

Rumold Károly

pesti vízvezeték

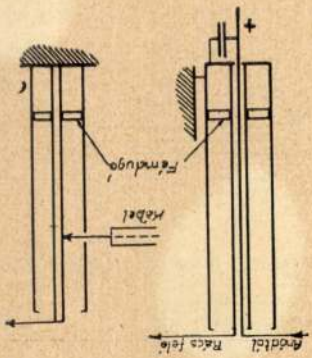
l.

Kundob

18-l.

csak, akkor a végén lévő feszültség és a benne haladó
áram közt kapacitív fajiseltolás keletkezik. E kábel-
csanak tehát kondenzátor, amely alacsony feszültségre

Kabelcsontk erősítők. A legmagasabb fekvésű ultra-rövidhullámú erősítők állíthatók össze, ha kapcsoló-elemül kabelcsontokat használunk. A hullámhossz pontos beállítása az állítható fémdugasszal történik. Hogy az anódápfeszültség a rácsta ne jusson, a kábel anód-ra kapcsolt közpvezetékeknek még külön köpenye van oly kis légréssel azonban, amely elég nagy csatoló kapacitást képvisel a következő lámpa rácsta fele (l. 8. ábra a). Az első lámpa előtt, az antennacsatolásnál



8. ábra. Erősítő csatoló-elemei.

egyszerűbb az összeállítás, mert egyenarant nem kell leválasztani (8. ábra b). Tökéletesebb ennél a vonal-csonk-sávszűrős erősítő, amelynek átkötőleme (l. 9. ábra) egy, az előző bekezdésben tárgyalttal minden tekintetben egyértékű szűrő. A sávszélességbeállító tolódák vége nagy kondenzátoron át van földelve, hogy

Rumpelmayer Sándor

** (A pozsonyi koronázási székesegyház) sekrestyéjében m. hó 29-én tették le a zárkövet. Az idők foga által erősen megrongált templom gyorsan haladó javítási munkái Heiller városi plébánoson kívül Rumpelmayer Sándor és Feigler Ignácznak köszönhető. A zárkőletétel ünnepélyességgel hajtatott végre.

Vas. hó. 1866.

484. p.

~~Schnorr v.~~

~~Carlsfeld, J~~

~~Velhagen's~~

~~Klänning~~

~~#2 pole.~~

Rumpelmayer Martin

Nov 10

Gentianin

458.0

zoktatásügyi minisztertől.

a fűtőanyag az ősz folyamán előre-
ulni, másrészt pedig az árú torlódás
felhivom a Czimet, hogy fűtőanyag-
lején szerezzék be és raktározzák

us hó 31.

etéből:

"
[Handwritten signature]

RUMPELMAYER Márton, szobrász és kőfaragó a XVIII. sz. második felében és a XIX. sz. elején Pozsonyban. 1773–80. készítette a pápai plébánia templom kőfaragó munkáit. 1791–95. Hefele tervei alapján salzburgi márványból faragta a szombathelyi székesegyház főoltárát. U. o. tőle való

1125

a szószék és több mellékoltár is, (1798–1807). — Fia: R. János, szintén kőfaragó volt. Közös művek a nagyléghi templom Szent Erzsébet-szobra, szószéke és két mellékoltára. E család ivadékai R. Alajos, szobrász (1822. * Pozsonyban, 1840-től Bécsben az akadémián tanult, azután szülővárosában működött) és R. Viktor építész, (1829. * Pozsonyban és a müncheni akadémián végezte tanulmányait).

Szentiványi.

109 II 401 e

Rumpelmayer Márton

Mobran

és fia János, Poroszy és Leppa-
ragós. Műveitből Trent Ennébet egy
elke kédeplő Kollusóal és egy
augyal látkabók és nagy lephi kemp-
Comba, ugyanok a stóizer és két
mellék éltar faragványai és tölör há-
marmat. Úgy látzik 1770 táján élt
Magyar Sion. 1868. 670. l.

Nagy Iván. Magyarországi képzőmű-
vészet a leprezálb időkben 1850-ig.
Párádok. 1874. 192 l.



SÁJTÓFIGYELŐ

BUDAPEST, IX., ULICA OT 51

Telefon: 138-068, 337-748, 340-728

Somogyi Néplap

Rumii Atilla

1973 DEC 16

Kinyitottam a bejárati aj-
tot. Hátba nincs odarva a
nevtábla, hogy: »Berkes
Tamas«...



Rumii Atilla: Harangláb
(az I. dumentuli tarlat anyagabol)

17.30: Fatalok 60 perce, 18.30: Del-
dunántúli híradó, 18.45: Régi, ked-
velt melodikák, 19.00: Szerb-horvát
nyelvi műsor, 19.30: Német nyelvű
műsor, 20.00: Műsorzárás

PECSI RADIO

18.00: Hírek, 18.05: Iskolarádió,
18.25: Huszonöt perc beat, 18.50:
Kovács Dénes hegedű, 19.15: Lát-
tuk, hallottuk, 19.35: Korunk ope-
racillagái, 20.30: Hírek, 20.33:
Hangfelvételek — felső fokozat,
21.37: Lionel Hampton és zenekara
játsszik, 21.53: Mahler: Dal a föld-
ről, 23.00—23.20: Hírek.

3. MŰSOR

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli
zenés műsora, 8.00: Hírek, 8.05:
Verbunkosok, noták, 9.00: Hírek,
9.03: Ezeregy délelőtt, 10.00: A zene
hullámhosszán, 12.00: Otello, 13.00:
Hírek, 13.03: »Pókolhegy«, 13.20:
Beethoven: f-moll szonata, 13.45:
Időjárás- és vízállásjelentés, 14.00:
Kettőtől ötig... 17.00: Kettesben,
18.00: Hírek, 18.05: Kulturális ti-
gyelők, 18.20: Megmérteünk és ne-
heznék találatunk... 18.45: Új
könyvek, 18.48: Reklám, 18.53: A
rock mesterel, 19.23: Jó estét, eye-
tekei 19.30: A Budapesti Filhar-
moniai Társaság zenekarának
hangversenye, 20.55: Minden más-
képp van, 22.05: Operettadatok,
22.30: A hét zeneműve, 23.00: Nép-
dalok, 24.00—0.10: Hírek.

PETŐFI RADIO

Frank: d-moll szimfonia,
Hírek, 17.05: Kulturális ti-
gyelők, 17.20: A hét rádióhallgatója: 17.40:
A személytelenség mítosza és va-
lósága, 18.00: Sajtókonferencia,
18.58: Hallgatónk ti-
gyelmebei,
19.00: Esti krónika,
19.30: Bemutat-
juk új népzenei felvételeinket,
19.40: Sporthíradó,
19.50: Edes anyanyelvünk, 20.50:
Hírek, 20.53: Renata Scottó és
Dietrich Fischer Dieskau operafel-
vételeiből, 21.30: Mikroánc, 22.00:
Hírek, 22.20: Könyvzene Párizs-
ból, 22.53: A XX. század gondola-
tal, 23.08: A Borodin Vonósnégyes
Mozart-lemmeliből, 24.00: Hírek,
0.10—0.25: Balint János cimbalmo-
zik.

SAJTOFIGYELŐ

ALAPÍTÓ
HIVATAL

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 61

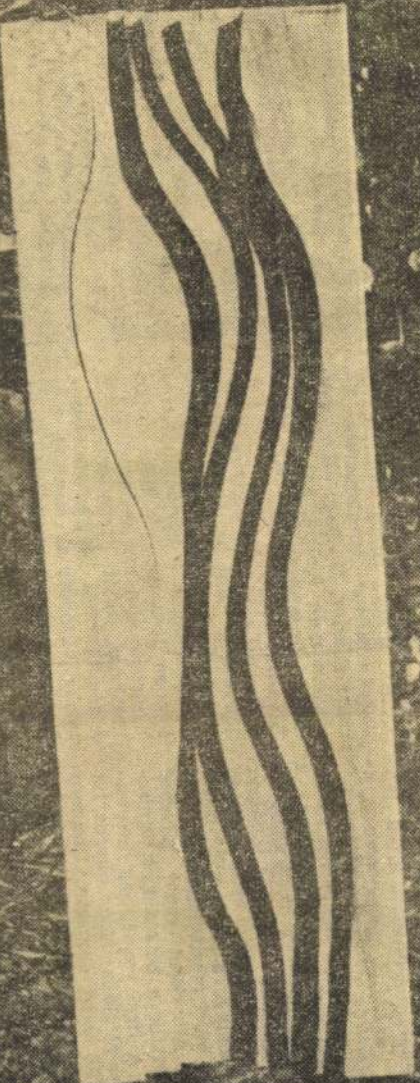
Teléfono: 130-056, 337-740, 340-376

1977 JAN 1

ELET ÉS IRÓDALOM
Budapest

Rumi Attila

1021



Rumi Attila: Fény-dínyék

Költő, prózábar

Mindig azzal a várákozással ülök a képernyő elé, amikor körünk jelentős költőit szeláttatják meg a lírai portréorozatban, hogy szembesülhettek azzal a valakivel, akire azelőtt csak verseiből követhettem. Ez a "vadász" a költői személyiség, a lírai elemzés alfája és omegája.

Már a sorozat első adásai alkalomával bele kellett nyugodnom: a költői személyiség számomra elvont fogalom — idea és ideál — marad. A személyes nyilatkozatok elsősorban arra jók és azért hasznosak, mert megmutatják: a költő magánemberként vajmi kevésbé különbözik a hétköznapi emberétől. A lírai személyiség önértelmezése általában akkor sikeres, ha a költő nem önmagáról, hanem azokról az ügyekről beszél, amelyek életműve bosszán foglalkoztatják. A többi esetleg értékes irodalomtörténeti adat, muzeális érdekesség, tárcába illő anekdota, többé vagy kevésbé hasznos tanulság az irodalmi közélet etikája és etikettje számára. Ezenföül mindig útmutatásként hallgatom a költők versmondásait — Vas István Meddár című versének felolvasását például különös, szomorú pátoszjáért.

Kevés irodalmár különleges képesség, Galsai Pongrác vagy

csu — többet tud kiolvasni a költő szeméből, poharából vagy kabáthajókájából, mint a verseiből. A december 26-án vetített Vas István-műsor (szerkesztette: *Bihari Sándor*, riportert: *Réz Pál*) engem nem vezetett közelebb ahhoz a titokhoz, amire oly régóta kíváncsi vagyok.

Semmi sem izgat annyira a költészetben, mint az, hogy életünk növekvő biztonsággal és kiegyensúlyozottsággal egyidejűleg inkább keppen lesz életünk egyik meghatározó élménye — tragikumára, katarzisa, netán happy end-je — a gondolkodás. Mélyen emlékeztembe vésődött az esszéista Vas István egyik marx. szellemű mondata: elégtétellel és derűlátással tölti el a sötét színterületű Kálnoky László költészetének e tudatlunkkal áttörni — már egy nem a megváltásnak — a költészetben épp ezért semmit sem becsülnék jobban, mint a művészi megnyilvánuló intellektust. S mit kellett sorozatosan tapasztalnom a Vas Istvánnal foglalkozó kritikákban? Mintegy tizenöt-husz éve

úgyvettem, hanem azt, amit a léleknek *intellektuális érzelemnek* nevez. Vagyis: a kíváncsiságot, a gondolat kalandjait, a törvényszerűségeit, a törvényszerűségeit, a szinte érzékzservéként működő észjárását. S hányszor meg is találtam verseiben a magyar költészetnek azt a máig ritka, vagy kellőképpen meg nem becsült tulajdonságát, amelyben a gondolat az ember maradéktalan jelenlétét műveleteitől egészen a sokat emlegetett "duendéig".

A tévében felolvasott Meddár vers-índíása például határozottan Vas István-i jelenség nyelvtudó letünkön: "Köröskörül izgalmas szűrkesség, / A Duna-lassúságnak a lapító / Zivatar árnya önszínűre festi / Ezüstjét. Csak a madarak cikáznak / Izgottait szűrkességel. Csak a szivünk." Objektívizmus? Gondolatiság? Fogalmiság? — Attól függ, mit értünk e könyven kitűreszó szavakon. A képek (mert merész képek sorjáznak itt) nyilván a költő Duna-parti ablakából bármikor látható tájhoz fűződnek, szerzőjük mégis

nap vagy holnapután lefordítani? Sohasem indulok nemzetközi értekezletre kész szöveggel. Bor-sódzák a hátam, ha hivatalos és megváltoztathatatlan nyilatkozatokon kívül felolvasott szöveget kell végighallgatnom, de ez csak az egyik ok. A másik az, hogy most már néhány évtized konfereencia-járasából tudom, hogy minden értekezletnek megvan a maga légköre és stílusa. Beszélni akármit lehet, de mondani csak akkor, ha ismerem a légkört, megtalálom a stílust és ahhoz kapcsolódnom. Lehet, hogy az iménti gondolatot már mások kimondták előttem és akkor én azt továbbfűzhetem, de nem jelenthetem ki újra.

Szergej válláról levezem a terhet: majd az értekezlet valamelyik szinkron-folmácsolt nyelvén beszélek, nem lesz neki gondja velem. Fél kilométert se távolodott az autó az egykori fronttól, máris bent vagyunk a város eleveijében. Nem csoda, hogy a hitleri hadvezetés már a tábornokok és törzstisztek szállásait is kijelölte. Amikor 1946-ban, Fortocska-irásokor, a Moszkva Szállóban laktam, meg is mutattak nekem egy német utalójegyet a szállónak éppen arra a tizedik emeletére, ahol én laktam. Egy eslesett német tiszt száján találták

geliző kedvét. Szerencsés úttal a Rosszija száz szármáyában helyezték ben — nevével ellentét a nyugati turiszták lak főképpen magából a ból érkező vendégek szomszédom tempó el fogyaszt két tojásból hozzá egy adag hideg lazacot, három darab főtt kolbászkát káposztával, majd amikor kiderül, hogy magyar vagyok, felpattan és soronkivül hoz a pultról egy üveg pécsi cirfamdilit. Jókedűen indulok az értekezletre.

A buszom utitársaimat figyelem, talállok-e ismerőst. Egy ősz hajú, igen veres képű, magas férfival hosszán méregetjük egymást. Nekem jut előbb eszembe a neve és ez nem esoda: nem más, mint Fitzroy MacLean. Mindenki tudja, ő volt az angol összekötőtiszt Tito főhadiszállásán és erről „Eastern Approaches” címmel a háború egyik legizgalmasabb könyvét írta. Ő is ott lakott huszonkilenc évvel ezelőtt a Moszkva Szállóban. Azóta Erzsébet királynő lovagá ütötte és ugyanakkor ő Brit—Szovjet Baráti Társaság elnöke is. A busz utasai már egy hete mind ismerik egymást. Most sajnálom igazán, hogy szabotáló történt lábam miatt nem utazhattam be velük az értekezlet előtt a második világháború nagy csataterét. Az a pergament bőrű

tért vissza.

Konstantin Szimonov megnyit beszédében ezzel a nyolcvann kezdű és mindjárt kiegészűti, hogy az egész, soknemzetiségű orosz negyszáz frót veszített. Minde harmadik szovjet írő, aki harcba szállt, hazai vagy idegen földbe nyugszik. „Az a megbeszélés, amelyet a háború tapasztalatairól és béke problémáiról itt elkezdünk mondni Szimonov —, az ő láthatlan jelenlétükben fog lefolyni. Több történt ennél. A túlélők életezte — majd folytatam nálomban — megidézte a második világháború húszmillió szovjet halottját, katonákat és civileket, a másik húszmilliót: magyart japánt, németet és lengyelt, franciát, angolt, amerikai, európaiakat, ázsiaiakat, ausztráliákat, katonákat és civileket Európa és nagyvilág többi országából. meg ennél is több történt, jelölt két napig a százhusz részvevőknek az a százhuszmillió, va tízszáz százhuszmillió olvasója, a háborús irodalomból élnelakar merül.

fm SAJTÓFÜGYELO

OLASZ
KINCST

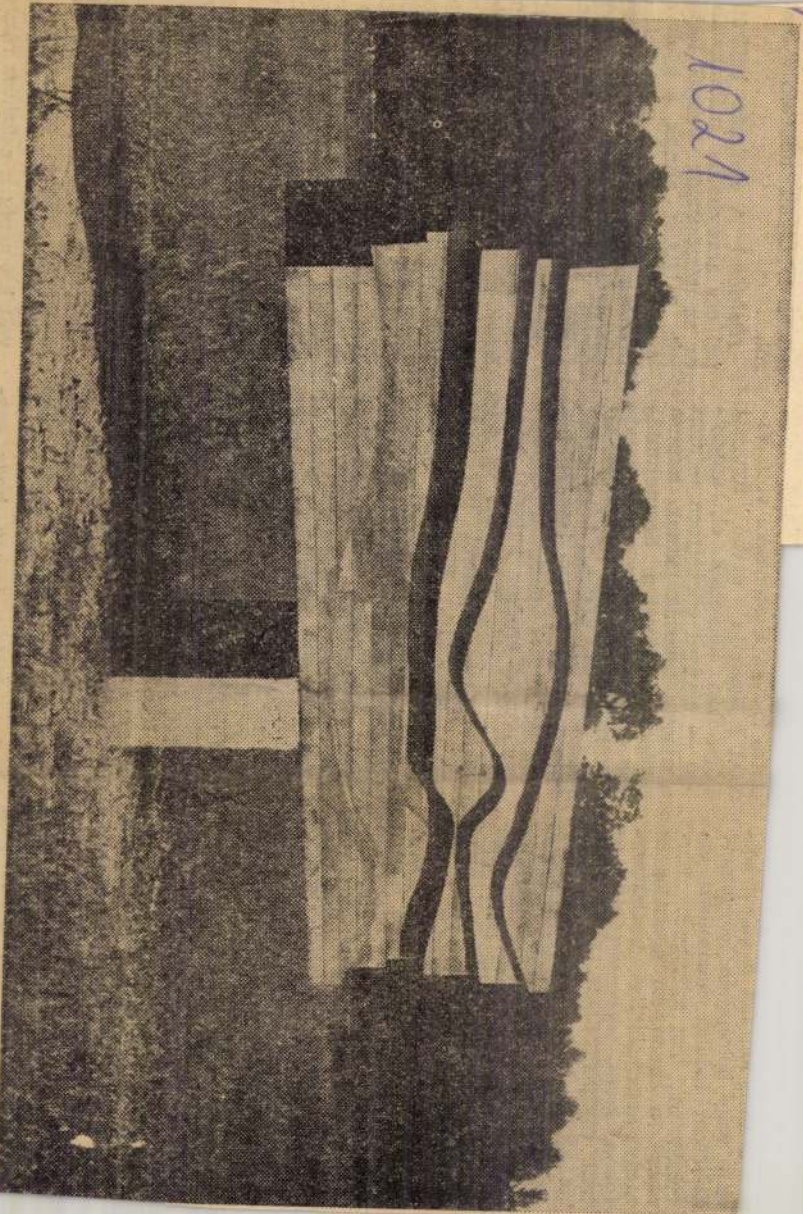
BUDAPEST, IX., DILLOI UT 61
Telefon: 199-400, 387-730, 340-726

1977.10.14 8

ÉLET ÉS IRÓDALOM

Rumi Attila

1021



Nagyatádi Faragó Alkotótelep '75

Rumi Attila szobra

Primi Avila - Dornhorni



valóság; 7. jelen-
sítés, gyorsv. II.
sikerélmény: kel-
dig sikerre vszl
ébre tartják az
semmitmondó —

intézmény létjogosultságát vonnánk kétségbe,
márpedig az több volna, mint botrány; marad
tehát az egyetlen megoldás: sikerélményhez jut-
tatjuk az előadót. Bátran ellentmondunk neki,
hogy frenetikusán meggyőző érvelésével lehen-
gerelhessen minket, s ez nemcsak neki, de ne-

vissza,
lompig
zónyos,
határát
amely
pozitív,
mint a



Rumi Attila



Nagyatádi Faregő Alkotótelep '75

Rumi Attila szobra

Élet és Irodalom, Bp. 1975. nov. 8.

XIX. évf. 45. sz. 2. lap.

1975. NOVEMBER 8.

az értékeket, két Szergej, „Itta hozzá a beszédéhez”. Nyugtalanná váltik, amikor megmondom, hogy minden előre elkészített felosztásban. Mit fog ő akkor holnap vagy holnapután letfontani? Sokasban indultok nemzetközi értékeire kész szöveggel. Bor-sódzik a hátam, ha hivatalos és megvaltoztathatatlan nyilatkozatokon kívül felolvasolt szöveget kell végighallgatnom, de ez csak az egyik ok. A másik az, hogy most már néhány évitlen konterencia-fáradságból tudom, hogy minden értékelemnek megvan a maga létköre és stílusa. Beszélni akartam lehet, de mondani csak akkor, ha ismerem a létkört, megtalálom a stílust és ahhoz kapcsolodom. Lehet, hogy az iménti gondolatot már mások kimondták előttem és akkor én azt továbbfűzök, de nem jelentéskem ki újra.

Szergej válláról leveszem a terhet: majd az értékelet valamelyik szikhron-felmásolt nyelvében beszélek, nem lesz neki gondja vele. Fél kilométert se távolított az autót az egykori frontól, máris bent vagyunk a város elevevényében. Nem csodáda, hogy a hitleri hadvezetés már a tábornokok és törzstisztek szállásait is kijelölte. Amikor 1946-ban, Fortocseka-íráskor, a Moszva Szállóban laktam, meg is mutattak nekem egy német utalójevet a szállónak éppen artra a tizedik emeletre, ahol én laktam. Egy elcselt német tiszterképtartójában találták.

ja, hogy idegen vagyok és megbocksádom int. Reggeli közben egyszerre csodálom a székesegyházat és asztaltársaim lenyűgöző reggeliző kedvét. Szerencsém volt, ezuttal a Rosszja szálló nyugati szárnyában helyeztek el, amelyben — nevével ellentétben — nem a nyugati turisták laktak, hanem főképpen magából a Szovjetunióból érkező vendégek. Asztal-szomszédom tempós nyugatossal ellogyazt két tojásból fánthottát, hozzá egy adag hideg lazaort, három darab főt kolbászkát kapcsolóval, majd amikor kiderült, hogy magyar vagyok, felpatant és soronkívül hoz a pultról egy üveg pécsi cirtandilit. Jötkedvően indultok az értékeletre.

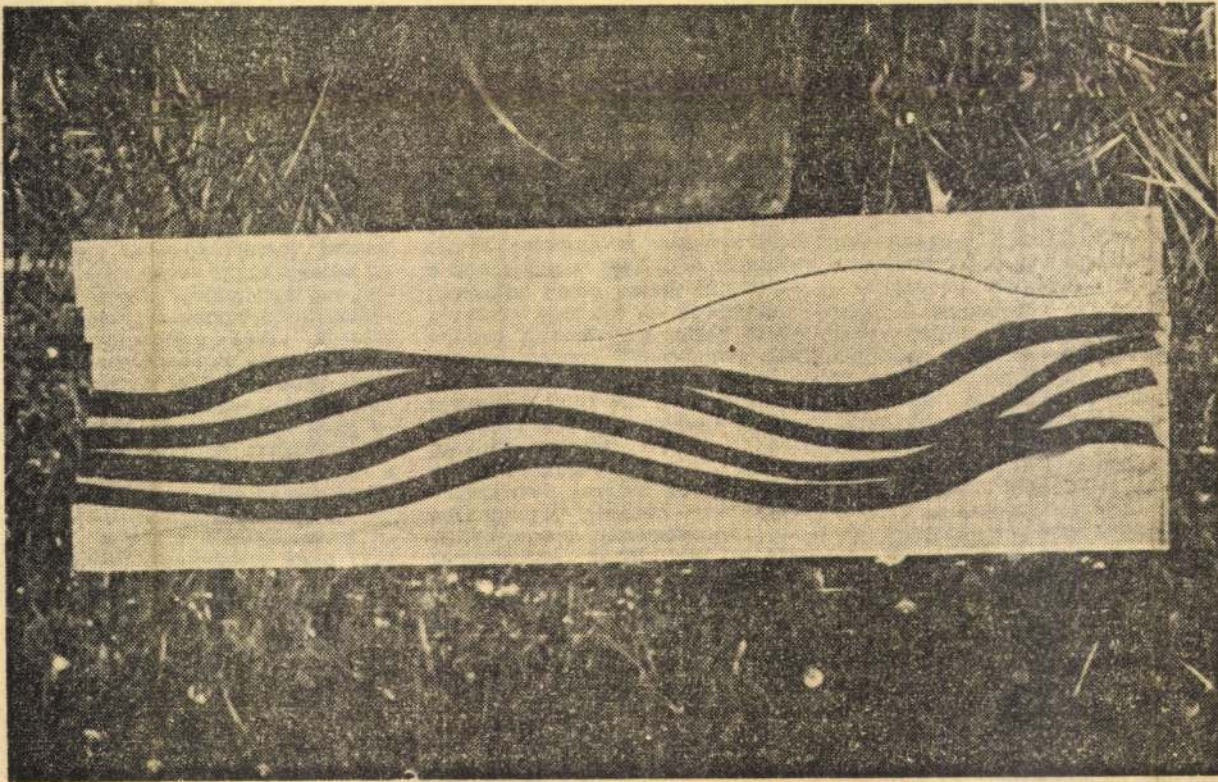
A buszon utitársamat figyeltem, találok-e ismerőst. Egy ősz hajú, igen veres képtű, magas férfival hosszán méregetjük egymást. Nekem jut előbb eszembe a neve és ez nem csoda: nem más, mint Fitzroy Maclean. Mindenki tudja, ő volt az angol összekötőtiszt Tito fohadiszállásán és arról a háború egyik legizgalmasabb könyvét írta. Ő is ott lakott huszonkét évvel ezelőtt a Moszva Szállóban. Azóta Erzsébet királynő lovagga ütötte és úgyanakkor ő a Brit—Szovjet Baráti Társaság elnöke is. A buss utasai már egy hete mind ismerik egymást. Most sajnálom igazán, hogy szabotáló törtött lábam miatt nem utazhatnam be velük az értékelet előtt a második világháború nagy csatatereit. Az a pergment bőrt,

zen utcába érünk, az frészövetség székháza elé, már mind visszafiatlódunk harminc-harmincöt évvel. Nem is értjük, miért kászálódunk le olyan nehezen a buszról.

(Dételt.) A székház bejáránál egy aranybetűs márványtábla és az frészövetség vezetői fogadnak. A táblán annak a nyolcvan moszkvai — és csak moszkvai — frontnak a neve szerepel, aki legyverrel és tollal a kezében harcba indult a fasizmus ellen és nem tért vissza.

Konstantin Szimonov megnyitó beszédében ezzel a nyolcvannal kezd el mindjárt kiegészít, hogy az egész, soknemzetiségű ország négy-száz főt veszített. Minden barnadrág szovjet főt, aki harcban szállt, hazai vagy idegen földben nyugszik. „Az a megdéselés, amelyet a háború tapasztalatairól és a béke problémáiról itt elkezdünk — mondta Szimonov —, az ő láthatatlan jelenlétükben fog lefolyni.” Több történt ennél. A túlélők értékelete — majd folytatam naplómban — megidézte a második világháború húszmillió szovjet halottját, katonákat és civileket és a másik húszmilliót: magyart és japánt, némelet és lengyelt, Franciát, angolt, amerikai, európaiakat, ausztraliakat, katonákat és civileket Európá és a nagyvilág többi országából. És meg én is több történt, jelen volt két napig a százhusz részvevő front az a százhuszmillió, vagy tízszer százhuszmillió olvasója, aki a háborús tudalomról emlékszt merlt.

Rumi Attila



Rumi Attila: Fény-dryék
Műlet és Irodalom, Bp. 1977. Jan. 1. XXI. évf. 1. sz. 4. lapp.

1977. JANUÁR 1.

Költő, prózában

dekövekezett, országos elismert-tése óta, a bírálók szinte versen-ve veszik védelmükbe, hogy ki-mertül az „intellektuális költő”-

Perjúratelvévelt javaslók! Azzal

a fontos megszorítással, hogy in-tellektuális cím nem a meg-tervelett bölcselést keresem el-lyen, hanem azt, amit a lé-velektuális értelmenek

nevez. Vagyis: a kívánásból, gondolat kalandjait, a törvény-tudás elmenyét, az ellentmondás-son költőiükekedő elme egyönyör-űségét, a szinte érzékszervként mű-ködő észjárását. S hányszor meg is

találtam versében a magyart köl-teszettek azt a máig ritka, vagy keλλiképpen meg nem becsült tü-nemnyét, amelyben a gondolat

az ember maradvéktaian jelenléte-t meg, a következtetés

legeltt „duendélt”.
A tévben telovassot Medárd

vers-índítáa példái határozottan

letünkön: „Köröskörüli izgalmas

szükesség. / A Duna-lassúságnak
a lapító / Zivatar árnya önszind-
re festi / Ezüstjét. Csak a mada-
gel. Csak a szivünk.” Objektív-
mus? Gondolatság? Fogalmiság?
— Attól függ, mit értünk e köny-
nyen kiüresedő szavakon. A ké-
pek (mert merész képek sorjá-
nak itt) nyilván a költő Duna-
partí ablakából bérmiikor látható

Kéves írodalmár sájtja az a

különleges képesség, hogy — mint
Galsai Pongráté vagy Bertha Bul-
csu — többet tud kiolvasni a köl-
tő szeméből, poharából vagy ka-
vából, mint a verselő. A de-
cember 26-án vetített Vas-
istván-műsor (szerkesztette: Bi-
harr Sándor, riportert: Róz Pál)

engem nem vezetett közelebb ah-
hoz a titokhoz, amire oly régóta
kiváncsi vagyok.

Semmi sem izgat annyira a köl-
teszeten, mint az, hogy életünk
növekvő biztonságával és klegyen-
súlyozottságával egyidejűleg mi-
képpen lesz életünk egyik meg-
határozó eleménye — tragikumna,

katarzisa, netán happy end-je —
a gondolcsás. Milyen emlékeze-
tembe vésdött az esszéista Vas
istván egyik marxi szellemi mon-
data: elégítéssel és derűlátással

tölti el a sötét szinkezeléstú Kai-
noky Laszlo költészetének e su-
gallata: „Determínációnkon a tu-
datunkkal áttörni — már egy ne-
me a megváltásnak.” A költészet-

ben épp ezért semmit sem becsü-
lök jobban, mint a művészleg
megnyilvánuló intellektust. S mit

kellett sorozatosan tapasztalnom a
Vas Istvánnal foglalkozó kritikkák-
ban? Mindegy tizenöt-husz éve

Mindig azzal a várakozással

hútk a képernyő elé, amikor ko-
funk jelentős költőt szoláltatják
meg a lírai portréorozatban,
hogy szembesülhetek azzal a va-
lakkal, akire azelőtt csak versel-
ből következtethettem. Ez a „va-
lakt”: a költői személyiség, a lí-
rai elemzés állíja és omegálja.

Már a sorozat első adásán alkai-
mával bele kellett nyugodnom: a
költői személyiség szomorúra el-
vont fogalom — idea és ideál —

marad. A személyes nyilatkozatok
elsősorban arra jök és azért hasz-
nosak, mert megmutatják: a költő
magánembereként vajmi kevéssé
különbözik a hétköznapiok embe-
retől. A lírai személyiség ünrelel-

mezése általában akkor sikeres, ha
a költő nem önmagáról, hanem
azokról az ügyekről beszél, ame-
lyek életünk hosszán foglalkoz-
tatják. A többi esetleg értekes íro-
dalomtörténeti adat, muzéális ér-
teltség, tárcába illő anekdota,

többé vagy kevésbé hasznos ta-
nuság az írodalmi közélet etiká-
ja és etikettje számára. Ezértől
mindig útmutatásként hallgatom
a költők versmondásait — Vas Ist-
ván Medárd című verseinek felol-
pátoszáért.



SAJTÓFIGYELŐ

MAGYAR
ORSZÁGI

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 51

Telefon: 138-068. 337-748, 340-720

Rumi Attila fafaragó művész

KELET MAGYARORSZÁG

1972

JAN

1

... részben tartozik.

KÉPZŐMŰVÉSZETI KI-
ÁLLÍTÁS, December 29-én
a *1024* tuzséri művelődési ház
képzőművészeti kiállítást
rendezett Rumi Attila fafa-
ragó művész alkotásaiból. A
kiállítást két héten keresz-
tül tekinthetik meg az ér-
deklődők.

MEMORANDUM FOR THE RECORD

TO : SAC, NEW YORK
FROM : SAC, NEW YORK

RE: [Illegible]

DATE: [Illegible]

[Illegible]

Rumi Attila

NÉPMŰVELÉS

1971. 11

1022



Népművelő képzőművész



Rumi Attila, a nagyatádi Gábor Andor Művelődési Központ művészeti előadója fafaragással is foglalkozik. 1969 augusztusában a Pécsi Tanárképző Főiskolán — több társával együtt — már bemutatta alkotásait a nagyközönségnek.

A kétféle tevékenység jól segíti egymást. Rumi Attilának mint művészeti előadónak munkaköréhez tartozik a kiállítások, tárlatok szervezése és rendezése. Így — ha áttételesen is — érvényre juthatnak művészi ambíciói. Közvetlenebb lehetőséget biztosít ehhez a képzőművészeti szakkörvezetés, amely számottevő elméleti és gyakorlati felkészültséget kíván. Jelentkeztek a szakkörbe olyanok, akik egészen magas színvonalon álltak képzőművészeti ismeretekben, és olyanok is, akik csak elképzelték, hogy egyszer majd festenek. A szakkörrel az

a fő célja, hogy közelebb vigye az emberekhez a műalkotásokat, hogy ne csak szemléljék, hanem értsék is a látottakat, fölfedezzék környezetükben a harmóniát, és örülni tudjanak neki. A gyakorlati munkát ennek megfelelően a rajzolás, festés alapjaival és a leglényegesebb technikai ismeretekkel kezdték. A szakkörben tehát ideálisan ötvöződik a népművelői és képzőművészeti tevékenység.

A népművelés és a szakköri munka egész embert kíván, de jut idő az alkotásra is, mert a művelődési központban külön szobája van a népművelő-művésznek. A fafaragás s különösképpen a kisplasztika nem kíván hatalmas teret, így szabad idejében otthon is dolgozhat. Munkájához sok társadalmi segítséget kap, például fát ingyen a Lábodi Erdőgazdaságtól.

Kompozícióin felismerhető a népművészet hatása, s mint elmondja, ez is határterület a kétféle tevékenységben.

— A népművészethez közel visz a munkám is. Foglalkozásomból fakadóan elsősorban a tárgyi néprajzzal foglalkozom, népi használati faeszközökből gyűjteményem is van. Nem is lehet ezt a kétféle dolgot elválasztani egymástól. Legfőbb célom a művészi ízlés fejlesztése. Ehhez kapcsolódva szeretném a művészetet funkcionálissá tenni. Nem elég, ha az emberek megvesznek egy-egy kisplasztikát az asztalra dísznek, azt kell elérni, hogy funkciójuk is legyen az ilyen tárgyaknak. A művészet így közvetlen részese lesz a mindennapi életnek.

(Iaczkó)

HÍREK

Debrecenben barkácskiállítást rendeztek a Művelődési Központ Bartók-termében. A megyében működő szakkörök mellett a mintegy 200 egyéni barkácsoló közül is többen kiállították munkáikat. Egyidejűleg gyakorlati bemutatókat és szerszámkiállítást is rendeztek



BARKÁCS

KIÁLLÍTÁS

MEGHÍVÓ

„Kazincbarcika — Miskolcon” címmel nagyszabású rendezvénysorozattal mutatkozik be az ifjú város a megye és a megyeszékhely lakóinak. Az a céljuk, hogy hiteles képet adjanak városuk életéről, történetéről, fejlődéséről. Az egyhetes programot előadások, kiállítások, vetélkedők, tapasztalatszerk és egyéb kulturális rendezvények alkotják. Ez alkalomra készült képes albumban mutatják be a város nevezetességeit. Egy kép az albumból: Andrásy Kurta János Kiállítás című szobra az Építők útján

Október 15-én volt a miskolci díszelőadás, melyen Kazincbarcika és testvérvárosa, Dimitrovgrad művészeti együttesel adtak műsort.

Tartalmas kulturális híradót adtak ki Budapesten a VI. kerületben. A füzet nemcsak a művelődési házak, hanem a társadalmi és tömegszervezetek kulturális programját is tartalmazza. Egyik érdekessége: „Nők pódiuma” címmel minden hónap utolsó szerdáján 18 órakor ankétot rendez a HNF kerületi bizottsága az Újságíró Klubban.

„Könyvek az NSZK-ból” címmel kiállítás nyílt az Ernst Múzeumban. (Jánosi felvétele)



SOMOCYI NÉPLAJ

Kapcsolat

egy kissé távoli ismerősök voltak csupán. Az én gyerekkoromat kövek szegélyezik. Kövek kötnek a városhoz, az elvontabb hazafogalom helyét is megteremtő szűkebb pátriámhoz, kövek közt nőtem fel, mégis úgy remélem, nem lettem szegényebb általuk.

A kövek barátaim. Sokan vannak, mert sokfelé laktam, sokfelé dolgoztam, még többfelé csavarogtam, és jártam bizonyos kislányok után vagy elébük, és baktattam haza — már jármű vagy éppen villamospénz híján — át az éjszakai városon. Mindenütt ismerős kövekre találok; a kövek szólnak hozzám, s én értem a nyelvüket.

Egy pontja van a városnak, ahol az ismerős kövek némák, ahol nem hallom a szavukat, ahol a kövek elhagytak (vagy én lettem hűtlen hozzájuk). Valahányszor a Lánchídon visz át a busz vagy alatta a villamos, ha gyalogosan a közelébe kerülök, valami szorongó érzés fog el, mintha idegen városban járnék, idegen tájon, amelyhez *nincs* közöm. Pedig de nagyon ismertem itt minden követ valamikor! — Csakhogy másképp festettek abban az időben.

Abban az időben a Lánchíd romokban hevert. Ennek a kifejezésnek számomra semmi értelme nem volt, a híd és környéke nekem nem „hevert”, hanem nagyon is élt, ahhoz képest mostani for-

hogyan homoszexu-
tük. Több esetre
szem.

A geng negy-
verődött össze,
san normalizáló
elvtették a magt

Kertész Áko

KÖ
VE

coktól az élette-
ritottak bennü-
közé, ahol még
potok uralkodta

A geng sokfé-
séget folytatott,
sunknak a közö-
volt az alapja. F-
gokat szedtünk
bantottunk föl-
(máig is csod-
egyikünknek sér-
ja), szerelmespár-
cigarettaztunk é-
mérkőzéseket re-
a legfőbb tevéke-
űzés volt. A

SAJTÓFIGYELŐ

MAGYAR
HÍRDETŐ

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI UT 61

Telefon: 138-068, 337-748, 340-726

1972 AUG 27

SOMOGYI NÉPLAP

Kaposvár

Rumi Attila

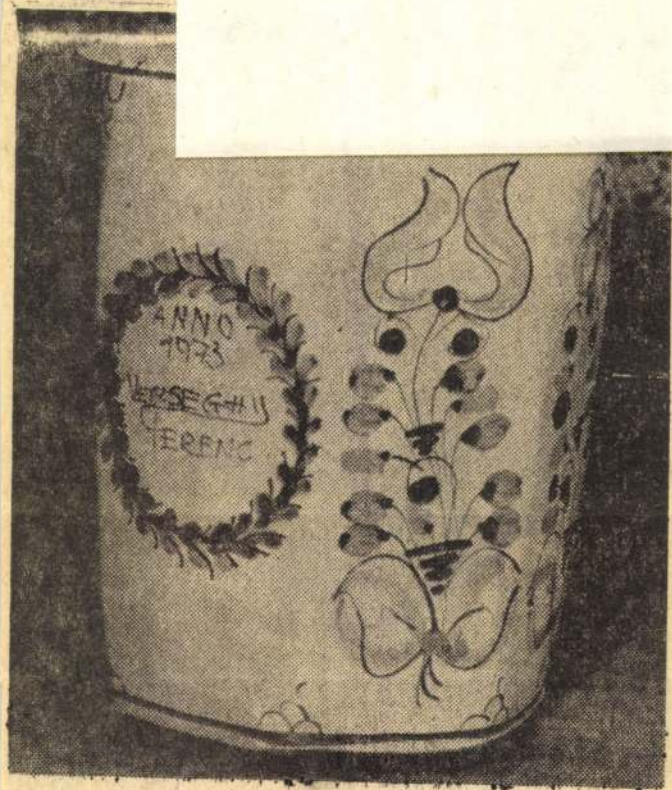
1021

NŐI FEJ



Rumi Attila faragása.

Dorotty
zett »fundust«,
gyott kiadót ne
a szerencse. Cs
meneti állást kí
ki, s még egysz



Verseghy Ferencnek, a Népművészet Ifjú Mestere cím kaposvári tulajdonosának munkája.

SAJTÓFIGYELŐ

MAGYAR
NEMZETŐ

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 51

Telefon: 133-068, 337-748, 340-725

1973 OKT 7

Somogyi Néplap

Rumi Attila

1021



JE
KER
DEZD
+
KI
ERT
SZÖL
A
HA
RANG
+
ER
TED
SZÖL

Rumi Attila: HEMINGWAY

SOKKENT ÉNYEK SZÁMA?

vezetője más-
lik.

vádból semmi
yári időszakban
yünk volt, mint
a mennyiség
ban sem csök-
yakrabban for-
a városi-közsé-
házak a TIT
szerveznek
6—olvasó talál-
yorsabban megy,
tladozás, a bü-

, ami a »zuha-
? És minek tu-
jelentések »lak-
elmiségiék el-
T-től? Miért ha-
ztályi munka,
nek »kozmosz
megyei titkár-
ai?

a tudományos
sben sok függ
a munkatársak
selektívési kész-
ni jót várhat-
zető a csalha-
ében állapítja
cs szükség üze-
szervezetekre; a
l építeni.« Így
zhatunk azon,
zaki értelmiség
TIT munkában

ban 3505, 1977-ben — október
végéig — 1844.)

A TIT megyei szervezeté-
nek 1200 tagja közül 900 rend-
szeresen nem tart előadást, és
általában semmilyen rendez-
vényen nem vesz részt. Ennek
nem a tagok hanyagsága az
oka, sokkal inkább az, hogy a
megyei titkár és baráti köre
mintha *személyes tulajdoná-
nak* tekintené az ismeretter-
jesztést. A TIT szervezeti sza-
bályzata egy tagnak évente
legfőljebb 30 előadást tesz le-
hetővé. A titkár átlag hetve-
net tart, s nyolc éve egyetlen
témáról: a Balaton történeté-
ről. Sok az indokolatlan »hi-
vatalos« gépkocsiút, és a biz-
tosított összeg rendszerint
kevés a munkatársak valóban
hivatalos útjaira. Ennek a já-
rási, városi szervezetek látják
a kárát. A vidéki szervezetek
szinte teljesen irányítás és
szakmai felügyelet nélkül ma-
radnak.

A megyei titkár évek óta
egyetlen szakosztályülésen
sem jelent meg, s előadáson
— azaz *mások előadásán* —
sem látták. Az irányítás hiá-
nyosságai miatt több előadó
— köztük jónéhány szakosz-
tályvezető — vált meg a szer-
vezettől. Az utóbbi öt évben
tucatnyi munkatárs volt

1977 DEC

SOMOGYI NÉPLAP

Rumi Attila

1021



1905
1937

JUHÁSZ FERENC:

KINEK KARJA VAN

Te ekével, te kalapáccsal, tollal,
a rózsá, amely a kórházak
udvarán terem,
igen, a rózsá illatával,
te ekével, te kalapáccsal, tollal,
a gőzfűrészférde fém-fogával,
a vas az erejével,
a felhő azzal, hogy esőt ad a földnek,
a föld azzal, hogy kenyeret terem,
mindegy, hogy hogyan,
ki ekével, ki kalapáccsal, tollal,
a rózsá, amely a kórházak
udvarán terem,
igen, a rózsá illatával,

kinek karja van, a két kezével,
kinek karja nincs, a mosolyával,
mindegy, hogy hogyan,
kinek fényes a lelke, szép szavával,
akire hallgatnak a vizek,
az dalával
szelíftse meg a vizeket,
adjon lelket a lelkes anyagnak,
mindegy, hogy hogyan,
ki ekével, ki kalapáccsal, ki tollal,
a rózsá illatával,
mindegy, hogy hogyan,
csak építse, építse, építse ezt a hazát!

egy zsemleciptőt kettészelt, merő szakértelem volt — semmi pongyola hirtelenség! — minden mozdulata,

amint leharapott egy falatot, s mielőtt megrágtá volna, ivott egy kortyot rá, s látszott, hogy szereti a világot, magát, délidei

DEMÉNY OTTÓ:

A GÖBŐHAJTÓ ÚT

Létezik-e még? Hiszen halott volt már akkor is, az én gyerekkoromban. Első emlékem róla egy tétova karsuhintás; a boldondos, öreg Paulovitsé — arra túl, Göbőhajtó úton!

— Hát az meg merre van?

— Csak keresd, majd megtalálod! Meg is találtam. Túl a harmadik tanyán, átvágva a lucernáson, egyszer csak kiszélesedett a puszta. Egy széles sávon megszurkult a fű, kőkeményre vált a szik, s én megéreztem az utat. Befogtam egész a látóhatárig. Nem szegélyezte se akác, se nyárfa — inkább sejteni lehetett, mint érezni.

Aztán lassan rádöbbentem, hogy nagyon is valóságos dolog; mivelnek mindenki számon tartotta. Az asszonyok is ezen voltak forró, nyári délielőttökön, ha ebédet vittek a géphez. Tudtak róla a csőszök, kupecsek, vadászok, de leginkább a tanyán élő parasztok. S megfigyelhettem azt is,

mindannyian a padokban ültünk — beszéléni kezdett. Egyébként is éles hangját még magasabbra emelve kérdezte:

— Gyerekek! ki tudja, hogy hol van a Göbőhajtó út?

Mindenki tudta, de mindenki másképp. Csontos Pista szerint Szenttornya alatt, Szepesi Miska azt bizonygatta, hogy a Klisszik felé, én meg, persze, azt állítottam, hogy a Monori-tanyák mögött láttam. Már-már hajbakaptunk, amikor a tanító úr mindannyiunkat leintett.

— Ne veszekedjétek, mert igazat mondtatok mindnyájan. A Göbőhajtó utat megtalálhajtók a Klisszik mellett és Szenttornya alatt, de még a Monori-tanyáknál is. Az a csapás az, amelyen évszázadokon át hajtották a marhákat Bécs felé, meg a többi európai nagy vásárokbá. Jöttek a tőzsérek, az akkori kupecok, megvették a jó híztott göbölvyöket. fölfogadtak néhány hajtót, s megkezdődött a nagy vonulás. Hatalmas út volt ez; végeláthatatlan. Aj-

szelte az egész országot, de még kisebb mellékcspásokkal keresztül-kasul is befőnta. Csakhogy a múlt században megváltozott a táj, kialakult az utak mai rendje, s az egykori Göbőhajtó darabokra szakadt. Elvágta országot, vasút, nagybirtok. Ma már vagonokban viszik el a jöszágot, s az

hogy amikor kiejtik a nevét, babonás tisztelet lappang a szóban. Mert a Göbőhajtó távoli emléket, mi több — történelmet idézett.

Tudni akartam, hogy mi az?

Új tanító érkezett a Pesti úti iskolába; Nagy Gyula bácsi. Furcsa iskola volt ez — bár belül a falu határán, de azért tanyasi. Egy tanteremben négy évfolyam volt összeszűfolyva, tavaszi napokon mégis tágas, mert a fiúk zöme otthon maradt, vezetni az eke elé, vagy a vetőgépre fogott lovat. S Nagy Gyula tanító úr nagyon idevaló ember volt. Úgy ismerte a tájat, s ezt a tisztántúli paraszti életet, mint rajta kívül csak nagyon kevesen.

Tőle kérdeztem meg először, hogy mi is az a Göbőhajtó út? Meglepetten kapta föl a fejét s a szemembe nézett:

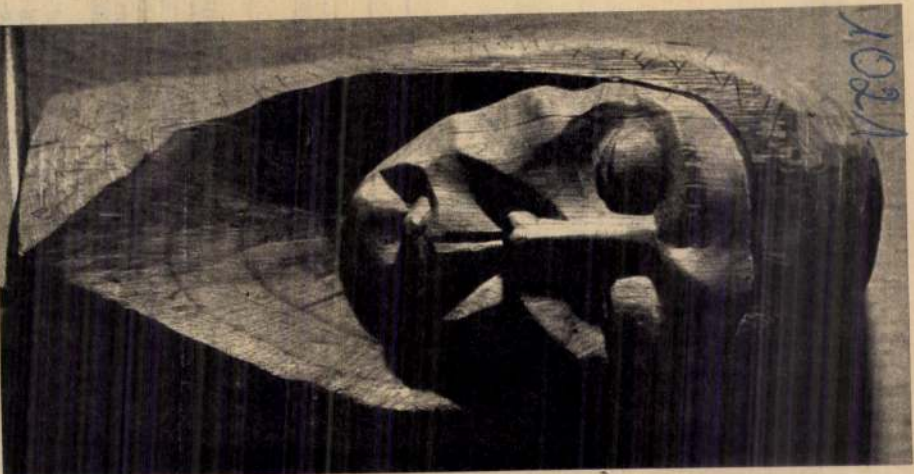
— No, ennek örülök! hogy ezt megkérdezted. Felelek is rá, de majd benn, a többiek előtt. — S a szünet után, amikor már

1977 AUG 18

KÉPES ÚJSÁG

Budapest

Rumi Attila



Salome

MŰTEREMLÁTOGATÁS

VALILOMÁS A FÁRÓL

„... s nem múlnak, csak most
kezdődnek el!”
(Körzótárgyi: Ezek a fák)

Keskény kis szoba az ősi ház emeletén. A padlón bokáig érő forgács. A gyaltupadon nagy fatábla beszorítva. A művész — Rumi Attila — kezében véso és fakalapács. A falakon, a földön, a deszkák és fatömbök között kész munkái. A művek fiatal alkotójukról beszélnek. Ő pedig a fáról...

„... A fa él. Él, amikor zöld levelek borítják, és él, ha kivágták, kiszákkították a földből. Gyökerét veszítve éli második életét.”

„Gyermekkoromban is sokszor jártam az erdőt. A múzeumokban a pásztorélet levegőjét szívtam magamba. A faragások álltak közel hozzám, Somogy ebben nagyon gazdag.”

„A tölgy robusztus, kemény és rideg; a durvább dolgok megjelentését követeli. A körteta finom, játékos; ilyen faragásokra született. A díófa ünnepléses. A hárs tömött rostu, puha; bármit faraghatok belőle. A kóris elegáns, de kemény. A tiszafa, úgy érzem, a fák királya. Bámulatosan gazdag erezte van, és csontkeménysége. Vöröses mély tónusa, ha beérik, csodálatos látvány.”

„Amikor gyarlók és feltárnak a fa erezte, s a véso alatt kiszakad egy-egy forogács, akkor jönnek elő igazi szépségek. A csomók, a hibák, a forradások, a fűrészelés metszefületei, a fa mérete, színe, alakja és tónusjátéka alakítja elképzélselmel. Ezre sem veszem, hogy fizikai munkát végzek.”

„A pásztorművészet részletező játékos-sága hatott rám leginkább, a felület megmunkálásának finomsága, mivessége. Tizennyolc éves voltam, amikor megkíséreltem megfejteni a fa titkát. Hosszú évek kellettnek hozzá.”

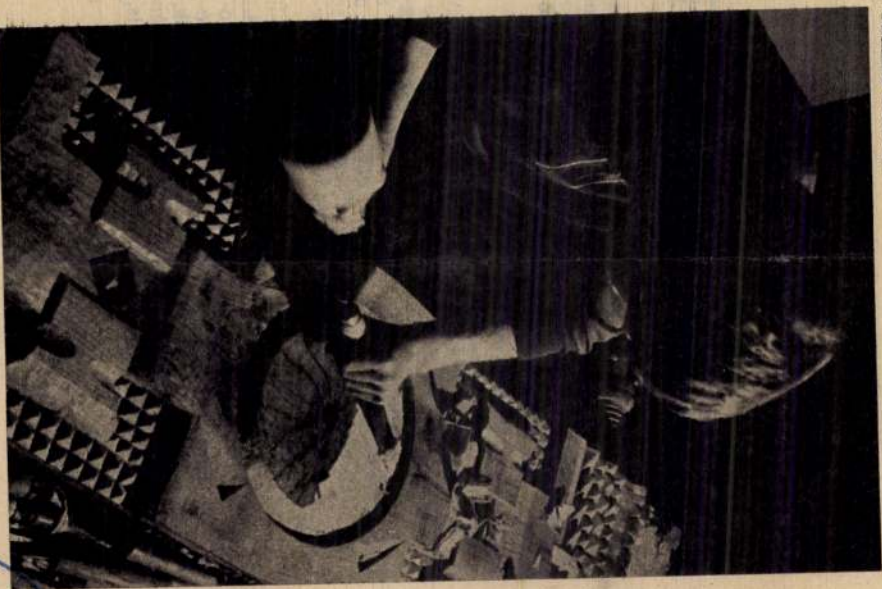
„Elsősor portrékat faragtam, azután technikailag meghökentető, látványos dolgokra törekedtem. Később a finomság, az áttitltség varázsa ragadott el. De ezen is

tul kellett lépnem, hogy sürriettebb, öszszefogottabb munkákat mondhassek magamnak.”
„Szeretem a fát, mert él, és szeretem, mert meg akarom hosszabbítani az életét.”

A fiatal művész Nagyatádon él. Felállításban a kollégium nevelőtanára. Többi idejét az erdőn, a műhelyben, fák között tölti. Pécesett, Szekszárdon, Kaposváron, Nagyatádon, Nyírbátorban volt már önálló kiállítás. Legutóbb Budapesten, a IX. kerületi Pincefárlaton mutatkozott be, s a Gödöllői Agrártudományi Egyetemen is, ahová a Somogyiak klubja, a szülőföld diákjai hívták meg. Mindenütt osztatlan elismerés fogadta.

Jávori Béla

Munka közben



A delutani zaporn

— Hát... ha alulról fölfelé esne, azazhogy emelkedne az eső, azazhogy az emelkedő... Mit gondolsz?

— Lehet. Annyi mindent hall az ember, hogy ez is lehet.

— Na ugye. Milyen bölcsek a magyar nyelv! Nincs is bölcsebb nyelv talán a magyarnál. Ennél a nyelvnél, öregem, ami felülről jön le fölé, az az eső...

— Kórozsné kiesett a haradikról. O is eső?

— Persze. Azazhogy: leeső. Mert az eső, az az eső. Villagos? Allati klassz ám a magyar nyelv! Van ez az ízéje, ez a "le" meg a "fel"...

— Igekötője?

— Az az! Az van neki. Igekötője. Es ha köti az igéhez, mint ebet a karóhoz, rögtön más lesz az árnyaltsága a szónak. Mint ennek a Kórozsnénak az esetében is. Más az ugyanis a magyar nyelvben, ha Kórozsné esik vagy ha az eső esik... Villá-

— Per
Vajon mi
— Ha
akkor so

— Nem
— Alkik
A magyar
tornácról
zeslábassá
»Sokáig
sen« —
rekolt, pi
borékolt,

Az olyan eső neki nem volt eső, ami nem bugyborékol. Az olyan esőt ő szóra sem méltatta. Ilyen ember volt a nagyapám.

— Na, el is állt. Mehetünk. kicsit huzatos volt ez a kapuati, de legalább jól kibeszélgettünk magunkat. Nem igaz?

— De igaz. Kitűnően. Délutánra újabb záport jelzett a meteorológia... Bejön a kapu alá? Találkozunk?

— Magával? Örömmel. Vízziat a delutani zápornal!

Gyurko Géza

A paprika végeztével követezik az uborka, a paradicsom, minden szép sorjában.

— Egy!
— Egy!
— Kettő!
— Kettő!

Nekem mazlim van. Masodiknak állok a sorban, még ezelőtt egy órával a teherautóval egy időben futottam be. (»Hát akkor megjöttek volna, szépasszony!« — »Gizikém, beszűntetni a kiszolgálást: ARUÁTVÉTEL!« (Tudom, hogy hetvennyolc darab paprika van, kilencvennégy paradicsom, nekem meg mindenképpen jut-ateg, do, de

SAJTÓFIGYELŐ

LÁSKER
HÍRDETŐ

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 61

Telefon: 138-068, 337-748, 340-726

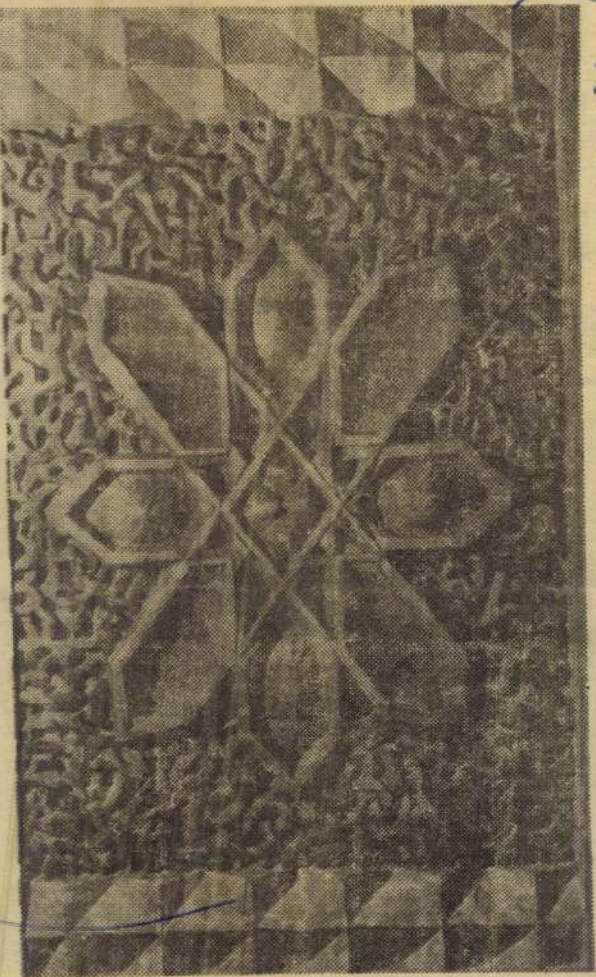
1972 JUL 30

Rumi Attila

SOMOGYI NEPLAP

Kaposvár

NOVORNAMENTIKA II.



Rumi Attila faragása.



SAJTÓFIGYELŐ

MAGYARORSZÁGI
ÚJSÁGÍRÓK SZÖVETSÉGE

BUDAPEST, IX., ULLÓI ÚT 51

Telefon: 138-068, 337-748, 340-726

1971 NOV 13

KELETMAGYARORSZÁGI

Rumi Attila farsang-
művész

KIÁLLÍTÁS. November
14-től egyhetes képzőművé-
szeti kiállítás nyílik a nagy-
kallói járási művelődési
központban. A kiállításon
Rumi Attila nagyvadi fafa-
ragó művész fametszeteit, és
faszobrait mutatják be a lát-
ogatóknak.



OSZTRAK TV

16.15: Kicsinyek műsora. 18.00: Heti magazin. 18.20: Jó éjszakát, gyerekek! 18.25: Kulturális aktualitások. 18.55: Népi zene. 19.25: Az ORF ma este. 19.30: Tv-híradó. 21.15: Sport hírek. 21.45: Tv-híradó. 22.00: Hogyan lehet egymilliót lopni? Komedija.

KOSSUTH RÁDIO

6.00: Hírek. 6.10-7.58: Kellemes ünnepeket! 7.58: Hallgatóink figyelmébe! 8.00: Hírek. 8.10: Népművészek a mikrofon előtt. 8.30: A könnyűzene zongoravirtuózai. 8.54: A munkásmozgalom dalaiból. 9.09: Gyfokcska. 9.45: A Magyar Rádió és Televízió gyermekközvénye énekel. 9.55: Május... 12.00: Hírek. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Jó ebédhez szól a nóta. 13.02: Lemezműzeum. 13.58: A világirodalom humora. 14.25: Új zenei újság. 15.00: Hírek. 15.05: Csak fiataloknak! 15.30: Népszerű tenoráriák. 16.16: Egy ember élete. 16.58: Hallgatóink figyelmébe! 17.00: Hírek. 17.05: Az új magyar zene hónapja. 18.02: Kurázi mama elköszön... 18.58: Hallgatóink figyelmébe! 19.00: Hírek. 19.10: Ugyanaz mással. 20.10: A Rádió Kabarészínháza. 21.20: Fjodor Saljapin felvételéből. 22.00: Hírek. 22.10: Tánccoljunk! 24.00: Hírek. 0.10-1.58: Melódiakoktól.

PETŐFI RÁDIO

7.00: Bach-művek. 8.20: Magyar fúvószena. 8.37: Félbemaradt ezermester. 9.20: Virágos hegyoldal. 9.50: Mozart: A varázsfuvola. 12.43: Buborék a tengeren. 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés. 14.00: Könnyűzene Fáy András szerzeményéből. 14.20: Falvakban, mezőkön... 14.50: Műsormozsák. 16.00: Hírek. 16.05: Jelentés a magyar-lengyel Davis Kupa teniszmérkőzésről. 16.10: Schubert műveiből. 17.05: Jelentés a magyar-lengyel Davis Kupa teniszmérkőzésről. 17.15: Életutam. 17.50: Ritmikus percek. 18.00: Hírek. 18.05: Duna-Tisza köze. 18.15: Közvetítés a Vasas-Videoton és a SZEOL-Ú. Dózsa bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 18.50: A Purcell Consort madrigálokat énekel. 19.03: A Rádiógyetem antológiája. 19.50: Jó estét, gyerekek! 20.00: Hírek. 20.10: Nagy mesterek - világhírű előadóművészek. 21.38: Ugorni jó! 21.53: Zala Tóth Erzsébet és Body József nótákat énekel. 22.20: Párizsi vídamságok. 22.48: Az új magyar zene hónapja. 23.00: Hírek. 23.10: Donizetti operáiból. 24.00-0.10: Hírek.

URH

16.00: Hírek. 16.05: Duke Ellington és zenekarának hangversenye. 17.45: Bobe Gáspár Ernő népi zenekara játszik. 18.00: Hírek. 18.05: Hangversenyparádé. 19.10: Az új magyar zene hónapja. 20.35: Fideio. 21.17: Orfeusz és Eurüdiké. 22.06: Új lemezeinkből. 23.00-23.10: Hírek.

Vasárnap

CSIKY GERGELY SZÍNHÁZ:

ÁRTATLAN ZSUZSI. 15 óraker: Gárdonyi-bérlét, 19 óraker: EIVRT -VBKM.

VÖRÖS CSILLAG:

Matiné de, fél 11 óraker: EGY NEHEZ NAP ÉJSZAKÁJA.

3, 5 és 7 óraker: BÜNTENY A VIA VENETÓN. Színes, szinkronizált, olasz bűnügyi film. Csak 18 éven felülieknek. (V. 2-1g.)

SZABAD IFJUSÁG:

4, 6 és 8 óraker: FEKETE-SZAKÁLL SZELLEME. Magyarul beszélő, színes amerikai kalandfilm. (V. 2-1g.)

OSZTRAK TV

15.30: Kontakt. 16.00: verseny. 18.05: Jó éjszakai! 18.10: Bonanza híradó. 19.30: Sport hírek játéka. 21.45: Tv-híradó.

KOSSUTH RAI

6.00: Hírek. 6.05-7.58: vasárnapot! 7.58: Hallgatóink figyelmébe! 8.00: Hírek, anyanyelvünk. 8.10: szöntése. 8.15: Budai II lokat énekel. 8.30: Tere West Side-i történet. magyar zene hónapja. 9.30: Gondolatok a könyvtárban. 10.00: Hírek. 10.03: Virágkorzó. 10.30: Magyar művészek operahangversenye. 11.13: Rádiórekklám. 11.18: Versek az édesanyáról. 11.28: A Rádió lemezalbuma. 12.50: Nem azért mondom... 13.00: »Újabb boldog napok.« 13.40: Rádiólexikon. 14.10: Maria Callas operafelvételeiből. 14.49: Berlini levél. 15.00: Hírek. 15.07: Jelentés a magyar-lengyel Davis Kupa teniszmérkőzésről. 15.12: Színházi magazin. 16.05: Arturo Toscanini vezényli az NBC szimfonikus zenekart. 16.43: Költők albuma. 16.58: Hallgatóink figyelmébe! 17.00: Hírek. 17.05: Nótakelvelőknek. 18.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 18.58: Hallgatóink figyelmébe! 19.00: Hírek. 19.10: Művészelemek. 20.06: Petőfi Sándor két verse. 20.12: Közvetítés a Pesti Színházról. Furcsa pár. 23.20: Könnyűzene éjfélig. 24.00: Hírek. 0.10-0.25: A Magyar Néphadsereg Központi Zenei Szakközépiskolájának részűvös szaktetteje játszik.

PETŐFI RÁDIO

7.00: Az evangélikus egyház fel-órása. 7.30: Flor Peeters orgonái. 9.50: Miska bácsi lemezesládája. 8.20: Mit hallunk? 8.50: Zenei anyanyelvünk. 9.00: Szóljatok, szép szavak! 11.00: Szívesen hallgatunk... 12.30: Solti Károly énekel. 13.04: Az aranykenyér. 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés. 14.00: Táskarádió. 15.00: Bródy Tamás Békeffy István: Könnyű műzsa. 15.07: A Moszkvai Kamarazenekar felvételeiből. 16.00: Hírek. 16.05: Jelentés a magyar-lengyel Davis kupa teniszmérkőzésről. 16.10: Találja ki, hol járunk! 16.25: Irma Szójádze énekel. 16.45: A város is otthon. 16.55: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 17.50: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 18.00: Hírek. 18.05: A Rádiószínház múzeumából. 18.35: Lamberto Gardelli operafelvételeiből. 19.10: Mesterek - mesterművek. 19.30: A Magyar Rádió és Televízió népi zenekara játszik. 19.50: Jó estét, gyerekek! 20.00: Hírek. 20.10: Közvetítés a Hungária Kupa kardversenyről. 20.30: Zenekari muzsika. 21.55: Az új magyar zene hónapja. 22.20: Szól-listaparádé. 23.00: Hírek. 23.10: Cigányszerelem. 23.30: Kórusok.

13.40: Válaszolunk hallgatóinknak. 14.01: Edes anyanyelvünk. 14.06: Az új magyar zene hónapja. 14.23: Az ember a puskák mögött. 14.40: A csehszlovák kultúra hete. 15.00: Hírek. 15.14: Harsan a kürtszó! 15.45: Népművészek a mikrofon előtt. 15.55: A világgazdaság hírei. 16.00: A Rádiószínház bemutatója: Szálloda a Gondviseléshez. 16.58: Hallgatóink figyelmébe. 17.00: Hírek. 17.05: Külpolitikai figyelf. 17.20: Bemutatjuk új felvételiünket. 17.46: Van új a Nap alatt! 18.00: Április 4-en hallották... 18.58: Hallgatóink figyelmébe! 19.00: Esti Krónika. 19.30: Sport híradó. 19.40: Pódium. 21.20: A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye. 23.00: Hírlap-olvasó. 23.15: Nótacsokor. 24.00: Hírek. 0.10-0.25: Jessonda.

PETŐFI RÁDIO

6.20: Torna. 6.30-8.05: Azonos a Kossuth-műsorral. 8.05: A százdördülő operából. 9.00-10.00: Ezeregy déliótt... 10.00: A zene hullámhosszán. 11.45: Európa tengeri kapu. 12.00: Szimfonikus zene. 13.00: Hírek. 13.03: Vendégkönyv... 13.20: Francia kamarazene. 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés. 14.00: Kettőtől hatig... 18.00: Hírek. 18.10-19.49: Közli-vánatra! 19.49: Rádiórekklám. 19.52: Jó estét, gyerekek! 20.00: Esti rónika II. 20.25: Új könyvek. 20.28: A csehszlovák kultúra hete. 21.17: A kisipari szövetkezetek Erkel Ferenc művészegyettesének népi zenekara játszik. 21.39: Magyarok a párizsi kommunben. 21.59: Az új magyar zene hónapja. 22.20: Európai slágerszemle. 23.00: Hírek. 23.15: A hét zeneműve. 23.45: Toronyzene. 24.00-0.10: Hírek.

URH

18.00: Hírek. 18.10: Táncczenei kóktél. 18.55: Orosz nyelvvizsga előkészítő. 19.10: Az új magyar zene hónapja. 20.30: Hírek. 20.33: Láttuk, hallottuk... 20.50: Melis György Verdi operáiból énekel. 21.10: En így láttam... 21.20: A dzsessz kedvelőinek. 21.45: Brahms: klarinétós. 22.20: A csehszlovák kultúra hete. 23.00-23.20: Hírek.

A NAGYATÁDI VÁROSI TANÁCS V. B. KÖLTSÉGVETÉSI ÜZEME

csak helybeli munkára

fölvesz 6-8 fős kőműves-brigádöt

Magas teljesítménybér és magas év végi nyereség-részesedés. Minden második szombat szabad. Jelentkezés: Nagyatád, Dózsa György u. 20.

(13880)

SOMOGYI NÉPLAP

Kaposvár

1971. MÁJ 12

Élőbb a márványnál, a bronznál

1021 Rumi Attila faszobrai,
ornamentikái

A legelőbb szobrászati anyagtól, a fától elszakított a közönség, mert úgy látták a művészek, hogy a kő, a márvány, a bronz és más fémek anyaga nemesebb... A szakkönyvek utalnak is az anyagok »rivalizálására«, olyan értelemben, hogy a szobrászatban a csont előzte meg a fát történetiségben, minőségi sorrendben pedig a márvány és a bronz jár az élen...



Kaput

A faszobrászat először a gótika idején virágzott, majd a barokkot is »kiszolgálta«, hogy aztán a tizenkilencedik és huszadik században csaknem teljesen eltűnjön és megfélemlítkezhesünk róla.

Ha felidézünk vagy közvetlenül látunk egy faszobrot, valamennyien egyre gondolkodunk a mű lirájától függetlenül is: a természetben szunnyadó szépségre és a »lélekkel« felruházott fa egyszerűségére. Ezek már önmagukban is olyan jelentős alkotórészei a szobornak, hogy a művészi teljesítményhez kell sorolnunk a fa természetét, élő mivoltát és puritánságát.

Rumi Attila faszobrai, faragásait nem első alkalommal láttam most, amikor ezekből kamarakiállítást rendezett a nagyatádi Fegyveres Erők Klubjában. A fiatal művész Kaposváron, a TIT-székházban mutatta be először addig elkészült anyagát, egy évvel ezelőtt. Ígéretes pályakezdővel ismerkedhetett meg a megyeszékhely közönsége, s ezekben a napokban az »otthoni« nézőknek, a nagyatádi-

aknak is élménnyel szolgálhat.

Mennyire »mai« szobrászati anyag a fa! Ez az első tanulsága Rumi Attila kiállításának. Úgy érzem, hogy csakis ez a felfedezés vezette ehhez az anyaghoz a fiatal tanár-népművelőt.

Kezdjük az ornamentikákkal! Három, ide tartozó munkáját már ismerjük: a Keleti művészet hatása érződik ezeken. Növényi indákból, nyíló rózsából bomlik ki egy-egy tábla. Ez a sorozat most gazdagos motívumokkal gazdagodott. (Ornamentika IV.)

Létkérdése azonban ennek az igyekezetnek, hogy kap-e teret valahol? (Épületeink belső díszítését ritkán bízzák ma még arra hivatott művészre. Pedig iparművészetünk, képző- és szobrászművészetünk igényelné a közös munkát az építészettel.)

Vissza kell ismét térnem, arra a gondolatra, hogy milyen modern anyag a fa. Rumi Attila a puritán fából dekoratív, új plasztikai elemekkel gazdagított Kaput faragott — ez is új — előtanulmányként egy kétszárnyas,

egy méter hetvencentis ajtóhoz.

Mielőtt faszobrairól mondanék véleményt, azt vizsgáljuk meg, hogy az anyagául fát választó szobrásznak milyen plusz feladattal kell megbirkóznia.

Az anyagismeret sokkal nagyobb feladatot ró a faszobrászra, mint a bronzban, márványban dolgozó művészre. Ezt az anyagismeretet hogyan szerezheti meg a faszobrász? Mindenekelőtt a gyakorlatból, s ez a szellemi munka mellett jelentős fizikai megterhelést is jelent. Aztán a tapasztalatok révén is jelentős fejlődést érhet el. Rumi Attilában megvan minden szorgalom ahhoz, hogy az anyaggal még közelebbi kapcsolatba kerüljön. Az egyik legtöbbet dolgozó somogyi művész.

A csönd az ihletője egyik figurális művének. A parasz-asszony tömbszerű szoknyáját itt-ott redőzi csak, hogy a fej kapja a megfelelő hangsúlyt. Szerencsére, Rumi Attila nem dolgozik típusokkal. Mindegyik faragott fej őrzí az ihletet is. Eddig elért eredményeit ezek a fából faragott fejek mutatják legjobban. Közülük is szinte a minden főtételt kielégítő Kalevala-illusztáció kelti a legnagyobb érdeklődést most is. A jól megválasztott fa színe, természetes formája és a fába »belelátott« Kalevalafej harmonikusan fejezi ki az eposz mesevilágát. Orgazmus című munkája a fa életéről vall, s arról a korszerű kifejezőmódról, amely már a modern művészet sajátja. Életfa II. című műve szimbolikus erőt sugároz. Maszkja és az Idő az ősi primitív népek kultúrája iránti érdeklődés »iskolamunkáján« túl is szép faragások melyek nem tudni milyen utat nyitnak meg Rumi Attila előtt. Ismét meg kell említenünk Dózsa című faragását és a Dachaut. Az elnagyoltságra, a problémán könnyen átsikló gondatlanságra pedig a bibliai tárgyú Salome című szobor a példa.

Somogyi művészeti életében rövid idő alatt nevet szerzett magának az alig huszonöt esztendő Rumi Attila.

Horányi Barna

Rumi Attila

1971. JÚN. 17

Somogyi kispasztikai kiállítás

A megyék közötti "kultur-csere" fontosságának egyik igen szép bizonyítékát szolgáltatja az a kiállítás, melyet vasárnap délelött tízenegy órákor nyitott meg Szekszárdon, dr. Draveczky Balázs, a kaposvári múzeum helyettes igazgatója. Két somogyi művész — Rumi Attila és Da-

bóczy József — mutatkozott be a TIT kiállítótermében, fa és fém kispasztikaival. Rumi Attila műveinek középkori minták maivá tett felhasználása is jellemző, ezenkívül pedig formagazdagsága. Da-bóczy fémdombortáslának motívumai között a népmesék, mitológiának eppúgy megtalálhatóak, mint a legmodernebbek. Mindkét művészre: akik közül Rumi Attila jelen volt a kiállítás megnyitására; egy-ként jellemző a hagyományok létszelete és azoknak a mába való átültetési szándéka. A kitűnően rendezett kiállításra

pedig az, amit más hasonló rendezésekor is érdemes lenne követni, hogy nem mentesül a sok mutat a művészek munkásságából sokat, hanem az ügyesen, ízléssel megválasztott kevés, lenyegesen többet.

4. Kisdorog

4. Szedres	29	10	8	11	40:45	28
5. Bölcské	29	8	9	12	42:50	28
6. Gyöngk	29	8	8	12	45:51	26
7. Fornád	29	8	7	14	40:48	26
8. Dunaföldv.	29	7	11	11	36:58	26
9. Sz. Dózsa II.	29	7	6	16	40:59	24
10. Alpári	29	5	5	19	30:52	18
11. Fadd	29	7	1	21	23:39	17
12. Hőgyész	29	8	9	12	42:50	28
13. Dombóvár	29	8	7	14	40:48	26
14. Bonyhád	29	7	11	11	36:58	26
15. S.tornya	29	7	6	16	40:59	24
16. Tolna	29	5	5	19	30:52	18
17. Tárnásf	29	7	1	21	23:39	17
18. M.-Szászvár	29	7	1	21	23:39	17

Ifjúsági bajnokság:

is helytáltak

A hét végén a szekszárdi atléták egyszerre három nemzetközi versenyen is részt vettek. A három állomás: Ostrava, Pozsony és

Igy kellett volna

1. Diósgyőr-Vasas	0:1	2
2. SEFC-Csepel	1:2	2
3. Komló-Rába ETO	1:1	X
4. Dunaujváros-Pécs	2:2	X
5. Pécsi Bányász-Eger	1:1	X
6. Debrecen-Szolnok	0:1	2
7. BVSC-FOSPED	4:0	ve
8. Zalaeg.-Békéscsaba	0:0	X
9. Szarvas-Cegöld	1:1	X
10. Gyula-Lehel	1:1	X
11. BEAC-Leninváros	1:1	X
12. Kistevénye-Miskolc	1:0	1
13. K. Rákóczi-K. Táncsics	0:1	2
14. Kiskunf.-Szeged D.	0:1	2

15. Pápa-Bakony

3

1971 JUL 29
1021

VÁROS - HARMADSZOR

NAGYATÁDI VÁLTOZÁSOK

A határozat életbe lépése: 1971. április 25. Tartalma: a Népköztársaság Elnöki Tanácsa elrendeli, hogy Nagyatád nagyközséget várossá kell szervezni. Nagyatád város Somogy megyéhez tartozik. Történelme során harmadszor jutott városi ranghoz. Már a XV. században „vásáros” helyként tartották számon, és Mátyás király 1475-ben írt oklevele hivatalosan is rögzítette a városi privilégiumokat. A török uralom során viszont egy 1563-as adójegyzékben Atád mindössze három portával szerepel. Majd kétszáz év telt el a városi rang újbóli megszerzéséig. Ezúttal sem tartott sokáig, Nagyatád 1886-ban újra falu.

Belső-Somogy központja

Történelmi eseményeket felsorolni a mai lakosok intelmére, a tapintatlanságon túl, nagyon leegyszerűsített, igaztalan példálás volna. Annyi azonban önkéntelenül is kérdésé formálódik, hogy vajon a harmadszori városá avatás előzményei milyenek voltak, milyen anyagi és szellemi háttérrel mondhat magának Nagyatád, alig negyedéve a rang elnyerése után?

Hamvas János, a városi tanács elnöke az előkészületek kezdetét 1960-ra teszi. Amikor is adottságként figyelembe vehették Nagyatád földrajzi fekvését. Az ország térképét nézve nem nevezhető ugyan szerencsésnek, de a megyében igen, hiszen a város Belső-Somogy centrumában helyezkedik el. Amiből a kereskedelmi, egészségügyi, kulturális feladatok java része adódik. Még a faluként nyilvántartott Nagyatád is kénytelen volt vállalni Dél-Somogy ilyen természetű ellátását. Lehetőségként pedig évek óta számon tartják a Sopron, Barcs közötti út tranzitforgalmát, mondván, Nagyatád kellemes pihenőhelyként szolgálhatna, gyógyfürdőjét, viszonylag választékos vendéglátóiparát kínálva az érkezőknek.

A városiasodás tényezői közül az iparosodást szokták elsőként

emlegetni. Még a századforduló utáni években cérnagyár létesült a községben, az egykori szilvaifőző pedig a második világháború konjunktúráját kihasználva bővült konzervgyárrá.

Az ipari község

Mindebből a háború végére vajmi kevés maradt, a község sorsát a Nemzeti Bizottság egyik tagja így jellemezte: „Nagyatád április elejéig német megszállás alatt volt, a járást a németek kifosztották. Ezen idő alatt Nagyatád az első vonalban lévén, épületekben és hidakban is oly súlyos kárt szenvedett, mint talán az ország egyetlen városa sem.” Maradt viszont az ipari tradíció. Talán furcsán hangzik, de a várossá lett Nagyatád is a községi hagyományokra kíván támaszkodni fejlődésében. Hamvas János szavaival:

— Nagyatád városa nagyobb részt ezután épül fel. De van elfogadott városközpontunk, itt a park környéke, van határozott elképzelésünk a leendő üzemek helyéről. Nem kívánunk terjeszkedni, a központi lakóházak — a tizenöt éves távlati tervben több mint 2 ezer új lakással számolunk — középmagas épületek lesznek. A terv 1985-re 15 600 nagyatádi lakost jelez. A járási tanács elnökhelyetteseként évekig tanulmányoztam a külterület mozgását, úgy tetszik, a nagy beáramlás végéhez értünk. A város vonzereje természetesen továbbra is megmarad, de munkahelyként, a kétlaki életmód megtartásával. Ennek a kisvárosnak az épülő kórháza a megye déli részén élő 80 ezer ember egészségügyi ellátását segíti majd, kereskedelmi forgalma, kulturális rendezvényei, közösségi épületei körülbelül 30 ezer ember igényeire készülnek, tehát számításba vesszük a város kisugárzó erejét. Azt hiszem, lényeges, hogy tizenöt éves távlatban, sőt 2000-ig választhatom a város lehetőségeit. Korábban a középületek tervezésekor csak a közvetlen környezetet vették figyelembe, hol-

ott 25—30 év múlva együtt kell a város részét alkotniuk.

— Volt-e, van-e elegendő szellemi kapacitás Nagyatádon a jelenlegi és a távlati elképzelések megvalósítására?

A tanácselnök röviden igennel válaszolt. Hosszabban pedig utalt arra, hogy a nagyatádi gyárak a maguk műszaki értelmiségének egy részét telepítették — lakást, képzettségüknek megfelelő munkát adva. (Egyáltalán nem mellékesen, a letelepültek érdekében is, anyagiakkal segítették a városi óvoda, bölcsőde építését.)

— Ami nekünk gondot okoz — mondta Hamvas János —, az a meglevő szellemi energia okos kihasználása. Nyilvánvaló, hogy a helyi üzemek vezetőinek, sőt a vállalati központoknak a megértése nélkül nehezen mozdulhatnánk, annyit viszont a tanács is elvégezhet, hogy a szakértőket kívánó témákat szakemberekre bizza.

A párttitkár monológja

Nagyatádi látogatásunkkor a konzervgyárban ülésezett a párt végrehajtó bizottsága. Gémesi Sándor, a városi pártbizottság titkára szinte az ott folyó eszmecsere folytatta:

— Tény, hogy Nagyatád iparosodott város. Ez önmagában keveset mond. Az itteni fejlesztés örökölt iparágakat érintett, és ez a mai napig meghatározza a szakképzetlen munkaerő-szükségletet. A cérnagyárban a dolgozók túlnyomó többsége betanított vagy segédmunkás, a konzervgyárban nemkülönben. Az átlagos fizetés 1500 forint. Ezek a keresetek alacsonyok, az iparági átlagnál is alacsonyabbak. Másrészt több évtizeddel előbbre tervezünk, új várost építünk, de mit ígérjünk a most általános iskolásoknak? Segédmunkát? Aki többre vágyik, hagyja el a várost? Nos, a Danuvia itteni üzemegysége már többet ígér, 1973—1974-ben mintegy 800 emberrel dolgozik majd, szakmunkásokat is foglalkoztat, akiket a saját tanműhelyében képez. Szó van vegyipari üzem letelepítéséről, korszerű technológiával, gépekkel. És véleményem szerint a konzervgyárnak, a cérnagyárnak is lépnie kell. Előreláthatólag a munkáslétszám jelentős növelésére nem lesz mód, az intenzív fejlesztés pedig új gépeket és nem máshol elavult masinákat követel. Csak mellékesen említtem meg, hogy a szakképzetlenek nagy aránya a munkaerő-vándorlást fokozza, a cérnagyárban például 40 százalékos fluktuáció volt a múlt évben, hiszen a segédmunka mindenütt hasonló. Ehhez tartozik, hogy a városban több száz harminc éven aluli él, aki az általános iskolát sem fejezte be. A várossá válás feltételez néhány „szakmai apróságot” is. Legutóbb a városi gázprogram munkálataikor kaptunk figyelmeztető jelet. Készt a munka, a kivitelező kért, adjunk hegesztőket. Nem tudtunk adni.

Majdani hagyományok?

Gémesi Sándort alig lehetett eltéríteni ettől a témától. Szenvédeyesen sorolta a változást sürgető érveket, mindvégig azzal a kitételrel, hogy a feszültségek cselekvést sürgetnek és nem alkalmasak pesszimista következtetésre.

— Mondják, rajtunk múlik, milyen városi tradíciók lesznek Nagyatádon — tért át végül más témára. — Van egy faszobrászunk, Rumi Attilának hívják, tehetséges embernek tartjuk. Kétévenként a dunántúli fotoművészek kiállítását rendezzük meg, és a diákotthon padlásán „múzeumunk” nyílt. Azt hiszem, ennél jóval többet kell felmutatnunk addigra, mire nagyatádi tradíciókról beszélnek az országban.

Maros Dénes

Rumi Attila

Wartburgi levél

A vár és legendái

Wartburg várának őrtornyán hatalmas aranykereszt látható. Talán jelképes emlékeztető ez arra az időre, amikor a katolikus egyház mindenhatóságát még nem törte meg a reformáció német földön.

A vármúzeumban üveg alatt őrzik a Luther Márton fordította Újtestamentum egyik első német nyelvű példányát. Megsárgult iratok, emléktárgyak tanúskodnak arról, hogy egy időre itt talált menedéket a nagy reformátor. Egykori szobája a kastély mellékszárnyában szintén múzeum. A cellaszerű szobában, a külvilágtól elzárva — a vár urának jótékony védőórizete alatt — viaskodott Luther a pápával, a pénzharácsoló Fugger családdal és magával az ördöggel. A legenda szerint egyszer a vita hevében Luther az ördöghöz vágta kalamárisát, s a kiloccsanó tinta foltot hagyott a falon. E foltot azóta is őrzik, és I. Péter orosz cár javaslatára — aki néhány napig a vár vendége volt — időnként megújítják, nehogy végleg lekopjon. Kegyes család, amit mindenki tudomásul vesz, mert éppúgy hozzátartozik a vár s a múzeum karbantartásához, mint a bástyafalak renoválása.

A bástyafalakra kínáló látványban gyönyörködő látogató számára szinte szentségtörésnek tűnnek az idegenvezető szavai: „*Es Ludvig gróf kegyes családdal nyerte el Frankenstein uratól a hegyet és környékét.*” A kegyes család története így hangzik:

Wartburg várát Ludvig gróf építtette 1067-ben. A nép „Ugráló Ludvignak” becézte urát, mert vadászcsapatával folyton-folyvást a környék erdeit és hegyeit járta, s csakis nehezen elejthető, ritka vadakra vadászott. Egy alkalommal páratlanul szép zerge került elébe. Mindenáron el akarván ejteni az állatot, naposszat dűzte-hajította a fenyővel és tölgyesekkel borított hegyek között. Vadászat közben megérkezett arra a hegycsúcsra, amelyen ma Wartburg vára örököl a vidék fölött. Az éhes, fáradt csapat letelepedett. Amint Ludvig tekintetét a hegycsúcsról körülhördöztte, a páratlan látvány hatása alatt így kiáltott fel: — Wart Berg! du sollst mir eine Burg werden! Vagyis: — Várj csak, hegy, légy nekem váram!

Az elhatározást tett követte. A gróf serény építőmesterei és a környék jobbágysai el is kezdték a vár építését. A hegy azonban a közeli Frankenstein várának uraé volt, ő pedig birtoka védelmében pert indított Ludvig ellen. A perlekedés a császár elé került. Ludvignak 12 nemes emberrel kellett bizonyítania, hogy a föld, amelyen a vár épül, sajátja. S a nemesemberek esküdtek. Mivel pedig Ludvig előzőleg a saját birtokáról hordatott földet a hegy ormára, az eskü nem volt teljesen igaztalan. ...

A legenda a gróf akadályokat nem ismerő természetére vall. Erről tanúskodik a sziklacsúcsra épített vár is. De nem kevésbé voltak nyugtalanok utódai sem. I. Hermann türingiai herceg például a német trónért vívott harcot a többi német herceg ellen. Hogy fokozza esélyeit, külföldi fejedelmekkel kötött szövetséget.

Eszövetség azonban már *nem legenda*, hanem *történelem*. Eszerint I. Hermann herceg II. Endre magyar királyhoz fordult, aki ajánlatát elfogadta. *A harci szövetséget Hermann fia, IV. Ludvig, és II. Endre leánya, Erzsébet házasságával pecsételték meg.* Az eljegyzéskor mindössze négyéves menyasszony hosszú, viszontagságos utazás után 1211-ben érkezett Wartburg várába. Ott a kör szokásainak megfelelően együtt nevelkedett leendő urával. A házasságot 1221-ben, I. Hermann halála után kötötték meg. Az ifjú férj apja nyomdokain haladt. Becsvágyó volt, idejének nagyobbik részét praktikák szövésével vagy a harcmezőn töltötte. 1227-ben csapatai élén részt vett a számtalan kereszties hadjáratok egyikében. Egy ütközetben sebet kapott, váltólázban megbetegedett, s hű katonái már csak holttestét vihették haza Wartburgba.

Az ifjú feleség — a házasságkötéskor mindössze 14 éves volt — bizonyára a magányt elűzendő, idejének jelentős részét jótékonykodásnak szentelte. Még a házasság első éveiből származik a róla keringő számtalan legenda egyike, amelyet egyháztörténeti leírások is megőrkítettek. A legenda szerint panaszkodta, hogy a grófné szinte minden szegényeket eteti, az aggodalmakkal megleszte a várból dőn át szegényeihez igyekvő asszony lóban útját állta, és vallatóra fogta.

Erzsébet tagadott. A férj azonban takarnak asszonya köpenyének bőbet váltig tagadta, hogy bármit is peny alatt frissen szedett rózsákat v lóban rózsák, *hadd lám őket* — parolta a meglepett nő köpenyének sben az előbb még kenyér, sonka és tottak.

Igy szól a legenda. Erre emléklátható Szent Erzsébet-szobor is.

S a valóság? Ludvig halála után az örökség, Erzsébetnek el kellett lenének hátralevő részét teljesen a jótben, egy kolostor rideg zárkájában. IX. Gergely pápa *szentté* avatta, májusában II. Frigyes német császár *tatta*. Erzsébet ezzel helyet kapott a német nép történetében is.

Ugyanilyen kitörölhetetlen Wartburg várán is. Emberszerzőket ihletett meg. A legjelentősebb mozzanata meg. (A pusztulástól féltő kezek nyáron azonos hőmérsékletű és páratartalmúak.)

1842-ben Párizsból Drezdába utazott néhány napot a várban. (A városban vonzották és dédelgették a kultúra szerelmeseit. Erről tanúskodik a többi zeneterem is.) Wagner itt szerzett élményeket. Háuser című romantikus operáját, először Drezdában. Az opera első előadása a weimari hercegi udvar karjával.

Később Liszt maga is ellátogató a várba és hallottak, a vár gyönyörű környékét és a magyar származású úrnőjének legénységét. S a vár fennállásának 800. évfordulóján szejövetelen felszendült Liszt Székelyországi oratóriumának ihletett muzsikája. A vár Erzsébet-galériájában ma is sorozat megzenésítése.

1971. július.

professzor köszöntése

Szerdán a Budapesti Műszaki Egyetemen bensőséges ünnepségen köszöntötték 70. születésnapja alkalmából dr. Cholnoky Tibort, az egyetem Kossuth-díjas tanszékvezető tanárát, volt rektorát.

A Művelődésügyi Minisztérium részéről dr. Polinszky Károly miniszterhelyettes fejezte ki jókívánságait. Az egyetem tanácsa nevében dr. Perényi Imre rektor, az egyetemi pártbizottság megbízásából pedig Thernesz Vilmos párttitkár köszöntötte az ünnepeket. Az ünnepségen jókívánságait tolmácsolta dr. Csanádi György közlekedés- és postaügyi miniszter, továbbá dr. Szabó János, az építésügyi és városfejlesztési miniszter első helyettese is.

Új árubeszerző vállalat alakult Békés megyében

Önálló vállalatként alakult szerdán a Békés megyei „Szövker”, a megye általános fogyasztási és értékesítő szervezetkezeinek árubeszerző társulása. A 35 szervezetet által létrehozott társulás már az év első hat hónapjában is rendkívül sokat segített a szervezetkezei kereskedelemnek: nagyobb lett az áruváltás, csökkent a hiányzó cikkek listája, helyi forrásokból is sok áru került közvetítésükkel a boltokba.

A Szövker a magyar—jugoszláv és a magyar—román kishatárforgalom előnyeit is igyekszik kihasználni. A hatmillió forint alaptőkével működő társulás fél év alatt több mint 15 millió forint értékű áruval segítette a lakosság ellátását. Most, hogy önálló vállalatként alakult, a lehetőségei megnövekedtek. Az év második felében már legalább 25 millió forint értékű áru beszerzésével segíti a szervezetkezei kereskedelmet. Nemcsak a választék bővül ezáltal, sok terméket olcsóbban is juttatnak a fogyasztóhoz, mivel közvetlenül a termelőüzemből szerzik be.

Helyosztók köv a II. osztály

A Felszabadulási Kupa II. osztályában is eldöntik a csapatok az abszolút sorrendet. Ebben a mezőnyben tulajdonképpen már egy hete véget ért a bajnokság. Vasárnap két elmaradt mérkőzést kellett volna lejátszani, ezek közül azonban az egyik ismét elmaradt. Somogyiád ugyanis nem utazott el Tapsonyba. Minthogy Balatonfenyves imponáló fölényrel, 6:0-ra győzött a Buzsák elleni találkozón, így a fenyvesiek játszanak az 5-6. helyért.

A megyei labdarúgó-szövetségben már elkészítették a párosítást.

A Déli csoport mérkőzései:

1-2. helyért: Böhönye—Szőnyi SE.

3-4. helyért: Gyékényes—K. Vasas II.

5-6. helyért: Porrog—Kardarkút.

7-8. helyért: Iharosberény—Kastélyosdombó.

9-10. helyért: Nagyabajom—Csokonnyavisonta.

11-12. helyért: Felsőbogát—Szulok.

13-14. helyért: Somogyiszob—Szentbalázs.

15-16. helyért: Vése—Homokszentgyörgy.

Az Északi csoport mérkőzései (a fenti sorrendnek megfelelően):

Stófok II.—Táska.

Karád—Buzsák.

K. Gazdász—Balatonfenyves.

Gölle—Tapsony.

Balatonszárszó—Somogyvár.

Felsőmocsolád—Somogyzentpál.

Balatonszemes—Somogyiád.

Balatonlelle—Szöllősgyőrök.

A döntő győztesét pontegyenlőség esetén a gólarány határozza meg. Ha ez utóbbi is egyenlő, akkor a két csapatnak a csoportmérkőzéseken elért gólarányát kell figyelembe venni. Ha netán ez is azonos lenne, kétszer tizenöt perces hosszabbítás következik, s ha ez sem hozna eredményt, öt 11-es rúgás dönt. Újabb holtverseny esetén a 11-eseket addig kell ismételni, amíg döntés nem születik.

Kalinyinba

Vége ért az NB II-es labdarúgó-bajnokság. Az egyfordulós bajnoki küzdelem befejeztével érthetően nem lelkésülnek túlzottan a kaposvári labdarúgóbarátok. A Rákóczi nem váltotta valóra a vele kapcsolatos reményeket. Senki nem gondolhatott arra, hogy márholnapra kirobbanó sárkereket ér majd el a komolybázissal rendelkező, megújított Rákóczi. A csalódást nem a jelenlegi helyezések okozták, hanem az, hogy nem látszik a kibontakozás ennél az együttesnél. A Tánácsics SE viszont többet nyújtott a vártnál. A tény, hogy a Tánácsics megelőzi a táblázatban a Rákóczit, már maga sokat mondó. A idei nyár mind a két együttesnél programdús lesz.

A Tánácsics

„aktív pihenője“

Korábban a nyarat rendszerint pihenéssel töltötték a Tánácsics SE labdarúgói. Most „aktív pihenő“ következik. Váradi Lajos a labdarúgócsapat edzője úgy mondta, hogy hasznos lehet együttes számára a Nyári Kupa. A őszi csapat váza adva van, hiszen ez alkalommal mindössze két-három játékos távozik a tavaszi együttesből. Visszont érkeznek újak, ezeknek a beépítésére nagyszerű



Női labdarúgó-mérkőzés lesz július 7-én Kaposváron

A szakemberek körében folyik a vita, hogy tért tud-e hódítani a női labdarúgás vagy sem. Közben a gyengébb nemvidáman kergeti a kerek bőrlabdát, s mint arról már egy ízben lapunkban is beszámoltunk, nyáron Olaszországban megrendezik a női labdarúgóvilágbajnokságot is. Noha ez a „Mundial“ nem hasonlítható össze a most lezajlott mexikói VB-vel, azért lesz ennek is érdekessége.

A televízió sem fog olyan apparátussal felvonulni az amazonok csatáira, mint legutóbb Mexikóban, így arról aligha kapunk majd részletes beszámolót. Egy kis előzetest azonban mi, kaposváriak igen.

Tegnap kaptuk a hírt, hogy két csehszlovák klubcsapat — amely részvevője lesz az olaszországi világbajnokságnak — Magyarországon készül. Meghosszabbítja a Balaton somogyi oldalán. A ZNC Spartak Komarno, valamint a Rapid Jihlava női csapata a Balatontól indul Itáliába. Előzőleg néhány előkészületi meccset játszanak a szlovák lányok. Egyet július 7-én Kaposváron.

Minthogy első ízben kerül sor női labdarúgó-mérkőzésre nálunk, bizonyára nagy közönséget vonz majd a találkozót a Rákóczi-pályára.

A mérkőzésre még visszatérünk.

A K. Vasas az á

A Kaposvári Vasas korábban már rendezett egy labdarúgó-mérkőzést Kaposváron, melynek tiszta bevételét sportkör vezetői az árvízkarosultaknak ajánlották fel. Komló Bányász elleni elégsikeretlen mérkőzésből 107 forint jutott erre a célra.

A sportkör vezetői, tagjai és sportolói úgy érezték, hogy

Bagócs János



SOMOGYI NÉPLAP

Kaposvár

1021

1970 JUN 25

Rumi Attila

Képzőművészeti szakkör Nagyatádon

Biztatást, bírálatot kap az ember



A modell és rajzoló.

A terem szűkös. A foglalkozásokra mindig át kell rendezni. A zajok is behallatszanak. Am mindez nem zavarja a szakköri tagokat, hiszen az, hogy rajzolhatnak, hogy egyáltalán létrejött a képzőművészet kedvelőinek ez a fóruma, feledtetni velük a nehézségeket. Tavaly ősszel alakult a községi művelődési központban — ez a szakkör Rumi Attila vezetésével. A megyében is kevés ilyen van, a nagyatádi járásban pedig ez az egy. A szakkör díjtalan, a festékeket, a papírokat és a rajzeszközöket a művelődési központ vásárolja.

— Nem tudtam, hogyan fogadják az atádiak a szakkör gondolatát — mondja Rumi Attila. — Várakozáson felül sokan jelentkeztek. Kisiskolások, háztartásbeliek, szakmunkásstanulók, dolgozók nők. Tizen minden foglalkozáson vagyunk.

— Milyen céllal hozták létre a szakkört?

— Ide jöttek olyanok, akik egész magas színvonalon állnak a képzőművészeti ismeretekben, és olyanok is, akik csak elképzelték, hogy egyszer majd festenek. Célunk, hogy közelebb hozzuk az embereket a képzőművészetet, hogy az új alkotásokat is megérték. Felfedezzék és örülni tudjanak a környezetben található formáknak, harmóniának. A rajzolás, a festés alapjainál kezdjük. Sok szó esett a különböző korokról, stílusokról. Most már mint egy szakmai klubban, úgy összetartozik a társaság.

A szakkör legidősebb tagja Mezei Magdolna házvezetőnő.

— Bizony már több is, mint harminc éve festek. Másodikos elemista voltam, amikor a tanító néni azt mondta, rajzoljad csak le az ajtót. Azóta...

— Mit jelent önnek a szakkör?

— Házvezetőnő vagyok. Rengeteg munkám van. Rohanok, hogy innen is, onnan is lecsúszjak egy órát. Segítséget hívok és kicipekedek a kukoricásba vagy az erdőbe, mert festeni a legjobb a világon. A szakkörben foglalkoznak velem. Egy tanárnőtől tudtam meg régebben azt is, hogyan kell az olajfestékekkel bánni. Portrékat szeretek a legjobban festeni, de tájképet is. Itt látom, hogy a többiek mit csinálnak, hallom a véleményüket. Társaságom van.

— Az egyik legeredetibb szakköri tagom a Magda néni — mosolyog Rumi Attila. — Különös látásmódja és színérezése van. És olyan lelkesedéssel fest, hogy még a fiatalok is megirigyelhetik.

Sárdi Veronika még nagyon fiatal, de már édesanya.

— Igen, férjnél vagyok, éppen családi okok miatt nem tudtam tavaly tanulmányaimat megkezdeni az Iparművészeti Főiskolán. De nem mondtam le róla, az idén remélem sikerül.

— Milyen pályára készült?

— Öltözködési és kiegészítő cikkek tervezésével foglalkozom. Szívesen tervezek szőnyegeket is, és örömet szerez, ha portrékat, grafikákat készíthetek.

— A szakkör valben segít?

— Abban, hogy az ember ne essen ki a gyakorlatból. Hogy

csinálja, rajzoljon, bírálatot, biztatást kapjon.

Molnár Mária fodrászipari tanuló.

— Mi vonzotta a képzőművészeti szakkörbe?

— Kisgyerek korom óta rajzolgotok. De irányítás és szakértelem nélkül. Most már tudok pasztellkrétával, tussal dolgozni, hamarosan szeretnék az olajfestéssel is megismerkedni.

— Csak szórakozás ez, vagy egyszer hivatás lesz belőle?

— Kezdetben azt hittem, csak hobby, most pedig már úgy érzem, több annál. Talán nekivágok a képzőművészetnek is. Úgy érzem, sokat fejlődtem. Attila tanácsokat ad, búvárkodom a különböző szakanyagokban. A képek régen is élményt jelentettek nekem, de rajzolni, munkálkodni itt tanultam meg igazán...

— Ha a tárgyi feltételeink is jobbak lennének, akkor nagyobb ütemben léphetnék előre — fűzi tovább a gondolatot Rumi Attila. — Rengeteg pénzbe kerül egy ilyen szakkör. A kaposvári Balázs János rajzkörtől kaptunk például egy gipsz ötvényt a portrék mintázásához, modellt még nehezebb szerezeni. A Balázs János kör vezetője, Gerő Kázmér is meglátogatott bennünket, elismeréssel szövegeinkről. A tavasszal megnyílt kiállításunk pedig a község előtt bizonyította be, hogy értelme van munkánknak. Az egyik tagot éppen most vették föl Pécsre, a képzőművészeti gimnáziumba. Nagy öröm volt számomra...

nyeket közvetlenül is kielégíti. Az erőgépek tipizálása, a tipizálásra való törekvés nem újkeletű. Hogy sok helyen nem valósították meg eddig, annak objektív akadálya volt. Egyrészt a DUTRA gépcsalád nem volt ennyire népes, másrészt pedig az erőgépek körponti elosztása. A DUTRA típusok szaporodtak, a körponti elosztás rendszere megszűnt, minden gazdaság maga dönti el, hogy igényeit mely gépek elégítik ki legjobban. Itt az alkalom a szakosításra. A mezőgazdasági üzemek ezzel a lehetőséggel élve nagy összeget takaríthatnak meg. Előző két számunkban a DUTRA gépek közül már ismertettük a D4K-B összekerekhajtású traktort és a FRAK-B/1 forgórakodót.

sra, nehéz terepen történő jól ismert UE-28 típusú Diesel-tractork.

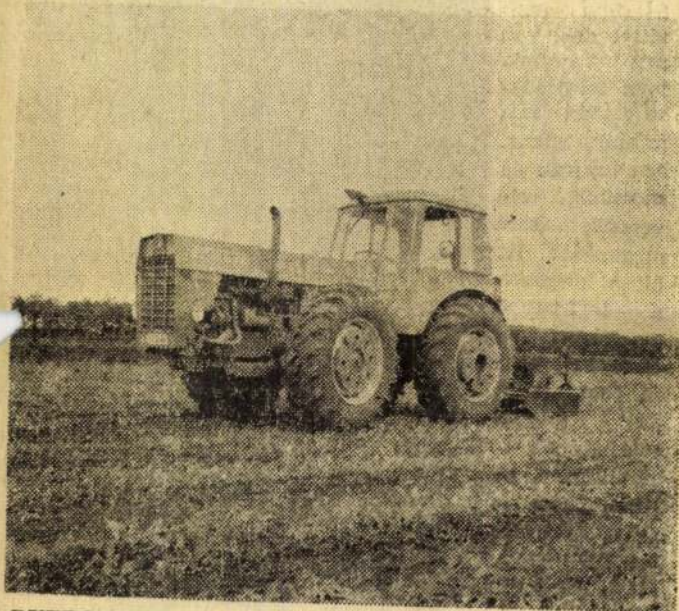
Valamennyi összekerekhajtású DUTRA traktor orrnehéz. A célszerű tengelyv

vevőszámitásoknál a DUTRA univerzális Diesel-tracto

Az 55 LE-s traktor nagy rendileg a legkedveltebb legelterjedtebb középkeresztmértékű gépkocsikat képviseli. A mezőgazdaságban teret hódító gyorsulás jó hatásfokkal, gazdaságosan végezhető vele. Az állatorvosi gazdaságban a favonsz

Néhány jellemző teljesítés

Tarlóhántás, ugarművelés, vetőágykészítés területteljesítménye ETB-18 tárcsásboronával: 1,9—2,7 kh/óra
Szántással egy munkamenetben végzett boronálás, 25—26 cm mélyen, középkötött talajon: 0,9—1,1 kh/óra



DUTRA-4400.

STORGYÁR GÉPÉRTÉKESÍTÉSI OSZTÁLYA, 429.

A Zala megyei Állami Építőipari Vállalat a nagykanizsai fő-építészvezetőség nagy beruházási munkáihoz

azonnal fölvesz villanszerelőket

Jelentkezni lehet: Zalaegerszeg, Kossuth u. 11., munkaerőgazdálkodás, és Nagykanizsa, Vár u. 6. (9489)

DOLGOZÓKAT ALKALMAZNAK

Fogatos és gyalogos mezőgazdasági dolgozókat veszünk fel. Lakást biztosítunk. Fizetés meg egyezés szerint. Jelentkezés személyesen a telep vezetőjénél. Gállosfa, állami kistelep.

A Téli Szállítási Vállalat, Kaposvár, Siófok telephelyre gyakorlatlással rendelkező gépkocsivezetőket fölvesz. Jelentkezés: Kaposvár, Cseri út 10. (7015)

A Bábolnai Állami Gazdaság fiatal mezőgazdasági technikusokat és mg. mérnököket keres felvételre juh- és szarvasmarhatenyésztési brigádvezetői valamint állattenyésztői, továbbá sertésenyésztői munkakörbe. Je-

1969 DECEMBER

SOMOGYI NÉPLAP

Kaposvár

XXV. évfolyam, ...

Ígéretes bemutatkozás

Rumi Attila kiállítása a TIT-ben

A jó néhány évvel ezelőtt megfiatalodott somogyi képzőművészet akkor induló tehetséges alkotóitól még van mit várunk, java természetükre ezután számíthatunk. Miközben rajtuk a szemünk, min vesszük észre magunkat? Itt áll a küszöbön a legfrissebb generáció. És észre kell venni őket is. A TIT megyei székházában mutatkozott be Rumi Attila — szinte az ismeretlenből lépve elő. Kaposváron végezte középiskolai tanulmányait, Pécsen szerzett

diplomát a tanárképzőn. Nagyatádon a művelődési házban dolgozik jelenleg, művészeti előadó.

A fába »látta bele« elképzeléseit, a képzőművészetnek egy olyan ritka ágát választotta, mint a faszobrászat. Éppen ezért tulajdonképpen nincs is mestere, de annál gazdagabban inspirálja a néprajz. Ennek egyszerűsége törekvő vonása, a fának, mint anyagnak a kiaknázhatatlan lehetősége igazi éltetője. Természetes, hogy Szervátiuszék is nagy hatással voltak rá, meg a jugoszláv Mestrovics. Bejárta a környező országokat, hogy tanuljon. Ekkor ismerkedett meg a bizánci kultúrával is, és Krakkóba, a középkori fafara-



Kaleyala-illusztráció.

gás nagyszerű műhelyébe is el látogatott. Auschwitzban az izzonyatot élte át. Ennek a gazdag tájékozódásnak és az anyaggal való roppant nehéz bánásnak az első darabjait, elkészült műveit láthatjuk a kiállításon.

Talán a mitoszvilág fölfedezéséből született *Kaleyala-illusztráció* mutatja leginkább mai állomását. Rumi Attila alázattal közelíti meg mindenkor témáját. Alkotásában fegyelmezett és fantáziadús, ugyanakkor elmélyült. Témáit magában hordozva megéri *Kétalakos kompozíciójának* nyersanyagául a tisztafat választotta, az ezeleti ornamentikát kihasználva jutott el figuráinak végső karakteréhez.

Dózsa-feje rusztikusan faragott, drámai erejű. Asszonyfejei, alakjai a középkori emberábrázolás új hangvételű megfogalmazásai. A haláltábor borzalmát korszerű formarendszerrel ábrázolja. Bizánci ornamentikája az építészethez szól, a belső díszítés egyik elfelejtett módjára hívja föl a figyelmet.

Faszobrainak jelentős kísérői grafikai is. A más anyag izgatja, s benne megtalálja másik kifejezési lehetőségét is. Ezek közül kiemelkedő a *Tenger* és a *Felület* sorozat.

H. B.

évet élt Frankenburg, s még alig egy-két év előtt is alig látszott meg rajta a kor; kedélye, tolla pedig mindvégig vidám és eleven maradt. Még igen fiatalon kezdett az irodalommal foglalkozni s első dolgozatai a «Tudományos gyűjtemény» mellékletében, a «Regélő»-ben, a «Rajzolatok»-ban jelentek meg. Kossuth «Pesti Hirlap»-jába elmés tárczákat közölt, s Kossuth egy alkalommal azt írta róla, hogy Frankenburg az ő komoly lapjának fűszere. Az irodalomnak jó szolgálatot tett a negyvenes években a «Magyar Életképek» füzetek, majd az «Életképek» hetilap szerkesztésével, mely körül a legjobb erőket egyesítette. Egész munkásságát és tehetségét azonban nem fordíthatta az irodalomra, mert hivatalnoki pályára lépve, ebbeli kötelességeinek is megfelelni kívánt. A negyvenes évek végén Bécsben a magyar kancellária udvari tolmácsa volt, később a bécsi legfőbb törvényszék fogalmazója lett, aztán a legfőbb urbéri törvényszék elnöki titkára, stb. Majd harmincz évet töltött Bécsben, de onnan is lelkes munkása maradt a magyar irodalomnak és elmés tollát sokszor fordította a németesítési törekvések ellen. A hatvanas évek elején kiadott «Bolond Miska naptára» bizonyára még sokak előtt emlékeztet. Frankenburg szerkesztette s e naptár hatása alatt indult meg a Tóth Kálmán hasonló című éleztárlapja, melynek Frankenburg lett a főmunkatársa. 1866-ban lépett nyugalomba, és Budapestre jött, hol előbb a «Magyarország és Nagyvilág» képes lapot, aztán az «1848» című politikai lapot szerkesztette. Később Sopronba költözött, hol nagy szolgálatot tett a magyarosodás ügyének. Csak 1881-ben tért vissza ismét Budapestre. Vidám dolgozatait, elmés elbeszéléseit «Estikék», «Sirva vigadók» és «Zsibvásár» cím alatt adta ki. Gazdag tapasztalatu életéről pedig érdekes köteteket írt «Őszinte vallomások» és «Emlékiratok» czímen. Irodalmi működése ép oly rokonszenves volt, mint egyénisége. Dolgozatait örömezt olvasták a lapokból és kötetekből. A régi magyar írói világnak egyik tisztelt alakja tűnt el ismét körünkből. Holttestét özvegye (a művészvilágban ismeretes Carina Anna, a nemzeti színház volt drámai énekesnője) Budapestre szállíttatja.

Táncsics temetése június utolsó napján ment végbe. A részvét, mely oly sokáig késedelmeskedett az agg népiró iránt, koporsóját elárasztotta drága virágokkal és nagy tömeget gyűjtött össze a bodzafutczai halottas ház környékére. A bizottság, mely utolsó napjainak gyámolítására alakult, rendezte a temetést. Siklós és Orosháza, melyeknek Táncsics egykor képviselője volt, szintén küldtek koszorukat, valamint a hirlapírók egyesülete. A munkás-egyletek lobogók alatt jelentek meg. Több képviselő is elment a végső tisztességtételre. Az egyházi szertartást a józsefvárosi segédlelkész végezte, aztán a nemzeti színház dalkara énekelt, majd pedig az «Aczélhang» nevű dalegyüt. Bokros cipészmeister, a Táncsics-bizottság elnöke, tartott beszédet a koporsó fölött, egyszerűn, de melegen szólva a sok viszontagságot megélt derék férfiról. A koporsót nagy tömeg kísérte ki a temetőbe, hová már az esti órákban érkezett meg a menet. A sírnál Herman Ottó képviselő buszított el a hült poroktól, s még Farkas Ede, a bizottság titkára mondott rövid istenhozzádot. Az özvegy zokogása és a jelen voltak mély megilletődése közt bocsátották le a koporsót a sírba, melyet aztán egészen elfedtek a koszorúkkal.

Török SÁNDOR, volt országgyűlési képviselő, közlekedési miniszteriumi osztálytanácsos s legutóbb vasuti felügyelő Miskolcra, meghalt jun. 27-én 49 éves korában. Fia volt a konzervatív híres publicistájának, néhai Török Jánosnak, s maga is hosszabb ideig működött hirlapirodalmi téren. Atyjától az erős magyar érzületet örökölte s ennek adott kifejezést cikkeiben, és képviselő korában. Hivatalos foglalkozása Miskolcra szolgáltatta, hol több év óta lakott. Hült tetemét Mádon, a családi sírboltban helyezték örök nyugalomra.

KRÓB PÁL, Zalamegye tanfelügyelője, jun. 27-én, élte 58-ik évében szélhűdés következtében Zala-Egerszegen elhunyt. Ügybuzgó és fáradhatatlan munkása volt a hazai tanügynek. Ujverbáson született, hol atyja hely. hitv. tanító volt. Tanulmányainak befejeztével atyja mellett 1845-ben segédtanító lett s a tiszta német ajku községben a magyar nyelvet nagy szorgalommal kezdte tanítani. 1847-ben rendes tanítóvá lett Ujverbáson; azonban már 1853-ban Nagy-Harsányra költözött, s itt egész 1871-ig tanítóskodott. Jó pedagógus volt s ezenkívül részt vett a tanítóegyesületek működésében. Harsányban olvasókört, dalárdát, népkönyvtárt alapított. 1871-ben Zalamegye segéd-, 1876-ban pedig rendes tanfelügyelőjévé nevezetett ki s a legszebb sikerrel működött.

Elhunytak még a közelebbi napok alatt: DEKÁNY PÁL, a református elemi tanügy régi munkása, ki mult októberben ünnepelte meg ötvenéves tanítói jubileumát, Hódmező-Vásárhelyen, élete 70-ik évében. — VOJNITS GERGELY, Szabadka város nyugalmazott tanácsnoka, életének 78. évében s több gyermeke és unokája gyászolja. — CSEBI POGÁNY ALBERT, földbirtokos, volt hevesmegyei törvényszéki bíró, élte 75-ik évében, végelgyengülésben, Urmezőn. — EÖRDÖGH FRIGYES, a csabai járás derék szolgabírója, volt képviselő, 67 éves korában, Békés-Csabán. — VIGYÁZÓ IGNAZ, tekintélyes földbirtokos, Pakson.

— LENDVAI LAJOS, ügyvéd, néhai gr. Károlyi István nyug. uradalmi ügyésze, 74 éves korában Komáromban. — JAKABHÁZY ZSIGMOND, erdélyi birtokost, kinek halálát már említettük, nagy részvét közt temették el Siménfalván; az elhunyt a szabadságharcban vitéz katona volt, a mit több sebe is hirdetett; egy időben a kereszturni-széki járásban mint szolgabíró nagy lelkiismeretességgel vitte tisztjét. — RUMBOLD JAKAB, a fővárosban ismeretes czégyfestő vállalat alapítója, 80 éves korában; BIRKE JÁNOS, háztulajdonos, szintén Budapestben. — DR. CASTIGLIONI JOACHIM, gr. Esterházy Móríz házi orvosa, ki rendszeren Csákváron lakott, s az egész vidék ismerte és szerette tudománya és jósága miatt, 67 éves korában Bécsben, honnan holttestét Dadra szállították a Pereszlényi család sírboltjába. — OLAJOSI FERENCZ, Szeged városi jegyző, ki negyed századig egyik legpontosabb tisztviselője volt a városnak. — GYÖRKY IMRE, ügyvéd, 65 éves korában Gyöngyösön. — RÓZSA JÁNOS, tisztelt és vagyonos polgár, 75 éves korában, Aradon; ugyanott TEFNER JÓZSEF, 39 éves. — FORTMAYER FERENCZ, nyug. őrnagy, 87 éves korában Egerben. — MELCZER KÁROLY, Kolerich Pál budapesti gyárának tisztviselője 51 éves korában. — GACSÓ K. ELEK, harmadéves orvosnövevény, 24 éves korában. — DR. VANCAS ELFE, zágrábi orvos, ki a horvát főváros fölvirágoztatása körül nagy érdemeket szerzett, az első takarékpénztárt, gázvilágítást, vízvezeték stb. létesítette, 76 éves korában Kostelben. — VOGEL MÁRTON, tolnai kath. segédlelkész, kitél «Philosophiai levelek» czímmel bölcsészeti munka is jelent meg. — KALMÁR JÓZSEF, ügyvéd és nagybirtokos, volt jász-kun kerületi alkapolitány, ki hosszú időt töltött a közpályán és agg korában is élénken érdeklődött a közügyek iránt, 83 éves korában Kun-Félegyházán. — WEISZ VILMOS kanonok, sok évig püspöki titkár, Kassán.

ÖZV. gr. WASS SÁMUELNE szül. Eperjessy Rozália, 70 éves korában Magyar-Egryegyen. Erdély egyik köztisztviselői matrónya hunyt el benne; özvegye a néhány évvel ezelőtt meghalt s szabadságharcunkban és későbbi közéletünkben szerepelt gróf Wass Sámuelnek, ki évekig élt mint menekült Amerikában, mialatt neje itthon férfi as erélyvel, okossággal vezette a család ügyeit. — FÁBRY JÁNOSNÉ, néhai Szende Béla honvédelmi miniszter leánya, 32 éves korában, Bog-sánban. — ÖZV. PIROS JÓZSEFNÉ szül. Jámbor Zsuzsanna, 74 éves korában, Debreczenben. — HESZTERENYI JÁNOSNÉ, a primási uradalom pénztárnokának neje, Drégelyen. — SDRAVICH KATINKA, 19 éves fiatal lány, Nagy-Váradon. — BERCHTOLD KATALIN bárónő Bazinban, 56 éves korában.

TOTLEBEN orosz tábornok meghalt e hó 1-én Frankfurt mellett a sodeni fürdőben, 66 éves korában. Különösen kitüntette magát a krími háboru idején Szibérszopol védelmében. A vár ostromáról és védelméről nagy munkát is írt. Még fontosabb szerep jutott neki Plevna ostrománál. Az 1877-diki háboru elején Totleben háttérbe szorították. De mikor az orosz hadsereg Plevna körül egymás után szenvedte a súlyos vereségeket, a császár Totlebert nevezte ki főparancsnokká, ki formaszzerű ostrom alá fogta Ozman pasát s mintegy két havi hősi es védelem után megadásra kényszerítette. Ez érdemeiért a császár a grófi czim adományozásával jutalmazta. A háboru után a közép-ázsiai expedíció fővezetését kellett, volna átvennie, de mivel időközben Oroszországnak európai háboru eshetőségével is számolnia kellett, Lengyelországba küldték Totlebert, ki ott, mint vilnai főhadparancsnok működött. Legutóbb Németországba ment fürdőhasználatra, hol meghalt.

SZERKESZTŐI MONDANIVALÓ.

Hazámhoz. Vörösmarty Szózatának fölöttébb gyaroló utánzása, versformában, hangban, menetben. Azonban még a verselés technikája is oly kezdetleges, hogy nem is szólunk volna róla, ha a másik kis költemény («Az ősz») némi figyelmet nem érdemelne, egyszerűségével s jobb (bár még szintén gyakorlatlan kézre valló) verselésével. A szerzőnek még igen sokat kell tanulnia, hogy költői művekké világ elé lép-hessen.

Értekezések könyve. A beküldött közt csakugyan találtunk egypár közölhető. Ezek, a «Ha nem leszek» és «Száll az idő» kezdetűek, melyek meleg hangjokkal s csinos képekkel előnyösen különböznek a többitől. Már csak a tehetség buzditásául is sort kerítünk valamelyikre a kettő közül.

Calliope. Nem szabhatjuk senkinek elé: mi címét adjon versének, vagy vers-ciklusának; de az a sok «A kétség dalaiból» — «A merengés dalaiból» — «A gyűlölet dalaiból» — már izetlenné s unottá vált. Calliope (nem a görög muzsa, hanem az álnevti beküldő) ezeket most «A titok dalaiból» című ciklussal szaporítja; de biz ezekben semmi titok nincs, legkevésbé pedig a versírás művészetének a titka. Még gyöngébb s már igazán izetlen a «Falu gyöngye» című, románcznak nevezett rémtörténet.

Aludjál. Van benne némi költői hangulat, de nagyon el van cifrázva, keresett kifejezésekkel, pl. «E sivar röghalom kódén» s több effélekkel: «szűm verése» stb.

I. T. A legtöbb leíró költemény hibájában szenved; a lényeghez nem tartozó s csupa külső részletekkel van túlterhelve, melyek rontják az egész benyomását s a hangulatot, melyet különben költhetne. A tehetség azonban ezen is meglátszik.

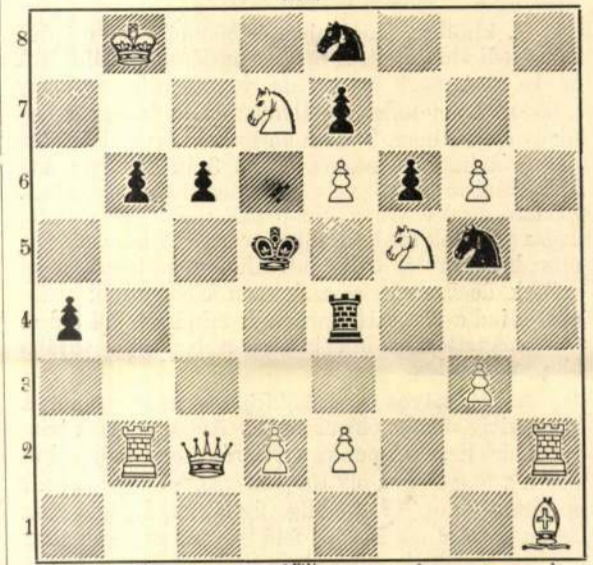
Nem közölhetők. Kun László. Gyulai vár. — Szerette. Igézet.

SAKKJÁTÉK.

1281. sz. feladvány. Orsini E.-től.

A British Chess Magazine legújabb feladványtornáján harmadik díjat nyert.

Sötét.



Világos indul s a harmadik lépésre mattot mond.

Az 1276. sz. feladvány megfejtése.

Obermann J.-től.

Megfejtés.	
Világos.	Sötét.
1. Bd2—d6: ...	Kc5—d6: (a)
2. Bc3—c4: ...	Kd6—d5 (b)
3. Vh6—f4: ...	t. sz.
3. Vf4—d4 matt.	
a.	
1. ...	t. sz.
2. Bc3—c4 + ...	Kc5—d6: (c)
3. Vh6—f8 ...	t. sz.
4. Vf8—e7—c5 matt.	
b.	
2. ...	Kd6—d7
3. Vh6—h3 + ...	Kd7—d6—d8
4. Vh3—e6—c8 matt.	
c.	
2. ...	Kc5—c4:
3. Vh6—f4 + ...	Kc4—c5—c3
4. Vf4—d4—c1 matt.	

Helyesen fejtették meg: Budapest: K. J. és F. H., Andorfi S. és Kovács J. Az Erkel-sakkturnaság nevében: E. K. Harasztoson: Laczkó Béla. A pesti sakk-kör.

HETI NAPTÁR. Julius hó.

Nap	Katholikus és protestans	Görög-Orosz	Izraelita
6 V	E 5 Izsajás pr. E 4 Iz. 1. ás pr.	21 C 4 sz. Iv. sz. 13	
7 H	Vilpolt	25 Febrón. sz. 14	
8 K	Kiljén, Erzsébet Kiljén	26 Theisz. Dá. 15 Athália	
9 S	Lukréczia sz. Gottlób, dov.	27 Sámson 16	
10 C	Amália sz. 7. fivér, Ilma	28 Cziril és Já. 17 B. tl. e.	
11 P	Pius p., Eleo t. Eleonora, ias	29 Pét. és P. ap. 18	
12 S	Henrik császár Henrik császár	30 12 apostol 19 S. Dib.	

Holdváltásai: ☾ Utolsó negyed 15. 10 ó. 55 pk. este.

Tartalom.

Szöveg: Táncsics Mihály. — Batárd. Az «Alice» című verses regény II. énekéből. Kacziány Gezáól. — Huszárvitéség 1849-ben. Chernel Kálmántól. — Nehány nap Korfuban és néhány óra Albániában. Rudolf főherczeg trónörökös keleti utazásából. — Forster Dóra. (Képpel.) Angol regény. Irta Besant Walter. Első fejezet. Szent-Iván-éj 1703-ban. — Egyveleg. — Magyar választások angol szemmel nézve. — A szepes-bélai cseppkőbarlang. Hazay Gyulától. — Vilmos Sándor Károly orániai herczeg, Hollandia trónörököse. — Irodalom és művészet. — Közintézetek és egyletek. — Egyház és iskola. — Mi újság? — Halálozások. — Szerkesztői mondanivaló. — Sakkjáték. — Heti naptár.

Képek: Táncsics Mihály. — Sétatér Korfuban. Korfui lakosok. Kápolna Korfu mellett. Korfu kikötője. Korfui tájkép. Korfui leány. — A szepes-bélai barlang. 1. Árpád sisakja. 2. Az «Ékszer-szekrény». 3. Oszlopcsarnok. 4. Hableányok hazája. 5. Szobor-terem. — Képviselőválasztás Magyarországon. 1. Kijelölő értekezlet. 2. Választásra menő szavazók. 3. Körteskedés. 4. Összevetett pártfelek. 5. Körmenet a megválasztott képviselővel. 6. Egy választó otthon, a szavazás után.

Felelős szerkesztő: Nagy Miklós.

(L. Egyetem-tér 6. szám.)

Tiszta selyemkelmék, 75 kr. méterenként,

valamint a 1 frt 5 kr. és 1 frt 30 kr. egész 5 frt 90 kr.-ig (szines, csikos és koczkás alappal) szállít egyes öltönyökre, valamint egész végben, vámmentesen a házba Henneberg G. (kir. udvari szállító) selyemgyári raktára, Zürichben. Minták postafordultával. Levéldij a Svájcba 10 kr.

megjegyzni: «Amulva fogjuk majd látni, hogy mily erőt hagytunk eddig parlagon heverni; ha ez az alkalom, a teendő tapasztalatok sem sarkalnak bennünket a csoportosulásra, úgy fogunk találni majd itt is, ott is magyart, de erkölcsi előnyt, minőt például a clevelandi magyarok Black L. tanácsossá történt megválasztásával kivívtak — mi newyorki magyarok — sohase fogunk kivívni.»

A kholera Toulonban és Marseilleben minden nap szedi áldozatait. A megbetegedések, halálozások száma nem nagy ugyan, de az a körülmény, hogy a társadalom minden osztályában előfordulnak, növelik az aggodalmat. Toulon környékén is majd minden nap fordulnak elő esetek. E hó 3-án Toulonban 3, Marseilleben kettő volt a kholera-halottak száma. Zaklató hírek egyre szállingóznak, melyek a helyzetet aggasztóbbnak tüntetik föl. Így már Párisban és az olasz határon túl előfordult kholera-esetekről is beszélték, de szerencsére ezek nem bizonyultak valószínűnek. Mind a francia kormány, mind a többi országok megtették az intézkedéseket a ragály tovább hurokolása ellen.

A szeszélyes és esős időjárás magyarázatát a tudós világ sokféle okban keresi. Angol hajósok hozták a hirt Észak-Amerika partjáról, hogy május havában a tengereken oly roppant nagyságú jéghegyek mutatkoztak, minőket eddig alig láttak. E jéghegyek lassan közelednek Európa felé s a napsugarak alatt gyorsan olvadnak; e gőzölgés okozza a levegő hűvös nedvességét s a folytonos északnyugati szeleket: a sűrű hideg lég belerohan a ritkább és könnyebb meleg rétegekbe. Az Észak-Amerikában volt szigorú tél kétségtelenül befolyásolta a mostani időjárást és jövőre nálunk is kemény tél várható. A francia akadémiaiban — *Krakatoa* vulkán kitörését okolja egy meteorológus a mostani esős időjárásért, mint a hogy az égpirkadás tümenyének okát is e jelenlegre vezették vissza. Tudvalevőleg Lockyer angol tudós azt mondta, hogy a légkört ama hatalmas tűzokádó-forradalom rendkívül finom vulkanikus porral töltötte meg s e szilárd ködön tükröződött a leáldozó nap világa. E vulkanikus por még most is megvan a légkörben és a természetben ismeretes törvénye szerint a vizgőzök gyorsabban sűrűsödnek s csapódnak le, ha a levegő szilárd részekkel teli. A francia tudós hivatkozik 1821-re, mikor a Vezuv óriási kitörése (akkor vetette föl a földalatti tűz a Ferdinandea-szigetet a Földközi tengerben) nagy esőzéseket okozott s ugyanezt lehetett tapasztalni a szicíliai és izlandi vulkán-erupeziók után is.

Anakreon szobra. Rómában, azon a helyen, hol egykor Caesar kertjei álltak, megtalálták Anakreonnak, a halhatatlan dalköltőnek jókarban levő márvány mellszobrát.

* **Hol nyugosznak Ujházy László porai?** A «Vasárnapi Ujság» f. é. 25-ik számában a főcikk Ujházy László Amerikában elhunyt derék hazánkfíró emlékezik meg hazafias kegyelet szavakkal, végül ezt írja: «nyugodjanak békén és csöndesen a távolban és hű hazafinak sokat hányatott porai».

Olvasva e sorokat lehetetlen nekem, — mint a kinek e kegyelt porokról további bővebb és biztos tudomásom van — hallgatnom és nem közölnöm köztudomás végett azt, hogy Ujházy László és neje Szakmáry Terézia porai nem nyugosznak többé távolban Amerikában, de otthon vannak Budaméren — még pedig a budaméri ev. templom alatti családi sírboltban, hova az 1881 év október 16-án helyeztetek el.

Az ez alkalommal mondott gyászbeszéd főlemlíti, hogy Ujházy még hamvaiban sem akart visszatérni hazánkba, annál inkább volt tehát felvillanyozó hatása a hír, hogy Ujházy László és neje hamvai érekegorsóba zárva Bremán át Európába érkeztek s Budaméren fognak a családi sírboltba örök nyugalomra áttétetni. A hír valósult. A gyermeki kegyelet sok viszontagsággal és nagy áldozattal hozta vissza a drága hamvakat, hogy Budaméren a szép kiviteli, újabb izlésben átalakított monumentális templom alrejtekeiben őriztessenek ezután.*

A gyászbeszéd akkori elmondója, e sorok írója s Ujházy László porainak idehaza hivatalbeli őrzője — *Chotvács-Herényi Endre* budaméri ev. lelkész.

* Közöljük e sorokat, mint a melyek kibővítik lapunknak Ujházyról szóló közleményét. Csak arra kívánjuk figyelmeztetni a t. beküldő urat s mindazokat, kik a «V. U.» cikkének végső sorából azt olvasták ki, hogy Ujházy László porai Amerikában nyugszanak, — miszerint az az állítás ama közleményben nem is foglaltatik. E szavak: «nyugodjanak békén a távolban is hű hazafinak sokat hányatott porai,» — nem azt jelentik, hogy a távolban (Amerikában) nyugodjanak; hanem jelentik azt, hogy nyugodjanak békén a porai annak, a ki «a távolban is hű hazafi vala.» — *Szerk.*

* **Élethű fénykép** okoz jelenleg nagy derűtséget Berlinben. A német parlamenti épület alapkövetélti ünnepélyének egyik mozzanat fényképezés által örökítették meg; ott látható a császár, trónörökös és a számos diplomata, főméltóság. A diplomaták sorában pedig egy előkelő férfi áll, ki félig arca elé emelte kalappját, mert mialatt a lelkes ünnepi beszédek folytak, ő épen a fényképezés pillanatában nagyot ásított.

* **Párisi-élcz.** A párisiak jókedvét a kholera-hírek sem zavarják. A jó és rossz élecek egyik állandó czéltáblája *Grévy* köztársasági elnök, kinek takarékosága ismeretes. Most azt fogják rá, hogy mikor a touloniak javára tőle is kértek könyöradományt, ezt felelte: «Ne kívánják vesztetemet, hiszen tudják, hogy járvány idején legelső szabály, hogy az ember ne változtasson régi szokásain.»

* **Királyi hajfűrttel** seprik Buddha szobrát a kolombói buddhista kollégiumban. A hajfűrtök Kambodzsa királya fejéről erednek, ki épen e kegyelemszóra nyíratta azt le.

* **Vizfűggyönt** alkalmaztak a müncheni nagyszínházban tűzveszély ellen. E függöny a tetőről folyvást alácsorgó széles, vékony vízfolyamból áll, mely azonban teljesen átlátszó. E függöny haszna már közelebb kiderült, midőn Tannhäuser előadása alatt hirtelen tűz ütött ki. Bécsben, hol a legutóbbi színházégések miatt nagyon óvatosak az emberek s hol az újabb szabályok szerint a mulató helyeknek minden oldalról 50 lábnyira szabadon kell állniok, e vízfűggyöntök szintén alkalmazásba akarják hozni.

* **Két nőt választottak városi képviselővé** legújabbban Franciaországban. A egyik választás Honquetóban, az alsó szajnai departementben történt, a másiké, kit csak 38 szóval választottak meg férfi-ellenjelöltjével szemben, Lot-et-Garonne-ban.

* **A szállító eszközök történeti körmenetét** rendezik Brüsszelben most augusztus hónapban a vasutak ötvenéves jubilauma alkalmából. A menetben a római kocsiktól kezdve a villamos vasutig mindenféle szállító eszköz képviselve lesz s azonkívül ott lesz az első vasút is, melyet Belgiumban használtak s rajta azok az emberek, kik az 1834-iki vasut emberei közül még élnek.

Előfizetési föltételeink

a «Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok» 1884. július—decemberi folyamára.

Lapunk azon t. előfizetőit, kiknek előfizetése június hó végével lejárt, fölkérjük az előfizetés mielőbbi megújítására, nehogy a lap küldésében fennakadás álljon be.

Félévre (július—december)

A Vasárnapi Ujság	2	frt	—	kr.
A Vasárnapi Ujság a „Világkrónikával” együtt	2	•	50	•
A Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok	3	•	—	•
A Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok a „Világkrónikával” együtt	3	•	50	•

Negyedévre (július—szeptember)

A Vasárnapi Ujság	4	frt	—	kr.
A Vasárnapi Ujság a „Világkrónikával” együtt	5	•	—	•
A Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok	6	•	—	•
A Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok a „Világkrónikával” együtt	7	•	—	•

A «Politikai Ujdonságok» újabb «Magyar Gazda» czim alatt két netenként megjelenő gazdasági képes lappal van bővítve.

A «Világkrónika», mióta bővített terjedelemben jelen meg, eddigi közleményei mellett állandóan nagyobb elbeszéléseket és regényeket is nyújt olvasóinak. Így Verne Gyula kitűnő francia írónak már három érdekesítő új regényét közölte minden számban egy-egy képpel s egy új regényt közöl jelenleg is. — A *Világkrónika* ezen felül, mint hetilapjaink közleményeinek kiegészítője, a hazai és külföldi általánosabb érdektű eseményeket, az azokban kiválóan szereplő személyiségeket népszerű nyelven irt magyarázatokkal kísért képekben mutatja be; közöl tájékoztató cikkeket, utirajzokat, nép- és tájismertetéseket, szemléltető jelentéseket, a hazai és külföldi közérdekű mozzanatokról, találmányokról, fölfedezésekről, ugy szintén mulattató apróbb közleményeket, s közhasznú tudnivalókat, stb.

A «Világkrónikát» a «Politikai Ujdonságok» előfizetői félévre 1 frt., negyedévre 50 kr. pótdíj beküldése mellett még folyvást megrendelhetik.

T. előfizetőinket fölkérjük, hogy sziveskedjenek az előfizetés megújításánál, vagy a «Világkrónika» megrendelésénél *czimszalagjuktól* egy példányt a posta-utalványra ragasztva beküldeni, s minden reklamációt és egyéb a szétküldésre vonatkozó közleményeket a kiadó-hivatalhoz küldeni.

A Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok kiadó-hivatala (Budapest, egyetem-utca 4. sz.)

A «Jogtudományi Közlöny» július 4-iki (27-ik) száma a következő tartalommal jelent meg: Az új orosz büntető-törvényjavaslat. Dr. *Wlassics Gyula* kir. alügyésztől. — A bűnvádi eljárás codifi-

catiója Spanyolországban. (F.) — Jogirodalom: Korbuly: Magyarország Közjoga. Dr. Fésüs György által újra átdolgozott kiadás. Dr. *Nagy Ernő* nagyváradi jogakadémiai tanártól. — Törvénykezése Szentle: Eszrevételek a végrehajtási törvény értelmezését tárgyzó újabb megjelent cikkek. I. K. kir. táblai bírótól. — A telekkönyvi bejegyzések a csődtörvényben. Dr. *Székely Miksa* budapesti ügyvédtől. — A feyelmi bíráskodás köréből. — Különfélék.

MELLÉKLET: A Jogtudományi Közlöny 1884. folyamának első félévi tartalommutatója. — Tartalommutató a Jogtudományi Közlöny 1884. évi folyamának I. felében közölt Curiai Határozatokhoz.

—x— **A Riunione Adriatica disicurta cs. k. szabadalmazott biztosító társulat Triestben.**

E társulat közgyűlése folyó évi június hó 26-án tartott meg, mely alkalommal tárgyalás alá vétettek a zárszámadások és az 1883. évi műveletekről szóló igazgatósági jelentés. Az elnökséget báró Lutteroth Armin vezette a vezérigazgató Damianos Sándor lovag elhalálása folytán. Az igazgatósági jelentés igen érzékeny és meleg szavakban ad kifejezést az elhunyt érdemeiről és áttér az egyes biztosítási ágazatok műveleteinek ismertetésére.

I. Életbiztosítások. Az 1883. évi december 31-én érvényben volt biztosítások összege a viszontbiztosítások levonása után 6.250,340 frt tőke 57,193 frt járadék a tulélesi, továbbá 20.489,744 frt tőke és 10,719 frt járadék az elhalálási biztosításoknál. A nyeresémdíj bevétele 1883-ban 1.226,950 frtra ment, ugyanezen osztály tartaléktőkéjének járuléka pedig 277,070 frtot tesz ki. A tulélesi és esedékessé vált járadék-biztosításokért a viszontbiztosítások levonása után pedig kifizetett 439,693 frt. Azonkívül a december 31-én függőben volt haláleset és tulélesi biztosításokra 86,462 frt tartatott vissza. — A folyó biztosítások nyeresémdíjtartaléka 5.742,741 frtban állapított meg és a mult évihez képest 329,030 frt növekedést mutat. A biztosítottak jutalékának levonása után 69,087 frt 19 krt tevő nyeresémszög áll elő, mely az általános zárszámadásba áttétetett.

II. Tűzbiztosítások. A nyeresémdíjbevételek 5.298,594 forintra mennek és a mult évihez képest 245,908 forintra emelkedtek. Több évi biztosítások nyeresémdíjtartaléka december végével 16.954,118 forintra meg, a tavalyihoz képest 1.504,308 forintra szaporodott. Tűzkárokkért 2.919,487 forint fizetett ki, mely összegből a viszontbiztosításokra 1.290,531 frt esik, azonkívül függő károkkra tartalékba helyeztetett 169,429 frt. Viszontbiztosításokra 2.461,983 frtra emelkedett. A készpénz-díjtartalék 75,897 frttal 1.432,489 frtra emelkedett.

III. Szállítványbiztosítások. A bevett nyeresémdíj 186,164 frtra, a viszontbiztosítások 71,675 frtra, a fizetett károkk, a viszontbiztosítások levonásával 45,036 forintra mennek, függő károkkra pedig 11,710 forint tartatott vissza.

IV. Jégkárbiztosítások. A nyeresémdíjbevételek 1.851,253 forintra mentek, viszontbiztosításokra 614,678 forint kellett és a károkk a viszontbiztosítások levonásával 1.539,614 forintba kerültek. A Riunione által fenállása óta teljesített kártalanítások kerek 115 millió forintra rugnak. A négy biztosítási osztály körül csakis a jégkárbiztosítások mutatnak 1883-ban egy a jégtartalékalapot jelentékenyen felülmúló veszteséget; azonban a többi biztosítási ágazatok nyeresémdíjbevétele és a társulati alap jövedelme képes volt a jégkárosztály veszteségét nemcsak fedezni, hanem még egy új jégtartalékot 150,000 frttal létesíteni, és e szerint maradt a különböző jutalomdíj és kártartalékok kifizetése után 154,141 frt 61 kr, melyből 20 százaléka nyeresémdíj-tartalékalaphoz csatoltatott, továbbá az igazgatóknak és felügyelőknak kifizetett jutalék és a társulat-hivatalnokok takarékk- és segélypénztára részére megállapított összeg levonása után 104,037 frt 47 kr marad osztalék kifizetésére. Az osztalék részvényenkint 30 forintban állapított meg és július hó 1-től kezdve fizetett ki. A tartalékok most összesen 8.190,902 frt 38 krt tesznek és a következő tétélekből állanak: az életbiztosítások díjtartaléka 5.742,741 frt 36 kr, a tűzkár-biztosítások díjtartaléka 1.432,489, a szállítványbiztosítások díjtartaléka 17,550 forint, a jégkárbiztosítások díjtartaléka 150,000 forint. Tartalék árfolyam-ingadozásokra 161,500 forint, nyeresémdíjtartalékalap 535,622 frt 2 kr. — Az életbiztosítási osztály különös nyeresémalapja 150,000 frt. — A társulat hivatalnokai takarékk- és segélypénztárának vagyon 208,051 frt 80 kr. Az idei közgyűlésnél a rendes választásokon kívül még egy vezérigazgató választása is napirenden lévén, a m. é. december havában elhunyt Daninos Sándor lovag helyett Neumann Henrik választott meg vezérigazgatónak. Igazgatósági tagul báró Ralli Pál ur, felügyelőül Alfenduli György ur és végül felügyelőhelyettesül Pójai gróf Alberti Emil ur ismét megválasztott.

HALÁLOZÁSOK.

FRANKENBURG ADOLF, veterán írónk, az akadémia és Kisfaludy-társaság tagja, elhunyt e hó 3-án a Grác melletti Eggenbergben, hová már nagy betegen költözött a fővárosból. Hetvenhárom

Riunione Adriatica



1881

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

1808.

Liberal Association

L.

Number 13

Amesbury

Rumbold Senat

~~in der~~
Länd.

Altenburger furstlich



Ma már 10 százalék az áfa

A hátrégen döngtek az árazópisztolyok, a megváltozott árazási arányok miatt máris ismétlődően megemlékeztünk az áfa bevezetéséről. A múlt héten még „lenyelték” az árazópisztolyok, a megváltozott árazási arányok miatt máris ismétlődően megemlékeztünk az áfa bevezetéséről. A múlt héten még „lenyelték” az árazópisztolyok, a megváltozott árazási arányok miatt máris ismétlődően megemlékeztünk az áfa bevezetéséről.

A hűsokombinátorban munka lesz, lépítés nem — pénz talán

nyel támogatást most nem kapunk meg, ám de bizony abban, hogy az augusztus 1. napján kezdje a hűsokombinátorban a munkát. A hűsokombinátorban a munkát augusztus 1. napján kezdje a hűsokombinátorban a munkát. A hűsokombinátorban a munkát augusztus 1. napján kezdje a hűsokombinátorban a munkát.

100 ezer forint részvény fejkenként

Még az idén elkezdődhet a Kisbefejtési Részvénykibocsátási Program és a jövő év elején már előreláthatólag megkezdődhet a részvénykibocsátás. A részvénykibocsátás megkezdődhet a részvénykibocsátás megkezdődhet a részvénykibocsátás.

Gabonamérleg

Az aszályos időjárás ellenére is meglesz hazánkban a gabona. A gabona meglesz hazánkban a gabona meglesz hazánkban a gabona.

Könyvelési gondok Kelet-Európában

A közép- és kelet-európai országokban a könyvelési gyakorlatok eltérnek a nyugatiaktól. A könyvelési gyakorlatok eltérnek a nyugatiaktól a könyvelési gyakorlatok.

Alapítványi vállalkozásoknak

A kis- és közepvállalkozások számára kedvező lehetőséget kínál a vállalkozói alapítvány. A vállalkozói alapítvány kínál a vállalkozói alapítvány.

Hitelesített számlaadó taxióra

A pénzügy- és Taxameter Technikai Bizottság hitelesített az első számlát is adó taxióra. A taxióra hitelesített az első számlát is adó taxióra.



Talajmunkák aratás után

Befejeződött az aratás, a számlátó letakarított területen a talajmunkák aratás után. A talajmunkák aratás után a talajmunkák aratás után.

Az államkötvények vételi- és eladási árfolyamai

1993. július 30.	átlag	nettó vételi	nettó eladási	felhalmozott kamat %
1994/A	98,00	97,75	97,45	10,74
1994/B	97,75	97,45	97,15	98,05
1995/A	95,40	95,10	94,80	17,09
1995/B	95,60	95,30	95,00	98,05
1995/C	97,50	97,20	96,90	97,80
1995/F	96,50	96,20	95,90	8,58
1996/A	96,40	96,10	95,80	1,30
1996/B	97,20	96,90	96,60	9,67
1996/C	97,15	96,85	96,55	9,74
1996/F	97,05	96,75	96,45	7,45
1997/C	96,30	96,00	95,70	96,60
1998/A	99,80	99,50	99,20	100,10

Az államkötvények bruttó árfolyamon forgalmaztak. Az államkötvények bruttó árfolyamon forgalmaztak az államkötvények bruttó árfolyamon forgalmaztak.

Júniusban A keresetek

Több a pénzünk — de nem élünk jobban. A keresetek júniusban többek között a keresetek júniusban többek között a keresetek júniusban.

Nemcsak pénz kell

Hogyan privatizálnak a nemetek? (5). A nemetek mellett a nemetek mellett a nemetek mellett a nemetek mellett a nemetek mellett.

A Sio-Eckes: sikertörténet

A hazai piac közel öt százaléka Sio-Eckes. A hazai piac közel öt százaléka Sio-Eckes a hazai piac közel öt százaléka Sio-Eckes.

Czene Attila

Hangyái János. A hangyák mellett a hangyák mellett a hangyák mellett a hangyák mellett a hangyák mellett.

Bezárt az alkotótelep

Tegnap bezárták a barcsi alkotótelepet. A csí Nemzetközi Alkotótelep. A július elején megnyitott rendezvényre a magyar alkotók és művészek mellett dolgoztak verőcei és székegyháziak. A városi alkotók, valamint több nemzetközi városból is érkeztek alkotók.

Jegyző lesz Kastélyosdombón

Darány több társaságának magfogalmazódott már a saját jegyző igénye. Legutóbb ez ismétlődött meg. Legutóbb ez ismétlődött meg. Legutóbb ez ismétlődött meg.

Tárlat Kaposfüreden

Somogyi Győző festőművész ajánlotta az érdeklődők figyelmébe Gross Arnold és Gajdó Sándor kiállítását a Kaposfüredi Galériában. A hétvégén megnyitott tárlaton csaknem negyven alkotás — köztük a két neves művész kiállítás. A két neves művész kiállítás. A két neves művész kiállítás.

Megtelik a szeméttelép

A barcsi szeméttelép a számtalok szerint máig egy-másfél évig tudja fogadni a város kommunális hulladékát. A város vezetésére ezért már most tervezik a környezeti kímélő és hosszútávú megoldást. Ezúgyben már tárgyalják a környezeti védelmi tárca illetékesével, s szeptemberben már konkrét tervek birtokában tárgyalják újra az ügyet.

Nyar '93 Balatonmárián

Nagy sikere volt a hétvégen, a tízedik alkalommal megrendezett balatonkereszti fuvószenekari találkozó-nak. A Nyár '93 címmel Balatonmárián rendezett szórakoztató koncerteket a Pa-dó-dóék, koncertezett a Benkó Dixie-land Band és bemutatta műsorát a Somogy Táncgyűjtés is.

Franciák is pályáznak a térségfejlesztésre

Többek között egy francia-magyar szaktanácsadó cég is pályázatot kíván benyújtani Barcs és környékének térségfejlesztési programjához. A Parabis névű cég képviselői a helyszínen járnak tájékozódni a lehetőségekről és a gondokról. Mivel minden kérdésükre kimerítő választ kapta, jellezték a pályázatukat.

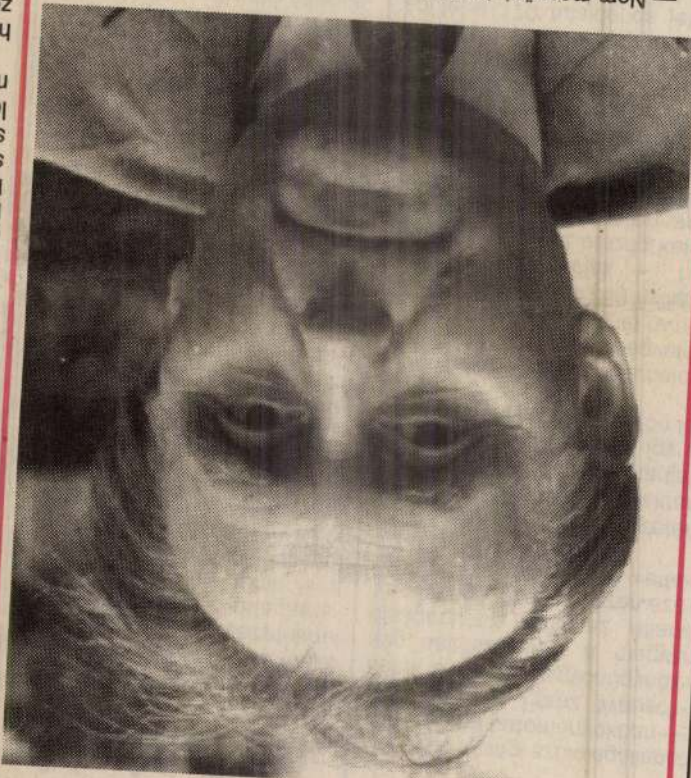
Szarszói nyár

Laluk György, grafikus festmény- és grafikaképzéses látvány Balatonszárszón a polgármesteri hivatal kiállításán. Még egy rendezvény helyszínén volt Balatonszárszón. A budapesti Magyar Koral Kivitel adott hangversenyt a református templomban. Mozart, Handel és Telemann műveit csendültek fel.

Pályakezdek pályán kívül

A munkanélküli fiatalok somogyban pályakezdek pályán kívül. A munkanélküli fiatalok somogyban pályakezdek pályán kívül.

Szép Elemér IGY TÖLTI A SZABADSÁGÁT



Szép Elemér táncleány (Fotó: Kovács Tibor)

Nem megununk kultúrtérre járni. A nyári szünetben a gyümölcsös Erdemes, mert kapalom a szőlőt, gondozom a gyümölcsösöt. Erdemes, mert kapalom a szőlőt, gondozom a gyümölcsösöt.

Mesteresség a bölcsőtől

Szinivita miatt leállt a munka Marcaliban. A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé. A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé.

Gyakran, 16 órát is dolgoztak a mesterekből

A hajdani mester nagyon nagy munkát látott. A hajdani mester nagyon nagy munkát látott.

A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé.



Gyakran, 16 órát is dolgoztak a mesterekből (Fotó: Lang Robert)

A hajdani mester nagyon nagy munkát látott. A hajdani mester nagyon nagy munkát látott.

33 év után ismét Kaposváron

Országos erdészeti vándorgyűlés. Több mint száz évvel ezelőtt, 1866-ban alakult meg hazánkban az Országos Erdészeti Egyesület. Akkor hazánkban az Országos Erdészeti Egyesület. Akkor hazánkban az Országos Erdészeti Egyesület.

Szinivita miatt leállt a munka Marcaliban. A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé.

A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé.

A marcai kórház kastélyszánya fogadéputéinak felújításánál nem a másira ám le egyik napról a másikra vált mesteressé.

Dumény János antala

**Magyar Hirdető
SAJTÓFIGYELŐ**

Budapest, V., Petőfi Sándor u. 17

Telefon: 188-296, 188-307

DUNÁNTÚLI NAPLÓ

Rumann Ernő

1900 APR 21

A Fegyveres Erők Klub-
jában Pincehelyi Sándor és
Vig István grafikáiból, vala-
mint ~~Rumann Ernő~~ ötvösmun-
káiból nyílik kiállítás április
24-én, vasárnap délelőtt 10
órákor. A megnyitót dr. Mol-
nár Péter, a művészeti gimná-
zium igazgatója tartja.

MAKING HISTORY
KALIFORNIA

Department of Public Safety
Sacramento, California

DEPARTMENT OF PUBLIC SAFETY

15-94-000

"KHOTEL"

RUMA

A vegyes céh 1818. évi latin szabályai (Orsz. Levéltár: Lib. Coeh. 553/554.) az ötvösöket is említik.

Die lateinischen Satzungen der gemischten Zunft aus 1818 (Staatsarchiv, Bp.) erwähnen auch Goldschmiede.

Az elszakított Magyarországon a Bizottság "Az elszakított Magyarországot rendező A kiváló miniszterelnök Njugatmagyarországról, a Magyarországi Nemzeti Tanács, amely d. e. 11 óráig 2-1 eldöntött, amely d. e. 11 óráig programja a következő: Jan. 26. - országról és Pozsony miniszterei. Febr. 9. a bányavárosok miniszterei. Febr. 9. és a bányavárosok miniszterei. Febr. 23. - nevezetesen miniszterei. Febr. 23. -

Handwritten notes in blue ink, possibly a signature or date, partially obscured by a horizontal line.

1911. évi törvény a
Magyarországi Nemzeti
Tanácsról és a Magyarországi
Nemzeti Tanácsról

Rumpler József

Rumpler Károly

Rumpler József és R. Károly,
1821 máj.-tól 1823 aug.-ig látogatták
a rézmetszők szakosztályát.

Fléischer Bécs

80. l.

T. 4169.

s t rrajzban felt ntetett v r k -
enkitik a vid ket. Felirata al l

vania

A. Il Castello Maggiore  s befejez se:

.3 : 19 cm.

Pumples Jörref

ätvös

1833 Kama

" ex Possessione Sabnik 1.,
Comitatu Larosiensi "

Kapuzparornätvösök 44 l.

A XV. század

1317—1318. Velen

1317. *Vörös márványos*

Hengeralakúak, teljesen sima

egyáltalán nincsen rajtok. Szám

Vörösmárvány, magassága 13

sz. 1317. — Vétett 1894 szeptemb

Companytól 300 liran, vagyis 272

1895 június 18-án (148-895). — A

34150-895 és az 1895 november

admányi ívet. — Az elszámolást jó

28-iki 4561 (635-900) és az 190

sz. határozat (464-901).

Jegyzet. L. az 1896-iki lajstr.

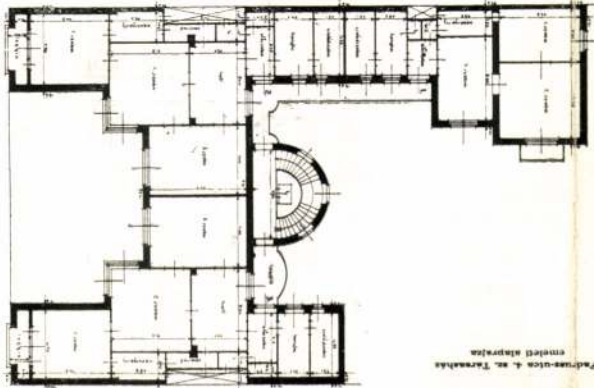
— Preisliste № 168.

1113

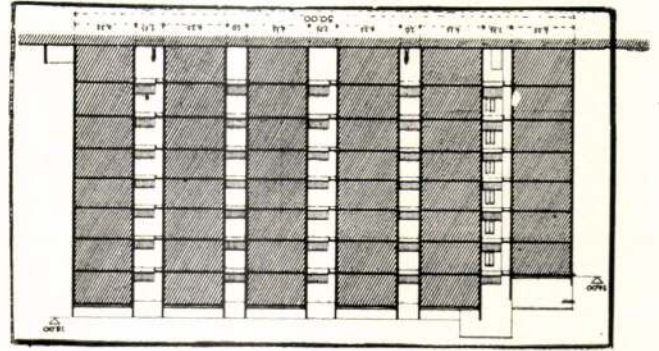
Net. 1892
JK.

lyek úgy látszik Spanyolországban a felkecskék még a pestinél is jóval felfokozottabb beépítést engedik meg. Mint az idézett ábrák mutatják, Madridban a Calle de Narvaez mentén olyan házak épültek, amelyeknek beépítési arányát felülmúlni már nem lehet. A nyolc emelet magas (28 m.) és 6,35 m. mély udvari szárnyak között az u. n. világtitokdaruok mindössze 2,00—2,75 m. szélességűk. Egyetlen lépcsőház mentén rendeztetett el a 282 lakás és így ezen a lépcsőn 1500 lakó közlekedik. Minden lakóra mindössze 1,2

A Fadrusz-utcai bérház alaprajza



Madridi bérház metszete



Vannak még mindig Budapestten olyanok, akik panaszkodnak, hogy Budapestten a bérházak nem használhatók ki eléggé és a tervezőket arra szeretnék rávenni, hogy fokozottabb telekhasználati módokat eszeljenek ki a fennálló építési szabályrendelet keretén belül. Ezért a bérházépítés szándékával foglalkozóknak figyelmeztetjük azokra a viszonyokra, amelyek

BÉRHAZÉPÍTÉS SPANYOLHONBAN (BÉRHAZÉPÍTÉSTŐL FIGYELMRE)

Rumsauer és Wimmer: Bérház a Fadrusz-utcaban

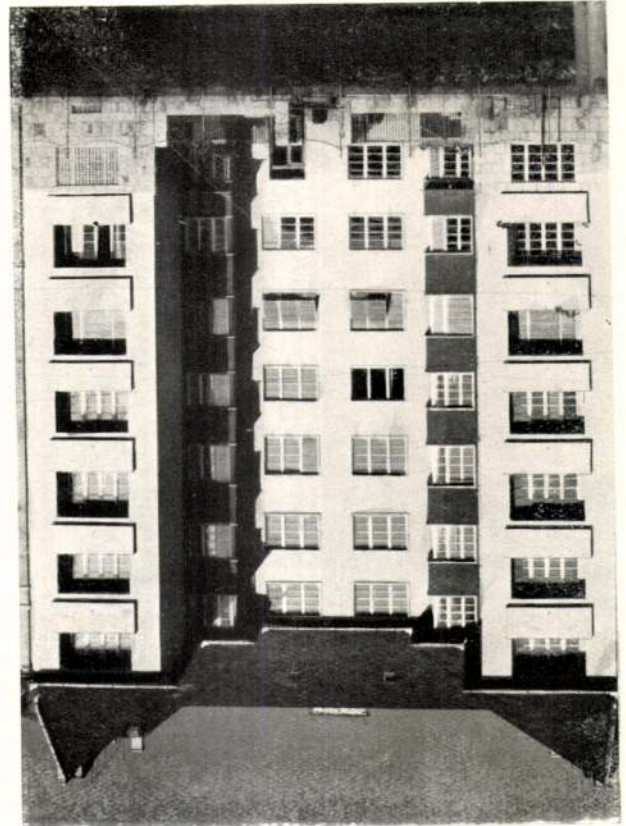
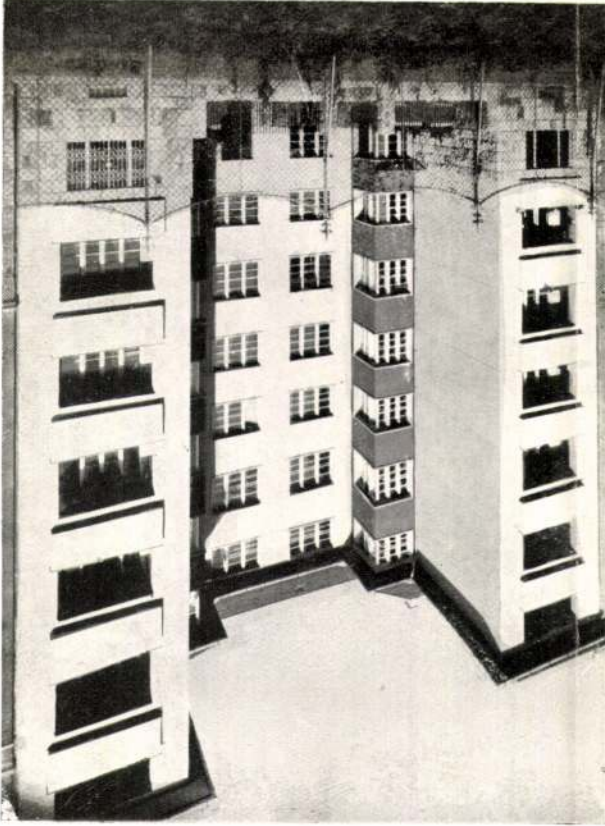


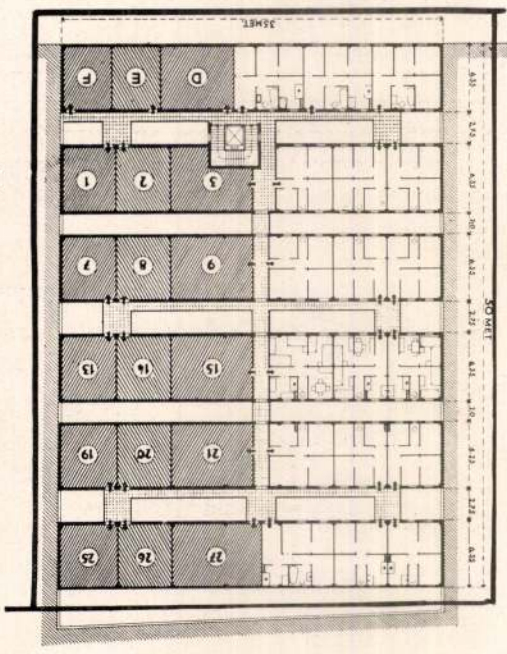
Foto Bánó



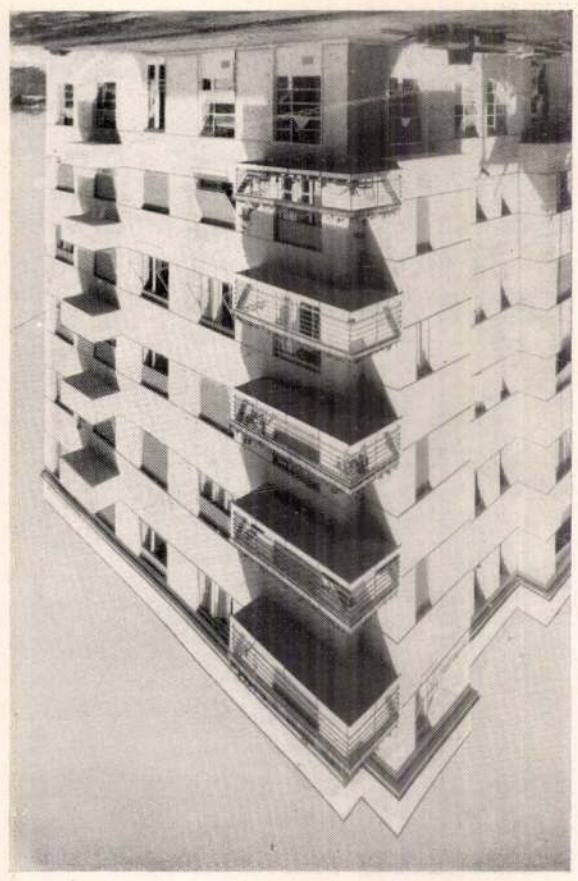
Rumsauer
Wimmer

320-391, f.

Madriti bérház alaprajza. Az udvari szárnyak között 2.0 m széles udvarokba illeszkedő folyosó és ajtó adnak árnyékot!

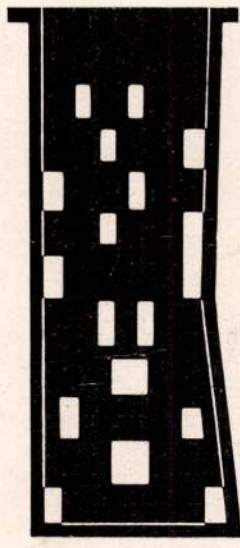


«Korlát» nemesvarkohatati készült
Foto Borsodi



Hofstätter Béla: Bérház a Tátra-utcaiban

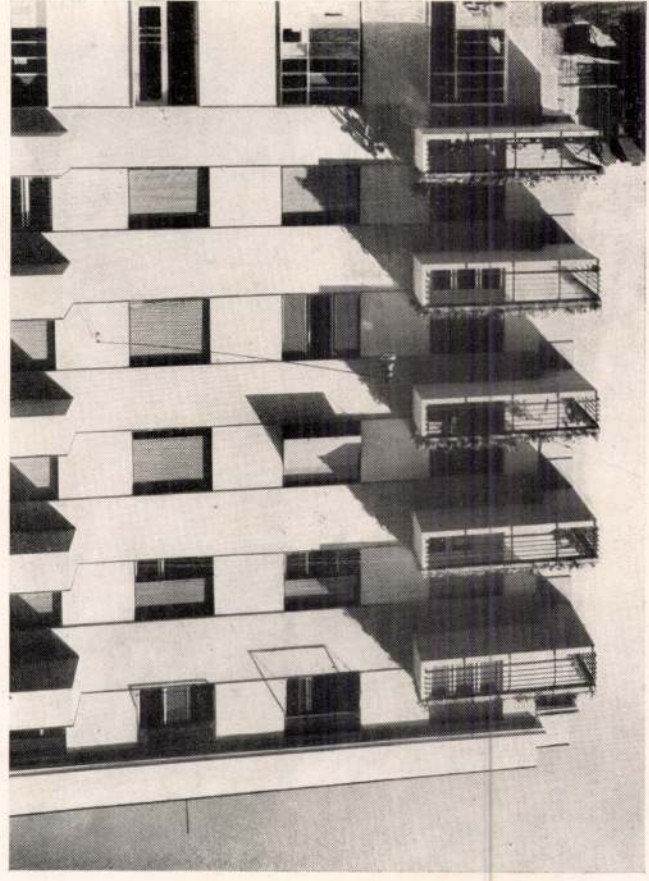
600 lakásos madriti bérház beépítési sémája, 17 világítódudvarral, lakásenként 2:3 m² telek. Elért lakosság/hektáronként 4300 lakás.



B. V.

m² beépített telekterület esik. Ennél fogva a hektáronkénti lakos szám 6.600, míg a környező lebontásra már érett tömbökön mindössze 2.500 a hektáronkénti lakos szám. Látnivaló tehát, hogy madriti építész kartársaink leleményessége a nagyban megegyezik a fel kellene venni azt a gondolatot, vajjon nem kellene-e a budapesti háztulajdonosok testületének néhány tanácskötény tervezőt közös költségen sürgösen Madritba küldeni ezen renálabilis rendszernek beható tanulmányozására, mivel Budapest az addigi beépítés mellett a Bethlen-utca és Thököly-ut menti tömbökön csak hektáronként 795 lakosnak nyújtanak derűs és barátságos bérkaszárnya-offhont.

Bánó foto

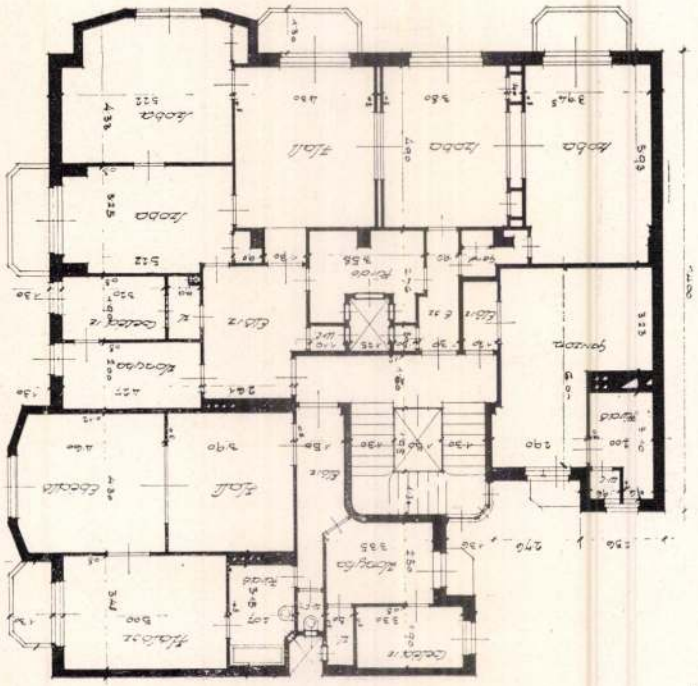


1932. 10. n. 326-21. leford.

Tel. és forma

D

X

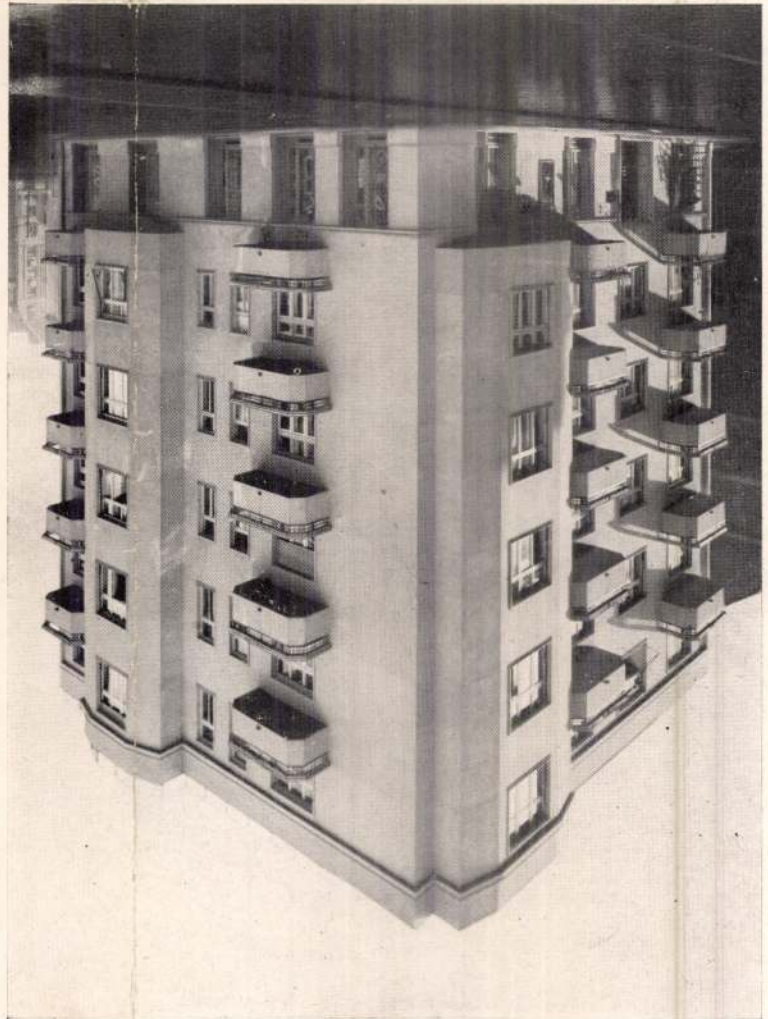


A Tatra u. 24. sz. ház, a Felka uca sarkán épült, az újabb szabályozási tervek szerint nyolc háznak közös udvara van, ami lehetővé teszi azt, hogy aránylag magas cca 21 m-es beépítés mellett is az udvari helyiségek ugyanolyan világosak legyenek, ugyanannyi napfényt kaphatnak, mint az uccára nézők.

A közös udvaron kívül még egy megköthetősége volt a beépítésnek, a 14 m. mélysegtű beépítési kötelezettség. Ennek a követelménye az új Lipótvárosban épült bérházaknál általános hármás traktus — ahol a középső traktusban a hallek és fürdőszobák vannak elhelyezve. A lakások mindegyike az építési szabályok keretén belül lehetséges méretű erkéllyel bír.

A mely beépítés következtében aránylag kis helyre szorított lépcsőház-ablak azáltal elég világítófényű lett, hogy teljes magasságában üvegfalnak van kiképezve. A tő kis hajlású, úgynevezett lapostető, amely részben járható, sőt az ötödik emelet felett mosókonyha és szartió helyiségek, valamint a lépcsőház felett is tetőtérzsók vannak, ahonnan a Dunát és a Margitszigetet látni.

Az épület asztalos munkáit Propper Ede asztalos-árugyára, lakatosmunkáit Piek Ede utódi szállították. A marványmunkákat a Dunamenti Kőbányák és Marványművek R. T. végezték. Az épület üvegezési munkáit Bleyer Testvérek Épületüvegezési vállalata készítette.



Rumstörner Béla

HOFSTÄTTER BELA;
TATRA U. 24. SZ. HÁZ.

128. sz. képpel X
 1934. 6-10 n
 HOFSTÄTTER BELA

NYÍLT LEVÉL

Nagyméltóságú vitéz jákfai Gömbös Gyula m. kir. miniszterelnök úrhoz

Kegyelmes Uram!

Bizakodó érdeklődéssel figyeltük Nagyméltóságod megnyilatkozásait és ezek nyomán a reformnemzedék zászlóbontását. Úgy tekintettük, mint a mi generációnknak első határozott és öntudatos lépését arra, hogy a magyar jövő alakításában elkerülhetetlenül reá váró szerepét végre valóban vállalja is. A korszerűen gondolkozó művészek tekintélyes csoportja bizalommal és lelkesedéssel figyelt Nagyméltóságod reformterveire. Úgy éreztük, hogy ezekben a hamarosan közismertté vált törekvésekben a háborús nemzedék érzülete és a magyar jövőről kialakult elképzelése valósul meg, mely talán a közös sors, a közös szenvedések, nagy együttes erőfeszítések, lelkes áldozatok háborús élményeiben önkéntelenül is egységessé alakult. «Reformeszmék dübörögnek a nemzet kapuin» — és ezek a reformeszmék a mi nemzedékünknek élménye, hivatása és történelmi értelme.

A korszerűen gondolkozó művésznemzedék, mely ma már «a negyvenes évek felé, sőt részben azon túl is menetel» az álmodott jövő felé, napi politikával csak távolabbról és elméletben foglalkozik, mégis érzi és tudja, hogy a részérdekeken felül álló nemzet, a magyar nép jövőjének érdekében múlhatatlanul szükség van olyan reformokra, melyek mentül több és mentül civilizáltabb magyar boldogulását valósítják meg. Éppen Nagyméltóságod újító gondolatainak ez az átfogóbb és kiterjedtebb humán-érzése, polgáribb és egyben emberibb vonása volt az, ami bennünk reménységeket keltett. Nemzedékünk sajátos érzés- és gondolkodásmódjának most már a művészet síkjában is kifejezéshez és megvalósuláshoz kell jutnia. Mindazzal, amit Nagyméltóságod művelődéspolitikai, földbirtokpolitikai és társadalmi reformjaival célul tűzött maga elé, párhuzamosak és azonosak a mi művészi törekvéseink.

A megelőző korszak szétaprózó társadalomszemléletének természetes ellenhatásként alakult ki a mi korunkra jellemző kollektív gondolat, a szorosabban szervezett erőifejtés szükségének felismerése és az összetartozás érzésének fokozódása. Ebből a belátásból, ebből a gondolat-

ból és érzésből fakad a mi művészi törekvéseinknek minden részlete és egésze. Az a meggyőződésünk, hogy a művészeteknek — amennyiben el akarják foglalni azt a helyet, ami őket a régebbi társadalom szellemi életének egységében megillette — törekedniök kell arra a belső egységre és szerkezeti egyértelműsége, mely ezekben a nagy korszakokban a művészetet oly csodálatosan termékeny és mindent áthatóan elevenné tette. Vissza kell térniök az anyaművészet, az építészet összefoglaló gondoskodásába. Arra kell törekedniök, hogy szervesen együttműködve a mai élet számára kielégítő, a mai ember lelkületének megfelelő formákat, külső és belső szükségleteinek megfelelő szerkezeteket és kifejezőmódokat teremtsenek. Az építészetnek pedig, mely a legutóbbi évtizedek alatt megszakította az eleven gyakorlati étellel az összefüggését, legfőbb feladata és célja éppen az kell hogy legyen, hogy megtalálja az élet nagy összefüggéseiben a maga tisztán felismerhető hivatását. Meg kell valósítania azokat az emberi és társadalmi eszméket, melyek az építészet munkája nélkül soha sem juthatnak el a teljes megoldáshoz.

Nagyméltóságod reformeszméi a maguk építészeti konzekvenciáival megszüntetik azokat az egyenlőtlenségeket, melyek az emberi lakást kiváltsággá tették. Csak a fényűzés lehet kevesek előjoga, de az egyszerű, jó és izléses házhoz, az egészséges, emberi lakáshoz mindenkinek joga kell hogy legyen. A nemzet élete, jövője szempontjából, az egészséges, munkaképes és testileg, lelkileg erős vitalitású magyarok érdekében mindnyájunknak kötelessége erre törekedni. Az építészet korszerű formái különben sem elvont tanokból, tudátlékos esztétikai elképzelésekből fakadnak, hanem a mindennapi élet pontos megfigyeléséből. Így szükség szerint egységes és általánosan kielégítő megoldást adnak minden igény számára. Egységes elv alapján szolgálják ki a munkáslakások szűk követelményeit és a legpompásabb paloták fényűző bőségét is.

A fiatal építés- és művésznemzedéknek egyik legfontosabb feladata, hogy a korszerű formá-

kat jelentő gyakorlati élet szempontjait, tehát a fejlettebb építészeti és lakáskultúrát a városi polgárság szükségleteinek keretén túl, az alsóbb néposztályokhoz is eljuttassa. Az ipari munkássághoz és a «csizmás falusi magyarhoz, aki — mint azt Nagyméltóságod mondom — ősforrása itt minden erőnek, nemzeti erőnek és erkölcsi erőnek egyaránt». Azok az építészek, kik életszemléletükkel, szociális érzékükkel és az új magyar élet igazságainak, követeléseinek felismerésével «a kor sajátosságaihoz igazodó új magyar élet» építőmunkásai, arra hivatottak, hogy a magyar jövő nagy problémái által teremtett feladatokat a maguk vonatkozásaiban megoldják. A cél az emberibb, egészségesebb, tehát minden tekintetben maibb polgári, paraszt és munkás lakóházak típusának megteremtése. Lehetetlennek és elképzelhetetlennek látszik, hogy «minden nemzeti és erkölcsi erőnek ősforrása», a magyar paraszt vertpadlóú, szellőztethetetlen és napfény nélküli házakban és lakásokban sorvadozzék, amikor az orvostudomány és a nép-egészségügyi megfigyelések eredményeinek alapján a magyar építészet hatalmas eredményeket ért el az egészséges, higiénikus és egyúttal gazdaságilag is könnyen megvalósítható lakóház-típusok megteremtése terén.

Az üres formák, ártisztikumok gyönyörűségében nevelt embereket meg kell győzni arról, hogy a magyarság távolabbi jövője szempontjából sokkal fontosabb az építészeti és ipari alkotásoknak az az egyértelműen korszerű formája, mely a fokozott használhatóság és higiénia révén az egész nemzet élet-erőinek teljesebb megvalósítását biztosítja. Rá kell nevelni a magyar nagyközönséget arra, hogy belássa a napfényes, jól szellőztethető lakások, a könnyen tisztogatható bútorok és használati tárgyak előnyét, meg kell győzni őket arról, hogy mindazok a maguk derűs színeivel, gyakorlati szerkezetükkel és egyszerű formáikkal új életkedvet, nagyobb cselekvőképességet jelentenek úgy az egyén, mint a közösség munkája szempontjából és általában az erők gazdaságosabb és a mának megfelelően tudatosabb felhasználását eredményezik. Meg vagyunk győződve arról, hogy a különböző népbetegségek és járványok legszorosabban összefüggenek a magyarság és különösen a nép lakásproblémáinak megoldatlanságával. Bizonyos, hogy a magyarság tömegét lassanként feloldó egykének nem utolsósorban okozója az az egészségtelen, nyomasztó lakás, az a minden életkedvet és a mai időkhoz alkalmazkodni tudó szívósságot elfonnyasztó környezet, amiben a magyar parasztság él.

Szükség van arra, hogy sürgősen és nagyon céltudatos munkával emeljük a lakáskultúra általános szintjét. Különösen fontos, hogy a kultúrának és civilizációnak azokat az eredményeit, melyek eddig kizárólag a városi polgárság javai voltak, eljuttassuk a vidék mezőgazdasággal foglalkozó lakosságához is. Egyre keserűbb arra gondolni, hogy milyen tálcán vesztegetjük el a magyar nép egész jövőjét, mikor az export és az idegenforgalmi

eredetiségek kedvéért múltjának azokat a formáit igyekezünk rátukmálni, melyeket a gyakorlati élet már csaknem teljesen lemosott róluk. És sohasem gondoltunk arra, hogy jobbágy-sorból polgárrá alakult parasztság polgári értelmű művészi értékekhez jusson. De mindehhez szükséges a magyar társadalom egész életének tárgyilagos megfigyelése, a szükségletek és a gazdasági adottságok tanulmányozása. Ezeknek és nem a régi artisztikumokban feloldott céloknak szolgál a mai építészet.

Kegyelmes Uram, a fiatal művésznemzedék, mely az iskola padjaiból dalolva ment a háborúba, mely szereplője volt a világtörténelem legnagyobb drámájának, férfi volt, amikor férfias kötelességének vállalása volt a feladata és férfi volt akkor is, mikor lemondást, nélkülözéseket, az egész nemzet válságainak terhét kellett szenvednie. Nagy idők, nagy megpróbáltatások edzették és érlelték tudását, jellemét. Talán még sohasem élt művészekben ilyen elevenen és tisztultan a nemzeti és társadalmi kötelezettség érzése. Minket áthat a tudata annak, hogy a művészet nem a művész kenyérkérdése, sem érzelmi magánügye, hanem társadalmi tett. A művészet a közösségé. Öntudatos és céljait ismerő társadalom életéből úgy nő ki a művészet, mint termőtalajából a virág. A kertész feladata csupán az, hogy a talaj és az éghajlati viszonyok szerint válogasson. A magyar tájak iratlan eleven törvényeinek értelmében nőttek az ó nádasok helyén akácok. Nem véletlen, hogy nem pálmaligetek s nem fenyvesek állanak az alföldi síkon. Adottság ez. De, aki ó nádasok mocsarát lecsapolja és vadvizeit rendezzi, hogy itt új életet teremtsen, annak tanulmányoznia kell az új talajt, meg kell figyelnie viszonyait, összetételét és kísérleteznie kell az új flóra jövője érdekében.

Több ízben is nyilatkozott Nagyméltóságod, hogy reformpolitikájának megvalósításában a fiatalabb nemzedékre kíván támaszkodni. Természetes, hogy a feladatok megoldása arra a nemzedékre vár, mely a magyar jövő útját felfedezte, az új igazságokat átélte és élménye egész önkéntelenségével céljának tekinti az új igazságok megvalósítását.

Igaz ugyan, hogy «rozsdás csákyájú öreg halászok zavarják az élet folyását. Nem haragszunk rájuk, mi megyünk a magunk útján s felveszük őket is a csónakba, mert ott a helye mindenkinek, aki magyar... de bízzák rá magukat az új hajósra, az új legénységre, akiknek egyetlen feladatuk szolgálni a magyar életet.» Ezek az «öreg halászok» «rozsdás csákyáikkal» a mi pályánkat is zavarják, vádakkal és rágalmakkal igyekeznek a fiatalok munkáját és hitelét rontani és mi mégsem «haragszunk rájuk, mi megyünk a magunk útján...» Nem vagyunk türelmetlen újítók. Közel se férhet hozzánk a forradalmiság vádjá. Egyetlen kérésünk, kívánságunk, követelésünk, hogy a magyar jövő érdekében minden más törekvéssel egyenlő elbánásban legyen részünk. Mi nem kételkedünk más felfogású művészek és szakértők jószándékában, de egész múltunk, készségünk és erkölcsi komolyságunk jogán megkívánjuk,

hogy törekvéseinket, felfogásunkat tiszteletben tartsák.

A művészet különben sem tűri az erőszakos beavatkozást, sem a személyi, sem a klikk-diktaturát. A legdurvább nemzeti elnyomás sem tudta megölni, vagy megváltoztatni a dalt, mely a lelkekből önként tört elő. A történelem igazolja, hogy a kor és a közösség lelkiületével ellentétes művészet, mely felsőbb parancsra nőtt, csak olyan hízott lúd volt, mely szárnyai-val csapkodott, nagy port kavart fel maga körül, de sohasem tudott magasba szállni.

Nagyméltóságod a túlszaporodott társadalmi egyesületek összevonását tervezi. Egy pillanatra sem kételkedünk abban, hogy ennek a tervnek megvalósulása áldásos eredményeket hozhat. De meg vagyunk győződve arról, hogy más elbírálást kívánnak a művészeti egyesületek. Egyesítésükre a múltban is történtek már áldatlan eredményű, sikertelen kísérletek. Bebizonyosodott, hogy azoknak a művészeti egye-

sületeknek, melyek a magyar művészi élet öszszetételében egy-egy határozott és sajátos vonást, új értéket jelentenek, nemzeti hivatásuk van. Szükség van rájuk, az önállóságukra, hogy új értéküket kifejleszthessék a magyar művészet jövője érdekében. Szükség van rájuk, mint a magyar életnek a jövő megteremtésére irányuló egy-egy kísérletére. Szükség van arra, hogy ezek az egyesületek egyenlő feltételek mellett működjenek és a konzerváló és haladó erők egyensúlyából szervesen válasszák ki a magyar talaj újabb és újabb értékeit.

Hisszük, hogy Nagyméltóságod, aki a magyar élet harsogó zürzavarából is kivette a fiatal nemzedék halkabb hangját, megértéssel és szívesen hallgatja meg a mi szavunkat, melyet kegyes jóindulatába ajánlok.

Nagyméltóságod iránt érzett őszinte nagyra-becsüléssel

Szokolay Béla.

AZ ÉPÍTŐMUNKA ANKÉTJA A KORSZERŰ FORMÁKRÓL

RUMSZAUER GYÖRGY

1. Mi az, amiben a mai lakás a régitől, mondjuk a háború előttől, különbözik? Legszembetűnőbb, azonkívül lényegbevágó különbség, mind alaprajzilag, mind homlokzatilag az, hogy a ma lakása minden mellékgondolat nélkül, kizárólag lakásnak készült. Nem reprezentálás a fő szempont, hanem célszerűség, kényelem, egészség. Régi bérlakások alaprajzával szemben jellemző tulajdonsága még a szerves megalkotottság, illetve az arra való törekvés. Nem homlokzatra ráhúzott, kötött építészet tengelyvonalaiból véletlenül adódó formájú és méretű szobák sorozata korunk lakása, hanem céljuk és ebből kifolyólag egymáshoz való viszonyuk folytán összekapcsolt, mondhatnám összehangolt, egymást szervesen kiegészítő terek összessége.

Bérlakásoknál ez a megalkotottság valamivel lazább, bár jellegzetességüknél fogva már itt is nagyvonalúan előre megszervezettnak látszik a bennük majd lefolyó élet, de csak annyira, hogy lakójuk ennek csupán előnyös oldalát, nem pedig nyomasztó hatását érzi. Tehát a ma lakása minden megkötöttség nélkül, szabadon

alakul ki, határozott céllal, a legtisztább építészet eszközeivel. A modern ember lakása már nemcsak kerete, hanem részese életének.

Az új világfelfogás következtében előállott nagy lényegi változások, valamint a technikai civilizáció új lehetőségei sok minden újat hoztak az alaprajzokban, jobban mondva, egészen újjá teremtődtek ezek alapvető elemeikben. Bérházakban ismeretlenek, már a másod-, sőt harmadrendű lakások, csupán nagyobbak és kisebbek vannak. A lakások felszerelése, kiállítása teljesen azonos legyen az öt-, vagy kétszobás lakásban. A ma emberének elsődrendű igényei úgyszólván uniformizálódtak és ebben a tekintetben nincs különbség a bankvezér és kishivatalnok között. Megszűntek a sötét, bűzös udvari helyiségek. A bérházak tömbönként közös, vagy nagy, levegős, kertesített udvarokat alakítanak szegélybeépítéssel, vagy pedig szabadon álló sávossal beépítéssel juttatják lakósaikat fényhez és levegőhöz. Ezek a beépítési módok legtöbbször fájdalom nélkül teszik lehetővé az égtáj szerinti helyes tájolást, a városok kötött belterületein is.

Jellemző belső alaprajzi változás még a mel-
lékhelyiségek területének csökkenése a lakó-
szobák javára. A lakószobák külső fala rend-
szerint végig, az egész szoba szélességében
ablak. Egymáshoz való kapcsolásuk a beren-
dezésnek és rendeltetésüknek függvénye. El-
tűntek az örökösen honyhaszagú, folyosószerű
előszobák és kialakult nálunk a három traktu-
sos megoldás. Itt a lakóhelyiségeket egy köz-
pontian elhelyezett, belső, tágas, jól butoroz-
ható, — hallnak nevezett, — helyiség köti ösz-
sze, jobban mondva fogja össze és velük szé-
les üvegaitóival egy nagy, levegős, változatos
térre olvad. Ha a környezet folytán előnyt jelent,
úgy minden lakásnak van erkélye és így még
közelebb kerül a levegőhöz és a fényhez.

2. A magas gépi civilizációt főleg a lakások
felszerelésében és első sorban is ezeknek a fel-
szerelési tárgyaknak sokféleségében észlelhetjük
közvetlenül. A használati tárgyak művészi szép-
sége, jósága éppen azok anyagszerű célszerű-
ségében van, ami viszont alapvető feltétele az
ézszerű gyártásnak. Egyébként a «gépkorszak»
lakásának sajátosságait már az 1. pontban el-
mondottam és különleges újdonság csupán a
háztartás mechanizálása. A «gépkorszaknak»
föltétlenül volt befolyása az építőművészetre,
de csak közvetve, különböző szűrőkön át és
csak úgy, amennyiben megnyilvánulásai válto-
zást idéztek elő a világfelfogásban, a társa-
dalmi berendezkedésben. A gépkorszak bizo-
nyos civilizáció eredménye, míg a ma építé-
szete a modern kultúra kikristályosodása.

3. Csak felületes, a művészetet nem értő és egy-
oldalúan képzett ember állíthatja, hogy a ma
lakása nélkülözi az esztétikai elemet. Régi, há-
borúelőtti nagyközönség által elfogadott esz-
tétikai elem nem is található benne, ez igaz.
Hiányoznak benne a mit sem hordó, márványt
mímelő gipsz pillérek, nagy lovagteremre mé-
retezett elemekből álló súlyos menyezetek, a
cikornyás kilincsek, oroszlán szájába dugott
villanycsengőgombok stb. pedig ezek a por-
fogók azok, amik a képzetlen ember előtt az
építészetet művészetté emelik. A nagyközönség
nagy része előtt még ma is csak az a művészet
az építészetben, amit a gipszöntő, vagy a kő-
faragó rak az épületre. Nem látják a lényegét,
de nem is akarják, sőt szeretnék azt elkendőzni
valamely vélt művészi szempontból.

Az avatatlanak nehéz az építészetet kizáró-
lag, mint önálló, téralkotóművészetet felfogni
és elfogadni, mert az építészetnek túl sok vo-
natkozása van a való élettel. Ezeket a vonat-
kozásokat igyekeztek leplezni régi történelmi
korszakokból kiragadott díszítő elemekkel. Ez-

zel a díszítéssel már-már annyira mentek, hogy
csupán a díszítésben látták az építészet maga-
sabbrendű művészi célját.

A ma építészetének más az esztétikája, mélyebb
és építészebb. Kizárólag saját puritán eszközeit
használja kifejező eszközül célja elérésére. Már
a tervezés megindulásánál legfőbb tényező, a
célszerűség mellett, a művészi intuíció és ez
végig kíséri az egész folyamatot a teljes kifej-
lődésig. Alaprajz és homlokzat együtt alakulnak
és az egyikből egészen biztosan lehet a má-
sikra következtetni. Jól megalkotott alaprajz
homlokzata nem lehet más, mint csak jó és ez
természetes folyománya az egyszerre fejlődő
tervnek.

Miután a ma lakása egy művészi folyamatnak,
munkának az eredménye, természetes tehát,
hogy megtalálni benne, akár mint szerves
egészben, akár annak részleteiben az esztéti-
kai elemet. A belső terek arányos megalkotott-
sága, azoknak csoportosítása és összekapcso-
lása az első, de legerősebben ható eszköz,
mellyel a tervező művészi élményben részesít-
het térérzékünkön keresztül. Csak a helyes, ki-
egyensúlyozott térbeli megtervezettségű laká-
sok válhatnak otthonná. Ez a térbeli megalko-
tottsága az, ami biztosan rányomja bélyegét
a lakásban lefolyó életre. A hozzá nem értő
csak kellemes, vidító hatásában veszi tudomásul
ezeket a kis térélményeket, anélkül, hogy tu-
datosan fel tudná őket fogni, csak homályosan
érzi, mint lakása legfőbb jó tulajdonságát. A
fény és árnyék elosztása, falnyílások alakja,
csoportosítása, a felszerelési tárgyak formája
mindazok még, ahol az esztétikai elem kézzel-
foghatóan megtalálható még a kevésbé ava-
tott részére is.

4. Szakadás művészeti fejlődésben, meggyőző-
désem szerint nem lehet, mégis vannak ugrás-
szerű fejlődések a művészet történetében. Ezek
a látszólagos szakadások mindig befejezett
nagy korszakok után következő tespedés, a
nagy korszak értékeinek és eredményeinek, lé-
nyegét nem fedő, időszerűtlen felhasználásának
idejében következnek be. A képzőművészetek
rendszerint előre jelzik ezen szakadások elkö-
vetkezését finom megérzésekben és az újat ke-
resés tényében. Ez a szakadás következtében
beállott változás természetesen kiterjed az élet
minden vonatkozására. Ilyen szakadás, illetve
új művészeti korszak megindulása korunk. Az
új korszakban megint nagy szerepe lesz az épí-
tészetnek és ezt mi sem bizonyítja fényesebben,
mint, hogy az új lényegi változások, új célok
megszületésekor jelent meg a jövő építőanyaga
a vas és a vasbeton.

Rumores

AZ ÉPÍTŐMUNKA ANKÉTA A KORSZERŰ FORMÁKRÓL

RUMSZAUER GYÖRGY

1. Mi az, amiben a mai lakás a régiól, mondjuk a háború előttiől, különböző? Legszembetűnőbb, azonkivül lenyegbevdő különbség, mind alaprajzilag, mind homlokzatiilag az, hogy a ma lakása minden mellékgondolat nélkül, ki- zárólag lakásnak készült. Nem reprezentálás a fő szempont, hanem célszerűség, kényelem, egészség. Régi bérlakások alaprajzával szemben jellemző tulajdonsága még a szerkes megalkotottság, illetve az arra való törekvés. Nem homlokzatra röhüzt, kötött építészeti tengelyvonalatból vélelhenül adódó formájú és méretű szobák sorozata korunk lakása, hanem céljuk és ebből kifolyólag egymáshoz való viszonyuk folytán összekapcsol, mondhatnám összehangolt, egymást szervesen kiegészítő terek összesége.

Bérlakásoknál ez a megalkotottság valamilyen lazább, bár jellegzetességüknel fogva már itt is nagyvonalúan előre megszervezetnek látszik a bennük majd lefolyó élet, de csak annyira, hogy lakójuk ennek csupán elhanyagos oldalát, nem pedig nyomasztó hatását éri. Tehát a ma lakása minden megkötöttség nélkül, szabadon

alakul ki, határozott céllal, a legtisztább építészeti eszközeivel. A modern ember lakása már nemcsak kerete, hanem részese életének. Az új világfel fogás következtében előállott nagy lényegi változások, valamint a technikai civilizáció új lehetőségei sok minden újat hoztak az alaprajzokban, jobban mondva, egészen újá teremtődtek ezek alapvető elemeikben. Bérházakban ismeretlenek, már a második, sőt harmadrendű lakások, csupán nagyobbak és kisebbek vannak. A lakások felszerelése, kiállítása teljesen azonos legyen az öt-, vagy két-szobás lakásban. A ma emberének elsősorandú igényei úgyszólván unitormizálódtak és ebben a tekintetben nincs különbség a bankvezér és kishivatalnok között. Megszüntek a sötét, búzós udvari helyiségek. A bérházak tömbönkint közös udvari nagy, levegős, kertesített udvarokat alakítanak szegélybeépítéssel, vagy pedig szabadon álló sávos beépítéssel újratájkálják lakóházakat fényhez és levegőhöz. Ezek a beépítési módok legtöbbször tájdalom nélkül teszik lehetővé az építők szerinti helyes tájolást, a városok kötött beépítését is.

1935. j. n.

hogy törekvéseinket, felfogásunkat tiszteletben tartásák.

A művészet különben sem túri az erőszakos beavatkozást, sem a személyi, sem a klikk-diktatúrát. A legdurvább nemzeti elnyomás sem tudta megölni, vagy megváltoztatni a dalt, mely a lelkéből önként tört elő. A történelem igazolja, hogy a közösség lelkületével ellentétes művészet, mely felsőbb parancsra nőt, csak olyan hízótt lúd volt, mely szárnycsopordott, nagy port kavart fel maga körül, de sohasem tudott magasba szállni.

Nagyemlétségű a túlszaporodott társadalmi egyesületek összevonását tervezi. Egy pillanatra sem kétkelődünk abban, hogy ennek a tervnek megvalósulása áldásos eredményeket hozhat. De meg vagyunk gyöződve arról, hogy más elbírálást kívánunk a művészei egyesületek. Egyesítésükre a műtban is történetek. Bébildarban eredményű, sikertelen kísérletek. Bébilyonosodott, hogy azoknak a művészei egye-

sületeknek, melyek a magyar művészi élet összetételében egy-egy határozott és sajátos vezetőket jelentenek, nemzeti hivatásuk van. Szükség van rájuk, az önállóságukra, hogy új értékeket kifejleszthessék a magyar művészet jövője érdekében. Szükség van rájuk, mint a magyar élet harsozó zúrcavarából is kivette a fiatal nemzedék halkabab hangját, megértéssel és szívesen hallgató meg a mi szavunkat, melyet egyes jóindulatába ajánlok.

Nagyemlétségű iránt érzett ózinte nagyra-becsüléssel

Szokolay Béla.

3. Csak felületes, a művészetet nem érő és egy-
oldalúan képzett ember állíthatja, hogy a ma-
lakása nélkülözi az esztétikai elemet. Régi, há-
borúelőtti nagyközönség által elfogadott esz-
tétikai elem nem is található benne, ez igaz.
Hidanyoznak benne a mit sem hordó, márványt
mímelő gipsz pillérek, nagy lovagteremre mé-
retezett elemekből álló súlyos menyezetek, a
cikornyás kilincsek, oroszán szájbába dugott
villanycsengőgombok stb. pedig ezek a por-
fogók azok, amik a képzeleten ember előtt az
építészetet művészeté emelik. A nagyközönség
nagyrésze előtt még ma is csak az a művészet
az építészeten, amit a gipszöntő, vagy a kö-
faragó rak az épületre. Nem látják a lenyegét,
de nem is akarják, sőt szeretnék azt elkendőzni
valamilyen vélt művészi szempontból.
Az avatatlannak nehéz az építészetet kizáró-
lag, mint önálló, téralkotóművészetet felfogni
és elfogadni, mert az építészeten túl sok vo-
natkozása van a való élettel. Ezeket a vonat-
kozásokat igyekeztek leplezni régi történelmi
korszakokból kiragadott disztitő elemekkel. Ez-

2. A magas gépi civilizációt főleg a lakások
felszerelésében és első sorban is ezeknek a fel-
szerelési tárgyaknak sokféleségében észlelhetjük
közvetlenül. A használati tárgyak művészi szép-
sége, jósága éppen azok anyagszerű celszerű-
ségében van, ami viszont alapvető feltétele az
észterű gyártásnak. Egyébként a «gépkorszak»
lakásának sajátosságait már az 1. pontban el-
mondottam és különleges újdonság csupán a
háztartás mechanizálása. A «gépkorszaknak»
főtitelenül volt befolyása az építőművészetre,
de csak közvetve, különböző szűrőkön át és
csak úgy, amennyiben megnyilvánulása: vált-
zóást idéztek elő a világfelfogásban, a társa-
dalmi berendezkedésben. A gépkorszak bizo-
nyos civilizáció eredménye, míg a ma építé-
szete a modern kultúra kikristályosodása.

Jellemző belső alaprajzi változás még a mel-
lékbeliségek területének csökkenése a lakó-
szobák javára. A lakószobák külső fala rend-
szerint végig, az egész szoba szélességében
ablak. Egymáshoz való kapcsolásuk a beren-
dezésnek és rendezhetőségüknek függvénye. El-
tűntek az örökösen honyhászragú, folyosószerű
előszobák és kialakult nálunk a három traktu-
elos megoldás. Itt a lakóhelyiségeket egy köz-
pontban elhelyezett, belső, tágas, jól bútoroz-
ható, — hallnak nevezett, — helyiség köti ösz-
sze, jobban mondva fogja össze és velük szé-
les üvegajtóival egy nagy, levegős, változatos
térre olvad. Ha a környezetet folytán előnyt jelent,
úgy minden lakásnak van erkélye és így még
közelebb kerül a levegőhöz és a fényhez.

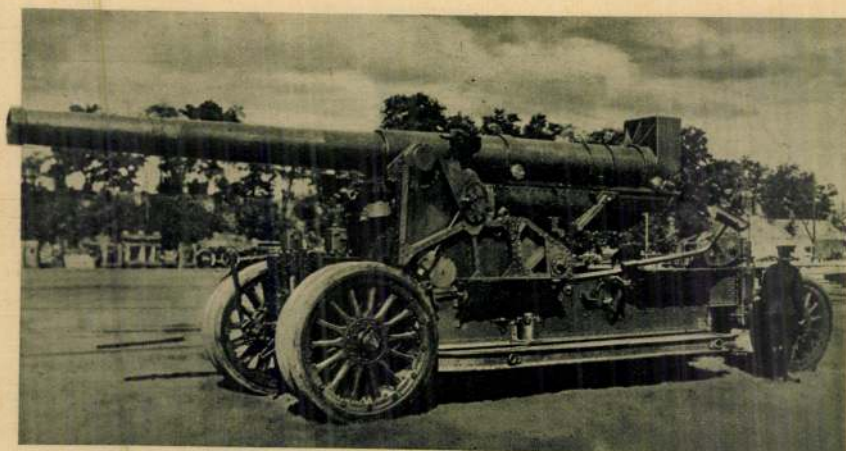
zel a disztitással már-már annyira mentek, hogy
csupán a disztitásban látták az építészeti maga-
sádbrendű művészi célt.
A ma építészetenek más az esztétikája, melyebb
és építészibb. Kizárólag saját puritán eszközei
használati kifejező eszközül célja elérésére. Már
a tervezés megindulásánál legfőbb tényező, a
celszerűség mellett, a művészi intuíció és ez
végig kíséri az egész folyamatot a teljes kifej-
lődésig. Alaprajz és homlokzat együtt alakulnak
és az egyikből egészen biztosan lehet a má-
sikra következtetni. Jól megalkotott alaprajz
homlokzata nem lehet más, mint csak jó és ez
természetes folyománya az egyszerűre fejlődő
tervek.
Mután a ma lakása egy művészi folyamattal,
munkának az eredménye, természetesen tehát,
hogy megtalálni benne, akár mint szeres
egészen, akár annak részleteiben az esztéti-
kai elemet. A belső terek arányos megalkotó-
sága, azoknak csoportosítása és összekapcsol-
lása az első, de legelősebben ható eszköz,
mellyel a tervező művészi élményben részesít-
het térértékünkön keresztül. Csak a helyes, ki-
egyensúlyozott térbeli megtervezettségű laká-
sok válhatnak offhonná. Ez a térbeli megalko-
tottsága az, ami biztosan rányomja bélyegét
a lakásban lefolyó életre. A hozzá nem érő
csak kellékes, vidító hatásában veszi tudomásul
ezeket a kis térélményeket, anélkül, hogy tu-
datosan fel tudná őket fogni, csak homályosan
érzi, mint lakása legfőbb jó tulajdonságát. A
fény és árnyék elosztása, falnyílások alakja,
csoportosítása, a felszerelési tárgyak formája
mindazok még, ahol az esztétikai elem kézzel-
foghatóan megtalálható még a kevésbé ava-
tott részére is.
4. Szakadás művészet fejlődésben, meggyőző-
desem szerint nem lehet, mégis vannak ugrás-
szerű fejlődések a művészet történetében. Ezek
a látszólagos szakadások mindig befolye-
solt nagy korszakok után következnek, a
nagy korszak értékeinek és eredményeinek, le-
nyegét nem fedő, időszerűtlen felhasználásnak
idejében következnek be. A képzőművészetek
rendszerint előre jelzik ezen szakadások elkö-
vetkezését finom megérzésekben és az újat ke-
resés tényében. Ez a szakadás következtében
bedőlött változás természetesen kiterjed az élet
minden vonatkozására. Ilyen szakadás, illetve
új művészi korszak megindulása korunk. Az
új korszakban megint nagy szerepe lesz az épí-
tészetenek és ezt mi sem bizonyítja ténylesebben,
mint, hogy az új lenyeg! változások, új célok
megszületésükor jelent meg a jóvá építőanyaga
a vas és a vasbeton.



Fővárosunk újabb — fény és levegő, nemes egyszerűség, de kényelemmel történő — építkezéseknél is első helyek egyikét foglalja el az ez évben a „Postamesterek Nyugdij-intézete” által, Rumszauer György tervezésében, a Szalay-utca és Honvéd-utca sarkán felépített bérház. Ezen épület belső elrendezése és a lakások berendezése a modern kor összes vívmányainak felhasználásával, az egyesület nagy szaktudású és agilis műszaki tanácsadójának, Vidor Ödön főmérnök ellenőrzése mellett a Budapesti Építő Szövetkezet vállalatában épült, gondos és szakszerű munkával úgy, hogy a belső Lipótváros egyik legmodernebb épülete lett. A külső homlokzat felső része Weisinger György kőfaragó m. által készített sóskuti kőből, míg a földszinti része ifj. Mühlpercz János kőfaragó m. által szállított travertinből készült, mely munkák az épület monumentalitását emelik ki. Az üzletbejárók és kirakatok vasmunkáit Csengery

Gyula lakatosmester, míg az asztalosmunkákat Müller Testvérek cég készítették, mellyel biztonságát adták annak, hogy régi iparos voltak dacára a modern munkák mesterrel. Kapualj, Vestibül ruskical és svédmárvány munkálati Král Gyula kőfaragómester, míg a lépcsőház műmárványmunkái Tóth József szaktudását és rátermettségét tükrözi vissza. Nem volna teljes ezen esztétikailag és műszakilag ugyszólván tökéletes épület leírása, ha nem említenék meg az utókor számára is, hogy az üvegesmunkák Glatz András, parkettamunkák dr. Gerő Imre, mázólmunkák Mendly Gyula, szobafestőmunkák Ellbogen festőipar, villanyszerelőmunkák Szommer Miklós, a bádogosmunkák Rekus Ferenc, redőnymunkák Redőnyipar, Halász és Herlinger, feliratok Knopp J. és Steiner cég, míg a felvonómunkát Wertheim és Társa cég készítette általuk megszokott szolid és izléseles kivitelben.

Pécsi Hírlap Naplója 1939.



Motoros messzehordó ágyu menetkészen.

Németország 1933—36-ig, amíg új véderőtörvényével a nyilvánosság elé lépett, úgynevezett Riziko-flottát tartott fenn, így képezvén ki a szükséges számú pilótákat.

Olaszország hadserege ma teljesen korszerű. Kiképzése kitűnő. Létszáma 18.500 tiszt, 16.000 altiszt és általában 220.000 fő legénység. (Télen kb. 160.000 ember, nyáron 320.000.) A szolgálati idő 12—16 hónap.

Légi hadereje: 4500 tiszt, 8600 altiszt, 30.400 fő legénység (a műszaki személyzetet is beleértve), 1630 repülőgéppel. Ha a tartalék gépeket is beleszámítjuk, úgy Itália több mint 2000 géppel rendelkezik. A győzedelmes abesszin hadjárat befejezése óta a hadsereg önrézete, belső értéke igen megnövekedett.

Oroszországnak van a legnagyobb hadserege és légiflottája, az egész világon. Békelétszáma kb. 1.600.000 fő, azonban 1937 ősze óta valószerűleg 1.800.000 fő és kereken 8000 repülőgép. A hatalmas seregnek mintegy harmadrésze a Távols-Keleten van. A hadsereg felszerelése igen jó, a motorizálás nagy szerepet játszik. Belső értékéről bajos tiszta képet kapunk. Mivel a legmagasabb vezetőket, a parancsnokokat minden rendfokozatban, évente többször is hazaárulás és megbízhatatlanság címen kivégzik, arra kell következtetnünk, hogy a hadsereg politikailag nem egészen megbízható a vörösök

szempontjából. Általában véve 1938 őszén a katonai vezetőség nem mutatta azt az erélyes fellépést, melyet szövetségesei tőle elvártak.

Lengyelország: Pilsudski és Rydz-Smigli fővezér erős keze rövid idő alatt a lengyel hadsereget számottevő tényezővé építette ki. Létszáma kb. 266.000 fő. A pontos létszámot évente állapítják meg. A hadsereg 30 gyalog-, 1 lovashadosztályra és 12 önálló lovas dandárra tagozódik. Lengyelország légi hadereje számottevő és teljesen korszerű. Az 1150 darab, első vonalbeli repülőgép, többnyire francia és lengyel gyártmányu. A lengyel hadsereg teljesen korszerű és komolyan számbavehető erőtevéző.

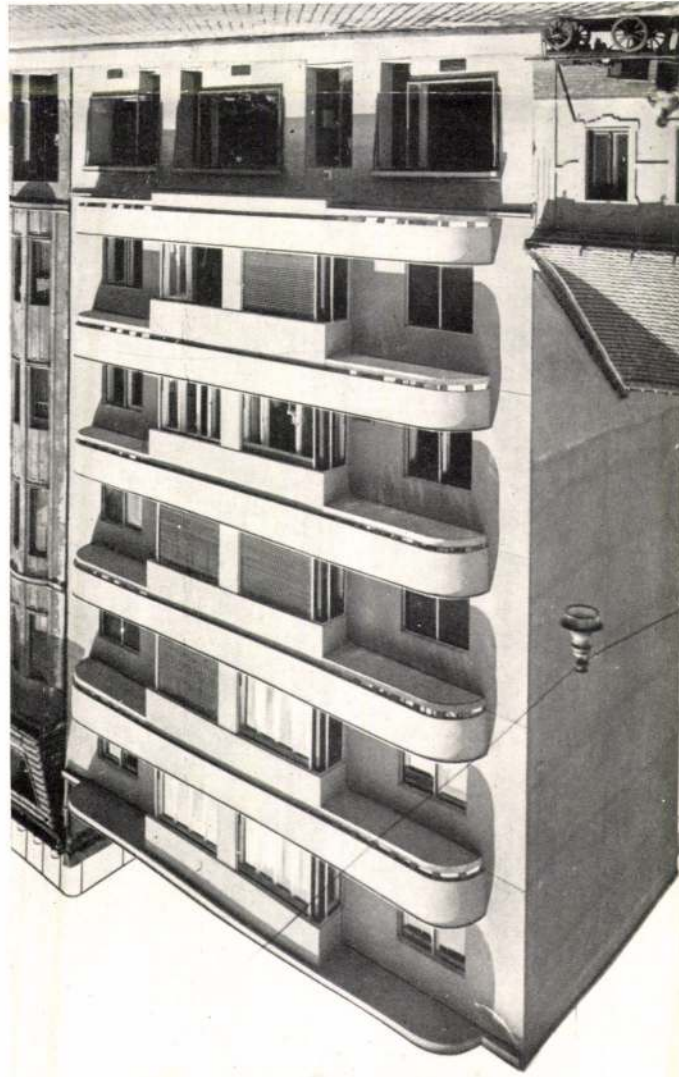
Csak a nagyhatalmak erőviszonyairól akartunk rövid keresztmetszetet adni, mindegyik ország hadseregének jellegzetességét kidomborítva. A műszaki fejlődés, főleg a repülőgépek, a motorizálás és mechanizálás, a harc- és páncélgépkocsik és a tüzérség kiépítésében nyilvánul. Különösen felemlítendő a légháritó tüzérség bámulatos fejlődése!

Ha igaz az a közmondás: „Si vis pacem, para bellum“, akkor még sohasem óhajtották a népek a békét annyira, mint ma, mert a világtörténelem hasonló ütemű fegyverkezést „békében“ eddig nem tudott felmutatni...

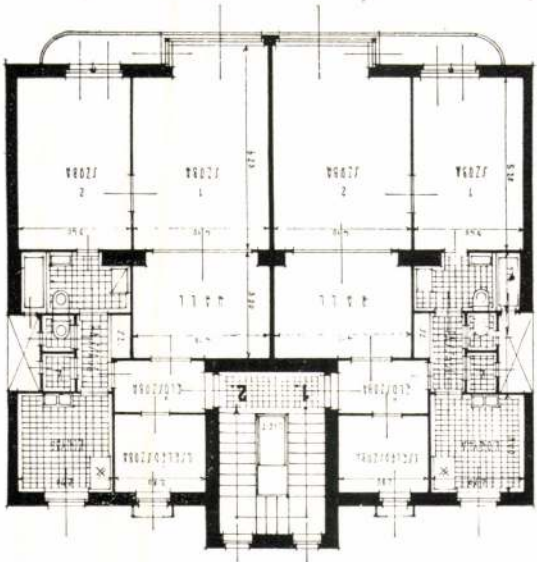
Suhay Imre.

Rimmaraner G. 1937

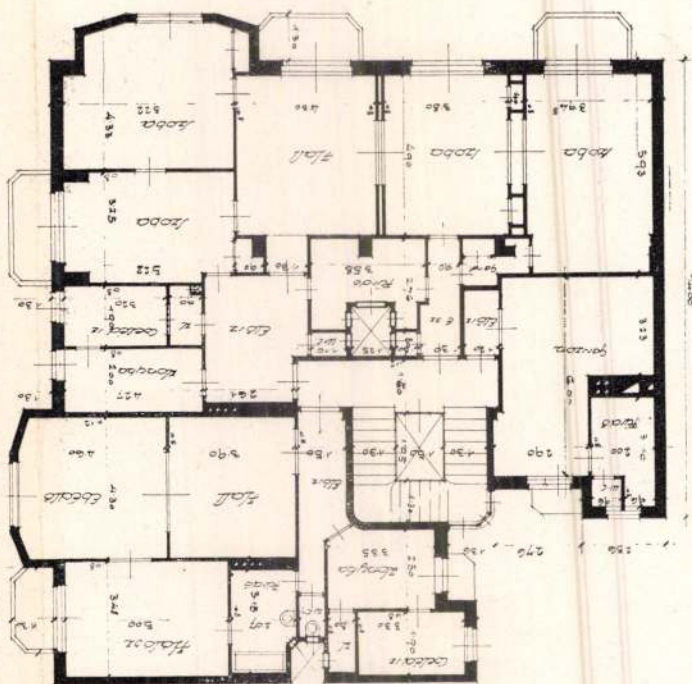
Foto Seidner.



108 négyzetméteres telken épült, melynek uccai frontja 15,80 m. és délnyugati fekvésű. A feladat az volt, hogy, mivel több és jobb két szoba hálós lakás épüljön az emeleteken, a földszinten pedig üzlethelyiségek. A telek uccai frontjának keskenysége miatt a lakoszobák mélységét kellett növelni, amit a zárt, sarokablakos kiugrók alkalmazásával lehetett elérni. Ezzel egyúttal sikerült a két lakás nyitott erkélyét egymástól elkülöníteni. A hall 3 m. széles ajtóval csatlakozik a nagy lakoszobához, vele egy térre válik. Így volt elérhető, hogy a nem túlságosan széles szobák ellenére (melyeket éppen a keskeny frontmérték okozott) az, aki az előszobából belép, majdnem 10 méteres impozáns tér hatását nyeri első benyomásul. Így a szobákban, mint a hallban kedvezően kihasználható nagy felfelületű állanok a bátorhelyezés számára. A konyha és mellékhelyiségek a W. C. fölötti átjáró passage köré vannak csoportosítva, mialatt a konyhaszaga ki van rekesztve a lakásból. A passagében van elhelyezve egy menyezeti erkély ruhásszekrény. A sarokablakok nem csak az architektúrát szolgálják, hanem egyik oldalon a Horváth-tertre és a Gellért-hegyre, másik oldalon pedig a Városmegyére és a Jánoshegyre adnak pompás kilátást a lakásból. A lakások etage-fűtéssel és melegvízellátó berendezéssel vannak felszerelve, melyet Sági Herman készített. Az épület asztalosmunkáit Turák Kálmán gyára, munkákat szerelő munkákat Roth Jenő, festő és mázoló munkákat Ellbogen Sándor, villanyszerelőt Laszlo Ödön végezte. A lapostető szigetelése Shell-féle Flintkote-vel készült.



Építési terv 1934. 6-10. sz.

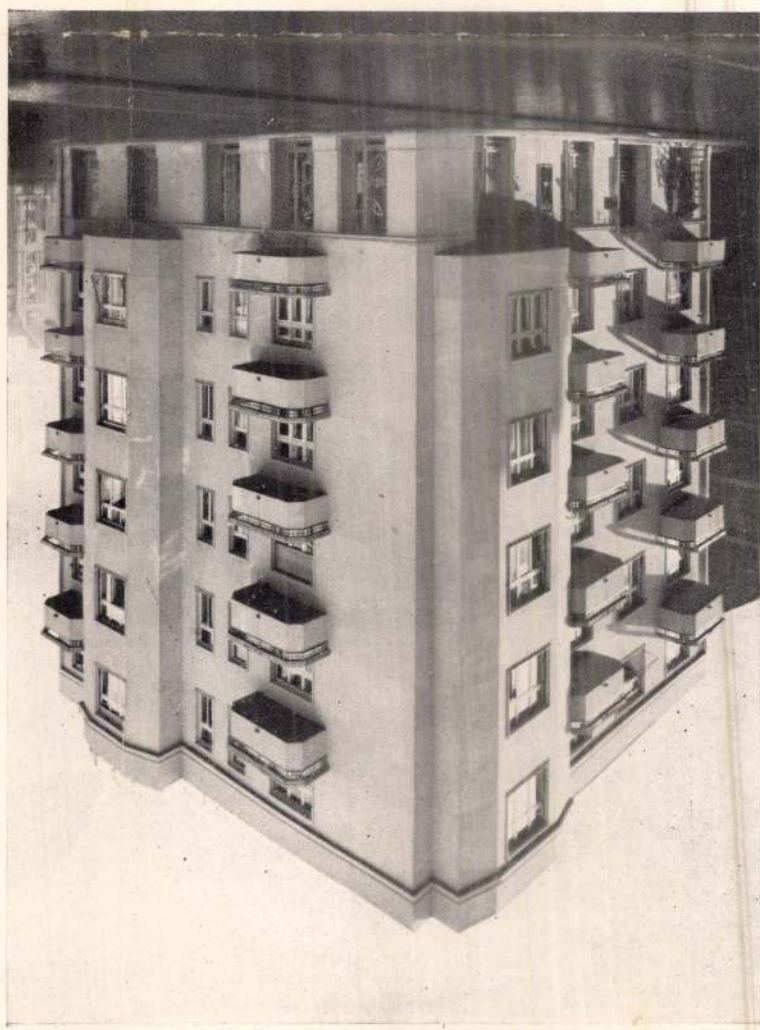


A Tatra u. 24. sz. ház, a Felka uca sarkán épült, az újabb szabályozási tervek szerint nyolc háznak közös udvara van, ami lehetővé teszi azt, hogy aránylag magas cca 21 m-es beépítés mellett is az udvari helyiségek ugyanolyan világosak legyenek, ugyanannyi napfényt kaphatnak, mint az uccára nézők.

A közös udvaron kívül még egy megköthetőség volt a beépítésnek, a 14 m. mélységű beépítési kötelezettség. Ennek a következménye az új Lipótvárosban épült bérházaknál általános hármás traktus — ahol a középső traktusban a háló és fürdőszobák vannak elhelyezve. A lakások mindegyike az építési szabályok keretén belül lehetséges méretű erkéllyel bír.

A mely beépítés következtében aránylag kis helyre szorított lépcsőház-ablak azáltal váltik elég világítófényűvé, hogy teljes magasságában üvegfalnak van kiképezve. A tető kis hajlású, úgynevezett lapostető, amely részben járható, sőt az ötödik emelet felett mosókonyha és szárító helyiségek, valamint a lépcsőház felett is tetőtérasszók vannak, ahonnan a Dunát és a Margitszigetet látni.

Az épület asztalos munkáit Propper Ede asztalos-árnyára, lakatosmunkáit Piek Ede utódai szállították. A márványmunkákat a Dunamenti Kőbányák és Márványművek R. T. végezték. Az épület üvegezési munkáit Bleyer Testvérek Építésvégzési vállalata készítette.



HOFSTÄTTER BELA: TATRA U. 24. SZ. HÁZ.



Rumsauer György: Budapesti bérház

LISZT FERENC ÉS AZ ÚJ MAGYAR ZENEESZTÉTIKA

Írta: FÁBIÁN LASZLÓ

Lehetes Liszt-rajongók, kitünő tudósok és fáradságtalan adathívők ma már végre jöegerősen megállapították, hogy Liszt Ferenc magyar volt: a mostani Liszt-jubileumnak kétségkívül ez a legnagyobb érdeméve. Liszt magyarságát ma már titkon ép úgy, mint külföldön senki sem vitatja.

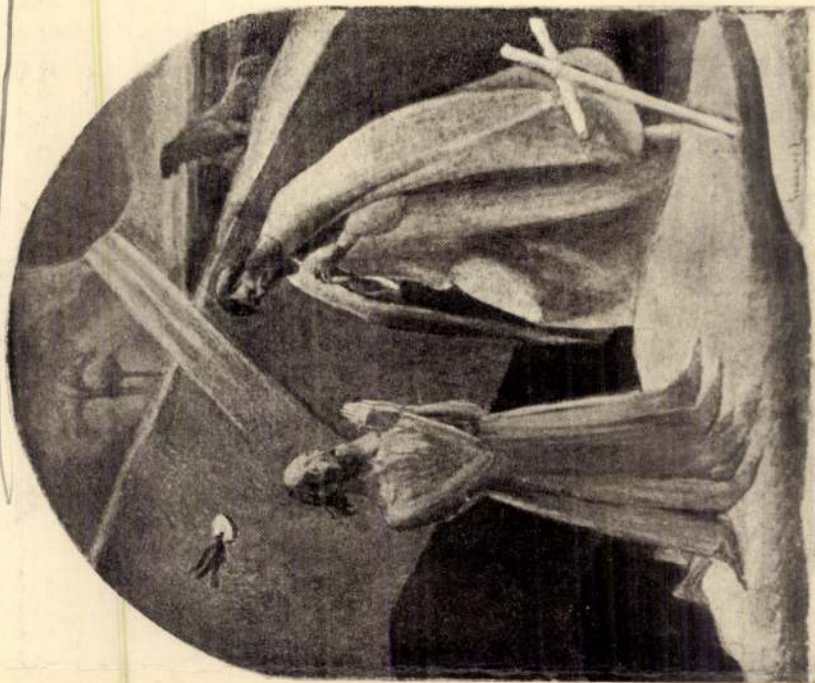
Liszt Nemzeti Származása írv végére listázást nyert.

kori Liszt-ellenzék kíméletlen hangját halljuk most, hanem inkább csak egyes esztétikai íráások között elhallott megjegyzésekben és feszelen beszélgetések során vesszük észre ezt a kiábrándulást. A jubileumi év nem nagyon gazdag új Liszt-irodalmányban is hába keresséink efféle átértékelés után, mert a jubileumi év alkalmasból megjelent magyar Liszt-könyvek és folyóiratok

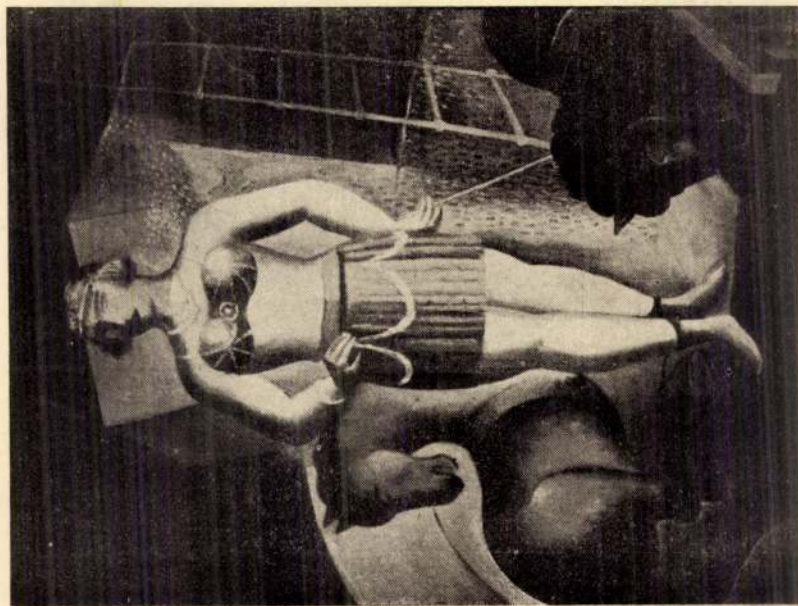
Művészet

1936. 3-4. sz. 74 l.

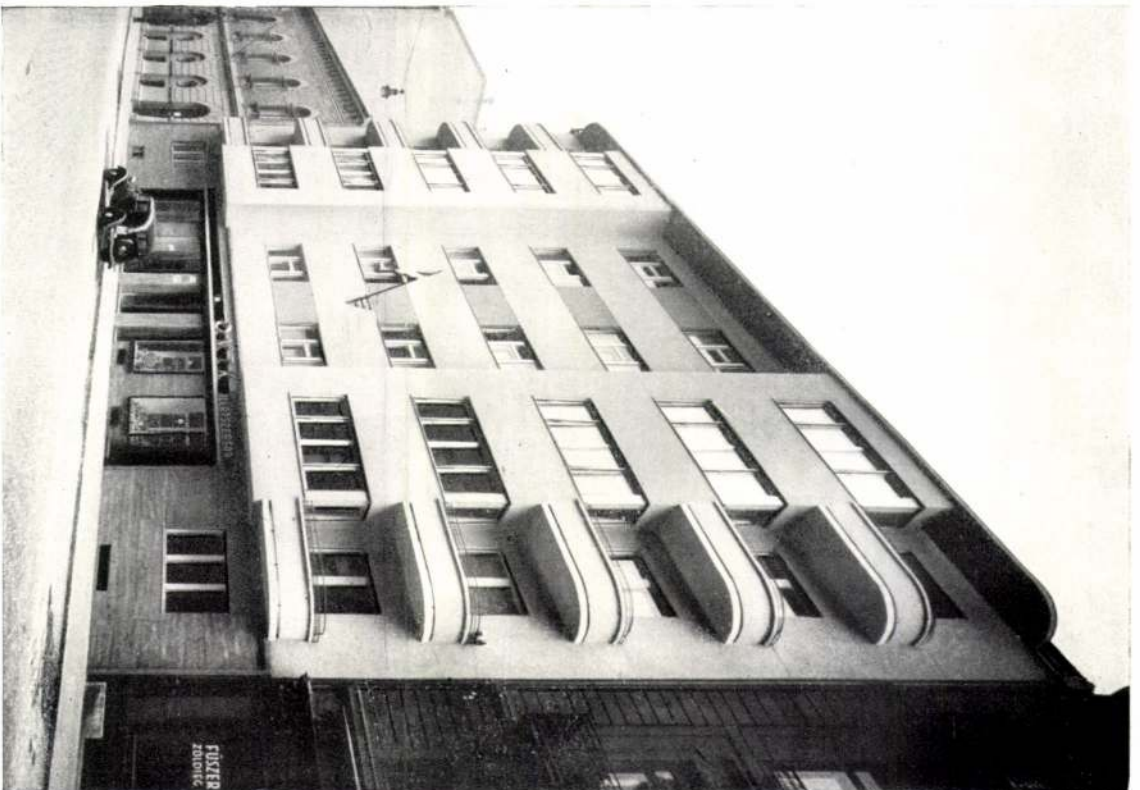
Rimzauer Gagy



Gebauer Ernő: Szt. Pál remete



Gábor Jenő: Cirkusz



352

Bévház Budapesten a Lánchíd-utcában.
Tervezte: Rumszauer György.

Fotó: Seidner.

épülienek. Ha elő akarjuk segíteni a kislakások építését, kell, hogy az olcsóbb, már köz-
művekkel ellátott területre is legyen építhető adómentes ház.

Ha ezeket az olcsóbb külső telkeket is adómentességben részestíjük, a hatás el nem
maradhat és a Székesfővárosnak oly műhatatlanul szükséges, igazai értelemben vett kislakás-
állománya nőni fog.

Az adómentesség terjedjen ki tehát a Székesfőváros minél szélesebb területére, a kis-
lakás kritériumának megfelelő lakást tartalmazó új épültre.

Kikötés ilyen mindentűt adómentességet kapó kislakásokat tartalmazó új építkezésekkel
kapcsolatban csak az évi bér maximálásában, alaprajzi és higiénikus követelmények-
ben legyen.

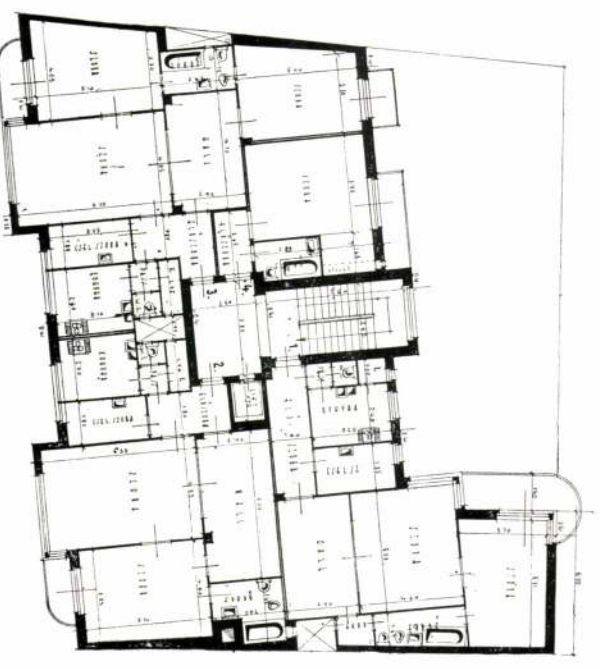
Az igazai kislakásokra vonatkozó elgondolásaim már részben napvilágot láttak (Tér és
Forma 5—6. szám). Mindenesetre az igazai kislakások kell, hogy legalább két-három szobát
tartalmazzanak és pedig:

- egy 20 m² körül levő lakókonyhát (ha külön konyha van, 16 m² nappali szobát és ehhez
közvetlen csatlakozó 6 m² területű konyhát);
- egy 12 m² körüli hálószobát (ha háromszobás a lakás még egy cca. 8 m² területű második
hálószobát);
- egy 3 m² előteret;
- egy 3 m² zuhanytűlkét WC-vel (ha kád van 4 m², mindenesetre gáz- vagy kályhás víz-
melegítővel);
- egy 1 m² körüli kamrát.

Ezeknek a lakásoknak azlán 500—900 P körüli lakbérrel az a hivatásuk, hogy ott segítsenek,
ahol a legjobban kell.

Ajánlom mindenesetre az illetékesek figyelmébe tenni Kis fejtegetésemet, különösen pedig
Szendy Károly polgármester úrnak, aki eddiggi érdeklődéséből is szemmel láthatóan szívén
viseli a kislakások ügyét, azaz a kislakások ügyéhez kapcsolts sok ezer fővárosi lakós ügyét.

Timár L.



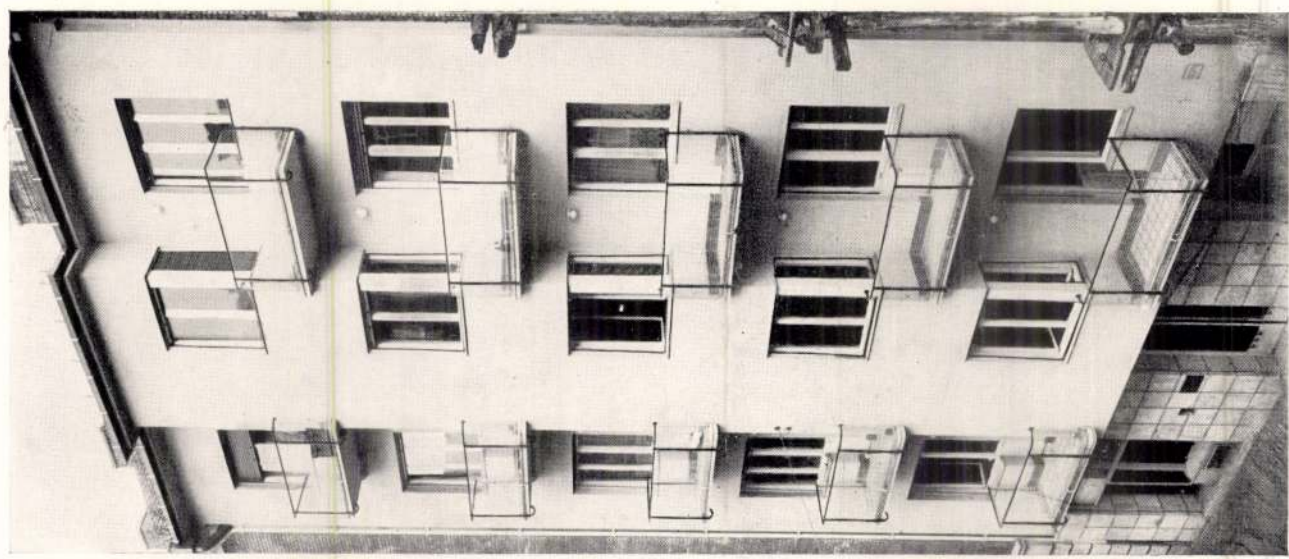
Tér és Forma

1936. 12. 14.

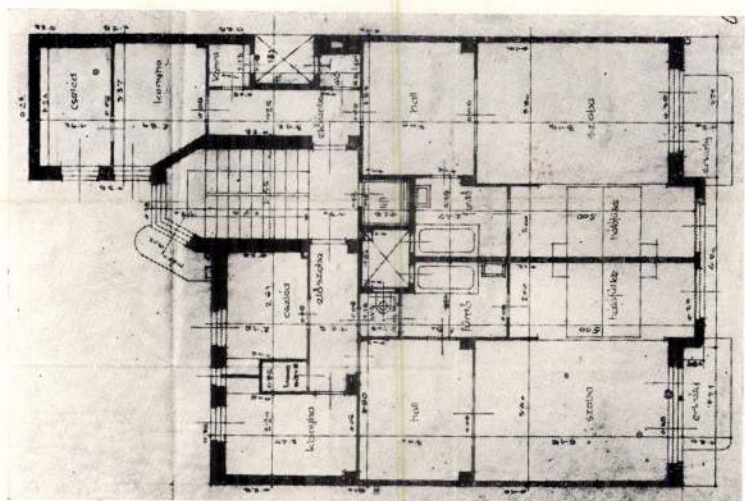
Rumssauer György
építés

351

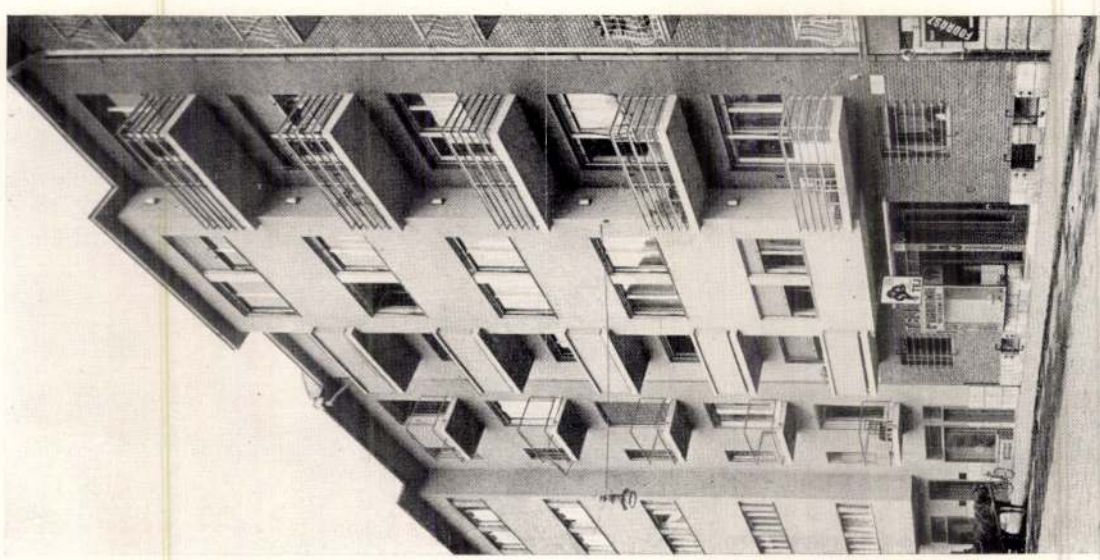
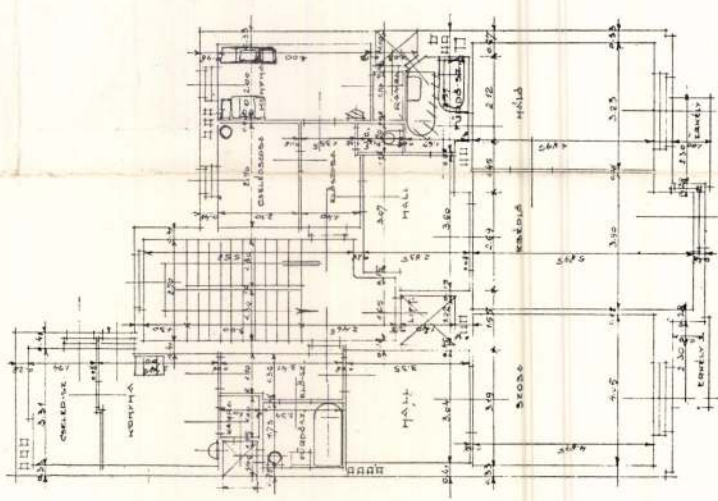
Popper Ferenc: Bérház a Légrády Károly-utcában.
 Fotó: Máté Olga.



Oblatt-féle bérház alaprajza.

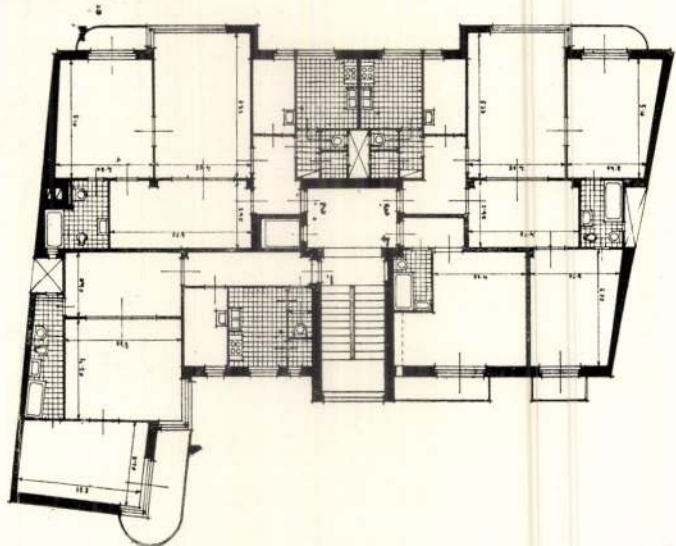
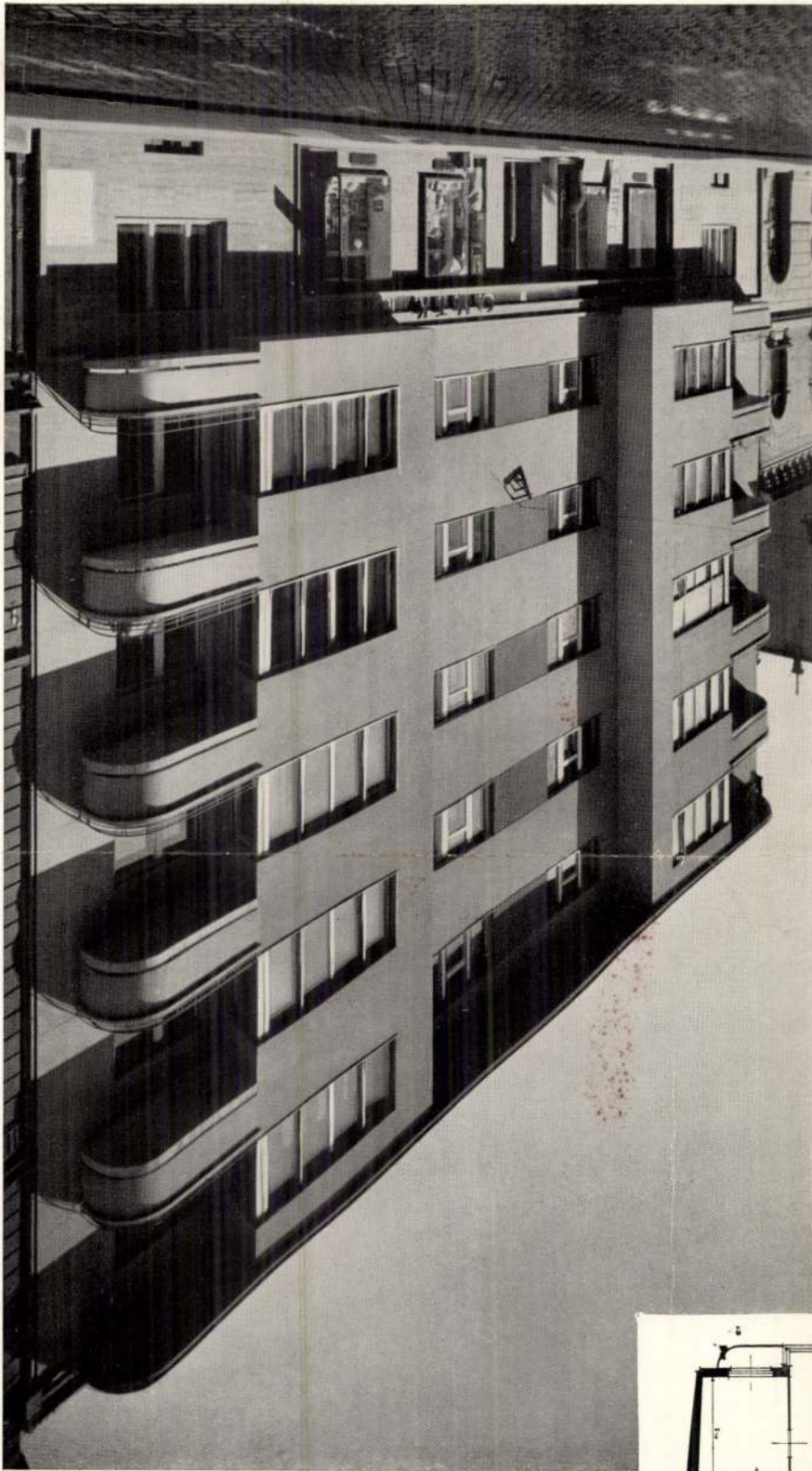


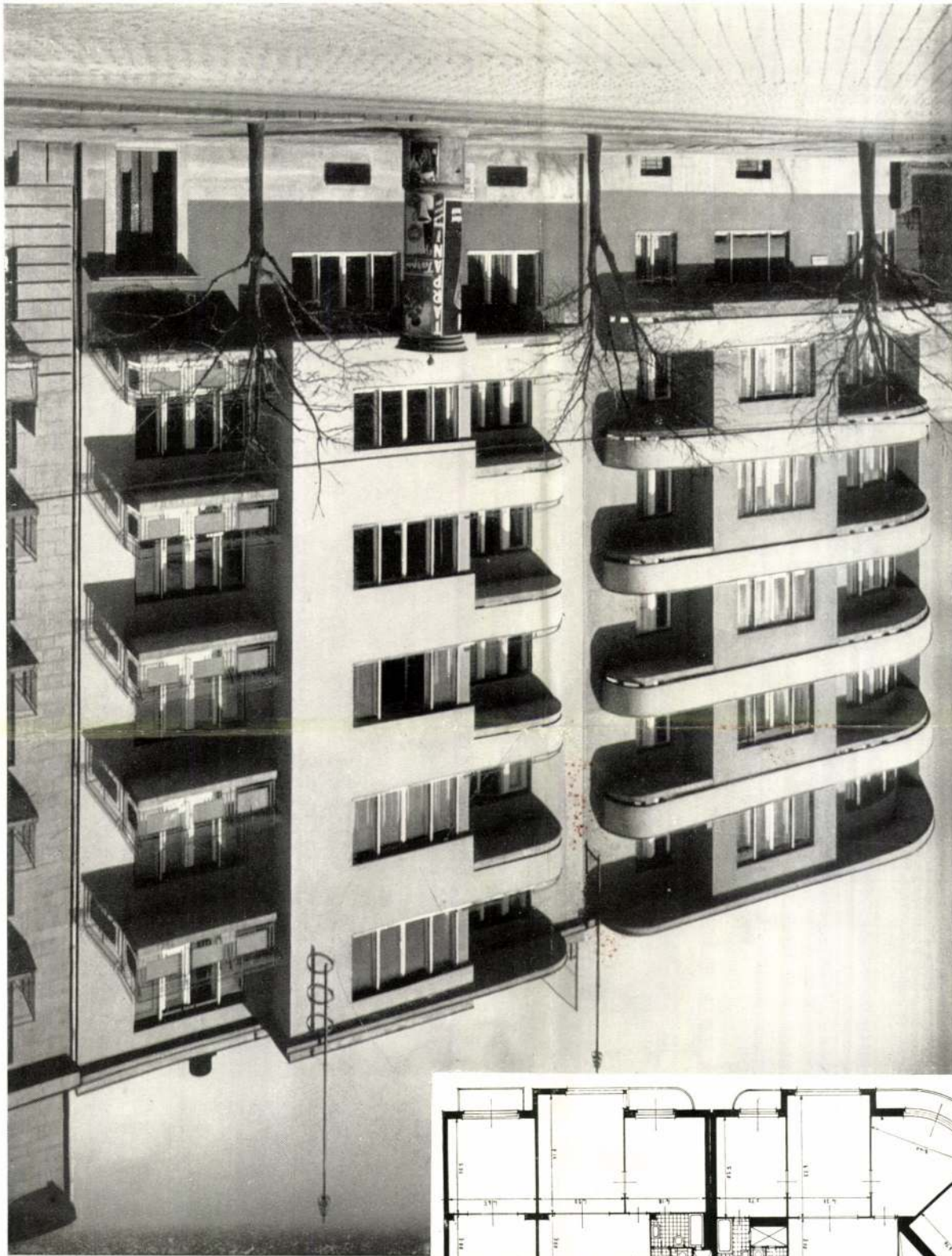
Popper-féle bérház alaprajza.



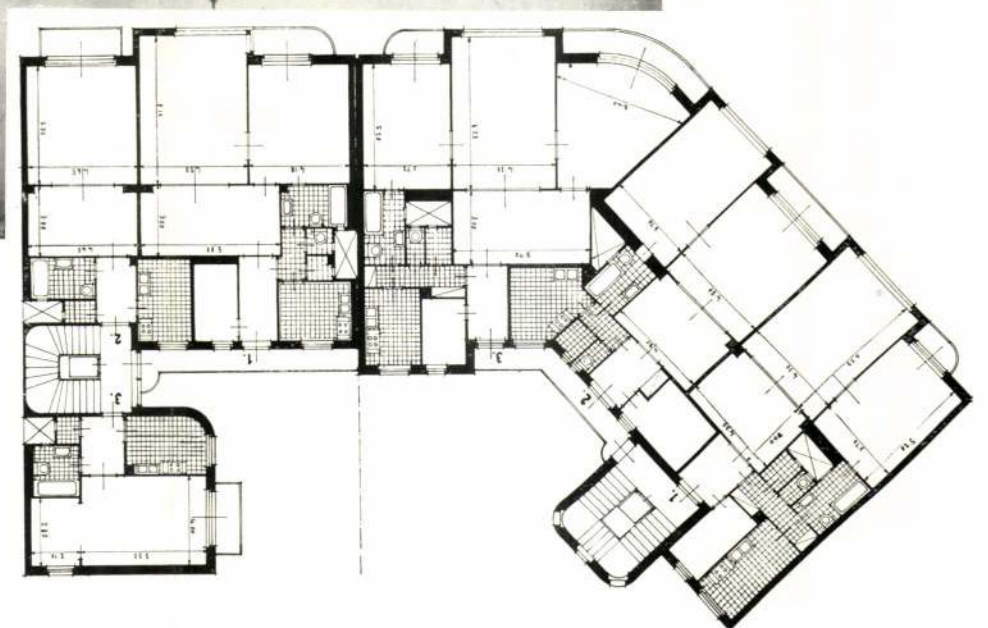
Oblatt György: Bérház a Légrády Károly-utcában.
 Kivitelező: Ginczler Hermann.
 Fotó: Seidner.

RUMSZAUER GYÖRGY: BÉRHAZ
A LÁNCID-UTCÁN
GY. RUMSZAUER: MIETHAUS - MAISON
DE RAPPORT - BLOCK OF FLATS



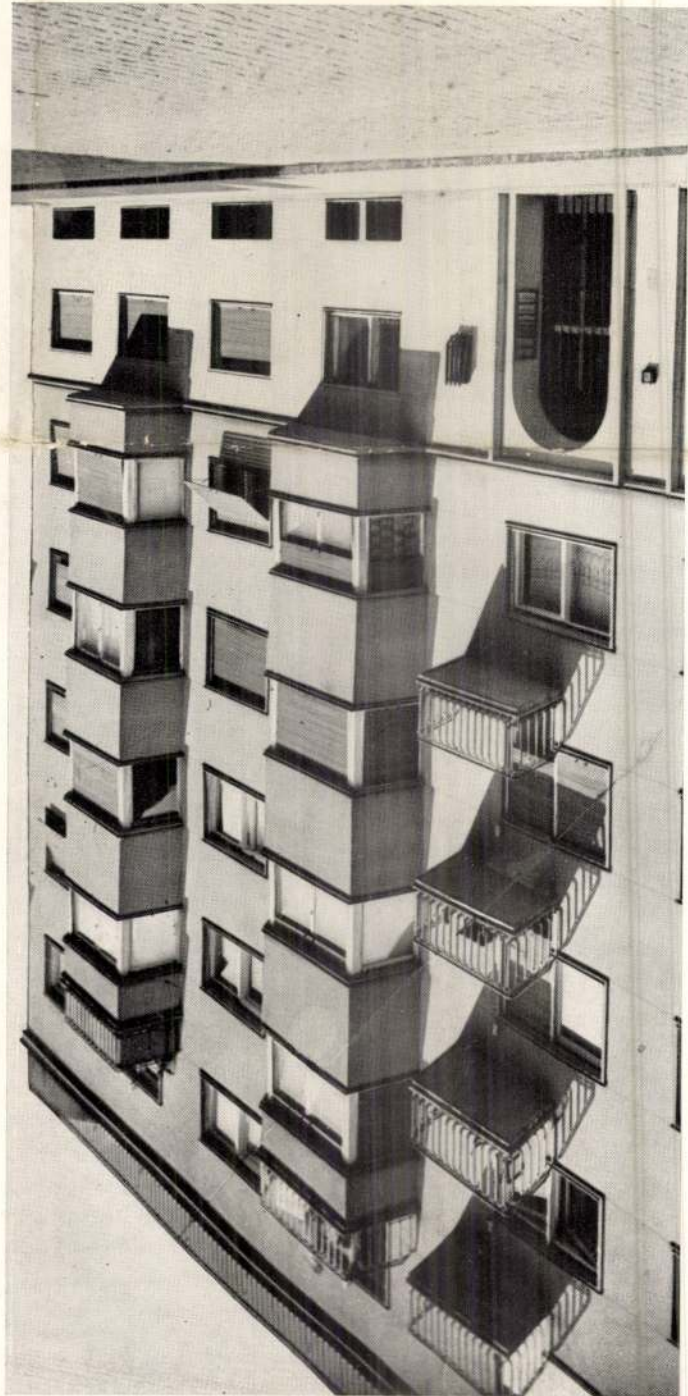
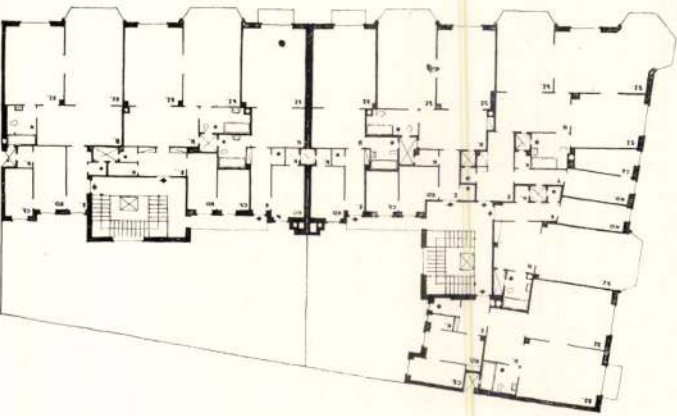


RUMSZAUER GYÖRGY :
BÉRHAZ A HORTHY
MIKLÓS-LÍTON
GY. RUMSZAUER : MIET-
HAUS — MAISON DE RAP-
PORT — BLOCK OF FLATS



Rumszauer Grün

POGÁNY MÓRIC: GSCHWINDT-FELE KETTŐS BÉRHAZ
A SZEMERE-UTCÁBAN. ELŐCSARNOK
M. POGÁNY: DOPPEL-MIETHAUS — DOUBLE MAISON DE
RAPPORT — DOUBLE-BLOCK OF FLATS



20 máj
1904.

Niemleker
gus Bizos

A. J. als me
teletteljes jelen em
hagyás végett, hoo
or egyes ülőhelyek
teljesen kintre mer.

Runggaldier T.
grödeni (Tirol)
nobán

l Doruyay Salgotazán
29. l.

yház
v itt-
cava-
lom-
gyar
spök
djät.
ghan
a ro-
akik
ilajn
tradt

viclap körül, amely ötven esztendeje persziflálja az aradi eseményeket és amely meglehetősen kiméletlenséggel irt mindenkor emberekről és viselt dolgaikról, — mennyi affér támadt az idők során, Horváth Károlynak bizony elég gyakran volt része nyílt-szini inzultusokban is, amelyek vagy a vivóteremben vagy a bíróság előtt nyertek elintézését.

Arad sajtójának vagy két évtizeden át egyik legismertebb, legnépszerűbb alakja volt Lippai Dezső, a Budapesti Hirlap ezidőszerinti agilis és tehetséges igazgatója, Lippai, amint a neve is igazolja, Lippáról került Aradra, egészen fiatalon, az Arad és Vidéke szerkesztőségébe, ahol Szudy Elemér hamar bizalmába fogadta és rövid pár évi munkásság után Lippai Dezső segéd-szerkesztője, majd helyettes szerkesztője lett az Arad és Vidékének, ezt a szerepét végig betöltve az egész Szudy-éra alatt. Szudy Elemér irányította az Arad és Vidékét, Lippai Dezső pedig a tényleges szerkesztő volt. A város társadalmi életében is élénk szerepet játszott Lippai, a kereskedők Lloyd-kaszinója alig volt

RUODPRECHT, trieri dömés-szerzetes, kiváló betűvető és miniator a X. században. Nevét a románkori könyvművészet egyik legmesteribb alkotása, a cividalei Gertrud-kódex őrizte meg, mely nevét tulajdonosától, II. Endre királyunk feleségétől, Gertrudistól nyerte, akitől viszont leánya, magyarországi Szent Erzsébet kapta ajándékba. A könyvet 9 trieri eredetű és 5 eredeti bizánci miniatűr, továbbá 14 különféle iniciális díszíti. A bizánci miniatűröket hihetőleg II. Endre hozta szentföldi hadjáratából és Szent Erzsébet költette az eredeti kódexhez.

Co. 9. II. 401c

Rupert, aranyműves

1490. márc. 17.

Buda város katólsága
előtt nehai György ba-
listipar leánya Borbála,
Rupert aranyműves fele-
sege, férje iránt való
még életből átengedni neki
az atyjától örökölt háznak
és a kárai promontori-
umon lévő műbörök egy
ötöd részét.

Bárfai Szabó László

Pest megye történelmi
okleveles emlékei 1002 -
1599-ig. Pp. 1938. 298 l.

fizikus. A nemzetközi helyzet alakulása következtében sem hazatérni, sem jelentést beküldeni nem tudtak.

X. SVÁJCI ÖSZTÖNDÍJASOK.

Allami ösztöndíjas:

Dr. Csonka János (1914. Szil. róm. kat.) az 1940/41. tanévre Svájcban folytatandó jogi tanulmányok céljaira állami ösztöndíjban részesült (Szladits professzor). A genfi egyetemen elsősorban a magánjog, nevezetesen a kötelmi jog körébe vágó előadásokat hallgatott. Június hó 9-én Bernbe utazott és Theo Guhl professzor vezetése alatt dolgozott a jogi könyvtárban, az Eugen Huber Seminar-ban és hallgatta az egyetemi előadásokat. A nyári félév befejezése után körutat tett Svájcban, s Basel kivételével minden fontosabb várost megtekintett. Ezután visszatért Genfbe és folytatta tanulmányait az egyetem jogi kari könyvtárában. A genfi egyetemen G. Sauser-Hall, majd Ch. Barde professorok mellett dolgozott, szemináriumi munkásságot foly-

Rupp Ferenc

Rupp Ferenc, ezüstműves, Pestről,
21 éves korában, 1824-ben látogatta a
rézmetszők szaktanfolyamát.

Fleischer Bécs

80. l.

T. 4164.

ár tэрrajzát, melytől jobbra a
kereszttek kötik le figyelmünket,
flu szeli, a háttérben pedig a kör-
nak kiemelve. A vidéket az utakon

:

1. Serin Pastei és befejezése:

21.6 : 31.6 cm.

0.

Rupp Jakob

RUPP JAKAB, a főváros egyik köztisztviselője volt, ki mint a kamarai levéltár volt tisztviselője a tudományosság és közszolgálat terén is érdemeket szerzett, a „Magyarország pénzei“ (1846.), az Akadémia kiadásában 1865-ben megjelent „Buda helyrajzi története“ és „Magyarország helyrajzi története, különös tekintettel a zárdákra és egyházi intézetekre“ című művek szerzője, 80 éves korában Budapesten elhunyt, s nagy kiterjedésű rokonság gyászolja.

Vas. Lip. 1879. 679 l.

FINOMMECHANIKAI GÉPEK ÉS KÉSZÜLÉKEK GYÁRÁR T. I.
Budapest, XI., Fehérvári-út 81-83-85 ■ Telefon: *258-890

TELEFON

Utgó,

dr. Gerduwayi Zoltán

szl

Kagymányosi u. 16
" "



Előfizetési feltételek: VASÁRNAPI UJSÁG és POLITIKAI UJDONSÁGOK együtt: egész évre ... 12 frt / félre ... 6 * Csupán a VASÁRNAPI UJSÁG: egész évre ... 8 frt / félre ... 4 * Csupán a POLITIKAI UJDONSÁGOK: egész évre ... 6 frt / félre ... 3 *

52-dik szám. 1879.

BUDAPEST, DECEMBER 28.

XXVI. évfolyam.

RUPP JAKAB EMLÉKEZETE.

A magyar történelmi társulat decemberi gyűlésén tartott emlékeszéből.

NYOLCZVAN-ÉVES életpályát kell vázolnunk. Zajos siker nem koronázta a férfiú működését, kiről szólandók vagyunk, de a kitarótan tanusított ernyedetlen szorgalom a hazai éremtudomány és történelem anyagának gondos és eredményeiben gazdag buvárlása kötelességünké teszik, hogy a hol a hazai kultúra érdemeiről megemlékezni szoktunk, Rupp Jakab nevét és érdemeit említellen ne hagyjuk, annál kevésbé, mivel munkás életének oly társadalmi és politikai viszonyok képezik hátterét, melyek kevésbé ismeretesek s a főváros közel multjára érdekes világitást vetnek.

Rupp Jakab a század legelső évében született, a hajdani királyi fővárosban: Budán, annak is a legbudaibb részében: Ujlakon. Idegen levegő körében nevelkedve, más anyanyelvű polgári elem közepett, negyven esztendeig oly hivatalban szolgált, a hol a gépies munka vala a főerény, de Rupp tulemelkedve, a régi szűkkörű dikasztériális hivatalnok-fölfogáson, íróvá, kutatóvá, szülővárosának elsőrangú helyrajzi ismerőjévé lett.

Ebből az okból érdemli meg a Rupp működése kétszeresen is elismerésünket.

A Rupp-család a XVIII. század elején származott be Stiriából előbb Sopronvármegyébe, majd meg Pestre, innen pedig a mult század végén, az akkor még első magyarországi városba, Budára.

Rupp Jakabnak Rupp János György volt atyja, jómódu mészáros mester. Jakab, ki 1800-ban april 13-án született, a budai nemzeti főiskolát látogatta, mely az akkori elemi iskolák között a legjobban volt szervezve. Az az elem, mely a városnak értelmes részét tette, javarészen ezekben a nemzeti iskolákban nyerte kiképzését. Egy ilyen teljes nemzeti iskola négy osztályból állott, kapcsolatban rajz- és zeneiskolával. Budán a század elején a várban két ilyen iskola volt: egy fiu- és egy leány-iskola. A gyermekek itt a magyar és német nyelv elemeit, a számolást és a vallástant tanulták. A kiben kedv vala: a rajzban és éneklésben, zenében tökéletesítheté magát. Budán 1807—8-ban 12 iskola volt, a tanítók javarészen papok: ferenecziek, a világiak idevaló születésű, u. n. plebejusokból kerültek ki.

A tanítók valamennyien tudtak magyarul,

csak egy-egy öregebbnek képesítő-lajstromában olvassuk a klauzulát, hogy „nescit hungarice“. Az iskolai kimutatások mind magyarul készültek, az egyes tankerületek igazgatói az elemi és egyéb nem-középiskolák kimutatásait magyar nyelven terjeszték föl a helytartó-tanácsához. A közrendűek fiai, épen úgy mint a polgárokéi, a legelső osztályban már rendszeresen tanulták a magyar nyelvet. Számokkal bizonyíthatjuk, hogy 1800—1811-ig 4700—5000 között ingadozik a budai, a pesti s ó-budai iskolás gyermekek száma, kik mindannyian megismerkedtek a magyar nyelv elemeivel. Nemes rendűek van-

nak köztük legkevesebb számmal. Az ilyen nemes fiu azután, elvégezvén a nemzeti iskolát, átlépett a budai vagy váci deák-iskolába, itt azután, ha elvégezte azt, fölcsapott vagy juratusnak vagy gazdának. Ha viszontag nem koronázta siker az efféle nemes tanuló igyekezetét, beállott katonának, rendszerint a huszárokhoz — a budapesti nemesekről foly a beszéd, — ott felvitték kapitányságig s öreg korukban szülővárosokban élvezték nyugdíjukat. Példányok e fajtól még most is láthatók.

Az iskolába járó gyermekek legnagyobb része azonban a közrendűek s a polgárok gyer-



RUPP JAKAB.

mekeiből állott, s ez a körülmény mutatja, hogy mily elemekből alakult a főváros akkori lakossága. Polgár volt minden önálló ipari vagy kereskedelmi üzlettel foglalkozó, esetleg nem-nemes tőkepenés, háziúr, vagy gazda, ki a várostörvényhatóságánál ilyenül — „civis“-ül — be volt jegyezve, akár illetőség, akár odatelepedés czimén. Közrendűek „plebejusok“: a személyes szolgálatot tévők, kapások „fossorek“, szőlősgazdák, kurta-korcsmárosok, pap-zsellérek. A mi ennek a három elemnek az elterjedését illeti, e század elején majdnem ugyanazon határokat észleljük, mint most. A fővárosnak városi részében ugynevezett „urbs arcensis“, a honoráczió, a nemesi s polgári osztály volt tulajdonban a közrendűek fölött: itt lakott a hivatalnokok hada, már t. i. a helytartó-tanács, meg az udv. kamaráé, néhány mágnás család, orvosok, ügyvédek s tehetős polgárok. A városban és u. n. Tabán vagy ráczvárosban a polgári elem egyenlő súlyal bír a közrendűekkel, már az országút, Buda-Ujlak és a Krisztinaváros, hozzávéve még Ó-Budát is, majdnem tisztán „fossorok“ kapás telepének nevezhető. És mégis bármily nagy különbség volt a három osztály között: az egyéni képesség kifejtése előtt nem volt elzárva az út. Polgár gyermeke járt a deák-iskolába, igyekezete, s a hivatalok közelsége által kifejlett nexusoknál fogva, könnyen bejuthatott azokba. A helytartótanács és a kamara kezelő-hivatalai, sőt egyes szakmák mint a só- és vám-, a bánya- és fizető-hivatalok, a hol szakképzettség mellé még a szorgalmat is megkivánták, tulnyomóan a polgári-rendűek közül ujonczoztak. Megesett az is, hogy polgár, kiváló érdemeket szerezvén, nemességre emeltetett. Kapások gyermekei vizont, ha az iskolákat folytatták, vagy önszorgalmuk által némi önállóságra jutának, a polgári rendűek közé emelkedtek. Így azután az iskola, a hivatalok központosítása, némileg Budának, mint fővárosnak, sok tekintetben kiváltságolt helyzete az egyes néposztályok közelségét nagyban elősegíték. A nemesi osztály csekély számban lévén képviselve, kiváltságainak élet alig érezte meg a polgárság, s így 1848-ban az egyenlősítés a legkönnyebben mene végbe. Ha végigtekintünk a mostani értelmi osztályon, annak fővárosi születésű szerepvivői majdnem kivétel nélkül a polgári és a közrendűből származnak. Ezt a körülményt az 1827/8-ki összeírásból lehet bebizonyítani.*

Rupp is, mint tehetős polgár gyermeke, elvégezve a nemzeti iskolát, folytatta tanulmányait, a gymnasiumot Vácott és Budán, a jogi tanulmányokat pedig Pozsonyban és Pesten végezte 1819-ben. A joggyakorlatot Pest-vármegyénél, majd a kir. jogügyek igazgatóságánál töltötte ki, mignem 1821-ben a m. udvari kamara levéltárához került díjtalan gyakornoknak.

Az 1848. előtti hivatalnok a maitól abban különbözik, hogy az ugynevezett hivataloskodást különös szaktudományának tekinté, melynek rejtélyeit csak a praxis magyarázza meg. Ez okból ugyszólván beleélte magát hivatalába, szerette azt mint a mesterember a maga szerszámját, s azután ugy hozzászokott, hogy végre azt gondolá: minden dolognak csak akkor van fogantatja, ha hivatalos uton végzik el. Budán, a hol e század elején két nagy hivatal s számos kisebb hivatal volt elhelyezve, kiváló tér nyílt az ilyen nagyszerű alakulásokra. Itt volt a helytartótanács, a kancellária után hatáskörben a legelső hivatal, a hova dicsőség volt bejutni fiatal embernek. A jogvégzett legelőbb végigment a hivatalos kezelésnek valamennyi szakmáján: beiktatáson, kiadáson, iratok tárán, stb., mig valamely osztályba mint díjtalan fogalmazó gyakornok nem került. Innen történt azután előléptetése. A nem-nemesek titkárságig; ha nemességet nyertek, alelnökségig is fölvihtették. Az udv. kamaránál, mely Magyarországon a pénz- és adóügyet igazgatta, szakasztott ilyen volt a kezdet, csak-hogy alsóbb hivatalaiban számos idegen meg polgári rendű vala, s ez okból társadalmilag tekintélye nem mérvőzhetett az előbbi hivatalával.

A fogalmazó-szakknak segédkezésére állottak a segédhivatalok: officia auxiliaria, nevezetesen: a kiadó, iktató hivatal s az irattár. Ezek mellett volt a levéltár, mint a segédhivatalnak a segédhivatala, az irattárnak egy része.

Az itt alkalmazott hivatalnokok a közön-

* Orsz. Levéltár. Conscr. Budae.

séges emberektől csak annyiban különböztek, hogy latinul is tudtak. A helytartótanácsnál jó részben 1833-ig, a kamaránál 1845-ig latin és német volt a hivatal nyelve: a mit gyermekkorában vérebe szívott a nemzeti nyelvből, hivatalos praxisa által ismét elfelejté a hivatalnok. Ez az oka annak, hogy sokan a régebbi tisztviselők közül, kik nem magyar vidéken pillanták meg a nap világát, gyengébbek voltak a nemzeti nyelvben s így a harminczas és negyvenes évek magyar kulturmozgalmai iránt nem is viselkedhettek akkora érdeklődéssel, mint azt a nemzet megkövetelte. S hogy a magyar irányu kultúra iránti fogékonyság a hivatalnokok körében mégis gyökeret vert, az oly férfiak érdeme, mint a helytartótanácsnál a Jakab Istváné, a kamaránál Rupp Jakabé.

Voltak a kamarai levéltár tisztviselői között kitünő hivatalnokok mint Szigetváry, Neymeyer, Besze, Finánczy, Gervay stb., de a levéltári anyagnak magyar történelmi czélok tekintetében vett rendszeres földoldozását Rupp Jakab kísérlette meg legelőször. Czech is, a kincstári levéltár e jeles igazgatója, sokat adott ki, de leginkább oklevéltani szempontból; Rupp negyven évi szolgálata alatt, ha hivatalos teendői nem foglalták el idejét, folyton munkálkodott, kivonatozott, összeveté a nyomtatott kútfőkkel. Hivatalos pályája, tekintve a régebbi tokozatos előléptetési rendszert, valamely fényes. Gyakornokból segédgé, akcizisztává, aztán kancellistává, irnokká, majd indikanszá, sorjegyzővé, 1858-ban első osztályu regestranszá, lajstromozóvá lépett elő.

A mi tudományos működését illeti, Rupp legkiválóbb érdemeket szerzett magának a hazai éremtudomány körében, figyelemre méltó anyagot gyűjtött össze a hazai történetírás czéljaira s mint helyrajzíró jelentős nevet vívott ki.

Ruppan nem csak a buvázkodásra volt érzék, rendkívül ügyesen rajzolt, s a mellett már kora ifjuságától fogva szenvedélyesen gyűjtögetett. Folytonos összeköttetésben *Weszlerle József* és *Kiss Ferencz* jeles éremismerőkkel, levelezésben a külföld nevezetesebb gyűjtőivel, nem kímélve pénzt, f radságot, csakhamar igen tekintélyes pénzügyteményt állított egybe, melynek alapját 1829-ben veté meg. Gyűjteményében a magyarországi érmek voltak a legbecsesebbek, köztük rendkívül sok ismeretlen; az ókori érmek is kiváló darabokban voltak képviselve. Megfordult a haza majd minden vidékén, betutazta Németországot, Németalföldet, továbbá Stájerországot, hol mindenfelé rajzolgatva, gyűjteményét kiegészítve, s könyvtári készletét gyarapítva, imigy numizmatikájának alapját veté meg. Működéséről az „Életképek“ már a negyvenes években tesznek dicséret emlékeztetést, munkájának megírására azonban gyűjtőtársai buzdították. „Magyarország ekkorig ismeretes pénzei“ című magyar munkája két kötetben jelent meg; az első (az Árpádok kora) 1842-ben, a második (a Vegyesház) 1846-ban. Ugyane munka „Numi Hungariae“ czim alatt a külföld tájékoztatására latinul is megjelent. Rupp művét az akkori magyar sajtó: az „Athenaeum“ s a többi lapok, valamint a német, francia, sőt oroszországi szaksajtó is a legnagyobb elismeréssel fogadták, s ezt az elismerést legnagyobb mértékben máig is megérdemli. Világos áttekinthető rendszer (nemek, nagyság, érték), elég csinos rajzok, mintegy 700, s e mellett nemcsak szorosán vett leíró módszer, hanem bírálatos összehasonlítás s helylyel-közeli értékmeghatározások, teszik becsessé az azóta sem valami sokkal gyarapodott magyar nagy éremtani munkát. E munka, bár megjelenése óta harmincz év telt el, még mindig nem tartozik az u. n. tulhaladott álláspontok közé, máig is az elsőrangúak közé számítható Ruppnak érdeme, hogy nagy áldozatok árán, s nagy fáradsággal (a pénzeket sajátkezüleg rajzolta) tette lehetővé a mű megjelenését. Mint egyetlen ilyfajta magyar munkát menten elkapkodták s ma már csak antiquariusoknál kapható.

Szép éremgyűjteményétől az 1849-iki események következtében kénytelen volt megválni. Belső telkét az ostromlott osztrákok gyűjtötták föl, hogy a magyarok oszdulatait láthassák, a külső telkeken levő szőlőit pedig az ostromló magyar hadak pusztíták el. Anyagi szükség vitte rá, hogy kedves pénzein tulajdonjon.

Az ötvenes évek elején döntő csapás érte a régi hivatalnokokat. A ki nem volt rászorulva, igyekezett tovább állani a fővárosban zaklato-

lódzó „Purifications-Comité“-k köréből, s nem vállalt hivatalt. A többiek, kiknek vagy családjuk érdekében, vagy egyéb okokból hivatalt kellett vállalniok, túrték a bejött idegen, a legtöbb esetben tanulatlan elemek garázdálkodását. Rupp és társai nagy szolgálatot tettek a hazai tudományosságunk, mikor a kincstári levéltárat nem engedték, ugyszólván, kótyavetyére jutni, hanem szorosán összetartva, a régi latinos kultúrának védelme alatt, mentették meg a sarczólástól. A kincstári levéltár személyzete oázist képezett a sok cseh és német pénzügyi hivatalnok közepe. Alapos képzettségükkel, latinos kis társadalmukkal, valóságos asbest-védmitővontak a levéltár elé. Nem is bántotta, de nem is merte bántani a levéltárat a többször változó kormányrendszerek egyike sem. Az első megdulás különben, mikor a horvát érdeklő okleveleket ugyszólván kényszerrel vitték el Zágrábra: a zavaros idők elkerülhetlen tünete.

1850—1861-ig, nyugdíjaztatásáig, Rupp szorgosan gyűjtögette az anyagot helyrajzi munkáihoz, melyeket az akadémia történelmi bizottsága adott ki Rómer Flóris és Toldy Ferencz ajánlatára. E munkái alapíták meg hirtét a történetbuvárlat terén. Az I. kötet, mely *Budapest helyrajzát* adja,* kétségekivül a legjobb. A Budán és Pesten birtokos családok leveleiből, a Margit-apácák levéltárából, a X. századon kezdve a XVIII-ikig folytatólag adja Budának, Pestnek s a külteknek topographikus történetét. Ha fér is szó nem egy passzusához, de azért utbaigazítól eddig nincs jobb kézikönyvünk.

E művével kapcsolatban föl kell említenünk azt a körülményt, hogy a budai vár egyes épületein látható történelmi jelző táblák feliratát Rupp Jakab jegyzetei alapján szerkeszték az 1863-ban e czéla alakult bizottság tagjai. Az eszme Arányi Lajosé, a kivitel érdeme azonban Rómer Flórist és Ruppot illeti.

Legerjedelmesebb munkája az, mely Magyarországnak helyrajzi történetét tárgyalja fő tekintettel egyházi intézményeinkre**. E műve szorgalommal, lelkiismeretes rendszeres becses kútfői anyagot nyujt hazánk topographiai és művelődési viszonyainak megismeréséhez.

Ezekben foglalhatni össze Rupp Jakabnak a hazai történettudomány körül szerzett érdemeit.

Ha még hozzá tesszük, hogy magánéletében őszinte, a mellett rendkívül szerény és kivált aggkorában visszahuzódó, mint családapa és gazda egyike vala a legjobbaknak***, hű képét nyertük ama férfunak, ki egész életén át teljesítette kötelességét hazája iránt, s mint tipikus képviselője annak az osztálynak, mely bár idegen nézetek, a nemzet kívánalmait nem is sejtő körülmények közt fejlődött ki, hatatosan bizonyítja, hogy a főváros polgári osztálya nem csak most, hanem a multban is mennyire előmozdítá maga körében a nemzetnek ugy anyagi, mint szellemi érdemeit.

Thallóczy Lajos.

Téli álom, téli képek!...

Téli álom, téli képek! —
Tudom, hogy csak azért élek,
Hogy meghaljak csöndesen,
S hírem, neszem ne legyen.

Fehér lepel . . . sötét felleg . . .
Ismerlek már, jól ismerlek!
Láng, ragyogás, virulat
Fekszik lábatok alatt.

Zúgó szél . . . szállongó varjak . . .
Érzem, hogy bármit akarjak:
A nyomor erős nagyon,
S nincs e földön irtalom.

* Budapest és környékének helyrajzi története 1868. Akadémia.

** Megjelent az I. k. 1870-ben, a II-ik 1872-ben, a III-ik 1876-ban.

*** Két ízben nősült. Első neje Petrák Mária 1836-ban halt meg. Második neje Alojzia, kivel 1837-ben kelt egybe, Schönbauer Vincének a siketnémák váci intézete hírneves egykori tanárának leánya, kitünő gazdaszóny. Három derék fia van: Rupp Zsigmond kir. közjegyző, Imre f. v. tanácsnok, a főváros előkelő polgárai, s vitéz kapitány fia Gyula, ki a bosnyák harcokban kapott sebben sinylük. Megemlítjük, hogy élte végén a „Nyilhegyi“ előnévvel a magyar nemességet nyerte.

Rupp János

Rupp János, Kőszegről, cs. kir.
udv. kamarai zenész fia, 1802-ben
iratkozott be.

Fleischer Bécs

80. l

1140. Ismeretlen művész.
A XVIII. Századból.

János Zsigmond.

Sima latinája egy

(Kéllig, kissé balra
~~zelve~~ Arcza csupaszolt
begombolt köntös és felha
gyöngysoron belül:)

(JOHANNES. SIGIS

~~Karimája, hát?~~

Rezes ólom don
értéke 30 K.-- Havas Er
907-96).

18 Chronik - Geschieden

- Schwartz, Johannes Christophorus
- Schwarz, Michael
- Schweyer, Andreas
- Schymer, Georgius
- Schymer, Johannes
- Sebastianus Auritaber
- Seibriger, Michael
- Seiller, Johannes
- Seitz, Isaac
- Seler, Stephanus
- Sicherl, Blasius
- Sigerus, Petrus I
- Sikett, Laurentius
- Simon Goldschmied
- Skala, Augustinus
- Slabus, Nicolaus
- Sodomka, Georgius
- Sodomka, Georgius
- Sodomka, Johannes
- Sole, Josephus
- Sommer, Michael
- Somogyi, Balthasar
- Soszperger, Josephus
- Spanik, Andreas
- Sperrdorfer, Andreas

Handwritten notes on a small piece of paper at the bottom of the page.

Fiume-Fogaras

113

h)

F. sz. Lj. Nr.	Próba Beschau	Mesterjegy Meisterzeichen	Mester — tárgy — tulajdonos — Irodalom Meister — Gegenstand — Eigentümer — Literatur
683	?	— Ruppiani, ca. 1800. Ilyen nevű ötvösnek tulajdonították az alábbi tárgyakat Gigante G. A. ékszerész sz. közlése szerint. — Nach H. G. A. Gigante werden ihm zugeschrieben: Öröklámpa, két darab. — <i>Ewige Lampen, 2 Stück.</i> Szent Vitus temploma — <i>St. Viskirche, Fiume.</i>	

Zwei 78
Lt

ORSZÁG-VILÁG

SZÉPIRODALMI ÉS ISMERETTERJESZTŐ KÉPES HETILAP

Hirdetések helyben fölvetetnek a kiadóhivatalban (Hold-utca 7) és bármelyik hirdetési iroda utján.

* FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. VÁRADI ANTAL *

Francia-, Angolország-, Belgium- és Hollandiából hirdetéseket John F. Jones & Cie. (Páris) irodájától fogadunk el.

SZERKESZTŐSÉG:

Budapest, VIII. kerület, kerepesi-út 1. szám
hová a lapnak szánt közlemények küldendők.

KIADÓHIVATAL: Budapest, V. kerület, Hold-utca 7. szám.

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egész évre 8 frt | Negyedévre 2 frt — kr.
Félévre 4 » | Egy hóra » 70 »
Egyes szám ára 20 kr., kettős számé 40 kr.

Az előfizetési pénzek csakis az

»ORSZÁGOS IRODALMI RÉSZÉNY-TÁRSASÁG«-hoz
az »ORSZÁG-VILÁG« kiadóhivatalának
→ (Budapest, V. kerület, Hold-utca 7. szám) küldendők. ←

✎ Tóth Kálmánról ✎

A bajaiak szép ünnepre készülnek: a város legnagyobb fiának, Tóth Kálmánnak emlékszobrát leplezik le.

De ez az ünnep nem maradhat csupán a bajaiaké. Nemcsak az ő városuk legnagyobb fia volt Tóth Kálmán. Talán csak nem feledte el még a magyar nemzet, hogy Tóth Kálmán néven neki egy nagy poétája volt, költője a szabadságnak és szerelemnek, őre Petőfi hagyományainak?!

Hogyan indult meg pályája? Gyerekkövel belevetette magát a szabadságharcz küzdelmeibe. Szó nélkül tette meg azt, a miről mások versben és prózában annyit prédikáltak s még se mertek vállalkozni rá: tett a hazájáért. Az a pelyhes ajkú fiú, a ki büszkén hordozott a keblén mindenütt egy fakó újságpapírost a nyomtatásban megjelent első versét, jó helyen tanulta meg, hogy kell hazájáért lelkesedni: kinn a csatatéren.

És megtanulta, jól megtanulta. Végigpillantok hamarjában költőink során: nem, nem volt egy sem Petőfi óta Tóth Kálmánon kívül, a ki olyan hatással és oly szerencsével tudta volna megszólaltatni és viszhangra kelteni a hazafias érzelmeket.



TÓTH KÁLMÁN

Az Ország-Világ részére rajzolta Ruppert Antal

Vajda mélyebb, de nehezkesebb; Tompában és Aranyban kevesebb a líra, tehát kevesebb a közvetlenség is.

Petőfi utánzójának mondták Tóth Kálmánt; talán inkább örököse. Kevesebb erő és kevesebb szenvedély; de hiszen a viszonyok is megváltoztak. Petőfi prófétája lehetett a jövőnek, később heves agitátora a mozgalmas jelennek; Tóth Kálmán csak az emlék virágait szedte a múltból. Visszamatott: nézzük meg még egyszer, nézzük meg mindig, ne feledjük el soha, milyen szép volt az a közelmúlt, milyen nagy idők mesgyéjét léptük át.

Ébren tartotta bennünk mindig a szép múlt emlékezetét a hosszú éjszaka alatt: nagy és nem kicsinyelhető érdeme ez Tóth Kálmánnak.

Azután úgy fordult az idő, hogy az elnyomatás után — még csak alig érezhetőleg — szabadabb áramlat indult meg. Tóth Kálmán vette észre legelőbb; s volt rá gondja, hogy ezt a kicsinyke szabadságot is kihasználja. A *Bolond Miska*, ez a politikai élelplap, melyet ekkortájtban indított meg, igazán missziót teljesített a hazafias agitációk terén.

Csípős gúnyján a nemzet régóta kaczagott már, ösztökélő hazafias intelmein régóta okult már, mikor a kormány észrevette, hogy micsoda hatalom ez a kis újság s mennyit ártott már eddig is neki. Aztán már lefoglaltathatta a lapot, pörbe vonhatta, becsukhatta a szerkesztőjét, későn volt: misszióját híven betöltötte a *Bolond Miska* s a nemzetet lethargiájából ekkorra már fölverte, szűnyadó erőit új életre fölébresztette már.

Az alkotmányos élet beálltával Tóth Kálmán képviselő lett. Nem igazi politikus, csak képviselő. Érzéke a politika szövevényei iránt nem sok volt; de hazafisága, komolysága annál erősebb.

A mennyit elbeszélünk, az bőven elég volna arra, hogy a mai ünnepen rokonszenvvel tekintsünk Baja felé: ennyi érdemet nem jutalmazhat méltóan egy város kegyelete, ennyi érdem egy nemzet háláját hívja ki.

De nem volt-e egyéb is Tóth Kálmán? Nem volt-e első sorban édes szavú poétája a szerelemnek, a kiért kora lelkesedett s a kit bizony, nagy kár magatokra, ha nem olvastok ma is. Mert annyi bensőséggel és oly tiszta lírai hanggal rég nem írtak minálunk szerelmi dalokat. És az érzelmeknek olyan gazdag világát rég nem tárta elénk senki oly költői erővel, mint Tóth Kálmán.

Kinn a pusztákon éneklék akárhány dalát, szerelmes lánykák elmerengenek akárhány versén. Talán már azt se tudják, hogy ki írta. Az az alföldi halászlegény, a ki erős bariton-hangján eldalolja azt a nótát, hogy *Fütyül a szél...*, bizony aligha sejtí,

hogy nem kinn a nép ajkán termett a szép nótája, hanem egy sáppadt, didergő fiú írta, mikor egymagában kinn bolyongott a bajai temetőn. Hanem azért éneklí, mert úgy szívéhez nőtt az a dal! Merített papíron, aranyos kötésben megjelenő új verses-könyvek, ejh, de sokan megirigyelhetnétek ezt a diadalt.

S a Nemzeti Színházban ma is tapsolunk még Tóth Kálmán

darabjainak. Mert az érzelmes lírikus kitünő drámaíró is volt. Az akkor divatozó darabok közül az idő sokat ad acta tett már, Tóth Kálmánból is nehányat: de nem egy színműve ma is friss erővel hatni tud még s belső értékük hosszú életet biztosított nekik.

Az irodalomtörténetnek nagy alakja Tóth Kálmán; jusson hely emlékének a mi szívünkben is.

Tóth Kálmán emlékezete*

— A bajai hölgyek díjával jutalmazott pályamű —

Jelige: Minden dala igazság volt

Itt áll tehát a költő érez-alakja,
A hol öröklé lelke lánghevét.
A halhatatlanság dicsfénye rajta,
Hol egykor annyit éltették nevét!
Közel az Alföld üdvözőlő rónái,
Távol a Felföld tapsa, hozsannái,
Körülte lelkes, ünneplő sereg,
Hogy szent emlékét dicsőítse meg.

Óh, úgy van, úgy: a szeretett, az áldott,
Megénekelte föld ez, hol született,
A hová lelke mindig visszavágyott,
Ez az a »domb«, a fáktól környezett.
Virágos kert, nem: Helikonnak berke,
Innen omolt a forrás habja szerte:
A dal, mely vonzott, eszme, mely hatott,
Mind, mind — lelkevel itt fogantatott.

S itt játszott egykor, mint kis »fürgé« gyermek,
Ez utcákon, a régi »homokon«,
Majd innen ment a harciba s itt kesergett
Ősz atyjával, hogy elbukott a hon.
Csak félig ifjú s már e harc tűzében!
E köny szemén, e harmat hull az éjben...
S a »szép vadrózsa«, mely itten fakadt,
Itt nyílt tovább, a nagy gyász-éj alatt.

Óh, az az éj a sírok éje volt!
Hit és remény és minden odaveszve!
Lét és nem-lét mesgyéin bujdosott
A Génusz: a Nemzet-Íge, Eszme.
Voltak virrasztók, voltak gyászolók,
Elfojtott, megtört hangon síratók,
Midőn az éjben, friss galy-ág bogán
Főzeng egy bűvös ajkú csalogány.

Ez ifjú szívén egész kikelet!
Tavaszi nyílása, virágfakadás.
S költészet árad, édes-bús, meleg...
Bűbáj a fájó sebekben, csodás.
Hegesztő gyógyír volt az ének árja,
S lón, hogy figyelve várt a hon dalára;
Szívéhez úgy hozzászólt az a dal,
Vigasztalást lelt benne a magyar.

Nem! Nem halt ő meg, csak »elköltözött«,
Emlékét őrzik sok, sok alkotása!
Emléke ott él a nagyok között,
Emléke itt — nemes alakja mása.

Csak »sírjon, ríjjon a hegedű« s csengjen
»A bú lélekharangja«, a pohár!
Ez a derű a honfiúi lelken
Egy szebb jövőnek hajnalpírja már.
S elő, nagy alakok! Ah! mint ragyog
A történet velük! »Ki volt nagyobb?«
Ki nem gondol még hittet a jövőre?
S gyújtott az apotheosis: »Előre!«

Fel, őserőnk magasztos tudatára
A csüggedés mélyéből, óh magyar!
A hősi példán s honleány szavára
Aczélosodjék lélek és a kar...
Ki »zászlót hímzett«, sebre gyolcsot tépett,
Halld, hogy szólt az, mint »Szilágyi Erzsébet«,
Halld hős »Losonczy« méltó »özvegyét«,
És lelkesülj, óh ifjú nemzedék!

Zengett a dal... Most gyöngéd szerelemről
S ajakra kelt, úgy vonzott, megkapott!
Majd fenséges, mély hazaszeretetről
S bejárt kunyhót, palotát — színpadot,
Hol hirdeté »az özvegy« haza sorsát,
S dörgött Dobó: »Ez a föld Magyarország!«
Mint várfalán le az ágyútorok...
Csak azt hallók még: szívünk hogy dobog!

Lehet-e jobban, a velőkig hatva,
Közszellemet izgatni, lehet-e?
Lehet! S a gúnynak ostorát ragadta
És csapkodott kegyetlenül vele.
A ki kacajra kél, már győz, — mi győztünk:
Báb s torz-alakká vált a rém előttünk;
Ki nyelvünköt is megfosztani jött:
Nevetség tárgya, semmi, semmi több!

Hah! jól tudták ezt ellenségeink
S alkura hívták, rút próbára tették,
De lelke szikla, lelke meg nem ing;
Börtönbe hát! És börtönbe vetették!
Elzárhaták, — hatását nem a népre!
S ő büszkén, bátran lépett börtönébe;
Nyugodt lakója zord, sötét falának,
Kinek eszményi vértanúk valának!

S miképen hálás szülővárosa
El nem felejt nagy fiát soha,
Úgy nem a nemzet széles e hazán,
Mely lelkesült és lelkesül dalán!

S baráti: egy Deák, Eötvös, Kemény!
Együtt jár lelke s vezérszellemlük.
Órként azok a vész hullám-hegyén,
Dalolva száll ő, mint sirály, velük.
És dala jós, mert »a mit Isten végze«,
Úgy lón: hajónk a biztos révbe ére,
Hol a szabadság oltárai állnak...
— Ez volt a költő, ki zengett korának!

Nem várt jutalmat s szülővárosától
Az érte mégis, a legszebb, nagyobb:
Részt kérhetett az új honalkotásból:
Munkálhatott, hol társi, a nagyok!
S ő boldog, ha a nemzetépülethez
Köz munkásképen egy-egy követ helyez;
Boldog, mint polgár, sikert küzdve ki
A szülőváros nevében s neki.

Mint ember, óh, hogy boldog nem lehet,
Csak akkor, ha a szent küszöbhez ér —
S »édesanyja ölébe« hajt fejet;
»Az agg bokornak suttog a levél«.
Mit szíve itt súg, a fájó, a sebzett,
Legmegkapóbb e dala mind, a legszebb!
Könny, mit szeméből titkon ejtve hint...
A nagy tenger legdrágább gyöngye mind!

S a tenger nagy, a tenger végtelen:
A szenvedély oly mélységes szívében!
Óh, abból annyi, annyi dal terem,
A szerelemnek igazgyöngyeképen.
S a kit nem birt nő boldogítani,
S ki nem tudott még sem »lemondani«:
Koszorúval a nők megszentelék
»Szerelmei« örök költészetét.

S még zeng a lant, »a nők költője« lantja,
Ünnepli még a színpadon siker,
S lelkünket újra s újra elragadja
A vértanúk dicső emlékeivel:
Midőn leroskad, — s mely dalában éppen
Úgy megragad, mely az ő énekében
Világköltészet csúcspontjára száll:
Csontkarjaiba zárja a — »Halál«.

Dömötör Pál

* A költőnek Baján, szülővárosában emelt emlékszobra leleplezésénél, a mai napon, szavalja a szerző. Megjelent a Tóth Kálmán Emlék-Albumban.

Tanulmányok: 1977–82. Magyar Képzőművészeti Főiskola.
1986–88. Magyar Iparművészeti Főiskola.
1981 óta számos belföldi és külföldi csoportos kiállításon vettem részt.
1977 óta számos performance itthon és külföldön.
1986 óta média művészeti munkák, filmek.

Education: 1977–82 Hungarian College of Fine Arts
1986–88 Hungarian College of Industrial Arts.
Since 1981 I've taken part in several Hungarian and foreign joint exhibitions.
Since 1977 I've had several performance exhibitions in Hungary and abroad.
Since 1986 I've been dealing with media artistic works, movies.



A balerína almája

**Egyéni kiállítások (válogatás)/
Individual Exhibitions (selection):**

- 1984. Mercer Union, Toronto
- 1985. Óbudai Pincegaléria, Budapest
- 1986. Ariel Gallery, New York
Stúdió Galéria, Budapest

„Ruppert János 1959-ben született Pécsen. Gyerekkora óta folyamatosan festéssel és grafikával foglalkozik. Jó rajzkészsége ellenére az általános iskola elvégzése után mégsem a pécsi Művészeti Szakközépiskolában tanul tovább, hanem az 508-as sz. Szakmunkásképzőben, ahol kitanulja a szerkezetlakatosi szakmát. Majd ugyanitt érettségizik. Egy sikertelen felvételi vizsga után, amellyel az Iparművészeti Főiskolán próbálkozott, úgy döntött, hogy autodidakta módon fogja művészeti elképzeléseit megvalósítani. Tanárai a következők voltak: Pandúr József, Valkó László, Lantos Ferenc. Martyn Ferenc segítő szándékát és támogatását is élvezte.



Was born in 1959 in Pécs. Since his childhood he has dealt with painting and graphics. Even though having a good drawing ability, after finishing the elementary school he didn't carry on his studies at the Art High School of Pécs, but at the training school No. 508 for skilled workers, and became a construction fitter. He graduates at the same place. After an unsuccessful admission exam at the College for Industrial Arts, he decides to carry on his artistic activities in a self-taught way. y school he didn't carry on his studies at the Art High School of Pécs, but at the training school No. 508 for skilled workers, an



Szomorú lány, 33x13 cm, kő, 1986

Első önálló kiállítását 1983-ban Kígyós Sándor nyitja meg a Dunántúli Napló székházában. Kígyóssal való találkozása éveiben egyre jobban előtérbe kerül a szobrászat iránti érdeklődése. Szobrászi munkájában jelentős erkölcsi és baráti támogatást kap Bocz Gyulától. Jelenleg a Fiatal Képzőművészek Stúdiójának tagja.”

His first independent exhibitions is opened by Sándor Kígyós in 1983 at the headquarters of the newspaper „Dunántúli Napló”. In the years of meeting Kígyós, his interests in sculpture increase. In his work as sculptor he receives moral and friendly support from Gyula Bocz. Currently he is a member of the Studio of Young Artists.

Önálló kiállításai/Individual Exhibitions:

- 1983. Dunántúli Napló Székháza, Pécs
- 1988. Ifjúsági Ház, Pécs
- 1988. Orvostudományi Egyetem, Pécs
- 1989. Fegyveres Erők Klubja, Pécs

Ruppert János

grafikus

DUNÁNTÚLI NAPLO

1983 OKT 1 6

1021

Vasárnapi magazin




A halastavak kölyékén — Ruppert János rajza

li Napló



si Nemzeti Színház évente
idén a színház igazgatósága
emelkedő színészi alakításai-
díját tegnap este a Luxemburg
ért igazgató adta át.

 **15-000**

A hét elején tudósítottuk arról ol-
tóinkat, hogy Pécsen, a Doktor
ndor utcai zárboltban megszüntet-
a kulcsmásolást. Azóta többen
esték meg szerkesztőségünket, mi
lokolta az említett szolgáltatás
bármelyét.

HDN-ek

Dr. Czeizler a sziámi

Hányadik nap

*

NISSAN, LA



Személygépkocsi, tel

*

Megszólalt a

1091 BUDAPEST IX., ULLÓI ÚT 51.

Telefon: 537-748, 340-726

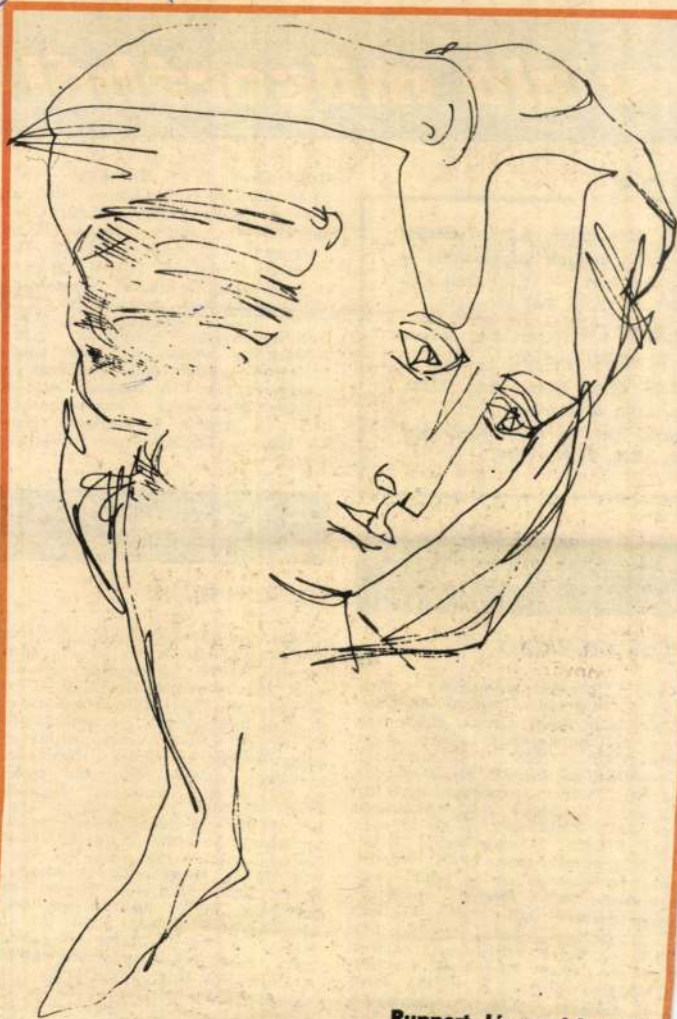
Ruppert János

grafikusművésze

DUNÁNTÜLI NAPLÓ

1984 JUL 2 11

1021



Ruppert János: Lányfej

TELEVÍZIO MŰSORABO

OK:

5: Szót kérek, 6.20: Tudósítói (7.30: Reggeli párbeszéd). — (p 6.45-kor), — 12.00: Déli Krónika — 18.30: Esti Magazin.

5.55 és 6.55: Torna, 6.45: Könyv- és vizállásjelentés.

8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, ... mint hétköznap.

Után 23.00 és 24.00. Vasárnap: 0, 13.00, 19.00, 23.00.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Örökzöld dallamok — ism. 9.20: Irodalmi évfordulónaptár. 9.44: Szólj, szólj, sípom. 10.05: Egy kicsi szellem kalandjai. Mese folytatásokban. 10.27: Rahmaninov: Francesca da Rimini. Egyfelvonásos opera. 11.34: Ismeretlen szerző: Kurwaldi Ländler. 11.43: Vallomások, 1942. Rádiójáték. 12.30: Ki nyer ma? 12.45: Filmtükörkép. 13.00: Francia barokk zene. 14.00: Népdalok kóruselőadásban és népi hangszeren. 14.30: Magyar művészek operettfelvételeiből. 15.05: A Cseh Filharmonikus Zenekar felvételeiből. 16.12: A Kubai Köztársaság nemzeti ünnepén. 16.49: Könyvzemle. 17.05: Olvastam valahol... 17.25: Zenekari muzsika. 19.15: A Wahnfried-villa rabja. Hangjáték Richard Wagner életéből. 21.30: Két Gesualdo-madrigál. 21.40: Nemcsak a

Bach-művek. 13.07: Szintézis — ism. 13.37: Két Palestrina-kórus. 14.00: 25 éves a Szabó család. 15.00: Operett-részletek. 15.58: Prunyi Ilona (zongora) hangversenye. 17.05: Pista bácsi. Emlékezés Péterfi Istvánra, a magyar zenekritikusok nesztorára, születésének 100. évfordulója alkalmából. 17.35: Operarészletek. 18.22: Szöllősy András műveiből. 18.50: Nemeskürty István: A képpé varázsolt idő — ism. 19.05: Emlékezetes hangversenyek: a Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye. 20.51: A zenéről. Karmesterek, próba közben. 21.32: Opera-művészletek.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Családi tükör. 8.55: A Föld, amelyen élünk. 9.10: Színes népi muzsika. 10.05: Válogatás az elmúlt hét műsoraiból. 12.30: Déli zeneparádé. 13.25: Orvosi tanácsok: a gombamérgezésről — ism. 13.30: A magyar—NSZK mezőgazdasági kapcsolatokról. 14.05: Népzenei példatár. 14.25: Magyarán szólva... 14.40: Irodalmi figyelő. 15.10: Az MRT gyermekkórusa énekel. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra... 17.30: Sziget József hegedül. 18.15: Hol volt, hol nem volt. 18.45: Népdal-előadók hangalbuma. 19.30: Napjaink magyar irodalmából. 20.10: Töltsön egy órát kedvenceivel — ism. 21.10: Mi a titka? A Bécsi Oktett művészete. 22.15: Európa hangversenytermeiből. A Dél-német Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 23.33: A diadalmas asszony. Részletek Csajkovszkij—Klein daljátékából. 0.10: Melódiakoktél.

M SAJTÓFIGYELŐ

MAHIA
MAGYARORSZÁG

1091 BUDAPEST IX., ÜLLŐI ÚT 51.

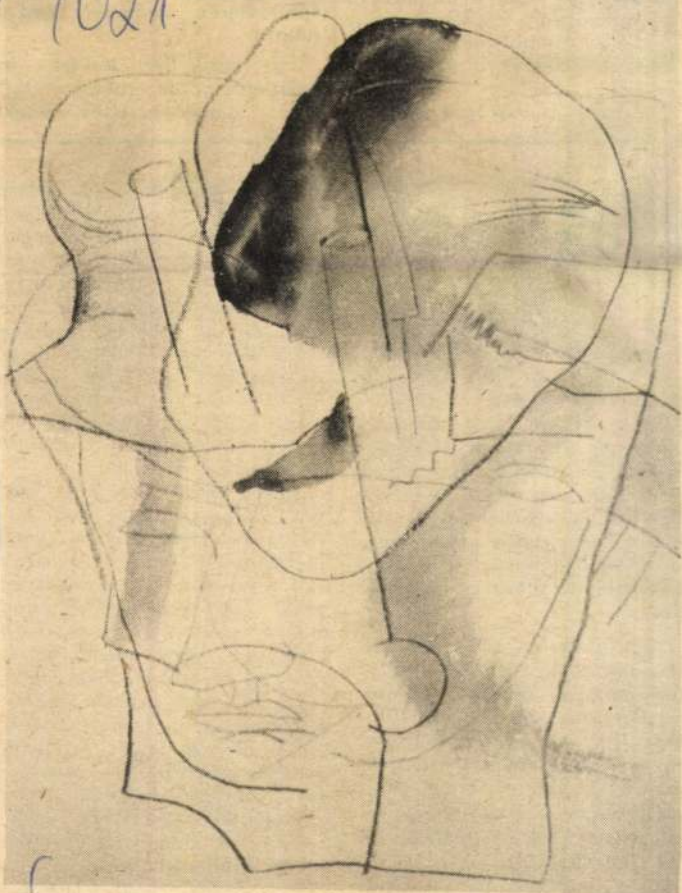
Telefon: 337-748, 340-726

R

DUNÁNTÚLI NAPLÓ

1983 AUG 1. 3'

1021



Ruppert János: Fejek

semhoggy eg
pont megak
befejezését.
az optimista
a máltai fer
ben átmene

tevéés

A kísérlet bebizonyította, hogy szellemileg élénk emberek csak 18–34 órát tudnak tevékenység nélkül eltölteni. Utána az emberek temperamentumá és szellemi élénksége szerint depresszió, kimerültség és a tetlenség elleni fizikai ellenállás következik be. Az abszolút semmittevéés eddig megállapított leghosszabb ideje 135 óra, az átlag azonban 65 óra.

Ugy tűnik, az agy egyik fele a teljes testi nyugalom idején folyamatosan ösztönző gondolatokat küld az agy másik felébe, az unalom áthidalására. Ha a reális gondolkészlet kimerül, kitalált, álmodott, vagy mesterségesen kombinált elképzelések lépnek a gondolatok helyébe.

Nem találtak még magyarázatot arra, hogy miért láttak a

kísérleti alanyok „kis, sárga embereket”. A két professzor azt gondolja (erre a feltételezésre azonban még nincs bizonyíték), hogy a repülő csészé-
aljakra vonatkozó állandó jelentések, és nem utolsósorban az erről a témáról szóló filmek és könyvek valamilyen módon tükröződnek a tudatalattiban, ezért láttak a diákok ébren álmodva kis sárga emberekhez hasonló lényeket.

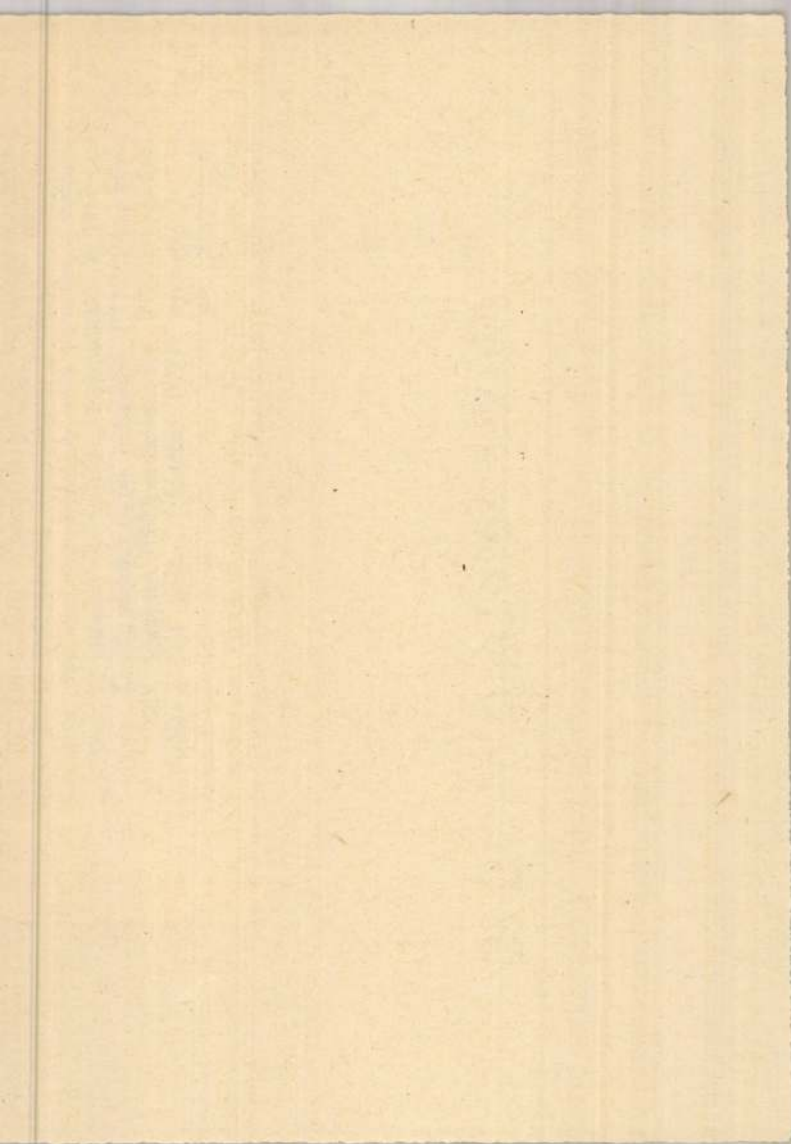
A két kutató a kísérlet alapos, elemzése után még egy vizsgálatot akar végezni, hogy megállapítsa, milyen gyakran kell egy irodai alkalmazottat vagy egy munkást monoton munka esetén más munkára áthelyezni, vagy milyen gyakran kell tevékenységüket megszakítani, hogy szellemileg frissek maradjanak, és ne kövessenek el egy fajta szellemi unalom következtében (ezt eddig gyakran helytelenül „testi fáradtságnak” nevezték) könnyen károkra, vagy balesetekre vezető hibákat.

(Az Arbeiter Zeitungból)

R. RUPPERT ZSUZSA festő
Budapest, 1934

Művészeti gimnáziumot végzett 1952-ben, majd a Képzőművészeti Főiskolán folytatott tanulmányokat. Munkái val eddig csoportos kiállításokon jelentkezett. - Érzelemdus festéséggel előadott csendéletei és tájképei a valósághoz való intim, belterjes viszonyáról tanuskodnak.

Művés z éle t r a j z o k 1975



405



RUPRECHT ADÉL: A MŰVÉSZNŐ HEDVIG NÖVÉRE. Vízfestmény. 1843
Vétetett Bak Oszkár úr adományának felhasználásával

*Hoffmann Edith dr. A képmű
Véneti Múzeum új díszítésénél*

MAGYAR MŰVESZET

1931. 405. sz.

A kiállítás utolsó szakasza a hatvanos művészetét volna hivatott bemutatni. De a kiállított anyag e tekintetben nem felel meg egészen a vele szemben támasztott várakozásnak, még pedig azért, mert az utolsó évek vásárlásainak legjava az Andrássy-úti Új Magyar Képtár egyik külön termében nyert annak idején elhelyezést. Mivel az anyag ott úgyszólván egységes felállításban látható, nem volt célja az együttetés áthozatalnak. Mindamelllett a legújabb szerzeményekből ide is tellett

gyobb grafikai sorozat a kiállításon és *Abu Novák Vilmos, Varga Nándor Lajos, Komjáti Gyula, Gáborjáni Szabó Kálmán*, stb. szerepelnek tehetségüket jól érvényre juttató lapokkal.

A kiállítás, noha csak a Múzeum metszetosztályának új szerzeményeit mutatja be és legkevésbé sem öleli fel a XIX. század egész magyar rajzművészetét, töredékes voltában is olyan komoly és jelentékeny művészetet sejtet, melyre méltán lehetünk büszkéek.

DR. HOFFMANN EDITH

1926

Rupprecht 1926

Rupprecht

R. 3. ~~Etelka Adele~~, festő és szobrász.
R. 4. leánya. Bécsben atyjától tanult
s leginkább akvarell miniatűröket és
apró szobrokat készített. Egy ideig
Pozsonyban élt. 1842–51. Pesten dol-
gozott s számos olaj- és vízfestésű
arcképet és néhány csendéletet állí-
tott ki a Pesti Műegyletben. Egyike
volt náluk a biedermeier-kor jele-
sebb miniatűrfestőinek. Két leányt
ábrázoló miniatűrje a Szépművészeti
Múzeumban.

E. J. II 401 C

Sorvedijonitsei Julian - iskota
vaindorken . VII. 289.

Rupprecht Etelka

veinely ardepeit dicseri.
Kiemeli meij. Ket leaj e
müll is.

Nej: A pesti munkidaltas
1846-ban. Eltepek, 1846. **II.**
188. l. e 219. l.



Handwritten signature or name, possibly "H. H. H. H."

RUPRECHT ADÈLE.

51. *Ruprecht Hedvig arcképe.* Jelezve: Ruprecht 843.
— Vízfestmény. — Vétetett Bak Oszkár úr adományának felhasználásával.

RUPRECHT ADÈLE (ETELKA).

45. *Ruprecht Hedvig arcképe.* 1840 körül. — Jelezve: Ruprecht Adèle. — Vízfestmény.

RUPRECHT ADÈLE (ETELKA).

48. *A művésznő és Hedvig nővére.* 1840 körül. — Kőnyomat.

Szépm. Muz. graf. o. o.

61. kiáll. (1931)

új szem -

A BELÉPÉSRE VONATKOZÓ MINDEN FEL-
VILÁGOSÍTÁSSAL, A SZÉPMŰVÉSZETI ÉS AZ IPARMŰVÉSZETI
MŰZEUUMOK IGAZGATÓSÁGA SZOLGÁL

Rupprecht Adél

Kopfmagyar 150 éne

RUPPRECHT ADÉL

314. Női arckép. - Vizf. p. 15 x 19.5 cm.
Jelz. l. b.: "Rupprecht".

XIX. sz. közepe / :

201. Fovenyes paccapalo, - vizf., p. 22 cm. Jelz.l.j.: "Lotz K."

202. Edesanyja arcképe. - C.rajz, p. 6 x 9 cm. Jelz.nélkül.

203. Sógora, Weber Antal arcképe. - C.rajz, p. 6.5 x 9.5 cm. Jelz.nélkül.

204. Erdei tisztás. - Vizf., p. 27.5 x 17 cm. Jelz.l.j.: "Lotz K."

205. Fekvő nő. - Olajf., p. 14 x 9.2 cm. Jelz.l.b.: "Lotz K."

LUMNITZER JÁNOS GYÖRGY / 1783 - 1864 / :

206. Női arckép. - Min.c.rajz, p. 10.5 x 14 cm. Jelz.j.: "Lumnitzer pt. 1820".

Rupprecht Eselka

RUPPRECHT ETEIKA / XIX. sz. közepe / :

161. Férfi képmás. - Vízf., p.méret 21 x 25
cm. Jelz.1.j. "Rupprecht 843".

162. Jeszenszky pozsonyi vértanu arcképe. -
Vízf., p.méret 15 x 21 cm. Jelz. j.
"Rupprecht".

Könyv 1939/40. kérem. I.

1294.	ALACSONY SZOBORALLVÁNY. Faragott diófa, gyöngyházberakással. Arab	20.—
1295.	ALLVÁNY. Diófa, mindkét oldalán faragott díszítéssel, gyöngyházberakással. Arab	50.—
1296.	ALLVÁNY. Diófa, mindkét oldalán faragott díszrel gyöngyházberakással. Arab	50.—
1297.	IRÓASZTAL. Faragott diófa, gyöngyházberakással. Arab	110.—
1298.	CSILLÁR. Sárgaréz, áttört díszítéssel. Arab. (Hibás.)	35.—
1299.	RÖVID KÁRD. Gazdagon faragott esonthüvelyben. Japán. (Hibás.)	20.—
1300.	LÁMPA. Bronz. Japán	50.—
1301.	SZEKERÉNYKE. Diófa, gazdag gyöngyházberakással. Kína. (Sérült.)	45.—
1302.	TÁNYÉR. Sokszínű porcellán. Kína	10.—
1303.	TÁNYÉR. Sokszínű porcellán. Kína	10.—
1304.	BUDDHA. Sárgaréz, élékkövekkel díszítve. India	40.—
1305.	VÁZA FEDŐVEL. Antimon. Japán	16.—
1306.	RÖVID KÁRD. Faragott esonthüvelyben. Japán. (Hibás.)	20.—
1307.	FALIDÍSZ. Fekete lakk, elefántesont- és gyöngyházberakással. Japán. (Hibás.)	25.—
1308.	FALIDÍSZ. Fekete lakk elefántesont- és	

Ruprecht Adel

— Seit einiger Zeit weilet bei uns in Pesth der ausgezeichnete Portraitmaler Ruprecht aus Wien, dessen Arbeiten außerordentlich gerühmt werden, und namentlich wird das von ihm auf Stein gebrachte Portrait des berühmten Priesnitz als das einzige gelungene dieses Wasserheilkünstlers gehalten. Das Beachtenswertheste an Hrn. Ruprecht aber ist, daß auch seine Kinder durch und durch künstlerische Naturen sind; so ist seine Tochter Marie eine berühmte Klavierspielerin, und Adele, jezt vierzehn Jahre alt, eine bereits auf einer schönen Kunststufe stehende Malerin. Adele befindet sich ebenfals mit ihrem Vater in Pesth und wir haben einige hier gemalte Portraits von ihr gesehen, die unsere volle Bewunderung in Anspruch nehmen. Aehnlichkeit, Charakteristik und geistige Auffassung gehen mit einer richtigen Carnation und lebhaften Farbenschmelz Hand in Hand, um Alles der Vollendung zu nahen. Die Zukunft hat aber noch viel mehr von diesem genialen Kinde zu erwarten, und irren wir uns nicht, dürfte Adele Ruprecht in diesem vom weiblichen Geschlechte bisher noch wenig bebauten Felde der Kunst eine Epoche machen. (Sie wohnt in Pesth bei Hrn. Instrumentenmacher Seiler.)

Der Spiegel 1842

I. Jeliv 144. P

Kat. Gergely
Prot. Horlense
O-r. 4. Nikand.

12

N. k. 7 ó. 7 p. N. ny. 16 ó. 23 p.

HÉTFŐ

Kat. Pál-Pál b.
Prot. Odón
O-r. 5. Galakt.

18

KEDD

Kat. Erzsébet
Prot. Erzsébet
O-r. 6. Pál pk.

19

SZERDA

Kat. V. Péter
Prot. József
O-r. 7. Hieron

20

CSÜTÖRTÖK

Kat. Sz. M. bém.
Prot. Olivér
O-r. 8. Mihály

21

PÉNTEK

Kat. Cecília vt.
Prot. Cecília
O-r. 9. Mária

22

SZOMBAT

Kat. Kelemen p.
Prot. Kelemen
O-r. 10. Olimpa

23

Izr. 22. S. Károlj Sz

Rupprecht

R. 2. *Andor*, festő. • Városhodász
1893 jan. 7. A bpesti képzőművészeti
főiskolán Balló Edénél tanult. 1923 óta
állít ki a Műcsarnokban.

E. G. II. 401. C

Galambooy Jotrai, all. Kavito'

VII. 290.

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870

1870



Ruprecht

11093

Gedeon Miklós.

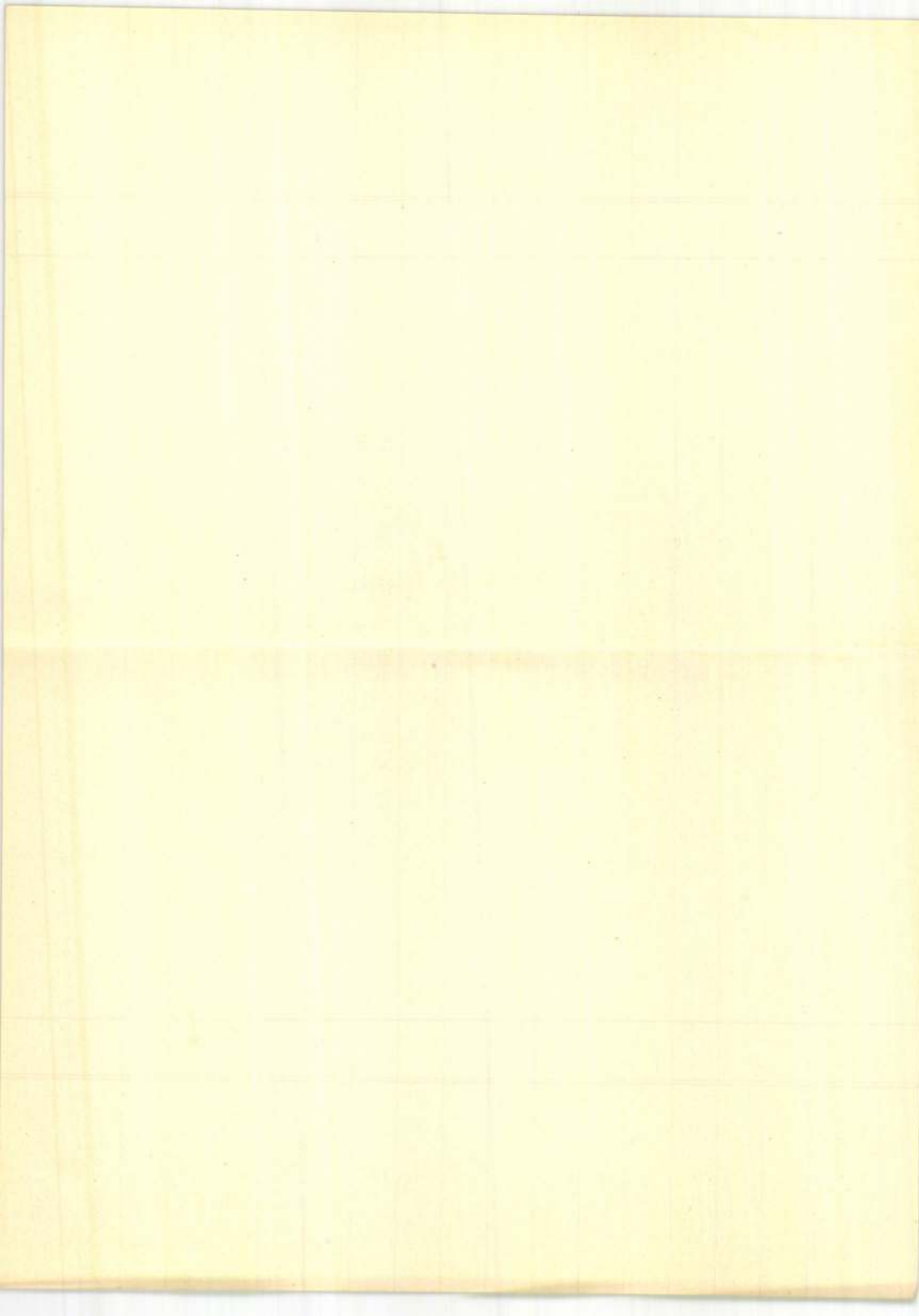
Derékig látható, kissé balrafordultan van ábrázolva.
és a magyar testőrség egyenruháját viseli vállravezetett
prémes mentével. Felirata:

Gedeon m. kir. testőr.

a bal karánál tükrirással Ruprecht.

Kny., mag. 13. 8 cm.

Szn. 364-907
1931-907-5



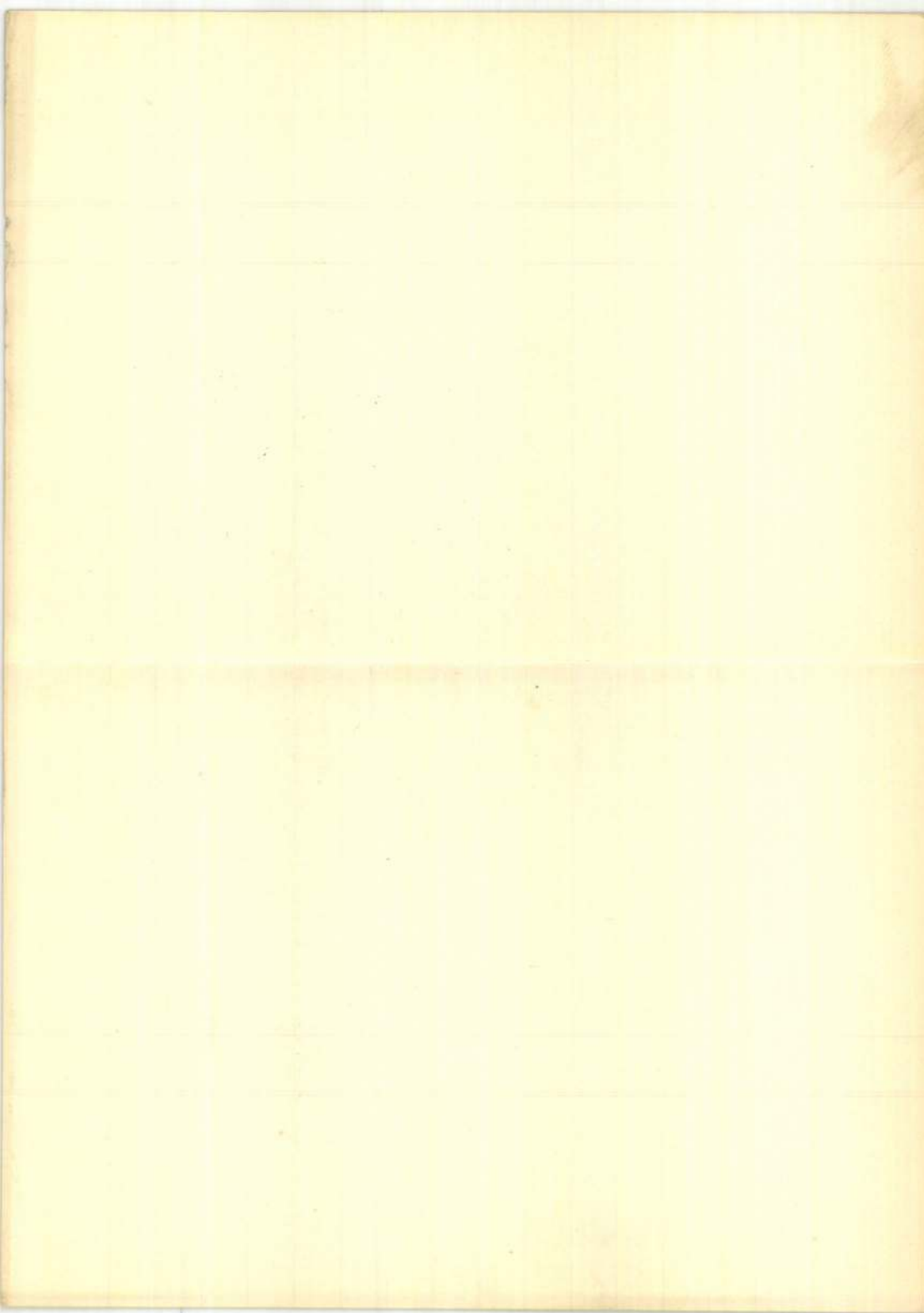
Zichy Domokos

10337

Térdig, illetve jobbra fordulva. Jobbkezével a szék karfájára és baljával térdére támaszkodik. A nyakába vetett szalagon rendjelt és káptalani jelvényt, a kettős lánczon pedig ékköves keresztet hord. Mellét egy rendnek csillaga díszíti. Jelzése balra: ged bei M. R. Thoma in Wien. és jobbra: Ruprecht 840.

Kny., cnp., mag. 22.5 cm.

Szn. 788-98.
398-98-10.



Andrássy

9963

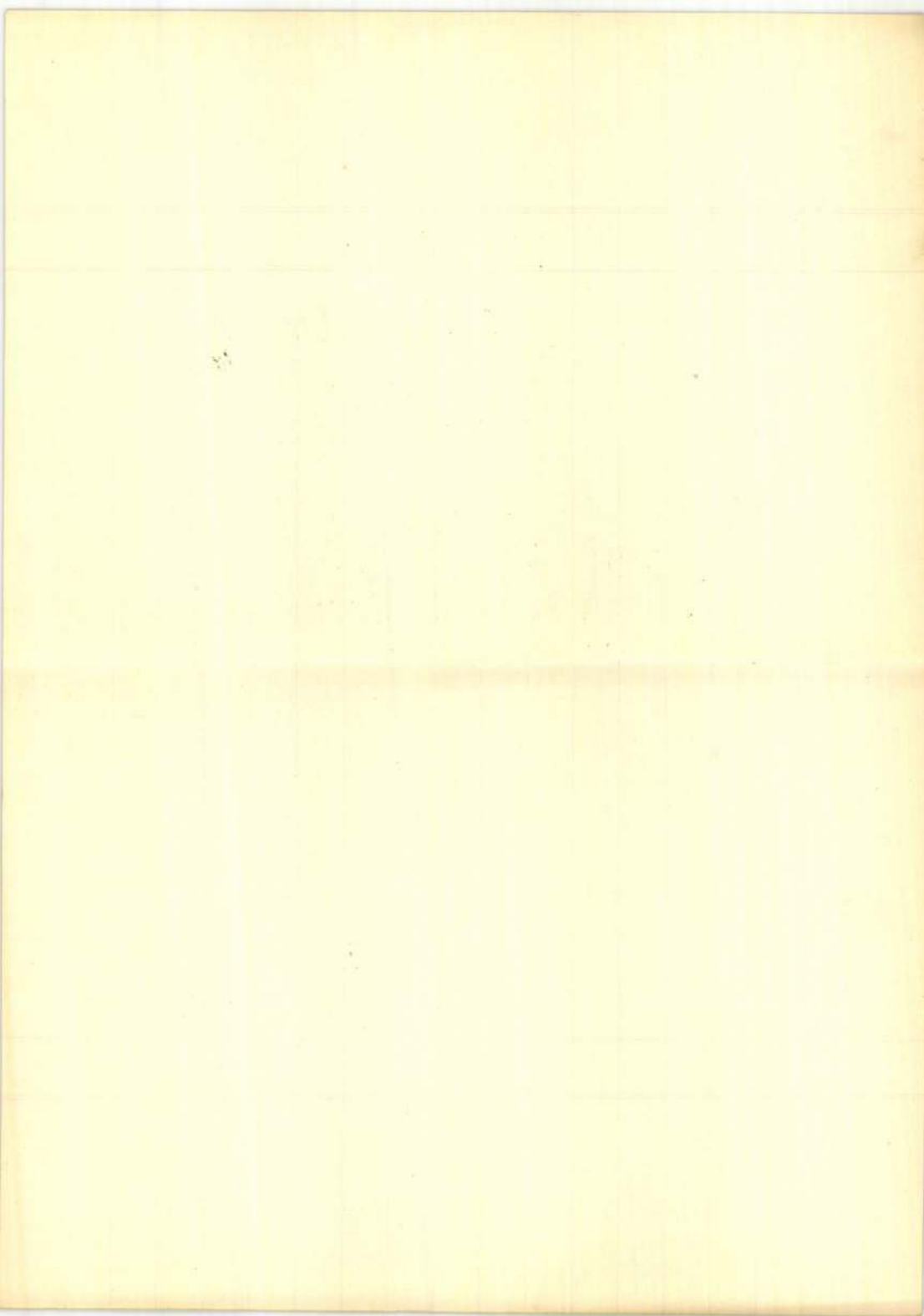
Derékig, balra fordulva és jobb kezével órája lánczát tartja.
Felirata a kép alatt aláírásának másakép:

Andrássy.

balra tükkörirással: ~~Rupprecht.~~ 839.
és jobbra: ged. bei M. Toma in Wien.

Kny., chp. az alak mag. 10.4 cm.

Szn. 273-99.
647-99-2.



Bánffy László.

9981

Mellszobor kerék talapzaton, szembe. Felirata a kép alatt
alíírásának másakép:

Bánffy László.

balra: Ruprecht lith.
jobbra: ged. bei M. R. Toma in Wien.

Kny., chp., mag. 12 cm.

Szn. 627-98.
261-98-6.

RUPPRECHT JÁNOS / XIX.sz. első fele/:

163. Magyar testőr képmása. - Min. vizf., ele-
fántcsont, méret 10 x 12 cm. Jelz. I. b.
"Rupprecht 836".

Rupprecht János

Kopp 1839/40. Meseem. I.

Handwritten text, possibly a signature or name, written in cursive script.

Handwritten text, possibly a date or reference number, written in cursive script.

IV.

ARANY, EZÜST,
ÉKSZERTÁRGYAK

RUPPRECHT JÁNOS / XIX. sz. I. fele / :

315. Magyar testőr képmása. - Min. vizf., el.
csont, 10x12 cm. Jelz. l. b.: "Rupprecht 836".

Rupprecht János

Képmásgrat 180 éve

LIBAY KÁROLY / 1816 - 1888 / :

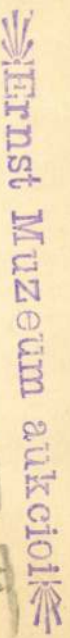
188. Tájkép függőkerttel. - C. rajz és vízf.,
p. 33 x 25 cm. Jelz. l. b.: "Libay".
189. Tájkép gereblyés nővel. - C. rajz és vízf.
p. 33 x 24 cm. Jelz. l. j.: "Libay".

LIEDER FRIGYES / 1780 - 1859 /:

190. Férfi arckép. - Vízf., p. 16.7 x 23 cm.
Jelz. l. j.: "Lieder 1846. Pesten".
191. Férfi arckép. - Vízf., p. 19 x 25 cm.
Jelz. l. k.: "Fr. Lieder fe. Pesten 1844".

Ruprecht
festő

1403. OVÁLIS MINIATÜR-ARCKÉP, elfántesontra festett. Fiatal hölgy mellképe, kivágott ruhában, fürtös szőke hajában rózsával. Jobboldalt jelzés: „Ruprecht P., 1826”
M. 8,8; sz. 7 cm.

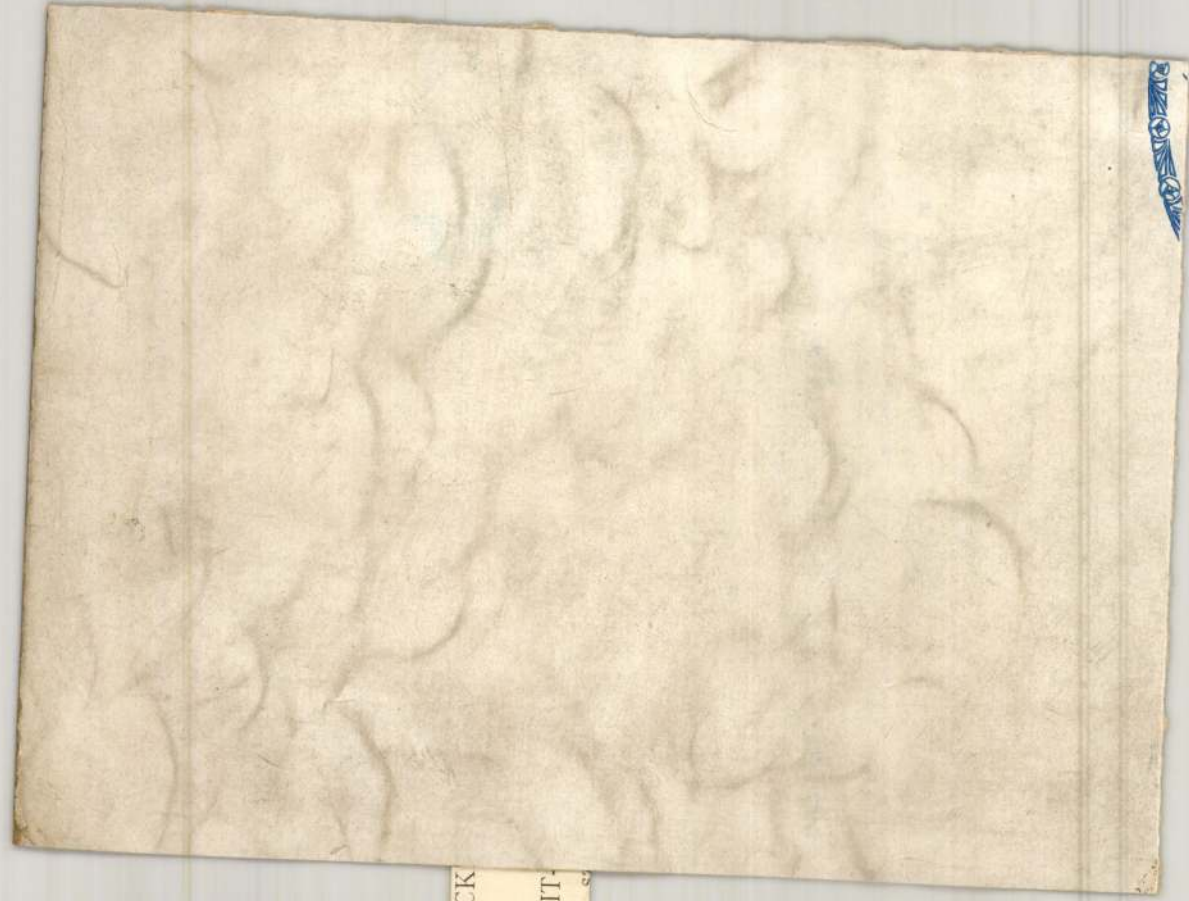
 Ernst Muzéum aukciók
P-11

1416. KEREK ZOMANCK

Átm. 3.2 cm.

1417. KEREK BISZKVIIT.

Átm. 17 cm. XIX. sz.



János Hazánk c. folyóiratában. — Szerdahelyi Kálmán, Ny. Rohn A. 1859. — Kazinczy Ferenc mellképe. Tugut (Bonifacius) Heinrich festménye után kőre rajzolta és ny. Rohn Pesten, 1859. Nagy fol. — Szelestey László arcképe, 1859. Sz. L.: Pásztorórák címlapja előtt. — Széchenyi István gróf, 1860. — Tinódi Lantos Sebestyén egész alakban, 1860. — Bartal György, 1860. — Kazinczy Ferenc, 1860. — Sztójka László, a „törökverő“. Ny. Rohn, Pesten, 1860. (Szilágyi I. Szigeti Albn-

Andenken des am 31 t May 1833 zu Pest verstorbenen kk. Hofkapellmitgliedes Joseph Slavik Jelz: „Mink lith. Gedr. b. J. Schmid.“ — Gróf Fekete (aláírás). Jelz: „Rajz. Mink. Nyomt. Schmid.“ — Gróf Nádasdy Ferenc. Jelz: Pesten, Schmid János Kőmettész Intézetéből“. — Joannes Nep. Beer Dr. Med. Jelz: „Gedruckt bey Joh. Schmid“. — „Dr. Haberle Károly Megöletett Pesten, Május 31. 1832.“ Jelz: Nyomtatta Schmid János Pesten“. — Trakostyányi Draskovits György, a római sz. egyház kardinálisa Jelz: „Pesten,

Ruprecht János

RUPPRECHT JÁNOS osztrák festő és kőrajzoló a 19. sz. első felében. Az 1820-as évektől kezdve sűrűn lejárt Bécsből Pozsonyba, ahol a követeket rajzolta és festette. A 30—50-es években pedig gyakran hónapokat töltött, két leányával együtt Pesten. Különösen Adél vált ki miniatúra-arcképeivel. A nyári hónapokban Balatonfűreden festette és rajzolta az ott nyaraló magyar előkelőseket. Ruprecht János mint lito-

gráfus, Grimm Vince nyomdájában dolgozott. Arcképlitográfiái közül kiválnak: Bene Ferenc (Bécsben), Felsőbüki Nagy Pál (Bécs, 1827.), Istvánffy Miklós alnádor és történetírő, 1355—1615. (Bécsben, 1829.), Gróf Gvadányi Ignác (1827.), Zichy Domokos (Bécs, 1840.), Bánffy László (Bécs, 1840 cca.), Gedeon Miklós, testőr (1840 cca.), Gróf Bathányi István (1842), Gróf Majláth János (1843.), Özv. Puchler Terézia (Pest, 1844.). — Bibl.: Bedő Rudolf úr gyűjteménye. — M. T., Kpecs, Graf. Gyűjt. — Dr. Szentiványi Gyula úr szíves szóbeli közlése.

Nagy László

118-119.l.

Francisco Bene

Proposed with — gets in
date. instituted

Falso Bene. Mary Pale

"Nationality in class or - number of

Magyar fortification. 8.11.1555
Maghuel 1615 en. A. B. C. C.

Konkono "Interpelle" gesece

"Ket utt Baka" 1829

Geof Gradungy. Bona Bureles

Kapitany. "Magyar Panteon"

Ruprecht James A.H. 1829.

Ruprecht János

Magy Zoltán jegyzet.

Magyar diákai listája az 1848-49-évi
"v. Ruprecht" "Gedmesek listája"
"v. Grimm in Pesth"
Beda R.

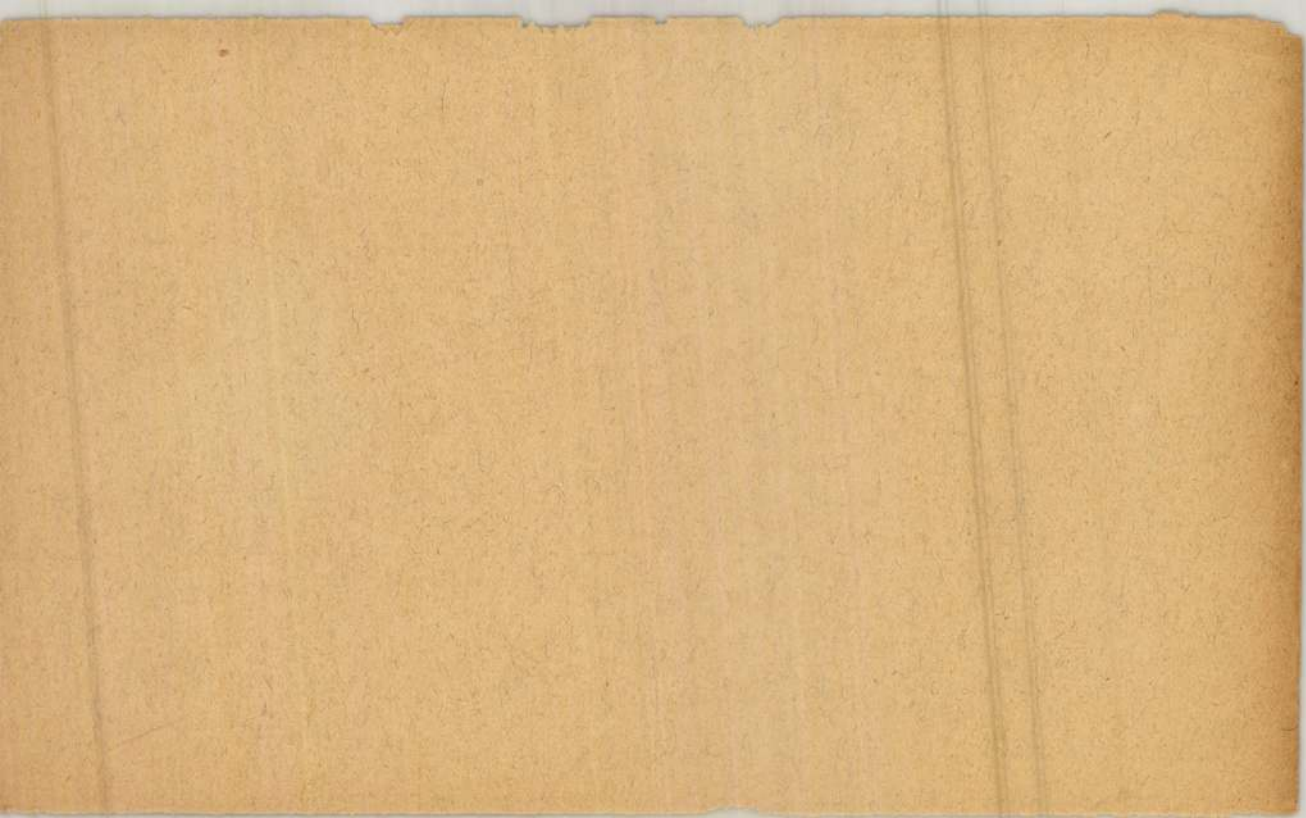
Rupprecht Sauss

minister petto

beside, phetop look haterpho
dih, ayanlyh and upes
lalalilt.

skanito, Honmisen

1837. 384. L.



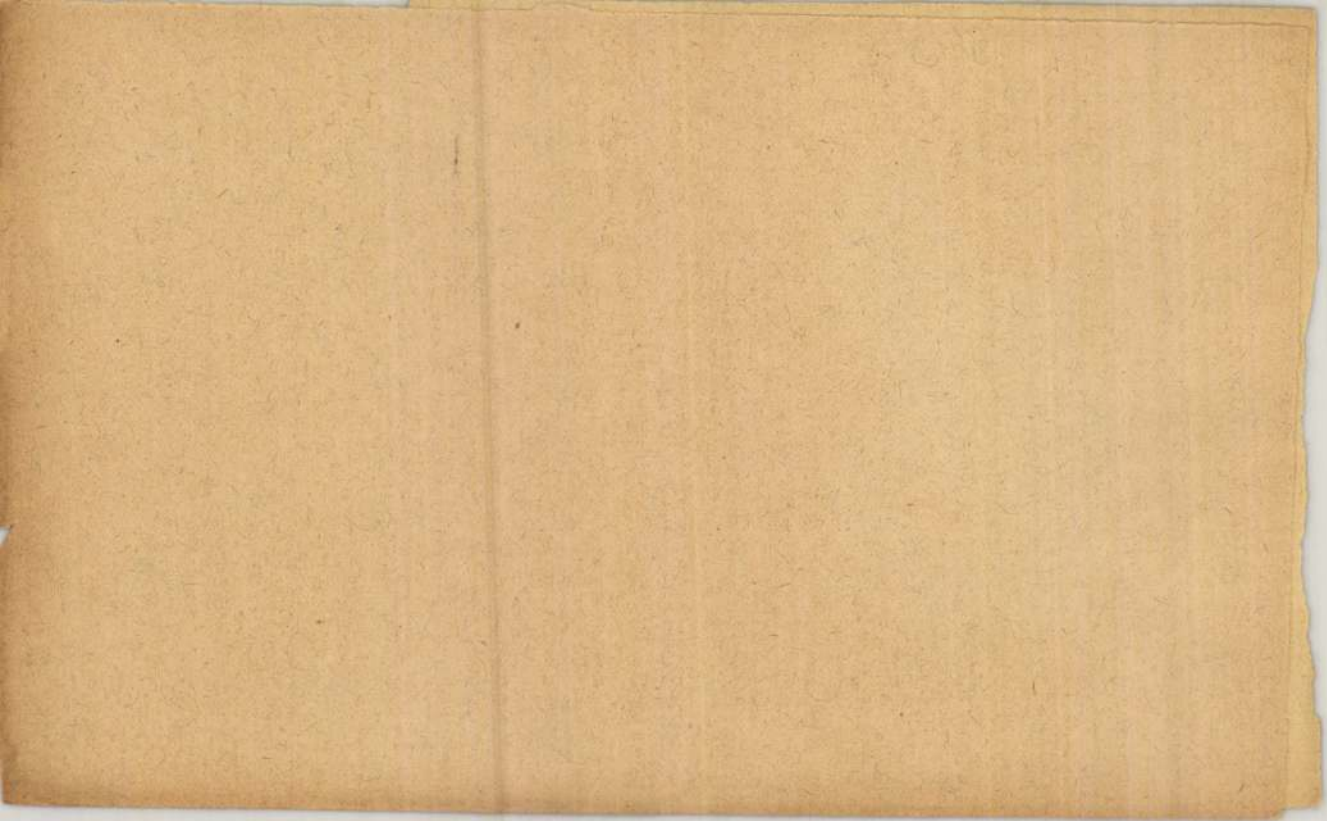
Ruprecht Luvo

bees. fester

Kini dulast lett Palatontu-
redre, hot rövíd iderig mulatun
Für ed regerje videt pilles cerotze
medtalmi foppa 1837. aug.

Utasito, Hammunen, 1837.

464.1



Rupprecht

R. 4. János, osztrák festő és litográfus. A XIX. sz. elején Bécsben élt. 1827-től sokat dolgozott Pozsonyban, Balatonfűreden, majd Pesten, hol 1842. letelepedett. A magyar arisztokrácia számos tagjának arcképet festette és rajzolta köré. 1851-ig akvarell miniatűröket állított ki a Pesti Műegyetemen. Legutolsó ismert műve báró Prónay Gábor könyomata arcképe, mely 1859. Bécsben jelent meg.

Z. J. II 402 P

Garampeteri h. u. VII. 291.

MDK

Russ

A birtfal bit6. Sándi Gyula rajza, Russ fametsz.

Vas. Ujs. X. 1863, N V. 3. 156 l.

Russ Leander grafikus

Századok 1874. 184-205 o.

Nagy Iván: Magyarország kézművészei
/Russ Leander/

~~P a p p Bertalan festő~~

~~Hagyatéki kiállítás
/Műsorok, 1914/~~

~~M U V E S Z E T
XIII. évf. 1914.~~

~~86 - 87.~~

~~"Négyes hagyatéki kiállítás"~~

Rajz

Zrínyi Miklós bucsuja családjától

Russ Leander

Századok 1874. 184-205 o.

Nagy Iván: Magyarország képzőművészei
/Russ Leander/

/:Tardos:/Krenner Viktor festő

Egri székesegyház szentélyé-
nek falképei

/Barys Adolf Agost-tal/

M U V É S Z E T

XIII. évf. 1914.

89-90.

"Barys A.A."

Óreg Vármegyeyel: Kiallittási sétat. Sopronvár-
megye. 1943. szept. 18.

Russ Oszkár

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

UNIVERSITY OF CHICAGO

1954

Zrínyi Miklós bucsuja családjától, metszet
Néplí

MMK

Russ Leander

Magy Ivtm: Magyarországi képzőművészet
/Russ Leander/
Számok 1874.184-205 1.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

Pass Book

Perks

L. J. Fry's Gr. Account
XXVII

138-1

MŰEMLÉKEK ORSZ. BIZOTTSÁGA
VEGYES MŰVEK.

212

Sacken, G. Die Funde an der Wiener-Neu-
stadt.
Wien, 1865.

güz .

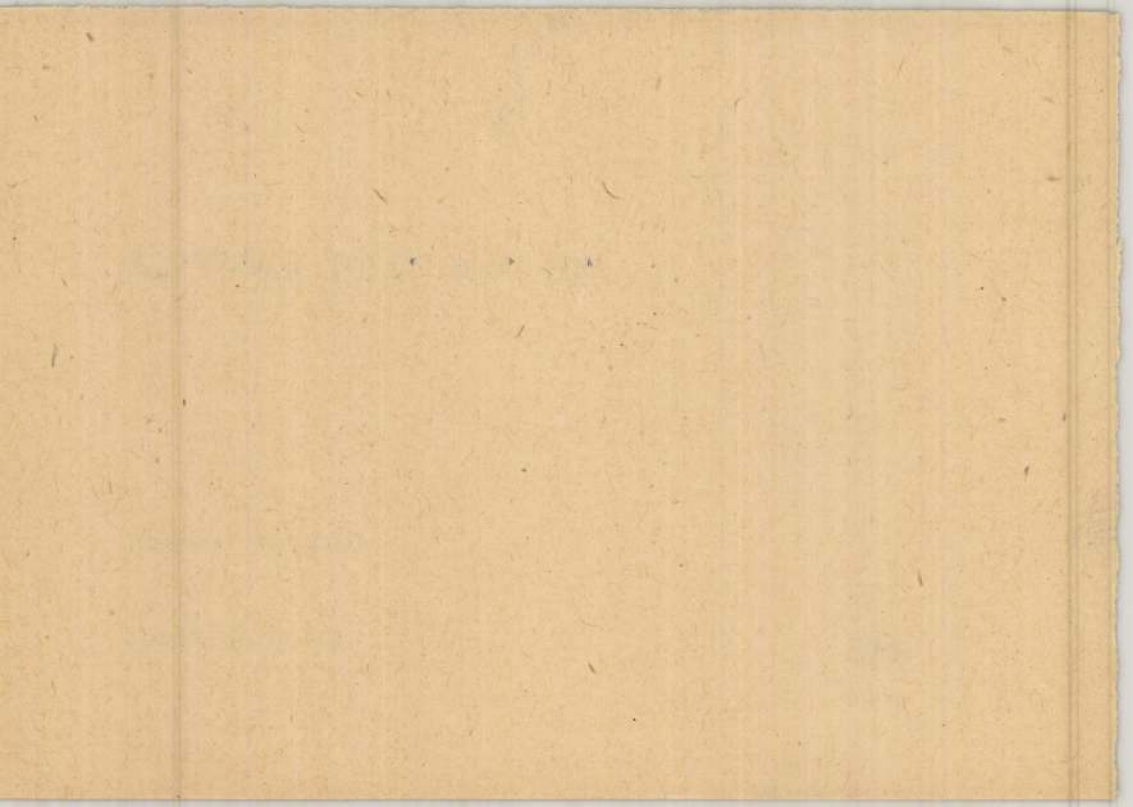
ld.

Erdei tájkép

Russ Robert

Múcsarnok 1877. dec. 16.

MDK

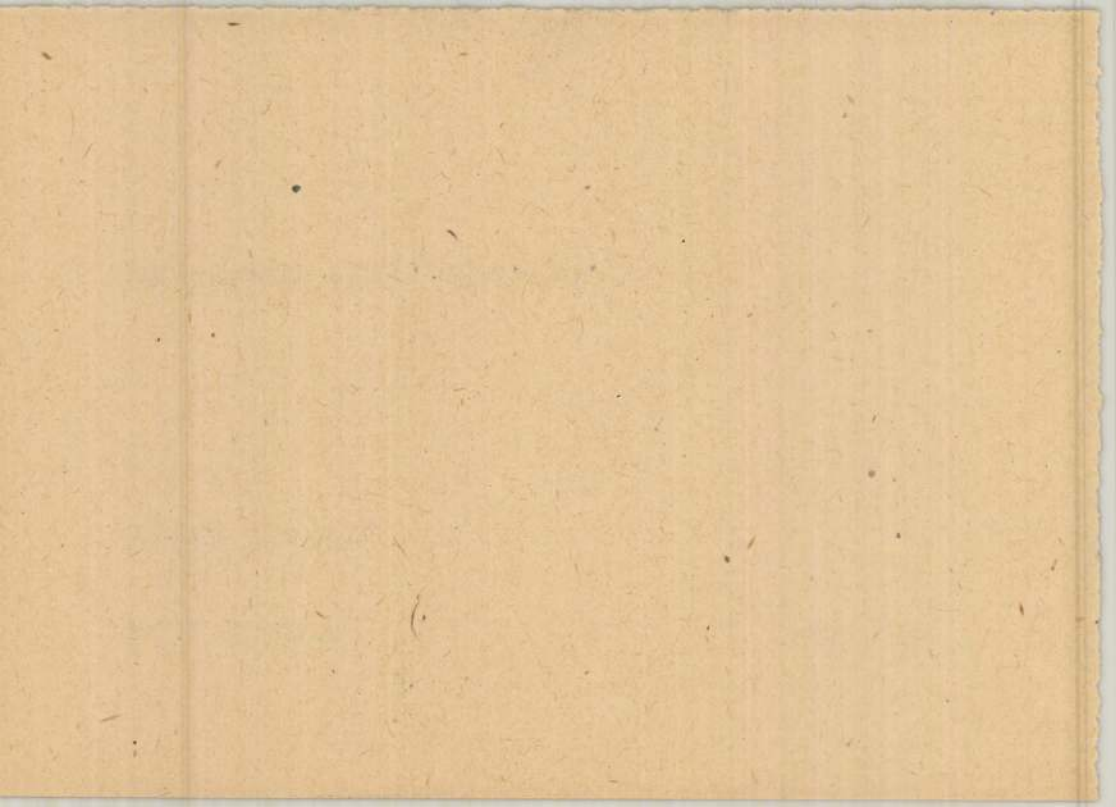


Erdei tájkep

Russ Robert

MDK

Műegyetem 1877. dec. 16.



Műcsarnok 1877. dec. 16.

Az est.

Russ Robert

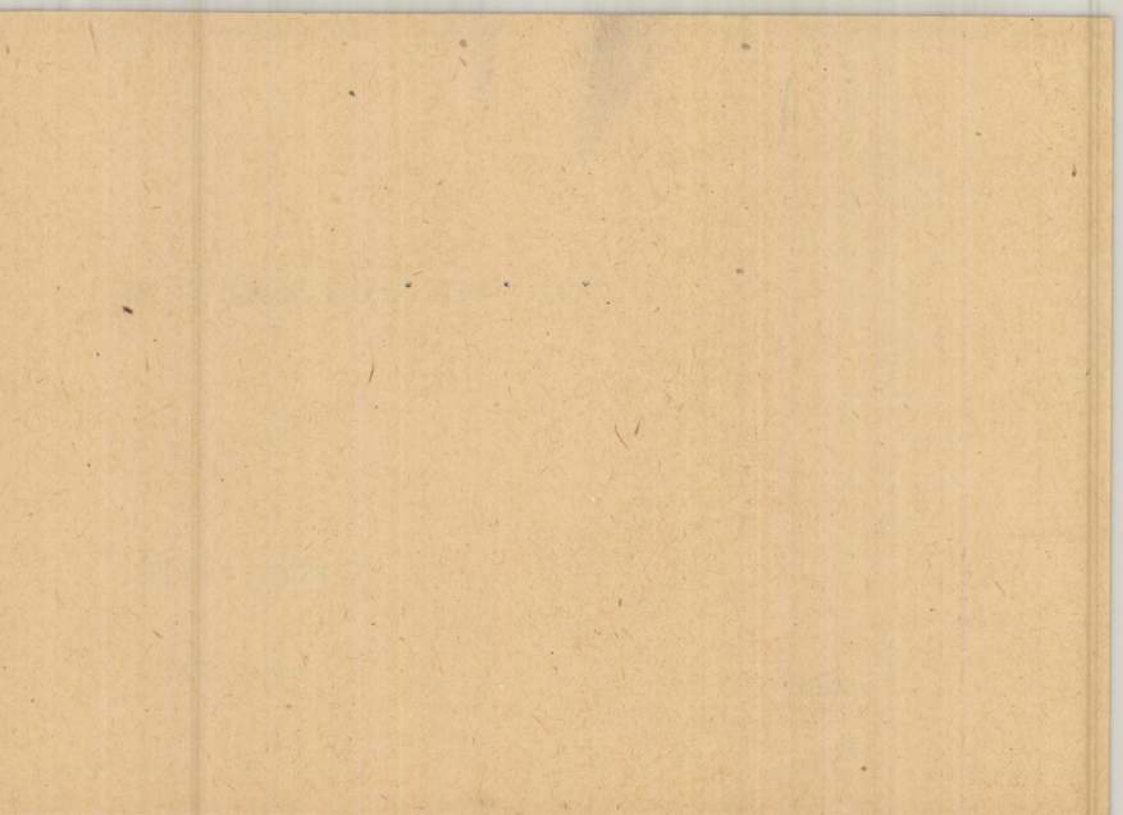
MDK

Műcsarnok 1877. dec. 16.

Erdei tájkép

Russ Róbert

MDK

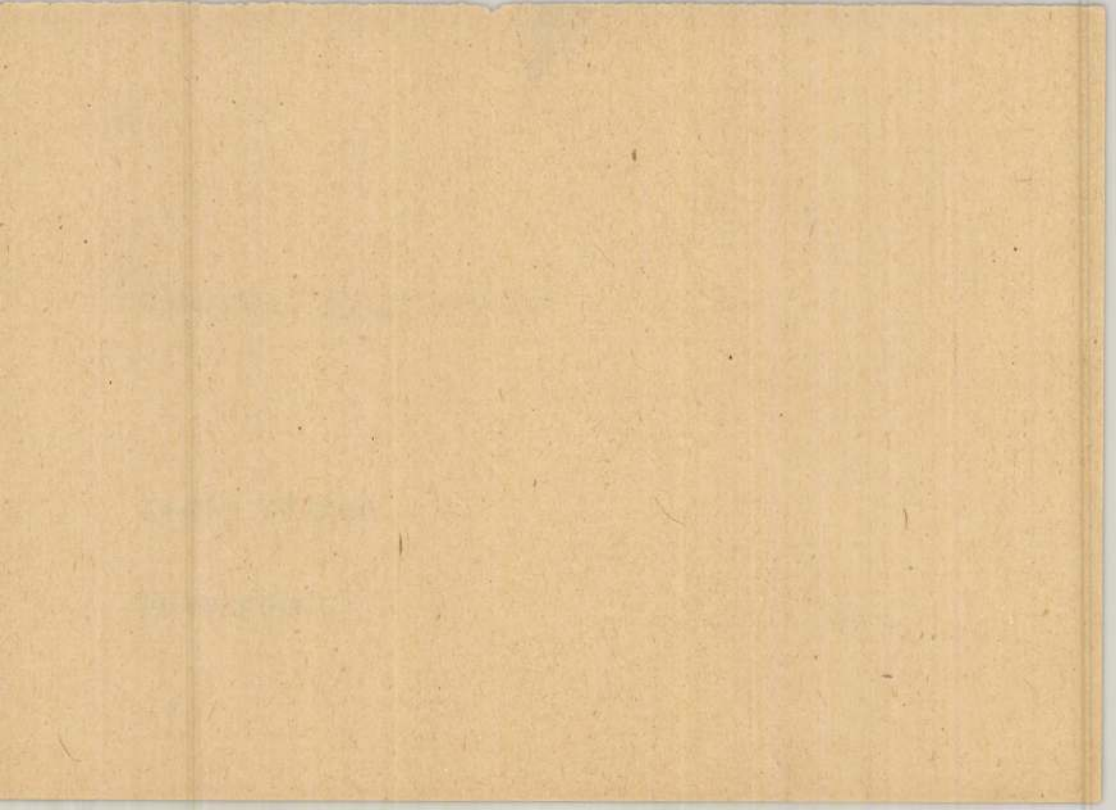


MUSSEY 1877, NOV. 8.

Erred talkep

Russ Robert

MDK

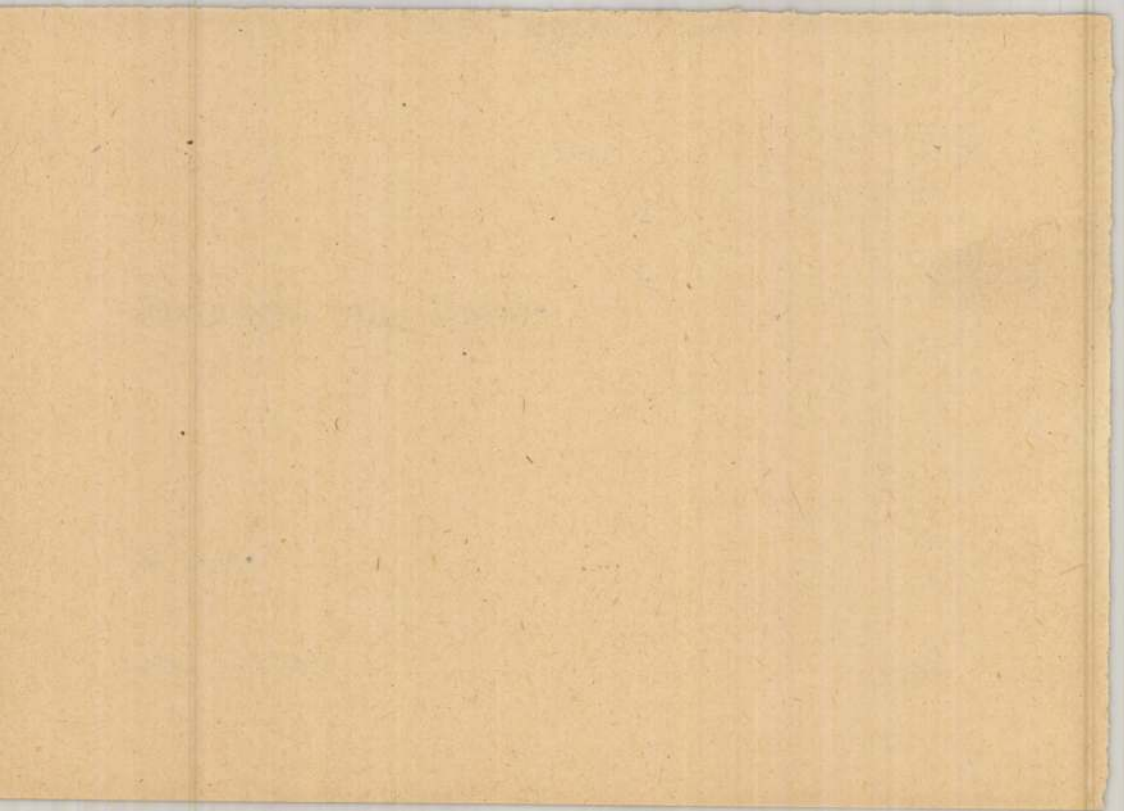


Messerschok 1877 Nov. 8.

Az est.

Russ Robert

MDK

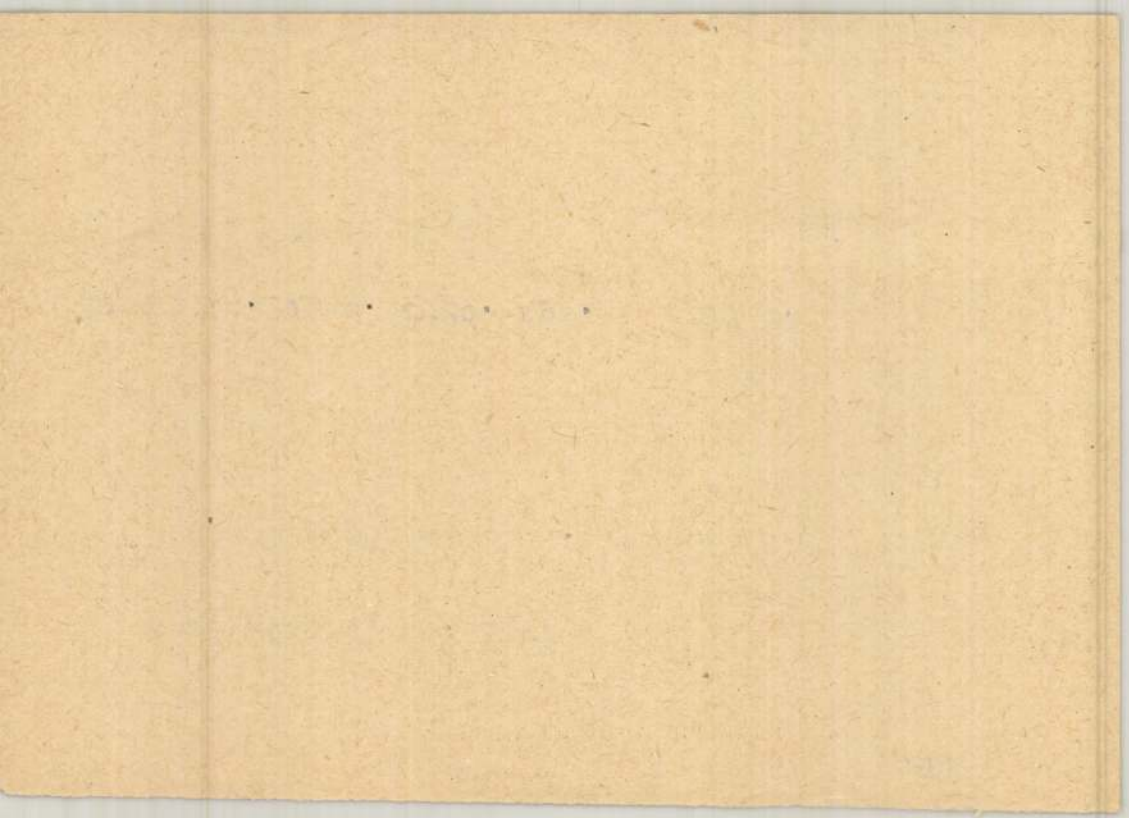


MDK

Russ Robert, sz. 1847

Olasz Ipposohaz

Ernst II. aukc. 1920. apr. 33 l.



Pucca Belurus

a rajist karnikete

1878/79, 1879/80,

1880/81 - Sen or aksh

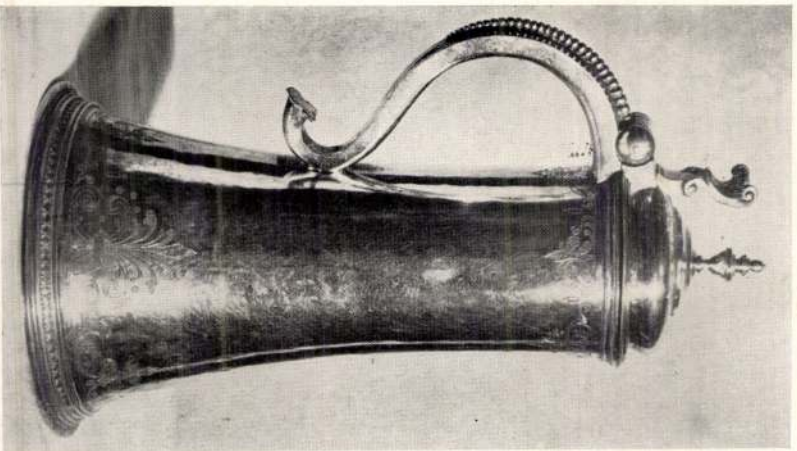
is Solokan -

Pheiffer's Antak:

A kegoos karnikorenikete
karnikorenik: karnikorenik
is a p^og^o p^ognasovimmet
karnikorenikete.

Tanokari, 1890.

109.0.



54.



14

T.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Visegrádi-utca 36.



Riisa Janos

Apr 1692

l.
Yanko' Thos^y-apoidoh

F. l.

Rumpelmaier

R,

Лукан Магумт 1800-50

260, 401, R,

3.



4.



Pumpelmaes

P.

Lykanem z romantikā

86, 128, 228, 254. l.

DR. LADÁNYI IMRÉNE
BÉKÉS



Finnpeltmayer

Porstoriin' milletin' leev
epitep' kervete a porro-
my' iragotolyn' vromi-
rtilei' kempelomot, mufoi
1888 oai. 28. mentelheljet.

urod

Velho Karlo. A. ephain

Umi' aoi' vites' karm' kumay'
fai' aoi' d. Pyest 1894. 65. l.

... ..

Wagon - R¹²⁰²

- Wagon, 10.902

. The Wagon Katalina

vicinity of ...

Wagon - 10.902

of

- Wagon & a ...

- Wagon

Wagon - 10.902

Wagon

Wagon

Wagon

P^o
Frühjahrs

Wohnung: Adlersstr. 2

(Akte: reit über a
Wohnung: Kommission
Kempfen Kataro -
und Böhms am)

Neubergstr. 1866.

482. P.

(A Kommission
Neubergstr.)

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,

Es a meglévő holmিদra vajjon, miért nem vizsgálod?

Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,

Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!

Biztosításod van már rég (jobbát nem is tehetsél),

De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetsél?

Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni.

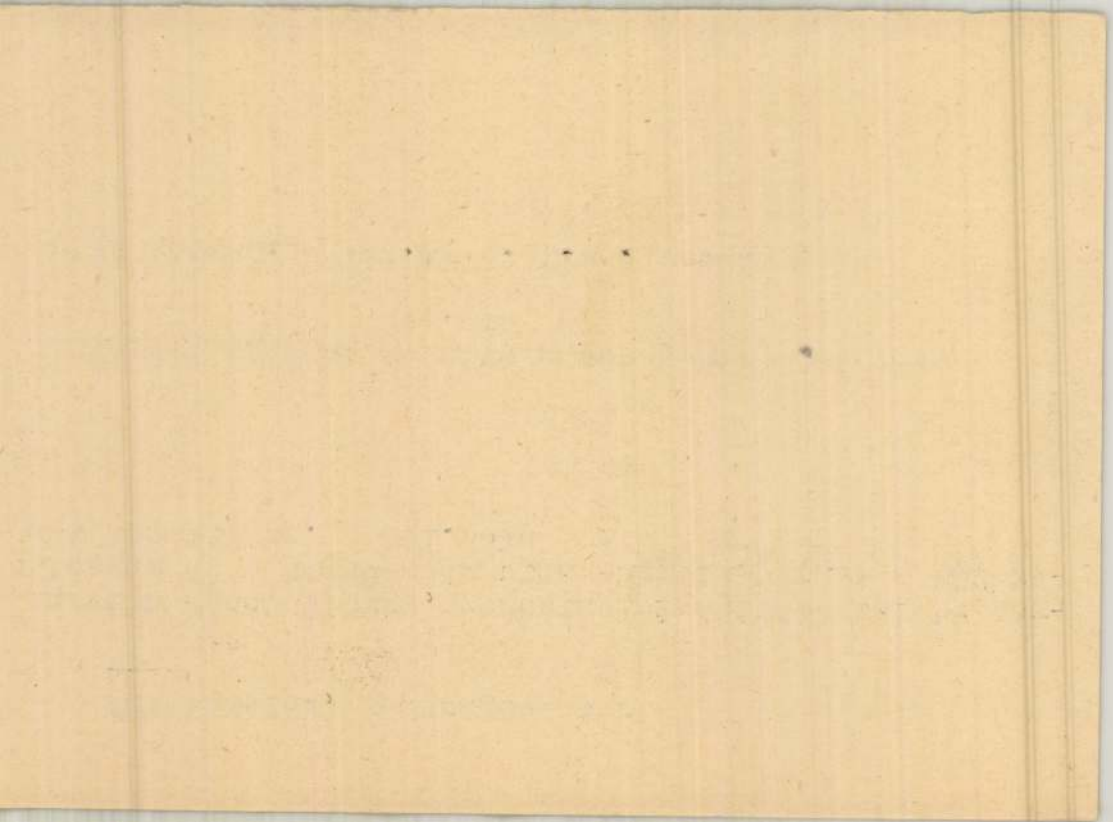
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felmérni!!

RUMPELMAYER, Kőfaragómester

Anreth János György, szombathelyi építőmester az asz-
talosság és a kömvesség után Rumpelalayernél a kőfara-
gást tanulta ki. 301. old

SZILÁGYI ISZVÁN: Anreth János György emlékére
301. old

VASI SZABÓ, AXVII. 1973. 2. sz. Szombathely



RUMPELMAYER Johann, born 1800

J.R. Kupfer Sternbrunnen 9. März 1782, 1. Notz
40721

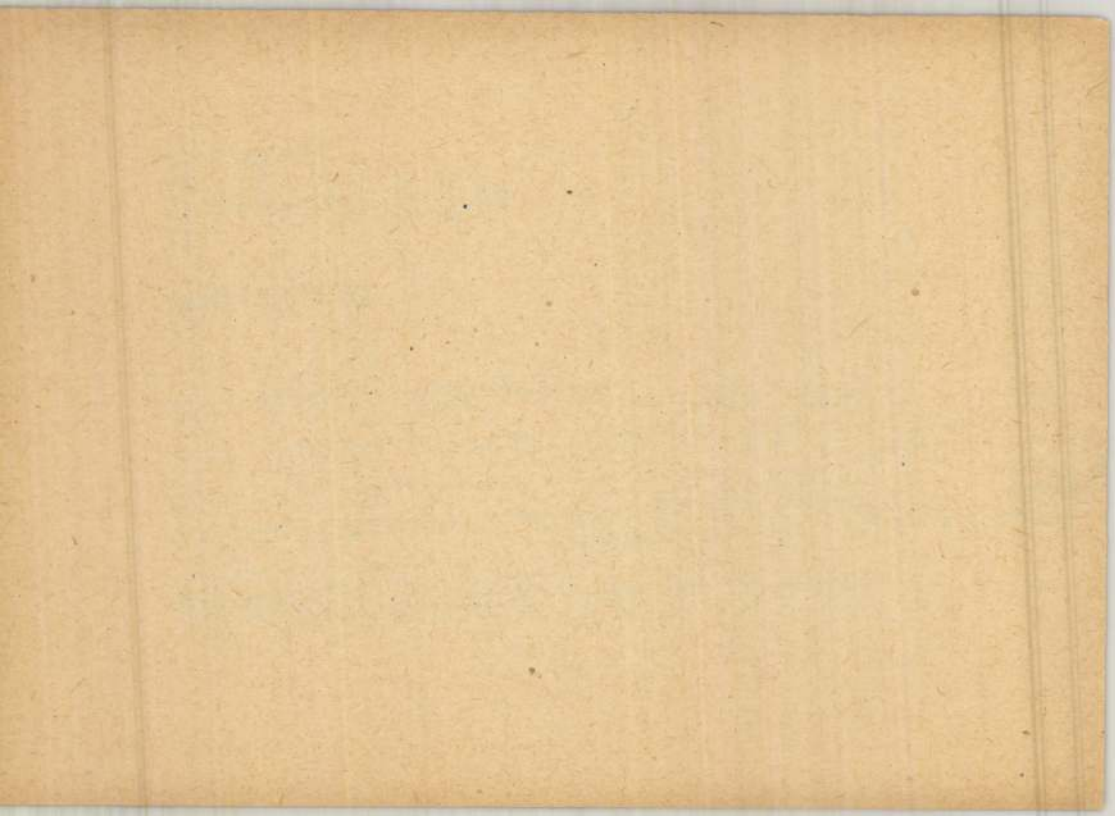
Arbeitsprotokoll
1823, 11. Notz, 46021

J.R. Wählbüchse mit Sternbrunnen + 499

aus Korb, 1844 Januar 15. (1784, 5791)

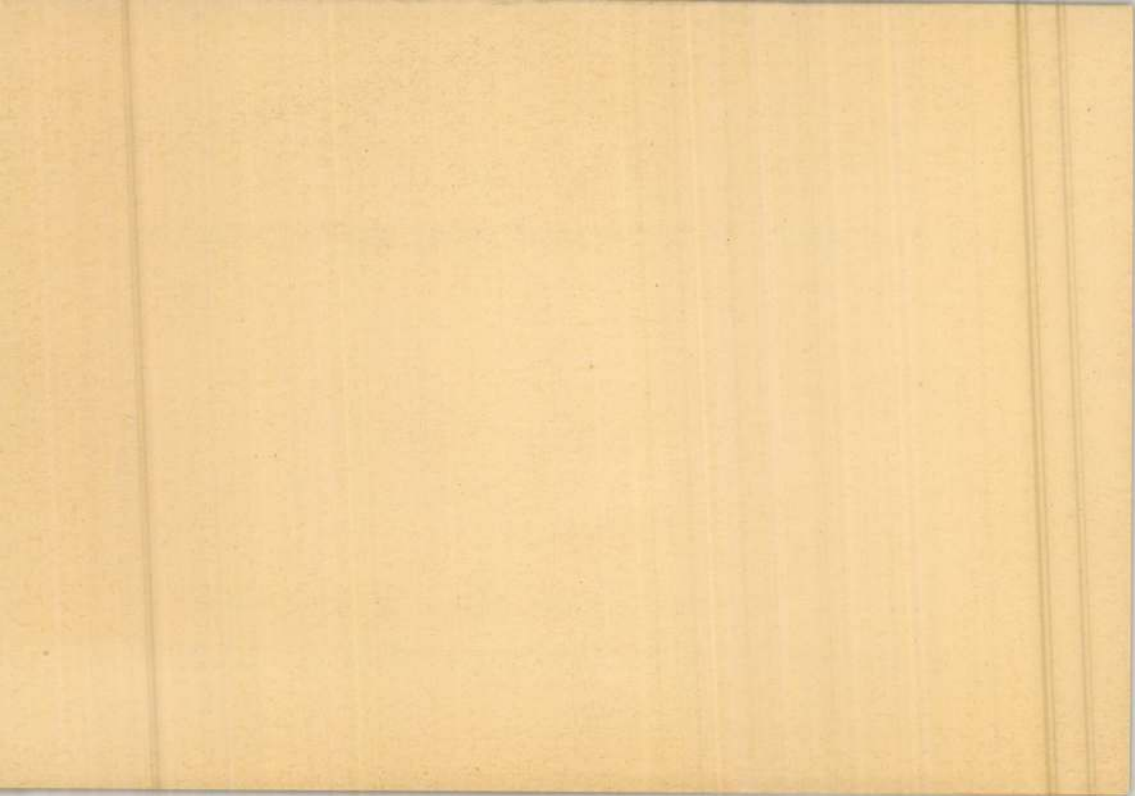
(1844, 1.264-265x)

Rumpeles Buch
(Lyon)



HUMFELDER János könyves, az egyi városi adó-
összeírás 1766-85 között említett nevet.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtésből. V. köt.



M.D.K.

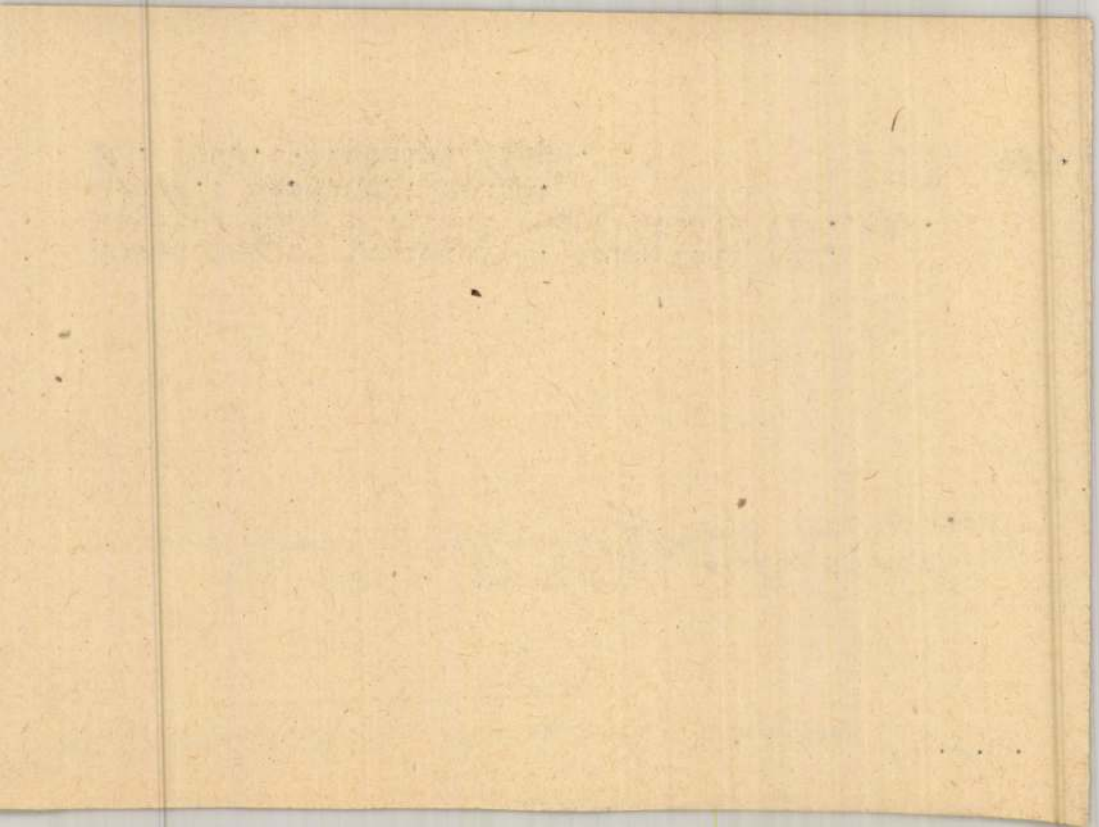
Rumpfeder Fauna, Körnung

az em névvel adócsere
városban 1766-85 körül készült.

Héves megye múemlékei I. Irta Volt Pál,
Magyarország múemlékei topográfiaja VII. köt.
Szék.: Derceányi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

393.

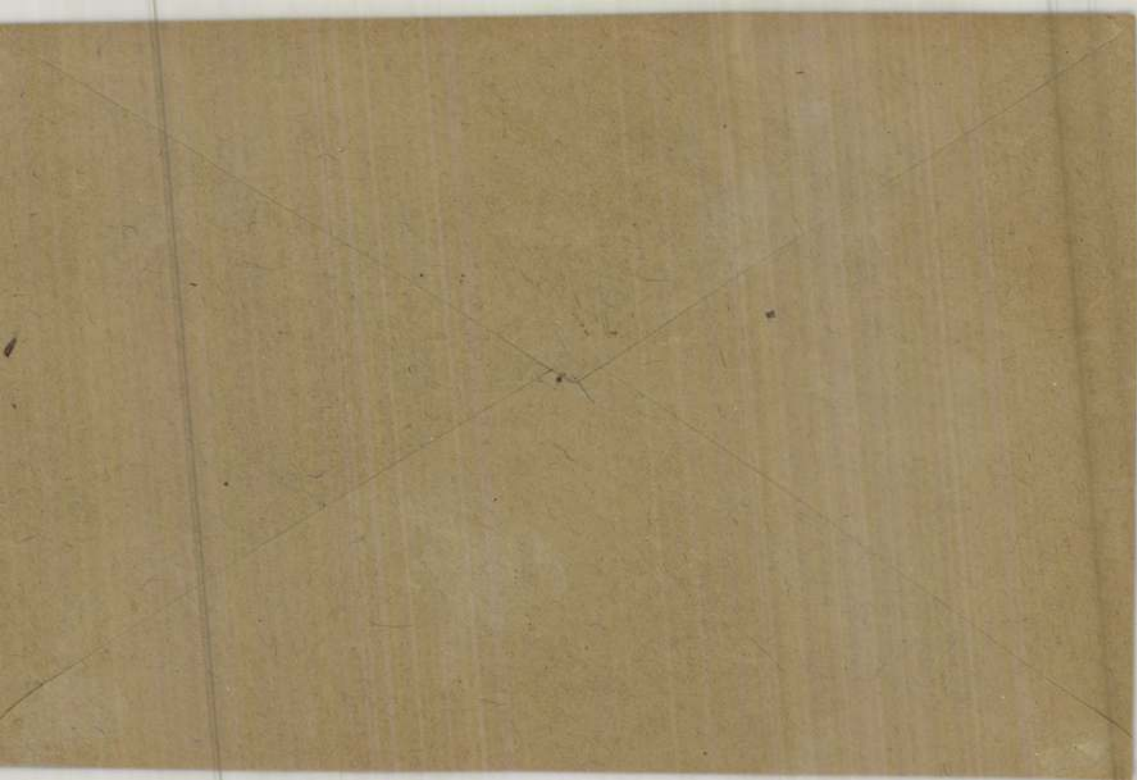
old.



Permi' m. Scouplon.

Toll Van 30, 31d,

Meix 37. 0

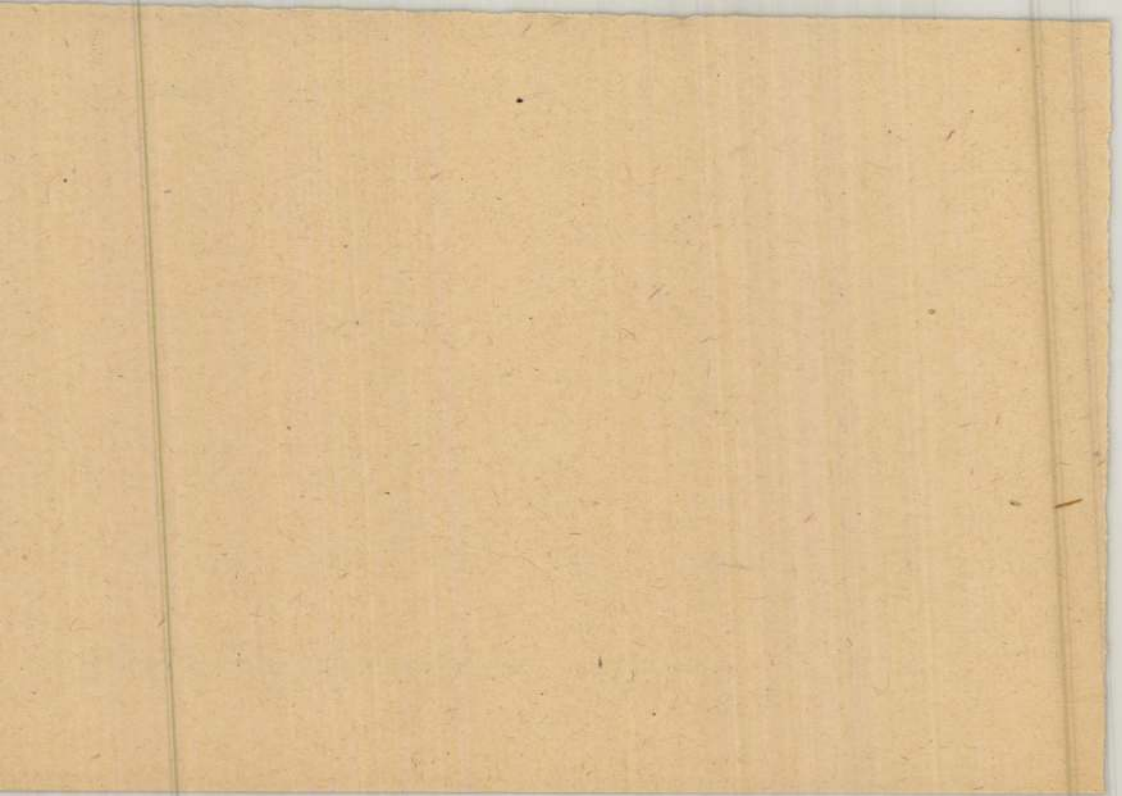


Myas XVIII. N. 17. 246. f.

RUMI Setimanan fite

1720-tan hozgar Restkomarman

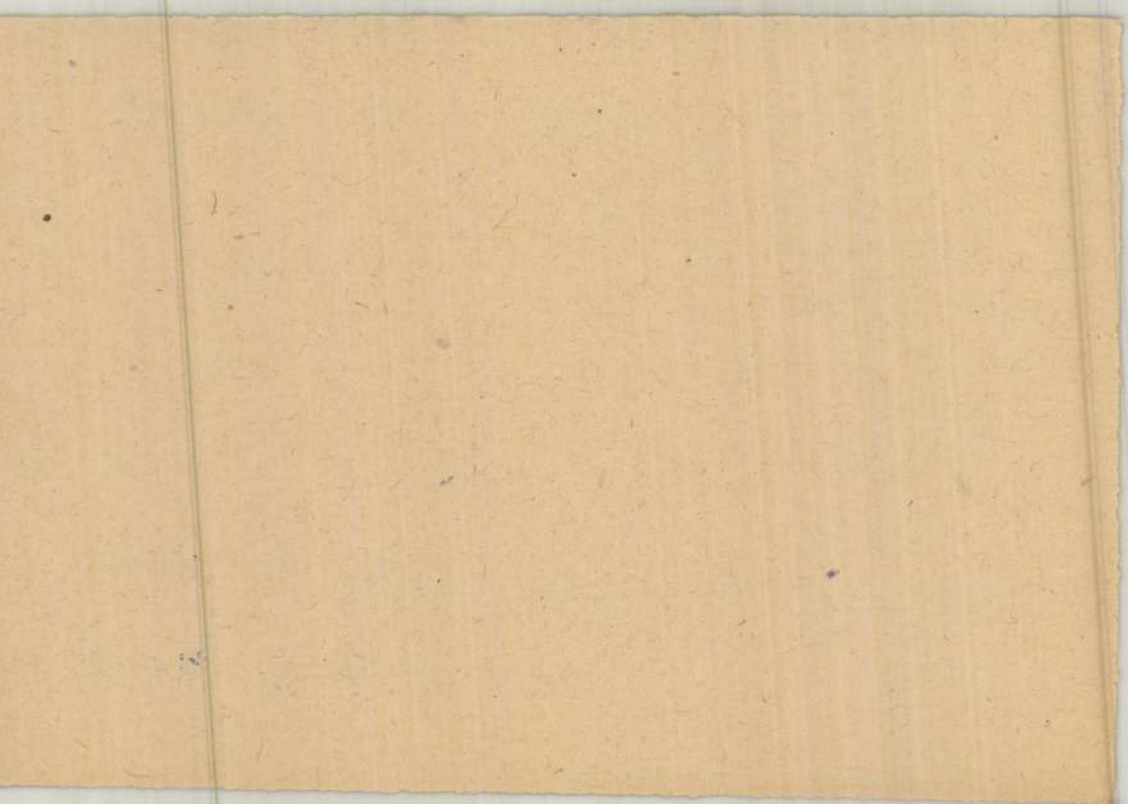
H. D. K.



RUMI: "Sığış fetvâ"
1715-1800: "Rûk'at-ı mâ'nevîye"

M. D. K.

Garis XIII. 17. 246. 8.

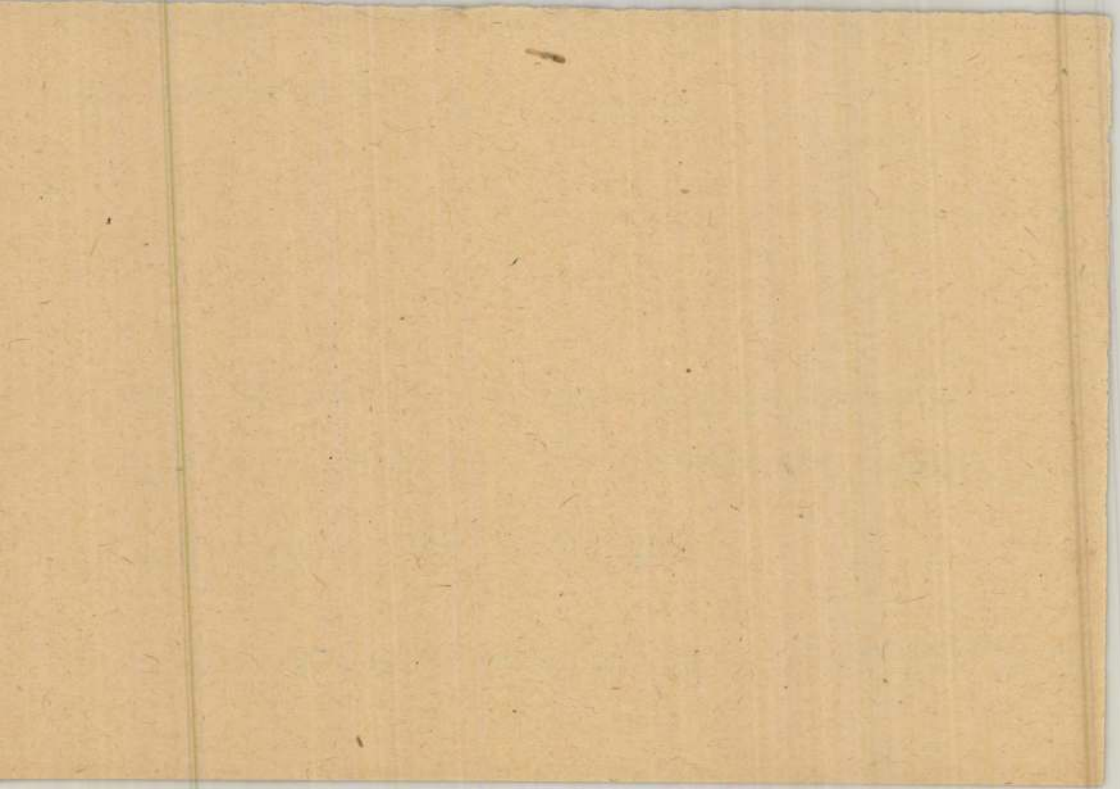


RUMMEL, August architekturaal

Kaukasiassa

1783 Saamelaisy puukoki puoleen
alustaan josta arkkitekturaal

Uuras XVII. n. 89, 246. r.



ca. D. 4

PUMHEL, Martin Jakob

knollenartige architektonische
teile a pumhellerei mühlstein
kollektive leitlinien einer a museum
elo kinnihöje

Formas: Knollenartige Arch. 1960. 124. 2.

1851. 1000. 1000. 1000. 1000.

1000. 1000. 1000. 1000.

1000. 1000. 1000. 1000.

1000. 1000. 1000. 1000.

1000. 1000. 1000. 1000.

1000. 1000. 1000. 1000.

W. D. C.

RUMHEL, Kanton Pato

Pata, Meloria & Umgebung

Landkarte archaischer Zeit

(A 82-1783.)

Sammelkarte, verschiedene
et in der Karte dargestellt.

Geogr. Anstalt, Berlin, 1900.

224. C.

225. C.

RUMMEL, Martin foto

Paris, Courmancy

ca. H&A. 1999 11990.

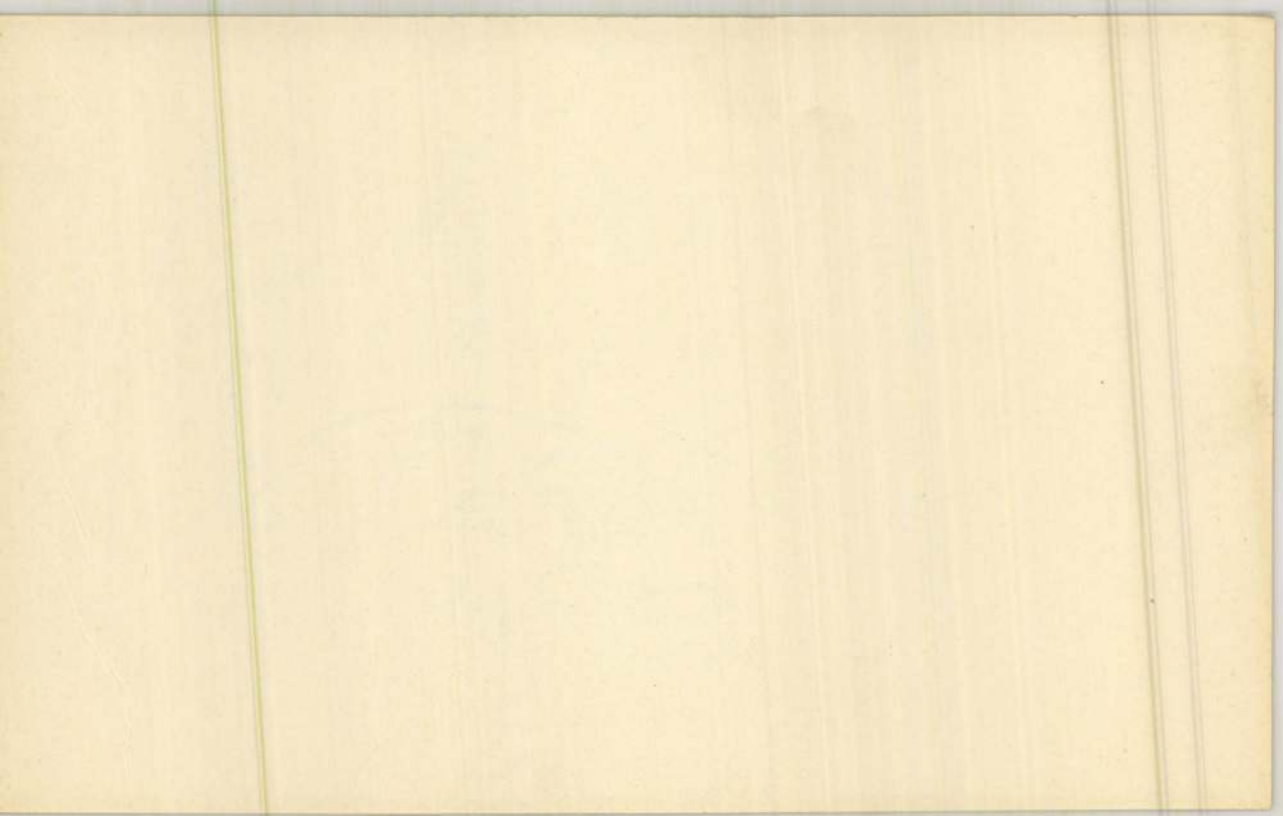
im Schatten Picassos, doch war der Fortschrittsgräube ausgegräbt, so daß man
mit dem Zitat polemisch, ironisch oder nostalgisch auf Kunst hinwies wie auf
eine schon verloren geglaubte Fundsache.

Samuel Jones

Kiowa Post
1755 - Ben Postgoi "
1770 of Cavethelo

Horath Bentposten

256.8.



Bummelfocht

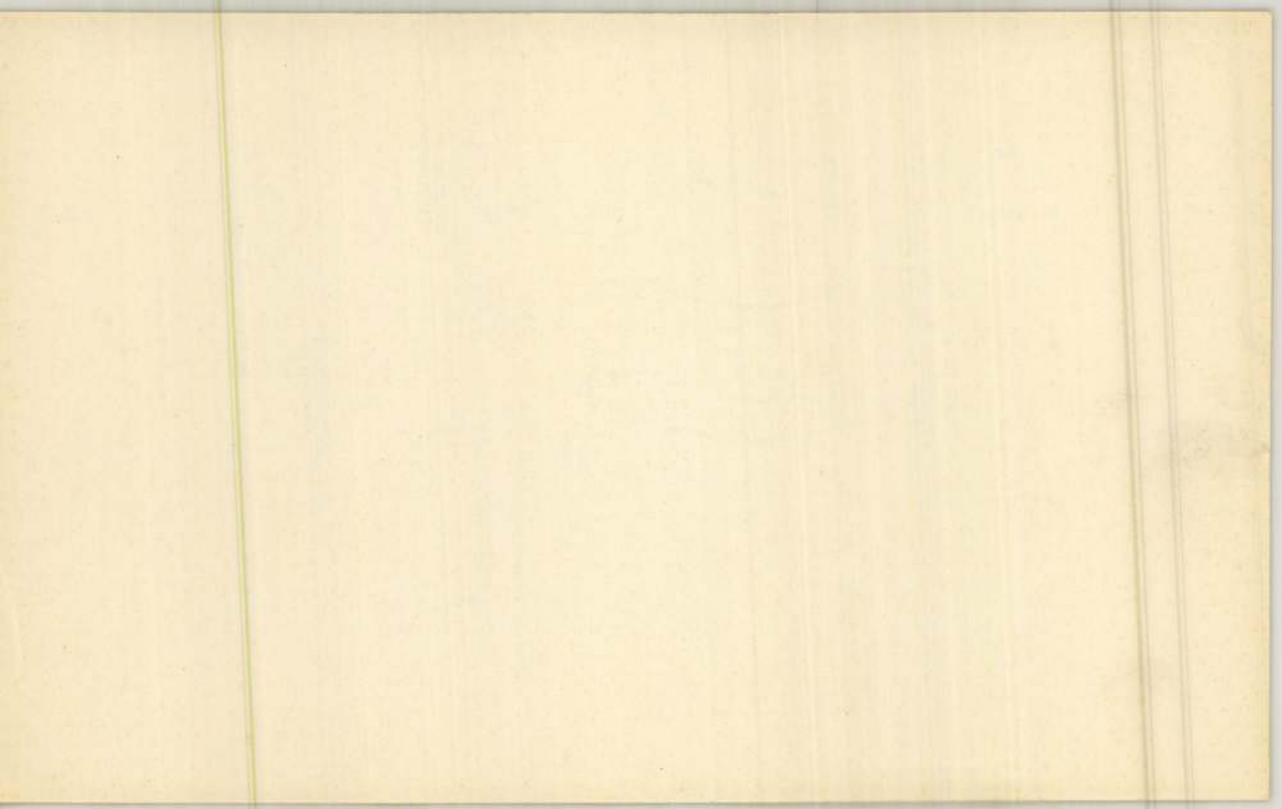
Stros' Post

1797. bei Tawork

Posten

Zornath Pentypeten

256-1.

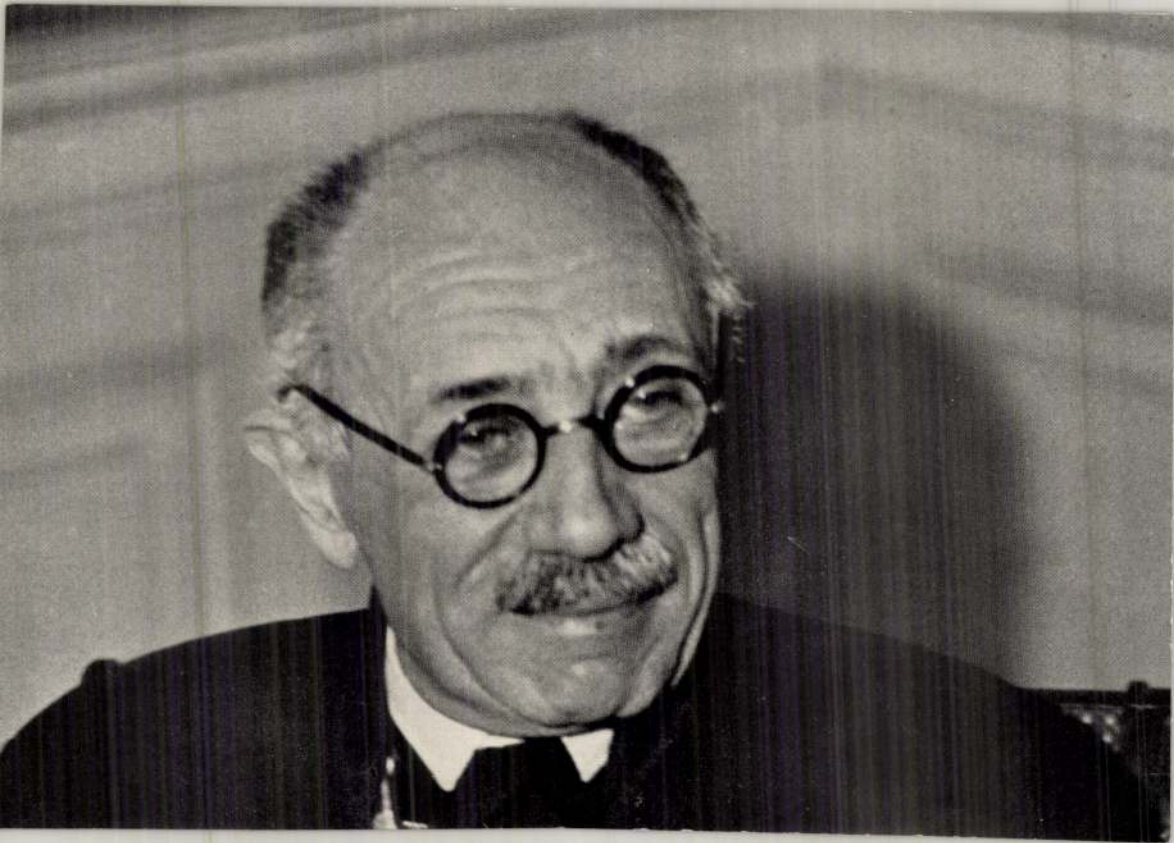


Beavys P.
photo's

1

Bartholomew

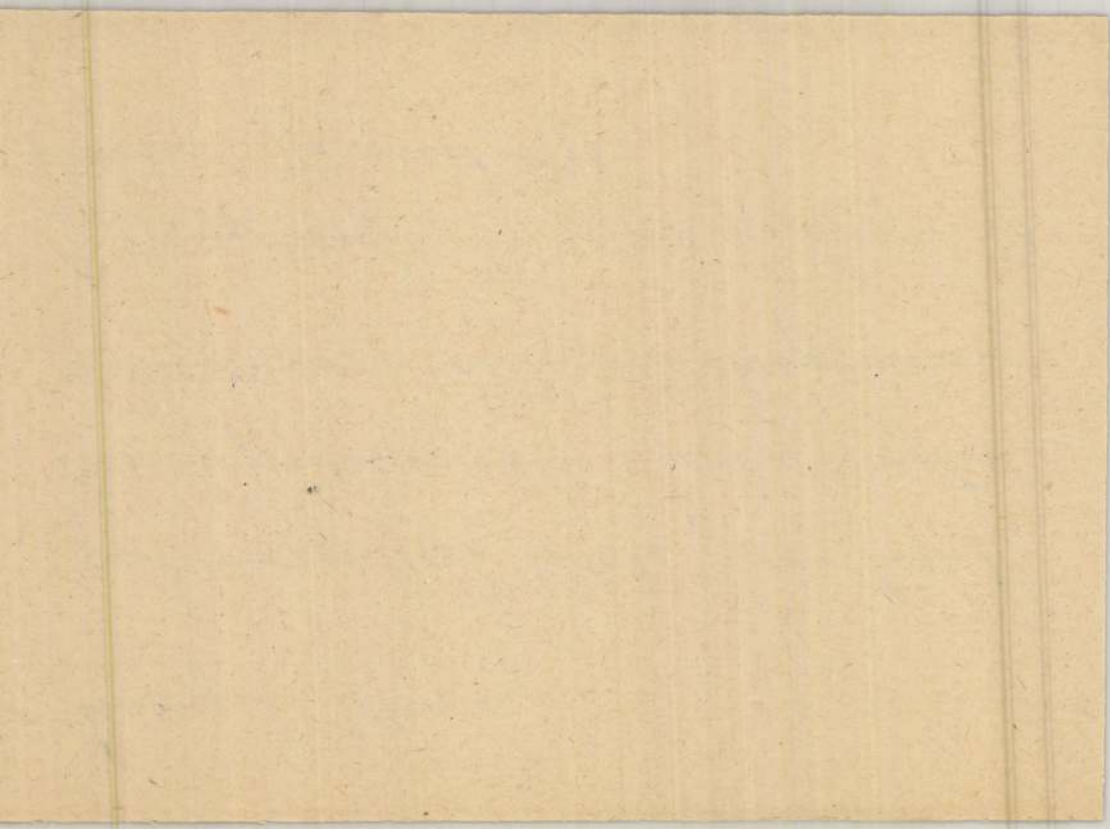
5011.



Rimpel Lohon

gesti riceputet kitala Young Joseph
dramatizirika og o'ham o'p'meny dempam
epithegei mihakohakainak e'ne'ge'eseke.

Dr. Nagy Mergid: Reprezentacija i korekcijski
olajken, Bukarest, 1970.



Perrinpoel Saives

Uppomnigjittu' allittu
fel & komliomu' nau' Andra's teu-
kom ~~oppomnigjittu'~~
pueiget Buekou's Ka-
noy (L. O.) keivitet,
& meiget keitoyott
kaloila imiatt 1862.
" aillitott fel fenti

Gyula Komarm

359 l.

vegas

Baye!

M. J. J. J. de -

Notice sur les grades préhistoriques
de la Haute

(Extrait de la Revue des Sociétés Savantes
5^e série, tome VIII. 1874)

1.-16.11.

1874.83

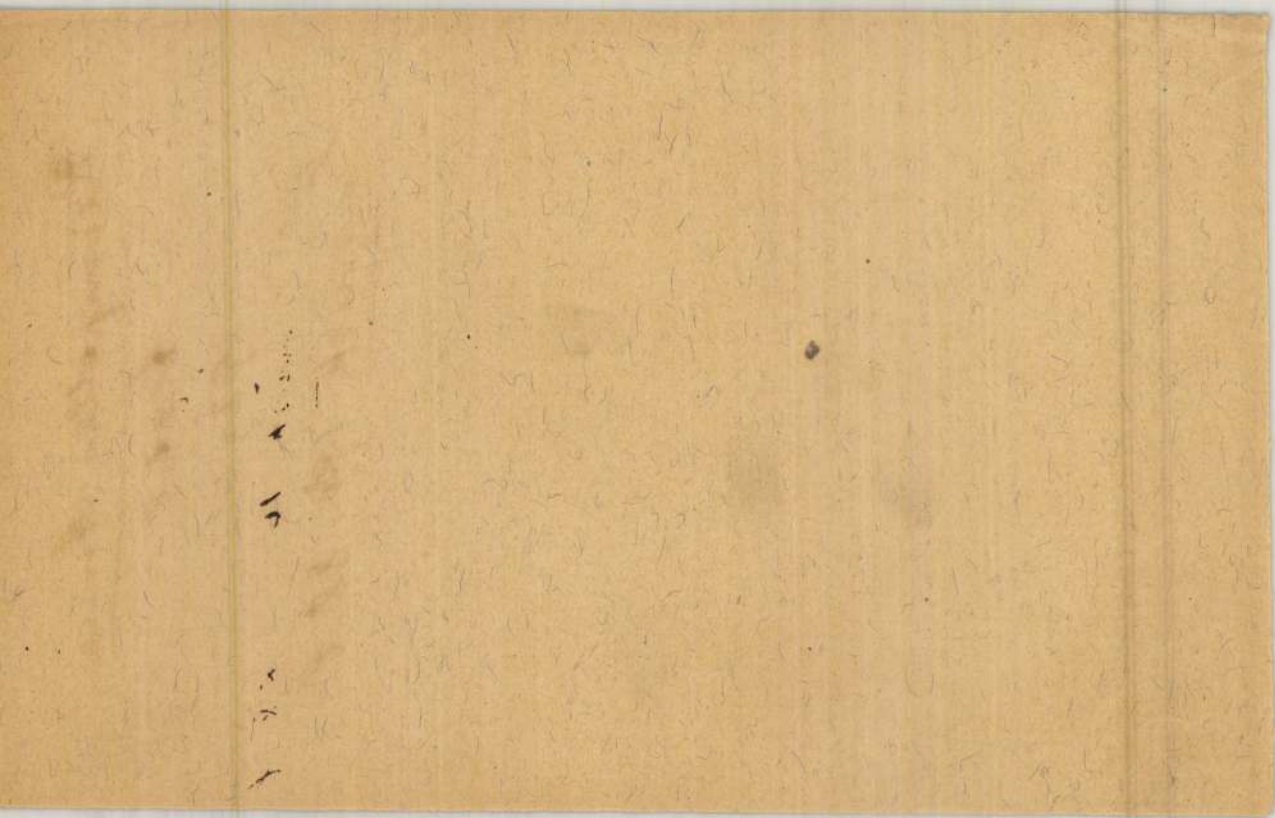
g. i.

Pumpellys Anna

Texte

1921.

Zinnick 1900. 88. P.



DUMPELMAYER Friedrich (1855-1896) erster

Virguly, Leipzig 1885-1888
Forney, München.

Stöckh. 1896 51, 74, 2. 100

istrano) 78, 303
zolnok vm

4

Isőkarácsonfalva, Crăciunelu de Sus;

Iva

7

sch; Krassó vm

elek, Carastelec; Közép-Szolnok vm

, Csíkkarcfalva, Cirtai; Csík szék
140, 199, 200, 203, 263; 270 ¹ 274.

RUMPELMAYR, Martin
Befragung

1774, 1783-85
Pörsch

An 1997/1-3. 204

vezető ajtótól

ékitményekkel

egészítve.

akrestyébe. A

csarnok, egyik

előtti emeleti

XVI. század

st körívekben

ányászjelvényt

t tartó angyal,

ézzel s egy

iczer Mátyás

félpillérekkel

épek díszítik:

Bull Terrier mit

Wankowsky, Hela -
mia, fest

Land Adorjan, Grotz

we statt

Bull Terrier

1945-101 -
Dren a merer R₁ -

alliteration von
Meyer, 1950 2p.

Utánvét _____ P _____ f

Budapest, 19 _____

36.6.24.

LANTOS KÖNYVESBOLTJA

BUDAPEST, MUZEUM KÖRÚT 3. SZÁM

TELEFÓN: 875-01 •••• PÓSTATAKARÉK SZÁMLA 10.500

5459

T. _____

Dr. Székely Gyula ur

Bélyegmentes a m. kir. p. ü. m. 1881 máj. 17. 82.018. sz. a kelt és a bpesti kir. pénzügyigazgatóság
20.081/1881. sz. a. leérkezett rend. ért.

<i>15 Magyar nyelvészet</i>	<i>Dr. Székely Gyula ur</i>
-----------------------------	-----------------------------

Linopi föld III. 235

Rumpehøyer

1807. Den jødelige og a non -
battagi i jøder og hørkøn & medles -
stærkes, an stærke og farve og
nærvinger og og og og og og og
jølles stjerne og meste Rum -
høyer med: 10th.

Kapitel. 18. 1.

Swarzenski, Georg, a Frankfurt: Schäfersches
Institut igazgatója III. 49.

Kumpelmäärä

1796 oigan lozeli's pombelkeli.
Mehosyhan' fohtainuul pelalli-
kasiel. An otai ~~17~~ 1797. kovan-
ra, a latsmakulum kiretelovel
elletiel.

A oekristye ia a kikiriy. Kijotuna
maivainpoaleimant pelallitara,
mieset Plumpelemayes sefete tevrei
nyoman villell, niy sioctis luoro-
del. 1798-kan vijost arjoelst kot
vete a puipok a gantoh ja beent-
kays esni mellel olleimant maiv-
vanykarlataria vovantkoylay.

Stapozont. 16. l.

Strong: Roman sculpture III. 204.

Pungetinveger staten

konung; köpings

1870 deie a nuntskatke; möls -

sklen förlövisar 1791 jul. 24.

kingripit 189. a möldande

sakbrugi mairangist 1792. aug. 12.

1870 deie a sakresteie a Nibel

kajohs mairangskaleirist 1795. aug. 9.

1877. a nuntol; kikkövisar 1796. aug. 4.

18770 deie a nuntol; a staten skta

mairangskaleirist 1798. mair. 10

1877. a möldel 1798. aug. 16.

Kajobund. 89. f.

Spalato' h. n. III. 45.

RUMPELMAYER Martin, born 1870, Kofarung
master

M.R. Stimmelsmeyer, 8 Kuten Kanya mayhast
(1775, 81.000, 81)

M.R. Bürger. Stimmelsmeyer, 6 Kuten Kanya mayhast
(1791, 9241)

M.R. Bürger. Stimmelsmeyer, Katenakalitar
20 Kuten Kanya mayhast (1794, 7381)

M.R. Bürger. Stimmelsmeyer, 19 Kuten Kanya mayhast
(1794, 1481)

1.

RUMPELMAYER hatten Votungo

in der Besetzung

in der Zeit. mehr

1767-68 nach Besetzung

1770 keine Angabe n. d. Tonten, S. 1.

Erstet die "Tonten" Besetzung an-

gab, diese ist bei Besetzung

1773-1780. Tonten, Tonten, Tonten

fangt menschen (Tonten) /

Aggony: Tonten Besetzung ... R. 1853. 26. 8.

1840
The first of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor. The
winter was also
very cold and
the snow was
very deep. The
spring was also
very dry and
the crops were
very poor. The
summer was also
very dry and
the crops were
very poor. The
autumn was also
very dry and
the crops were
very poor. The
winter was also
very cold and
the snow was
very deep. The
spring was also
very dry and
the crops were
very poor. The
summer was also
very dry and
the crops were
very poor. The
autumn was also
very dry and
the crops were
very poor.

R. D. R.

- 2 -

RUMFELHAYER, Martin, Fotograf

1797. Pessing, vor, kleine Sammlung.

Reichen (Häuser)

1791-1801. Sammlung, in Eisenkasten,

Fotograf, 20 Stücke, 10 Fotografien (Häuser)

Abbildung: Barocke Hochaltäre... R. D. R. 1859.

I. 264. II. 186. 207. 277. e.

1891-1892
1893-1894
1895-1896
1897-1898
1899-1900
1901-1902
1903-1904
1905-1906
1907-1908
1909-1910
1911-1912
1913-1914
1915-1916
1917-1918
1919-1920
1921-1922
1923-1924
1925-1926
1927-1928
1929-1930
1931-1932
1933-1934
1935-1936
1937-1938
1939-1940
1941-1942
1943-1944
1945-1946
1947-1948
1949-1950
1951-1952
1953-1954
1955-1956
1957-1958
1959-1960
1961-1962
1963-1964
1965-1966
1967-1968
1969-1970
1971-1972
1973-1974
1975-1976
1977-1978
1979-1980
1981-1982
1983-1984
1985-1986
1987-1988
1989-1990
1991-1992
1993-1994
1995-1996
1997-1998
1999-2000
2001-2002
2003-2004
2005-2006
2007-2008
2009-2010
2011-2012
2013-2014
2015-2016
2017-2018
2019-2020
2021-2022
2023-2024
2025-2026
2027-2028
2029-2030
2031-2032
2033-2034
2035-2036
2037-2038
2039-2040
2041-2042
2043-2044
2045-2046
2047-2048
2049-2050
2051-2052
2053-2054
2055-2056
2057-2058
2059-2060
2061-2062
2063-2064
2065-2066
2067-2068
2069-2070
2071-2072
2073-2074
2075-2076
2077-2078
2079-2080
2081-2082
2083-2084
2085-2086
2087-2088
2089-2090
2091-2092
2093-2094
2095-2096
2097-2098
2099-2100

F. Sumpelmaier Markt

Thieme Becker

XXIX 203. L.

(Abgabe)

Tele.



Europa könyv-lap.
terjesztő és könyvtáradó R. F.

Budapest

I. Királyi utca 36

Ringsblommes blatt
weibung: köfungs

L.

Thunfischblommes

269. P.

A MŰEMLEKEK ORSZÁG
BUDAPEST, VI., ARÉ

335/1934.
.....szám.

Nagyméltóságú

Dr. S e r e d i

Biboros-Hercegprimás

Reinholdswinger's Klöster

• folios 200-210

cod
2

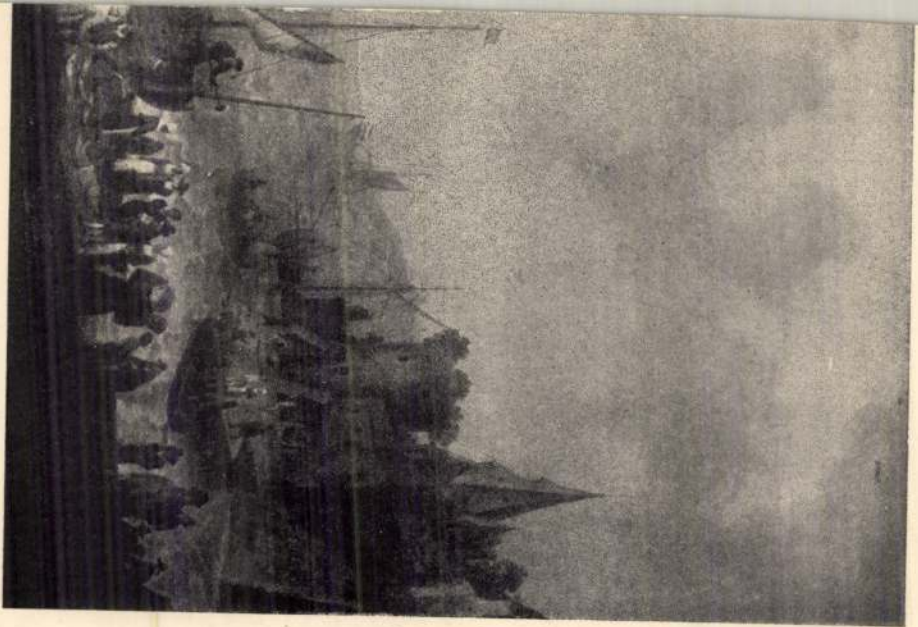
Geleitgedichte

• 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30.

12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30.

12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30.

42. 1. 47. 1.



XVIII.

Remondmayer Station

Kofarato

1.

Geimomblesyhu

I. 112. l. 122. l.
258. r. 340, 341. r.

Rummelmaayer

Postlar

WendelsteinlaPost
postrethye postalar

Gefin Gynda dr.

u. Wombathelyi Weisenghen

is. me. Heteie

Wombathelyi 1872.

15. f.

- 28. f.

33. f.



Pumpelanger

Warton

Nejgaragi war for
a caskeragi Jooch-
sladit? 1767. ten te-
koyotok le Pooony-
ban.

Fia, P. Joois (+1844)

ei emel fia Nlayo
(+ 1882) wigioko,
joooyi mihiy kuly-
domooi wlook. Joooy-
ban, fooy Arkooboi
aotai ei komolaitat
maitat

Ortoay T. uadar de

Pooony woi's utai's
Adei. Pooony 1905. 310 f.

Rumpelmayer Martin

si fia,

R. Zinner

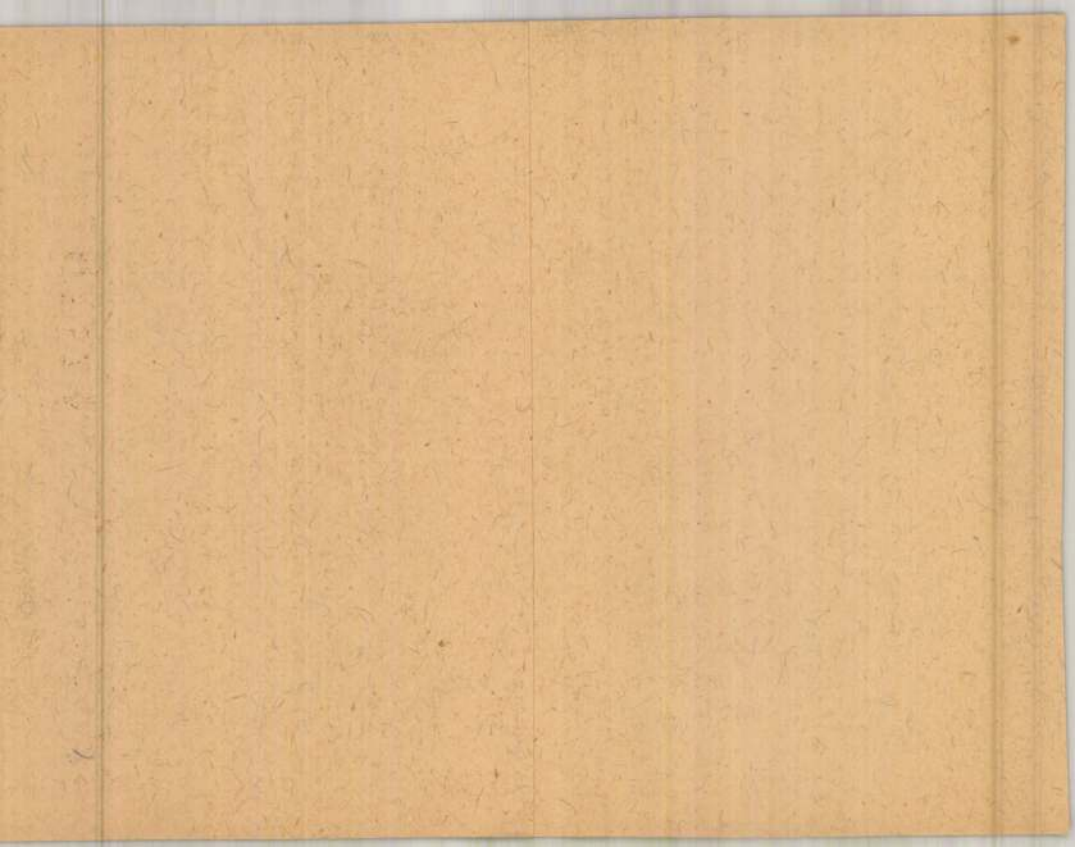
noxyung. gestrichelt

a narytegi m. kunglön
förläggaren Höpstrait
(som inredat a ar elöke
leio' kolden alafjit,
var omgärd arbet) fen-
nich beritöcher 1819.1.?) -
ben,

Jarivary Sundre A narytegi

Möjama lörtaste. Magyar

Söm. 1868. W. eit. 668. l.



Pumpkinseed Station

no wings; 407 or 408

a somewhat like 407 or 408.

Chelonephrus

~~no~~
no

Remew's legs

Heyle's members

1776-1794, Penna,

1915. 30. p.

Kalocsa, és pal.

13, 153,

5189. Valentiny János.
Sz. Nagylakon 1842 január 1-jén

Oziganytiv.

M Balra fordultan ill
tenyerébe rakosgatja, ~~ingé~~
rongatja. Rövid haja és szemői
gyos, ~~ingé~~ ingé mellét nem fedti ~~é~~
háttérben, balról a tüz melle
jobbra: Valentiny J. &

Vászona, mér. 33. ~~6~~: 64. 8 cm.
Gillming Hermina urnó aján

22. Pus

di. n. 2330-

Pumpelnuys Station

Nov
2

Pigman

63.1.

Smith III. 160.

Pempelnager Mäster

15forapp.

1773 aug. 15.

1774 jan. 15.

1776 jan. 27.

1776. febr. 5.

1778. nov. 12

1779. febr. 17

1780 aug. 19.

1780. febr. 17. 1780 aug. 19. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17.

1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17.

1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17. 1780. febr. 17.

Litte, Heinrich, dr. III. 166.

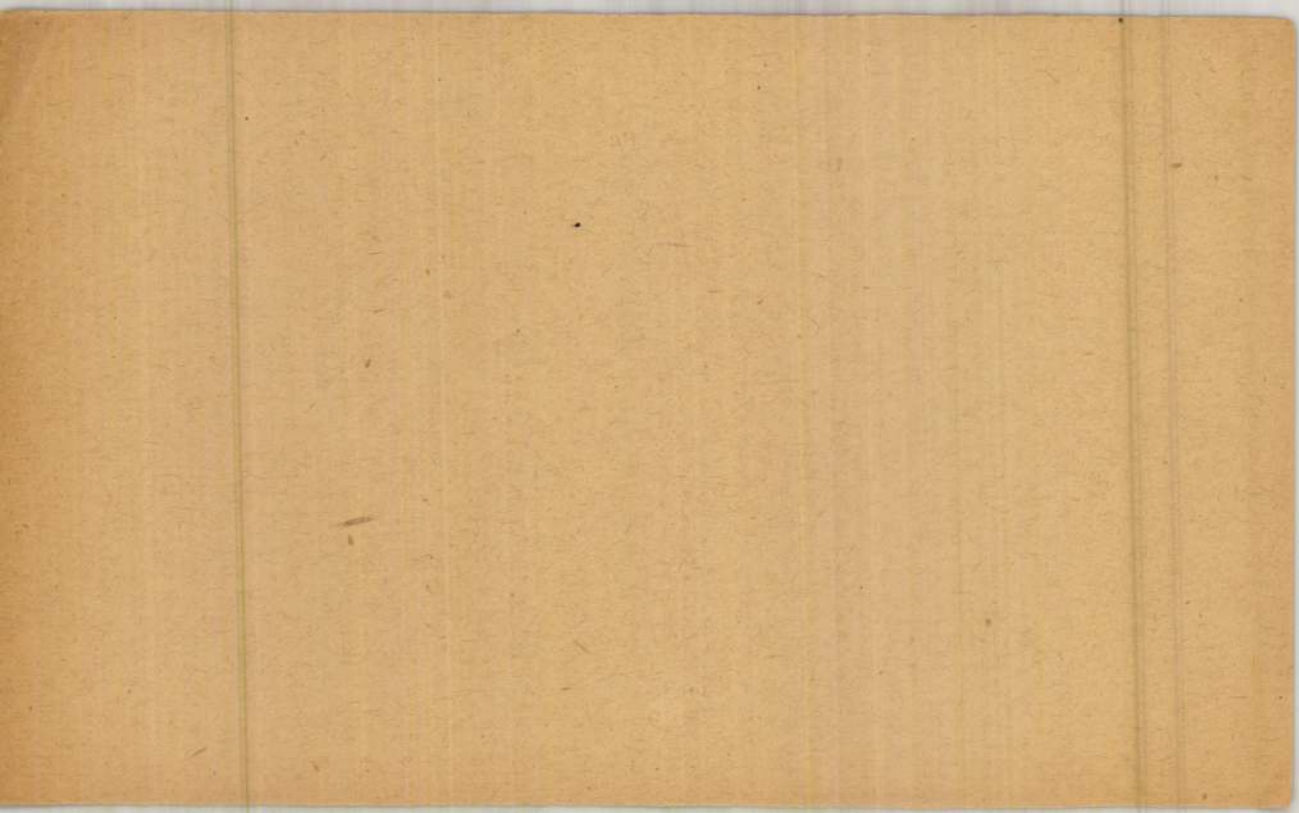
Reinhold Mayer's Map

Geography

Konigliche Lehrbuch:
Naturgeschichte & Natur-
geschichte: Pölschke's
geograph.

und

J. A.



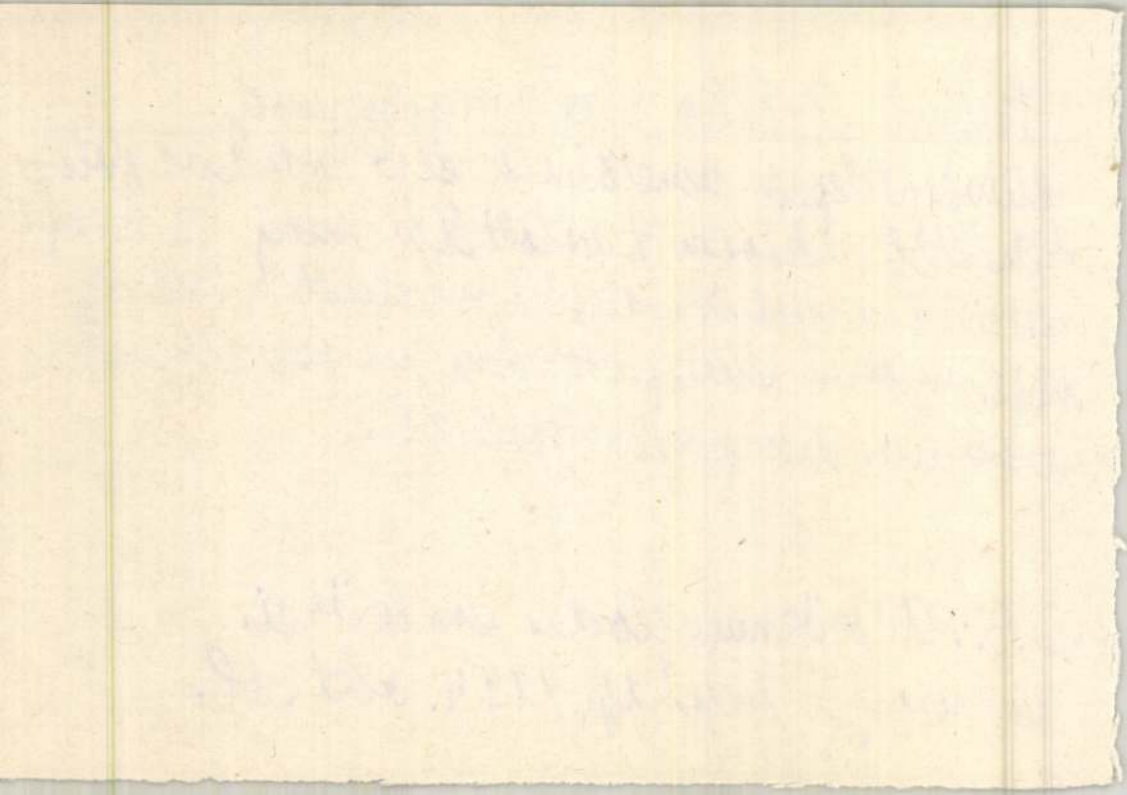
| | |
|---------------------------------------|---------|
| DR.MARTOS GÁBOR | GÖDÖLL? |
| ELEK JUDIT KATALIN | BUDAPE |
| EPREJESI ÁGNES | BUDA |
| FEJÉR MEGYEI MÚZEUMOK
IGAZGATÓSÁGA | SZ |
| FÉNYKÉPEZÉS ALAPITVÁNY | F |
| FOTÓTÖRTÉNETI
ALAPITVÁNY | |
| GÖNCÖL ALAPITVÁNY | |
| GRÁNITZ MIKLÓS | |
| HÁÁZ REZSZ? ALAPITVÁNY | |
| IFJÚSÁGI ÉS SZABADID?
HÁZ | |
| JÓZSEF A.M.ŰVEL?DÉSI
KÖZPONT | |
| KECSKÉS PÉTER | BUC |
| KONDOR BÉLA KÖZÖSSÉGI | BUDA |

Kemi Kaye

Nancy

Rummi Allila felforgó művészi
művészteljesek vezetőinek első országos kite-
kenletét siklóson tartották meg a konfe-
rencián a művészi tájékoztatást adott az
1944. nyári Magyar Táborban megrendezett
szobrász szimpózium tereiről.

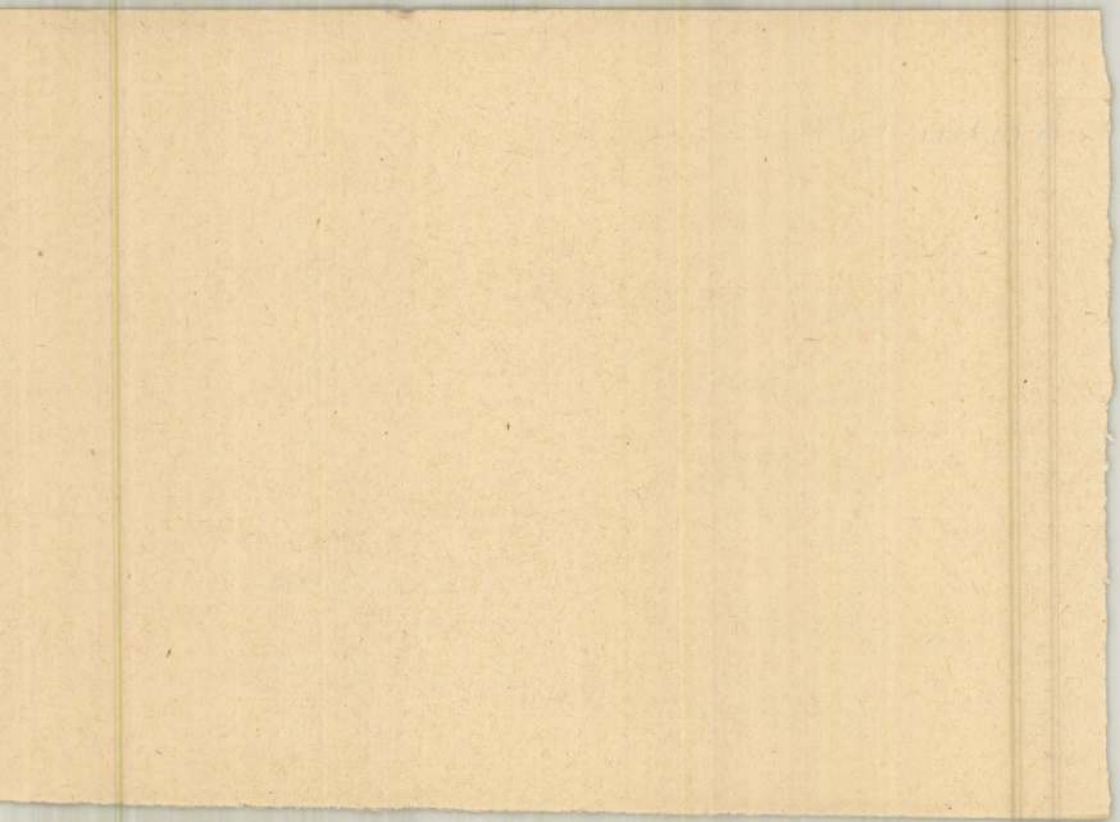
D.S.: A közművelődés esakái.
Somogyi Néplap, 1944. okt. 11.



Rumi Gille

A meudeirosok meglátás
a diu a miént Nagy-
atádus

-: Intergroup, 1975 - Nagyátad
Művészet, 1975. október - 20 oldal



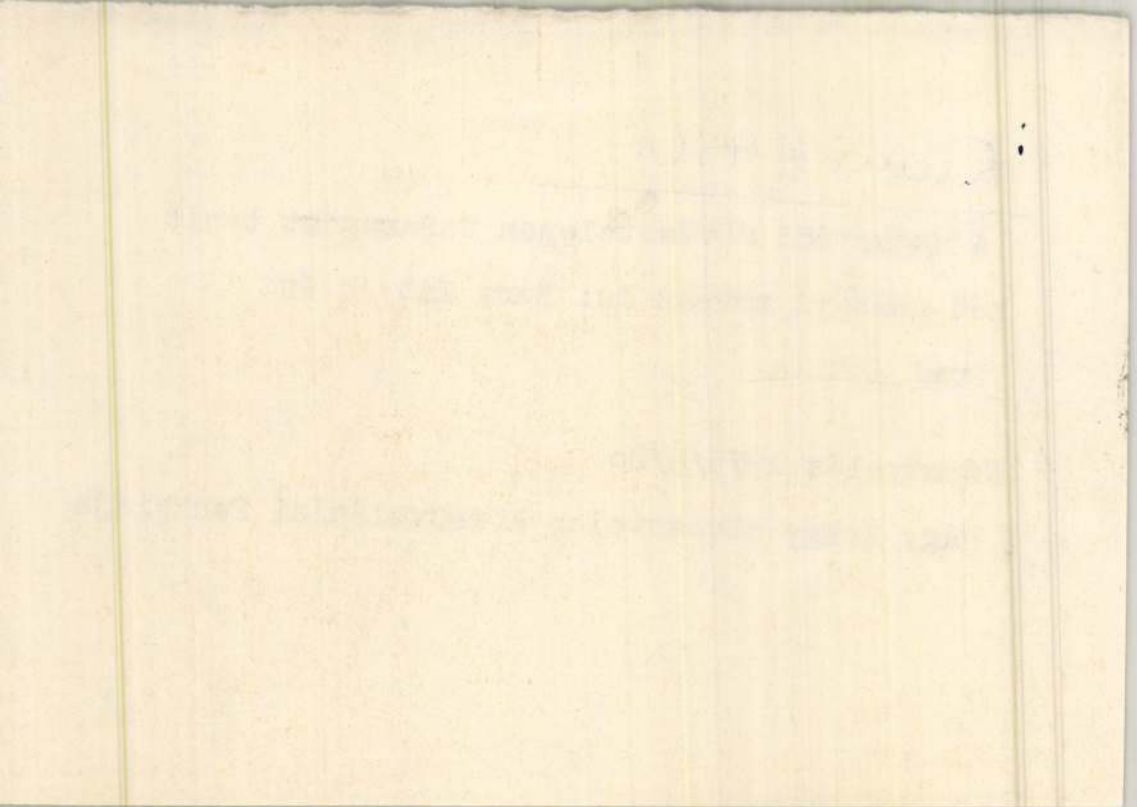
Rumi Attila

A nagyatádi művésztelepen fafaragást tanít
két somogyi művész is: Bors István és

Rumi Attila

Népművelés 1975/9/20

S Nagy K: Egy művésztelep köznevelődési funkciója



Rajky Béla

Perverte az I. Részlet 91.
és 89/2 törvényalot.

Válalkozók Közlönye

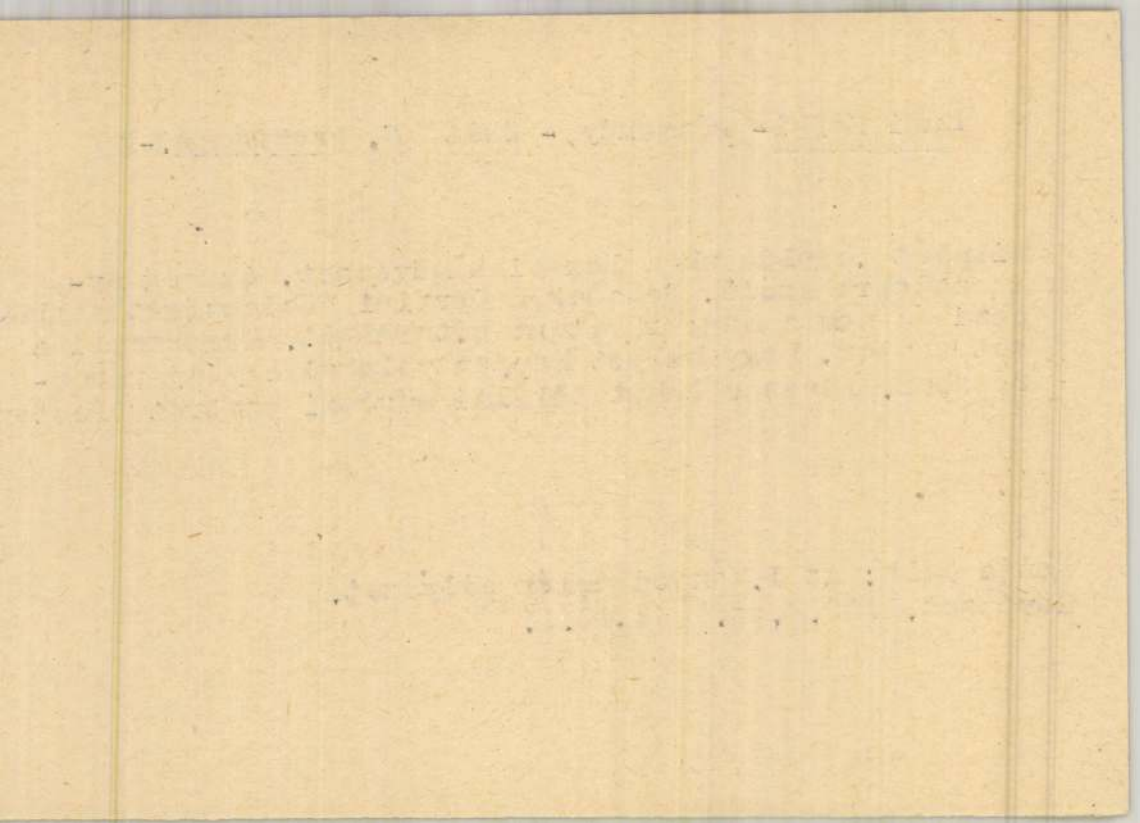
1905. júl. 19.

(Magánépítési engedélyek
Bíráskodásai.)

Rumi Rajki - Pázmány - Csát G. szobrászm.-k

mindkét megoldásuk a legmagasabb művészet, és még századokra szóló, de csak a férfiu hősiességet jelképező és nem a magyar katona bátorságát. Megérdemli a két szobor, hogy helyet kapjon valahol egy új városrészben. /Kevésse lehet találni művészi szobrot Pesten

Kende Béla: Az I. honvéd emlék pályázat.
Művészet. 1936. 2. sz. 42, 43. l.



Rumi Athlós

Említés

Riadó János: A Sanyas megyei Lép-
Zömivészek XXI. Kiállítás

Sanyasi Néplap, Kaposvár 1970. máj. 24.
7. l.

Rumi. Attila

A kaporváru TIT Klubban
faszobrászról és grafikáról
Lélekváltozás nyelvet

Köszönet a művészeti 1970 I. sz.

Rumi Akila, []

Kiadók. [Harangláb, borsó c.
művei.]

Sz. A. : Duna-menti festők kérlata
Kaposvárt 7.

Népszabadság, Bp 1973. dec. 4.

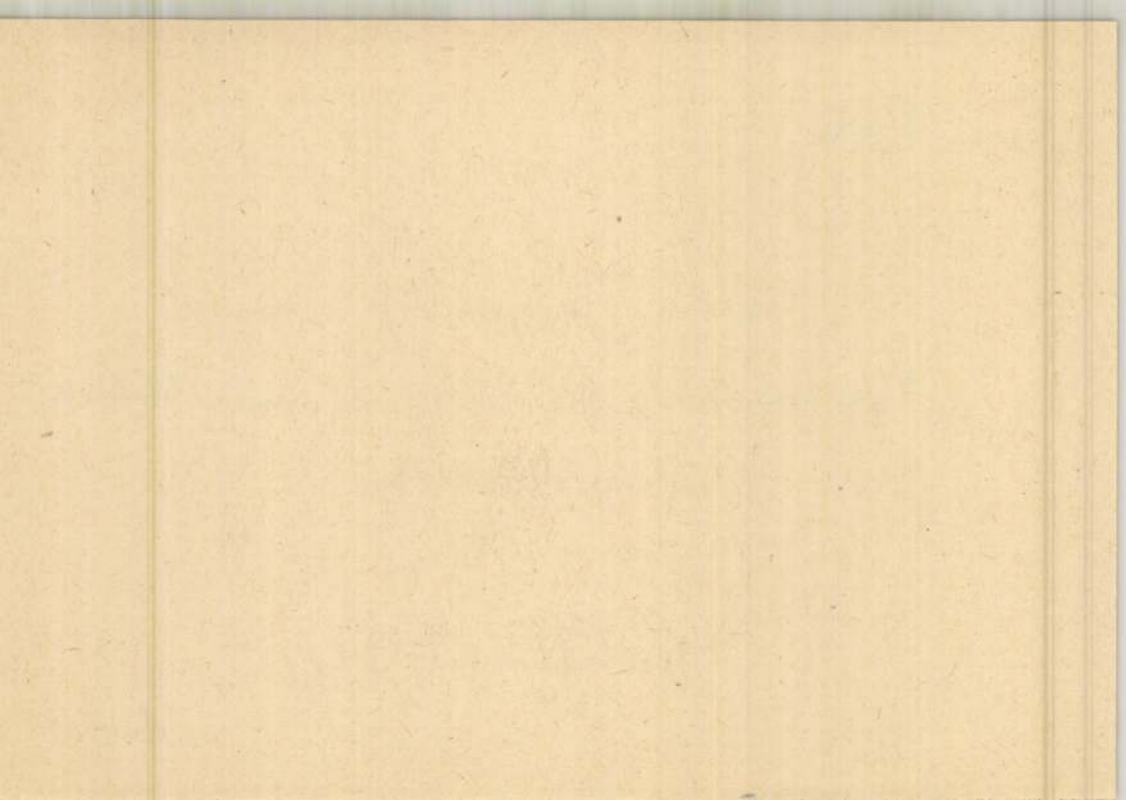
40.

Ruini Ahtla

"Kullam" komisjoni jaoks saadetud
a Nõugetadi Gubraj Ahtla kirkus laenuarvulitõend
a järeli Meiveldesi korpust

Kuhtla 1975/11

U. O. O.



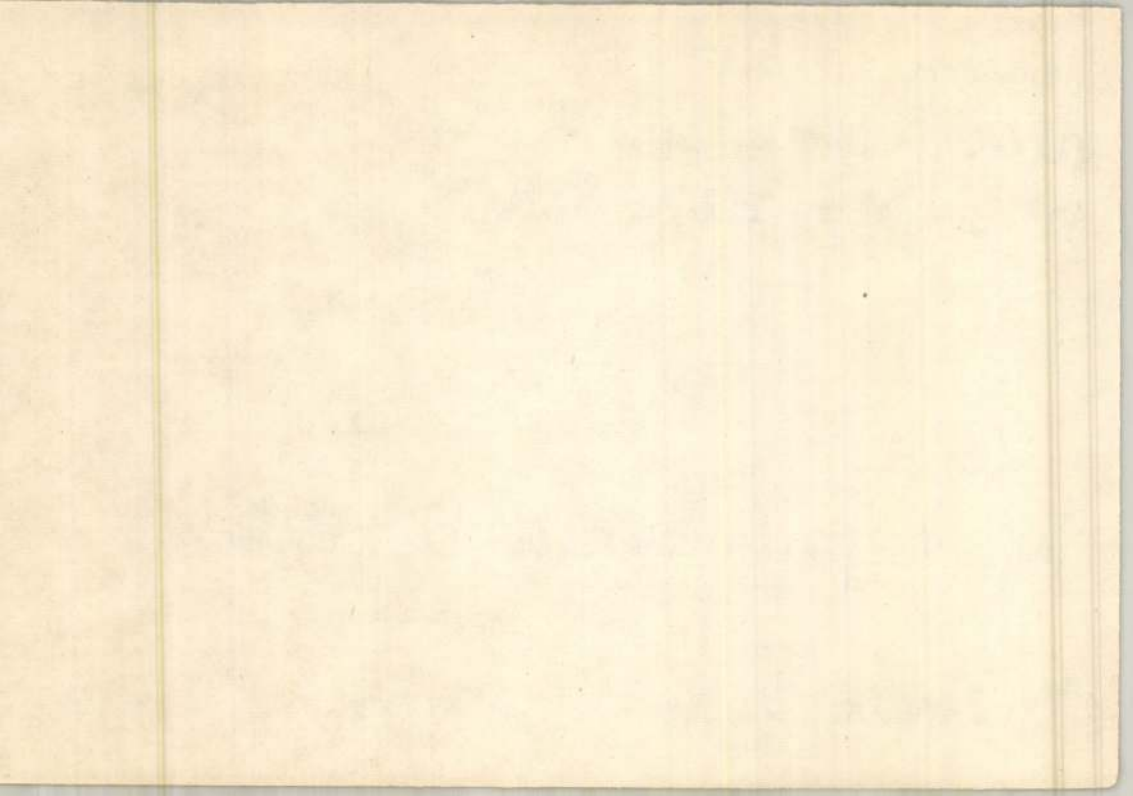
Rümi Attila
plastikait a meksaidi P.Y.P. -
klubban allitohak ki.

Uj kepaommeseki kiallitasok.

Magyar Hirlap

1971/150

Sold.

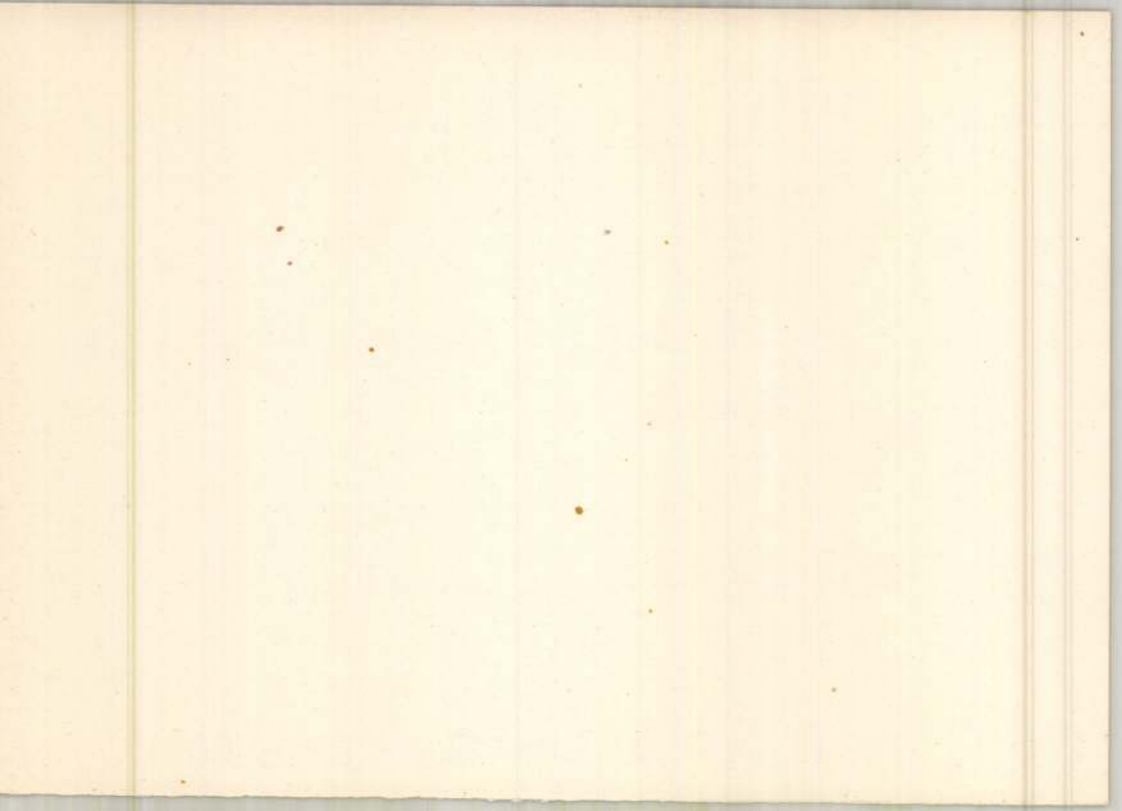


Rusmi Attila, []

6^u len a ferencvárosi Pincevárlat
"98. kiállításja." (Apr. 13-án nyitlik
meg a várlatot.)

— : Somogyország a moribán 2.

ESTI HIRLAP, Bp 1973. márc 26.



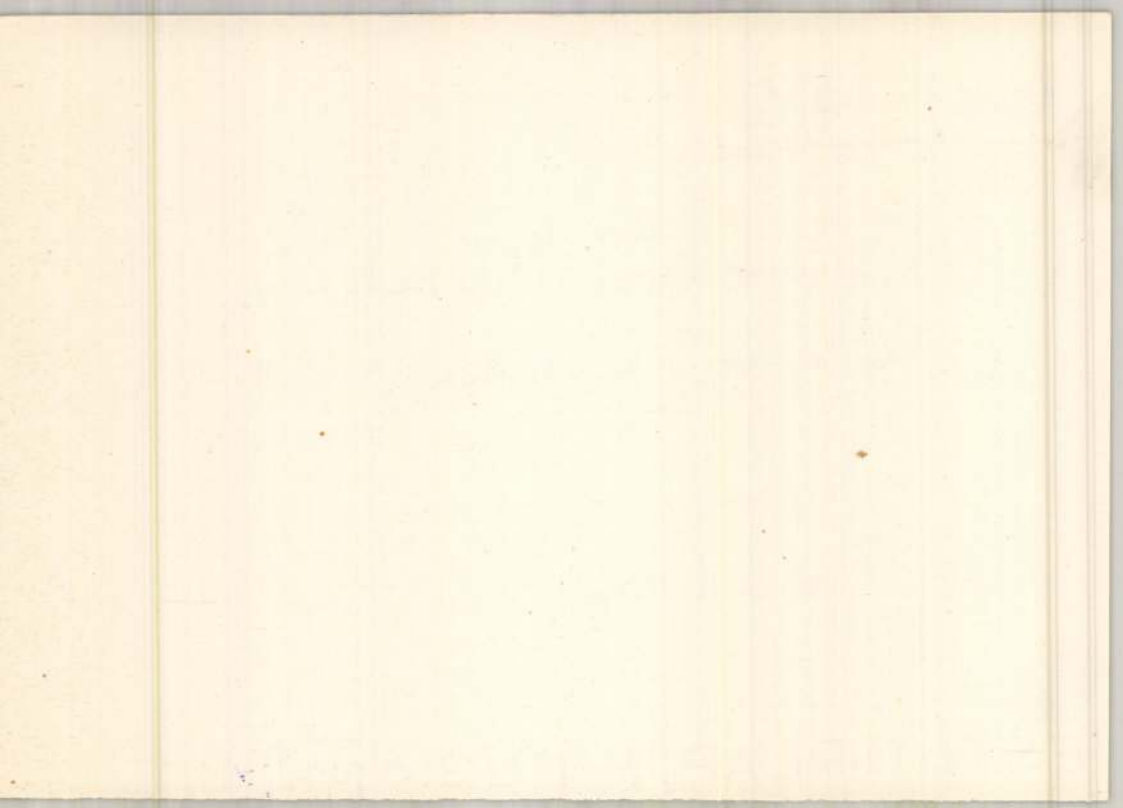
Rumi Afila, []

A Jerevanonzi Pincekerületben
nyílt meg kiállításuk.

— □ Rumi Afila

2.

ESTI HIRLAP, 1973. ápr. 6.



Rumi 1741a

FEHÉNCVÁROSI



PINCE TÁRLAT

Meghívó

BUDAPEST FŐVÁROS IX. KERÜLETI TANÁCSA
ÉS A SOMOGY MEGYEI TANÁCS
TISZTELETTEL MEGHÍVJA ÖNT

A FERENCVÁROSI PINCETÁRLAT
98. KIÁLLÍTÓJA,

Rumi Atila
alkotásainak kiállítására



MEGNYITÓT MOND:

KOCSIS LASZLÓ,
A SOMOGY MEGYEI TANÁCS TANÁCSSELNÖK-HELYETTESE

NYITÁS:

1973. ÁPRILIS 13-ÁN,
PÉNTEKEN, DÉLUTÁN 17 ÓRAKOR

A KIÁLLÍTÁS MEGTEKINTHETŐ:

1973. ÁPRILIS 13-TŐL 27-IG,
NAPONTA 14-TŐL 19 ÓRÁIG,
VASÁRNAP 10-12-IG ÉS 14-19 ÓRÁIG
HÉTFŐ SZÜNNAP

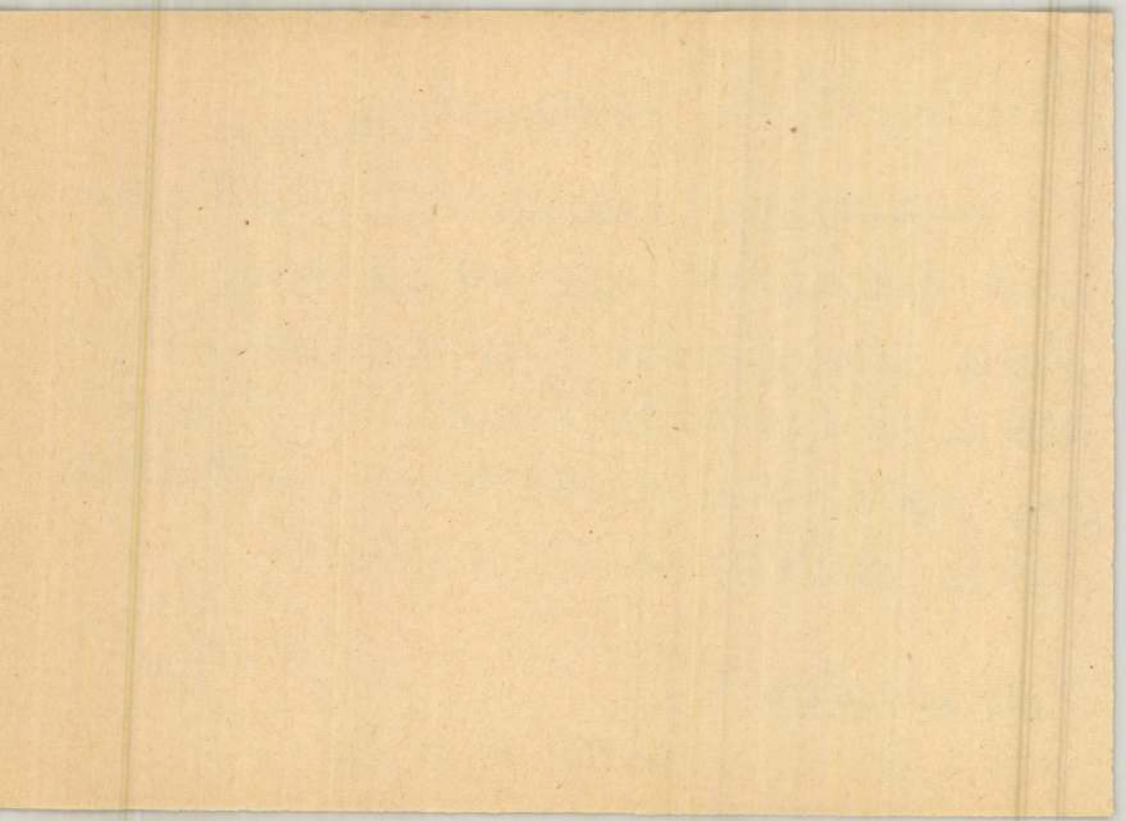
CÍM: BUDAPEST, IX. MESTER U. 5.

Rumi Attila prózáművésze.

A Püskösök Tiszteletét vendégszervező, kiállításra ma nyílt meg. Fali-kepek, népi ihletésű falfestmények, szepelmek a 26 éves művésznél, aki Vagyatádon kollégiumi nevelésű, második öndíj kiállítására a mostani.

Esti Krónika I.

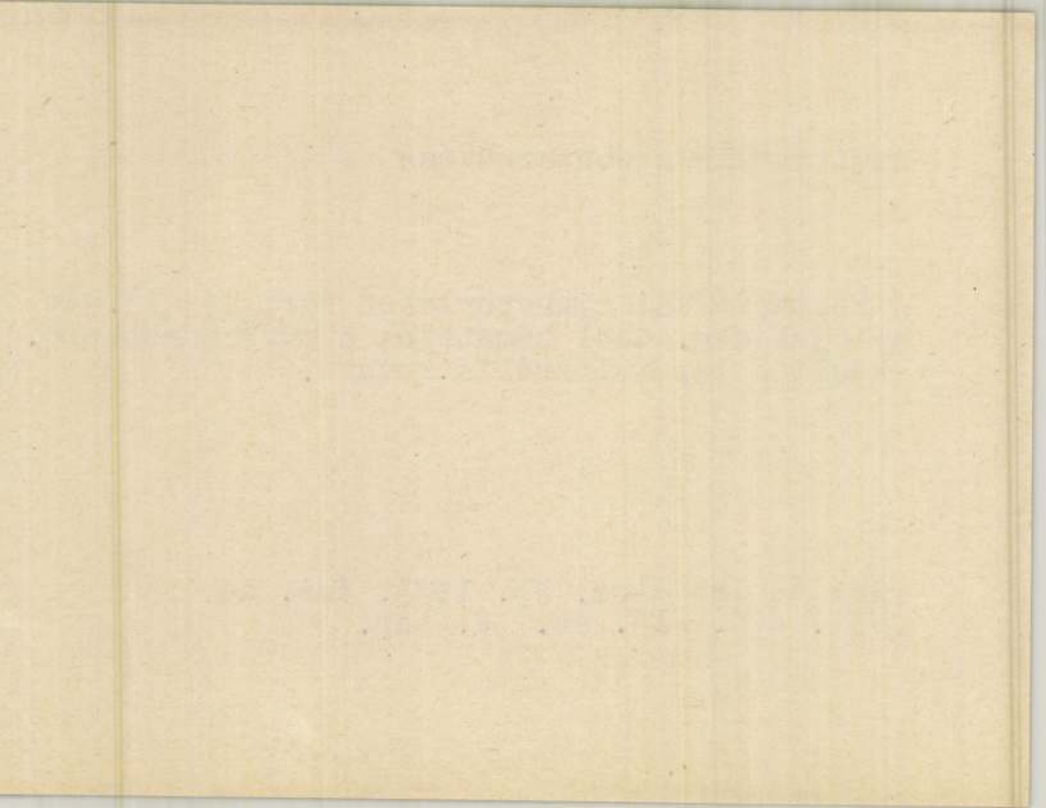
1943. IV. 13. Vasárnap 19.00 óra



Rumi Attila szobrászművész

A Ferencvárosi Pincetárlatot április 13.-án
nyitják meg, ahol bemutatják a művész munkáit,
-közli a lap kulturális rovata.

Élet és Irodalom, Bp. 1973. ápr. 14.
XVII. évf. 15. sz. 2. lap.



Rubni Attila

A házasvéri Somogyi Képtárban rendezett I. Dunántúli Tárlaton szerepelnek művei, népművészeti indítékú faragásai

Losonci díklós: Gondolatok az első
dunántúli tárlatról.
Életünk, 1944. 1. 66. old.

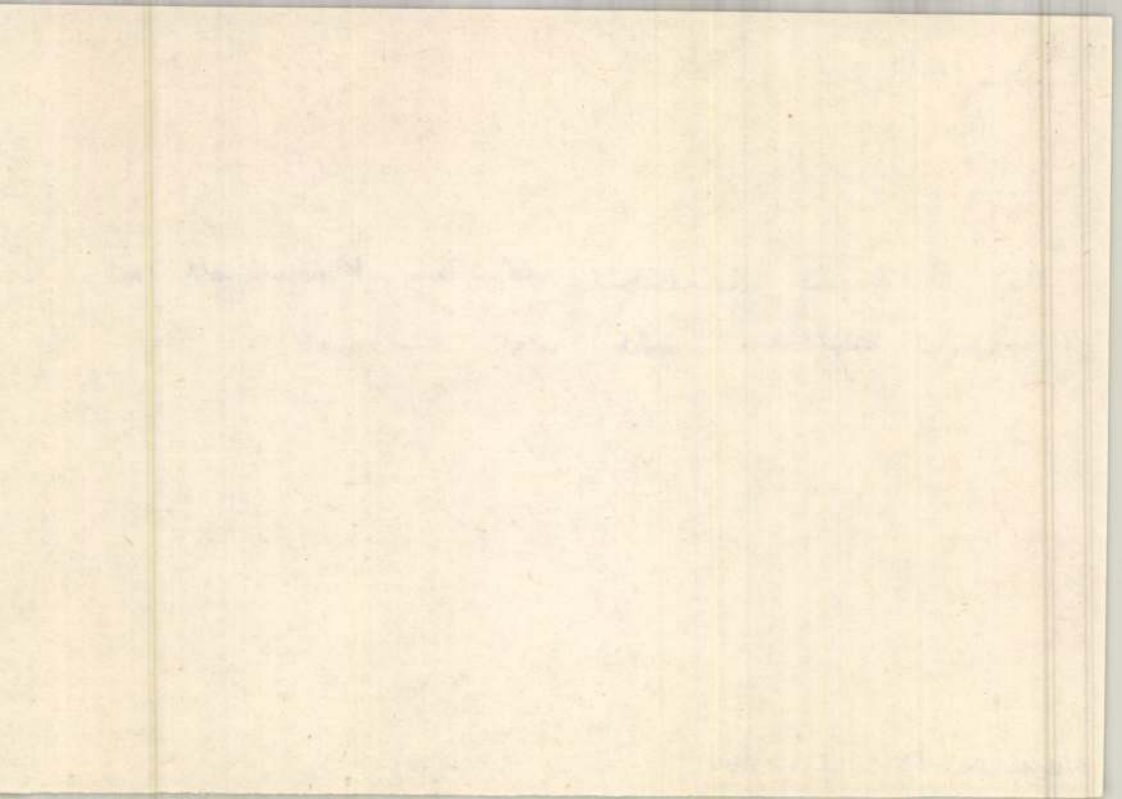
Rumi Altija

Az 1973 -as dundutuli tölöton kaposváról, a
Somogyi Képtárban reát vett művel.

Vérszava, 1973. dec. 14.

101. sz. 292 sz.

4 p.

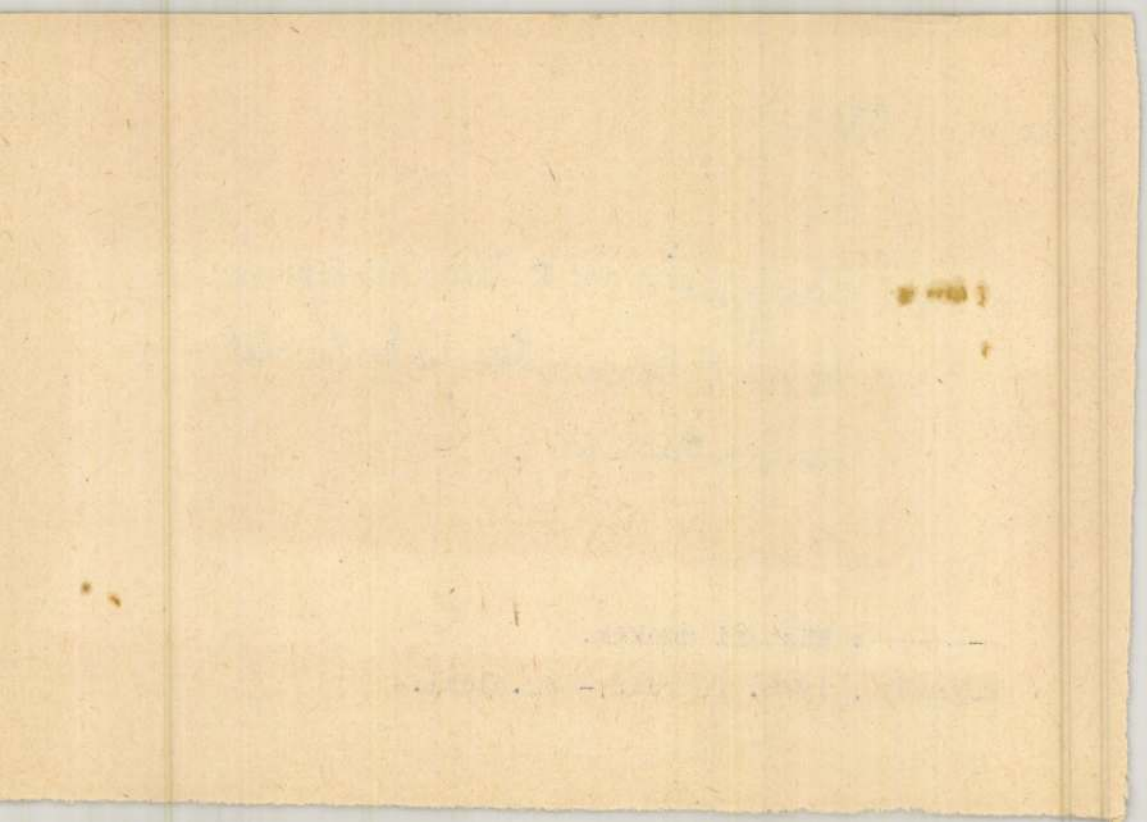


Ruemi Ottóka

Nagybádonyi Társaságoké
termet Ruemi Ottóka fadombor-
műve díszíti.

-----: Köztéri munkák.

MŰVÉSZET, 1976. február - 48. oldal.



Rumi Attila

„Dombormű” c. munkája.

Élet és Irodalom, Bp. 1977. febr. 12.
XXI. évf. 7. sz. 13. lap.

"Bosworth" C. Munkie.

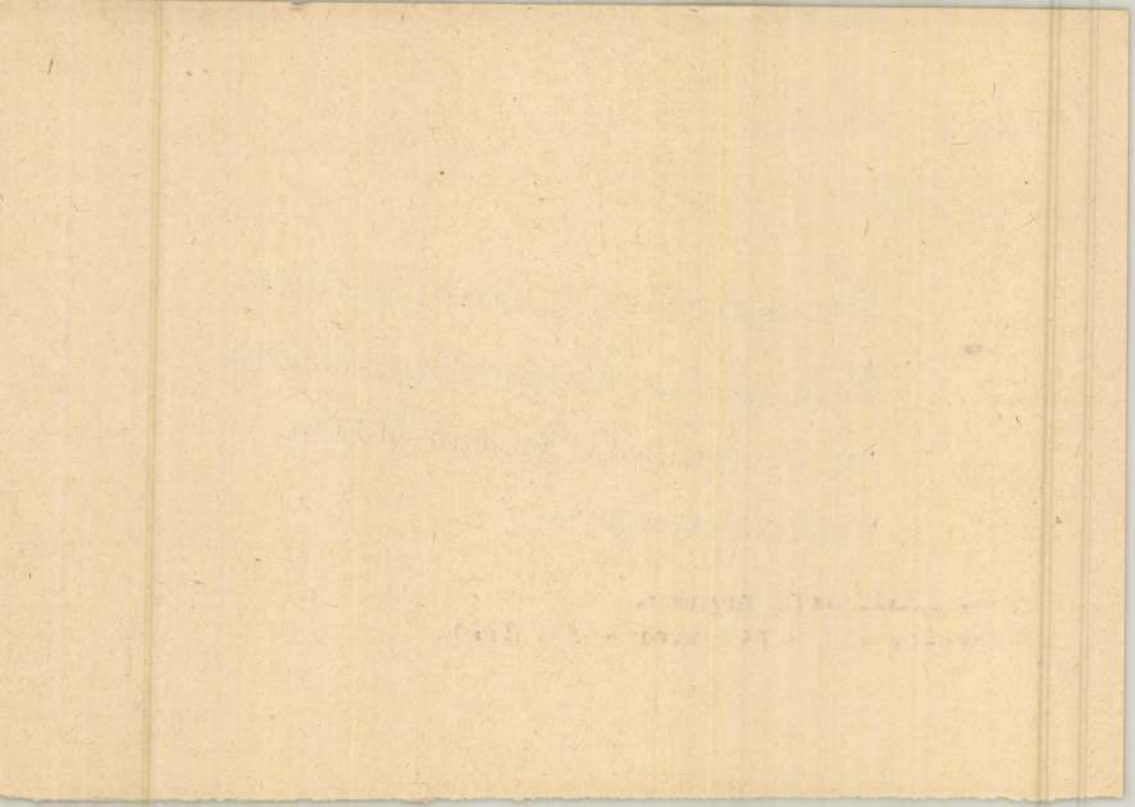
List of Exhibits, No. 107, 1904.

Rumi Attila
szobrász

Nagyrábodon a Gábor Audot
Művelődési körpályában mutat-
ta be műveit Rumi Attila
szobrászművész

-----: Kiállítási naptár.

Művészet, 1975. november - 45. oldal.



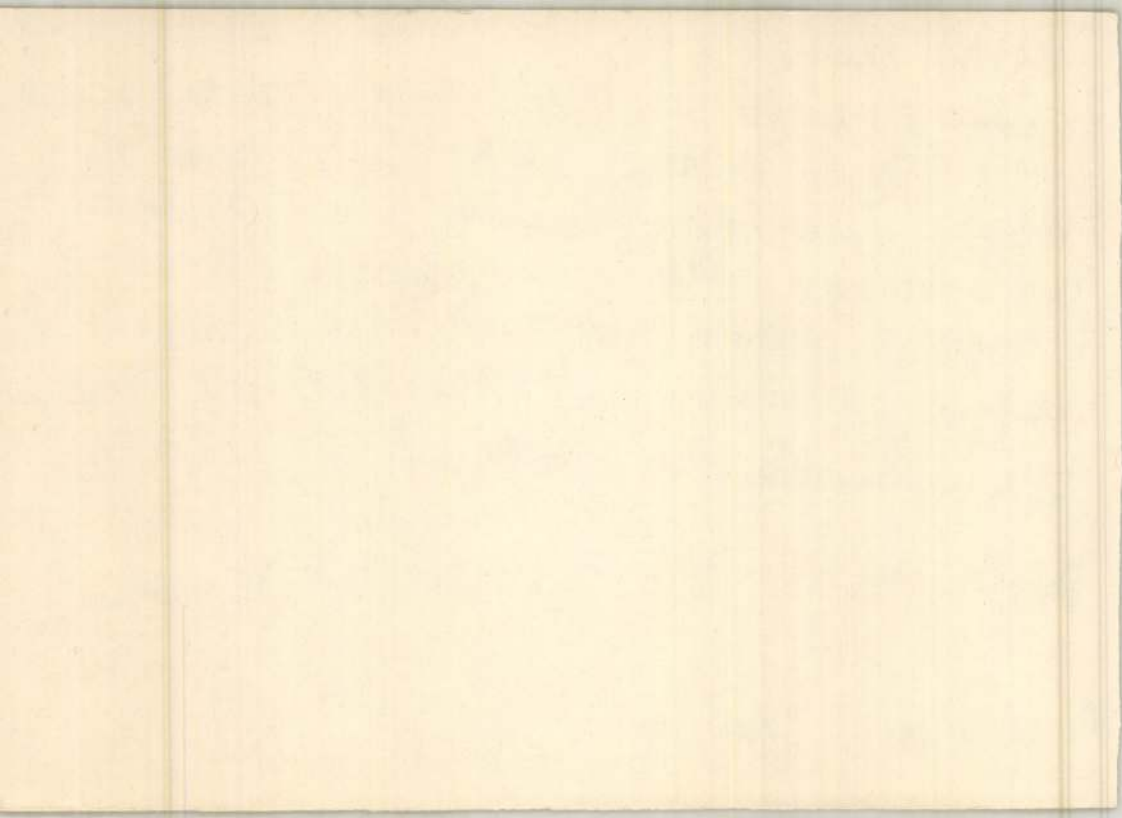
Primi Atkila 1
kafaragvanyai a ferencvárosi Prisztársal-
bani újabb tanúfelei az ősi mesterség
megújulásának. Ennek a kevés anyag-
nak az újra felfedezése nem kívánólag a
természeti népek művészet megismerésének,
vagy a népművészet hagyomány meg-
újulásának köszönhető.

Magyar Nyelv: Dialektákról kicallitásra

Magyar Nyelv

1973/107

6old.



Primi Ashila

2

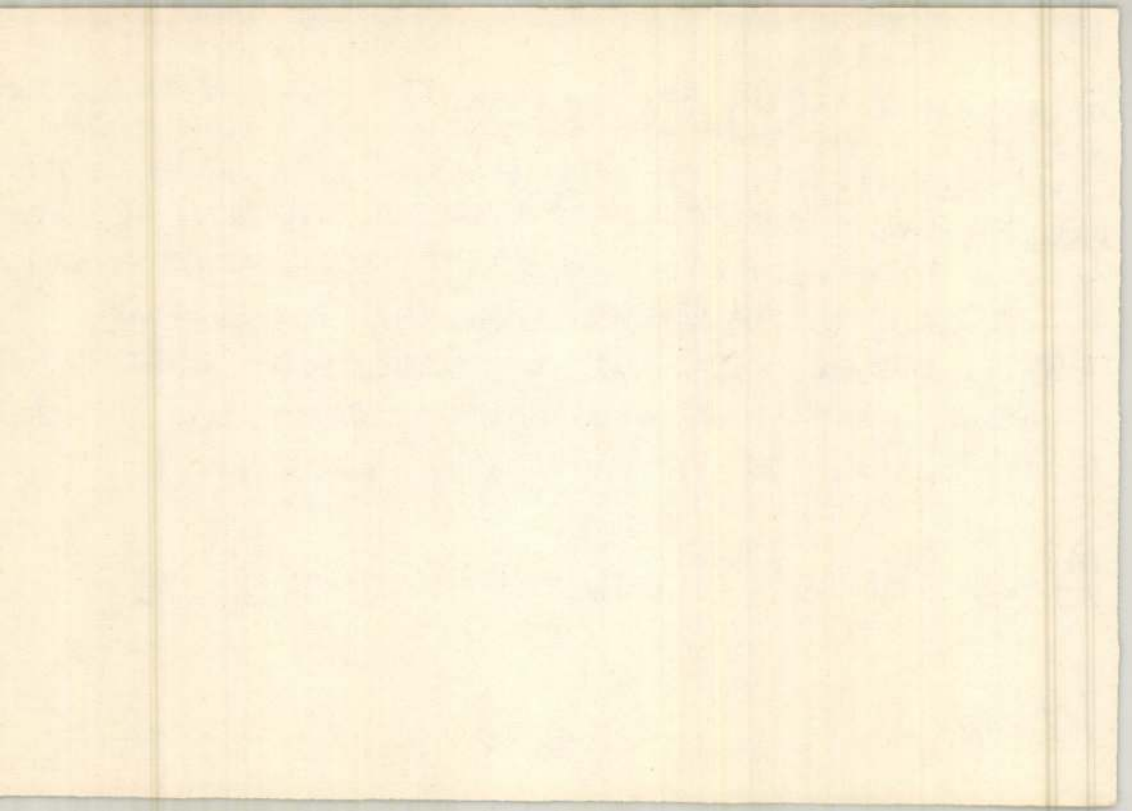
Primi Ashila köze járta az is, hogy a betonre-
getegből menekülő emberek pár ezer házodua
"kukkolikus" házakba, erdők szélére, hirtelen-
re, s ezzel lassan kialakult a város, "kuk-
kolikus" stílus, - melynek bingaló stílusnak
is - amely előzetekkel alakulással a fat, s
egyszer mind azokat a darabosabb formákat
melyek egyaránt jellemzik a primitív népek,
vagy a hajdani paraszti művészetek.

Primi Ashila: Primitív művészetek

Magyar Hírnap

1973/107

6old.



Pümi Öttila.

3

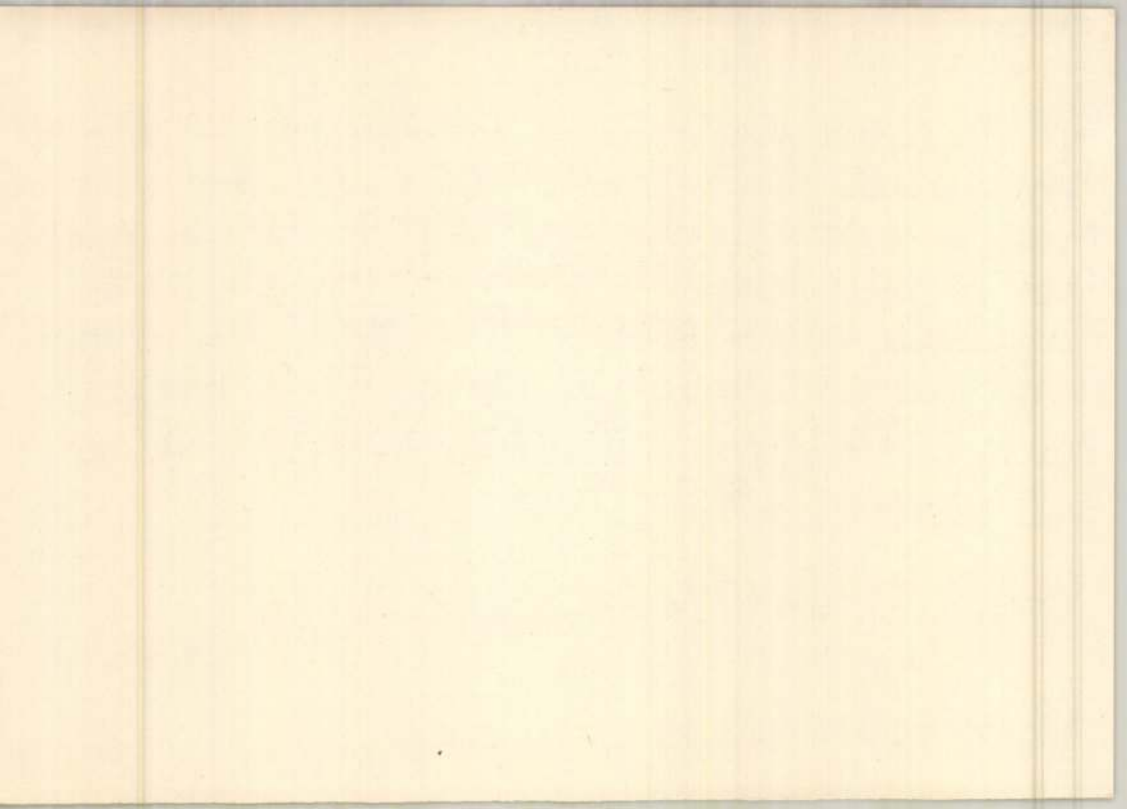
Prósa nem az igazság. Hiszen a folyóirat
mestereinek helyük nagy, de az igazság
nem a szakadfordulón megindult: a szesz-
szó is felfedezte mindent, de mit mi most új-
ra felfedezünk, ezért nem lehet leírni, hogy
a parabolaszöveg formák - a megint
csak világszerte - a szeszszó stíluselneve-
vel lefedjük.

Prósa nem: Próbáltam ki a létet.

Magyar Hírnap

1973/107

60d.



Rümi Attila

4

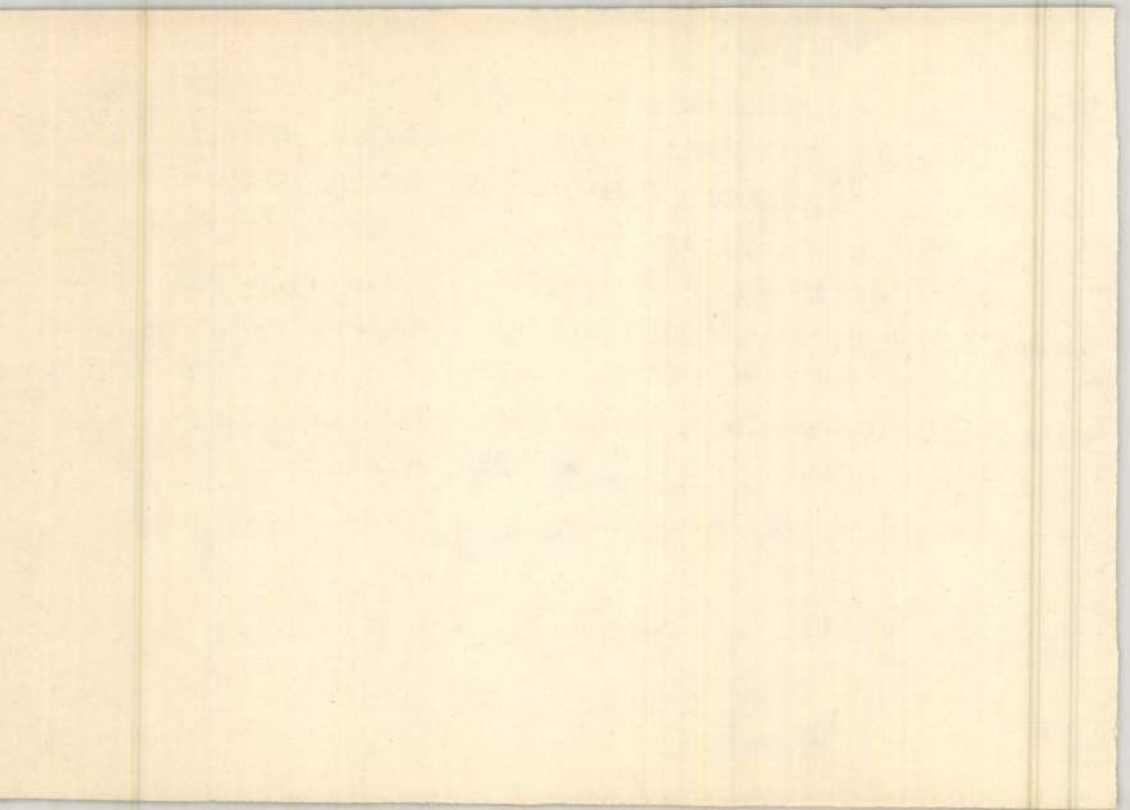
4gy Rumi faranagaszai is közelebb állanak
Yhs Károly epítészek faelméhez, vagy a Vas ut-
cai iskola köfaragványaihoz, vagy akár Layta
Pála mészadelegi építészeti és díszítő elméhez,
semmint a népi művészethez. Annak ellenére,
hogy faragványainak részstilusa is sokszor az
ornamentális részletek is - akarsak is - felettebb
szintű művészek részében - részletek az
eredetbe: a pályaközpont, kapubábovárok,
borotvatokok művészi formavilágára.

Dzogyai Iván: Párallitással kicsillitásra.

Mányon György

1973/107

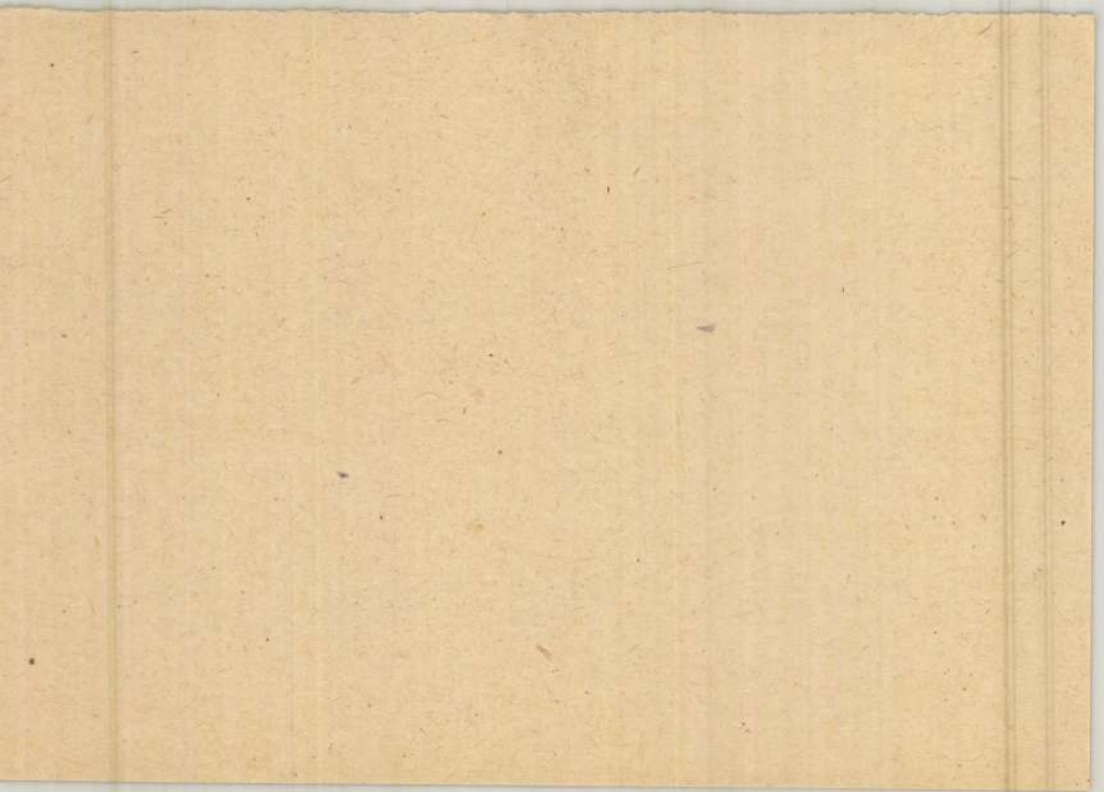
6 old.



Ruini Ahtia yobely

Muovi Kallitason kerepely
Seyaidon

Nöyöva 1971 jundus A.
2. old.

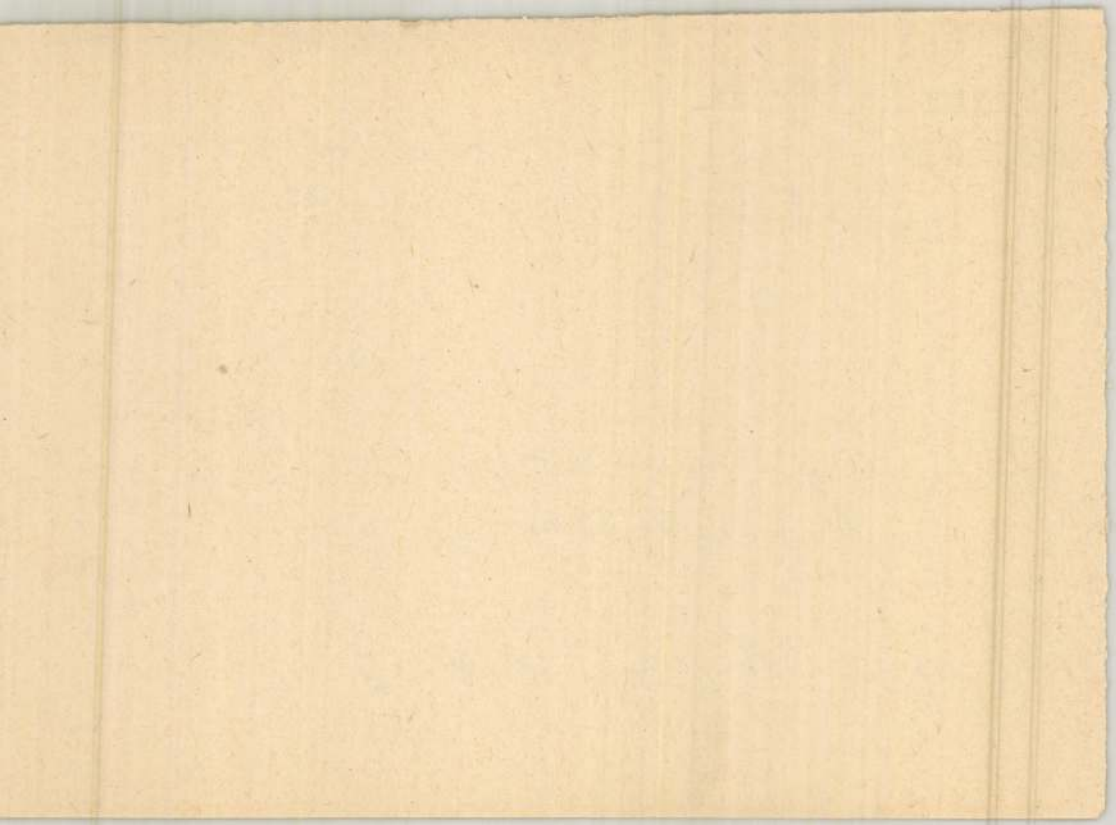


Rumi. Atilla

Plasztika-ból készült és nyit
a nevezés. TIT-klubban

M. N. Gy. képzőművészeti
képzőiskola

Magyar Hírlap 1971. 5. 31



~~Walter Johnson Esq. 1838~~

~~1838~~

Rumbold N 1872

1872

Yehringes sleais

Yehringes sleais

l.

Changyvaom kull

S. L.

Wenden!

RUMBOLD ÜDÖN iparművész

az igazgató szoba butorait készítette a
30-as években

SZABÓ Balázsné: Budapest Szent István
Közgazdasági Szakközépiskola. Bp. : TKM,
1990 11.p.

MAYUS

19. HET

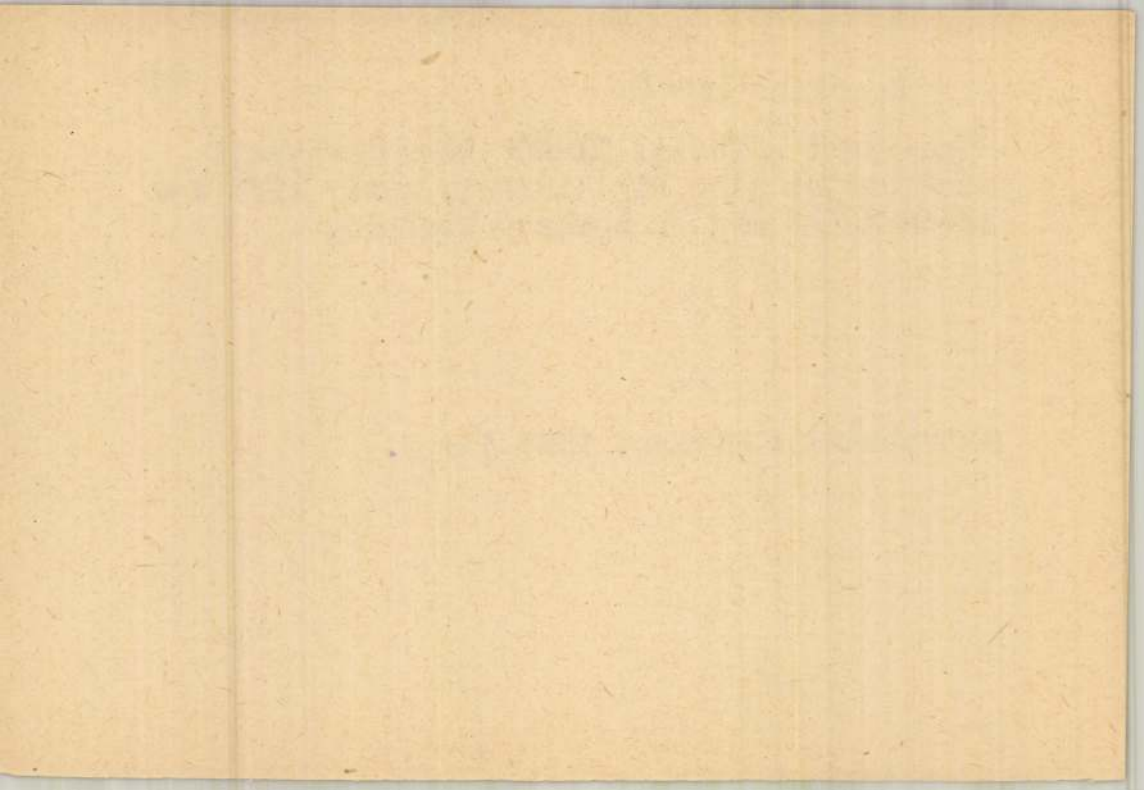
| | | | | | |
|--|--|--|--|--|----|
| | | | | | 17 |
| | | | | | 16 |
| | | | | | 15 |
| | | | | | 14 |
| | | | | | 13 |
| | | | | | 12 |
| | | | | | 11 |
| | | | | | 10 |
| | | | | | 9 |
| | | | | | 8 |

Rumcsák Józsefné

MDK

Szerepelt a Textil KISZÖV képzőművészeti szakkörének első kiállításán, amely 1963 dec 18-án nyílt meg az Egressy klubban.

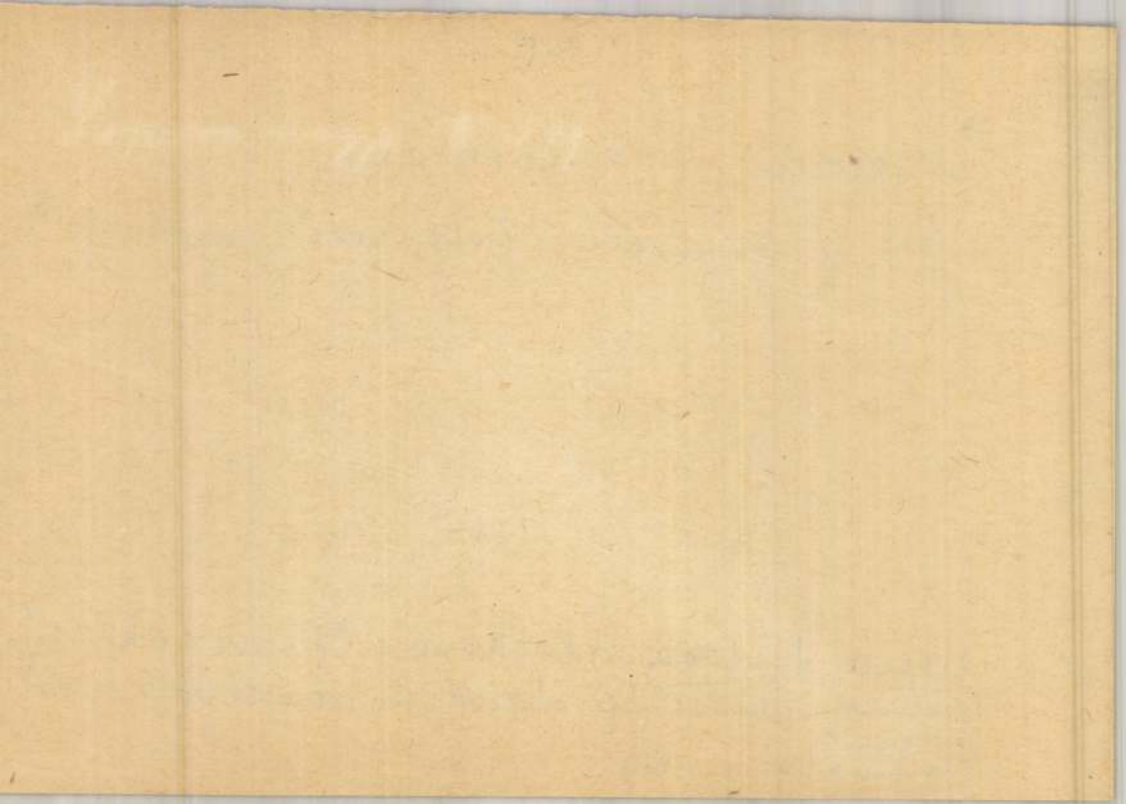
Szövetkezeti Hírlap. 1964 jan 3.



Rússia, kö és fadaragó,

a XIX. sz. közepéi szelvénye működött.

Anna Petrova-Pleshkova: Slovanské vy-
travné muzeum období následného ob-
rodění.
Přetislava, 1966. 60. és 79. old.



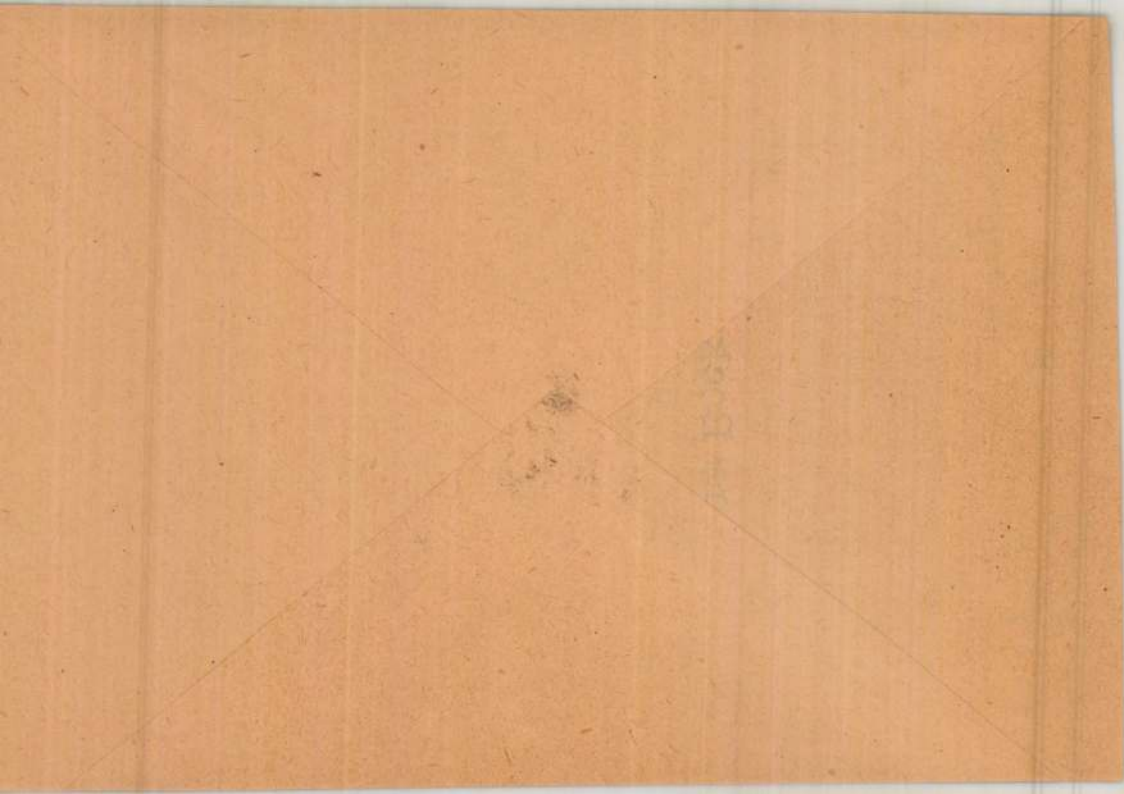
Lopron mege III 179

Ronald August

Thieme Becker

XXIX: 200.1,

(Lydka)



Rumbold Gyula

Rumbold Gyula díszítő iparmű-
vész, IX. Koppány-u. 16. 189-738

Bptáv b 1940 szept.

T. 817.

Madonnát látjuk, ki a térdén
adkettőjük tejét dicsfény veszi
szlop látszik. Felirata:
tuhlweissenburg

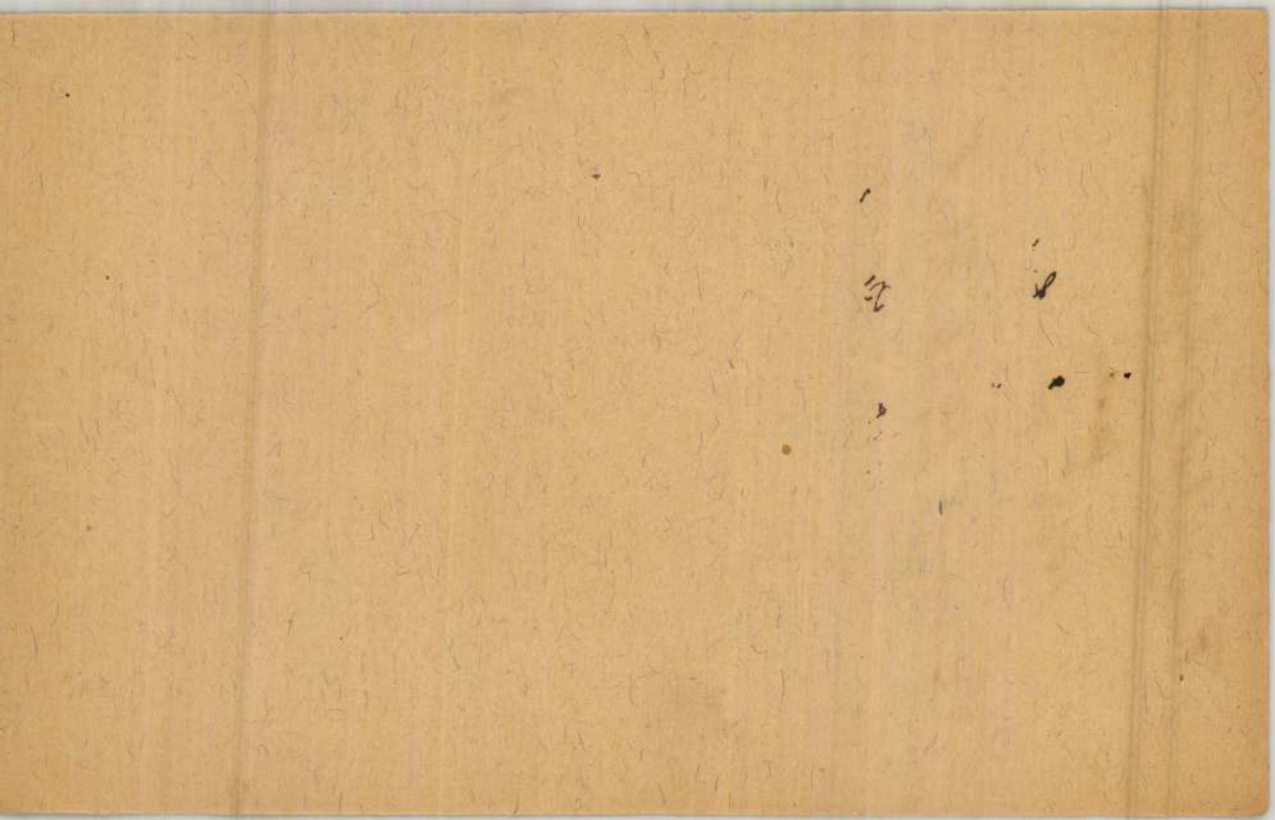
5 cm.

Rumbold Gyula

fests

1903-7.

Sinnik 1930. 88. l.



Rumbold Gula

Wegler's Joe cream.

Estimisk

1907/8. 22. 1.

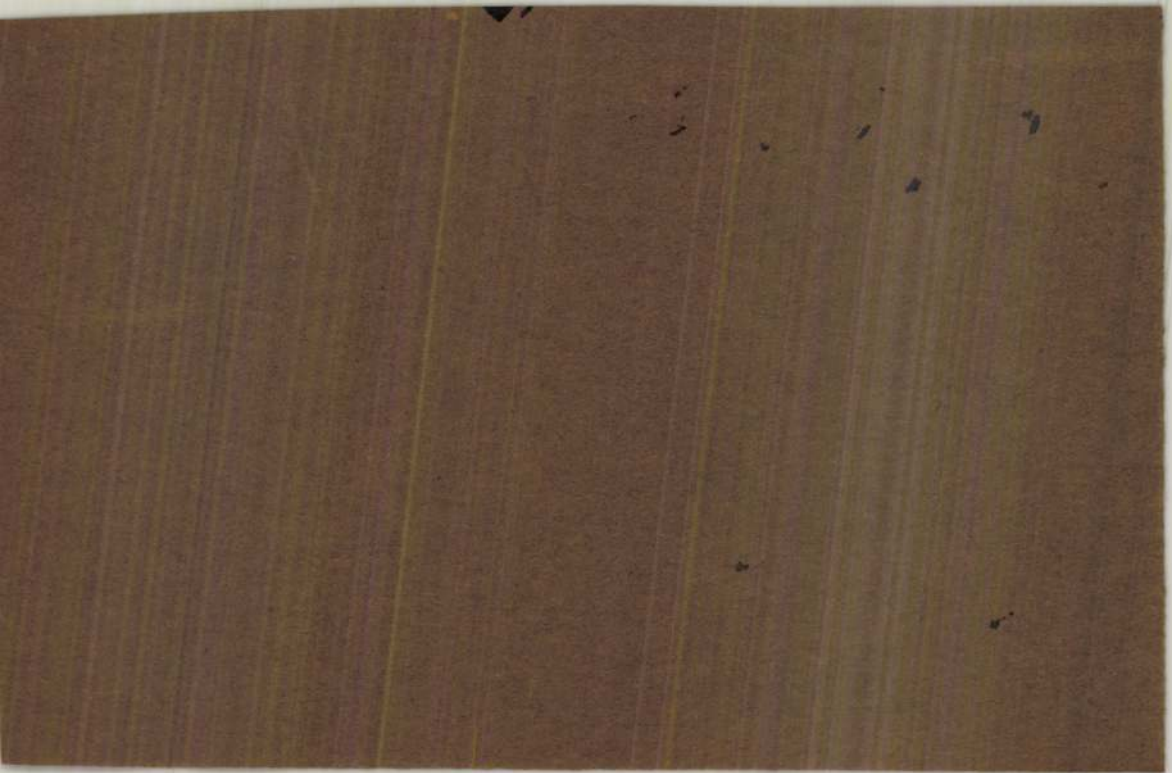
Rumbold Gula

diowitz's festestellen
II. dy.

Erismisk

1906/7

13.8



Burkholder B,

Spuren

Herrenheimische Ba-
willonje

Palmerkiall

Bumheld Bernat

Sinnerfoto

Kelpe's neue em

Schwe an
ataill's munter

Plattynoffy Bernat

A hawai vai weppel
ei verrat Sinneri.

Kaliforni 1887.
84. P.

MŰEMLEKELŐRSZ. BIZOTTSÁG

573. - 1907. é.

Előzet. nyelvtan. 2.

Keleményi Ernő nyelv- és irodalomtörténeti

intézet tanárának előadásai

nyelvtan, nyelvrajz, nyelvfeletti

MDK

Rumbach Dezső

építész

A Kamara új tagjai. Művészeti. 1927. aug. 14. 209. l.

MDK

Rumbold Gy.

FTC jégpálya

1895-1960. M. plakáttört. kiáll. Múcs. 1960.

W. H. H. H.

W. H. H. H.

W. H. H. H.

MDK

Rumbold Gy.

"FTC jégpálya"
é.n.

MAGYAR PLAKÁT-TÖRTÉNETI KIÁLLITÁS.BP. 1960.

36.1.36/7.

1881

1881

1881

1881

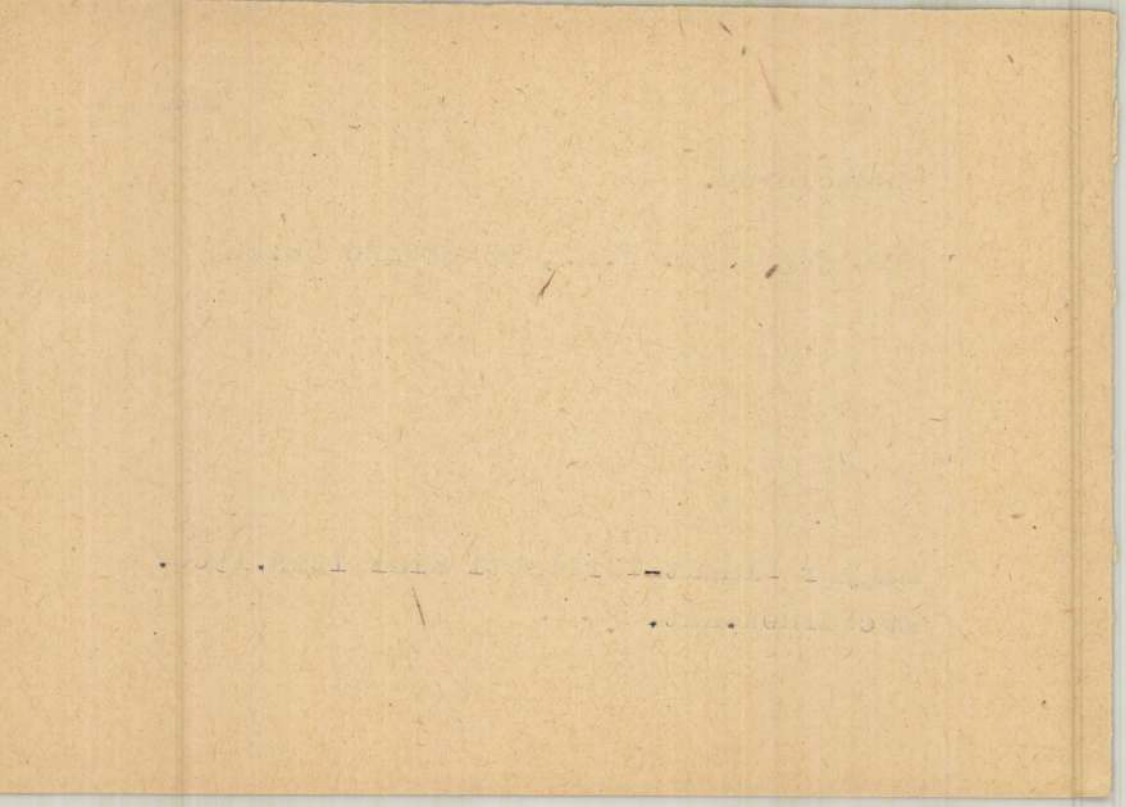
1881

MDK

Rumbold Gy.

FTC jégpálya. é.n., 95x64 MNG 58.86

Magyar Plakát-Történeti Kiállítás. 1960.
Műcsarnok. Kat. 36.1.

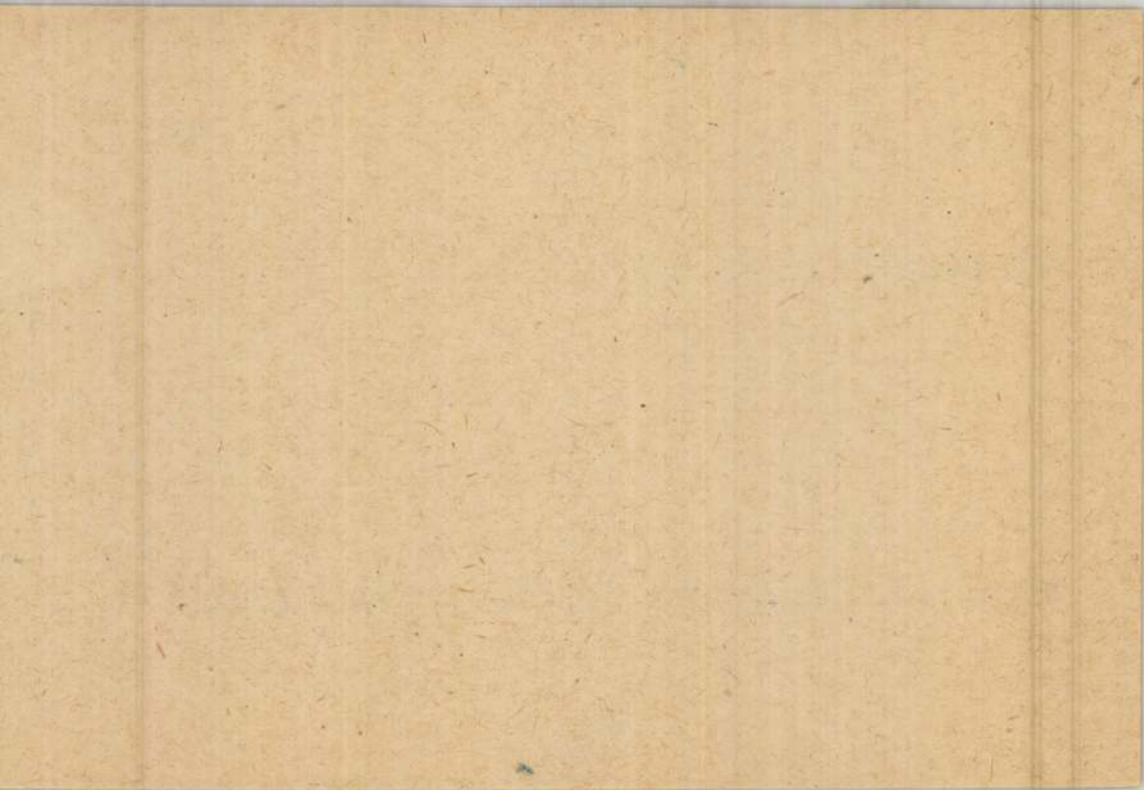


Rumbold Gy.

MDK

FTC jégpálya, é.n.

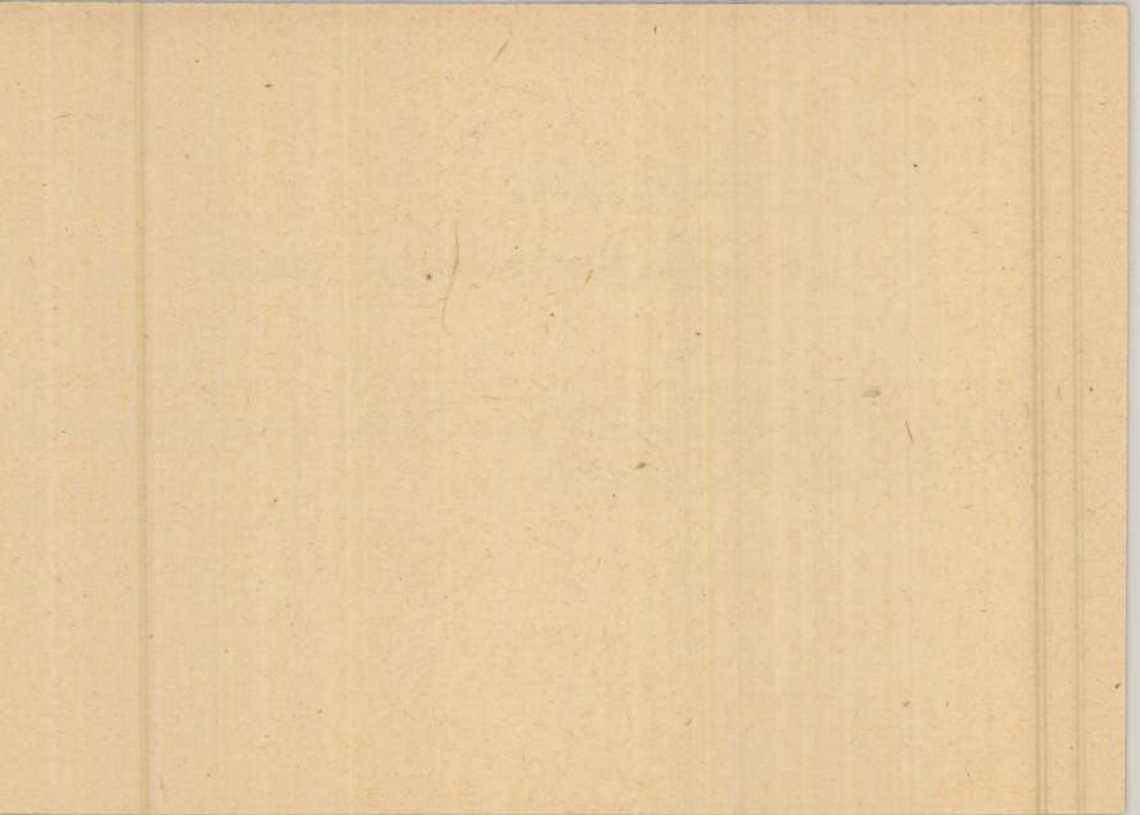
Műcsarnok 1960. Magyar plakát-történeti kiáll.



Rumbold Gyula

5. lepon készült tervben részes

Groh István és tanítványai. Magyar díszítőművészet
II. rész Bp. é.n. 35. 1.

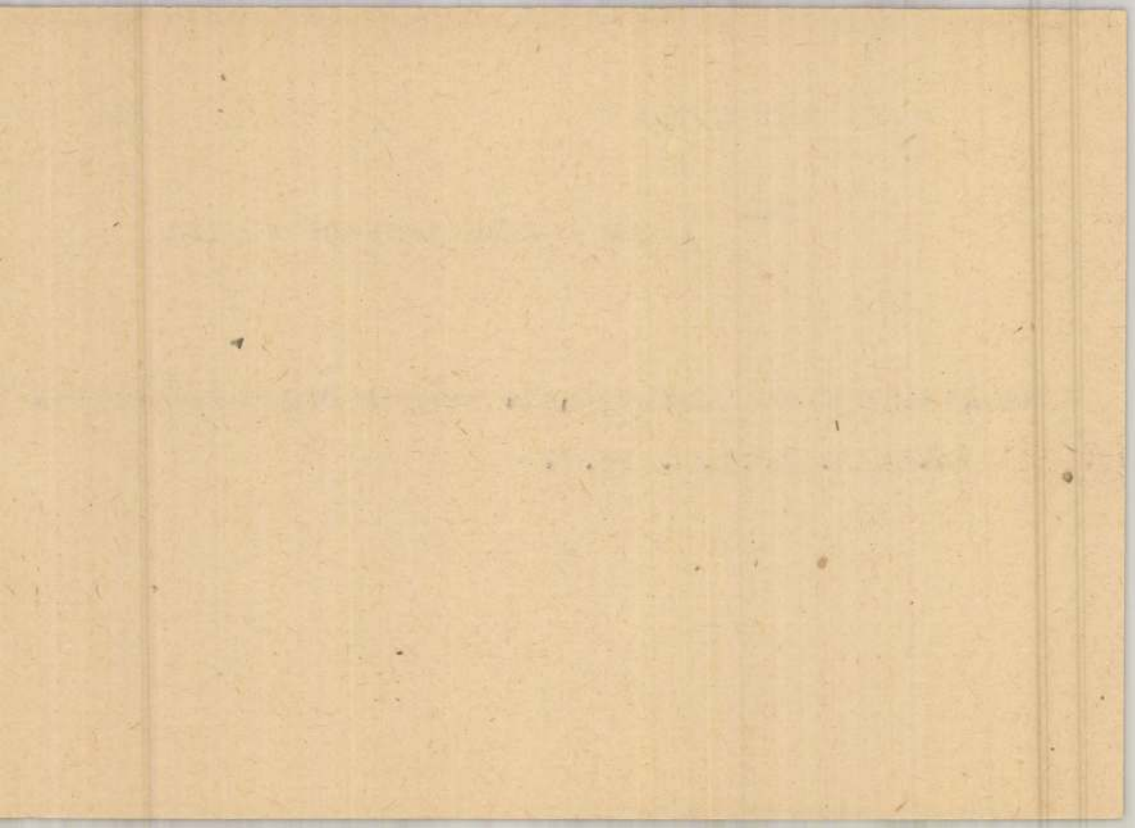


Rumbold Gyula

MDK

10. lapon közölt tervben részes

Groh István és tanítványai. Magyar Diszítőművészet,
II.rész. Bp.é.n. 35.1.



Rumbold Gyula

lapon közölt tervben részes

12.

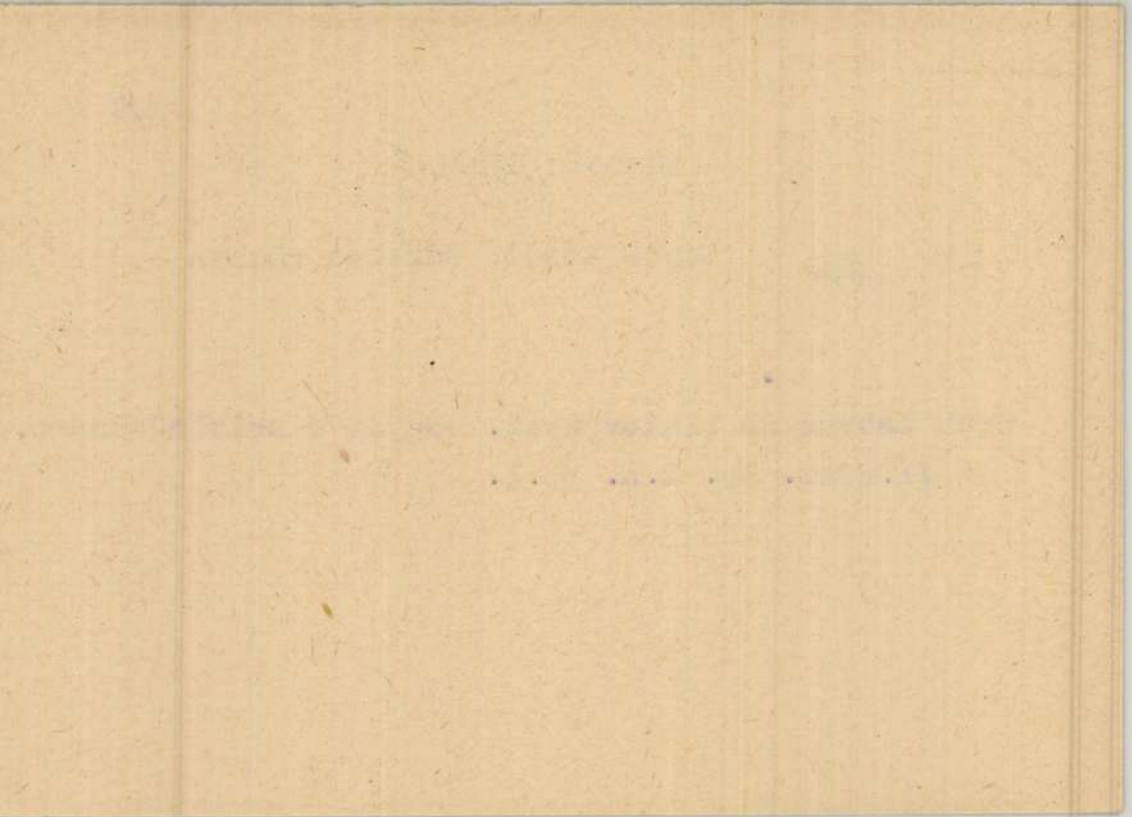
Gróh István és tanítványa. Magyar Képzési Diszítő-
művészet II.rész. Bp.é.n. 35.1.

MDK

Rumbold Gyula

22. 16. lapon közölt tervben részes

Groh István és tanítványai. Magyar diszítóművészet.
II.rész. Bp. é.n. 35.l.



Pumbold - cég

44 magyarországi
színház kopije és 3
színházi levele

Tricallitica

Magyar Színházak

Kiadották a Város-

színház kiadóirodáján.

Bp., 1890. 39. l.

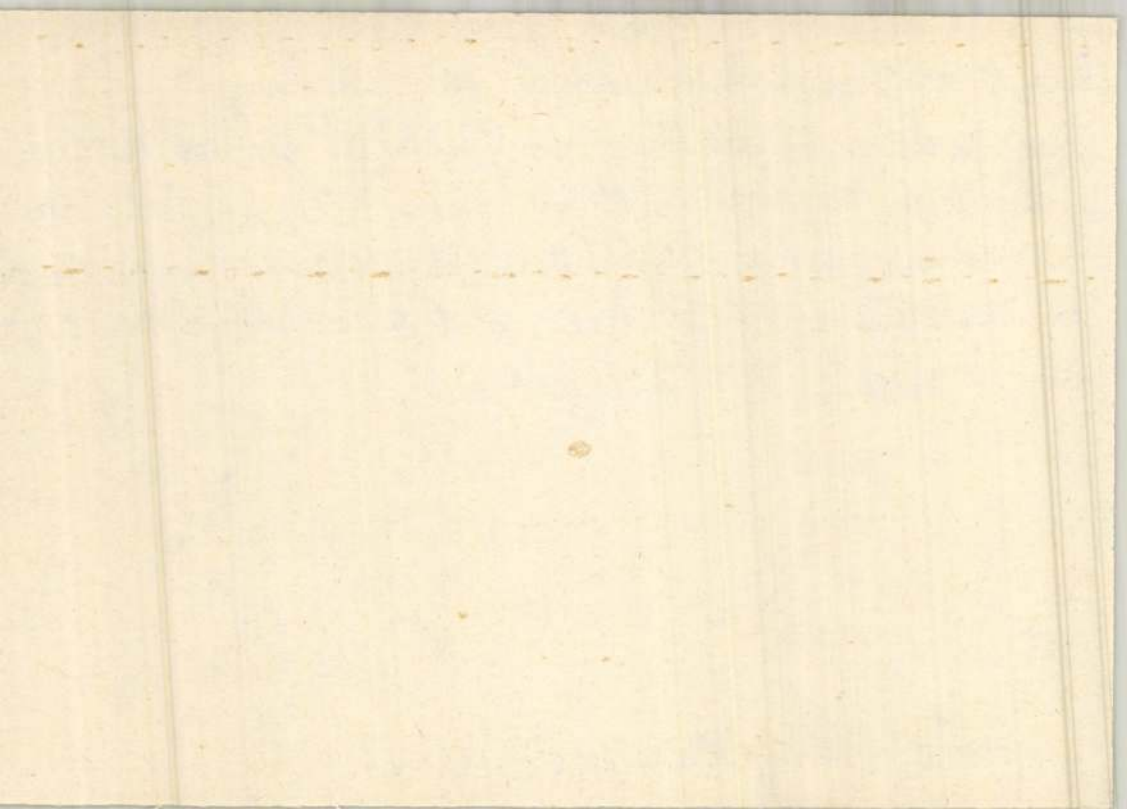
Aszenti határozat értelmében
a magyarországi műemlékek
figyelmezt halás körömetét
Meg vagyunk győződve,
tanulmányozása mind az ismeret
tanítását tartalmában is foglalkoztat
nak a hazai műemlékek iránti
gyökér iránti értekezést jobban
Togadja a Ter.
halás körömetét. Harafias
Budapestten 1907. okt. 7.



Rumanoosky Rudolf, a Radnóti klub vezetője

A vámpolatai 305. sz. Szabamunkásképző Intézet Radnóti Klubjában kamarakiállításnyílt három pittal vámpolatai művészek. Rumanoosky Rudolf a klub vezetője rendezte a kiállítást. - a kamarakiállítást dec. 10-ig kereshetik fel az érdeklődők.

Vámpolai, (Vámpolén), 1983. dec. 1.



h. m.
Rathana / VIII. 208.

Rumann

Lab. IV. 27

Császár Ferenc Kézirata VI. 146.

Rumann

Nov 14. 1918.



Rumann

l

LykaMagymúI300-50

402.1.

1476 e) Blasz mester:

Bivalyrehén.

Egyn alakt, állat ¹ és (k)
és fiteri hasítottak. Elöl jobb e
kez olvanni.

Fa, magassága 32
Veiketa della Torre
L. 191/98. II.a) N=

1897: VII. 31-én az

(480 97)

Cabla T.

Rumann

l.

Wagdej

211. l

1901: VIII. 26. im 373 em. sz. alalt

Dalla Terrestre 12 April 1898

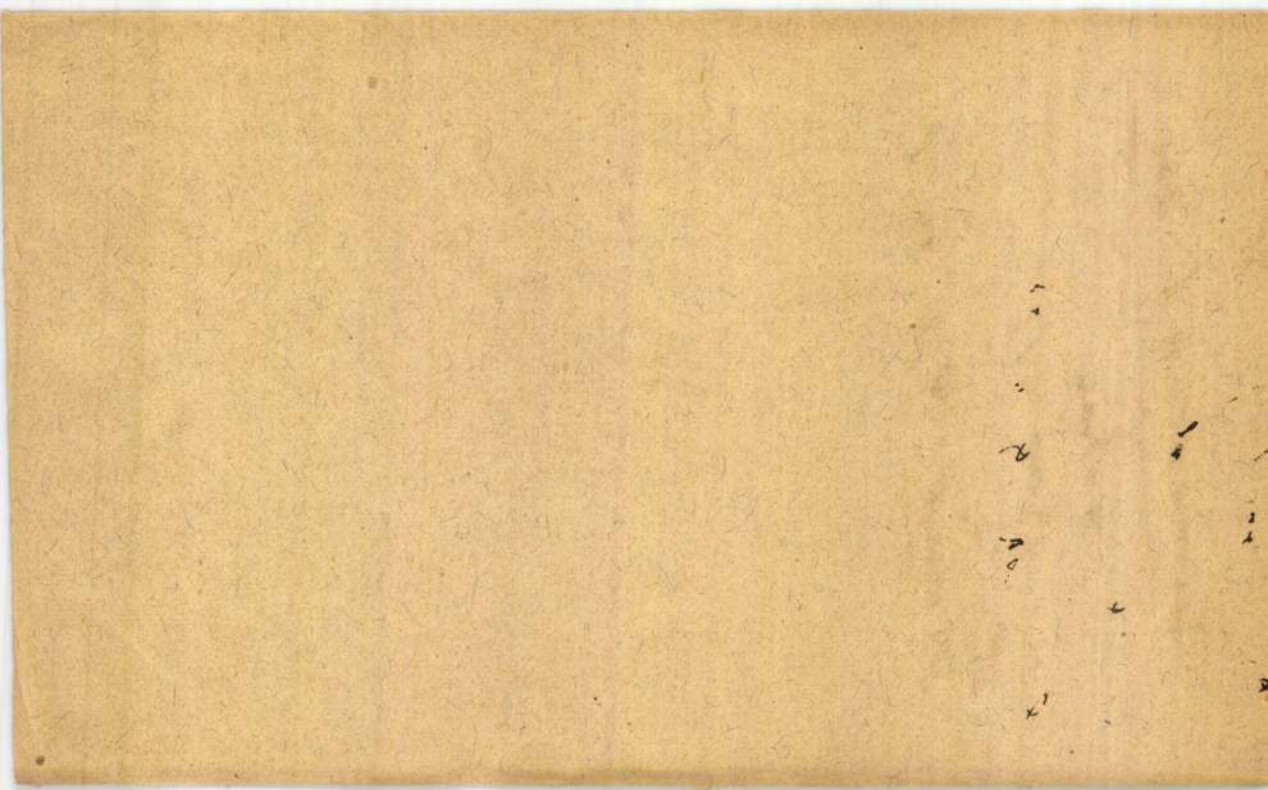
898: V. 22 ein (191/98) -

Ruman Gooz

epitome

1668 cchm. Kasan

TK + 83.1



Rumancock Andox

1400000

1800-1.

Simik 1930: 88, 1.



Pinnam Wilhelmus nuntius p[ro]p[ri]et[ar]ii

Parte Hilop. 1879. Jul. 20. 3.

Es ist in ungerer parte j[un]ge k[un]st...

MDK.

Ruusun Rind

Kiilisei kritika

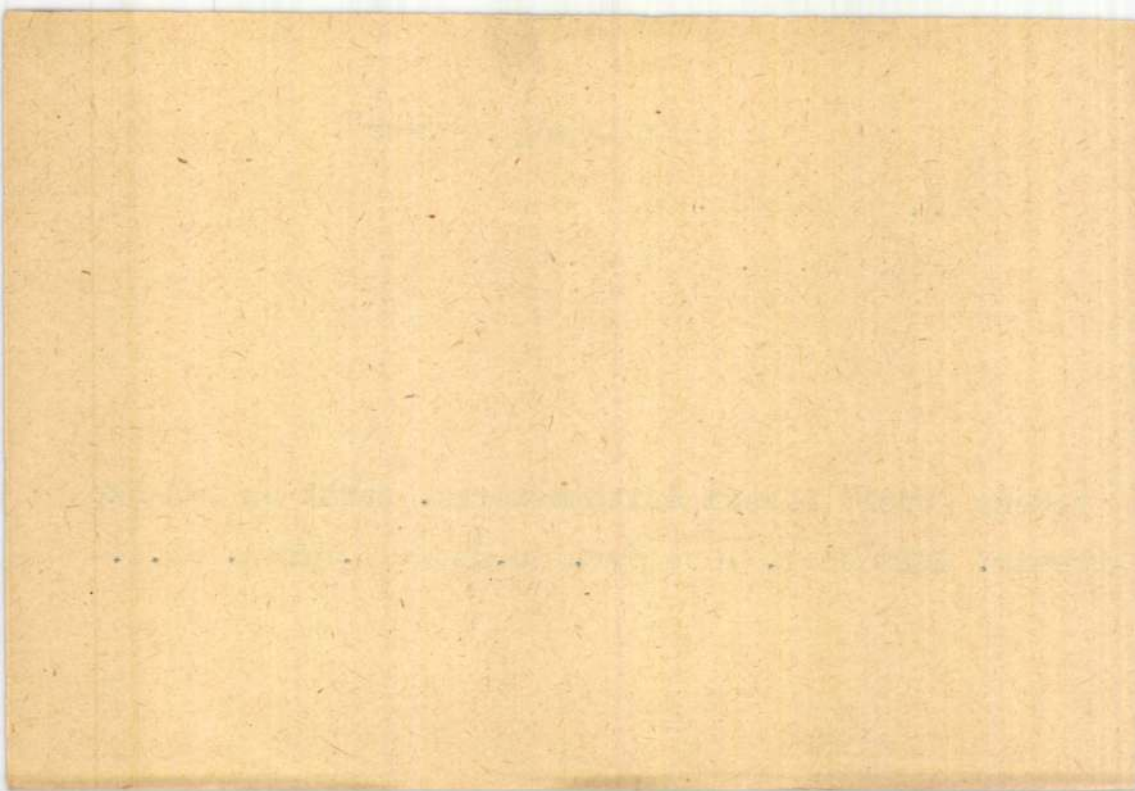
Dunantoli Napid 1966 apr. 26.

MDK.

Rumann Ernő

Kiállítási kritika

Dunántuli Napló 1966 ápr.26.

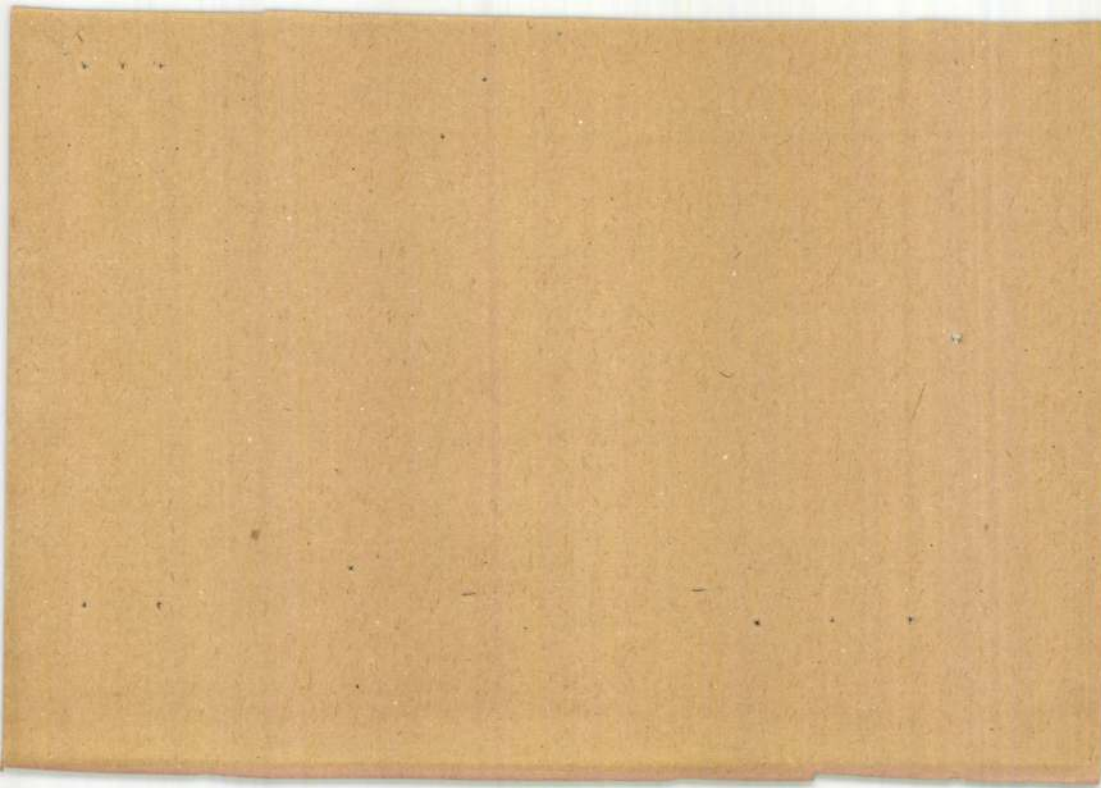


Ruman György, ép.mest.

1668. céhmester.

Kassa 17.sz.-beli ép.mest.

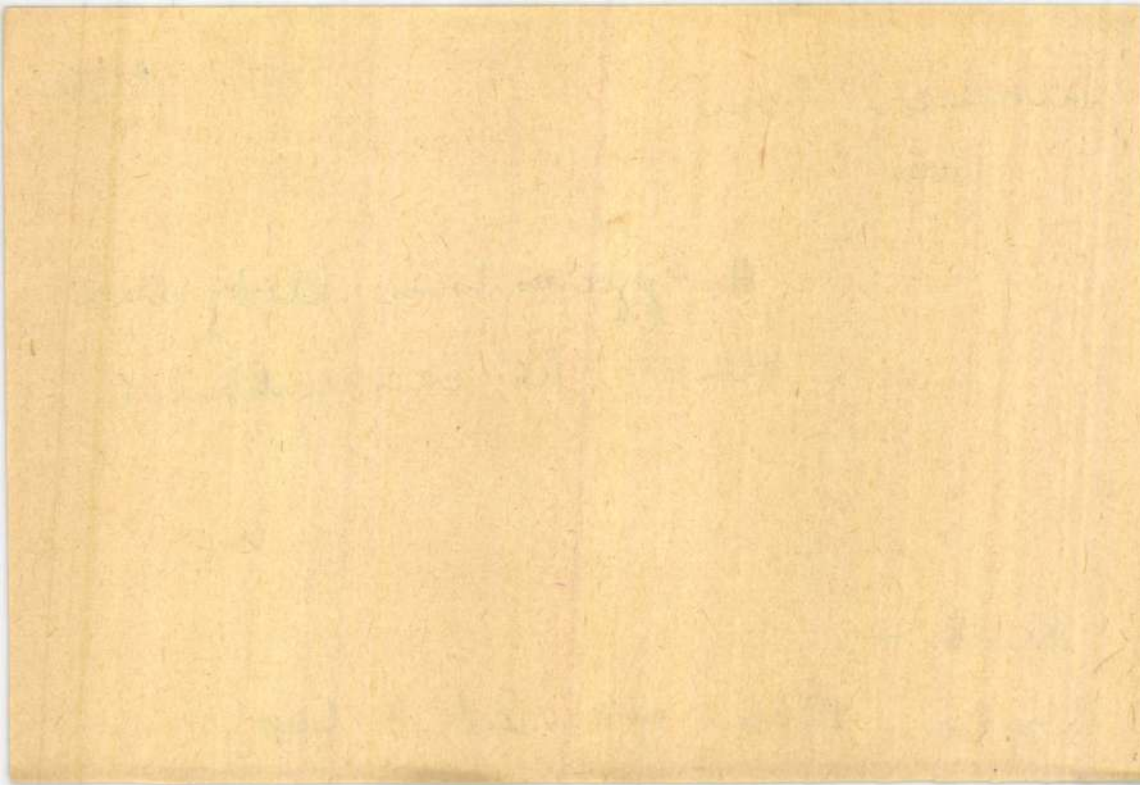
Kemény Lajos: Kassai építőmesterek. Barokk és rokokó
korszak. MMEÉ Közl. 1904 évf. 28.kötet 3.füzet. 83.l.



Ruman György, építőmester

1668-ban célmester
Kassán.

Kemény Lajos: Kassai építőmeserek.
A Magyar Mérnök- és Építész-Egylet Közlönye, Bp.
1904. 38.köt. 83. old.



Bumann Ernő
ötör

MDK

A Fegyveres Erőek Klubjában
állított ki ötvödmunkáit

- Kirsch -

Waplo, 1966. épr. 21. 4. lap

Rummu Eino

Ötöismuutait riällitabtaš a Feggeres eräs
peiri klubjatan.

Socialista muvetoet 1966. jän.

Adelmann
államtitkár.

MŰEMLEKVI ORSZÁGOS BIZOTTSÁG

108/1922-~~144~~

Ét.: 922-~~4~~ III / 21. 16. J.

Rum

fortalidium Dunai-

Kid

1555

Takeryok

II. 57. 6.

Spandaw
y.

W. A. B. C.

Visegrádi-utca 36.

Budapest, V.,

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

EUROPA

1.



Pullo

Thieme Becker

XXIX: 200-l.

(Lyka)

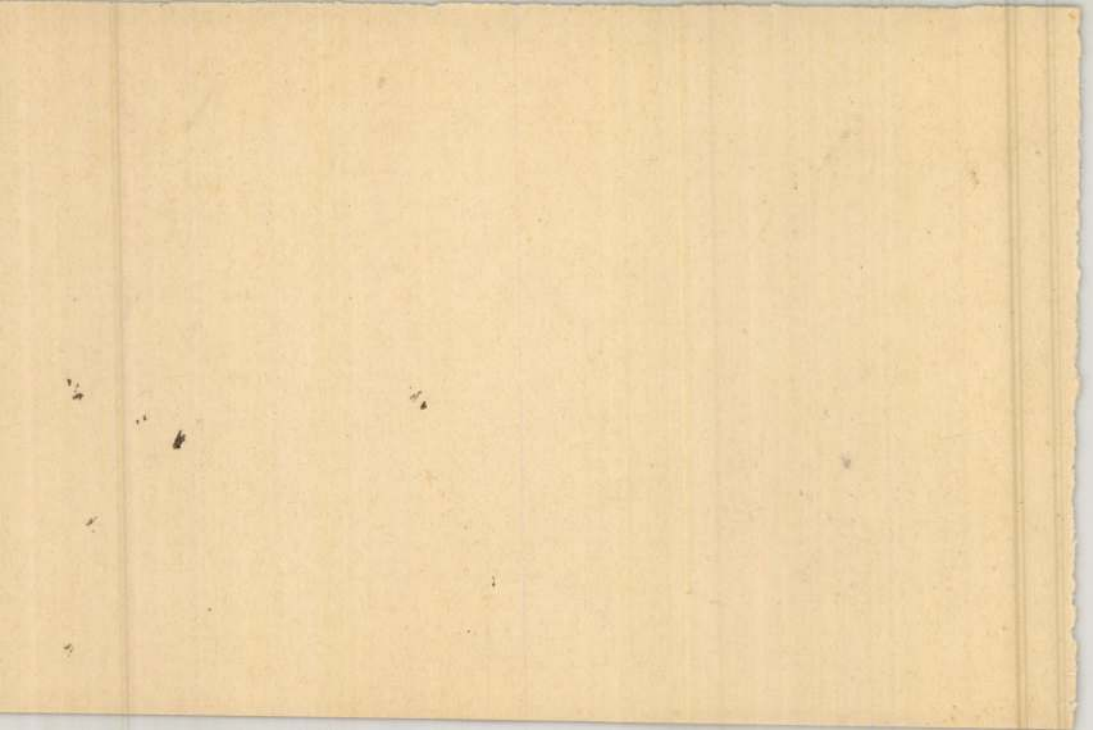
Remond's bird

OTV.

bird

Arch. St

1809. 435.



Pumpkin Seed
Itan

It sek, og pölongis perit
vovovogasi; pilitokina 1833-
ka meserit fetoketok.
Tubok : 30 rajinan ka 30 E.

Ukikalik Toit Kasarwan
Otorogunik kot. Puan
1900. 313. E.

Friedl Karoly

foto

XIII. 97.

Pimpler Toiset

geb. in Ungarn
147. alt. Spelakbeiter

1822-23

~~Bécsi~~ akadémia

Ujhízy

München V. 57.

MAGYAR-OLASZ TÁRSASÁG
SOCIETÀ ITALO-UNGHERESE
BUDAPEST, IX. RÁKOS-U. TÉ.

NYOMTATVÁNY

Nagyelkőszágu
Mellőszágos
Nagyszágos

Rumpler birod

67005
1833. Raas

J.

Arak-Sz

1909.435.1

BUDAPEST,

ürnak
ürhölgynek

11. Kellner E. Bpest.

LA SOCIETÀ ITALO-UNGHERESE

invita la S. V. Illma ad intervenire alle

CONFERENZE

che

il Rev.

P. VITTORINO FACCHINETTI

Professore dell'Università
del Sacro Cuore di Milano

terrà

sabato, 27 aprile alle ore 18
nella Sala del Museo d'Arte Decorativa
(IX., Üllői-út 33—37.) sul tema:

DUE FULGIDE GLORIE DELLA SANTITÀ ITALIANA

(con proiezioni); e

lunedì, 29 aprile alle ore 18
nella Sala della TESz (V., Falk Miksa-
útca 1) sul tema:

LA RADIO IN VOLO

LA PRESIDENZA

Gli ospiti sono graditi.

Reinhold Jöns

magas ättern

Lois

Forretningsreisen

8. 8.

Bumpler Karl

aus Ungarn, Praver,

16 J. alt.

~~1822-23.~~

Bécsi akadémia
Ujhely

Kovács István dr., kolozsvári osztály -
archaeologus II. 228.

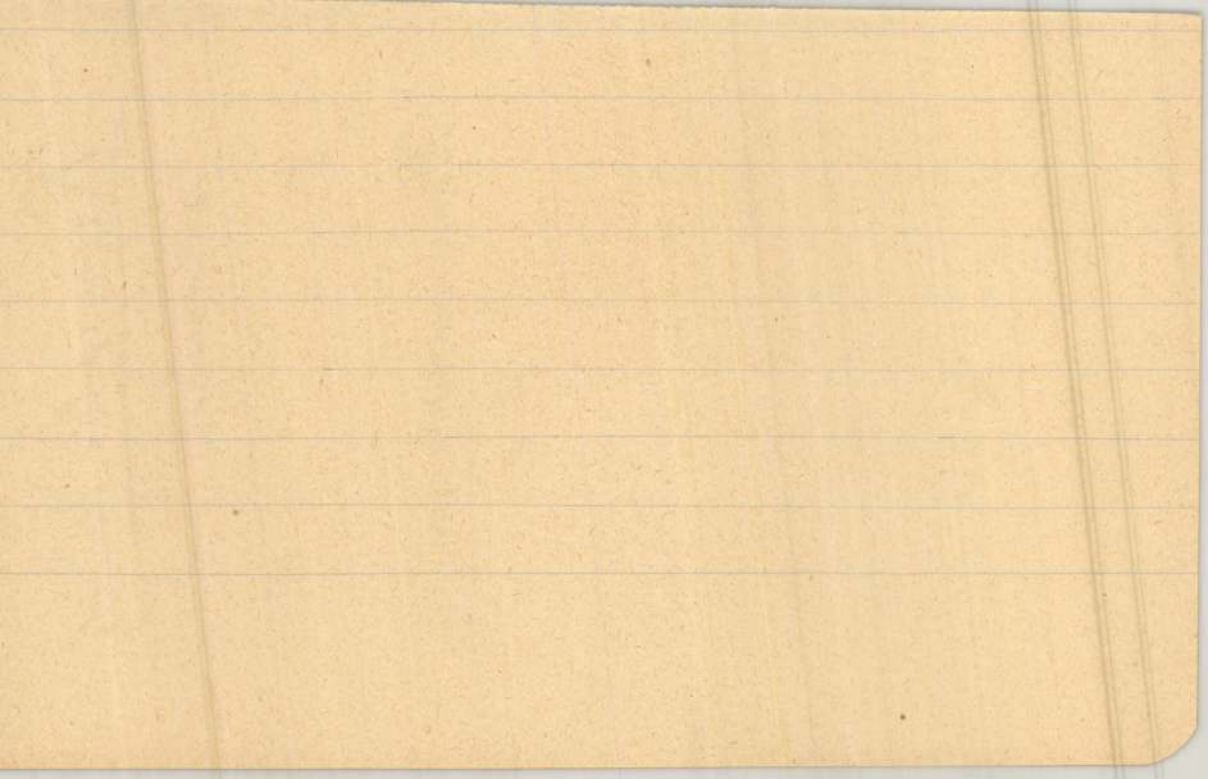
Pimperley Rainy

citricae

2.

Thornapple & Boies

8. 1.



MDK

Rumsauer építész

Bérméz a Fadrusz utcában, terveztek Rumsauer
er és Wimmer építésszek. Repr.

Tér és Forma, 1932. 319.1.

1918 10 10

1918 10 10

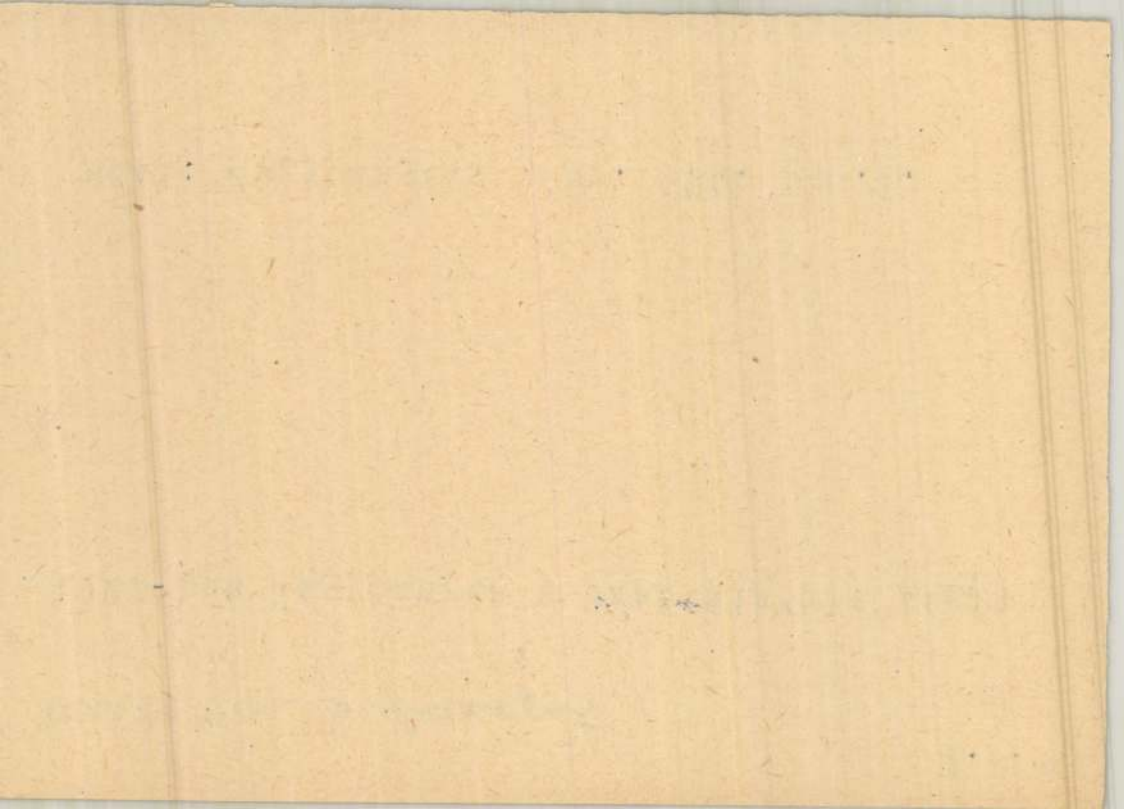
1918 10 10

RUMFOLD kerget

1927-ben Nagybanyan a Szabadiskola tagja

Réti: Nagybanya... Bp. 1954 338.1.

M. D. K.



Kassa

Rumpler József, ötvös, 1833

Arch. Közl. 1899. XXI. 313



Frasen. Rimpfmaier & H. Warten,
Kofarungmeister, 1775.

Fresburger Zeitung
1775, 81. Nr.



Rumpelmaier H. - Warton,
Kofaragmeister, 1795, Bayern.

Frensbinger Leitung
1795, 81. Nr.

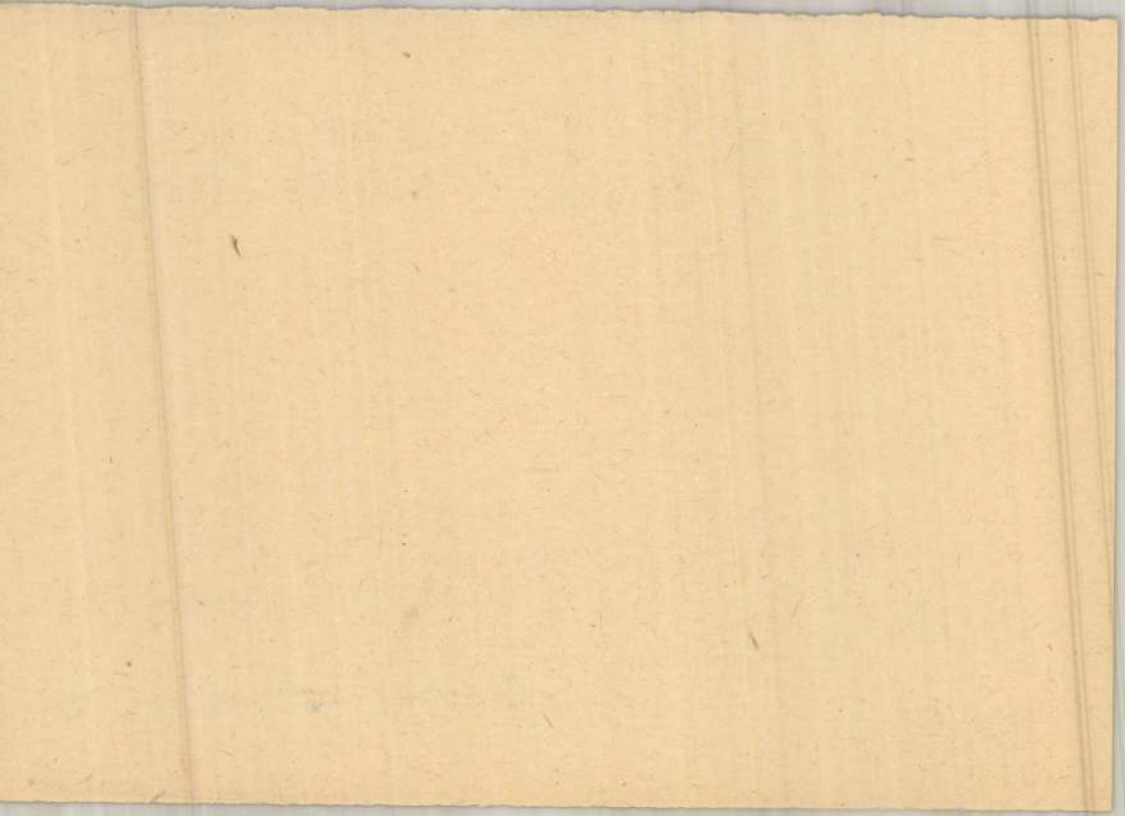


M. D. K.

RUMFOLD deatget

1926-ban Magyarországban a szociális és gazdasági

Revis: "Magyarország" 337. l.



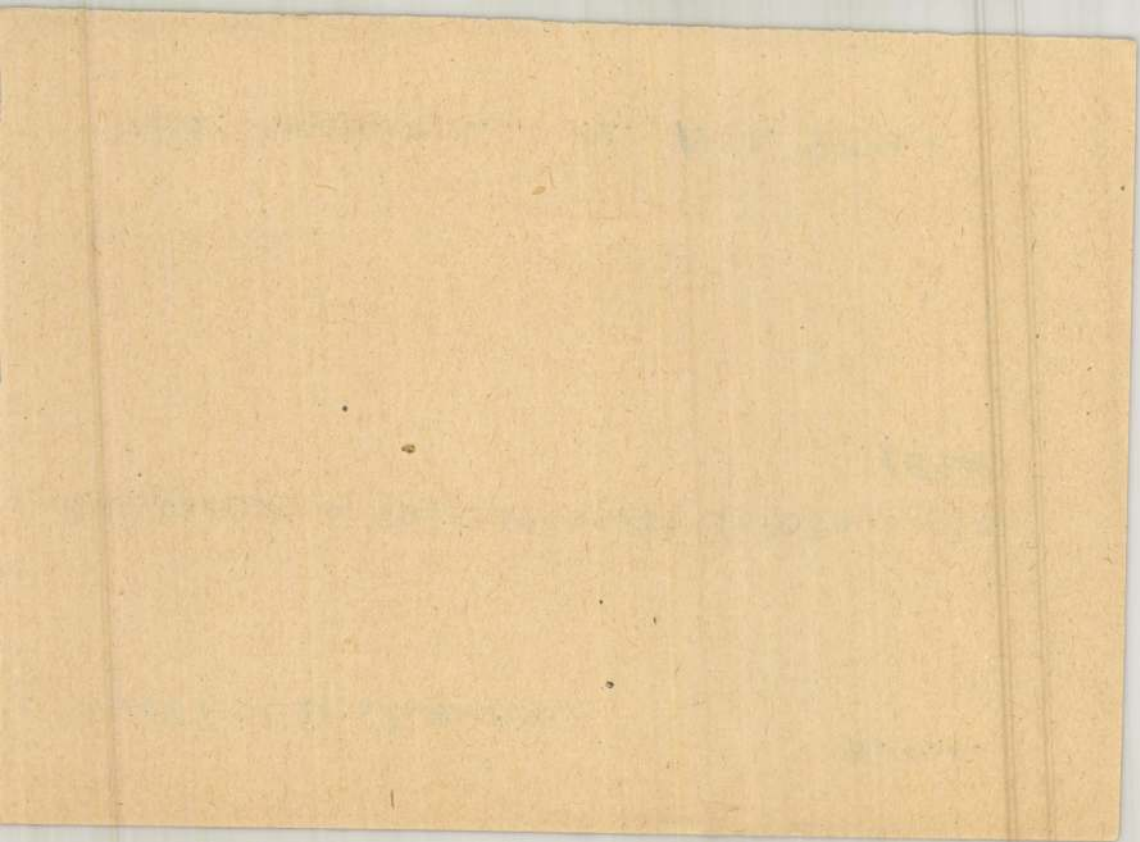
Reti: Nagybánya... Bp. 1954. 338.2.

1928.

Nagybánya a Szepmüvészeti Iskola tagja

PUMPOLO Ileria

M. D. K.



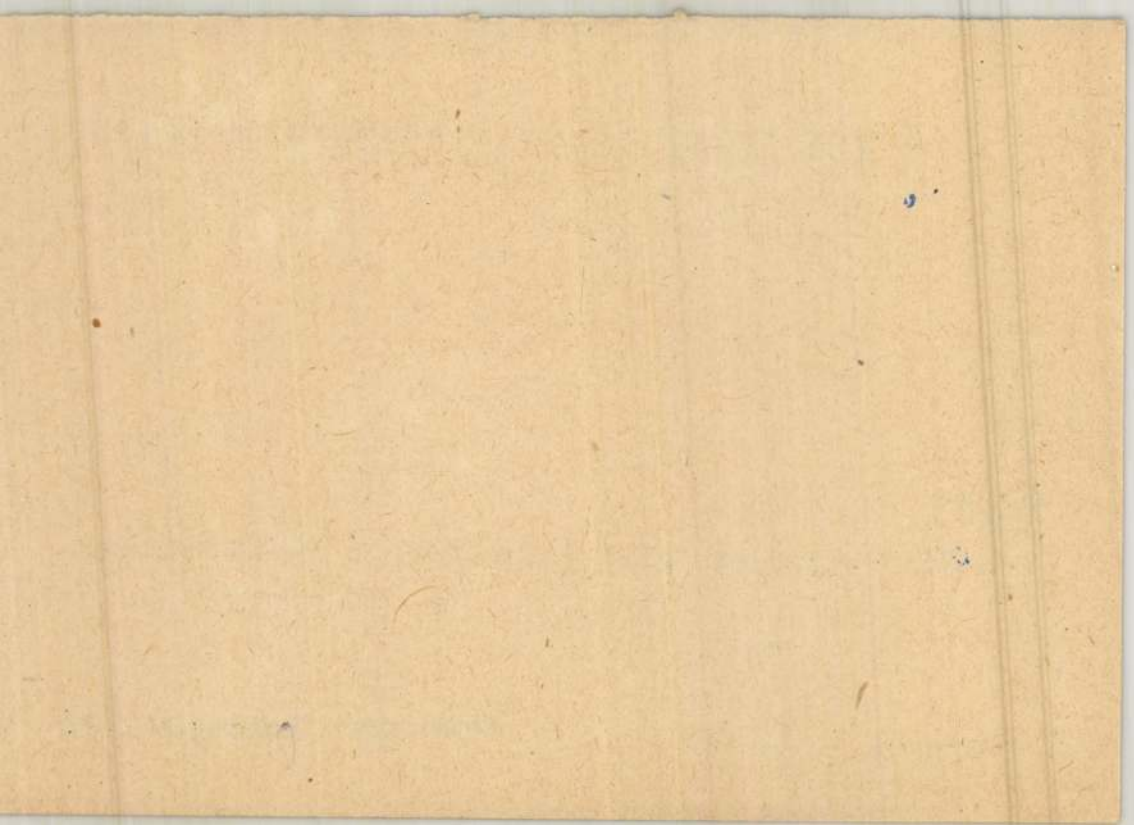
Réti: Nagybanya... Bp. 1954. 338. e.

1927.

Nagybanyan a Szepmuvészeti Iskola tagja

RUPOLD Leona

M. D. K.



Rammaver

Epitēim

Teris forma, 1932.

II. v. 314-322.

K. F. Levelo vakerat'kois.



Rumrouten, Grotte, Epilith

L. Kozm a. d. 27. 57

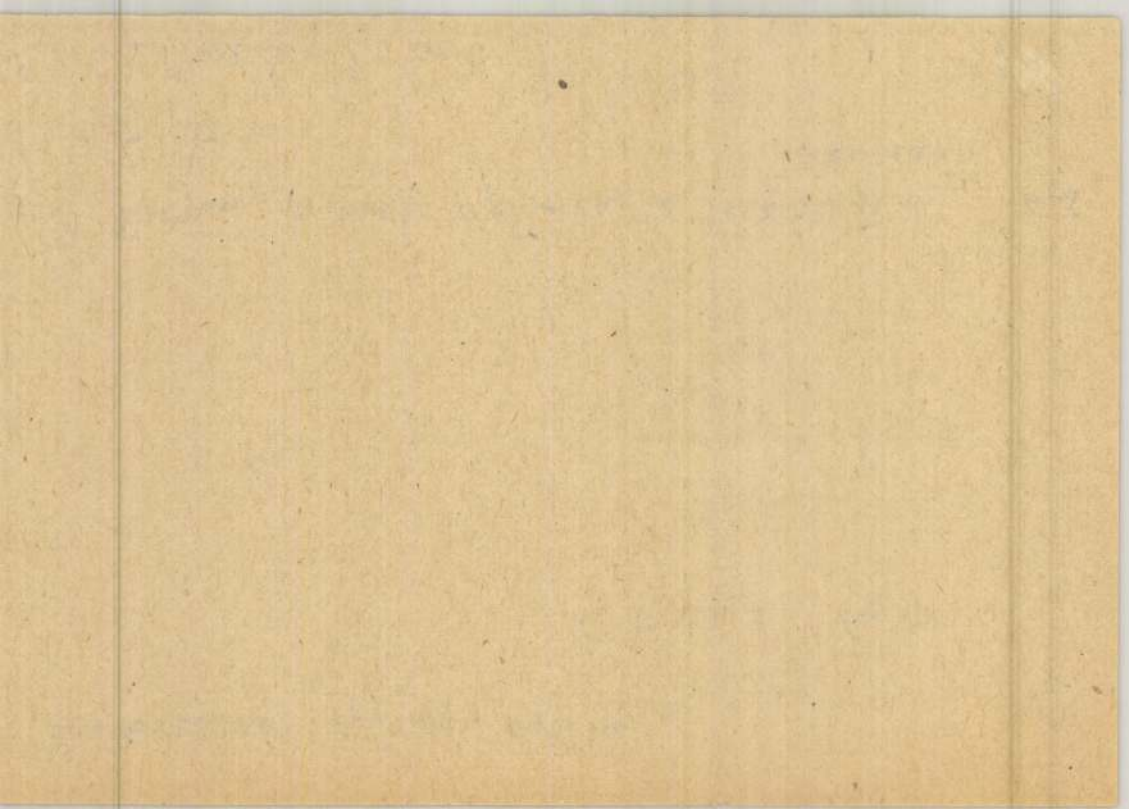
-A kann man sich einpflanzen und kulturellen
6-8

Epilith

Magyar

Epilithomünsterzeit Apr. 1983

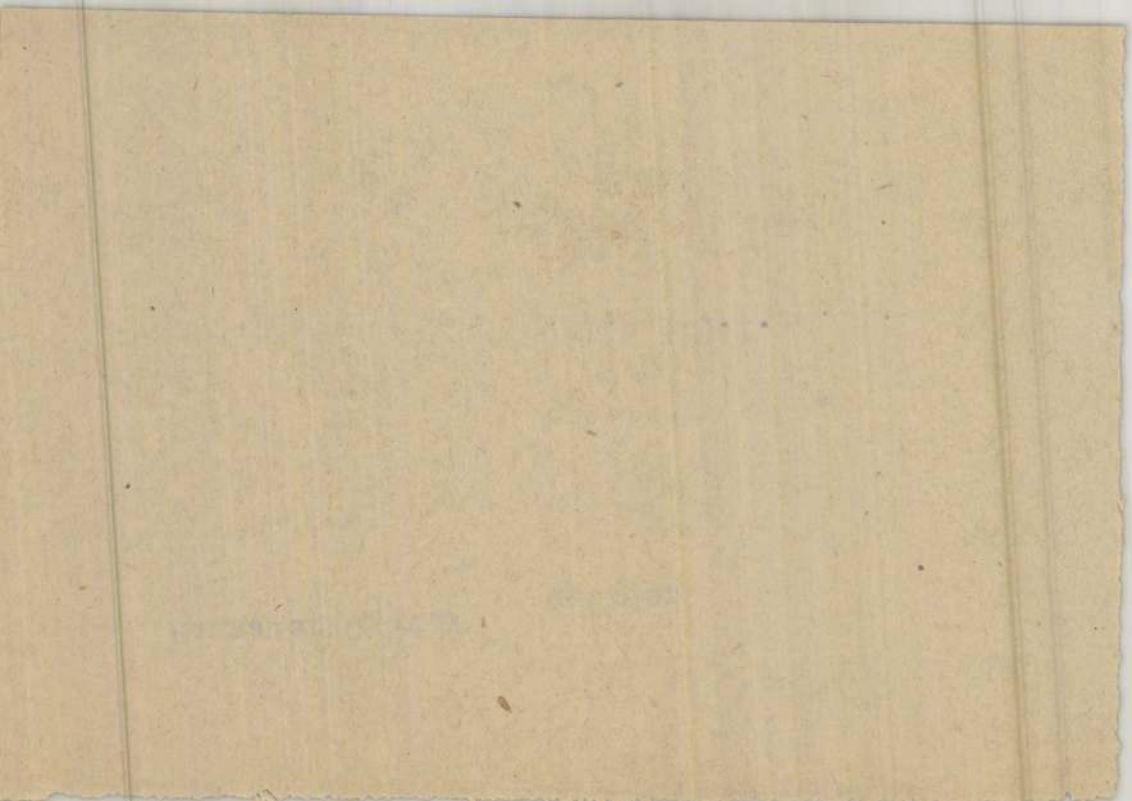
83/2



MDK

Ramsauer György
épléssz

Tér és Forma, 1932. 10. sz. 319. l. Képek.



MDK

Rumszauer György műpítés

A Szent Imre társasahazéptó akció épülő
harmadik társasahaza. Terv.: Rumszauer György
György műpítés. Repr.

Cikk: Tétó alatt a harmadik Szent Imre
társasahaz.

Magyaraság, 1933.dec.24. 29.1./Képekkel./

1875

1875

1875

1875

1875

1875

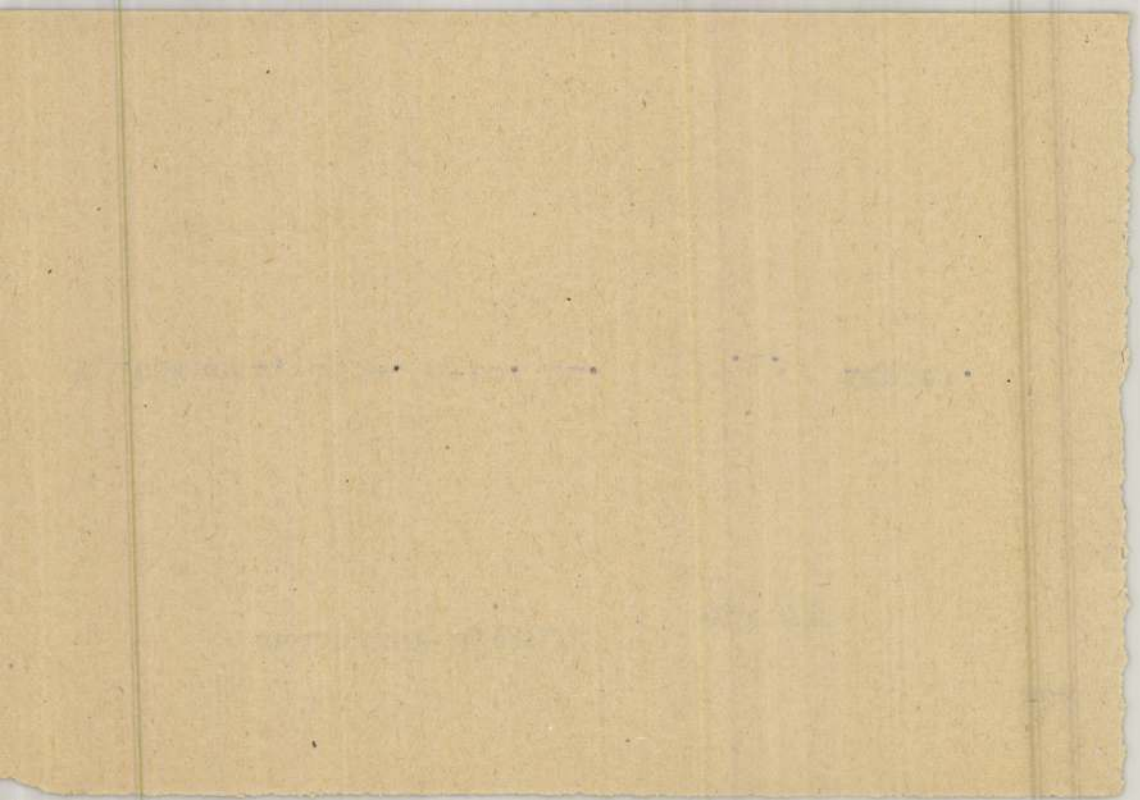
1875

Építőknek, 1934. 6-10. sz. 127. l. Képpel.

Rumszauer György

épitész

MDK



Jameson's History of the

Constitution of the United States
& Political Institutions of the
Republic of the United States
after a revised edition
translated from the
French of the late

WATKINS & CO. PUBLISHERS, No. 119 N. 4th St. PHILADELPHIA.
New York, 1850. 3. 6. old.

1863

Handwritten text, mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text at the bottom of the page, also illegible due to fading and bleed-through.

Ter és Forma, 1932. 75.1.

Rumszauer György és Wimmer Laszlo. Bérmaz
Budapesten. Repr.

Rumszauer György

1881. 12. 1.

1881. 12. 1.

1881. 12. 1.

1881. 12. 1.

Kunstsaver Gymn è-pilèr

Pr 3 Forma 1979 15-18.

Formid abai hèhèr

Vol. 1; No. 1

1871-72

Price per copy 10 cents

M.D.K.

Humorosa Göl. epula

~~epula~~ Göl. epula
település település
dijegyzékében beírva,
a Székely- és Horvát-
Aronok, katonai
a Göl. epula

Vallalkozók Lapja, Bp. 1938. LX. évf.

Mus. 3. sz. 6. old.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

REPORT ON THE PROGRESS OF THE WORK
DURING THE YEAR 1900-1901

BY
J. H. PEARSON

VISEGRÁD

Városom

~~Salamen tanyja~~

Visegrad. W 1856, 40 l. (Kéne
40 l.)
Hozza. Kelethorlat Magyarorszá-
gon a város. W 1856, 99 l.

Pennsylvanier György

és Wimmer László

vez.

Bertalan Budapesti
Repr.

Törvénytörvény

1932. évi. 8.

2
Rumzauer Gray

Epiken

4 m. Ki. posts -
meets with meshie
s. Viter Dorothy Stran
Kolepinna
Territo bank

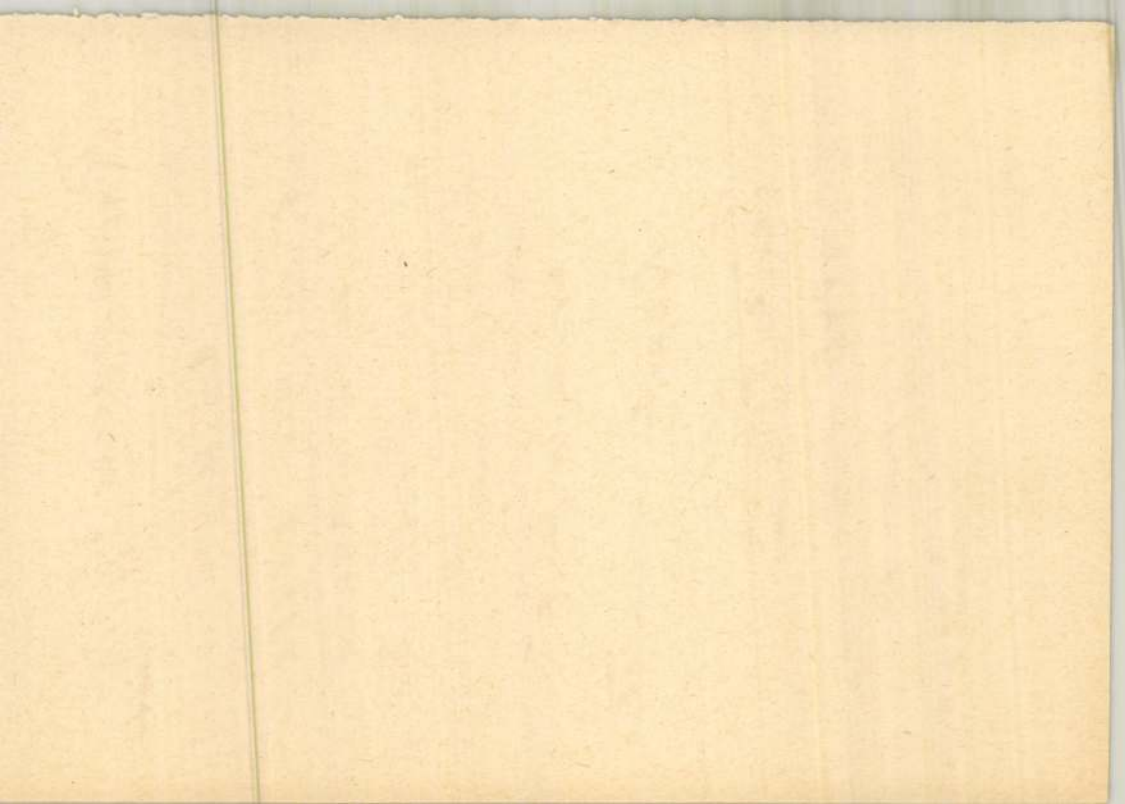
Repro's invertebrate

Teris Formis

1943. 1. 14.

11 — 14. 1.

Kejiesel -



Rummsauer-Spörring

Ter's Formas

1939. 15-17. d.

(Béghair's Brudergarten)

a Honved-utca -

ban, Repetekel) XV.

Territe park,

Atankens of Gaborgy Bad

KÖNYVEK

ÚJ IDŐK

HERCZEG FERENC
KÉPES IRODALMI HETILAPJA

a munkanélküliség enyhítésére, családi házakat épít a Rózsadombon és azokat olvasóinak ajánlékozza.

Minden előfizetőnek

²
Pumotauer Giring

Tei's Farms

1941, 155. f.

(Heikoi Buelapaden
a longay - ut a'lan,
Hei ~~te~~el.)

Vertical handwritten text on the left margin, possibly a list or index.

Main body of the page containing several columns of vertical handwritten text, likely bleed-through from the reverse side.

191
ergeben sich bei völlig anders geartetem
en Schiffe einheitlich zusammenfasst, ahn-
ie Art wie die mächtigen Pfeiler ohne Kapi-
mit die Vertikalen Tendenzen in gesteiger-
erngewölbe erinnern an Kassa, so dass man
der Gewölbesysteme an den ^{dortigen} führenden Messte-
es
insamen Förderer beider Kirchenbauten, Matt-
rscheint auch der Umstand, dass beide goti-
. Jahrhunderts begonnen wurden, ^{an} un dass der
vár durch das Eingreifen König Sigismunds
en Fällen, in Kassa am Chrogevolbe, in Kolozs-
gebracht ist. Sowohl das westliche wie das
seiner Gliederung den reicher ausgestaltete -
Gruppe gehören auch diejenigen der sogenannten -
der schönen kaschauer Portale hatte ubri-
in der unmittelbaren Umgebung, in Komitate

Pinnaker György

Arvorte an alábbi épületek -

Török Fórum

1943. 91. l. 92, 93. l.

(A Postaművelet Nyugdíj-
Égypénztárnak felhívása Bn-
lapjában; kéjcsel.)

Utsáky überlassene Köösszeg, wo von aber
dem XIII. Jahrhundert stammt die Burg von
Bergsaufenthalt der Fürsten und auch heute
den Burgen. Im XVI. Jahrhundert wurde sie
Arkadenreihe mit breiten Bogenöffnungen
che Ausgestaltung der siebenbürgischen

n. Hier wohnten der Landeshauptmann Stepha
~~n~~ Erste und am längsten Michael Apaffi;
ereicherungen im Aussenbau und in der
e Türe der Susanne Lorántffy vom Jahre 1640.

ktürme in die Augen, welche durch geschlos-
ne ähnliche Grundrissbildung finden wir
lövér, wo die Ecktürme aber rund gestaltet
erts eine königliche Burg, ging später in
iplomaten und Staatsmanns, Kardinal Georg
Familie Bethlen. Zu dieser Gruppe gehören

Pumoulet's Wimmer

Misc
col
17

Reservoir at Alton

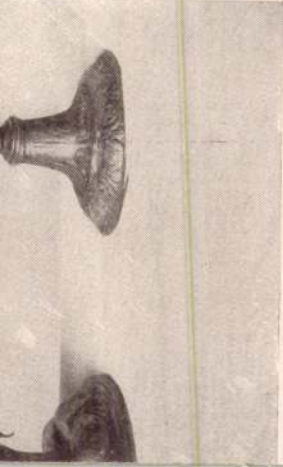
Spindletop

Texas Farms.

1832. 319. 8.

Maryland (Oriskany a

Falmer - uterban, be-
reket's alaprajzat.)



1245.



1310.

Bumouaerffpory

epitern

Wagyer Epiternweiner

1943. 235. R. (Posta -

meesterk regyogty -
nikoloni sehoie,

Osalogany ista 11,"
hegyel is alampiyad.)

Tervezte pent -

negőrizték több darabnak az emléket.
rona, melyet gyöngyök és régi kövek
etc. Különösen érdekes az egyik gyön-
kálé, mely a leltár szerint „rostélyos”
vzománkos emlékről maradt itt említés.
7 az óbudai klarisszák kincsei közül a
et egykoron Boldog Margit oltárának
éé volt.

égtelenül kitűnik, hogy Lajos művészi
nagy szerepe lehetett anyja példájának,
ad második felének egyik legnagyobb
ja lehetett, aki nemcsak megrendelése-
jaival is elősegítette az iparművészet
ág a család másik kiemelkedő nőtagjá-
t Károlyunk nagyanyjával. A magyar
ából való, aki apósának Anjou Károly-
tulásáig erős kézzel vezeti a nápolyi
ra, a nápolyi Anjou dinasztia megal-
képességet, a vezetni tudás nagy ado-
lását is magával vitte. Ő építette újjá
mot, ahol korának legnagyobb művé-

L
a

[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

Pummarawet Gyogy

^{nyu}ed ^sWimner ^sairle
epixies.

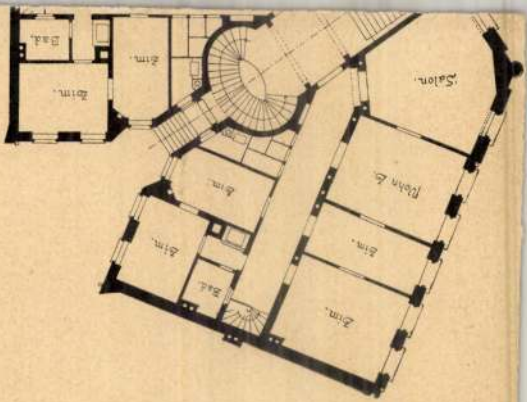
Behar' a charos -
utaban

konvent's pentik

Tari's Formas

1933. 359. 1.

Kopyel's alapnyazat.



Tafel 4 u. 5.

Permarner-Sporer

Stöcker-Sporer:

Forum. 1937. Jan. 20.

Lanichid utsa' hars

orper -

T.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Visegrádi-utca 36.



P. P.
Parmosia's Spots

Spots

L.

Form

(meier's)

1937, 512

Handwritten text in a cursive script, possibly Urdu or Persian, enclosed within a rectangular border. The text is arranged in several lines, with some characters appearing to be stylized or decorative. The script is written in a dark ink on aged, yellowish paper.

و

Reinharder Gross

Lehrerbildungsanstalt, I.

29.157.

633. TÁNYÉR, keménycerép, a pesti né Teller, Steingut, mit der Ansicht de XIX. Jh.
634. ASZTALKÉSZLET, keménycerép, Steingut, 40 Stück mit Abzubilder
635. KORSO, fajánsz, testén elől férfi lá Stirnseite Mann mit Lampe. Gmunde
636. NAGY KUPA, köcszerép, két alapon Steinzeug, auf blauem Fond Relief
637. KUPA, ÖNFEDŐVEL, köcszerép, k mit Zinndeckel. Steinzeug, mit Relie
638. KORSO, fajánsz, testén elől férfala Fayence, auf der Stirnseite Mann mi
639. KORSO ÖNFEDŐVEL, fajánsz, tes deckel, Fayence, darauf zwei Fraue
640. NAGY KUPA ÖNFEDŐVEL, faján sz. e. — Grosser Humpen mit Zin XVIII. Jh.
641. KUPA ÖNFEDŐVEL, fajánsz, két 1737. — Humpen mit Zinndeckel,

vális testén világoskék alapon két disz és fölírat. Kettős
— Zwei Apothekergefässe, Majolika, auf lichtblauem Fond
Mit Doppelhenkel. Casa Pirola, XVII. Jh.

, szines diszitessel. Erdély, XIX. sz. — Drei Krüge, Ton
benbürgen, XIX. Jh.

szines disszel. Kalotaszeg, XIX. sz. — Drei Krüge, Ton
Kalotaszeg, XIX. Jh.

p, szines disszel. Erdély, XIX. sz. — Drei Krüge, Ton
benbürgen, XIX. Jh.

p, szines disszel. Erdély, XIX. sz. — Drei Krüge, Ton
benbürgen, XIX. Jh.

esttel, nyakán szinesen futó gyermek. Erdély, XVIII. sz.
ter Leibung, am Hals laufendes Kind dargestellt. Sieben-

, testén elől szinesen lehajló férfi. Erdély, XVIII. sz. —
der Wandung gebeugter Mann dargestellt. Siebenbürgen,

sz, testén elől szinesen férfalak. Osztrák, XVIII. sz. —
ayence, auf der Stirnseite Figur. Österreich, XVIII. Jh.

sz, testén elől kocsmáros bokállal. Erdély, XVIII. sz.

sz, auf der Stirnseite Coetniet mit Vase. Siebenbürgen

^o
Pinnauer és

Wimmer

épköcsök.

Bejár a Ladona

utakán,

keresztel jentide

Repr -

Tet és Forma

1932. 319. l.

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

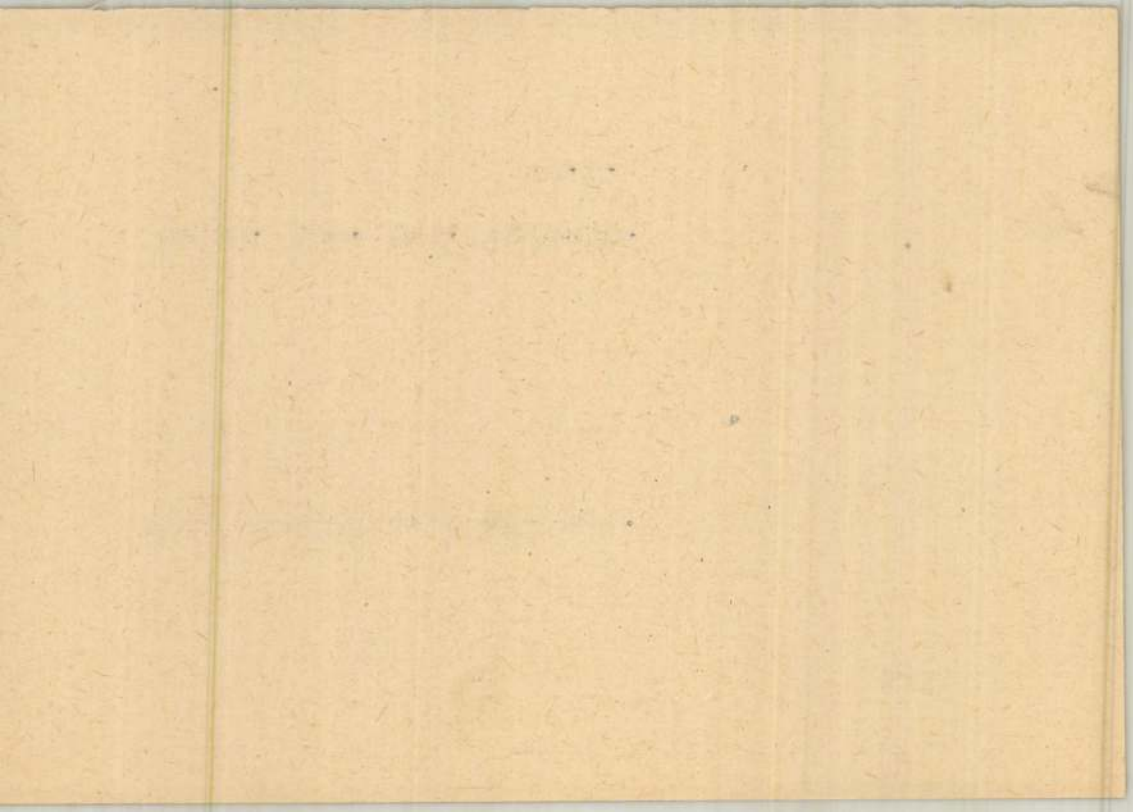
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

43.1.
IPRIM. ISK. BAK. 1934-36.

Rumy Erzebet, textilműv.

MDK



M. D. K.

Rumy Samuel, keramikus

1829-ben az 1816i ködénygyár élére került. Kassán kereskedőnek is kiképeztek. Esten. Szabadkán, Szegeden Újvidéken, Debrecebben működött. A gyárak felvirágoztatása. 202. o. 1821-ben, 29 éven korában várattalant meg-halt.

Mihályk Sándor: A kormóobányai ködénygyár kezdő korszaka. 189. o.

Polis Archaeologia. X. 1958. B. P. Kézírtmány. Állam Alap Kiadvány. B. P. 1958

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVE.
CHICAGO, ILL. 60637

RECEIVED
MAY 15 1964
PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVE.
CHICAGO, ILL. 60637

UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

Runbay István

Közlemésvéset 1935. 8.1.

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

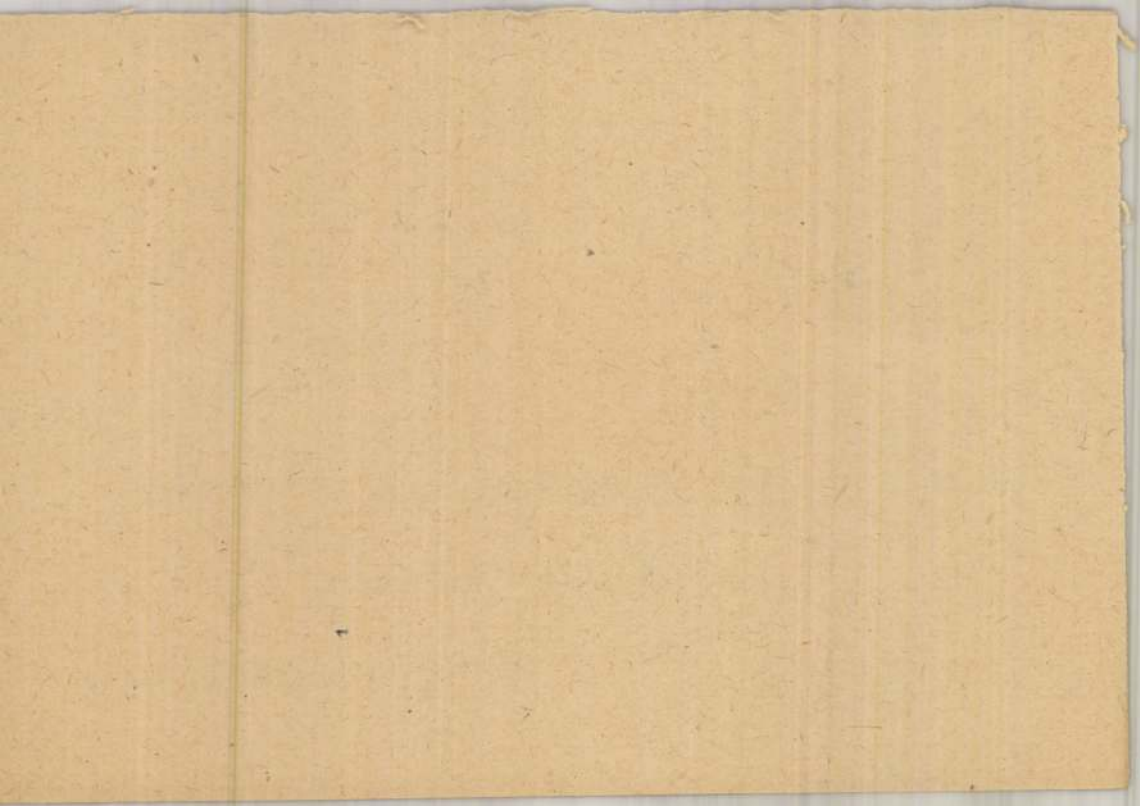
M. D. K.

RUNDBEIN "Lalo"

maße. 1796 eröte

1790-ten Pörschungen ausgeführt em-
weise

Garten XVIII. N. 246. 0.



RUNEL, *August*, osztrák architek-
túra festő a XVIII. sz.-ban Bécsben.
1782-3. Maulbertsch segédjeként a pá-
pai plébánia templomban, 1783. pedig
szombathelyi püspöki palotában dol-
gozott.

209 II 4018

Lyala h. m. VII. 246

Raugardier, Ignaz
(1799-1876)

Fischer von Sigmund "Vaterland"
d. 6. Raugardier, Udo
Kunze, a; 6000 fr

Bav 52. Képaucio katalógus Bp. 1980. szeptember

1850 - 1851

1851 - 1852

1852 - 1853

1853 - 1854

1854 - 1855

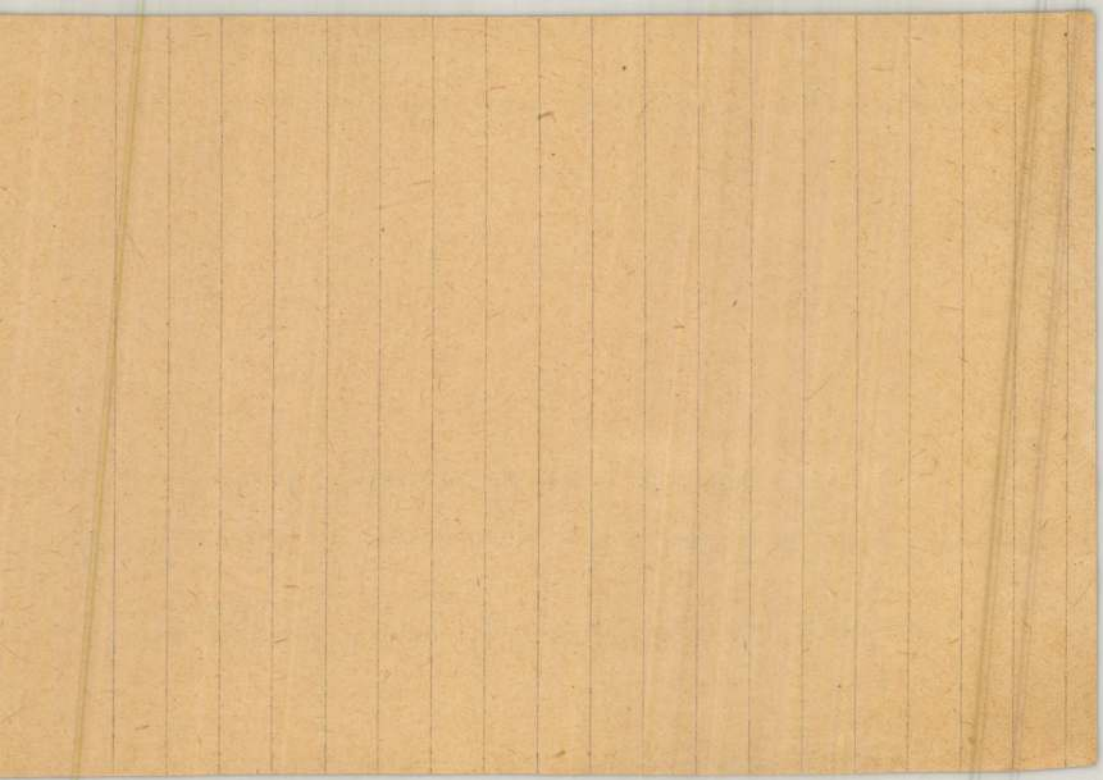
1855 - 1856

M.O.K.

Runggalies forest tree material

A Gesney-tomay kapotua material
material beside. 1894.

Booth forest: A Gesney-tomay kapotua
Keritang 1895. 7,

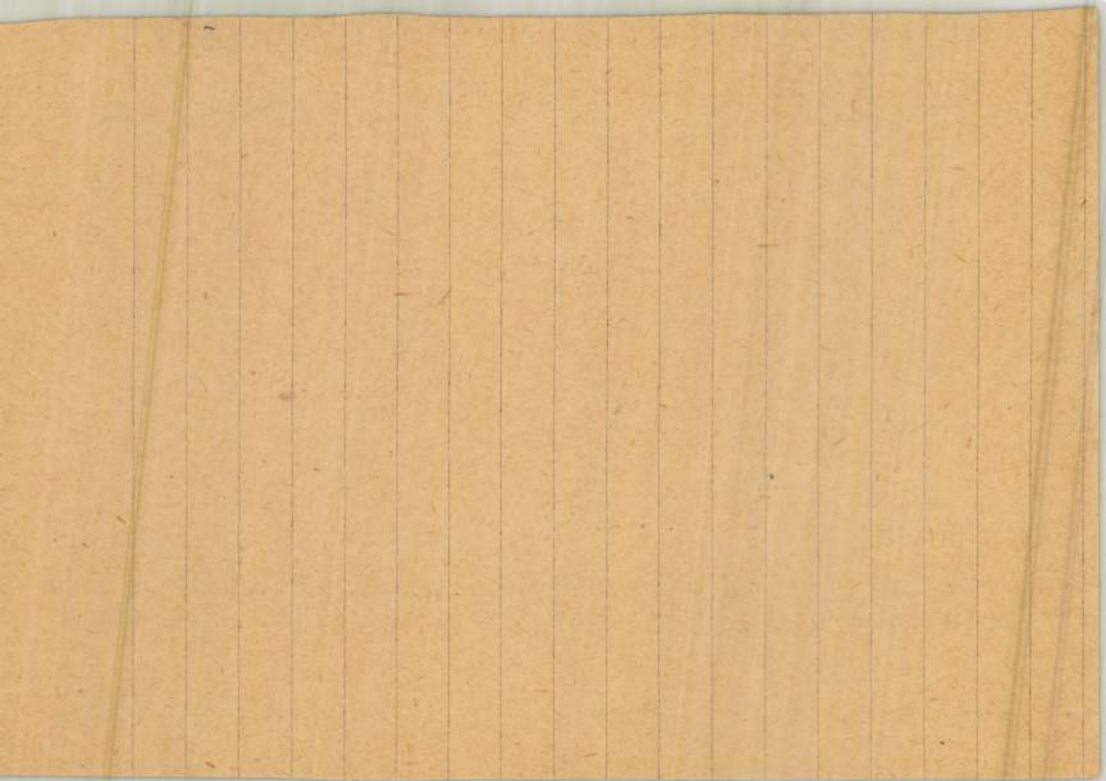


Runggaldler József tirol szobrász

M.D.K.

1905-ben rendeltek meg nála a csíksomlyói templom
szent István és szent László szobrát. 1371 kor. 98 f. 111
be került.

Fotos Fortunát: A csíksomlyói kegyhely. Kolozsvár 1943



Punggalder-Tong

Kritik Notizen

d.

Egypten. Lap]

1853. 278. P. 311. d.

361. d.

Prisaktning!

Prisaktning, a kamma deli korung

til 30,000 koronungu hitil kintatningu
örlausið. -

Öörregið 80000 koronara mugast. -

Ög uttöl kintattingu júlunni, kynn a

stina kynnseðli kinnu kinnu skýringu

stann, a regji fjáðitrið kinnu kinnu skýringu

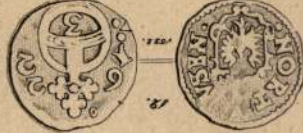
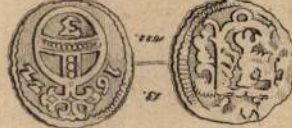
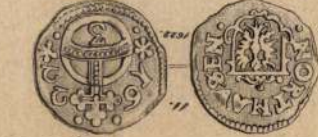
Punggalohier-Loi
hufels-großdem (Tros)

~~Wohne~~

Keinville a Konthely;
Ne Melbörinasteyndom
dines melbörinasteyndom
dant an 1896-ih, ved-
lowiralen atthulmaraf
neogor adilunban.

Borte

222. f.



Pennsylvania Jones

Albion

großem (Trot) wach-
weirische a gewöhnliche
beistehen vernehmen
stehen es pollykron
fechten schreit 1894 -
den

Boots

164. P.

megszereése fürkészés, - a fővá-
ros, s. méremőki hivatalának
fogja apornal itatni, mely
utóbbi a kisajátítási tervek-
tet a tek. Tanácsnak terjesz-
tevé elő; ehálarozta so-
nábbi a bizottságnak, hogy a
közgyűléshez előterjesztés té-
tesék, miképen a telket, hol
az amphitheatrumi régiségek
találhatnának, saját nevére
telkkönyveztetni méltór-
tások.

Több tárgy nem lévén,
elnök úr az ülést beárja.
Kelt mint fent.

Bungaldies löst

Kiitl' m'brant

Keis'ette a m'ores -

gröök'i m' Heur'lon.

Loir'di'vuz' ar'hois'ei

jo'pis' mont' m'ie' m'brant

1892 - (?) ka

Bontz 162. C

A domy'i' kirj'ohin
m'ok'm'ant' m'v'leis'it
font' keis'ette 1894-ka
n:o. 163. P.



Ferngoldkie-Lozof
gröden farstari

2.

Sköngröden

14. P.

Roma ~~semithejes~~ v. 247.

Pungaldies Jorset

cyhain mīfarafō
St. Ulrich Gröndur
(Trost) keriseþsi oi
alattu samþlun ottā
reit-oi mōjōlet 1896-
þ m.

Quint Ferenc de :

Emlekikōmgs a vōslam-
reit kerthely r. k.
templom felmentelie
alcalmudist. 1896,
mōgs . 8. Kerthely
1896. 457 p.

Bunkebeiteini ungar-

román, falkejárás

Pörbental: Magyar ut-
matkozási fali képek

Bunkebeiteinam
nyar. Ark. Est. 8-22

16 s. 13p. 1900.

Gyém (1816)

W. ar. németül

4-2, 7 s. Wien 1900-

Gyém (1817)

30.000 magyar forintot érő díjazás

Esetre a munkálatokra

ki, hogy a vérték fontos körtörny

őrtörnyosokaját kömlveasi. Est

MUSEUM KUKUSSI, IOT SAGA

860-1908
ark. 17/2.

file m. 1908

57-1

Renouvier Paris
holies Karamitens

Rumovsky (Rumovsky)
Rumovsky (Rumovsky) James
Modelliers

XVII. n.

P.

Schinkel Holitsch
123. P.



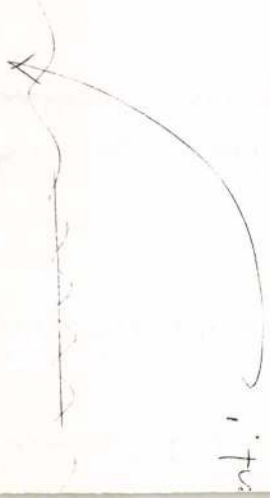
RUPP, I. A. Fein abendlicher Fests

1867, irgendwan teurem Buchverfasser

Peter I. Lenz: Hoysenad roman.
Verzeichnis teurem. Hoysenad,
1992. 64.

2
Eus. Disentaria. Bericht; Peter

1, Faltblatt f. Geistes-u.



ent!
Abbild als Abgabedruck

2 calendar.

Runstige, festő

Diva tcsarnok, 1858. júli 6. 426-428.

A budapesti Műegy let... tárlata



Report

Woburn

XVII, 7.

Budapest

Good

Howard Harris - Arch. Ent.

1928, 261.

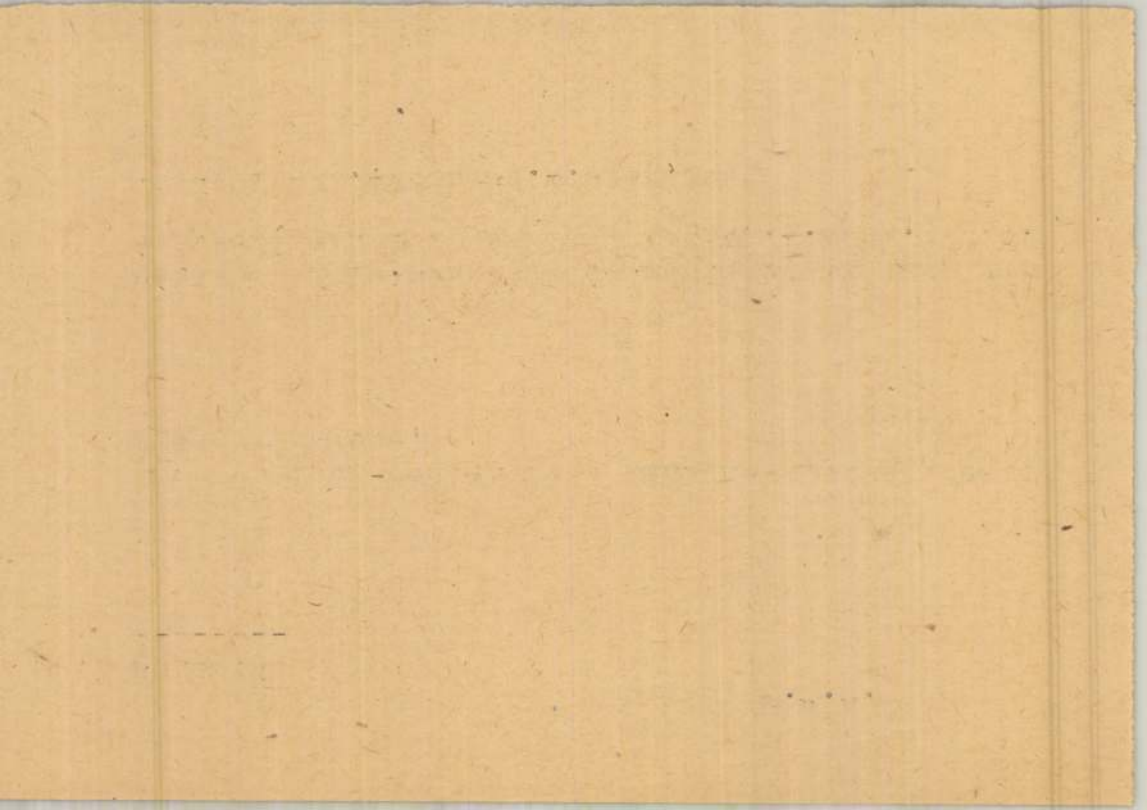
rupertus

M.D.K.

1552-ben Andreas Fontana könyves mester
olasz könyvese.

Deteny Mihály: munkások és mesterek az égl. vár
épitkezésén 1493 és 1596 között. I. közt. 176. o.

az égl. vár. Évkönyve. I. közt. 1963



Rupertus Könyves

M.D.K.

Andreas Fontana vezetéssel dolgozik 1552-461

Déchy Mihály: Munkács és mesterek az égről vár
Építkezésein 1493 és 1896 között 176.1.

Az Égri Múzeum 'Könyve I. 1963.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

530 SOUTH EAST ASIAN AVENUE

CHICAGO, ILLINOIS 60607

PHYSICS 311

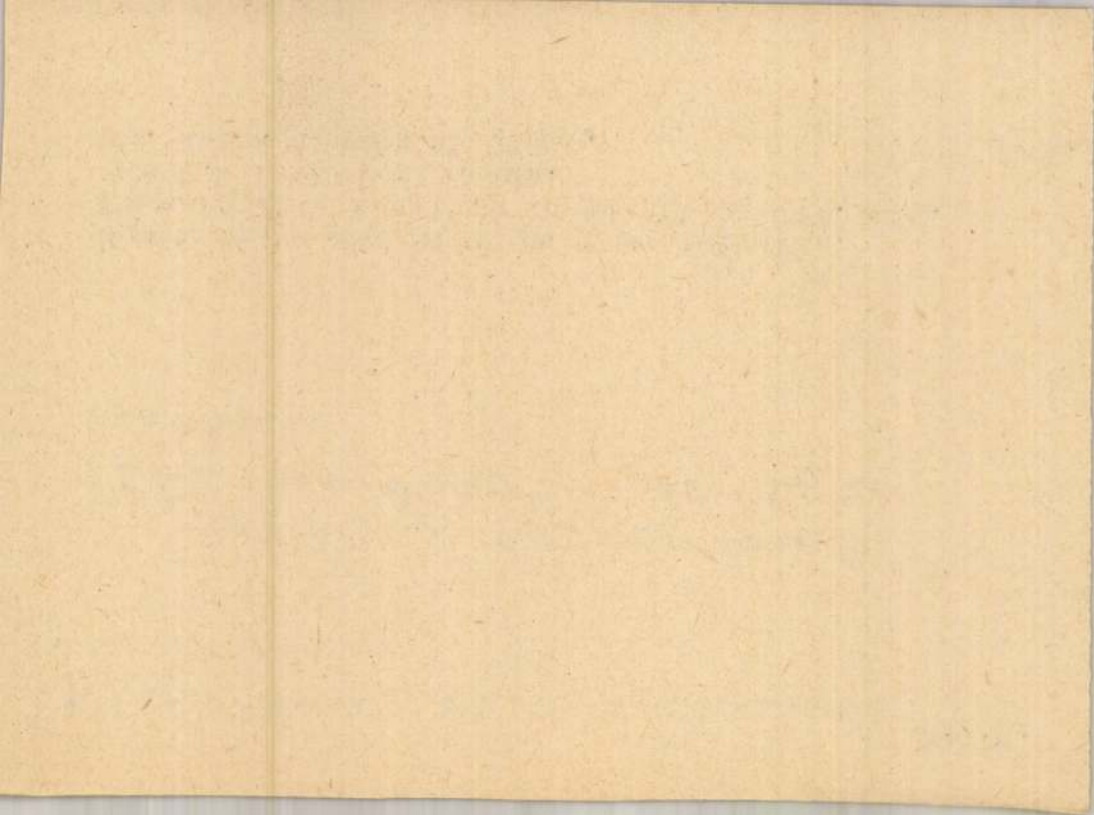
1958

Rupertsburg, den händigt

Fantasma
1552 - den
nordens.

Hoves magye mhemleket I. Irtis Volt Pál,
Magyarország miniszteri tanácsának elnöke.
Szeged, 1969. Akadémiai Kiadó.

323 . old.



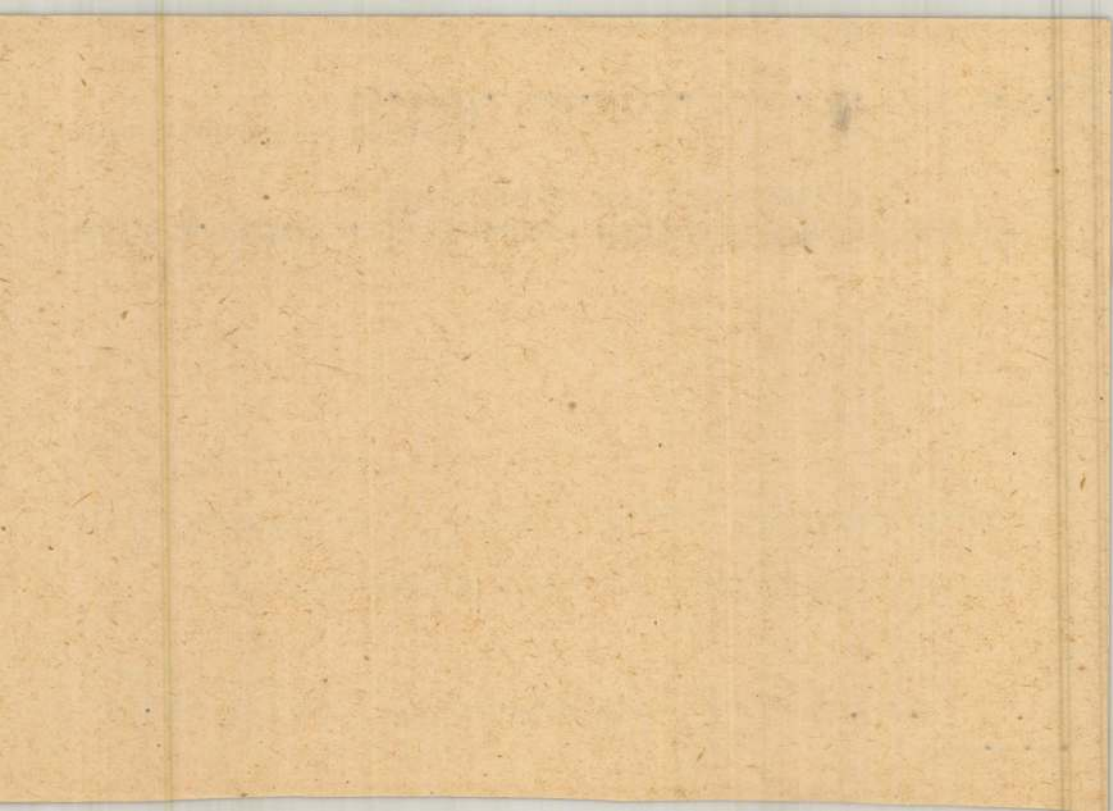
Rupprecht, Friedrich, Kömmerer

a. Meierströmmer, Trappensenten
Quirelet's 1760 - Bau Kellereien
u. Juden.

Maria G. Aeghazy: Steirische Beziehungen der ungar-
ländischen Barockkunst.

Acta Historiae Artium,

Bp. 1967. Tom. XIII. Fasc. 4. 316. old.



M.D.K.

Rupprecht v. Rothenburg, amirális
budai főúr

név: Rupprecht, hár - eladai -
a grófi Rupprecht von Rothenburg
éle: megegyezik az 1481 - 1490 - évi é.
név: - 1481, - 1495, a 1508. évi é.
teljesítő a körök.

Balogh Jolán: A művészeti Múzeum királyi udvarában
Bp. 1966, Akadémia. 2 köt.

564-570. old.
1. köt.

1898
JANUARY 10
RECEIVED
OF THE
TREASURY

Purphor

varvato'si reim.

Eleonora Hagdalen
Terora Kivikmäki,
Kipor magan Kivik
Petersson's arboite
anal kersten. Reim,
Pols. Purphor delin
et sculp.

Maitali 107. Kiall

182.1

A VALLÁS- ÉS KÖZOKTATÁSÜGYI M. I.

8 19078

190.....évi.....számv. sz.

III. c.

.....iggyosztály.

A válaszban a megkeresés számának
és évének pontos feljegyzése kéretik.

Méltóságos

bárá Forster Gyula

a műemlékek

Folyó évi szeptember

átiratára való hivathozás

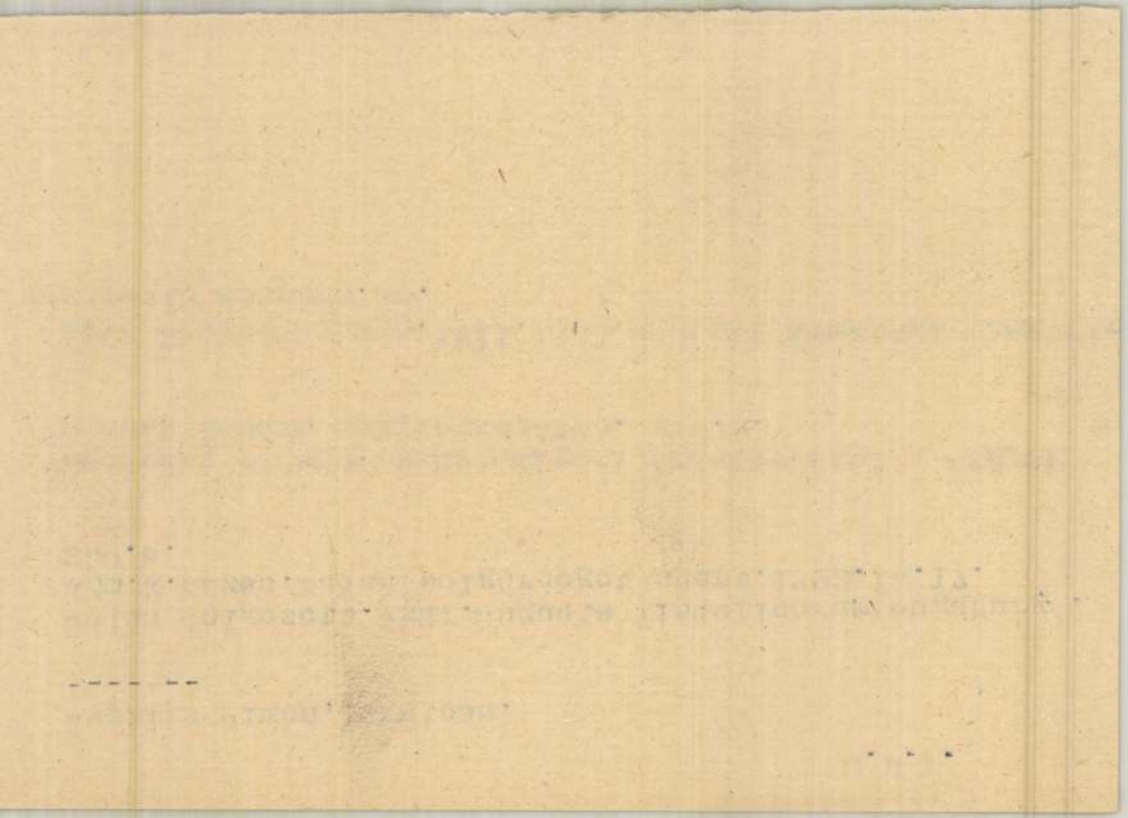
H. D. K.

Kapille Simon, Lakatosm.

Budan dolgozott. Szül. Augusta Vindellorum/Augsburg.
Róm.k. házas. Budán polgárjogot nyert. 1792. IX. 17.
250.o.

Temesváry Terenz: Lakatosipari érdékességék a Magyar
Művészeti Múzeum gyűjteményében. 237.o.

Leola Archeológiai. XVII. 1965. Magyar Képzőművészeti Akadémia
Könyvtára. Budapest.



Rupples studien, lifarar

Stoypen fälurmal e' yronmianum

forsættes e'gill ninnöndu e' nioðbinnat

hög hær Szl. Mikhaly kunnþern lifegun

egritendu y' kunnþern lifararinnu Mann-

hættu. A kunnþern skopdurvet 1713.

Mann. 24- en kellof e'c. [A Hættu Mann e' lifararinnu Mann

Mann. 24- en kellof e'c. [A Hættu Mann e' lifararinnu Mann

Mann. 24- en kellof e'c. [A Hættu Mann e' lifararinnu Mann

Mann. 24- en kellof e'c. [A Hættu Mann e' lifararinnu Mann

Mann. 24- en kellof e'c. [A Hættu Mann e' lifararinnu Mann

Szabo Erzsébet: Johannes Battista Carlone.

Művészettörténeti Ertesítő, 1968. XVII. évf. 3-4. sz.

Buys
cinen

P.

Sebast Münster

1948. 32. 70-1.

NYOMTATVÁNY

SZÉKELY SANDOR
belyeghereskedése
BUDAPEST,
VI. Terež körút 1/b.
Telefon: 424-821.

~~Knyazarska~~

PO
George Henry
may varachi's on

L.

Wm. Barnet 106.

and he, Sat.

besides

Logik.

GYP
"

Kapitlan K. S. Sarna

~~Trakner Klamm: Bomer Horn imletzte. Seite -
dos, XV - 1891, 192 & 193 &~~

Rupee Gross

ones, ~~2~~ Nags vairad

XVIII. 2.

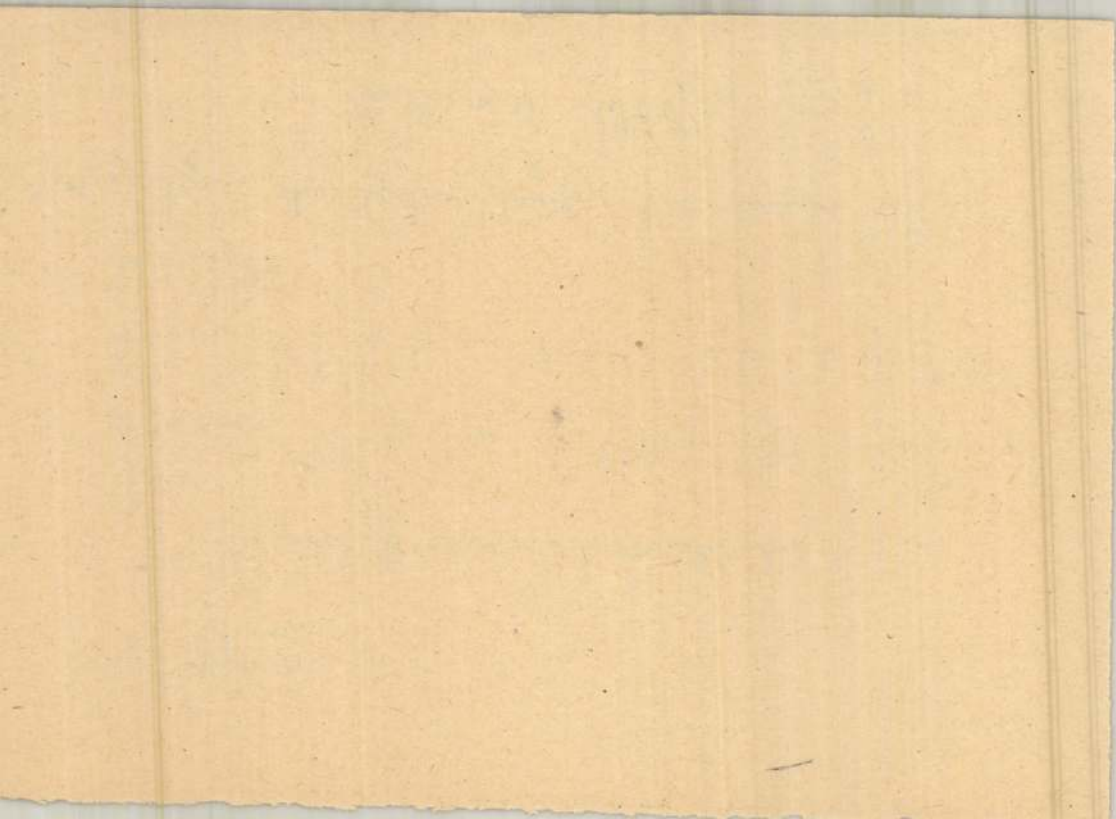
2

2

Price

56. 0.





P^o Ruyter. V. A.
Rein. Forts 1869

2.

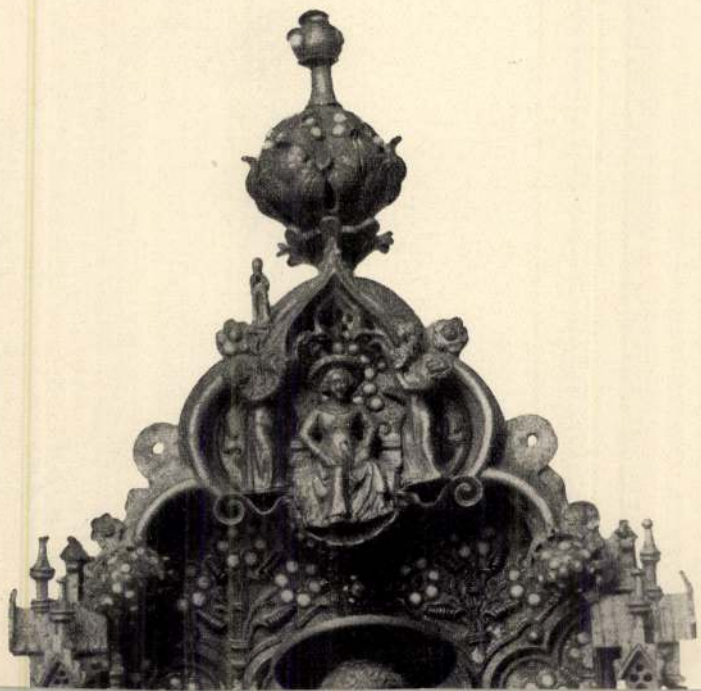
Copy Mary's record

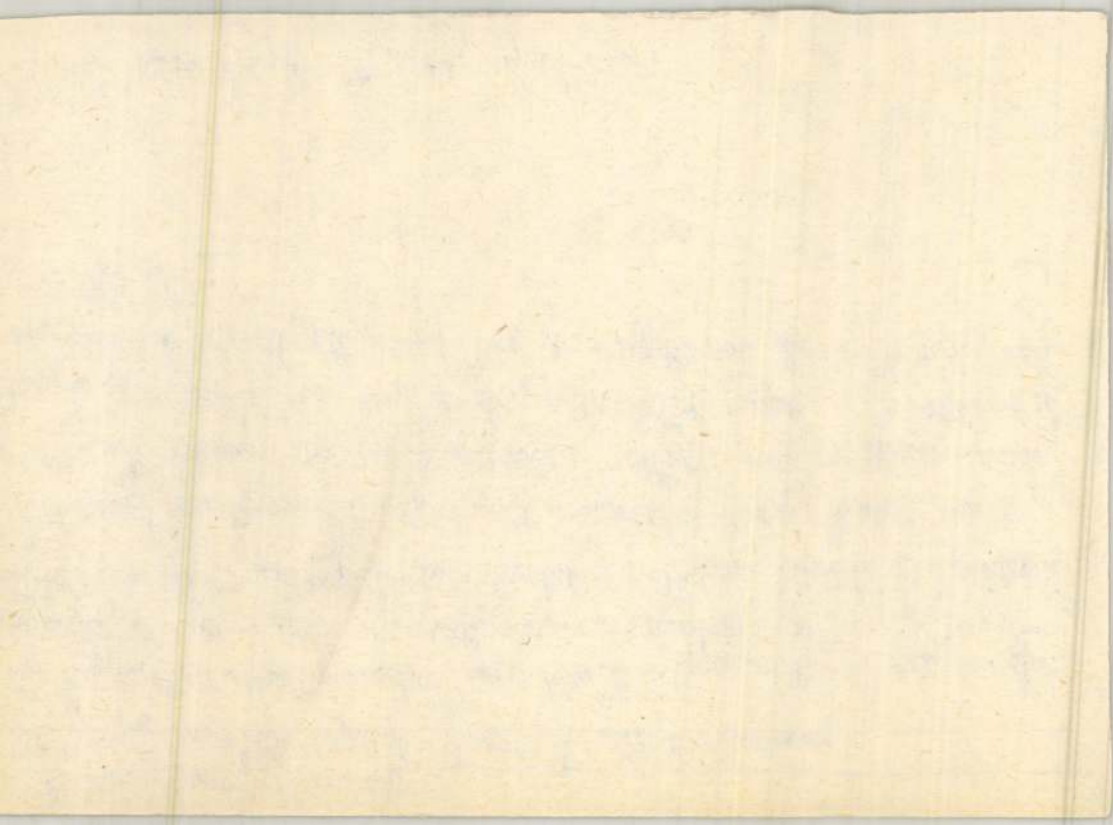
65. P.

Urmeser - posthomerallyi neolithica
Köln VI. 185.

Page 7.4
Seen Feb
1863

2
Bro' Nagman
24.2.





pad

Duczembacher János: A

vel. tapasztak, királyok és
csak péterei. Budán, 1841. 66
- 72 l.

Athenaeum, 1842. I. 19. sz.

1842. II. 5, 6, 7, 13,
26, 30. sz.

ref. templom.

MAROS SZEN

Laid

= Szinyei Magyar Jók

1097-907

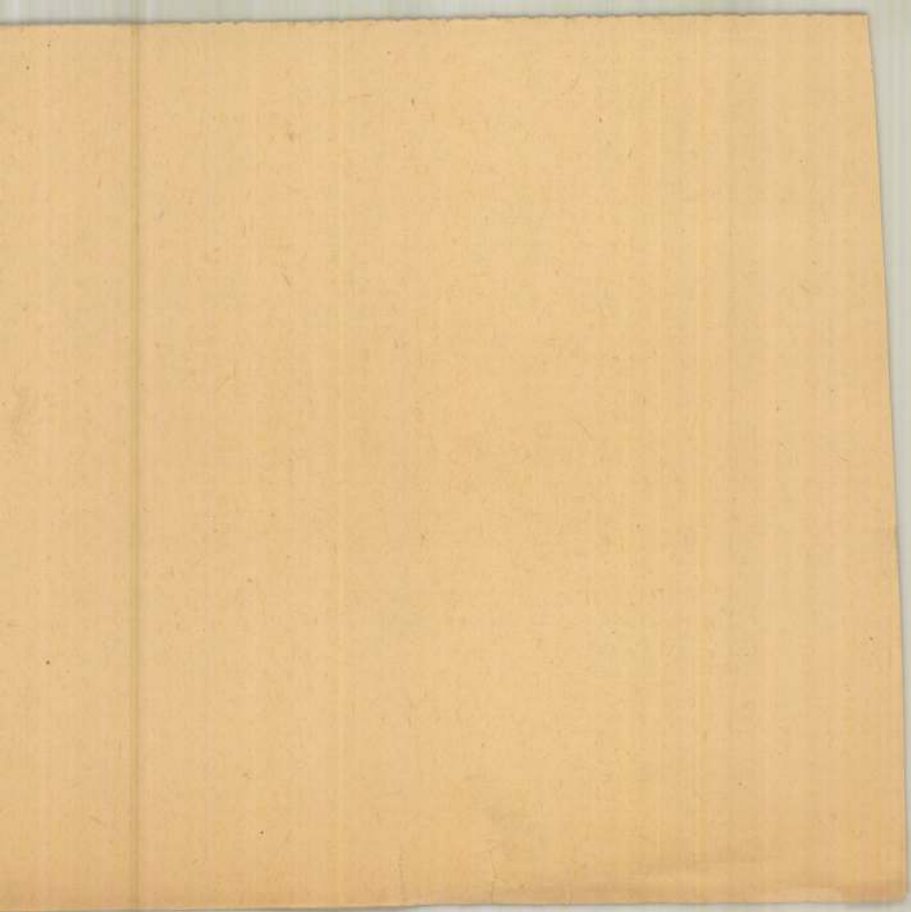
Rupp's

Spitzer

Maghaff 1928. Nov. 31.
Spitzer

MM E. E. Kohl

1929. 256. 1.



Rupp Jew's

Philadelphia, Pa.

7 1928. Nov. 30



PHILADELPHIA, PA. NOV 30 1928

PHILADELPHIA, PA. NOV 30 1928

204. szám



A Műemlékek Orsz. Bizottsága tekint

A vallás és közkultúrásügyi m. k
helybenhagyott szolgálati szabá
m. iparművészeti muzeumnak van
dányban a tekintetes Igazgató

Ruppens
quien

rod

2

like Roßpith.

25. 8 -

VIII. 188.

Watsinko's Anker föreläs. konas

Rupp Reno
ajutem

a Murrai utasai jöva
osa: keisabam
keisam

MAGYAR. EPI T O M T V E S Z E T T

1927. 3-4. n. 26. n.

Közelet

Handwritten text, possibly a name or address, partially obscured by a horizontal line.

Handwritten text, possibly a name or address, partially obscured by a horizontal line.

Handwritten text, possibly a name or address, partially obscured by a horizontal line.

MAOYALH. EPLI. COM. LA. ESEET.

Handwritten text, possibly a name or address, partially obscured by a horizontal line.

myalbergi Group Form
sp. n.

Swil: Bavelaport 1878

Delevalletmyer 1900

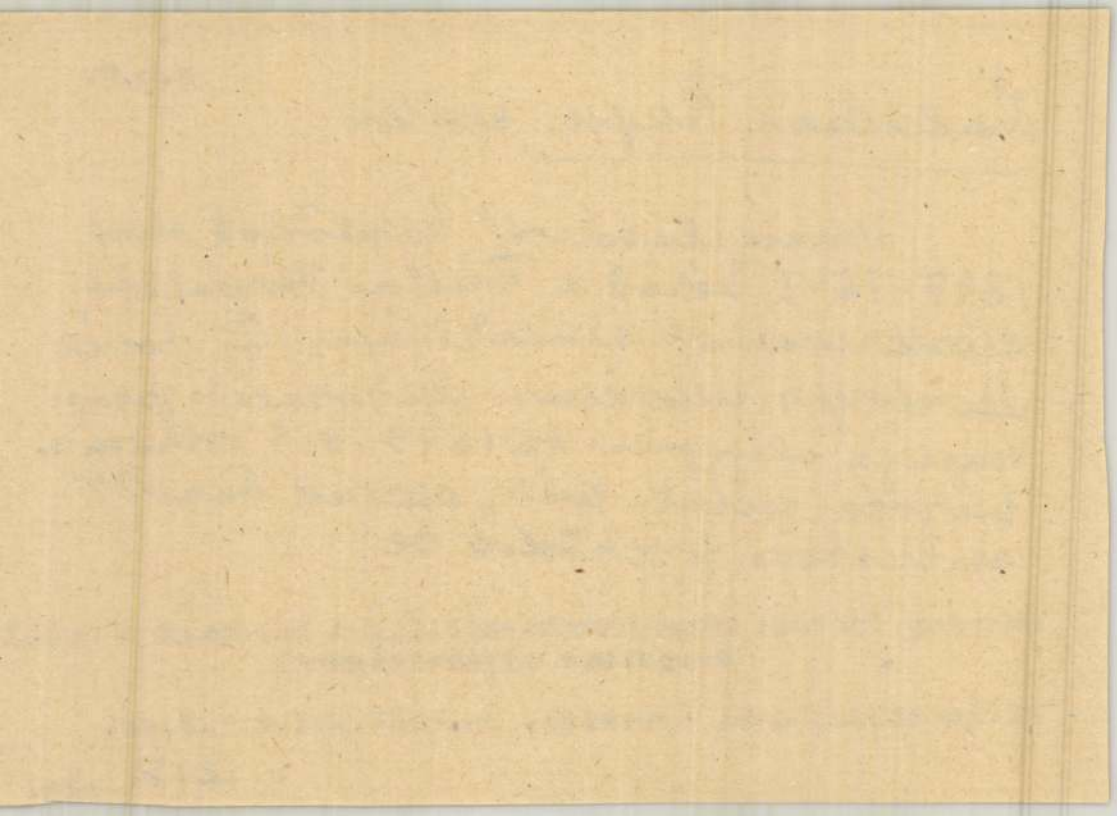
Mirigya murgiana 17.1.

Ladislau Rupp. építés

irányításával kezdődött meg
1847-1849 között a Budai Várpalota
disztervúés átalakítása. Ifj Louis
Montoyer interieur - decoratív prop-
tanzja alapján. Az 1849 - évi osztrák
törvény miatt, már "second barokk"
stílusban fejeződött be.

Czagány István: Műemlékhegyreállítás kérdések a Budai
várpalota újépítésénél

Művészettörténeti Értesítő, Bp. 1967. XVI. évf. 3. sz.



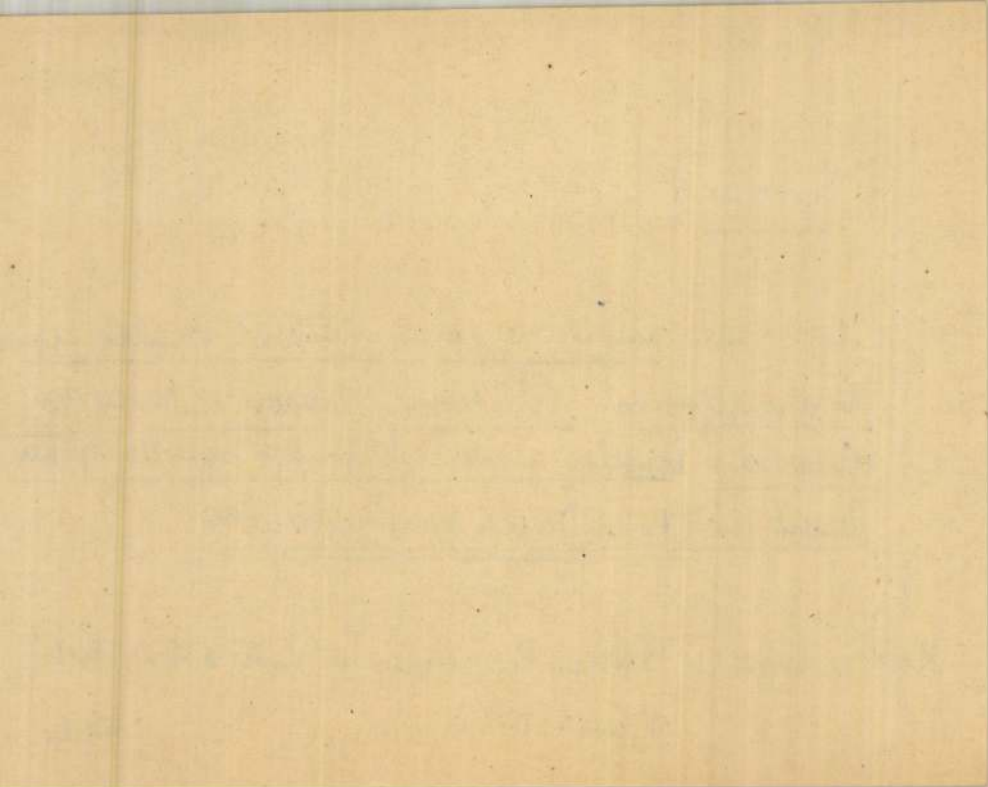
Russ

Egyesek najebau fennmaradt önálló lipu-
si aranyformái: iló király Kapivel és magyar
éimrel - egyetlen ismeri példója Hamburgban
került elő 1750. a Duda gyűjteményben.

Muszár Lajos. A Budai Püszveres Töröknek a Középkorbau.

Bpest 1958

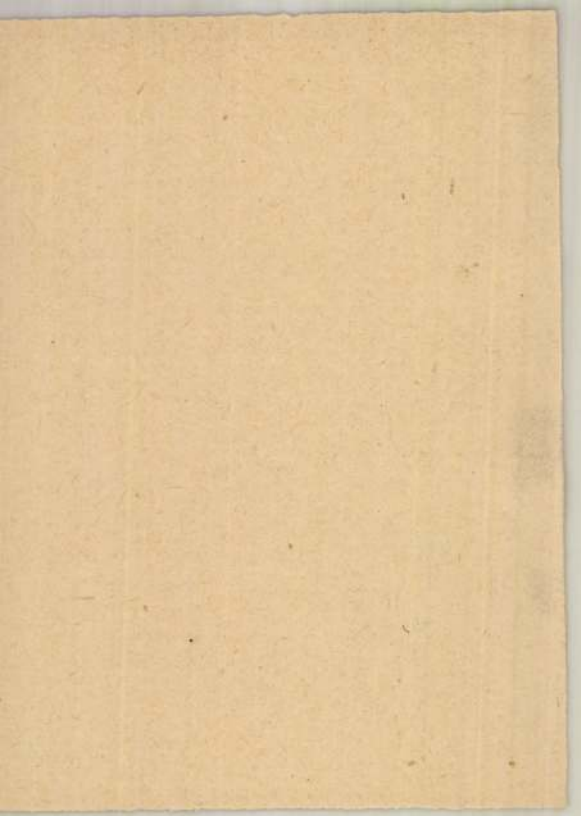
33. l.



Rupp, építész

Honderü, 1848. I. 27.

Heti szemle

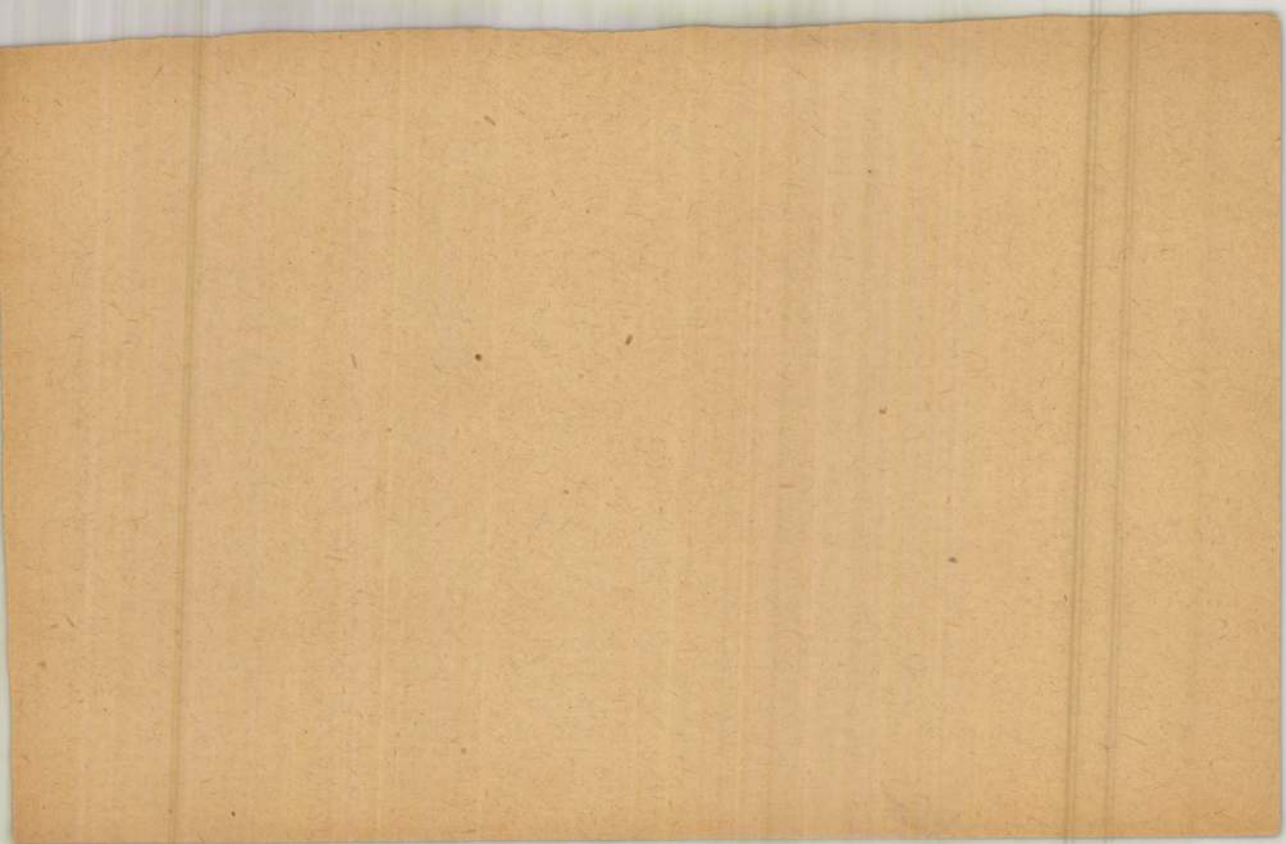


Purpur

epulens

Lac'd

Flonolemi. 1848. T. 272



Ruhs

II. 362 ruksa írófaj. Hál lops korona is
sisak dist. Hál pívz: e 25 is e 30. írunképsél ege-
sír. Ar 1335. visegrádi kongressus emlékére
vert pívz lábatl. Évvel magyarországi rítkezégre

Husnár Lajos. A Budaai Pívzverés Torkélete a Kézírtorban
 Bpud 1958.

Rupp István

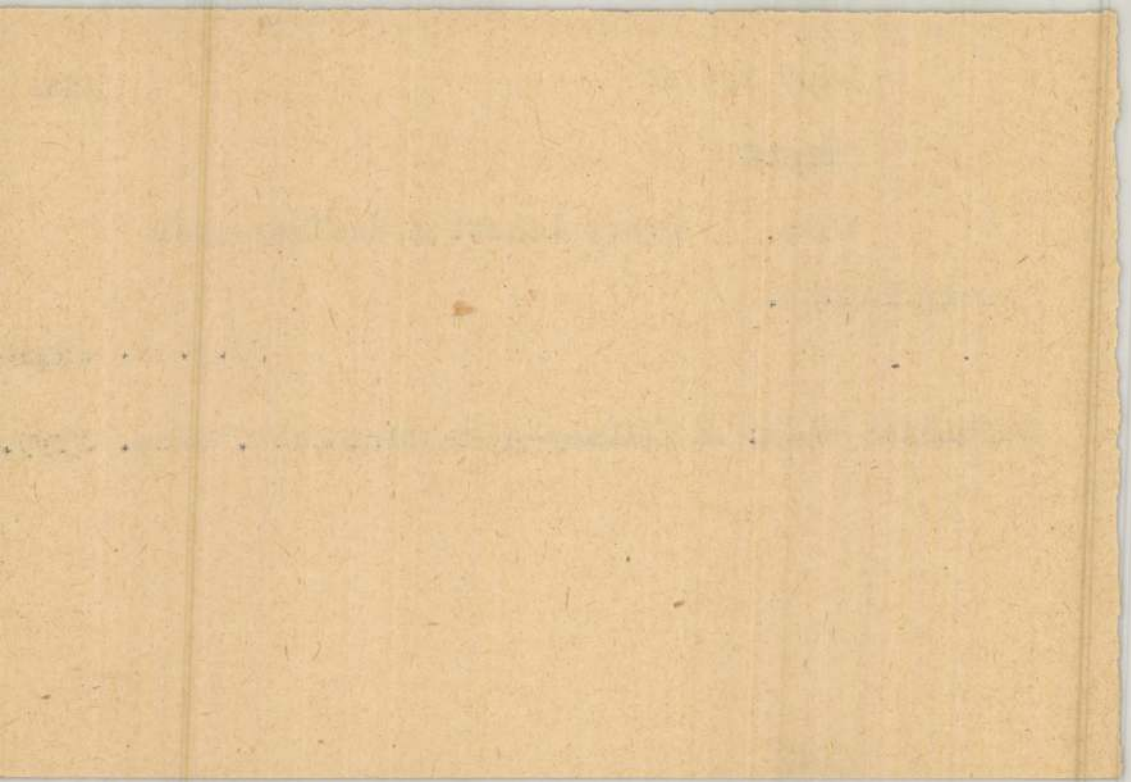
MDK

festő

1885. évben lépett a Zselnay-gyár
szolgálatába.

73.0. 9. jegyz

NIKELSZKY GÉZA: A Zselnay-gyár művészete. Pécs. 1959.



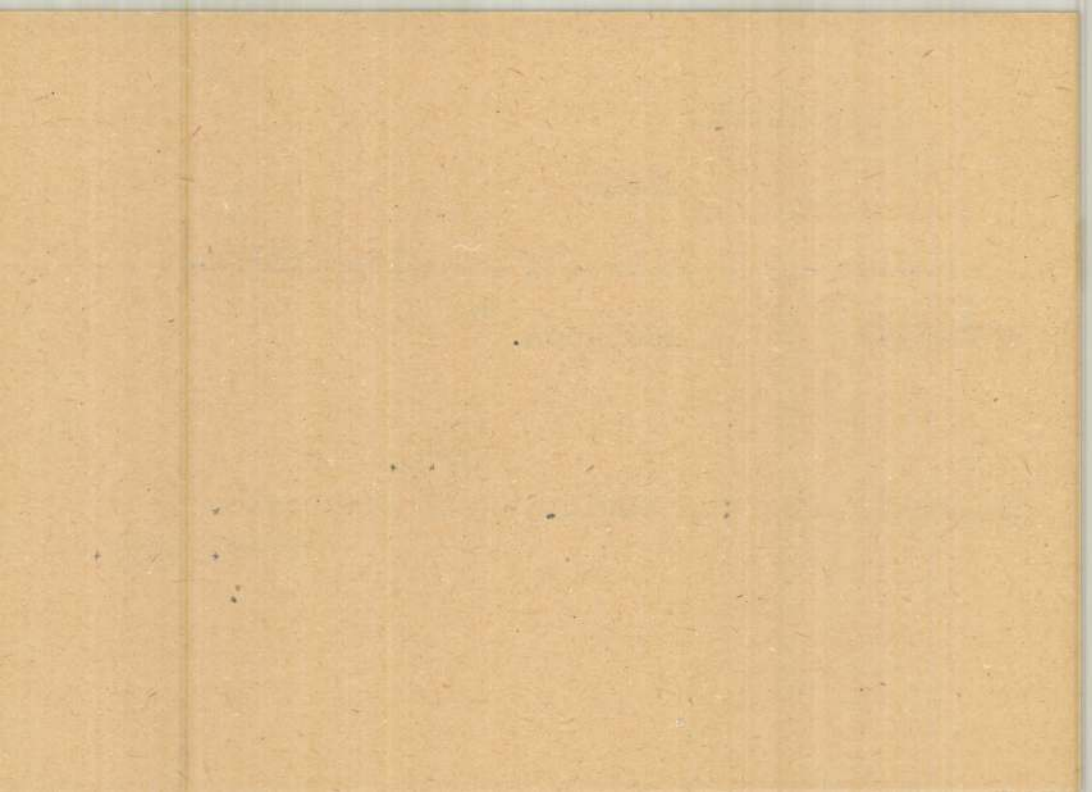
Rupp István

festő

A Zsolnay-gyár művészeti munkáiban közre-
működött 1885-ben.

67.o.

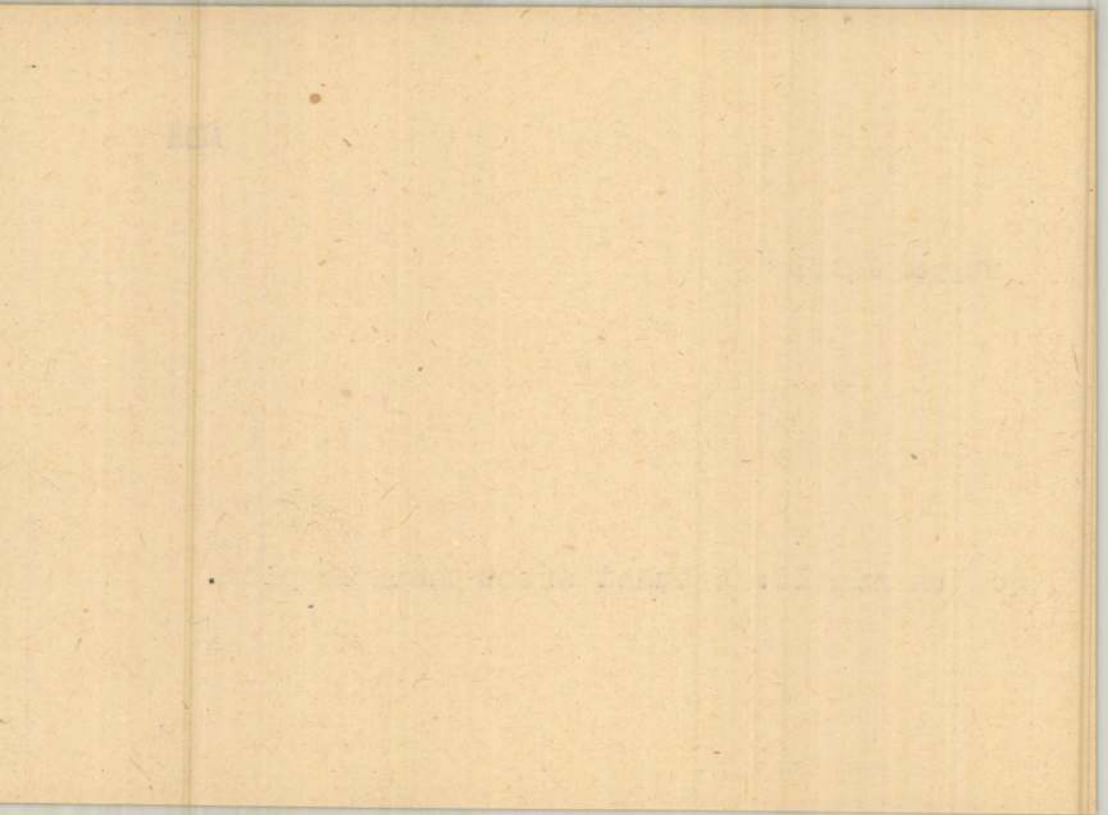
NIKELSZKY GÉZA : A Zsolnay-gyár művészete.
Pécs. 1959.



MDK

Rupp~~x~~ Jakab

Schöen Arnold: A budai szent Anna templom.



milk.

Russ Lapok

Adotai a népelti irodalomtól - a budai
kamara írásjait - kitékesek.

Muskai Lajos. A Budai Pétervárosi Történelem A
Könyvtárban

Budapest 1958.

10. l.

George Jones

George Jones - 1840 - 1880

George Jones - 1840 - 1880

George Jones - 1840 - 1880

George Jones

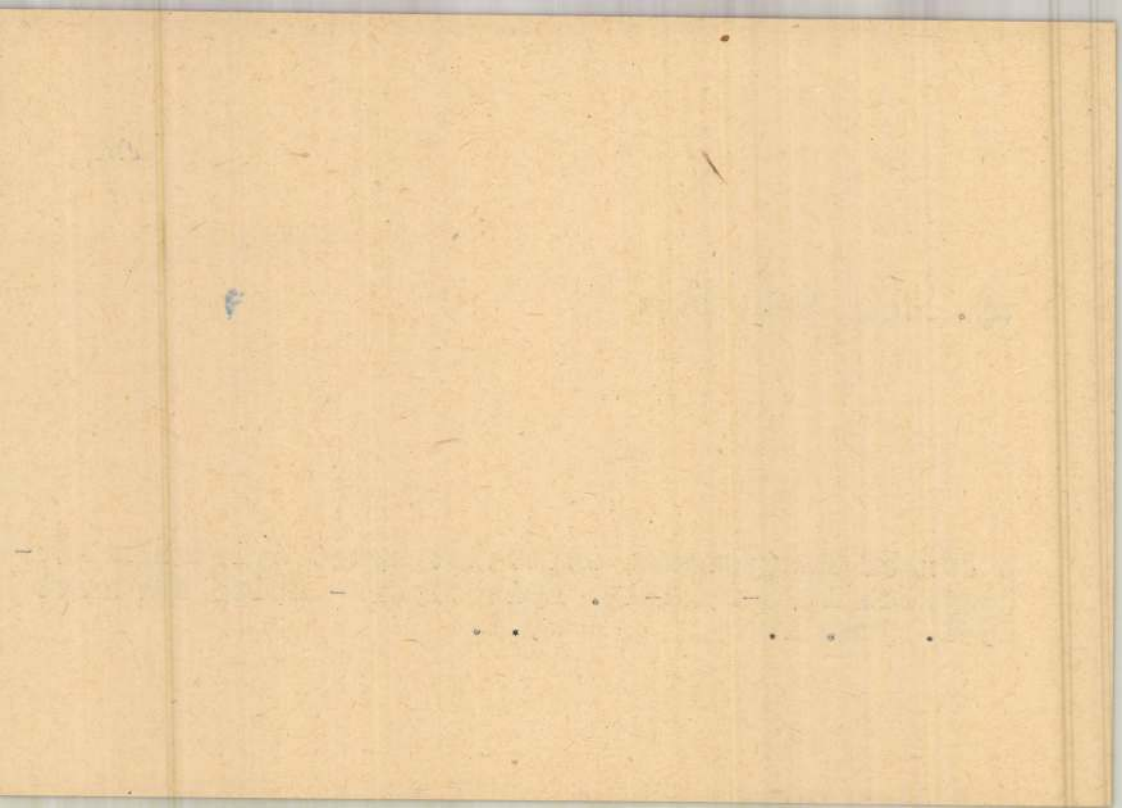
1840

George Jones

MDK

ny. Rupp Jenő, 1900

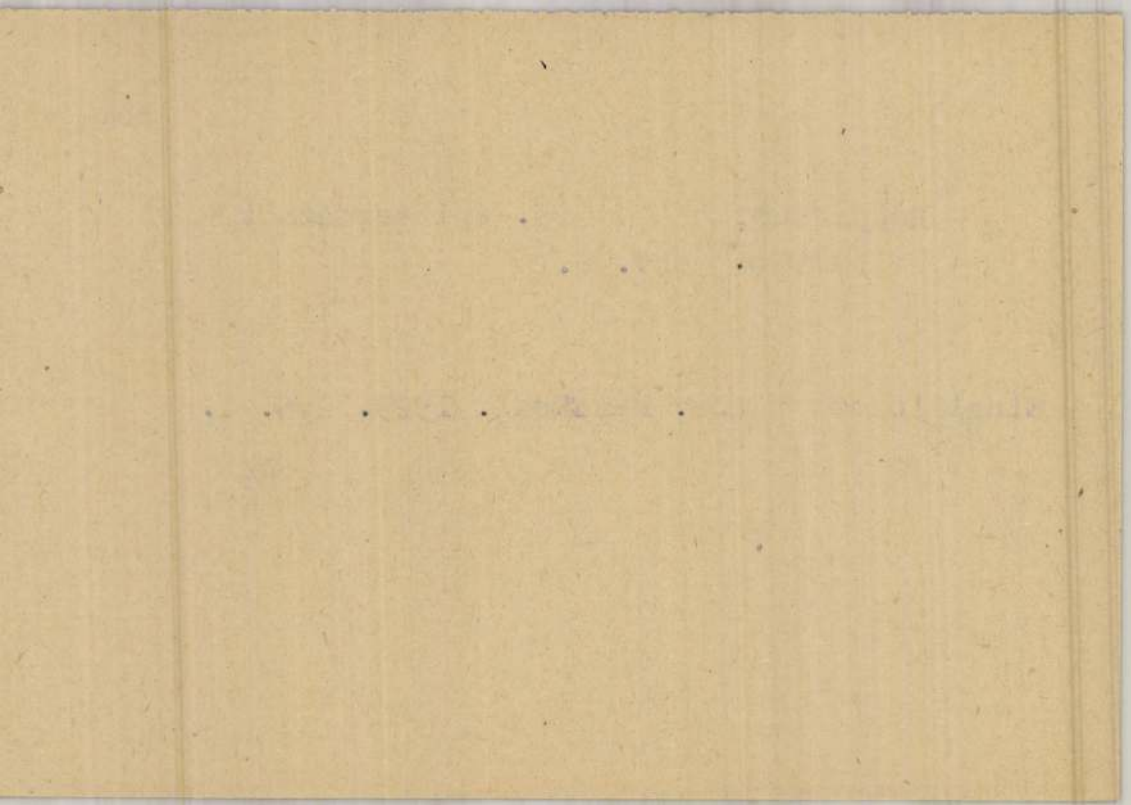
A József Műegyetemen oklevelet nyert építészek név-
jegyzéke 1873-1928-ig. Építő Ipar - Építő Művészet
1931. jun. 1. 89.1.



MDK

Rupp Jenő, Bp. építészmérnök
+1928. nov. 6.

Elhalálozott tagok. MMÉEKözl. 1929. 256. 1.



Page 2. 14

Neem' Jato's

P.

Syke Kōzōmī

24. P.

1. en. festhalten 11561/913)
5. en. festhalten 112 en. festhalten

haben

Rupp Jenő

V. Váci-ut - Murai-utca melletti 3 épületből
álló kislakásos épületcsoportot terveztek:
Lux Kálmán dr. Rupp Jenő és Sebestyén Artur.

Gallina Frigyes dr.: Budapest szföv. 1925-26
évi kislakásos építkezé-
sei.

Magyar Építőművészet, 1927. 3-4.sz. III.1.

Supp 1000

V. Väst-af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af

af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af

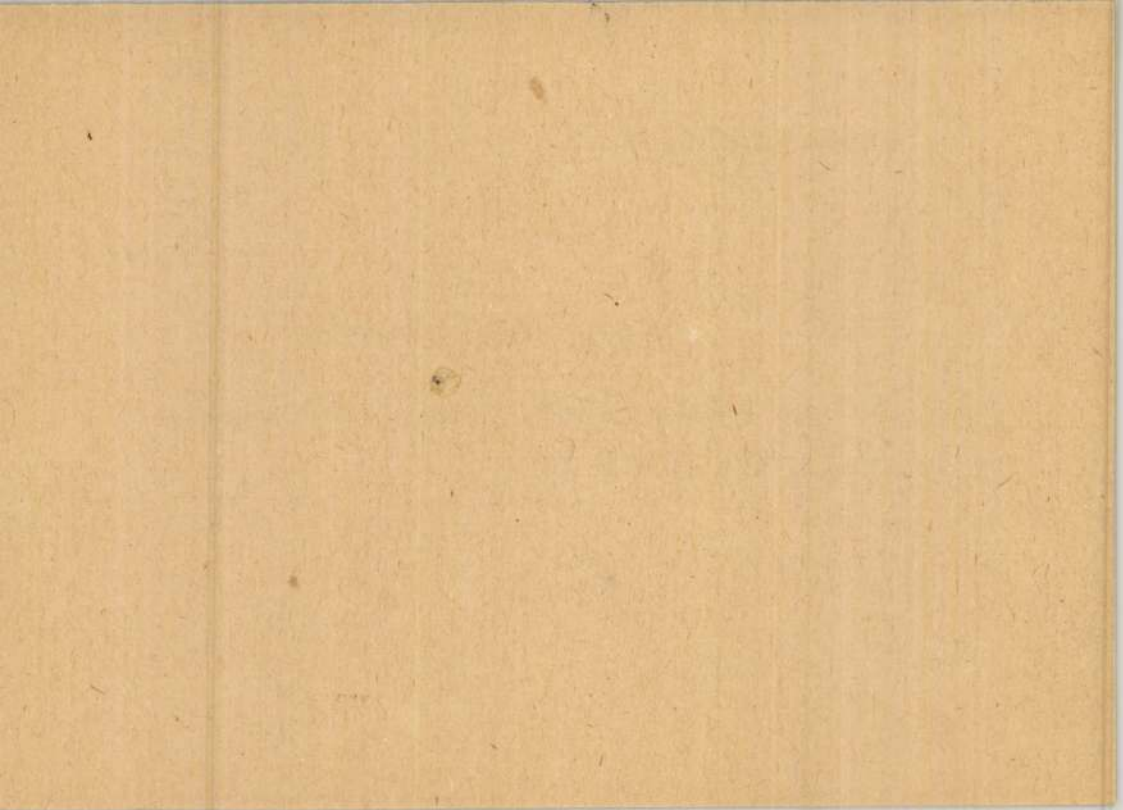
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af
af - Aursi-af - Aursi-af - Aursi-af

Rupp József, ács m.

1801. felszabadult pécsert

Cserkúti A: Pécsi acsok céhe. Pécsi Napló.

1913. nov. 30. 3 - 4 l.



R u p p K á r o l y f e s t ő

M Ū V E S Z E T

XII. évf. 1913.

410.

"Rajzo Miklós"



Rupp Károly

MDK

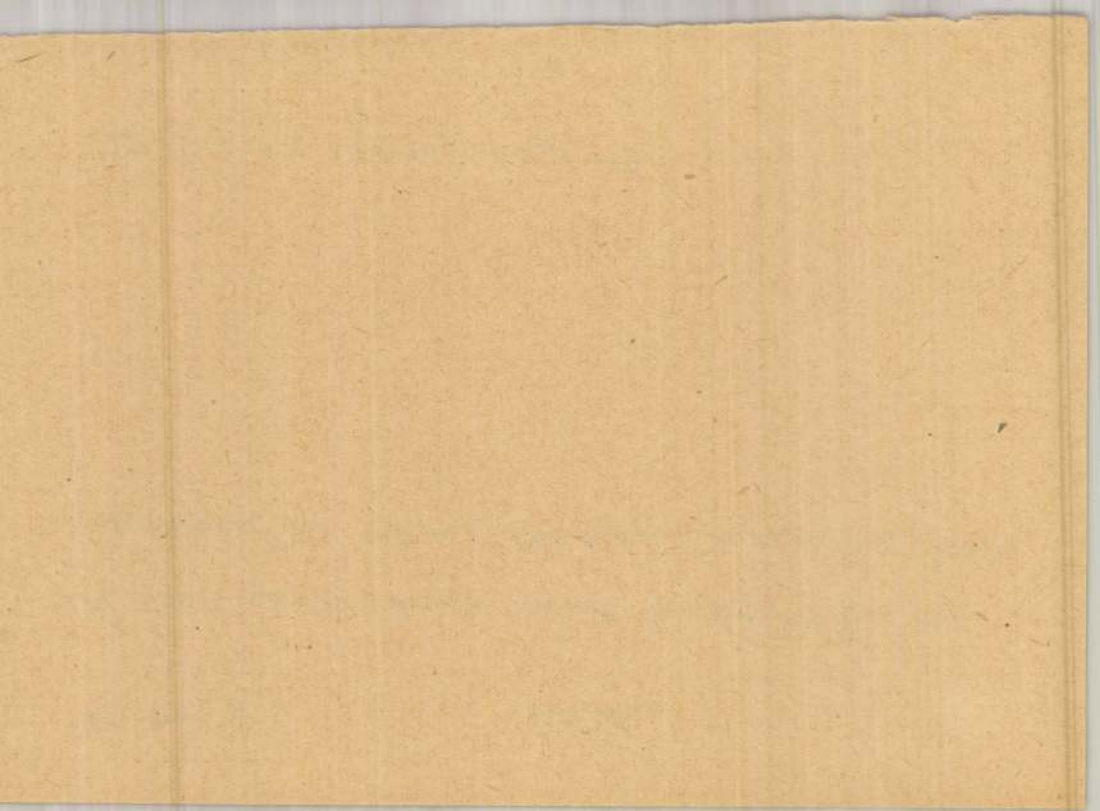
Rupp Károly Rajzó Miklós mestere

Rajzó Miklós. Művészet, XII.é. 1912. 4lo.

1890

1890

1890



Gruppe Linné, beim Hofbräuereien-Engagement,

MDK.

(23. Bsp.)
Molle-epinet. (25. Bsp.)

Buchstabe der deutschen Konversationslexikon, 1847-49.

Die Zinn: Buchstabe der Konversationslexikon a XIX. Bd., derselbe

Lehrbuch der Sp. Metallkunde. H. 56, XI. Bd., 307. L., 308, 311,
(~~307-353~~) 319. L., 312,

703-722

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

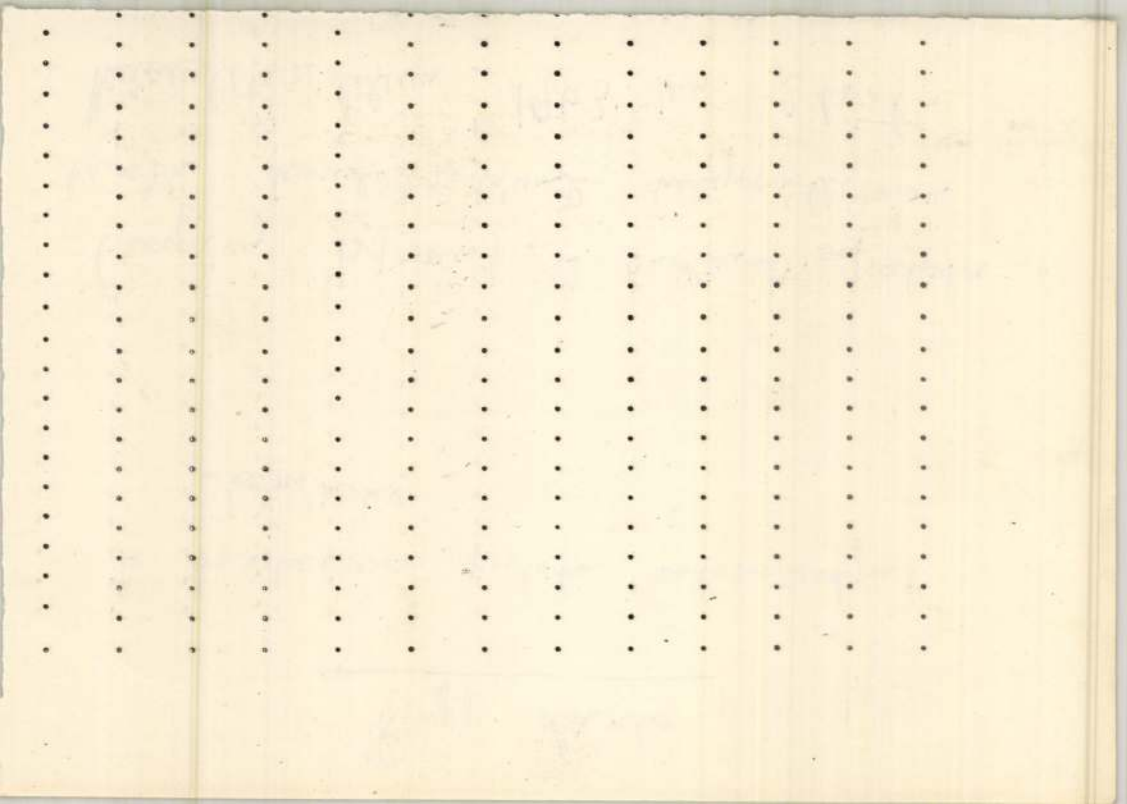
WDLK

Rupp dainio

1) buchevoin pakota hetonuidyot
keinille

Grouping that you: 1) buchevoin pakota
keinele komeko valdava
Kuprevalkise

Mäeulkrntidellum 1963 km. 215.8



Ladislav Rupp

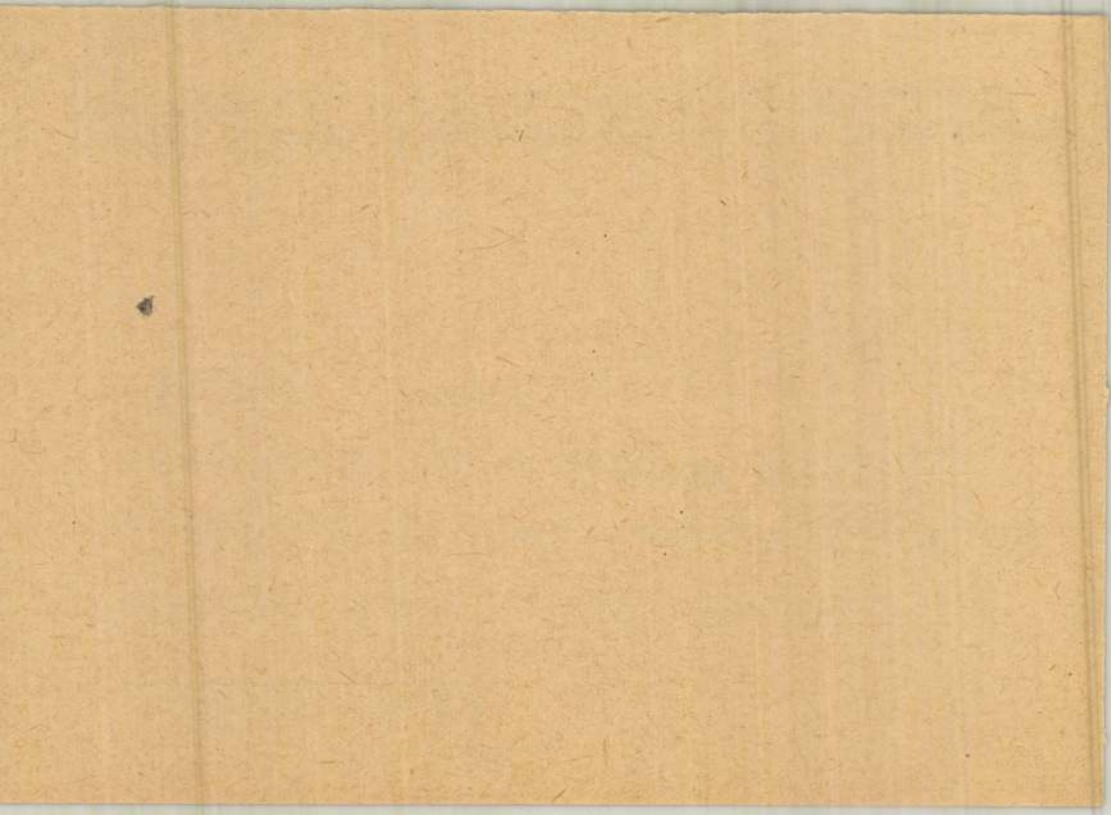
- Joseph Wein - Carl Neuwirth,

+ Joseph Hellwegbauer Neuwirth. Brief:
1847-1858. ~~Kaiserliche~~ Kaiserliche Hofbibliothek Wien, 1954 Wien.

(Müller) (2002.)

Český listovní a budavský palata 68 a 69
třetí díl. Dp. 1966. Múzeum k., 194 1., 212

180.2.



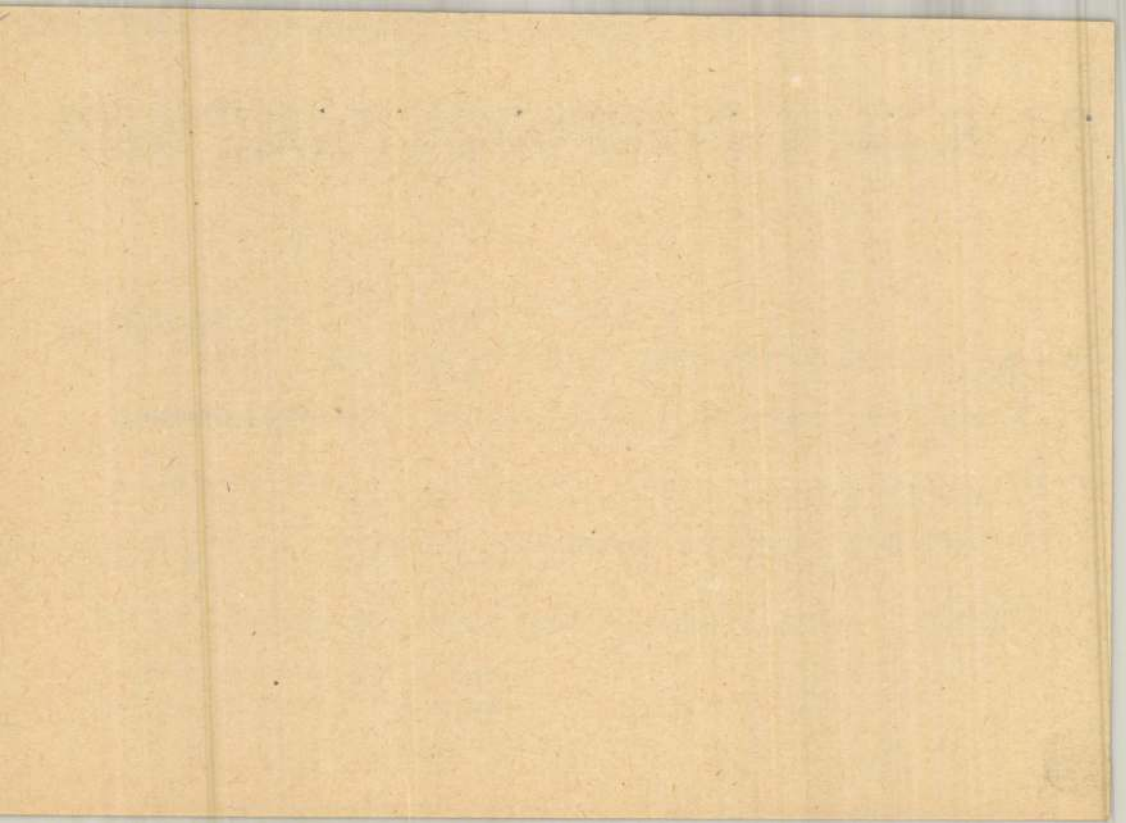
Ladislav Rupp

kein Hofbaumeister Augener aus Grün
graf - Johann Johner, wader Fönden -
warter - 1847 - von wader löthle
~~Stenograph~~ a bruder palotian meg -
ingult otalotian ^{oprin cigy} temeriere. 1849
meude a munkalotefot.

Czagy István: A budavári palota és a Szent György
tér épületek. Bp. 1966. Műszaki k., 194 l., 214 kép.

378.

8.



Rupp László

1847-49-ken a budai palota
epitészeti részén.

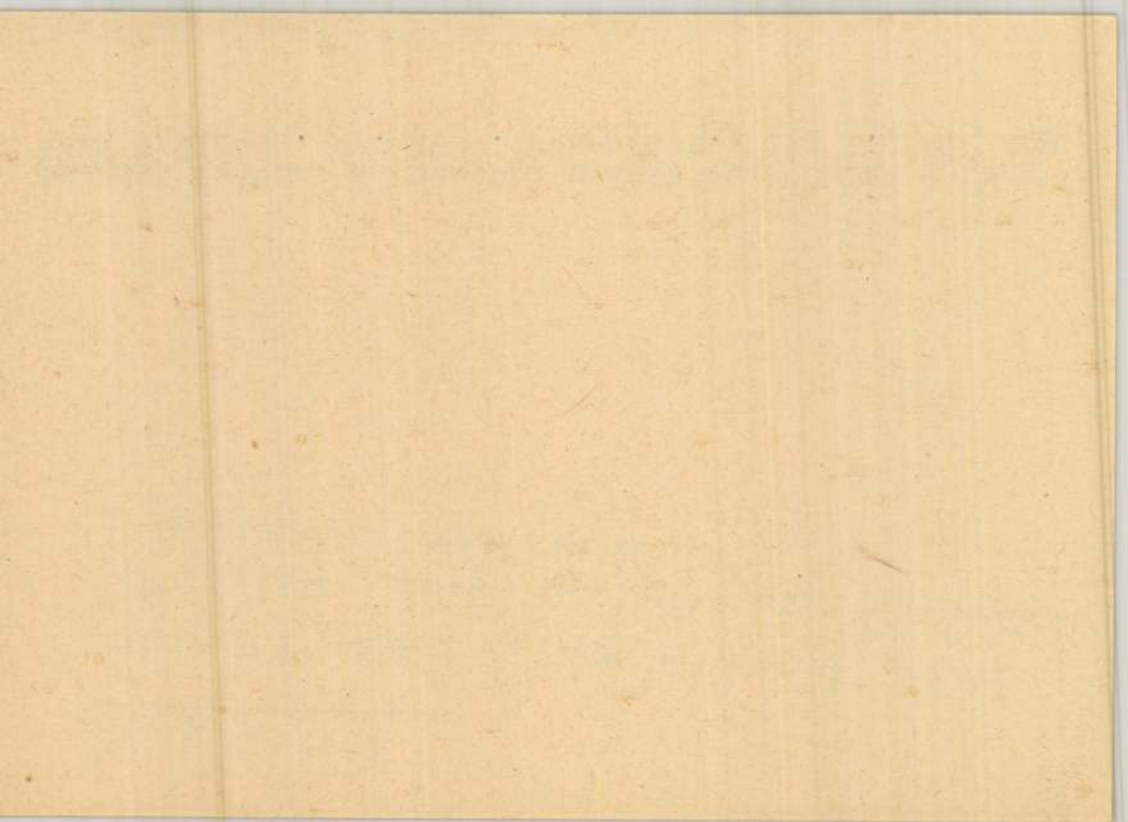
Georgy István: A budai palota és a szent György
tér építészete. Bp. 1966. Műszaki K., 194 l., 212 kép
123.8.

Rupp László

1847-55 között építette a budai palota
"D" épülete a mai kőművesoktató
& iskola a kőművesoktató épület

Czeglény István: A budavári palota és a Szent György
téri épületek. Bp. 1966. Műszaki k., 194 l., 212 kép

118. l.



Ladislav Rupp

híres előadások a Magyarországi Magyarok történelméről 1847 -

55 kötet a "D'apud" című kiadványban

híres előadások a magyarországi magyarok történelméről

1847-53 között a "D'apud" című kiadványban

híres előadások a magyarországi magyarok történelméről

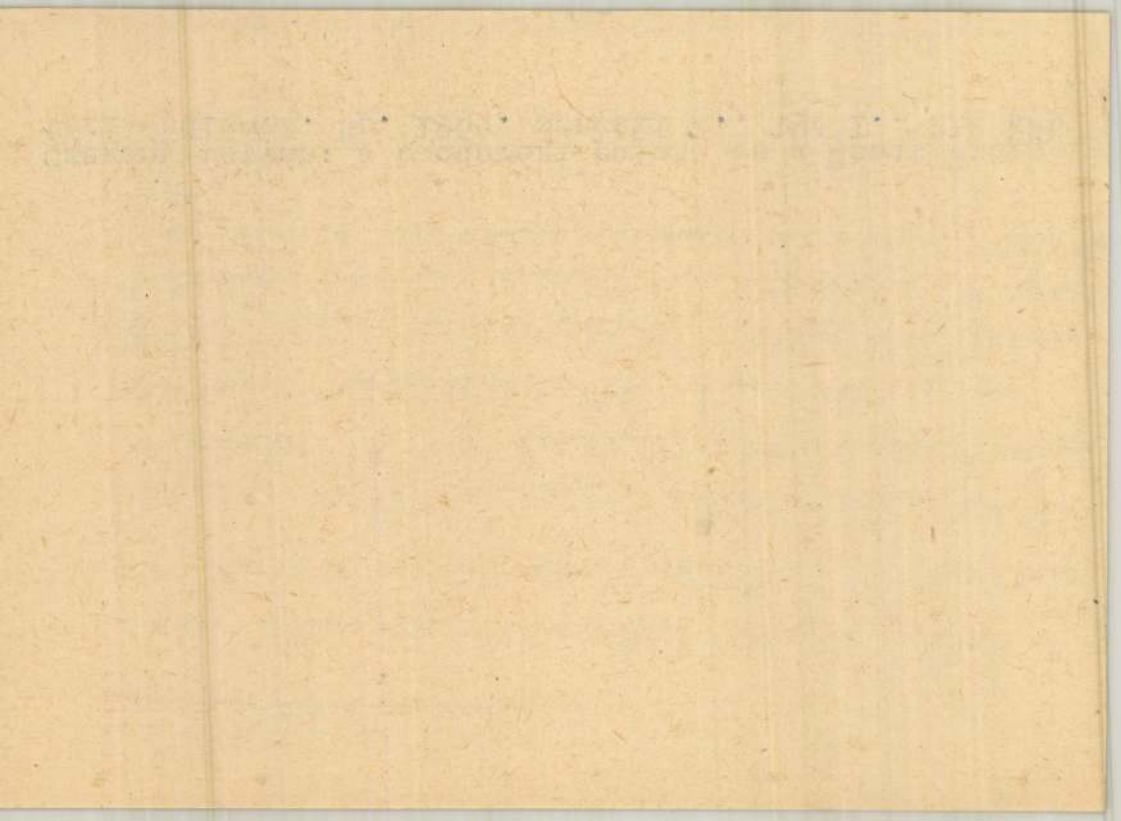
1847-53 között a "D'apud" című kiadványban

híres előadások a magyarországi magyarok történelméről

1847-53 között a "D'apud" című kiadványban

1847

Czagyany István: A budavári palota és a Szent György
téri épületek. Bp. 1966. Műszaki K., 194 l., 212 kép



Lacivillus Rupp

1847-49-ken megfigyelt Kaphallgeläuse

allegheniensis a Thaumwauw félé

Leucopisio alapvető növényre

Borsó alapvető növényre épül fel

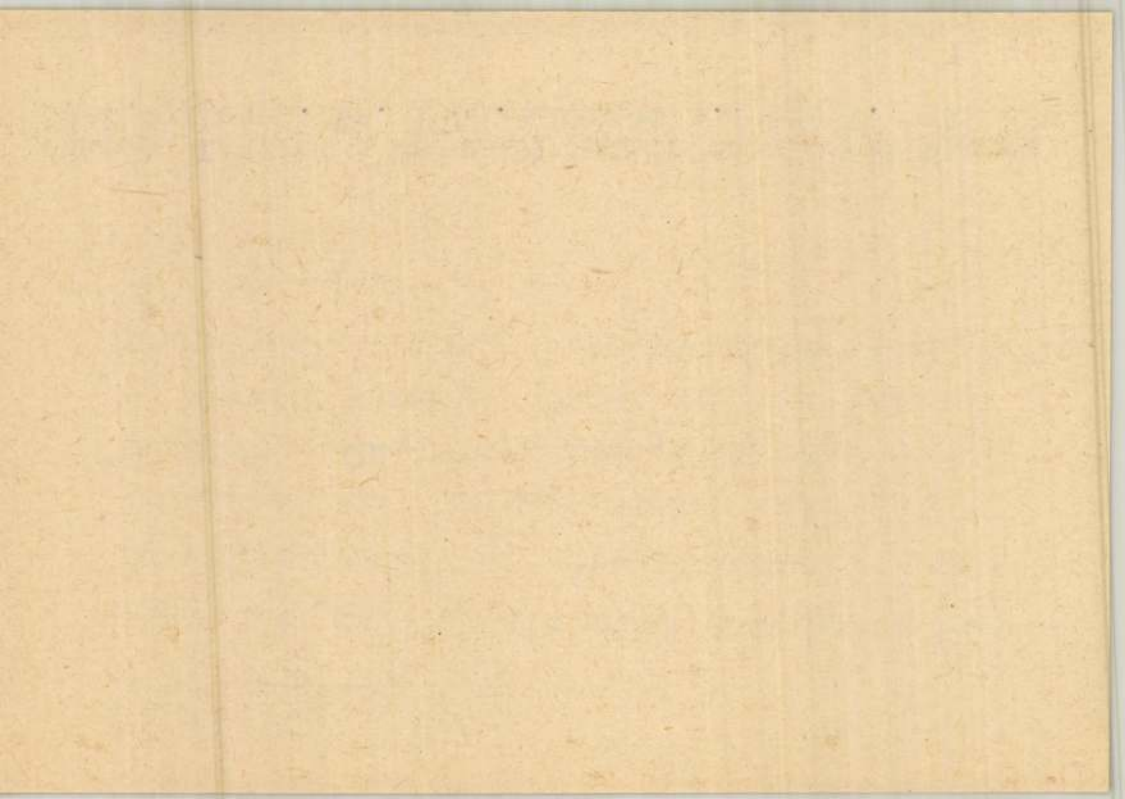
o Anton Fischer's természetes felírás

mellette van megnevezés leírása.

+ vázlat

Czeglény István: A budavári palota és a Szent György
téri épületek. Bp. 1966. Műszaki k., 194 l., 212 kép

130. l.

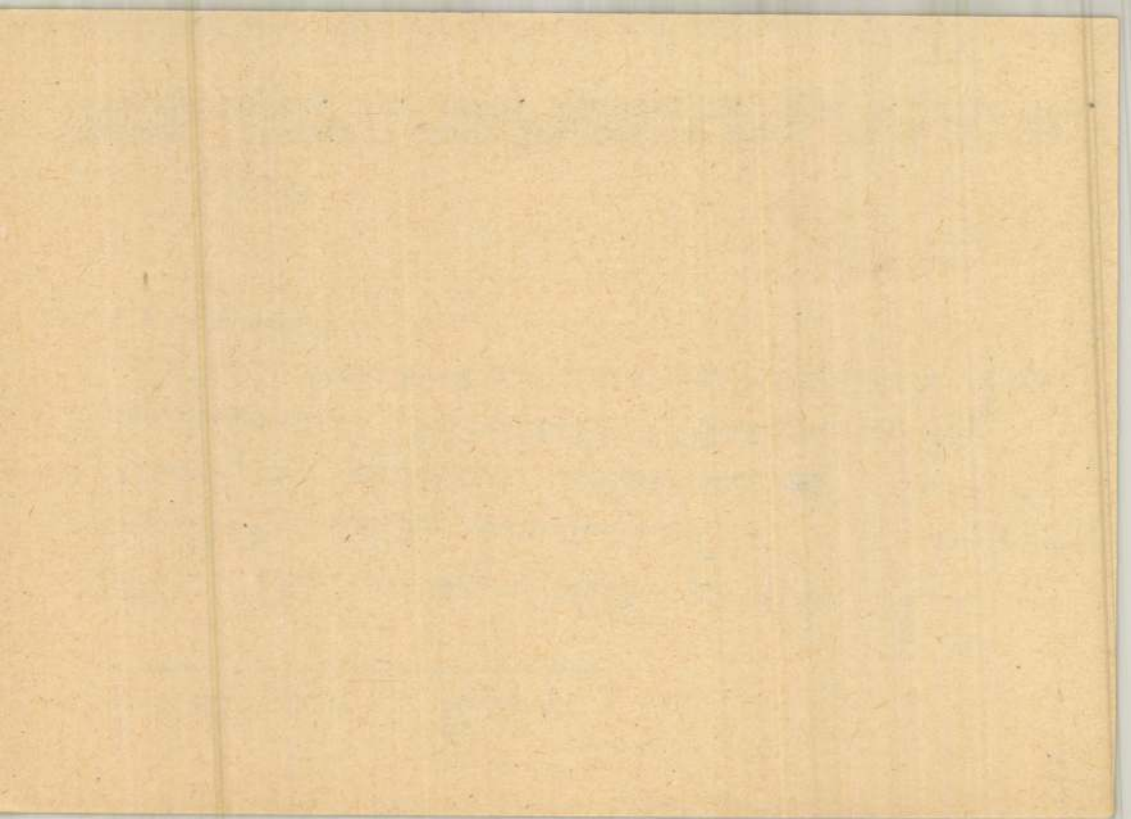


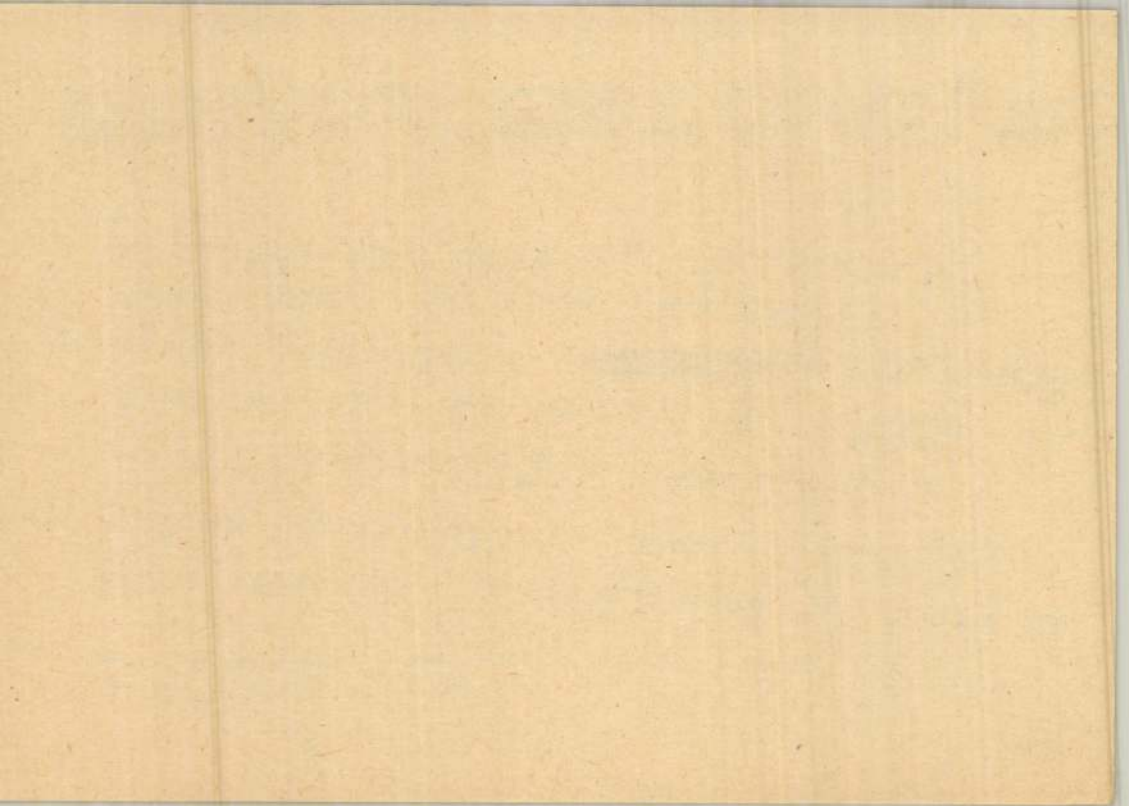
Ladislaus Rupp

1897 - den magunka a mai "D"
szület helyi közlönyben a kirg-
orosz érdeki kölcsönös hat-
ásokról kéri a Válszövetség
előtt tartózkodás a leírásán
háttér.

Gazdag István: A budapesti palota és a szent György
tér épületek. Bp. 1966. Műszaki k., 194 l., 214 kép.

37-39. l.





Ladislav Rupp

Konvenció Hotelgázdálkodók 1852-54
Kézirat kiadása

Czeglény István: A budavári palota és a Szent György
téri épületek. Bp. 1966. Műszaki k., 194 l., 214 kép.

39.8

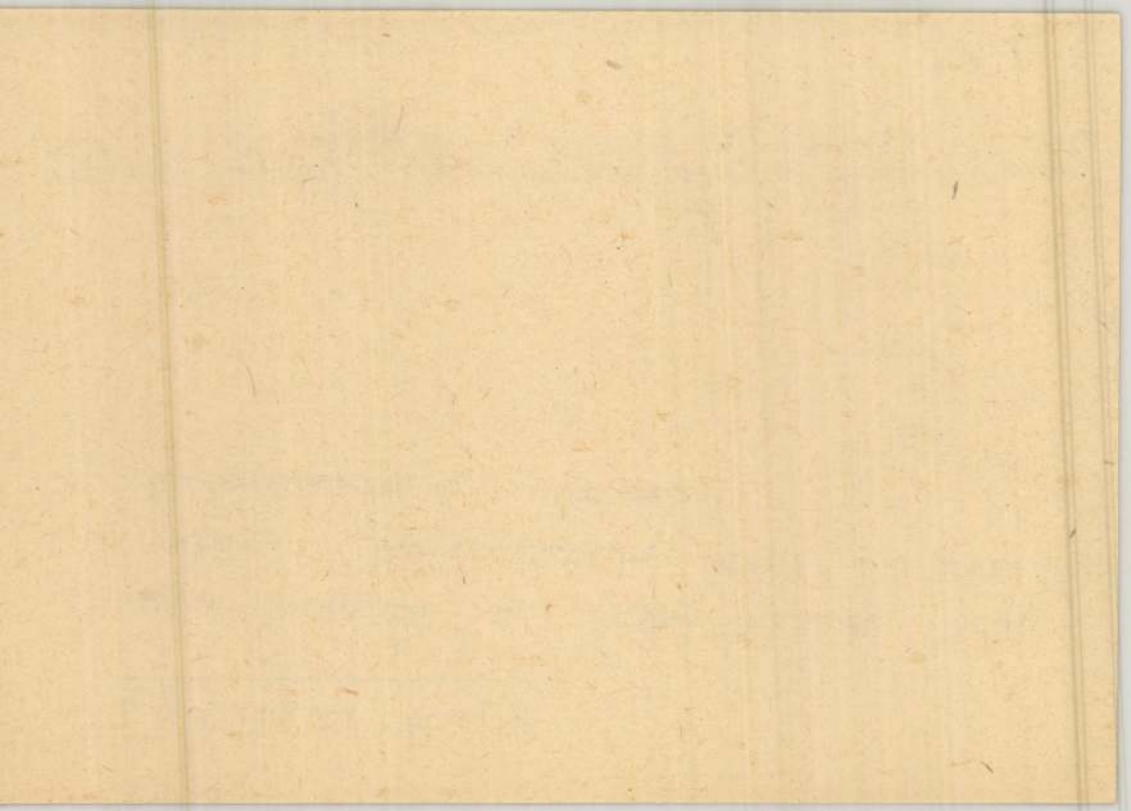
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

Ladislav Rupp

have accepted a further potato supply -
under the supervision (R47-53) in 1944
Kolonien a. K. 1944.

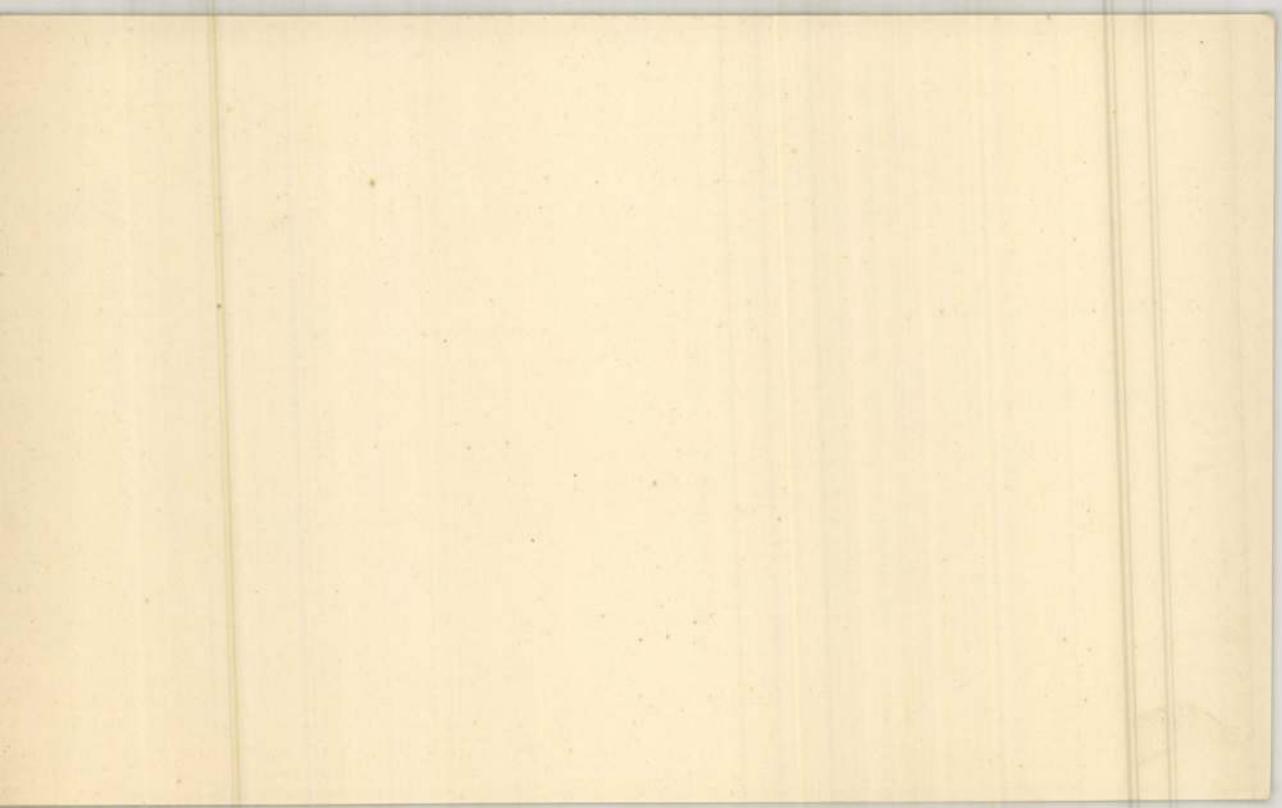
Geography Institute: a Budapest potato 60 a Szomb György
tert. Budapest, Bp. 1966. Mészáros K., 1944 L., 214 Kóp.

18.8.



P²
Ruppam
or

Kōmugōryū 683.2.



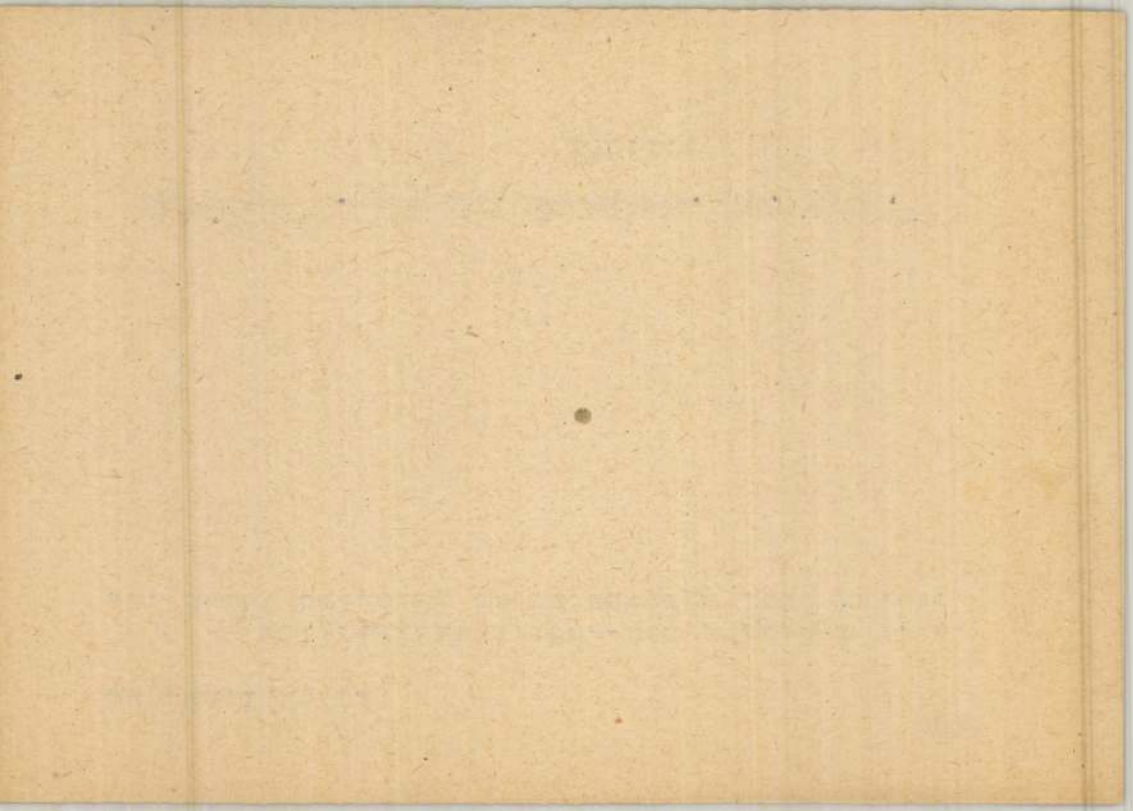
MJK

Ruppányi Károly

Helystálltta 1959-ben a Zrínyi u. 9.
sz. házat belsőleg és az udvarán levő kutat.

Zakarias G. Sándor: Budapest. Bp. 1961.

135.1.



Ruppert „ntla

M.D.K.

A pécsi társaságak építészeti
Építész: Tillyai Ernő

Könyv kiadás: 1965/3. 34-35.1.

34-32-1

Ушбу ҳужжатнинг мақсади

ушбу ҳужжатнинг мақсади

Ушбу ҳужжатнинг мақсади

Ушбу ҳужжатнинг мақсади

Projekt Automa, dislokation

A automata ki
restaurálásuk
dolgosik.

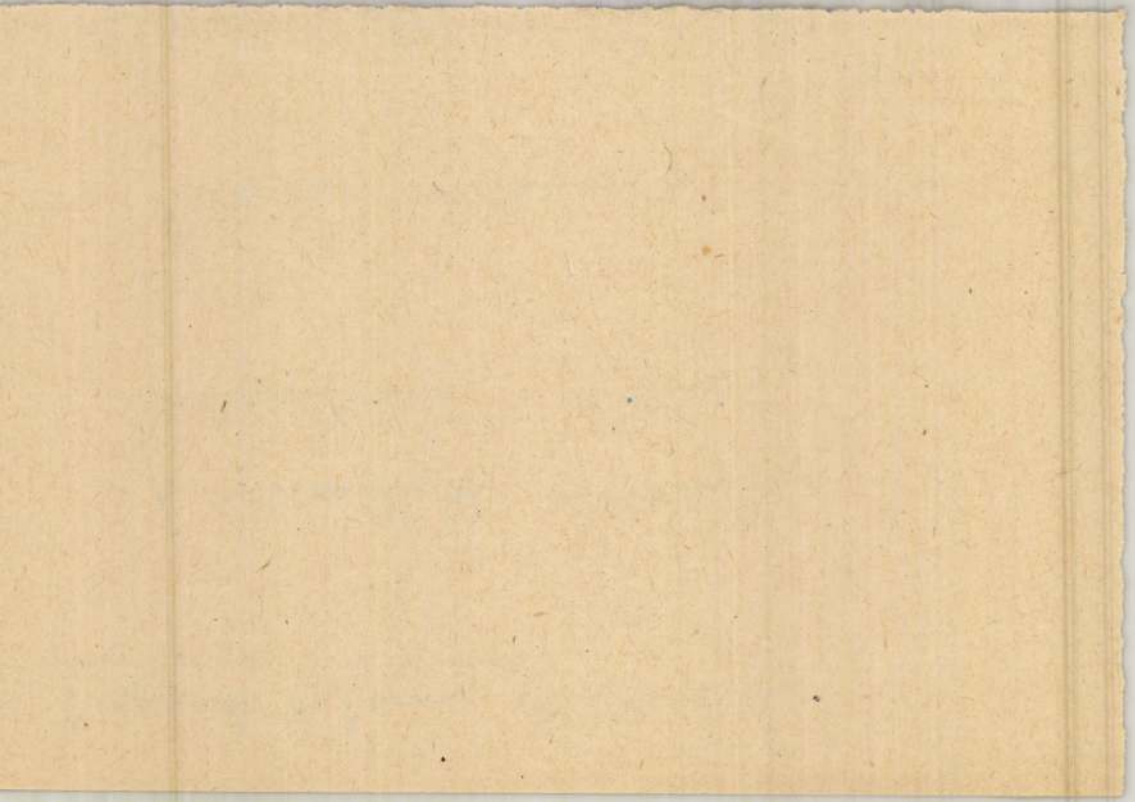
- : Projekt - restaurálás

ESTI HIRLAP Bp. 1967. aug. 9.

9

2

MDK

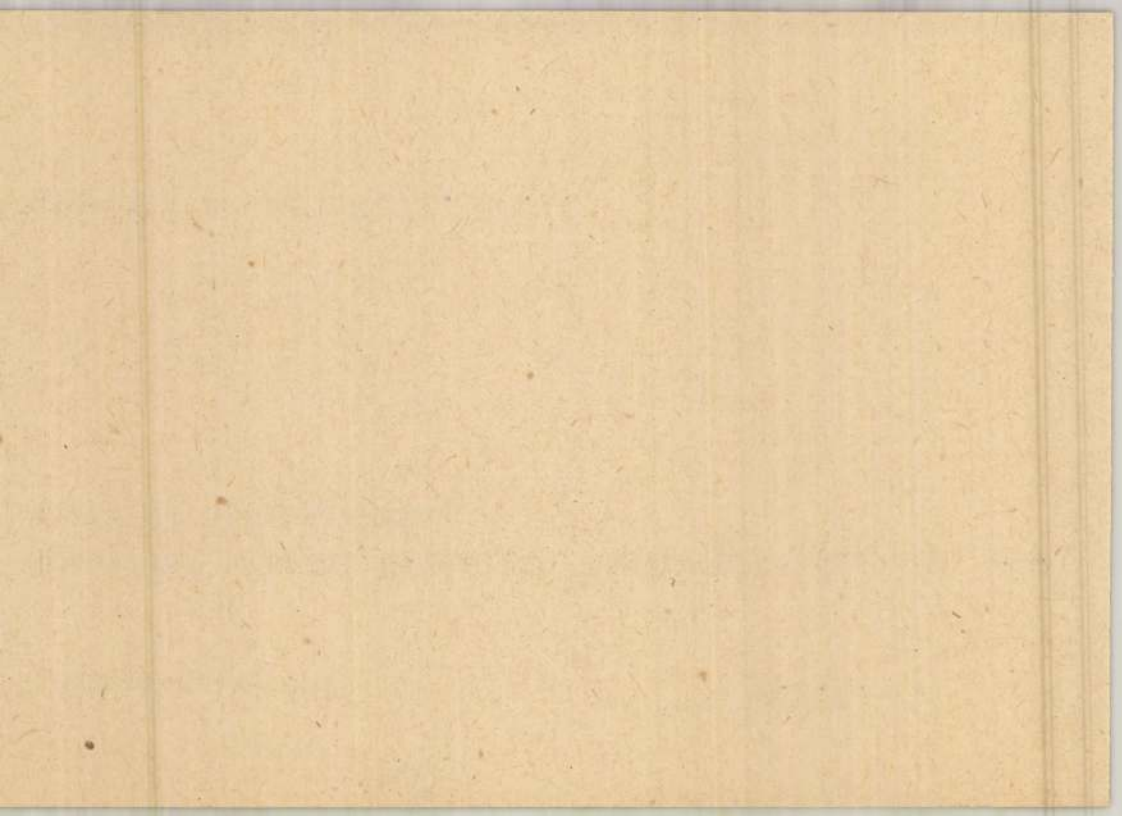


Ruppert Antónia

M. D. K.

Részvevő a budai karmelita templomból származó
tárok re restaurálásában

Méltókérvédelem 1967/1. 58.1.

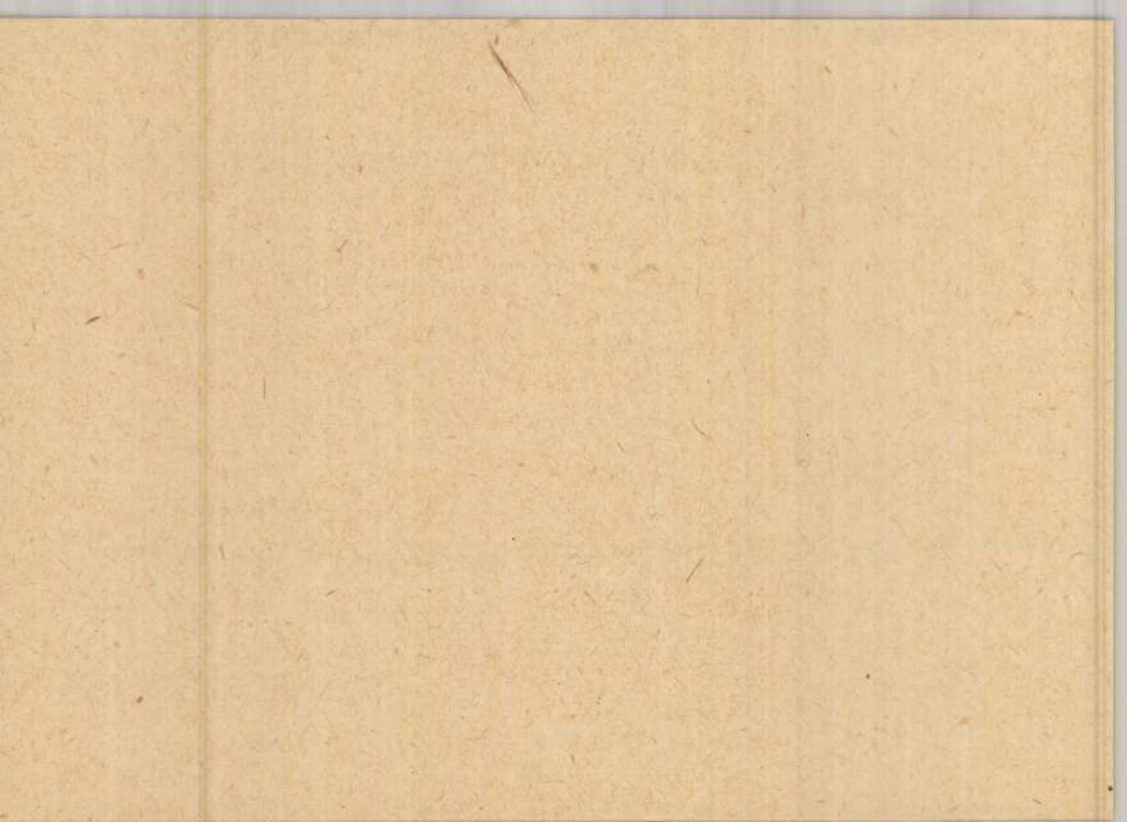


Ruppert Antonia

M.D.K.

Részvevő a berhidai r.k. templom oltárának restai
rálásában.

Műemlékvédőlem 1 66/4. 250. 1.



C. W. Ruppert Bunny, festő
/Paris/

MDK

Vízf.

Tusrajz.

Orrajz./magy. vonatkozás ?

Tusrajz.

A polond.

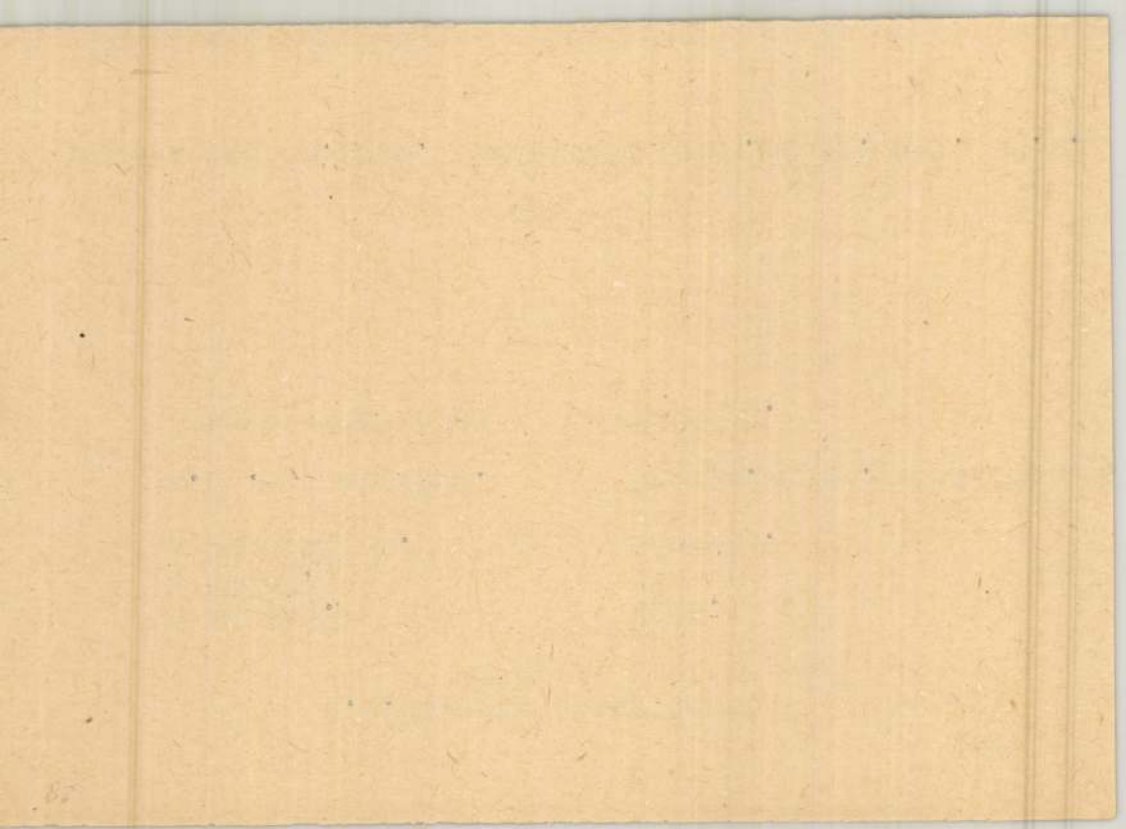
A hidon.

A poudorban.

M. D. -né arcképe.

Rózsát szagoló nő

Nemzeti Szalon, 1900. Nemzetközi Graf. Kiáll. Kat. 38. 1.



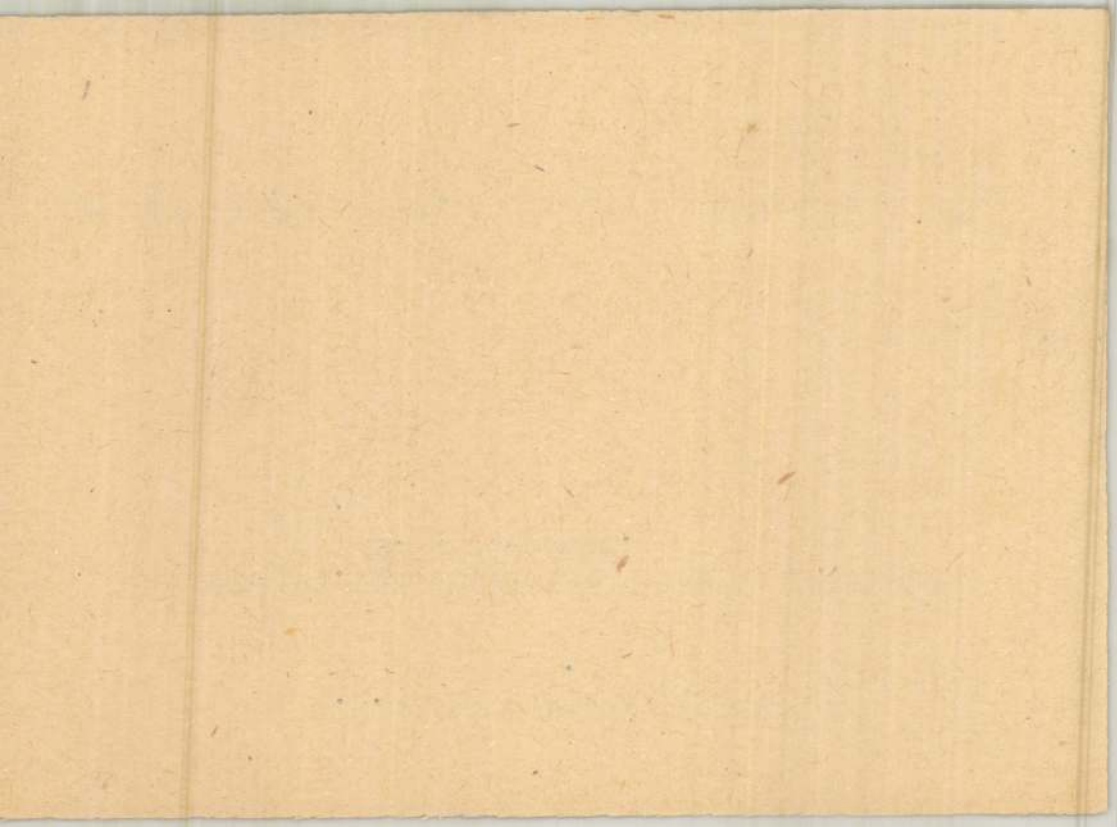
MDK

C. W. Ruppert Bunny, festő
Paris.

158-160. Illusztrációk Malonyay D. "Ehénér
Eszter"-jéhez.
161.

Herbert Eaton. 1900. Herberth's Graf. 1911. 1912.

37 c.



FRANKE RUPPERT, r zmetso

Av 1928. aug. 1-t keltezesu  tpongost jaszik Almos tar
verte es Mesko Kalm n rajzolta. Ornamentika Op. J nos,
Lesch Berencs t. El t Szechenyi Fiedalon Amerling port
rejarol egy masolat utan Helbing Berencs es Georg M llr,
Ter rajza, a L ncsld jaszik tarvel utan Franke Ruppert
Altal keszitate r zmetsosek. T po-t po, 111. r z-r z
nyomdaj rassal. kesz lt. 92. old.

DR. KIPP MIBELK: Bankj zveink alko sai / 1926-1966 /
91. old.

NEMZETISZASZATI K ZL NY, LXVII-LXVIII.  vf. 1967-1968
AKAD. KIAD S, Budapest, 1968

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVE.
CHICAGO, ILL. 60637

UNIVERSITY OF CHICAGO

FRANKE RUPPERT, rézmetsző

Az 1930. jan. 2-1 keltézésü 20 pengőst faszéklyálmos
tervezte és Meskó Kálmán rajzolta. Ornamentika Op. 14.
nos, Leóch Fernc6t6l. Kossuth Franke Ruppert rézmetszete
A Magy. Nemz. Bank székháza rézmetszete. Típo-típo, 111.
rész-rész nyomóeljárással készült. 92. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyek alk6t6l/1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1870-1871

1872-1873

1874-1875

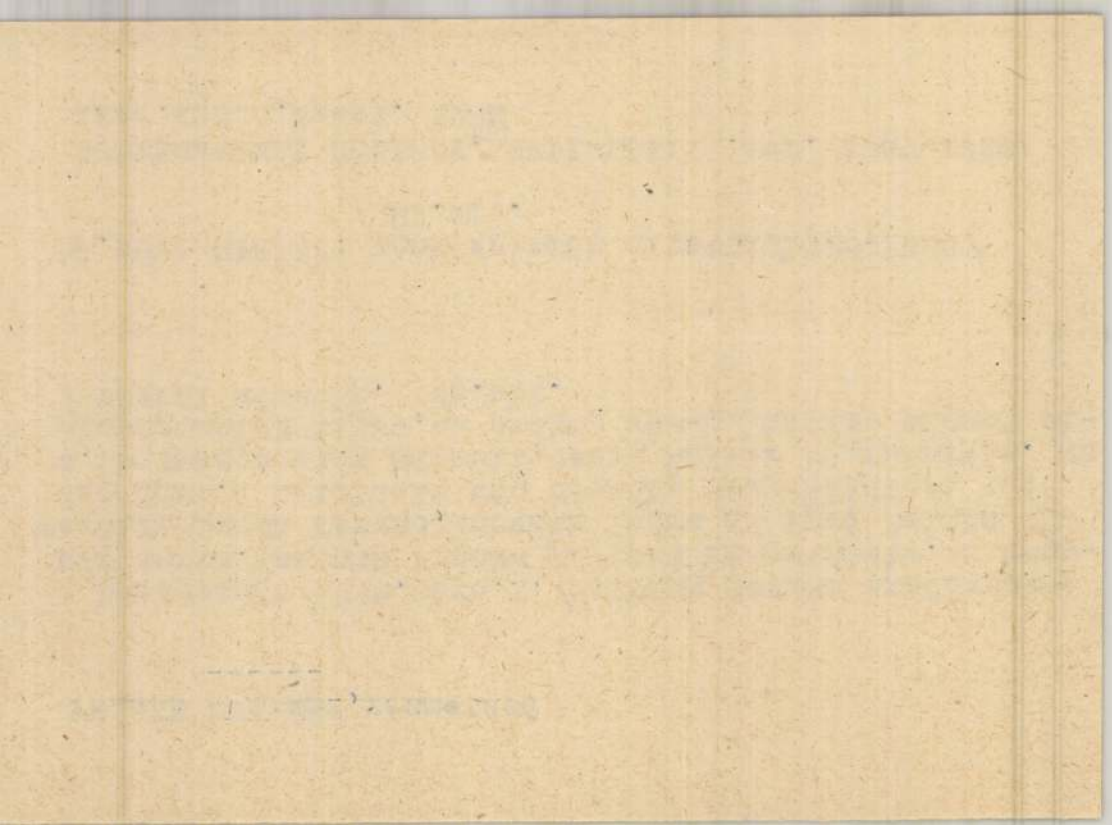
1876-1877

FRANKE RUPPERT, rézmetsző

A házpengő 1926. márc. 1. / Halving Peremo gratifikatsa-
nar tervre. Készült Franke Ruppert rézmetsző. Az orna-
mentika Lásch Berano, Morvath Endre és Hirt Zoltán kö-
zös műve. A határidőket Mezőly Géza "Balatonfalj"
o. festménye után készült, Georg Müller kögravúrája. Az
alaprajzokat t. p. - az arókép terv - a helylap országot el-
járassal készült. 91. old.

DR. KUPA MINULTY: Bankjegyek alkotási / 1926-1966 /
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLEMÉNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968



FRANKE RUPPERT, r zmet sz 

K z  tvendeng s/1926. m rcs. 1. /II. R korsz. Ferenc M nyokl
Adam festmenye utan keszult es Franke Ruppert metszet-
te r zbe. A hatoldalt Lotz K roly festmenye: "M nes a
zivatarban" Arthur Schuricht r zmet szete. Helbing Fe-
rend grafikus tanar tervezte. A rajzokat Tisch Ferenc,
Horv th Endre es Egri Zoltan keszitetek. Az alnyoma-
tok tipo-elj r ssal. a k pnyomatok r znyom ssal kesz l-
tok. 91. old.

DR. KUPA MIH LY: Bankj gyelnk alkott  /1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI K ZL NY, LXVII-LXVIII.  vf. 1967-1968
Akad. Kiad s, Bpest. 1968

1881
1882
1883

1884
1885
1886

1887
1888
1889
1890
1891
1892
1893
1894
1895
1896
1897
1898
1899
1900

1901
1902
1903

FRANKE RUPPERT, & rézmetsző

Az 1930. júl. 1-1 keltezésű 100 pengőst írásbeli almos
tervezete és Mészó Kálmán rajzolta. Ornamentika Op. 1. tá-
nos, Tesch Ferencéül. Matyas királyat Mantegna portréjé-
je után a XVI. sz. elején készült másolat alapján a Vár-
épületekkel együtt Franke Ruppert metszete készült. A Vár-
típus, III. rész-rész nyomdéljárassal készült. 92. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyek alkotási /1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882

1883

1884

1885

1886

1887

1888

1889

1890

1891

1892

1893

1894

1895

1896

1897

1898

1899

1900

FRANKE RUPPERT, rézmetsző

Az 1945. júli. 15-1 keltezésű 10000 pengőst Helbing Ferenc tervelte. E nyomdalmezeket 1925-ben az Osztr. -
Magy. Bank, ill. az Oszterreichische Nationalbank készítette. A női fejéket valószínűleg Franke Ruppert készítette részbe. 93. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyek alkotási / 1926-1966 /
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

FRANKE RUPPERT, rézmetsző

Az 1945. júl. 15-1 keltének 1000 pengőst Helbing Ferenc tervezte. E myomólmézeket 1925-ben az Osztr.-Magy. Bank, ill. utóda az Osztréichische Nationalbank készítette, a női fejéket valószínűleg Franke Ruppert metszette rézbe. 93. old.

DR. KUPR. MIHALY: Bankjegyek alkotási / 1926-1966 / 91. old.

MŰMIZMÁTKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968 Akad. Kiadó, Bpest. 1968

Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Faint, illegible text in the middle section of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Faint, illegible text at the bottom of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

FRANKE RUPPERT, r6zmetso

Az 1945. máj. 15-1 keltezésű 500 pengőst Halbing Ferenc
tervezte. E tervezet 1925-ben az Osztr.-Magy. Bank, v.
utóda az Osztrátschische Nationalbank készítette,
a női fejelet valószínűleg Franke Ruppert metszette
képe. 93. old.

DR. KUPR. MIHALY: Bankjegyek alkotási / 1926-1966 /
91. old.

NOMINÁCIKAI KÖZÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Ákad. Kiadó, Bpest. 1968

FRANKA RUPPERT, rézmetsző

Az 1927. júli. 1-1 költésessé 1000 pengőst Egrit Zoltán fér-
vezte, rajzolta. Ornamentika OpI Janos műve. A Hungaria-
Lejet Fordítand Schirnböck, Benozur Gyula "Vajk mekoresz
telése" o. Festményét Franke Ruppert metszette rézbe.
Típo-típo, III. Réz-réz nyomóeljárassal készült. 91. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyek alkotási 1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLEMÉNY, LXVIII. ÉVF. 1967-1968
Akad. Kiadó, Budapest, 1968

10-10-1918
The following is a list of the names of the persons who were present at the meeting held on the 10th day of October, 1918, at the residence of Mr. J. H. [Name] in the town of [Name], County of [Name], State of [Name].

Witness my hand and seal this 10th day of October, 1918.

Thuyport J.

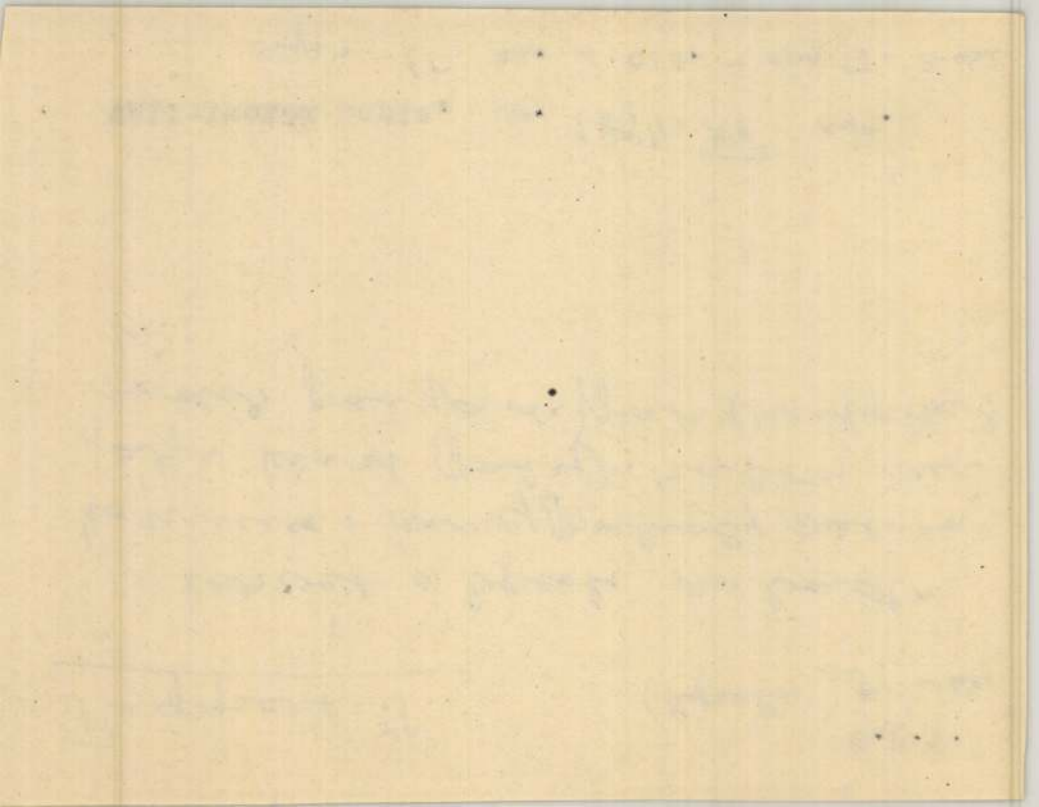
(Graft.) opitax

M.D.K.

lesvet a Graft. mactat.
kinnues magpocioy pacoa
jora kint pociyicacion ma
gocis pociyicacion kintelles
lu.

VALLIATKOZOK Lapja, Bp. 1894. XV. 6VI.

Opus. 10. az. 2. old. + opus. 17. 2. old.



Dunantuli N:o 16 1965 Juni.6.

Kiällittäsi kritika

Ruppert István

MDK.

RECEIVED AT THE OFFICE OF THE SECRETARY OF THE INTERIOR

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

General Land Office

Receipt from

Warren's Post
1860 or early.

From May, XXXVII
Co.

Palini Inkey Ádám.

Mellig, kissé balra
szodik, haja és körszakáll
zete: egyelejű zsinoros kabát

Könyomat, magassága 14

Szn. EE-90

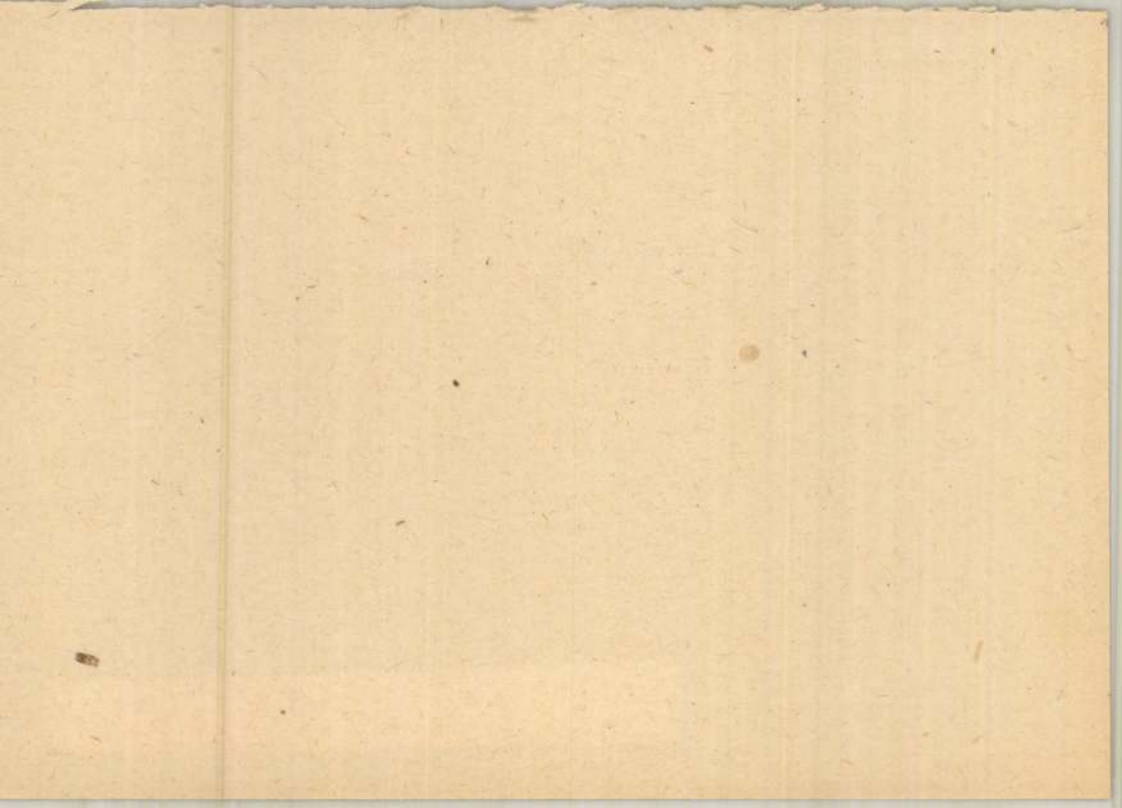
RUPPERTHOVEN
gwyf

343. júl. 27.
1874

A Ruppertshoven-fele képgyűjtemény
kínálataik vételre

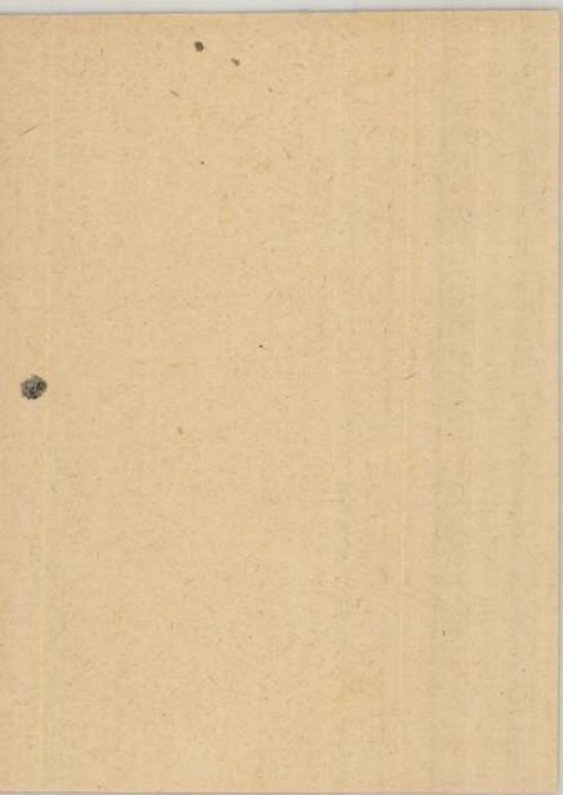
Nem kell

M.Ét. 1991. 1-2.



Empire State Natl., Kew Gardens

Spatium ^urevol 1896 - Jan 206.



Rupprecht Adel festa, XIX. v. K.

Remény, 1851. márc. III. feje.

133-136a.

A parti mikikielito, 1851.



Reprocht

facto

1. Mag. NM Cent

12, p.

Requiescat

Very prof. article,
announced 1845-607
a Petrovskaii

Raikovny-Basestan

London 1939, etc.

deputy's report

Petrov's Brownish.

a No 13 July -
Lairden

Nagytekint

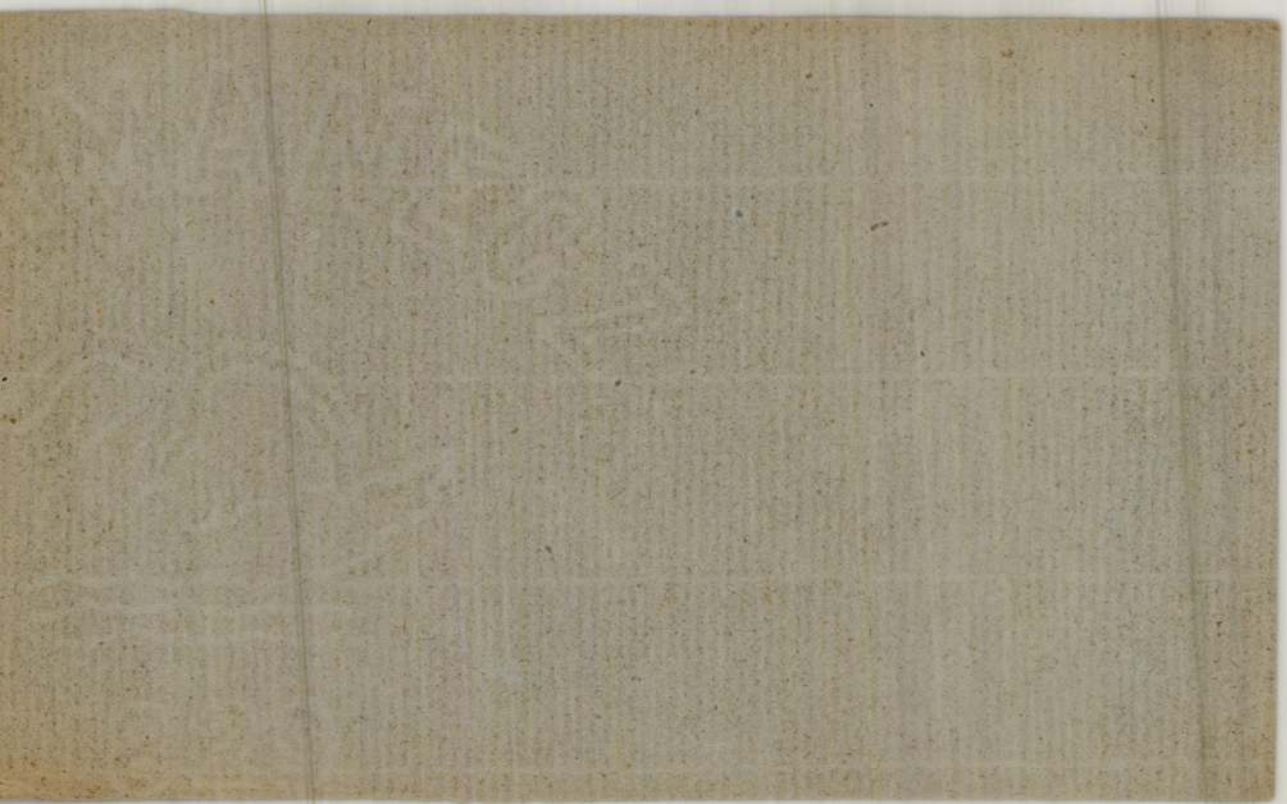
Válaszolva a folyó év
tiszteletteljesen jelentem,
nak jelentéséből megtudtam,
sitó pénztár a betegségélyz
foglalást eszközölt, melyne
lékok jegyzékét, melyből ki
cimén f. é. Junius 24.-én 1
további 242 kor. 92 fill. é
357 kor. 22 fillér lett kiv
idecsatolt két darab fizets

Puoporekka

refy isoor

Androni nioinile "Karami
1573. ka hiataluol too. Puop-
neekt refyisooraa aitalon-
A57 2 koroupro.

2178.



Rezept

wei - si herangörto^s

1573

Arak. 34

1903. 217.1

2,000.-- 747.98 1,587.--

2,000.-- 12,136.80 11,949.60

5,590.-- 36,767.22 15,778.07
3,509.-- 9,298.44 5,865.81
3,099.-- 46,065.66 21,643.88

-- 2,160.-- 308.80
1,200.-- 100.-- 1,200.--
5,000.-- 5,200.88 4,711.65
-- 1,675.80 9,495.16
-- 295.-- 1,217.02

-- 177.90 500.36

-- 5,502.39 8,238.59

-- 289.-- 40.--
-- 289.-- 291.--

-- 2,392.30 485.80

120.-- 40.-- --
500.-- -- --
-- -- 209.--

3,820.-- 17,833.27 26,688.38

Rupp Ruprecht

Epitome.

1635-1636 Karam
Cahm.

+ K + 83.1.

Reprint

Kinnison

1
Hess. Johnson & Co
II. n. Y. K.

1488. 404. P.

HÍVÓ

MAGYAR PÁZMÁNY PÉTER
VEGYELEM

SANAK CLIX. EVFORDULÓJA ALKALMÁBÓL

DELELTŐTT ¼ 12 ÓRAKOR

ERMÉBEN TARTANDÓ

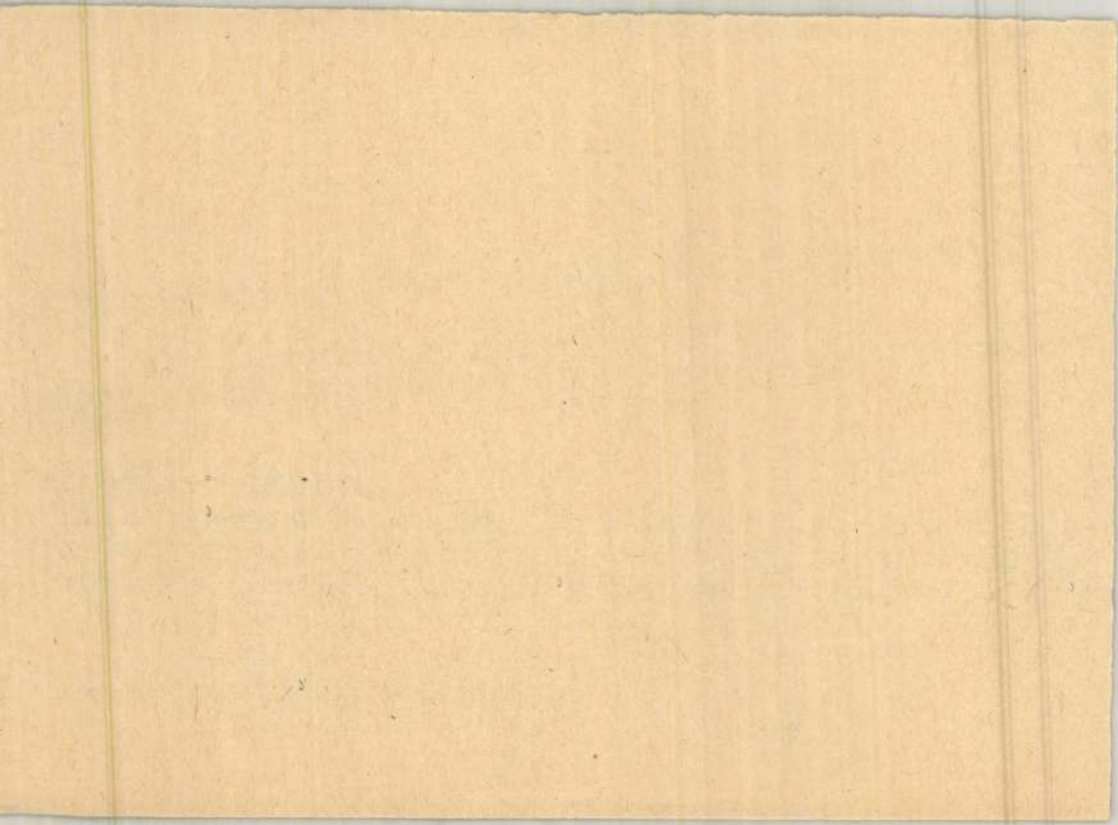
KÖZGYŰLÉSRE

KUPRECHT, komvessaged

Giovanni Bernardo Gersola, diplomester Szombathelyen, aki a lekai cseh tagja volt 1800-ban beizette a csehbe Kuprecht, Wastl es Urban Zapf segedel helyett a belébe si díjat. 443. old

ALFRED RICHNER: Giovanni Bernardo Gersola a szombat-
helyi ant. lexikon 621-622 441. old

Vast Gersola, XIII. évf. 3. sz. 1868. 8 no, batholy



Rupprecht M. A.

exam.

XVIII. 7.

1.

Medrickey Under

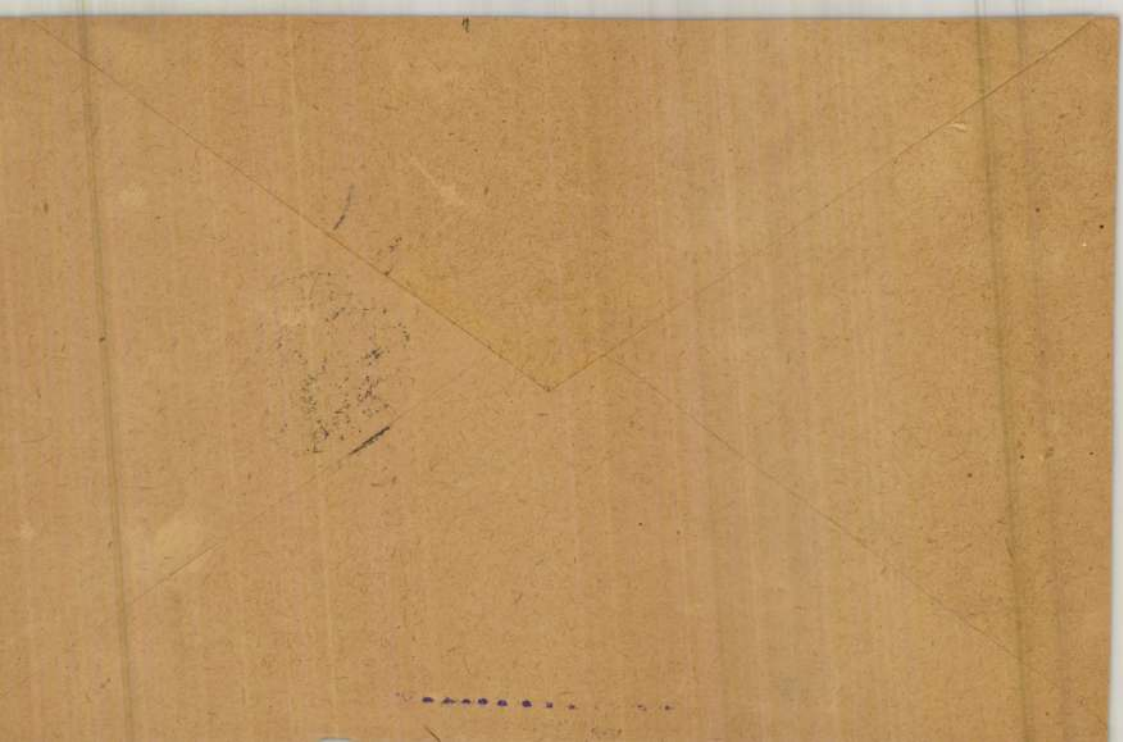
Budapest 2001
fürden Sp. 1942

47. 1 7. T.

Officine

10776

Budget



RUPPRECHT (Ruprecht) I. Adels,
festb. I. Rupprecht Eitelka.

Spencer Brownbot 511.244.

Pugnyrell Hotel

MAGYAR MŰVESEZET

1928. 400 —
1931. 405 —
1929, 295, 308, 433

A minőség a tudás
Művészet c. elv.
minőség a legpr

Minőség

Barchel György

M. németi építész a

XIX. sz. eleji magyarországi

Kapucsi templom

építéséről

és kálvária

építéséről

1839. évi

építészeti, képről

és a kálvária

építéséről

1839. évi

építészeti, képről

és a kálvária

építéséről

1839. évi

építészeti, képről

és a kálvária

építéséről

1839. évi

építészeti, képről

és a kálvária

építéséről

Joskai János és Ferenc
Háztartási, építési és átalakítási
vállalata
Budapest.

iroda:

IV. Veres Pálné-u. 40.
Telefon 117-04

Telep:

IX. Márton-u. 3/B.
Telefon Főrsz. 853.

Rugbywicks whole

Pg Ten

1857. part. kids.

weber's staff.

L-1857

Erüstpohiar a XVIII. századtól, ~~az~~ gróf Andrássy

Gyria Intézd. TV. 82

Rupprecht Stella

Peston

1846. m^og/let

Arabis m^og/let. (11314)

Ret leav. stak.

Arabis. stak. (12571)

" " (1335/1342)

Arabis. agn.

(149-1502)

Z



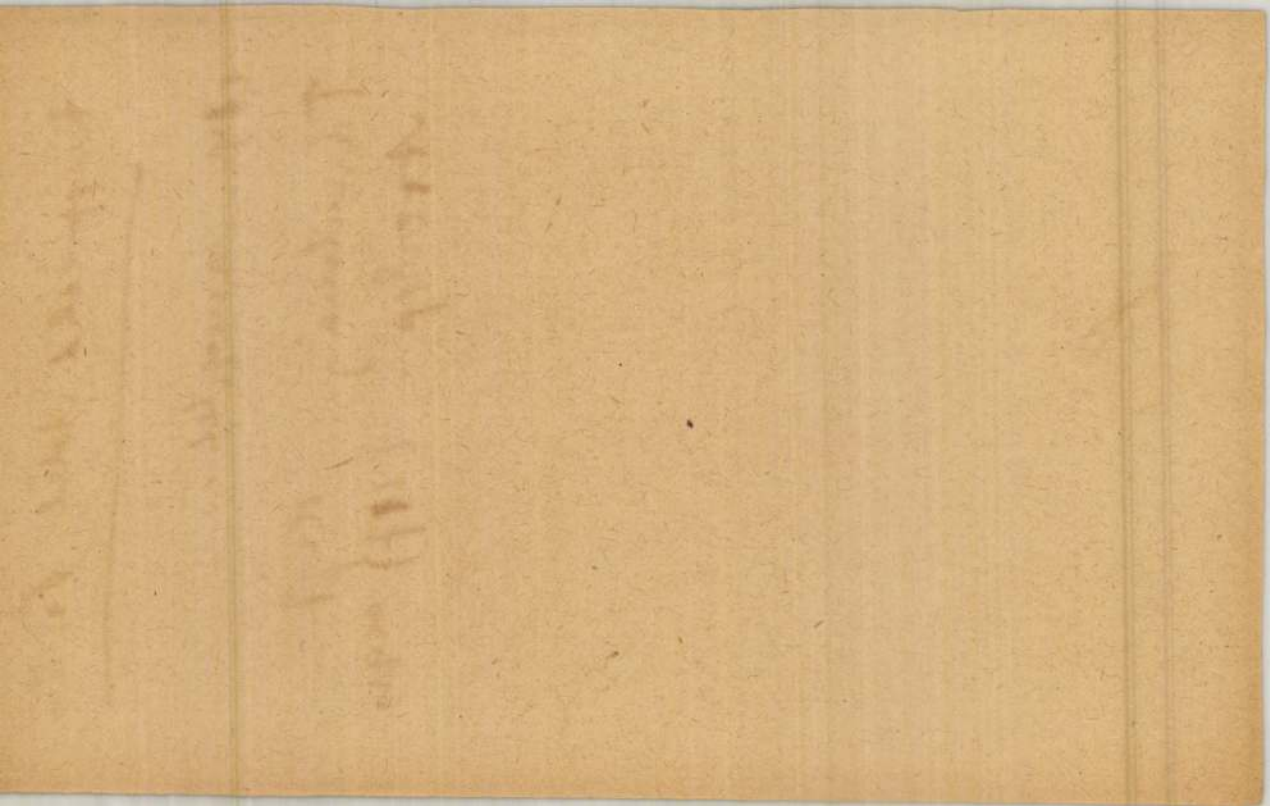
Rupperts Adel Pisten

1844. microscope.

Tauschnay. Schrift.

Aschlepp. (1847) aq. n.

2



Ruprecht Stella Pt

1843. mth 25.

Arabis. 100 (35-2)

" " (45)

Quercus. 100

Arabis. 100 (141)

" " (112)

2

子
子
子

子
子

子
子

子
子
子
子

Ruprecht Stehle Pat.

1842. Juli ungesd.

Strohler. Schaff. (21512)

2.

Handwritten text in the left margin, possibly a list or notes, including the number '15' at the top.

Vertical handwritten text in the center-left margin, possibly a list or notes.

Handwritten text in the right margin, possibly a signature or date.

Rupprecht Adel

München 1911. 422

Knapp München
1928. 400

George, Helen, & Helen, 1911

Druckrecht Stell's postämmerius
Ausdruckrecht allrecht für 1846 für post
ämmerius Stell's ämmerius 17

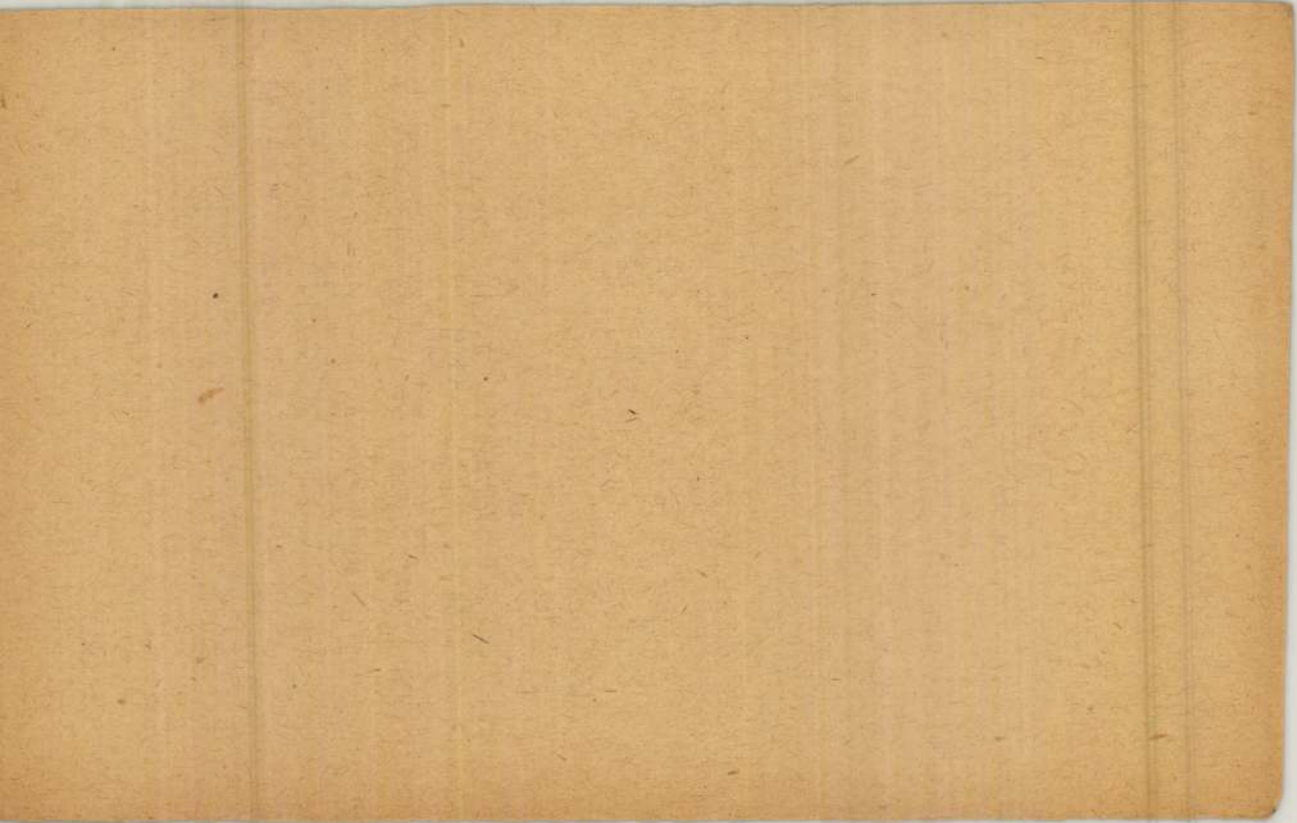
17 Post ämmerius ämmerius ämmerius ämmerius ämmerius

Reynolds' Bible

Revised Pastor Estlin
1843 Boston Lab's
Gives notes & Sermons
on Acts 4. 1843 Am.

The Feijoh Sam's. 1843.

Menden 1843, II. 868



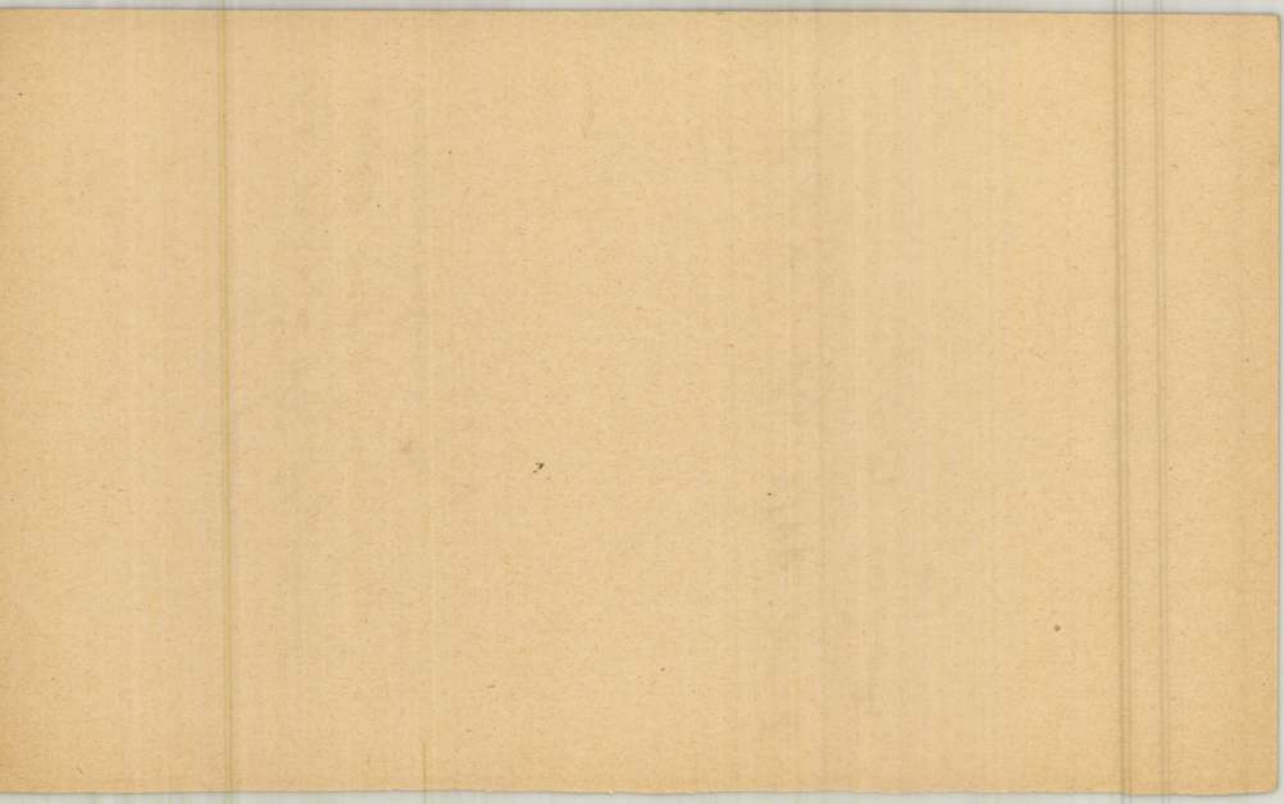
Rugbyck's Hotel

måga personi
ha rejias' och tygnet
fallet mit o' rivierete, a
måga personi spri hörnge
teend.

brod

2

Post. Örnköping. 1844. 286. h
(Post. hant. & all.
1844)



Reynolds, Able

Donor's Katalog archyve
1843 - bot., miniature

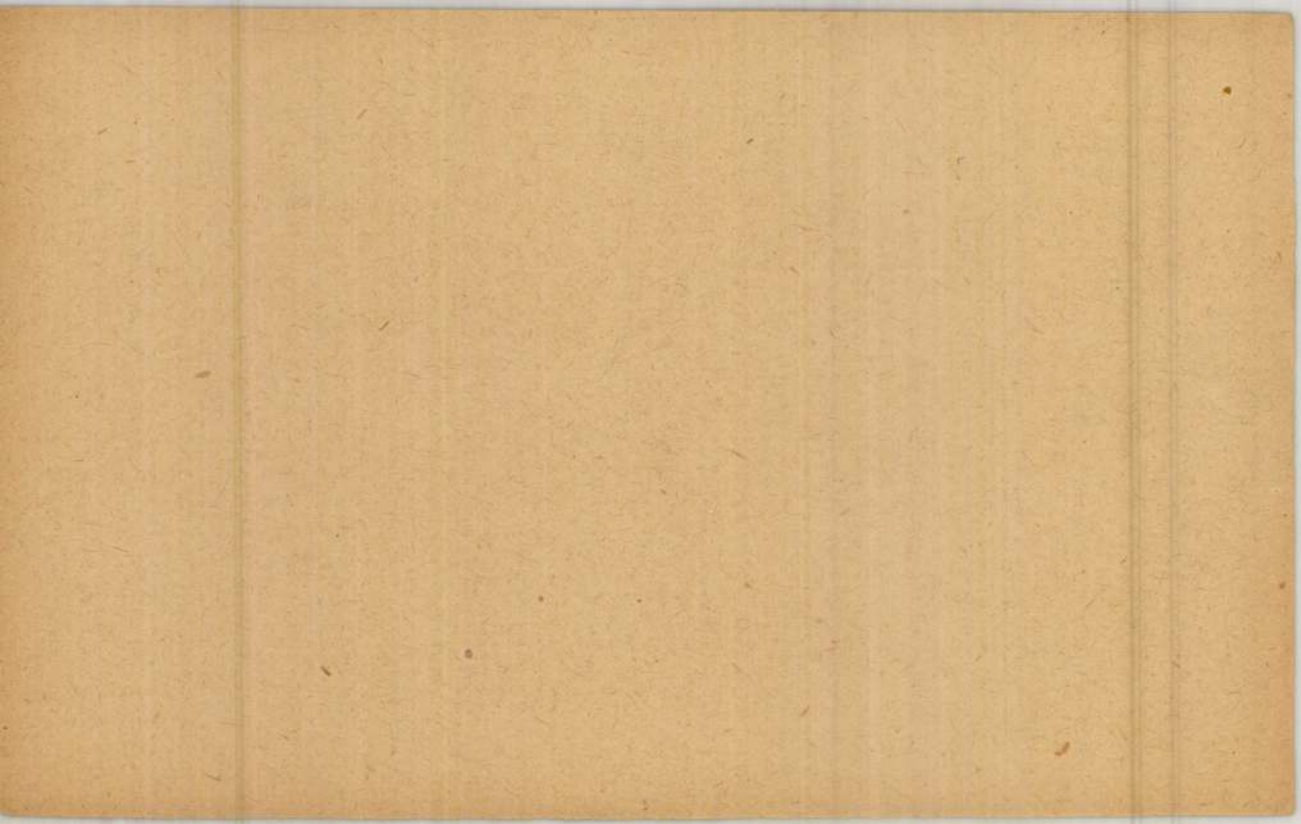
1916. West Spring ch.

~~26~~ 26 - is an Keiper

4 "Sintto". 1916. 30. P.

1870-80e or 1816 est.
35 logy' etc.

~~1870-80e or 1816 est. 35 logy' etc.~~ V4. 223



Brynmor Hotel
& Brynmor Farm

Laid

Receipts, 1842. II. ~~241.1~~
241.1

Handwritten text in the left margin, consisting of several vertical columns of cursive script.

Handwritten text in the center of the page, consisting of several vertical columns of cursive script.

Rybnicki Adel

СТІМАЛЮВМА ВНОЦІТІСРХХ
ПІОРДИНОН СЕТІВІТРА П



Spent Money Col

XXXV, ante. (1912)

207



EXPOSITIONS AMBULANTES D' ARTISTES HONGROIS

ADOLF, KOSZTA JÓZSEF, KUNFFY LAJOS,
VAN, VASZARY JÁNOS, VASS ELEMÉR.

r festőművészek elhatározták, hogy
művészeti kiállításokat rendeznek
jlesztik és terjesztik a magyar mű-
nül értékes részét. Ezen cél további
en elhatároztuk egyenkint kifestett,
ámozott, s mappába foglalt művészi
rebecsájtását. A 9 műlap famentes
ezeket magába foglaló sorszámozott
orgalomba nem kerülnek. Egy mappa
100 pengő.

y jelentőségű kulturális eseményt
tudomására adni szerencsénk van,

Rupprecht Adelle

XXVI. ankers

Fatal no's kept *

minutur 1843-60 -

rept

R 1000. -

& Gryto. 1916, 357P.

* Dononko's Katalin

arszej.

Budapest, r. h.

45

Rupprecht Zelka

Adelle

Leeds,

1.

Bro - Barbara

221. E.

21
KERO

22

4

KERO

HELLO

3

HELLO

VASÁRNAP

2

Kath. Ad. Sapl. P.A.
Prot. Ottokár

HÉTFŐ

3

Kath. M. pápa eml.
Prot. Kornél

KEDD

4

Kath. Ulrik
Prot. Ulrik

SZERDA

5

Pygmaea alba

foto.

Pygmaea alba

No. 1

Purpurea Zelka

seeds

Laid

Swedish Kolony

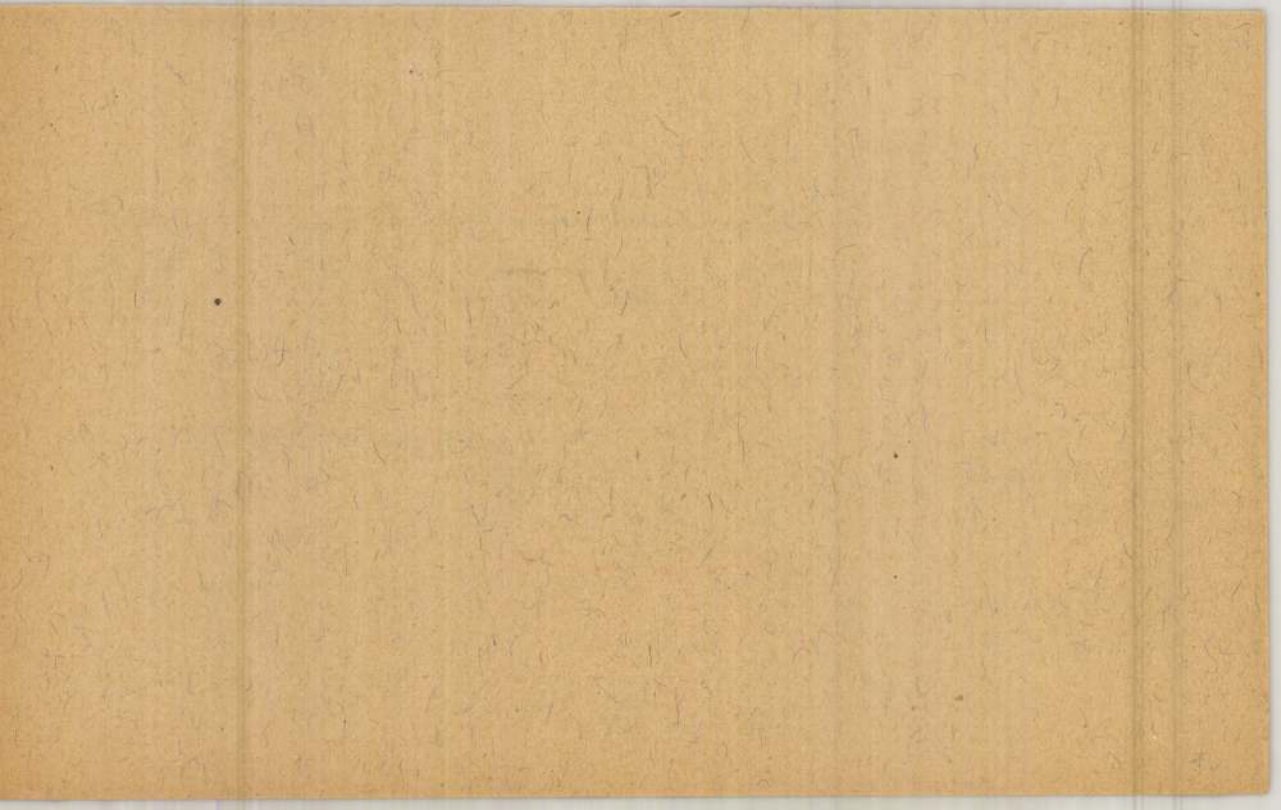
1937. 7. 14. 2. 8. 1

Elroy

Alto Serodona
"Ruprecht"

Kell Reamy
Sito. - "Adele"

Soll: List 4118.



Fern-Bücher Mary Pär allanförh. (1788-1830)

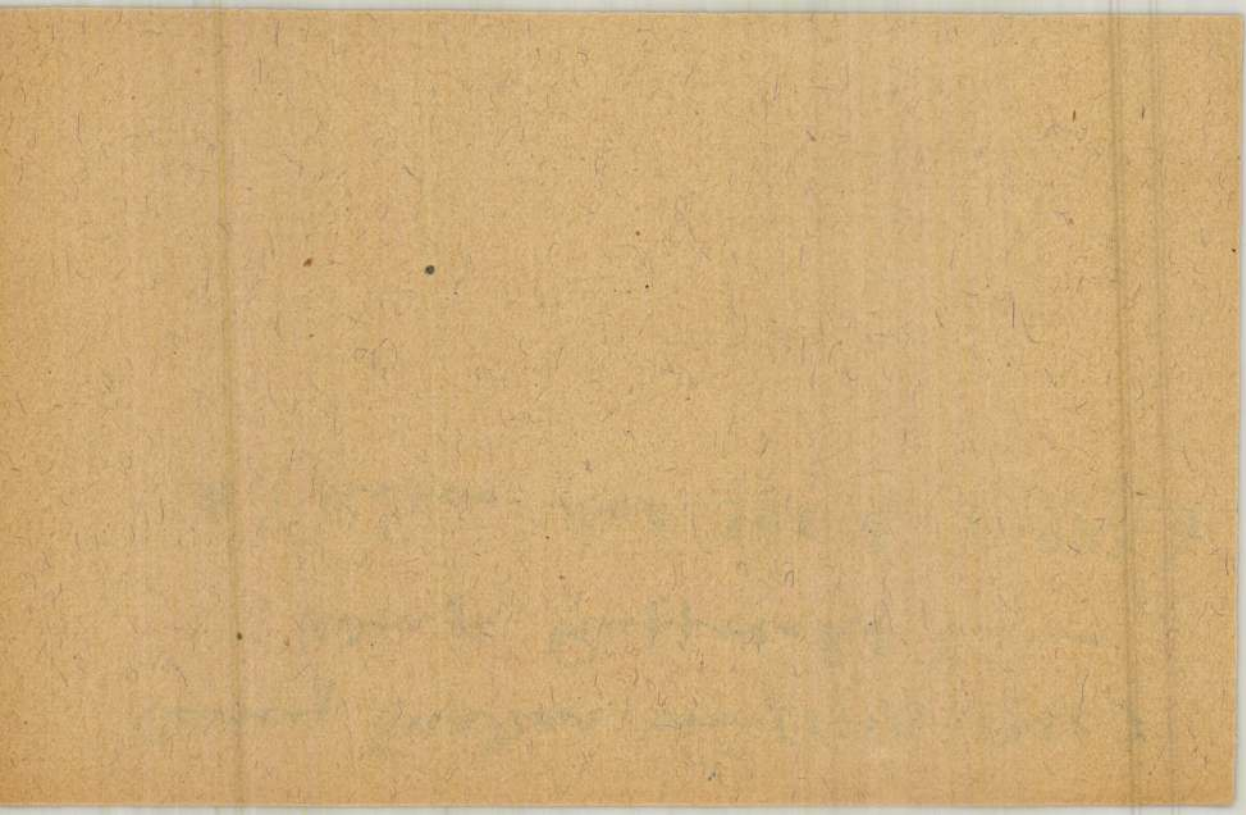
Königt. Ryttersk. S.

Mary. Töft. Köpen. Kaa (1922.) 388. a. -

Georg Farber (1719-1782.)

Wärg. Ruyterstr. 2. —

M. T. Kigas. Kat. 398. 6. (1922.)

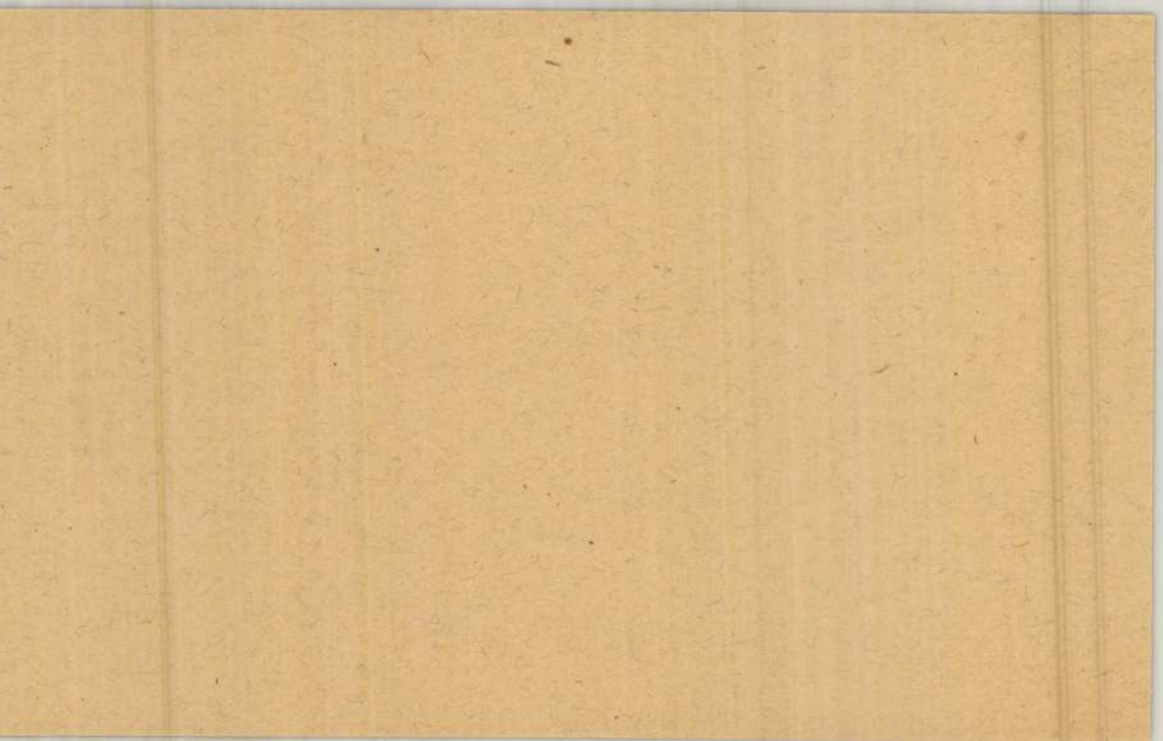


Rupprecht
festus"

Der Nippon 1844. Jul. 2.

(Post-Office Notizen. Die dies-
jährige Posther Kunstausstellung)

Kalman



Ruiprecht, Adelle
" " " " " "
" " " " " "

Der Neger 1843. jül. 29.
(Z.: Perthes Schön 1843.)

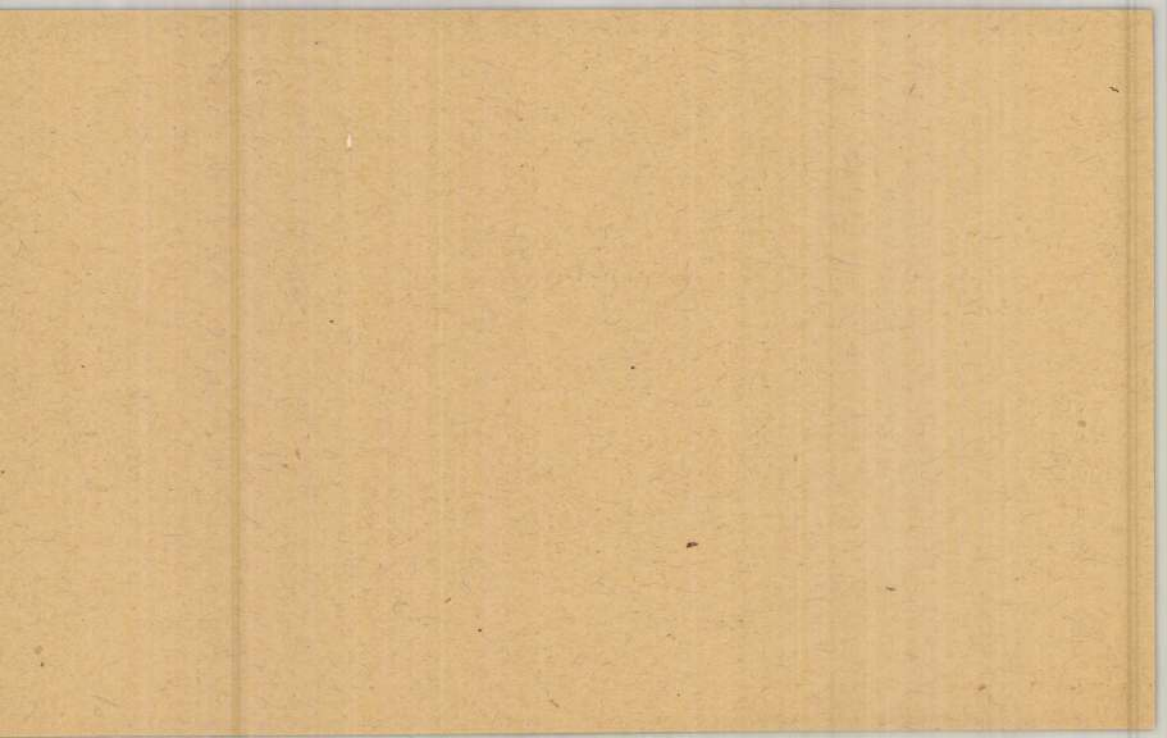
Kalman

Rupprecht 2011
"Feobno"

des Mupar 1845. jül. 18.

(No.: Rather (alim 1843.)

Kalmar



Rupprecht Adels
festung

Der Rufus 1844. jül. 24.
Wepwein v. Anzeigerblatt.
(Z.: Paster Kunstausstellung 1844.)

Kalender

1500—10.000 \$ — — —
10.000 pengőn felül — — —
1— P — — —
2— P — — —

Szolgálati szerződés 500 pengőn aluli
havi fizetés síb. esetén illetékmentes, azon-
felül a kikötött munkabér 0.6%-a.

Tanoncszerződések illetéke 1— P.
Orvosi bizonyítvány tanoncszerződés-
hez, illetéke 50 fillér.

Törési engedélyek után 0.6%.
Utaldványok után 0.6%.

Váltók.

0.12%, ha a fizetési határidő 6 hó-
nál nem későbbben jár le.
0.6%, ha a fizetési határidő 6 hóna-
pon túl jár le.

Ajánlatok.

50 pengőn aluli ajánlat illetékmentes,
50 pengőn felül az ajánlat első ivére
200 P-ig 1— P, 200—10.000 P-ig 2—
P, 10.000—20.000 P-ig 5— P, 20.000
pengőn túl 10— pengő.

Bérelti és haszonbérleti szerződések

után 0.6%.

Bizonyítványok.

Közhatalóságok által kiállítottak — 1— P

Cselédek, segédek, inasok, nap-
szamosok, általában a háztar-
tásban, mezőgazdaságban, ke-
reskedelmi és iparvállalatban

alkalmazottak részére — — —50 P

Iparos tanulóknak az iparható-

ságtól adott bizonyítványok —50 P

iskolai, tanulmányi bizonyítványok —50 P

Orvosi bizonyítványok — — —2— P

Kereskedelmi könyvek 5000 négy-
szögcentiméteres ivenként 50 fill.

Kérvényekre, beadványokra általában

2— P.

Kötelezvények és kölcsönszerződések

0.6% illeték alá esnek.

Munkakönyvek után 50 fillér.

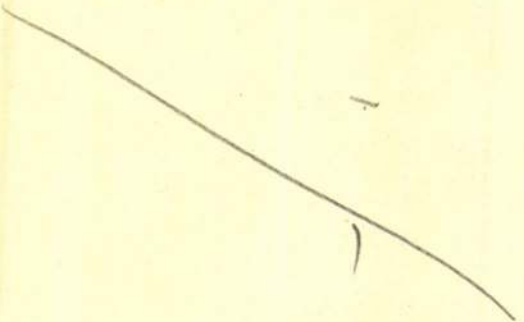
Nyugtak az érték után 0.6%.

Ruprecht Adel 2

Wiedem, Kreis, 1837

VIII. Bism.

Wissensb., akt.
miniatu.

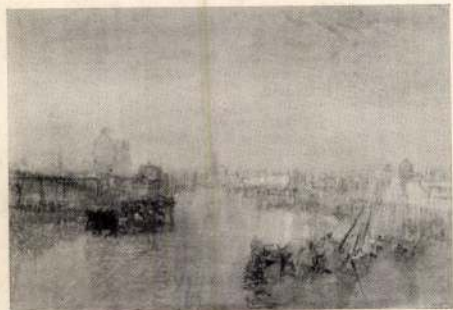




E 3 Venedig, Einfahrt in den Canal grande
(22 x 32 cm), RM. 6.—



E 4 Venedig, Sonnenuntergang auf dem Canal grande
(21'8 x 31'8 cm), RM. 6.—



E 5 Venedig, Die Giudecca (21'8 x 32 cm), RM. 6.—



E 6 Genfer See mit Dent d'Oche (22'6 x 33 cm), RM. 6.—

Verlag Anton Schroll & Co. in Wien V

Репрешт абел 2

Рисодем, Нюби, 1934.

1) Сто: анреп, виф
mm.

Релвие:
Репрешт абел
848.

2. а Раисы: илад
ардепи, аб, мм.

3. Раисы: Раисы, аб,
мм.

3. Раисы: Раисы, аб, мм.

XX в. р. р.

3. Раисы: Раисы, аб, мм.

3. Раисы: Раисы, аб, мм.

Раисы:

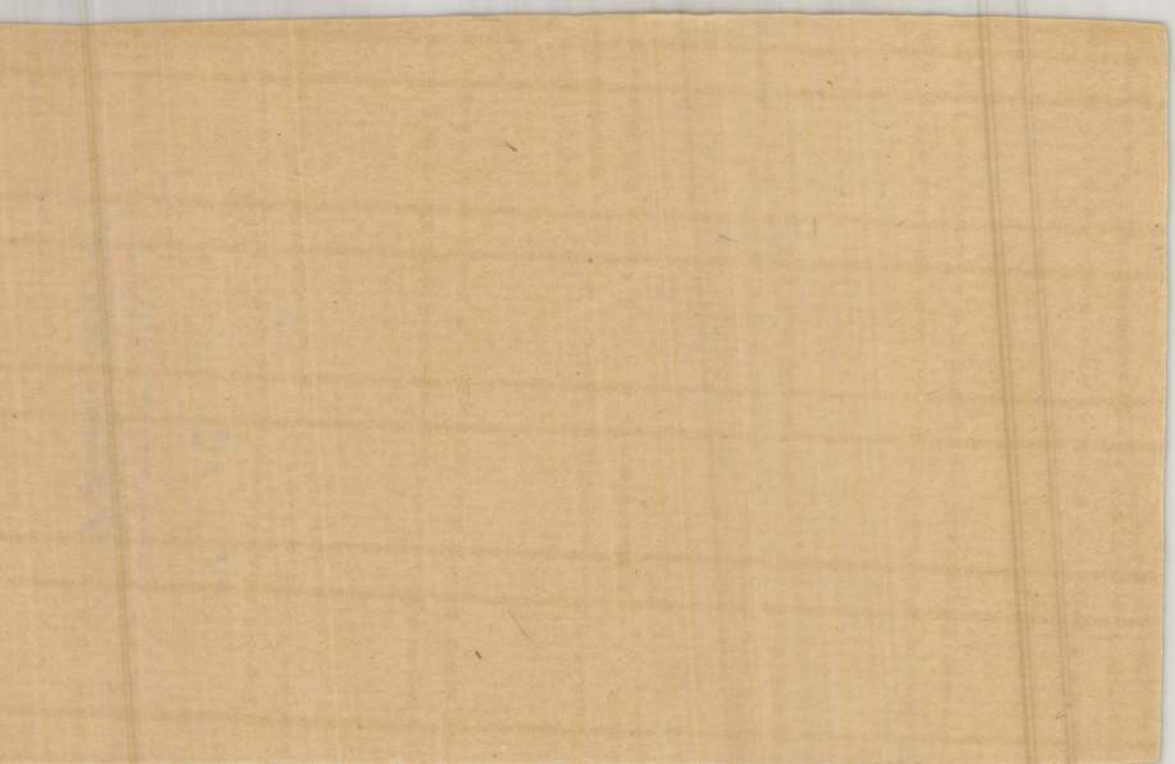
Rozmázkové:

1. Jangott Pa, 11 cm. "Gokmetlové", XIX. 23.
2. Causar Jangoffe, ^{Jangott Pa, 4} ^{49 cm} "Dulovine" jandeto XIX. 22. slje.
3. Temosemlové, 35 cm. 1914 - 201.
4. Ja, 60'5 cm, XVIII. 22.

Rupprecht

Stais I, 21, 22

IV, 31, 105, 132



Supplement

L.

Луканезиумантика

57.2

EXPRESS

NEMZETI SZÖVEGNYELVETISZÉSI ÉS KÖNYVTÁRSZOLGÁLTATÓ VÁLLALAT

(KÖZVETLEN KÖZLEKEDÉS)

BUDAPEST VI. ANDRÁSSY-ÚT 49. I. 4

TELEFON: 224-290



T.

Európa Film-, Könyv-, Lapterjesztő és
Lapterjesztő és Könyvkiadó RT.

Budapest.

V. Visegrádi-u. 36. IV.

Рурпрехт

1.

Лукан Магымұ 1800-50

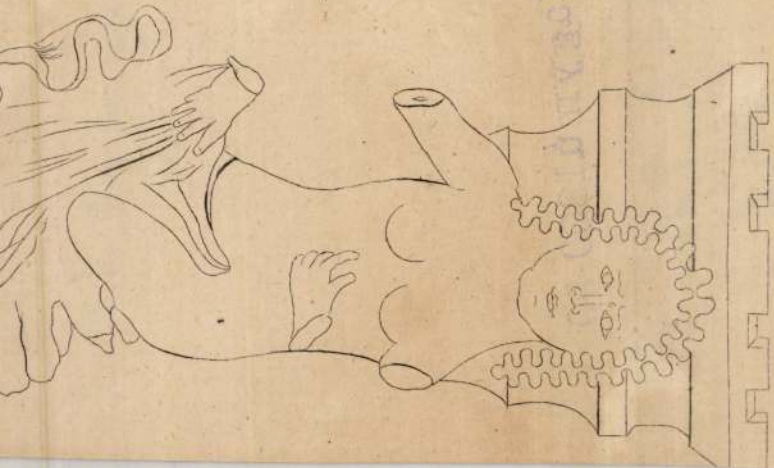
16-7, 405-6,

5269.

3.



4.



Rugosech

Ernst Museum anterior

VII-VIII (1918) 485-2. (Nör Sep-
mori, Jekrett, 1846, mit.
185-X 14.5)

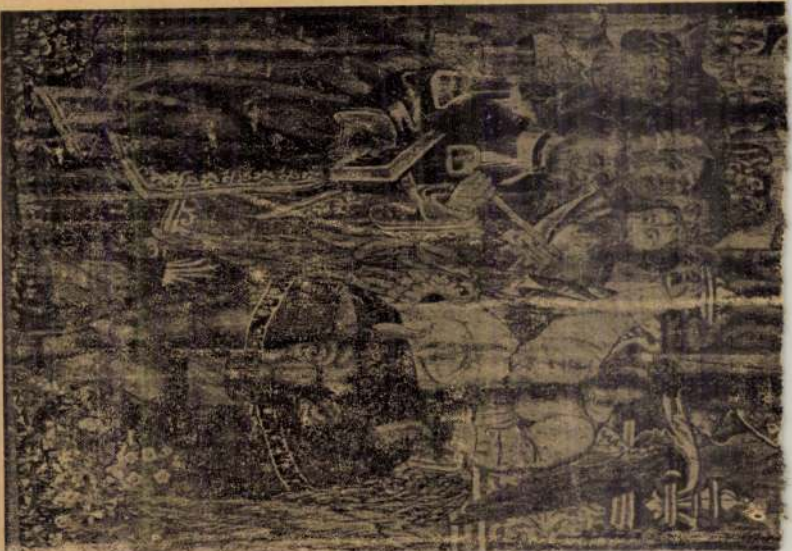


Ruppertsch Adelé

Wed

9 December 1854

T. 152.1.



204. kép. A Szentháromság diáca

(13) Magyarország művészeti topográfija,

Rupprecht Adel

A Gyűjtő. 1912 - 9 - 10. sz. kőp. 390 I.

MDK

MDK

Ruprecht

Jankovitchné Puchler Terezia arcképe,
Ruprecht után Grimm

Heti szemle. Honderű, 1844. I.k. 333.

ИЗДАНИЕ ПЕРВОЕ. МОСКВА. 1949. I-X. 211.

ИЗДАНИЕ ПЕРВОЕ. МОСКВА. 1949. I-X. 211.
ИЗДАНИЕ ПЕРВОЕ. МОСКВА. 1949. I-X. 211.

ИЗДАНИЕ

ИЗД

Johann Ruppert und Adel

1851 kitalítottak Pesten arcképet.

D. R. 19. 2

Ányakvi sz.:

Év:

Neveim:

Utak tárgyak:

Állomány:

Vallás:

Szül. év.:

Utak tárgyain kívül tud

Állományt vállal: helyben – vidéken.

Állott-e már állást a Segítőnél és milyen esetekben:

Állományjegyzések:

Ruprech Adél

Nöl arckép

MDE

Műcsarnok 1937 Magyar Bladdermeter Ktáll.

ИСТОРИЯ ИСКУССТВ ВЪЗРОЖДЕНИЯ КРАСИ.

ИСКУССТВО

ИСКУССТВО

ИСК

Ruprecht Ad61

Arcképeivel szerepel a Szépműv. Műz. Grafikai
szerezhényeinek kiállításán.

Ujssg. 931. V. 30.

Burgrecht ca. 11 | 11 | 11

Resti Divinatop, 1844. II.

285.

Resti muckiollitao.

Gr. Bethlen Gergely kamara,

Arcképe 1814-ből, Deutscher N. Festö-

töl /rezbe m. Nagy Samuel/

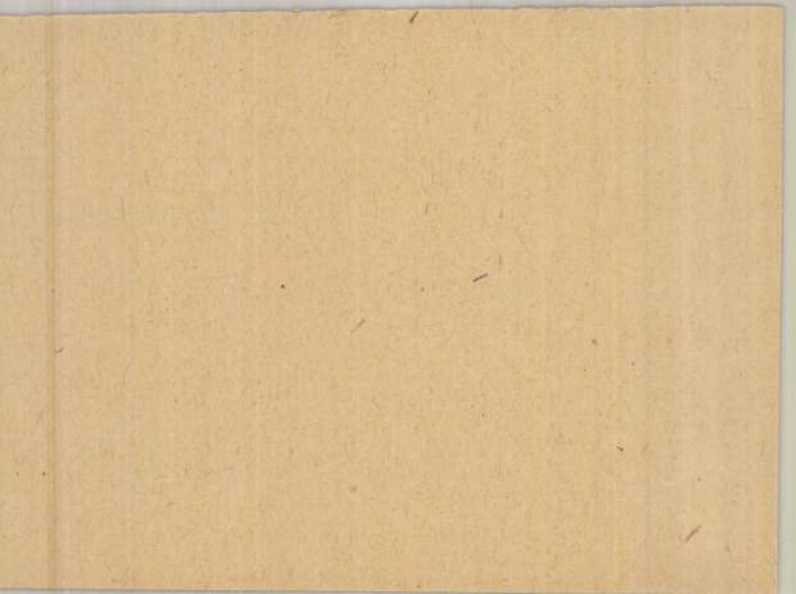
Szazadok 1874.26-44 o.

Nagy Ivan: Magyarországi képzőművészek

Ruprecht Adel, grafikus

Hondernü, ■ 1843. I. k. 784.

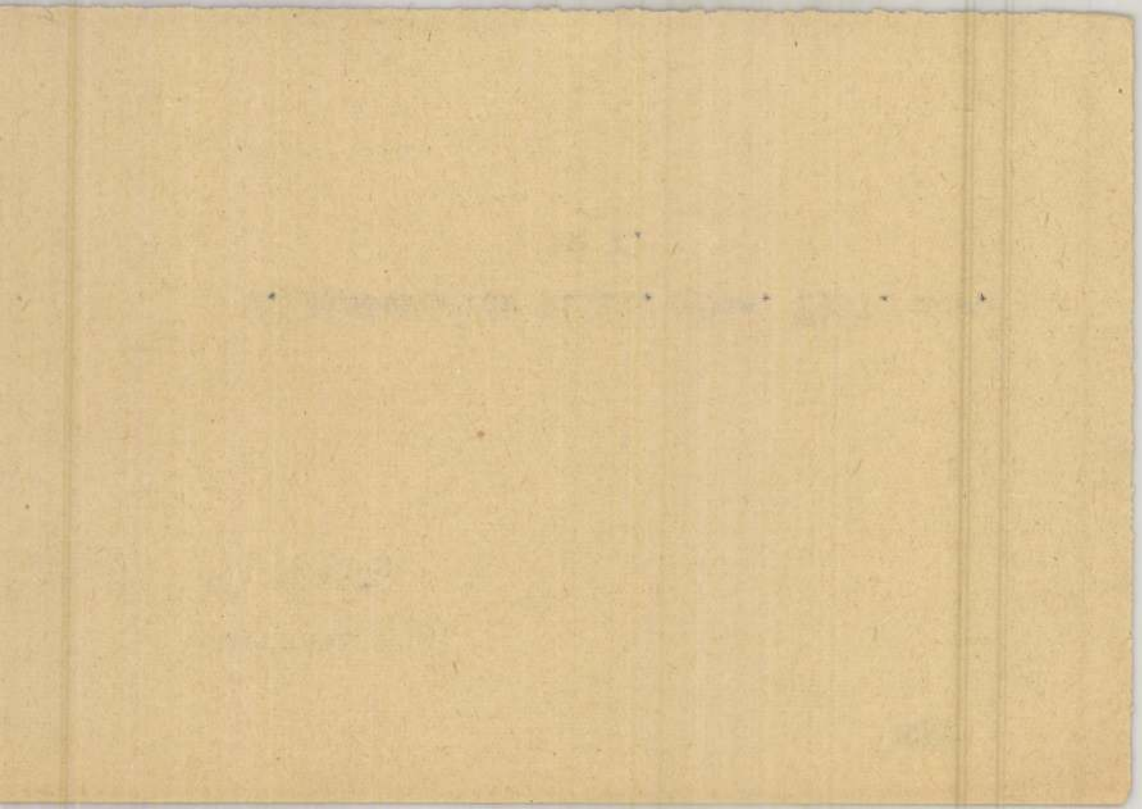
Müme 11ékleték.



M. Biedermeier Kall. Mus. 1937. nov.
22 1.

Ruprecht Adel
N61 arckep

MDK



MDK

Ruprecht Adél

Női arckép, of.

A Karolyi-család arcképe, of.

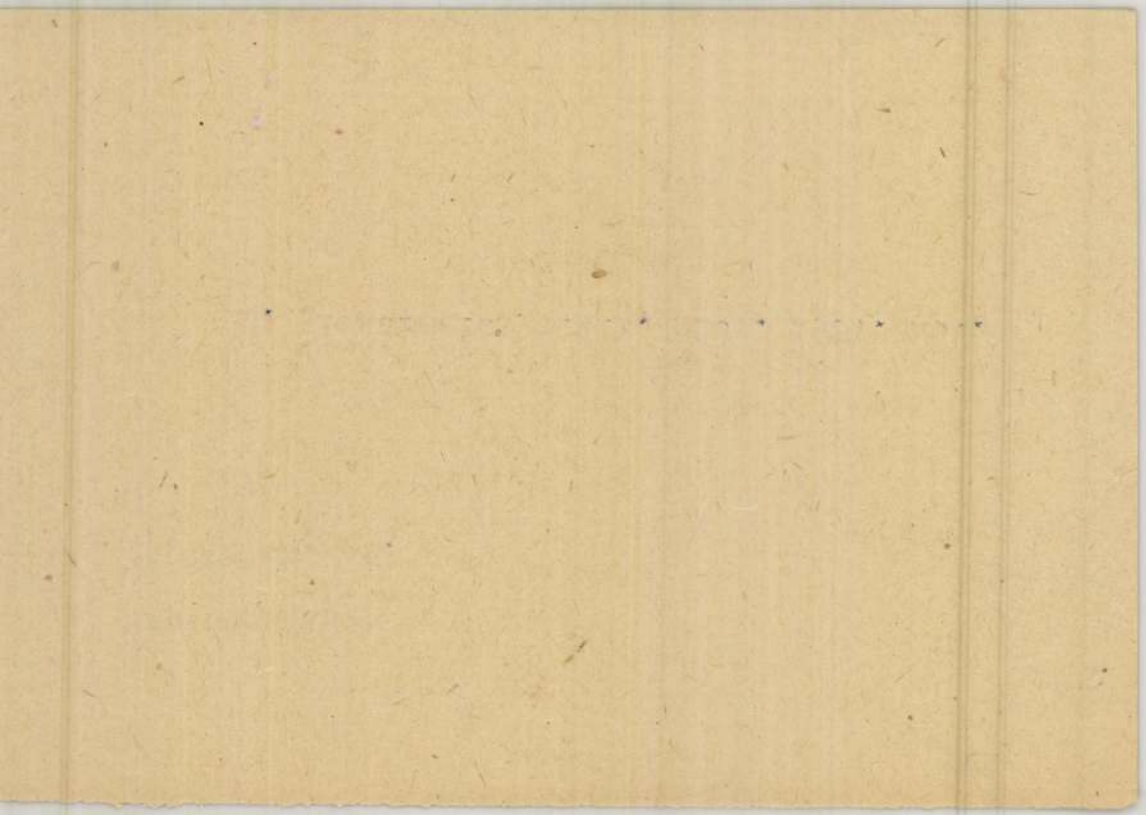
M. Biedermeier katal. Múcs. 1937. nov.

24 1.

MDK

Ruprecht Adél
Piarckép, of.

M. Biedermeier káll. Mucs. 1937. nov.



Ruprecht Adél

MDK

Női arckép

A Károlyi-család arcképe

Fiúarckép

Műcsarnok 1937 Magyar Biedermeier Kiállítás.

ИЗВЕЩАНИЕ О РАБОТЕ ЗА 1934 ГОД

ВВЕДЕНИЕ

1. Краткое описание работы

2. Заключение

ИЗВЕЩАНИЕ

О РАБОТЕ ЗА 1934 ГОД

ИЗД.

MDK

Ruprecht Adel

magyar tánc, hangjegyzet cimlappja,
Ruprecht Adel uran Grimm

Mummelléklet. Honderu, 1843, I.k. 784.

ИЗДАТЕЛЬСТВО ПОИЗДАТЕЛЬСТВО 1893 г. I. К. А. В. А.

ИЗДАТЕЛЬСТВО ПОИЗДАТЕЛЬСТВО
ИЗДАТЕЛЬСТВО ПОИЗДАТЕЛЬСТВО

ИЗДАТЕЛЬСТВО ПОИЗДАТЕЛЬСТВО

ИЗДАТЕЛЬСТВО

Ruprecht Adél

Női arckép

A Karolyi-család arcképe

Fluarckép

M. Biedermeier kiáll. képes tárgymutató. ~~1888~~ 1937.
Nov. Múcs. XXXIX 24 l.

JOHN W. ...

... ..

...

...

...

...

elye:

Ruprecht Adel, festö

Hondernü, 1844. II. 11.

Heti Szemle

MDK

Ruprecht Adél

N61 arckép

M. Biedermeier kátl. képes tárgymutatás
1937. nov. Múcs. 22 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

CHICAGO, ILL.

1950

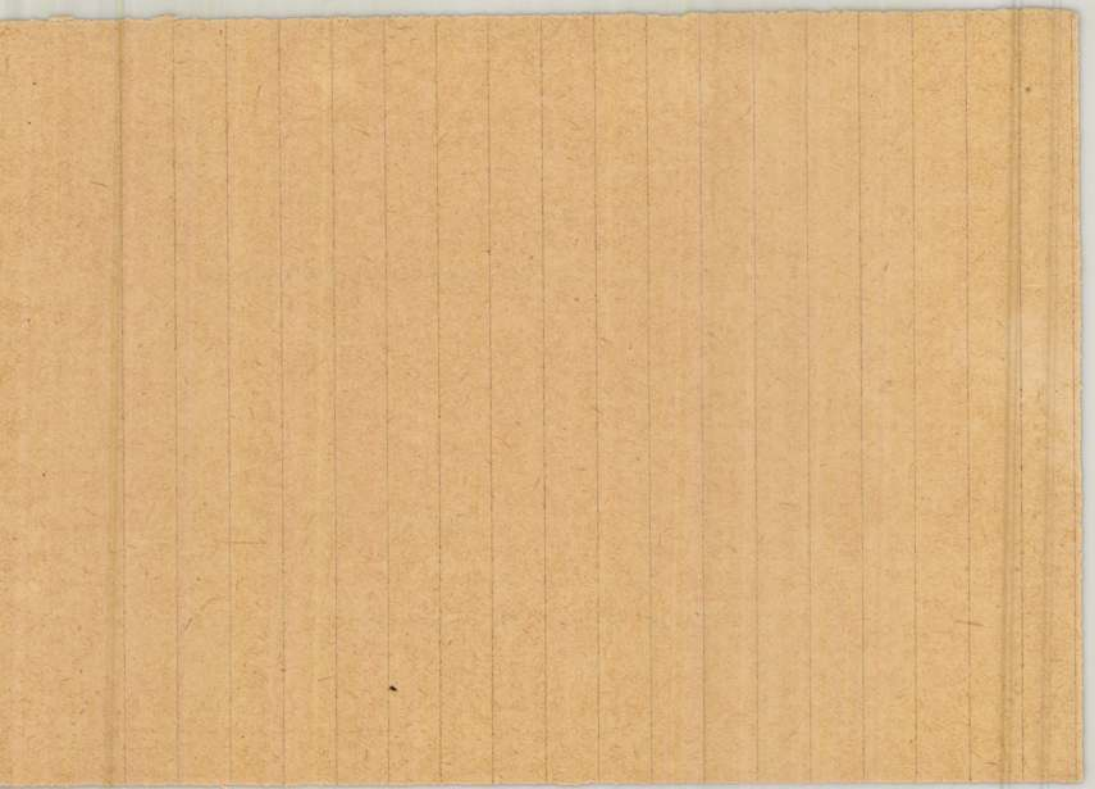
MDK

Ruprecht Adél Etelka, XIX. sz.

Női arckép, vízf.

Almásy-Telera VIII. 1942.

37
1.



Kunprecht Adol'

(geb. 1843-19-11)

"Königsstein etc. Photos etc."

Vierfarbige 25x19 cm

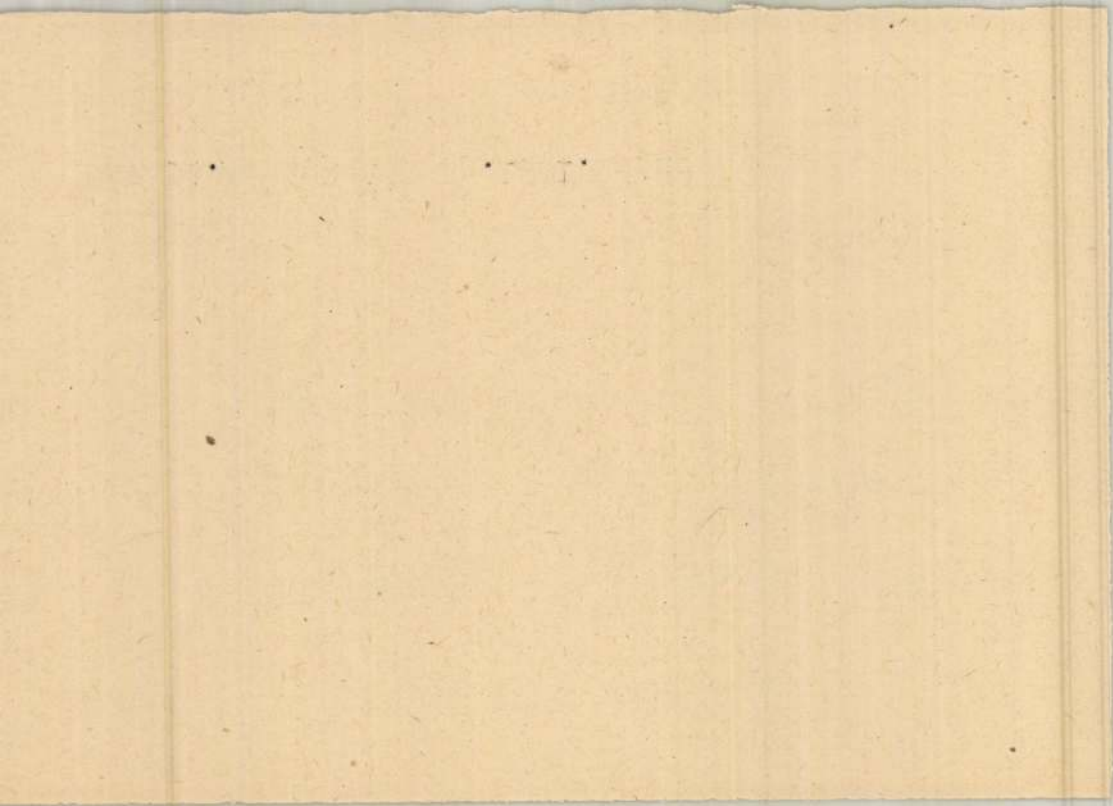
d. r. l.: Kunprecht Adol'. 850. Vedd. u.

Kunprecht Adol'. 5000 P.

Bay 48. Képekold Budapest, 1979. május

Bay 54. Képaucio Bp. 1981. Május

Kuprecht, Rotele (19.4. elnöke)
"Felfüggetlen" infektív 27x22 cm
J. C. G. : Rotele Kuprecht (senior)
Vedey. Kústó: a: 5000 ft.



BAV 53. Képekoldo katalogus Bp. 1980. december

Ruprecht, Adèle

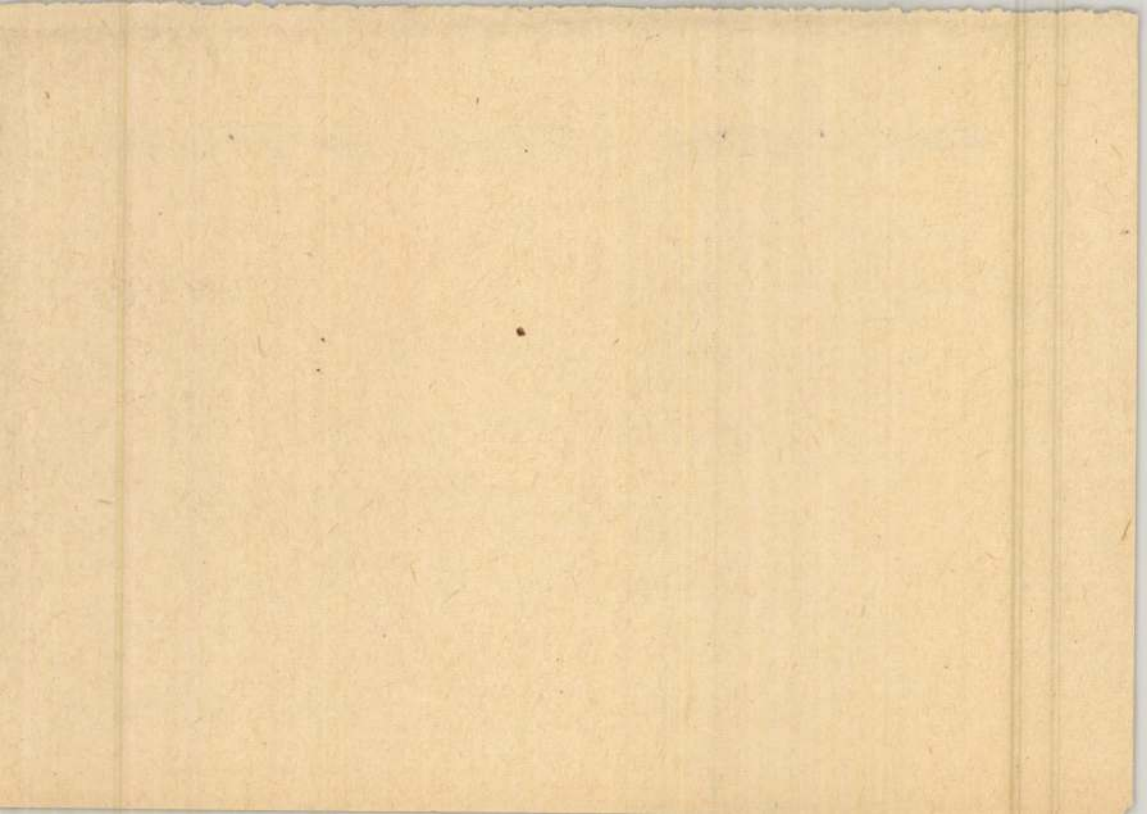
"Károly, Erzsébet és gyermekei"

Ujfehértó, Károly 32x29 cm

J. E. P. Adèle Ruprecht. 1875.

Fotóalbum oxidáló. Védett.

Kézírás: ca. 18000 ft.



Ruprecht Anton, festő

Honderü, 1843. I.k. 278.

Pesti Salon heti szemléje.

Rupprecht Huob

Ant. Värro - Herloison
1893 Jan. 7. og. v. grina-
himet veprat -
1911/12. I. elro mtalbet.
hunnarprer. Palle Iselin
Kinnorakt.

La Vene arsanthyn
VI. 137.

Reynolds and Son

photo's

Bosman's Station

Southway's

St. Thomas' Station, R.R.

1921, in kitchen

3 cameras, 2 batteries

roll of 1 strip

Garbo's



Reynolds Auler

Micromed jobs - 1922

1923. tax. 500. 719

1924. tax 1000. 40

1840

Knapprecht Abdruck
1921/22,

Ferkpzmfoisk vk

128. 1.

Rupprecht H.

Port. Kapes. 1922. 38, 39. 1.

MDK

J. P. ... 1855 ...

...

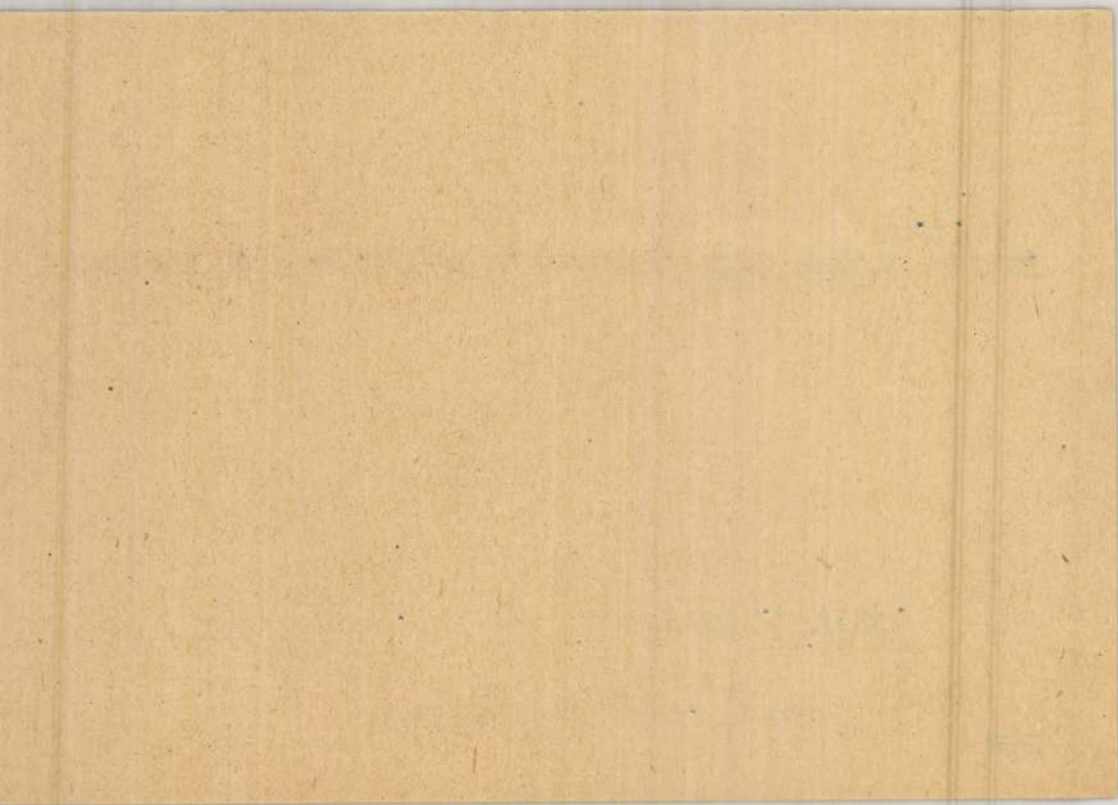
...

MDK

Rapprecht Etelke, festo

No 1 kemas.
Jelzett. Vizf.

Arvordot Kestény. Dostm. Rajzor. 1936 ort. 4. R. 22.
42. 1.

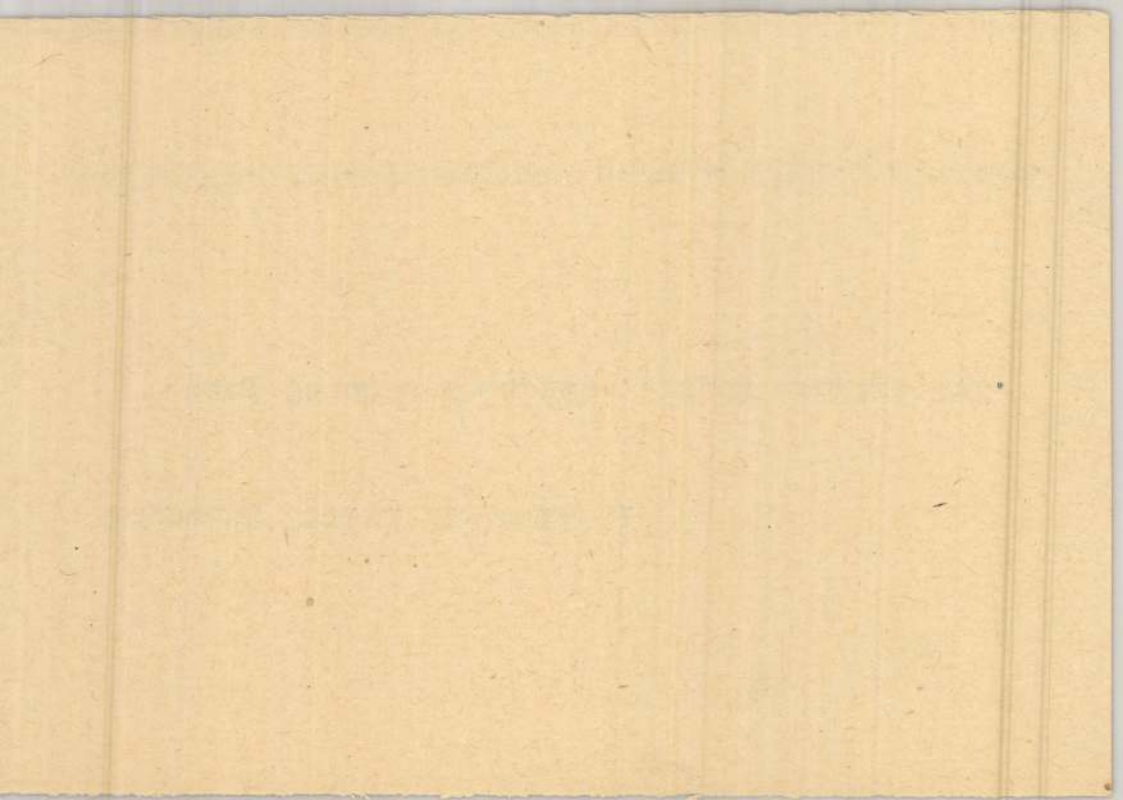


Székessöv. képt. uj szűzom. N. Szal. 1939. Jan.-Febr.

Zichy Domokos veszprémi püspök arcképe, VI.

Ruprecht Etelka /1840 körül/

MDK



Ruprecht Etelka

Menyasszony képmása, vf.

Bériképmás, vf.

Arv. Kézt. 1937. 7. k. sz. 84. sz.

28 1.

MDK

Ernst Huz. 18. auk. 1921. dec.
1. 62

Ruprecht Eitelka, 19.sz.k.
Eisler Fanny, vizf.

MDK



Ruprecht Etelka, festő

Honderü, 1843. I. k. 278.

Besti Salon heti szemléje.



Ruprecht Etelka, festő

Honderü, 1843. II. k. 82-88.

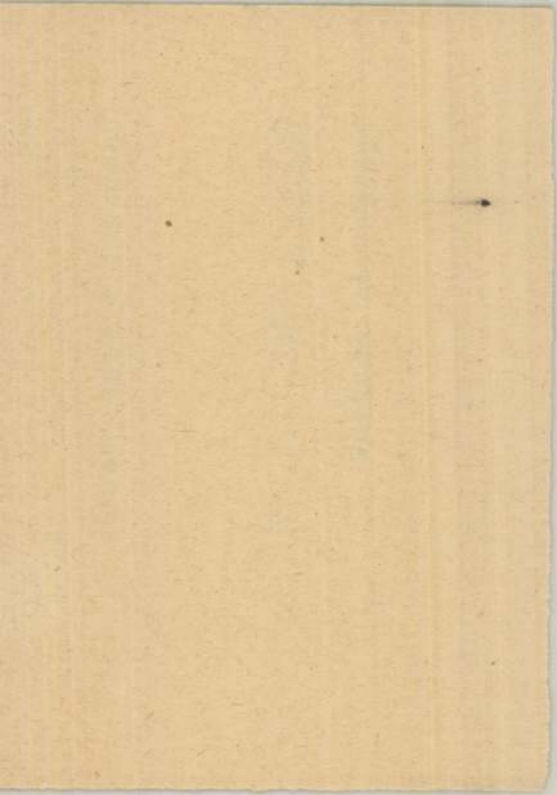
Festészeti csarnok



Ruprecht Etelka, festő

Honderü, 1843. I. k. 82-88.

Festészeti csarnok



Ruprecht Utelka, grafikus

Honderü, 1844. I.k. 87-88.

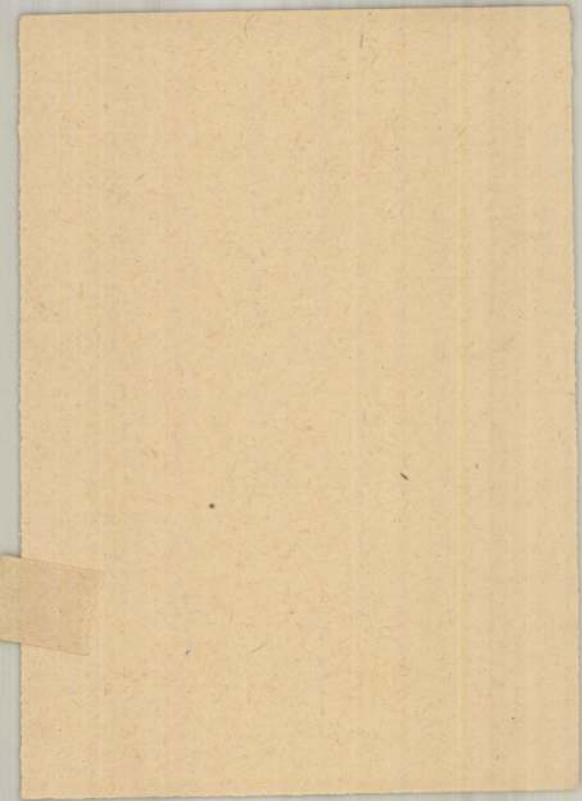
Heti Szemle



Ruprecht /Etelka?/, grafikus

Honderü, 1844. I.k. 333.

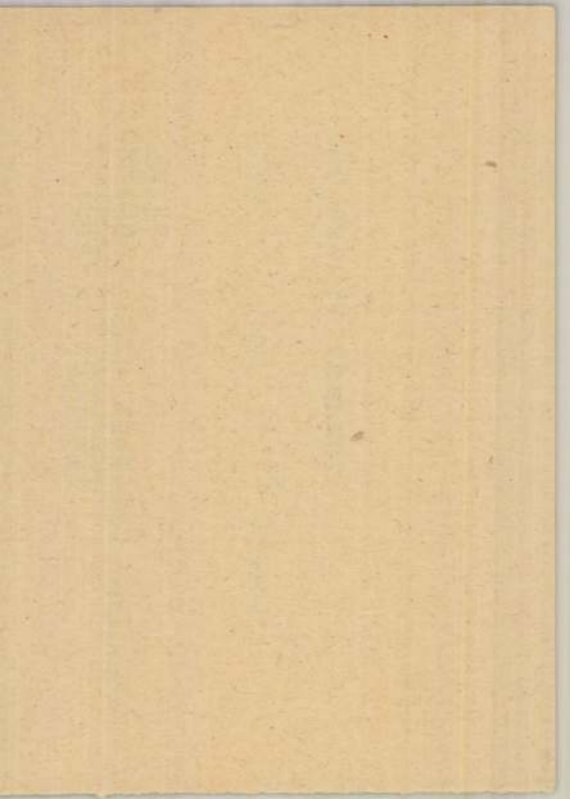
Heti Szemle



Festészet, táblakép
Ruprecht Irma arcképe, Ruprecht
Etelka

Honderü, 1843. I. k. 82-88.

Festészeti osarnok



Rupprecht Etelka festöno 1846.

Posti Diavatlap. 1846. II. 656/58. 1.



Rupprecht Eteleka, festő

Életrajzok, 1846. I. I. 186-188, 217-220.

Ney: A pesti műkiállítás



Rupprecht /Etelka ?/ festő,

Életképek, 1846. II. 186-188, 217-220.

Ney: A pesti műkiállítás



Honderu, 1844. I.k. 87-88. Hett Szemle.

R.E. utan walzel
Orczy Ferenc: Magyar tánc.c.kotta cimlapja,

Ruprecht Etelka

MDK

Rupprecht Törla(?)

(Stelka)

Geistl. Kö. Riadl. D.

Georenak vorwunzi
velam ardeje.

1920 for "reprints" of
1916 Museum, "The Birds" by
Fornicola, "The Birds" by
A. M. Silliman, 1918 Reprints Museum, Calif.
Reprints of "The Birds" by
Fornicola, "The Birds" by

Buysmecht Welke

L. Janna 1890

G. P.

Tanács irott irásban megőrzendő jegyzőkönyv
újra gondoskodni. Helyként a jegyzőkönyv
6-7 §§. rendelkezései értelmében alkalmi
hely tárgyaláskor a sulj inkább a világra
az ország és népek tisztaságára össék, né
Amennyiben a Bizottság nem jutna egyetértel
lehetőleg pontosan és részletesen jegyzőkö
nyv mellékelni.

/2/ A Bizottság elnöke a tárgyal
készt a azt az ügyre vonatkozó összes ir
jegyzti.

11.

/1/ Az előző Tanács illegitima
Allyon Bizottságok /12.100/1945. V.A.
jár, továbbá ezeknek az elbizottosodásnak

/2/ A Politikai Bizottságjainak -

Empress's Garden

Chicago L. 1843. in
Kissel -

1.
May. 1848
1948, 59. f.

26.) Jammshatani Sol. Tshuan Kopu

~~Költségvetés (12)~~

~~Kiuttatott~~

~~Minisztériumban~~

~~Felhasználva~~

~~Rendelkezésre áll~~

Ruprecht F.

Autogr.

1.

Parisienne aus dem

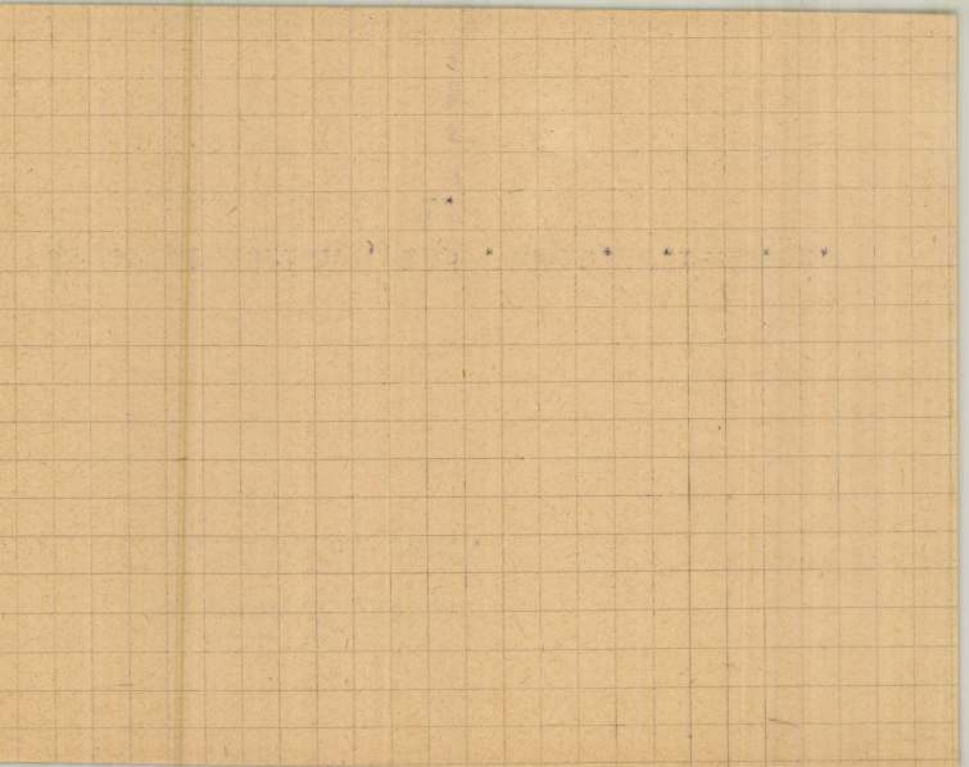
789. n.

~~Dampskøret, foto "magasin"~~

~~V. 164~~

Rupprecht Etelka
N61 képmás, vizf.

Arveresi Közlöny, 1936. márc. 2. tenk.sz.
1. 50

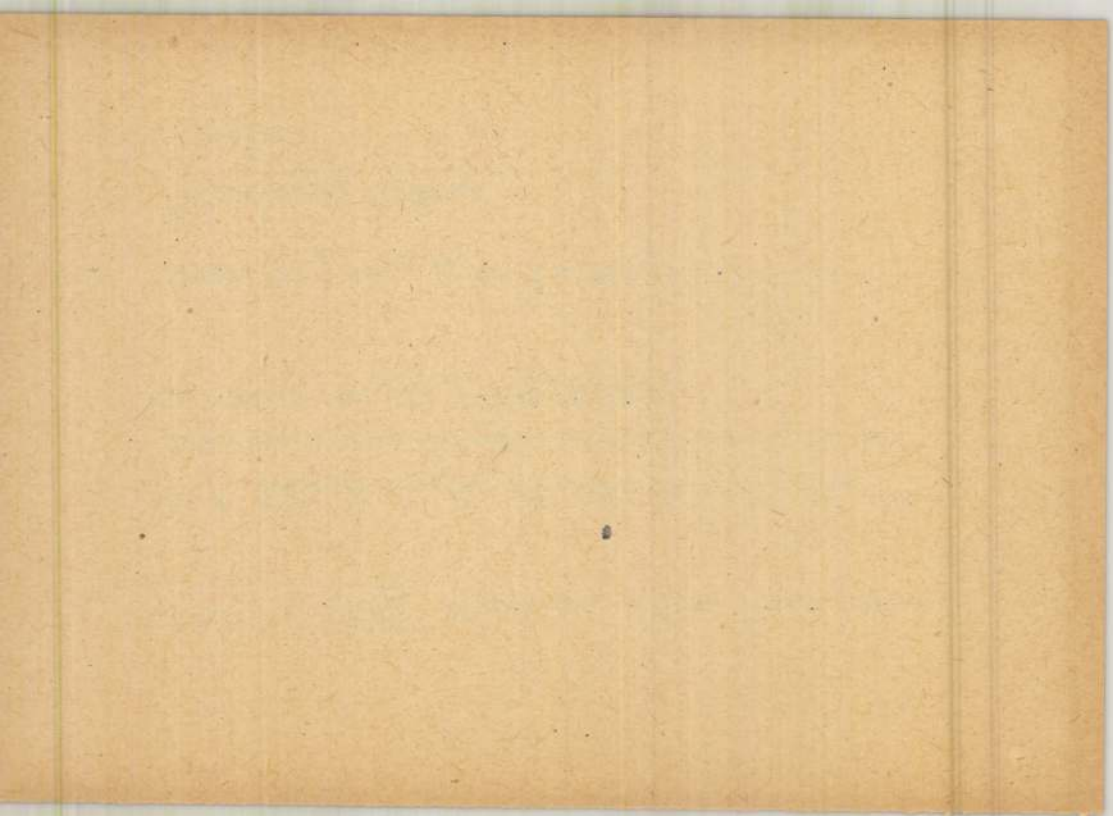


RUPPRECHT, Mathias, österr. Pörschnhan

M. P. Silberarbeiter. Pudel marmarazim. 28
porcari rapin. Solaten a 25 forator mado -
di's digas hopta. (1878, 1288x)

(Michaelis J. unwe a. Kt. 2* 7911, nbn. smarr)

Pendurges Leistung
(Gyinthron)

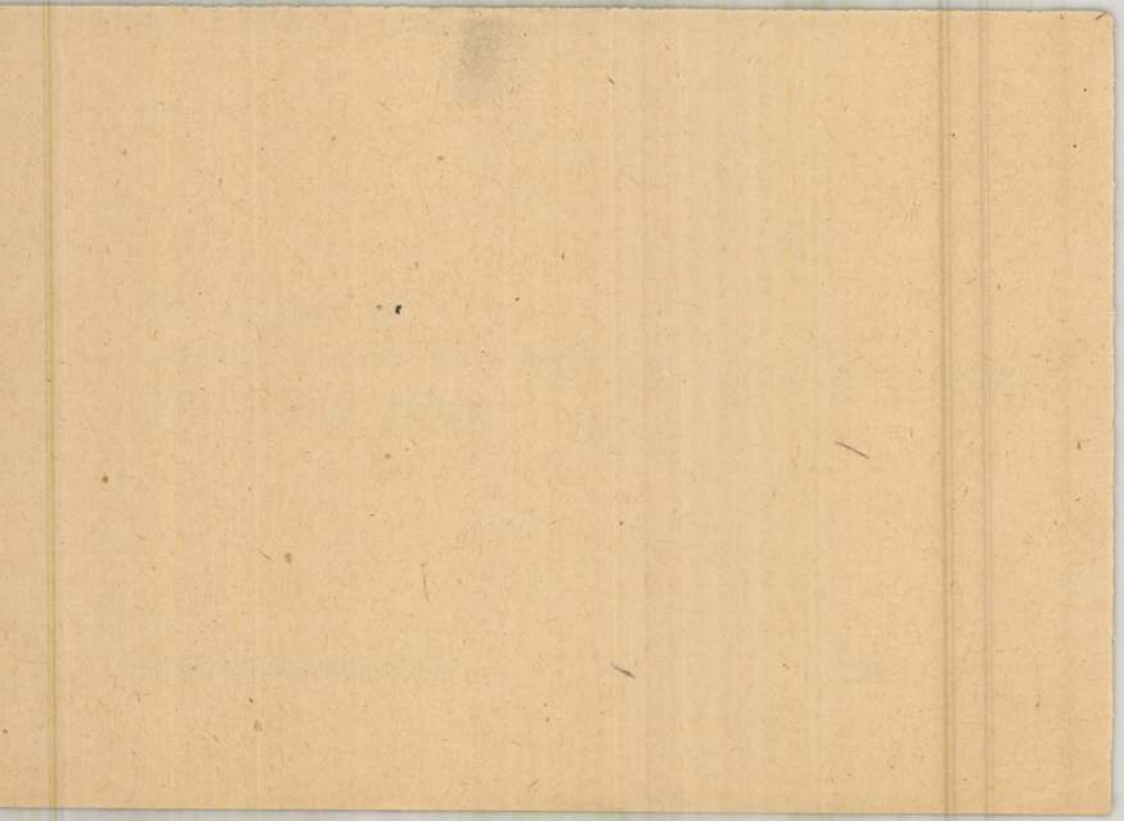


Rupprecht Mihály

MDK

Választmányi tagok

Csatkai Endre: A 40 éves Soproni Képzőművészeti
Kör története.



Arveresi Közöny, 1936. 2. sz. 50. 1.

Nel képmes. Vizf. Jelzett. /

Ruprecht Eteleka

MDK

WILSON'S HISTORY OF THE UNITED STATES

THE HISTORY OF THE UNITED STATES

WILSON'S HISTORY OF THE UNITED STATES

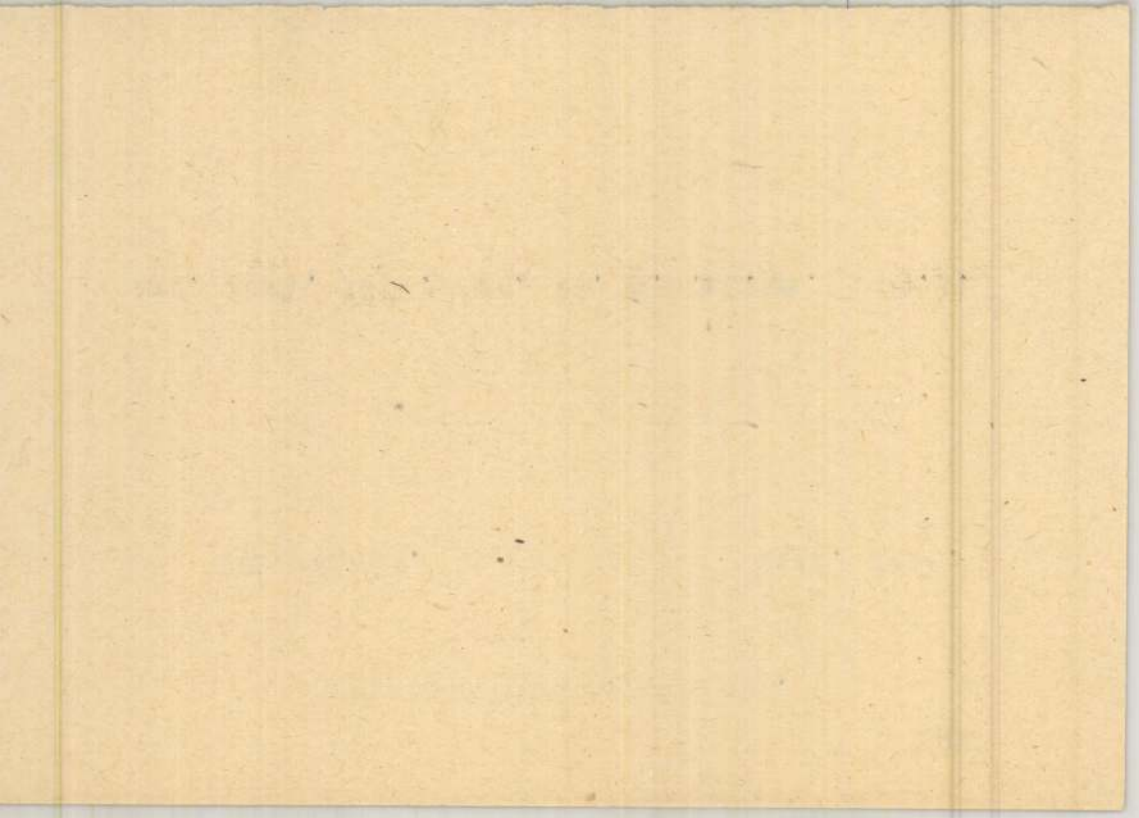
NDK

Rupprecht Eitelka, festom.

Vlat. Jelz.

Not k epma s.

Arv. Kozl. 1936. marec. 76. az. 2. r. az. 50. 1.



Ruprecht G. E

reikarsko 1875-

S.

perennantia

453, 4,

| | | | | | | | | | | | | | |
|-----|------|---|---|------|-------------|-----|------|------------|-----|---|----|---|-----|
| 146 | 105 | - | - | - | - | - | 1884 | T | ii | - | 12 | - | 359 |
| 63 | 43 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 382 | 1884 | T | ib | - | 15 | - | 360 |
| 63 | 45 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 358 | 1884 | T | i7 | - | 19 | - | 360 |
| 64 | 44 | - | - | - | - | - | 1884 | T | 2i | - | 20 | - | 360 |
| 92 | 72 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 344 | 1884 | π | 25 | - | 27 | - | 360 |
| i7i | 112 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 367 | 1884 | π | 33 | - | 34 | - | 361 |
| 95 | 65 | - | - | - | - | - | 1894 | \sqrt{i} | 224 | - | 39 | - | 361 |
| 92 | 72.5 | - | - | 1883 | π | 39 | 1884 | π | 43 | - | 41 | - | 361 |
| 7i | 57 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 389 | 1884 | π | 46 | - | 45 | - | 362 |
| 95 | 79 | - | - | - | - | - | 1884 | π | 47 | - | 48 | - | 362 |
| 70 | 57 | - | - | 1883 | \sqrt{ii} | 388 | 1884 | π | 51 | - | 52 | - | 362 |

Rupprecht Fuchs

Worms

2

Georg Fuchs

13. 8.

Bojda Anan's
Liklos

Ruppwech's Son's

peet' mimi'ntu' peeto'

Seam'ya Ruppwech's

Mi'wa' wogorami' uer-

no' kiint' Fern' ka-

nikwamiya' wot'

Cammi' spir' peeto'

peetwee'.

Laid Cammi' spir'

adolan' koot'

leg és műemlékileg egyaránt kevésbé foglalta például az I.-III. mert bontáskor, tapasztalat szempontjából kerülhetnek elő.

Mellett számontartani az igénytelte-
történeti, és is lajstromba vettünk, amelyek-
korlátot, díszítő részletet

zileg érdekesebb régi emlékműve-
t szobrászati jellegűek s műem-

a századfordulót, 1900-at, mert
okat veszik, melyek 50 évnél
már nem élő művészek, építészek,
en a terminus csak jelképes,
ké válás folyamata állandó, va-
róvárosunkban sok oly újabb,

an, amelyek nagymértékben érdeme-
emcsak azért nem vettük figyelem-

Rupprecht Janis

Paris

Bar - Barbara

221.8

VASÁRNAP

9

Kath. A5. Veronika
Prot. Lukácska

HÉTFŐ

10

Kath. Amália
Prot. Amália

KEDD

11

Kath. I. Pius
Prot. Lili

SZERDA

12

Izr. Thamusz 17. Templ. eir. böjt

Ruprecht sauer
myche sein ferts-

Ruprecht

l.
Mark Borsönweler

166. 1. 167. 1. 221r

Emilise Lang
mei netheit.

Ruprecht sauer

anzel- und Grabsteinplastik an die inhalt-
lich zu handeln, wobei sich dann die bekannten
den mit der Geburt Christi zu wunderba-
ren die Geschichte der zarten Nonne aus Kö-
nigstempel zweier grösseren zusammenhängen-
den Ungarischen Nationalmuseum stammenden
wesentlichen den ikonographischen Bild-
aufgerichtete weibliche Gestalt auf einer
ohne Kopf erhaltene männliche Figur, de-
gen Wellen herabfallen, unterhalb finden
sich Reste mehrerer sitzenden oder hocken-
den Composition gehört noch der untere Teil
stark bewegt, wahrscheinlich weiblichen
auf dem Boden auf dem die vier Füße eines
es ist ein niemals fehlender ikonograp-
hischer für diese älteren Zeiten gewöhnlich im

MDK

Ruprecht János
archiepszék

Élele festette meg 1828-ban az ornággüleséi ifjuság
Felsőlükki Nagy Pál archiepszék.

Felső János: Az ornággüleséi ifjuság litografálós
társasága

M.M.M. Évkönyve 1951, 120 l.

1874
1875

1876
1877
1878
1879
1880

1881

MDK

Rupprecht János (XIX.sz.eleje)

Miniatűr "Magyar testőr"-e a Szföv.Képtár
kiállításán.

(V-ó.): Új szerzemények a Szföv.Képtárban.

Magyarország.Esti lap.1940.aug.14. 6.lap

Verordening (EEG) van de Raad van de Europese Gemeenschappen

van 12 december 1985 betreffende de toelating van de invoer van bepaalde soorten
van vlees van varkens afkomstig uit landen van de Europese Economische Gemeenschap

(Vrijheid van verkeer van goederen)

De Raad van de Europese Gemeenschappen, bevestigd op 12 december 1985

Rupprecht Faun's
Fests

Länd

Auerer Körnung

1937. 7. 12. 14. 8. 1.

Elörö.

Vertical column of faint handwritten text on the right side of the page.

Vertical column of faint handwritten text on the right side of the page.

Vertical column of faint handwritten text on the right side of the page.

Vertical column of faint handwritten text in the center of the page.

Vertical column of faint handwritten text in the center of the page.

Vertical column of faint handwritten text in the center of the page.

Vertical column of faint handwritten text at the top of the page.

Ruprecht James

Laip

Rainey Lee

IX. 457, 458,

592, 550, 616.

617. P.

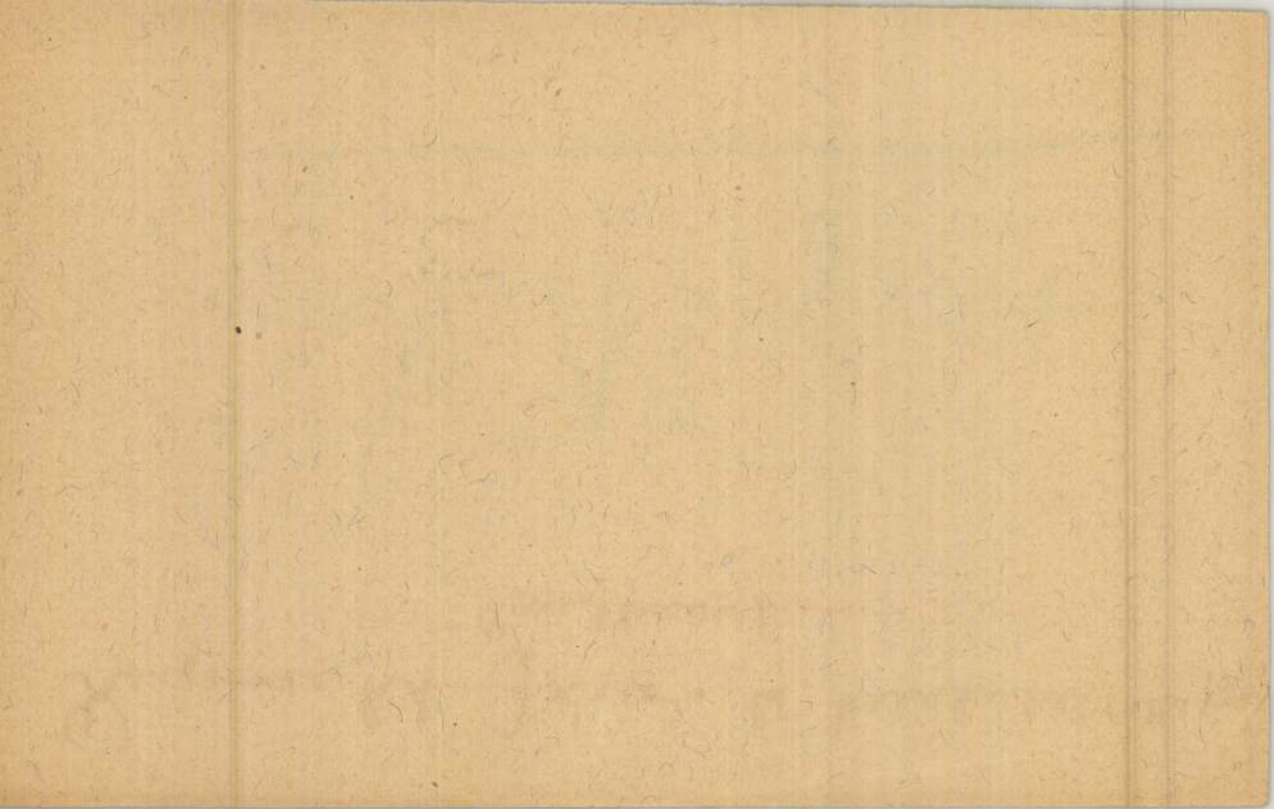
Kötöttárú és női divatkülönlegesség

...munkái, tehéne

m

Dr. Kricheldorf (Magyar)
~~Dr. Kricheldorf (Magyar)~~
P.

StM. leaf.



Ruprecht Janits

l.

Ernst-Museumauktion I.

418.

Ruprecht, Hans
János

Thieme Becker

XXIX. 216. l.

(Chyka)

Visegrádi-utca 36.

Budapest, V.

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

EUROPA



Mezőkeresztes

JOZSEF

Balogh. (Nötraballas modellp.)
jean: Antarakt lückert

Beide Rüs 88.

Ruprecht 842

(Ferdinand)

Prof. Atty of Dr.

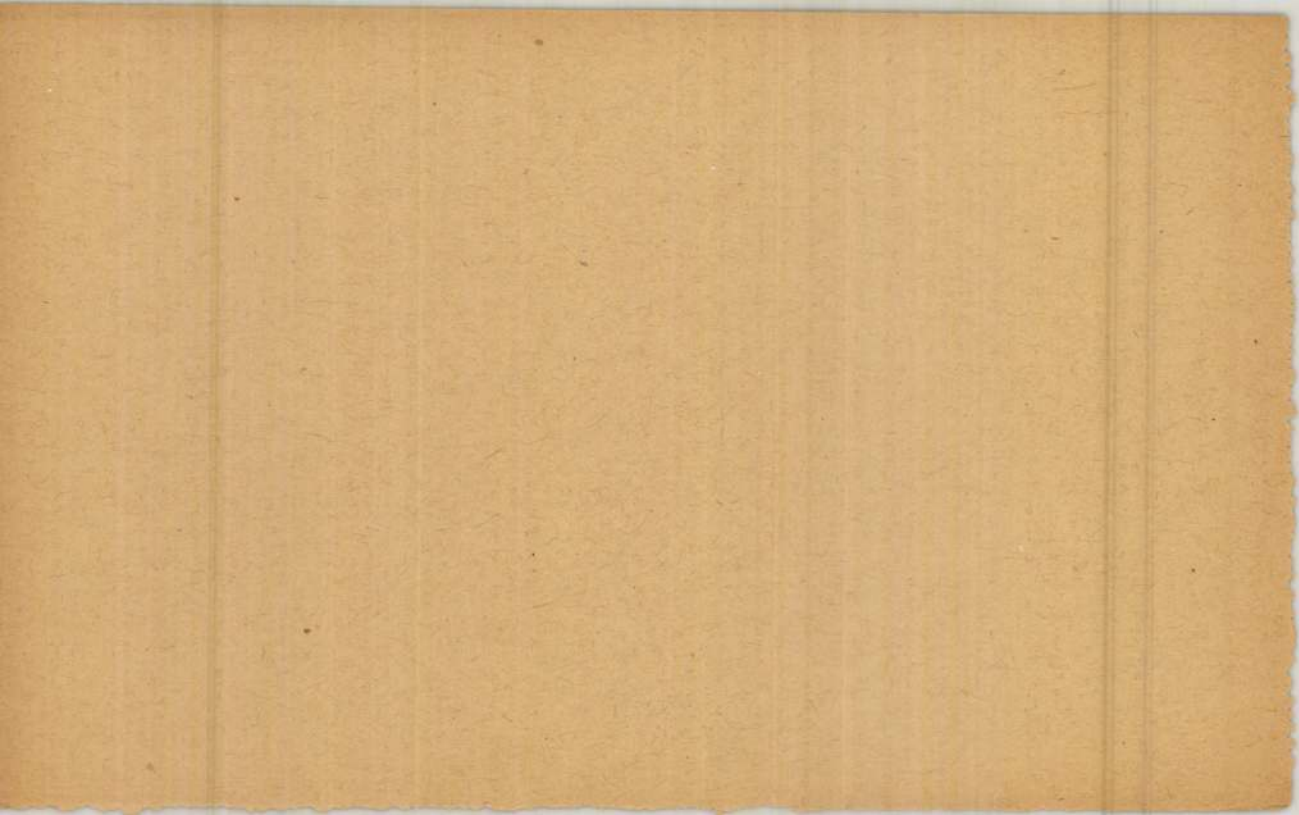
(a prof. Martini
alainia)

Kyrie, fern jobs.

40

Prof. Eges, metex

thick
grain



Ruprecht

Bänffy Kisb (ala'i-
kas) Közomat, 80.

Ruprecht lith.



Rupprecht Jarvis

Waggonmaster

at Empedokle

adatok.

Andrássy (Bécs, 1839), Puchler
Teréz özv. Jankovichné 84 éves
korában (Pest 1844) és baró
Prónay János (Bécs 1859.)

Döntőbírási Pula körlet
és M. Tör. Kejsarnd graf.
nyitánya, hol a felsorolt
lith. asztal megvan.

Ruprecht János

giclépfejtő

Rövíd idős ita Pesten időzöl.

Leányt udvarozongva -

személyt, 14 éves leányt

Adell nevű szűzgyermekét Pesten.
Utóbb; Seiler hályogorvosnővel
lakott.

Der Ungar

1842. 322. l.

I. felet

1875 355
555 15781

to

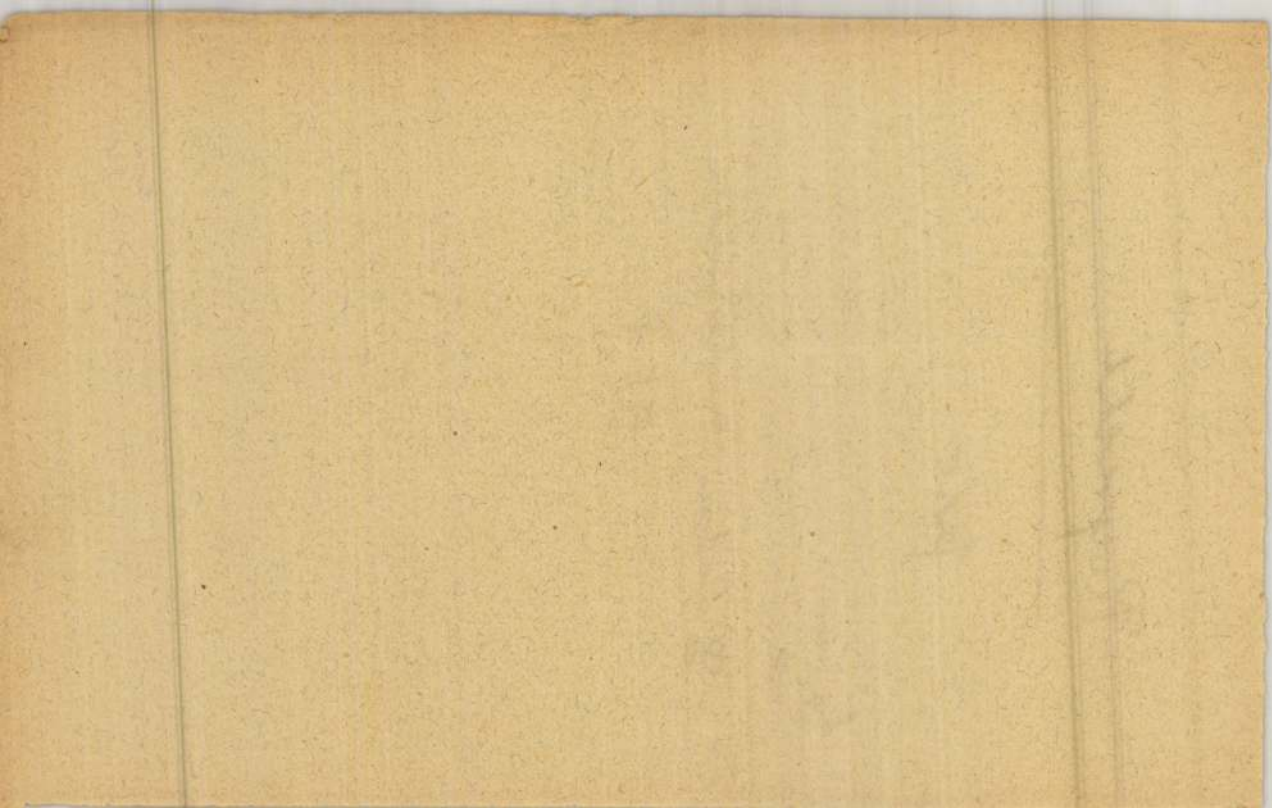
[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]

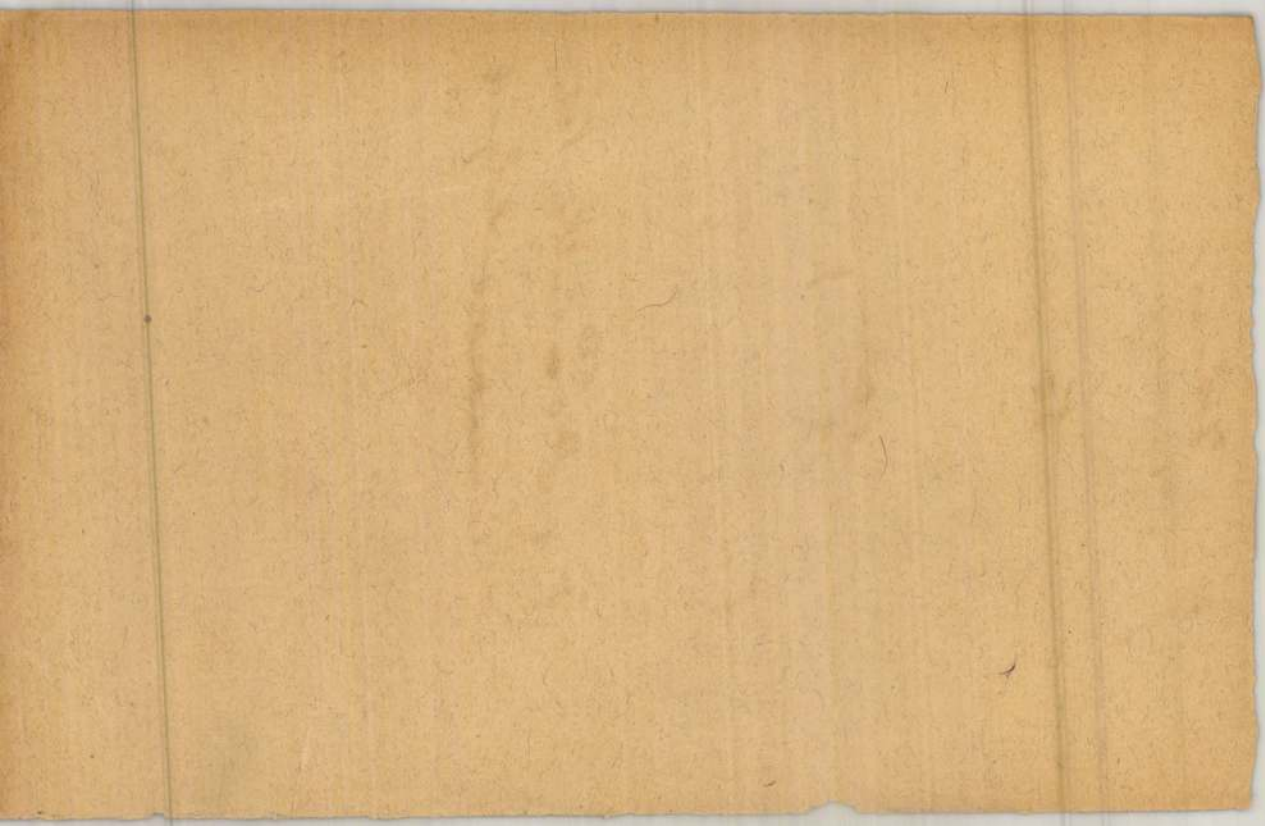
Puprecht

pas

Laid

Baculus enlèvement
1858.





Rupprecht Jains

Poster

1857. peok. niid.

Ardegi, ~~staf~~ vizf.

L. 1857.

~~Zorkogum - Sibirien Post.~~
~~Posten No. 11. 161~~
~~Posten No. 11. 161~~
~~Posten No. 11. 161~~

Rupperts Jais

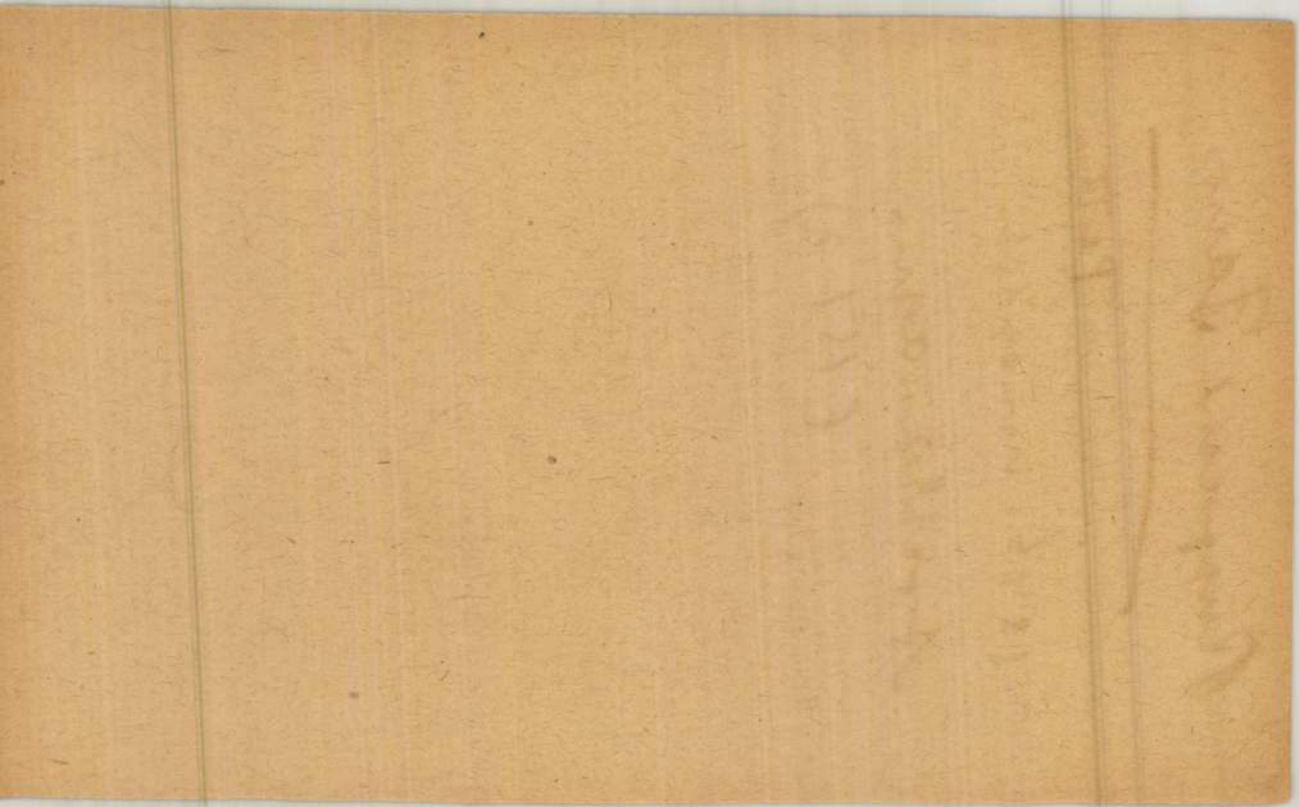
Pesten

(846. miosides.

Arckerj. agn.

(157 n)

L



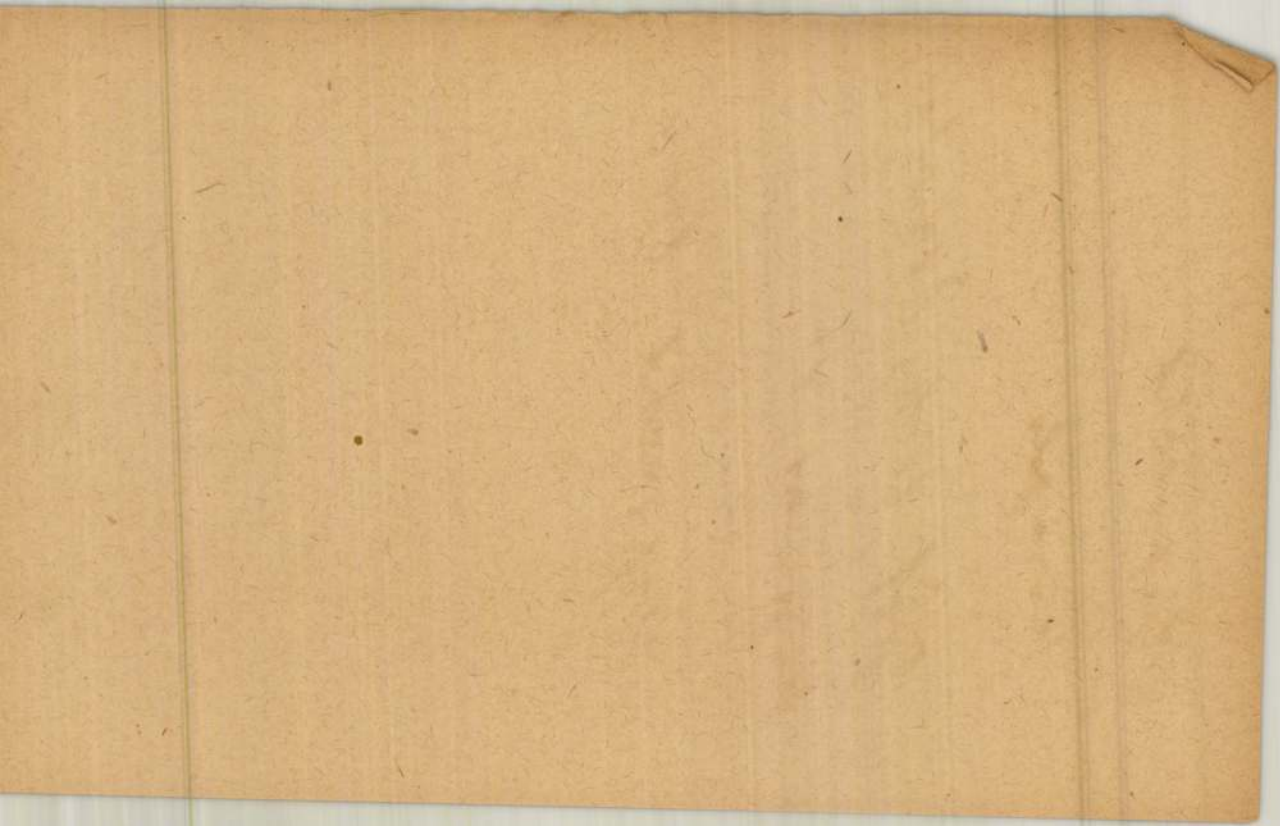
Ruprecht

Köszepölö

(Groß Zichy Jombos)

Köszepölö, 40.

Ruprecht 840.



Ruprecht

Saloph (Lamio) aiers.
Kojas, 4 folio

zebeie fent, de
forditwa.

Tosch 1836 It.

metriete uha zentnig



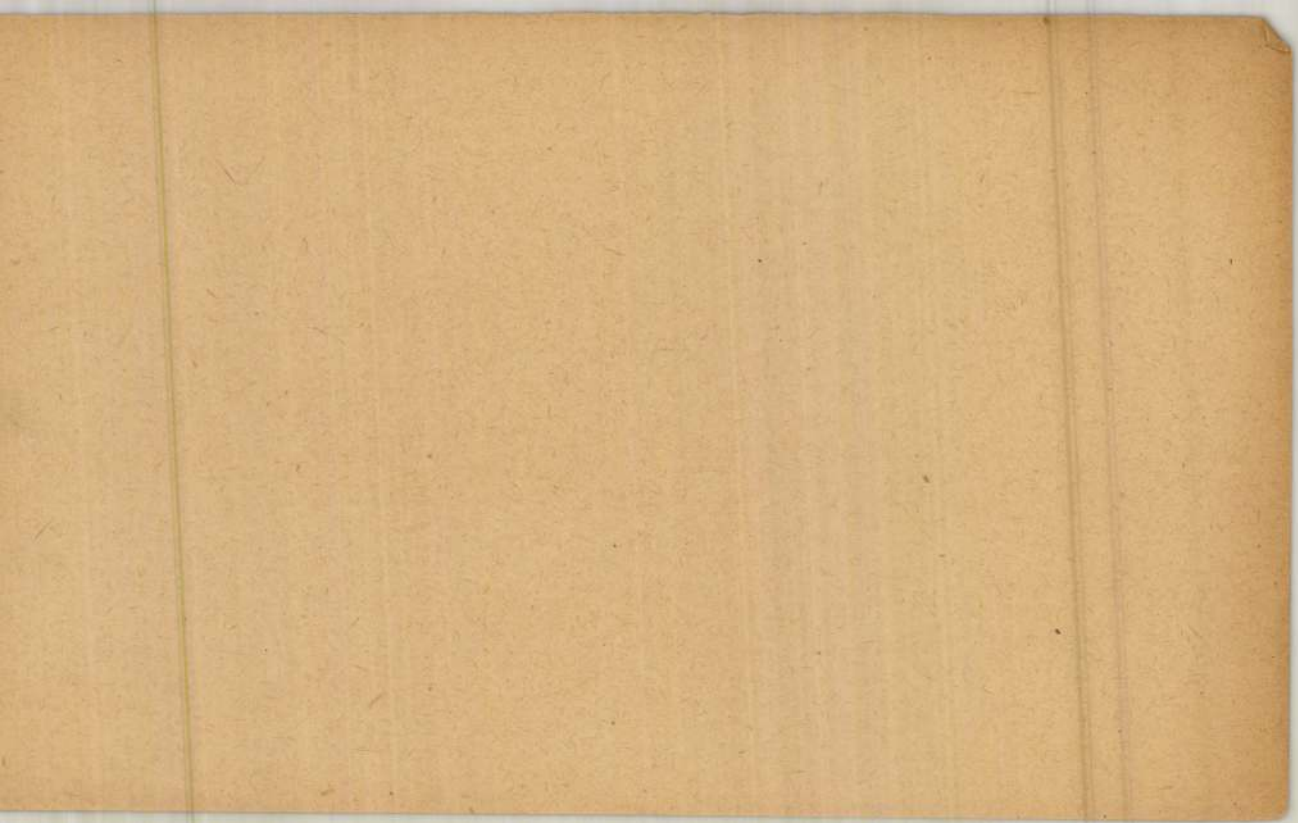
Ruprecht fertő

Evelin ayja

Laid okvetlenint

(Hollandi 1843. I. 2789)

Ruprecht Evelin

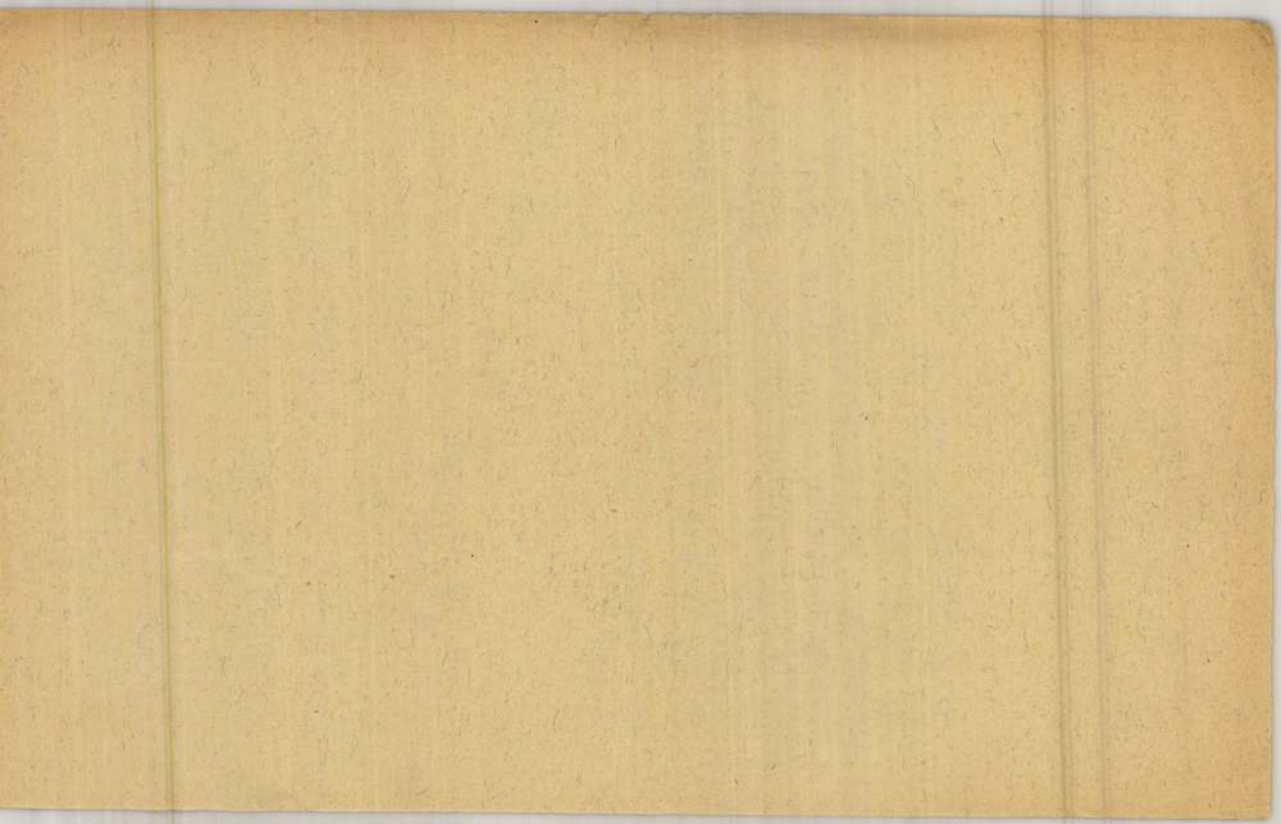


Ruprecht Janos

fests

Worms
In (on) der Gärten i Spring
1827 ben befestete vele
Felsen bith - Weg Pad over die
Wied i mit vngewend altalen
Dess ben hie is vngedaltta.

Tud. Graft, 1828. I. 119-120



Ruprecht

2 leány, 1 írás arány-
píró a 40-es években

Ujharty Franc polgárz.

Apján. Múr. M. Mész.

Utclakár.

Katona jiroef : Bank ban V. 70.

Ruprecht

6. Tucher's Serie, 87r

Jambouichme' aming 84cos

Coron: rari: Ruprecht-

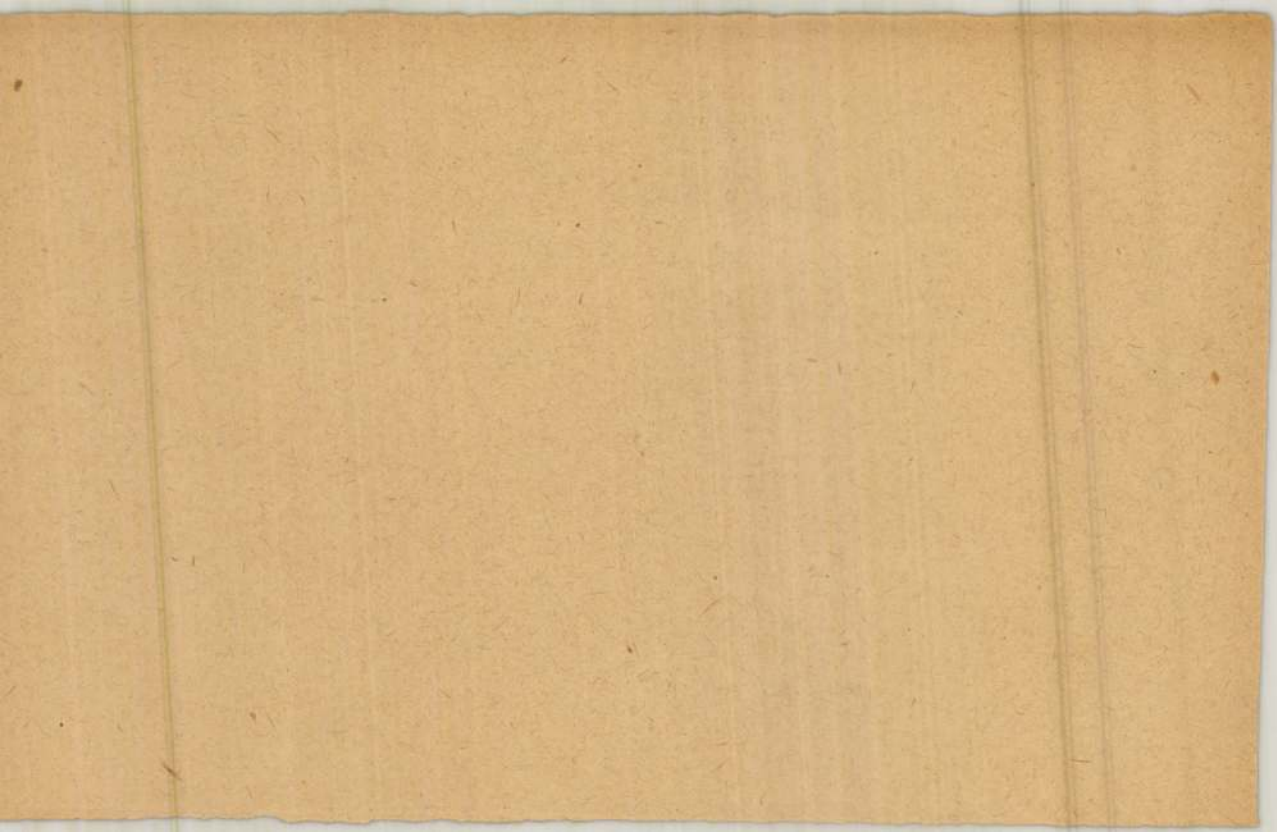
Amphelent bij warba

1844 te Grämen

Königsberg - Pesten

London

1844, I 3338



Ruprecht Laisé

fente

Naid

Jud. Gyjsterny

1828. VIII. 130e

Pearson 1875

March 11

1875

1875

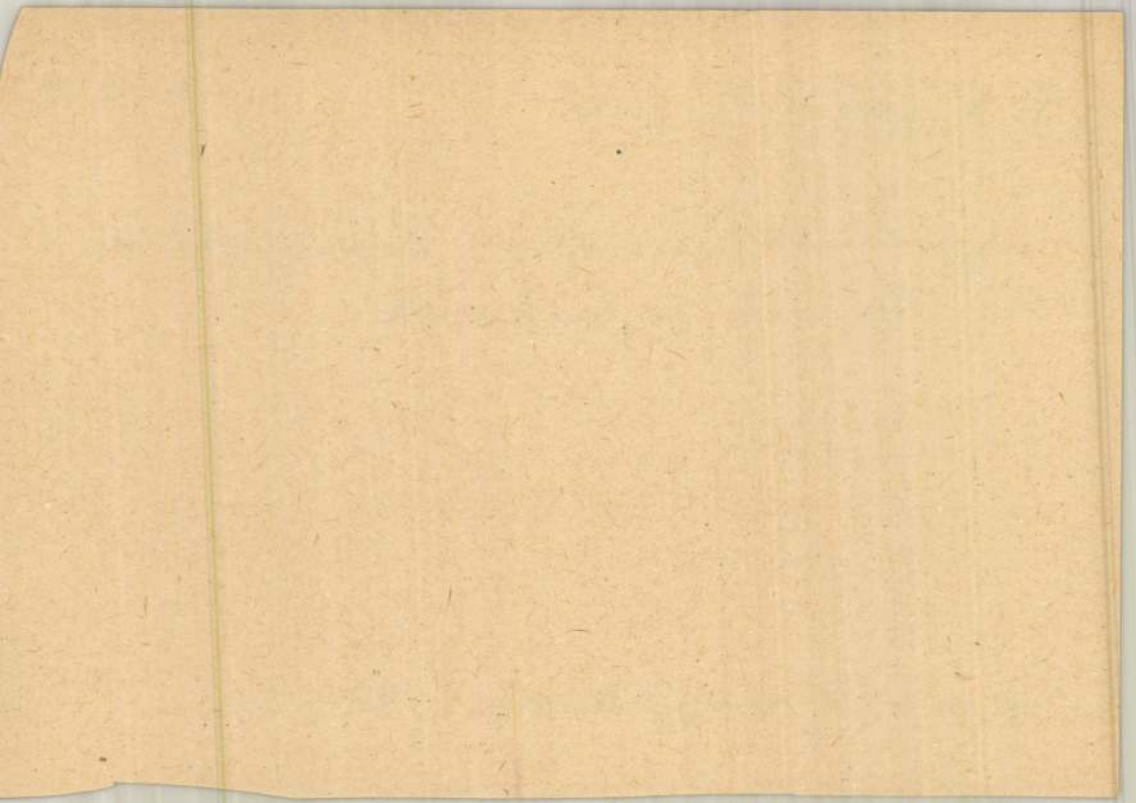
March 11

J. Ruprecht festő

H. D. K.

megfordult Poronyban. Postrejtésével é
rajzola'ssal foglalkozott.

Gerri, A nagy körkép. 1960 16

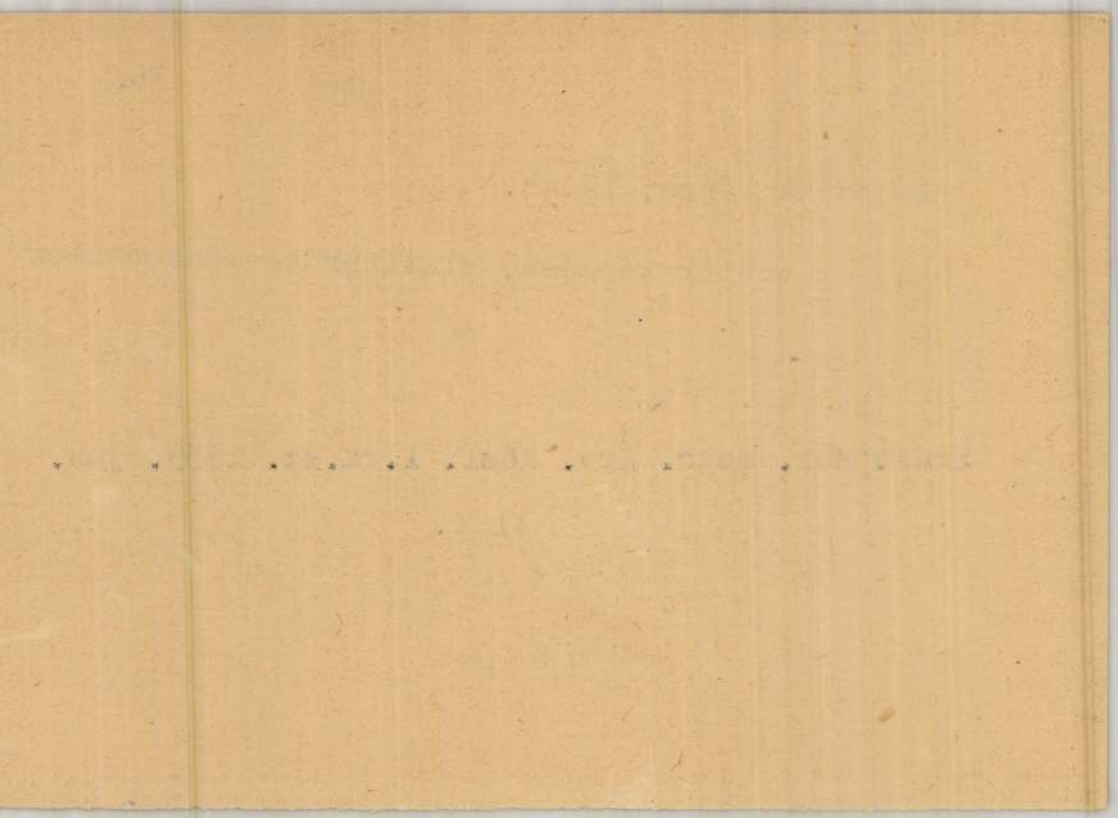


Ruprecht János, 19.sz.

Magyar testőr képmása, miniatűr elefántcsonton

Ernst Muz. aukc. Árv. Közl. 1.rk.sz. 1939. jan.

41 l.



Az egész világon nemcsak ismerik, de szeretik is a Földes **Margit-crème-t.**

Melyik előkelő hölgy ne ismerné a világhírű **Margit-crémet**

Földes **Margit-crém** kiváló arc, kéz és testápoló hatását

Legeredményesebb szépségápolás a világhírű **Margit-crém**-mel történik. Kapható: Minden gyógyszerár, drogéria s illatszertárban

— A pécsmegyei missziós egyesület az elmúlt napokban tartotta közgyűlését Romaisz Ferenc prelátnak kanonok elnöklésével. Tartalmas megnyitójában visszapillantást vetett az egyesület 25 éves múltjára, mely alatt megfelelt az egyesület a hozzáfűzött várakozásnak. Összesen 117 missziót tartottak, amelyből az egyházmegye minden plebániájára jutott. Jelenleg 50 készségesen működő tagja van az egyesületnek. A múlt évben Mecsekszabolcson, Viszlón, Felsőmindszenten és Bátaszéken tartottak a lelkiek terén igen sikeres missziókat és 8 további plebánia van tervbe véve. A beszámoló után igen nagy értékű gyakorlati tanácsokat adott a jelenvoltaknak a missziók tartásánál figyelembe veendő momentumokról. Végül a missziók ügyének a hívek és az ifjuság körében való megkedveltetését kötötte a tagok lelkére.

— A kereskedelmi iskola cserkészeti itthon. A pécsi városi felső kereskedelmi iskola cserkészeti Boros István dr. és Decsy Antal tanárai vezetésével három hetes tanulmányuton voltak Ausztriában és Németország déli részén. Egyik cserkészőtársuk Welzenbach József tollából mai számunkban már a harmadik cikkben számolunk be utjukról. Kedves megemlékezésül a Kreuzköpfgel a Pockartsevel együtt ábrázoló képeslapot is küldtek a Dunántúl szerkesztőségének ezzel a szöveggel: 1851 m. uagasságból a magas Tauernben fekvő kies Pockart-tó partjáról küldik üdvözlőlevelüket Pécsnek, a pécsieknek és a Dunántúlnak. Aláírva tanárai és a 16 pécsi fiu.

— A munka megbecsülése. A Dunántúli kézitáska és bőröndgyár szép ünnepség keretében állított emléket a gyárban tíz év óta becsületes szorgalommal működő Vincellér Rózsának, akit a főnökség ez alkalomból ajándékokkal és elismerő levéllel tisztelt meg. A jubiláló munkásnőt a gyár könyvelője üdvözölte. A munka komolyságához illő keresetlen szavú beszédet a számos gyári személyzet gratuláló kézszeritása fejezte be.

— A tavasszal beállt olcsóbbodásról fog meggyőződni ha férfi, fiu és gyermekruha posztó és bélésáru szükségletét Páll Ödönnél, Széchenyi-tér 18. fedezi.

Igyunk „Pannonia maláta pezsgősört”

— Szolgálati jubileum. Igen meleg ünnepségekben részesítette folyó hó 18-án a m. kir. belügyminiszterium alá rendelt vármegyei számvevőség tisztikara szeretett kiváló főnökét Brenner Kálmán számvevőségi főtanácsost szolgálatának 25 éves jubileuma alkalmából. Délelőtt a számvevőség teljes tisztikara, valamint a járási számvevők, élén Halmos József számvevőségi főtanácsossal tisztelegtek a népszerű jubilánsnál, aki méltatta bensőséges, igaz szeretettel átszött beszéd keretében a kiváló és minden tisztviselő példányképpül szolgálható főnök érdemeit. Kiváló képességét és tudását hozta magával felelősségteljes állásába, melyet azóta feljebbvalói teljes megalapozására és alantaisai legnagyobb szeretettel övezve tölt be és egyúttal átadta tisztviselő társai ajándékát egy művésziesen kidolgozott csoportképet, mint tisztviselői igaz szeretetének és ragaszkodásának zálogát. Brenner Kálmán számvevőségi főnök meghatottságtól elfogódott hangon köszönte meg ezt a kitüntetést, mellyel őt tisztviselő társai meglepték. Annál inkább büszke, mivel tudja, hogy az igaz szeretet és megbecsülés jeléül adták neki társai e képet. Este a Pannonia pincében közös vacsorára gyűltek egybe, hol is több felkészítőben ünnepelték a vármegyei számvevőség tisztviselői által kivétel nélkül nagyrabecsült és szeretett főnöküket.

Női filckalapok

— A mai felhőszakadás bedöntött egy házat. Az utóbbi hetekben szinte naponta akad egy-egy hirtelen felhőszakadászerű zápor, amelyet sajnos többször jéghever is kísért. A jégverés ugyan addig még szerencsére jobbra elkerülte Pécs város határát, a leomló hatalmas víztömegek azonban gyakran okoznak károkat. A mai felhőszakadás a Petrezselyem-utca 17. számú házat rongálta meg annyira, hogy tűzfala bedőléssel fenyegetett. A segítségül hívott tűzoltóság látva a minden percben várható katasztrófát, életének kockáztatásával bontotta a dűledező házfalat. A Kórház-teret pedig majdnem emberéletet követelt a Klimó utcán át a Mecsekéről lerohanó hatalmas vízár. A Ferenciek-utca és a Kórház-teret sarkán Zabokorszky Ferenc üzlete előtt állt egy targonca, amelyet elsodort a víz. Ezt látva az üzletből az egyik bátor tanonc, kiszaladt az utcára és utána vetette magát a targoncának. A víz sodra azonban őt is magával sodorta egészen a kórháznál levő beboltzott aknáig és csak annak korlátainál tudták kimenteni. A bátor inasgyerek közben a homlokán is megsérült.

— Az anyakönyvi hivatal közlése. A hivatalos idő új beosztása és a szabadságolás folytán beállott személyzeti csökkentés miatt kéri az anyakönyvi hivatal a vele érintkezni kívánó közönséget, hogy a házassági ügyben jelentkezők a déli órákban (fél-tizenkettő és egy óra között) keressék fel a hivatalt; míg a születést és a halálozást bejelentők d. e. 9 órától 11 óráig jelentkezzenek.

— A pécsi ipari és gazdasági hitel-szövetkezet értesíti tagjait, hogy hivatalos óráit d. e. 8-tól d. u. 1-ig tartja.

— Repülőnap Pécsen. A Magyar Légiforgalmi R. T., csonkaországunk legnagyobb és legelterjedtebb légi-forgalmi társasága augusztus 20-án, Szent István napján a felszabadulás emlékünnepe propaganda repülőnapot rendez Pécsen a szigeti külvárosi gyakorlóterén. A repülőnap tiszta jövedelmét helyi jótékony célu egyesületek felségélyezésére fordítják. A repülőnap a Pécsen még nem látott látványosságok sokaságával fogja szórakoztatni a közönséget. Így a Légiforgalmi R. T. a pécsi repülőnapra leküldi két legnagyobb 12 személyes utasszállító gépet, amelyekről vakmerő és bátor pilóták 2000 méter magasságból ejtőernyővel fognak leugrani. A repülőgépet mindenki, aki jegyét megváltja igénybeveheti és körrepülést tehet a város felett. A repülőnap részletes programjára még visszatérünk.

— Német diákok tanulmányutja Pécsen. Ma délelőtt Mohács felől a sziléziai Görlicz városka 11 diákja érkezett Pécsre gyalog egy tanárútkíséretében. A német diákok másfél hónapos tanulmányuton vannak Magyarországon. Tegnap Budapestről hajón jöttek Mohácsig, ahonnan ma kora reggel indulva gyalog dél felé érték Pécsre. Itt ebédeltek és rövid sétát tettek a városban, közben megnézték a székesegyházat, majd az új motoros vonattal Kaposvárra mentek, hogy onnan tovább folytassák utjukat a Balaton felé.

— A színész sorsjáték intézősége elhatározta, hogy tekintettel arra a szenzációs eredményre, amely a sorsjegy eladását kíséri, a húzást valószínűleg előbb fogja megtartani. A gyönyörű nyereségtárgyak és a sorsjegyek bámulatos olcsósága zálogjai a sikernek. Egy sorsjegy 5.000 koronába kerül s ezzel szemben a nyereségtárgyak: Egy teljesen felkészült új automobil, egy nemes szörnyéből készült női bunda, egy teljesen felszerelt új motorkerékpár oldalkocsival, két teljesen felszerelt új motorkerékpár, 10 teljes felszerelésű kerékpár. De nemcsak a nagyértékű nyereségtárgyak buzdítják a közönséget, hanem az a nemes és szép cél is, hogy mindenki, aki sorsjegyet vesz, egy-egy nyomorgó beteg színészen segít, egy örvégyet, vagy árvát juttat segélyhez.

Rendkívül olcsón

— Művészestélyek Harkányban. A fellendült Harkányföldön egymást érik a komoly művészi események. Julius 19-én, vasárnap este Rózsah egyi Kálmán a Nemzeti Színház örökös tagja, Fehér Gyula és Szőke Sándor tartanak művészi előadást, július 22-én, szerdán pedig a díjnyertes Faragó Pista a már neves hegedűművész fog hangversenyezni a kitűnő zongoraművész Szűts Márta zongora kísérete mellett. A két művészestély iránt nemcsak Harkányban, de a széles környekben is nagy az érdeklődés.

— Uferini pécsi tartózkodását 2 nappal meghosszabbították. A rendkívüli ügyességű s már világhírű búvészcsalád pécsi szereplését a nagy érdeklődésre való tekintettel meghosszabbították. Így tehát még hétfőn és kedden este is fellépnek a pécsi színpadon. Vasárnap délután is lesz előadás még pedig kedvezményes belépődíjak mellett.

Tekintettel a saison végére a raktáron levő

Köpeny és kész ruhákat

egyszintén szövet, selyem, pongis, sponzs, és granadínokat rendkívül olcsó árban kiárusítom

STEINER PAULA

női divatterme
VÁROSHÁZ-U. 1. I. EM. 3243

Albrecht főherceg látogatása a keszthelyi akadémián

Keszthely, jul. 18. — Megírtuk, hogy Albrecht kir. herceg egész kíséretével Festeticz Tassilo herceg keszthelyi birtokára utazott. Albrecht kir. herceg ma délelőtt Festeticz György kíséretében megtekintette a keszthelyi gazdasági akadémiát. A kir. herceget a tanári kar és a hallgatóság nevében Stankovics János dr. akadémiai igazgató üdvözölte meleg szeretettel. A kir. herceg az üdvözlésre válaszolva a magyaróvári gazdasági akadémiának, mint testvérintézetnek üdvözlését is tolmácsolta. Ezután Albrecht kir. herceg megtekintette az akadémiát amelynek mintaszerű berendezéséért elismerését fejezte ki az intézet tanári karának.

Eljegyzésre!

Karika gyűrűk, láncok, karórák, ridikülők, tároák, tüggők stb.

Bálint István ékszerész és órásnál
Király-u. 11. Színházzal szemben. 4884

— Távbeszélő állomás Felsőiregen. A tolnamegyei Felsőireg községben június 15-én távbeszélő központ létesült, ami által Szecséd, Nagyszokoly, Magyarkeszi községek is távbeszélőhöz jutottak.

— A pécsi honvédkórház husszükésége. A pécsi honvéd és közrendészeti kórház gondnoki hivatalában szeptember 4-én délelőtt 10 órakor nyilvános versenytárgyalás lesz az október 1-től 1926. szeptember 30-ig terjedő időre szükséges 6400 kiló marhahús és 1500 kg. borjúhús szállítására. Az írásbeli ajánlatokat a versenytárgyalás előtt kell a kórház gondnoki hivatalához eljuttatni.

— Eltörte a lábát. A Várady Antal-utca 5. számú ház előtt Klein Gyuláné ma délelőtt megcsuszott a járdán, elesett és bal lábát bokában eltörte. A mentők beszállították az Erzsébet tudományegyetem sebészeti klinikára.

— A Matessa árvabáznak Mayer Józsefné egy kosár almát, Vaszarjné egy kosár almát, Schwarz Károly, 3 nagy kosár barackot, Schein István 2 kosár almát, Sebőné barackot és szilvát, Petrovics egy kosár diót, Jókai Imre egy kosár almát, Buzássy Ábel egy nagy kosár cseresznyét és Gadó Ignác egy kosár barackot adományoztak, mely kegyes adományért az árvák nevében hálás köszönetet mond a vezetőség. Isten fizesse meg!

— Megbüntetett fuvaros. Horváth Ferenc fuvaros 54 bál préselt szénát fuvarozott. A szénát azonban nem kötözte le és így az a kocsirol ledőlve a kocsit mellett haladó Prekesztics Istváné 74 éves öregasszonyra omlott. Az öregasszony súlyos legzuzódásokat szenvedett. Horváth Ferencet az államrendőrség büntető bírójára 100 ezer korona pénzbüntetésre ítélte.

Veledics utódonál
Széchenyi-tér 7. szám alatt.



HIREK

PÉCSI NAPTÁR

JULIUS 19.

- 1705. Baranyamegyén egy szerb csapat vonult keresztül, melynek élelmezéséről a megye gondoskodott.
- 1916. A pécsi székesegyház szent István és Nepomuki szent János harangját készítő harangöntő mesterek munkájának emlékére hadi célokra vitték el. A szt. István harang 1 m. átmérőjű, 68 cm. magas, 531 kg. súlyú volt és Rupprecht J. pécsi harangöntő készítette 1860-ban. A Nep. szt. János harang 87 cm. átmérőjű, 65 cm. magas és 346 kg. súlyú volt és Felt Márton gráci harangöntő készítette 1753-ban. Hadi célokra Pécsről összesen 7 harangot vittek el: székesegyház 2, belvárosi, liceum, Ágoston téri, Ferenciek és az apácák templomának egy-egy harangját szerelték le és áldozták fel. A hét harang súlya 60 métermázs volt.

JULIUS 20.

- 1377. Alsány Bálint pécsi püspök (1370-1408) Szudar országbíróval Nagy Lajos király megbízásából Páduából 2000 arany forint kölcsönt hozott.
- 1543. A török másodszori kísérlet után elfoglalja és feldúlja Pécs városát, miután a vár őrsége feltűnően összeharagsolt kincseit, önként adja török kézre a várat s gyalázatosan megfűt. A lakosság elszéledt, a püspök Veszprémbe menekült. Pécs először Derwis Aly nevű török család, ennek kihaltával Zlaistán basa tulajdonává lesz. A templomok egynek kivételével mosóvá alakították át. A mai nappal kezdődött a török 143 éves pécsi uralma.
- 1839. A Nemzeti Kaszinó közgyűlésének határozata értelmében Kajdacs Antal vármegyei főjegyző, Haas Mihály plébános-kanonok, Radenitz Ferenc akadémiai professzor és Gaál Ferdinánd táblabíróból álló bizottság lett a szünetek vezetésével megbízva.
- 1873. A pécsi önkéntes tűzoltó egyesület zászlószentelése és a tornacsarnok épületének zárkó levetéle volt a mai nap. Az ünnepségre megjelent Budapest, Nagykanizsa és Szombathely tűzoltó egyesület küldöttsége. A zászlóanyja Majláth György országbíró neje, született Prandau Stefánia bárónő volt.

— Bakay Lajos dr. sebészprofesszor szabadságon. Bakay Lajos dr. sebészprofesszor, a pécsi Erzsébet tudományegyetem új rektora nyári pihenőre Balatonlellére utazott a működését, a sebészeti klinika vezetését aug. 18-án veszi át újból.

— Hétfőn dönt a vízvezetési bizottság a kutatási ajánlatokról. A vízvezetési szakbizottság július 20-án hétfőn délután 5 órakor fontos tárgyu ülést tart a városi székház tanácstermében (I. em. 55.) a következő tárgysorozattal: 1. Döntés a toryogói vízmű vizgyűjtő területén tervezett mélyfúrású kutak létesítésének munkálataira megtartott nyilvános versenytárgyalás során beérkezett ajánlatokról. 2. A toryogói vízmű részleges kibővítése végleges tervezetnek megállapítása.

A spirítizmus áldozata

A spirítizma szeánszok az örületbe kergettek egy pécsi leányt — Csala Róza tragédiája

Pécs, jul. 18. — Két napja történt, hogy Grün Béla pécsi lakos egy rejtélyes körülmények között történő eltűnéséről tett feljelentést az államrendőrség pécsi kapitányságánál.

Grün Béla előadása szerint az István utca 3. szám alatt lakó anyósának albérlője, Csala Róza nevű egyedülálló munkásnő, aki később szatócsüzletet vett át, lakásáról már harmadik napja nyomtalanul eltűnt és azóta semmi életjelt nem adott magáról.

Mivel feltételezhető volt, hogy a leány ismeretlen rejtékhelyén öngyilkos lett, a rendőrség azonnal széleskörű nyomozást indított meg az eltűnt felkutatására.

A kihallgatott környékbeliek vallomása alapján a rendőrség átkutatta az egész Mecseket, mert a szomszédos lakók egybehangzóan azt állították, hogy Csala Róza az eltűnés napján a Mecseknek vette útját. A kutatás azonban nem járt eredménnyel.

Tegnap délután azonban az ügyben váratlanul fordulat történt.

Hat óra tájban a Frűhveiszdülői lakók arra lettek figyelmesek, hogy az utmenti ciszternában, amely az esőzések következtében vízzel volt tele, egy fiatal hölgy fürdik minden ruhadarab nélkül.

A lakók azonnal értesítették a rendőrséget, aki igazolásra szólította fel a fürdőző hölgyet. A rendőr kérdéseire azonban az ismeretlen hölgy igen zavart és értelmetlen válaszokat adott.

Ennek ellenére a hölgyet előállították a rendőrségre, ahol megállapították, hogy a fürdőző hölgy azonos a rejtélyes módon eltűnt Csala Rózával. A leány orvosi vizsgálat alá vették, amelynek eredményeként Csala Rózát mint közveszélyes örültet beszállították az idegbeteg klinikára.

A nyomozás megállapította, hogy Csala Róza már hosszabb idő óta foglalkozott spirítizmussal, spirítista szeánszokra járt és ez a tulhajtott spritizmus-kergette az örületbe.

Hamistanuvallomásra bujtogatták Márffy tanuit

Budapest, jul. 18. — A Márffy ügyben Zahár István dr. táblabíró ma délelőtt folytatta a bizonyítás kiegészítését. Németh József pincér kihallgatásával kezdődött a tárgyalás, aki azt állítja, hogy Szirmay István ujságíró és Kiss Ferenc rákattarták venni, hogy valljon Márffy ellen. Zahár táblabíró elrendeli a tanúk megeskertését. Marosi Vendelné kihallgatása következik ezután, aki elmondta, hogy a karácsony előtti

ti napon értesült arról, hogy fiát letartóztatták, és amikor először Sweinitzer kapitány szobájában beszélt a fiával, a kapitány azt mondogta a fiának, — beszélj az édes anyáddal.

Elnök: Tegezte a fiát? Tanu: Igen, tegezte. Bratwarovitz és többek lényegtelen vallomása után Molnár Béla kihallgatása következett, mely után az elnök e hó 20-ára halasztotta a további kihallgatásokat.

A három Ruhr-kikötő kiürítése még bizonytalan

Páris, jul. 18. A Matin illetékes forrásra hivatkozva kijelenti, hogy a három Ruhr-kikötő kiürítésére nézve még nem jött létre végleges megállapodás a hatalmak között. A többi megszállt területet illetően a francia kormány már végleges határozatokat közölt a német kormánnyal.

Illetékes körökben korainak mondják azt a jelentést, hogy Düsseldorf, Duisburg és Ruhrort városát a Ruhr-vidékkel egyidejűleg ki fogják üríteni. A szövetséges hatalmakkal tovább folynak a tárgyalások a kiürítés közelebbi körülményeiről. Eddig még semmiféle döntés nem történt.

Felbomlóban a cseh kommunista párt

Prága, jul. 18. — A cseh kommunista pártból, amelynek eredetileg 17 tagja volt, tegnap 6 kommunista képviselő kilépett. A kivonuló képviselők Bubník független kommunista pártjához csatlakoztak. Politikai körökben úgy tudják, hogy a kommunista pártból további kilépések fognak történni. Ezzel kapcsolatban jelentik, hogy a kommunista párt titkarságánál tegnap a rendőrség házkutatást tartott, amelyet a kora reggeli órákban kezdtek, de még a késő éjszaki órákban is folyt. A házkutatás alatt az egész épületet a rendőrség tartotta megszállva. A kommunista párt titkárát, Hileket, letartóztatták.

püspököknek, aki az akkori esperest és a belvárosi plébánost maga elé idézte, kérdőre vonta miért nem helyettesítik a beteg hitoktatót? Mikor azzal hozakodtak elő, hogy ők nem érnek reá, sok az irni valójuk, reájuk ripakodott:

— Keljenek egy órával korábban, avagy térjenek egy órával később aludni! Lám! A falusi plébánosok is iskolába járnak. Megkövetelem, hogy az iskolában egy hittanóra se mulasztassék!

Meg volt az eredmény. A plébános urak tanították a hittant, míg a hitoktató meggyógyult.

Sz. N.

Amerikai publicista könyve az antánt ellen

London, jul. 18. — Whelpley amerikai publicista új könyvében éles támadást intéz az antánt ellen, mely Középeurópának szétbontásával súlyos felelősséget vállalt magára. Jugoszláviát, Csehszlovákiát és Romániát úgy hozták létre, hogy egy egész esomó embert összekapcsoltak, akiknek egymáshoz semmi közük nincs. Az új kisebbségek most sötét megörvhangulatban élnek. Az új balkáni államok ezenkívül nagy hadseregeket tartanak fenn, amire a legcsekélyebb okuk sincs.

Aranyéremmel tüntették ki Breuer Szilárdot

Budapest, jul. 18. — A mentők aranyéremmel tüntették ki Breuer Szilárd tűzoltóparancsnokot. A budapesti Mentő-Egyesület igazgatósága gróf Karácsonyi Jenő elnöklété alatt tartott igazgatósági ülésében Breuer Szilárd székesfővárosi tűzoltóparancsnoknak a mentők aranyérmét ajándékozta. A szép kitüntetést ma délelőtt nyújtotta át Baránsky Gyula dr., Körömczi Emil dr. és Neuschloss Kornél dr. igazgatósági tagokból álló küldöttsége az ünnepeltnek, aki meghatóttan mondott érte köszönetet.

Szepes Béla fényes szereplése a londoni bajnokságban

London, jul. 18. — Szepes Béla a kitűnő magyar atléta a londoni angol bajnokságok második napján 176 láb 11 hüvelykes gerely dobásával első lett. Az angol lapok egyhangulag méltó elismeréssel írják a magyar atléta kiváló teljesítményéről. Somjai Elemér tegnapi fényes szereplését ma kudarc követte, amennyiben már a távolugrás előversenyében kibukott.

Bulgáriában újabb tömeges halálos ítéleteket várnak

Szófia, jul. 18. — A szisztovi röglőnitélő katonai törvényszék két összeesküvőt kötélt általi halálra ítél. Tizenöt vádlottat hosszú börtönbüntetéssel sújtott. Tizenkét vádlottat felmentettek. A scumen-i katonai röglőnitélő törvényszék 20-án 420 összeesküvő ügyében fog ítélemi. A katonai ügyész 68 vádlott halálos ítéletét fogja kérni.

Afrikai repülőhangyák felhői lepték el Nápolyt

Róma, július 18. — Nápoly és környékét tegnap reggel különös csapás érte. Afrika északi partvidékéről hatalmas fehér felhőkben repülő hangyák lepték el a várost. Hihetetlen tömegekben rátelepszének a házakra, a házak belsejét is előzönlék. A házak ablakait és ajtait el kellett torlaszolni, mert különben a hangyák elviselhetetlenné tennék a levegőt.

Legszebb és legértékesebb ajándéktárgyak az imakönyv és rózsafüzér!

Nagy választékban kapható:

A DUNANTÚL R.-T. EGYETEMI KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PÉCS, SZÉCHENYI-TÉR 9.

Ugyanott kaphatók szebbnél-szebb első szentáldozási képek, valamint imakönyvbe való gyönyörű kivitelű szentképecskék.

Daniásat Chowathal (= Horváth), kit az
asszony 4 évi tanulás után szabadon mond.

10. GÜNTTER LAMBERT (BERTA).

(*Limprecht Günther, Ginter, Gundert, Gundler*).

1628—1640.

1628. máj. 22-én megjelénik a czéh elött
Hansz Ruprecht mester legénye *Limb-
brech Günther*, «gebürttig von Prugh ann
der Leutha» (= Bruck an der Leytha) és
keri idejének bejegyzését.

1629. apr. 14-én megjelénik a czéh elött
Limprecht Günther és kerí a mesterjogot,
mert idejét rendesen kitöltötte. Ezt el-
ismerve, a czéh neki a mesterremeket —
Stuck-ot — kiadja, melyet f. évi április
23-tól számtott 3 hónap alatt tartozik
elkészíteni.

1630. Tamás napján *Limprecht ginter* 6 évre
szegödötti Jirg Wlävig-et (?). (E bejegy-
zés keresztül van huzva).

1629. aug. 6-án *Limprecht Ginter* mesterre-
mekét bemutatván, mesterre felvétetik.
1632. febr. 12-én a *Limbrecht Günther* és *Görge
Stbrieler* közötti czivódás (schelthan-
del) kiegyenlített, de mindkettőt meg-
birságotlajak, még pedig *Limbrecht*-et 2,

«Anno 1633. Jarsz am c. 2 Tag

Jull. Ist für Erszamen handtwerkh der
golttschmith Er schinen Herr Jörg Strig-
ler mit seinem Lehr Jungen Jörg Haini-
censis, welcher Lehr Junge Ime Herrn
Strigler auff die 5 Jahrlang versprochen
gewöst und ehrlichen erstrockt durch die
Hilff Gottes Am obgemölten Tag frey
vnd ledig gesprochen.»

1638. jan. 25-én *Georg Strigler* 5 évi tanulás
után felszabadítja Jurg Rosietz nevű
inasát.

1639. jan. 25-én *Georg Strigler* felszabadítja
Hansz *Georg Engelbrecht* nevű inasát 5

évi tanulás után.

1643. Szent János napján *Georg Strigler* 4 évre
szegödötti Lorentz Örtl-t. Tanuló-évei
eltelével tartozik még egy évig olcsó
bért a mesternek dolgozni.

1644. husvét napján *Georg Strigler* 6 évre sze-
gödötti Jacob Stockher-t.

1647. okt. 9-én *Georg Strigler* 5 évre szegöd-

5. RUPRECHT JÁNOS. (Hans Ruprecht, Ruprecht). 1613—1627.

1613. ápr. 18-án megjelent a czéh előtt Hans Ruprecht von alden Söll (= Zolyom) tiszteletreméltó ifjú legény s kéri a Jacob Müller és Simon Erle pozsonyi mestereknel kitöltött idejét bejegyeztetni.

1613. júl. 2-án Hans Ruprecht tisztes ifjú legény megjelentvén a czéh előtt, mesterremek elkészítésének engedélyt kéri. Megengedik, a remekét elfogadják s öt mesterre avatják.

1620. máj. 1-én Hans Ruprecht 4 évi tanulástán felszabadítja Rudtre Sperl nevű inasát «aus der stey Markh».

1627. Szent János napján Hans Ruprecht 4 évre szegődött Paulthauszer Chorwäth-ot (Balthasar Horváth), de mert Ruprecht a mindenható Uristen e siralom völgyéből kiszóltotta, a czéh akként intézkedik, hogy a fű négy tanuló-évet Hansz Walkbung-nal töltsé ki.

Ruprecht János-nak egyik művét a szűz Máriáról czimzett szent ferencziek pozsonyi rendháza bírja. A mű egy csúcs-íves izlésben ezüstből készített kehely,

részenként megárolyozva. E művet régén ismerjük, mert már az 1884. évi ötvösműkiállításán szerepelt, részletes leírását pedig az 1884. évi Magyar Történeti Ötvösműkiállítás Lajstroma adta. Ugyanitt van közölve a kehely talpának peremébe ütött két bélyeg is, melyek közül az egyik a hiteljesítő jel, a másik a mesterjegy.

A lajstrom a kehely készítésének idejét, nyilván a kehelybe vésett s 1619-ből származó dedicatio alapján, helyesen a XVII. századra helyezi, daczára annak, hogy a kehely motívumai még tisztán csúcsívesek. A bélyegek közül a lajstrom egyet sem fejt meg.

A kehely, a hiteljesítő jel alapján, pozsonyi származásúnak tartottam s ebbeli meggyőződésemet a szakirodalomban már 1901-ben kifejeztem,² sőt ugyanakkor s ugyanott már megállapítottam azt is, hogy a kehely mestere Hans Ruprecht.

*Hiteljesítő - Hársonyai ér
m. k. n. é. n. 1911. 1157 p*

Ruprecht János

őtvös Portomány

Magotij, 2194. l.

1738

Nr. 1629



Johannes (Hans) Ruprecht, M 1613, e. — 1627.
Kehely, hatkaréjos talppal, körtenóduszán 3 kerubfej; talpán
és kuppakosarán bőrtűs dísz. — *Kelch m. Sechspaßfuß, am
Birnennodus 3 Cherubköpfe, am Fuß u. Schalenkorb Füßgran-*
verzierung. — ; 1619. "
Ferenciék rendi áza. Pozsony — *Franziskanerkloster, Preßburg.*
1884 : II. 8. 9. 75. Arrh. Ertesítő. 1901, 110. (Mihalák J.).
M—H 23
Expos.

Proprietors of the

State of New York
University of the State of New York

Riepprecht
veési harangöntő
XIX. n. elnöke

20 Pés 37. l.

Temesvár. (Széna és szalma szállítása)
A temesvári cs. és kir. 7. hadtest hadbiztossága
árlejtést hirdet a temesvári cs. és kir. katonai
élelmezési raktár részére 1908. évben szük-
séges 10.000 nm. széna, 7050 nm. szalma
és 100 nm. szecskaszalmát szállításának biztosí-
tására a közlekedési feltételek a szokásosak.

vehető ki, a melyek nevezett hadbiztosságnál,
továbbá a temesvári, aradi és szegedi katonai
élelmezési raktárnál betekintheők és ingyen

NOVÁK JÓZSEF
SZOBRÁSZ

létes műveltek. Bányászati és kőbányászati ügy-
tési feltételek a kir. járásbiróságnál megtekint-
hetők.

Szentendre. (Tüzifa szállítás.) A szent-
endrei kir. járásbiróság hivatalos helyiségeinek
és fogházának fűtésére 1909. évben szükséges
84 79 köbm. száraz, kemény hasáb tűzifának
beszerzésére szeptember 9 én d. e. 9 órára
a szentendrei kir. járásbiróság vezetőjének hiva-
talos helyiségébe árlejtés tüzetik ki. Az ajánla-
tok ezen időig a járásbiróság vezetőjéhez adan-
dók be, hol a részletes feltételek betekintethők.

Arad. (Irodai szerek és anyagok
szállítása.) Az aradi kir. törvényszék,
valamint az aradi, máriaradnai, világosi, boros-
jenői és pécskai kir. járásbiróságok részére
1909. és 1910. években szükséges irodai
szerek és anyagok szállításának biztosítására
versenytárgyalás hirdettetik. Az ajánlatok be-
nyújtására határnapul a u g u s z t u s 27-ik
napjának d. e. 9 órája az aradi kir. törvény-
széki irodaigazgató hivatali helyiségébe tüzetik
ki. A 300 kor. bánatpénz az aradi m. kir.
adóhivatalnál teendő le és a nyugta az ajánlat-
hoz csatolandó. A szerződés feltételei a kir.
törvényszék irodaigazgatójánál megtekintethők.

Zombor. (Tüzifa szállítás) Bács-
Bodrog vármegye székházában levő hivatalos
helyiségek fűtésére az 1908—1909-iki téli idő-
szakban szükséges 920 köbm. I. oszt. bükkha-
sáb tűzifa szállításának biztosítása céljából ver-
senytárgyalás hirdettetik. Az ajánlatok Czálín-
ger József vm. irodaigazgatónál a u g u s z t u s

s állandóan nagy raktárt tart: mindenféle
sok, kerítések, kapuk és ablakokban.

Tervek, költségvetések ingyen.

Rupprecht Kálmán

Rupprecht Kálmán, festő, szül.
1865 aug. 16-án, Sopronban, 1882
okt.-ben iratkozott be és 1883 júl.-ig
az ált. festészeti szakosztályban Grienkerl tanítványa volt.

Fleischer Béni

80.l.

T. 3874.

^{es}
Athidalt folyó tulsó partján
ua Maesta ~~parancsnoka~~ alatt
körül, a melyeknek parancsnoka
áma ki van téve. ~~Parancsnok~~

↳ vezérlete

atin szöveg olvasható.

9 : 20.6 cm.

69.

A. Caualli di sua Mta Ca Cesarea
del gastaldo 1500.

800

Flender Beck

Ruprecht Matyas, Budapest, 20
éves korában, 1821-ben iratkozott be.

Ruprecht Matyas

Budapest VIII. 126.

Ruppert Viburno

ajitén

1907. VII. Jozay u. 44.

ERDÉLY MŰKINCSEI.



Éber - Gwiazda, let.

K. K. K.

RUPPERT Vilmos, építész, * 1856. †
Rakosszentimihály 1916 szept. 7. Buda-
pesten tanult s ugyanitt működött.
Egyik jelentékenyebb műve a pesti
szabadkézművesek páholyháza a Pod-
maniczky-utcában.

Galdineta h. n. v. 11. 290

* (Még csak két napig), szombaton és vasárnap kerül bemutatásra a *Royal-Apollóban* az idei évad első nagy attrakciója, *Boston Cézárja*. Aligha volt még film, amely olyan feltűnést keltett volna a publikum körében, mint ez a minden részletében idegfejesítően érdekes és nagyszabású film. Miután eddig minden előadás zsufozt házak előtt játszódott le, előreláthatólag az utolsó két napon is minden jegy elővételben fog elkelní, úgy, hogy akik még ezt a filmet nem látták, jól tesszik, ha előre gondoskodnak jegyeikről.

* (A királyné titkárja. A rejtélyes csomag. A vészjel.) Ezek a filmjei a *Mozgóképek-Otthon* e heti műsorának, mely gazdagság, változatosság dolgában egyaránt a legnagyobb tetszést vívta ki. Pénteken is négy zsufozt ház nézte végig. A három szenzációs film *utolsó előadásai* szombaton és vasárnap lesznek.

* (A kassai menekült színtársulat.) Kassáról jelentik: A kultuskormány 5000 korona segítséget utalt ki a kassai színtársulatnak, mely Brassóból, nyári állomáshelyéről, menekült Kassára a román invázió előtt. Az egyik kassai kulturtanácsos azt az ötletet vetette fel, hogy a társulat kérjen a várostól 30.000 korona kölcsönt, amit egy év alatt a színház bevételeiből fizetnének vissza, még pedig olyanformán, hogy a színházi helyáratok erre a célra tíz százalékkal felemlenek. A színházi évadot tíz nap múlva nyitja meg Faragó Ödön igazgató.

* (Dvorzák születésnapjának 75-ik évfordulója.) Ma, szeptember 8-án, van 75 éve annak, hogy Dvorzák Antal, a hírneves cseh zeneszerző Nelahozoves (német nevén Mühlhausen) cseh faluban született. Zlowicban, majd később Kamnitzban és Prágában végezte zenei tanulmányait. 1873-ban már prágai templomi karnagy és orgonista — ekkor írta Alfréd című első operáját is — 1875-ben a cseh operaház már bemutatta a király és a széngető c. operáját, ugyanakkor állami stipendiummal tanulmányutrament és innen kezdve egyre sürűbben jelentek meg művei. Később a prágai zenede tanára, majd igazgatója, az Urákházának (az osztrák főrendiháznak) tagja lett és 1904-ben meghalt.

* (A tengerész kedvese.) Ez a címe Fall Leó legújabb operettjének, melynek zenéjét — a Dollárkirálynő és Elvált asszony szerzőjén kívül — még néhány betéttel a berlini Warnke is gyarapította; a szöveg is két szerző munkája: Hermann Károly és Berger berlini újságírók a Spreenixen című evezős klub tagjait szerepeltetik vidám szövegekben és az elengedhetlen szerelmi bonyodalmakat is hamisítatlan berlini humorral fűszerezik. — Az újdonság tegnap került színre a Walhalla-színházban, jelentősebb sikerrel.

* (Sudermann) a nyáron dramatizálta Katzensteg című híres regényét és az ebből létrejött színmű már október hó derekán színre is kerül Meinhard és Bernauer igazgatók berlini színházában.

* (Artista-humor.) A nálunk is orfeumi vendégszereléséből ismert Hauer-Lurette bécsi artista jelenleg orosz hadifogoly; a zvetjanapustoci foglyatáborból most levelet írt, amelyből a következő részlet közölhető: „Jelenlegi szerződöttem nem elsőrangú, föllépési díjam 0.40 rubel naponta, de viszont abból nem kell per centet fizetni az ügynek. Szerződészegységért esetleg az étellel lakolnék, föl nem mondhatok és az igazgatóság egyre prolongál.”

* (Az első színikritikák), mint a Zeitan olvassuk, 1755-ben jelentek meg Lipcsében az ottani Koch-színház előadásairól; sőt egyidejűleg ellenkritika is látott napvilágot, amely polemizált az említett kritikussal.

Napi hírek.

Adakozzunk az elesett hősök özvegyei és árvái javára! Hadsegélyző Hivatal főpénztára, Képviselethez.

Szereteadományokat a frontra szállít a Hadsegélyző Hivatal Átvételi különtménye, IV., Váci-utca 38.

Adakozzunk a Vörös Kereszt Egyletnek! Segítsük a hadbavonultak családait és az elesettek hozzátartozóit!

— (Nyugdíjazás kitüntetéssel.) A király Polgár János zalaezerségi törvényszéki irodai igazgatónak nyugdíjazása alkalmából, sok évi hű és buzgó szolgálata elismerésül a koronás arany érdemkeresztet adományozta.

— (A francia bajnok hősi halála.) A párisi Matin Burguns nemzetközi rugbybajnok hősi halálát jelenti. Mint repülő, nemrégén lelőtték.

— (Szerencsétlenség az elhagyott lövészárókban.) A sárosmezei Vaspatakon Homolya János telkes gazda faszedés közben az erdőszélen levő elhagyott lövészárók tisztí fedezékében kiszedte a támasztó oszlopot, mire a nagy földtömeg rázúdult és agyonnyomta.

— (Uj magyar báró.) A király dr *Wlassics Gyulának*, a közigazgatási bíróság elnökének, valamint törvényes utódainak a magyar bárói méltóságot „Zalánkeméni” előnévvel díjmentesen adományozta. Régi nagy érdemek méltó megjutalmazása ez a fényes királyi kintüntetés. Ismeri mindenki igen jól azt a széleskörű és dus tevékenységet, amit Wlassics Gyula fejt ki hosszú évtizedek óta. Fényes képzettségű büntetőjogász és imponáló a jártassága a magyar közigazgatási jog utvesztőiben. Tekintélyes tudása, gazdag tapasztaltsága kitűnően érvényesült az egyetemi katedrán és a közigazgatási bíróság elnöki székében egyaránt. A nemzetközi jog terén is elismert szaktekinetely, aki azonkívül teljes hivatottsággal művelte a publicisztikát is. A szigoru liberalizmus nyilvánult meg mindig politikai hitvallásában. Ritka népszerűségét jelentékeny részben köszönheti kultuszministerségének. A közoktatásiügyi kormány élén egész se reg üdvös újítást léptetett életbe és igaz barátja volt az ifjuságnak, amely ugy lelkesedett érte, mint talán kultuszminiszterért még soha. Munkabírásának, kivételes szellemi erejének teljében éri a diszes kintüntetés, amelynek híre a legszélesebb körökben fog meglegedést és őszinte örömet kelteni.

— (Kitüntetett közlekedési tisztviselők.) A király kiválóan buzgó szolgálataik elismerésül a magyar kereskedelemügyi miniszterium, a magyar folyam- és tengerhajózási részvénytársaság, valamint magánvasutak következő alkalmazottainak, még pedig: dr Sachsenfelsi Dietrich Adolf miniszteri osztálytanácsosnak harmadosztályú vaskorona-rendet díjmentesen, Ladányi Jenő, Markhot Jenő ipari főfelügyelőnek, Tóry Gergely ipariskolai igazgatói címmel felruházott ipariskolai tanárnak és ij. Pim József főmérnöknek és Ferenc József-rénd lovagkeresztjét, dr Görgei és Toporci Gérgy István ipariskolai tanárnak, Durand Félix és Lengyel János ipari segédfelügyelőnek, dr Tasch János és dr Tóth Zoltán miniszteri segédfogalmazóknak a koronás arany érdemkeresztet, Meskó Oszkár ipariskolai tollnoknak az arany érdemkeresztet, Harsányi Dezsőnek, Trebitsch Miksának, Mende Rezsőnek és György Jenőnek, a fentemlített hajózási részvénytársaság főfelügyelőinek, valamint dr Marquis Géának és Fischer Bódognak, a kassa-oderbergi vasut főfelügyelőinek, díjmentesen a királyi tanácsosi címet, végül Szathmáry Jánosnak, az Aradi és Csanádi Egyesült Vasutak igazgatója és helyettes vezérigazgatójának, valamint törvényes utódainak a magyar nemességét „Zöldesi” előnévvel díjmentesen adományozta.

— (Támadások a hadiközpontok ellen.) Németországban, csakugy mint másutt, nyakrafőre alakultak a hadiközpontok. Kezdetben sok jót vártak tőlük, végeredményben azonban rájöttek, hogy nem szinültig teffel a hadiközpont. A németeknél máris egészséges mozgalom észlelhető a hadiközpontok ellen. A legkülönbözőbb pártállású politikusok vonulnak föl ellentük, s a birodalmi kormányra bizonyára nem maradnak hatástalanul ezek a támadások. Így legutóbb gróf *Strachwitz* rámutatott arra, hogy a számos hadiközpont leföldözi a gazdák hasznát és nem gondolnak egyébre, minthogy minél többet szerezzenek; mi több, ezzel meg is drágítják a fogyasztók ellátását. Emlékeztet a gabonaközpont-ra, amely 1914—15-ben a fogyasztók nagy kárára abnormális viszonyokat teremtett a liszt- és gabona-ellátás terén. A Berlinben ezékelő birodalmi gabona-központ a maga módja szerint védekezik a támadás ellen. Meg kívánja állapítani, hogy soha nem törekedett haszonra; öt százalékra dolgozik, s amidőn a központ föl fog oszlaní, a fölösleget az állam kapja, mely azt a hadiárványoknak fogja juttatni. Az első évi zárlatnál 250 ezer márká tiszta nyeresége maradt a vállalatnak s átlag 5 pfennig iroda- s üzemi-költséggel dolgoz föl egy métermázsza gabonát. Ez a nyilatkozat persze nem nyugtatta meg a német közvéleményt. *Oldenburg Januschau* meg is állapítja: „Pontosan revidálni kellene, hogy hova lesz az a pénz, mely az állam által tömegesen föllállított központoknak jut. Ha e milliőkat az állam kapja, akkor ez a polgárok meg nem engedett és célszerűtlen megadóztatása. Ha pedig a haszon nem az államnak jut, hanem dobálóznak vele, akkor meg annál rosszabb.” Majd így folytatja: „Mutatkozzék csak valahol egy kis élet, máris ráveti magát egy monopolum-joggal felruházott társaság, mely kibérel egy emeletet, irodákat rendez be, klubszékeket vásárol és 40 ezer márkás fizetések ad néhány szerencsés férfinak.” A huszont óriási jövedelmet huz, ugy hogy ezáltal 30 százalékon felül drágul meg ez a fontos élelmicikk, egyesegyedül a központ jóvoltából. Egy 145 márkába kerülő borju árához 76 márká költséget számítanak föl. Ez olyan baj, amin egész Németország felháborodik és nincs messze az idő, amikor az egész vonalon megkezdődik majd a nagy süprögetés.

— (Hindenburg és a Tisza vize.) A bolgárok tutrakani győzelméről beszéltek Budapesten a hivatalos jelentés publikálásától kezdve város-szerte, természetesen mindenütt nagy lelkesedéssel és a románok ellen érzett gyűlölettel. A következő kis beszélgetés, amely a városligeti Széchenyi-fürdőben folyt le, épen mert nagyon jellemző, megérdemli a nyilvánosságot. Ott is a tutrakani diadalról volt szó, fürdőzők, masszörök, kiszolgáló személyzet, borbélyok egyébről sem diskurálgattak.

— Ugy kell a gaz oláhoknak, a bolgárok majd megtanítják őket!

— Nem árt a nyomorult fajzatnak!

— Bárcsak már Bukarestben volnának a bolgárok!

Az egyik borbély egy tisztet beretvál és beretválás közben a következőket mondja neki:

— Hanem hadnagy ur, majd meglátja, most jön Hindenburg.

— Hindenburg? Mi van Hindenburggal?

— Hát nem tetszik tudni? Hiszen már nyílt titok, mindenki beszél róia.

— Nahát akkor halljuk!

— Hát tetazik tudni, Hindenburg most lent van a Tiszánál. Közvetlenül a Tisza torkolata fölött dolgozik ötvenezer munkással. Oriási árkot ását és a Tisza vizét egyenesen levezeti Romániába és azzal elönteti egész Romániát.

— Nana, — kételkedik a hadnagy.

— Már pedig ez így van, — erősíteti a borbély, hiszen tetszik tudni, *Hindenburg nem tud viz nélkül dolgozni*. Kelet-Poroszországban a Mazuri tavak . . . Romániában a magyar víz, a Tisza . . . Majd ellátja Hindenburg a románok baját. Elönteti a Tiszával.

Igy a népfantázia. Egyszerű, naiv és eredeti.

— (Cím és jelleg.) A király Dubányi Imre és dr Gyiraszin László belügyminiszteriumi számtanácsosoknak a főszámtanácsosi címet és jelleget, Bugala Ede belügyminiszteriumi számvizsgálónak pedig a számtanácsosi címet és jelleget díjmentesen adományozta.

— (Honvédtiszt, aki sebesülten ment vissza a frontra.) A Bund című svájci lap tudósítója cikket írt a Kárpátokon keresztül a bukovinai frontra való utazásáról. Ötnegyed év előtt — ügymond — a magyar Kárpátok e részében zajlott a háboru, most békés vidékek megünk keresztül. A földeken nők, gyermekek és öreg férfiak dolgoznak. Néha erős fiatalembereket is látunk, vörös nadrágban vannak; honvédhuszárok, kik aratási szabadságra jöttek haza. A tátrai üdülőhelyeken új élet van. Magyarország e hegyvidékre küldi sebesült fiait üdülés céljából. Sokan közülök, kik nemrég még sápadtak és gyengék voltak, ma már barnára süttek a tátrai nap hevétől, megerősödtek és nem egyik visszatérhet majd a harctérre is. Szakadatlanul cigánymuzsika szól és a frontra menő vasuti kocsikba hull a virág a magyar tisztekre és a magyar bakákra. A virágok szinompás tömegében szinte elvész a sok arany és ezüst vitézségi érem, mely e hősök mellét díszíti. Mindannyian együtt énekelik a cigányzene kísérete mellett a harcias magyar dalokat. Még Iglóban is hallatszik: „Föl, föl vitézek a csatára . . .” Kassán fél óráig áll vonatunk. E szép és régi kulturával megrakodott városban semmi nem emlékeztet már azokra a napokra, amidőn alig néhány kilométernyire innen, legerősebben tombolt a kárpáti csata, mikor az oroszok betörték a Dukla-szoroson és rengeteg véráldozatot hoztak, hogy eljussanak a kassai medencébe a vasuti vonalhoz. A vasúthoz, mely minden árat megért volna. Most vonatunkban ismét sokan vagyunk. Poprádtól kezdve egy honvédhadnagy és két zászlós voltak utitársaink. A hadnagy karja átkötte, még egyáltalán nem gyógyult meg, de azért mégis csapatjához megy már vissza. „Hadosztályomnak — mondja — forró napjai vannak mostanában s ilyenkor nem akarok a front mögötti ország-részben tartózkodni.” Ezután Russ alezredestől, a legendás magyar hősről kezd beszélni. Legutóbb műtétet kellett rajta elvégezni s az ezred-orvos, aki megoperálta, hosszabb szabadságra akarta küldeni. Russ azonban egy pillanatig sem gondolt arra, hogy elhagyja helyét. Mindjárt a műtét után telefonkészüléket szerelgetett betegágya mellé s innen dirigálta a fronton küzdő katonáit.

— (Lemondás a román ezredfőnökségről.) A berlini félhivatalos Norddeutsche Allgemeine Zeitung jelenti: A hohenzollerni herceg a román hadüzenet miatt lemondott a 3. román gyalogezred örökölhető főnökségről.

— (A császár, a szultán és a bajor király szöge.) Székesfehérvárott pénteken lelkes ünnepek keretében foly le a Vilmos német császár és Lipót bajor király által nagyobb összegben megváltott szögbeverés. Az uralkodók képviselőiben megjelent gróf Fürstenberg budapesti német főkonzul. Az ünnepség tizenegy órakor kezdődött. A szobor körül a helyőrség egész tisztikara és díszes közönség gyűlt egybe. Gróf Fürstenberget, mint az uralkodók képviselőjét, megjelenésekor a katonazene a német himnusz hangjával fogadta, majd Prohászka püspök a szoborhoz lépett és költői beszéddel üdvözölte az uralkodók képviselőjét, aki mélyen meghatva mondott köszönetet a meleg ünnepelésért. Majd a német császár és a bajor király nevében beverte a szöveget a szoborba. Ezután gróf Széchényi Viktor főispán mondott hatásos beszédet. A német császárt, a bajor királyt és a török szultánt éltette és a török szultán nevében szöveget vert a szoborba. *Lyka Döme* Augusztus főhercegasszony, *Crettler* százados *Hindenburg* tábornagy, *Bartha* ezredes pedig *Mackensen* tábornagy nevében vert be szöveget a szoborba, mialatt a zenekar a szövetségesek himnuszait játszotta. Végül *Saára Gyula* polgármester lelkes beszéddel zárta be az ünnepséget. Délben Prohászka püspök ebédet adott és délután a vendégek elutaztak.

— (A Palazzo Venezia kiürítése.) Luganóból jelenti tudósítónk: A római Palazzo Venezia kiürítése nagy nehézségekbe ütközik. A quirinali spanyol követ ezzel a Vatikánban levő kollegáját bízta meg. Még nem tudják, hogy a rengeteg sok butor- és irodaberendezést a palotából hova vigyék. Nem kevesebb, mint negyven teremnek a kiürítéséről van szó és csupán a levéltárak kiürítése legalább is hat napot fog igénybe venni. Ezekben a levéltárakban nagyon becses iratok vannak, így többek közt a velencei köztársaság igen értékes okmányai és más ritka dokumentumok, amelyeket nem lehet közönséges iratok módjára kezelni. A vatikáni követ, valamint a követségi személyzet és családjaiknak butorai több mint hatvan szobát töltenek be és így ezeknek a butoroknak az elszállítására és mászol való beraktározására is nagy gondot ad.

— (Holland tudósok belga egyetemen.) Amsterdamból jelenti a hollandi sajtóiroda: A holland sajtóban több nyilatkozat jelent meg, hogy holland tudósok vonakodtak a genti egyetemen a belgiumi német főkörmányzóság által följajánlott tanszékeket elfogadni. Nem a német főkörmányzóság azonban, hanem a flamand egyetem maga intézte a tanárokhöz a fölszólításokat, számítva az illetőknél a fajrokosság érzelmeire. A legközelebbi napok meg fogják mutatni, hogy ez a bizalom a legtöbb esetben nem volt jogosulatlan.

— (Olasz fogságban.) A következők értesítették a Pesti Hirlapot, hogy olasz hadifogságban vannak: *Bartófi Miklós* százados, *Dubovoy István* hadnagy, *Schüller* hadnagy (Budapest), *Tomsitz Pál* hadnagy (Kassa), báró *Brennen Ferenc* zászlós (Bécs), *Schwarz Béla* zászlós (Szeged), *Bubay Andor* zászlós (Székesfehérvár), *Klein Jenő* zászlós (Nagykőrös), *Popescu* hadapród, *Eisner Lajos* hadapródjelölt (Temesvár), *Schrank Ödön* hadapródjelölt (Esztergom), dr. *Hollenstein Lajos* hadapródjelölt (Bécs) és *Bottlik Tibor* hadapródjelölt (Fehértóplomb).

— (Cigaretta és revolver.) Szegeden Kertész János vágóhídi gépész Hoffmann János vegyeskereskedésében kissé ittas állapotban cigarettát akart vásárolni. Amde Szegeden, akár csak az egész országban, dohányáru most ugyiszólván egyáltalán nem kapható. Kertész, amikor cigarettát nem kapott, éktelenül lármázva nagy botrányt csapott, de nagynehezen, végül is kifizették az üzletből. Félóra múlva revolverrel a kezében újra megjelent az üzletben és Hát van-e cigaretta? kiáltással háromszor az üzlet alkalmazottaira löött. Szerencsére egy lövés sem talált. Az elkeseredett dohányost átadták a rendőrségnek.

— (Halálos játék.) Pechl Ferenc tizennégy éves fiu a Máriássy-utca 1. számú házban a második emelet lépcsőkarfáján csuszkaft lefelé. Elvesztette az egyensúlyt, lezuhant. Mire a mentők megérkeztek, meghalt.

— (A harcias házmesterné.) A Tisza-utca 4. számú házban Czeglédi Mihályné házmesterné összeveszett Sójaj Géza asztalossegéddel. Veszekedés közben a házmesterné paprikás lugkőoldattal szeméontította Sójajt, aki súlyos sérüléseket szenvedett. A házmesterné ellen megindították az eljárást.

— (Mészökött fegyenc.) A győri ügyészség értesítette a főkapitányságot, hogy a győri kórházból megszökött Matyaskó Vince fegyenc, németközi betörő. Mindenfelé keresik.

— (A legerősebb állatok.) Aligha gondolná akárki is, hogy a földkerekség legerősebb állatai, amelyeknek izomereje szinte mérhetetlenül felülmulja az emberét is, az apró rovarok között találhatók. Pedig pontos és kétségtelen tudományos kutatások és kísérletek derítették ki, hogy a rovarvilágban vannak csakugyan a legerősebb állatok. A tudománynak erről a meglepő megállapításáról szenzációs képekkel számol be a Képes Ujság mai legújabb száma.

— (A francia sajtó a német-svájci sajtó ellen.) A Bund írja „Párisi kellemetlenkedések” címen: Az egész nagy francia sajtó, a Temps sem véve ki, ismét sajtóságos hangot használ a német-svájci sajtó ellen. Csak nemrégiben jelentette ki *Northcliffe* sajtó megfigyelései alapján, hogy a latin Svájc lármásabban entente-barát, mint akárhány entente-állam maga, míg a német Svájc igyekszik igazságosan ítélni. Ezzel szemben a félhivatalos párisi lapban kirohanást olvassunk az „inkább német, mint svájci lapok ellen, amelyek helvét földön jelennek meg.” Nagyobb precizitást kérünk. Kit értenek ezalatt? Az idegesség oka az a kedvező fogadtatás, amelyre a *Németországgal folytatott gazdasági tárgyalások befejezése* a svájci lapokban talált. Tartózkodunk a kommentártól, de nem hisszük, hogy Svájcban valakinek eszébe jutna elsiklani a tény fölé, amelyet Párisban jónak tartanak szemünk előtt tartani, hogy t. i. Németország nem tiszta önzetlenségből előzékeny Svájc iránt, hanem a tárgyalásokon saját érdekeit védte. Ezt a Bund is ismételtelen kijelentette, de az nem akadályozta az előzékenységet elismerésének. Ugyilátszik, hogy a franciák rossz kedvét főleg az a közlés okozta, hogy Franciaország vette kezébe a kezdeményezést, hogy Svájcnak háboru esetére barátságos biztosításokat tegyen. Nyilvánvalóan attól tartottak Franciaországban, hogy ez a jó szomszédi lépés, amelyért Svájc hálás, bizonyítéka lehet a francia háborús szándékának. Ez a következőt, tekintettel az *Algeirasz óta Európa fölött lebegő, minden lakos előtt világos veszélyre, nem volna megengedhető.* Hiszen minden állam gondoskodott a kitérés pillanatára és a legbékésebb kormány is kénytelen volt gondolni az európai háboru eshetőségére. Ez azonban nem felel meg a tényeknek, amennyire mi értesülve vagyunk, ha most a Temps, az Echo de Paris és más francia lapok azt állítják, hogy Svájc behozatalának biztosítására a kezdeményezés már 1913-ban Németországból indult ki és Franciaország csak a német garanciákra való utalással érezte magát indítatva az 1914. évi egyezményre. Sürögőse kiánatos és el is várjuk, hogy hivatalos helyen ezt a dolgot tisztázzák.

— (Robbanás a bronzárugyárban.) Jungfer Gyula Kerepesi-ut 26. számú bronzárugyárában pénteken délelőtt felrobbant egy harmincöt lóerős Diesl-féle motor. A robbanás következtében a munkások egyike meghalt, a gépész és egy lakatos súlyos égési sebeket szenvedett. A robbanás pillanatában, amely akkor történt, amikor a motort megindították, az üvegfallal elkerített gépházban, ahol a motor állott, négyen tartózkodtak: Haas Ferenc művezető, Polyák József gépész, Schlesinger Lajos lakatos és Hutter Gusztáv tizenkilenc éves lakatossegéd. A robbanás, amely megrázkódtatta az egész épületet, kivágta őket a gépházból. Haas Ferenc művezető könnyebb sérülést szenvedett, Polyák gépésznek meggyuladt a ruhája, égő ruhában futott ki, mire segítségére siettek, már súlyos égett sebeket szenvedett. Schlesinger Lajos negyvenhét éves lakatos szintén életveszélyesen sérült meg. Bevitték mindketőt a Rókus-kórházba. Hutter Gusztáv tizenkilenc éves lakatossegédet a robbanás oly erővel vágta a földhöz, hogy a mellkasa bezuzódott. Mire a mentők kiértek, meghalt. A műhelyben dolgozó többi munkásnak nem esett komolyabb baja, néhányat sebesítettek meg jelentéktelenül a betört ablakok üvegserepei. A robbanás okát hivatalos szakértők fogják megállapítani, eddig csak annyit tudnak, hogy a motor akkor robbant fel, a mikor elindították.

— (Író-telefon.) Két berlini mérnök, *Sealan* és *Newman* szellemes módon egyesítették a beszélőgépet a telefonnal. Ugyiszólván a telefon tökéletesítéséről van szó. A találmány lehetővé teszi, hogy akkor is folytathassanak telefonbeszélgetéseket, ha a fölhevített fél nincs odahaza. A készüléket össze kell kapcsolni a telefonnal, s ha a tulajdonost felhívják telefonon, a telegrafon veszi fel a hívó fél szavait. Megelőzőleg azonban közli a felhívó féllel, hogy milyen üzenetet hagyott részére a készülék tulajdonosa. Megmondja, hogy mikor jön haza, hol található, vagy hogy milyen telefonszám alatt kell keresni. Lényeges az is, hogy a központ beavatkozása nélkül bonyolódik le mindez. A telegrafon által fölvetett beszélgetéseket bármikor meg lehet ismétetni, s mivel hűen adják vissza

a hangot, bírósági tárgyalásoknál, tanuvalomásokként is fontos szerepük lehet.

— (Öngyilkos kalapossegéd.) Nagyszalon-tán a népkerti sétátér mellett felakasztva holtan találták Szalay József hatvankét éves kalapossegédét. Levelet találtak nála, amelyben bátyjától, Szalay Jánostól, bucsuzik s azt írja, hogy betegsége és életuntsága készíti a halálra.

Házasság.

Dr. *Weiss Miksa*, a rákospalotai szanatórium orvosa, tartalékos ezredorvos, eljegyezte *Vámos Rózsikát* Budapesten.

Weisz Sárika és *Pataky Kálmán* cs. és kir. tartalékos hadnagy, jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

Meitner Dezső fatermelő Budapesten eljegyezte *Klein Ohjt*.

Halálozás.

Váradi András hirlapíró, a Tolnai Világlapja belső munkatársa, hosszas szenvedés után, életének huszonehedik évében Rákospalotán meghalt. Felesége és kis leánya gyászolja.

Schneider József pápai dohánygyári igazgató hosszas szenvedés után 53 éves korában Budapesten meghalt. Az újpesti temetőben helyezték örök nyugalomra. Széles körben becsülték és szerették, mint rokonszenves embert és humánus hivatalfőnököt. Irodalmi téren is szép sikerrel működött *Szelényi* néven és több kötet költeményét a kritika elismeréssel fogadta. Özvegye és egyetlen leánya, zeneakadémiai növendék, gyászolja.

Leiner Samu gyáros, a Leiner testvérek újpesti cég alapító tagja, Ischlben rövid szenvedés után meghalt. A magyar ipar egyik sokrabecsült, tekintélyes alakját veszítette el benne. A gyászoló család iránt, mely rövid időközben már két tagját veszítette, általános a részvét. A temetés e hónap tizedikén lesz az újpesti izraelita temető halottasházából.

Spiegel Vilma Miskolcon folyó év szeptember hó 4-én elhunyt.

Ruppert Vilmos műépítész csütörtökön hatvan éves korában Rákosszentmihályon meghalt. Temetése vasárnap délután négy órakor lesz a Kerepesi-uti temető halottasházából.

Reverceaux műki, Franciaország egykori bécsi követe, Bécsben meghalt.

x *Kitűnő könyvelőnőket* képez az Első Orsz. Gabelberger Szakisk. Keresk. Tanf. (Hegedűs Sándor-utca 7.).

x *Gyorsirónőkre* szükség lesz! A parlamenti gyorsírókól vezetett szakisk. (Hegedűs Sándor-u. 7.) megnyílt.

x *Árkád Játékarúháza* Rákóczy-ut, Sip- és Dohány-utca sark. Kismárky és Illés.

x *Nincs elegáns uras*, ki ne használná a Földes-féle Margit-cremet és Margit-szappant, mert a Földes-féle szépségápoló a legjobbak az egész világon.

x *A jogi pályákra* szerezzen tőle a magyar ifjuság. Szükséges és hasznos tehát megismerni, hogy miképpen lehet ezekre a pályákra jutni s rajtok boldogulni. Erre nézve ad bőséges tájékoztatást a „*Jogi pályák és szolgálatok*” c. könyvecske, mely kapható Légrady Testvérek könyvkiadóhivatalában, Budapest, V. Vilmos császár-ut 78. Ára 1 K. Ajánlott, bérmentes küldéssel 1 K 35 fillér.

x *A román harctér* legújabb és legrészletesebb hadi térképe Mérték 1—100.000. Ára 1.20 K, ajánlott bérmentes küldéssel 1.60 K. Kapható Légrady Testvérek könyvkiadóhivatalában, V. Vilmos császár-ut 78.

x *Az összes harcterek egyes térképei* kiadóhivatalunkban kaphatók.

Jungstam
drótlámpa
elpusztíthatatlan.
!! Óvakodjunk utáztatóktól !!
MAGYAR GYÁRTMANY!
Kapható mindenütt. Gyártja: Egyesült izzólámpa és villamossági r.-t. Újpest

Tanügyi rovat.

Iskolai hírek. A keleti kereskedelmi akadémiában a beiratások szeptember 11-én, az előadások pedig 14-én kezdődnek. — A X. kerületi (Tisztviselőtelepi) állami főgimnáziumban a javító vizsgálat szeptember 26-án délelőtt 8 és 12 között lesz. A vizsgálatlanul maradt nyilvános tanulók pótló vizsgálatára 25-én, délelőtt 9-től 12-ig. Magántanulók az I—VII. osztályból 20-ig jelentkezhetnek, vizsgálatuk 28-án és 29-én lesz. Felvételt vizsgálat 25-én 9-től 12-ig. Más intézetből jövő tanulók beírása 28-án délelőtt 8-tól 11-ig. A megnyitő ünnepséget szeptember 30-án délelőtt félizkor tartják meg, a tanítás pedig október 2-án kezdődik.

A Pesti Hirlap telefonszámai:

122—91, 122—92, 122—93, 122—94 és 122—95.

(Éjjel 122—91 vagy 122—92 hívandó.)

1916
60
56
316

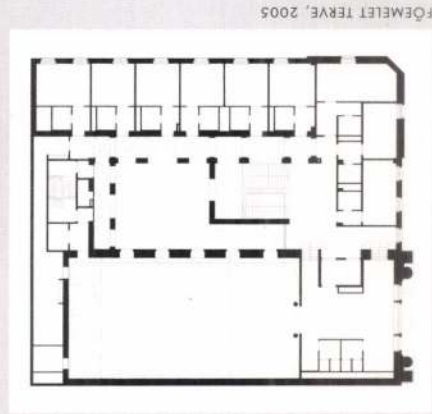
Szegő György

egykori kultúrtörténeti magasslatok a jeles személységek emléke, a hely szelleme is megidézhető. Brüsszelben vagy Philadelphiában – amint a világ más helyein – pazar múzeum működik egy efféle palotában.

(a szerk.)

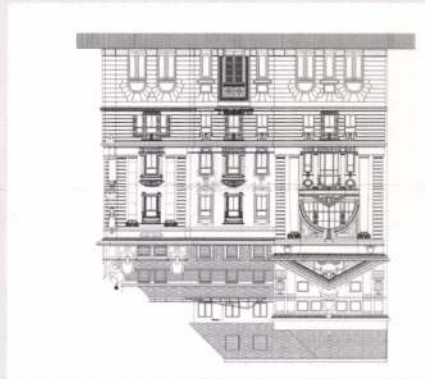
A szabadkőművesség gyökereit 1717-re, egy londoni fogadóban tartott gyűlésre vezeti vissza a történelmi emlékezet. Itt alakult meg az első újkori angol Nagyphahó, amely elődei között a jezsuitái Salamon-templom építőjét, a templom lovagrendet, a ciszterci szerzeteseket, a rózsakereszteseket és a puritán öskeresztényeket egyaránt számon tartotta. 1877-ben, az elküldés előtt alakult meg a Francia Nagyphahó, ok avatják fel meg emigrációban Andrásy, Klapkát, Horváth Mihályt és Pilszky Ferencet is. Úrböbi egyesítette 1886-ban a különféle irányzatokhoz tartozó magyar phahókat. 10 év múlva, 1896-ban épült meg Budapest a Podmaniczky utcai első és legnagyobb phahóepület.

Az első világháború és Trianon dühbukkérése legközelebb a szabadkőművesség is célpont lett, a mozgalmat beilloították. A két háború között neves magyar tudósok, művészek, sokan nyert beavatót. A háború felé sodródó Európában a magyar testvérek az antiliszmus hont képviselői lettek. A nagy generáció nevei közül néhány: Ady, Benedek Elek és Marcell, Heitai, Kosztolányi, Benczúr Gyula, Kistaludt Stróbi és sokan mások. 1945-ben meg legálisan működött több phahó, a tagok között Devesseer Gáborral, Mártty Ödönnel, Székely Mihállyal, Vikár Bélával. Azán 1950-ben ismét beilloították Podmaniczky utcai phaházát a "beilgy" rossz emlékü intézményei használták, akik után ház méltatlan állapotban került átadásra.

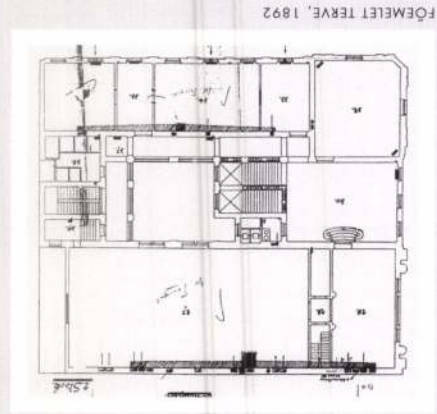


delet állapotát és az 1948-as rekonstrukció előtti – háborús sérüléseket elszenvedett – diszifosztést. Az udvart üvegletővel fedik le. A földszinten a hoteli függelen is működő kávéház nyíllat újra, mint egykor. A szobák számát az előző befelető által gondolt 18 helyett csak 80-ra tervezik, így a térszerkezet az eredeti rendszeréhez közelíthet.

A siker akkor lesz teljes, ha az üzemelető megtalálja azokat a formákat, melyekkel az



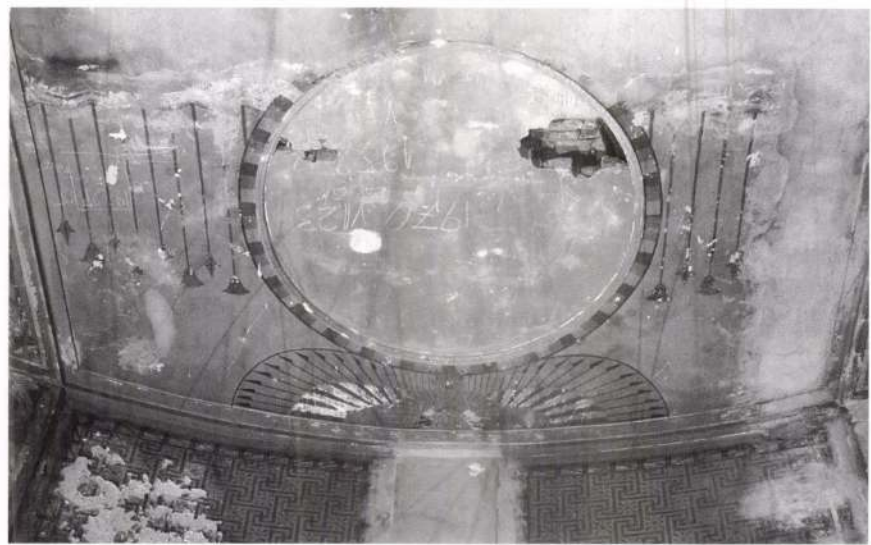
FOTÓ: RÁDAI MIHÁLY



A térszervezésben, ellérő szintmagas-ságaival elválasztott két épületrész egy-begyűrása ma komoly kihívást jelent a tervezőknek. A fejlesztők és az építészek célul tűzték ki, hogy a hotel kialakításakor a kötelezően megtartandó műemléki értékeket az új funkcióhoz illesztik, lehetőleg úgy, hogy az mind az engedélyező hatóságok, mind a majdani üzemelető elvárásait kielégítse. A megtartott homlokzat fölött két új tető szint épülhet be, visszaállíthatják a liturgikus tér ere-

mérendője határozza meg. Ezért formában egy zártabb körü funkció fogalmaztak meg: a phahó tagok életéhez szükséges "előszoba", előcsarnok" és "műhely" kapott itt helyét, míg az avatandók számára kint, az U szárában alakították ki "sötétkamrát". A templom-szárnny földszintjén egy kisebb templomter, a második emeleten konyha és étterem, a harmadikon pedig maga a főszentély kapott helyét. Ezen a szinten az U-ban alakították ki a Nagymeister számára szükséges tereket és a könyvtárat.

A TEMPLOM "KELETÉNEK" DISZIFOSZTÉSE



- MÉGBLŐ / CLIENT FIRST AB KFT.
- TERV / DESIGN OLAH M. ZOLTÁN, SZÁSZ ZOLTÁN, SZABÓ GERGELY, KONSTRUMA MÉRNÖKI IRODA KFT.
- PROJEKTVEZŐ / PROJECT MANAGER ABILON KFT. LOVRO ADRIENNA PROJEKT MANAGER
- STATIKA / STRUCTURE HENSLER DEZSŐ, VÁMOS LAJOS, CSEPREGÁLOVICS KRISZTINA, ODENBURGER KFT.
- GÉPESZT / PLUMBINGÁRHÁVÓ KÁLMÁN ÉS TÁRSAI
- ELEKTROMOS TERVEZÉS / ELECTRICAL PLANNING SOMOGYI GÁBOR, SOMOGYI KFT.
- MŰVÉSZETTÖRTÉNESZ / ART HISTORIAN KEREKESZTÉSSY CSABA
- MŰEMLEKVÉDELÉM / MONUMENT EXPERT TAHI TÓTH NÁNDOR, NÉKŐH
- KIVITELEZÉS / MAIN CONTRACTOR BUDAPESTI ÉPÍTŐ ÉS SZERELŐ RT.

Quinta Regaleira, a filozófia háza

A templomos felfedezők ezoterikus emlékműve (1904-1910, 1997)

Carvalho Monteiro portugál milliós, Ferdinánd király személyes jóbarátja, filantrop, műgyűjtő és könyvgyűjtő és szabadkőműves a század elején különleges fantáziával és ízléssel anakronisztikus építményt hozott létre Sintra királyi palotájának szomszédságában. Gyűjteményében a kegytárgyak, régi hangszerek, festmények, cimerek és antik darabok mellett kincset érő kéziratok is találhatóak. Portugália egyik legértékesebb könyvtárát tudta magáénak.

1896-BAN MONTEIRO megbízta Luigi Manin

ni olasz építész és díszlettervezőt, hogy tervezze meg kastélyát, a Quinta Regaleirát. Sintrán, Lisszabontól 30 kilométerre. E város egésze ma része a Világörökségnek. Monteiro a "filozófia házát" álmodta ide: a kastély és a park összefoglalja mindazt az ezoterikus tudást, amit a nyugati műveltség a 20. századig létrehozott. Mire készen lett Portogállában megszűnt a királyság, véget ért a virágkor. Monteiro halála után a bírók többször változtatták, végül utóljára a város megvette, alapítványt hozott létre a feltárasára, példás minőségben rendezhető és 1998-ban megnyitotta a közönség előtt. (v. o. a hasonló magyar példák többségével: Tura stb.)

A Quinta Regaleirával egy kis világcso

tartul fel. Az a kertkultúra, amely a 17. századi királyi parkokban érte el csúcspontját, három évszázaddal később, szinte érintetlenül bukkant fel eredeti funkciója tisztázatlan, talán beavatások lehetségesek. Egy kis kert teraszféle, amelyen két íves ülőpad egy trónszerű széket és egy nagy kőasztalt fog

közre, alighanem fedetlen szabadkőműves

templom. Több beavatási szertartás színlénye látható a parkban, ilyen például a forrásra épített kis mesterséges sziklából, a közepén egy függőhídral és belső sziklaközpönnyel. A legtitokzatosabb terasszal a víz túlóralán. A legtitokzatosabb építmény egy öt szint mélységbe lenyúló kút. Bejárata egy hatalmas, menhirt ábrázoló, elfordítható kőlap mögött táru fel, a kút mellett kettős spirálban fut le egy keskeny lépcső. A század kút alján a templomosok kőkeresztje látható. Innen egy szűk földalatti

járát egy kriptába vezet, majd az élet kútjának szalamandrákkal díszített építményénél jut fel a napvilágra. Az ezotérának számos ága jelképekkel jelenik meg a kastély homlokzatán és a kastélyon belül is: az alkímia, a kabala, a hermetikus elméletek megannyi szimbóluma. A park és a kastély egésze egy kulturális-szellemi megújulást, a spirituális örökség felismerését és egyébe rendezését mutatja.

Götz Eszter



„Hotel”

A Podmaniczky utcai páholyház rekonstrukciója

A magyar szabadkőművesség emlékei kultúrtörténeti örökségünk részét képezik. 1868-tól 1950-ig tartó legújabbkori történelmük nem a mai napi politika fordulatai, hanem az egykori történelmi keretek között kell értékelni. A két világháború között – lásd Bartók Béla szerepét –, majd az ország hadba lépése után például a mozgalom történetében lévő hazai képviselői cselekvő antfasziszta voltak, a még lehetséges kiugrás közvetítői. A Podmaniczky utcai páholyház építészetét értékelni sem a kortárs építészet premisszáival szemlélve, hanem a historizmus világának részeként. Az értékesítés után a mostani átalakítást vezető Ablon – miközben magas kategóriájú hotelt alakítanak ki itt – fentiek tudatában megőrizte a templom terét és díszítőművészetét.

AZ EREDETI TERVEKET, pályázat alapján 1894-ben Ruppert Vilmos készítette. A házat 1896-ban avatták fel. A külsőben módosított bérpalota minijára épült ház két traktusból áll. A sarok feleli U-alakú szárnyak, földszintjén kávéházzal (Domday Károly vendéglője), emeletén klubszobákkal, üvegezett verandával ölelik körül az udvart. Az

U-szárait egy erősebb falakkal szimbolikusan és eltérő szintmagasságával is határozottan elválasztott templom-szárnny zárja. Az alaprajz arányait a jeruzsálemi Salamon-templom

Ruppert Vilmos

A kalákkák nemzetközilek, 50-70

hazai és külföldi egyetemista vész részt – tájépítésszek, építésszek, ökológusok, közgazdászok, taná-

rok –, akik a helyi közösséggel, az ott élő emberekkel együtt dolgoz-

nak. A kaláka szakmai tapasztala-

tot jelent. Barátságok alakulnak ki a szállást adó családokkal. A falu-

turizmus alapjai tevődnek le. A tenvezés és a megvalósítás indíté-

ka nem az önmegvalósítás, hanem a hely, a közösség szolgálata.

A furdóépítő kalákkák során felújított furdók nem nagymére-

tűek, mégis hatással vannak a falu fejlődésére. Életet adnak a

talunak a közösség tevékeny ébredése által, a közösségi szel-

lőmben történő emberi gondolkodás szorgalmazásával, amely az embereket

közelebb hozza egymáshoz és a közös célhoz. Ez a hatás megmutatkozik a „ka-

lakázó” közösségeknél. 2002-ben Tusnádon a Nádasfurdó, 2003-ban a csikközmasi

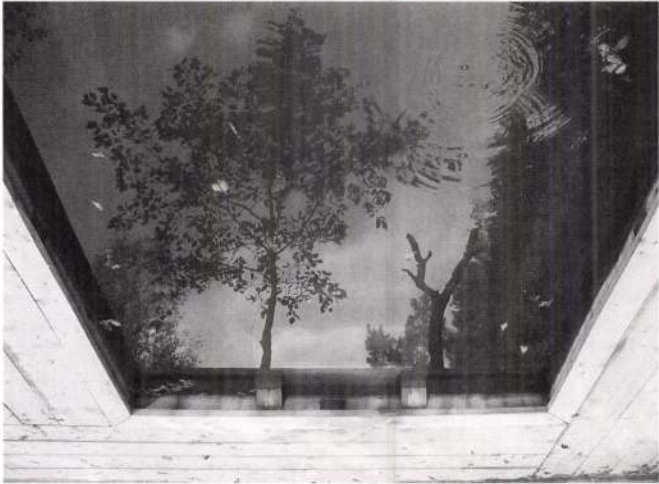
Söszékfurdó, 2004-ben a kászónújfalvi Sös-

kútúrdó, 2005-ben pedig két kaláka munká-

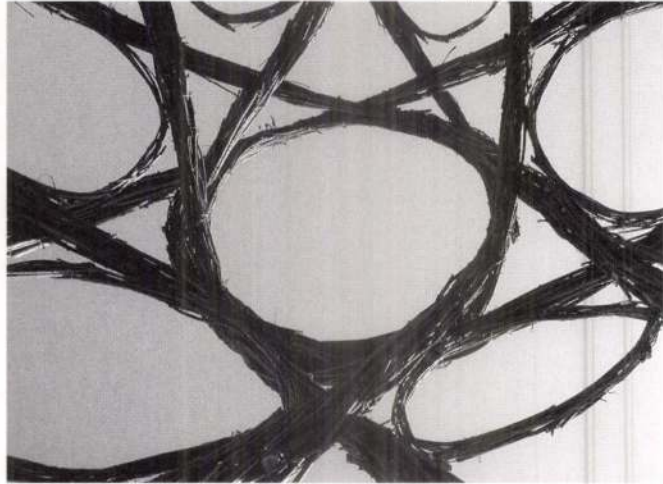
ja nyomán Csikszentkirályon a Borsárosfurdó, Csobottalván a Kerekgegefurdó épült ki.

Ebben az évben több helyszínen folytak hasonló kalákkák. Mert kalákkázní jól

Herczeg Agnes, Kovács Áron



KÁSZÓNÚJFALU, SÖSZÉKFURDÓ



CSIKKÖZMÁS, SÖSZÉKFURDÓ

tések folynak, falukép-megújító tervek szü-

letnek. A tánchá az része a programnak. A

falubéli gyermekeknek rajz- és kézműves

foglalkozást, kiállítás szervezünk. Nehezen

összegyűjtött, kis pénzekből valósul meg

mind az, egy hét leforgása alatt. A furdóépítés

szen teléssel és falunempegséggel zárul, ahol

létrejött és kiépített szabadterri furdóknél ivó-

és furdókúrákat lehet venni. Eلسorban az itt

éltök használják, de távolabbi vidékekről is

ellátogatnak ide. A falvakban megszálíva

10-14 napos kúra javallott.

A kaláka során hagyományos építőanya-

gokkal és építésmóddal furdó és lábázatoló

medencéket, öltözőfülkéket, függesztett palló-

utakat, filagóriát, padokat, forrásfogalást,

forrásházakat építünk. Erőző elleni fűző-

natokat fonunk, előfűző építményeket állítunk.

A természeti értékek megőrzésére hívjuk fel

a figyelmét. A hagyományos székegy festési

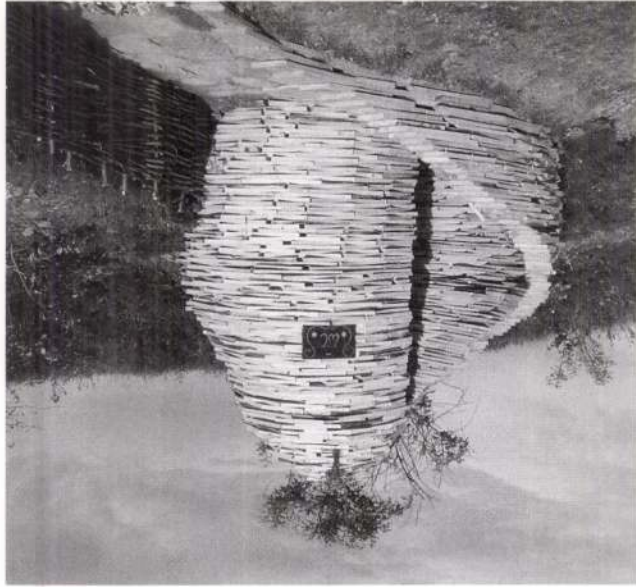
móddal információs táblákat festünk. A táj

szakrális pontjaira keresztet, fűzkápolnát,

fűzkoronát állítunk. Estéknél a tájról, a ter-

mészeti, építészeti, kultúrtörténeli értékekről,

Székegyföld jövőjéről előadások, beszélge-



CSIKKÖZMÁS, SÖSZÉKFURDÓ

közösen és önkéntesen végezték. Így építették a templomot, a fiatal családok számára az új házakat. A rokonok, szomszédok, barátok jöttek segíteni, és néhány nap alatt felépült az új otthon. Ez volt a leggyorsabb és legolcsóbb módja az egyén erejét meghaladó munkálatait elvégzésére. A Borsárosfurdó felújítása esetében a kaláka a közösségi munkához való visszatérést jelent. Lehetővé válik, hogy mindenki részt vegyen a helyi újépítésben, saját ereje szerint. Egyesek szálláshelyet biztosítanak, mások az étkezéshez járulnak hozzá, szerszámokat adnak kölcsön. A közösség megtapasztalja önjelét, feltárja belső

A szabadkőművesek háza

Kőművesek aknamunkán (jún. 10., Ahogy tejszik, II. o.)

Nagy késéssel került a kezembe Nyertes András érdekes cikke a szabadkőművesek ellen időként fellángoló támadásokról és hatósági intézkedésekről.

A cikkben szó van a Podmaniczky utca 45. számú házról is, amelynek a története ugyanolyan fordultatos, mint a szabadkőművesé. Pontosan tiltkrözi azokat a változásokat, amelyekben a mozgalom ebben az évszázadban átment. A történetből azonban hiányzik egy fejezet, amelyhez néhány adalékot magam is szolgáltatni tudnék. 1929 és 1949 között a Podmaniczky utcában laktam, mégpedig az Eötvös utca sarkán.

1945 őszén gyakori látogató lettem a Podmaniczky utca 45-ben. A háborút végén a ház üres lett. 1945 tavaszán az új pártok és szervezetek egyszerűen rátették a kezüket az üres házakra és lakásokra. A Podmaniczky utcai házat birtokába vette a Nemzeti Paraszpárt, és ott helyezte el VI. kerületi szervezetét. Amikor augusztus végén a hadifogságból hazatértem, a Nemzeti Paraszpártához csatlakoztam, VI. kerületi lakosként ide jártam heti párttalapokra, előadásokra, értekezletekre és gyűlésekre.

A háztól persze tudtuk, hogy tulajdonosa a budapesti nagypáholly, és arról is értesültünk, hogy már bejelentette igényét, vissza kívánván kapni azt, ami az övé. Ez ellen nem lehetett kifogást emelni, csak reméltük, hogy a viszaszolgáltatási eljárás hosszabb időt vesz igénybe, és mi még maradhatunk egy ideig a kellemes épületben. A három emelet közül az elsőnek a szobái le voltak zárva. Azt gondoltuk, majd ide költöznek be a szabadkőművesek. A második emeleten voltak a paraszpárti irodák és szobák. Az ugyancsak üres harmadik emeletre hamarosan érdeklődő jelentkezett. A paraszpárt a harmadik emelet bérbeadásától jó bevételi forrást remélt. A kerületi szervezet nagy csalódására azonban a bérleti szerződést nem ő, hanem birtokosként a párt nagy-budapesti központja kötötte meg, természetesen a bérleti díjat is ő kapta.

Az első emeleten nemcsak lezárt irodák foglaltak helyet, de a nagyterem is, amely a paraszpárté volt. Gyakran rendezett itt előadásokat és gyűléseket. Az utóbbiak között a legnépesebb és legnevesebb az 1946. októberi volt, amelyet azért hívtak egybe, hogy tiltakozzanak Keresztury Dezső vallás- és közoktatásiügyi miniszter leváltása, főleg a szociáldemokraták által kezdeményezett, de a kommunisták által is támogatott kampány ellen. A gyűlés olyan lelkes és felhevült légkört volt, hogy a teremről kijövő Illyés Gyula azt mondta, úgy érezte magát, mint ha a francia Girondenek egyik ülésén veti volna részt. Keresztury mellett természetesen a párt író tagjai és értelmiségi emberei fenntartás nélküli kiálltak, és nem lehetett őt rövid úton meneszteni. Csak később – 1947 tavaszán – távozott, amikor a paraszpárt átadta a kultuszlárcát a kisgazdáknak. Emlékezetes volt az a vita is, amelyet 1947 elején ugyanebben a teremben Veres Péter folytatott a szellemi élet problémáiról Lukács Györggyel és a kisgazdapárti Vatai Lászlóval.

A szabadkőműves páholly csak azután kapta vissza a házat, hogy Nagy Imre került a belügyminisztérium élére. A paraszpártiak úgy tudták, hogy Erdei Ferenc belügyminiszter nem nagyon szíveit elintézná az ügyet. Nagy Imre viszont röviddel hivatalba lépése után visszadta a Podmaniczky utca 45-ös házat a budapesti nagypáholynak. Ez nyomban közölte, hogy az egész házra nincs szükség, a paraszpárt maradhat, amíg nem talál megfelelő új helyiséget. Példás együttélés kezdődött.

En ebben az időben a pártszervezetben kulturális és ifjúsági ügyekkel foglalkoztam, később a szervezet titkára lettem. A szabadkőművesekkel, lakótársaknál szokatlan szívélyes kapcsolatot ápolunk. Jómóram gyakran fordultam meg röviddel hosszabb beszélgetésem irodáinkban. Rokonszenves titkárságuk széleskörű világszerte fel mindarról, ami a képzetelemet foglalkoztatja, sőt az a gyantám, többet is elmondott, mint amennyi illendő volt. Egy alkalommal elképedtem, amikor neves tagjainkól egy listát mutatott, és abban a korabeli magyar szellemi, társadalmi, politikai, gazdasági élet feltűnően nagy számú tagját fedeztem fel, élükön mint nagymesterrel Supka Géza fővel, pol-

tikussal a Polgári Demokrata Párt Világ című delutáni lapjának a főszerkesztőjével.

A Nemzeti Paraszpárt VI. kerületi szervezete 1947 tavaszán elköltözött a Podmaniczky utcai épületből egy Teréz körúti ház első emeletére. A szabadkőművesektől jó emlékekkel távoztunk, halásák lévén nekik, hogy nem használták ki ellenünk tulajdonosi jogukat. A ház további történetét már csak hírtapi cikkeik alapján követhetem. Amikor 1950. június 12-én az ÁVH megszállta, és egy nappal később hírtul adták a szabadkőműves páhollyok feloszlatását, én menekülteként már Svájcban életem.

BORBÁNDI GYULA történelész
München

A vérellátás összetársadalmi érdek

Monopolizálható-e a vérellátás? (szept. 11., 6. o.)

Érdeklődéssel olvastam Horváth Judit írását a vérellátásról. Az általa említettekhez két észrevételt szeretnék fűzni.

1. Az egészségügyi kormányzat jól ismeri azokat a vérellátásra vonatkozó ajánlásokat és kívánásokat, amelyeknek teljesítését az Európai Unió elvárja tagországaitól. Ezeknek lényegében az önálló vérprogramon és az önkéntes véradáson alapuló nemzeti önellátás. Ha Magyarországának szándékában áll csatlakozni az Európai Unióhoz, ezeknek a követelményeknek megfelelően eleget kell tennie.

2. A vérellátás helyzetéről eddig megjelent tudósításokban nem kapott hangsúlyt az a tény, hogy az ország vérellátása alapvetően az állampolgárok közreműködésére épül. Születhez bármilyen megoldás, a társadalmi ellenőrzés olyan formájára van szükség, amely megteremti az önkéntes véradók megbecsülését, és javítja a vérre és vérkészítményekre szoruló betegek biztonságérzetét.

A Magyar Hemofília Egyesület álláspontja szerint a vérellátás nemzetközi színvonalú biztosítása elsősorban nem szakmai ügy, hanem összetársadalmi érdek. Elvárható tehát, hogy a különböző szándékokat, elképzeléseket nyilvánosan ismertessék.

Ebben a sajtó szerepe nélkülözhetetlen. Ezért szeretném megköszönni a Magyar Hírlapnak és személyesen a szerkesztőknek a tudósítás közzétételét.

PELVHE TAMÁS
a Magyar Hemofília Társaság elnöke

Nyilatkozatok helyett tetteket

Adóemlést javasol a kormány (szept. 15., 3. o.)

A jelenlegi koalíció pártjai jogosan tették szavá több ízben is az előző törvényhozási ciklusban, hogy az akkori kormányzat az Alkotmánybíróság döntéseit aszerint minősítette demokratikusnak vagy akadémikusnak, hogy azok céljaival egybevágtak-e vagy sem. A legutóbbi kormánynyilatkozat ugyanezt a korábban bírált modort engedti meg magának. Hasonlóképpen történt a Bokros-csomag első alkotmánybírósági minősítésénél.

Az egész olyan, mint amikor a bukott diák az évismételt vizsgabizottságnak tulajdonítja, és eszébe sem jut, hogy esetleg lelkiismeretesen készülhetett volna.

Tévedések elkerülése végett megjegyzem, hogy nincs kifogásom a Bokros-csomag alapelvei ellen. Legfeljebb azt kifogásolom, hogy nem egy évvel hamarabb jutott a kormány eszébe, vagy különösen, nem öt éve az Antall-kormány tette meg ezt a kényszerítő lépést. Ha így történt volna, ma már sokkal előrébb tartanánk. De mindez nem ad felmentést a pontos, jól elkészített, szakmailag és jogilag átgondolt törvényalkotás alól. Továbbá nem jogosítja fel a mindenkori kormányt kötőzködő nyilatkozataira.

SEGEŐ ANDRÁS
Szentendre

MAGYAR HÍRLAP
1087 BUDAPEST, KERÉPESI ÚT 29/B
FAX: 210-0047
E-MAIL CÍM: levelek@mhirlap.hu



DOB NEDHAM

Természethűen ősszel is

Neked a divat mondja meg, hogy ki vagy?! - tették fel a kérdést tegnap az Itt a tv! várható őszi trendek jegyében telt el. A műsor divattervező vendége elmondta, hogy az ősz sem vet véget a természetes anyagok és színek divatjának. Az időjárás-hoz alkalmazkodva az egyes vonalvezetési kötélt kosztümök felvirágzása várható, melyekhez a kiegészítők továbbra is a negyvenes-hetvenes évek divatjának stílusában készülnek. A műsor másik meghívottja, egy mesterfodrász - alátámasztva a természetesség divátját - azt ajánlotta: aki divatos akar lenni a rossz időben is, jobb ha elkezdői növesztetni a

A NAP MŰSORÁBÓL:

- A délután fél kettőkor kezdődő Itt a tv! műsorának mottója „Ép testben ép lélek!”
- A műsorban bemutatásra kerülnek a legújabb tornaőrületek, az aerobicitól a body buildingig.
- Négy órákor a Memphis Band lép a Skála Metró második emeletén lévő színpadra.
- Este fél nyolctól a szellem és a test kapcsolatának összefüggéseiről esik szó.
- A műsor vendége lesz Carla Galli természetgyógyász, aki komplex gyakorlatokat dolgozott ki a testlélek-szellem hármasságának frissen tartására.

Az A3 tévécsatornán a Magyar Hírlap által is támogatott Itt a tv! élő adása délután fél kettőtől öt óráig és este fél nyolctól fél tízig jelenlétezik a Nyugati téri Skála Metró áruház teraszáról.

A pályázat eredményhirdetése november elejére várható, az új üzletközpont pedig tavasztól várja a vendöket.

Ezután pedig csak pénz és idő kérdése, hogy mikor kerül sor a Moszkva tér, a Kőbánya- Kispeszt vagy a Népstadion metrómegálló beépítésére. Ez utóbbira már most van jelentkező: a McDonald's itt szeretné felépíteni következő gyorséttermét.

A többi üzlethelyiségre pályázóknak számos feltételnek kell megfelelniük. Első számú követelmény, hogy a leendő bérlőnek az egész rendelkezésre álló terület beépítésére és üzemeltetésére kell ajánlatot

• J. K. B.

Hol olcsóbb?

A CSEMEGE MEINL SZAKÜZLETEIBEN:

Frack Kávé 100 g, 219 Ft helyett 195 forintért, Frank kávé 100 g, 405 Ft helyett 355 forintért, üdítő Rauch Ice tea őszibarack alma 1 l, 105 Ft helyett 85 forintért, kecskeméti szilvazsem 99 Ft helyett 79 forintért, kecskeméti meggyzsem 460 g, 135 Ft helyett 99 forintért kapható. Organics hajóvokértápláló sampon 200 ml, 219 forint helyett 199 forintos, Tomi kristály mosópor, tárcsás mosógéphez 400 g, 109 Ft forintos, Kitekat macskaeledél 400 g, 135 forint helyett 109 forintos, Milkyway szendvics 25 g, 39 forint helyett 33 forintos árban kapható.

A KAISERS SZUPERMARKET ÜZLETEKBEN:

Pulyka felsőcomb 1 kg 399 forint, sertésmáj 1 kg 299 forint, mübeles virsli 1 kg 359 forint, Maggi leveskockák, marhahúsleves, tyúkhusleves, erólevés 24 gr, 24 forint, stífojder 1 kg 849 forint, Tchibo Le Family örölt kávé 250 gr 319 forint, Diadermin hidratáló nappali krém 50 ml, 399 forint, WU 2 sampon 1000 ml, 229 forint, Libero unisex nadrárgelenlák 399 forint, Yonett joghurt 180 gr, 32 forint, Parmalat UHT tej 1 l, 66 forint, Iglo parajkrém 500 gr, 55 forint árban kapható.

A SZUPER KÖZERT ÜZLETEIBEN:

Tchibo örölt kávé 250 g 299 forintért, Bravo őszilé üdítő 1 l 99 forintért, Sió alma, szőlő, őszilé 1 l 69 forintért, Spaten sör 0,5 l 59 forintért, Boöi csokoládé 100 g 89 forint helyett 69 forintért, Párizsi zalahtus 1 kg 355 forint helyett 259 forintért kapható

A CORVIN ÁRUHÁZ SZUPERMARKETJÉBEN:

Weisser Riese mosópor 2,4 kg, 799 ft helyett 619 forintért, párizsi 1 kg, 350 forint helyett 255 forintért, paprikás kolbász zalahtus 1 kg, 890 forint helyett 710 forintért, virsli mübeles, 1 kg, 400 forint helyett 319 forintért, Sunkist 100 százalékos narancslé 140 forint helyett 125 forintért kapható.

Világszerte ismert a Volkswagen **vezőbb** társaiénál. És amivel több: minősége, értékállósága. A legújabb fényezett lökhárítók, dinamikusabb családtag és egyben a legmegmotor és a hozzá illő sebességváltó. Bízhatóbb barát, a **Rabbit** mostantól A legújabb Volkswagen családtag – Magyarországon is kapható. A **Rabbit** a barátságos **Rabbit**.

legfontosabb vonzereje, hogy az ára Ön is megismerkedhet vele ha ellátó-
kerék **150.000 – forinttal** ke-
gát márkakereskedőinkhez.

Volkswagen Rabbit – 150.000 forint árelőny

Információ: (061) 270-5502



Volkswagen.
Biztos lehet benne.

RUPPERT VILMOS építész

† **Ruprich Károlyban** igazi művész-asztalost veszítettünk el, olyan művészt, aki elméleti tudásával, műveltségével forgatta fúróját-gyalúját; nem csoda tehát, hogy olyan műveket alkotott, melyekért a külföld is megirigyelte benne a magyart, sőt még Bécs is elfeledte benne a — magyart! Párisban Zichy Mihály támogatásával, nem csak közvetítésével szerették meg, azután meg becsülték. Ezen az úton került itthon főuraink kegyébe, de csak Bécs után, — ahol a nagy „Dombaumeister“ Schmidt Frigyes tanítványa volt a Kunstakadémián és később mint „Akademische Kunsttischler“ a bécsi városház asztalosmunkáit vezette. De becsvágya űzte-hajtotta: végig tanulmányozta Rómától kezdve Középeurópa kathedralisait. Itthon kétszer is megrakta saját fészket, közben sógorával Thék Endrével is társult, de viszonyainkba nem fészkelhette meg magát végképpen; amiből aztán fegyvert kovácsolt

Egítő János
1910. 129. l.

maga ellen, és a múlt héten 59 éves korában apjának, ki szintén asztalos volt, várpalotai sírján oltotta ki életét, emlékül hagyván sok remekét s félben hagyva a veszprémi székesegyház fölszerelését. Áldás emlékére!

| | | | | | |
|-------------------------------------|-----|---|----|----|----|
| | 12 | — | 2 | 47 | 55 |
| IX. ker., Mester-u. 5. sz. | 1 | — | — | 24 | 13 |
| | 1 | — | — | 24 | 13 |
| IX. ker., Mester-u. 33—35. sz. | 2 | — | — | 17 | 35 |
| | 2 | — | — | 17 | 35 |
| IX. ker., Mester-u. 37. sz. | 1 | 6 | 6 | 8 | 22 |
| | 1 | 6 | 6 | 8 | 22 |
| IX. ker., Mester-u. 39. sz. | 13 | 1 | 11 | 37 | 1 |
| | 13 | 1 | 11 | 37 | 1 |
| IX. ker., Gyáli-út 21—23. sz. | 117 | — | 73 | 1 | 1 |
| | 117 | — | 73 | 1 | 1 |
| IX. ker., Gyáli-út 28. sz. | — | — | — | — | — |
| | — | — | — | — | — |

Rupprich Károly

Rupprich Károly, építész, szül.
1851 nov. 19-én Várpalotán, 1882
márc.-tól 1883 júl.-ig az építészeti
szakosztályban Fr. Schmidt tanítvá-
nya volt.

Fleischer Béni

Soul

Endpaper VIII. 64.

Ruraschedel

l. fareras

Flóri. Soproni 100

II. r. 6. sz.

1438. 117 f.

1983 MAR 15

1021

SZOLNOK MEGYEI NÉPLAP

Iparművész, vagy formatervező

Merre tart a karcagi cserépkályahagyár

A falon a színek és a formák változatossága. A karcagi háziipari szövetség cserépmintái sorakoznak egymás mellett és fölött a nagyablakos verandán. Tulajdonképpen háromféle mintán alapszik díszítésük: közepüket vagy virág, vagy néha madárral kombinált fakorona tölti ki, a korszerű ihletésűeknek pedig már csupán a vonalak hangulatkeltő elrendezése jutott.

1954 óta, tehát lassan egy évtizede készítik itt a népi motívumokkal díszített kályhacserépeket. Azt hisszük, hogy az iparművészet ma született meg. Pedig a hasznosságon túl már évszázadok óta megajándékozta az embereket a szépség élményével is a kerámia. Igaz, hogy egyideig nem sokra tartották a polgár puhány ízlését kielégítő porcelán émelegős cirádáival szemben, de manapság újra virágkorát éli az anyag tulajdonságait tisztelő fazekasság. Mert ez a mesterség sohasem kívülről viszi anyagába a szépséget: a természet egyszerűségükben is felemelő vonalait követi. Éppen ezért iparművészet a szó valódi értelmében, amíg a porcelán hőskorában is megmaradt a művészet iparának. De hol ennek a művészetnek a határa és hol kezdődik az ipari formatervezés?

Erről beszélgetünk Rusáy Istvánnal, aki megalakulásuk óta tervezi a szövetségetiek kályháját. Hosszú beszélgetés végén bukkant elő ez a gondolat. Mint ahogyan nem kisebb utat tett meg a kályhás mesterség sem az évszázadokkal ez előtt még korongon formázott fűredi tányéros mintától a mai non-figuratív díszítésig. Hacsak kellemes látványt kell keltenie a kör alakú vagy négyszögletes — alkalmasint barokk díszes határvonalú — cserépeknek, akkor bizony ez a mesterség már nem több annál, mint ami az esztergapad vagy a kávédaráló ízléses formáját adja meg. A modern életfelfogástól kezd idegenné válni a paraszti természetközelséget és a középkori hősiességet kifejező formavilág. De vajon nem lehetne-e megtalálni azokat a modern eszközöket, amelyekkel Rusáy továbbra is kifejezhetné egyéniségét. Hiszen kerámikusainknak sikerült olyan korszerű alkotásokat létrehozni, amelyekben megérződik a természetes ihletés is.

Mert Rusáy nem tekinthető egyszerű kályhásnak. 1928-ban kezdett tanulni a romhányi cserépkályahagyárban, éppen a legjobb helyen, a szobrászoknál. Mikor pedig 1954-ben megindult Karcagon a művészi igényű kályhagyártás, Rusáy múzeumban kezdett kutatni hagyományok után. Persze nemcsak régi kályhacserépekből merített, hanem faragásokat, rajzokat is felhasznált. Rendkívüli kezűgyességgel ültette át mindezt gipszbe, úgy hogy mértéktartó, meghíten egyszerű formái méltán keltek fel a hortobágyi csárdában a külföldi vendégek figyelmét. De nemcsak kezűgyességét, hanem teremtő fantáziáját is próbára tették azok a középkori figurák, amelyekről másolatokat kellett készítenie. Nyilván nem lehetett szó a hű utánzásról — ezt már csak a megváltozott technika sem engedte volna. Rusáy azonban helytállt: másolatait őrzik ugyan az eredeti megoldások naív vaskosságát, azoknak primitívsége nélkül. (Amint ez képünkben is megállapítható.)

Mégis éppen itt kellene több segítséget adni neki. Rusáy ugyanis egy darabig

instruálta ugyan Cseréi Éva, de nemrégiben abba maradt a dolog, hogy már nincs szükség rá. Márpedig nyilvánvaló, hogy a vonalakra építő, lényegre törő ábrázolás alapos képzőmű-

vészteni. A megoldás tehát vagy a korszerű és egyben művészi tervek sürgetése, vagy még inkább a nagyobb önállóság lenne. Ezt nemcsak Rusáy hivatászetete, de az is követeli.



Tizenhatodik századi erdélyi kerámia után készült minta. A régi motívumot az Iparművészeti Múzeum megrendelésére mintázta meg újra Rusáy

vészetj műveltség hiányában nem igen várható el Rusáytól. Akit nem is igen serkentenek önképzésre, mivel a szövetséget központja szabja meg végeredményben, hogy mit ké-

hogy a cserépkályha méreteinél fogva a kulturált lakásban mindig is művészi igényeket — és nem ízléses forma iránti vágyat — ébresztett.

Tompa László

Léptelen

"böngészők" között

donyi, s egy Erich Kästner művet.

...S jönnek sorba a vásárlók és az eladók. Apró Jánosné szakácskönyvet keres, s talál is pillanatok alatt. Bíró Attila karmester feleségével együtt a KRESZ legújabb kiadványát kutatja, de mindhiába.

— Nincs — sóhajtja —, pedig már nemsokára itt lesz a kocsi.

Csuda tudja, azért egy kissé irigylem Bíró Attilának gondját...

Alig egy óra hosszát töl-

töttem Szolnok könyvböngészőjében. Érdekesekek voltak a tapasztalatok. Az emberek többsége azért hozza be a már kiolvasott könyveket, hogy újabbakat vásároljon az árából, s a vásárlásnál egyáltalán nem az a döntő, hanem a kiadvány értéke, tartalma, kiállítása.

Ezt mutatja az is, hogy a képzőművészeti kiadványok, s az értékes lexikonok, albumok szinte órák alatt gazdára találnak.

— bubor —

A szocialista brigád címért dolgoznak

(Levelezőnk től)

A besenyszögi Rákóczi Termelőszövetkezet legjobb munkacsapata, illetve a rekeszszögi brigád tagjai elhatározták, hogy tervfeladataik túlteljesítésével — s az egyéb követelményeknek is eleget téve — a

szocialista brigád cím elnyeréséért küzdenek. Ennek a szép mozgalomnak Besenyszögön ők az úttörői, már nevet is választottak, Petőfi nevet vette fel a csoport.

Id. Wesniczky Antal
Besenyszög

Gyerektartás

— Gyerektartás miatt retetet azt már nem is remélek az én drága kislányomra.

AZ ELEKTRON-SUGÁR ELTŰNTETI A FÉMEKET

Az üveghengerben kisugárzó elektronnaláb olyan fantasztikus erős energiát sugároz ki, hogy hatására minden anyag gőzzé válik. Az elektronnalábokat rendkívül ellenálló fémek és más anyagok megolvastására használják, amelyeket nem lehet közönséges eljárással megmunkálni.

MÜGUMI,
AMELY „JOBBA,
MINT A VALÓDI”

Dr. Karl Ziegler, a müncheni Max Planck Kutatóintézet vezetője, Düsseldorfban előadást tartott a műgumigyártás legmodernebb módszereiről. Mint mondta, ma már technikailag megoldott probléma olyan gumianyagot előállítani, amely minden tekintetben olyan, mint a természetes kaucsuk. Újszerű kémiai eljárások alkalmazásával szinte elesték a természet től a kaucsuk, vagyis a természetes gumi molekuláris felépítését. Az eljárás lényege, hogy úgynevezett fém-organikus vegyes katalizátorokat alkalmaznak, s ezek szénhidrogén alapon igen sokrétű vegyületek létrehozását teszik lehetővé. Az eddig használt műgumikkal ellentétben, az így nyert új műgumifélék nemcsak a természetes gumianyag valamennyi előnyével rendelkeznek, hanem mentesek annak minden hátrányától is.

FEL ÉVEZREDDDEL
„MEGHOSSZABBODIK”
A TÖRTÉNELEM

Nyugat-Pakisztánban a Szvat völgyében legutóbb régészeti leleteket fedeztek fel, amelyek ötszáz évvel kitöltik a múltba. Elő-India történetét. A történészek a leletek segítségével az i. e. ezredik évig tudnak visszatekinteni, holott az írott történelem eddig az i. e. V. évszázaddal kezdődött.

EURÓPAI KÖNYV-
KIADÓK IDEI
KONGRESSZUSA

Mint minden esztendőben 13 európai könyvkiadó vállalat vezetője az idén is értekezleten vitatja meg, hogy kiknek ítéljék oda az ún. Formentor-díjat, amellyel az európai kiadók az év legjobb szépirodalmi művét szokták jutalmazni. A napokban eldőntötték, hogy a sokéves hagyományt ellenében, az idén nem a spanyolországi Mallorca szigetén, hanem a görög Korfu szigetén gyűlnek össze. A határozat oka, hogy a spanyol hatóságok a haladószerű olasz Einaudi Könyvkiadótól egyszer s mindenkorra megtagadták a spanyol beutazási engedélyt miután az olasz kiadónál megjelent az „Énekek a spanyol ellenállási mozgalomról” c. kötet.

Szolnok megyei

N É P L A P

A Magyar Szocialista Munkáspárt Szolnok megyei Bizottsága és a Megyei Tanács lapja

Főszerkesztő:

Varga József

Kiadja a Szolnok megyei Néplap Lapkiadó Vállalat

Igazgató:

Fülémen Lajos

Szerkesztőség és Kiadóhivatal:

Szolnok, I. sz. Irodaház.

Telefon: Szerkesztőség: 20-83,

23-20, 20-69. Kiadóhivatal:

20-94.

Index-szám: 25 068

A lapot előfizetésben és árusításban a Szolnok megyei postahivatalok és fiókposták terjesztik. A lap előfizetési díja egy hóra: 11.— Ft. Előfizethető bármely postahivatalnál és kézbesítőnél.

Szolnok megyei Nyomdaiipari Vállalat

Felölös vezető:

Mészáros Sándor

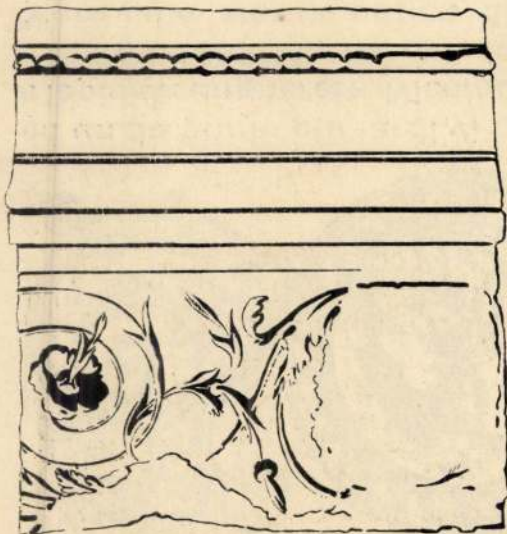


ed un decennio più tardi vi troviamo un altro oraf
e lapicida ungherese, Nicolaus Rusberger Hungarus.
Nel 1489 Mattia chiede in dono a Lodovico il
Moro una statua antica di Bacco per collocarla
nelle sue raccolte di antichità.

Le ambascerie che venivano a Buda per
trattare di eventuali matrimoni di principesse italia-
ne con Mattia e con Giovanni Corvino, suo figlio,
portavano sempre ricchi doni e ne ricevevano.
Dapprima si era trattato il matrimonio di Mattia
con Ippolita Sforza. L'ambasceria milanese porta
in dono a Mattia il ritratto della eventuale fidan-
zata. Dell'ambasceria fa parte il celebre organista
Pietro Mansono da Pesaro, che inebbria la corte
ungherese con la sua musica. Più tardi si negozia
il fidanzamento di Giovanni Corvino con Bianca
Maria Sforza. Gli ambasciatori ungheresi portano
a Milano, nel 1485, al duca quattro cavalli con
bardature e finimenti in argento cesellato, coppe

Nel campo dell'oreficeria, i rapporti non si limitano allo scambio dei prodotti, bensì degli orafi stessi. L'orafa milanese Donato della Porta viene caldamente raccomandato a Mattia Corvino. Nel 1489 viene a Buda il famoso Caradossó ed eseguisce un servizio d'argento per la mensa del re. È probabilmente suo il piedestallo, sostenuto da tre gambe a forma di uccello grifone, della famosa Croce del Calvario della Basilica di Strigonia (Esztergom). L'orafa e fonditore di cannoni Paulus Hungarus lavora a Milano circa il 1472.

posseduto oggi dalla Biblioteca Vaticana. vescovo di Cinquechiese (Pécs), Giovanni Vitez, sale di Bona Sforza, che decorò il pontificale del



dei quali, però, non ci è rimasto il nome. Uno di questi, un ungherese che il Cattaneo aveva iniziato nei segreti dello stile decorativo rinascimentale, minio il codice del vescovo di Agria (Eger), Urbano di Nagylucse, col libro dei Salmi. E ricorderemo infine il miniatore del Mess-

Rusberger Miklós

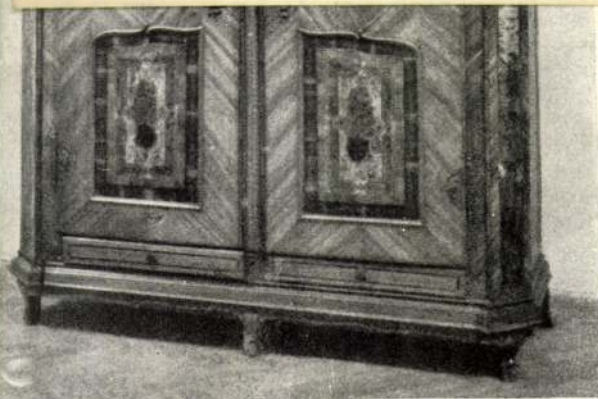
Russ K

fametto

l.

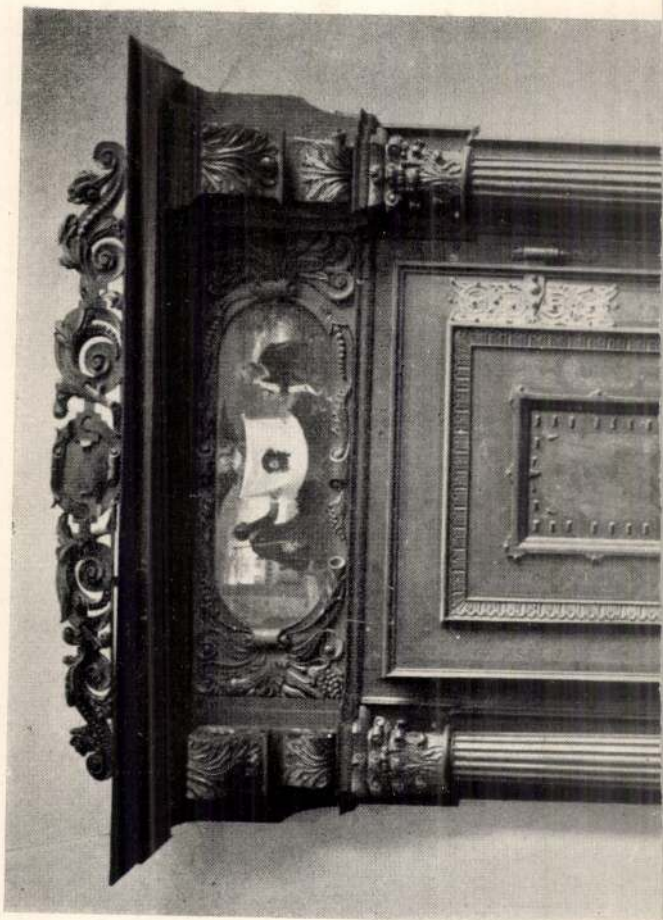
BudTM 1948

24. l.



XVII

1319.



RISZ Károly, falmetsző az 1860-70-es években Pesten Mihalovics pesti falmetszőnél tanult s 1864. lett önállóvá. Angol modorban metszett arcképeivel csakhamar feltűnt a falmetszőintézet, melyben több segéddel dolgozott, igen keresett volt. Itt készülték 1865-től a Hazánk s a Külföld, a Vasárnapi Újság s a Magyarországi és a Nagyvilág c. lapok illusztrációi, többnyire Jankó János, Keleti Gusztáv, Gregus János és mások rajzai után.

8.9. II 402 P

Storika kronika, la lene-Non.

VIII. 158.

I.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Rothermere-utca 12. III. 2.



Rischewick

razolo

Korabinskiy Janos

Matyas ancrepe fen-

szol

enlure

Sinnyei

Magyar Fok

VI. 982. b



Pest, május 20-án 1866.

Előfizetési feltételek 1866-dik évre: a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt: Egész évre 10 ft. — Fél évre 5 ft. — Csupsán Vasárnapi Ujság: Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupsán Politikai Ujdonságok: Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1866. január 1-től kezdve: Egy, négyszer hasábzott petit sor ára, vagy annak helye egyszeri ígatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri ígatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetményeket elfogad, Hamburg és Altonában: Haasenstein és Vogler. — M. Frankfurtban: Jaeger könyvkereskedése; Bécsben: Oppelik Alajos. — Bélyeg-díj, külön minden ígatás után 30 ujkr.

Pauli-Markovics Ilka.

A mik kerteinknek a virágok, az életünknek a művészet. „Virág, mely a nemzeti műveltség fáján fenn reng s bármi lombtalannak látszassék a fa, bármi sötét töve s görcsösek is ágai, míg ez fennmarad, nem mondhatja senki, hogy tavasza elmúlt s egykor nem fog hordani gyümölcsöket.“

A művész, ki az öröksépet állítva elő, a közönséget fölemelkedni, a szépet átérezni, kebelében nemesülni, a magasztos iránt lelkesedni tanítja, ép úgy érdemes tisztelőnkre, mint az író, ki az eszmék világító fáklyájával, a sötét tudatlansággal víva meg, ezt számüzi, jótékony ismereteket terjeszt, avvagy a gyakorlati élet polgára, midőn az anyagi előrehaladáson munkálva, ez uton emeli az emberiség boldogságát. Mindhárman a közérdek bajnokai: a szép, igaz s jó örök eszméi életbeléptetésének harcosai.

Ez eszmék keretébe méltóan foglalhatjuk az arczképet, mely a nemzeti színház egyik elsőrangú, közkedvességű énekesnőjét, *Pauli-Markovics Ilka* asszonyt ábrázolja.

Markovics Ilka 1839-ben született Pesten. Atyja ügyvéd volt, anyja Schmied Luiza, a szini művésznő szintén kedvelője, ki több ízben énekelt műkedvelőként Aradon s a nemzeti színpadon, melynek deszkáin később leánya oly szép sikert aratott művészetével. Első ösztönét pályájának anyjától vevé. Az anya minden gondját tehetséges leánya művészi kiképzésére fordítá. Midőn leánya fejlődni kezdett, Lugosról, hol addig laktak, felhozta Pestre. A kedves gyermek figyelmet gerjesztett tehetségével s rögtön talált pártfogókat. Ürményi Ferencz és József, Festetics Ágoston, gr. Mikó János s gr. Almásy György magasb kiképzetés végett 1856-ban a fiatal leánykát Bécsbe küldték.

Harmadfél évig tanult Bécsben, Salvi énekmester vezetése mellett, mielőtt tehetségét s tanulmányai sikerét a nemzeti színpadon bemutatná. Először az 1859-dik év október 15-én lépett fel az „Észak Csillagá“-

ban mint Prascovia, Hollósy Kornélia mellett. Hollósy Kornélia tetőpontján ragyogott ekkor művészetének s a közönség mégis figyelmet tanusított a félénk kezdő iránt s élénk tapsokkal üdvözlötte a nagy művésznő mellett.

Ki merte volna remélni, hogy e kezdő pár év alatt nemzeti operánk lyrai primadonnája s Hollósy Kornélia szerepeinek közkedvességű személyesítője lesz!

A fiatal énekesnő tehetségének terjelmét csak kevesen ismerték fel. Egynémely ujdondász csak a víg dalművek és operetteket

Markovics Ilka kijátszta a szűk marku próféták jóvendőléseit: fáradhatlan szorgalmával párhuzamban fejlődő tehetsége nagyobb szerepkörben is érvényesült, meghódított mindenkit s Hollósy Kornélia legkiválóbb szerepeit kezére játszá. Az elfogultak hangjai elnémultak s ő legvonzóbb jelenségévé lön színházunknak. Zerlináját, Mozart „Don Juan“-jában, Melindáját „Bánk Bán“-ban, Katalinját az „Észak Csillagá“-ban, a „Rigoletto“-ban Gildáját a legszigorubb itész is elismerőleg említheti. S mióta a szerelem lánczai által egybefűzve, 1863-i februárban Pauli Rikhárdal, nemzeti színházunk lyrai tenoristájával egybekelt, művészi haladása még feltünőbb.

Ugyanez évben kétszer szerepelt a bécsi udvari színház deszkáin is. Májusban Myrztát (Lalla Roukban), Margit királynőt (Hugenottákban), Gildát (Rigoletto-ban) éneklé; júliusban Mozart „Varázsfuvolájában“ mint az éj királynője szerepelt. A közönség tapsviharral üdvözlé a színpadon, a bécsi lapok elismerőleg nyilatkoztak tehetségéről, az udv. színház igazgatója szerződöttni akarta. De Pauli-Markovics Ilka nem tartozik azon művészek közé, kiknek „nincs hazájok“; bár kevésbbé előnyös feltételek mellett, nemzeti színházunknak elsőseget adott az udvari színház dicsősége fölött.

A legszebb koszorut a mult nyáron tartott zenedei ünnepélyeken nyéré Liszt Ferencz zongora-király kezéből. Oly tökélylyel éneklé hirneves hazánkfia Szent Erzsébet oratoriumában a czim szerepet, hogy a zenekart igazgató szerző vezénylő szerepéről megfélekedve, önmaga is lelkesülten járult a közönség tapsviharaihoz.

„Ritkán nyert ily nehéz szerep előadót, — ír róla Bülow — ki hasonló tárgyszerepelttel, valódi művészi felfogással s oly nemes és tiszta érzellemmel magyarázta volna azt. E művésznő rendkívül kedves hangja, úgy látszik nekünk, mintha egészen e földatra lett volna teremtvé.“



PAULI-MARKOVICS ILKA.

jelölte ki szerepkörét, véleménye igazolásul mindig csak a „veszekedő asszonyt“ emlegette, melyet Markovics Ilka Offenbach „Eljegyzés a lámpafénynél“ című operettjében oly ügyesen személyesített. Mintha az operette-énekesnő idővel nem is szerepelhetne sikerrel nagyobb dalművekben!

Dalmürepertoire-unkat Pauliné nélkül most alig képzelhetjük. S régi óhajásunk, hogy nemzeti operánknak oda kell törekednie, hogy első szerepeit, az ének s drámai részt egyaránt sikerrel megoldó művészekkel játszathassuk, oly derék magyar művésznővel, a minőt Markovics Ilkában még so-
káiig birni óhajtunk. M. E.

Szobám legyéhez.

Itt a tavasz, a télnek vége van,
Szobámban egy légy zúg magánosan,
A többi most is alszik megmeredve,
Ez is csak lézeng, nincsen dalra kedve,
Azon egy helyben órahosszat ül,
Később a fénylő ablaknak repül,
Majd, kiterült földabroszomra száll,
S rajt' percz alatt sok országot bejár,
Egy héber könyvre száll le idő múlva,
Bele néz, mintha zsidóul tanulna,
Meg, odább röppen térve hejszre, csára,
Elvégre mestergerendám aljára.
Mi a guta! hisz lábbal felfelé
Függsz, légy barátom, s háttal lefele!
Ez nagy mesterség! s a magyarfiak
Közt, az eszményi költő tudja csak;
Be szép alantról nézni: e sereg
Fenn a híg úrben, a mig dalt zeneg,
Mint fordít hátat a földnek! s a lég
Padlásán négykézláb jár, mint a légy...
De hagyjuk azt! — egy kérdést, dalnoktárs!
Szobámban csak egy morzsát sem találász,
Nincsen ebéded, nincsen vacsorád,
Rád is mostohán néz Apoll apád,
S potrohod mégis oly fénylő, kerek, —
Szólj, mivel élsz, az Isten áldjon meg?
Ne vidd a sírba e titkot magaddal!
Közöld azt vélünk dalnoktársaidal!
A magyar költő: templom egere,
Súgd hát fülembé titkod! ez legyen
Hálád, rólad még egy magyar dalló
Sem szólt, Petőfi lantján „tyukanyó,”
Sárotyén: a tücsök, diszt nyere,
S rólad nem dallott eddig senki se, —
Csak én, ki előtt törve minden békó,
S nagy és kicsiny egyformán dalra méltó,
Kolduskalap és királykorona,
Repülő sárkány, és — te, légy koma...
Még egyet! — te azt tán nem is tudod,
Hogy hazánkban mily sok a rokonod!
Miként te, zúgva jár fülünk körül,
Orrunk' boszontja, a fejünkre ül,
Miként te, szinte fény után sovárg,
S ha fenn a polczon dús koncot talált,
Mely anyagonddal ringatá úkapját
Beszennyezi a honnak tiszta lapját;
A hősnék, midőn végső harczát vívja,
Küzdő halálos verejtékét szívja;
S a melyet hullat átkos éjjelében,
Megfordik a hon' lángoló könyvében;
S örömdalt zúgva tépő sohajunkba,
Víg lakomát ül legszentebb torunkba',
Fitymálva a sors torló légyecsapóját. —
Mondom, hogy e faj oly hasonló hozzád!
A különbséget csak egyben lelem:
Ezer szemed van, — és ez — szemtelen.

Szemere Miklós.

A washingtoni kongresszus.

(Az északamerikai államok országgyűlése.)

Nem egyszer olvasunk, különösen bécsi lapokban, a magyar országgyűlésről tudósításokat, melyekben honatyáink tanácskozásainak fegyelméletlen, pongyola s kevésbé fékezett modora, néha igenis vastag vonásokkal ecseteltetik. Talán nem is ártana itt-ott kissé nagyobb rend: mindazáltal tagadni nem lehet, hogy a hol a nemzet ily nagyszámú képviselői gyűléseznek, másutt se különbek ők „a Deákné vásznánál.” Ime a többi között egy kézzelfogható példa.

Az északamerikai szabad államok kongresszusa vagyis országgyűlése Washingtonban — mint ezt az angol „Times” egyik közelebbi rajzából olvassuk — minden európai emberre nézve, a ki a társadalmi illem és modor bizonyos formáihoz van szokva,

sajátságos és meglepő hatással van. Az említett tudósítás szerint az északamerikai nagy republika képviselőinek parlamentje s Európa minden más törvényhozó testülete között roppant nagy a különbség. Meglehet, hogy az angol tudósítás, mint általában az amerikai intézmények nem nagy barátja, kissé tulságosan színezve adja elő a dolgokat, de előadása mégis igen érdekes részleteket tartalmaz, melyek figyelmünket méltán magukra vonhatják.

Északamerikában nagy szerepet játszik az „egyenlőség”. A kocsis, a ki miután leugrott a bakról, egyenesen bemegy a köztársasági elnök lakására, a washingtoni „fehér ház”-ba, hogy mint a köztársaság egyenjogú tagja, ő is kezét szoritson az elnökkel, nem valami nagy tisztelettel viseltetik a képviselőház egy egyszerű tagja iránt. Választó ő is, s a választók itt általában egy képviselőben — ha csak nem valami különös, kivételes nevezetesség — nem látnak egyebet, mint oly embert, a ki alattok áll; megfizetett szolgálóknak nézik, kinek kötelessége, udvariasan bánni azokkal, a kik megválasztották; kinek mindenek előtt az ő érdekeiket kell szem előtt tartaniok. Megkivánják tőle, hogy a befolyásosabb választók számára hivatalokat s állomásokat szerezzen; s ha ezt nem teszi, új megválasztásra nem számolhat. Innen van, hogy a kapitóliumot (az ország házát) minduntalan szabad, független választók környezik, kik azért jöttek, hogy fiaik számára valamelyik közigazgatási hivatalban állomásokat szerezzenek.

Ezen „gentleman”-ek nagyon szeszélyes uri emberek; mindig talpon vannak s mihelyt az országháza ajtai megnyilnak, seregesen oda sietnek. Akadályról szó sem lehet; sőt ellenkezőleg a kongresszus számít ezen urak látogatására, a mit a teremben felállított számtalan *közpölda* is tanusít, melyek gutta-perchából vannak készülve, igen nagyok s hosszú sorokban állanak a falak mellett; de azért délutáni 3—4 óra tájban minden padolat tele van ronditva a folyton bagózó tömeg sárga nedvétől.

A senatus (felsőház) s a képviselőház külön, a kapitóliumi nagy épület két ellenkező oldalán tartják üléseiket, s a tömeg a két terem között folytonosan fel s alá hullámlázik. Megtörténik, hogy a nagy bronzajtók egyes darabjait néha el is lopják, a mi nemrég annyira ment, hogy a képviselőház elnöke nyilvánosan szóba hozta a dolgot s kijelenté, hogy az ily szemtelen, alávaló lopás egy amerikai szabad polgár jelleméhez egyáltalában nem illő.

A kapitóliumban sátozt utótt minden féle oly üzlet, melyek Európában a parlamenti házak küszöbéről el vannak tiltva. Itt van egy sereg *kofa-sátor*, melyek tulajdonosai poros kalácsokat, citromvizet, fotográfiákat, márványdarabokat s minden féle más ily árukat kínálnak. Az urak inasai s a rendőrség csak az épület falain kívül foglalnak helyet. A képviselők éttermeibe a közönség is bemehet; de aszeszes italok árulása a kongresszus egy határozatánál fogva itt tilos. Az egész épületen melegítő csövek húzódnak át, minélfogva itt rendesen elviselhetlen a meleg; az üléstermekben a szellőzés minden készüléke hiányzik.

A képviselőház téres teremében 560 képviselő számára volna hely (e szám azonban soha sem teljes, s most, midőn a déli államok küldöttei még nem foglalták el újra helyeiket, csak 191-re megy a képviselők száma). A világosság felülről ömlik be s a felső ablak minden egyes tábláján egy-egy állam czimere látható. Az elnök ülése az egyik karzat alatt a falhoz közel esik; fö-

lötte egy sárgarézből készült nagy sas s két lobogó látható. Átellenében félkörben terülnek el a képviselők ülései; a hallgatóság karzataira mintegy 1500 ember fér. A látogatók tetszés szerint járnak ki s be; né-mely karzatokra azonban oly férfiak nem mehetnek, kik nők nélkül jöttek. (Ez a női karzat.) A diplomatai kar számára külön karzat van, de ezt többnyire a képviselők nejei s leányai veszik igénybe, kik férjeik s apjaik beszédeit jöttek meghallgatni s néha igen hallhatólag közbe is szólnak.

Ezen karzatokon mindig kisebb-nagyobb zaj és zavargás van; s a ház tanácskozását gyakran igen hangos tetszésnyilatkozatok kísérik. Az utóbbiakat a felsőházban (senatusban) azonnal el szokták némitani, s itt általában több a rend és méltóság. Az igaz, hogy e ház csak 60 senatorból áll s ezek közül is alig van néha 20 jelen.

A hallgatóság legcsendesebb osztályát a *szinesek* (négerek, mulattok stb.) képezik. Ezek nagy számmal jelennek meg s órákig ott ülnek, a nélkül, hogy valami különös érdekeltséget tanusítanának. A főbb osztályu szinesek legörömebb a felsőházba mennek; ott mutogatják magukat biborba és bársonyba öltözött, hamis és igazi csipkékben uszó, virágokkal felbokrétázott hölgyeik. Kukoriczakenyeret is hoznak magukkal a megéhezés esetére, s elébb nem mozdulnak helyeikről, míg az ajtónálló távozásra nem int.

Majdnem oly számosak, mint a négerek, az obsitos katonák is, s azután minden afféle emberek, a kiknek egyéb dolguk nincs, mint napestig a kávéházakat és csapszékeket bejárni. Ezek azért is szívesen mennek a képviselőházba, hogy ott melegedjenek. Ha jó az idő, száz meg száz nő jelen meg a karzatokon, hol igen élénken társalognak magánérdekű dolgokról; kötnek, varrnak vagy regényeket olvasnak az alatt, míg egy-egy honatya odalenn óráig tartó beszédben fardozik a köztársaság boldogságaért.

A ház *elnöke* (speaker), Colfax ur, éles szemmel és erős hanggal bír. Az elnököt minden ülészek kezdetén titkos szavazat utján választja a ház, mely alkalommal a legidősb képviselő kezébe teszi le az esküt. Ezután ő esketteti meg a ház egyes tagjait. Az elnök egészen polgárius viseletű, minden megkülönböztető jel nélkül. Ha az elnöki széket el akarja hagyni, néhány sort ir bármely tagnak, a ki azután átveszi az elnökséget. Az elnök magáról mindig így szól: a szék. Szavazás alkalmával p. o. így szokott szólni: „a szék (The chair) ugy találja, hogy a kik igennel szavaztak, többségben vannak.” Ha valakit rendre kell utasítani, ez esetben az elnök nem bír korlátlan joggal: a rendre utasított képviselő kifogást tehet s ez esetben a ház elé kerül az ügy, mely azután határoz; egyenlő szavazatoknál az elnök dönt. — Ő nevez ki minden bizottságot s ez által igen nagy befolyást gyakorol a közügyekre. Általában több tagot nevez ki saját pártjából, mint az ellentáborból. A senatus ellenben titkos szavazás utján választja a bizottságokat. Ha az elnök csendet kíván, nem haranggal teszi ezt, mint másutt, hanem egy kalapácsal ütögeti asztalát.

Minden indítvány felett annyiszor be; szélhet a ház tagja, a hányszor neki tetszik a senatusban ugyanazon egy napon és tárgyban csak kétszer lehet szólni, kivéven ha a senatus erre külön engedélyt ad. A házszabályokat ritka esetben tartják meg pontosan Szabály szerint egy tagnak sem volna szabad egy óránál tovább beszélni, de a gyakorlatban nem sokat törődnek e tilalommal. Egy órára szabadalma van a szónoknak; azonban megtörténik, hogy csak

Ruz R.



Pest, februar 11-en 1866.

Erzsébet császárné és királyné Ő Felseége.

Januar 29-ke óta ismét a régi fény, mányoz. Megható hangon monda el különö-
 sön és vigadás lakik és Buda várában.
 Mintha a történelem régmúlt eseményeit
 látók megújulni, ismét fejedelmi udvar
 pompáján és ragyogásán gyönyörködik sze-
 munk. Az uralkodó a nem-
 zet iránt ismételve kife-
 jezett bizalmának egy-
 újabb, nagyszertű jelet
 adta, midőn ígérte sze-
 rint felseges hitvesét, bá-
 dus királyneket is ma-
 gával hozta hű nemzete
 körébe.

Hogy mily riadó jel-
 keséssel fogadta a fő-
 város népe a bevonulással
 a fejedelmi part, lapunk
 múlt számában körülmé-
 nyesen följegyeztük. Az-
 óta nem mulik el nap és
 óra, hogy a felseges Asz-
 szony itt mulatásának
 varázshatásáról új meg
 új híreket ne halljunk és
 olvassunk. S mind az, a
 mi közundomásra jut, a
 gyöngéd nőiség, angyal
 jóság és báj, szellemi fen-
 sőség s a magyar nemzet
 iránti őszinte rokonszen-
 vű ellenszívó, magával
 ragadó nyilatkozatánya.
 felseges Asszonyunk ige-
 ző megjelenése mindent
 oly varázshatalommal bír,
 mely minden szívet ön-
 kénytelenül is magához
 vonz és meghódít.

A jelenvöltak tanu-
 sága szerint a legtelkesi-
 több és történelmileg ne-
 vezetessé vált, megható je-
 lenet volt, midőn a Felse-
 ges Asszony az országgyl-
 les üdvözölő és hódoló kül-
 döttséget fogadta a budai
 királyi palotában. Az el-
 fogadási teremben a trón
 mellett állva fogadta a
 küldöttséget a királyné.
 A bájos alakban a királyi
 méltóság a női kellem-
 mel csodálatra méltó ösz-



ERZSEBET CSÁSZÁRNÉ ÉS KIRÁLYNÉ Ő FELSEGE.

dott imát népe jölléteért! A jelenet magas-
 tossága ellenállhatlan erővel ragadta magá-
 val a jelenlevők szíveit s egyenemély szemben
 az elragadtatás örömkönnyűje csillogott. A
 küldöttség egyes tagjai csak nehezen vál-
 nézve is?

Az uralkodó felseges
 pár így birtván nyelvün-
 ket, s így leven képes
 azon kifejezni érzelmeit,
 és gondolatait, egy biztos
 reménynyel többlet nye-
 renk ügyeink szerencsés
 kitéjtődésére, melyben oly
 lenyeges dolog: vágyaink,
 reményeink és gondola-
 taink tökéletes megértése.
 A magyar nyelv dia-
 dala az, hogy Budán egé-
 szen, s némileg Bécsben is
 az udvari társalgás nyelve
 lön, s e részben a fő ér-
 dem császárné Ő Felse-
 ged. Ez társadalmi tekin-
 tetben oly nagy és fontos
 nyelvünk régtől nem di-
 csekedhetik, s a minőt csak
 egy nő, egy magas állasu
 pártfogónő adhatott meg,
 kinek lelkesítő példaadá-
 sában a hatalom, fény és
 baj egyesül. A város tele
 van hírekkel azon társas
 körökről, melyek Budán
 a királyi lakban tartat-
 nak, melyekben a magyar
 nyelv a társalgás nyelve,
 s azóta az ország vizsgálgozza a császári pár
 ily fellépésének magasztalását.
 Nem biztos remény-e ez irodalmunkra
 Ezen öröndetes tünnemény lelkesítette

Ruz R

rodalmunk érdeműs történetiróját, Toldy Ferenczet is, midőn a Kistaludytársaság mult heti ülésében tartott megnyitó beszé- és csüggédes évi után megértük ismét — s három század óta először! — hogy e nyelv- dajosan és büszken zeng a magyarok király- néja ajkairól! — megértük, hogy az nem csupán országos eslekvények alkalmával hivatalos közegként érvénykedik; hogy az nem többé tüntetés eszköze, s hozzá nem pusztá kegyből szállnak alá, hanem hogy befogadatot a Hofburg legfelsőbb ter- meibe is, hol családi csendes elvonultságban, az anyai császárok és királyok unokája ma- gyar költők műveit olvassa néjének: a ma- gyar király a magyar királyudnának!

Ó Felseggek a fővárosi közművezetők kö- zött már ismételt ízben szerencsétlenné legmagasb látogatásai alkalmával a nemzeti szin- házati s latható érdekkeltséggel néztek és hallgattak végig néhány színi előadást. Hzen részvét és érdekeltség a magyar irodalom, nyelv és művészet iránt a legmélyebb halára és tiszteltre kötelez minden magyar embert a felsőes uralkodó pár irányában. Ez örökre fényes betűkkel lesz följegyezve a sok keserű napot látott magyar nemzet történetének lapjain, mint valószínűleg első szép hajnala azon boldogabb jövőnek, mely almainknak, reményeinknek soha el nem multó tárgya.

Erszédet császárné, Miksa bajor kir. her- czeg leánya 1837. decz. 24-ken született s 1854. apr. 24-én kelt egybe Ferencz József ausztriai császárral. Két élő gyermek: Gizella főhercegnő, szül. 1856. júl. 12-ken, és Rudolf koronaherceg és trónörökös, született 1858. aug. 21-én.

M e g h a l t a m.

Meghaltam tegnap (almomban csupán), — Kiterítették egy hideg szobában, — Sirtak, jajgattak, szantak, s úgy dicédték: Nőm, s egy poeta, és egyik komám. — Mindent hallottam, — olyan jól esett! — Látni tehát mégis derék ember voltam, — Kar volt meghalnom, magam is beláttam, — De késvő bánom, ha megértémt mar. — Templomban a pap szörnyűen magasztalt: Nagy tudós voltam, s roppant versítő, Ekkélszámknak hív kurátora, Hazafiilem, nyájas jó barát. — Szemét törtéte minden hallgató, Kivált poetátsam, s a komám. — A sírba teték, — be rozslí esett! — Hallám, mint hányják a földet rém, Korpósmra mint zörgött a göröngy. — Uték a gyászort; én is köztök voltam, Nem látott senki; szörnyen etek, itak, — It is dicédték: be kar volt érette! Ritka ember volt! — a mennyig emeltek, Kivált poetátsam, s a komám. — A bor megnyitja ember szíve zártát, Kitor, mi mélyen lappangott tőkbán, — Oszezug komám, s poeta barátom: „Rosz poeta volt, az Isten nyugaszszal! S a komám: „hivány ember! kölcsönét Megkérte tőlem; — ha nincs jó bora, Haza felé sem fordult volna lábam.” — Türelmem ekkor megszakadt! jobboldal Torkon ragadtam a gonosz komát, Balomnál a rozsa, s silány poetát, Halotti ingben lathatóvá lettem, Hangom harsányan rívalt a teremben, Rémülten a tor népe szétfutott, S én — fölébredtem, — ezer szerencséték! Oh rozsa poeta, s te hűtlen komám! — Szemere Miklós.

A kortes-világ eredete.

(Novella.)
Ira Párfy Albert.

Rencsik Andras uram vizsga szummel- lepett ki az utczára s követve Abaházy Miklós ifju uramtól, a kit feszült kiváncsi-

sága vezetett utána, ketten, egyenesen a zajongó csoport felé tartottak.

A csizmadia már messziről észrevette, hogy miiben van a dolog, és monda kedvelt urt lakójához:

— Epen ugy tesznek, mint tíz év előtt az utolsó restaurációkor. Mi, publikátus nemesek, akkor is a „korona”-ban ittunk, Csapor Ferencz uram összeszedett vagy harmincz parasztot, s azokat három napig tejbé-vajba fürösztötte. A midőn a mi né- pünk megérzette a spēkelti pulykápecsenyé szagát, s látta, hogy a legbizsább ó-ma- gyarait verik csapra, egyenkint kezdett át- szökösni. És a mint egy igazi nemes átjött, de végre a kinek lába ki nem fuzamodott, vagy feje esés közben el nem szédült, vala- hogy összeszedé magát, s megvettó pillan- tást vette az elhagyott korcsmára, sietett az ellenárbor felé.

Könnyen eltalálhatták, mi történt oda- benn. A vezétek látva a veszelít, hogy meg- tartthassák embereiket, bezártatták az ajtó- kat. A kortesek észreverték, hogy a fősipán partja is csapra vere hordót, és erre Szup- kay Péter vezérlete alatt az ablakon át me- nekültek.

— Veszve vagyunk! — monda ekkor igen elszomorodottan az ifju, s legelőször is a háza szent ügyére gondolt, a midőn a gyá- korlati életből tanulta meg, hogy ezentul az egyszerű jövendője attól fog függni, melyik partnak van jobb bora, finomabb pecsenyéje, s melyik tudja busasabbban fizetni a kortes- vezéteket.

— Bizony uram, ezen már nem segethe- tünk — felelt Rencsik Andras uram, oly- végeztészerü resignatívával, mint csak oly ma- gyar embertől telhetett, a ki reménye utolsó sugarat is elhalaványodni látta.

Az ifju tépelődött magában. Gyálázatot mondott az ellenfél fejére, de el kellett is- mernie, hogy saját partja kezdte az itatást. Próbálgatta magát azzal mentegéni, hogy hiszen részükrol a jó, az igaz ugy mellelt történt a korteskedés: de nem ugyanazt tartá magáról a másik fél is? Ime, néhány nappal ezelőt, mily keresett ékesszólással védte Tóbiás István tisztartó uram a fősipán s az uraság partjának ügyét, ugy hogy minden szavából kitünt, mennyire tiszta megyöződésből származott mindaz, amit előadott.

— Igen — gondolkodék tovább — de ezen ember engem hivatalal kinalt; nem járhatott joban az, a ki vesztegetés által akart engem ügyéhez csatolni! — Aztán is- met megfordítva okoskodását, folytata: — De vajjon mit fogunk tenni mi is, ha gyöz- tünk holnap, s a legközelebbi restauráción egészen új embereköl ferczeljük össze. Be- kesmegye tisztí karát? Atkozott állapot ez a politika. Akar a jó, akar a rozsa ügyet véd- jük, a küzdelem jutalma mindig a hivatalba jutás. Egy kicsit gyanus értéke lehet ezen folytonos parttusának.

Ott álltak ketten, egészen tehetetlenül. Alig télt el negyedóra, a midőn az összesze- dett kortesnép tele átszökött az ellensze- g taborbába. Epen emyien voltak, a kik még tudtak a lábukon állni, a többi oly részeg volt, hogy ha ki merészkedik menni a sza- bad levegőre, azonnal a sárba tántorodik.

Már erősen alkonyodni kezdett, a midőn egy idős nő s egy fiatal leány közledezt feljök.

A csizmadia megsuga, hogy ez B. . . . asszonyaság (nevet nem írjuk ki, mert most is el 80 éves tisztes korában). A másik pedig leánya. Róza kisasszony, a kinek szépségben, jószágban és erényben nincs párja a vármé- gyében.

Vannak leányok, a kinek ha szelid és bizalmat gerjesztő arcvonásait a férfi leg-

Az ifju felelni akart, de ugyane pillanat- ban a „korona” vendéglo felől új zaj támadt. Igaz a! Nemesek maradtunk, mint eddig voltunk. Nem változik meg, és mi olyan igazvéréu álljuk holnap a junktumot, akar nem, a vilá- g ur marad; s meglátja ifju uram, akar kiki- Ferencz vizsipsán uram. Az ur pokolban is mint Tóbiás István tisztartó vagy Csapor Pál. A bihari urak is csak olyan nemesek, — Mindegy az, uram. Akar Péter akar nyelven felele:

— Két szökevény kortes alig tudott a lábán állni. Szembe nevettek a prediká- czót tartó ifjunak, s az egyik igen dadogó szedelemben? Oseink véren szerzették a sza- badságot, s a haladatlan unokák a grófo- k kámforszagu pecsenyéjét akarják elkötya- vetélni!

A két szökevény kortes alig tudott a lábán állni. Szembe nevettek a prediká- czót tartó ifjunak, s az egyik igen dadogó szedelemben? Oseink véren szerzették a sza- badságot, s a haladatlan unokák a grófo- k kámforszagu pecsenyéjét akarják elkötya- vetélni!

— Ez a magyar nemesi Decsület — monda — hogy poharat kocznunk jó bora- tunkkal, s aztán Judas Iskariótes módjára eláruljuk őket? Nemes uraimék gonoszab- bak leszünk, a ki egy tal lencséért adta el elsősznűtöttségét? Nem tudják, hogy dicso magyar házak alkotmányra forog ve- szedelemben? Oseink véren szerzették a sza- badságot, s a haladatlan unokák a grófo- k kámforszagu pecsenyéjét akarják elkötya- vetélni!

— Ez a magyar nemesi Decsület — akara őket visszatérteni.

Abaházy elállta utjokat s böcs szóval lopózkodni.

épen most akartak az ellenséges tanyára dezertor sompolyog, kik ismerve a szokást, szik észre, hogy mögöttük megint két új marcipánnal tartja is emberét.

És a mint így beszélgetének, ismét ve- tük az ifjont, ha mindjárt tokaji borral és ság ellen korteskedni, mert bizony fultövön jutott volna akar mély partnak is, a magyar- tében már rég eltotosodott. De eszde sem felvidéki megyékben is, ahol nyelv tekinte gyar volt, s magyarnak tartá magát még a lehetett volna vele trefálni. A nemesség ma- magyar nemeztiséget. Hzen egyben már nem Kiveén mégis egy dolgot. Tudniillik a rosza egyaránt lehetett felhasználni.

kortes-csoport is. Borért, traktálásért jóra kölcselenedett tömeg volt már a legelső lette iszik igen nagyokat. Romlott, eler- vashat, mint a mily lelkessedéssel ma mel- gyűtes, s holnap ugy a „junktum” ellen sza- ket veszi elöbb tanácskozás alá az orszá- s a királyi előterjesztéseket, akar a sérelme- nyes uraság pazsar kosztja következik. Hgye- egyzserűen magyaros konyhája után a fé- tisztújításban, s tudták, hogy az egyik part a háza szent ügyére gondolt, a midőn a gyá- korlati életből tanulta meg, hogy ezentul az egyszerű jövendője attól fog függni, melyik partnak van jobb bora, finomabb pecsenyéje, s melyik tudja busasabbban fizetni a kortes- vezéteket.

— Bizony uram, ezen már nem segethe- tünk — felelt Rencsik Andras uram, oly- végeztészerü resignatívával, mint csak oly ma- gyar embertől telhetett, a ki reménye utolsó sugarat is elhalaványodni látta.

Az ifju tépelődött magában. Gyálázatot mondott az ellenfél fejére, de el kellett is- mernie, hogy saját partja kezdte az itatást. Próbálgatta magát azzal mentegéni, hogy hiszen részükrol a jó, az igaz ugy mellelt történt a korteskedés: de nem ugyanazt tartá magáról a másik fél is? Ime, néhány nappal ezelőt, mily keresett ékesszólással védte Tóbiás István tisztartó uram a fősipán s az uraság partjának ügyét, ugy hogy minden szavából kitünt, mennyire tiszta megyöződésből származott mindaz, amit előadott.

— Igen — gondolkodék tovább — de ezen ember engem hivatalal kinalt; nem járhatott joban az, a ki vesztegetés által akart engem ügyéhez csatolni! — Aztán is- met megfordítva okoskodását, folytata: — De vajjon mit fogunk tenni mi is, ha gyöz- tünk holnap, s a legközelebbi restauráción egészen új embereköl ferczeljük össze. Be- kesmegye tisztí karát? Atkozott állapot ez a politika. Akar a jó, akar a rozsa ügyet véd- jük, a küzdelem jutalma mindig a hivatalba jutás. Egy kicsit gyanus értéke lehet ezen folytonos parttusának.

Ott álltak ketten, egészen tehetetlenül. Alig télt el negyedóra, a midőn az összesze- dett kortesnép tele átszökött az ellensze- g taborbába. Epen emyien voltak, a kik még tudtak a lábukon állni, a többi oly részeg volt, hogy ha ki merészkedik menni a sza- bad levegőre, azonnal a sárba tántorodik.

Már erősen alkonyodni kezdett, a midőn egy idős nő s egy fiatal leány közledezt feljök.

A csizmadia megsuga, hogy ez B. . . . asszonyaság (nevet nem írjuk ki, mert most is el 80 éves tisztes korában). A másik pedig leánya. Róza kisasszony, a kinek szépségben, jószágban és erényben nincs párja a vármé- gyében.

Vannak leányok, a kinek ha szelid és bizalmat gerjesztő arcvonásait a férfi leg-



Előfizetési feltételek 1866-dik évre: a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt: Egész évre 10 ft. — Fél évre 5 ft.

Csupán Vasárnapi Ujság: Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok: Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetően, 1866. január 1-től kezdve: Egy, négyszer hasábzott petit sor ára, vagy annak helye egyszeri iktatásnál 10 krba; háromsori vagy többszöri iktatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetményeket elfogad Hamburg és Altonában: Haasenstein és Vogler. — M.-Frankfurtban: Jaeger könyvkereskedése; Bécsben: Oppelik Alajos. — Bélyeg-díj, külön minden iktatás után 30 ujkr.

Czuczor Gergely.

(1800—1866.)

A bibliai csapások legsúlyosabbja ütötte fel sötét uralmát közöttünk, s fájdalmasan csapkod kíméletlen ostorával. Egy csapása Czuczort érte, de az csak nekünk fáj, ő nem érzi többé.

S valóban fáj is nekünk. Oly oszlop dőlt ki benne, a mely rendületlenül állt a leg-erősebb zivatarok közepett, oly munkás halt ki benne, a ki egész életén át fáradatlanul munkálkodott, hiven betöltötte helyét, s első sorban állott azok közt, a kik a magyar nemzetiség hanyatlani kezdő lobogóját fel-emelték s mai napig fenntartották.

Közönséges sorsu szüléktől származott; maga így szól apja hamvaihoz: „Nemes czimer szobád falán s fiókodban nem állt nemeslevél, — téged egy jobbagytelek táplála családdal.“ — De nem lehetett szelleme is közönséges azon apának, kitől alább ezt mondja: „Istenemre, irva volt szivedre a nemesség jelleme; jutalmadul közbizalom s becsület, tisztelet foga körül.“ — Gyermekkorában katonának szánták, mert messzejáró vágyakat és lángoló tüzet fedeztek fel szívében; de szerencsére még idejében felismerték, hogy a tudomány vágya az, és a költészet égi tüze.

Szellemének e kora nyilatkozása vitte Czuczort az iskolába, s onnan, benczés rendű tanárainak példájára és lelkesítésére a zárdába, hová 17 éves korában belépett. Még akkor menedékhelyre volt a magyar irónak az élet gondjai és hányattatásai ellen szüksége, s hol található volna azt inkább, mint az elmékedésre oly alkalmas zárdában, a szellemi munkákra rendelt egyházi rendnél, a felvilágosult benczések között? E refugiumban szabad röptére bocsátá Czuczor költői szellemét, s nem sokára mint kitűnő költőnek lön neve ismertté a hazában és a hazán kívül.

A magyar nemzetnél és a bécsi titkos rendőri hivatalnál!

A magyar nemzet tisztelte benne a ke-netteljes papot, és szerette a korát tulszárnyaló költőt, tanítványai ovatiókban fejezték iránta ki ragaszkodásukat, irótársai elismeréssel seregelték körülötte, a tudósok lelkesedéssel fogadták ülésökben, paptársai buzdították, főnökei védelmezték, — de más oldalról eltiltották tanári hivatalától, s bilincset verettek költői szellemére.

Mintha volna e földön oly bilincs, melyet a költői szellem megtörne magán! — Czuczor a censurát kikerülendő, azonnal ál-

hogy 1844-ben letette a lantot, s egy monu-mentális mű, a magyar nyelv kimerítő szótárának szerkesztését elvállalta. Roppant volt e föladat, s nem találhattak volna rá nála érdemesbet, buzgóbbat, értelmesebbet.

Azontul e munkának élt. Csak 1848-ban lobbant fel keblében még egyszer a költészet lángja. Megírta „Riadó“-ját, s új üldöz-teseteknek, évekig tartó szenvedéseknek nyitott vele ajtót. A börtönlég megtörte testi erejét, de lelke ép, erős maradt, s ámbár nevé ritkán emlegették, mindenki tudta,

hogy Czuczor egyike az akadémia legmunkásabb tagjainak, hogy szerény elvonultságában zajtalanul, de kitartó türelemmel és buzgó ügyszeretettel gyűjti a magyar nyelv szókin-cseit s szerkeszti össze azt a nagy munkát, mely immár alapvona-laiban készen, méltó emlékosz-lopát képezi e küzdelemmel és diadallal teljes életnek.

A szótár készítésétől nem keresett Czuczor magának más pihenést, más foglalkozást, mint a nemzeti színház és az Orczy-kert mindennapos látogatásában. E nyáron a szokásos szün-idő félbeszakította az előadásokat, az Orczy-kertet kórhelylyé alakították, s a rendes látoga-tón bizonyos levertség volt ész-revehető. A szótár végéhez kö-zeledett, s írója hanyatlott. Kész zsákmányt talált benne a keleti vész, s a gyöngéd érzelmű pap, ki 35 év előtt önfeláldozó buz-galommal vigasztalta hasonló járvány alkalmával a betegeket, a kitűnő tudós, ki huszonkét évig folyvást csak egy, de nagy-szerű, korszakos munkának élt, szept. 9-én áldozatul esett.

Keze alatt immár megszűnt

a szótár anyag lenni, és szellemi szövétnekké lett a művelt magyar nemzet kezében. — Írója betöltötte hivatását, s vajjon nem a gondviselés ujjmutatása-e az, hogy teste is épen akkor vetkezze le anyagát és váljék szelleme évszázadokra kivilágító szövét-nekké a Mindenható kezében?



CZUCZOR GERGELY.

nevek alatt irt, s csak tüzelekről s addig ismeretlen bájos nyelvéről ismertek rá az Andódi, Szilágy, Ete, Dobokay nevek alatt. Álnevei megmentették a némaságtól, de nem az üldöztetéstől, mely hat éven át folyvást keseríté életét. Aligha nem nagy része volt e sok szenvedésnek azon elhatározásában,



Czuczor huszonkét évet töltött a *lyránál* is, és valamint a tudományban szótárával, úgy alkotott korszakot a költészetben is népies költeményeivel. Bátran elmondhatni, hogy a valódi „népies“ vele kezdődik, mert a mit előtte e nemben nyújtottak, az inkább csak sejtelve azon iránynak, mely később Petőfiben és Aranyban oly szépen kifejtett. Népdalain természetes báj ömlik el, alakjuk zengzetes, nyelvezetük tiszta, s hogy valódi népiességek annál jobban kitűnjék, a nép előtt oly kedves románczi lehelet vonul át rajtok.

Egyéb művei többnyire *éposziak*. Irt meséket, néhány szatirát és szerelmi dalokat. Mindenikben szembeötlő a könnyedség s a nyelvnek teljes birása; és Czuczor ezekkel is sokat tett a magyar költészetnek idegen nyűgök alól kiszabadításában. Egy Hunyadyról írott nagy hőskölteménye félbenmaradt, de erre tett tanulmányait értekezésben tette le. Irt több értekezést is, többnyire nyelvészeti, s klasszikus magyar nyelvre tett át néhány latin klasszikust. Nagy népszerűségnek örvendettek „*Paprikás versei*“ a mezei naptárban, a „*Falusi kis leány Pesten*“ pedig naiv lyránk eddig fölül nem mult gyöngye.*)

Az életben szelid, jó szívé, őszinte és kedélyes volt. Nemes szívet szépen jellemzi az a tény, hogy Budavár bevételekor börtönéből kiszabadulván, első gondja az volt, hogy a vele egy épületben tartózkodott császári katonák életét a győztes honvédek dühétől megmentse. Ha volt is fiatalabb korában irigye, de haragosa nem. Meghatólag tudta a papot az emberrel egyesíteni, s meggyőzőleg a tudóst a pappal. Felvilágosult volt, s így jól illenek rá benczés társainak e szavai, melylyel gyászjelentéseket végzik: „Az örök világosság fényeskedjék neki!“

Kunsági.

Az ősi ház.

(Bori, augusztus 20-án 1866.)

Apáimnak rozzant hajléka,
Döledező falak!
Adjatok az utódnak szállást,
Mig az éj elhalad.

Marasztaltak gyöngéden másutt,
Szívükből szállott a szó;
S nem maradtam, jöttem hozzátok,
Lelkem idevaló.

E rosz tető alatt születtek,
A kiktől én vagyok:
Minek földjön engemet jobb be,
Kisebbit, mint azok?

E bús helyen rejtőzködének
Az erkölcs s becsület:
Mért keresssem idegenek közt
Szent örökségemet?

Itt törött meg és hült ki sok szív
Szó nélkül, csöndesen:
Mért sirjak a holtakért ott, hol
Árnyuk meg nem jelen?

A hold bágyadt, rezgő világa
Elönti a szobát,
Kisértetes lényeket látok
A kis aklakon át.

Drága árnyak, ha ti volnátok!
Ha sötét sirotok
Csupán azért hagyjátok el most,
Hogy engem lássatok:

Oh jöjtek! Győződjétek meg,
Hogy a tiszta nevet,
Mit tőletek örökül kaptam,
Nem érte sár, szemet,

Hogy tanultam tűrni, szenvedni,
Tudok lemondani,
Élet s halál nem ejt zavarba,
Ha kell választani.

Odaadom jónévért, hirért
A földi javakat,
És a sirnak békéje sem kell
Bűn s gyalázat alatt!

Oh jöjtek és áldjátok meg
A fiut e helyen,
Hogy hozzátok jóban és roszban
Méltó utód legyen.

Jöjtek és építsétek fel
E bús házat megint,
Hogy az ősi erények képe
Keljen föl rendre mind.

Hogy a vándor, a midőn itt jár,
Álljon meg keveset,
És mondhassa: látott szokatlant,
S emlékezeteset.

Senki sem jő. El van hagyatva
Végkép az ősi ház,
Körültötte magány, sötétség
És síri csend tanyáz.

Oh de nekem szent lesz minden kő,
Mely itt sötéten ül,
És megtanult kitarító lenni
Régi népeitől!

Mig a romlás gyászos porában
Csak egyre akadok:
Apáimnak erős lelkére
Emlékezni fogok. *Dalmady Győző.*

A chálonsi állandó tábor.

A hírlapolvasó közönség, napjaink egyik legnevezetesebb egyéniségéről, III. Napoleon császárról bizonyára gyakrabban olvasá ezen tudósítást:

— A császár a chálonsi (salón-i) táborba ment.

Ezen tábor neve legújában ismét felmerült politikai lapjaink hírei között, még pedig azon megjegyzéssel: hogy „az osztrák kormány is elhátározta, Bruck mellett egy állandó tábort alapítani, a *chálonsi állandó tábor* mintájára.“

Nem lesz korszerűtlen ezen tárgyról néhány szóval megemlékezni.

Az állandó tábor olyan katonai tanyázás a szabad ég alatt, melyet egy bizonyos számú hadsereg mindig elfoglalva tart. Ha az egyiknek táborozási ideje letelt: az visszavonul a városi lak-tanyákba, helyét pedig ugyanoly nagy számú másik csapat foglalja el.

Nem szabad azt hinnünk, hogy ezen állandó táborozás csupán valami katonásdi játék volna, sőt inkább azt kell állítanunk, hogy különböző szempontokból igen nagy horderejű a hadászatban — és számos oly haszna van, minőt az ugynevezett maneverek, vagy is nagyobb mérvű hadgyakorlatok távolról sem képesek felmutatni. Ezen állandó táborozásban a katonaság hozzá szokik a sátrakban való élethez, hozzá szokik sok nélkülözéshez, miket aztán háboru idején annál könnyebben képes elviselni; maga a táborozás számos olyan teendőre figyelmezteti az egész hadikart, minő tapasztalatokat a laktanyai élet soha sem nyújthat, — s végre, a mi egyik legfőbb eredmény: a folytonos szabadlevegőlévétel oly virágzó egészségben tartja fenn a legénységet, melyet a zsufolóság megtöltött laktanyákon hiában keresnénk. Mind e hasznok mellett ott van még végül az is: hogy míg valamely hadtest az állandó tábort tartja megszállva, addig városi lak-tanyáit, kórházait, mint majdnem egészen üreseket, a lovasságnál pedig az istállókat is, folytonosan lehet szellőztetni, javítani, tisztítani, s ezáltal egész évekre egészségesebbekké tenni.

A táborozások története kimutathatná, hogy ezen állandó táborok használata szokásban volt a görögöknél és a rómaiaknál is. Jelen századunkban, a hadviselés nagy mestere, I. Napoleon császár állította az első állandó tábort Boulogne vidékén 1803-ban. Ez 1811-ig állt, és 100,000 embert foglalt magában. Napoleont Oroszország utánáz elsőben is, — hol Krasnoe-Selo-ban 1824-ben 35—40,000 ember számára állandó tábor alapított, melynek terjedelme azonban annyira szaporodik, hogy a mult évben már mintegy 95,000 embert vala képes magába fogadni.

III. Napoleon, nagybátyjának hiv utánczója, 1854-ben hasonlóképp felállította a boulognei tábort, mintegy 30,000 ember számára, — de ezen években az egészségi állapotokra nézve e vidék oly kedvezőtlen vala, — a mellett a helyi akadályok

oly számosak: hogy a boulognei tábort 1856-ban utolag megszüntették.

Mindenki azt hitte, hogy a császár végkép felhagyott az állandó táborok eszméjével. S mint nála sokban — úgy a közönség ebben is csalatkozott.

Van a világhírű champagnei bortermő vidéken két falucska, melyek neve Mourmelon le grand, és Mourmelon le petit. (Nagy és Kis Mourmelon.) E falucskák körül terjedezik az ugynevezett: Champagne pouilleuse (terméketlen Champagne) melynek földje Franciaország legsivárabb vidékei közé tartozik. Itt a földtalaj oly terméketlen krétaréteg, hogy ezen vidéken kopár mezőségen, csenevész gyalog fenyőbokrok s egyegy elkényszeredett jegenyefán kívül más növényzet alig található. — Itt-ott, a hol a termőréteg valamicskével mégis vastagabb, ha a munkás ember mégis vette magának azt a fáradságot, hogy az ekét nekieresztette. — szomorodott szível tapasztalá, hogy jóféle termőföld helyett az eke valóságos krétát fordít fel.

Az egész földnek értékét, a tulajdonosok úgy szólván semmire sem becsülték.

Az 1850-es években, mindennek roppant csodálkozására az a bámulatos esemény történt, hogy egy pár vidéki ember jelent meg e szerencsétlen tájékon, a kik a lakosoktól e sivatag mezőket örök áron megvették. Örült, a ki megszábadulhatott a nyomorult földtől, s már előre sajnálta mindenki a szerencsétlen vállalkozókat, a kikről azt hitték, hogy ezek bizonyára valami szőlőket akarnak itt is megpróbálni, s mibe azonban majd ők is csak úgy belebuknak, mint a hogy belebuktak azok, a kik már öelöttük próbálták ezt, s a kik azt hitték, hogy a két Mourmelon körül is olyan jó bor fog teremni, mint a Champagne áldottabb tájain.

De a jószívű lakosoknak mily nagy volt csodálkozásuk, sőt talán bánatuk is, midőn egyszer csak hírül veszik, hogy azok a földvásárló emberek nem a maguk számára szedték össze olesópénzen e roppant terjedelmű sivar mezőséget, hanem megvették egyenesen III-dik Napoleon császár parancsolatából egy állandó tábor számára.

Hej, ha ők azt tudták volna, hogy itt az állampénztár fizet, majd kértek volna busás árat! De hiába, Napoleon császár okos ember, még a tulajdon országában is.

A császár tehát, nehogy a birtokosok túlságos követelésekkel álljanak elő, titokban megvásároltatta az alkalmas Chálonsi mezőt, melynél czélszerűbbet alig található volna Franciaországban. Maga a helynek választása is becsületére vált az okos fejedelemnek. Először is ezen helynek táborra való alakítása által úgy szólván egy talpalatnyi termőföldet sem vont el népétől; sőt inkább termővé tette meg ezt is: mert a roppant tábor hulladékaiból már is oly gyönyörű kertészetet teremt elő e sivar föld, hogy tiz évvel ezelőtt senki el nem hitte volna, ha valaki ezt jósolá vala. De bölcs volt e választás továbbá azért is, mert egész Franciaországban alig lehetett volna szárazabb talajt találni, mint e meszes vidéket, hol a földalja valóságos rosta, melyen az esővizet meg nem áll, hanem nyomtalanul elvész.

A tábor közepén a kis Cheneu (Senő) folydogál, s ennek közelében oly felséges italu kutak ásattak, melyek a jó ivóvízzel egyáltalában nem bővelkedő Franciaországban valósággal ritkítják párjukat. Ezen jó és elegendő bőségű viz, s a trágjának egybegyülő nagy mennyiségű oly alkalmas körülmények a kertészet és gazdaszatra nézve, hogy a többi között egy szorgalmas ezred, azonkívül, hogy kerti munkája által, itt időzésének egész ideje alatt, magát zöldséggel tökéletesen ellátta: még 1200 frankot is takarított meg az ezred pénztára számára, az általa természetts a szomszéd városokban eladott zöldségekből.

Az is egyik előnye — a sok között — a chálonsi tábornak, hogy itt az ekeszarvától elhozott, vagy kertészetétől elvont fiatal ember nem szokja meg a henyelést, nem tanul ki a munkából, hanem a hadgyakorlatok után felmaradt időben, nemcsak hogy a földmívelési munkában gyakorolja magát, sőt inkább czélszerű utmutatások mellett, a katonai regula alatt olyan ujtásokat tanul el, minőkre odahaza érdesapám uram, a ki a szántásvetést öregapám uramtól tanulta, csakugyan sohasem oktatta volna fiát!

Minden ezrednek, s minden szakasznak megvan a maga gazdasága, földekben úgy, mint állatokban; még a császári pár is földbirtokos itt, melynek a tábor közepén egészen falusias háza, kertje, szántóföldsé és marhatenyésztése van.

Mikor a chálonsi táborhely felmértett, azon-

*) Czuczor G. bővebb életrajzát már a V. U. 1861. évi 20-ik számában közöltük.

Russ R

RUSZ KÁROLY / XIX. sz. második fele / :

164. Szent István a kereszténységet hirdeti.
- Szépiá, p. méret 48.5 x 36.6 cm. Jelz.
l. b. "K. Russ 1811".

Russ Károly

Könyv 1839/40. kerrem. I.

V.

PORCELLÁN- ÉS ÜVEG-
TÁRGYAK

Y. 125/100. 100000 1/2

100000 1/2



Előfizetési feltételek 1864-dik évre :

a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt : Egész évre 10 ft. Fél évre 5 ft.
Csupán Vasárnapi Ujság : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1863. november 1-től kezdve : Egy, négyszer hasábjott petit sor ára, vagy annak helye, egyszeri igtatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri igtatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetményeket elfogad, Hamburg és Altonában : Haassenstein és Vogler. — M. Frankfurtban : Otto Mollien és Jaeger könyvkereskedése; Bécsben : Opellik Alajos, — és Pesten : a kerítés-gazdászati ügynökség is, Józseftér, 14. sz. a. Bélyeg-díj, külön minden igtatás után 30 ujkr.

Simon Vincze, csornai prépost.

Mielőtt a magyar kath. papság ezen köztiszteltben álló tagjának életirásai adataira térnénk át, alkalmat veszünk magunknak, a híres csornai prépostság történetének főmozzanatait röviden elmondani.

A Sz. Mihály főangyalról címzett csornai prépostság Sopronmegyében — Rábaközben — a győri püspökségben fekszik; Oschl István és Lőrincz grófok 1180-ban alapították a premontrei rend számára. 1230-ban újabb adományokkal gyarapította a prépostságot a jötevő kegyes gr. Oschal Mihály, kinek példáját követve egész 1399-ig több birtokkal növelték azt az Oschal grófi család ivadékai, jelesen Kanisai János esztergomi érsek, Kanisai Miklós főtárnokmester, Kanisai István zágrábi püspök és ismét Kanisai István kir. főajtónálló. Királyaink pedig utóbb különös kiváltságokkal ruházták föl; Zsigmond király 1393-ban a prépostokat és conventet közhitelű pecsét őrzésével is megbizta.

E prépostság apátjoga 1294-ben a morvaországi zabrdoviczi apátra szállt; 1570-ben azonban a protestánsok hatalmába jutott. — A csornai prépostsághoz tartozott a budai Nyúl- vagy Margitsziget, s a 16-ik század folytán a Podmaniczkyaktól vissza is foglalták, újabb korban lett aztán előbb a budai clarissák, 1787-ben pedig a kamara tulajdona.

Egyideig a Nádasdyak is bírták Csornát. A belzavarok lecsillapodása után sem akadván senki a rendből, ki e prépostság ügyét fölkarolja, Maximilián 1574 táján Galamboki Máté magyar nemes és esztergomi kanonoknak adományozta, s a világi papságnál maradt egész 1702-ig, midőn I. Leopold e rendeletével : „De restituendis Regularium bonis,“ s az 1569-diki 36-dik törvényezikk értelmében herczeg Eszterházy Pál, a nádor is sürgetvén, ezen prépostságot akkori birtokosa Jány Ferencz szerémi püspök a premontrei rendnek visszaadta, és Schöllingen Ferencznek, a premontrei rend főpapjának s pernecki apátnak adományoztatott. — A pernecki

apátságról a gradiczi apátra szállt, s ez időtől fogva a csornai prépostság a gradiczi convent kebeléből nyerte prépostjait 1786-ig, midőn II-ik József császár a premontrei rendet is eltörölvén, a prépostság birtokai a vallási alapítványhoz csatoltattak. Az utóbbi prépost Kameniczky Ágoston építette az új monostort.

Vége 1802-ben márt. 12-én I. Ferencz császár oklevele a premontrei rendet ismét visszaállította, szabadságot engedvén a conventnek, prépostja halála után, saját kebeléből három jelöltet ő felségéhez fölterjesz-

prepostja azon férfiu, kinek arcvonásait mutatja mai képünk.

Simon Vincze született Zalamegyében Keszthelyen, jul. 14-én az 1813-ik esztendőben. Ugyanitt kezdé iskoláit, Veszprémben folytatta és Szombathelyen, Vas megyében végezte. 1832-ben sept. 25-én lépett a premontrei szerzetbe; négy évig hallgatta Győrött a theológiát, s 1836. aug. 15-én történt beavattatása után, mint tanár, szerzetének keszthelyi és szombathelyi gymnasiumaiban 17 évig tanárkodott. Tetőtől talpig magyar ember levén, nemcsak a tanodákban, hol tanítványai kitünően szerették s a lakosság előtt is nagy tiszteletben állott, hanem az irodalmi téren, különösen a gazdaság körül tünt fel. Az egykor Pozsonyban megjelent „Hírnök“ és „Századunk“ című lapokban számos levelet és értekezést irt „a köznevelés hiányairól“ és „Az uzso-ráskodás káros hatásáról,“ a „Magyar Gazdá“-ban a „földmívelésről“ „a növénykosz természete, tenyészése és kiirtásáról.“ Különös figyelmet gerjesztettek „Szombathely városa és a Muraköz leírása“ című hosszabb dolgozatai. Sok volna azon czikke czimeit előszámlálni, melyek töle a Jelenkor és Világ, a Magyar Sajtó, Pesti Napló és a Gazdasági Lapokban megjelentek. A „Falusi Gazdá“-ban egy megjelent czikke „Szerény szózat a szőlőszet érdekében“ 10 darab arany tiszteletdíjjal koszoruztatott.

1856-ban a csornai prépostsági javak igazgatásával bizatott meg, 1860 október 13-án pedig préposttá neveztetett ki, mely díszes állásába az 1861-dik év jan. 1-jén iktattatott be. Ez időtől fogva még nagyobb tevékenységet fejtett ki. Csorna mellett egy dombon gyönyörű példányszerű szőlőkertet ültetett, (mi Rábaközben nagy ritkaság) s azt a legjelesebb hazai és külföldi tőkékkel látta el. Jánosházán két moldvai magyar ifjat (csángót) neveltet, Keszthelyen, hol 7, és Szombathelyen, hol 12 tanár működik, szegény tanulókat részint pénzzel segélyez, részint étellel látta el, — azonkívül



SIMON VINCZE.

teni. A prépostnevezési jogot azonban ő felsége magának fönntartotta. Két gymnasium ifjusága nevelését a prépostságra bizták. Ugyanez évi országgyűlés 16-ik törvényezikke, a conventnek, ősi jogánál fogva közhitelűségét is visszaállította.

Ezen sok viszontagságon keresztülment, régi, híres és gazdag prépostság mostani

prepostja azon férfiu, kinek arcvonásait mutatja mai képünk.

minden szerzetház a helybeli mesterlegényeket segíti s a szegény utasokat étellel ellátja.

Szerzetesi kötelességeinekigye eleget téve, a gazdaság körül oly czélszerű javításokat eszközölt, hogy a premontrai rend jószágai a legpéldányszerűebbek közé tartoznak hazánkban. Ő a győrvidéki gazdasági egyesület alelnöke, s mondhatni valóságos lelke, kinek jóllétünk kifejlése, a tudományosság és gazdaság emelése igazán szíven fekszik. Adja Isten, hogy közhasznú működésének még igen sokáig örvedhessük.

Dal a gólyáról.

(Éneklí egy székely kaszás a vármegyén.)

Szalmafödte háztetőre
Alászallt a gólya madár,
Vándorutja véget ére
Megnyugodni ideje már.

Á mint leszállt, szertenezett —
Minden ott van körülötte;
Füstös kémény fészke mellett,
Tiszta, enyhe lég felette.

Lenn az udvar gémes kutján
Vizet mer a szolgálgegy,
Kis kertjében a barna lány
Violát vet jó idején.

Épen úgy mint most egy éve,
Emlékezik hiven róla —
S üdvözlétét kerepelve
Mondja el a vándor gólya.

Jó a gazda, „Isten hozott
Háztetőmre, régi szolgám!
Ez az év is legyen áldott —
Telepedj meg, édes gólyám!

S mintha csak ezt várta volna,
Fészkéhez fog magányosan —
Itt is ott is újit rajta
S a magasba néz hosszasan.

Olykor felszáll, de hiába,
Kereplésén szól a panasz —
Hátramaradt párját várja —
Gólyák jönnek, egyik sem az.

S mikor már nem győzi várni
S nem is pillant fel az égre —
Látja hozzá a magasból
Alászallni párját végre... ..

Gólyamadár, gólyamadár!
Reád párod epedve vár,
Ha jössz, meleg fészke fogad,
S kinyughatod benne magad.

Mért mondják, hogy árva volnál?
Árvább vagyok én náladnál,
Neked párod, fészke vagy —
Nekem senkim a világon.

Téged ha jössz, üdvözölnek,
S ha borong az őszi felleget,
Midőn utra készülsz te fel,
Szemeikkel kísérek el.

Megjöttemnek, távoztamnak
Nem örülnek, nem busulnak —
Járhatok én arra, erre,
Nem kérdik meg: hova, merre?

Elhagyatott árva lettem,
Idegen ég van felettem, *)
Rám epedve senki sem vár —
Be boldog vagy, gólyamadár!

Sáska Róbert.

A Tisza bölesője.

IRTA P. SZATHMÁRY KÁROLY.

Második rész.

(Folytatás.)

Harmadik kirándulás.

Rónaszék. A máramarosi sómivvelés régisége. A sótest fekvése és gazdagsága. Természeti ritkaság. Aknák. Társadalmi élet.

Rónaszék az a hely Máramarosban, mely akkor is megérdemelne, hogy a természet-

*) A székely legény, ha kijön a vármegyére, azaz a magyarok földjére, azt hiszi, hogy más hazában van, s itt is bántja a honvágy. — S. R.

barát és aestheticus felkeresse, ha egész Máramaros ezenkívül semmit sem tudna felmutatni.

Rónaszék Szigettől délkeletre fekszik egy elrejtett völgy kebelén, melyhez pár óra hosszat tartó utazással, egy pár csekély jelentőségű falun át ér az ember.

A mint a végső kanyarulattal a rónaszéki völgybe ér, meglepő és egyszersmind vonzó látvány terül el az utas előtt.

Jó karban tartott egyenes kocsit vezet a szép völgy felé, mely csak ezen az oldalon látszik megnyílnak, és így erszény vagy neve után helyesebben diszes *karszék* alakú.

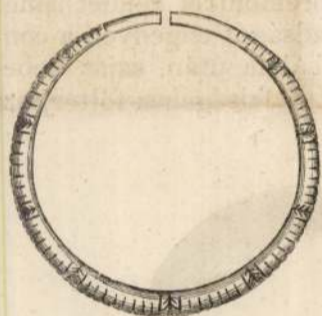
Először is egy a domboldalba épült csinos kálvária fogadja az utast, mely elvonja tekintetét a völgy ölébe szorult helységről, s e felett újra a hit keresztje s az Isten háza virraszt.

A szívnek akaratlanul is éreznie kell, hogy itt, hol az ember a természettel folytonos küzdelemben áll; hol a föld gyomrába ereszkedő bányász sohasem biztos, ha nem akkor látta-e utoljára az Isten mosolygó egét: — a vallásos eszméknek mélyebb, melegebb jelentősége van, s az emberi szívnek közelebbi és folytonos szüksége reájok.

A bányahelyet, melyből itt-ott a csinos kamarai épületek s a fénylő bástyáknak tetező bányadombok (Halde) emelkednek ki, vidám, eleven zöld gyümölcsös öleli körül, mely észrevehetetlenül olvad a világos lombú bükkökbe át.

A rónaszéki sómivvelés kétségtelenül a legrégebb Máramarosban.

Ezt bizonyítja a sok beomlott aknaszájon és a fennmaradt történelmi adatokon kívül, hogy épen a jelen évben néhány darab bronz

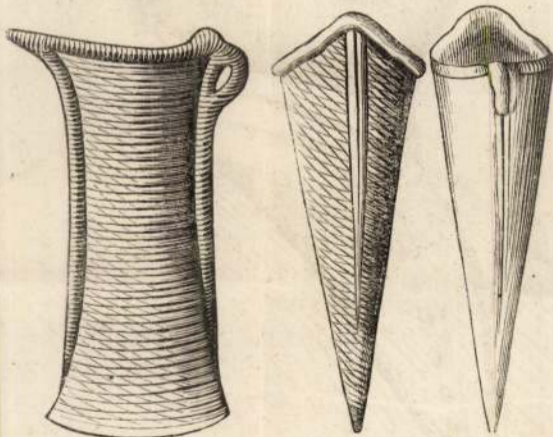


Régi bronz körpénz.

korszakbeli, *) ugynevezett kelta (czelta) régiséget is találtak, melyeknek hű rajzát valódi nagyságukban mellékelem.

Ezek egyike a már Budfalva leírásánál is említett körpénzekhez tartozik; rajta a hét czifrázat a pénzmérték egység hétszeresét jelentheti. **)

A másik bronz tárgy egy véső, mely e félre eső vadonban egyébre, mint só-termelésre nehezen használható. Ennek talá-



Régi bronz só-véső.

lása tehát e helyen nagy jelentőségű, máig is ez levén a sótest széttördelésére a fő kézi szer.

Nem valószínűtlen tehát, hogy a máramarosi sóaknák már a rómaiak uralmának idáig terjedése előtt is miveltettek; még hihetőbb, hogy a római uralom, mely pro-

*) Tudva van, hogy a régészek (archaeológok) régiségeiket 3 korszakra osztják u. m.: *kő korszakra*, midőn még a fémek használata nem volt ismeretes, *bronz korszakra*, midőn még a vasat nem ismerték, s végre *vas korszakra*. A bronz kor a biztos történelmi megelőzi.

**) Lásd Kiss Ferencz értekezését.

vincziát annyira szerette kizsákmányolni, s mely Erdélyben annyi bányahelyet mivelt, ezen sókincset sem hagyta figyelmén kívül: ennek daczára a biztos történelem nem tud fölebb hatolni az 1239-dik évnél, mint a mikorról Dlugoss, Boleszlav királynak, IV-dik Béla vejének éleltirója följegyzí, hogy „*a midőn a menyasszony (Boldog Kunegunda) a máramarosi sóbányákhoz ért és atyjától Bélától egy sóbányát nyert ajándéku, abba arany gyűrűt vetett be.*“ *)

Miután Máramaros jelenlegi többi aknáit mind az újabb korban nyitak meg, igen valószínű, hogy az aknának ezen érdekes eljegyzése Béla király leánya által épen Rónaszéken történt.

A rónaszéki sótisztaságnak máig is birtokában levő legrégebb eredeti adat *II-dik Ulászló király 1498-iki szabadalmi oklevele*, mely Budáról Sz. Márk evangelista napja után való szombatrol keltezve, *Ptoll és Tarczay* tanácsosok közbenjárása nyomán a máramarosi tisztaság és sóvágók közötti ügyeket rendezí, a rónaszéki és vidéki sóvágókat minden néven nevezendő adó alól — sóvágásokért — örök időkre felmentvén.

Itt száz és pár évet ugrik Rónaszék krónikája; de már

1607-ben *Homonnai Drugeth Bálint*, a *Bocskai* által utódul választott fejedelem, egy rendeletet bocsat a rónaszéki praefectus *Délsy Ágoston*-hoz, mely a bányászat ügyeit újból rendezí. Ebből érdekesnek látjuk a következő pontokat kiemelni:

A 4-dik így szól: „Az *teömény* sóra (az *Ulászló* diplomájában is érintett *thumenus*) való fizetést is, azaz minden tizezer sótól tizenegyet só adni megengedtük, — de pénzzel váltasson be.“

Az 5-ik: „Az sóeladásban pedig ilyen módja legyen, hogy az kamarán minden száz só hat forint adjon el; felsót (szerzést) ötöt adjon reá: de ebben úgy cselekedjék, hogy sem atyafiságot, sem barátságot ne nézzen, hanem mindennek egy áron adja.

9-ik pont: Minden dologban pedig huszti kapitányunkat találja meg.

10-ik: Az huszti várunkba levő 50 lovas és 100 gyalog vitézeinknek óról óra fogyatkozás nélkül megfizessen, az ungvári házukban is környülöttünk az mely 100 gyalog vitézt tartunk, fizetésére gondja legyen.“

Ez többszörösen érdekes, a mennyiben mind a huszti vár közép számu helyőrségét, mind ennek fizetési helyét megtudjuk; fennebbi pontból pedig a kamara-ispánnak a huszti kapitánytól függését.

11-dik pont: Mivelhogy az kamarának régi szokása, hogy az só ki szokták eleitől fogva hitelben adni: annak beszédésére is egy bizonyos restantia exactora legyen, melynek esztendei fizetése leszen 24 forint.

12-ik pont. *A kamara Ispánnak fizetése 200 ft.* Számtartó deákot is tartson magának, kinek esztendei fizetése 37 ft., máglyásnak 24 ft.

Ettől kezdve folyton az erdélyi nemzeti fejedelmek birtoka Máramaros és így a rónaszéki sóbányák is, mindaddig, míg 1702-ben *Kleinburg* bécsi udvari tanácsos *II-dik Apaffy Mihály*-tól át nem veszi Máramaros sóbányait *egy millió forint értékben*; de már 1703-ban, *II. Rákóczy Ferencz* elfoglalja Máramarost s még ugyanez évben megnyitak az ő nevére a máig is fennlevő *Rákóczy-akna*; ez időben *Darvay Ferencz* volt Rónaszék praefectusa, mi kitetszik egy ma is meglévő tölgy gerenda feliratából, melyen ez áll:

*) „*Dum in salis fodinas ad Marmaros pervenisset ac a patre suo Bela unam salis fodinam obtinisset, in eam aureum annulum projecit*“ etc. (Cap. V. §. 20.) Wenzel idézése szerint.

jótekonysági érzetnek: de nem a legtermészetesebben egyesül e a sziveség és jószág a valódi, mesterkéletlen kellemmel, mely a buzgalom tulajdonságaiban sem szűnik meg vonani és bájolni? — Habár azt vélted minden urhölgy, ki ott árulgatott, a legszokatlanabb foglalkozást űzi, midőn bementél egy ily bazárba, kellemesen meglepetve azt kezdted hinni, hogy e sok szép, kellemes és derék hölgy sehol sincs jobban a helyén, mint épen itt. A szokatlant egyszerre a legtermészetesebbé láttad átvarázsolva. Szeretném ismerni azt, a ki e bazárban járt s mégis más a véleménye.

A bazár előnyei közé tartozik, hogy *kenyérre* változtatja az oly tárgyakat is, melyekkel különben nem segíthetnénk az inségeseken. Sokan adták át fölösleges könyveik, képeik, fényüzési cikkek egy részét, sok kereskedő hozott kézműiparcikket ajándékban: esztergályos szereket, kalapot, pipát, botot, porcellán-, üvegedényt, cukros csemegét, mely itt azonnal pénzzé vált, s

Zichy Ferdinándnak annyira rendelkezése alatt állott, mintha tanult szakja volt volna.

Még tán nagyobb volt a talongás a hosszudad s egy törpe korláttal kétfelé választott terem egy átellenes boltjában, hol gr. *Zichy Jánosné* és gr. *Degenfeld Berta* k. a. férfi divatcikket eladásával foglalkoztak. — Mindkét árushölgy a készség s szeretetteljes nyájasság megtestesülése. Ezen bolt egyike azoknak, melyeknek történetük van, oly eseményekben gazdag történetök, melyek az egész bazárt nevezetessé teszik. Az aristocrazia és nem aristocrazia férfi része itt vetélkedett kimutatni áldozatkészségét, vagy tréfás alkudozás által kényszeríteni a hölgyeket beszédre: minden szavok a kedély és szellem megannyi szava volt, melyet sokan nagyon drágán fizettek, de ép oly örömet adtak. Kivált a vagyonosságukról a hölgyek előtt ismert férfiak itt a legsajátságosabb alkukat tették. A hölgy kezébe fogott egy ki sem látszó árucikket, s oda nyújtá egy ismerős gróf-

Bl..., másik L...cs urnak jutott. Mindenik száz forintot adott érte. Azonban történtek olcsó vásárlások is. A hölgyeknek volt bizonyos kereskedői tapintatuk. Az idegenből is kinézték erszénybeli tehetségét. Láttunk igen egyszerűen öltözött gazdag embert megjelenni egy bolt előtt, kit az árushölgy soha se látott. A hölgy észrevette, hogy az egyszerű külső nem kényszerített, hanem csak a gazdagság önkéntes álarcza, — s tiz forintot kért tőle oly tárgyért, mely másnak két-három forint volt. Ugyanazon boltban paraszt leányok vettek selyemkendőt bolti áron alól fizetve.

A közfigyelmet s csaknem bámulatot ép oly mértékben, ha még jobban nem, a falatozó bolt vonta magára, hol egy nagyon szép fiatal hölgy csinos pinczérnö ruhában — azaz nyakig érő fehér előkötőben, süteményt, pástétomokat, sert, bort és liqueuröket árult. E lelkes, ügyes és valódi magyar hölgy *Odescalchi* hercegné volt. — Buzgalma, még pedig elejétől végig nem hogy lan-



Az inség-bazar egy része Pesten (febr. 11-14-én).

a pénz pár nap alatt készen kisült kenyér képeben érkezik meg némely legnagyobb inségben szenvedő falu szegény családjaihoz. — Hány család nyomorát enyhíté csak *Deák Ferencz* nagy hazánkfának kezemunkája! Sajátkezüleg faragott számos papir-nyomtató követ. E nagy izléses és finomul csiszolt és diszitett fényüzési cikkek árát sem szabták. A vevő tetszésére volt bizva, hogy ily becses emlék értékét meghatározza. — A kiknek kevesebb pénzök volt, kegyelemből sem kérdezősködtek ára iránt — sokan csak látni akarták. E cikkeknek azonban jó kelete volt. — Harmincz, ötven, száz forintot kelt darabja, — nem az érték, hanem a vevő tehetségének arányában. Egy bolt az általa faragott pipáról volt elnevezve: „*Deák pipájához*.” Ez *Zichy Ferdinándné* és *Karácsonyi Ferenczné* boltja volt. A firmán kívül ide vonzá a vevőket az árusnők rendkívüli ügyessége s a kereskedői fogások azon kiemertelen gazdagsága, mely a szellemdus gróf-

nak. Ötven forint az ára — úgy mond. Hiában akarta a vevő először látni a tárgyat, — hiában szabadkozott. Ki kellett venni az ötven forintot s átadni. Az árusnő kezében két arany ing-gomb volt. Ugyanezen boltban nevezetesebb vásár is történt. Egy másik főur a legértékesebbet kívánta, a mit az árushölgy alkalmasint meg fog tagadni. Hogy tagadná meg ő? — s mit kíván? — Egy csókot, volt a válasz. — Az már nagyon drága lesz, mond a hölgy, de a szegény inségesek érdekében olcsón adom, — ára csak ezer forint. A lovag a legnagyobb készséggel adta át az ezer forintot, s a hölgy szintoly elfogulatlan sziveséggel fogadá el a csókot is. Egy gróf, kinek neje szintén árusnő volt, fölhatalmazá őt, hogy olcsóbban is adhat csókot. — De némi szegénységre mutat vala lovagjaink részéről, hogy a más ötletére szoruljanak. S valóban mást-mást találtak ki. A két gr. D. kisasszony nyakán viselt kis kendőjét egyszerre vették még két különböző boltban: egyik

kadó, hanem még nevedő buzgalma, felül áll minden magasztaláson. Mellette versenyzett buzgalomban *Baumgartenné* asszony és gr. *Degenfeld Emma* kisasszony.

Nagy tolongás volt a szomszéd nagyobb bolt előtt is, melyben *Hollanné* assz. mellett gr. *Révay Sarolta* és gr. *Königsegg Irma* kisasszonyok sorsjegyeket kínálgattak. Tiz sorsjegy volt egy forint, Ha szám volt a tiz közül valamelyik papirdarabon, a vevő nyert valamely értékes tárgyat, — néha pedig egy protestáns hölgy katolikus képes imakönyvet, egy más nő egy palaczk champagneit, egy fiatal nőtlen ember gyermek-játékszert stb. A vásár itt egészen árverés jellemet öltött a kiáltások s nagy zaj által, — még a dobszó sem hiányzott. A roppant mennyiségű ajándék többnyire kisorsolás útján ment el, s a sorsoló bolt jövedelme a legnagyobbak közé tartozik. Az utolsó nap, vasárnap délután, majd az egész közönség a kisorsoló boltok előtt pontosult össze.

Megemlítjük még gr. *Keglevich* Béláné és *Kollerné* assz. papir- és photographia-kereskedését; gr. *Andrássy* Gyuláné és *Herzfelder* V.-né assz. cukrászatát, *Polgár* Zsigmondné és *Balla* Ilka kisasszony fűszerkereskedését — s azt hisszük a fentebbiekben híven előszámláltuk a leglátogatottabb boltokat.

Az áruk természetétől függött nagy részben az, hogy egyik boltot jobban látogatták, mint a másikat. A könnyebben hordozható tárgyaknak nagyobb keletjük volt. Hogy a fentebbiekben néhány boltot különösen kiemeltünk, csak azért van, hogy mint hű történetirők, kötelességünknek tartottuk azt emelni ki, a mi a „bazar“ jellemzésére szükséges. A többi boltokban is elég volt a vevő, s a többi áruhölgyek áldozatkészsége, szivessége is meghaladja magasztalásunk mértékét, sőt lényeges kiegészítő része volt e bazar kellemes és feledhetlen benyomásának, — s az egész harmóniája hiányos volt volna nélkülük.

Ennélfogva nemcsak illembeli, hanem krónikairói hibát követnénk el, ha felednők említeni gr. *Bethlen* Józsefné s *Braun* Alajosné (született *Szentiványi* assz.) különféle női és férfi divatcikkeket tartalmazott kereskedését; a lelkes gr. *Pejacsevics* Pálné (született *Prandau*) és *Simighné* asszony porcellán-, *Kralovanszky* Györgyné és *Herzfelder* Adolfné üvegárus boltját. *B. Orczy* Thekla azt választá, a mi különben is szeretete tárgya: a könyveket és képeket; mellette árult *Schoosbergerné* asszony. Ugyanezen boltba szorultak a szivarok is. Illatszerek, virágok s más apróságok *Joannoviczné* assz. (született *Zlatkovic* Irén) és *Vitaliszné* asszonyoknál voltak találhatóak s e kereskedés is a látogatottabbak közé sorozható.

A nők fáradalma nem volt csekély e szokatlan munkában. Utolsó nap sajnálattal láttuk hiányozni *b. Orczy* Thekla k. a.-t és *Pejacsevics* grófnét, rosztól létök miatt. Utóbbi azonban gyöngékedése daczára is megjelent később állomásán, buzgalma bizonyosságául. Utolsó nap számos új segéd is érkezett, kik közül legyen szabad csak *b. Eötvös* József leányait említenünk.

A siker, mely e fáradhatlan lelkes önfeláldozást követé, fölülmúlt minden várakozást, mert a szenvedők javára 36,433 ft. 9 kr. gyűlt össze, mely összegből 35,000 ftot a következőleg osztottak ki:

| | |
|--|----------|
| A pestvárosi kenyéregylet részére | 1000 ft. |
| A pestmezei szükölködőknek gr. <i>Keglevich</i> Béla kezébe | 1800 „ |
| A torontálmezei szükölködőknek gr. <i>Bethlen</i> József kezébe | 4500 „ |
| A temesmezei szükölködőknek <i>Damaszkin</i> János kezébe | 2800 „ |
| A aradmegyei szükölködőknek <i>b. Simonyi</i> Lajos kezébe | 2000 „ |
| A csanádmezei szükölködőknek <i>Návay</i> Tamás kezébe | 2000 „ |
| A csongrádmezei szükölködőknek gróf <i>Károlyi</i> Sándor kezébe | 2000 „ |
| A békésmegyei szükölködőknek <i>b. Wenckheim</i> Béla kezébe | 2000 „ |
| A biharmegyei szükölködőknek <i>Tisza</i> Kálmán kezébe | 1000 „ |
| A szabolcsmezei szükölködőknek <i>Kállay</i> Emmánuel kezébe | 1700 „ |
| A hevesmezei szükölködőknek gr. <i>Szapáry</i> Gyula kezébe | 3400 „ |
| A hajdukerületi szükölködőknek gróf <i>Degenfeld</i> Imre kezébe | 1600 „ |
| A nagy-kunsági szükölködőknek <i>Kelemen</i> Albert kezébe | 2400 „ |
| A kis-kunsági szükölködőknek <i>b. Orczy</i> Béla kezébe | 2000 „ |
| A jászági szükölködőknek báró <i>Orczy</i> Béla kezébe | 2000 „ |
| A bácsmezei szükölködőknek gr. <i>Zichy</i> Nep. János kezébe | 1000 „ |
| A borsodmezei szükölködőknek <i>b. Vay</i> Lajos kezébe | 1000 „ |
| A zemplénmezei szükölködőknek gróf <i>Andrássy</i> Gyula kezébe | 800 „ |

A pesti bazar szép sikere, ohajtjuk, hogy a vidéki nagyobb városok hölgyeit is nemes versenyzésre költse fel. Csak kezdeményező kell, s meg vagyunk győződve, hogy a siker sehol sem fog elmaradni. Lelkes honleányokban hazánk minden része gazdag, s ha csak néhány szenvedő szükségét sikerülne is enyhíteniök, nemes fáradozásaikra a közelsimerésen kívül hervadhatlan koszorut tűzne az öntudat, mely a jótettnek legszebb jutalma.

Egy kis megjegyzés az „Alföldi népbabonák“ czimű gyűjteményre.

(Vége.)

Nem tudom, mennyiben foglalkozott Sz. A. ur a „magyar Mythológiával;“ mutatványában nincs reá hivatkozás, meglehet, hogy majd gyűjteménye teljes kiadásában számolni fog kutfőiről, s így még igen korán volna, azt szigorú ítélet alá vonni. De jó szándékkal eleve is megjegyezhetjük, hogy az *Ipolyi* Mythológiájában kijelölt tud. alap mellőztével igen hiányos az ilyes foglalkozás. Ha már valamihez hozzáfogunk, legyen annak kezelése minél czélszerűbb és sikeresebb. E jóakaró figyelmeztetéseknek talán még némi hasznát veheti Sz. A. ur; ha pedig fölösleges volna ez előleges óvakodás, annál jobb. De ha balértelemre adott okot, saját magának tulajdoníthatja. Ugyanis olykor egyes elejtett szavak is balhírbe hozzák az író. Így például Sz. A. ur mutatványának első szava azonnal ellene látszik tanusítani.

„A tudatlanság századaiban igen nagy befolyású volt a népre s annak erkölcsi s szellemi életére a boszorkányság.“ — E mondat két első szavára is hosszú megjegyzést lehetne tenni. Főleg azt kérdezhetni amugy nyugodtan, melyek azok a tudatlanság századai sajátlag véve? Mert hogy a középkort szokás így nevezni, azt tudjuk, és pedig kik amugy igen nagyból és nagyon is fölületesen tanulják a történelmet, azt az egész középkort, mely évezreden át annyi változozón megy át, egy huzomban mind a legvakítóbb sötétségbe süllyesztik, melynek ellentétéül aztán az új kor persze, mint a tudományos felvilágosultság boldogító kora tekintetik. Csakhogy az alapos tanulás már mindinkább szánakozólag hallja az effélet, minél nagyobb mérvben érzi ennek a szörnyen felvilágosított 19-ik századnak roppant boldogságát, s minél sürűbben fejtenek ki a sötét középkor romjaiból olyasféle művek az élénkítő tudományos buvárlat által, melyeknek csak kellő felfogásához is vajmi gyöngének mutatkozik az ujkor gögös szelleme. De minderről az igaz való érdekében elfogulatlanul s részrehajlás nélkül ítélve, s nem felületes általánossággal hadonázva igen sok mondani való volna; tehát ezennel röviden csak annyit, hogy bizony a tudományos felfogás e tárgyról kissé másképp emeli ki szavát, legalább nem úgy sekély általánosságban és határozatlan odavetéssel tolja azt valamely bizonytalan tova századok nyakába: hanem előadja a birtokában levő adatok nyomán, hogy legalább a megközelíthető kutfők szerint ekkor és ekkor, itt és itt, ilyen vagy olyan mérvben nyilatkoztak e vagy amaz eszmék, balhiedelmek, e vagy ama szokások, e vagy ama néposztály körében. Mert ne higye Sz. A. ur, hogy csak a szegény pór nép közt tenyészik a babona, ál- és tévhit, és mindez csak bizonyos tudatlan századokban. Ugyan mikor és hol nem volt tudatlanság, balhit és babona? — Eziránt az asztalmozgatás és szellemkopogtatás stb., mely mint tudva van, Amerikában irodalmi organumokkal is bír, elég tanúságot tesz napjainkban.

Tehát a komolyan tudományos kezelés ama régi jó szabályt követve: Bene docet, qui bene distinguit, — tartózkodik azon hanyag odatalgatásától holmi zagyaléknak, mi innen onnan s kitudja honnan amugy nyelgék módjára könnyen összeöntögethető az e nemű számos külföldi gyűjteményekből. Ha a tájat s kort nem határozzuk meg szabatosabban, hanem csak úgy „hol volt hol nem“ „a mikor volt, akkor volt“ modorban nagyolgtunk: akár egész köteteket állíthatunk össze csakhamar, reáfogva, hogy „alföldi vagy felföldi babonák, vagy magyar népszokások“ stb. Csakhogy biz így, elhiheti a szives olvasó, az ily szedett-vedett zsákmánynak népünk terítésével nem nagy szolgálatot teszünk a hazai népismerésnek, sem általán a tudománynak. A lelkiismeretes buvár hiteles számadásával igazolja adatait és módot nyújt a kételkedésnek az utánnyomozásra.

Ipolyi A. Magyar Mythológiája minderre elég tájékozásul s alapvetésül szolgált: ha az újabb gyűjtők ennek ignorálásával lépnek ki: balul nyulnak a dologhoz. Ez pedig nem mutat haladásra; anachronismusként vagy rákhaladásnak nevezhető, ez inkább.

Ipolyi A. Magyar Mythológiájának, *Előszava* s *kutfőiről* való számolását, meg legalább a XIII. és XIV. fejezetét nagyon ajánlanám figyelmes átolvasgatásul, a hol a többi közt kimutatvák az eddigi törekvések, s egyszersmind szemintések is

adatnak a még hátralevő teendőkre nézve, minők volnának egyebeken kívül tán — különösen a szóban forgó babonákat illetőleg — az ott érintett boszorkánypörök részletes gyűjteményeinek összeállításai s kiadásai is, ugymint melyek többirányban hiteles kutfőül szolgálnának a tud. vizsgálódásnak. S ezek tennék alapját az e nemű további nyomozgatásnak.

Hogy e tekintetben egyebeken kívül a *Magy. Myth.* 416. lapján (l. l. jegyz.) és 586. lapján említett *Karcsai* G. gyűjteménye is szolgálhatna némi adalékkal: az ugyanott nyilvánított megjegyzések látszanak tanusítani. Ugyanis a *Magy. Mythológiában* csak részleg felhasznált *Szegedi boszorkánypörök*nek általam gondosan készült másolata, teljesen, úgy mint az másutt nem lelhető, — a *Palugyai* Imre által (l. *Magy. orsz. leírása* II. köt.) közlöttek kiigazításával is, — mindeddig birtokomban van, és a hazai tudományos akademiának, ha kiadási szándéka volna, (mintegy 5 ivre terjedne nyomtatásban) könnyen rendelkezésére is áll. Ugy vélem, hogy ilyes gyűjtemények kiadásával a szaktudomány többet nyerne. — Regénybe öltött kidolgozásból tud ugyan már az olvasó-közönség is holmit a szegedi boszorkánypörökről: de a dolog okmányából más tanulás is nyerhető.

Különös, hogy e pörök épen a „bölcsezi századot“ sujtják nálunk a tudatlanság vádjával és különösen azon vidéket, melynek a történelmi adatok szerint már fényesebb multja is volt, mint jelene, még pedig a sötétnek nevezgetett korban! De ez is csak a fönnebb érintetteket igazolja, hogy az általános jellemzések keveset vagy mitsem mondók. Minélfogva, újra meg újra az alapos vizsgálódást és igazi tudományt sürgesük, rosztalván a felületességet mindenütt, még a csekélyeseknek látszó tárgyakban is. Az igazság ügye megérdemli, hogy érette sokat fáradjunk és tőrjünk. Szabad legyen reménylenem, hogy e jószándéku sorok nem fognak félreértést szülni.

Karcsanyéki G. S.

Egyveleg.

— (*A gyémánt mint furó.*) A gyémánt legújabb időkben, mint kőfuró használtatik. Ehhez alkalmazása *Leschott* urak által megkísérletett. Ugyanis az ifj. *Leschott* egy alagut hajtásával az *Apennine*ekben levén megbízva, munkája előrehaladását az ottani homokkő által nagyon gátolva látta, mely kő nem annyira keménysége, mint rugékonysága által daczolt a furással. Az öregebb *Leschott*, a ki egy genfi óragyárban volt alkalmazva, ezen akadály elhárítására azon indítványt tette, hogy a közönséges vas- vagy acél-furó helyett, a fekete gyémánt, mely közönségesen *Braziliának* *Bahia* tartományából hozatik és az órákővek közsörülésére használtatik, mint furóél alkalmaztassék, a mi megkísérletvén, azt eredményezte, hogy egy óra alatt a legkeményebb *Mont-Blanc* granitban $1\frac{2}{10}$ meternyi mély furólyuk $\frac{45}{1000}$ meter átmérővel furatott A közönséges furóeszközökkel ezen munkát két ember csak két nap alatt végezhetné volna. Miután próbakép összesen 25 meter furólyuk ezen gyémánthegekkel ellátott furóval furatott, a gyémántok alig látszottak elkopva. A gyémántok értéke, mikor az üres hengeralaku furóra, vagyis ennek végére illesztetnek, 135 frank, tökéletes leoptatásuk után értékük 100 frankra száll. A bányászat és vasut vagy másféle alagutaknál ezen új találmány, ha ugyan gyakorlati alkalmazása czélszerűnek találtatik, nagy munka-gyorsítást idézhet elő.

— (*Az arany termelés mennyisége.*) Az egész ismert földön termelt aranyak mennyisége, *Kalifornia* aranytelepei felfedezése óta megnégyesződött. 1846. évben termeltetett Amerikában — (*Kalifornia* kivételével, a hol akkor még nem ástak aranyat) — 32,800,000 dollár; *Oroszországban* 18,000,000 dollár; *Európa* többi részeiben 6,600,000 dollár; *Ázsia*, *Afrika* stb. 4,600,000 dollár. Összesen: 62,000,000 dollár. — 1862-ben pedig Amerikában (*Kalifornia* 70 millió) 144,000,000 dollár; *Oroszországban* 22,000,000 dollár; *Európa* többi részeiben 6,800,000 dollár; *Ázsia* és *Afrikában* 5,775,000 dollár; *Ausztráliában* (*Uj-Seelanddal*) 93,000,000 dollár. Összesen 271,575,000 dollár. Ezen összeg 580 millió a. ért. forintot képvisel.

** (*Vasut a jég hátán.*) A *Mississippi* át a mult hóban a teherszállítást a jégre rakott sineken eszközölték, s a gőzmozdony minden baleset nélkül robogott a hatalmas folyam jégburkolatán keresztül.



Előfizetési feltételek 1864-dik évre :

a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt : Egész évre 10 ft. Fél évre 5 ft.
Csupán Vasárnapi Ujság : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1863. november 1-től kezdve : Egy, négyezer hasábjosított sor ára, vagy annak helye, egyszeri ígatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri ígatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetések elfogad, Hamburg és Altonában : Haasenstein és Vogler. — M. Frankfurtban : Otto Mollien és Jaeger könyvkereskedése; Bécsben : Ooppelik Alajos, — és Pesten : a keréssz-gazdászati ügynökség is. Józseftér. 14. sz. a. Bélyeg-díj, külön minden ígatás után 30 ujkr.

Dobozy Károly.

Egyike a magyar uri rend azon csekély számu tagjainak, kiket a művészet szerelme dugszagdagságból irgalom-kenyérre juttat, kiknek mindent-áldozó lelkesültségeért a világ azzal fizet, hogy egykori nagyságuk romjaitól még életökben elfordul és megfedkeznek. Valóságos áldozata nemzeti zenének ügyének, melynek elhunyt bajnokait, fájdalommal jegyezzük meg, rendszerint vértanui szenvedés, nyomor, kétségbeesés és örültség dönté sirjaikba.

Született 1817. apr. 22. Eperjesen, Kis-Szánthói Dobozy Lajos ezredes és Lucskai Bánó Borbála szüleitől. A családi terjedelmes birtok Vajdán, Nyüveden és Pelbárthidán lévén, az egyetlen figyermek első gyermekkorát ezen ősi jószágokon tölté. Zenészethez való hajlamát és tehetségét alig 5—6 éves korában elárulta. Atyja, ugyanis, kedvelvén a jó magyar zenét, egy 10—12 tagból álló cigánybandát tartott állandóan maga körül, mely a környéken híres volt. A kis gyermek hegedüt vétetett magának, egyik cigányzenész utasítása mellett játszani tanult, s rövid idő alatt meglepő ügyességre tett szert. A harmadik gymnáziumi osztály tanulmányainak végzésére a debreczeni ref. iskolába vitetett, hol egész a physikáig (8. gymn. osztály) tanult. Ez idő alatt a hangjegyek ismeretében magán-zene-tanító oktatta, miközben az igazi magyaros fogásokat Boka Károlytól s a híres öreg Boka András-tól növekvő lelkesültséggel tanulgatta. Majd 1834-ben Pestre került, hol nevelője felügyelete alatt az egyetemet látogatta. Azonban tudós tanárainak előadásainál hatalmasabban érdeklették őt az ottani jó zenekarok és hangművészek, kiknek szorgalmas hallgatása a zenészet iránt táplált szenvedélyét az elragadtatásig fokozta. Magán-zene-mestert fogadott s egyszersmind vágyat nyert a zene elméleti részének s a hangszerzés tudományának rendszeres tanulására, mi czélből első vezetője Albrechtsberger „General-Bass“-ja volt. Atyja azonban

ugy vélekedett, hogy az ifjut tévutra sodorta a pesti élet, annál fogva meghagyta neki, hogy szenvedélyével felhagyván, jöjjen vissza Debreczenbe s ott hallgassa a jogot. A különben szelid és csendes természetű ifju mindazáltal tovább is a fővárosban maradt, hol költséges életmódot folytatván, ennek következménye lön, hogy az atyai szigor 1840-ben nyilvánosan „vesztegetőnek“ nyilatkoztatta.

Az atya és fiu között kifejtett feszültség még az előbbinek életében (1841.) megszűnt ugyan, de a művész ifjuból sem ügyvéd,

zönsége előtt művészi előadásokat rendezett. A siker dicsősége által fölbátorítottván, 1846. jan. 10. Bécsbe viteté társulatát, hol „varázshegedűjével“ egy féléven át „növekvő elragadtatásban és lelkesültségben“ tartá hallgatóit. (Öst. Morgenbl. 1846. 38. sz. Die Gegenwart. 1846. 97. sz.) Ezen időszak Liszt Ferencz elismerését és barátságát szerzé meg számára — Bécsből, Prágán át, Berlinbe vezette (jun. 18.) diszes magyar öltönnnyel ellátott bandáját, hol rendszeren 4—6 ezer főnyi lelkes közönség előtt hallatta nemzeti dalait. (Nachricht v. Staats. 1846, 143. sz.) IV.

Vilmos Frigyes király udvarában is nagy tetszéssel játszott. Azután Hamburgba, (jul. 12.—31. Hamb. Freischütz. 1846. 30. sz.) Kielbe, Bremába, (aug. 16.—26. miközben aug. 18-án a szász király előtt hegedült), Gröningenbe (Gronin. Courant. 1846. 70. sz.) és Amsterdamba (sept. 4.—24.) utazott, utjában, mely egyszersmind a magyar zene diadalutja volt, naturalista zenészeivel mindenütt bámulatra ragadá hallgatóit. Majd Leydenen át, (itt sept. 26.) Haagba vándorolt, hol II. Vilmos hollandi király udvari estélyén két ízben (sept. 29. és 30.) szerepelt. Innen Rotterdamon (okt. 1.—4.) és Antwerpen keresztül Brüsszelbe ment, hol a „Theatre de Vaudevilleben“ huzamosb ideig nagy tetszés közben hangversenyezett. (L'Entr'acte du Vaudev. 1846. okt. 15. és köv. sz.) Végre nov. 11-én Párisba jutott a fiatal művész, hol a következő évre is maradt s a boulevardon levő B. Nouvelle színház deszkáin játszott. (L'Entr'Act. 1847. jan. 15. sz.) Magyarországra visszakérülvén, 1847. okt. 27.), elsőben a pesti német és nemzeti színházban lépett fel, aztán pedig (nov.—dec.)



DOBOZY KÁROLY.

sem gazda, (mint utóbb atya ohajtá), nem vált.

Miután atya 1842-ben meghalt, a fiu egész szellemi és vagyoni erejét művészi szenvedélyének kielégítésére fordítá. Tehetséges cigányzenészekből bandát szervezett, tanított és tartott saját erszényéből, melylyel több hazai város (leginkább mégis Debreczen) kö-

a hazában művészi köruttra indult, miközben Miskolczot, Egert, Debreczent, Nagyváradot stb. érinté. Ezen időszak volt művészi életének java, fénykora.

Azután folytonos csalódások és csapások sujták. 1848. szept. 21-én Debreczenben házasságra lépett Zsebök Máriaival, egy orvostudor leányával. E szövetségen nem volt



az ég áldása, s miután lelki rokonszenv hihetőleg kezdetben sem szolgált alapjául, pár év multával (1851. febr.) törvényes uton felbontatott. A nagy adóssággal terhelt, s már 1850. előtt csőd alá jutott ősi jószág utoljára egészen eladatott s értéke felemésztetett. Az 1856. évben az egykori földesurból már csak szegény karmester lett, kinek olthatatlan művészi szenvedélyén, lángeszén és törhetetlen reménységén kívül a multból semmije sem maradt. Ekkor elhagyta Pestet, hol 1853. óta állandó lakása volt, s felváltva Makón, H.-M.-Vásárhelyen és Battonyán tartózkodott. Karmesteri szerény fizetéséből és silányul díjazott zeneműveinek kiadásából élt. — Ajándékot elfogadni büszkesége tiltá, s leghivebb barátaitól is csak olykor-olykor engedé magát a nélkülözhetlen segélyadásban részesíttetni. Végre 1859. okt. meghívás folytán ismét Makóra jött, hol azonban aranyeres és tüdővész bajai nem sokára ágyba nyomták, melyből nem kelt fel többé. A betegség kinaihoz a legnagyobb szegénység csapása járult. A következő évben végre (1860. febr. 19.) befejeződött a viszontagságos élet. A bajok, mik ellen erős lelke diadalmasan küzdött, megtörték a gyöngye testet. Hamvai a makói ref. ó-tetőben nyugszanak, jeltelenül.

Dobozy első zeneművét 1838-ban írta. Hátramaradt iratai közt összesen mintegy 41 hangszerzeménynek akadtam nyomára, miknek nagyobb része még kiadatlan. Műveinek kiváló becse és főjellemé az eredetiségben és a valódi magyar érzés hű kinyomatában fekszik. Szénffy, Nyizsnyay és Simonffy zeneszerzőkkel, gr. Fáy-val, a nagy zenetudóssal, többé-kevésbé meghitt levelezésben és baráti viszonyban állott. Ez utolsó egészen el volt bájolva dalai által, s őt tartá „első kompozitornak Magyarországon.” — „Csak küldje frissen,” így irt hozzá 1856-ban, a maga heves modorában, „hadd játszsza és csókoljam össze darabjait . . . Eredetit csak Dobozy szülhet, az új sarjadék korcs.” stb. Rajtuk áll, mennyiben adjunk igazat a dicsőült gróf ítéletének; mindenesetre óhajtható, hogy a kiadatlan művek napvilágot lássanak, s a különben reájok várakozható végmegsemmisüléstől a nemzet számára megmentessenek; mire nézve az elhunytnak Biharban lakó vérszerinti örökösaitől várunk minél előbb határozott lépéseket.

Ennyi az, mit a korán elenyészett jeles zeneszerző életrajzából, a legbiztosabb kút fők nyomán, közölni jónak láttunk. Fogadja a magyar közönség e töredékes jegyzeteket úgy, mint azon tisztelet és szeretet jelét, melylyel az elhunyt emlékéhez jó barátai bánatos szívvel áldoznak.

Szeremlei Samu.

Borozó társaim között.

Bujdosóra a kancsót barátim!
Fut az idő! talán nem sokára
Nyergelnünk kell, s egy szál ingben ülünk
Szent Mihálynak fekete lovára.
Bús lovaglás! hogy is gondoltam rá!
Eh, félre gond! kaczagjunk helyette!
Vigan, vigan! hisz a halál síri
Nyoszolyánkat még meg nem vetette.

Az ekevas minap szántás közben
Egy halottnak tetemét kihányta,
S csontjaival az ostoros fiú
A kóborló ebet hajigálta.
E sors várhat cimborák, reánk is!
De, félre gond! kaczagjunk helyette!
Vigan, vigan! hisz a halál síri
Nyoszolyánkat még meg nem vetette.

Kitürt csontunk porát egykoron a
Dalló fecske sárfészékébe gyurja,
S az unoka, kunyhónk eszterhaja
Alól saját őspját leszurja.

Hah bohó kép! de tán való lehet!
Eh, félre gond! kaczagjunk helyette!
Vigan, vigan! hisz a halál síri
Nyoszolyánkat még meg nem vetette.

Ördög pokol! az sem lehetlen hogy:
Sárrá válva, majd a fazekasnak
Korongján rosz fazék lesz belőlünk,
S ha széttörünk, még meg is — drótoznak.
Hah bohó sors, bohó feltámadás!
De, félre gond! kaczagjunk helyette!
Vigan, vigan! hisz a halál síri
Nyoszolyánkat még meg nem vetette.

Ha csakugyan a korongra jutnánk,
Legalább hát boros kancsó váljon
Porunkból majd, s édes tüzes borral
Szinig telve kézről kézre járjon!
Hah vidám sors, vidám feltámadás!
El a gonddal! kaczagjunk helyette!
Vigan, vigan! hisz a halál síri
Nyoszolyánkat még meg nem vetette.

Szem-re Miklós.

A nevelés köréből.

(Vége.)

III.

Gondolkozni tanítás.

Előbbi értekezéseinkben a különféle módokról szólottunk, melyek által a gyermekek ismereteket szerezhetnek, s megkísérlettük kimutatni s bebizonyítani azt, hogy ez a gyermekkorban 9—10 évig ne pedáns tanórák, hanem szabad, önkéntes szellemi fel fogás utján történjék, sőt még az érettebb korban is az lesz a legcélszerűbb mód, mely e kettő közt az arany középuton halad.

Eddig azonban csak a befogadásról, a szellem felfogásáról szólottunk. De az elfogadás csak annyiban hasznos, a mennyiben eszközöket nyújt a teremtéshez. A lélek teremtő erejét pedig *gondolkozásnak* nevezzük. Minden könyvnélkülözés, minden ismeret ennél fogva haszontalan, ha a *gondolkozás* meg nem testesíti, s az életre nem alkalmazza azokat.

E tagadhatlan igazságot tekintve, már azt gondolhatnók, hogy minden nevelő azt tartja legsürgősb teendőjének, hogy növendékét *gondolkozni* tanítsa. — Koránsem! „Megjő az magától is” hangzik a felelet.

Kétségkívül segít a természet is így-amúgy a gyermeke nevelésben, de mennyivel szebben, tökéletesebben fejlődne ki annak tehetségei, ha ez a szülők s nevelők közreműködésével történne! Állani és járni szintén megtanul a gyermek magától, oktatás nélkül is, még sem kíméljük a fáradságot, hogy ebben segédkezet nyujtsunk neki. Legnemesebb erők pedig, mely leginkább megkülönböztet bennünket az állatoktól, a *gondolkozó* erő, rendesen oly kevés figyelemben részesül a szülők részéről, hogy egészen feleslegesnek is tartják, annak fejlesztéséről gondolkodni. Igenis; sőt sokan bámulva tekintenek fel e szavakra és egész naivitással kérdik: „Gondolkozni tanítani? Hogy lehet az? Mikép kellene azt tenni?” — Mielőtt a „hogyan” és „mikép”-re mennénk át, kísértünk meg a *gondolkozni* tanítás fontosságát az ifjui korra nézve bebizonyítani.

Régi igazság, hogy ha az ember valamit tudni akar, azt előbb meg kell tanulnia; — mégis e szabály alól sokan a *gondolkozást* illetőleg kivételt akarnak tenni. Az ellenvetés ez: „Az természeti tulajdon; a gyermek, kitől a természet az élénk észet megtagadta, bármi sok tanulás mellett sem fog annyira menni, mint a ki magára hagyatja ugyan, de a természettől kitünőbb lelki tehetségekkel ruházott fel.”

Legyen! Itt ugyanazon eset áll, a mi egyik vagy másik művészetnél tapasztalható. Egy vadon felnőtt gyermek, kiből

a festészetre való hajlam megvan, bizonyára többet fog felmutathatni, mint egy másik, ki vele született tehetség nélkül évekig oktatatik abban. — De ezzel még semmi sincs mondva! Senki sem fogja tagadni, hogy ez utóbbi a tanórák által mégis nagyobb előhaladást tett, mint ha épen semmit sem tanult volna, s ép oly elvitázhatlan az is, hogy az elsőnek művei iskolázás által még jelentékenyebbek lettek volna, mint így parlagon hagyatva! Mind a két esetben tehát, akár van tehetség, akár nincs, a tanítás hasznosnak bizonyul be.

Épen így áll a dolog a *gondolkozást* tekintve. Észszerű vezetés és irányadás által a gyermek, akár van a természettől eleven lélekkel felruházva, akár nincs, csak nyerni fog. Talán sükségtelen is emlitenünk, hogy a *gondolkozást* már az ifjukorban kell gyakoroltatni, ha azt akarjuk, hogy későbbi éveiben ura lehessen gondola ainak. A fát addig kell egyenesítgetni, míg fiatal és hajlékony, mert később már nem lehet; így az emberi agyat addig kell önálló munkássághoz szoktatni, míg tökéletes kifejlődését el nem érte, azaz a huszadik évig.

De nem mondunk-e itt ellent magunknak? Első cikkünkben azt mondtuk, hogy az agy a 7-ik év előtt semmi megerőltetést se szenvedjen! Jól megértsük egymást: *megerőltetésről* szólunk. Szabályozott, rendes tanóráktól a gyermek szellemét meg kell kímélnünk, de a *gondolkozást* soha sem lehet eléggé korán gyakorolni. Az első mód: *kényszer*, a gyermeknek törvénye a *kell*; az utóbbi a léleknek önkéntes szabad működése. Az első mód hasonló a fiatal lóra halmozott nagy teherhez; korán megerőltetve a ló gyenge és béna lesz. A gyermeknek *gondolkozása* pedig hasonló a csikó vidám ficzkándozásaihoz, mely ez által csak izmait erősíti s a jövőd terhekhez testét megedzi és erősíti.

Mily hasznos pedig a *gondolkozás* az életre nézve röviden már említettük; lássuk azt néhány szóval még közelebről.

Minthogy az emberi életben soha csak két pillanat sem hasonló egymáshoz, és a viszonyok, körülmények percenkint változnak: ugyanazért az ember maga mihez tartását sem lehet bizonyos megállapított formákhoz kötni, hanem minden egyes esetben a *gondolkozási* erő, a feltalálási képesség határozza meg azt. A lélekjelenlét, a körülményekhez képest a hirtelen helyes és biztos elhatározás mindig a józan ész dolga leend; és minden ismeret holt és haszontalan, ha ez hiányzik.

A *gondolkozás* fontosságát, s ennek az ifju korban gyakoroltatásának sükségességét, úgy hisszük, eléggé szem elé állítottuk. Kísértünk meg most arra a kérdésre megfelelni: mikép kell *gondolkozni* tanítani?

Mindenekelőtt, kerülnünk a mennyire lehet, a lelkeslen könyvnélkülözést; ez mindig a *gondolkozási* erő hátrányára van; igaz hogy bizonyos mértékben ez is sükséges az érettebb ifjui években; s az agy ezen két tevékenysége közt a helyes középutat megtartani, ez egy jó tanítónak, jó iskolának, feladata. — Sajnos, hogy e követelmény ritkán teljesítetik, sőt sokszor szándékosan is mellőztetik. A gyermek fejét — igen gyakran — mindenféle tárgygyal tele tömik, melyeket az utoljára nem is használhat. E tekintetben az elemi népiskolákban a vallás tanítás áll legelől. A gyermekekkel betanítatják könyvékül az egész katekismust, temérdek szentirási helyeket, s majdnem az egész énekes könyvet, s legfőlebb is egy elavult theologus mondhatja, hogy ez a gyermekek lelki üdve tekintetéből sükséges! — Tulajdonképen pedig azért van, mert néhol



Pest, augusztus 28-án 1864.

Előfizetési feltételek 1864-dik évre :

a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt : Egész évre 10 ft. Fél évre 5 ft.
Csupán Vasárnapi Ujság : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1863. november 1-től kezdve : Egy, négyszer hasábzott petit sor ára, vagy annak helye, egyszeri iktatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri iktatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetések elfogad, Hamburg és Altonában : Haasenstein és Vogler. — M. Frankfurtban : Otto Mollien és Jaeger könyvkereskedése; Bécsben : Oppelik Alajos, — és Pesten : a kerész-gazdászati ügynökség is. Józseftér, 14. sz. a. Bélyeg-díj, külön minden iktatás után 30 ujkr.

Márton István.

(1760—1831.)

Minap említettük, hogy aug. 14-én állították fel a pápai ref. főiskolában Márton István emlékszobrát. A hazai nevelés ezen reformáló hősét és a pápai ref. főiskola ujraalkotóját tiszteljük mándi *Márton Istvánban*, kinek a „közjóra világloló“ életét és eredménydús tevékenységét szándékozunk röviden megismertetni.

Márton István 1760. nov. 23-án Iszka-Szent-Györgyön, (Veszprémmegyében) született, a hol atyja lelkész volt. Ez pedig — Rudolf király alatt nemességre emelt család ivadéka — Szatmármegye Mánd helységéből származott át dunántulra.

Nyilvános tanulói pályáját 14 éves korában kezdé Szentkirály-Szabadján, az akkor ott főnnáló grammatikai iskolában. A dunántuli ref. egyh. kerületnek ez idő szerint nem lévén felsőbb iskolája, Mártont 1774-ben szülői Kecskemétre vitték az ott virágzó gymnasiumba. Az itt töltött négy évnek köszönhető a latin nyelvben s a római klasszikusokban szerzett széles és alapos ismeretét. Elvégezvén a gymnasiumi tanfolyamot, 18 éves korában a bölcsészeti és theologiai pályára Debreczenbe ment, a hol akkor a bölcsészetet dr. Hatvani, s a történetet Sinai tanították. Márton a Hatvani által tanított gyakorlati philosophia mellett magánóráiban Wolf bölcsészeti műveit tanulmányozta, s a gazdag könyvtár tudományos kincseit hangyaszorgalommal törekedett megismerni. — Ez idő szerint kellemetlen meghasonlás fejlett ki Debreczenben a tanuló ifjúság és tanári kar között, a tanulók segélyezése tárgyában, minek az lett egyik következménye, hogy Márton még mielőtt a seniorságra eljuthatott volna, Nánásra ment tanításra. Itt tanulta meg magán szorgalommal a német nyelvet. — A vezetése alatt levő tanítókat gyámolította, a felsőbb, már latin nyelvet tanuló osztályokat maga tanította, s az iskola vezetésében és tanításában oly kitünő sikert mutatott fel, hogy a derék

hajduváros a rendes két év eltelte után még egy évig nem ereszté el. Végre a nevelési téren szerzett gyakorlati ismeretekkel gazdagodva, 1789-ben búcsut vön a tanítószámtól, s jövedelméből megtakarított pénzcskéjével még azon év július havában külföldre utazott. Bécsből Drezdát, Lipszét és Jenát meglátogatva, Göttingában állapodott meg. A lelkészi pályára készülvén, majdnem kizárólag a theologiai tudományokkal foglalkozott.

A tanórákon kívül levő idejét majdnem

helyre szándékozott menni, hogy a csendes lelkészi hivatalba lépjen, midőn a gondviselés más munkatérre szólító alkotó szellemét. A pápai egyházközség, gymnasiumába tanárrul hívta meg.

A pápai iskola nem igen különbözött az idő szerint több faluban található grammatikai iskoláktól, midőn 1790-ben az előzőtt évben tűz által sokat szenvedett gyülekezet Márton tanárrul hívta, s a 30 éves, sok oldalú készütségű, tetterős férfi még azon év decemberében elfoglala helyét. A meghíváskor Mártonban az a gondolat született meg s az a szándék vezette Pápara, hogy ott nemcsak az iskola régi fényét kellene visszaállítani, „hanem a nyugati ref. magyarságnak, a dunántuli kerületnek, egy a debreczeni és pataki iskolához hasonló főiskolát kellene teremteni.“

Márton, mihelyt átvette az iskola igazgatását, mindenekelőtt buzgó pártfogókat igyekezett az iskola számára szerezni, a közelben és távolban személyes megkeresés és levelezés által. Kifürkészte e célra az összeköttetéseknek, a buzdításnak és segélykérésnek mindennemű kigondolható tisztességes módjait. — E buzgó fáradozások eredménye lön, hogy az egyháztanács már az 1793 dik év elején hozzá fogott az iskola fölépítéséhez és már az 1794 év végén a két emeletes iskola-épületben szállásolhatta be Márton felszaporodott növendékeit. Pár év múlva 1795-ben a papnövelde is megnyitott 3 évi tanfolyammal s az 1797. jun. 13-án Tatában tartott egyh. kerületi gyűlés a pápai tanintézetet „kerületi anya-iskolául“ ismerte el.

Küzdelseiben a vaserélyű Mártonnak az iskola-alkotásban hű osztálytársa volt a kitünően tapintatos egyházi férfi, Tóth Ferencz, akkor már pápai theol. tanár. És kettőjük buzgó fáradozásának sikere lön, hogy 1804-ben a négy ref. egyházkerületnek Pesten tanácskozó képviselői, a pápai főiskolát a négy superintendentiában levő



MÁRTON ISTVÁN.

egészen a könyvek vették igénybe. Uj világ tárult fel fogékony lelke előtt. Folytonos tanulmányokban eltöltött tizennégy havi távollét után a szülői házhoz tért vissza, a hol már csak künn-tartózkodása alatt özvegygyé lett édes anyja ölelő karjai fogadták. Édes anyja köréből Hódmező-Vásár-



többi főiskoláknak, jelesen a patakinak és debreczeninek velük egyenlő testvéreül ismerték el. Ekkép a mi 1790-ben még csak egy ihletett férfi lelkesedésében élő álom volt, a kitartó erély és közjóakarát valóságáá érlelte!

A közbuzgalom fölépitette az iskola *fa-lait*, de magát az intézetet, Márton szervező szelleme, a zsufolásig megtölt teremben tanító Márton emelte fel kathedrájából, innét rázta fel a közrészvétet is. Testestől, lelkestől praktikus tanár volt. — A Pápára érkezőkor három tanítóval ellátott három osztály csakhamar 6 osztályra nőtt. Ekkor rendezte a tanfolyamot. Négy éves elemi iskolát állított; erre következett a 6 évi gymnasium. A gymnasiumot az igazgató vezette és rendezte, a mely tisztet 1790—1810-ig maga Márton viselte. A gymnasiumra következett az 1795-ben megnyitott theologiai, előbb 3, később 4 évi tanfolyam, a melynek első két évében a bölcsészeti tudományok tanítottak. — Rendes tanárok hiányában sok ideig Márton a szó teljes értelmében maga volt minden mindenkben. 1795. kezdte meg előadásait a Kant által megkezdett philosophiai irányban, magyar nyelven. Apáczai Csere óta Márton volt az első, ki a bölcsészeti iskolai kathedrából magyar nyelven szólaltatta meg, és tanította mindaddig, míg az 1815. egyh. kerületi gyűlés határozata folytán ismét latinul kénytelenítettetett előadni.

Halmazott tanórái mellett gondosan ügyelt a növendékeknek a tanórákon kívüli magaviseletére is. Gyakran meglátogatta lak-szobáikat és étkezésüket, (főleg midőn már „köztartást“, convictust is állított), szemmel tartotta ruházatukat. A legapróbb részletek sem kerültek ki figyelmét. A fiatal emberben sem a fényűzést és czifrázkodást, sem az önelhanyagolást és piszkosságot ki nem állhatta, a fiatalságnak mind e két gyakori gyengeségét, szenvedélyét igyekezett pusztítani, a szobában talált legkisebb rendetlenség vagy egy tisztítatlan csizma, avagy egy fészületlen fő ép úgy nem bujhatott el szeme elől, mint egy fényes pityke a dolmányon, vagy egy fitos orru csizma. A rendtartásban való szigora mellett is tanítványai mindig bálványozták, mert tudták, hogy igazságos és szerető szívi ember.

Mint praktikus tanító, a kéziratokat igyekezett nyomatott kézi könyvekkel váltani fel, még oly tantárgyakban is, a melyeket nem maga tanított. Így adta ki a következő munkákat: 1) *Langii Colloquia Imitationibus hungaricis, lexico latino-hungarico brevique Grammatica adornata. Jaurini* 1792. 2) *Rudimenta vagyis deák nyelv első kezdete.* 3) *Phaedrus meséi magyar példák-kal, nyelvtani, szónoklati s költészeti szabályokkal Győr.* 1773. 4) *A német nyelv első kezdete.* 5) *A görög nyelv első kezdete.* 1795. Ez az első magyar nyelven irt görög nyelvtan irodalmunkban. 6) *Magyar ABC.* 1817. Továbbá Scheller után *szónoklattant*, Kiese-wetter után *logikát*, Weidler szerint *tiszta mértant* dolgozott.

De legnagyobb, az egész országot átjáró hatást gyakorolt Márton philosophiai tanításával és dolgozataival. 1795-ben a Kant által megalapított „kritika philosophiát“, kezdé tanítani, e téren írott műveiben Krug munkáit használva hozzá forrásul. Márton előadásainak első hatása megdöbbené a régi nézetek hieit, s erős visszahatást támasztott.

Az irodalomban és gyűléstermekben vivott harczban nem csupán az új tanok, hanem hirdetőjüknek személyisége is, sőt maga azon tanintézet is megtámadtatott, a mely az „egyházra veszélyes elvek terjesz-

tésének fészkeül“ tekintetett. Az irodalomban legerősebb ellenfele volt a „Rostálgatásokban“ Kant bölcsészete s különösen Márton erkölcstana ellen névtelenül fellépett Budai Ferencz és Rozgonyi.

De épen e küzdelem annyira fokozta az iskola iránti érdeklődést, hogy az ország minden részéből vándorolt az új nemzedék Pápára (még olyanok is számosan, kik másutt már bevégezték iskoláikat) mint az új világgosszág tüzhelyéhez. Lassankint a m. vásárhelyi, a pataki, majd a debreczeni főiskolákba is behatolt a Kant-féle bölcsészeti, s alig egy ivadék nyomán majd az egész magyar ref. egyház papsága e bölcsészeti s a befolyása alatt keletkezett theologia iskolájának növendéke volt.

Mártonnak apróbb, s leginkább polemikus iratain kívül e következő nevezetesebb bölcsészeti és theologiai dolgozatait ismerjük:

1. *Keresztyén theol. morál vagyis erkölcstudomány.* Hallgatói számára kiadta M. I. 1796. Ehhez van mellékelve a prot. ker. confessiokon levő ifjuság számára készített katechismusok kritikája.

2. *Ker. moralis kis katechismus.* A Helv. vallástétellel megegyezőleg, a magányos olvasóknak számokra. Bécs, 1817.

3. 1820-ban jelent meg a már korábban kidolgozott bölcsészeti rendszerének első kötete, s egyszersmind első része e címmel „*Systema Philosophiae criticae.* In compendium redegit, latine interpretatus est ac edidit St. Márton. I. Th. Philosophiam fundamentalem, logicam, metaphysicam, et aestheticam in se complectens, Viennae.

4. 1822-ben akaró kiadni bölcsészetiének második részét: „*Systematis Philosophiae in compendium redacta pars altera.* Philosophiam complectens.“ Azonban kiadását az akkori bécsi censura megtiltotta.

Hasonlóul kéziratban maradtak fönn, az 5. „*Compendium historiae philosophiae*“ és a 6. „*Paedagogica scholastica*“, melyben különösen Pestalozzi nevelés és tanítás-élvét ajánlá az alkalmazásra.

Magán házi életéről nem sokat mondhatunk, az ő küzdtere teljesen az iskola volt. Házi körében csendes, s épen ezért boldog családi életet élt. 1791-ben megnősült, s házas életét tíz gyermekkel áldá meg az Isten. Azonban a tíz közül csak három élheté tul a jó apát és gondos nevelőt. Gyermekai mellett még mások gyermekeit is magához vette nevelés és tanítás végett, saját háza is egész nevelőintézet volt. Mikor az iskolában elvégezte a tanítást, haza ment tanítani, és tanulni. Egész élete ebben folyt le, és ő nem is akart másképp élni és egyebet tenni, mint a pápai iskolában tanítani. 1795-ben pappá szenteltette föl magát, s a tanárság mellett segéd, vagy is helyesebben „második“ lelkész volt a pápai gyülekezethél. 1814-ben Torkos superintendens halálával az egyház rendes lelkészévé választotta, de nem fogadta el. Az egyházkerületben mint a consistorium rendes ülnöke minden gyűlésen hü képviselője volt az iskola érdekeinek. 1823-ban Rozgonyi József tanár halálával a s. pataki bölcsészeti tanszékre hivatott meg. De a legszivesebb meghívások és meg-tiszteltetések daczára sem tudta Pápát elhagyni, s megilletődve mondá barátainak: „*itt léptem föl a világ elé, itt akarok le is rogygni.*“

Életéből egy csoport adoma származott a dévaj ifjuság ajkairól, a melyek sokszor ellenkező vonásokat tüntetnek föl az öreg ur jelleméből. Egyik a pedansságig szigorú rend emberét, másik a tréfás, eleven kedélyű öregot örökíti, némely tanítványai az újabbkori világosodás, és mindeu tekintetben

való előhaladás és előre vivés bajnokát, a nevelés reformatorát dicsérik benne, mások az elavult multnak, a külségekben is szögletes, vaskalapos hösét emlegetik. Így beszél róla, hogy a folytonosan ázsiai nyerseségünk ellen küzködő Márton a leczkén elalvó vagy helytelenkedő diákjának hamar a fejéhez hajitá a bibliát, mondván: „illendően viselje kend magát.“ Ha valamelyik ficzkó bozontos nagy hajjal talált elébe kerülni, rögtön megragadta az üstökét, s egy darabon legalább maga lenyiszálta a haját, hogy a többit is kénytelen legyen apróra nyiretni, ekkép vélvén biztosítani, hogy az urfi tisztán fogja a fejét tartani. — Ha nyalka hegyes orru csizmát látott, könnyen megtette, hogy a delinquenssel azonnal küszöbre tetette a lábát, s egy baltával levágta csizmájának felkunkorodó hegyét, nem mintha az új divatot üldözte volna, de mert a hegyes orru fitos csizmában a betyárságot látta symbolizálva. — A házához növelésbe és javítóba adott uríknak mihelyt iskolából hazamentek, piros strimpflit, csatos cipőt, térdig érő német plundrát kellett huzniok, ekkép biztosítván magát, hogy nem fognak elszökni lapdázni, nehogy az utcán mindenféle csufságokkal hajigálják meg őket, hanem ember szeme elől elbujva, tanulni fognak. — Száz ily érdekes adoma rajzolja Márton tanári sajátságait.

Nagyon mértékletes életü volt, s annak következtében roppant munkássága mellett is oly egészséges, hogy nem emlékezett reá, miként betegsége miatt tanórákat kellett volna mulasztania. — Végre midőn már 40 évig tanárkodott, majdnem 71 éves korában, 1831. sept 21-dikén alig egy napi betegség után cholera-ban halt meg.

Péter király.

(Ballada.)

Künn a nehéz felhő szakad,
Villám ragyog, patak megárad.
Dübörg az ég, reszket a föld,
Ijedten fut minden vadállat.

Alszik Péter bibor-ágyán,
Keze mintha kardot szoritna.
Haja borzad, ajka reszket,
Arcza verejtékkal boritva.

Mennyezetes ágyát rázza,
Mintha kiáltani akarna.
S torkába vész mindenik szó,
Lankadtan hull le lázas karja.

Távol, bús, mély rengetegben,
Melybe olykor mennykővek ütnek —
Kaczagányos, zord férfiak
Fehér lovat áldoznak, sütnék.

S Vata fölkel, és szemében
A fellegek villámi égnek,
És megszólal és szavában
Feldörren mennykőve az égnek.

S a ki ott van — szemmel látja
A vak Vazult megsüketitve . . .
Haj! mint sikolt néma ajka! . . .
S esküsznek a mennybéli hitre.

Villan a táj, — csillog a kard,
Dörg a felhő, — harsog az éljen.
És megcsendül a harci kürt,
S szól a nagy erdő búsán, mélyen.

Most Péter fölugrik ágyán,
És néz — néz, mint éjjéli lélek,
A ki látja — megrettenve
Fut, és a szobákban elszéled.

És a király visszafekszik,
S viradtig ott ébren néz, reszket.
Melyik a való, melyik az álom?
Nem tudja, mint egy esztévesztett.

A vész megszűnt, hajnal támadt,
S a sikon ott állt Vata serge.
Sápadtan ül lóra Péter,
Hiveit Vata széjjelverte.



Pest, augusztus 14-én 1864.

Előfizetési feltételek 1864-dik évre :

a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt : Egész évre 10 ft Fél évre 5 ft.
Csupán Vasárnapi Ujság : Egész évre 6 ft. Félévre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok : Egész évre 6 ft Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1863. november 1-től kezdve : Egy, négyezer hasábzott petit sor ára, vagy annak helye, egyszeri iktatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri iktatásnál csak 7 krba számítatik. — Külföldre nézve kiadó-hivatalunk számára hirdetések elfogad, Hamburg és Altonában : Haasenstein és Vogler. — M. Frankfurtban : Otto Mollien és Jaeger könyvkereskedése; Bécsben : Oppelik Alajos, — és Pesten : a keresz-gazdászati ügynökség is. Józseftér, 14. sz. a. Bélyeg-díj, külön minden iktatás után 30 ujkr.

Mátyus István.

(1725 – 1795.)

Néhány nap mulva utnak indulnak „a magyar orvosok és természetvizsgálók,” hogy Erdély vendégszerető városában, Marosvásárhelyen vándor gyűlésöket megtartsák. Sokan készülnek ez utra a két magyar haza különböző vidékeiről s igen kedvező jelnek vehető, hogy a kölcsönös ismerkedési, eszmecserélési vágy mellett, a természettudományok iránti szeretet a legkülönbözőbb osztályok körében oly élénken nyilatkozik. Reméljük, hogy e gyűlésről is nem sokára a legkedvezőbb eredményeket fogjuk közlétehetni. — Addig is felhasználjuk ez alkalmat, hogy az olvasóközöniséget általában, s a marosvásárhelyi gyűlés tagjait különösen egy férfi érdemeire figyelmeztessük, a ki méltán nevezhető egyik „első magyar orvosnak és természetvizsgálónak” (tudományos értelemben), s a ki igen mostoha körülmények között és a hazai nyelv fejletlen időszakában bátor uttörő volt azon a téren, melyen a mai nemzedék természetkedvelő tagjai ahhoz képest hasonlíthatatlan könnyűséggel haladnak. Fölvett tárgyunk érdekét még neveli azon körülmény, hogy a buzgó természettudós, kinek emlékét e sorokban megújítjuk, épen azon helyen élte napjait s munkálódott, a mely épen napjainkban választatott természettudósaink gyűlhelyévé, t. i. Marosvásárhelyen.

A férfi, a kiről beszélünk, Mátyus István volt. Hogy érdemeit jobban méltányolhassuk, vissza kell mennünk gondolatunkkal a mult századig, s az ennek vége felé élt orvosok között megtaláljuk Küküllő és Marosszék akkori rendes megyei orvosát, Mátyus Istvánt. De míg

letevé azt a haza oltárára azon időben, II. József császár idejében, midőn a magyar nyelvnek oly sokan szerették volna meghúzni halálharangját.

A könyvnek, melyben lelki kincseit hagyta örökül nemzetének, egész terjedelmében következő czime van :

„*Ó és Uj Diatetica*, az az : az életnek és egészségnek fentartására és gyámolgatására, Istentől adatott nevezetesebb Természeti eszközöknek a szerint való elszámlálása, a mint azokra reá kaptak, és eleitől

gálhasson, *Mátyus István M. D. Ns. Küküllő és Marosszékből egyesült Vármegyének R. Physicusa.*“ (Pozsony 1787—1795.)

E hosszú cím egyszersmind kimutatja némileg a nagy munka tartalmát s irányát. A munka folyamában olvassuk továbbá :

„Czélom az egész munkában, Feleimnek e részben lehető építése volt. Melyre nézve a természet nyomdokain a józan okosság, és a cselekedetbeli történetek világánál mindenütt úgy igyekeztem járni, hogy mind a közönséges életnek könnyítésére, mind az elmének gyönyörködtetésére szolgálhassak.“

Egy másik helyen így szól :

„Hiszem, hogy olyan tudós emberek kezén is fog megfordulni ezen könyvem, kik örömet kívánnak a kutfejekre visszazamenni, sőt tölem, ezekben első magyar írótól minden jussal is megkívánják.“

A terjedelmes mű tartalmának részletes előadása nem tartozik feladataink közé s elég legyen itt megemlíteni, hogy a 212 nagy 8-adrétű ívre terjedő munka hat kötetből áll, melyeknek nyomtatásához marosvásárhelyi lakából küldötte Mátyus István 1787-től 1795-ig Pozsonyba a tisztázott kéziratot.

Minden egyes kötet külön ajánlattal van ellátva s ma sem lesz érdektelen tudni azon lelkes Maecenások és honleányok neveit, kik akkori irodalmunk hiányát átlátván; nemes keblileg gyámolíták a tudomány fáradhatlan bajnokát műve kiadásában.

Az I-ső kötetet ajánlotta szószerint : „N: M: R: Sz: B: Gr: Széki Teleki József Ur, Cs: Kir: Felső arany kulcsos hívének, a Természet Örvényei

mélysegeit bátran megvizsgáló ritka bűvárának.“

A II-dik kötetet : „M L: Bárány és Gr: Hadadi Wesselényi Kata Rhédei Zsigmond Gr: Ur Özvegyének, hazája, felebarátja, és más sok ügyefogyottak javát munkálkodó kegyes Matróának.“



MÁTYUS ISTVÁN.

a többiek nevét elsodrá az enyészet, addig Mátyus emlékét megörzvé egy, még napjainkban is becses nagy irodalmi műve, a magyar nyelven első „diatetika,” melynek megírására akadályt nem ismerő hazafisága és kitartó tudomány-szeretete egyaránt ösztönzé. Lelke tüzével gyújtá ez áldozatot, s

fogva mind ez ideig vélek éltek az emberek. — Melyben *Hat darabokra* intézve sok ide tartozó régi szokásokkal s jeles történetekkel megvilágosította s egyszersmind a Természetnek szentséges helyeire is a maga feleinek a jeget megtörte, úgy hogy részben e munka *Természet Historiája* gyanánt szol-

A IV-dik kötetet: „M: Gr: Királyfalvi Róth Johanna Urasszony, Gr: Széki Teleki József Ur kedves élete párjának.“

Az V. és VI-dik kötetet: „Tek: Fábrián Zsuzsanna, nehaj Tek: Nzetes Sándor János ur gyászos özvegyének.“

Az ide mellékelt arckép Mátyus Istvánt 60 éves korában tünteti fel az akkor divatos viselettel. De bár fejét paróka fedé s idegen ruha takarta testét, keblében nemzete művelődéséért buzgó szív s erős akarat élt, melyet hálással kell elismernünk napjainkban is.

Elmondott adataink csak vázlatosak, de nézetünk szerint nem volna hálátlan feladat, sőt igen alkalomszerűnek tartanók, ha Marosvásárhelyen valaki akadna, ki e férfiu érdemeit tüzetesen figyelmére méltatná.

Emlékfüzér Márton István szobrára. *)

I.

Rózsa-e vagy tövis a dicsőség utja?
Am kérdezzék az önző kis lelkek.
Ki a nehéz pályát dicsőn végig futja:
Nyomdokain, szobrokat emelhet.
Hol a gyöngye csügged, panaszkodik, fárad;
Bus jelenben, nem néz szebb jövőre:
A derék, csak enyhül tekint az árnyat,
Égő vágygyal lép, küzd, tör előre.
S legyen tövis az út, hol áthalad:
Letördel: ... csak a rózsa marad!

Eljön az esti szél, a hir dalos szele,
Mi csak akkor ébred, ha hül a lég.
Kinek lelke lánggal, erővel volt tele:
Akkor lesz nagy, ha szive már nem ég.
Eljön az esti szél, s a rózsalevelet
Elsodorja ... ott meg fog állani:
Hol egy sir domborul a nemes szív felett,
Ki tett mig élt: s most valók álmái.
S ne legyen bár e halmon semmi jel:
Koszoruját e hantra tüzi fel.

Előttünk a vágyak csillogó lidéroze
A kincseken, a trónokon lépdél.
A törpe azt hiszi, hogy a világ nézze —
Gazdag vagyon, nagy hatalom, fény kell!
De az emlékezet nem így jön utánunk,
Sirhalomról, sirhalomra lép föl.
S a nagynak, kit talán mig élt meg se láttunk
Halhatlan hirt, nevet hoz az égből.
Igy őriz meg a hű emlékezet,
Ki azért élt, halt, mit szépen kezdett.

A lélek nemcsak az anyagot élteti:
Magának is van saját élete.
S am édesek a gond, s munka közt élvei
Ha egy-egy szép tettet bevégeze:
Gyönyörnél több — az üdv maga az érzet
Ha a világ elmuló varázsa
Nem fátyolozta be azt a szebb életet,
Mi erőt ad a halhatlanságra.
S mi a gyöngébb lelken hiu álom:
Uj ég derül a halhatlanságon.

Oh! ki úgy tekinti a lelket mint bányát,
S a gyémántért leszáll fenekére:
Kevés a dicsőség, mit kincs, s borostyán át
Az örömhöz, mi e munka bére.
Látni az ifju sziv, a szépért mint lángol;
Ellesni a lélek gondolatit;
Örök oltártüzet gyújtani e lángból;
Nevelni a szent ügy bajnokait ...
Szép hivatás! mit a ki betölthet:
Uj édennek alkotja a földet.

II.

Az ifjuság disze, fénye a hazának.
É virághoz kell a legjobb kertész.
Ki a nemes törzsbe beoltja az ágat:
Az az érdemkoszorus bölcs, művész!
Hol nagy a küzdelem kevés a jutalom:
Nehéz, de szép a tanári pálya.
Arany a bér ... de mit a teher sulya nyom,
S magasra nő — tanaré a pálma,
S ha mások a gyümölcsöt szakítják:
Tanaré a legezsebb emlékvirág.

*) E szobor ünnepélyes leleplezése s felállításása, aug. 14-én megy véghez a pápai ref. főiskola teremében.

Pápa, Pápa! oly sok drága emlékezet
Köti lelkem szép, nagy iskolához.
Mi beárnyalt, már nem látom a felleget,
Csak a sugárt, mi beszivárványoz.
Itt voltam én egykor növendék és tanár:
Mit adhatnék hálám zálogául?
Egy dalt, egy dalt, miként a költőző madár,
Ha elrepül a virágos ágról.
S bár merre száll, csak tavaszra vágyik:
Tedd most dallá ifjuságom álmit.

S kiért zengjen a dal? azért ki legnagyobb,
Kinek nevé ez iskolával egy!
Ki nyomdokin oly szép emlékeket hagyott,
Hogy az is nagy, ki nyomdokába megy.
Az ifjuság szive, volt a drága bányá,
Hol oly kincset hagyott e hazának;
Hogy a dicsőségnek aranyos sugára
Szobrán soha nyugvóra nem szállhat.
Mig él neve: éljen ez intézet
Mit emlékül hagyott nemzetének.

Márton István! van-e ki e nevet hallá,
S a pápai iskolára gondol:
S néma érzelme is nem lesz egy-egy dallá
Szobra előtt, mit vész le nem rombol?
A nagy mű talpkövén, mit nagy lelke tett le,
Mi halála után egyre épül.
Nem lesz-e virágzó intézetnek tele:
Ha áldozunk e névnek emlékül.
Oh! ki így élt, ki így szép célt ére:
Lengjen szobrán — emlékünök füzére!
Csepeli Sándor.

Egy birodalom végóráiból.

(Párisi kép az 1848 évből.)

(Folytatás.)

Az ingadozó kormány meg is bukott. Már kő kő után omlott a Louis-Philippismus épületéből, mely a romlottság piszkos vakolatával volt bevonva.

Lamoricière és Barrot reform-politikát hirdető szavai a pusztában hangzottak el, s nem voltak képesek a forradalom rohanó árját föltartóztatni; habár eleinte semmi akadályt nem gördítettek a közvetítők útjába, kiknek miniszterkedése nem tartott tovább egy óránál. Megnyitak ugyan előttük a torlaszok zárai, de minden barrikádnál magasabb-magasabb fokban ki volt fejlődve a forradalmi hangulat. Az első barrikádot a medvesüveggel sűrű vegyületben védő zubbunyosok kiálták: „Le Bugeaud-val!“ A második barrikád védői: „Le Guizot-val!“ A harmadiknál már: „Le Thierssel!“ s a negyediknél: „Le Lajos Fülöppel!“ hangzott.

Hogy „Éljen a köztársaság!“ még nem mondták hangosan, s bár a Boulevardon Barrot alkotmányhirdető szavai még tetek némi hatást, de a Sz.-Denis kapunál már siker nélkül hangzottak el. Itt egy iszonyu torlasz emelkedett, melynek sánczain vörös zászló lobogott. E barrikád védői a szabad-élvü szónok szavaira már nagyon érthető feleletet adtak, mert alig hogy beszélni kezdett, fegyvert fogtak reá, s mint tenger-moraj hangzott a fölkiáltás: „Le Lajos Fülöppel! A Tuileriákhoz! A Tuileriákhoz!“ s a béke hirdetőit fenyegető néptömeg hullámozta körül. Vállalatuk nem sikerült. Vissza kellett fordulniok, s a *de la Paix*-utcában Odilon Barrot kimerülve tért lakására, hol barátait összegyűlve találta. Ezek közt vala *Garnier-Pagès* is, ki az érkezőt e szavakkal fogadta: „Gyorsan kellene haladnunk, hogy a körülmények meg ne előzzenek bennünket. Ma önön volt a sor, holnap rajtam s társaimon lesz, holnapután *Ledru-Rollinon*.“ S ez utóbbi néhány orleanista követel, a Bourbonok termeiben épen ez órában nyilatkozta ki, hogy „Veszteni való idő nincs! Ha egy óra alatt a kis-korú párisi gróf részére a király leköszönését ki nem hirdetik, a nép a Tuileriákba

tör, a kamarát szétugratja, s teljes lesz a forradalom.“

Tehát még ekkor a köztársasági párt egyik legelőkelőbb vezére, a király leköszönésén kívül egyebet nem kívánt. A Barrot-nál összegyűlt párt többsége e végletéről tudni sem akart, s a mint a házi ur kissé megpihent, barátai sürgetésének engedve elindult, hogy magát a belügyminiszteriumba iktattassa. Oly emberek, mint Barrot, a miniszterség ingerének nem tudnak ellenállni, s miután Lajos Fülöp minisztere nem lehetett, mint tudva van, Bonaparte Lajos minisztere iparkodott lenni.

Midőn délre oda érkezett, látta, hogy Lajos Fülöp trónon maradása már lehetetlen. De nem lehetett volna-e még ekkor fegyveres hatalommal a forradalom törekvéseit s erejét megtörni? oly kérdés, melyre a körülményeket ismerő tekintélyes férfiak is sokszor igennel felelnek. A fölkelés, mint mondják, győzelmét az ősz fejedelem erélytelenségének, vagy helyesebben, gyengeségének köszönheti; mert Bugeaudnál minden készen volt, hogy a fölkelőkben a lázadás utolsó szikráját is kioltsa. Igaz, hogy Lajos Fülöp makacssága, melylyel hatalma fenntartásához ragaszkodott, már nem volt egyéb, mint tehetetlen töprenkedés, melyből minden tetterő, minden férfias elhatározás hiányzott; az ősz fejedelem csak ingadozott, s szánalomra méltó tapogatózás és habozásból állt, mert már természeténél fogva, oly szélsőségre, minő például a város bombáztatása lett volna, ha akarta volna sem tudta volna magát elhatározni.

De föltéve, hogy a király oly kegyetlen lett volna, hogy a „transnonain-utczai hóhért“ szélsőségekre ösztönözte volna is: a körülmények oda fejlődtek, hogy a tábor-nagy már keveset, vagy semmit sem tehetett. A nemzetörség a reform mellett küzdött; a sorkatonaság pedig a polgári őrség ellen nem akart harcolni. A kiéhezett és kifáradt csapatokat a visszavonulási parancs minden erélyből kivetkőzteté, s nem akarták többé magukat meggyőződésük ellen eszközül fölhasználtatni.

Ehhez járult Bugeaud nagy népszerűtlensége, mely tevékenységének nagy részén már előre is csorbát ejtett. A sikertelen utjából visszatért tábornok, Lamoricière, nem hallgatta el azon ellenszenvet, mely a közvélemény előtt Bugeaud ellen nyilatkozott, s melyet az nemsokára személyesen is tapasztalt. Ugyanis, a mint a Rivoli-utczában fölállított polgári őrség fölött szemlét tartott, két zászlóalj fölmondta az engedelmességet s a tisztek kijelenték, hogy „A nemzetörség önről tudni sem akar.“

Nem! Az áradat hullamait nem lehetett többé föltartani. E nyegyed tizenkettőkor a Hôtel de Ville a nép kezében volt. A Szajna mindkét kőpartján egyik fontos pont a másik után veszett el; mig itt ott egyes csapatok lerakták a fegyvert, s a reggel kiindult csapatok a Tuileriák közvetlen közelébe vonultak vissza.

Még csak a helyi őrség egyes elszánt csapatai harezoltak itt ott makacsul; különben a hátráló hadosztályokat a roppant néptömeg folytonosan nyomta a Vivienne-utczán át a Palais Royal felé, a Boulevard hosszában a Concorde-térig, a Rivoli-utczán át a Szajna jobb partján a Tuileriákig, a balpart mentén pedig a Bourbon palotáig.

E két utóbbi hely, nevezetesen a királyi palota és a követek gyűlésterme, körül bonyolodtak mindinkább inkább e nagy napi dráma eseményei. Közelgett az idő, melyben a kitört zivatar a királyi trónt volt fölforgatandó, s helyébe a torlaszokon rögtönzött köztársaságot elfogadandó.



Pest, szeptember 18-án 1864.

Előfizetési feltételek 1864-dik évre :

a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságok együtt : Egész évre 10 ft. Fél évre 5 ft.
Csupán Vasárnapi Ujság : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft. — Csupán Politikai Ujdonságok : Egész évre 6 ft. Fél évre 3 ft.

Hirdetési díjak, a Vasárnapi Ujság és Politikai Ujdonságokat illetőleg, 1863. november 1-től kezdve : Egy, négyszer hasábjott petit sor ára, vagy annak helye, egyszeri igtatásnál 10 krba; háromszor- vagy többszöri igtatásnál csak 7 krba számítottatik. — Külföldre nevez kiadó-hivatalunk számára hirdetések elfogad, Hamburg és Altonában : Haasenstein és Vogler. — M. Frankfurtban : Otto Mollien és Jaeger könyvkereskedése; Bécsben : Oppelik Alajos, — és Pesten : a Kereszt-gazdasági Ügynökség is. József-tér, 14. sz. a. Bélyeg-díj, külön minden igtatás után 30 ujkr.

A magyar gazdasszonyok egyesülete.

Az 1861-i év mozgalmasabb napjainak egyik legszebb emléke a magyar gazdasszonyok egyesülete, mely eleinte határozottan kifejezett cél nélkül ingadozva, néhány év alatt oly szilárdul megalakult testületté nőtte ki magát, hogy most már a közfigyelmet és tiszteletet méltán veszi igénybe.

Magasb hivatásukat felfogó magyar nők alakultak egy nagy társulattá, melynek feladata : anyagi és erkölcsi eszközökkel és szép példájokkal honleányi, női és háziasszonyi tekintetben hatni, buzdítani és gyámolítani mindazon körökben, melyek a férfi működés és a közintézkedés határán kívül esnek. E végből a gazdasszonyi ipar emelésére időszakonként kiállításokat rendez; szegény árva leányokat gyámolít és neveltet s most a cselédképző intézetekre is kiterjeszti figyelmét, s a mi egyik legnemesebb hivatása, a rendelkezésére álló összegekkel, melyek évről évre tetemesebbek, a szerencsétleneket, ügyefogyottakat és elhagyottakat segívezi.

Mióta ez egyesület 1862-ben hatósági jóváhagyást nyert, azóta megerősített alapszabályokkal és meghatározott szervezettel is bír, s az évi közgyűlésen kívül az ország fővárosában rendszeres havi üléseket tart. Vannak alapító, igazgató és rendszeres tagjai. Mindjárt az első közgyűlés pártfogóul választá gróf Zichy Pál Ferencznét, ki most is az intézet élén áll. Az egyesület elnöke, ki egyszersmind annak éltető lelke s ügyvezetője, Damjanich Jánosné, ki mellé évenként két alelnök, egy pénztárnok s jegyző, s husz választmányi tag választatik.

Az egyesület időnkinti működéséről szakadatlanul tudósítják a közönsé-

get a lapok. Mi ennek elsorolásába nem is bocsátkozunk. A kit a tárgy bővebben érdekel, az bő adatokat merithet részint az egyesület közlönyéből (mely „Gazdasszonyok hetilapja“ czimvel Vachott Sándorné szerkesztése alatt jelen meg), részint a „Magyar gazdasszonyok 1865 évi naptárából“ (mely épen most került ki Heckenast nyomdájából).

Egy nevezetes okmányt közlünk ezuttal egész terjedelmében, melyben a m. gazdasszonyi egyesület szavaz ugyan „nyílt köszönetet“ a magyar közönségnek azon nemes lelkű áldozatkészségeért, melylyel a historiában páratlan mult évi nyomor és

inség áldozatait gyámolítá s megmenté : de mi ez okmányban egyuttal a gazdasszonyi egyesület tevékenységének látjuk legtiszteltetreméltóbb adatait s felhasználjuk az alkalmat, hogy az egyesület iránti tiszteletünket s elismerésünket nyíltan kifejezzük. A társulat összes tagjai iránti hódolatunkat legillőbben véljük bemutatni az által, hogy nagy hangzásu szavaktól ment, egyszerű, de annál őszintébb és komoly elismerésünket az egyesület legnagyobb érdemekkel bíró, buzgó elnöke *Damjanich Jánosné* arczképevel diszítjük. Leghőbb ohajtásunk, hogy ezen nemes törekvésű társulat áldásos működésének még soká lehessünk hirdetői!

Ama „Nyílt köszönet“ pedig, melyet a magyar gazdasszonyok egyesülete e napokban a magyar közönséghez intézett, s mely nézetünk szerint, legszebben jellemzi magának az egyesületnek emberbaráti nemes tevékenységét, következőleg hangzik :

„A végzetes országos csapás, mely a mult év szomorú emlékeztető aszálya által hazánknak különben legdúsabb részeire nehezedett, s véginséggel fenyegette fajunk magvát, hála — az emberek és népek sorsát intéző gondviselésnek, — elvonult úgy, hogy bár fájó nyomai alatt még sokáig nyöghetünk, s bár sokáig kell a magyar gazdának turni a föld hantjait, hogy pótolva lássa azt, mit egy év lefolyása alatt az idő mirigye elpusztított, — de veszteségről, melyet természete helyrehozhatlannak mutatna, és sebekről, melyeket az idő begyógyíthatlanoknak bizonyítva, nem panaszkodhatunk.

Nagy megkísértést küld reánk az ég, nehéz és szomorú próbák alá fogta családéletünk minden rétegét, hogy bebizonyítva legyen, miként ha a társadalmi élet egyes kérdései felett, vagy az érdekek elütő értelmezése körül szétválunk is véleményben, tettben, — de ott, ho



DAMJANICH JÁNOSNÉ.

RUSZ K. fametsz: int.



embertársaink legszebb ügye az élet forog szobán, hol nemzeti létünk jövője lesz a megtámadtatás célpontjával kitűző, szóval, hol az emésztho bajt csak a szeretet gyógyíthatja, — ott az irás parabólájának vesszőnyalábja vagyunk, szorosán egymásba fűzve, elválaszthatlanul egymáshoz fogózkodva.

Nincs osztály, nincs érdek, nincs család e hazában, mely az 1863-ki év könyörtelensége alatt egy vagy más tekintetben nem szenved, és mégis mi jól esik bevallanunk, hogy nincs osztály, nincs érdek, nincs ház, sőt tán hiányzanak egyesek is, kik a vész válságos óráiban készséggel és önként ne hozták volna önmaguktól megvont áldozataikat azok segítésére, kiknél a baj nagyobb, s kiknél az elhullás félelme közelebb volt.

Nagyok és gazdagok kerek összegekben, jelentékeny természeti adományokban, — a kisebbek és szegényebbek összéből vont háztartásuk megtakarításaival siettek cseszesíteni a fájdalom jajait, enyhíteni az éhezés kínainak éles gyötrelmeit.

Nem hiányzott senki, kit közvetve vagy közvetlenül ott ne láttunk volna az oltárnál, hol a szeretet mint aiamiznaszedő állott, s reszkető kezeit sokszor, sőt többnyire olyanok adományainak elfogadására is nyújtá, kik egyik szemökben testvéreik keserű nyomorát siratták, s a másikban saját nélkülözésök aggodalmainak el nem rejthetett könnyűit csillogtatták.

Az önmegadóztatásnak meghatóbb, ragyogóbb tényeit alig fedezhetnők fel a közel és régi multban, és oltalmazza meg Isten nemzetünket attól, hogy alkalma legyen valaha még a mi tetteinkre, mint hasonlati példára hivatkozni.

A földmívelő földje szegény természetével, a kereskedő fáradsága gyümölcsével áldozott; az iparos tüjét, ollóját, a napszámos fejszéjét, kapáját foglalkoztatá az éhezők javára, az író tollával, a művész ecsetje vagy vésűjével, a színész előadásával állott be önként, szótlanul ama népes zászlóaljba, melynek láthatlan, s ép azért a legveszélyesebb ellenség ellen kelle küzdenie; — a pap imádkozott a megholtakért, s imádsága díját átadá a konyhának, mely a mindennapi kenyeret dagasztá a megmentendő élők számára; — ki tudná felsorolni azon agastyányaink számát, kik öregségök tehetlen napjaira tartogatott összegecskéjüket tévék le a segélyezés perselyébe, — s innét, bár vagyoniilag szegényen, de öntudatban ott gazdagon és nyugodtan távoztak megszokott nyomorúságukat folytatni; — vagy hivatkozunk kiskorú gyermekeinkre, kik multság, sőt játék s könnyebben nélkülözhető ruhapénzöket hozták el, mint a szeretet ösztönszerű adóját.

Mely nemzetben az önfentartásnak nemcsak ösztöne, de kiviteli ereje, szívós kitartása, hol kell, öntagadása, lemondása és áldozatkészsége ily begyőzött, ily általános: az ki lehet ugyan tévé csapásoknak, részeiben szenvedhet nagy-szerű károkat is, de elveszni a földszinéről, hogy ott csak neve maradjon emlékül, nem fog soha!

És midőn a reánk részvétellel tekintő külföld látta az elszánt küzdelmet, melyet kétségbeejtő helyzetünkben is derült homlokkal, panasz és jajgatás nélkül, csüggedetlenül folytattunk, sietett nyújtani segítő kezét, mintegy sugva, ne csüggedjete, a ki maga magán segít, azon az Isten is segít.

És ugy lőn; csapás tombolt határaink között. Az inség kiméletlenül s kérlelhetlen mostoha-sággal telepedett meg házainkon belől és kívül; — de a tudat, hogy a veszély közös, hogy az nemzeti, — pusztításai elé oly védbástyát emelt, hogy sulyos, de kettőzött szorgalom által majd elfordítható megszegényedésen kívül tetemes élet-áldozatokat nem sirathatunk.

Alföldünknek nincs fatermése, de a lefolyt tél a legzordonabb hideggel látogató viskóit, melyeknek fületlen sárfalai közé éhező csontvázak menekültek. Midőn a fagy, alábbszállás helyett éjre-éjre magasabban fokozódott, a felzavart aggodalom eleve irtózott az áldozatok sokaságától, melyet szenvedő szerencsétleneink részéről nem-sokára jelezni fognak. — Istennek hála, ez nem történt meg, mert a szeretet, lételünk ez órszel-leme talált módot arra is, hogy az inség krónikája az éhező megfagyottak rovatát üresen hagyja.

A tél zordonához társultak az elcsigázott test egyéb bajai is, — a suly, a lázak stb. — de bár e betegségek néhol több áldozatot ragadtak el inségeseink sorából, — ám ezért a legnagyobb részt azok képezik, kik attól megóvottak, vagy kik abból kimentettek.

Szóval, a lefolyt téli és tavaszi hónapok alatt

feladatunk volt nemcsak az éhség elűzésére eledről gondoskodni, de arról is, hogy a fázás miatt szenvedő meleg szobát, s az elruhátlanodott elegendő ruházatot nyerjen.

Most, a nehéz tusa utóhatásai alatt egyik legszebb kötelességünknek vélünk megfelelni, midőn elismerő szíves köszönetünket fejezzük ki azon nemesszívú hazafiak, hő keblü honleányok iránt, kik most egy éve kibocsátott bizalmas felhívásunk szavait megértve, áldozatkészségökkel törekvéseinknek oly sikert biztosítottak, hogy a különféle helyeken mutatkozott inség enyhítésére közkönyhák által 19,147 ft. 22 krt, s készpénzben az inséges helységek közti kiosztásra 40,002 ftot fordíthatánk.

Az természetes, hogy egyletünk csekély tag-számát a viszontagságok által követelt áldozatok ily nagysága túlhaladja; nekünk csak akaratunk, vállalkozási elszánt kitartásunk volt küzdeni a válság ellen, s buzdítani, ösztönözni mindenkit e nemes kötelességre; a kivívott erkölcsi diadal magát a haza polgárai és polgárnői összességét illeti; mi csak kezdeményezők, csüggedni nem tudó kezelők voltunk; — az áldozatok sok és nagy halmaza azon millió kezeiből került ki, kik e szóban: *nemzet*, találják legméltóbb megnevezésüket.

Köszönjük ismételve, és őszintén a haza és szenvedőink nevében a nemzet minden rendje és osztályának, hogy a szív nemes sugalmát követve velünk társultak, hogy buzgóságunkat gyümölcsözővé tették.

Édes meglepéssel ismerjük el és valljuk be, hogy hozzájuk intézett szavunk nem volt a pusztában elhangzott szó; — termékeny földbe esett mag lett annak minden betűje, mely csirájában inséget szün' etett meg, s mely gyümölcsében egyetértést, szeretetet fejleszt, s nemzeti jóllétét ápol.

Köszönjük hölgyeinknek a nálunk ekkorig szokatlan erőfeszítéseket, az erkölcsi és anyagi áldozatokat. A haza leend ezekért hálás, s történelmünk, ha fájdalommal is, de mindig emelkedett önérzettel mutat a lapra, midőn az előkelő urnó egy árusné, vagy főzőné ferasztó szerepére vállalkozott, beült a bazárnak nevezett hideg boliba, vagy főzőkanállal kezében forgolódott a füstös konyhában, hogy segélyt szedegessen annak, kit insége kiélt küszöbén belül éhhalálra kárhoztott, — s hogy meleg étellel enyhítse fájdalmát annak, kit nyomorúsága a jónak már tán képzeletétől is megfosztott.

Midőn hálánk és elismerésünk szavait mindenki irányában ismételjük, nem nyomhatjuk el keblünk amaz őszinte, igaz óhajtasát, hogy oltalmazza meg isten népünket a nyomorúság ily kemény iskolájától mindenkorra!

A Magyar Gazdasszonyok Egyesülete.

A vakmerő.

Elbeszélés JÓKAI MÓRTÓL.

(Folytatás.)

Néhány év mult el ez idő óta; a „névtelenek“ társulata feloszlott, vagy más alakot öltött. Katalin megölette férjét a czárt, s maga tette fel a koronát fejére.

Sokan azt mondják, hogy ő ölette meg, sokan védelmezik. Mondják, hogy tudott felőle, de nem akadályozhatta meg. Mondják, hogy kényszerítve volt rá s nagy lelki küzdelmébe került, hogy elnézze, mint készítik férje számára a mérget. Mondják, hogy jól tette: úgy kellett a czárnak, gonosz ember volt, megérdemelte. Azt is mondják, hogy nem igaz, nem ölte meg Péter czárt senki, meghalt heves gyomorgyulladásban: sok pálinkát ivott. Ez utóbbit épen a halhatatlan Voltaire mondja ekkép.

Akárhogyan történt, Péter czár el volt temetve, és Katalin czárnő akkor látta át, hogy a meghalt férj azon halottak közé tartozik, kik nagyon nyugtalan alvók; föl-fölkelnek, kezeiket kinyújtják takarójuk alul s a róluk megfélekedzőket megfogják vele; egyet egyet fordulnak a sirban s olyankor az egész föld megmozdul az idefenn levők lábai alatt.

A sok ellenmondó hír között egy volt, melyet legnehezebb volt elalutni, melyet

legörömbösebb hitt a nép, s melyet az emlékezetből letörölni annyi vérbe került; ez a hír az volt, hogy — Péter czár se magától, se más kezétől *nem halt meg*, hanem most is él, helyette egy hozzá arcra hasonló ragyaverte képü közkatonát mutogattak a pompás halotti szekéren Szentpétervárott; ő maga pedig ugyanazon katona köntösében kimenekült börtönéből, s visszatér még, trónját elfoglalni, nejét meghódítani, ellenségeit lenyagazni.

Öt ál-Péter czár támadt elő egymás után a nagy orosz birodalom távol tartományai-ban; egyik a másik után jött azzal a jelszóval, hogy „boszú a hitszegőkre!“ Fellázított majd Északon, majd Délen egy tartományt; hadsereget gyűjtött, városokat foglalt, hivatalnokokat kergetett el s ujakat tett helyeikbe; mindegyik ellen hadat kelle küldeni, s ha egy le volt verve s kiüzve a jeges pusztákba, vagy elfogva s a legelső fára felakasztva, már a tulsó oldalon jött a másik Péter czár; az is ujra lázított, sereget gyűjtött, és riasztotta az udvart multságai kö-zepett; s az így ment folyvást, folyvást: a megölt férj eltemethetetlen maradt, ma itt elásták a földbe, holnap száz mérfölddel odább ujra föltámadt és kiáltotta: még élek! — ott is megölték; — ismét kidugta fejét a föld alól: „mégis élek!“ — Száz élete volt!

Mikor már öt ál-Péter elment azon az uton, melyen az igazít elküldték: támad egy hatodik; ez volt a legrettentőbb, a legmerészebb valamennyi között, kinek neve örök időkre be lesz írva az orosz nép krónikáiba, iszonyu tanulságú azoknak, — a kik soha sem szeretnek tanulni.

E név Pugacseff Jamelján.

Közönséges donmelléki kozáknak született, s mint katona résztvett a porosz hadjáratban, eleinte mint porosz zsoldos, később mint a czár hive. Bender ostromakor már kozák hetman volt.

Rendkívüli testi erő, sok természeti ész és találékonyság tünteték már ki akkor is, a bekövetkezett béke azonban elzárta előle a tovább hatolhatás utját; őt is hazaküldték a Don mellé, a leszállított hadsereg több tisztével együtt. Menjenek ujra mezei munkáik után látni.

Pugacseff feje azonban már akkor egészen más eszmékkal volt tele, mint hogy nyugodalmasan hozzá fogjon a sajtőkészítéshez, a mitől ezelőtt tíz évvel fölkeltek.

A czárnőt gyűlölte — és imádtá.

Gyűlölte a büszke asszonyt, kinek a minden orosz férfiak fején gázolni semmi joga nincs, és imádtá a szép nőt, kinek minden joga van, az orosz férfiak szivein taposni.

Az az örjögő gondolatja támadt, hogy azt az asszonyt trónjáról lerántsa, — és aztán karjaiban fogja fel.

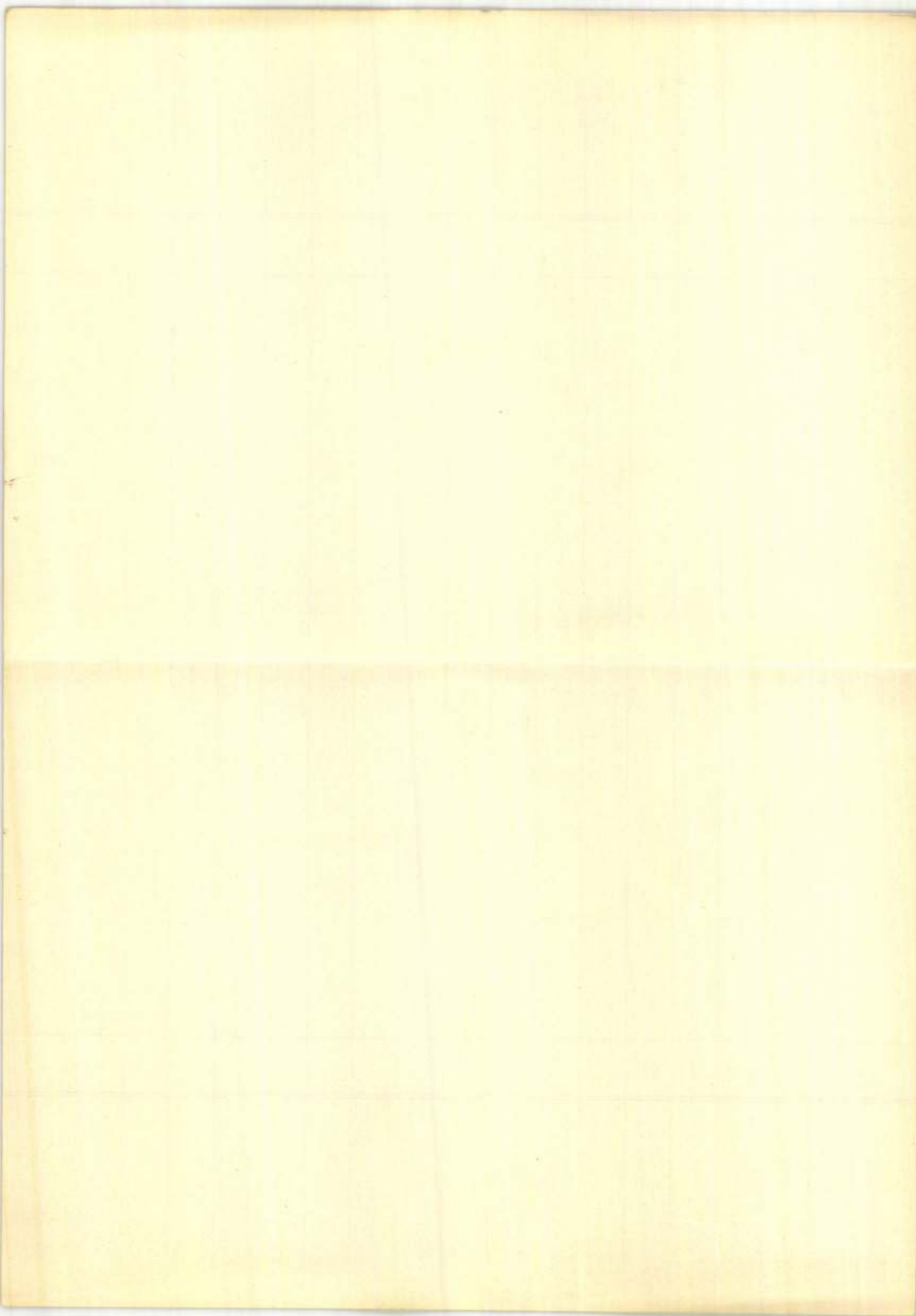
Volt neki kész terve hozzá.

Elment a tervével a Volga mentébe, ott laknak a roskolnikok, az orosz uralkodó hit ereitnekei, az üldözött vallás vakbuzgó hivei, kiknek apáit, nagyapáit folyvást irtotta a pallos és bitófa, — csak azért, mert nem alulról fölfelé vetik magukra a keresztet, mint Moszkovában, hanem a balvállakon kezdve. Ezért érdemes, két millió mindig kész ellenséget tartani a birodalom határán belül.

A roskolnikság mindig készen volt a lázadásra, csak ürügy és vállalkozó akadjon hozzá. Pugacseff ezekkel akarta megkezdeni tervét.

Hanem korán elárulták; a rendőrség kezébe jutott, s azután elvitték a kazáni börtönbe s ott lánczraverték, hogy álmodoz-zék tovább.

Pugacseff egy éjjel azt álmodta, hogy



Jankó János.

10670.

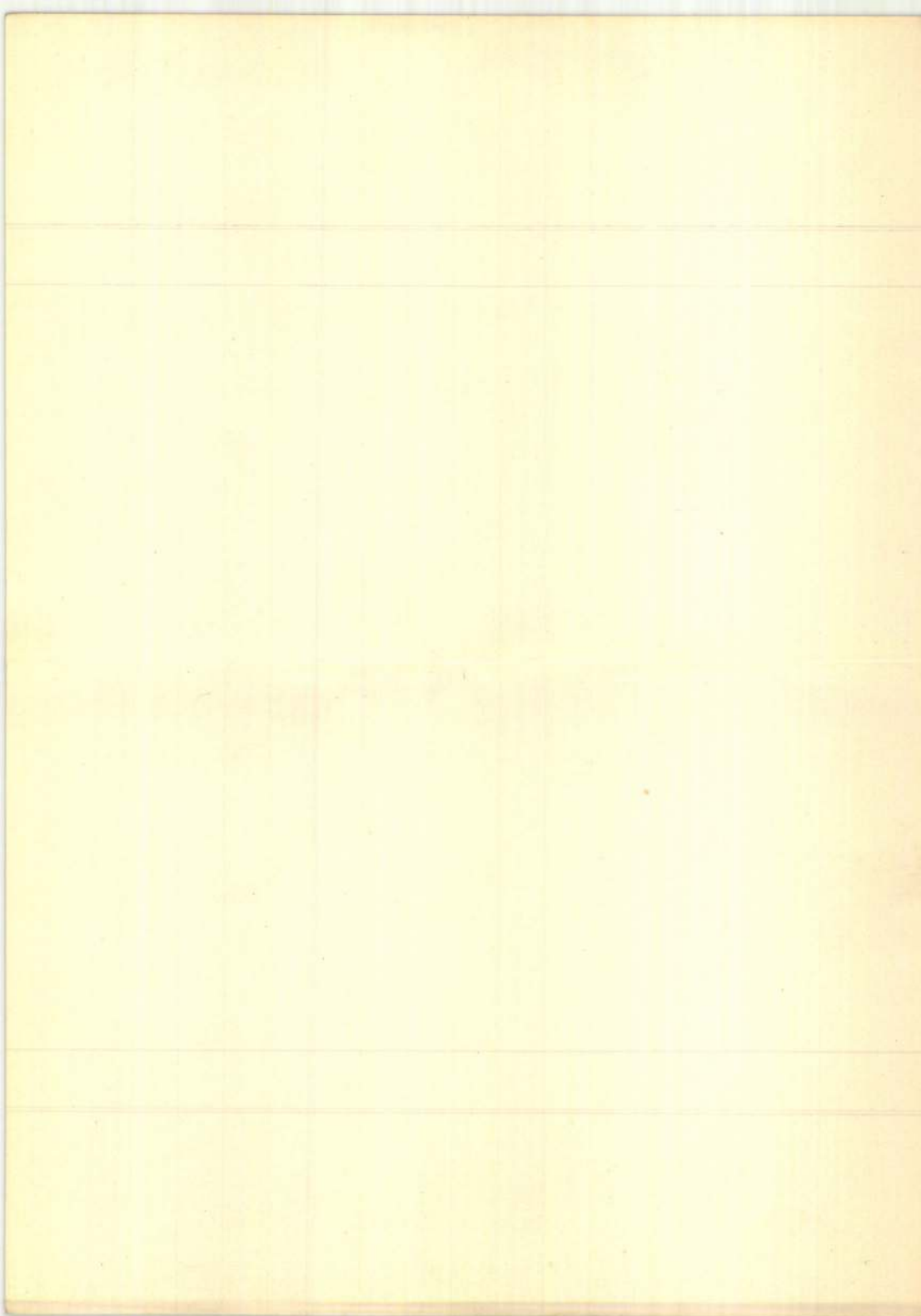
Csaknem derékig, jobbra fordul, de szembe néz, kettős csokorra kötött nyakkendője rojtos, kabátja egyelejű. Felirata:

Jankó János.

alól jobbra: Russ f.

Fn., mér. 14.7: 10.6 cm.

Sz.n. 10-902
680-901-9.



Russ Karly

Deák Ferencz.

10666.

Egész alak, kissé balra fordul, ül, jobbkezét az asztalon,
balját pedig a karján nyugtatja. Felirata:

Deák Ferenc.

alól jobbra: X. A. v. C. Russ.

Fm., mér. 15.5: 11.5 cm.

Sz.n. 6-902
680-901-5.



Pest, január 7-én 1866.

Deák Ferencz.

Deák Ferencz dicső hazánk fia jóleltalált arczképét veszik ez évi első számunkkal olvasóink.

Gyönyörködünk nemes arczvonásai-ban azon férfinak, kinek nevét nagy és kicsiny, dúsgazdag és koldus határtalan tisztelettel ejti ki e hazában, kinek híre messze tüljárja országunk határtárait, a kire e pillanatban nem csak a lajtántuli népek, de Európánemzeteinek milliói tekintenek, tőle várván azon roppant nagy kérdések megoldását, melyektől az annyi szenvedett ország, s a százados elnyomásalól kibontakozott Ausztria népeinek jövődjéje, jóléte, nyugalma, csendessége és kifejlődése függ.

Mi az, a mi egyes halandónak a nagyság, köztisztelet, elismerés és hála koszoruit megadja? A természettől adott magas tehetség, az ennek megfelelő tudományos készütség, a lángész és tetterő még nem vezeti be az államfért a nemzetek kedvelteinek Pantheonjába. Az előszámlált



Még ez is sokszor csak hamis gyémánt, mely egy ideig ragyog, csalja a szemet, de idővel elhomályosodik s az emberek maguk szégyenlik, hogy állitást tettek bálványukká, a ki hízelt hiu vágyaiknak, felhasználta a divatos nagy szavakat saját rendszere dicsőítésére, de a midőn megérkeztek a megpróbáltatás nehézségei, a midőn az igéretet eredménynek kellett felváltani, a midőn már nem csak saját magáért, hanem az őt magasra emelő népért is kellett volna valamit tenni: kiderült, hogy a képzelt nagy hazafi, híres népmember mindenható miniszter csak saját érdekét tekintette fő indító oknak; szövetkezett a néppel, míg ennek vállain magasba kapaszkodhatott, azután eljutva a hatalom polczára, mindent, a mi vele és előtte történt, csak eszköznek

tulajdonokkal majdnem mindazok birnak, a kiket a sors keze országos ügyek vezetésével bizott meg. — A népszerűség?

tekinte, melylyel saját céljához juthatott. S rövid idő lefolyása után ő is csak lesz, a mi hivatalbeli előde volt.

rencse, ha a nép ismét hamar megszabadulhat tőle.

Az ily jellemeknek teljes, tökéletes ellentétét képezi a mi Deák Ferenczünk, a kinek nevét Magyarország harmincz év óta a legelső sorban tiszteli, a kiben soha sem csaldott, a kinek hűségéről, szilárdságáról és tántoríthatlanságáról e hazának boldog és boldogtalan napjai egyaránt kétségbevonhatlan fényes tanúságot tesznek.

Az emberek sorsát intéző isteni Gondviselés más nemzeteket is megáldott a hazát mindenek fölött szerető államférfiakkal. Boldogabb országokban azonban a ragyogó talentumot, tudományt, ékesszólást és valódi lelki nagyságot legtöbbször anyagi jutalom, fényes rang, magas kitüntetés szokta követni. Nem mondjuk, hogy az ily elismerés csökkentheti az érdem becsét és értékét: de bizonyos az, hogy a hol a nemes lelkekre földi jutalom nem várhat, sőt a hatalmasok irigységének, üldözésének és bántalmainak teheti ki magát: ott a tiszta, önzéstelen hazafiság azon magasztos fénykörben fog előtűnik megjelenni, melybe a régi romlatlan világ történetirői helyezék legnagyobb embereiket.

Deák Ferencz tisztelt, szeretett embere volt az országnak már a pozsonyi országgyűlések idejében. Szavai mindig legnyomatékosabbak voltak a küzdő ellenzék sorában. 1848-ban a látszó siker csillámai őt el nem vakíták, de azért az utolsó perczig hiven teljesíté polgári kötelességét.

A szörnyű vihar elcsendesülése után, a midőn szeretteink sora oly megdöbbenőleg megritkult, a már-már haldokló nemzetnek leirhatlan lelki vigasztalására szolgált, hogy megmaradt még köztünk Deák Ferencz, a „haza bölcsé“, vezére, támasza és vigasztalója. A megpróbáltatások szörnyű napjai csak megerősíték a benne vetett bizalmat: most már be volt bizonyítva, hogy a ki az ő szavára épít, erős alapra rakja le reménye várát. Így történt, hogy 1861-ben, a midőn hazánk egéről a fekete borulatok tömegei elvonulni látszottak, minden szem Deák Ferencz profétai arcvonásaira figyelt.

Azon időben a magyar ember mély sebei még nem hegedtek be. Voltak Bécsben, a kik igyekeztek is benne, hogy e sebek be ne gyógyuljanak. Az elkéseredettség még nem engedte meg, hogy vakon elfeledve a rettentő multat, tömegestül fátyolt vessünk a legigazságtalanabb bántalmakra. Az országgyűlés majdnem egyenlő két pártra oszlott. Békülni akart mindakettő: a különbség csak abban állott, hogy az akkor ugynevezett „határozati-párt“ a kiegyezkedés előtt világos elégtételt követelt. Deák Ferencz véleménye az volt, hogy az országgyűlés összehívása s a megyei hatóságok helyreállítása tényét a kormány közeledésének tekintsük, s a további követelmények valószínűsítését a nemzet „felirat“-ban szorgalmazza. De már a mi a nemzet követeléseinek tartalmát illeté: erre nézve a pártok között különbség nem létezett. Sőt nemsokára ezen nézetkülönbség is megszűnt, s az újabb veszály közeledtére az 1861-diki második felirat, mely szintugy mint az első, Deák Ferencz műve, s az újabb kor államokmányainak egyik elsőrangú remeke, vagy inkább ezen nemből páratlan és egyedüli államtani dolgozat, már minden ellenzés nélkül egyhangulag küldetett fel a fejedelem elé.

Ezóta ismét négy súlyos év telt le. Az idők ismét kedvezőbb fordulatot vettek; sok legyőzhetlen akadály félrehárított; egy-némely halálos elleaságunk kénytelen volt a tevékenység mezejéről elvonulni, s a legutóbbi jelenetek után, mik Budapesten le-

folytak, mindenkinek szívét egy szebb jövőnek reménye szállotta meg.

Fejezzük ki legmélyebb hálánkat s áldjuk az isteni Gondviselés csodálatos munkáját, a midőn hazafias örömeinkre láthatjuk, hogy az 1866-diki nagy munkára, mely előttünk áll s melyet bevégezni is remélünk, vezérül ismét Deák Ferenczet birhatjuk, a kinek szavában föltétlenül bizunk, a kinek tiszta, önzéstelen hazaszeretetét mindnyájan ismerjük, s a kit az örök végre, reméljük, arra ajándékozott nekünk, hogy vele egyetértve, ronsolt hazánk épületét újra fölemeljük, megerősítsük, s oly karba helyezzük, hogy innentül bármely válságos politikai viharnak szilárdan ellenállhasson.

(—rt.)

A kortes-világ eredete.

(Novella.)

Irta Pálffy Albert.

I.

Régen, ezelőtt negyven évvel történt, de vannak még elegenden, a kik emlékeznek rá, hogy egy szép májusi estén, fogadott parasztkocsin egy ifju érkezett Békésmegye székvárosába, s megszállott a vendéglőbe.

Nem ismerte senki.

Másnap végig járta az utcákat és szállást keresett. Ugy látszott, azt hitte, Gyulán is czédulát ragasztanak a kapura, a hol kiadó szállás van, mint Pesten szokás.

Viselete feltűnt. Egy pár dologtalan csavargó már követte is lépéseit az idegennek, a ki egyik utcát a másik után járja végig, minden házat megnéz, senkinek sem köszön, s a kit az udvarok kerítésein keresztül minden kutya megugat.

Az ifju, a déli órák közeledtekor meggyőződhetett, hogy ily módon nem juthat Gyulán szálláshoz. Itt látott ugyan egy-egy darab papirt a kapura ragasztva, de azon csak azt olvashatá: Ez a ház eladó!

A midőn déli tizenkét órára harangoztak, vizatért a vendéglőbe. Ebédelni akart, de a fogadóstól azon választ nyéré, hogy a ki nála akar ebédelni, jó idején, kilencz, tíz óra előtt rendelje meg az ebédet.

— No de azért csak kaphatok legalább egy porció rostélyost!

— Akár kettőt is, ha tetszik.

— Ide vele tehát, mentől előbb. De mért mondta, hogy megrendelés nélkül itt nem lehet ebédelni?

— Ifju uram igen jól tudja, hogy ebéd alatt levest, hust, vastagételt, tésztát és pecsenyét szoktunk érteni.

— Ahogy! — Tökéletes igaza van fogadós uramnak. Elismerem, hogy rosszul fejeztem ki magamat. Különbem nem lévén barátja a sok teketóriának, legjobban szeretem, ha egy pár késvágással átestem a falatozáson.

— Mindjárt átküldök valakit a mészárszékbe. Fél óra mulva minden kész lesz.

Ezzel a fogadós elvezeté az ifjat azon szobába, a hol módosabb vendégeit szokta ellátni. Asztalt terített, egy itcze magyaráti óbort rakott fel, s egy gyönyörű szép egész fehér kenyeret.

— Jár-e sok vendége?

— Hálaisten, csak megakad nálam is itt valaki. Országos vásár alkalmával pedig azt sem tudjuk, hol a fejünk a sok lőtásfutásban.

— Hát a mikor közgyűlést tart a nemes vármegye?

A fogadós, ugy nézett az ifjura, mint a ki nem érti, miről van a szó.

— Vagy a mikor éppen restaurációt tartanak az urak?

A fogadós vállat vonított. Fel nem foghatta, micsoda összeköttetése lehetne az ő vendéglőjének a közgyűléssel, a restaurációval s egyáltalában a hatalmas vármegye fényes uraságaival. S csak röviden jegyzé meg:

— Hozzánk messze földről érkező utasok szoktak szállni. A vidéki urak, ismerőseik házat keresik fel. A vármegyével pedig, ha megfizettük az adót, semmi dolgunk; örizzen is meg az Isten, hogy bajunk legyen vele.

Ezzel kiment a szobából és dolga után látott.

Később néhány vendég mégis bekerült az étterembe. Többszörre vásárra járó örmények és rőfös kereskedők. Ezek saját tarisznyájokból ebédeltek s csak a borra nézve szorultak a vendéglős szolgálatára.

Ebéd után az ifju a városházára ment ott akarván tudakolódni: merre kell annak fordulni, a ki Gyulán szállást keres?

Ezen időben a hatalmas megye, de a Békésben még hatalmasabb uraság, mindent elkövetett, hogy Gyula mezővárosa, mint község, semmivel se legyen különb bármely falu kommunitásánál. Az alispán s az uradalmi főigazgató a mezővárosi paraszt biróban csak közvetlen alárendeltjét akarta látni. Az egyik, hogy legyen valaki, a ki előfogatot rendel számára, ha utazni akar; a másik, hogy hajtsa a jobbágyokat a kötelezett urbéri munkára, oly számban, a menyire épen szükség volt.

A bíró egykedvűleg fogadá a kérdezősködő ifjat. A harmadik szónál már értésére adta, hogy effélékkel nem szokott bajlódni.

Szerencsére épen ekkor vetődött a városházára a jegyző is, a ki diákos ember lévén, nagy szivességgel és előzékenységgel fogadá az idegent, s megígérte, hogy a mit tehet érte, nem fogja elmulasztani.

— A dolog egy kicsit nem oly könnyű — folytatá a jegyző — mert bizony a ki Gyulán akar lakni, az, ha nem vehet kész házat, építtetni szokott magának egy ujat. Akad itt is azonban ember, a ki ha rábeszéljük, oda enged egy szobát másnak, saját lakásából. Ifju uram, állandóan gyulai lakos akar lenni?

— Megpróbálom; afféle „omnia mea mecum porto“ ember vagyok, a ki azt képzelem, megél a jég hátán is.

— De csak vannak legalább rokonai, barátai, ismerősei?

— Lesznek, majd ha szerzek.

— Hogyan? egészen idegen e földön?

— Ma látom e vidéket először. Gyulát és Békésmegyét eddig csak a geográfiából ismertem.

— Szabad kérdenem ifju uramat: minő foglalatossága van?

— Néhány nappal ezelőtt tettem le a cenzurát Pesten; ügyvéd vagyok; szolgálatjára állok a közönségnek, s aztán ha publikáltattam nemesleveletem a megyében, feljárom majd a gyűlésekbe is.

— És szólni is fog?

— Mindenesetre.

— Ez aztán magyar nemes ifjuhoz illő dicső pálya. Igy aztán nem kell féltennem ifju uramat Békésben. Kapós az ilyen ember nálunk, a hol a Haruckker örökösökön kívül akár az ujjamon elszámítam a nemes családokat. Ezek is többször meggazdagodott tisztartók, vagy marha-hizlalásból urrá lett örmények.

— Ugy halad az ember előre a mai világban, a mint lehet. Hajdan a kard szerezte meg a nemességet, ma a penna, vagy a szorgalom által egybegyűjtött jó csomó banknóta.

— Fogadni mernék rá, hogy ifju uram

Művészet Magyarországon 1780-1830
MTA MKCS - MNG Bp. 1980

RUSS, KARL (Bécs, 1779 — Bécs, 1843)

Festő és rézmetsző. A bécsi Akadémián Schmutzer tanítványa volt. Elsősorban történeti témák foglalkoztatták. Mint a bécsi Belvedere custosának jelentős szerepe volt az osztrák művészeti életben, nála találkozott azok a fiatal művészek is, akik Magyarországra számár a dolgoztak.

200 Az adakozó fejedelem

71. TÁBLA

rézmetszet, 9,2 x 7,3 cm

Jelezve: C. Russ rajz. Stöber József metsz.

In: Urania, 1828. Esztergom, Beimel József, 192. l. u.

(PIM 4169/1828)

A kép Szeder Fábán: „Az adakozó fejedelem” című versének illusztrációja. A köpenyes, koronás király pénzt helyez el egy szegény, fáradtan alvó család mellé. Tettét egy angyal „az életnek könyvébe” jegyzi. A kompozíció a barokk kori Szent István, a kegyes király fogalom továbbélése, amit elsősorban a publikáció helyének atmoszférája magyaráz. A metsző STÖBER, JOSEFről lásd Kat. 193

MELEGH GÁBOR (életrajzát lásd. Kat. 138.)

198 Toldi Miklós

rézmetszet, 12,2 x 8,7 cm

Jelezve: Melegh pinx. — Steinmüller sculps.

Felirata: Toldi (balra fent) Platte n^o 2.

In: Aurora, 1830

Vörösmarty Mihály Toldi c. költeményének illusztrációján a magyar ruhás, párducbőrös, tollas sisakú Toldi, kezében hatalmas hadiszekercével érkezik a páncélos cseh bajnok, Jedek által zaklatott leány segítségére, aki viadalban megölt kedvese koporsójától akart búcsút venni. A Toldi-téma népszerűségéhez vezető út egyik állomását jelző metszetben a fiatal Melegh Gábor nem a vers drámai csúcspontját, Toldi és a cseh párviadalát ábrázolta, hanem annak leginkább szentimentális rétegével érzett rokonságot. A lapot

STEINMÜLLER, JOSEPH (Bécs, 1795—1841) bécsi Akadémiát végzett metsző metszet-

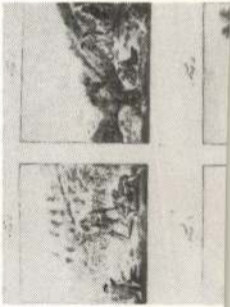
72. TÁBLA

200





175



Rust Károly

Élet & Tudomány

1985. 11. 11.

AZ OLA

„A csipős böjti szelekkel egyidejűleg szokott megjelenni Pest utcáin egy házról-házra járó atyafi, hol magánosan, hol kedves életpárjával együtt; hangosan, és mint-ha a kezökben hordott olajos-korsó tartalmával nemcsak kabátjuk, hanem torkuk is meg volna kenve, oly sajtós csengő élességgel kiabálva:

— Ola-ji, ola-ji!

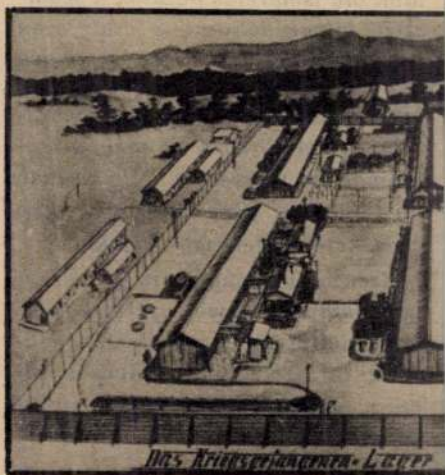
Ezen, a főváros népe előtt régi idők óta ismeretes házalók a szomszéd falvak lakosai, s csak ezen időszakban láthatók Pesten, a hová ekkor saját készítményű olajkészletüket hozzák eladásra, s egyáltalában nem törődve a világ petróleumos és légszeszes haladásával, még most is igen keresett cikké tudják tenni lenmag-olajukat.

Ezen olajos még azért is nevezetes Budapest házaló üzerei között, hogy eleitől fogva azon kevesek sorába tartozik, kik a főváros utcáin magyarul kínálják portékáikat.”

Az 1868-ban megjelent Magyarország képekben című folyóiratból az imént idézett szemelvényünk arról tanúskodik, hogy a farsang utáni nagyböjt idején jószerivel fővárosunk lakossága is olajjal főzött. Mégpedig szívesebben használta böjti eledeleihez a házilag készített, ízletesebb lenmagolajat, mint a fűszeresnél beszerezhető tisztább gyári termékét.

Böjti zsiradék

Az elmúlt évszázadokban ugyanis „böjti élés”-ként nemcsak az ortodox,* hanem a katolikus egyház is csak az olaj használatát engedte meg. Noha a múlt században a római egyház enyhített a böjt szigorán — a zsír pótlására a vaját is engedélyezte —, a hagyományörző katolikusok nagyböjt idején továbbra is ragaszkodtak az olajhoz. Különösen a nyers



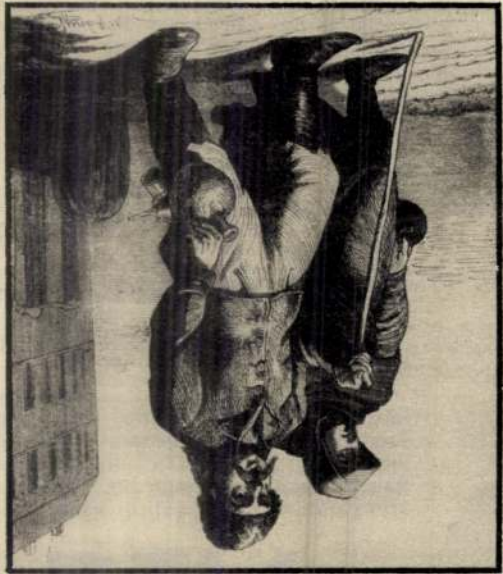
Az Aonogahara–Harima fogolytábor: a táborok, jobbra elöl látható a konyha, az el

taót, akkor várható a japán támadás; ám a Németországgal szövetséges Monarchiai Japánnal nem állt hadban.

Augusztus 23-án végre egyértelmű parancs érkezett Bécsből: Makovizot utasították, hogy *szerezze le a cirkálót*, a hajó személyzetét pedig — egy kicsiny hajóórség hátrahagyásával — *indítsa útnak Tiencsinbe* (ott működött a Monarchia konzulátusa). A 15 cm-es páncélgránátok kivételével a teljes lőszerkészletet és az egészségügyi felszerelést is kihajózták, majd a személyzet a tisztek vezetésével vonatra ült. Csak a parancsnok és a hajóórség maradt Csingtaóban.

Időközben Berlinben az az irányzat győzött, amelyik szorgalmazta a Monarchia Japán elleni fegyveres fellépését. A cirkálót augusztus 26-án arra utasították, hogy *japán támadás esetén vegyen részt a védelemben*. Csakhogy a cirkáló személyzete már Tiencsinben volt! Ezért a németek

NYÁRUS



Olajárosok (Rusz Károly rajza; Magyarország képekben, 1868)



Pesti olajáruló asszony (Böhm Pál rajza; Hazánk s a külföld, 1871)

Igy azután a szabályszerűen jelenlévő kereslet hosszú ideig életben tartotta a nagyvárosok környékén működő falusi *olajúto műhelyeket*, amelyek a parasztagazdaságok házi szükségleteinek fedezésén felel az eladásra szánt olajról is gondoskodtak. A nagyvárosokat környező falvak szegényebb sorú gazdálkodói vagy asszonyaik nagybőljükor rendszeresen útra kelttek néhány korsó lenmagolajjakkal.

Néhány „verdung”

Mint egy másik korabeli leírásból tudjuk (*Hazánk s a Külföld*, 1871), a nagyvárosok utcáin házáló falusi olajárusokon kívül szót kell ejtenünk azokról a *piaci olajosokról* is, akik nemcsak a nagybőljű időszakban, hanem rendszeresen és nagyobb feltételben értékesítették árújukat. Elsősorban a nagyszámú és szigorú börtörtartó ortodox vallású vidékeken volt nélkülözhetetlen személy az elmúlt évszázadok során az olajárus. Például a Hunyad környéki *románok* megjelölésén sok olajat fogyasztottak: ennek egy részét a jóval kevesebbet bőljűlő magyar gazdától szereztek be. Máramarosban híresek voltak a viski olajútók és olajárusok; ok a távolabbi települések hethivásáraitra rendszeresen szállították jellegzetesen kisméretű hor-dókban a jó minőségű lenmagolajat.



Viski olajárosok Sziget piacon (Griesmüller rajza; Hazánk s a Külföld, 1871)

Piaci olajosok

Kivált a magyhaten lehetett hallani az olajáruló asszonyok éles hangját, ok fekete agyag butykosokban hozták a szomszédos falvakból a jóízű étolajat. Házról-házra jártak, a kapu alatt vagy az udvaron megállva hangosan kínálták portékájukat, míg egy-egy lakásba be nem hívták őket néhány *verdung* olaj* kimerésére. Hasonlóan az egyszerű bádogtölcsérről, amellyel a kiporciónzott olajat a vasárto üvegebe öltötték. Az étolaj- és olajárus asszonyok mindkét karjukon és a hátukra kötött kosárban is cipelték a 4–5 literes olajoskorsókat, a jó üzlet reményében.

Az olajárus azonban a piacozás ellenére sem tartozott a városi kereskedők vagy szolgáltatást végzők számarra, nem pedig megélhetésének alapja. Századunk elejére azonban a városiasodás, a megváltozó életforma és sok egyéb tényező hatására az olajárus épügy elűnt nagyvárosaink utcáiról és piacairól, mint megannyi más jellegzetes alakja a múlt századi városképeknek...

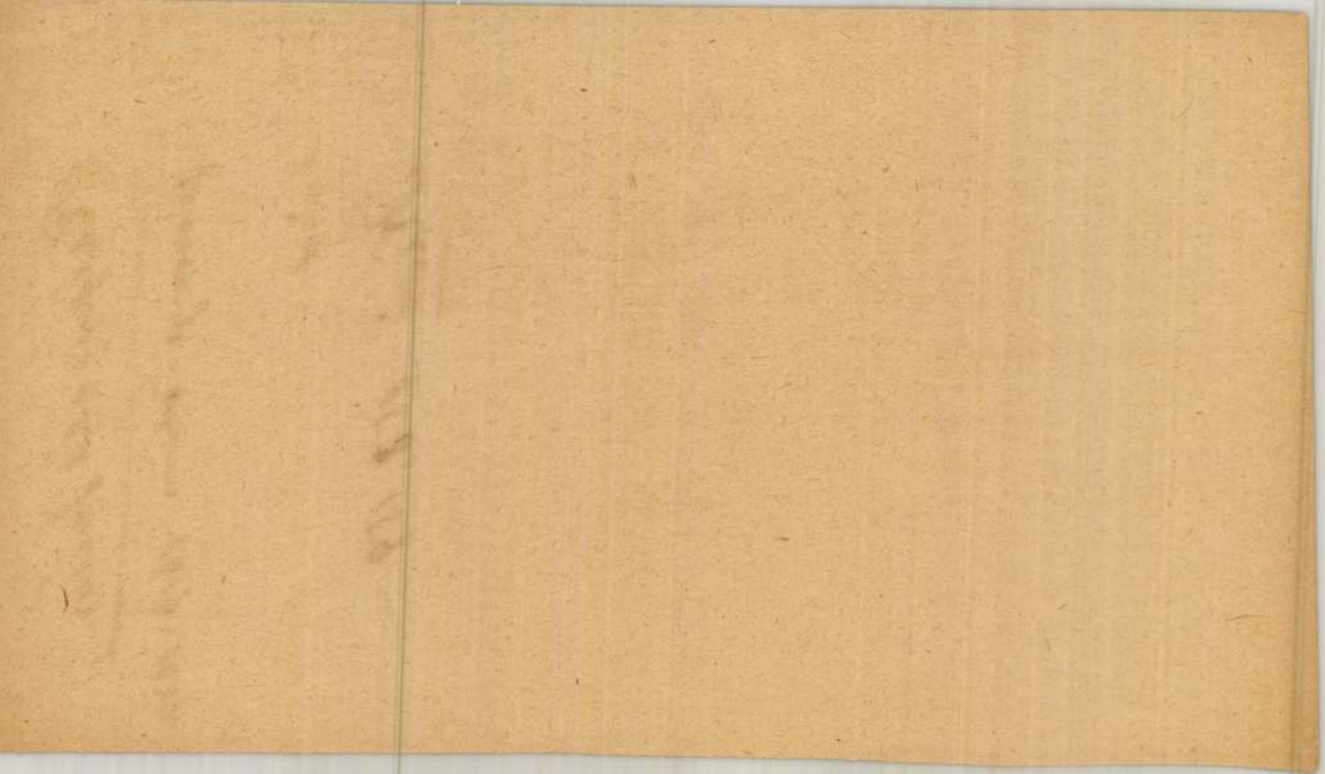
Selmeczi Kovács Attila

Supplementaries

Various others 1613-1627

Laid

Two 158, 159



Byrrheda Tans

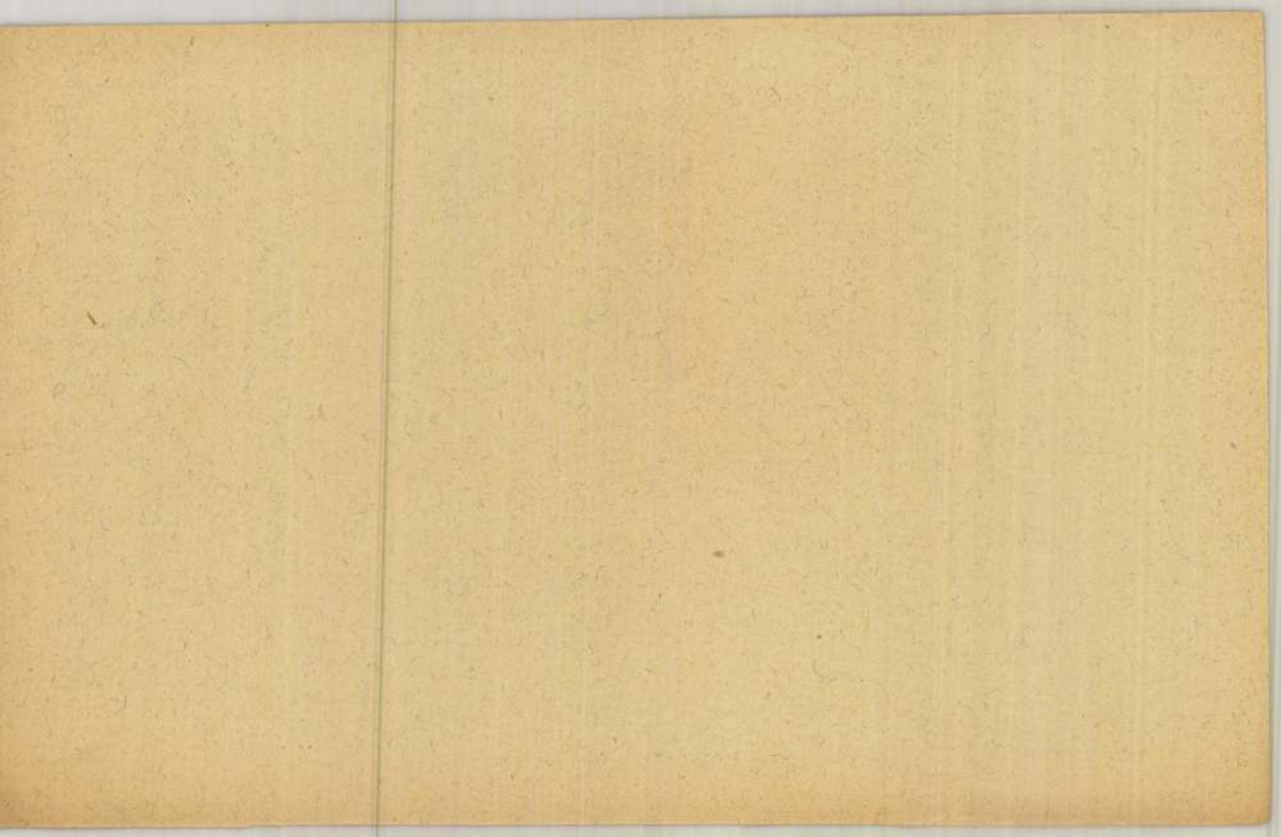
1875 Jororben

XIII received

Leid

Arch 2A 1901.

1102



Reynolds Jones

Oct 16/13 - 1627

Card

Ms. A. 115

Representatives

1813-1822

said.

Wh. 99

Handwritten text in vertical columns, likely bleed-through from the reverse side of the page. The characters are faint and difficult to decipher.

Handwritten text in vertical columns, likely bleed-through from the reverse side of the page. The characters are faint and difficult to decipher.

Reynolds & Row

Stros

XIII. 9. Perry?

Good

MR + 84. f

Rugby Hall Farm

Dr. Poney

1619

rod

Mia's 115-P

.....műhely.

yfönökség!

év..... hó..... n történo kifizet.

..... indokábóí személyesen meg nem

..... számu.....

ztart

évi..... hó.....

.....sajátkezeti aláírás és munkásszám.

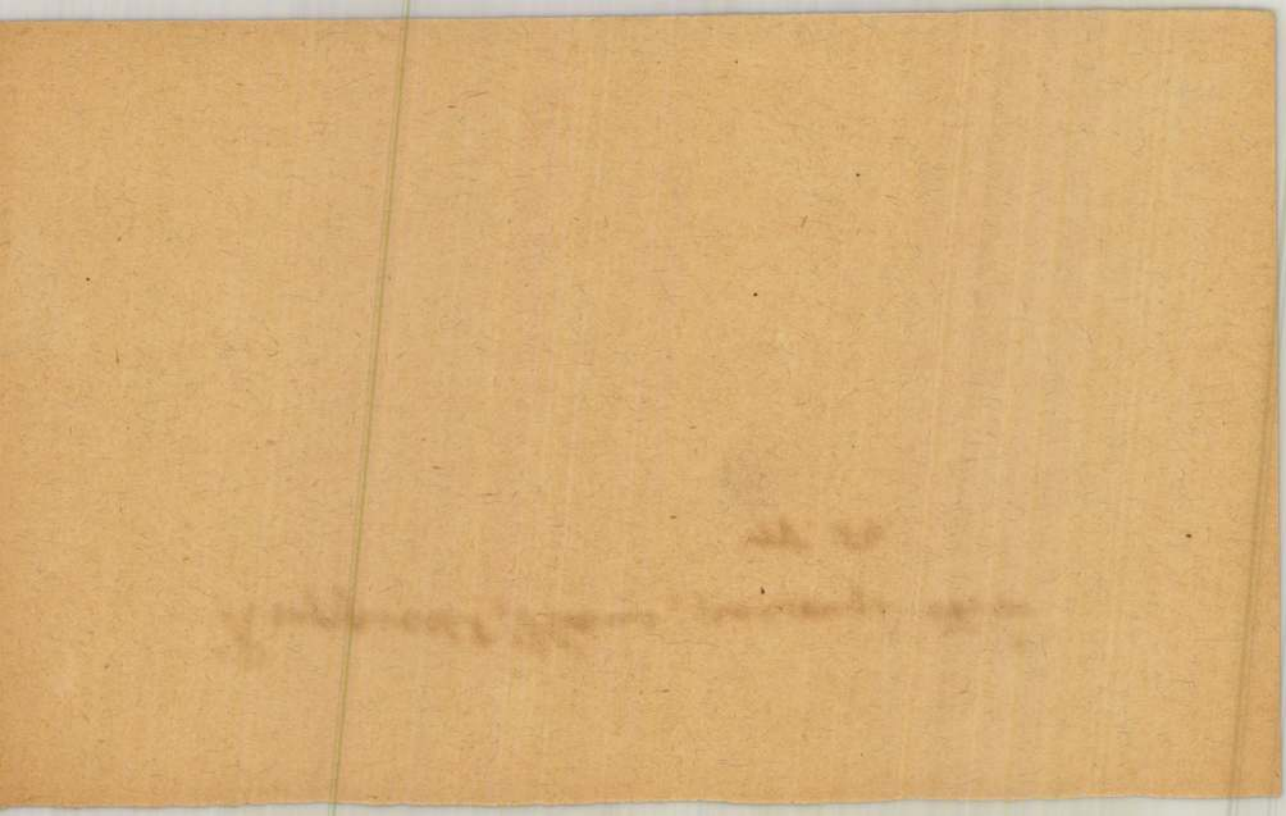
Wheeler
~~Reprints Journal, various papers~~
various pamphlets, etc.

V. 115.



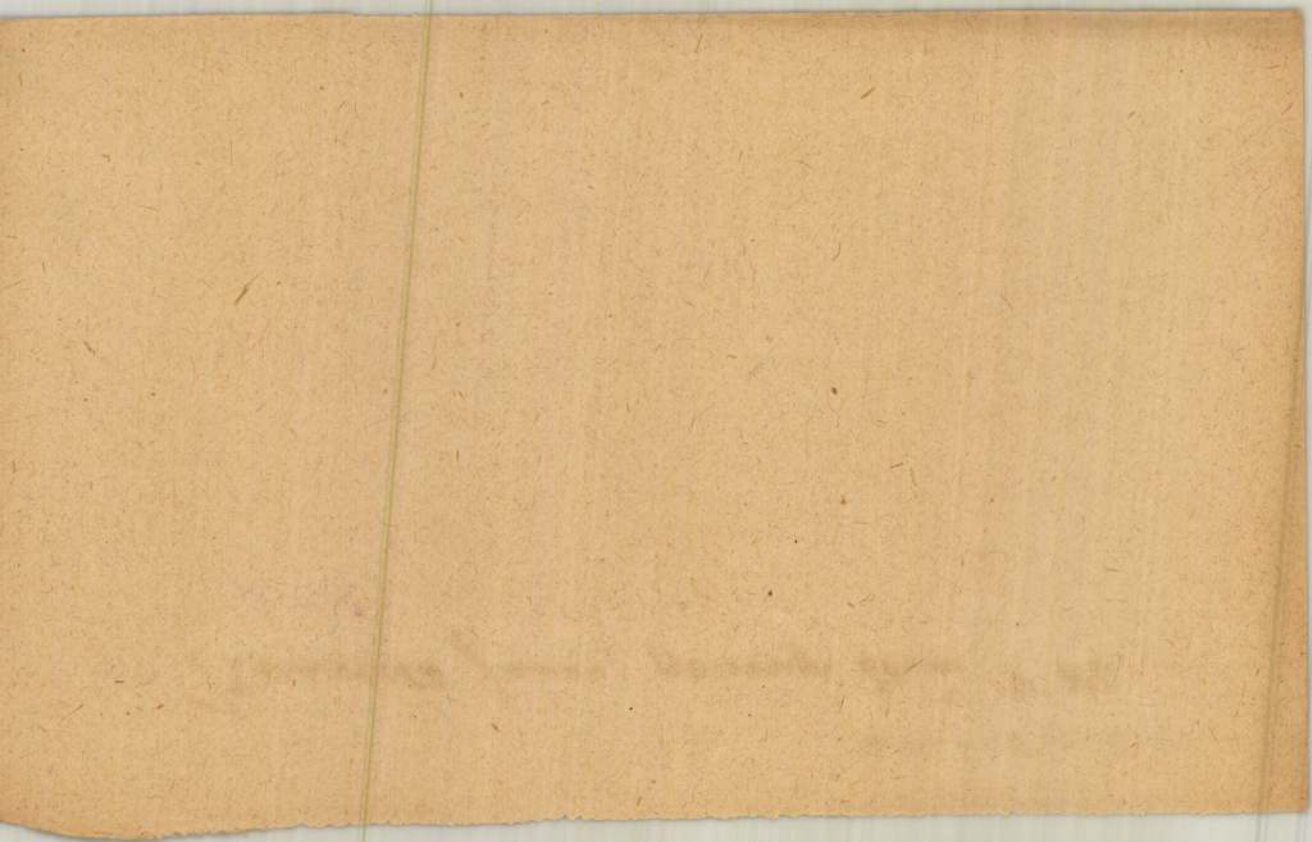
Rupprecht, Hans, ¹⁸proceedings of

IV. 84.



Muz.és Kvt. Ert.

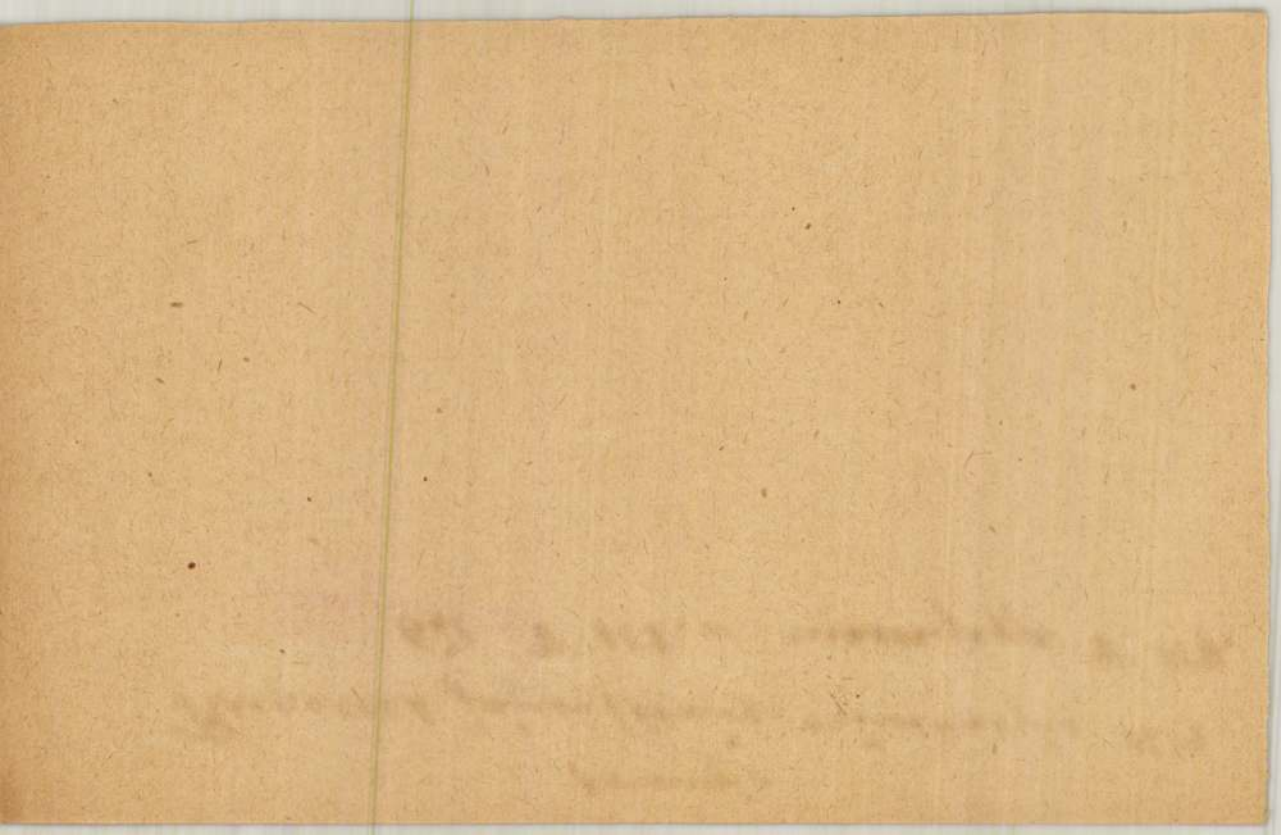
Leptocystis *Leptocystis*, *Leptocystis* T. 116.



Muz.és Kvt. Hrt.

~~Impresché János, Kézir. 1.99.~~





Ruprecht Jans

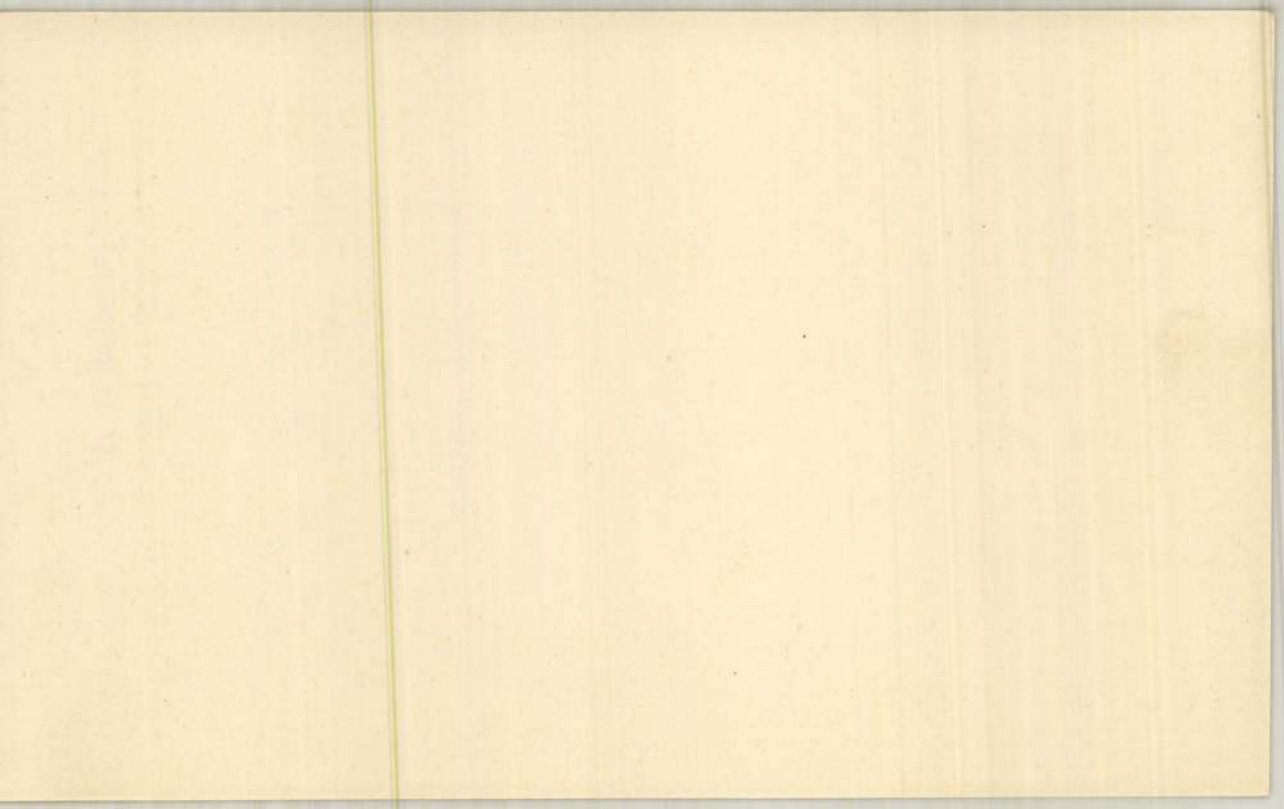
Muz.és Kvt. Ert.
Ruprecht Jans, proximo
^o de V. 115.



P^o
Rupperts Jans

OK.

Königsberg 1738. 17.



Ruprecht ~~Stamm~~ ^{Fam}

Wozomyi Stu

16/13

L.

Arch. St. 1901.

210. L.

Hadsereg.

Az előtérben egy gyalogos
ábrázolva, míg hátul jobbra egy

29.

K. K. GEN**DA**U

alól balra: Anton Strassgschwar
legától középtűt: Druck, Verlag
Leykum in Wien.

Szines kny., alányomással,
Pettenkofler-Strassgschwandtr
nach der neuesten Adjus

55-93-123E

Ruppwech, Johann

Paris

Gendarmend.

153. P.

4194 szám. 1.

m. 1918. -

T e k e n t e t e s

Művelődési ország

Hivatkozással folyó évi júli-
tember hó 13.-án 2740 szám alatt kel-
vizsgálása alkalmával Vértesszőlős áll-
vevőileg érvényesített út iszamlát azon-
20 fillér összegét a hivatalnak megkül-

tervezés az
Allen

1 db.

állat

Pupprecht Jans *

2

Rupprecht kostuor

veesi kornupintol

Levid

2

Veisally Perunya

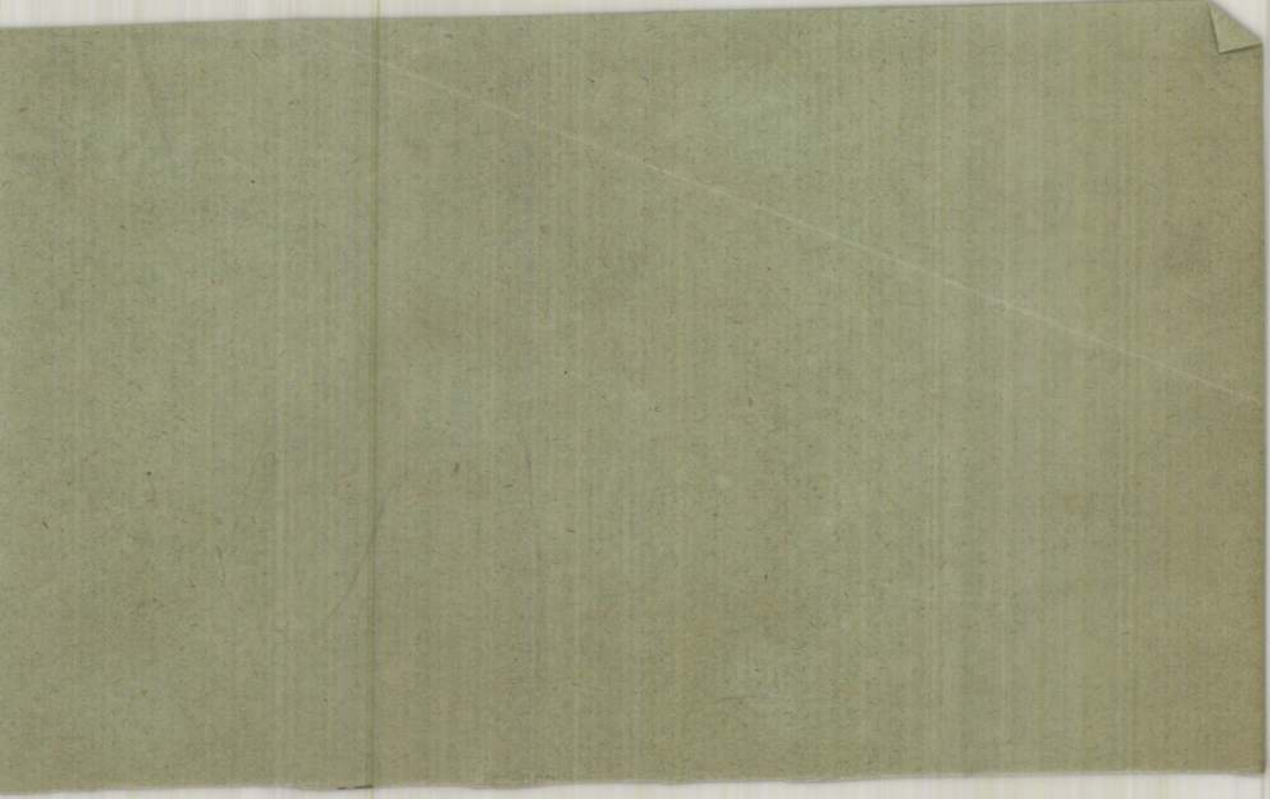
I. soo, veisip.

Mots kva. 3266.

* 1848-1890-y

Muiköälä Peiret,

muiker kinnuset kirjand
ade of

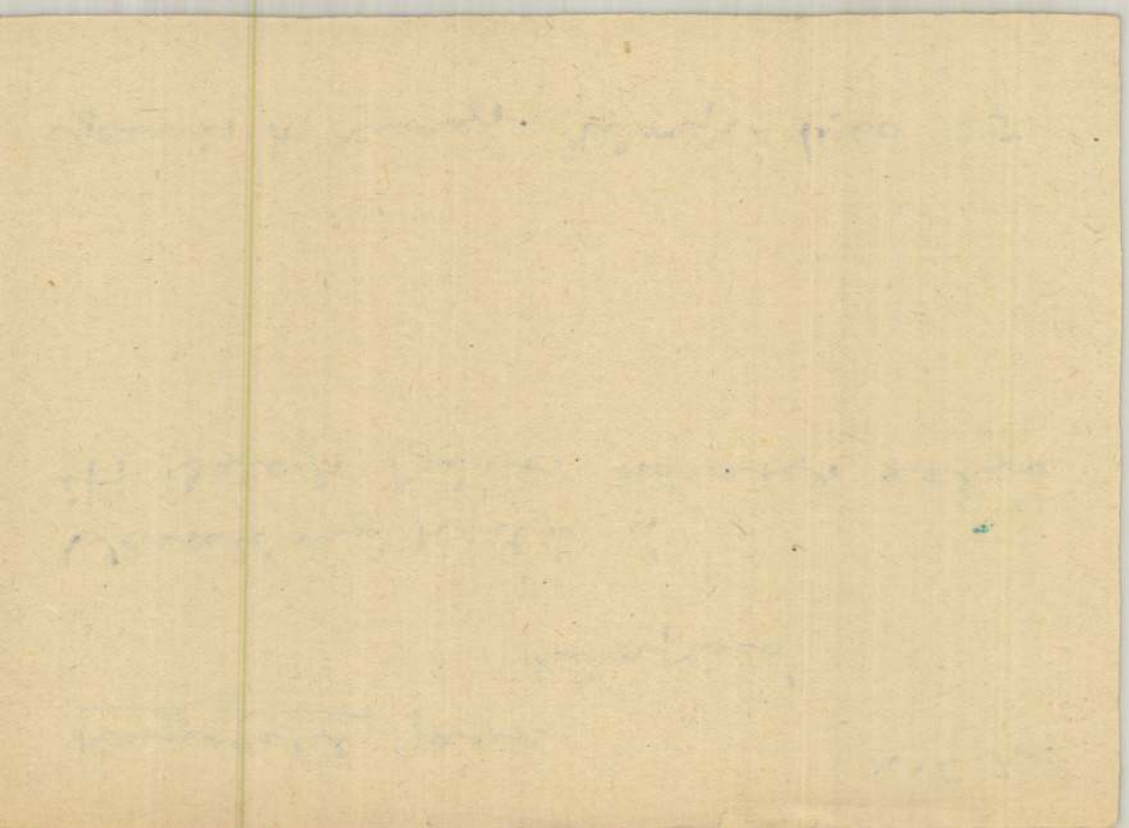


Progresser Jahres
K.O.K.

hörst

Wendigung: Kille
i.H. Basoph. Ginn höreter asche

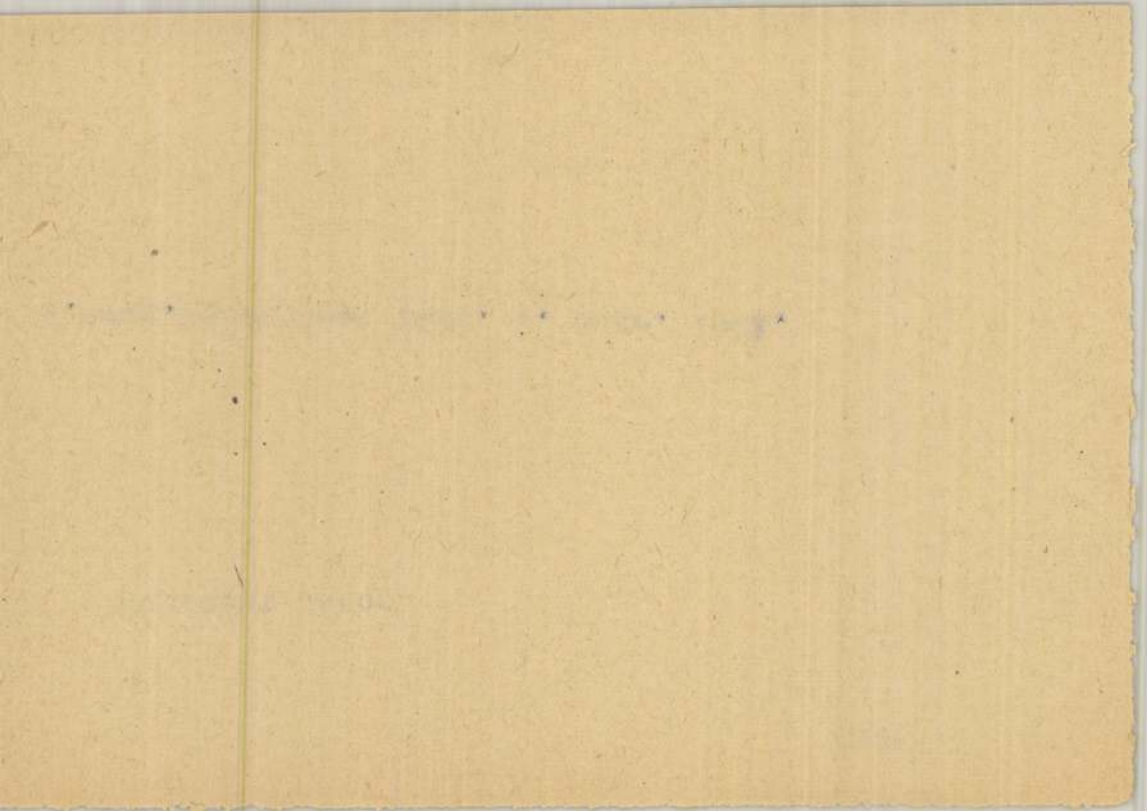
Genri H. Murg. Hörst. 1960 25



M. Nenz. Renaissance Days. 2. Bände. 1922.

Ruprecht Jäbbs

MDK



1842

...

...

...

1842

Ruprecht Jaus
Fritz

Biologh portuigol Beieren ist utau festete

Fritz Jaus: An original "Ursprung Ethnographische"
Forschungen

M. M. H. Göttinger 1951, 1902

MDK

W. W. W. ... 1850

...

...

...

...

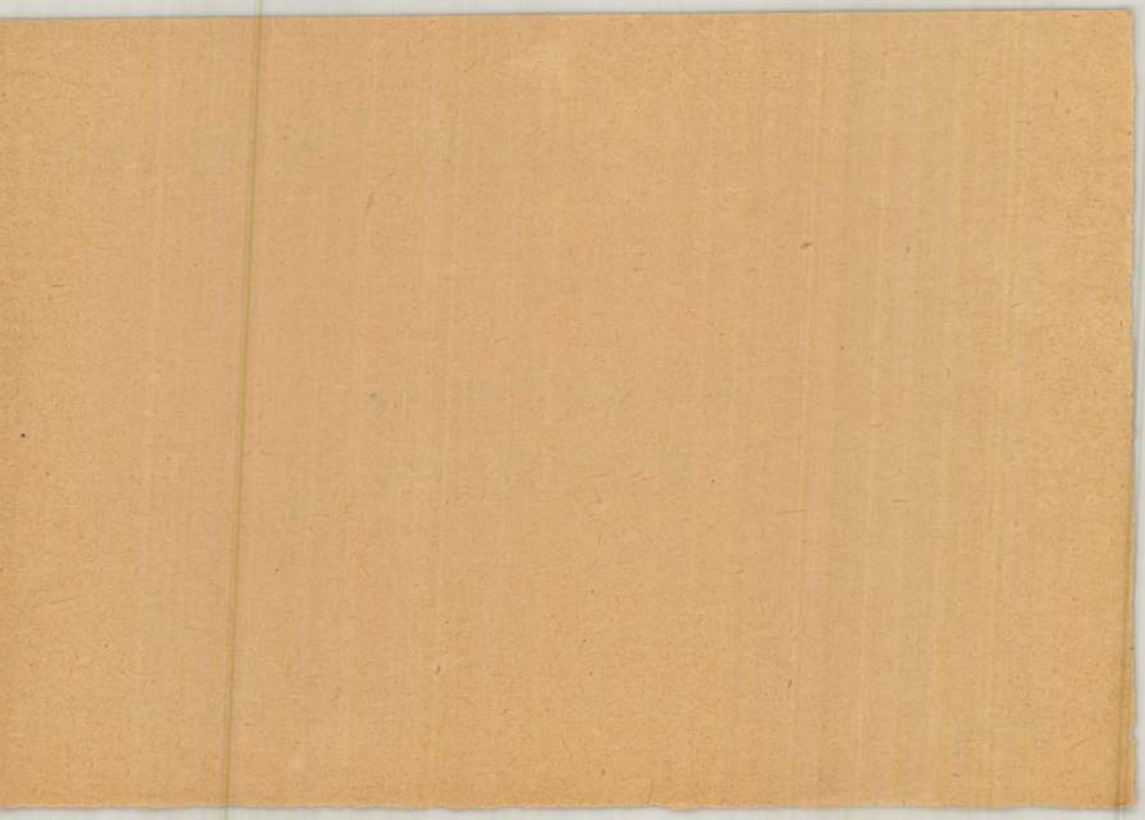
W. W. W.

M D R

Messungen Mikros
Autografen (Ritter)

Ruprecht Laufer
Festschrift

M M M 'Einkauf' 1951, XXX.



M.M.M. Entomologie 1951, 1202

Fogelme: An ornithologische Abhandlung
Tasmanien

Ruprecht Jaimes
andipfisi

M D R

Lichy Mihály

1011, 1012, 1013, 1014, 1015

1011, 1012, 1013, 1014, 1015
1016, 1017, 1018, 1019, 1020

1021, 1022, 1023, 1024

1025

1026, 1027, 1028, 1029

H. D. M.

MDK

Balogh János
Litográfus (Pécs)

Ruppert János
Pécs

M/M Gorkomnye 1951, xxx.

Reprecht Janis

134. n.

Schimmon Max

137. n.

Schiffried D.

144. n.

g Hannover Tobias

148. n.

g Probenitz Frigges

149, 152. n.

g Böckel Bystalan

157. n.

g Pickersay Feene

152. n.

Telepy Karo, Ferdis

153, 154. n.

Thom Mor

155, 158, 72

Tornai Gyula

160, 161, 72.

Vesotagh György id

163, 4.

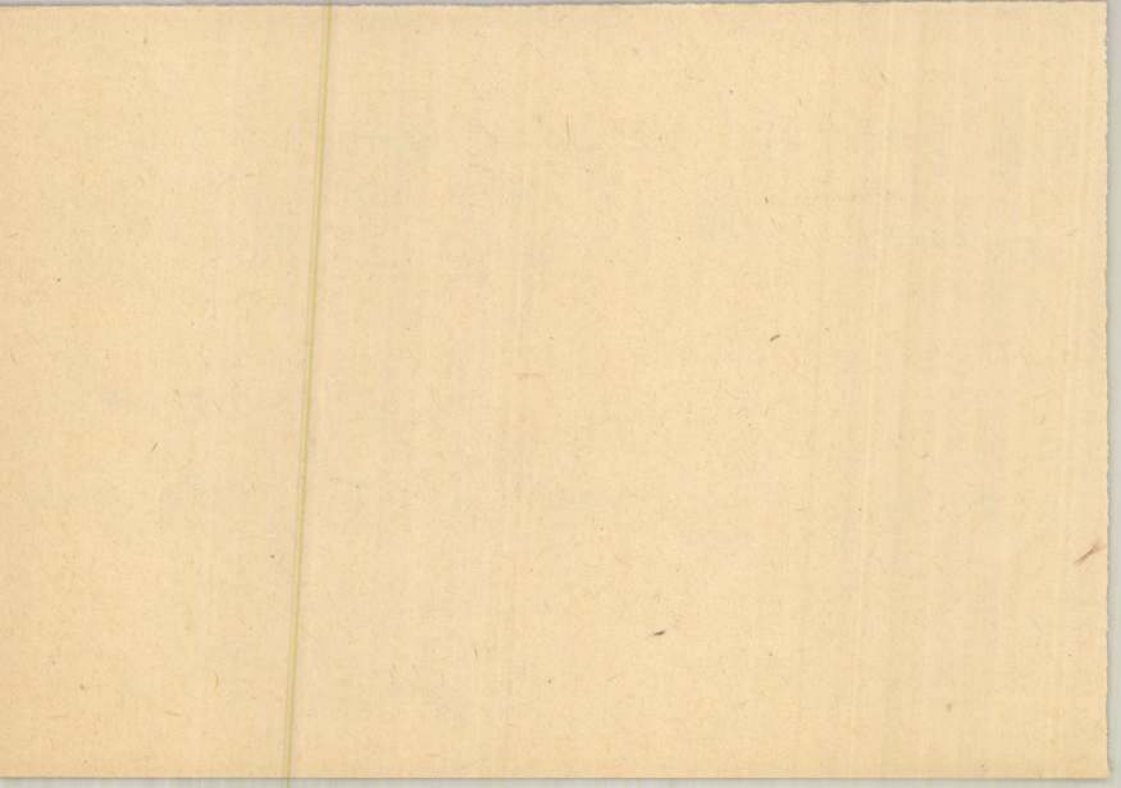
Zichy István

169, 72.

Riprecht, J. M.

Veröffentlichung: "Joseph Jomr." G. P. A.
Reproduction: 1872.

Regina Gyöngy - Spina Gyöngy: Steyner-
musea a kőföldvárak kémevel. Budapest, 1973.
1975



JOHAN DAVID RUPRECHT, pékinas

1754-ben Mária Terézia zászlót adott a soproni pék-céhnek. Őnneken a zászlót két sarkban és tőmér lebliben az inasoknak kellett vinnök. A ruhát a céh atya nekik, de egyszben 50 magyar forintot kellett fizetniök érte. Johan David Kuprecht von Bernnek 50 forintot fizetett. ----- 167. old. 42. jegyz

DOMONKOS OTTÓ: A soproni péház és a pékek XVI-XIX. századi céhemlékei 143. old.

ARRABONA, A Győri Xantus János Muzéum Fvkönyve, 17. sz. Győr, 1975.

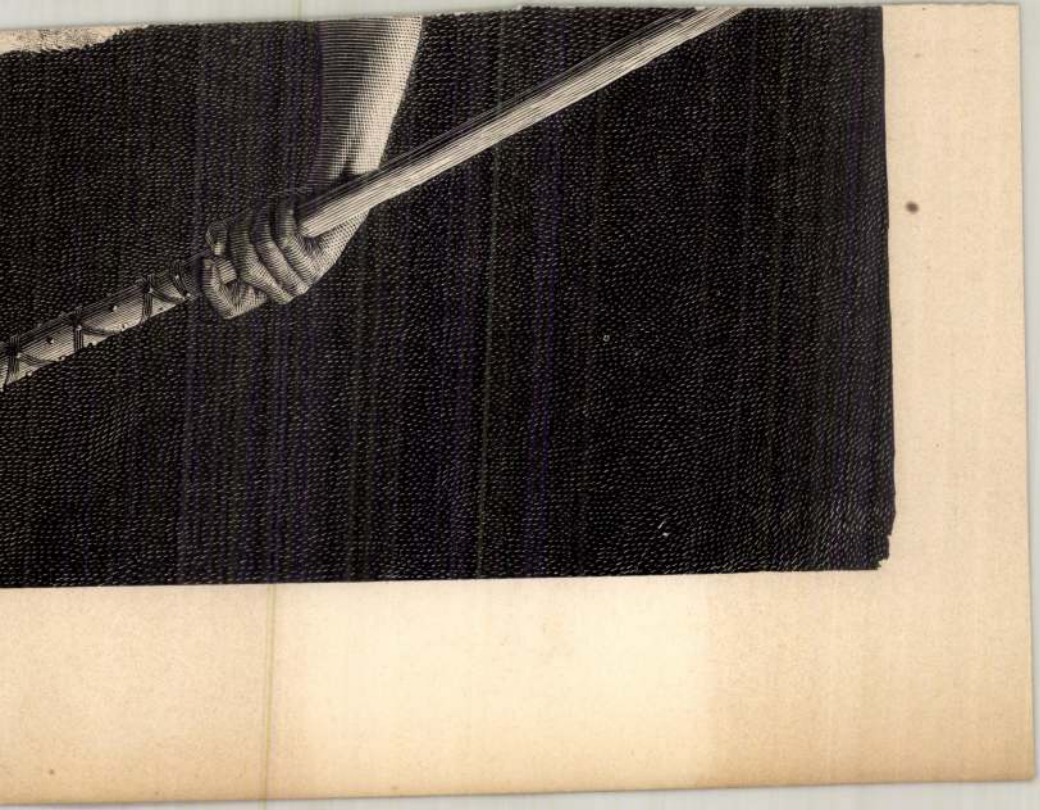
Buchpreche Kaiman

Mail, 1865 - Porto 5

1862/83. Frigiponkerl

Keimkraut
o kein Meerkraut

Florischer 80. P.



Rupperts Weid

d.

Enderlay Sopr. 1897

25.1

schaftlichen Begriffsbildung.
e historischen Wissenschaften.

, 1920. Pk.

40.-
50.-
15.-

nkor filozófiájába. Ford. Bánóczi Jó-

14.-

den Jahren 1902 bis 1906. Leipzig,

20.-

római püspökségéről. Bp. 1892.

5.-

dirati és tarményi állapotáról a

10.-

che Volksmärchen. Neue Folge. Leipzig,

40.-

ier Individuen und der Nationen.

12.-

o kötött? A W. tud. akad. I. oszt. -tól

8.-

tség elé terjesztett jelentés.

8.-

monkorendi példák és legendák. Kassa,

4.-

cia újabköri társadalomból. Ford.

12.-

lom, a pálosok régi pesti szent-

8.-

atio de initio et progressu missionis

40.-

s. Vianna, 1665. Kartk.

25.-

schens Wörterbuch. Wien, 1859. Fbörk.

12.-

lin, 1873. Vk.

40.-

nal-Cartons von W. v. Kaulbach. Mit erl.

M. D. K.

Rupprecht Mihály, fényképész

Sopronban dolgozott. 1863-ban nyitotta meg fénykép-
műtermét. A legrégebbi vidéki központ. Sógora Tiefbrunne-
ner Sándor, 1862-75 között dolgozott. 218.o. Megkapta
az udvari fényképész címet.

Fejős Imre: Fényképezésünk első virágkora, 1855-
1885. 209.o.

Folia Archaeologica. A. 1958. Bp. Képzőműv. Alap kiadó-
váll. Bp. 1958

1850

1850

1850

Rupperts Weiden

Epstein

d.

Edwi Bp

207.8

von J. F. Sautin.

in Dornach (Vertheiler Hugo Großer in Leipzig).



Ruppert Wilms

München

+ RaKoosrentmichag

1916. sept. 7

Stenör Co. erleben.

MME Köhl.

1916. 24. 1.

1520

1520

1520

1520

1520

1520

Ruppert Wilson

epitaph

L. Kordorhala

974. l.

OLVASD EL ÉS ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felemelni!!

Ruppert Vilms
Epitaph

Flötte persjöparvillomja

Bälertiall

Ruppert Vilmos, építész

diplomátus tervező és építész
 járó építész fel Szabadkőműves
 és Kőpálya építész és
 Podmaniczky [Rudolf László]
 - és Vörösmarty-utca sarkán

Bauzeitung für Ungarn, Bp. 1894. XXIII. évf.

máj. 10. sz. 110. old.

1884

Proprietor, [illegible]

[Faint, illegible handwriting]

Printed and Published by [illegible] No. 10, [illegible] Street, Singapore.

Rippert Vilmos

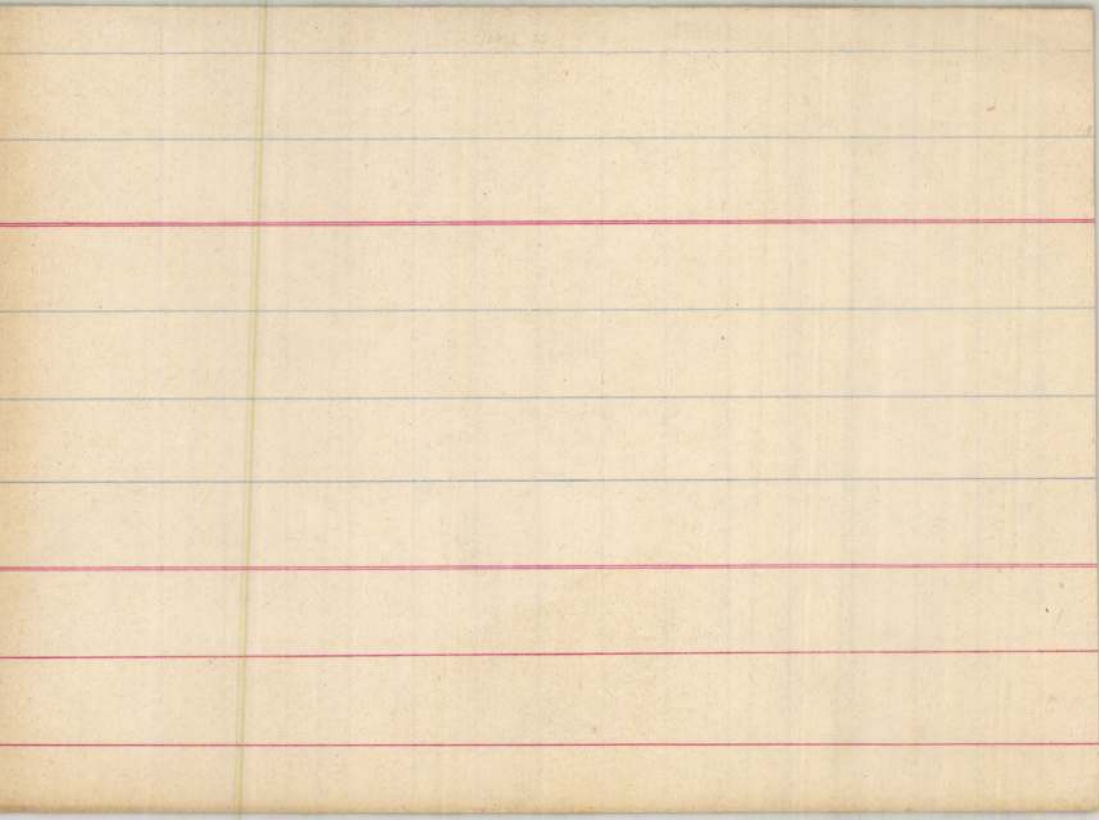
epítés

szabadkövérsek párhely-
háza a Podmaniczky

utczában

partj kerente

Bp. 1871. é.



~~Agnes de la Cruz~~
VIII - 125

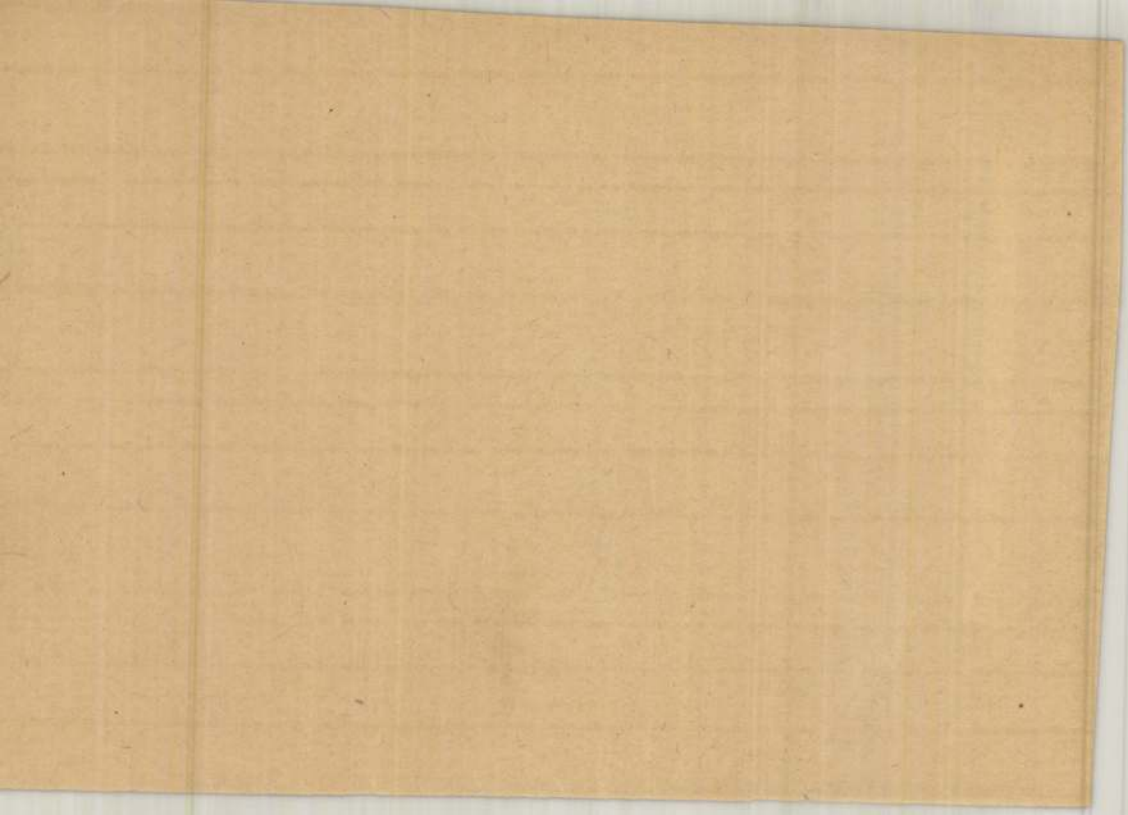
Ruppert Volumes

+ 1916

N. 2257

Rupprecht M. A. 48

Schoen Anna Tempel.



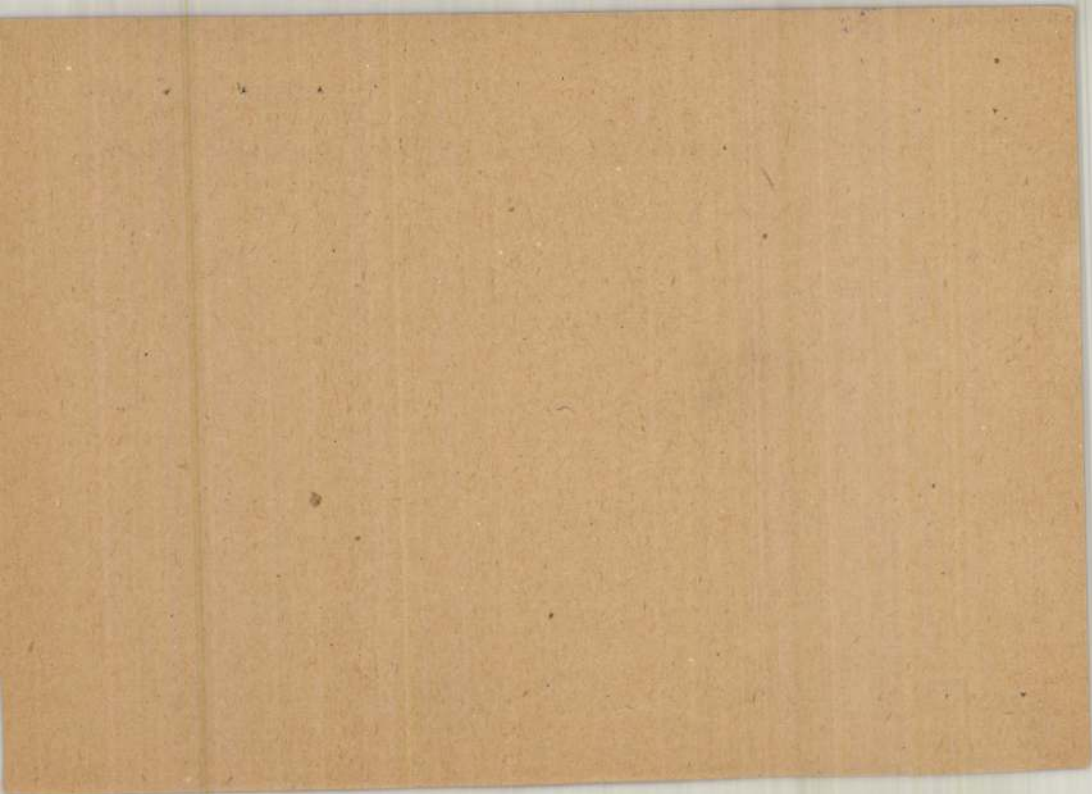
M.D.K.

Fuop Ruzpredd, epifonester

1635-1636 kőből a kottar

epifonest mesterre.

Kemény Lajos: Kassai építőmesterek.
A Magyar Műnök- és Építész-Egylet Közlönye, Bp.
1904. 38. kötet. 83-ol.

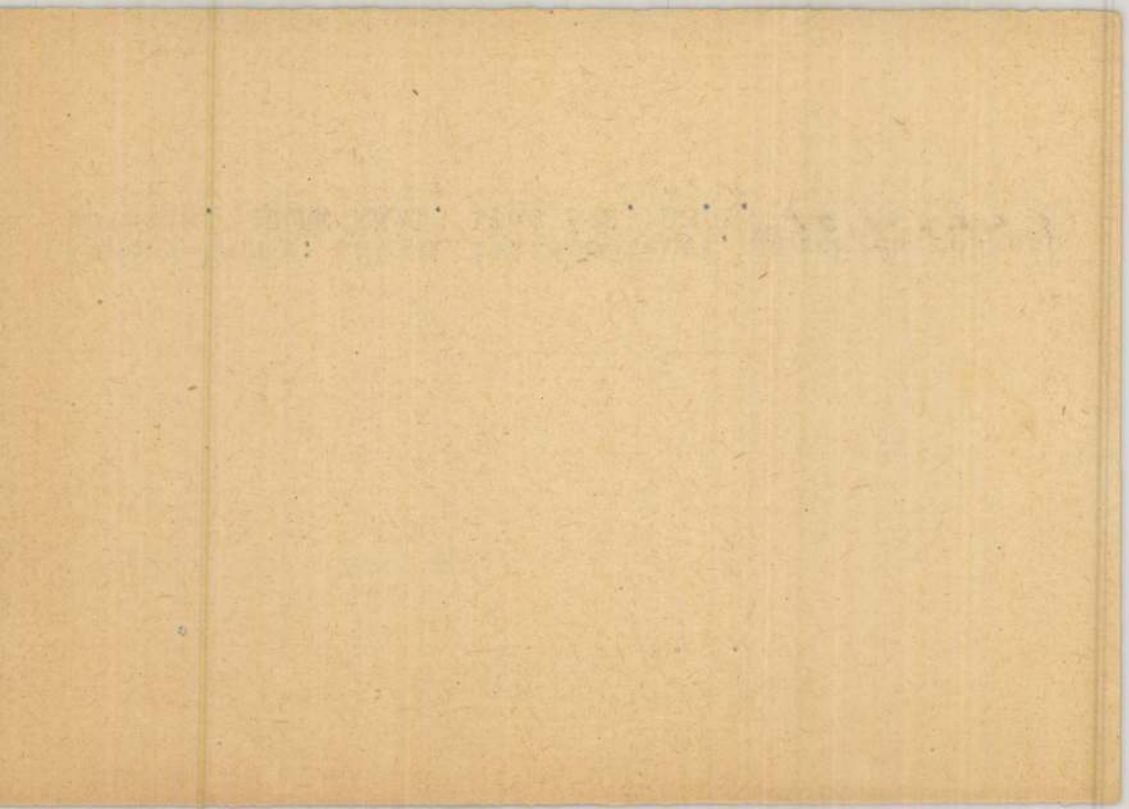


MDK

Rup Ruprecht, ép. mester
Kassa XVII. sz.

1635-1636 éh. mester.

Kemény Lajos: Kassa építőmesterek. Barok és rokokó
korának. MMEK Közl. 1904 évf. 83. l. 28. kötet, 31. fejezet



Rijnsrecht Verhuis

1855. Jaargang 55.

Perverte en aivai wa-
dalorn pavillonjät

Kol 1885

I. K. 1. f. 50. 1.

1928. január 22.

stben lévén, késvé vettem kézhez szives
és tisztelettel kérem, legyen szives
a: / V. Zoltán-u. 16. irodájában Steackl
arresni, bejelentvén neki, hogy a képer
am, ö vállalta ez ügy elintézését. Stead
om szerint Pesten, tehát feltétlen ott
ozatta el a képet.

rnak ajánlani, hogy a képet holnapra

67.2

XXIV. k.

Car. Frey 6⁵ Rumer.

remains

Benedict

Prophrecher,

513

Jpolyi Arnold. Az orsz. m. képző-
művészeti Társulat 1880. márc.
4. körjüleit megnyitó beszéd.
Bpest, 1880.

f.

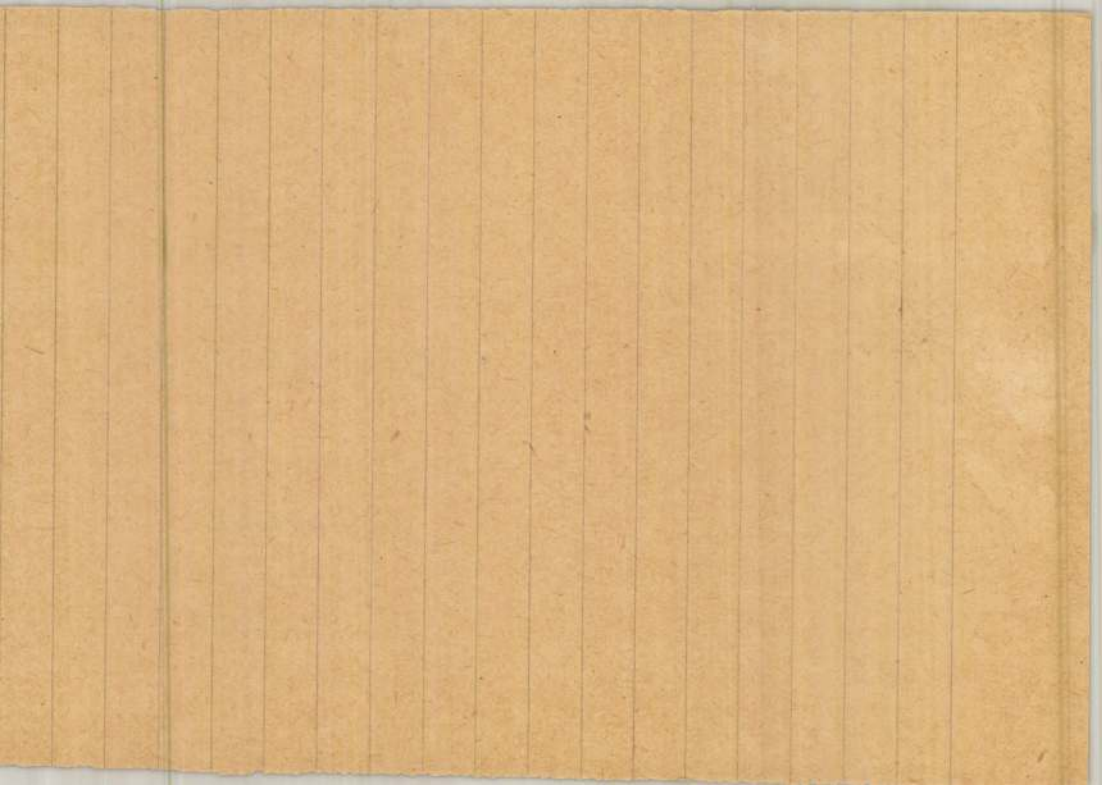
cd.

Ruprieh

müasztales

Fortth Bela, 269 1.

MDK



FLOR. R U P R I C H , textillfestmester

HAUPT TADEN BUCH.-Eines Ehrsamem Handwerks Deren Kats:
Königt: PRIVILEGIUM Bürgerlichen Schön und Schwartzfar-
bern in der Königl.ichen Freyen Stadt Pressburg.

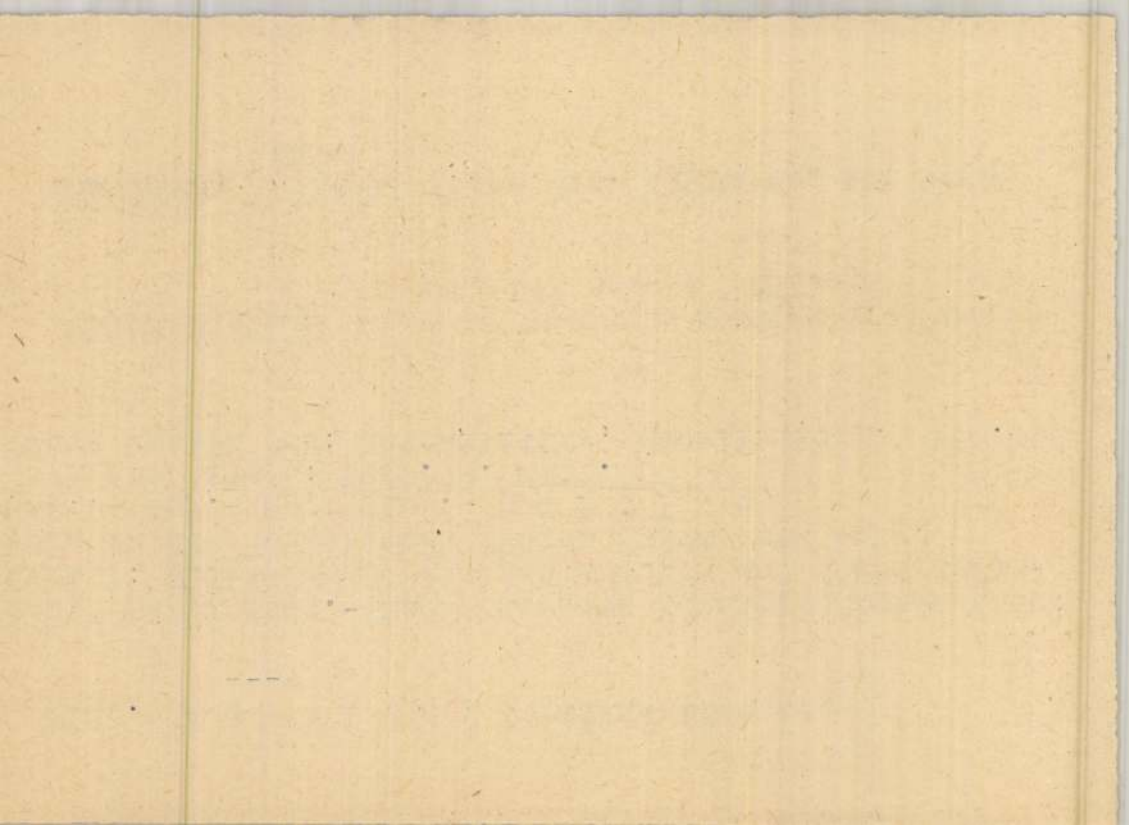
Neu: - 409. - Herr FLOR. R U P R I C H

Petitel Idaje: 1829: 8. Sept.

Hovs vettek tek: Ratzmilititz, /Raomilitits/. 162. old

DOMONKOS OFLO: Magyaror kati festöghetk I. A tek-
teses első nyomtat 107. old

ARMABONA. A KANTUS DENOS MR. FAKHAYAS, 16. 6461,
1974



Byrrich Karah

ministatos, Pamban Jedy
keikal touigatawamal, neu das
Keipohatohamal oretos meg, ou-
kou meg bectupel. Ben or um
Kante ichon founant kapeke, de
eael Joesitan, alop ~~of~~ Schmidt
In yps kanihauy, wth o Kone-
minweth. abalmanian de Kei-
munt, akrademische Kunst-
pischler "o beia, wairhar
astato nuntait wethle, de bea-
waga wite, loyito o wip, kunt-
magaota Bonetis, kerold Kopt-
elstea kathedraliait. Zym
ketea i magrale jayit jeyit
koteb, ygodamal, Thal Endamal
i kaimle, de wionganiala yon
pekeletheke meg ingot werya-
yen, am'ist antan fepwet ko-
m'ist magpa elle ko a imill hok
(1910. madam wete Jagan) ygens
waban ayial, chi mudi antan
pukots

Ruprecht Rantz

KÖZLETKIALI

1386-8

1386-8

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
Es a meglévő holmিদra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sarba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbát nem is lehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról személni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felelni!!

Rupperts Party

mountain

a XII. Corp. (Paisant)

Henry and Elizabeth

Marion and Harry

Koehlerkill

1199, 1128, 15

1199, 1128, 15

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,

Es a meglévő hohnidra vajjon, miért nem vigyázol?

Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,

Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!

Biztosításod van már rég (jobbát nem is lehetnél),

De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?

Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni.

Az értéket nagy sietve jó lesz ma felmérni!!

Rupnik Karoly

Minortalis

Alkalmi strauqireni

[Közlezkatali

1231 P.

OLVASD EL ES ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,

Es a meglévő bohindra vajjon, miért nem vigyázol?

Még törekvő emberek is sokszor sarba ragadnak,

Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!

Biztosításod van már rég (jobbát nem is lehetnél),

De mamapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?

Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról személni,

Az értéket nagy sietve jó lesz ma felmérni!!

Ruprecht Kersch

Reichardt

623.P

1881 JUL 23 12 25 AM

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,

Es a meglevő holmিদra vajjon, miért nem vigyázol?

Még törekvő emberek is sokszor sarba ragadnak,

Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!

Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetsz),

De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetsz?

Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról személni,

Az értéket nagy sietve jó lesz ma felelni!!

Ruppnick Rains

manipulator

Bp.

L.

Burdick's Book

XII. sup. 34 p.

ost az újonnan készült épü-
fől. Felirata a balra lebegő

ker auf dem alten Grund, kez-
verfertigte Brunnen befejezésű
b. Illuminirten sind die neu ver-
ebäude.

OLYASD EL ES TUD JOLYBBI!

Rudolph Kambly

Ammanthalen

2.

Herzogskriegel

1901

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

OLVASD EL ÉS ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után . . .

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság **e kis pénzért** mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni.
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felemelni!!

Ruppricht

mineralibus

a theoria utraque

Praxis operum mineralium
chemicorum (Leyb. Rom-
ae Praxi) Kerenskiensis
Katschani, Kotschub a
mineralium aluminatum
von Katschani, Praxi
mineralium (1890)

Thüring. Staat

81. C.



Pöytäkirja

Seurayhdistyksen

1.

Seurayhdistyksen

1. kokouksen pöytäkirja
Kokouksen 15.3. - 1917 -
Merkintä n. 118. f.

LA SOCIETÀ «MATTIA CORVINO»

e

LA SOCIETÀ «DANTE ALIGHIERI»

hanno l'onore di invitare la S. V. Ilma alla

SOLENNE RIUNIONE

*che avrà luogo mercoledì
8 maggio 1935 alle ore 18*

nella sala della

ACCADEMIA UNGHERESE DELLE SCIENZE

PROGRAMMA:

1. Saluto di S. E. ALBERTO BERZEVICZY.
2. Prof. PAOLO ARCARI, dell'Università di Friburgo
nella Svizzera: **Giosuè Carducci e la nuova
Europa.**
3. Parole di chiusura del Prof. PAOLO CALABRÒ.

Paolo Calabrò

Presidente

della Società «Dante Alighieri.»

Alberto Berzeviczy

Presidente

della Società «Mattia Corvino.»

Gli ospiti sono graditi.

Reynolds Road

"Abrahamian" (2) V⁴ -

Antarctic "

mount "Paraps "

d.

Schönjördsvarn

14. 8. 19, 33. 8.

~~Romain's journal V. 247.~~

Ruprecht Rains

husband of Annantales

Laid

3

Telling 149.00

150 f.

WORK. 2959

tüntetni. A lisztkészlettel nem rendelkezők
a-, rozs-, árpa- stb. lisztből és száraztésztá-
n kell. **Személyenként 5 kg-on felüli**
vi összes kenyér- és lisztszelvényeit
kg-nál kisebb mennyiségek esetében
l leadni, a beszolgáltató aláírásával
házhoz illetékes körzeti jegyfiók a legköze-
másba hozza.

akinek a háztartásában személyenként 35 kg
n, a többlet mennyiséget 1947 február hó
os Fogyasztási Szövetkezet fiókjaiban nagy-

t példányban átvételi elismervényt köteles
ek, az eladott lisztmennyiségnek és fizetett
ál... példányát pedig

Ruprick Paris
Zuverlässiges Verzeichnis

1879. Preisfaktoren
am. Kisten. Arroyen

MMÉÉKil

1879. 448. 8.

vegas

Engelhardt,
Com.

Thorbying Horsefund.

Bestmølle af de Osvager, som i
Aarsne 1858-61 ere indgaaede af
Thorbying have ved Sønder-Ørsted i
Vngel!

1858.42

f. 57

Ruprecht Karol

Művészeti Ipar

1892. 191. L

Római művészet III. 196, 197, 200,

Ruprecht Kraus
amertales

P.

Kall Gorgn 1896.

286-1

5.sz. betétlap.

Először, szempontból,

szabad átkelése,
a való átkelés,
átkelés,
reítés.

116 átkelést az árkászok fogják végre
re áll a 28. árk.szd. és a 20. ö. árk.sz
harcosónak kiszolgáló legénysége ezt
május végéig,

116 átkelést az utászok fogják végre
ndelkezésre álló anyag/: 2 hho.:/ kl-
éggé ológ,

sőbb kezdődik, addig már megfelelő sz.

ára rendelkezésre álló idő ~~aránylag~~
prevelekezéseket, kitézéseket még vi-

Ruprecht Kersch

amiraplatos

karlofűlkeivel öngelők

hőke budosir

(empire stíl)

aliquos J. cikke

Raklly Jörge 1896.

1921.

Az áru kiküldőjének (exportőrnek) neve:

lakóhelye:

Hivatalos láttamozások és megjegyzések:

4.5
küi
kö.

Vámtarifa
szám:

A kiszállítandó áru pontos kereskedelmi
megnevezése
(többféle áru esetében külön-külön)

Üresen
hagyandó

A szállítmány bruttó eladási
ára (értéke) a számlázott
külföldi pénznyelvben

Ruprich Károly

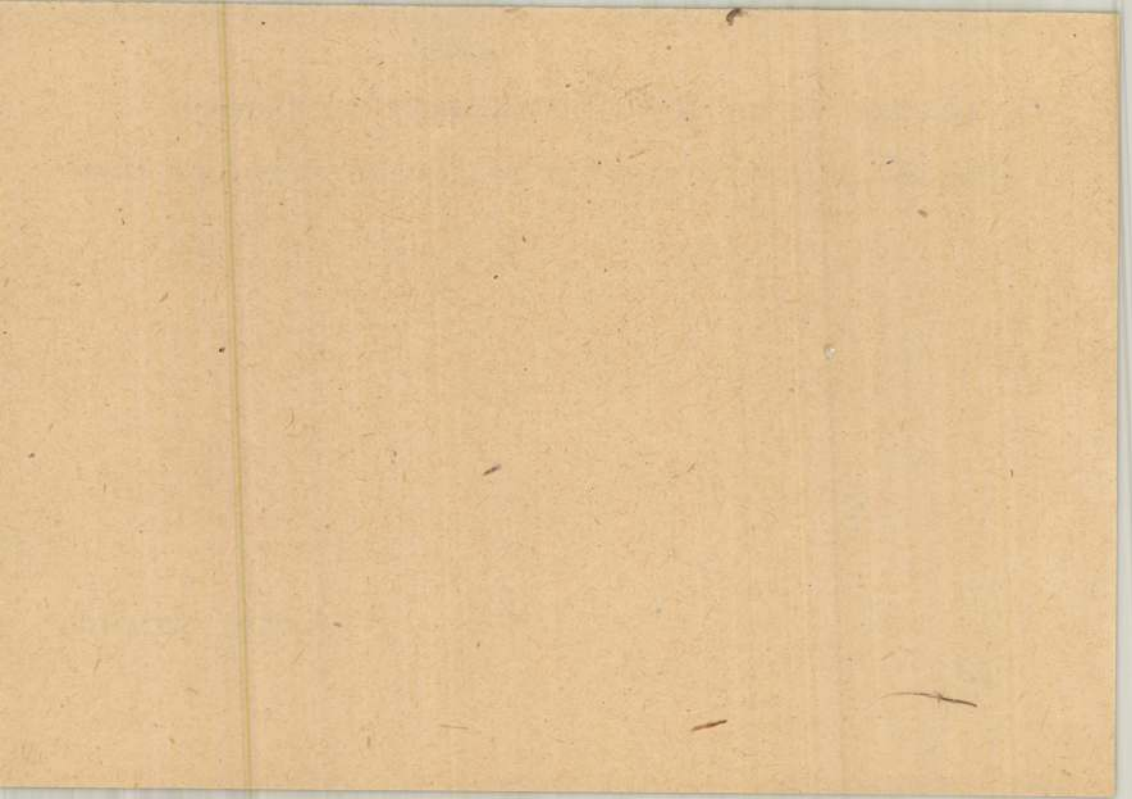
asztalos m.

MDK

Gaul K: Rutoriparunk es a dlszite Iparok az eze.

o.kiallon. MMEKÖZI. 1897.6.fuzet. 263-276 l.

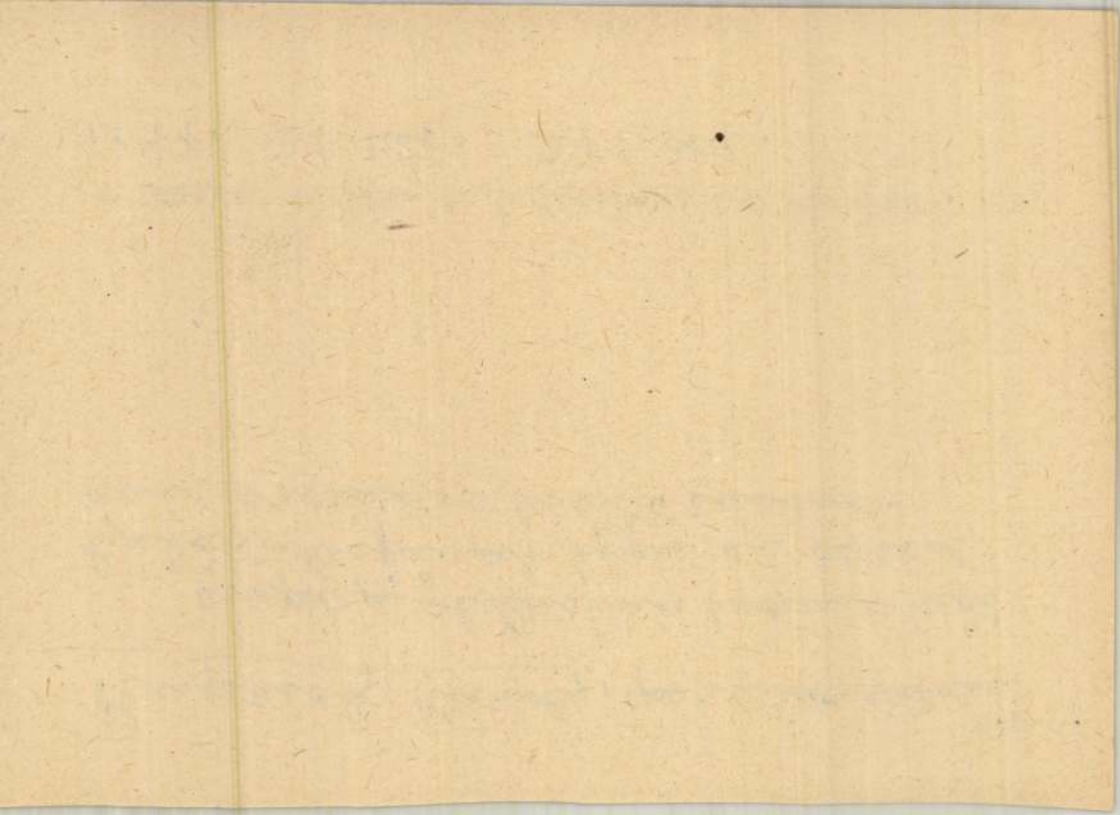
képek



Rudolph Könyv, Párizs, 1887.

Empire átlalban kényes volt
hőszigetelő képessége az évszázad
ezen országban kiállt.

A Magyar Műnök- és Építész-Egylet Közlönye, Bp.
1887. 31. köf. 271. old.



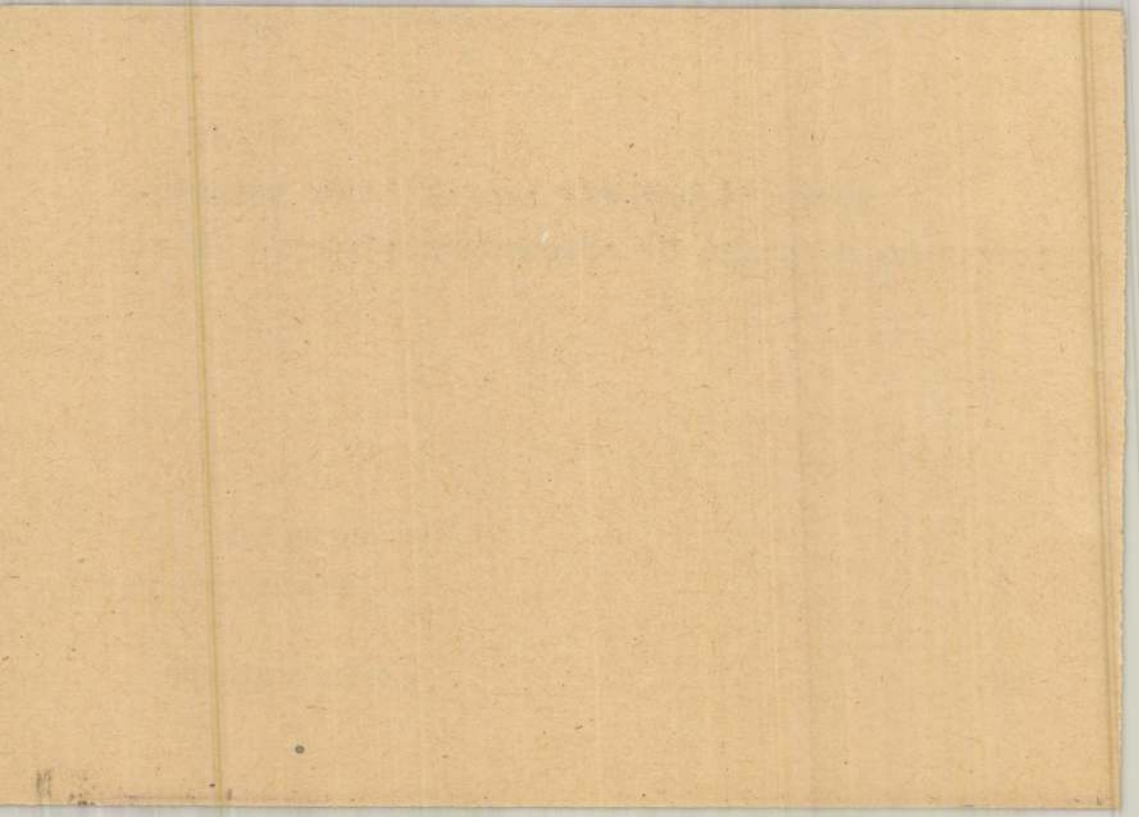
szentes m.

nel halászok

Raprich Károly

MDK

Gaul K: Butorip. disztóip. az ezs.óves káll.on.
MMERKÖZL 1897, 6.fuz. 263-276 l. képek



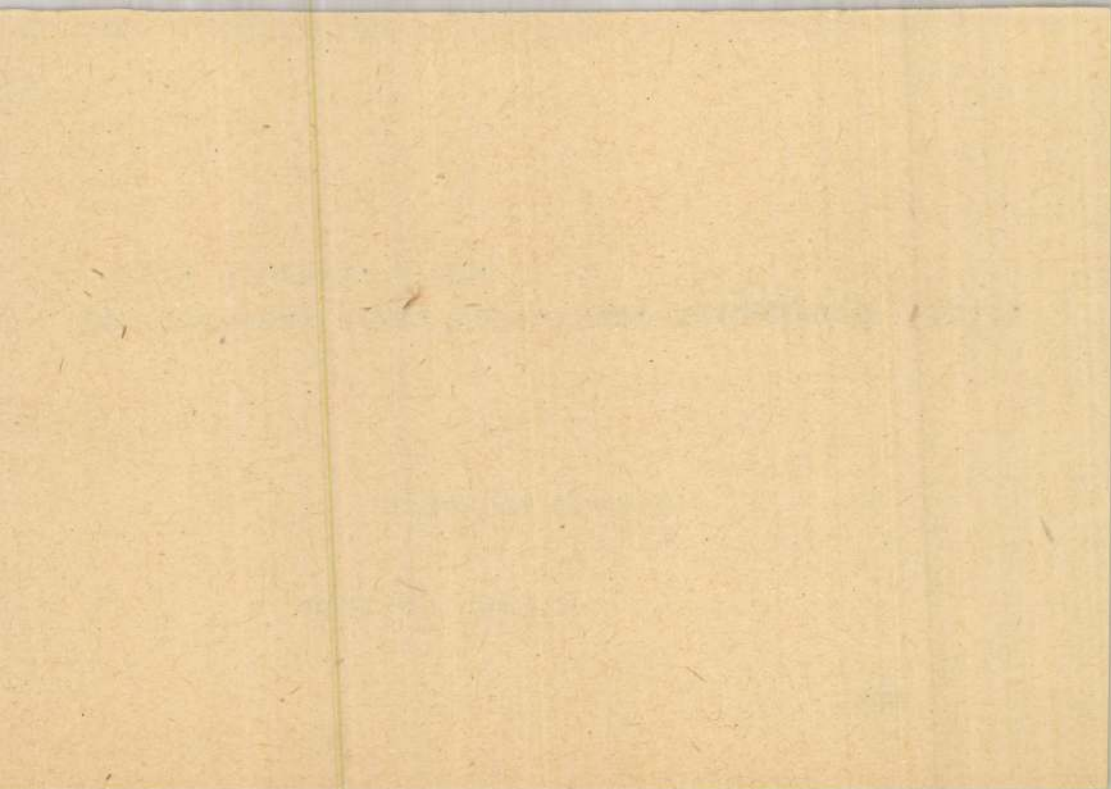
M. R.

Díener-Denes: Magyar-Iparművelés. Karácsonyi kiállítás.
Magyar-Iparművelés. 1899.

szobaberedezés

Ruprich Károly

MDK



A magyar Iparművészet a párisi kiállításon.
Magyar Iparművészet 1897/98. 82-83.1.

Rupprich Károly

MDK

1918-1919
1918-1919

1918-1919

1918

Pyrrich Rands
miniatures

1. Fox-H. Belsa

266. P.

269. P. Coburn

270. P.
Coburn

272. P.

277. P.

to Laputa
ambian

Ruprick Kasch

Steinpitte

2.

Tambouring of Sp.

Amblejebel.

VII. 34. P.

Nagy s.



Dr. Szentiványi Gyula urnak,

a Munkások Országos Bizottságának főtthkara



Hivatalból
közzolgálati ügyben
Díjtalányozva

B u d a p e s t .

XI., Tárgymányosi-ut 16.

MDK

Rupprich Károly, gyarlistáért

közreműködésért aranyérmét kapott a párisi
világkiállításán.

Cikk: Kitüntetések a párisi világkiállításán.

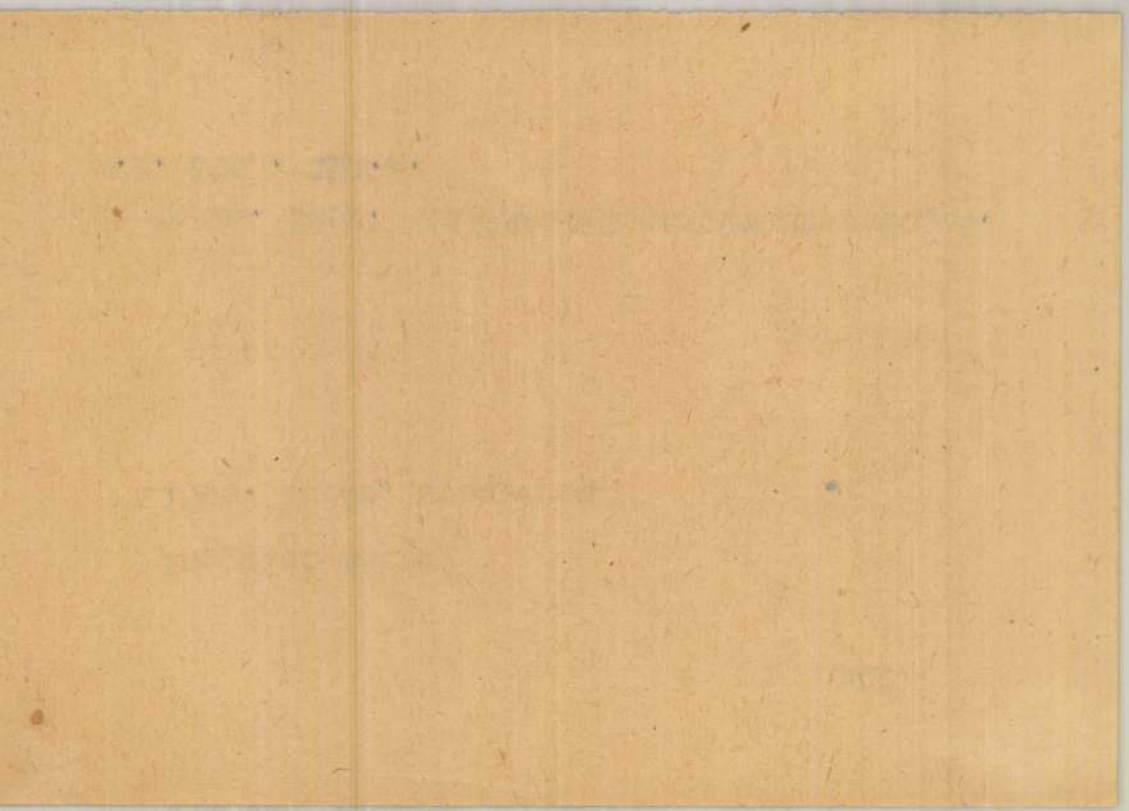
Magyar Iparművészeti 1900. 356. l.

As Iparm. Pars. Kiallittasainak kituntottjel.
M. I. 1903. 194. 1.

1900. Paris, aranyérem

Rupprich Karoly

MDK



MDK

Ruppitch Károly

1900. Páris, aranyérem kitüntetés.

Cikk: A magyar iparművészek törzskönyve.

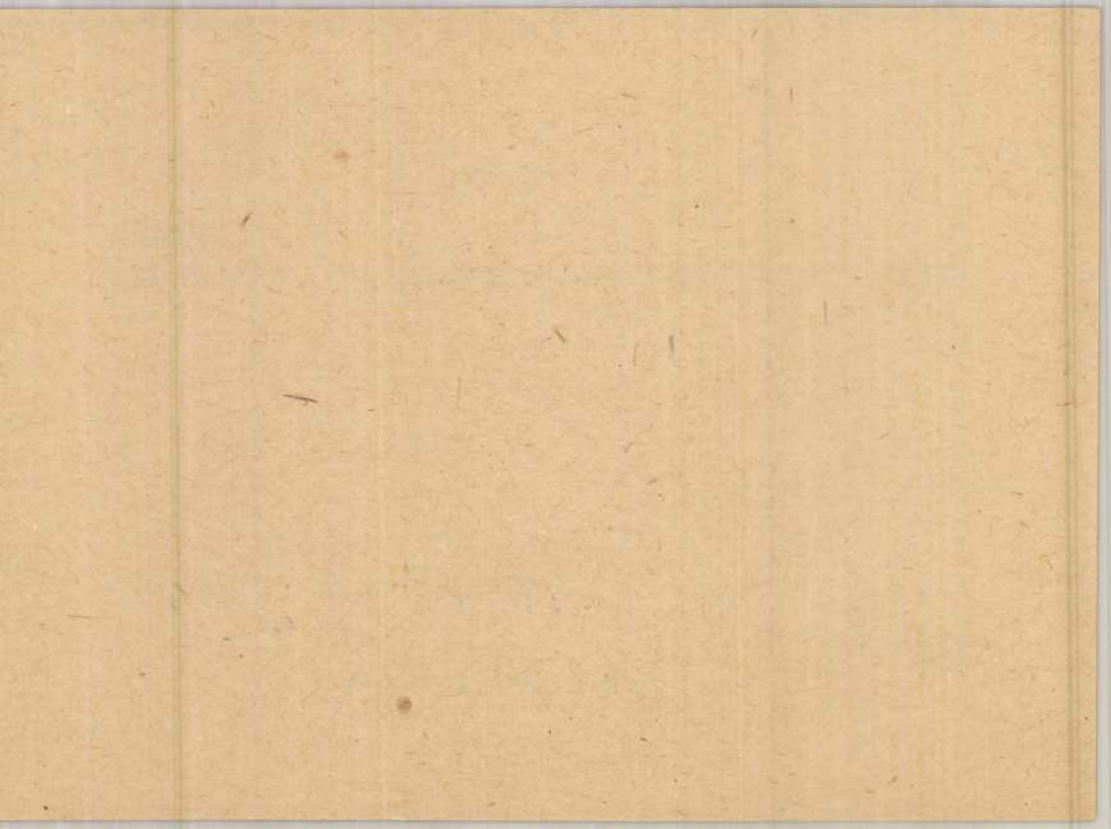
Magyar Iparművészet, 1903. 154. l.

1871. 12. 1. 12. 1. 12. 1.

1871. 12. 1. 12. 1. 12. 1.

1871. 12. 1. 12. 1. 12. 1.

1871. 12. 1. 12. 1.



MDE

Rutslam 7 man, 6 med mjölk

11 lers.

~~Uppskrift~~

... 4 speltjänar a 1/2 lers a
Peter
kinn, 1 meny

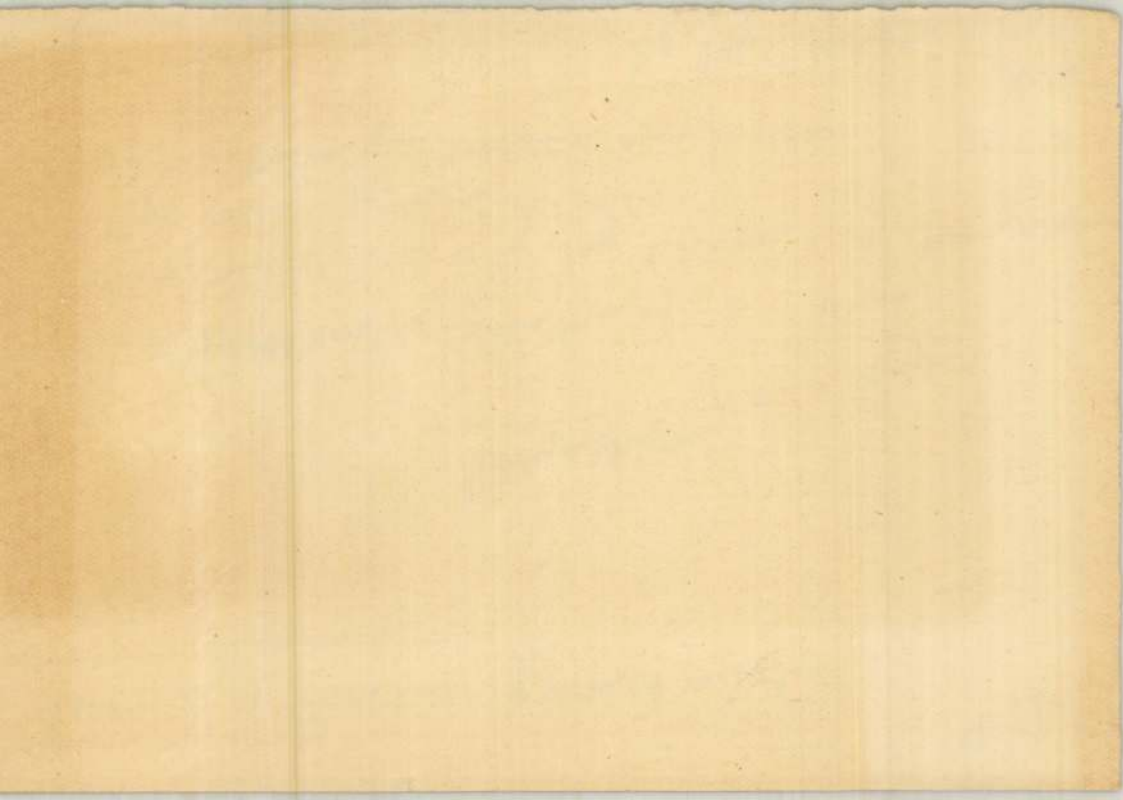
ringhals ... 1 a lag kött
myr mka gnyon kött

Konsthan 1 lers: ... 100 stik om 1 lers ...

6-8

XVII/5

CSALAD ÉS ISKOLA, 1965. május



River Gray

Apr 1672

2-

Yonko's Dier's Account
6-1.

EUROPA

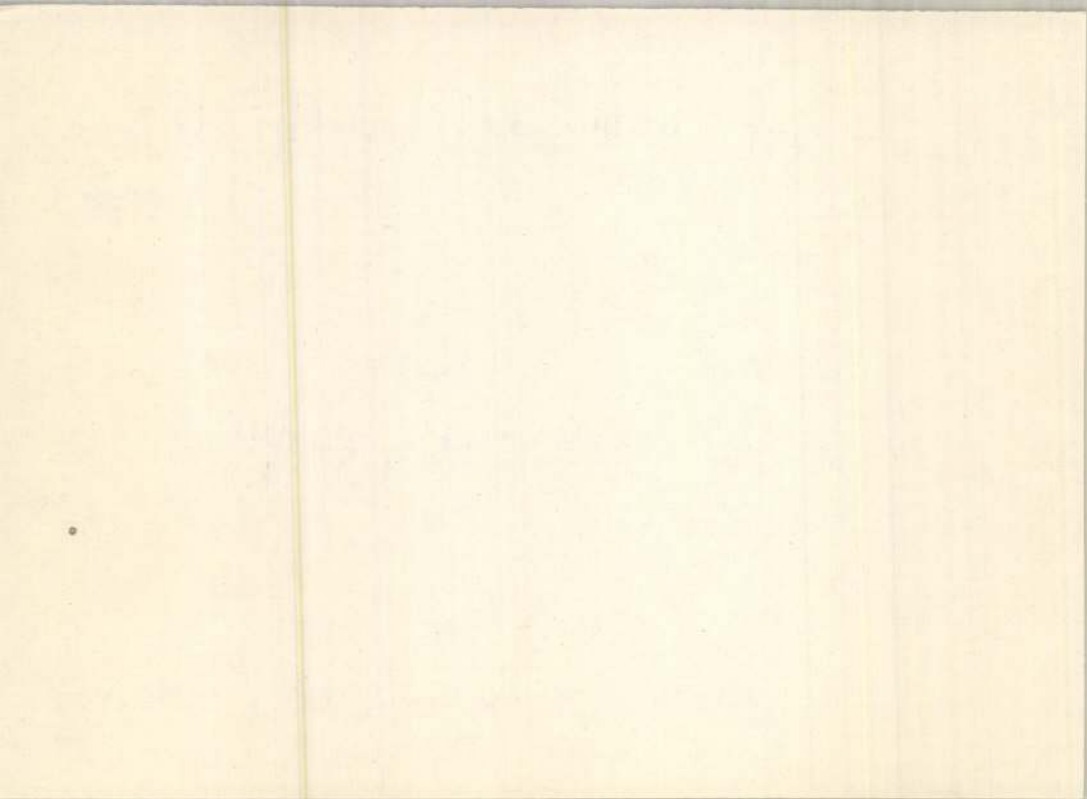
film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.

Ruana: Nagda di valiterno

vezza' baranna
vpr.

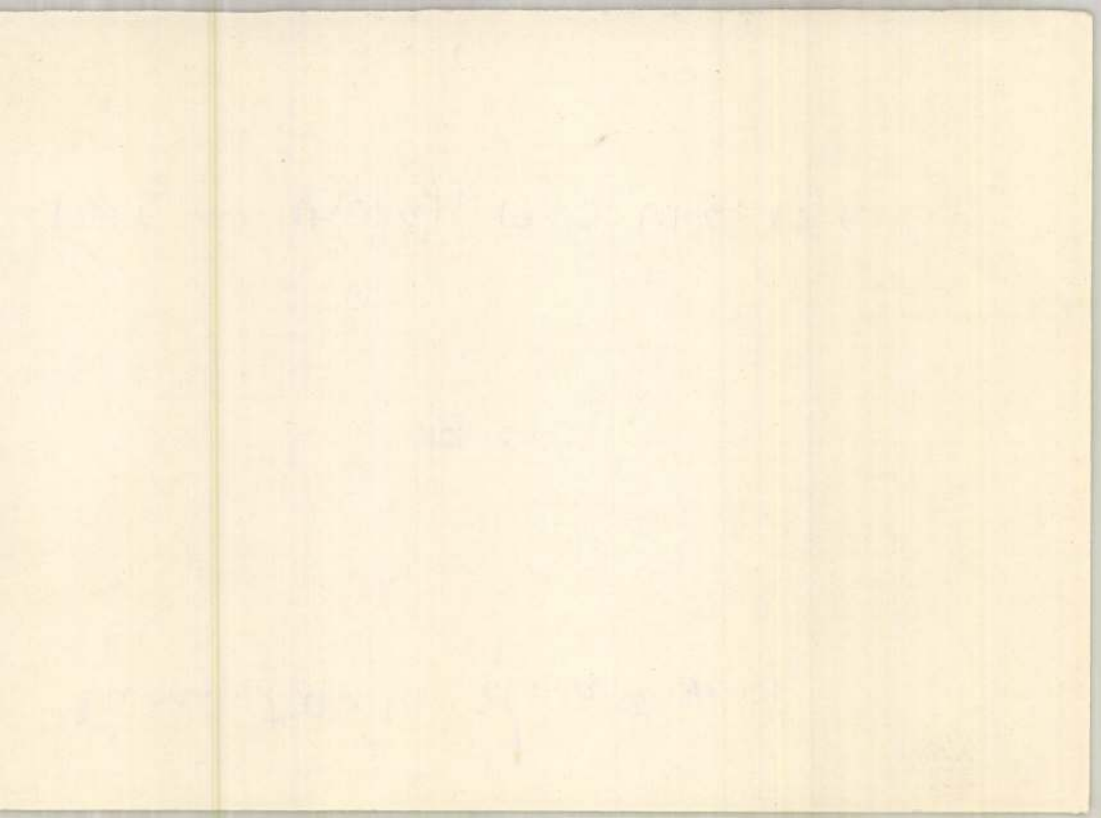
Ottava
Nagda It/Italy: 1969. III. 21. 18.0.



Margan Hidayat, 1969. VI. 6. 19. e.

Aryza

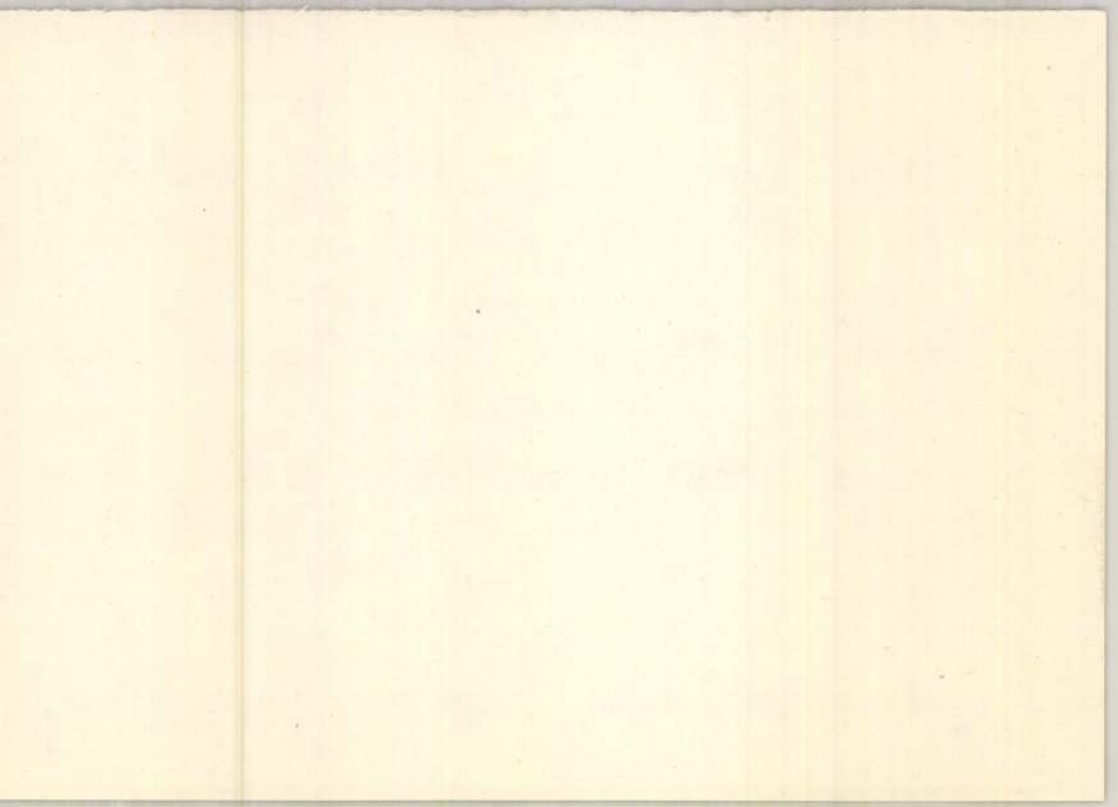
Kunai Nagda, diva mento



Magyar Hírszolg., 1970. v. 29. 16. sz.

Kisbányászok alakítására
szervez.

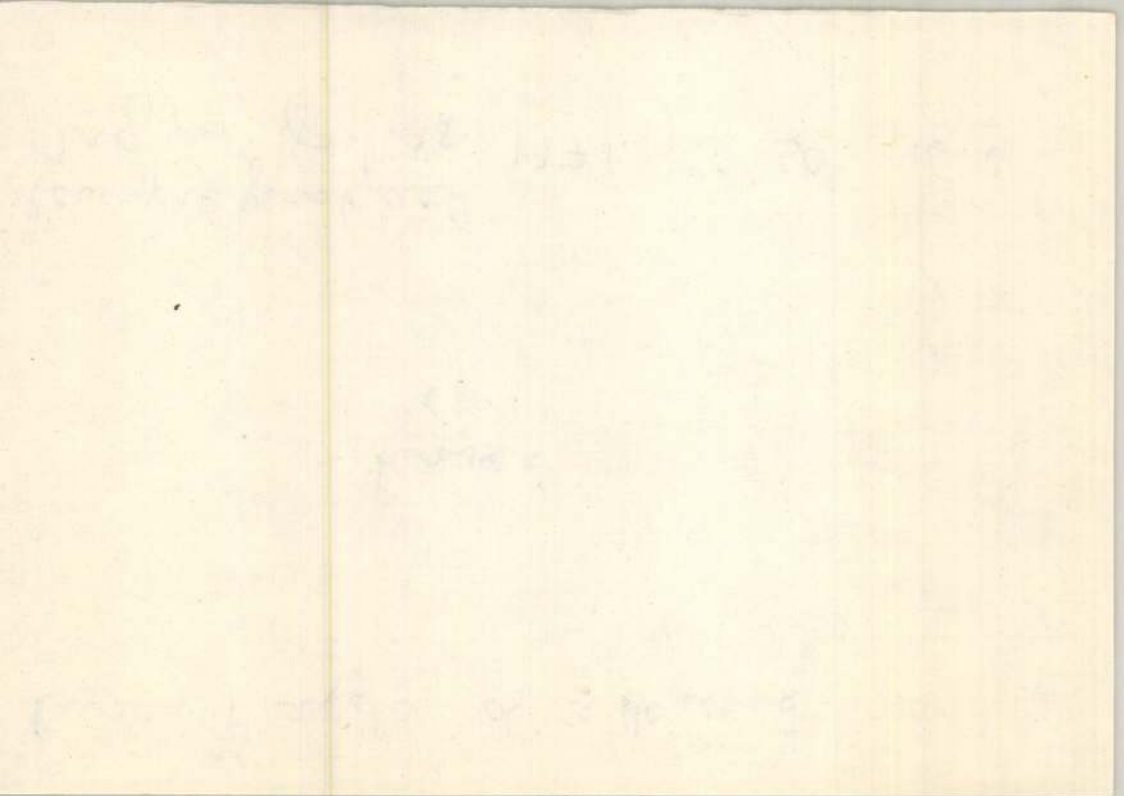
Rusai Magda, direktor



Ruman Magda, divalent

- Kruze
- Kruze.

Kemping
Magda, 1971. juul. 50. 16.8.

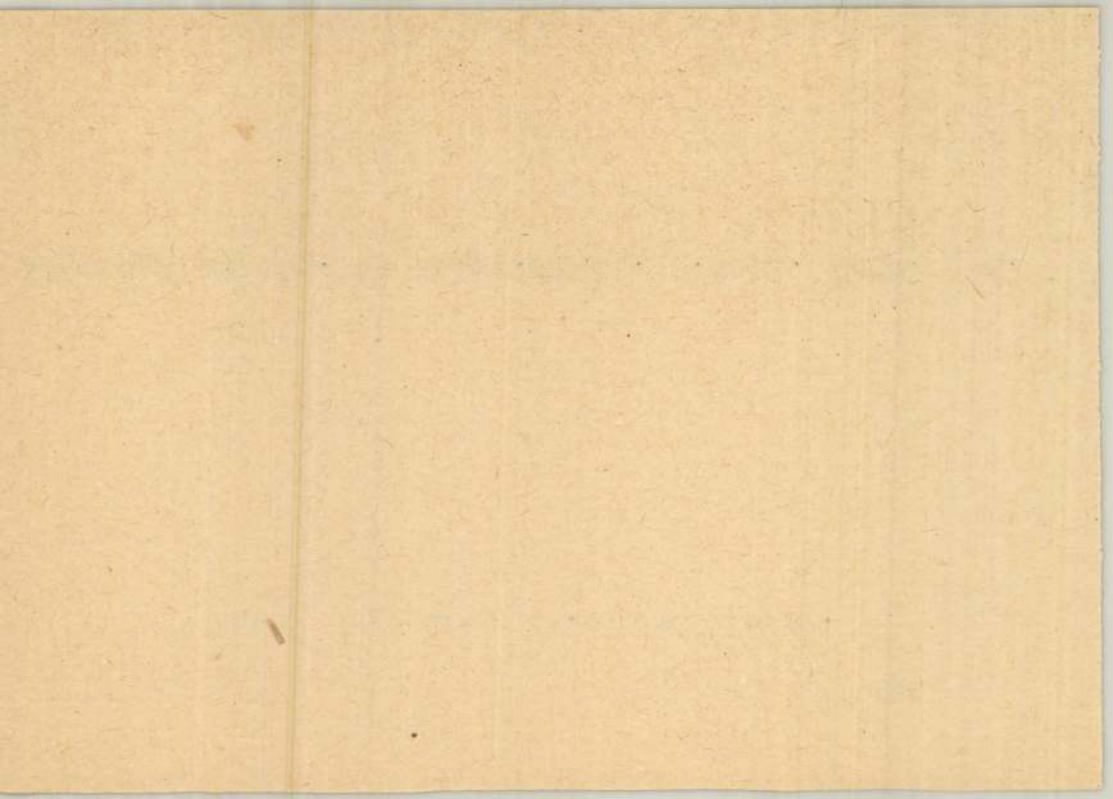


70

Itjuszágti Képzőm. és Iparm. Kiált. N. Szal. 1950. Jún.

Rusay Magdolna, II. é. textilterv.

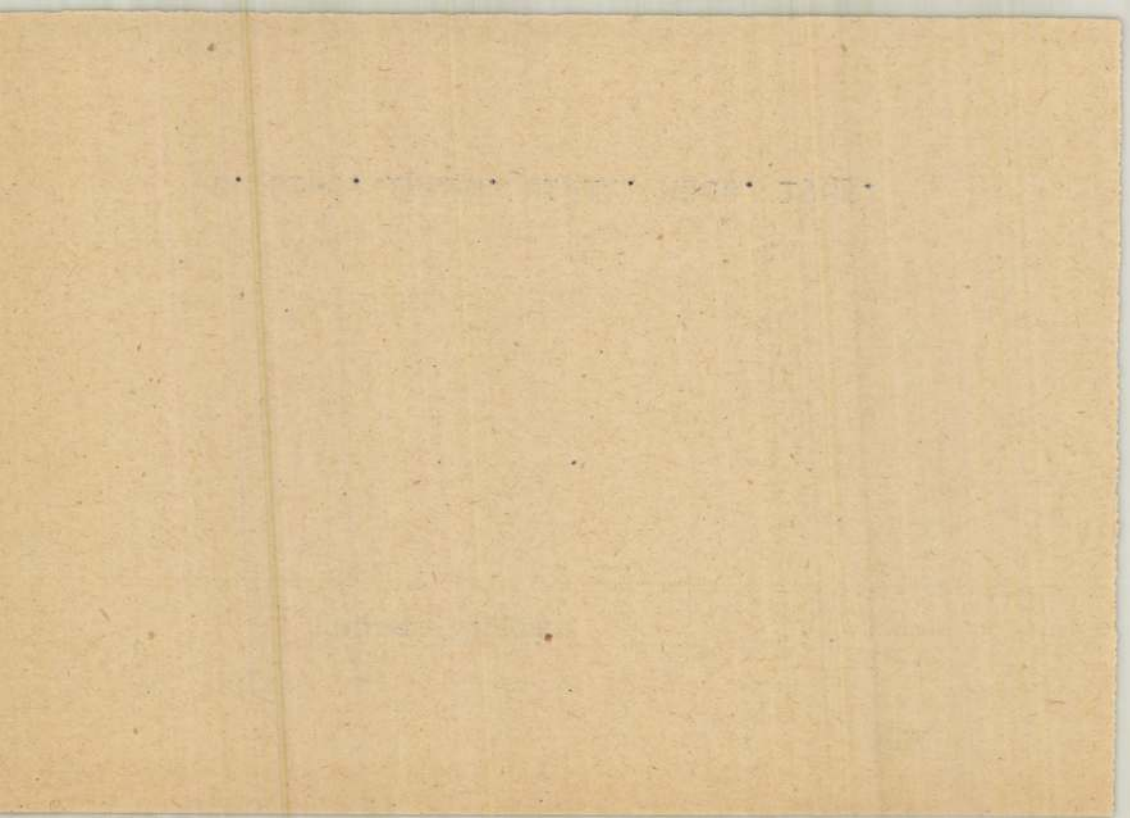
MDK



V. Orsz. Iparm. Ktáll. Mucs. 1965.

Russai Magda

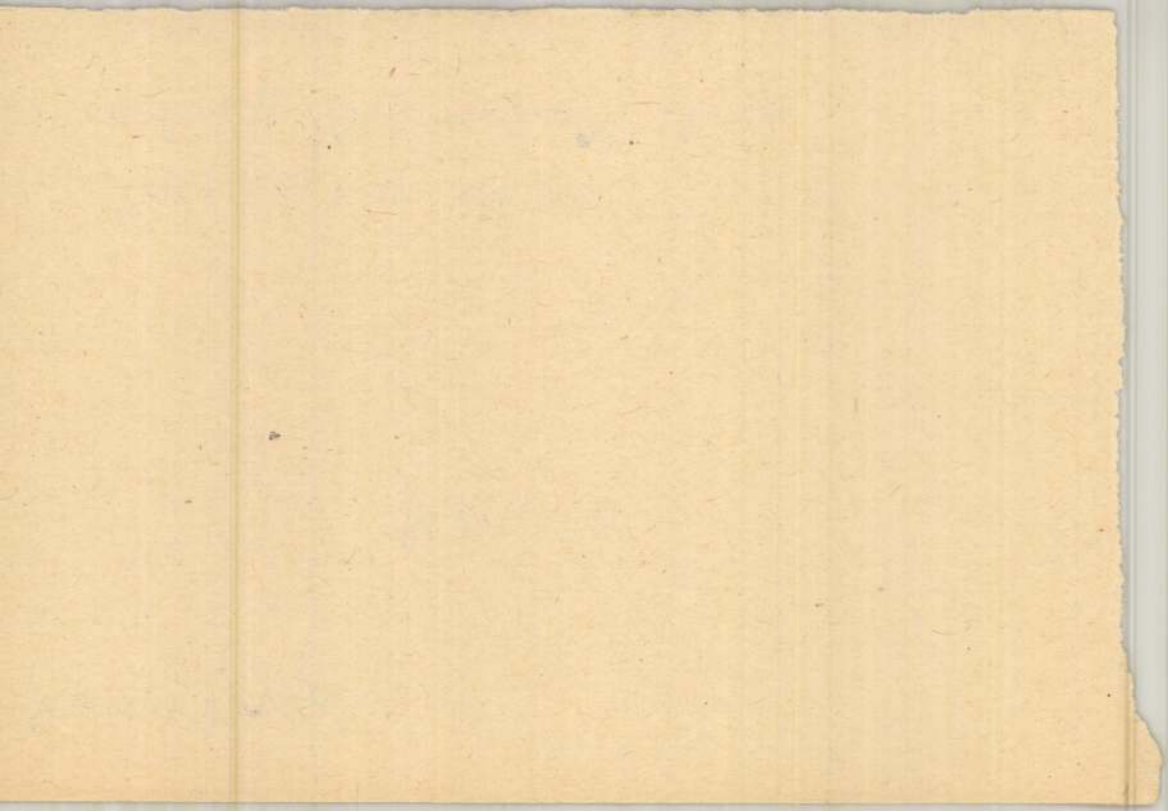
MDK



Bussan Margda

Meddelelse

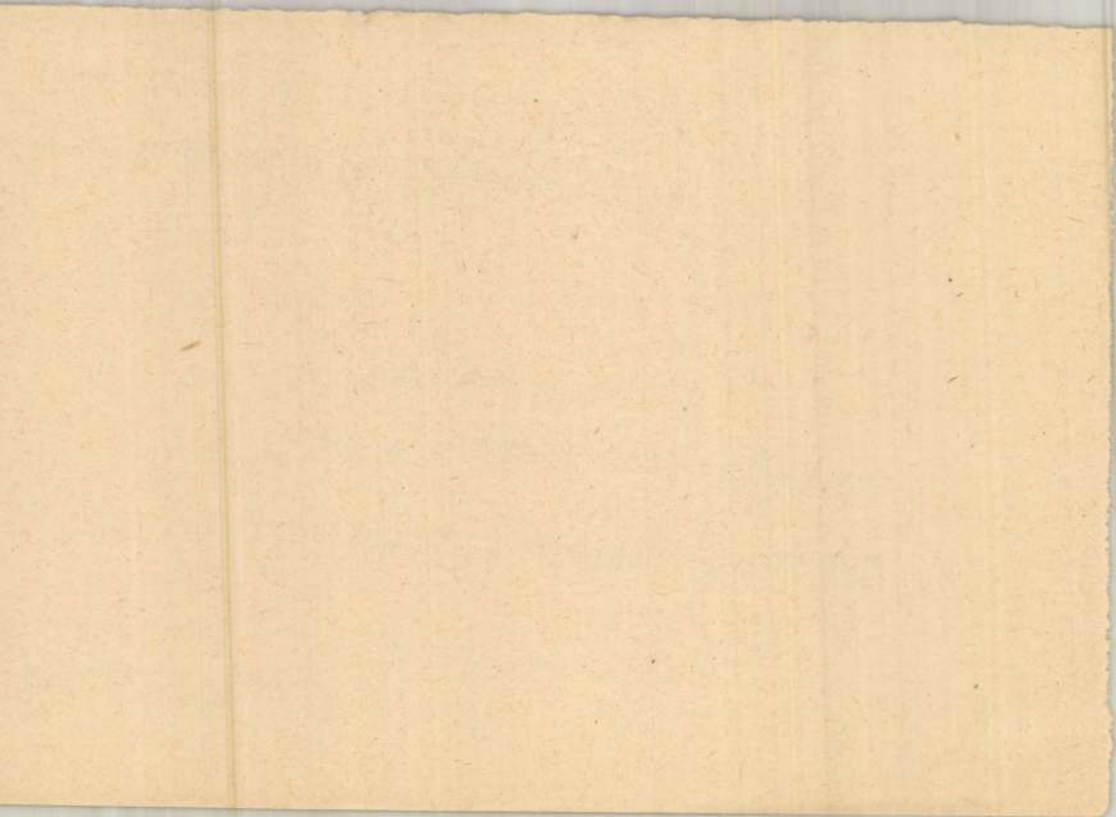
—: Tavaras es mynni hefur
Móttökufrýðing, 1978, myndar 20-18. lög.

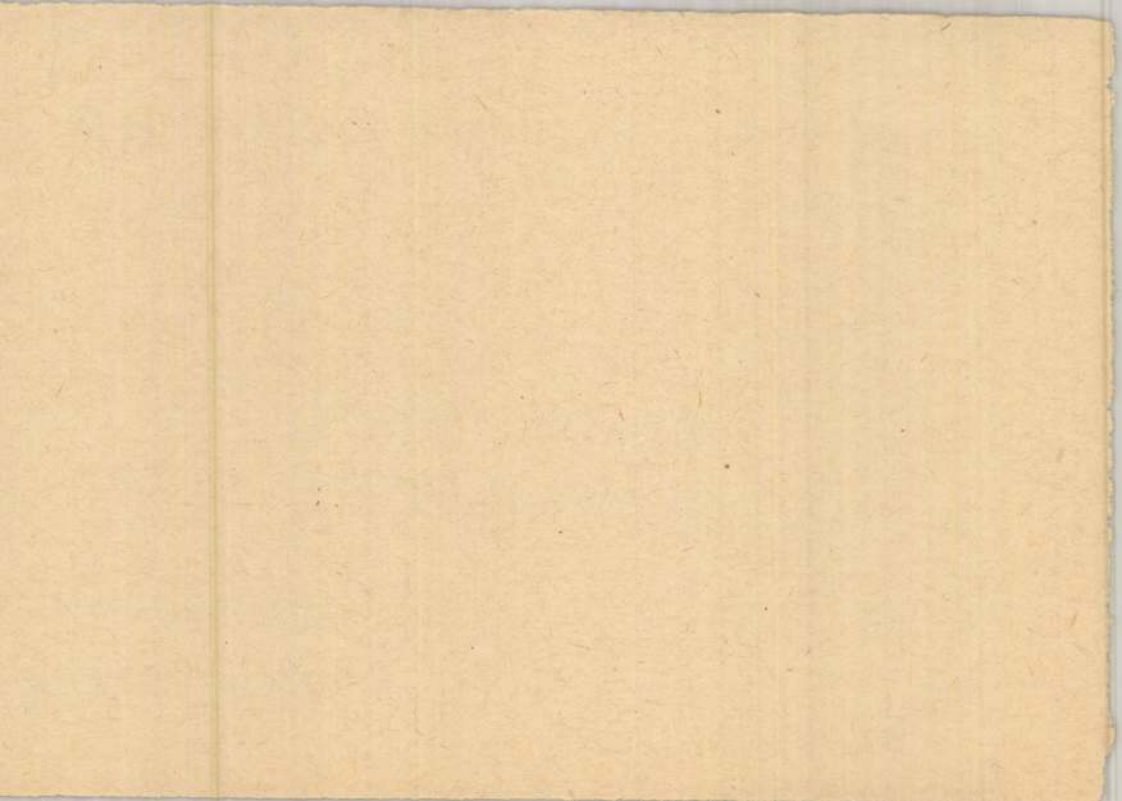


Russel Meagher

Ca Hiberna Szalliesau nevdenett
diesat Remutatio mudelliget Pau-
vae Meagher Tenente.

—: y mudell y diesat Remutatio
Wah Szallies, 1847. Nov. 5. - 15. Cap.





Russai Mangda

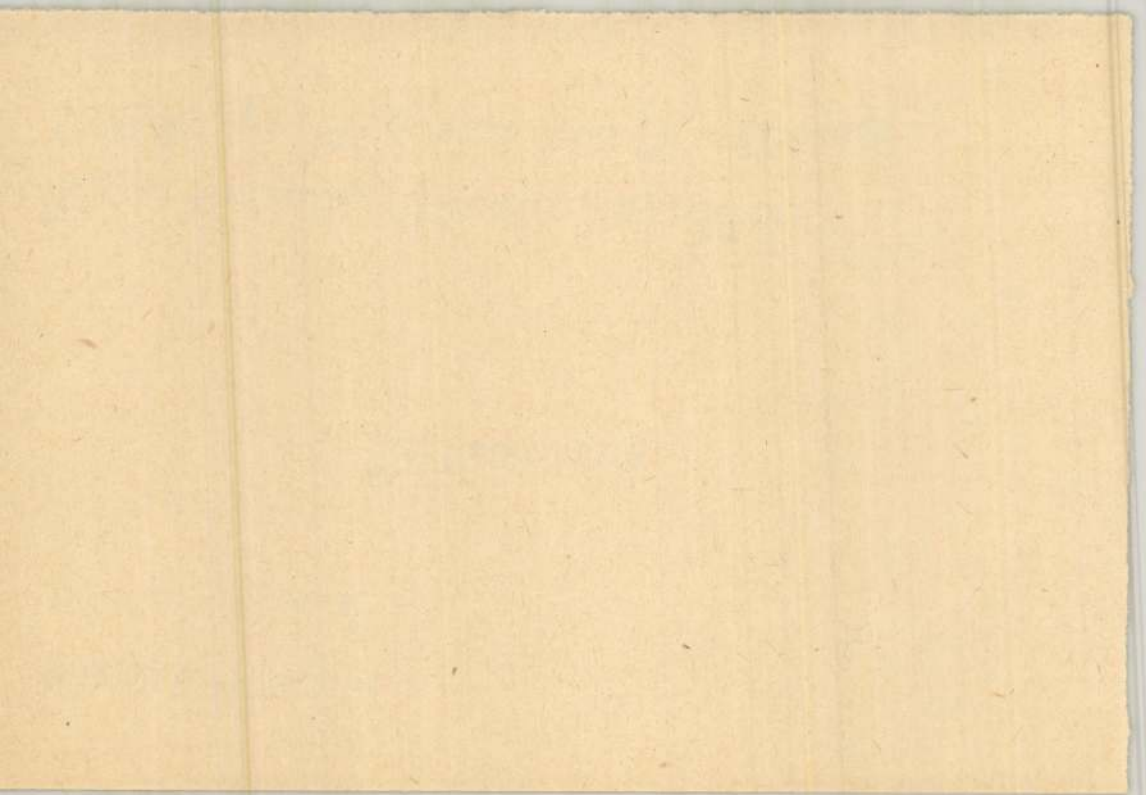
Modelle

Nieder-Vera zu Russai Mangda
Tasche es my an heroff.
Nicht Kappat 1978. August 20-18. Kap.

Ruana Murgas
"disertaciones"

Recherches

Ruana Murgas: *Almanac* 14 - 20 ed. ed.
Nash Kerya, 1973, *manusc.* 14 - 20 ed. ed.



Russell's Vireo
discoloratus

Reverend

— : Livingston
No. 1572. Aug - 33
1972

Russai Kaarda
disattenevè-

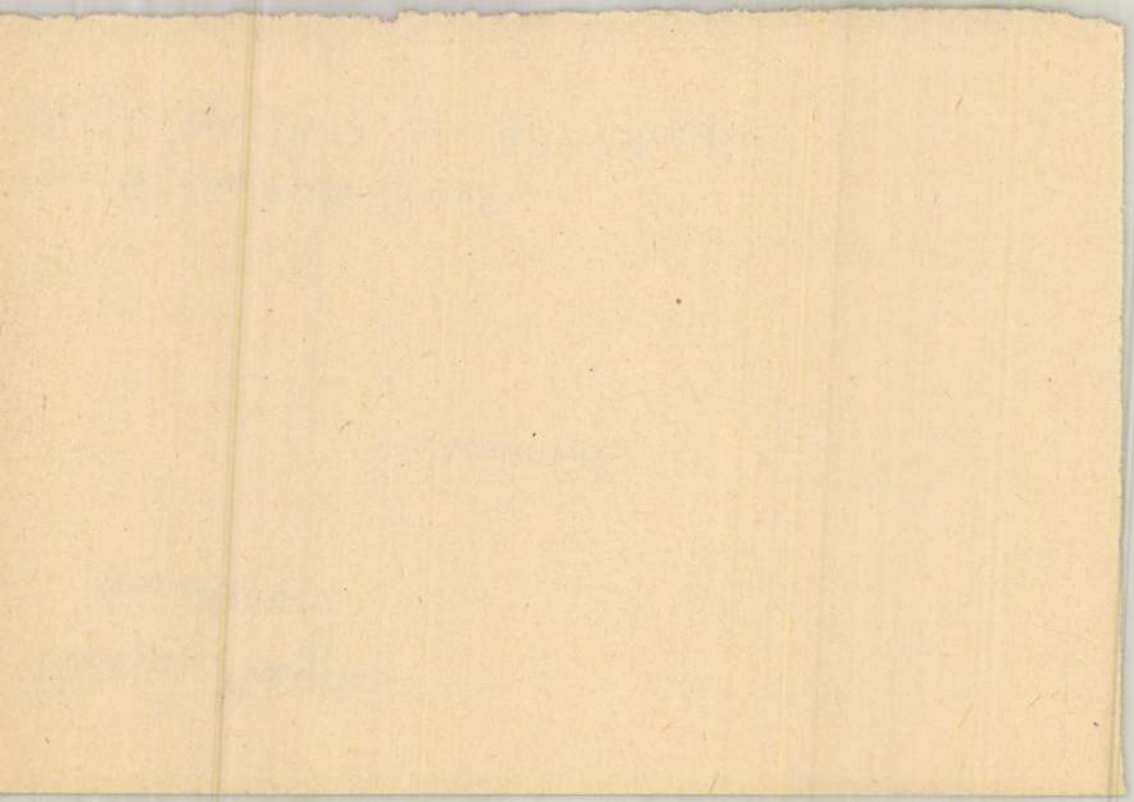
Rubattenevè

— : egyptian hydrometers
W. B. Knap, 1972. Jan. - 23 or 24

Russae Mergae
die älteste

Rustemsel

— Nyaia muktamuh,
Noh Kopya, 1973, Jan. 23 - 19 October.

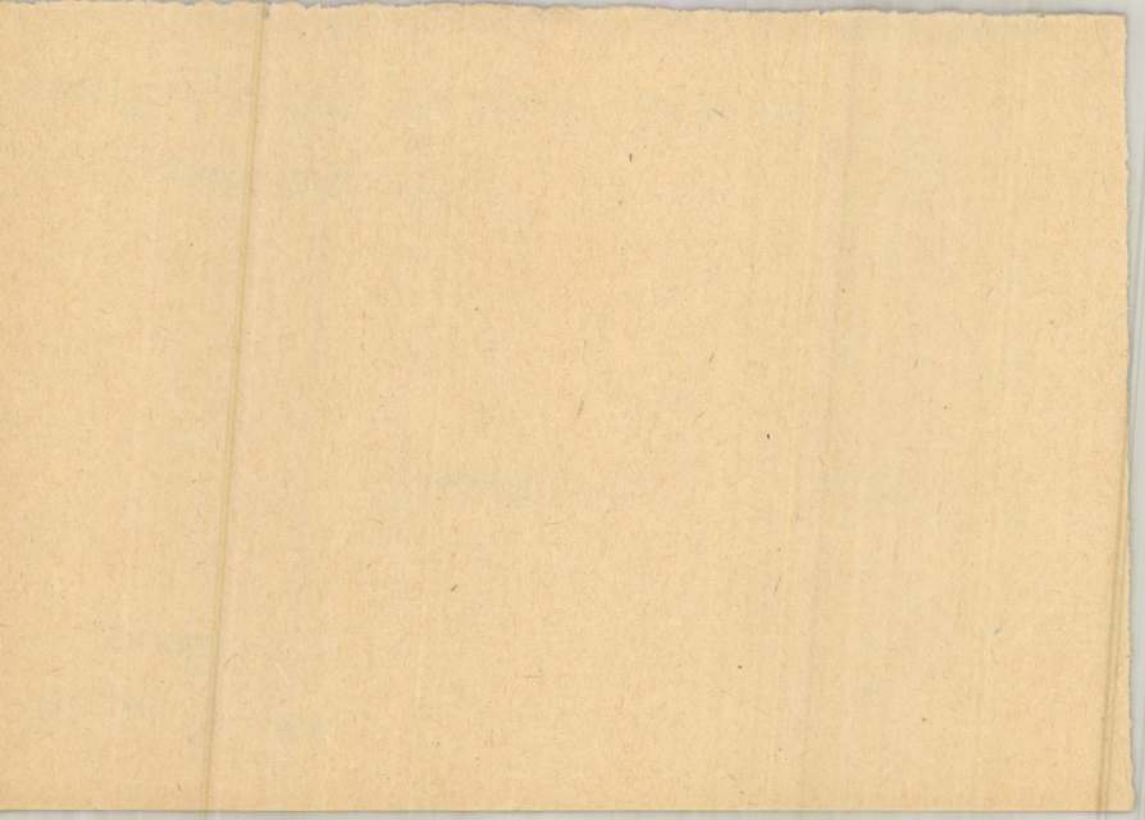


Russos Margda
du attenue

Puehuetemeh

—: Sportas etemeh

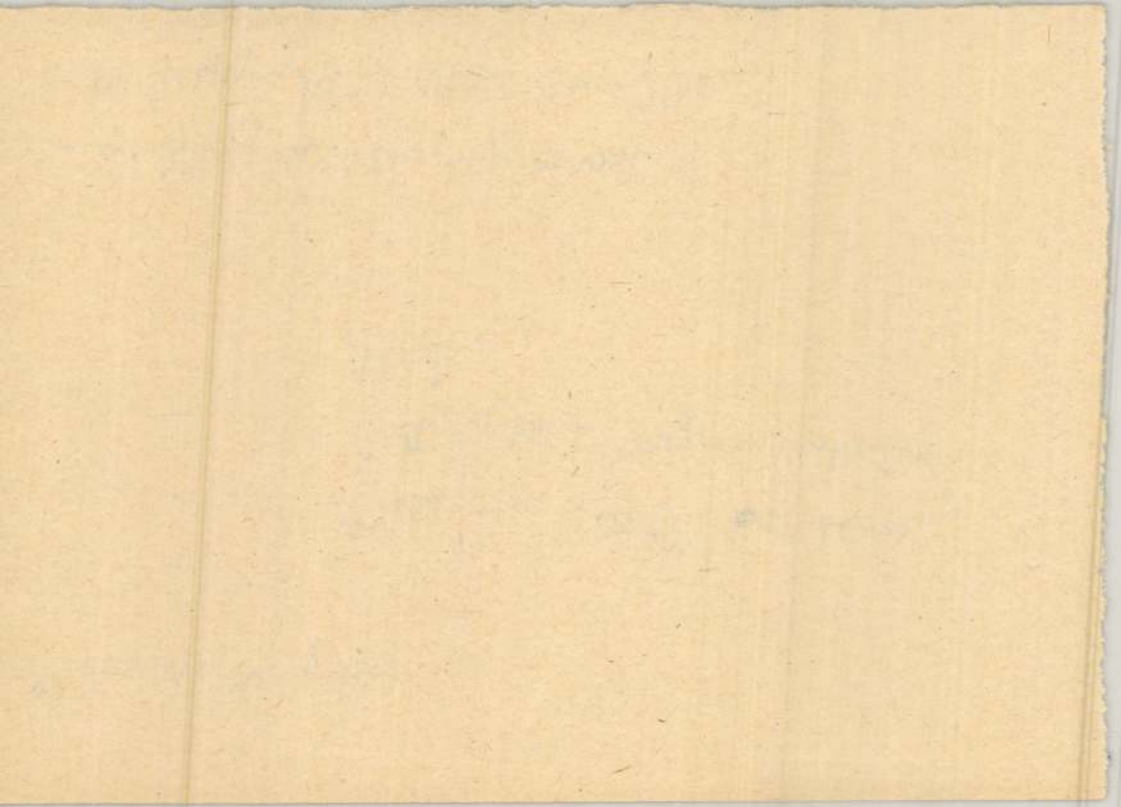
Nabstegay 1974 january - 2000 edual



Russai Mungda

Castrovi öltököket Tenet -
Zett Russai Mungda muktat -
Aerit.

—: Nagy Muzsu, egy rend,
Witt. Szegye, 1974. aug. 24 - 20 lap.



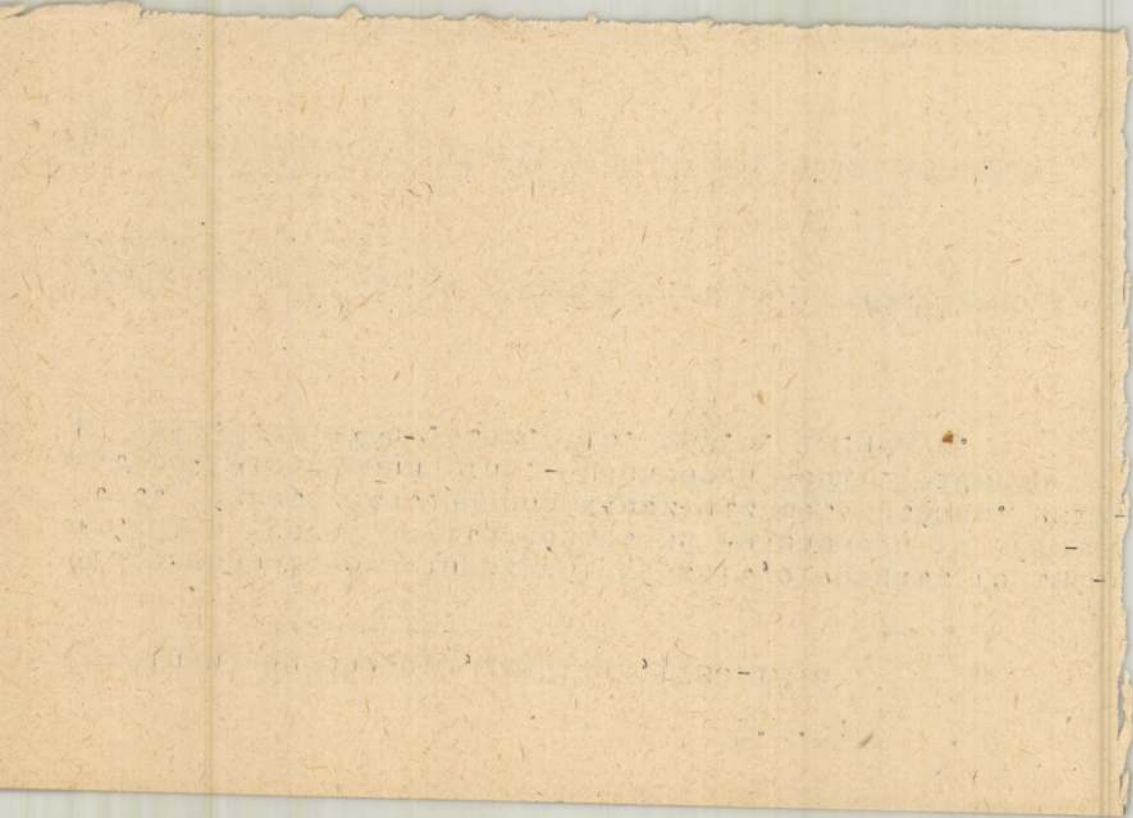
M. D. K.

Ferdinand Ruscheweyh, Grafikus, 1785-1846

Niederemannak korabinszkylöl keszült, elveszett festme-
nyeröl a Freratielita rézmetso Ruscheweyh is kesze-
teté rézmetsetet. Hasonlókkiztuz metsetéhez. Szisg-
natura: "Niederemann pinx. Ruscheweyh soulp. "Hidertu
18.9+12.4. cm. MFKos. Ltsz. 2715. 239. o. 12. Jegy.

Köze György: Johann Niedermann magyar vonatkozású
arcképei. 237. o.

Folia Archaeologica. IV. 1957. p. Bibliotheca Kladó. p.
1957



Ruschitska Palé

Lizits's festo

Nejbn. j. evedm.

Estimisk 1908/9

16.8.

~~Mihalik József T. 235~~

Érkezett 1904. március 8.

180/1904. g. (Selmeczbánya), 1904. március 4-én 1931. sz. a.)

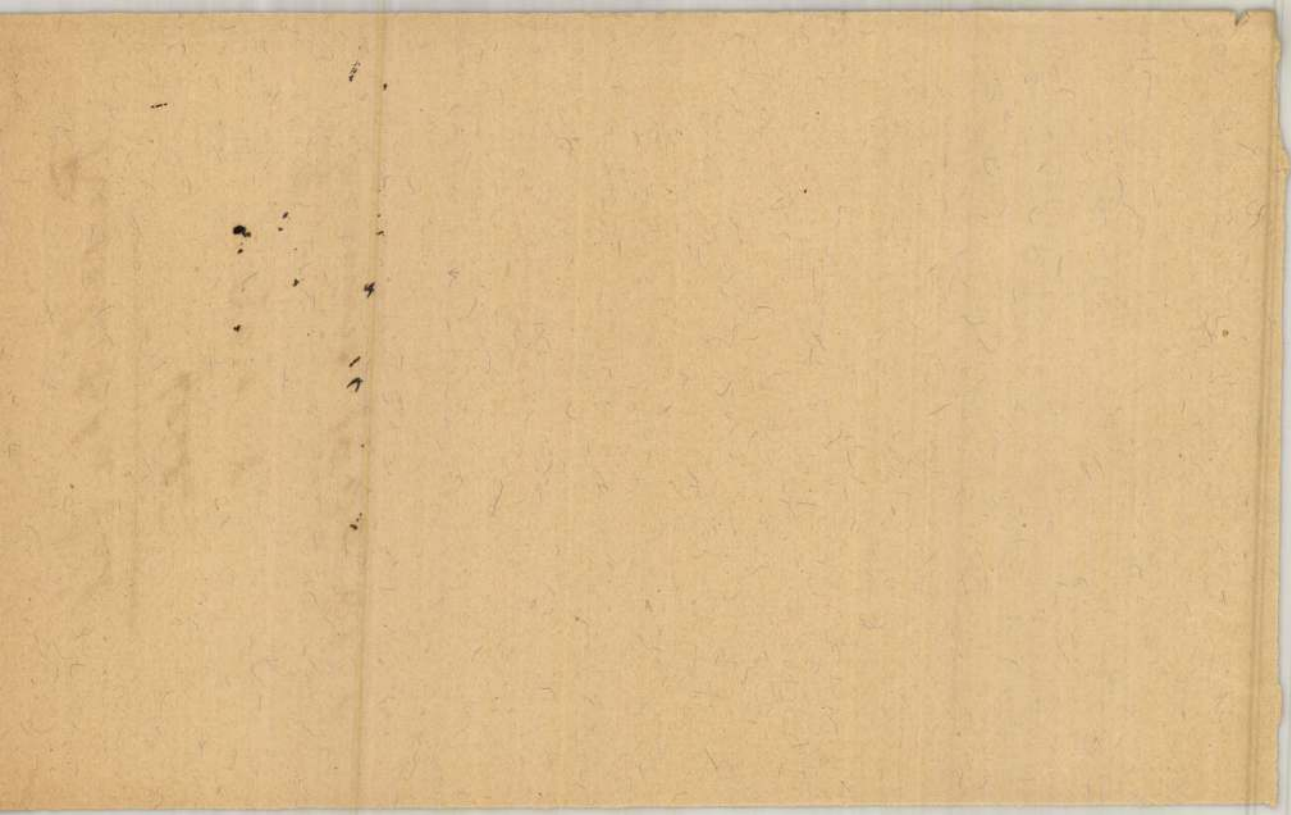
Selmeczbánya város tanácsa a Cserey-féle bedőterezbányai
régiséggnyitványból a selmeczbányai predetű fegyvereket a városi
szűm részére kéri megőrezni (Leirat a városi tanácsról, 1904. IV. 1.)

Russchitzka Pai

beats

1904-8.

Sinnik 1930. 88. 1.



Ruschitzka Pat

a Ruschel cepnot dets.
fig.

Antimik 1909/10.

10.2.

7a. Summary Part (18

penesko do.

Melling, oven
is ozakalla özbek
elvin? jeteke kabai
king netij jeler.
masul: "Madara's

Clayton's vizon
Teskme: Madara.
stjaidikonta: Sin

217/94. (181/95).

Bushwayh

remi.

XIX 24.

ms. 2



FRANZ RUSIGZKA, textillésmester

A szepesolaszjak 1804-tól alkotak külön öbhet. mester-
levelüket 1804-1826 között vezették igen díszes, kalig-
ratisus, néha szines kalligraphian is. - "Stam-Buch"-nak ne-
vezék. - Sz bejegyzés van benne. - Ezek egyike:
29. - Franz Rusigzka, Incorporated 1819.
123. old. 38. jegyz

FRANZ RUSIGZKA: Magyarországi Festőművész I. A textillé-
szemlék és képek 101. old

ARHABONA, A Képzés és a Képzés, 16. Győr,
1974.

RUSCHKA, Wenzel, norw. Kommunität

W. R. Maurer, + 43 Eys. Norden, Pernon,
1830 m. 74 (1830, 1020 x)

Preussische Zeitung
(Gentzen)

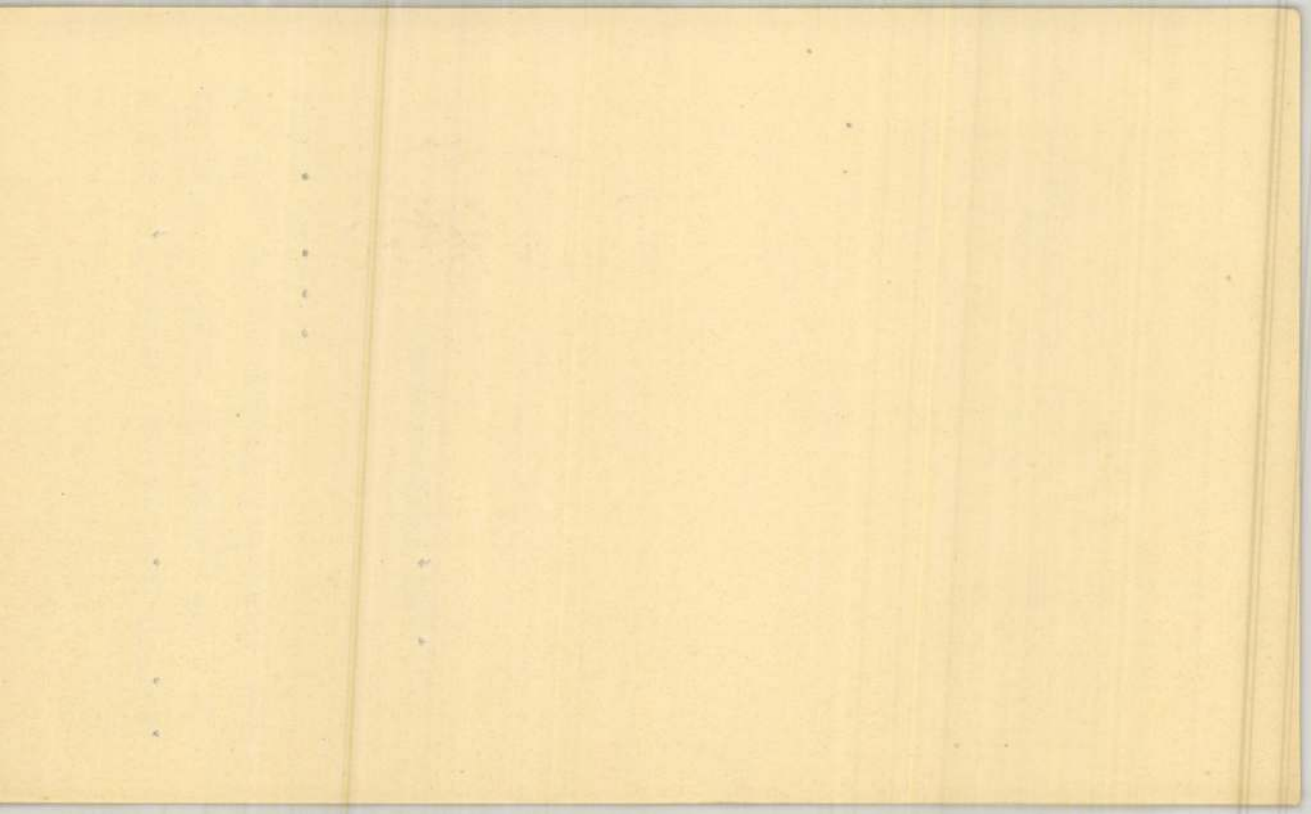
1870
1871

1872
1873

1874
1875

RUSCONI, Giovanni Antonio. A XVI. sz.
második felében Magyarországon volt
és több város megerődítésénél dolgo-
zott. /K.A.W./

Maggiorotti, 439.



Russische Fauna, Linnéus

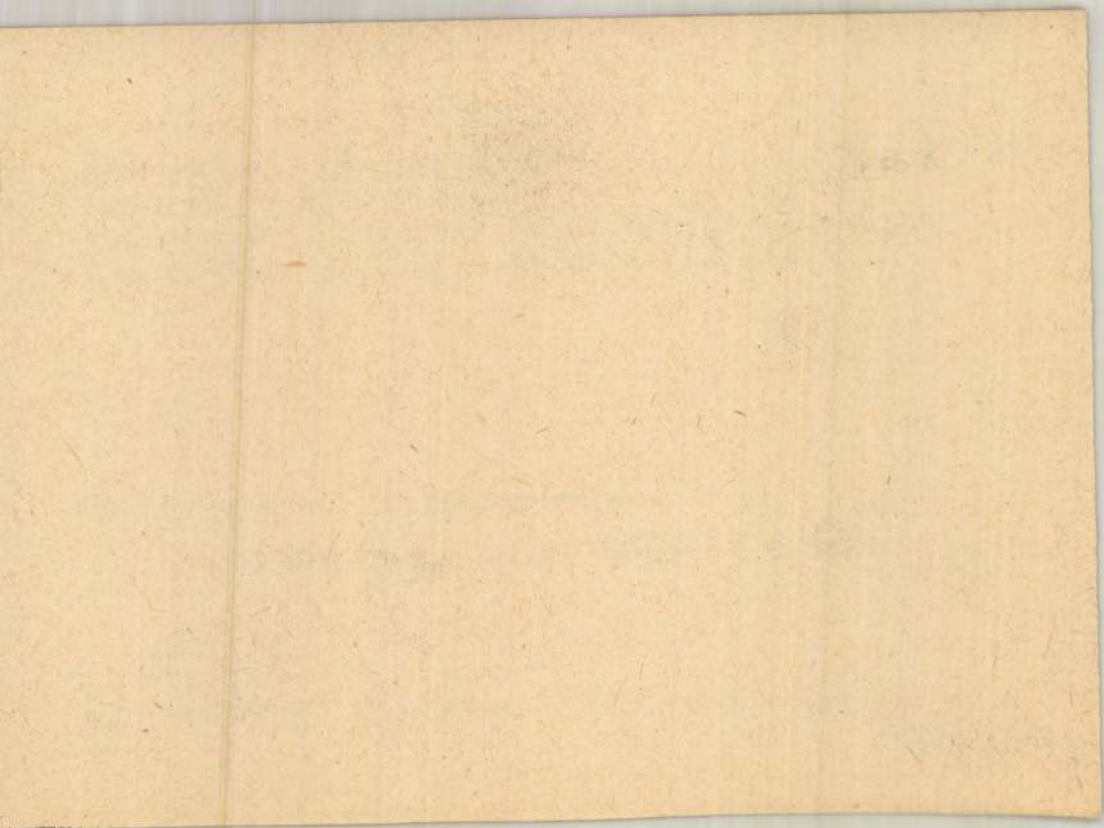
an 1824 en sein time
trovados enreperet.

Heves melye megjelöl I. Iste Volt Pal.
Magyarország nemzetki toborzatlaja VII. Kise.
Szeged: Deresényi Dese.

Bp. 1969. Akadémiai Kiadó.

393. old.

M.D.K.



K. D. U.

RUSICKY tests
(samples)

1898-1899 - from Magyarsayán to the ocean

Per.
Per. 1854. 324. 2.

1848-1850

1848-1850

1848-1850

1848-1850

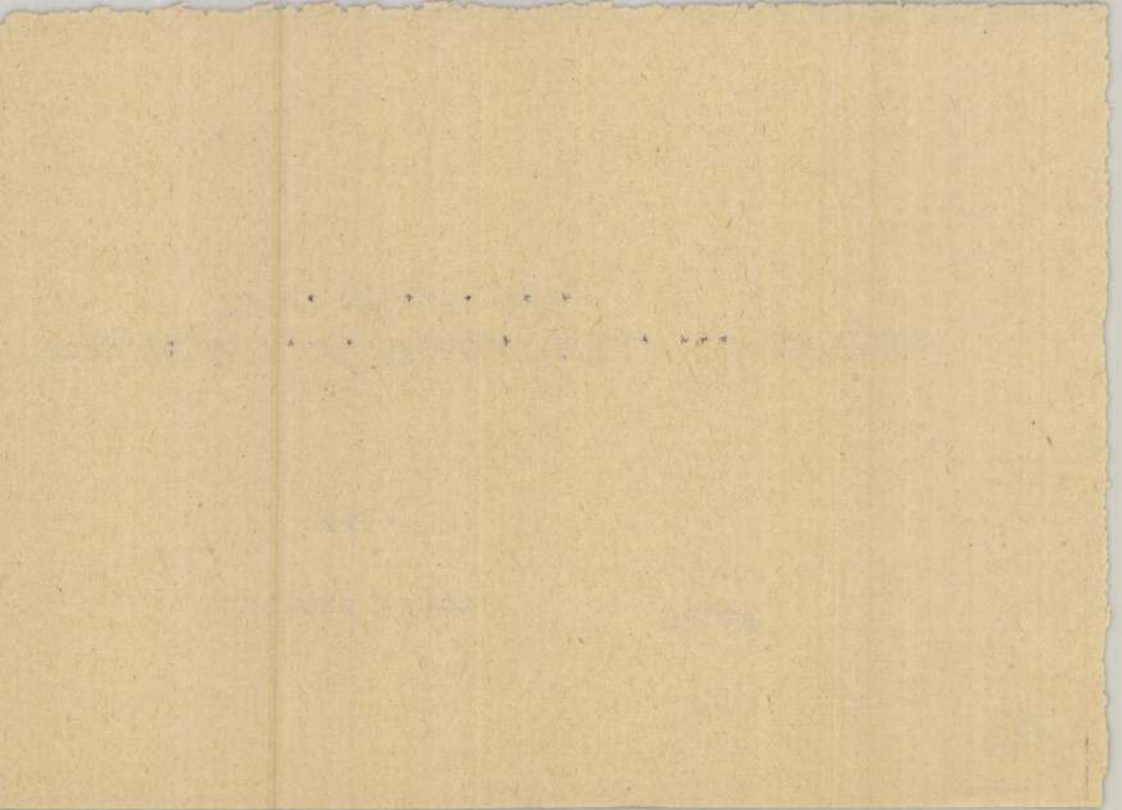
NDK

festő

Ruslcaza Lajos

Vajár

Nagy T: Az I. M. Központ. Hál. ... Kís Ujság
1950. aug. 25. 4. l.



Russinsky chuna

L.

Ernst Shuer, Kivali

124 n. 257 P.

1932.

3691. Mendlik Oszkár.

Sz. Radványnak 1871. június

November a hollandi te

Az "Őszi idősebb" ábrázol
Tájékozva, közelednek az előte
ladnak tova. Az égboltot s
zése alól balra: Mendlik O.

Vaszon, mér. 93.4:130.
Vétegett az 1908. január
alapjan a Képzőművészeti T
(153-908).

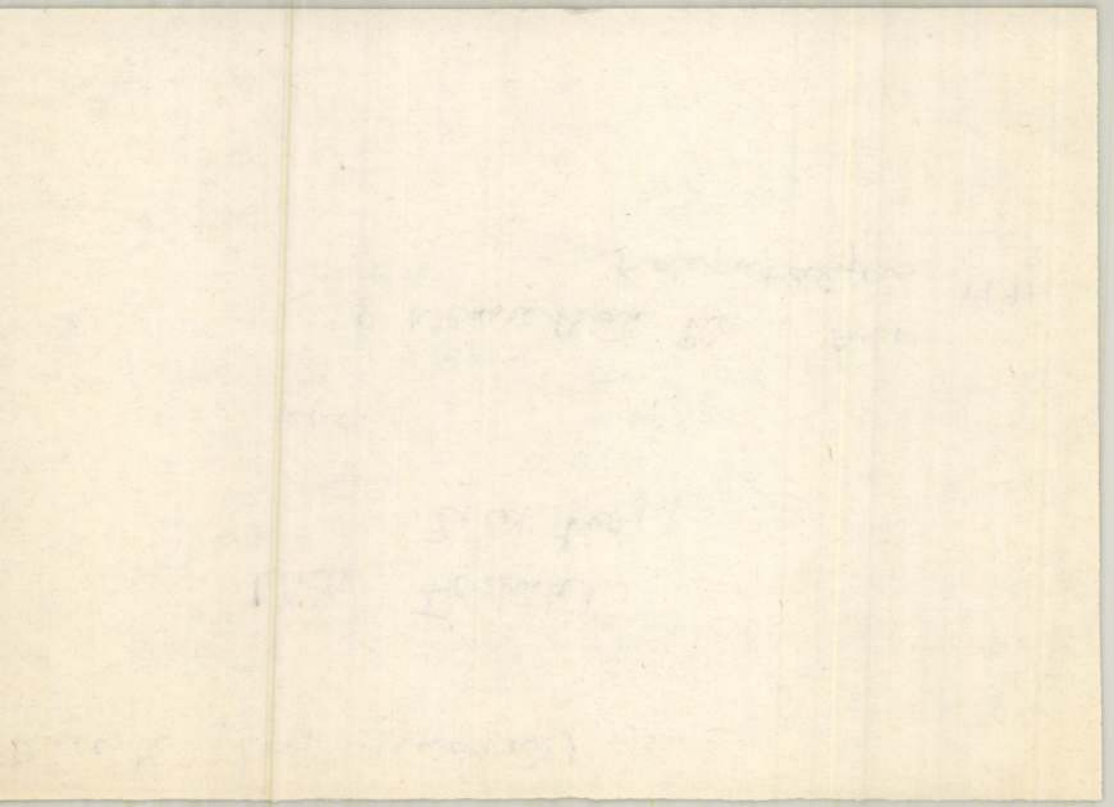
Vet 146170-907

Russische Wärf (ungar.)

Wiese. Feinblät
Zöld hegy

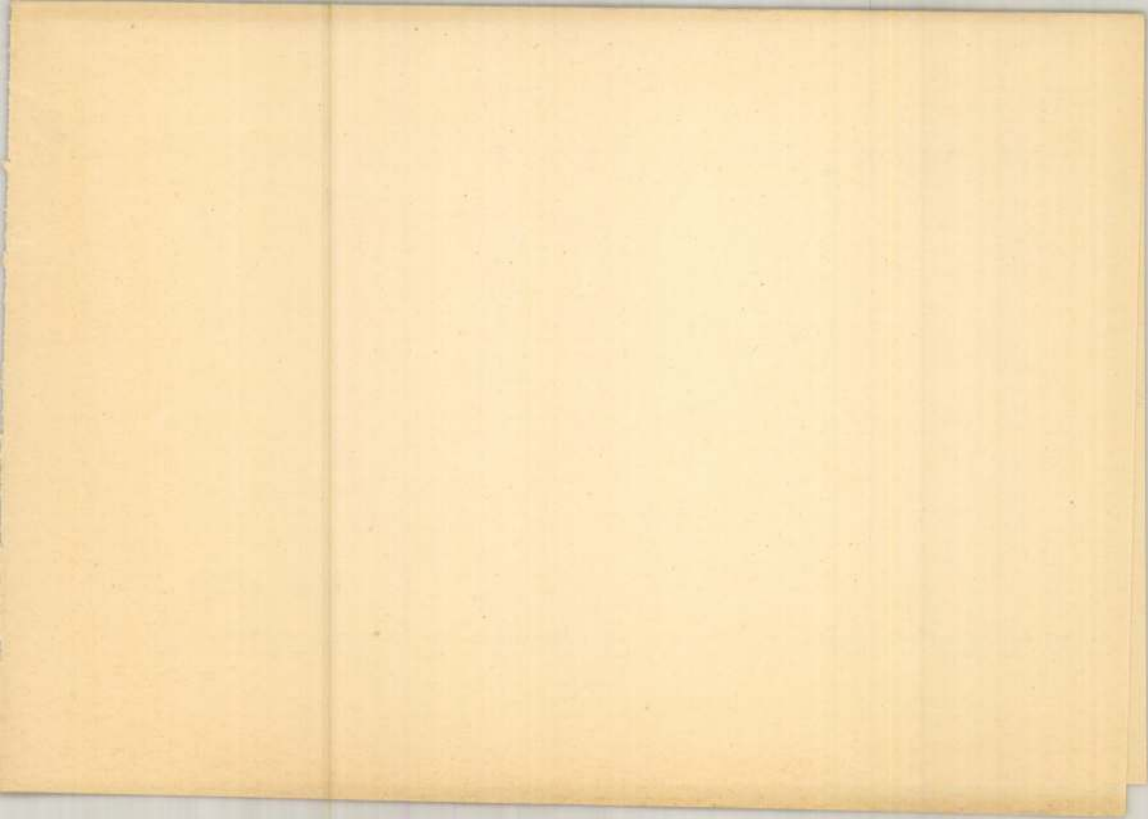
Weg.

8. Neureichenstein
Kirchpöstenberg
1991



RUSCSIK János 1824-ben mint köznövés irják össze
Egerben.

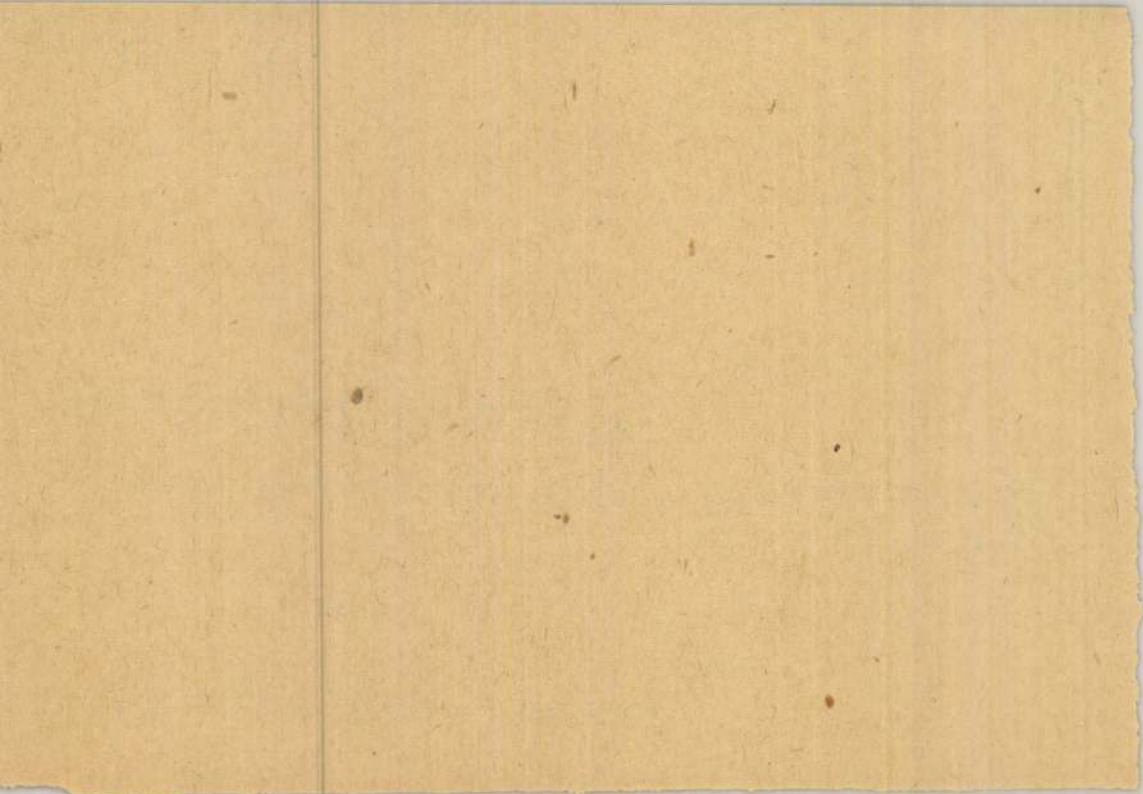
A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből. V. kötet.



Rusimczyk Anna

Zerst-museum copostbiologian
Kunzeinsel Steppell.

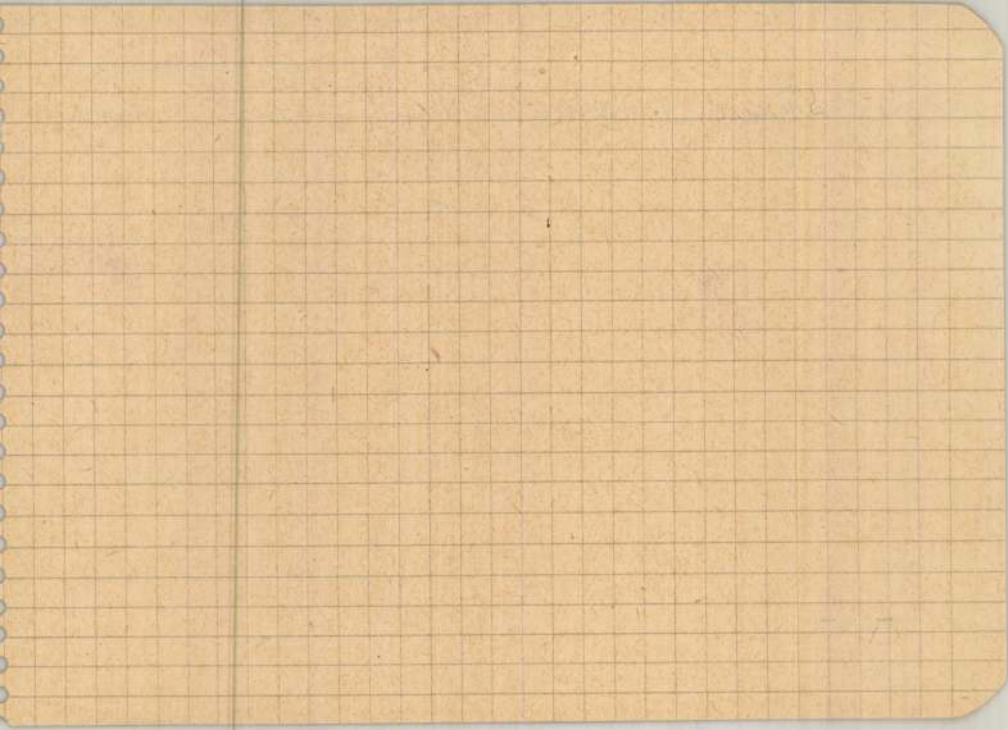
PH.932.1.10.



Ernst Inzoum (1811) 1811
Katalogus 14 Top, 1931.

iparművész

Abrahamné Rusinczy Anna

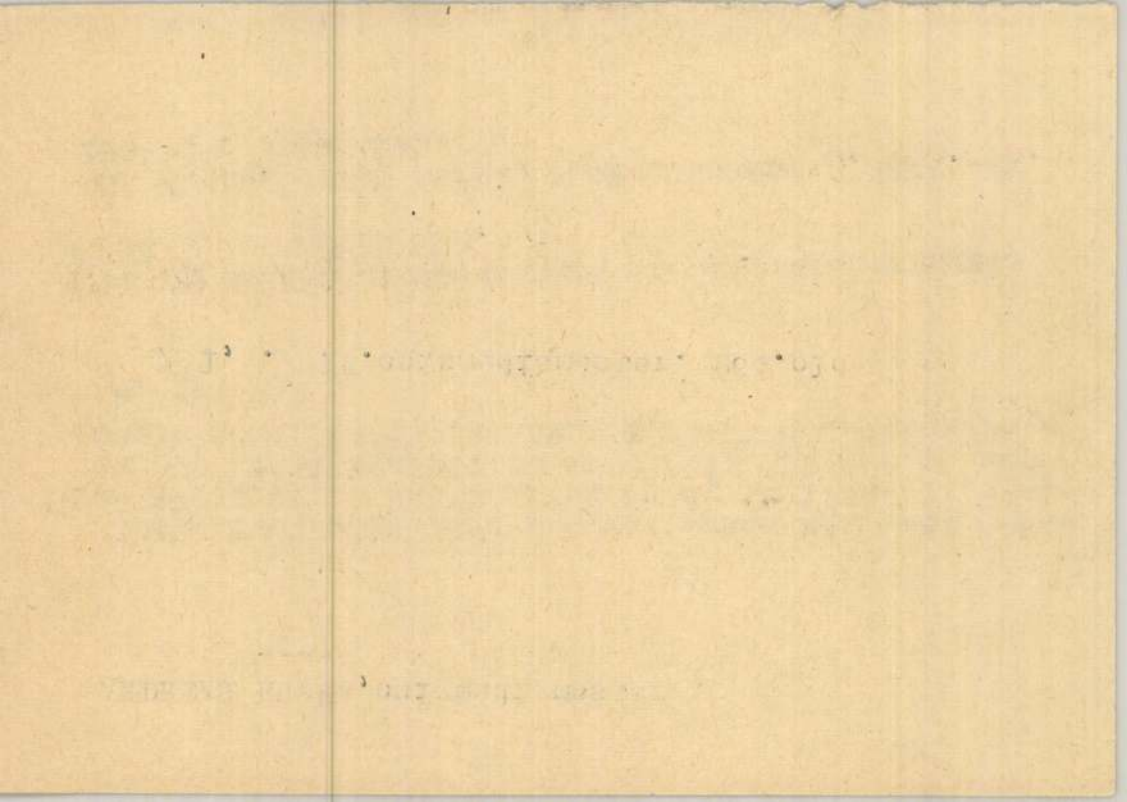


ANDREAS RUSKA, osizmadlamester

U. VARGA HAHIVANA: mestereburak osizmadlamester. 264.01d
/ 1,2. / IV. osizmadlamester. 264.01d
21k. 263.01d
U. VARGA HAHIVANA: mestereburak osizmadlamester. 264.01d
/ 1,2. / IV. osizmadlamester. 264.01d
21k. 263.01d
U. VARGA HAHIVANA: mestereburak osizmadlamester. 264.01d
/ 1,2. / IV. osizmadlamester. 264.01d
21k. 263.01d

U. VARGA HAHIVANA: mestereburak osizmadlamester. 264.01d
/ 1,2. / IV. osizmadlamester. 264.01d
21k. 263.01d

U. VARGA HAHIVANA: mestereburak osizmadlamester. 264.01d
/ 1,2. / IV. osizmadlamester. 264.01d
21k. 263.01d



1763 Adelung
Apr 1986 212.

RUSKOVICS, Josef
Pflanzensammler

ő két kerubfej.

irágok közt

s testén

oglaló

gyű mester

n. XVIII. sz.

abeszkek

apon filigrán

itt kerubfejek

gram, 1660.

MDK

Rusnyak Karoly

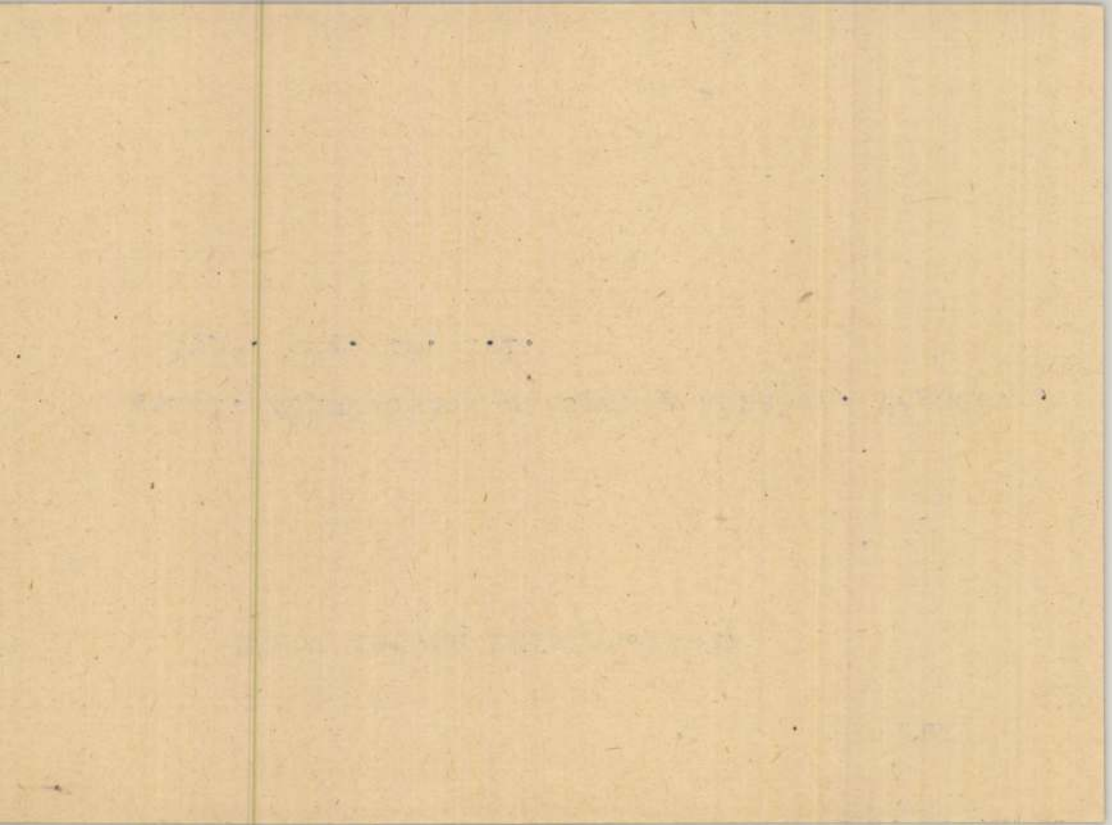
K.Gy.: Ars Hungarica. Füzetek. 1940. Jul. no



1959. aug. 18. 1.1.
Barát: Népművészek az ország házában. Népszava,

Rusó István kalyhatervező

MDK



- 2 lbs Pure (Rup, Pure) Kelsey
van

- (1) Rup, Kart, TB, T1843
Int. Mus. Mon. Kart. (1830's)

at. (Kart's) {
An address' physical of
manager work
Rup

(2) Pure Kelsey, Journal
(Vancouver, N.Y., Harris & W.L.)
Hotel for Kelsey Mt. 1860 -
to on clothes hanging 'Montreal' x
(Ker.)

1890
The first of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor. The
winter was also
very dry and the
crops were very
poor. The spring
was also very dry
and the crops were
very poor. The
summer was also
very dry and the
crops were very
poor. The autumn
was also very dry
and the crops were
very poor. The
winter was also
very dry and the
crops were very
poor. The spring
was also very dry
and the crops were
very poor. The
summer was also
very dry and the
crops were very
poor. The autumn
was also very dry
and the crops were
very poor. The
winter was also
very dry and the
crops were very
poor.

1891
The first of the year
was a very wet one
and the crops were
very good. The
winter was also
very wet and the
crops were very
good. The spring
was also very wet
and the crops were
very good. The
summer was also
very wet and the
crops were very
good. The autumn
was also very wet
and the crops were
very good. The
winter was also
very wet and the
crops were very
good. The spring
was also very wet
and the crops were
very good. The
summer was also
very wet and the
crops were very
good. The autumn
was also very wet
and the crops were
very good. The
winter was also
very wet and the
crops were very
good.

Russ Karoly

1779 - 1843

gent John Karoly's pozany
nagy, korajz 1811-böt
er Ernst Mürumben.

Ernst - Külföldi 26-1.

Final work

1481 - 1485

1848 - 1850

1851 - 1852

1853 - 1854

1855 - 1856

Russ Károly

1779-1843

Szent István, a Ezer-
kégyes apostola,
képzőrajz, Ernst
Museum.

Leopold Antal

Szent István király
ikonográfia.
Szent István emléke

III. 144. l.

John F. Smith

Nov 1891

now a ...
about ...
the ...
...

...

Nov 1891

RUSZ Käufg

Gyrtelgöleken Liller 19. n.

Aprilum 31 1994 2 78,700,281 id

Handwritten text, possibly a date or name, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, possibly a date or name, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, possibly a date or name, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, possibly a date or name, appearing as bleed-through from the reverse side of the page.

Rusz Karoly

l.

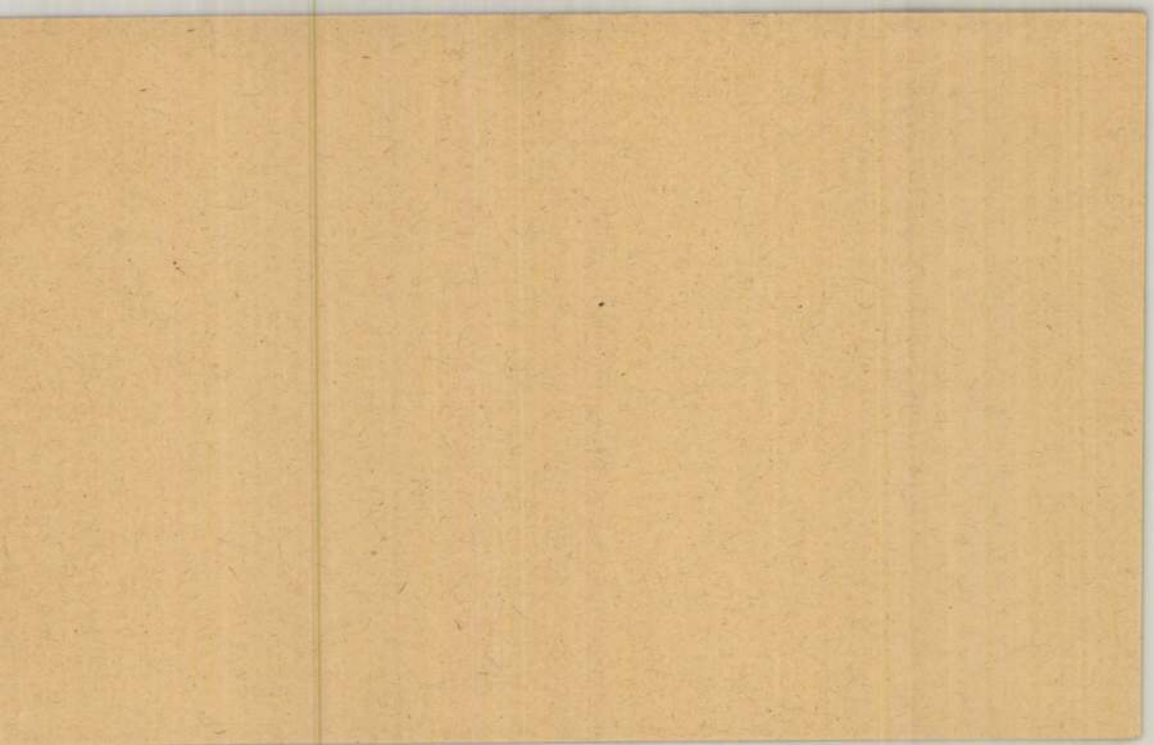
Ernst-Muzcumaukcioja I.

411.

R u s s K á r o l y

Fővárosi Lapok. 1868. jul. 19. / Fővá-
rosi hírek. /

J. K. K.

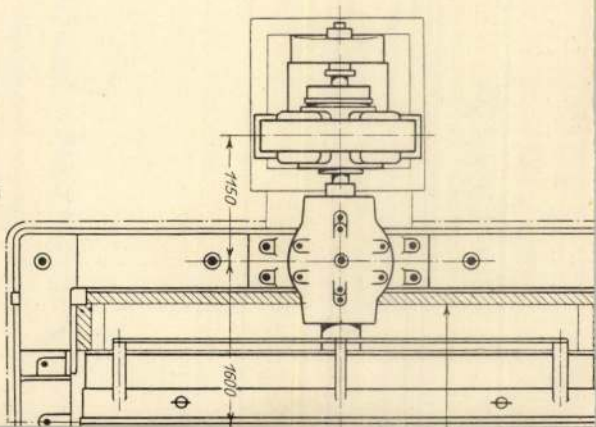
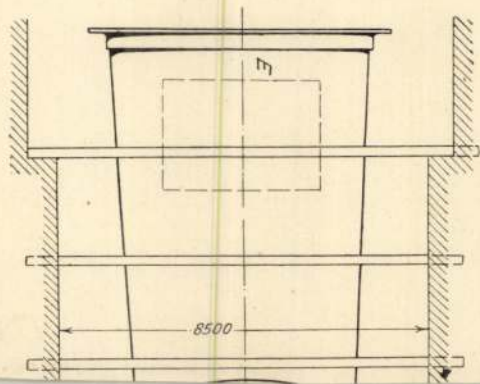


Rust
panettyö

1.

Gerard Emmelkämp

239. p. 240. l.



Nemzeti Legitimista Néppárt

V., Bálvány-u. 5.

Telefon: 883-37, 883-68.

Kedves Barátom!

Többször és nyíltan szálltam szembe
mely a mai veszedelmes külpolitikai hely
vezetett. Nem sikerült. Ezért még a képviselő
pártjából.

Az ország sorsáért való mélyszégyen a
kapcsolatom arra kötelez, hogy tovább küzdök
érdekeik, a polgárság nyugalma és a gazda

Én tehát felveszem a harcot, ama
ki az országot a mai szörnyű helyzetéből é

kibontom a legitimizmus

„Istenért, Királyom!”

Russ Kash

1.

Копия Билета

№ 860 Эрмитаж

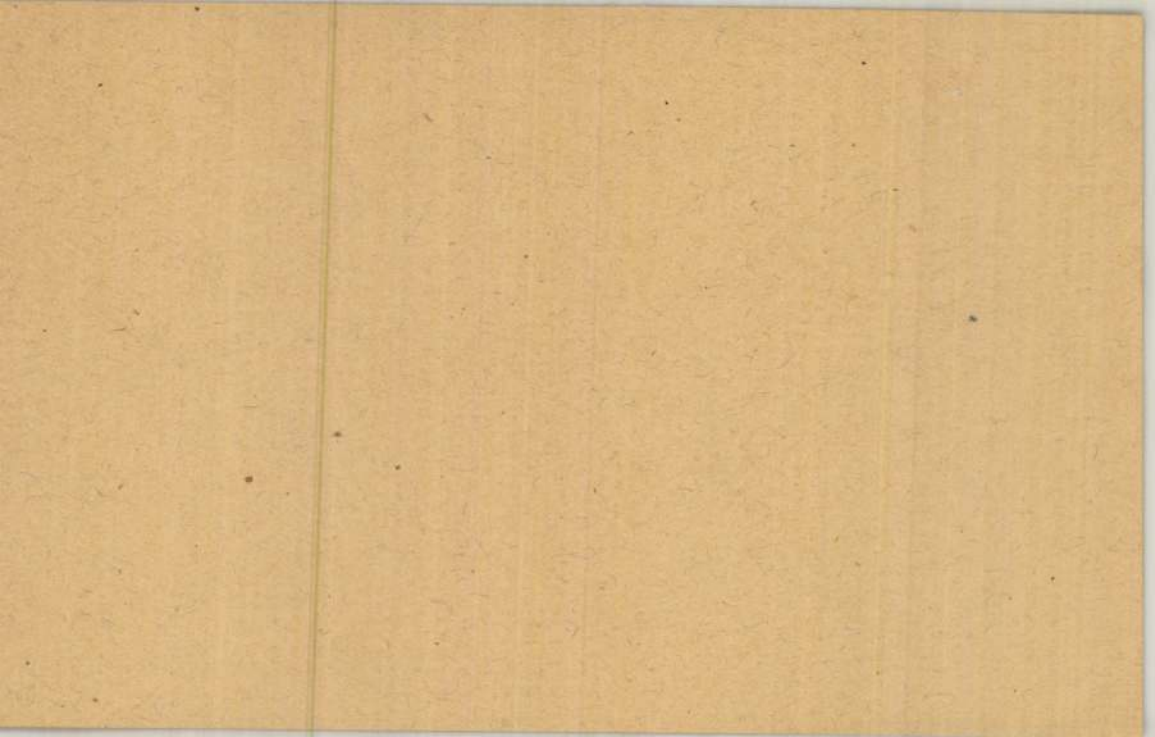
II. 23.

R U S Z

Károly
~~rézmetsző~~ fametsző

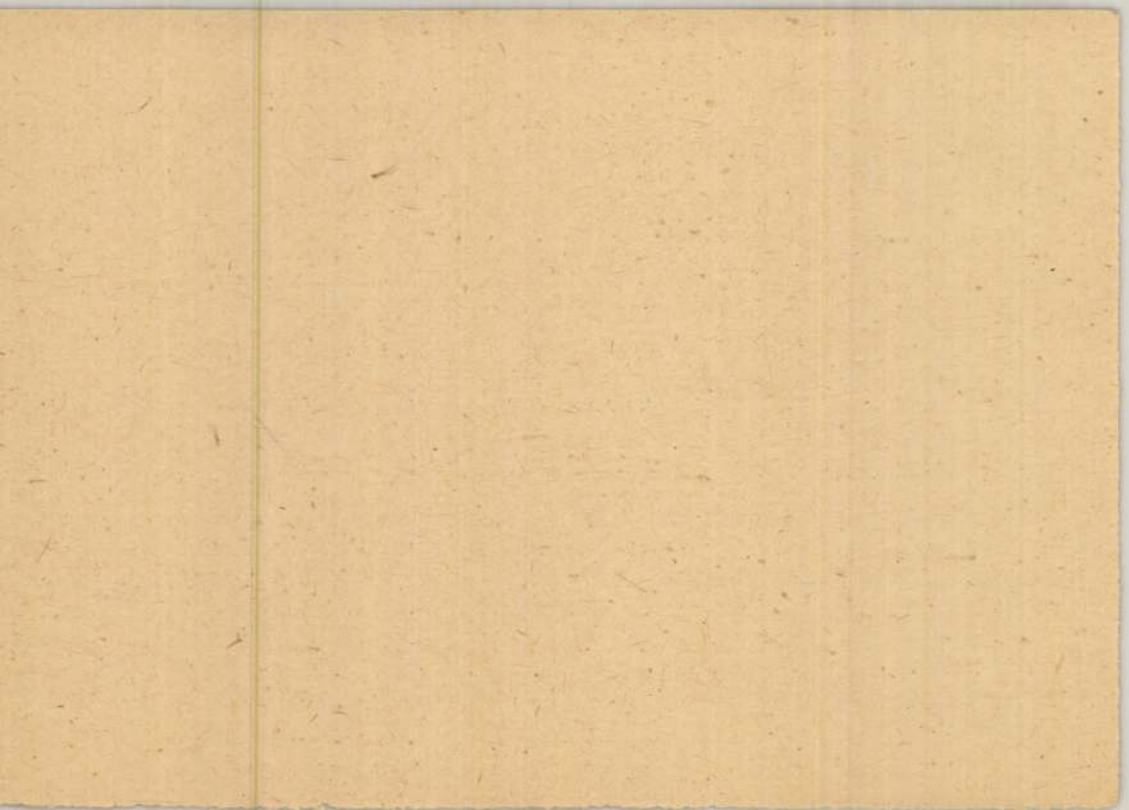
Fővárosi Lapok. 1868. nov. 17. / Fővá-
rosi hírek. /

Ham



Uts. Ufs. XII. 1865. IX. 3. 449 l.
Szekely Bertalan rajza, Russ K. Jam.
aug. 15. es 22. en a Vigadóban.
Eltst Ferenc az Oratorium előadásakor Pesten

Russ K.

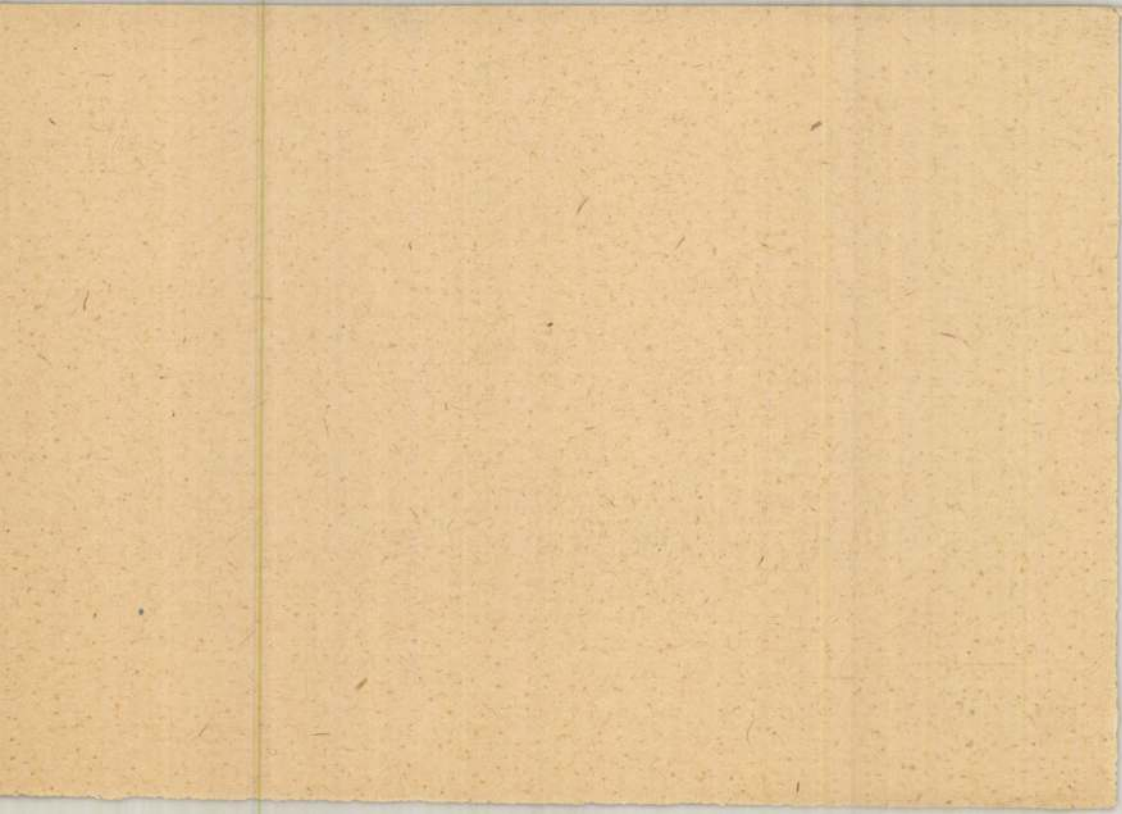


MDK

Russ K.

1848/49-1 osataterok. 1 / A tájékoztató híd.
1/2 / A központi híd / ügyanyag /
1/2 / A központi híd / ügyanyag /
1/2 / A központi híd / ügyanyag /
1/2 / A központi híd / ügyanyag /

Vas. Ujs. XIV. 1867. VII. 7. 337 l.

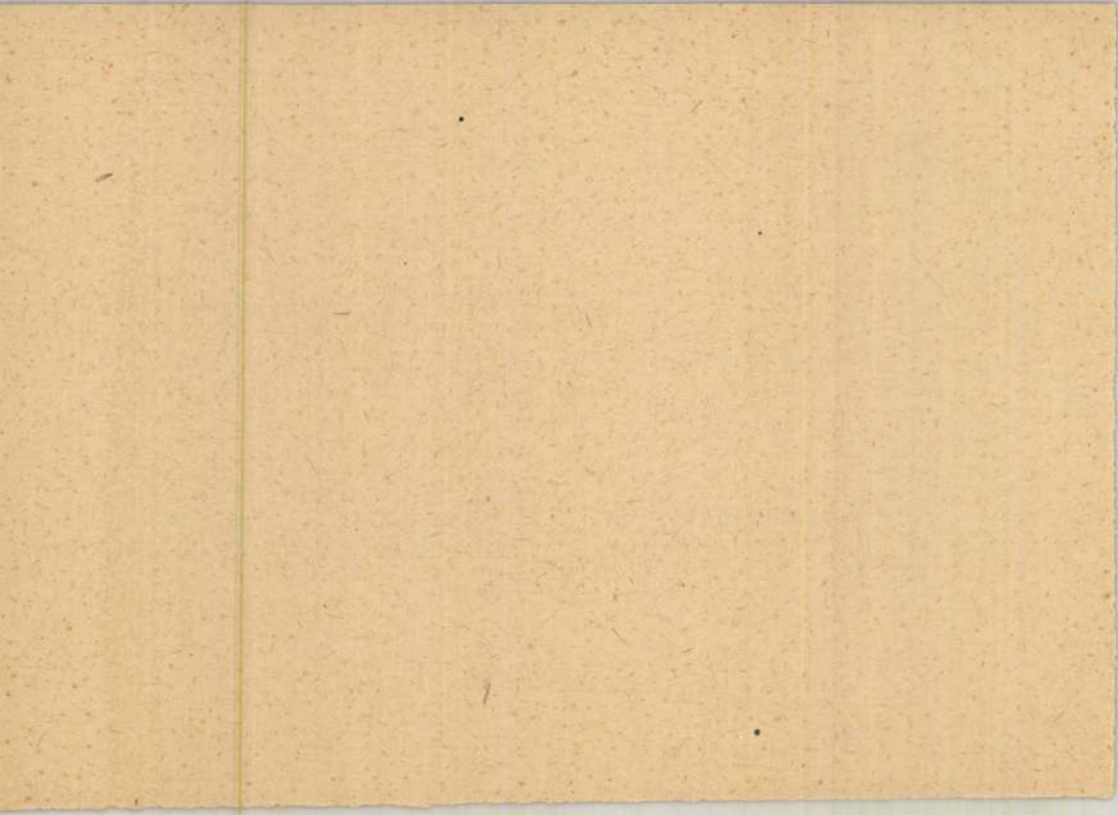


Vas. Ujs. XIV. 1867. VIII. 18. 405 l.

1848/49-1 esaterek. III. Isaszeg
Tlan Mór egykori rajza, Russ Jarmetszete

Russ K.

MDK



MDK

Russ K.

Kölcsey emlékszobra Szatmár főpiacán.
H.L.Lüders jelzéssel, Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XI.1864. X.2. 417 l.

100

100

100

100

Russ K.

Székes-Fehérvár: a Vörösmarty-tér.
Zombory Gusztáv rajza, Russ K. fametszete

Vasárnapi Ujs. XIII. 1866. V.6. 217 l.

berényben" c. / 8 lap; 4 rajz/
 1/65-1./

anti ház berendezése" c. / 2 lap/
 rajza" c. / 3 lap/
 1/65./

tervezés" c. / 9 lap + 1 rajz/
 1/65-a/

3 fénykép + 1 mell./
 1/65./

Russ K.

Virágoskert a Tátrán. Valószínűleg Zombory
Gusztáv rajza, Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XI. 1864, II. 7. 56 l.

vi pályázatára benyújtott

j e g y z é k e:

Russ K.

MDK

privina-glavai templom és kolostor, Szerém-
megye. - Zombory Gusztáv rajza, Russ fametsz.

Vas. Ujs. XI. 1864 I. 17. 29 l.

himzés történetéhez" c. / 7 lap
o himzés minta/
16-229/65/

g" jelige:
s környéke hiedelemvilágához" c.

17-230/65./

e" c. / 10 lap/
18-231/65./

si, szán" jelige:

c. / 12 lap; 14 rajz/

MDK

Russ Ká.

1848/49-i csataterék. IV. Hatvani ut.
Than Mór vázolata, Russ K. fametszete

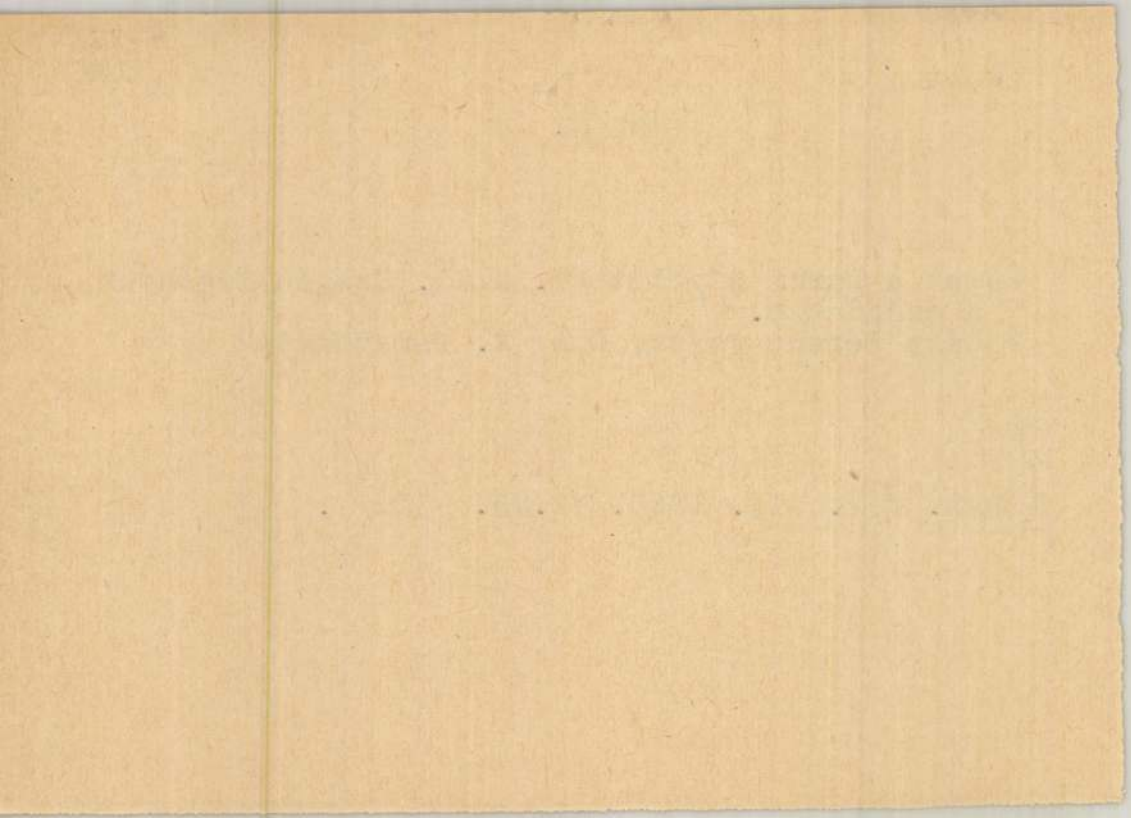
Vas. Ujs. XIV.1867.IX.8. 441 l.

Russ K.

Képek a hazai népeletből. XLIX. Szegénylegények
a csárdában.

Ujházy Ferenc rajza, Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XII. 1865. VI.25. 321 l.



Russ K.

Fővárosi képek. V. A Kintornás. - Ujházy Ferenc
rajza, Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XII. 1865. V.7. 225 l.

Russ K.

A budai Svábhegy. A kápolna és vidéke.
Zombory Gusztáv rajzam Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XI. 1864. VI. 19. 241 l.

1-242/63./

telepítéstől Dunapataj
lap: 5 fénykép/
9-232/65./

i hagyományai és szokásai" c.
3-96/65./

A budai Svábhegy. II. br. Eötvös József nyári
lak. Zombory Gusztáv rajza, Russ K. fémetszete

Russ K.

MDK

Vas, Ujs XI. 1864. VI. 19. 241 l.

V. Jelentéktelenek; ill. a pályá

- 1., "Szegedi boszorkány" jeli
"Boszorkánysziget" c. /6
P. 123/1965. - /EDU ? /
- 2., "Tulipános láda" jelige:
"Egy hagyományos paraszti
- 3., "Mészola" jelige:
"Ujjászületett népművésze
P. 121/1965. - /EDU 2-91/
- 4., "Ozirisz" jelige:
"Kőrösladányi lakodalmas
P. 127/1965. - /EDU 8-163,
- 5., "IV. B" jelige:
"Paraszti gazdálkodás muni
P. 147/1965. - /EDU 28-91,

Vas. Ujs. XIV. 1867 VI. 23. 309 l.

Petétleni puszta. Zombory rajza, Russ K. Iametsz.

Russ K.

MDK

N É P R A J Z I M Ű Z E U M
ETHNOLOGIAI ADATTÁR

Budapest, VIII. Könyves Kálmán körút 40.

Telefon : 331.142, 140-058

III. Bronzéremre javasoltak:

1., "Hímezés" jelige:

"Adatok a kalocsai hí
+ 8 t. melléklet / 16
P. 135/1965. - /EDÜ I

2., "Babonáság bolondság"

"Adalékok Kalocsa és
/ 18 lap /
P. 136/1965. - /EDÜ I

3., "Leányok" jelige:

"Falusi lányok élete"
P. 137/1965. - /EDÜ I

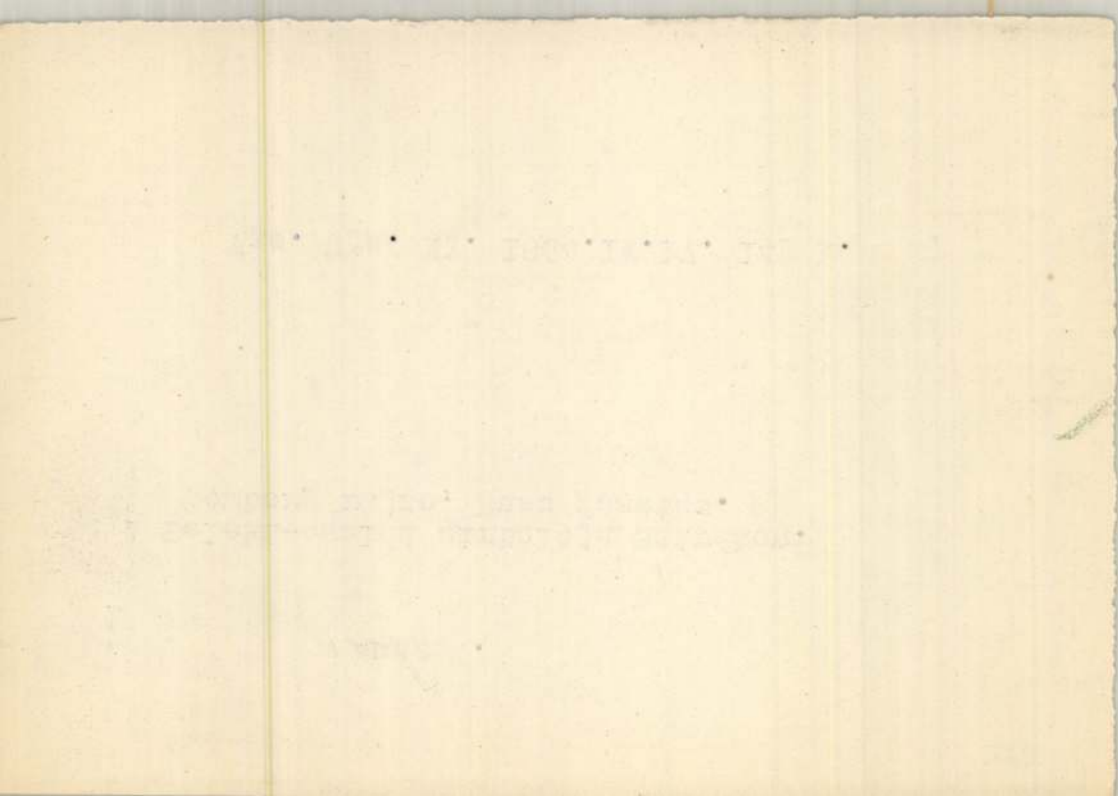
4., "Kocsi, szekér, kocsi"

"A paraszti szekér" (

Vas. Ujs. XI. 1864. IV. 17. 149 l.

A Teleki-család sirboltja Szirákön.
Zombory zaja, Russ fametsz.

Russ K.



Vas. Ujs. XII. 1865. III/12. 121 l.

Bel Matyas.
Kupeczky egykoru rezmetiszvénye u. Russ K.
Iametszete

Russ K.

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT
5720 S. DICKINSON ST. CHICAGO, ILL. 60637

1962

Vas. Ujs. XII. 1865. IV/30. 209 l.

Képek a hazai népeletről. XLVI. Vármegyeházi
rabok. - Lüdgers rajza, Russ fametszete

Russ K.

MDK

AND THE YEAR 1893 TA 20 100 1

LEAD - DOUBLE LINE WITH SPACES
LEAD - DOUBLE LINE WITH SPACES

MDK

Russ K.

Nádasy István, Russ K. Iametsz. Valósz. Bara-
bas képe u.

Vas. Ujs. XI. 1864. VI. 19. 237 l.

THE LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF TORONTO

1900

1900

Vas. Ujs. XII.1865. VII.23. 373 l.

A tétényi kastély. Lupa P. rajza. Russ K.
Iametszete

Russ K.

MDK

1880. 17. XII. 1880. 11. 52. 112 J.

1880. 17. XII. 1880. 11. 52. 112 J.

1880. 17. XII. 1880. 11. 52. 112 J.

1880. 17. XII. 1880. 11. 52. 112 J.

Russ K.

a Garanktisarról ref. egyház. Szabó István rajza, Russ K. fametszete.

Vas. Ujs. XI. 1864, X. 9. 428 l.

1850

...

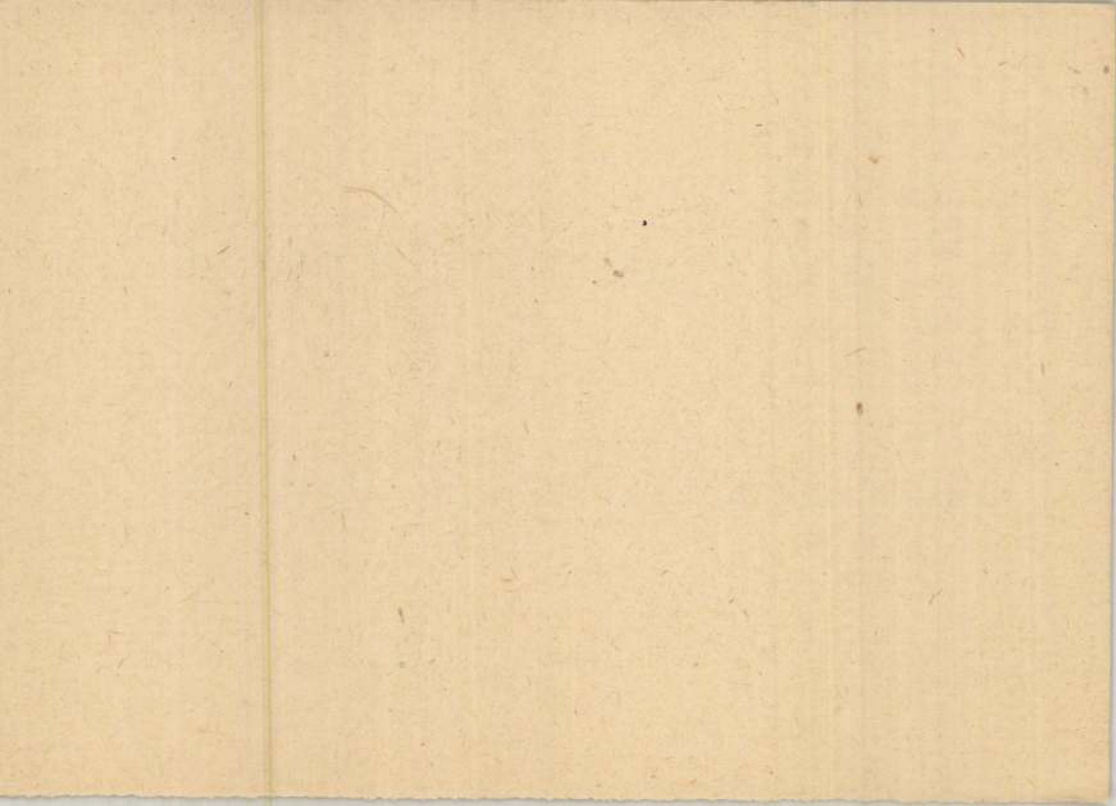
...

Vas. Ujs. XIV. 1867, VIII. 18. 409 l.

Rimaszombat. Sandy gyula rajza utan Russ K.
Fametszete.

Russ K.

MDK



Vas. Ujs. XII. k. 1865. VI/4. 277 l.

Képek a hazai népéletből. Sterilo u. Blumberg
Lajos; Russ K. Fajetszete

Russ K.

MDK

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY

ASTOR LENOX AND TILDEN FOUNDATIONS
455 FIFTH AVENUE, NEW YORK, N. Y.

1911

1011

Képek a hazai népeletről. XIVII. A dáde meg
a rajkó. Russ K. Tamszete, Marastoni A.
rajza II.

Russ K.

Vas. Ujs. XII. 1865. V/28. 261 l.

1934 FEB 11 11:30 AM

RECEIVED
FEB 11 1934

1934

Landerer János Mihály nyomdász arcképe.
Hildebrand, Mansfeld J. G. rajza u. Rukk K.

Russ K.

MDK

STANDARD INVESTIGATION OF THE ...
... ..

1930

Vas. Ujs. XIV. 1867. VI/9. 281 l.

A Királydomb. Feszl Frlgyes terve, Russ K.
Fametszete

Russ K.

MDK

THE EAST INDIA COMPANY

OF THE EAST INDIA COMPANY
AND THE EAST INDIA COMPANY

1700

MDK

Russ K.

A számuzeetésben. Szemere, Kossuth, Mészáros
arcképe. - Marastoni J. rajza, 1867. Russ
K. Tametsz.

Vas. Ujs. XIV. 1867. VI. 2. 273 l.

A segesvárti völgy Erdélyben. Chailou rajza u.
Russ K. Tametszó intézete

Russ K.

MDK

Vas. Ujs. XI. 1864. VII. 3. 265 l.

1904. 11. 18. 11. 18. 11. 18. 11. 18.

1904. 11. 18. 11. 18. 11. 18. 11. 18.

1904. 11. 18.

1904.

MDK

Russ K.

A felsőmagparti új házior Pesten. Lúdors
rajza u. Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XI. 1864, XII. 4. 529 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

1950

MDK

Russ K.

Pesti baromvásár. H. Lüders rajza u.
Russ K. Iametszete

Vas. Ujs. XI. 1864, VI. 26. 253 l.

1891. 11. 18. 11. 18. 11. 18. 11. 18.

1891. 11. 18. 11. 18. 11. 18. 11. 18.

1891. 11. 18.

Vas. Ujs. XI. 1864, VIII. 28. 357 l.

Dohányos kunhyó a Szóregi puszta / Pest m. /
Luders rajza u. Russ K. fametszete

Russ K.

MDK

1900. 11. 11. 1901. 11. 11. 1902. 11. 11.

1903. 11. 11. 1904. 11. 11. 1905. 11. 11.
1906. 11. 11. 1907. 11. 11. 1908. 11. 11.

1909. 11. 11.

1910. 11. 11.

1911. 11. 11.

1912. 11. 11.

Vas. Újs. XI. 1864. VIII/28. 356 l.

Dohányos kunyhó belseje a Széregi pusztán.
Luders H. rajza, Russ K. fametszete

Russ K.

MDK

Vasárnap Ujság XIV. 1867. VI. 30. 325 l.

Komárom. Keleti Gusztáv rajza, Russ K. Fajmetszete

Russ K.

MDK

Vas. Ujs. XV. 1868. IX. 20. 449 l.

Komlóssy Imre arcképe. Haske rajza, Russ K.
Fametszete

Russ K.

MDK

1870. 12. 1. 1870. 12. 1.

1870. 12. 1.

1870. 12. 1. 1870. 12. 1.

1870. 12. 1.

1870.

MDK

Russ K.

Vakanovich Antal arcképe, Haske rajza,
Russ K. Jametszete

Vas. Ujs. XV. 1858, X.11. 485 l.

1899 • 17th • 21 • 1899 • 2 • 17 • 1899 • 1

1899 • 17th • 21 • 1899 • 2 • 17 • 1899 • 1

1899 • 17th • 21 • 1899 • 2 • 17 • 1899 • 1

1899 • 17th • 21 • 1899 • 2 • 17 • 1899 • 1

Vas. Ujs. XII. 1865. XII. 10. 632 1.

A Magyar Tud. Akadémia Könyvtára. Haske
rajza, Russ Iametszete

Russ K.

MDK

J. 223 27. 111 1892 VII 1892 VII 19 223 J.

1892 27. 111 1892 VII 1892 VII 19 223 J.

1892 27. 111 1892 VII 1892 VII 19 223 J.

1892 27. 111 1892 VII 1892 VII 19 223 J.

MDK

Russ K.

Képek a hazai népeletről. XV. Mikulás.
Luders rajza u. Russ K. Fajmetszete

Vas. Ujs. XII. 1965. XII. 3. 621 l.

1883. 12. XII. 1883. III. 3. 251 7.

Письмо к брату и сестрам в Лондон
Новый в мире и восточном мире.

1883 7.

Vas. Ujs. XI. 1864, II. 7. 53 l.

A csetneki ev. templom. Russ fam. Myskovszny
győző rajza n.

Russ Károly

MDK

MDK

Russ Károly

Szalay László emlékére. Rohn
Alajos rajza, Russ
Károly Tametszó intézete, a melliszobor
Lackner Sándor műve.

Vas. Ujs. XI. 1864. VII. 31. 309 l.

1881. 11. 11. (1881. 11. 11. 1881.)

Всего в 1881 году
всего в 1881 году
всего в 1881 году

1881. 11. 11.

Vas. Ujs. XIV. 1877. III. 17. 125 1.

Kenyérmező Erdélyben. Nemes Ödön rajza,
Russ K. Lametsz.

Russ Károly

Vas. Ujs. XII. 1865. IV. 16. 181 l.

A Löcsei r.k. templom. Myskovszky Viktor
rajza, Russ K. farnetszete

Russ Károly

MDK

APR 27 1892 LA 19 737

LETTER FROM THE DIRECTOR
OF THE BUREAU OF LANDS
TO THE SECRETARY OF THE INTERIOR

ALBANY, N. Y.

MDK

Russ Károly

A magy. képviselőház új épülete.
- Ybl Miklós terve szerint. Fényk. n. rajzolta

Kolcsey, Főbe metsz. Russ

Vas. Újs. XII. 1865. X. 1. 504 l.

Vas. Ujs. XII. 1365. IV. 16. 184 1.

Képek a hazai népből XLV. A szántóvető hazatérése.
Markó A. után Marastoni Antal. Russ K. fémetszete

Russ Károly

MDK

THE STATE OF NEW YORK

IN SENATE,
January 1, 1891.

REPORT

OF THE

COMMISSIONERS

OF THE LAND OFFICE

II. Lajos király sirja. Gsepataki malom Mohács
mellett. Marastoni A. rajza, Russ K. fametszete

Russ Károly

MDK

Vas. Ujs. XII. 1865. II. 8 19. 89 1.

Kivi Ismael: Korppekoron ja kirkon teokset
 Teija Korhonen 1849-1945 (Bj. 1969)

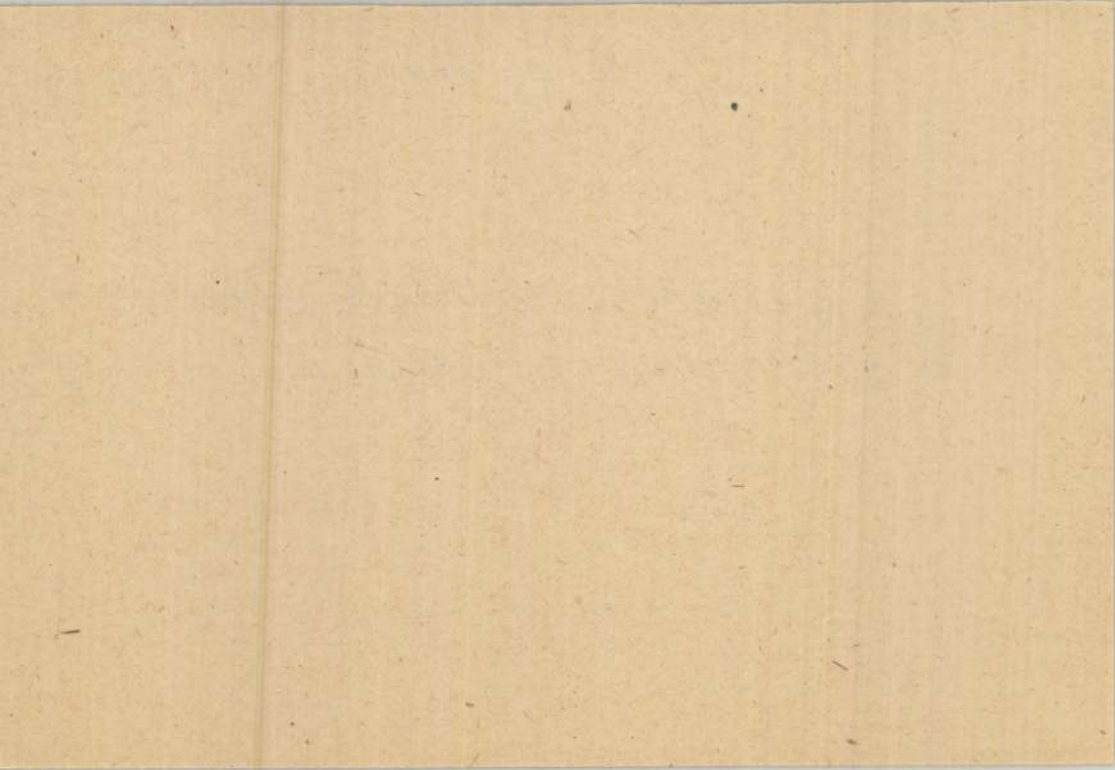
Paar Kivikola
 A. ja M. Kivikola (1868, Paavola, Paavola)
 1868/1

Russ Köhler form 1870

A Wand map. (ysqunof aepozot a
XIX. sed-bow

Photom. bei Feser: Fidelesregok a
unupya of grahke förkne te 550

Kræfjed 1969 III. 20



Russ Kórosy

formelns

A Vándorlás 1919 és 1920 között

Geográfusok Társasága
Törökország

Posta címe: Helyi 1969 jú. 20.

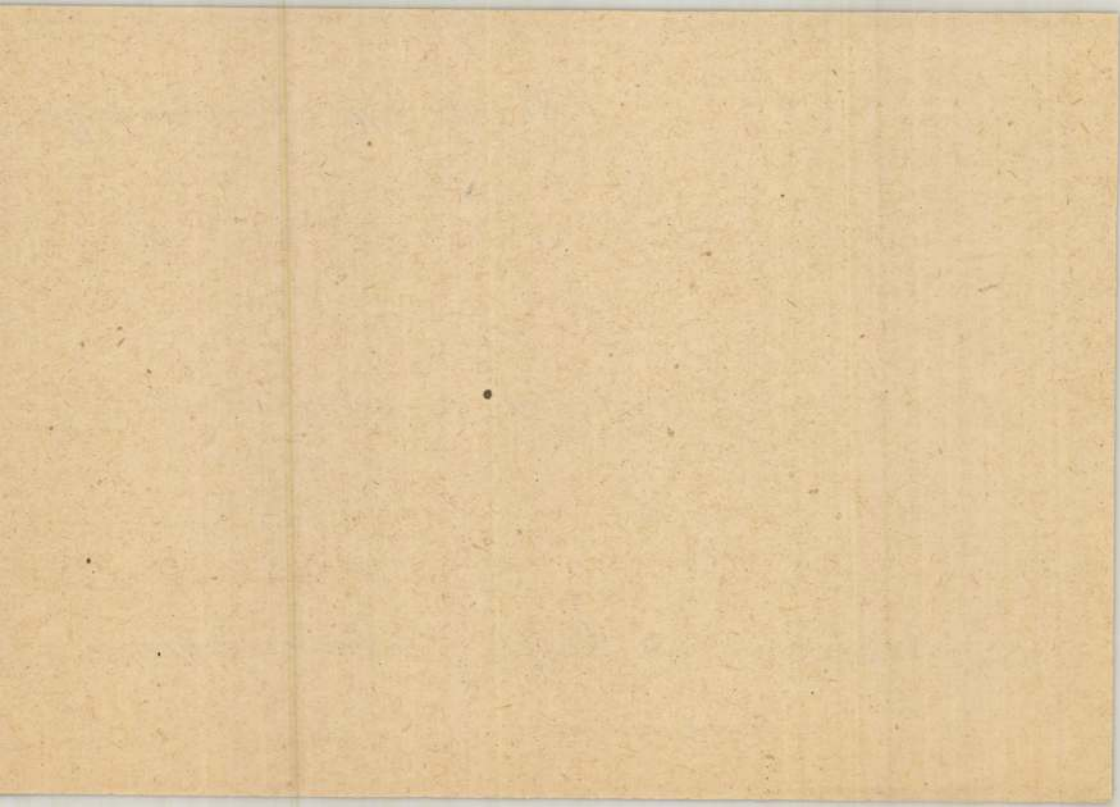
Weyrauch 1969 III. 18

q + / unappt. graphica kirkimelise

A Vana iest. Weyrauch kirkimelise

fa me 1960

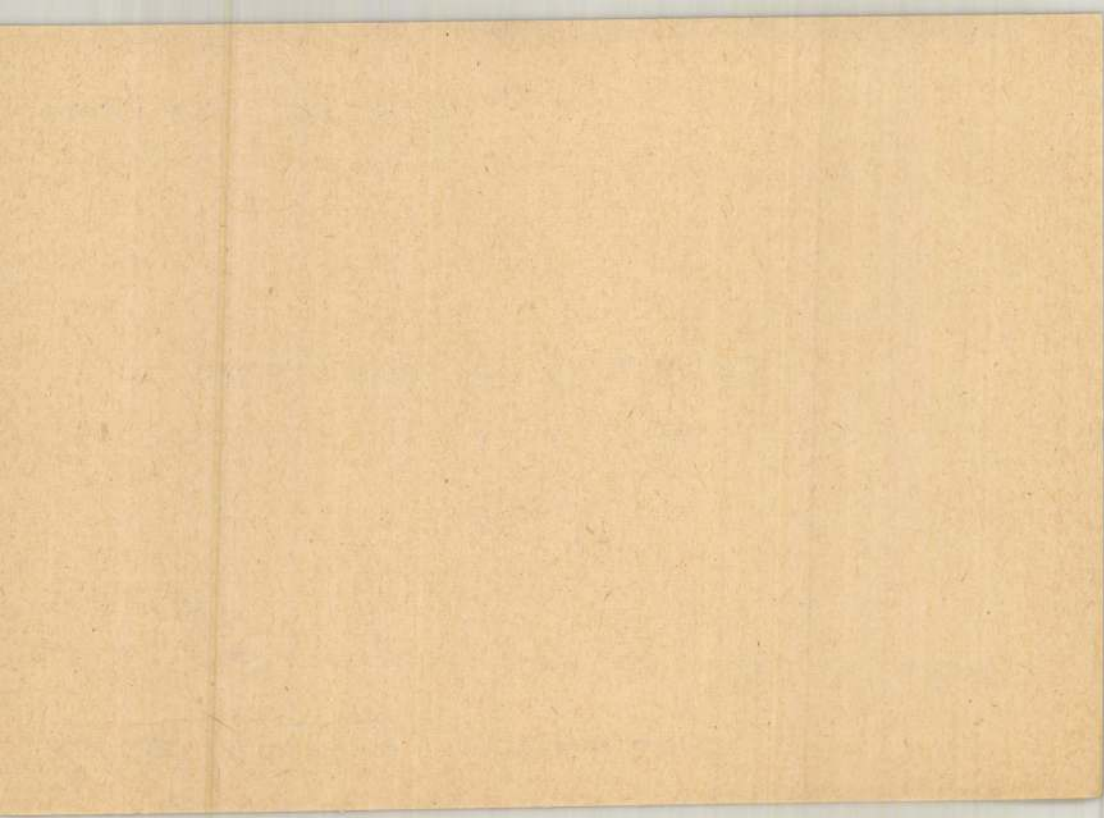
Luze kirkimelise



Rauz Könyv formans
A Városi Könyvtár (1969) Budapest
1969

Görögországi Kéziratok és Nyomtatványok
geografika kötetek 1-6-é

Május 1969 VII. 20.



Fjelds Møsther. Hilsen 1969 III. 18

Godebør: Fjelds: Kildebør med a mappes
grafika for første gang

Rust Kåre
A Vandbør: Lyng Kåre
1969

Rusz Károly

Weisz Bernát a Pester Lloyd újtság bizotm. el-
nöke, a Ker. Bank igazgatója,

Stephen James, ír politikus,

Fay Gusztáv, zeneszerző, zongoraművész,

Czuczor Gergely arcképe

Zador György

A felsoroltak portréiről készített fametsze-
teket a lap számára. Repr.-ok.

Képes Világ, Bp. 1868. apr. vége 8. füzet

" " " " május eleje 9. "

" " " " jún. " 11. "

353, 361, 425, 482, 513. lapokon.

Rus z Karoly

Fametszetet - Scitovszky Janos hercegprimas-
rol - bemutatja a lap.
Repr.

Kepes Vilag, Bp. 1867 februar vege
4. fuzet. II. evf. 147-148. lap

Russz Károly

Egressy Gábor portréja

" Kaiserfeld Moric "

" Kantus János "

Dr. Rózsay József orvosstudor arcképe

Kohn Samuel tudor

Véber Henrik festőművész

2

Kriza János M.T.A. Lev. tagja az unitárius egy-

ház püspöke

Képes Világ, Bp. 1868. jún. vége 12. füzet, III. évf

"

"

"

"

júli. eleje 13.

"

"

évf

"

"

"

"

vége, 14.

"

"

"

aug. eleje 15.

"

"

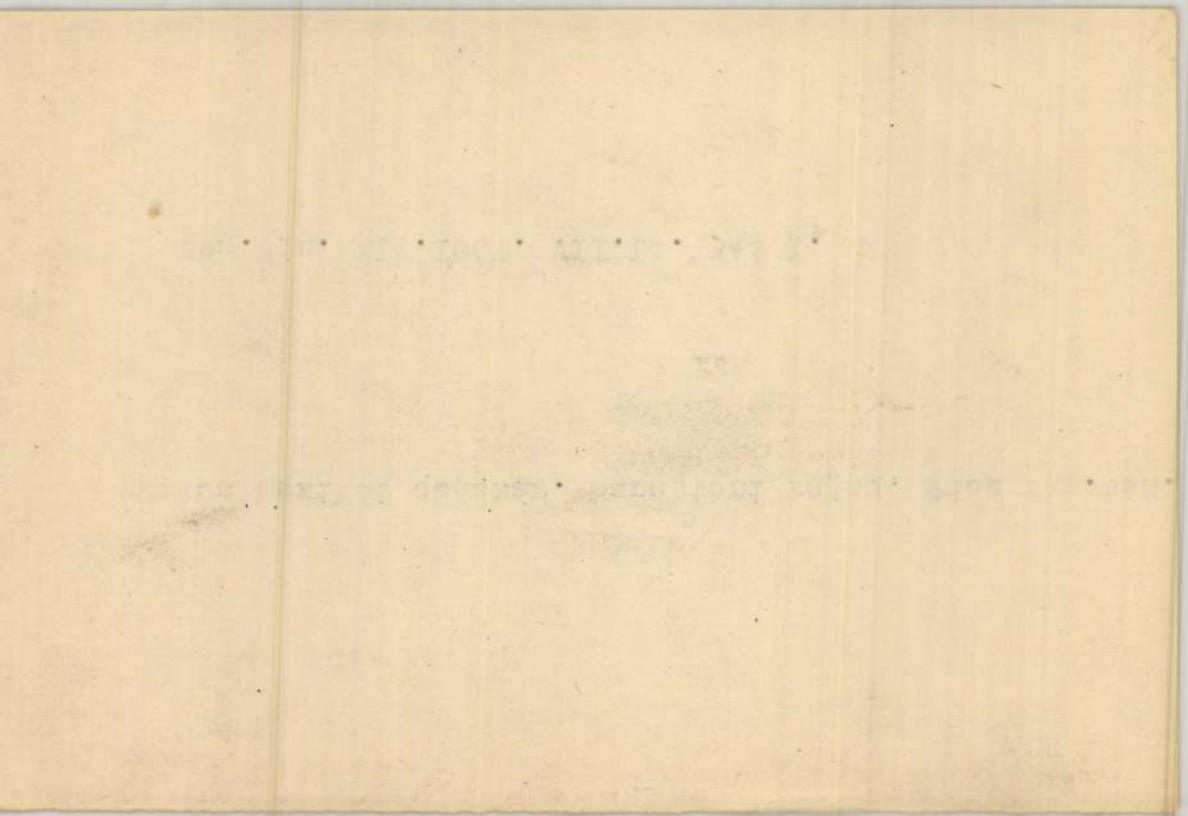
541, 585, 605, 655-657, 669-670, 685. lapokon.

Vas. Ujs. XIV. 1867. VII. 14. 344 l.

Miksa mexikói császár. Marastoni rajza, Russ fametsz.

Russ Károly

MDK



Zászlószentelés az Aradi dalártnemepélyen.
Munkácsy Mihály rajza, Russ K. fametszete

Russ Károly

MDK

Vas. Ujs. XIV. 1867. IX. 1. 433 l.

Pákh Albert szerkesztő arcképe. Marastoni József
rajza, Russ Károly lametszete

Vas. Újs. XIV. 1867. II. 17. 73 l.

Russ Károly

1891. 11. 11. 12. 1.

1891. 11. 11. 12. 1.

1891. 11. 11. 12. 1.

1891. 11. 11. 12. 1.

MDK

Russ Károly

Deák Ferenc arcképe. Marastoni József rajza,
Russ K. Tametszete

Vas. újs. XIV. 1867. II. 24. 85 l.

1880. 11. 14. 11. 14. 11. 14.

1880. 11. 14. 11. 14. 11. 14.

1880. 11. 14. 11. 14.

1880.

Vas. Ujs. XIV. 1867. III. 17. 38 121 1.

Horváth Mihály arcképe. Borsos és Doktor fényképe
u. rajzolta Marsatoni, Russ K. Fényképe

Russ Károly

MIX

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS DEPARTMENT

Vas. Ujs. XIV. 1867. II. 2. 49 l.

Hader György arcképe. Marstoni József rajza,
Russ K. fémetszete

Russ Károly

MDK

1881

...

...

...

Vas. Ujs. XIV. 1867. III. 31. 145 l.

Észt Imre arcképe. Borsos és Doktor Fényképe u.
rajzolta Marastoni József, Iába metsz. Russ K.

Russ Károly

MDK

Pálffy Albert archepe. Marastoni J. rajza, Russ fam.

Vas. Ujs. XIV. 1867. VI. 23. 305 l.

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

CHICAGO, ILL.

Vas. Ujs. XIV. 1867. V. 26. 253 l.

Bogovics Imre archepe. Marastoni Jozsef rajza,
Russ K. Iametszete

Russ Károly

MDK

1891. 11. 15. 1891. 1. 30. 1891.

1891. 11. 15. 1891. 1. 30. 1891.

1891. 11. 15. 1891. 1. 30. 1891.

1891.

Vas. Ujs. XIV. 1867. VII. 7. 330 l.

Lukacs Denes arcképe. Marastoni József rajza, Russ K.
Ismetszete,

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

CHICAGO, ILL.

1951

Vas. Ujs. XIV. 1867. IX. 1. 428 l.

Petzval Ottó. Marastoni József rajza, Russ K. Jametsz.

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS DEPARTMENT

Vas. Ujs. XI. 1864, IV. 3. 129 l.

Mária-Szeplak rommardánya. Myskovszky Györgő
rajza, Russ Iametszete

Russ Károly

MDK

1880. 11. 11. 1880. 11. 11. 1880. 11. 11.

1880. 11. 11. 1880. 11. 11. 1880. 11. 11. 1880. 11. 11.

1880. 11. 11.

Vas. Ujs. XI. 1864 IV. 10. 141 l.

A budai Császármlom. Myskovszky rajza, Russ
Támszete

Russ Karoly

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

LIBRARY

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS 311

1952

Vas. Ujs. XII. 11. 1865. I. 1. 4 1.

Az operjess r. k. templom. Myskovszky Viktor
rajza, utdn Greguss János, Russ K. Iametszete

Russ Károly

MDK

Vas. Ujja. XIII. 1866, VI. 3. 261 1.

Weber Henrik arcképe, Marastoni József rajza,
Russ Károly lametszete

Russ Károly

MDK

1898. XIII. 1898. AL. 2. SET 1.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

1898

MDK

Russ Károly

Lonovics József arcképe. - Marastoni József
rajza, Russ K. fémetszete

Vas. Újs. XIV. 1867. III. 24. 133 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

1950

100

Vas. Ujs. Képek XIV. 1867. III. 10. 109 l.

Csányi Dániel arcképe, Marastoni József rajza,
Russ K. Fajetszete

Russ Károly

1891. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10.

1891. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10.

1891. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10. 1/10.

Vas. Ujs. XII. 1965. IV. 2. 161 l.

Fővárosi képek. IV. A pesti hordár.
Marastoni A. rajza, Russ fametszete

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

CHICAGO, ILL.

Vas, Ujs. XIV. 1867. I. 6.

II. Rákóczi Ferenc. Marastoni József rajza,
Russ K. Fajetszete

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT
530 SOUTH EAST ASIAN AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60607

PHYSICS 301

1961

Szentkirályi Mórlo arcképe. Magyarországi életrajza,
1865-66, Borsos és Doktor Fényk. után,
Rus K. Társasága

Vas. Ujs. XIII. 1866, VI. 3. 2861 l.

Russ Károly

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVENUE
CHICAGO, ILL. 60637

ALICE SMITH

Vas. Ujs. XIII. 1866. V. 6. 213 l.

Strozsmayer József arcképe. Maraton József
rajza, Russ K. festszete

Russ Károly

Osicsó vár romjai / Erdélyben / Patoki Ferencné
v. Patoki Ferenc rajza u. Ruzs K. fémetszete

Ruzs Károly

Vas. Ujs. XIII. 1866, IX. 2. 4421 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

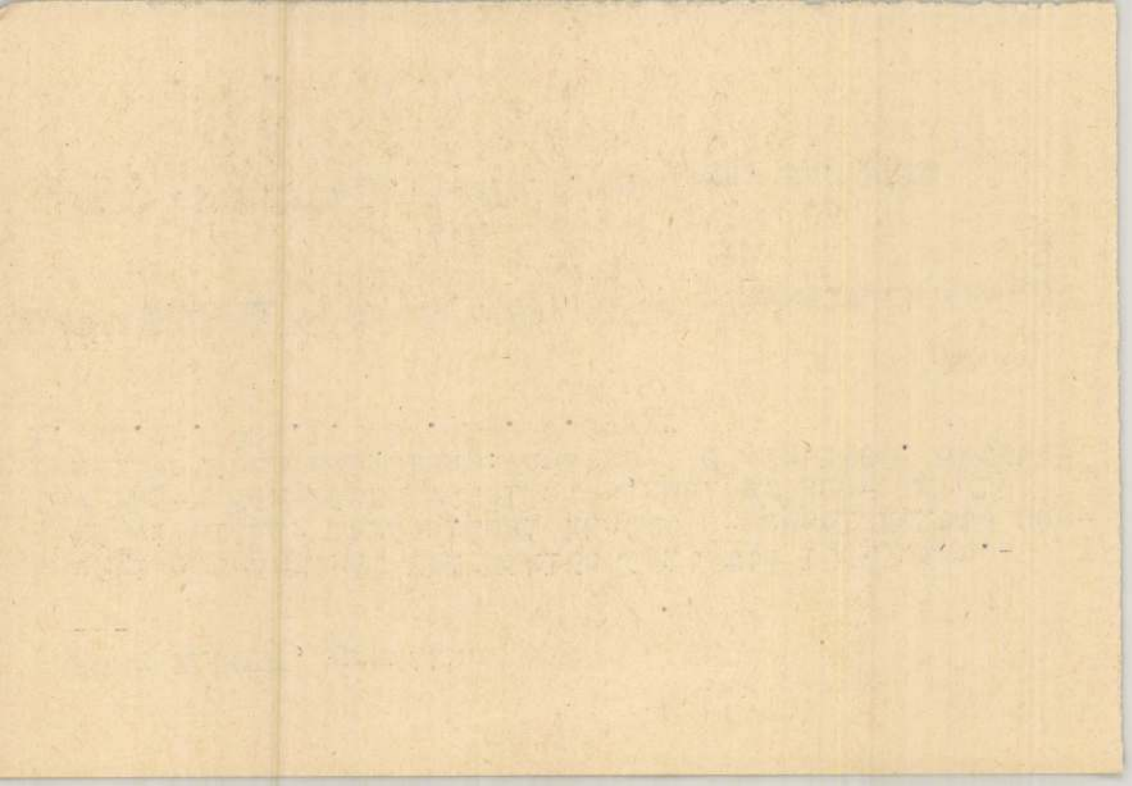
CHICAGO, ILL.

RUSZ KAROLY, grafikus

A régi országhozat ybl Miklós építette 1865 után.
A képviselőház ábrázolását között szerepel Kelety Gusz
tav rajza fényképfelvetel után, amely Rusz Karoly
femetszében megjelent: Vasárnapi Ujság, 1865. október
1. 40. sz. 504. l. 83. old. 6. jegyz

HÓZSA GYÖRGY: VÁLTATOK A MAGYAR ORSZÁGGYŰLÉSEK TÖRÖK-
ZÁRULAJÁNOK 81. old

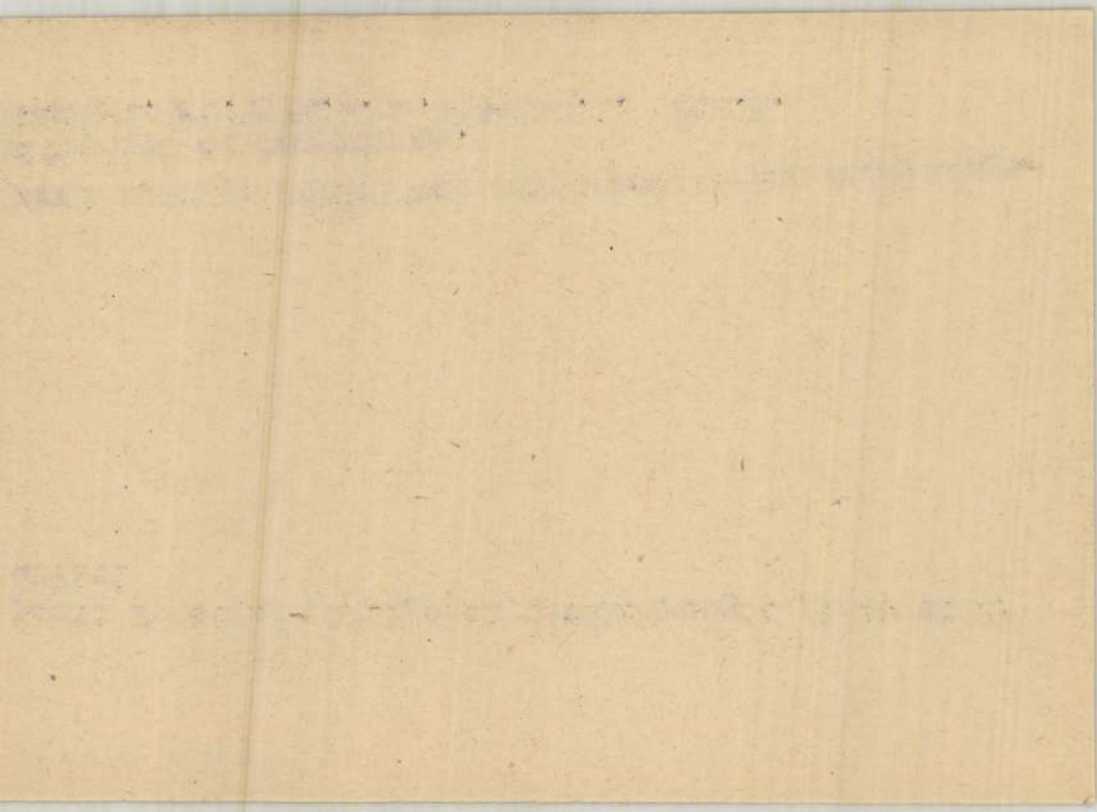
POLIA HISTORIA, I. A H. N. M. ÉVKÖNYVE, Bp. 1972



Rosa Kainy

Posti Kainy - Mihálynek továbbküldöt / 1948 után /
emliti

Rosa Kainy: Gondolator Művészeti Intézménye -
Eltárolás központján.
Művészeti Intézmény. 1971. 3. 20. 204-212. 1. 208. 1.



91102 Körsing

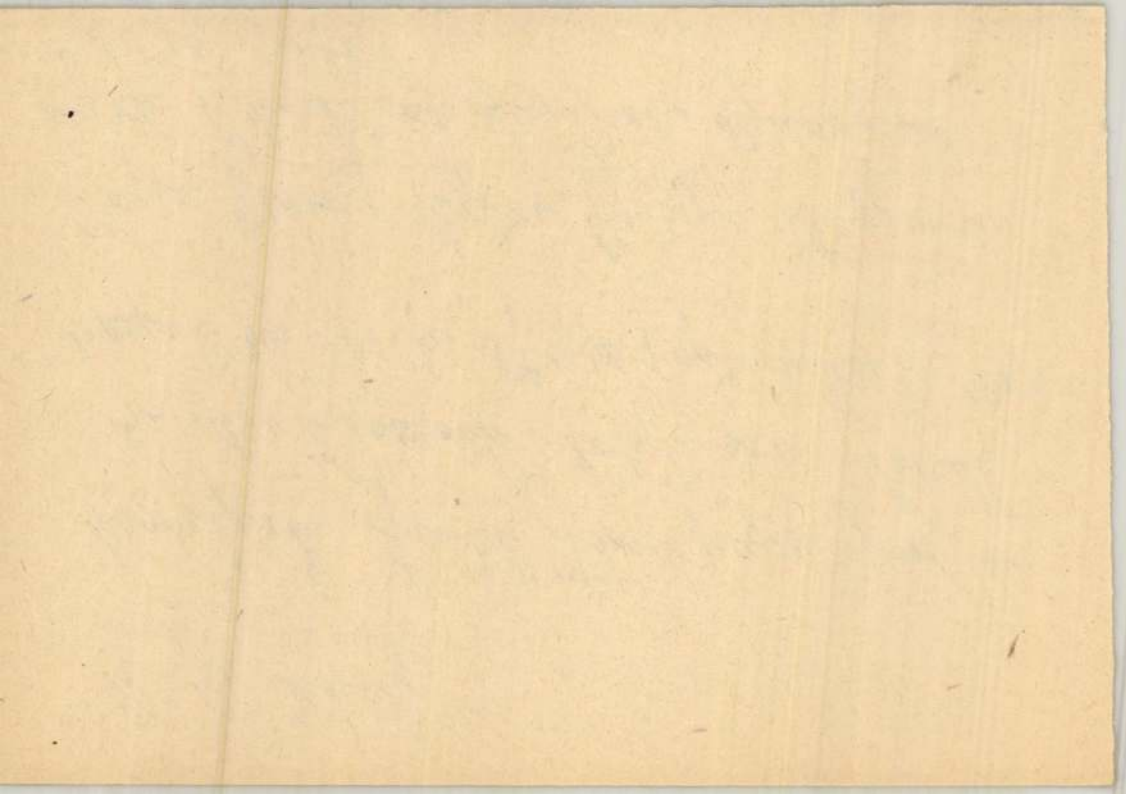
Samfundet Janke Jönas höjro. nyändri:

"Ar etsök Jernnek u fotsök eh or u fotsök

Jernnek or etsök. 873. p. Jernrodskeld. 1866.

Körsing Höjro - Sjira Höjro: Höjroen -

nyte o körsing höjroen, Höjroen,
1973 575



Anna Doherty

forme frate Lenko L'anos kajzo nyomoh:

"if magyar nyomozd is met magyar form."

879. a. Lepreolukcio 1866.

Rogya Gyöny - Szira Gyöny: Kezven

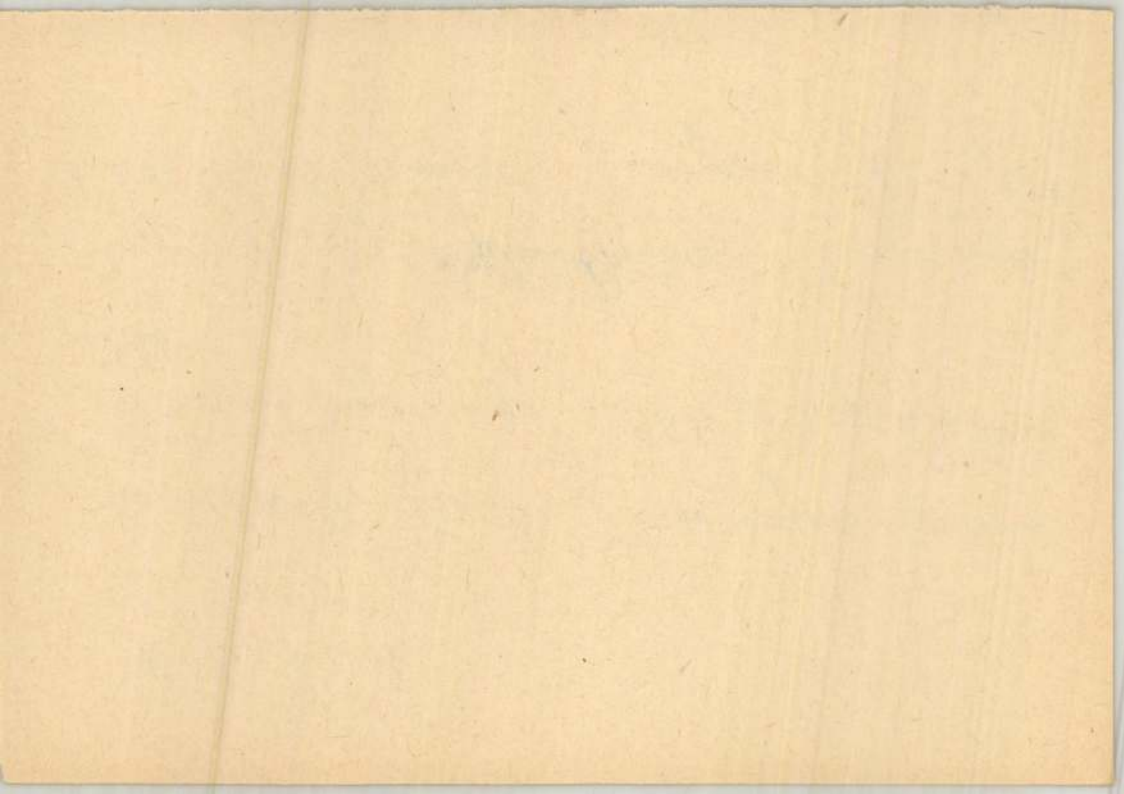
nyitc a kopfomok kezmed, Gyönyozat 1973-
34-57

Fr. W. D. D. D.

Jarmefæde Lenke' Jønsen Jønsen myndros
" " 86 H. P. Reproductivt
" " 86 H. P. Reproductivt

1861.

Jønsen Jønsen - Jønsen Jønsen
a korttidskalkulation, Jønsen Jønsen 1863. 1865



John Henry

form factor John Henry - American:

1855 a. reproduction of "Emick's Quaker's post: myom-
ology" 1862.

John Henry - Spira Henry: Regency's a
Kortlandt's a. m. e. f., Quaker post 1873. 5757

Ringside

formetaste Lonke Janes Hayes mason
"if you get me often for the sake of the
and it may be, especially, "801. n. Hayes -
clerk, 1866.

Robert Hyatt - Spina Hyatt: degenerate
a Kortomah review, December 1973 575

Reza Dosty

James Pate Lonke Jones hayza mysona:

"Daquez gaza ei Danche ur k'ama este."

194 p. p'eschukio:

Reza Dosty - Spino Dosty: Deywe mysta
Kordam uk be meve, Deywepud 1973. 5457

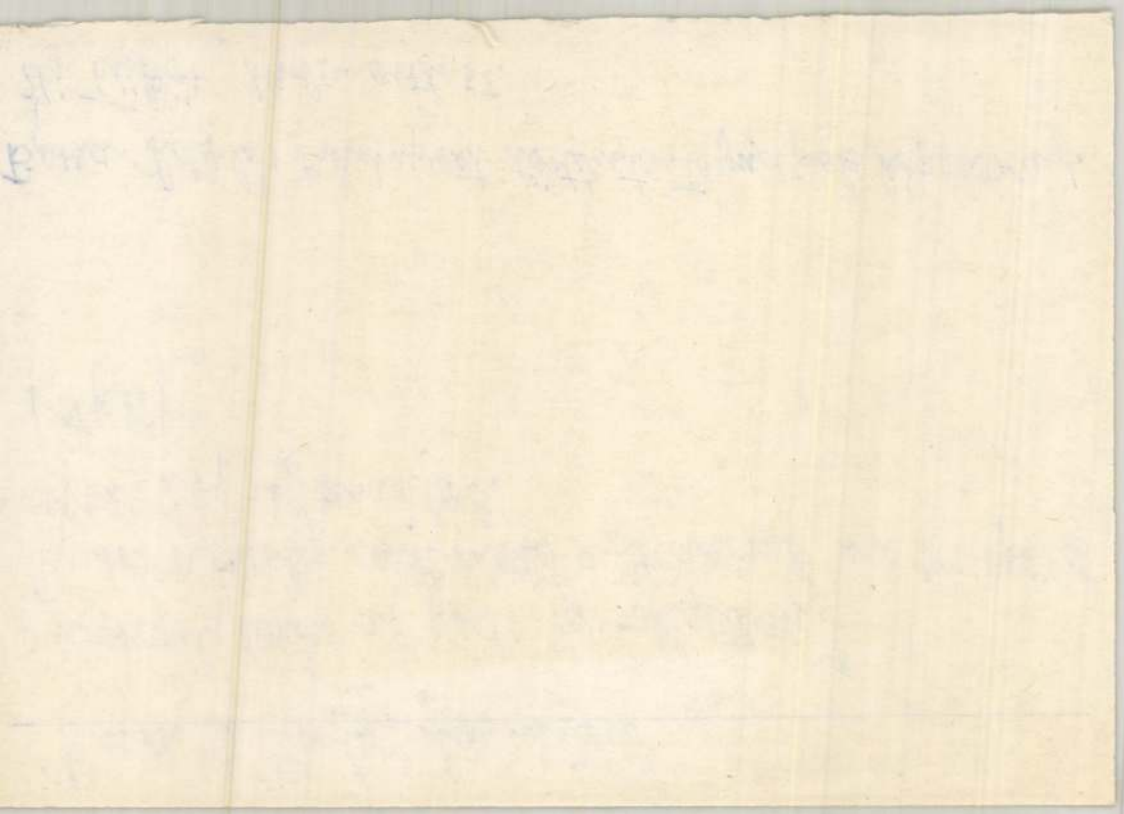
Ruok Kärsly Jarmokoro
"

"Kortsoylynda a popti Vainokijettien.
"

Ruok Kärsly metrona a "Stavanki a a Kiiyöid"
1872. kuyolyamellit.

Imperi

Rotta Kärsly's Buidapopt Kontante. Tegunapok Ripelöön a.
24. Tüköt, 1980. etät 5.

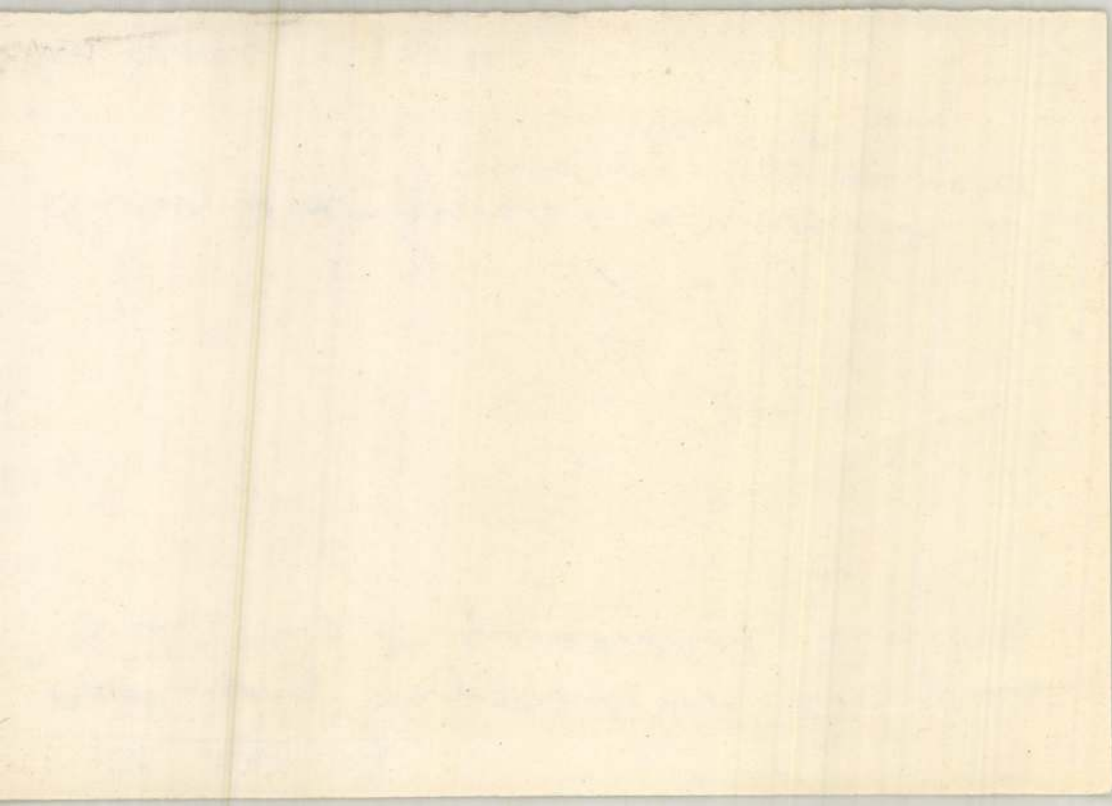


RUSZ KAROLY

"Bathfoglaló" körös körös közzététel
"a-ei" című festségének kiadására
1870. június

Konkris József: Szavak és a természet
melyek a természet-
tan I. rész

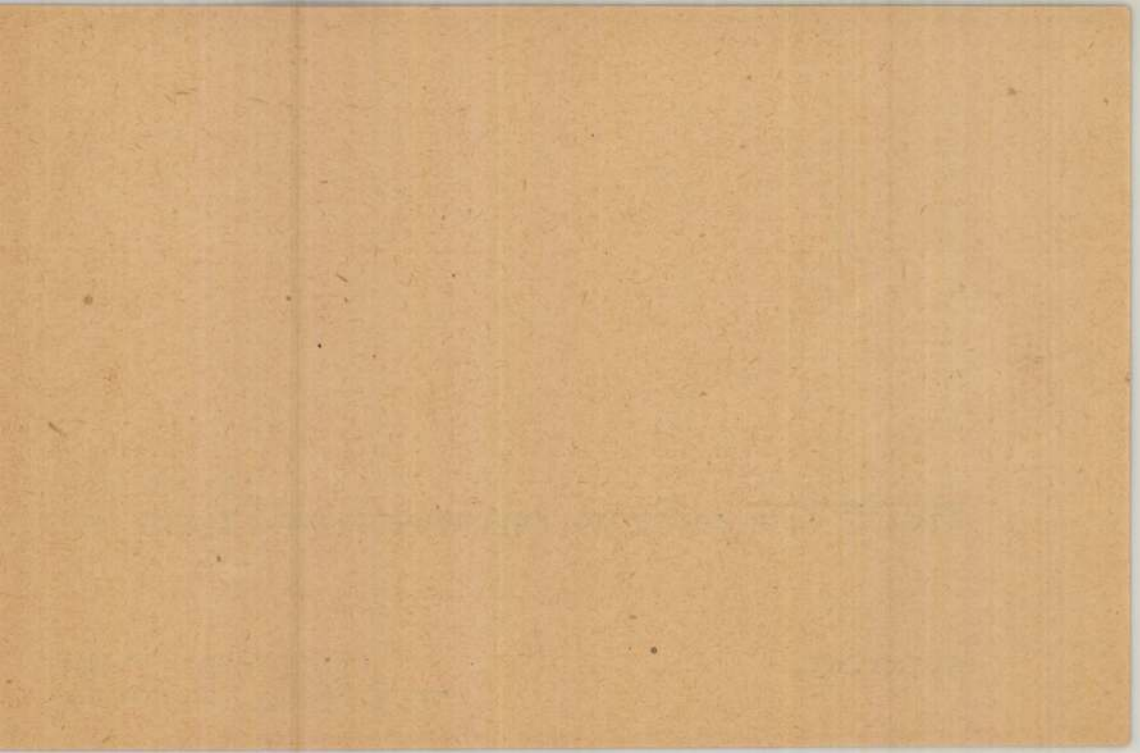
Vann. Szemle 1983. 4.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. I. 8. - 13. 1. -

Zakariás

Nagy Mihály superintendans arcképe. Hus s Károly
Tametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. I. 1. - 5. 1.

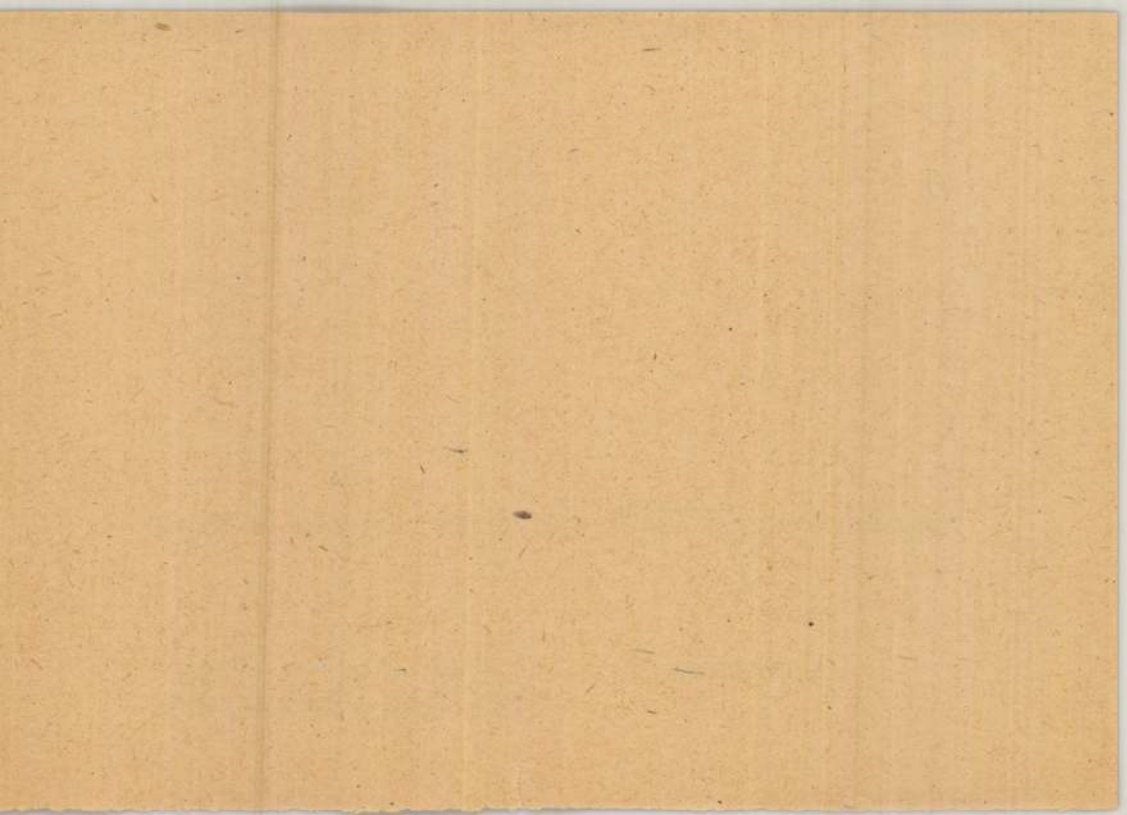
Zakariás

A budai Lánchíd-tér. Rüss K. famet-
szete.

Dobozy Károly arcképe. Russ k. Fajmetszete.

Zakarías

Vasárnapi Újság XI.
1864. VI. 26. - 249 l.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. XII. 18. - 553 1.

Zakariás

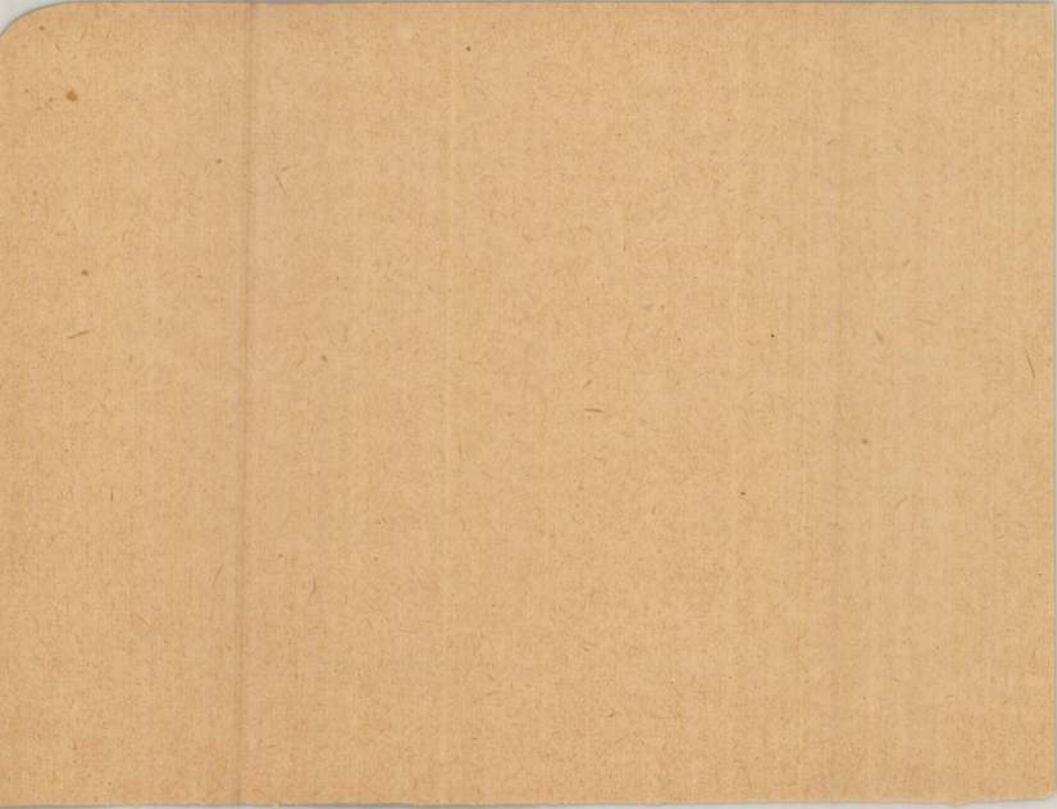
A simontornyai régi vár. Fénykép után Russ K.
Fametszeje.

1

Mohács. Russ. Jametszete.

Vasárnapi Ujság X.
1863. XII. 20. - 460. l.

Zakarlas



Vasárnap! Ujság XI.
1864. XI. 20. - 501 l.

Zakariás

Fogarasi János arcképe. Russ K. Tametszete.

Vasárnapi Ujság X.
1863. III. 15. - 93 l.

Zakariás

Kolozsvári Mihály. Arcképe Russ Jamet-
szete.

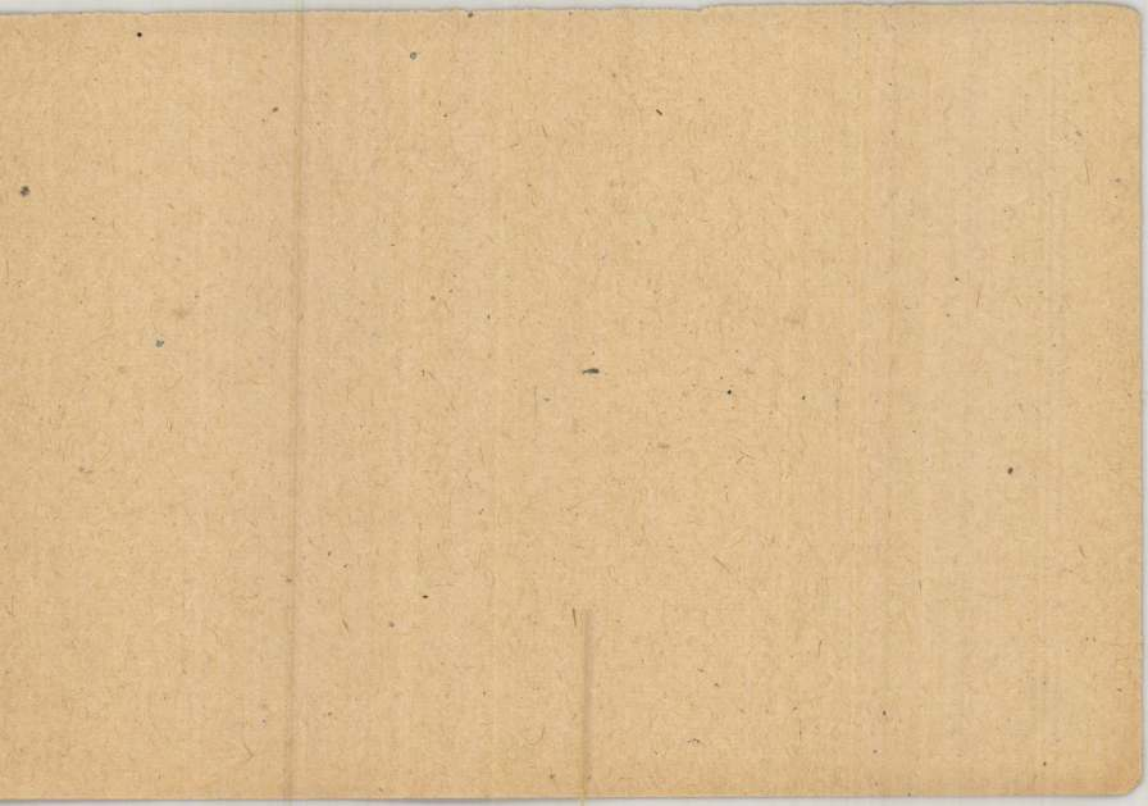
1870
KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND IRELAND
IN PARLIAMENT ASSEMBLED

THE EAST INDIA COMPANY
ACTED BY THE SECRETARY

SECRET

Magyar Képzőművész, 1864., ápr. 20. I. 2. sz. 17. Fejős

Russ Károly: Markó Károly, mellkép, fametszet.



Vasárnap! Ujság X.
1863. IV. 26. - 148 l.

Zakariás

Mihály oláh vajda síremléke a kalugeri
mezőn. Russ Fametszete.

1892. 21. 20. - 178 I.
K. 21. 20. 1892

1892. 21. 20. - 178 I.
K. 21. 20. 1892

1892. 21. 20. - 178 I.

Vasárnapi Újság X.
1863. V. 17. - 176 l.

Zakariás

Természetes ásványos gőzfürdő a Császár-
fürdőben, Budán. Russ fametszete.

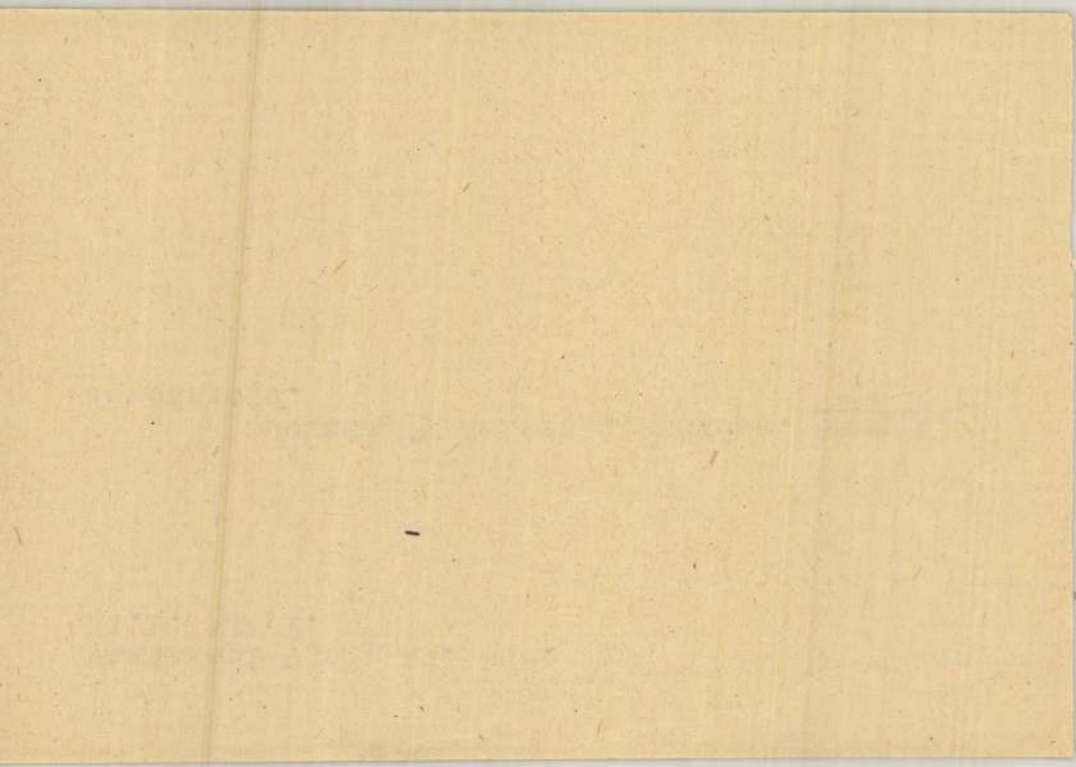
Vasárnapi Ujság X.
1863. V.24. - 184 l.

Zakarlas

A Ryöri Isten báránya nevei közsobor.
Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XV. 1868. XI. 1. 521 l.
Zakariás

Dessewffy Arisztid arcképe. Radványi.
Tametszete.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. I. 15. - 29. 1.

Zakariás

Pusztai Kovacsühely. Lüders rajza. Russ K. fa-
metszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. I. 22. - 41. l.

Zakariás

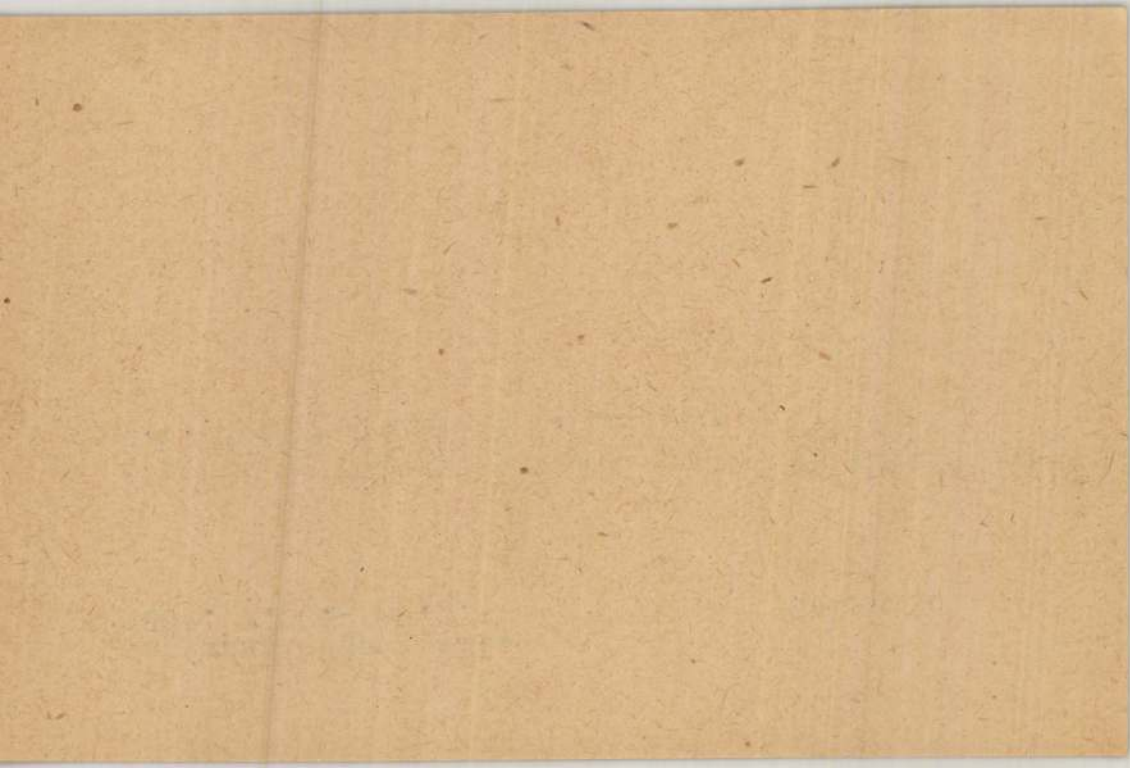
Fővárosi képek. II. A gesztenyeváros. H. L. jel-
zéssel / Lüders / Russ y. fametszete.



Vasárnapi Újság XII.
1865. I. 22. - 40. l.

Zakariás

A pesti új redoute-terem / népes dal alkalmával /
H. L. Jéltés / Lüders /, Russ K. fametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. I. 29. - 49. 1. -

Zakariás

Reich Ignác arcképe, Russ K. fametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. I. 29. - 53. l.

Zakariás

Fővárosi képek. III. Dunavízcs. H. L. Jélezssel
/Lüders /, Russ fametzete.



Vasárnapi Újság XII.
1865. II. 19. - 85. l.

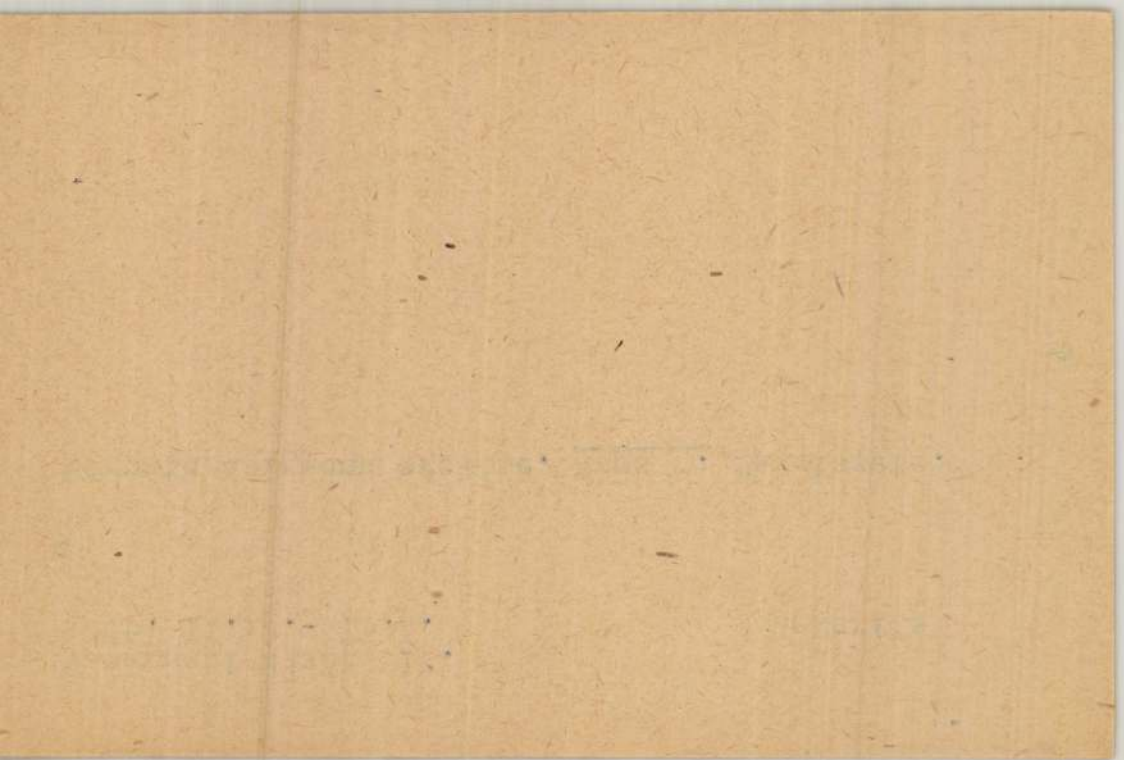
Zakariás

Nándra Abraham, egy székelly medvevadász. Russ Jametsze
te.

Vasárnap Ujság XII.
1865. II. 12. - 73. l.

Zakariás

Bernáth Zsigmond arcképe. Russ K. Tametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. III. 5. - 109. l.

Zakariás

Kunst József, kalocsai érsek arcképe, Russ K. fametsze-
te.

Vasárnapi Ujság XII.
1865. IV. 9. - 169. l.

Zakariás

Pesty Frigyes archépe. Russ fametszete.



Fiume. Russ k. Fajetszete.

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. VI. 2. - 269. l.

Zakaridás



1848. Russ n. Egészoldalas fametszete.
Első füzgetlen feletés magyar minisztérium.

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. VI. 2. - 272. l.

Zakariás



Vasárnapi Újság XIV.
1867. VI. 9. - 284-

Zakariás

A magyar koronázási jelvények. Russ n.
Tametszete.

Vasárnapi Ujság XIV:
1867. VI. 16. - 293. l.

Zakariás

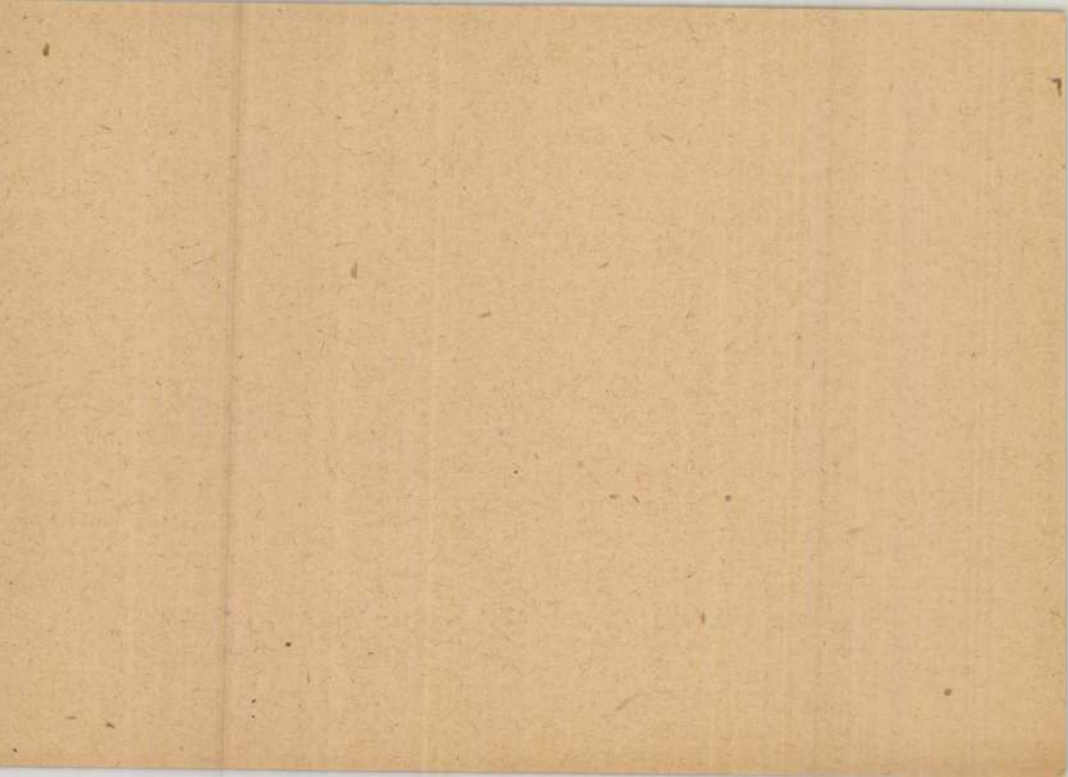
Erzsébet magyar királyné. Russ k. fametszete.



Vasárnapl Ujság XIV.
1867. VI. 16. - 297. 1.

Zakariás

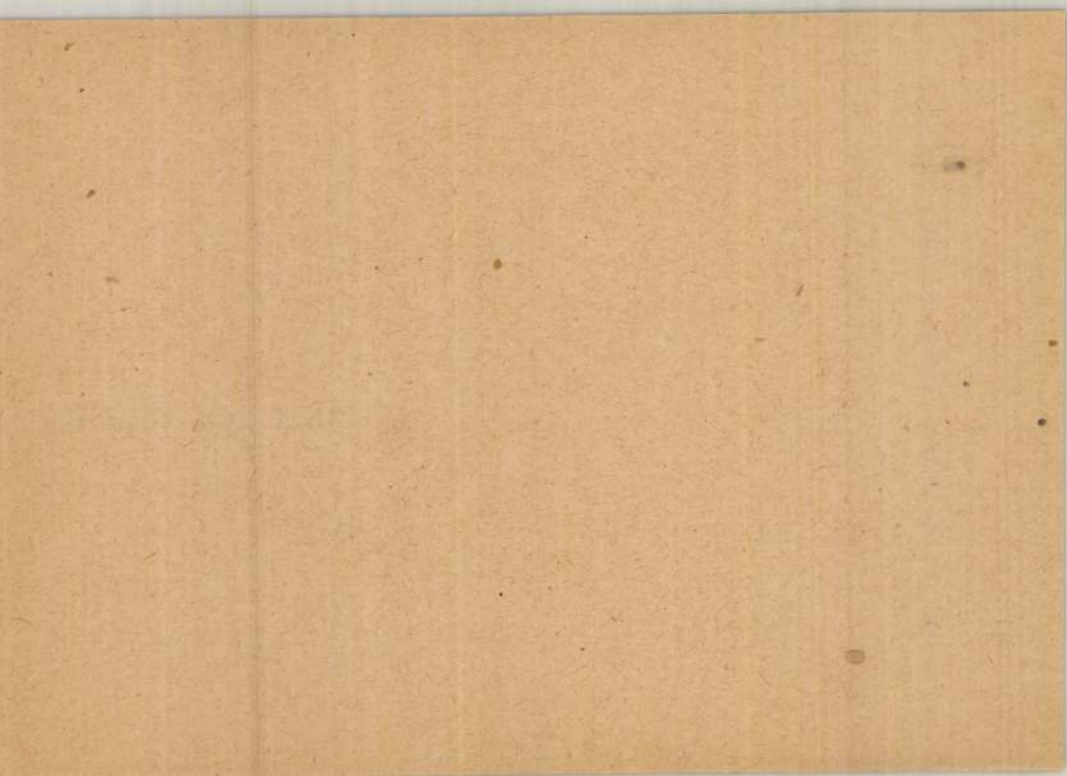
Képek a koronázásról I. A kardvágás.
Russ K. Jametszete.



Vasárnapi Ujság XIV.
1867. VIII. 25. - 417. 1.

Zakariás

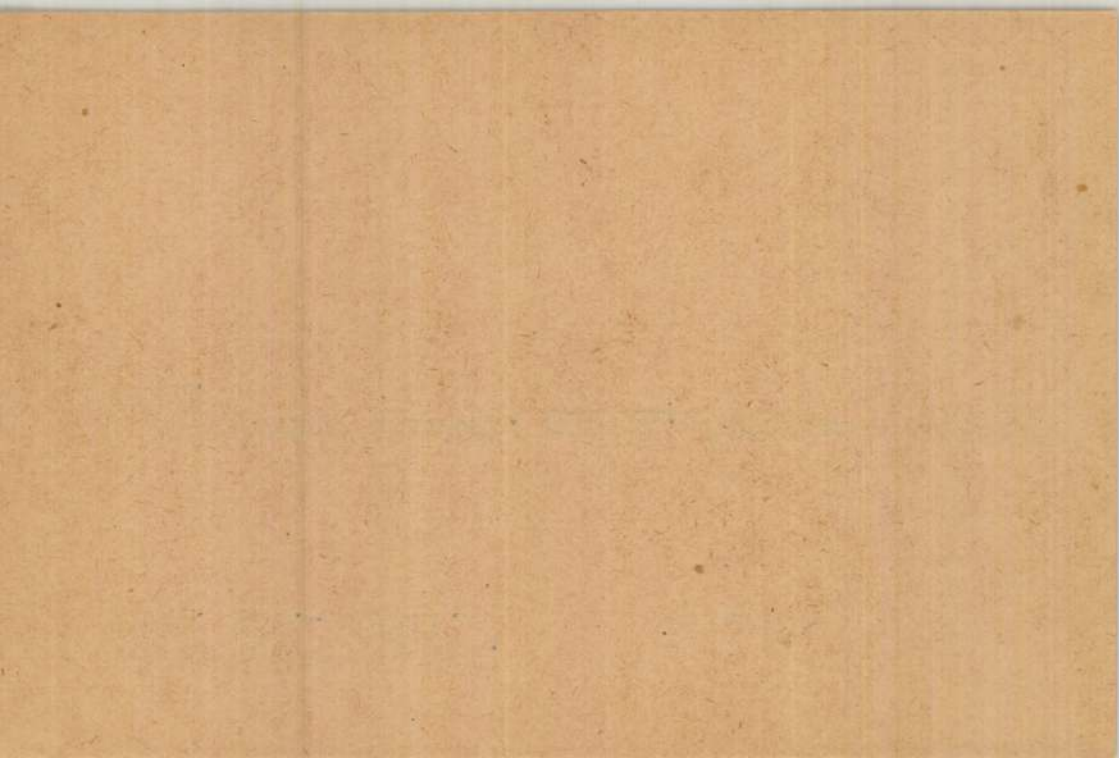
Perezel Mór arcképe. Russ K. Fajmetszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. V. 7. - 225. 1.

Zakariás

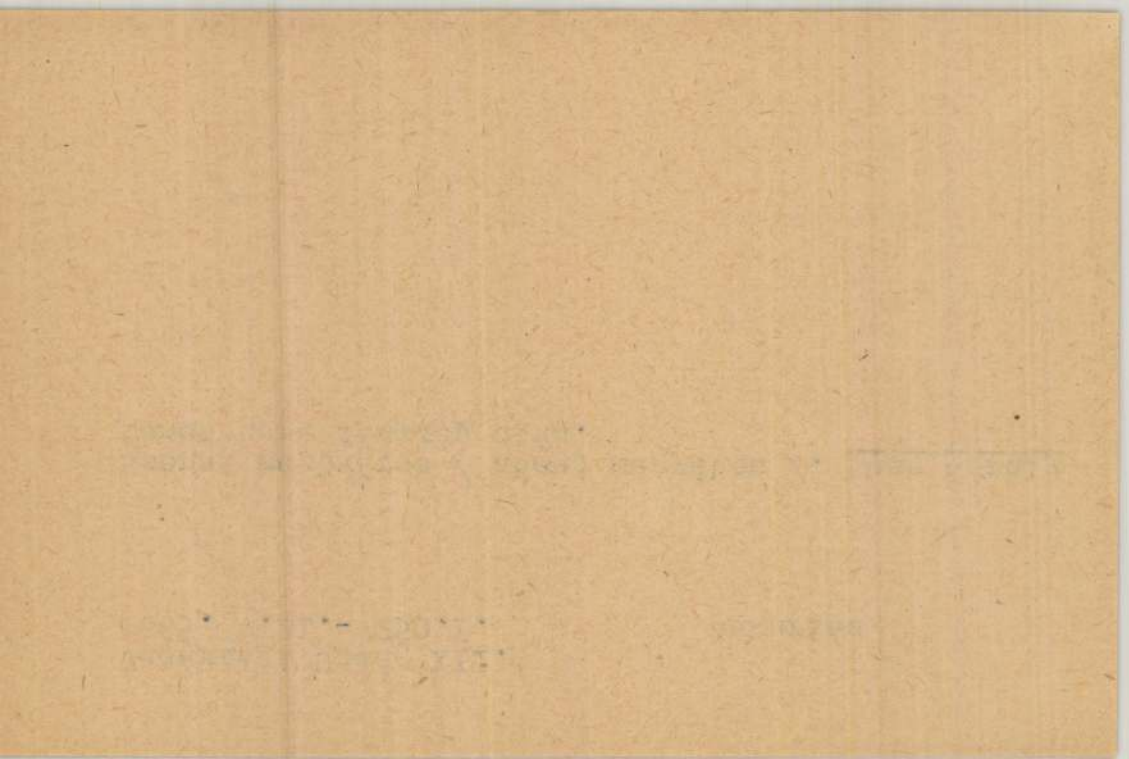
A nagyváradí szinkör. Russ K. fametszete fénykép
után.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. V. 21. - 250. l.

Zakariás

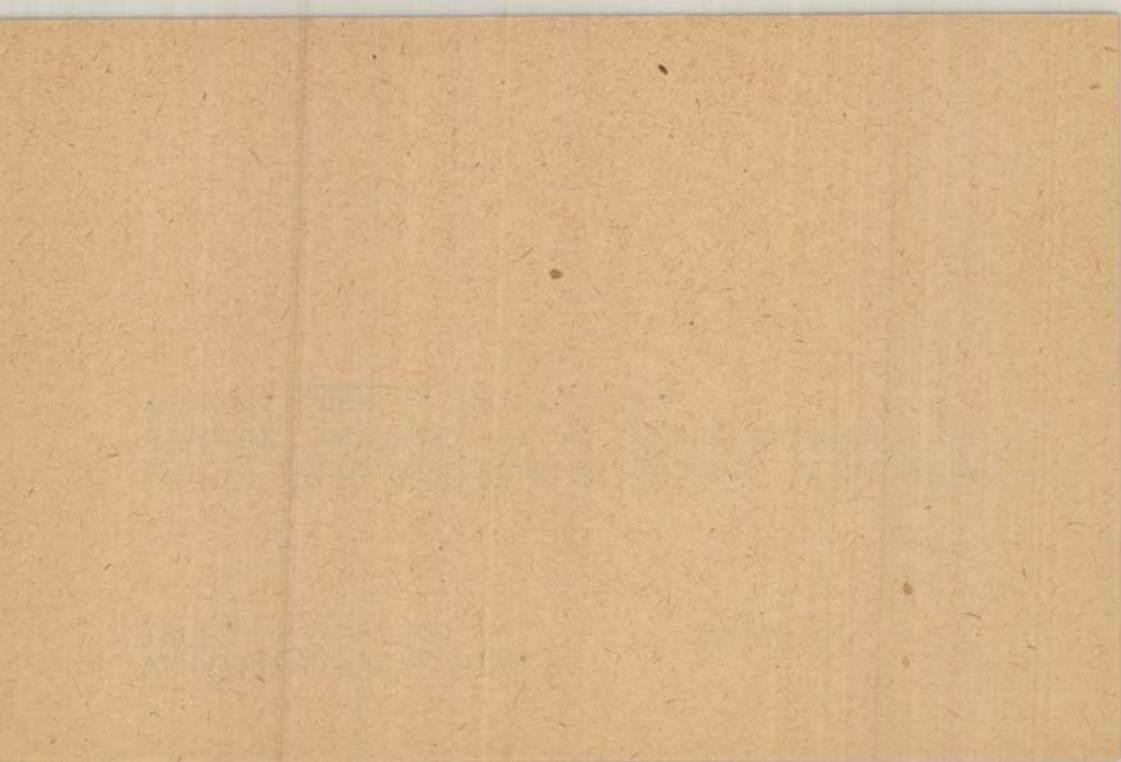
Szepsi mezőváros / Abauj megyében / Russ Károly
Tametszete fénykép után.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. VI. 4. - 283. l.

Zakariás

Kaiser János költőragó hirdetése, síremlékek,
szobrok, oszlopfejek és lábak, konzolok stb.
valósz. Russ K. fametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. VI. 11. - 288. l.

Zakariás

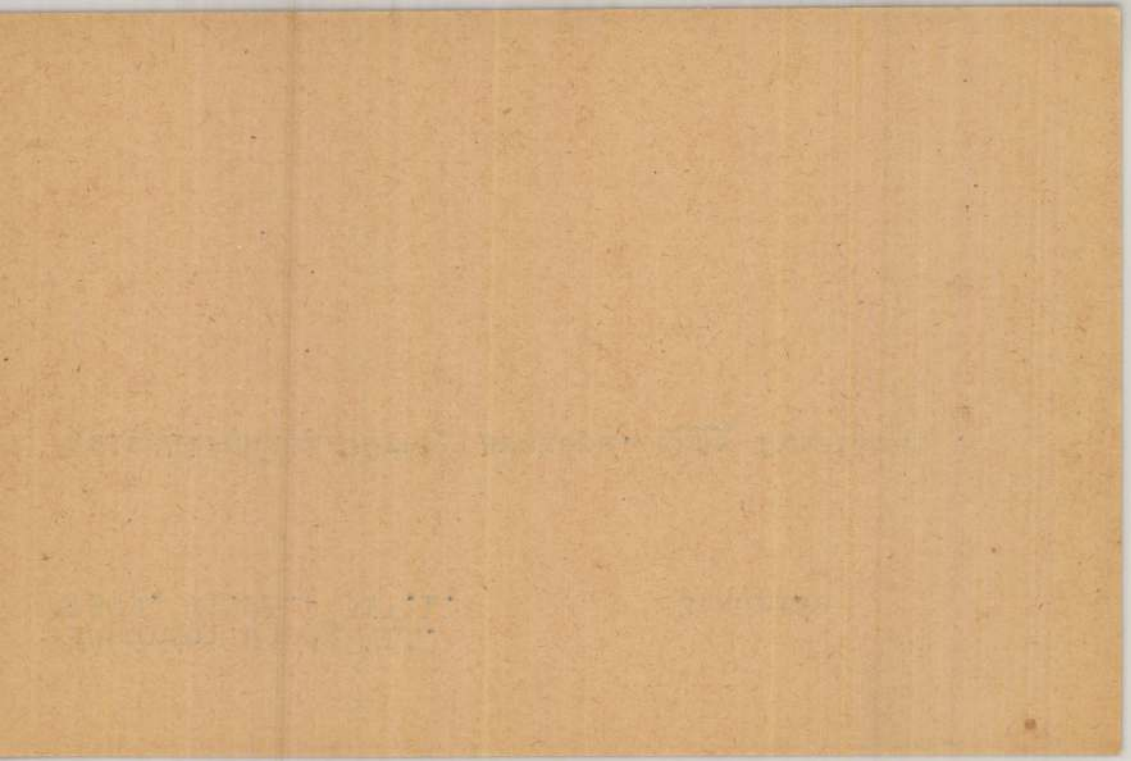
Gr. Festlich György arcképe. Russ K. Jametszete.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. VI. 25. - 317. 1.

Zakariás

Wetsskirchner Károly arcképe. Russ fametszete.



Vasárnapl U⁴ság XV.1868.
IV.12. 173 l.

Zakariás

Kosciuszko Tádé arcképe. Rusz K. Jarmetsze
te.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
IV. 5. 161 l.

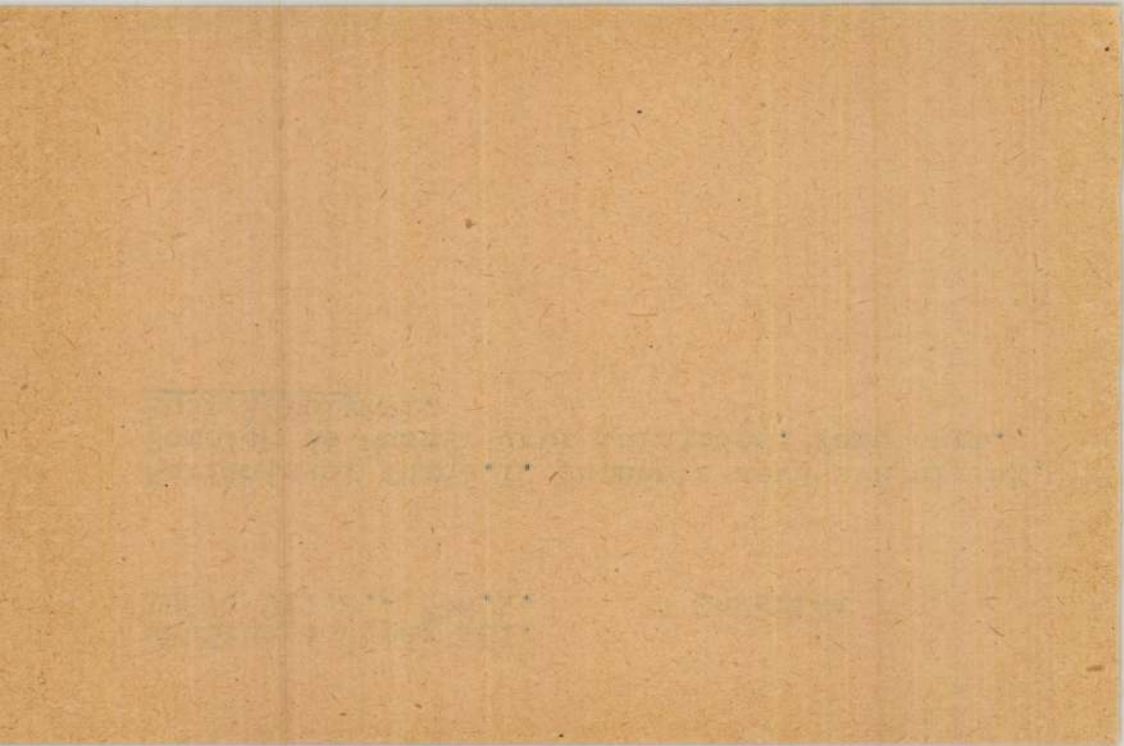
Zakarías

Gyulafehérvári képek II. A város, a vár
keleti bastélyával. Ruszk. K. Tarnetszete.

Vasárnapi Újság XII.
1865. VII. 2. - 336. 1.

Zakariás

Korintczai Furdó. I. Pannónia nevű svájczi lak,
Somnich és Huszár urak tulajdona. Felmetszet.
Russ Karolytól.



Vasárnap! Ujság XIV.
1867. III. 3. - 97. 1.

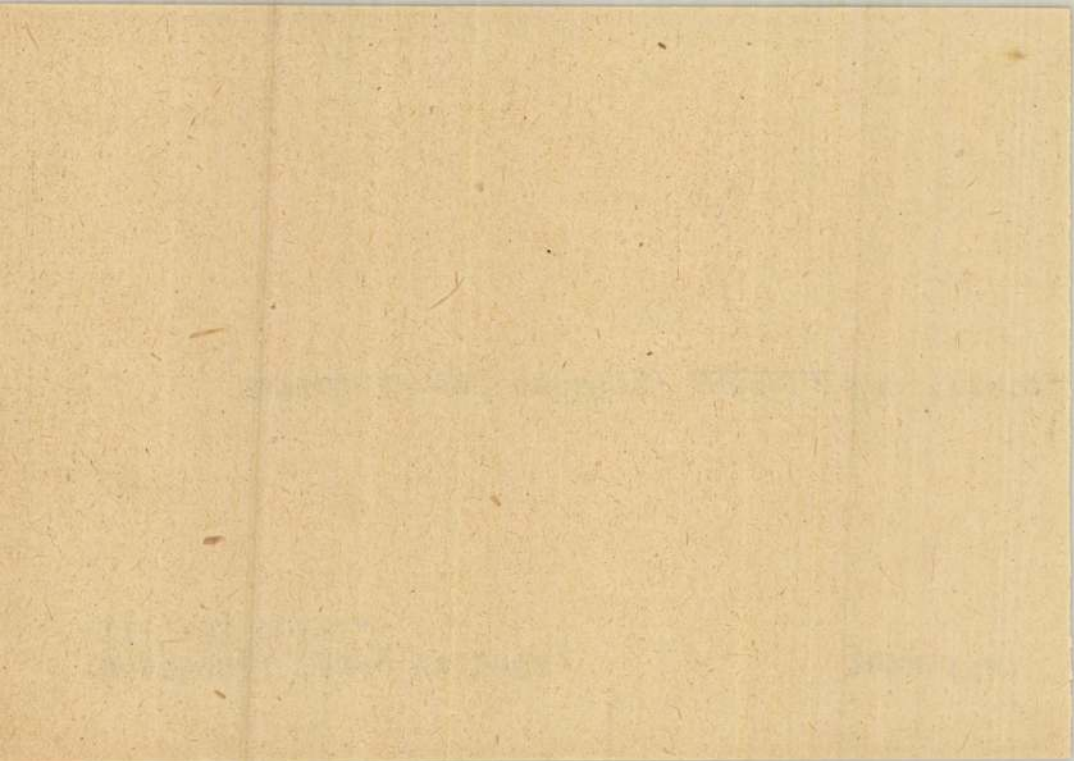
Zakariás

Russ k. Fametszete.
István Főherceg, Magyarországi nádor 1848-ban.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
XII. 13. 601 l.

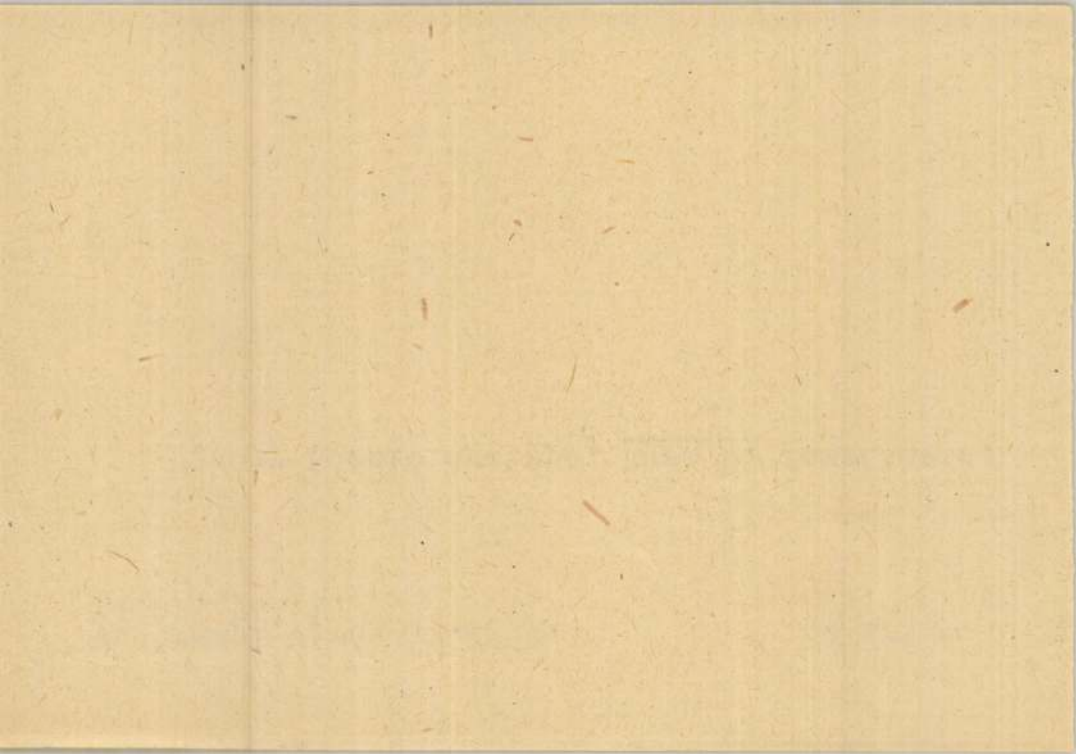
Zakariás

Suwich József arcképe. Rusz K. Lametszete.



Ujházy László arcképe. Ruszk. Tametszete.

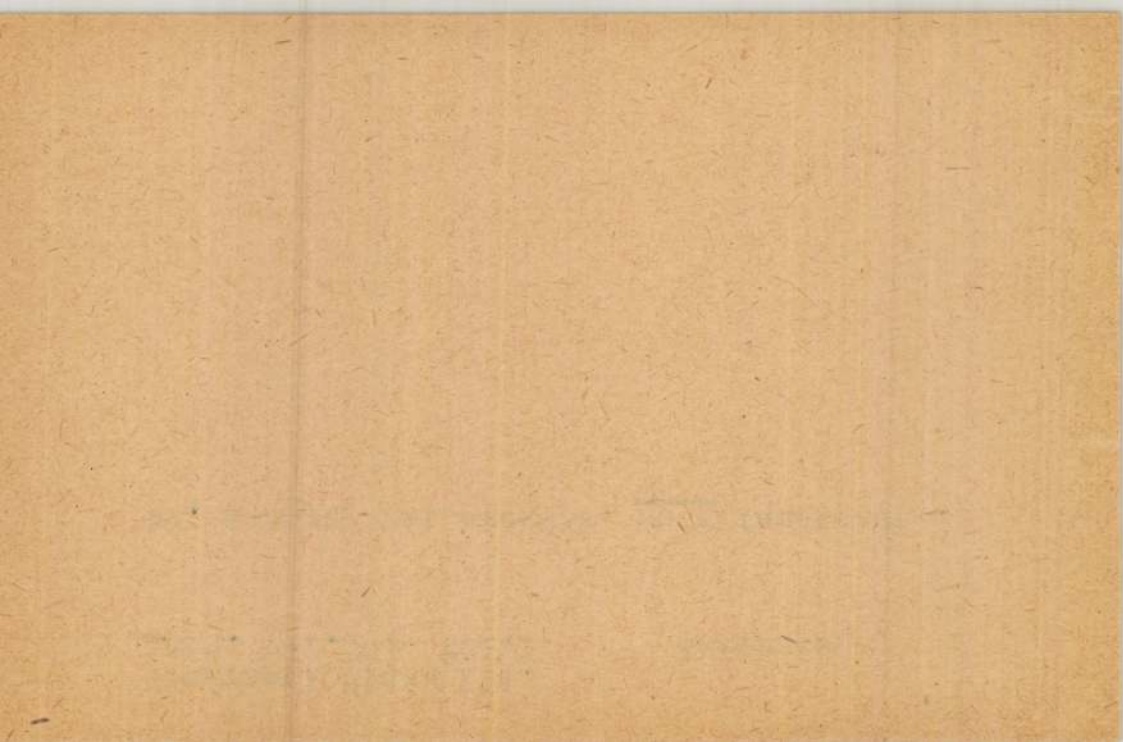
Vasárnapi Ujság XV. 1868. XI. 22. 561 l.
Zakarítás



Vasárnap! Ujság XII.
1865. VII. 30. - 381.1.

Zakariás

br. Sennyey Pál arcképe. Russ fametszete.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. VIII. 20. - 417. 1.

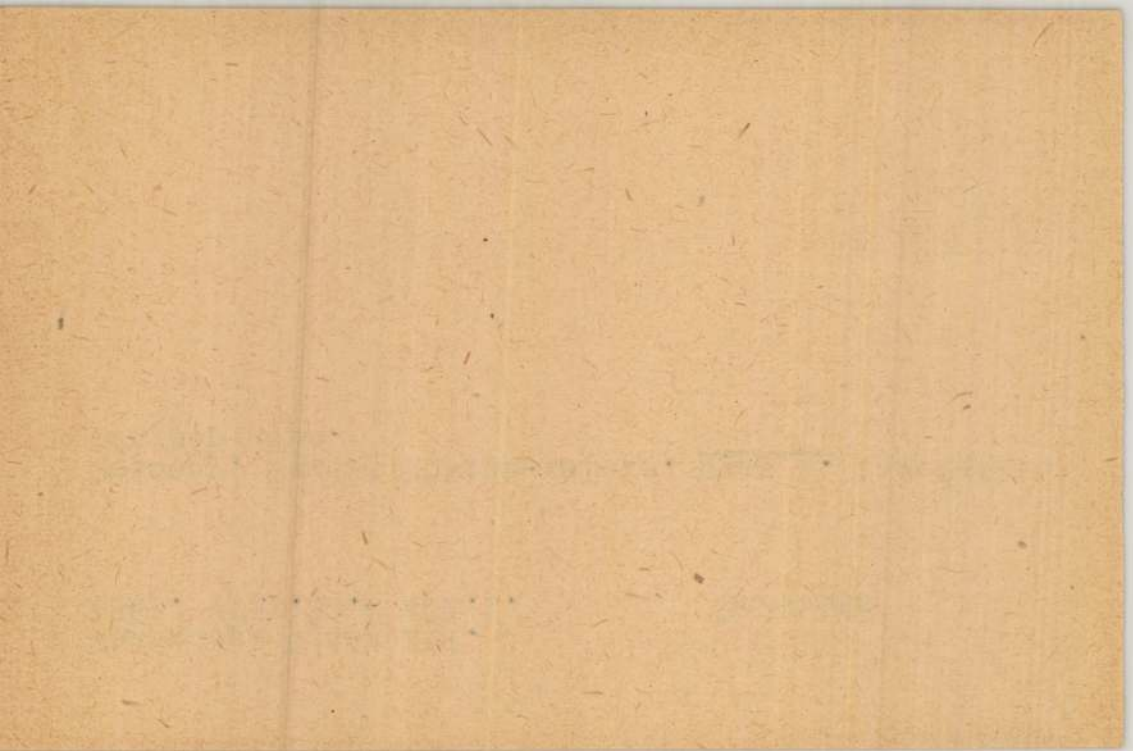
Zakariás

dr. Póth N. János Tametszete. Russ K. műve.

Vasárnap! Ujság XII.
1865. VIII. 20. - 421. 1.

Zakaribis

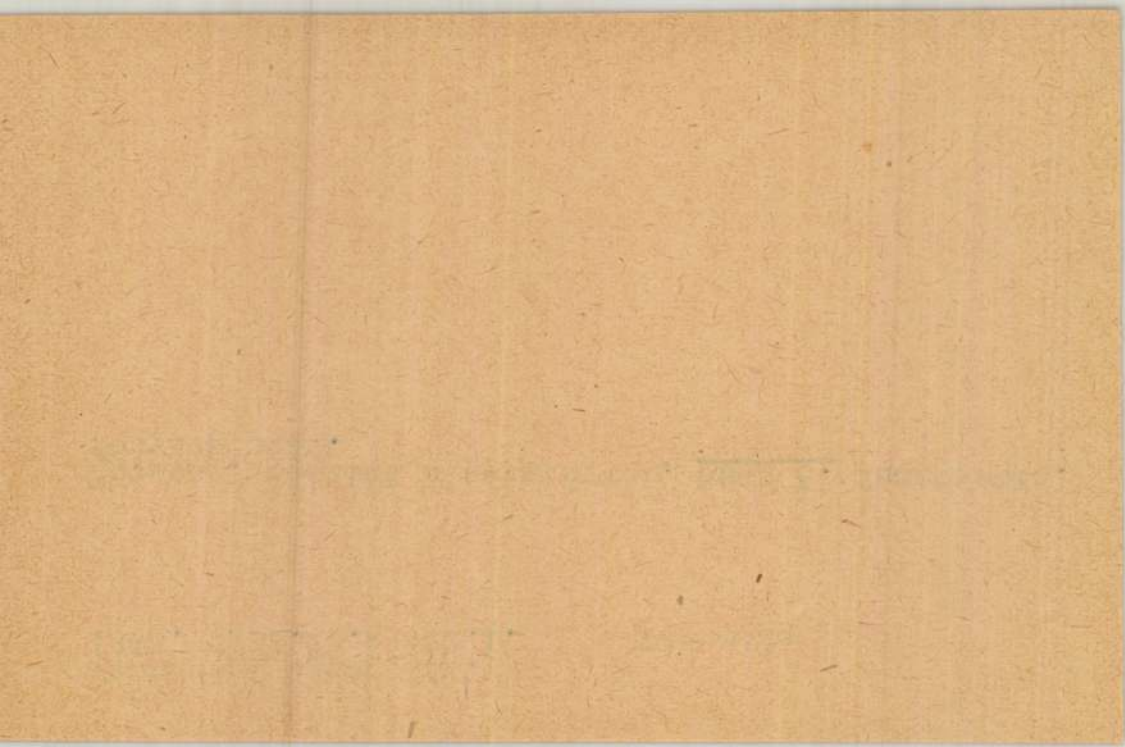
Pozsony, Grassalkovich-palota. Russ K. Iametszete
Fénykép után.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. VIII. 20. - 422. l.

Zakariás

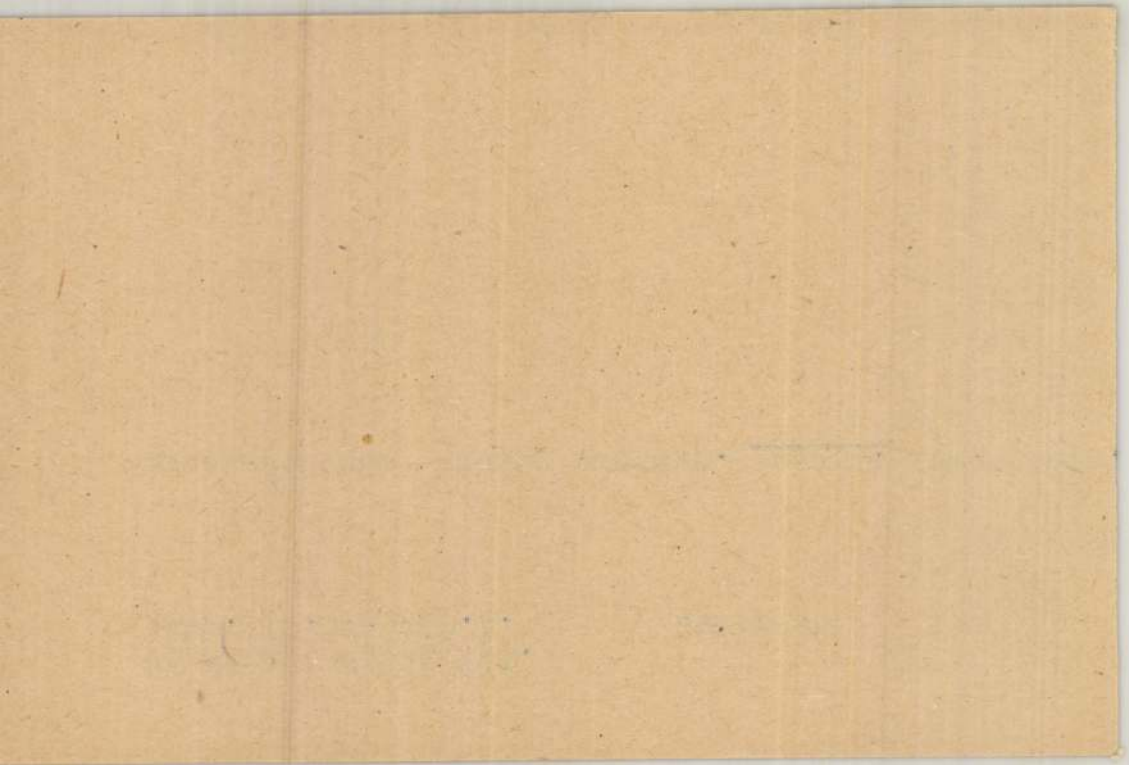
Pozsony, részlet a sétatérről, Russ K. fametszete.
Fénykép után.



Vasárnap! Ujság XII.
1865. IC.3.- 445.1.

Zakariás

Szent-Abrahám Mihály arcképe. Russ K. Jametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. IX. 10. - 456. l.

Zakariás

Müller János vasgyáros arcképe. Russ K. famet-
szete

Vasárnapi Ujság XII.
1865. IX. 10. - 465. l.

Zakariás

Privigyé mezőváros Nyitra megyében. Russ K.
Iametszete.



Vasárnap! Újság XII.
1865. IX.24. - 485.1.

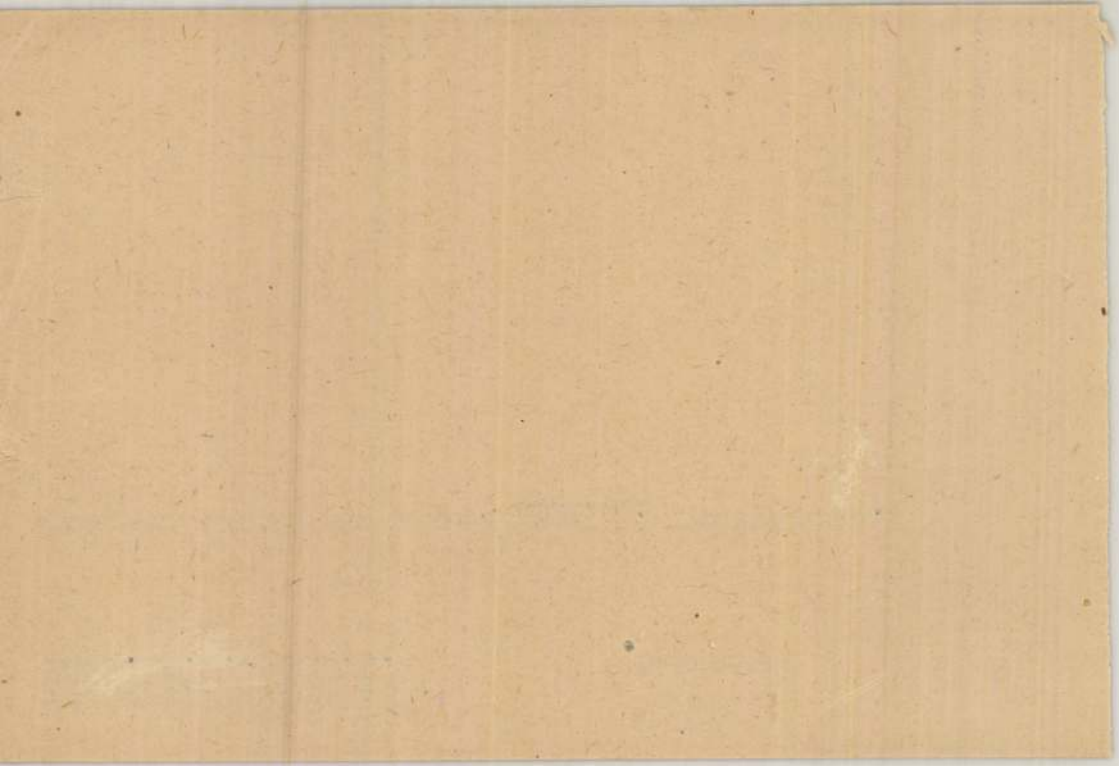
Zakariás

János Zsigmond erdélyi fejedelem arcképe. Russ K.
Fametszete.

Vasárnapi Ujság XII.
1865. X. 1. - 501. 1.

Zakariás

Szögyén László arcképe. Russ K. fametszete.



Vasárnapi Ujság XII.
1865. X. 22. - 537. 1.

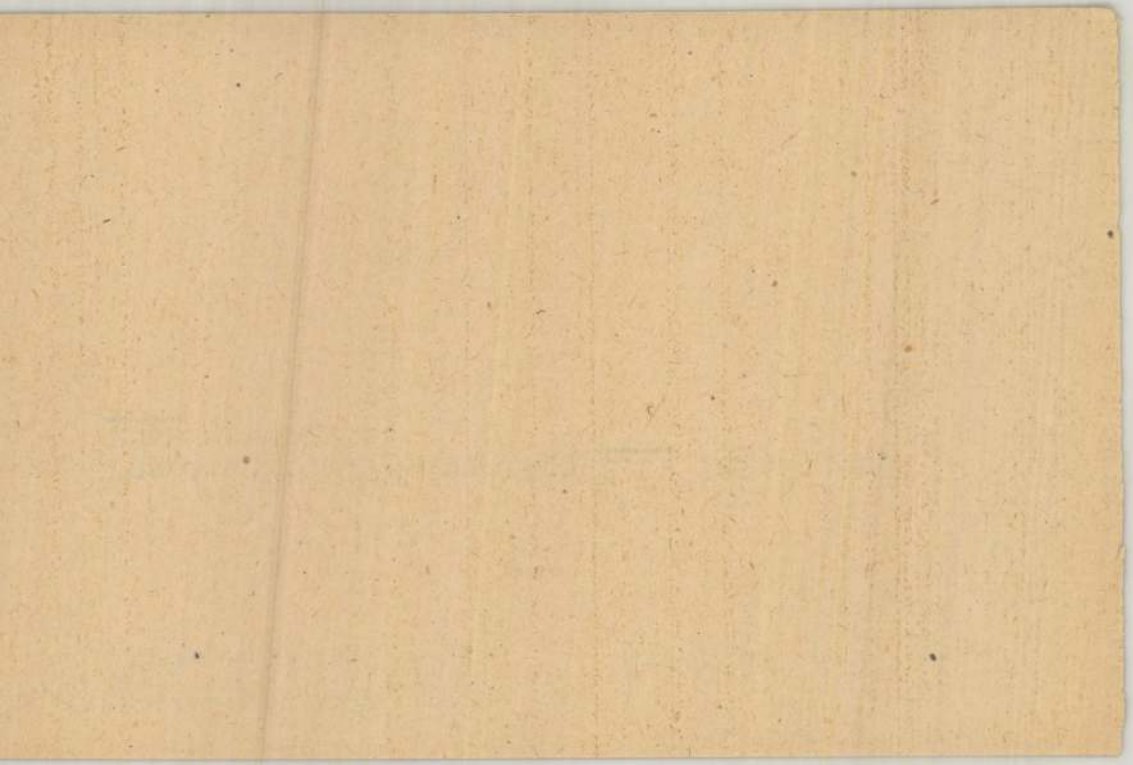
Zekariás

Rottenbiller Lipót arcképe. Russ fametszete.

Vasárnapl Ujság XII.
1865. XI.12. - 573.1.

Zakarias

Festetich György arcképe B.K. Jéltessel,
Russ Jantszete.



Greguss Agost arcképe. Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XII.
1865. XI. 5. - 561. 1.

Zakaritás



Vasárnapl Ujság XII.
1865. XI.19. - 589.1.

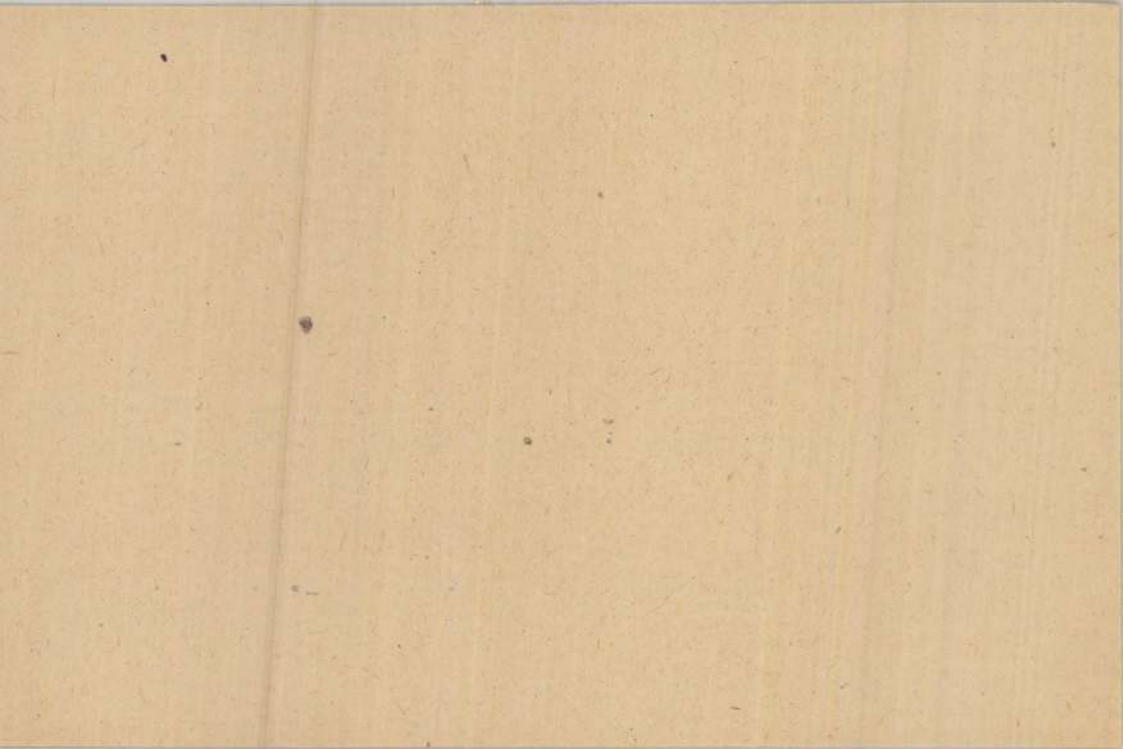
Zakariás

Carina Anna arcképe, Russ K. fametszete,
Fénykép után.

Vasárnapi Ujság XII.
1865. XII. 3. - 617. 1.

Zakariás

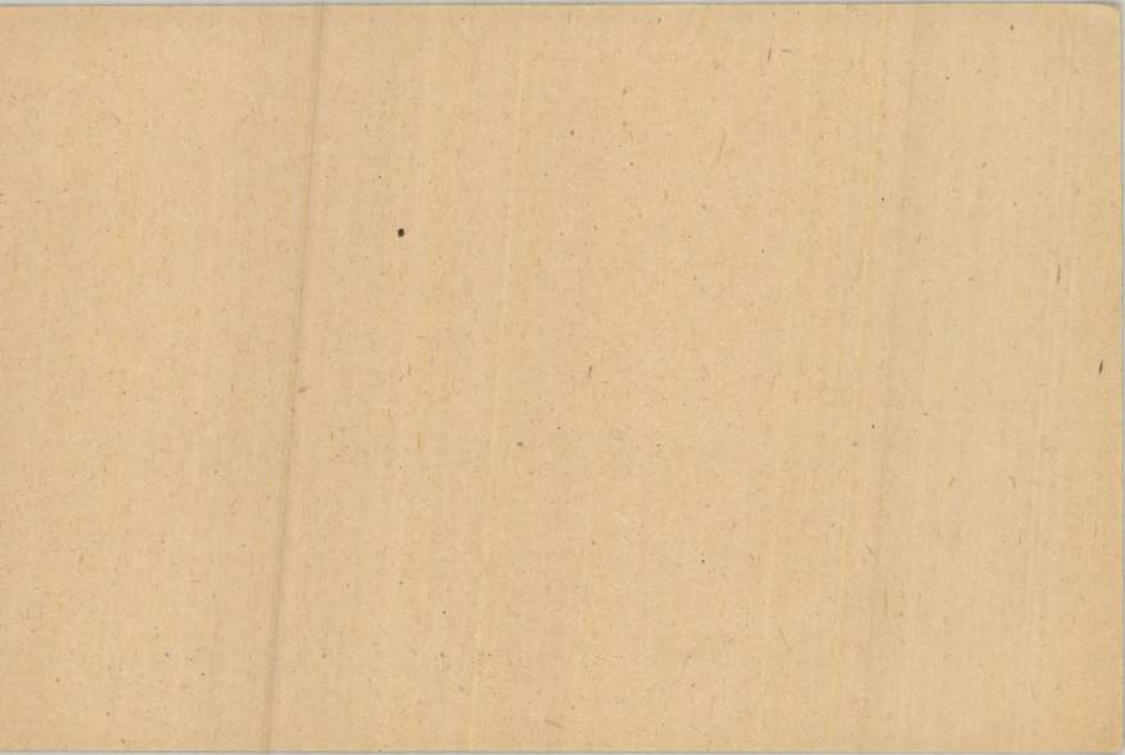
Szent-Iványi Károly arcképe. Simon fényképe után,
Russ K. Tametszete.



Ózdi kastély Erdélyben. Russ fametszete.

Zakarías

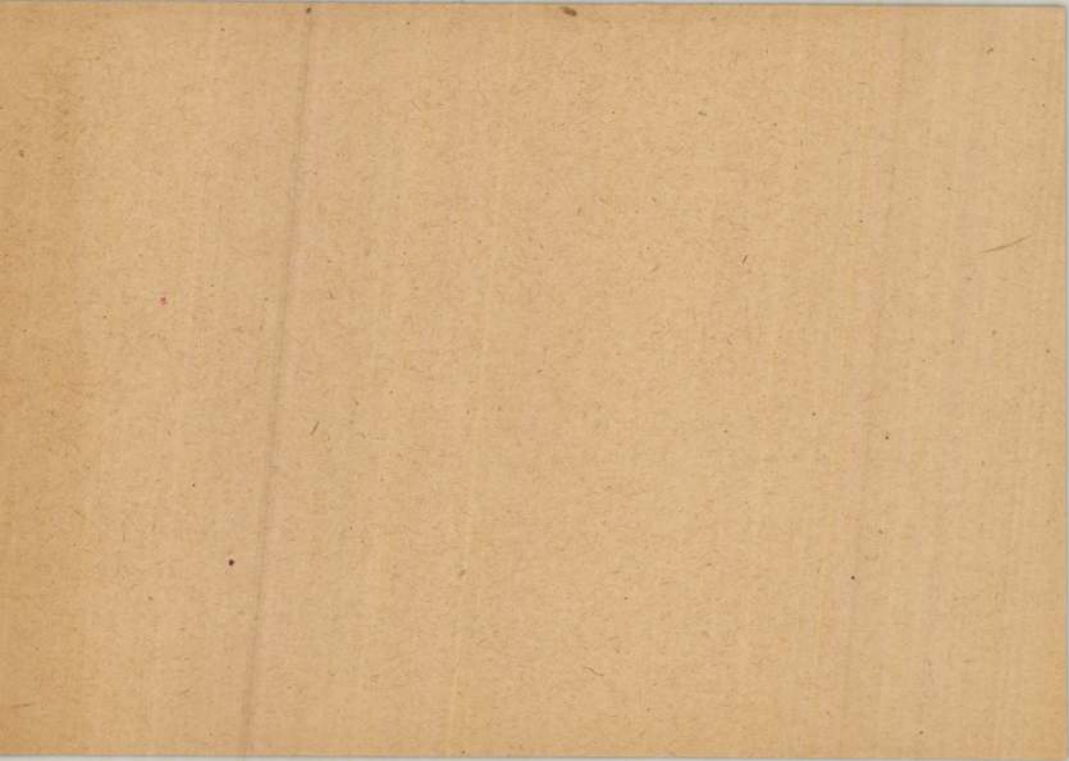
Vasárnapi Újság XII.
1865. XII. 31. - 677. 1.



Vasárnapi Újság XIV.
1867. IV. 4. - 161. 1.

Zakariás

A nagyfoki régi egyház Erdélyben.
O. B. Jelenlét. Russ. - Jametszete.



Vasárnap! Ujság XIV.
1867. X. 1. - 432. 1.

Zakariás

Aggteleki barlang. Russ v. fametszete.



Vasárnapi Ujság XIV.
1867. II. 1. - 432. l.

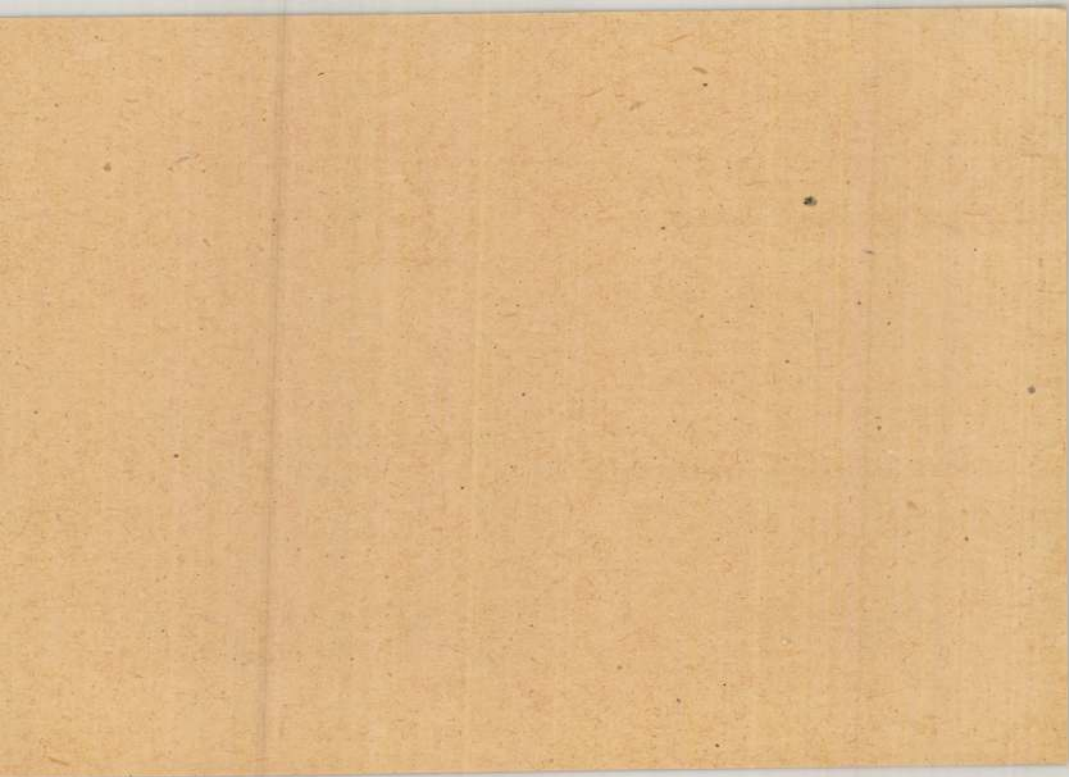
Zakariás

A magyar észak-i vasut indóháza Pesten. Russ k.
Iametszete.

Vasárnap! Ujság XIV.
1867. X. 13. - 505. 1.

Zakariás

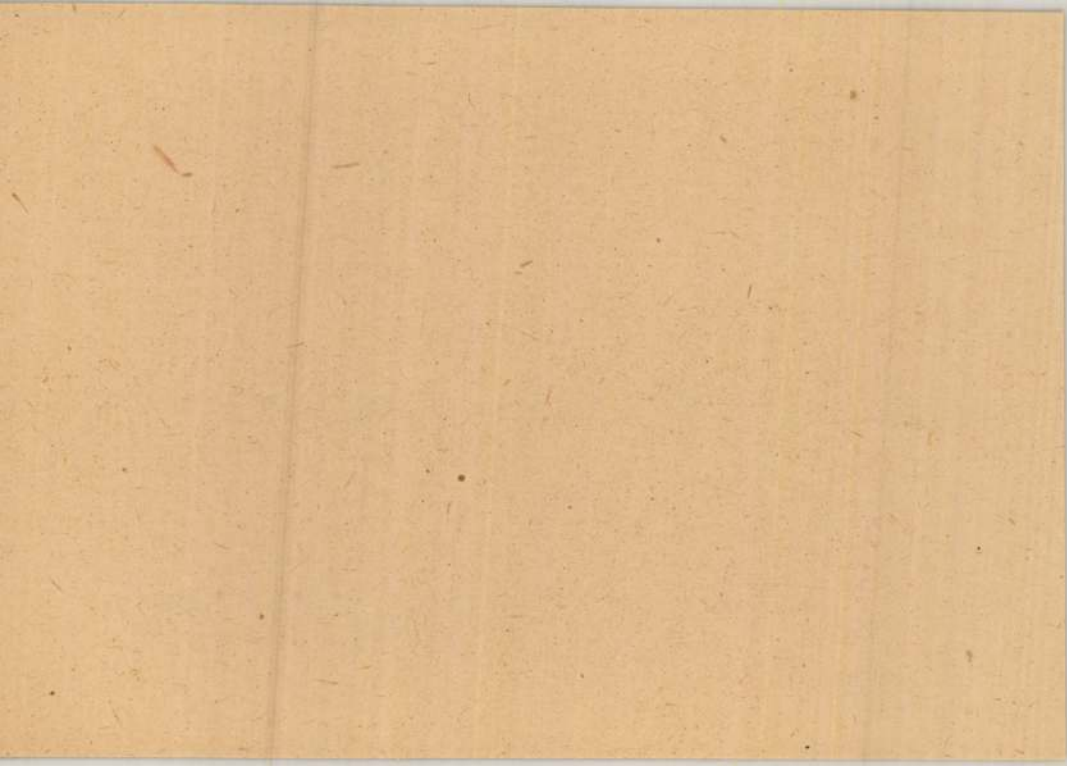
Petőfi gyermekkori lakhelye Főlegházán.
Russ --. Fametszete.



Damjanich János arcképe, Russ K. fametszete.

2 akariás

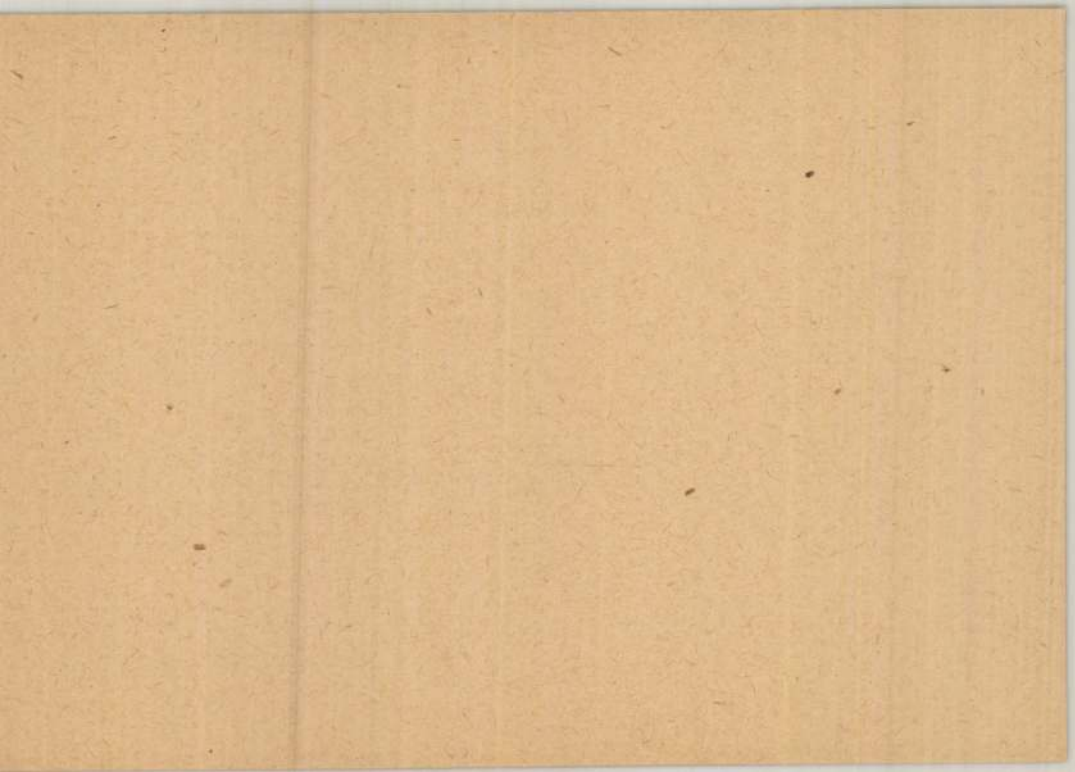
Vasárnapi Ujság XIV.
1867. XI. 3. - 537. 1



Bérczy Károly arcképe. Rusz K. Fametszete.

Zakarítás

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. XII. 29. - 653.1.



Vasárnapi Ujság XIV.
1867. X. 20. - 513. l.

Zakariás

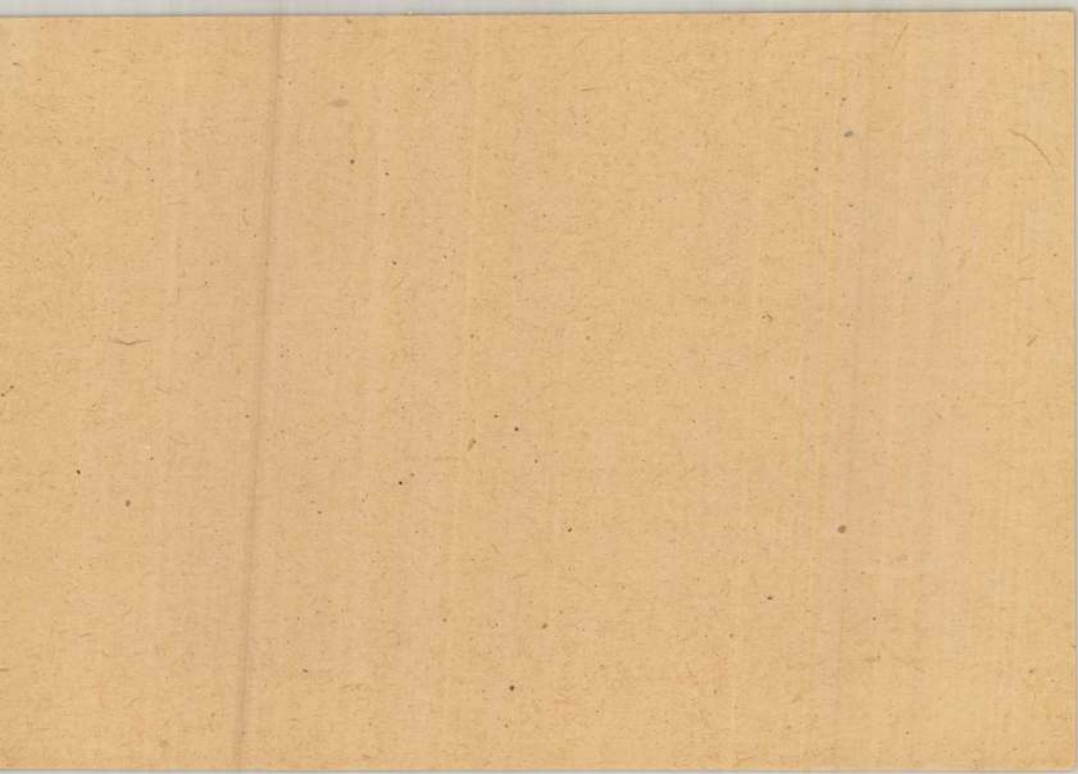
Esterházy Kálmán arcképe, Russ K. Fajetszete.



Vasárnapi Újság XIC.
1867. X. 13. 501. 1.

Zakarias

Percezel Miklós arcképe, Russ K. Fametszete.



Vasárnapi Újság XIV.
1867. XII. 1. - 588. 1.

Zakariás

Vukovar Szerem megyében. Russ K. Jametszete.

Vasárnapi Újság XIV.
1867. IX. 29. - 481. j.

Zakariás

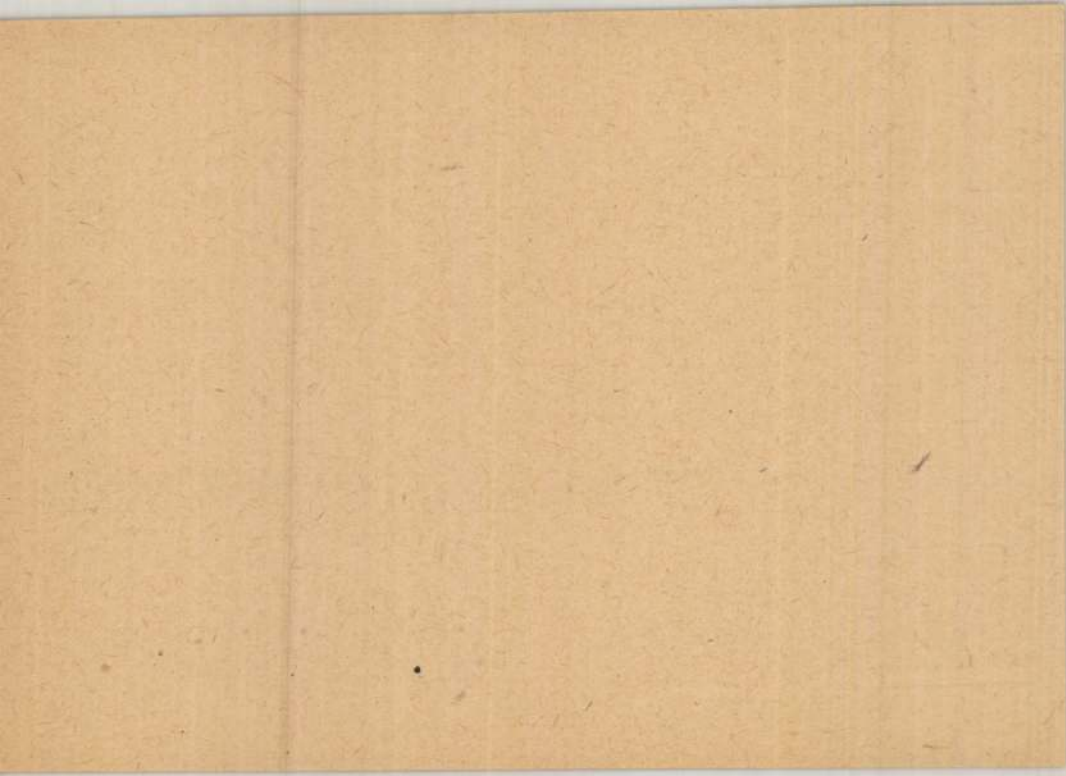
Szilgó-Vár. Russ n. Jametszete.



Vasárnap! Ujság XIV.
1867. IX. 29. - 477. l.

Zakariás

Almássy Balogh Pál arcképe. Russ v. Tametszete.



Veér Farkas arcképe. Russ n. Jametszete.

Zakarías

Vasárnapi Ujság XIV.
- 1867. IV. 21. - 185. l.



Vasárnaptól Ujság XIV.
1867. IV. 14. - 173. l.

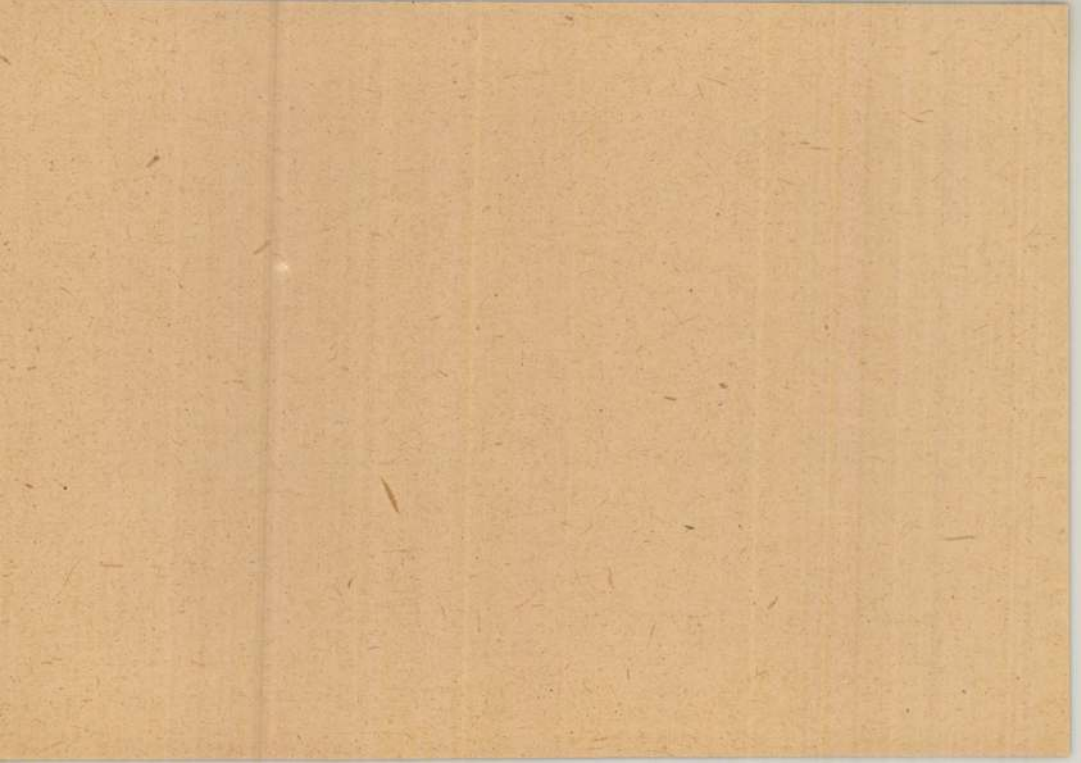
Zakariás

Bönlisch Samuel arcképe, Russ K. Jametszete.

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. II. 3. - 53. l.

Zakar Jás

Apatini kendergyár /Bacsmegeyében/ Russ k.
Iametszete.



Vasárnapi Újság IX.
1882. IX. 7. - 421 l.

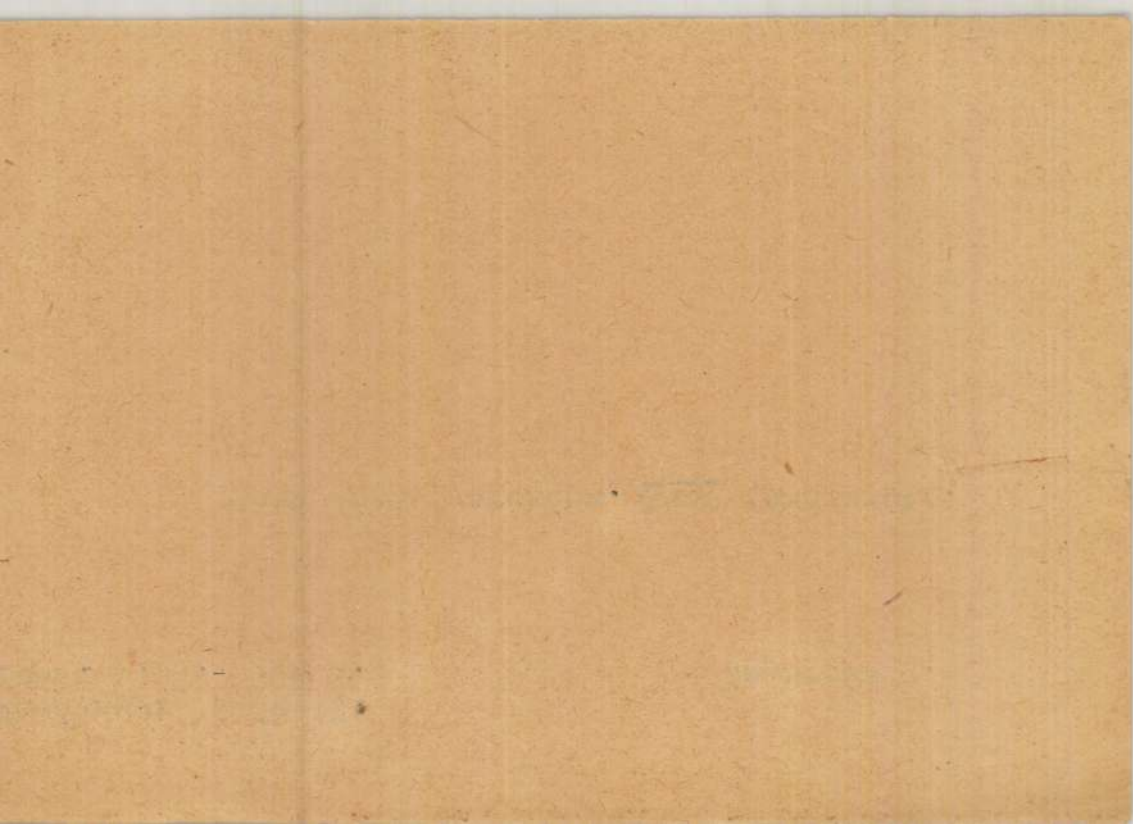
Zakariás

Bojári Vigyázó Antal főzser arcképe.
Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság IX.
1862. X. 26. - 505 l.

Zakariás

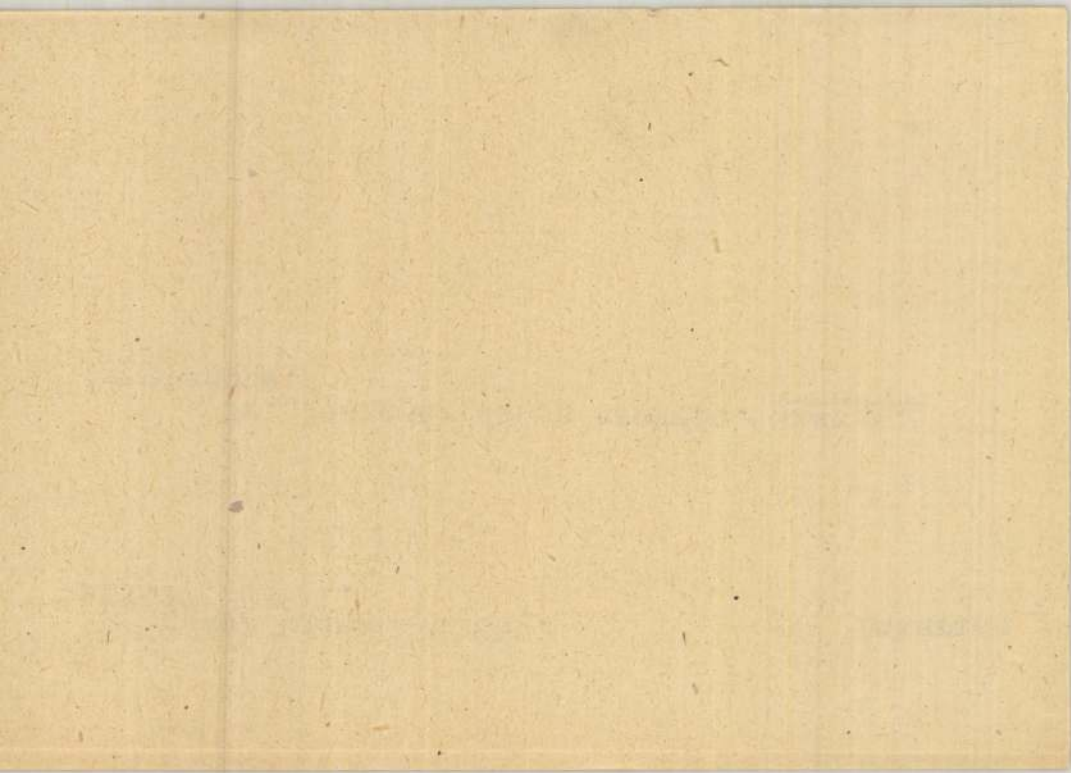
76th József arcképe. Russ fametszete.



Vasárnapl Ujság XV. 1868. XII. 27. 636 l.

Zakariás

Br. Jeszenák János arcképe. Rusz K.
Fametszete.



Vasárnapi Újság XV. 1868.
XII. 27. 633 l.

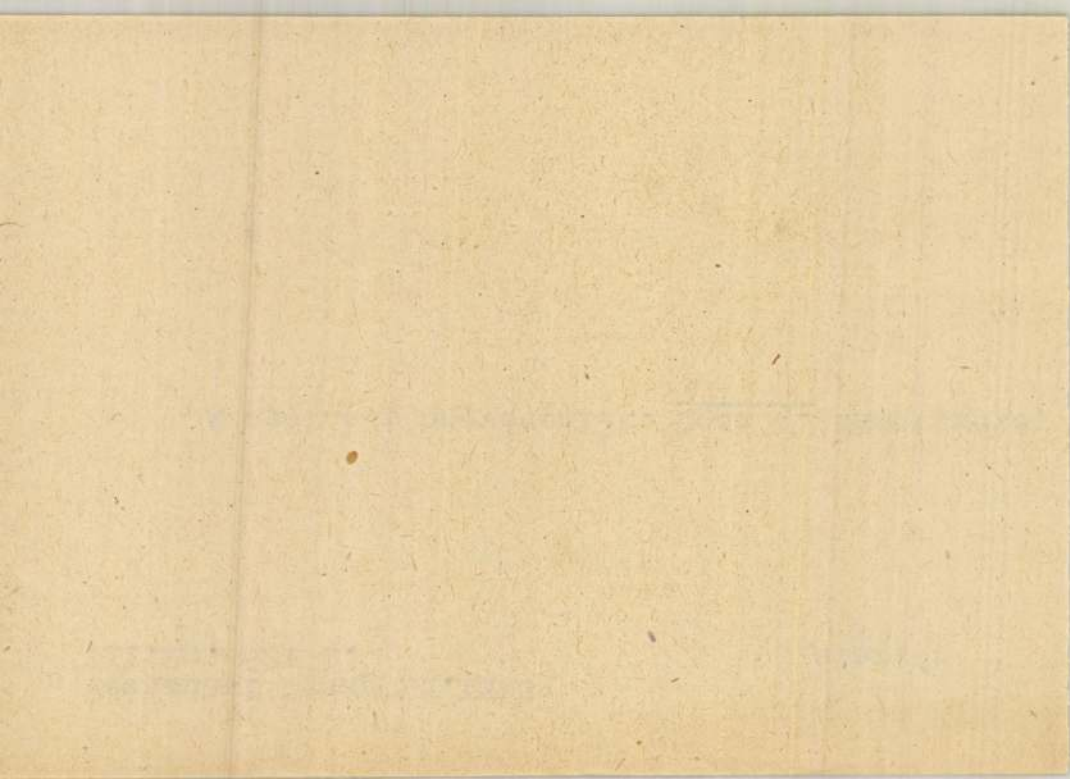
Zakariás

Szörnyű idő ... Rusz K. Jarmetszete
petőfi költeményéhez.

Vasárnapi Újság XV. 1868 I.
XII. 20. 621 l.

Z akartás

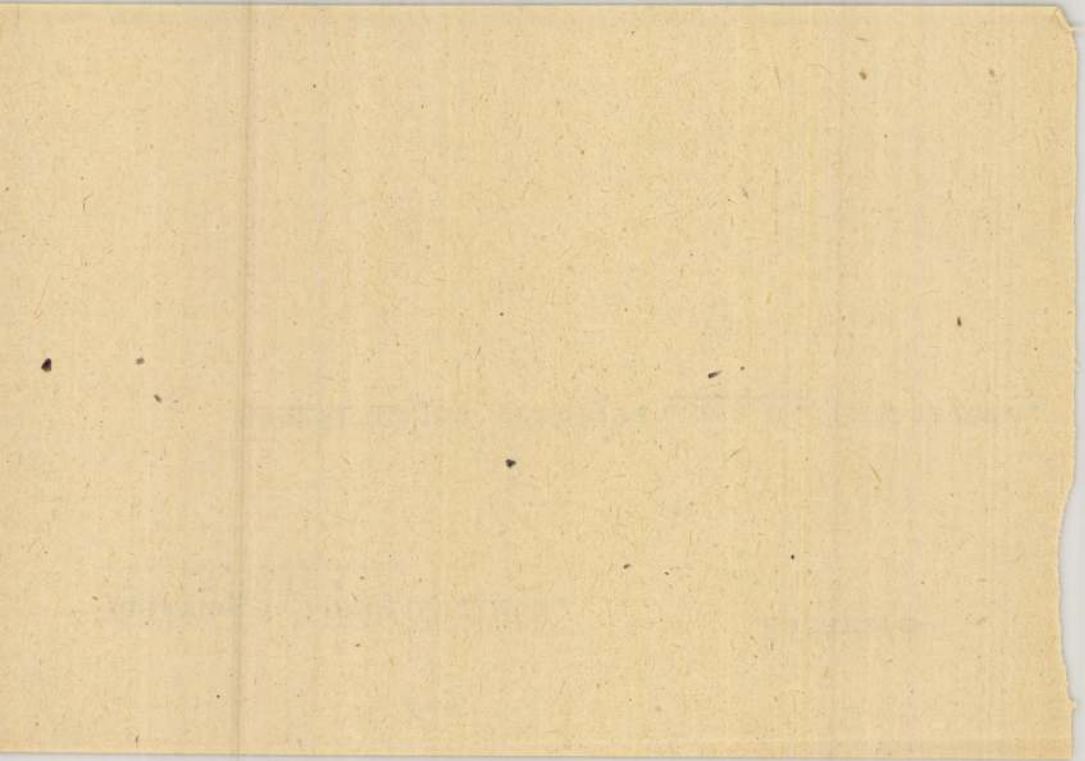
A szolnoki honvédemlék. Rusz. K. Tarnetszete,



Szakál Lajos arcképe. Rusz A. Fajetszete.

Zakariás

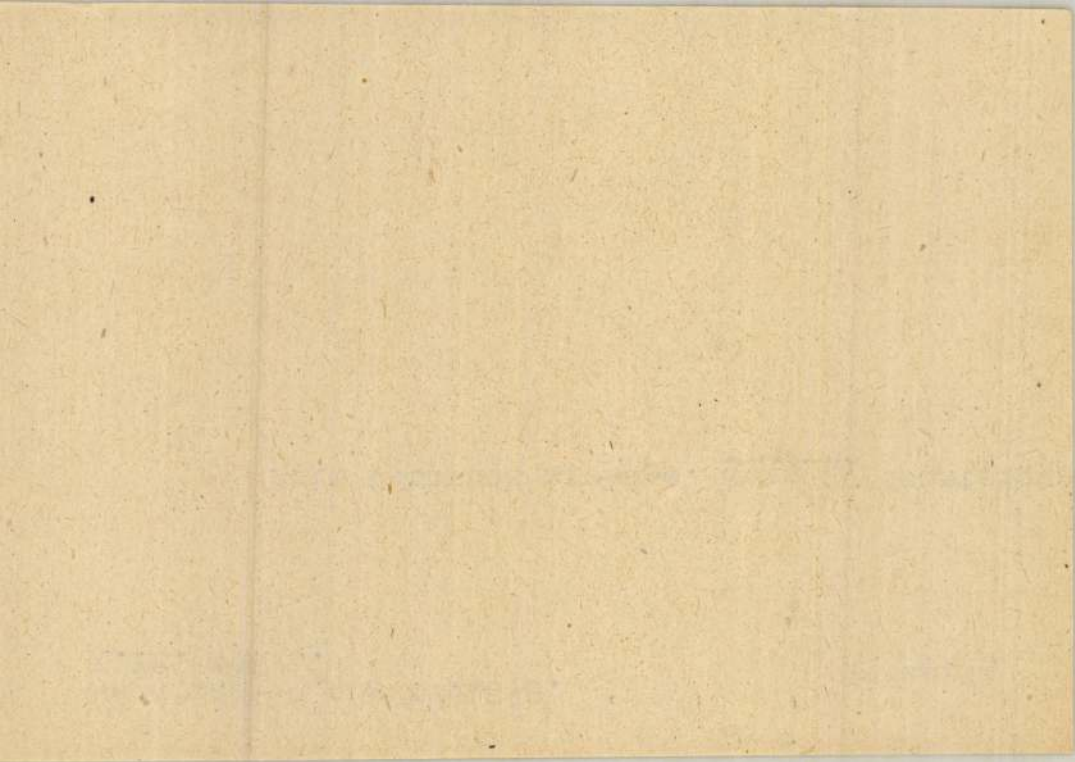
Vasárnapi Ujság XV. 1868.
XI. 15. 553 l.



Vasárnapi U. ság XV. 1868.

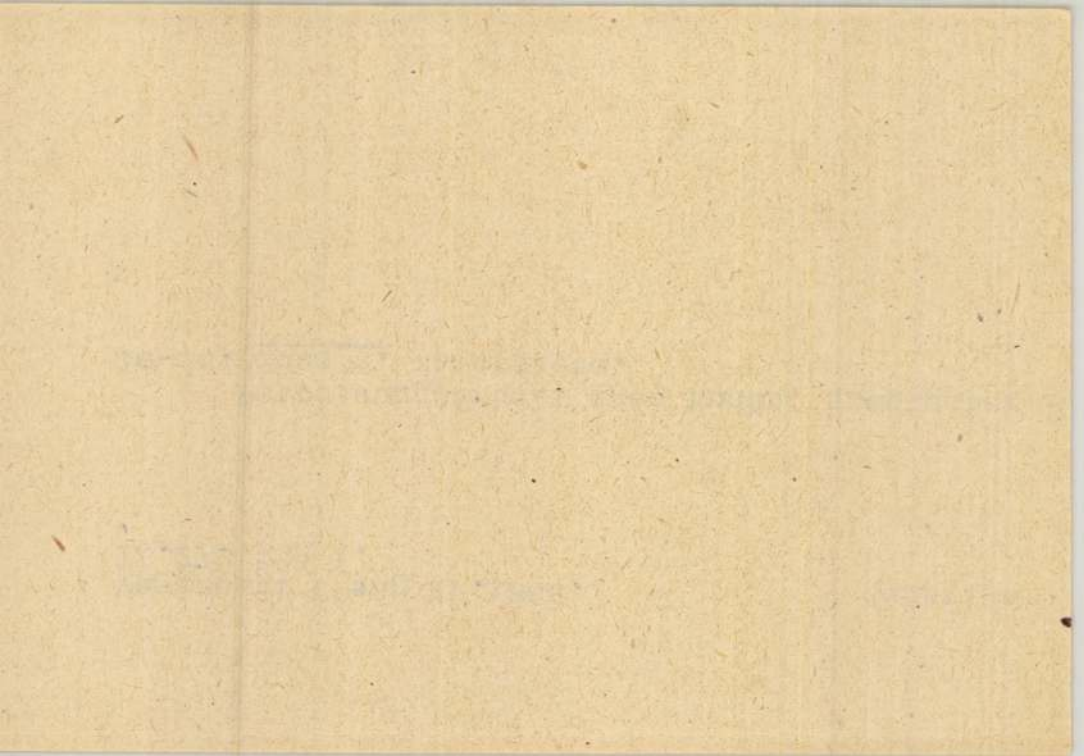
Zakariás

Prim tábornok arcképe. Rusz K. Fajetszete



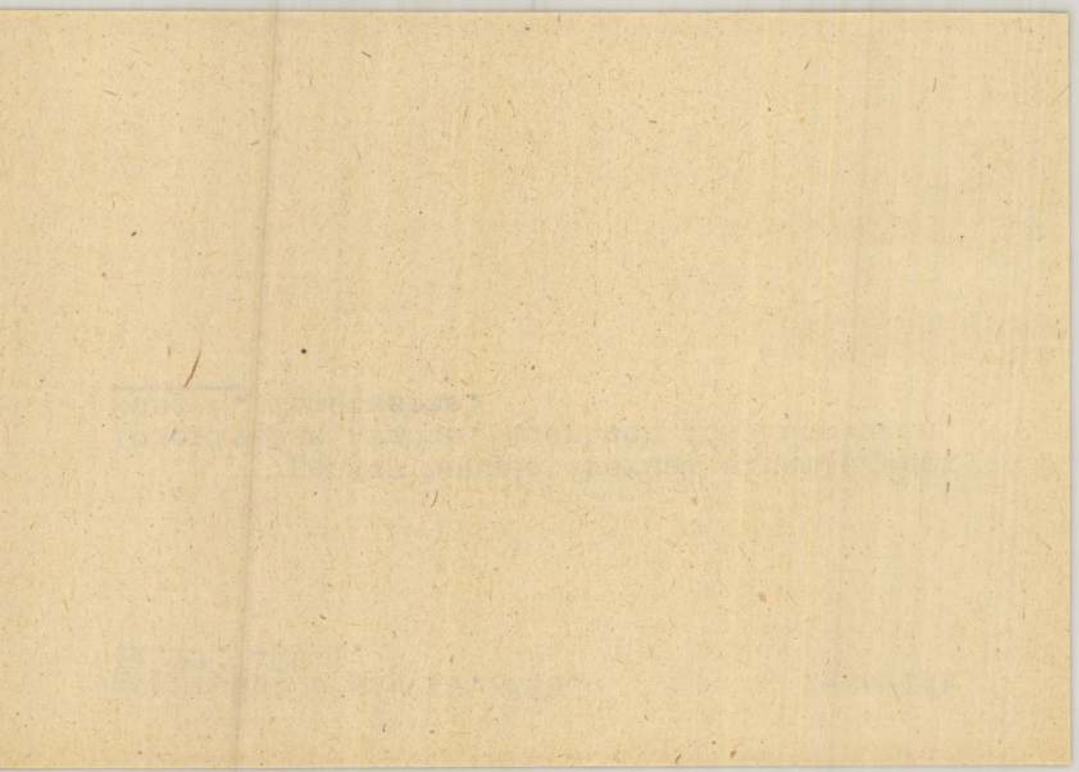
Petroleumgyárbeli éges Budán, szeptember
10-én. Ruzs K. fametszete.

Vasárnapi U^o ság XV. 1868.
IX. 27. 465 l.
Zakarías



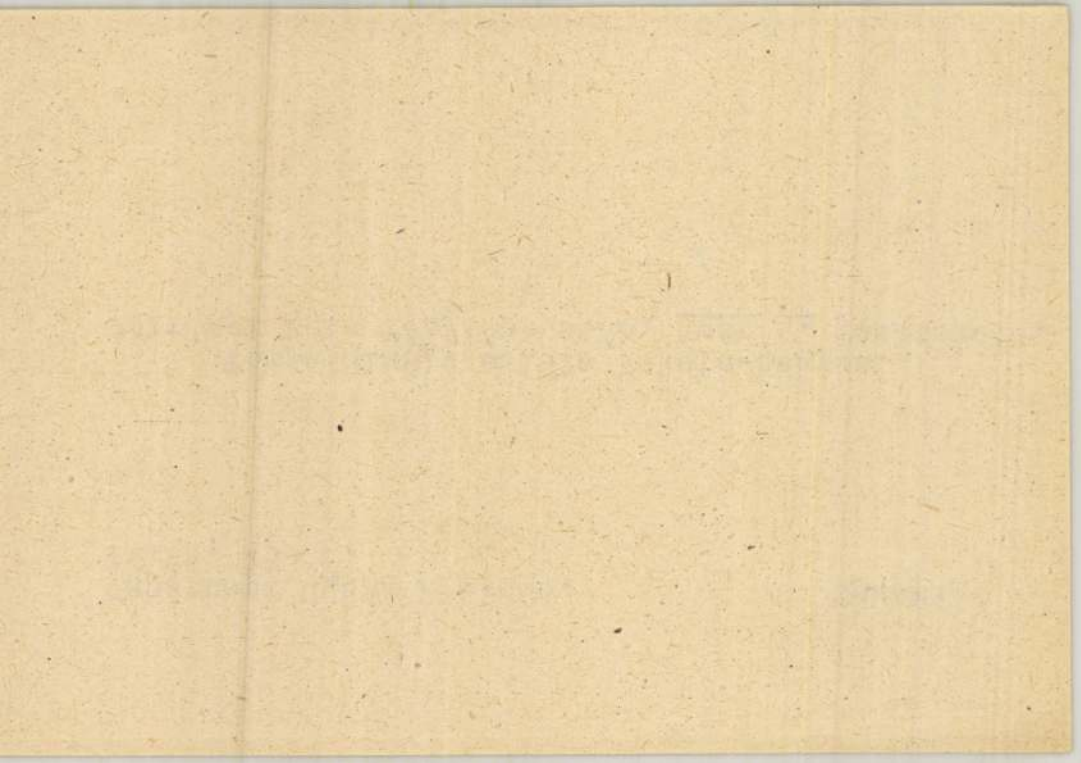
Vasárnapi Újság XV. 1868. IX. 27. 465. 1.
Zakariás

Tenkey honvédtábornok síremlékének
leleplezése Aradon. Auerbach fényképe után
Rusz F. Tametszötte.



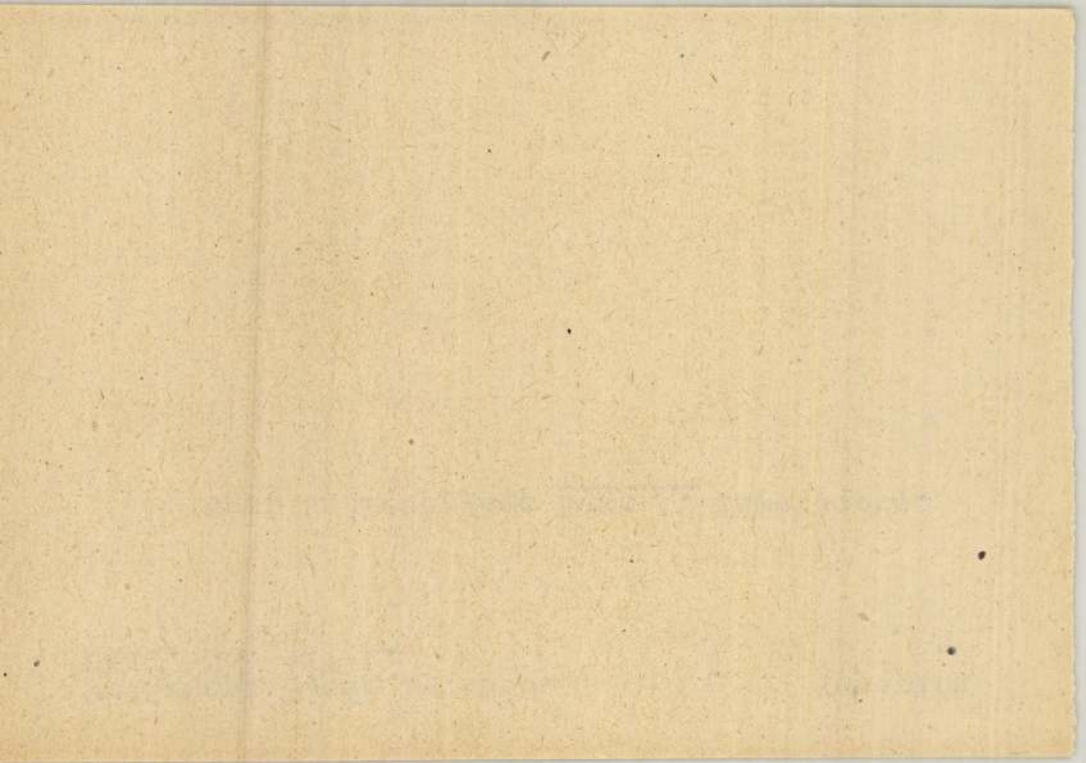
Tomba Mihály emléke Fekete-hegyen.
Foltényi Béla fényképe után, Busz K. fiametszete.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
IX. 20. 453. l.
Zakarlas



Vasárnapi Ujság XV. 1868.
VIII. 30. 417 I.
Zakarias

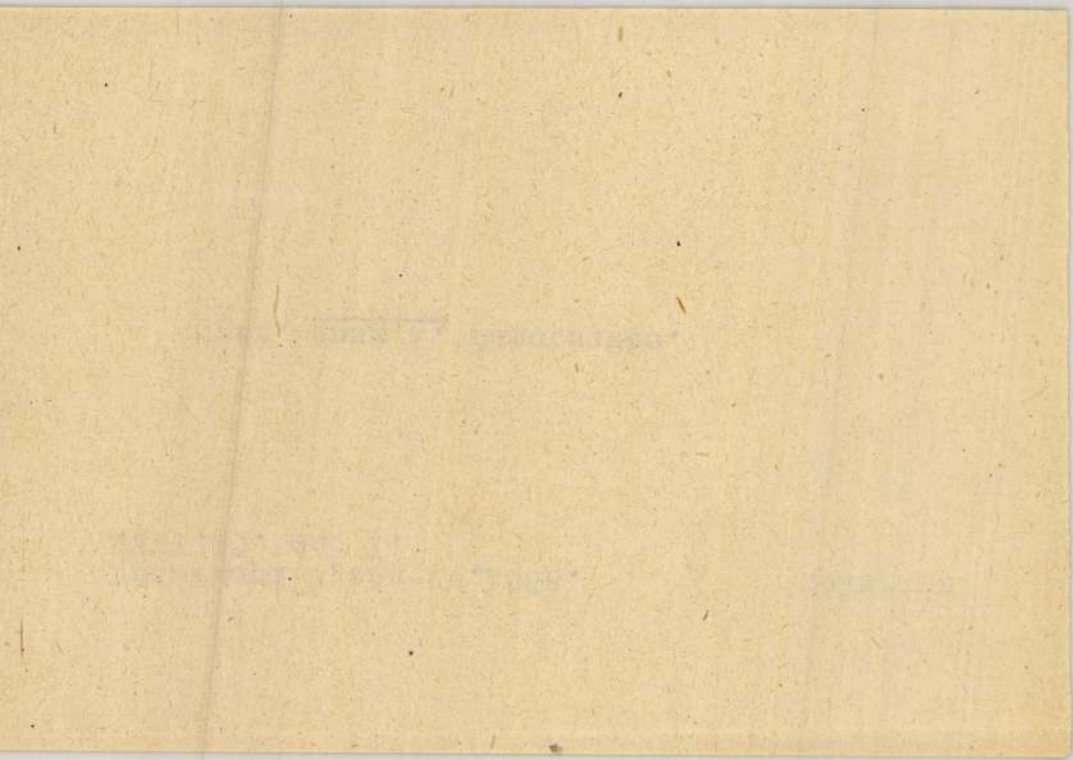
Egri székesegyház Rusz Y. fametszete.



Eger. Rusz R. Fametszete.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
VIII. 23. 405 l.

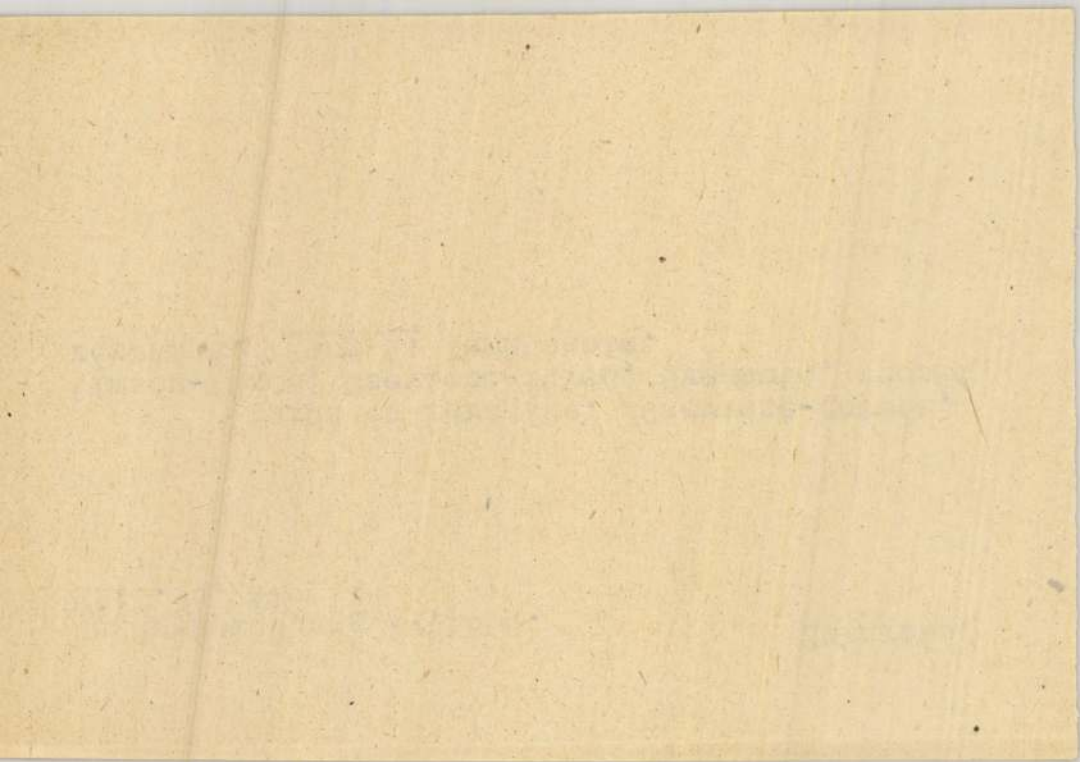
Zakariás



Parád és környéke. / Gsevicze-Torras,
timsós-fürdő, Gsevicze-fürdő, üvegkút, recski
rézbánya. / Rusz K. / Tametszete.

Vasárnapi Ujság XV, 1868.
VIII. 30. 416 l.

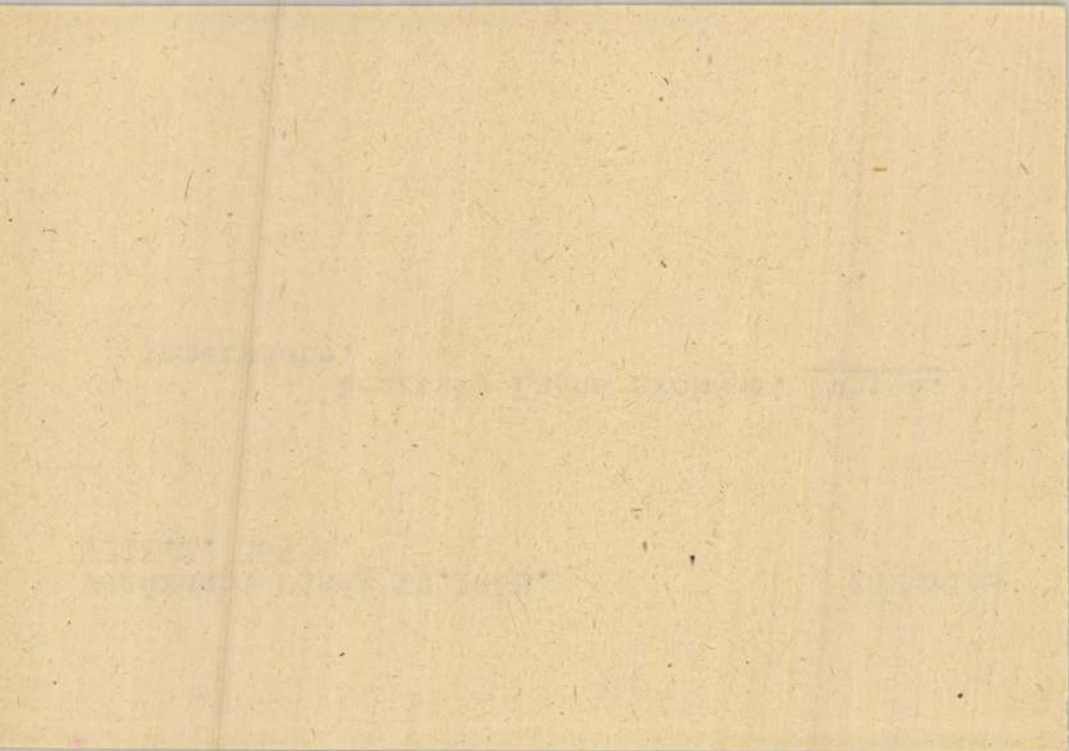
Zakarlas



Zakarriás

Vasárnapi Ujság XV, 1868.
VIII. 2. 365 l.

Benitzky Lajos arcképe. Ruszk.
Tametszete.



Vasárnap délután. 1868. évi. V. 19. VII.

Zárólap

Báró Orczy Lőrinc arcképe. Rusz K.
Fametszete.

Vasárnapi Újság XV. 1868.
VII. 5. 317 1.

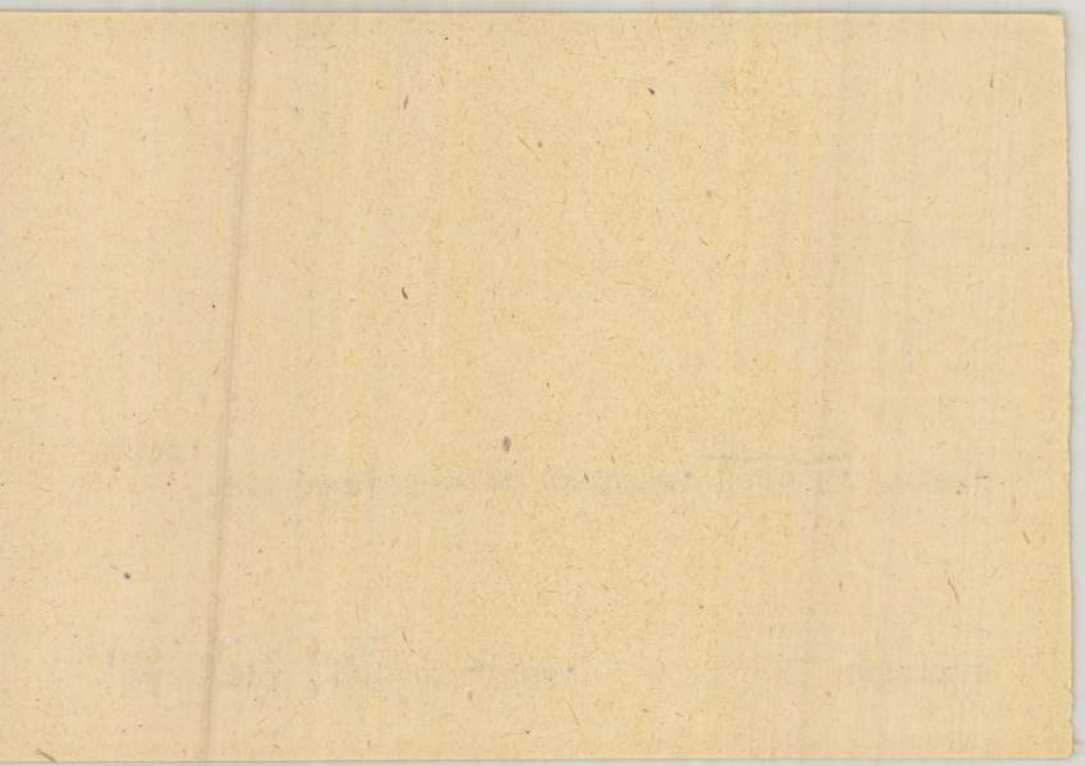
Zakariás

Esze Tamás arcképe, egyik lezármaszottjának
tulajdonában levő egykoru avarrell után, Rusz K.
Tametszete.



Vasárnapi Ujság XV. 1868.
VII. 12. 329 l.
Zakariás

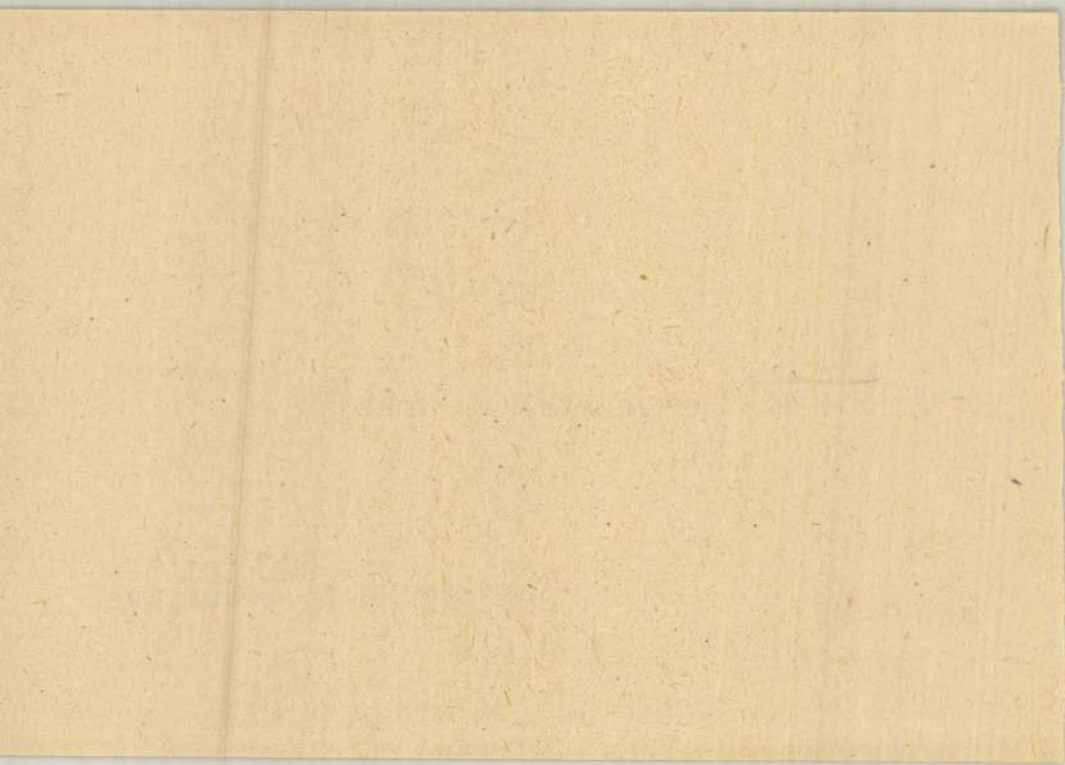
Földvári Sándor arcképe. Rusz K. Tamet-
zste.



Zakarias

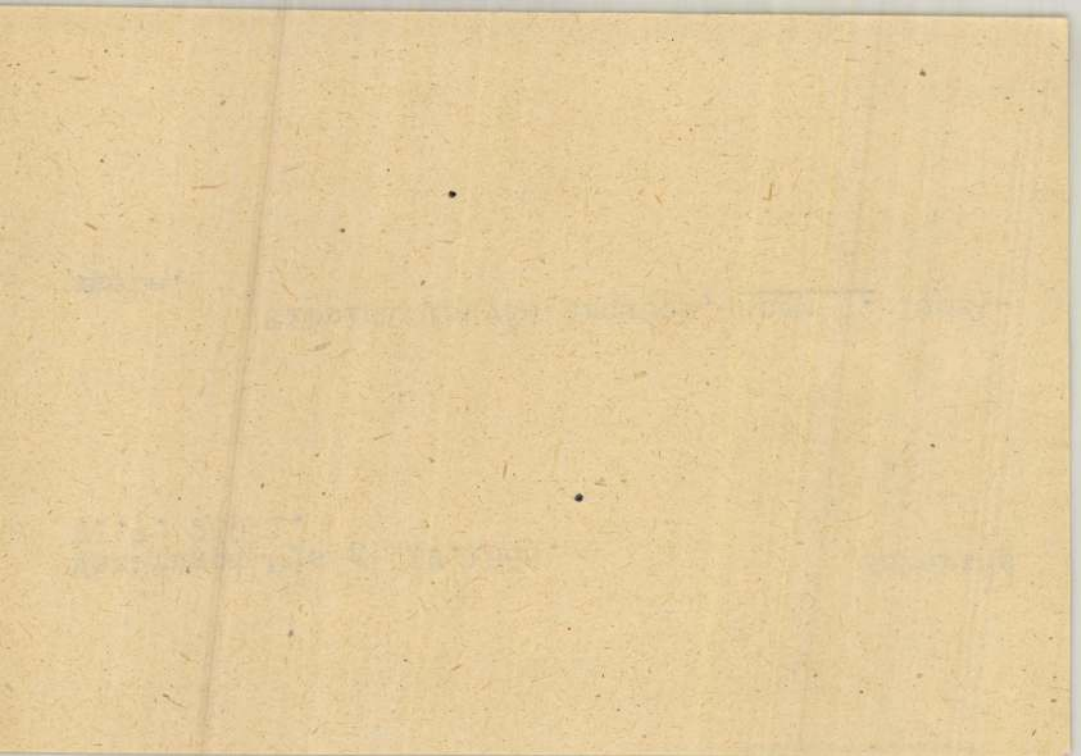
Vasárnapi Ujság XV. 1868.
VII. 12. 332 l.

Ujvidék és Pétervárad. Husz E. Ja-
metszete.



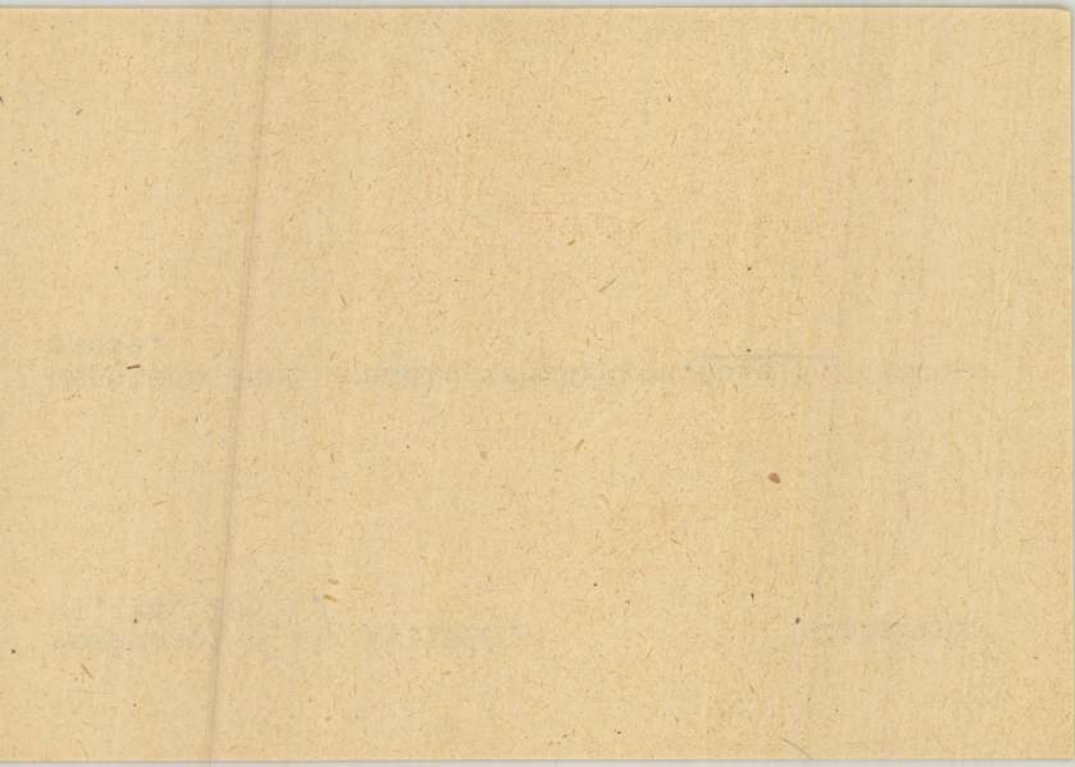
Zakarias Vasárnapi Ujság XV. 1868. VI. 7. 269 1.

Tiboldt Istvan arcképe, Rusz F. Jarnet-szete.



Vasárnap! Ű. ság XV. 1868.
VI. 14. 285 1.
Zakariás

Napoleon Jenő Francia trónörökös. Rusz K. Jamet-
szete.



Vasárnap! Ujság XIV.
1867. IV.28. - 197.1.

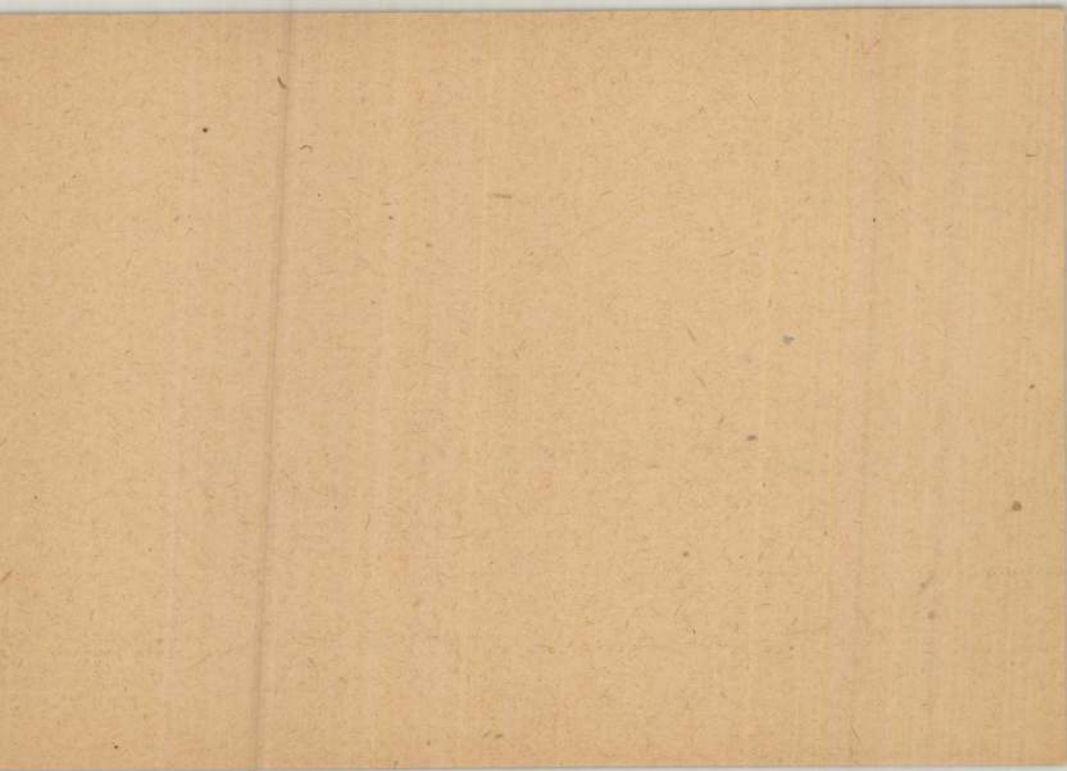
Zakariás

Tanárký Gedeon arcképe. Russ y. Farnetszete.

Bercsenyi Miklós arcképe. Husz k. Jametszete.

Vasárnapi Újság XIV.
1867. XII. 22. - 620. l.

Zakariás



Vasárnapi Ujság XV. 1868.
V. 31. 261 l.

Zakariás

Budvár és a Jézus kápolnája / Székely-
udvarhely mellett / Husz K. Tametszete.



A pécsi közszónányák. Rusz F. Fajetszete.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
V. 24. 249 l.
Zakarlas

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
V. 24. 245 l.
Zakariás

Dr. Balassa János arcképe. Rusz E. Jemett
szete.



Vasárnapi Újság XV. 1868. IV. 26. 201 l.
Zakariás

Ruszk. Tametszete.
Gyulafehérvár, Szent György kapu.



Vasárnapi Ujság XV. 1868. IV. 26. 201 I.
Zakariás

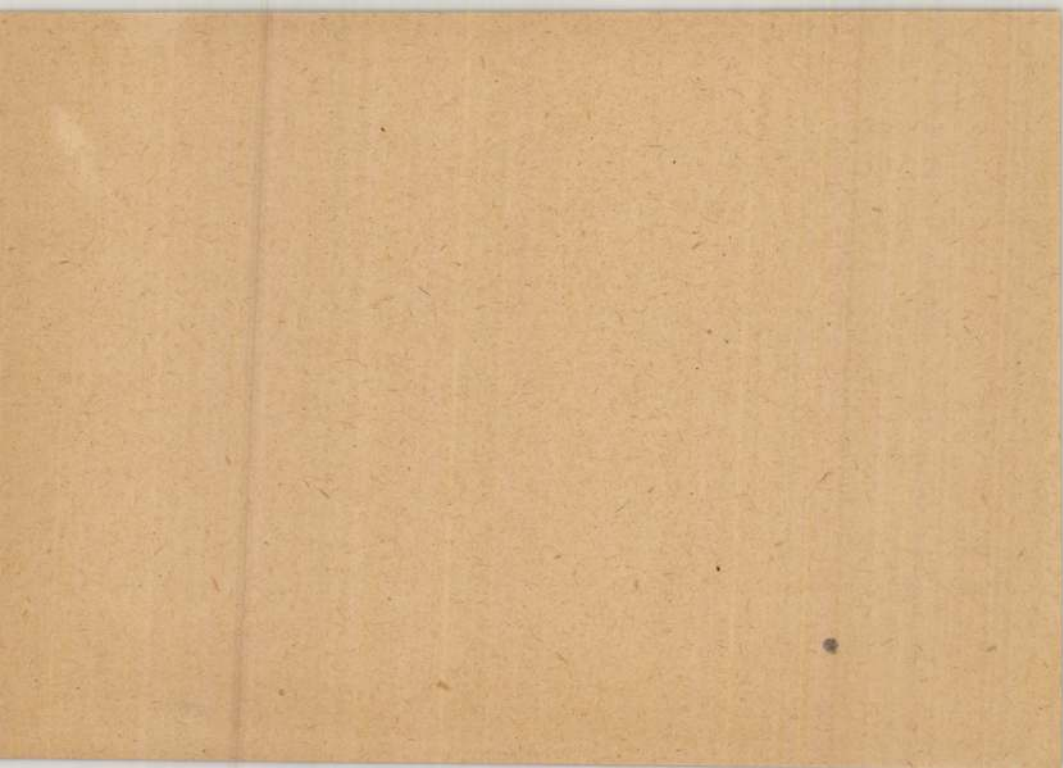
Rusz K. Famejszete.
Gyulafehérvár. # katonatiszti lak.



Zakarlas

Vasárnapi Ujság XV.1868.
IV.19.188 1.

Gyulafehérvási képek IV. Bathyanéum.
Rusz K. Tametszete.



metszete.

cs anyi László arcképe, Rusz K. fa-

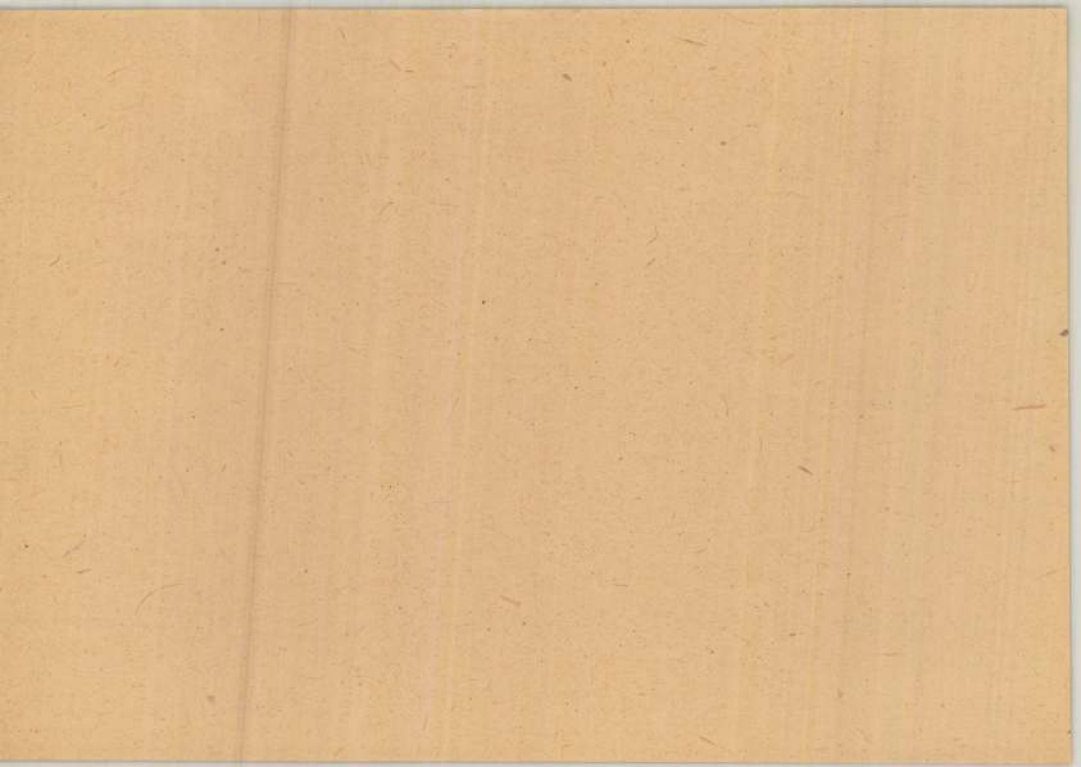
Vasárnapi Ujság XV. 1868.
III. 8 109 1.

Zakaritás

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
III. 1. 100 l.

Zakariás

Rigyelmessy Fülöp arcképe. Ruszk. fa-
metszete.



Vasárnapi Ujság XV. 1868.
II. 25. 88 1.

ZKARTIAS

Duna-Szekcső / Baranya m. / Rusz K. fa-
metiszete.



Vasárnap & Ujság XV. 1868.
II. 23. 88 1.
Zakariás

Pandur a csárdában. Rusz K. • Tametszete.



Fametszet.

Gróf Batthyányi Kázmér arcképe. Ruszt. K.

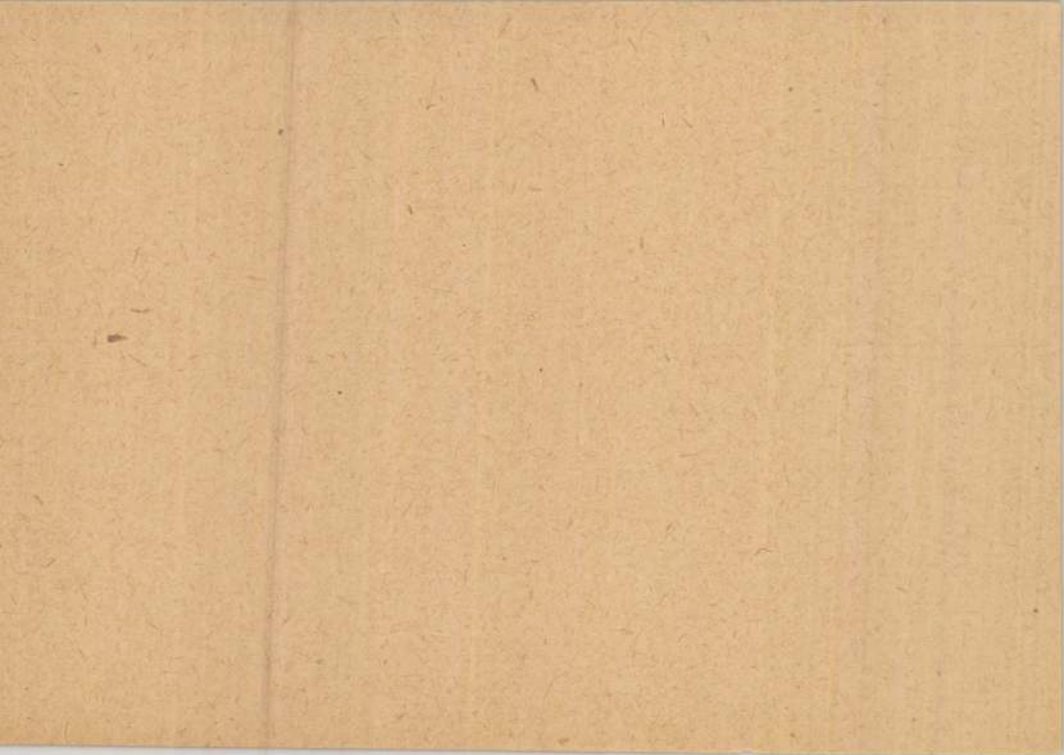
II. 23. 85 1.

Vasárnapi Ujság XV. 1868.

Zakarítás

Vasárnap! Ujság XV. 1868. II. 16. 77 1.
Zakariás

Thern Vilmon és Lajos arcképe. Rusz K.
Fametszete.

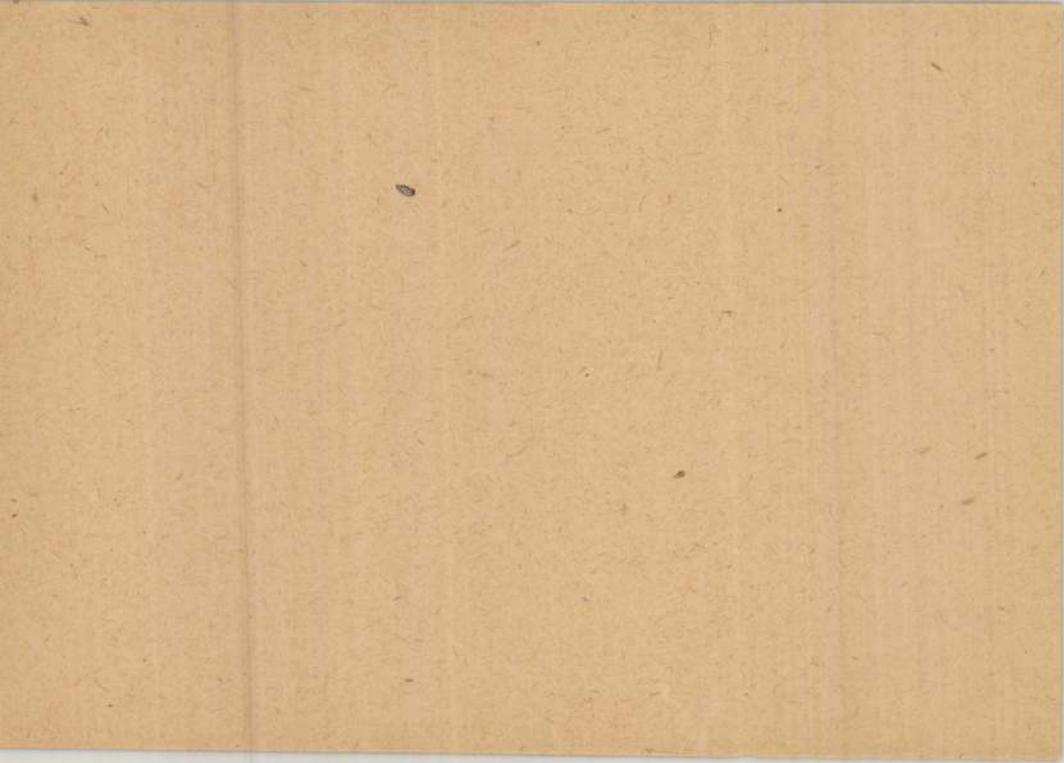


Zakarítás

Vasárnapi Ujság XV. 1868.
II. 16. 76 l.

Thern Károly arcképe, Rusz K. Tamet-

szete.



szete.

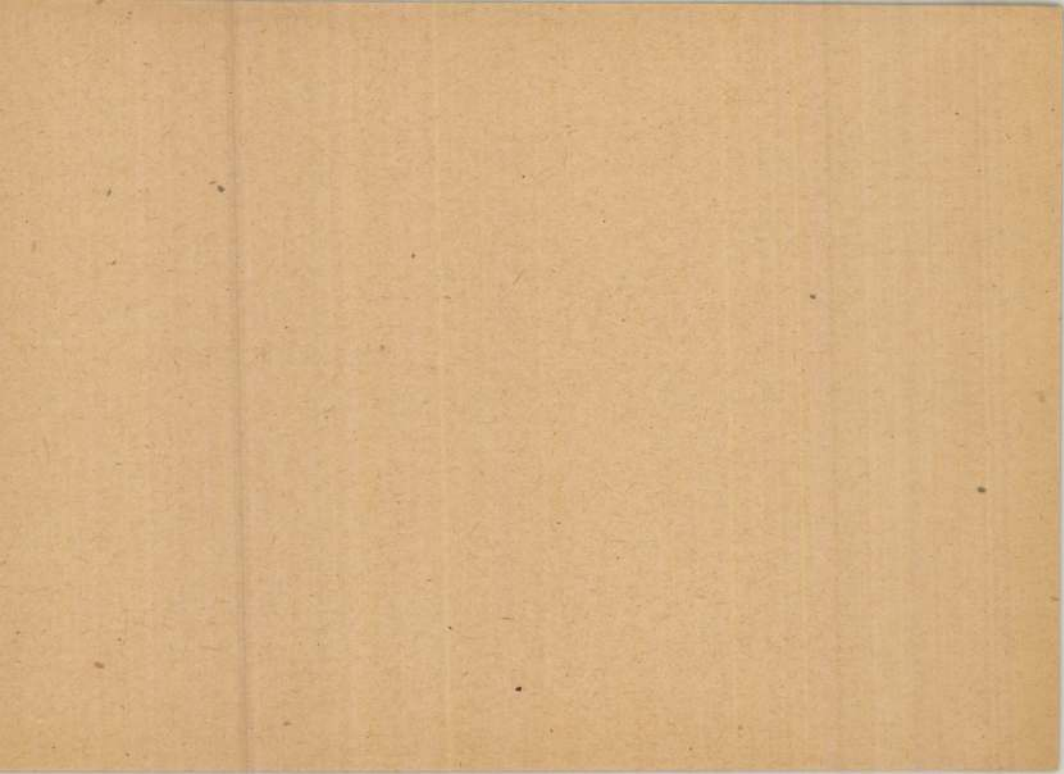
Pákh Mihály arcképe Rusz K. famet-

Vasárnapi Ujság XV. 1868. j.
II. 9. 61. l.

Zakaritás

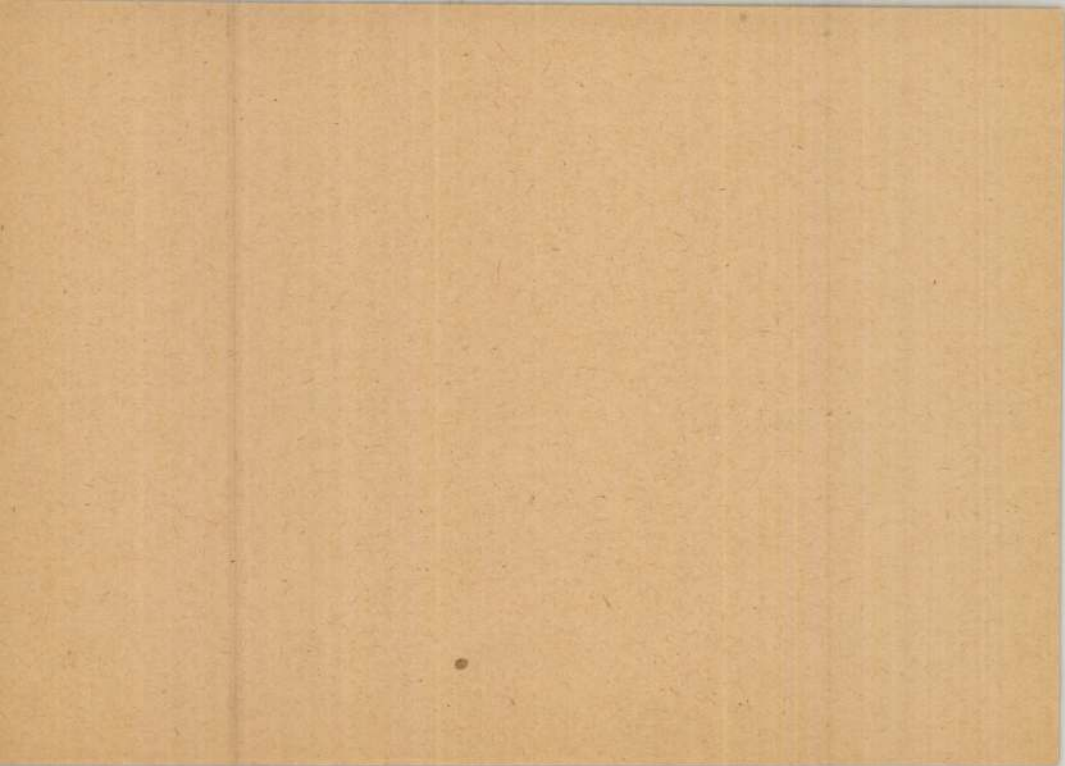
Vasárnapi Ujság XV. 1868. II. 16. 73 l.
Zakariás

Gróf Bethlen, Gergely arcképe. Ruszk.
Fametszete.



Szontágh Pál arcképe. H. /Háské?/ jel-
zessel, Kusz K. metszete.

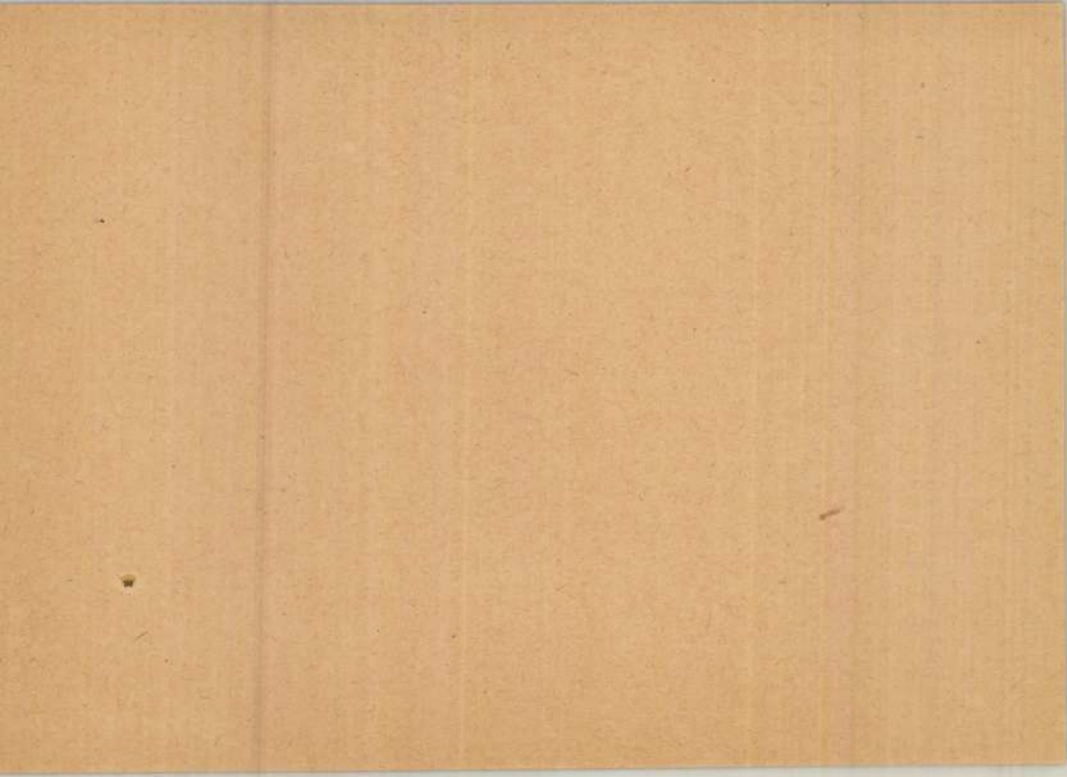
Vasárnapi Ujság XV. 1868.
I. 26. 37 l.
Zakariás



Vasárnap! Ujság XV. 1868.
I. 12. 13 1.

Zakariás

László Károly arcképe Rusz K. fametszete.



Vasárnap! Ujság IX.
1862. XII.28. - 613 l.

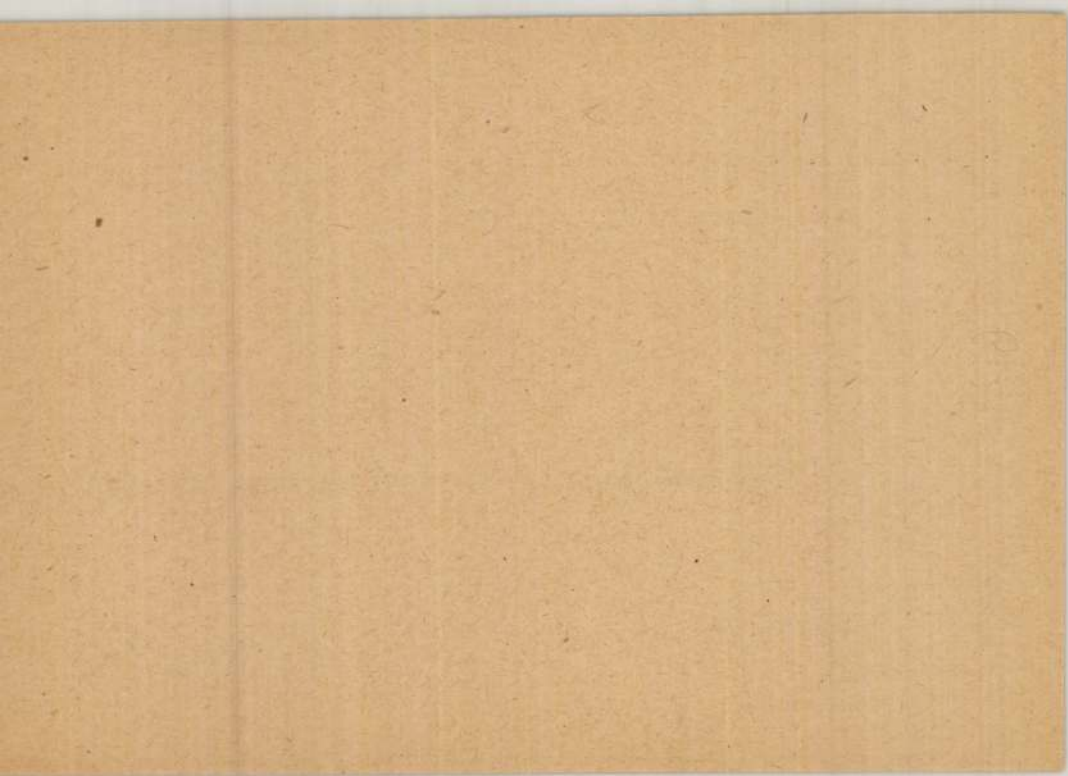
Zakariás

Fáncsy Lajos archépe. Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. VIII. 25. - 421. 1

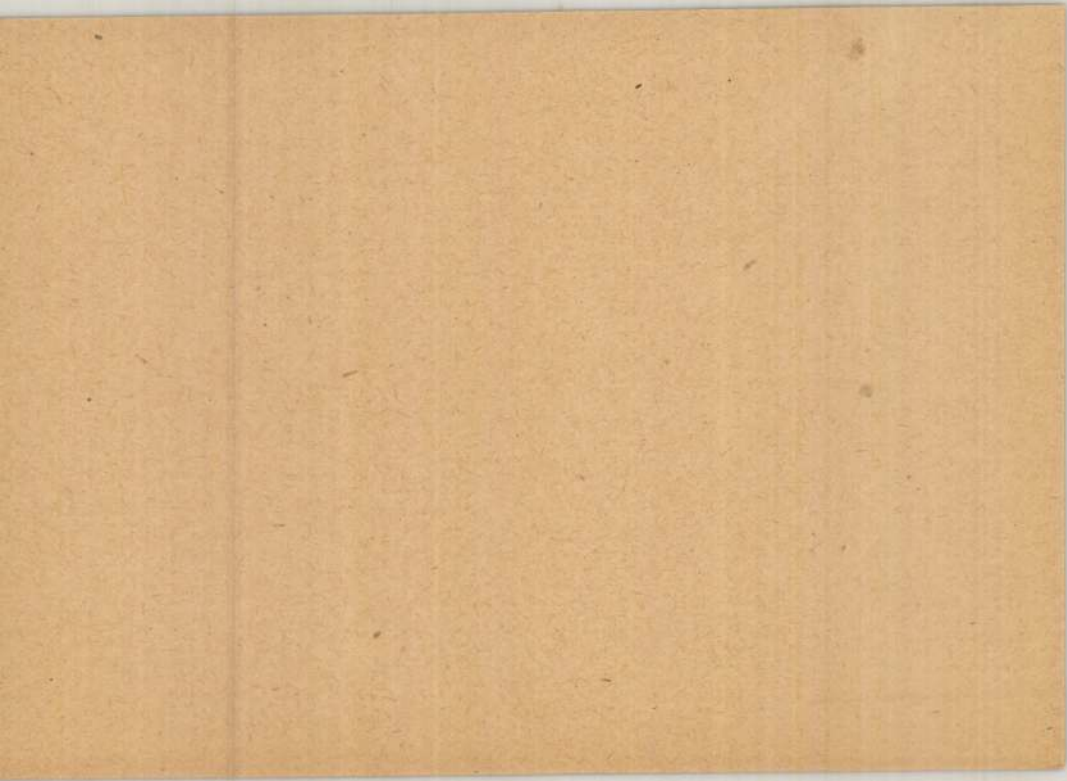
Zakariás

Percezel Mór szülőháza Bonyhádon. Russ fametszete.



Percezel Mór fogadtatása Bonyhádon. Rüss
Tametszete.

Vasárnapi Újság XIV.
1867. VIII. 25. - 421. 1.
Zakariás



Vasárnap! Ujság X.
1863. II. 22. - 65 l.

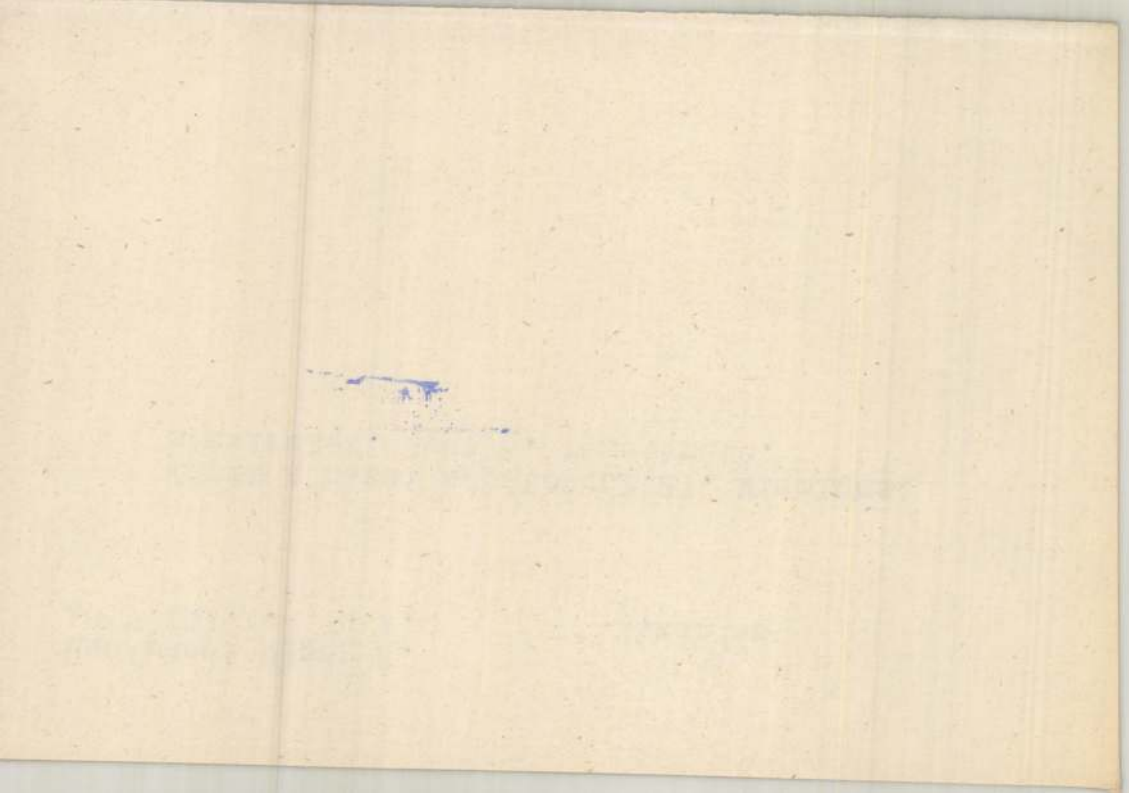
Zakariás

Lisznyai Kálmán arcképe. Metszete: Russ.
Fametszet.

Vasárnapi Ujság X.
1863. III. 1. - 76 l.

Zakarlas

Képek a hazai népeletről. 27. Miszlókai
népviselő. Russ K. Tametszete.



Vasárnap! Ujság X.
1863. II. 15. - 57 1.

Zakariás

Dosa Elek arcképe. Russ fametszete.

Vasárnapi Újság XIV.
1867. VI. 30. - 321.

Zakarias

Klapka György arcképe. Russ. k. Fajetszete.



Vasárnapi Újság XIV.
1867. VI. 30. - 324. l.

Zakariás

Képek a koronázásról. III. Az eskü. Russ K.
Fametszete.



Vasárnapi Ujság XIV.
1867. II. 10. - 65 l.

Zakariás

Pusztá-palota. / A Bakonyban / Russ K. Fajmetszete

Vasárnap! Ujság X.
1863. I. 25. - 29 I.

Zakarlás

Bemer Laszlo arcképe. Russ fametszete.

... ..

1802 1 52 33 1
1802 1 52 33 1

...

Vasárnapi Újság X.
1863. I. 18. - 21 l.

Zakariás

Bod Péter arcképe. Russ fametszete.

Водъ Петеръ влохъе. Владъ Ташегазете.

1882. I. 18. - 51 I.
Асафлуды Олафъ X.

Законъ

Vasárnapi Ujság X.
1863. I. 11. - 13 1.

Zakariás

Kemény Ferenc arcképe. Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XIV.
1867. IX. 22. - 464. l.

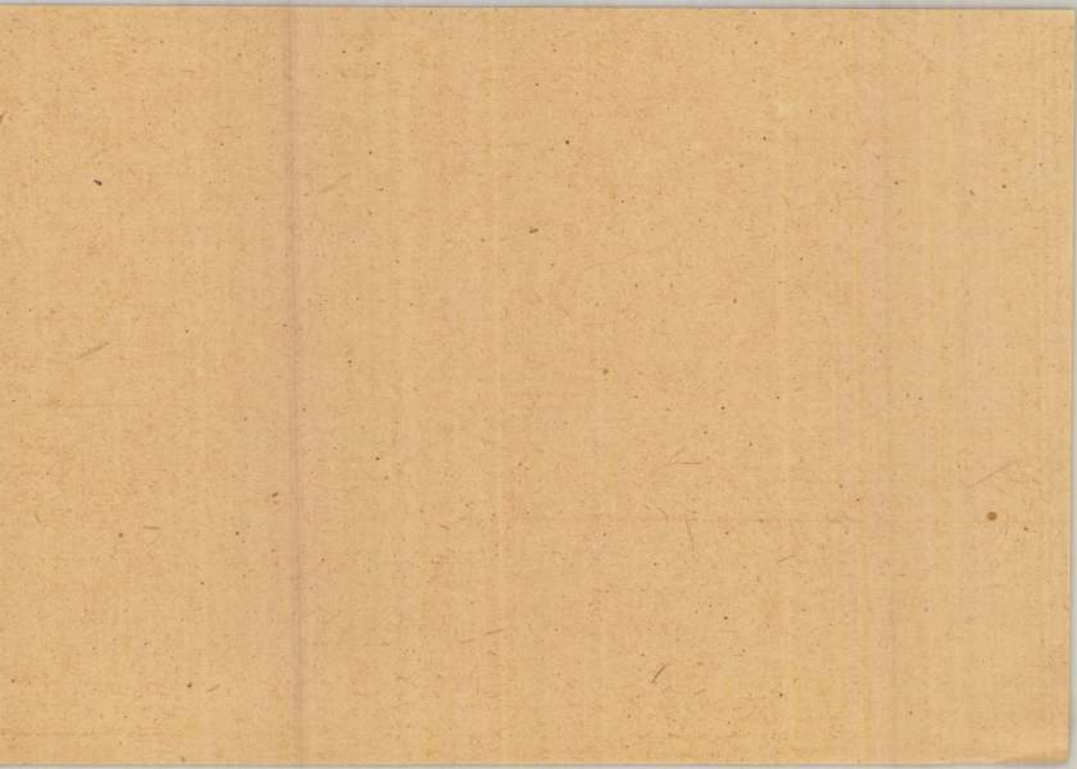
Zekariás

Turr István arcképe. Russ K. Jametszete.



Tisza Kálmán arcképe. Russ K. Jarmetszete.

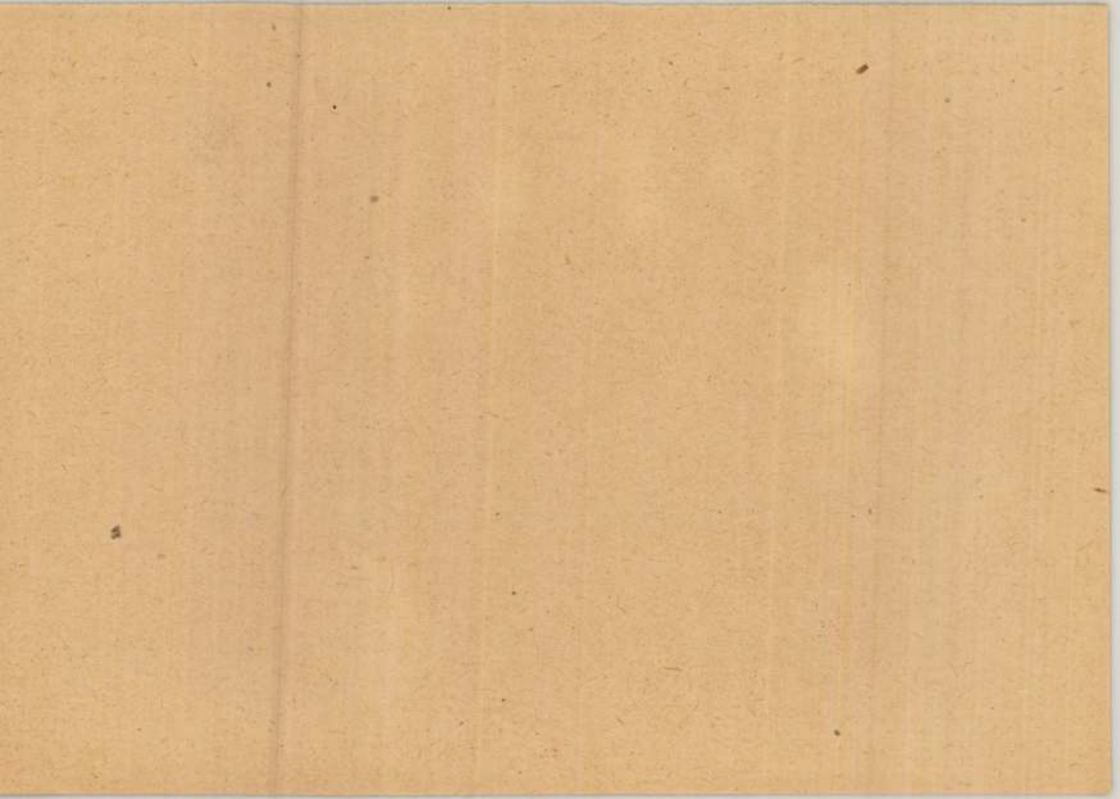
Vasárnapi Ujság
1867. X. 27. - 524. 1.
Zakariás



Vasárnap! Ujság XI.
1864. VIII. 21. - 345 l.

Zakariás

Gróf Pestetich György palotája Pesten.
Russ K. Jametszete. / VIII. Ruskin-u. 26.--
Ybl Miklós műve. Z. G. S. /



Vasárnap! Ujság XI.
1864. VIII. 28. - 353 l.

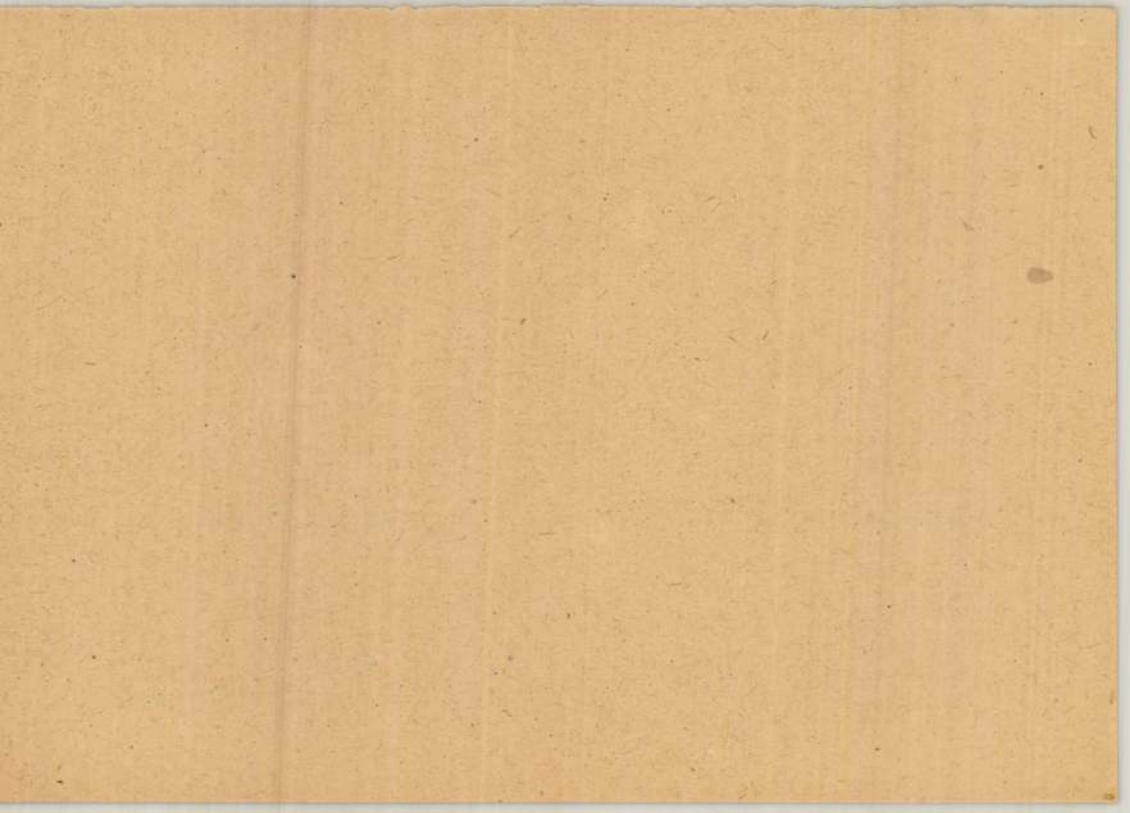
Zakariás

Marton István / 1760-1831 / arcképe. Russ K.
Fametszele.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. VI. 26. - 252 l.

Zakarias

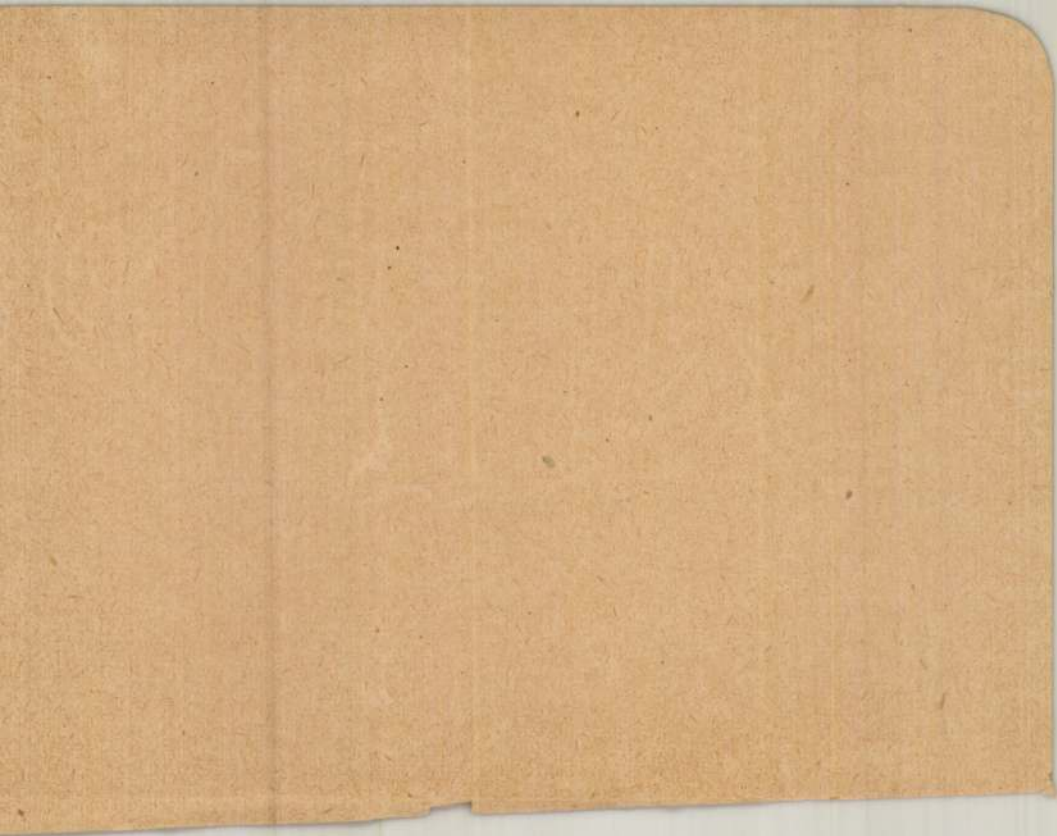
Rozsnyó. / Gömör megyében. / Russ. n. Fajetszete.



Vasárnap Ujság XI.
1864. I. 3. - 5. l.

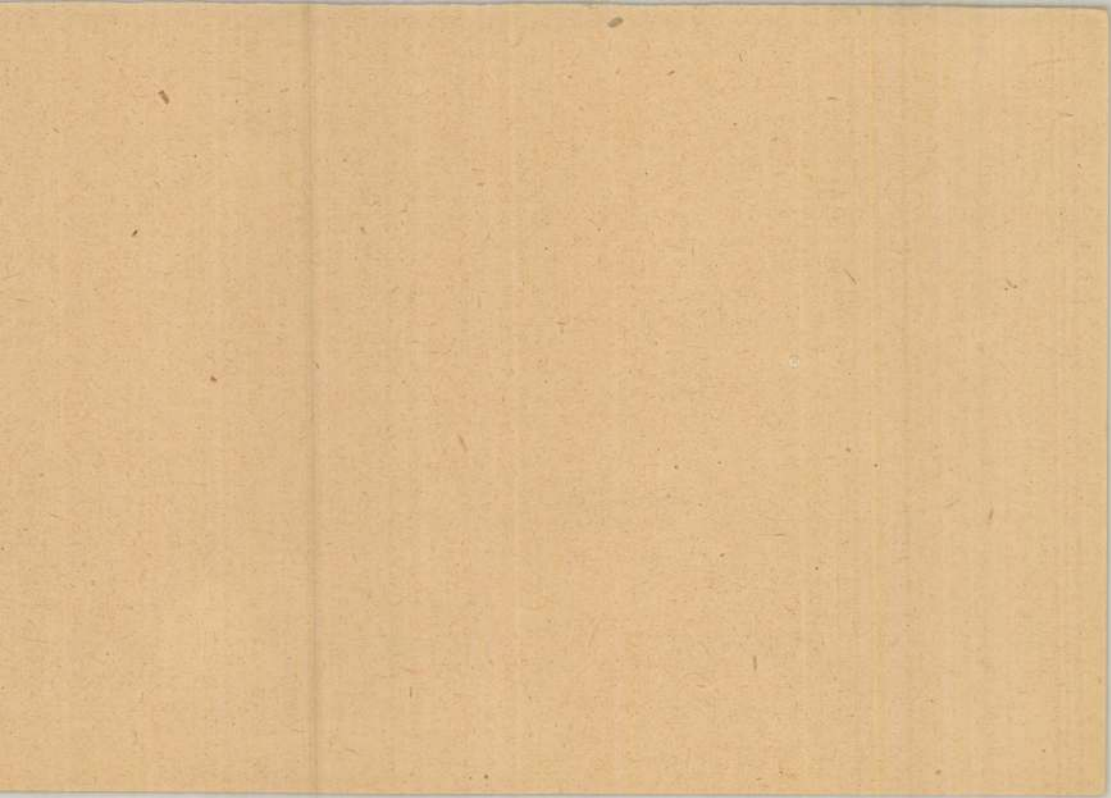
Zakarlas

Diosgyöri vashamorok. Ruzs fametszete.



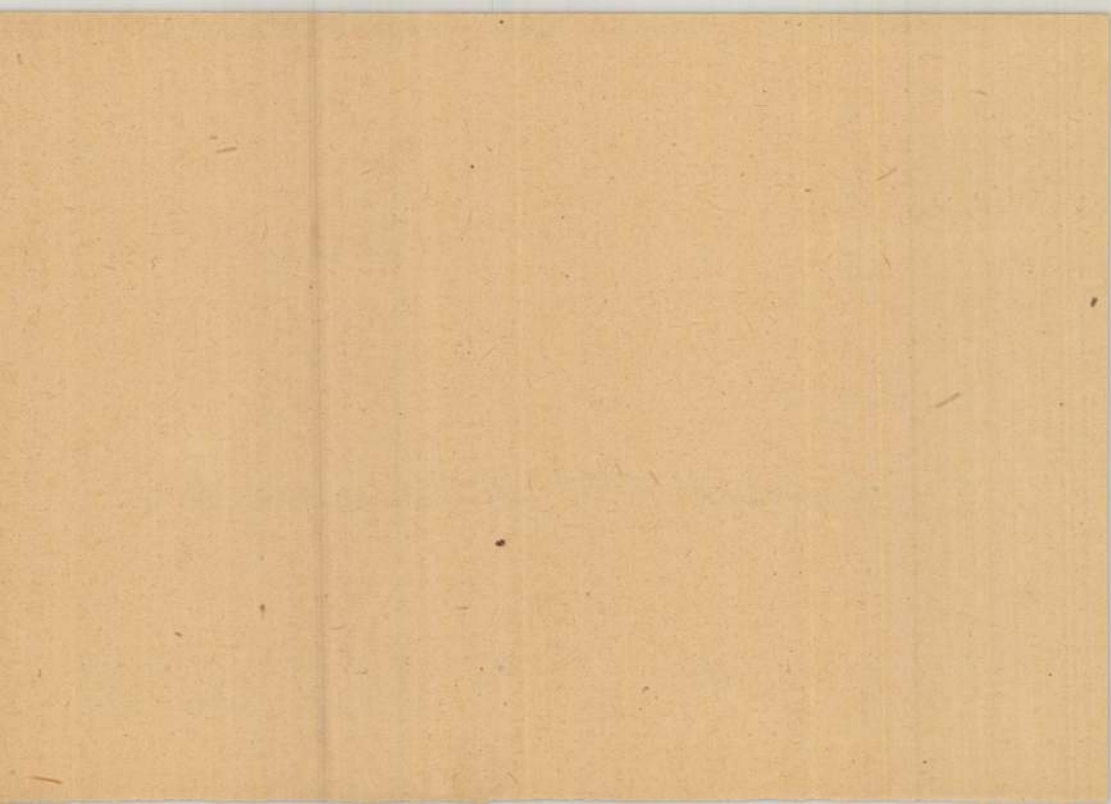
Orlay Soma arcképe. Russ K. fametszete.

Vasárnapl Ujság XI.
1864.VIII.7. - 317-~~318~~ 1.
Zakarias



Laky Demeter arcképe. Russ fametszete.

Vasárnap! Ujság XI.
1864. VIII. 21. - 341 l.
Zakariás



Zakarías

Vasárnap! Ujság X.
1865. VII. 12. - 245. l.

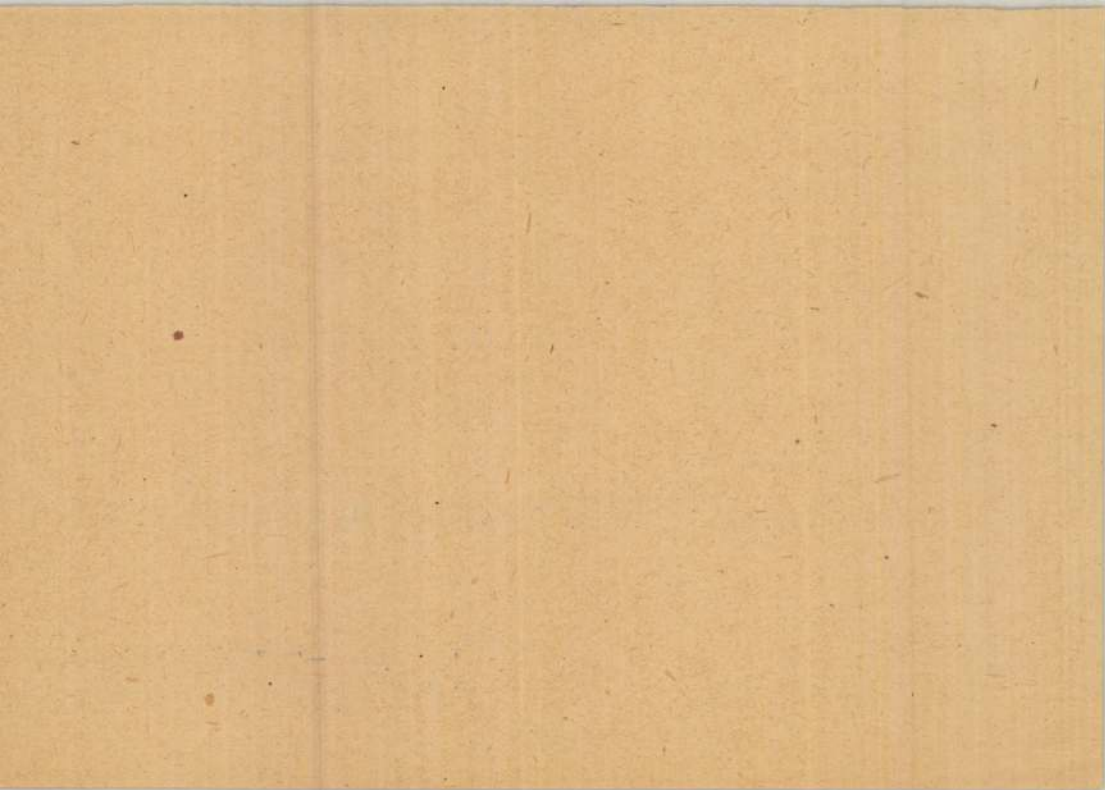
Szigeti József arcképe Russ fametszete.



Vasárnap! Ujság XIX.
1864. VII. 3. - 260 l.

Zakariás

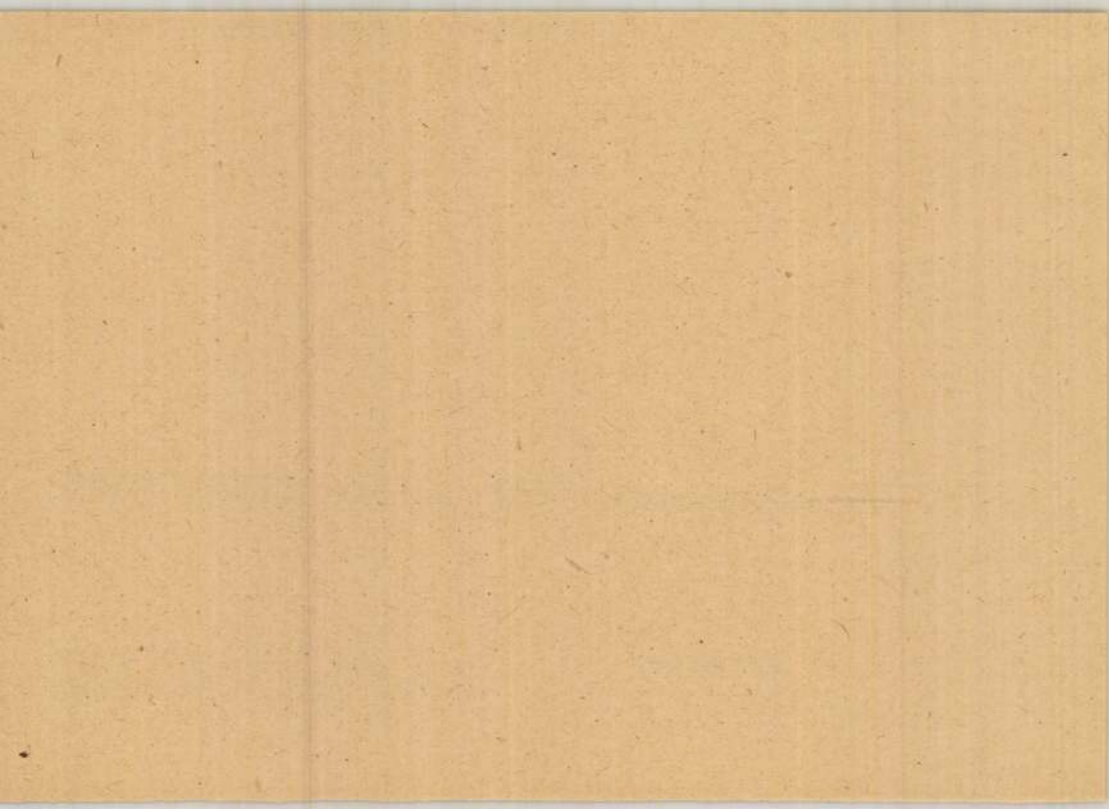
Szilágyi István arcképe. Russ A. Fajetszete.



Alexy Károly arcképe. Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. VII. 10. 273 l.

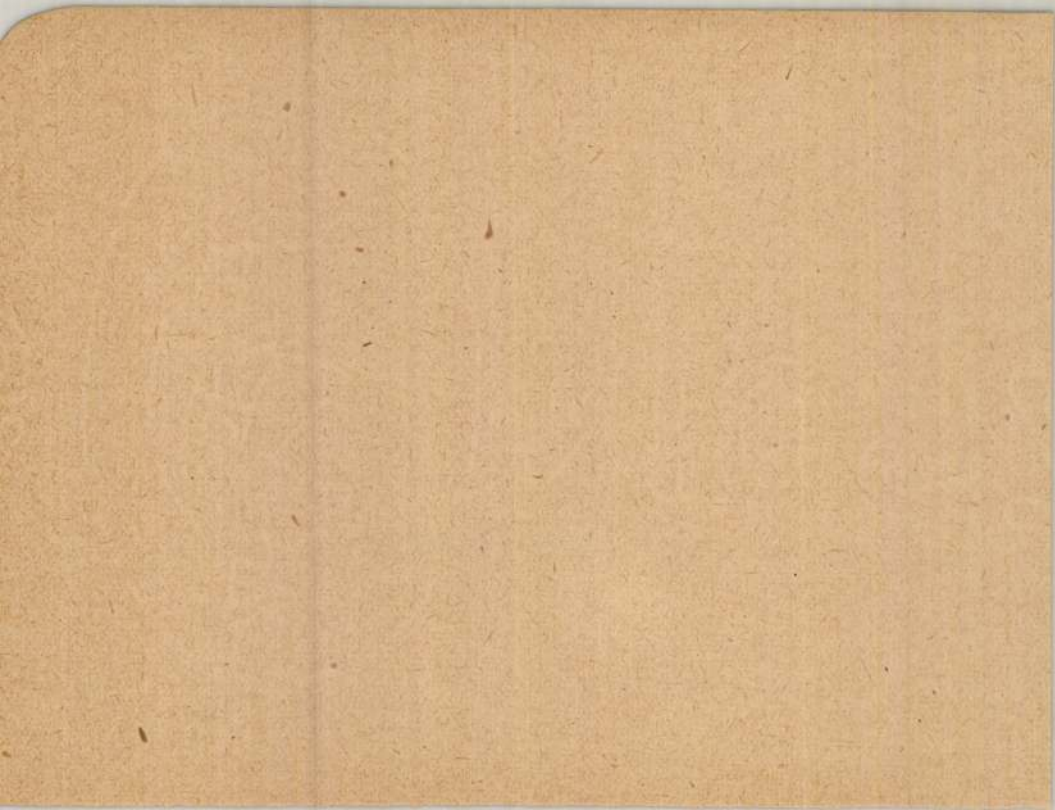
Zakariás



Vasárnapi Ujság XI.
1864. I. 24. - 41. l.

Zakariás

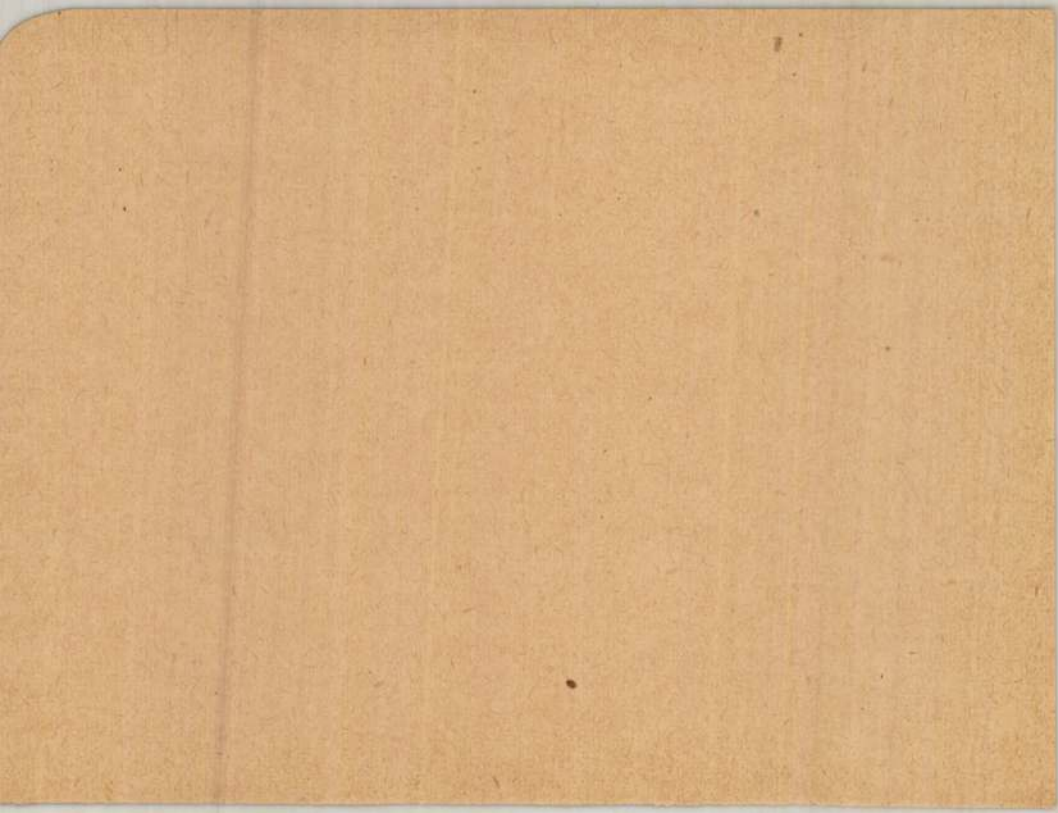
Kilátás a Branyiszkőről. Russ Falmetszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. I. 24. - 37. l.

Zakariás

Zilberth Robert dr. arcképe. Russ fametszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864, X. 16. - 441 l.

Zakarlas

Az Akadémia palota szobrai. II. Történetstudomány.
Russ K. Fajetszete. Fénykép után.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. XI. 9. - 425 l.

Zakariás

Az Akad. palota szobrai. I. Törvénytudomány,
Russ Iametszete fénykép után.

Vasárnapl Ujság XI.
1864. X.2. - 413 l.

Zakariás

Dudik Béda / morva történeasz/arc képe /
Russ fametszete.

Vasárnapi Újság XIII.
1866. XII. 30. - 637.1.

Z akartás

Balla király arcképe, Rusz K. fametszete.



Vasárnapi Ujság XIII.
1866. XII. 9. - 593. 1.

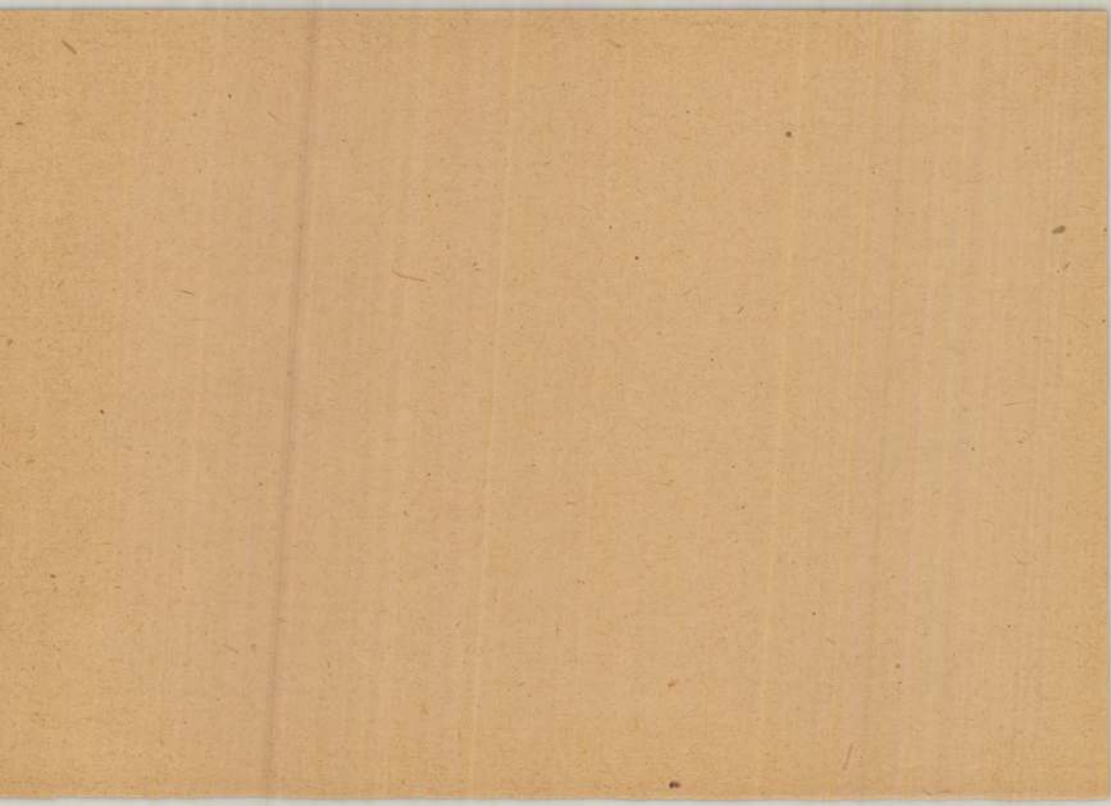
Zakariás

16th Vilmos arcképe, Rusz K. Jametszete.

Vasárnapi Újság XI.
1864, IX. 11. - 380 1.

Zakarías

Borsodmegyei vasgyárak. I. Az özdí vasgyárak.
Russ fametszete.



Vasárnaptól Ujság XI.
1864. IX. 18. - 389 l.

Zakariás

Damjanich Jánosné arcképe. Russ K. Fajmetsző Inté-
zete.



Vasárnap! Ujság XI.
1864. IX. 25. - 401 l.

Zakariás

Rabian Gábor arcképe, Russ K. Fametszete.



Vasárnap! Ujság XI.
1864. IX. 18. - 393 l.

Zárulás

A marosvásárhelyi kirándulásból: A nyaradászeredat
Russ K. Temetszete. reggeli állomás, augusztus 28-án.

Vasárnapi Újság XI.
1864. III. 27. - 117 l.

Zakariás

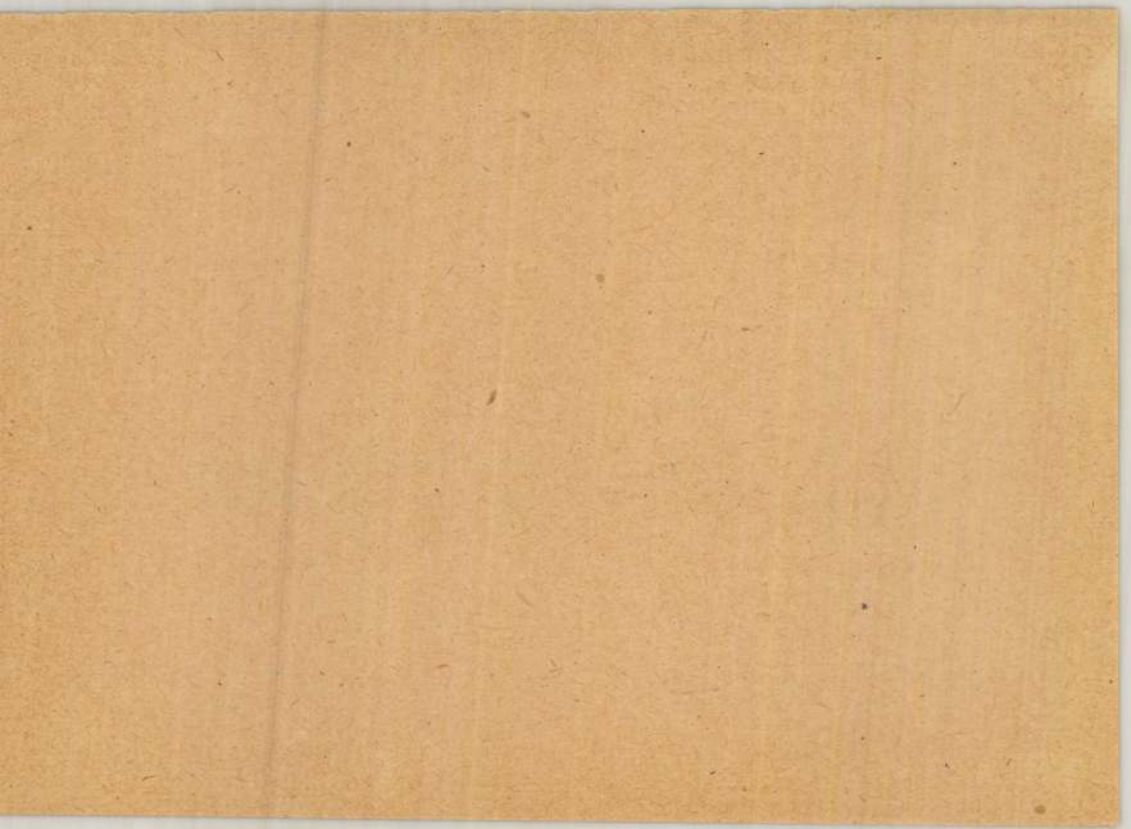
Radó Lajos arcképe. Russ lametszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. III. 27. - 120 l.

Zakariás

Tornai kastély és kert. Keglevich Béla
birtoka. Russ Iametszete.



Vasárnapl Ujság XI.
1864. IV. 10. - 137 l.

Zakariás

Sebestyén Gábor arcképe. Russ fametszete.



Kendefly Adam arcképe. Russ Jametszete.

Zakarías

Vasárnapl Ujság XI.
1864. IV.3. - 125 l.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. VI. 12. - 229 l.

Zakariás

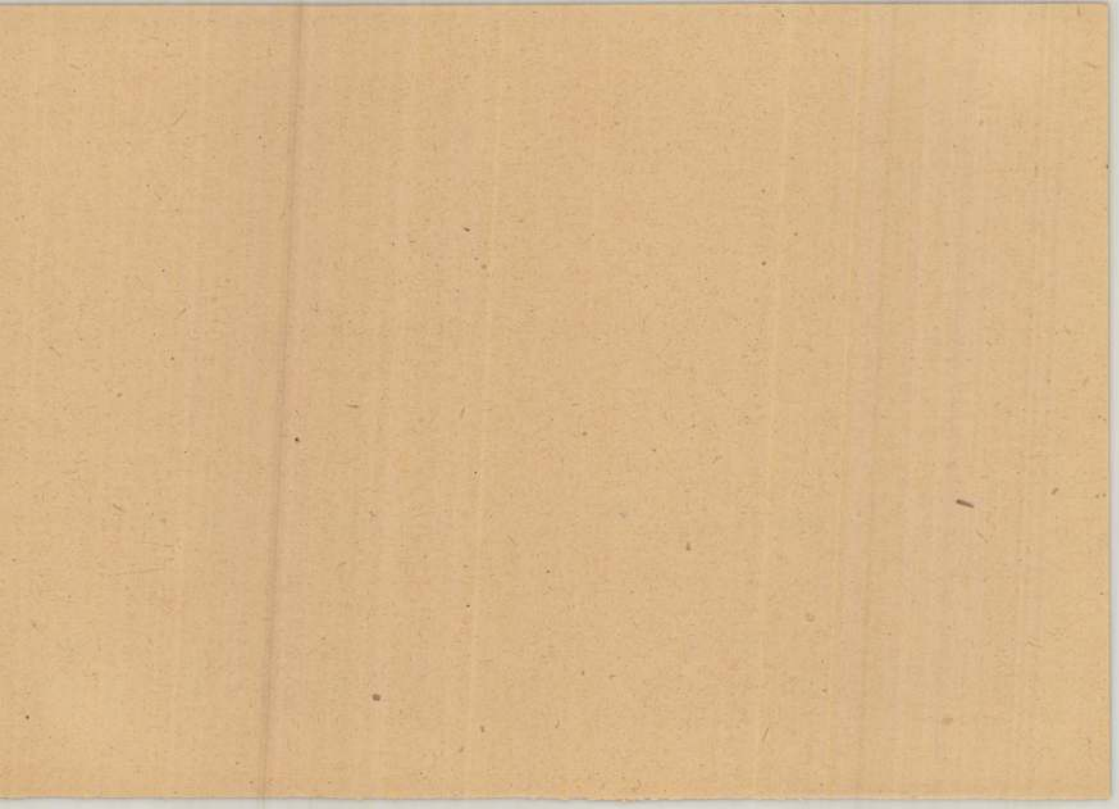
A pesti csónakverseny. Russ k. Fajetszete.



Vasárnapi Ujság XI. 1
1864. X. 30. - 460 l.

Zakariás

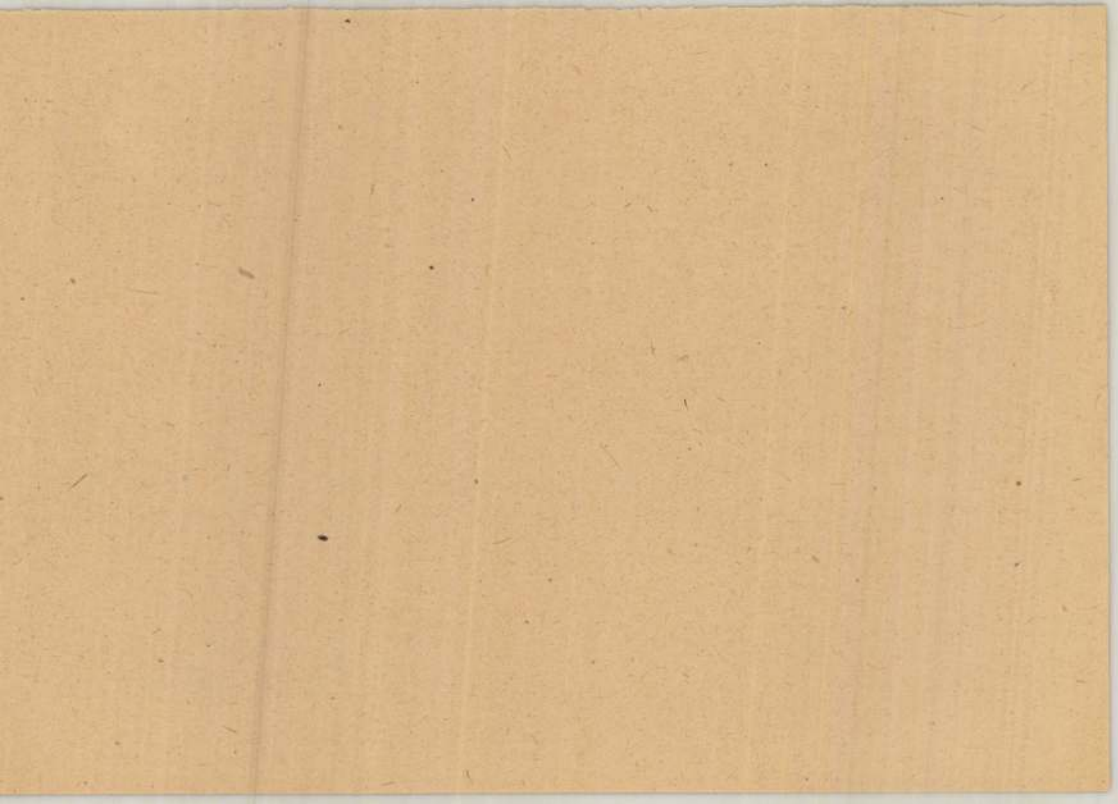
Csopey Antal arcképe. Russ K. Fajmetszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. X. 23. - 453 l.

Zakariás

Az Akadémiai palota szobrái. III. Mennyiségtan.
Russ K. Tametszete, fénykép után.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. X. 23. - 449 l.

Zakarias

Markó Károly arcképe, Russ fametszete.

Matyus Istvan arcképe, Russ fametszete.

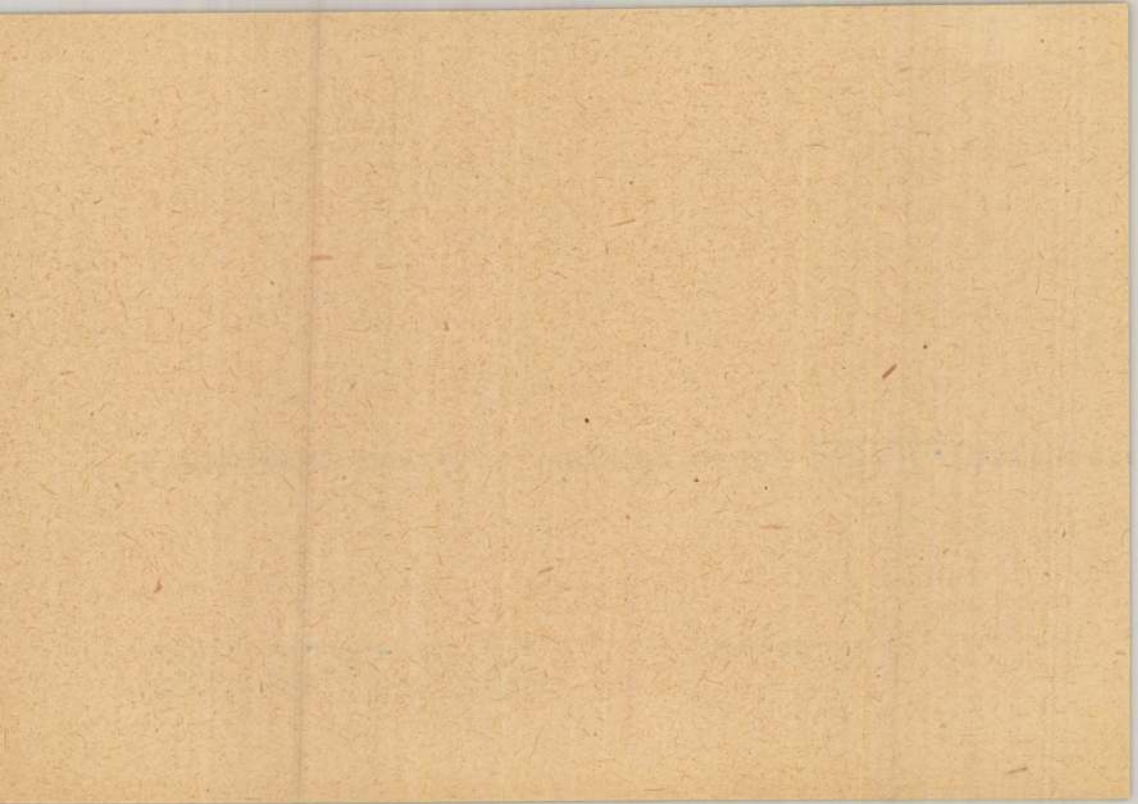
Zakariás

Vasárnapi Ujság XI.
1864. VIII. 14. - 329 l.

Vasárnapi Ujság XIII.
1866. IX. 30. - 469. l.

Zakariás

A miklósdí kastély. Fénykép után, Rusz K. Tametszet.



Vasárnapi Ujság XIII.
1866. X. 7. - 481. l.

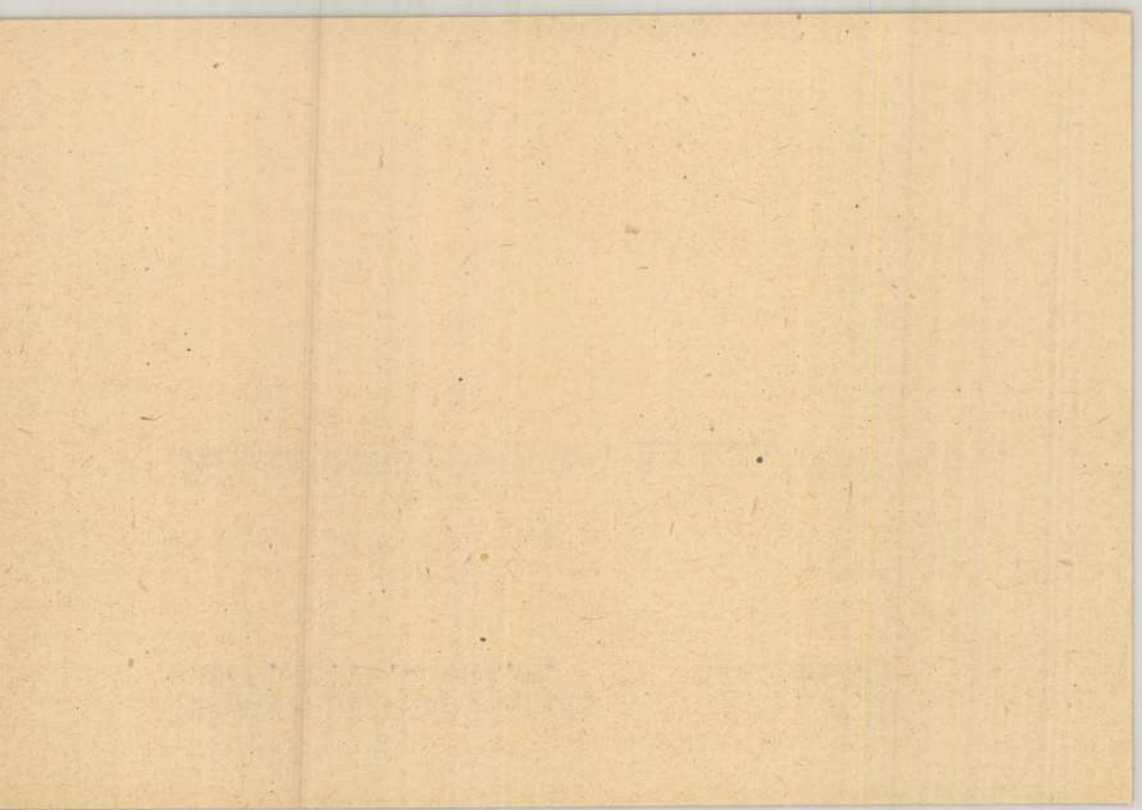
Zakariás

Baja városa. / Bács megyében / Ruszk. Jamet-
szete.

Vasárnapi Ujság XIII.
1866. X. 14. - 489. l.

Zakariás

Hajnik Károly arcképe, Rusz K. fametszete.



Vasárnapi Újság XIII.
1866. VIII. 5. - 373. 1.

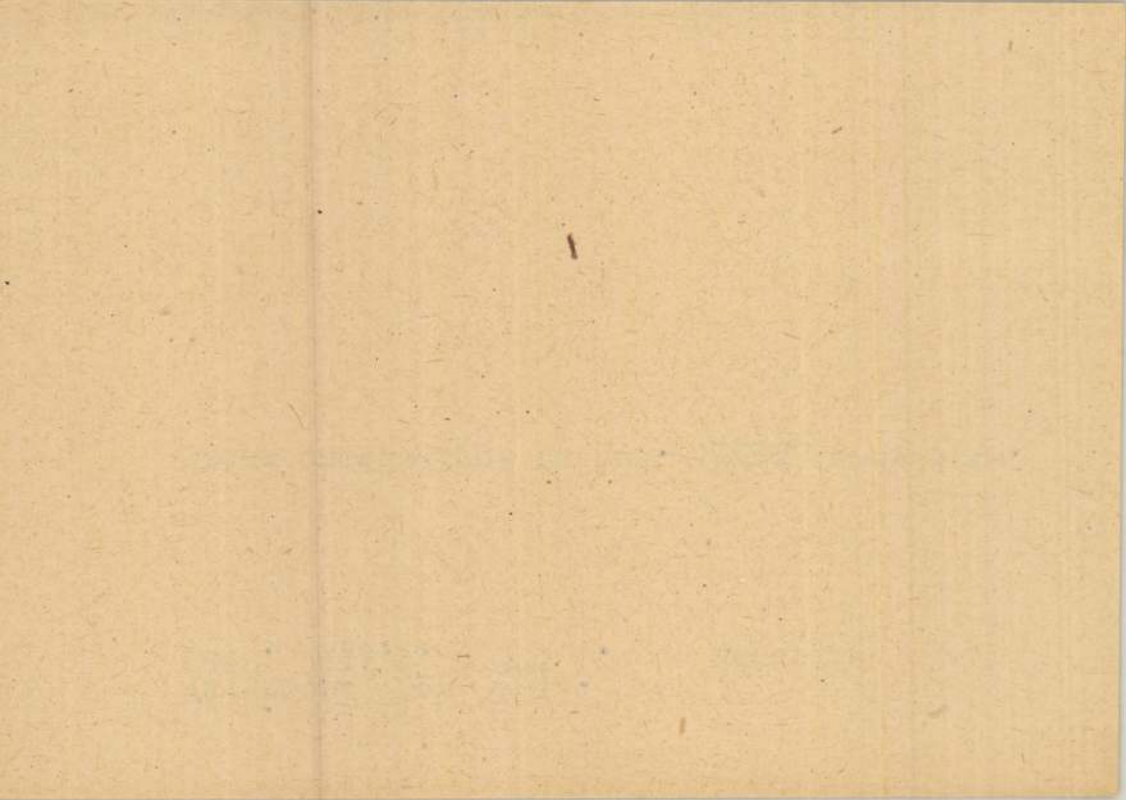
Zakariás

Lednitz vára, a Vág völgyben. Ruszkároly fametsze-
te.

Vasárnapi Ujság XIII.
1866. VIII. 5. - 373 l.

Zakariás

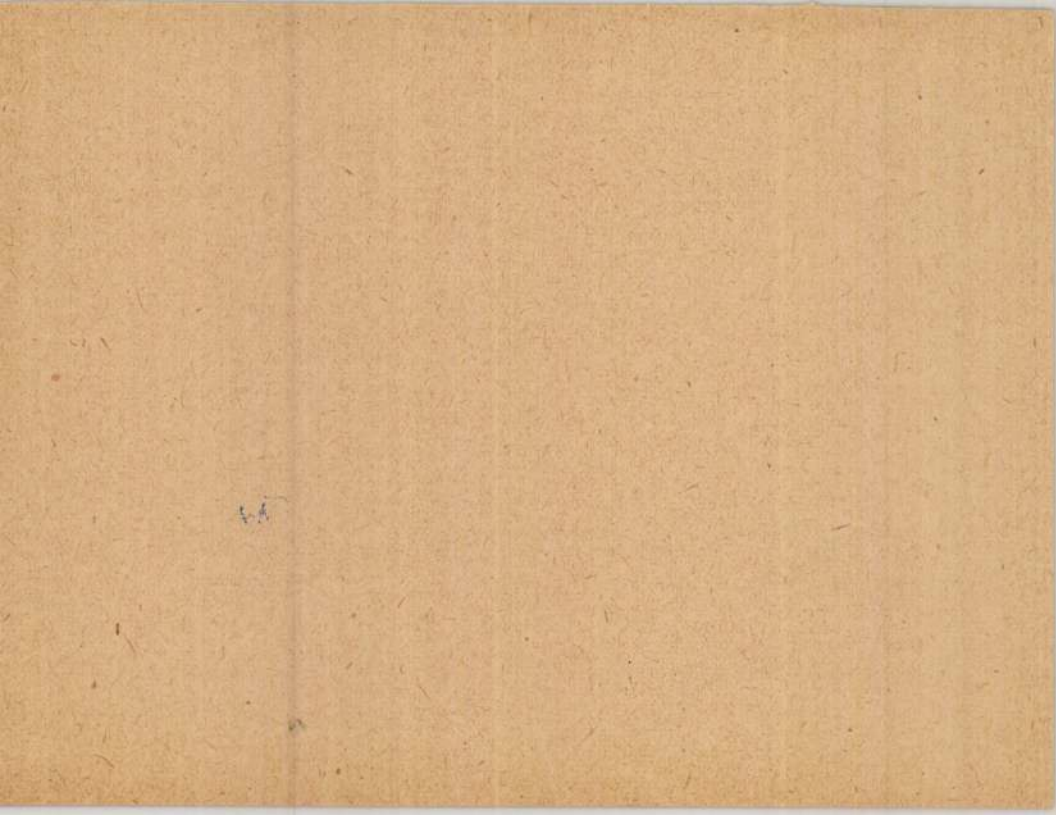
Olasz hadifoglyok Pesten. Rusz fametszete.



Vasárnap! Ujság XI.
1864. I. 17. - 28. 1.

Zakariás

Egy ház szétrobbanása Pesten. Rusz fa-
metszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. II. 14. - 56 l.

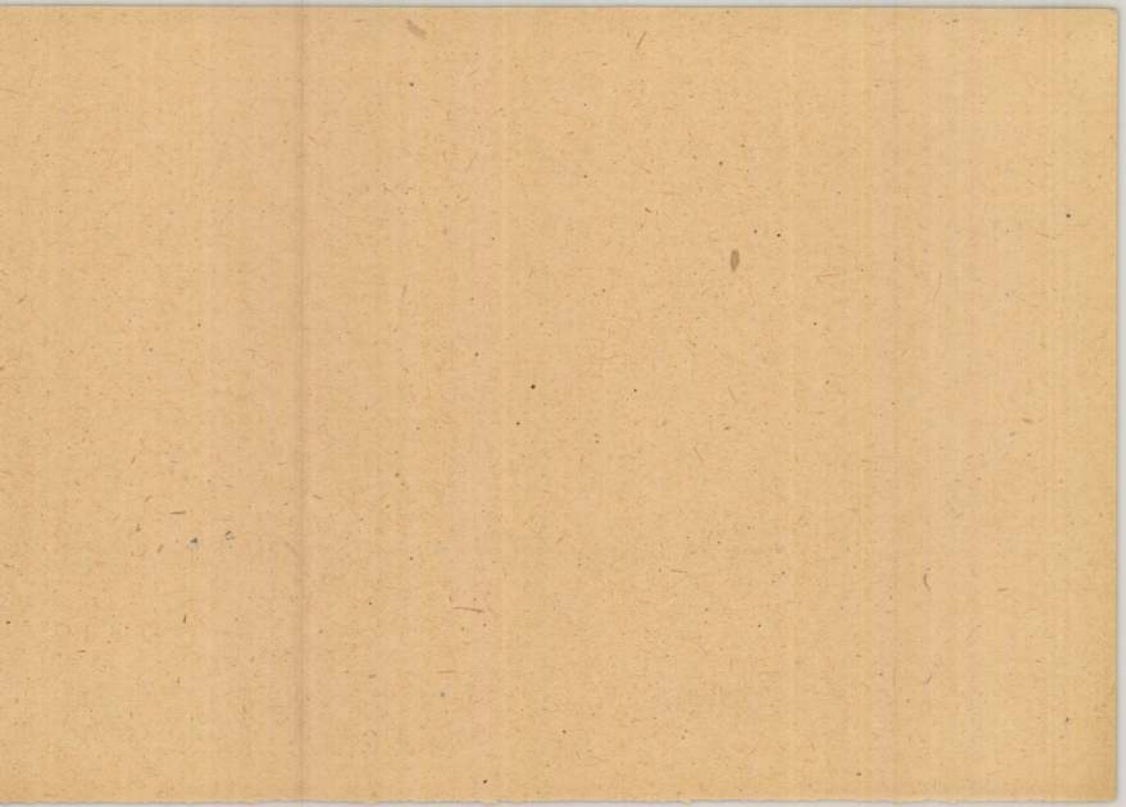
Zakariás

Szemere Pál. Russ fametszete a pesti ref.
egyház tulajdonában lévő 1848 előtti olaj-
festmény után.

Vasárnap! Ujság XI.
1864. IV.17. - 145 l.

Zakariás

Simor Vince arcképe. Russ Jametszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. II. 28. - 85. l.

Zakariás

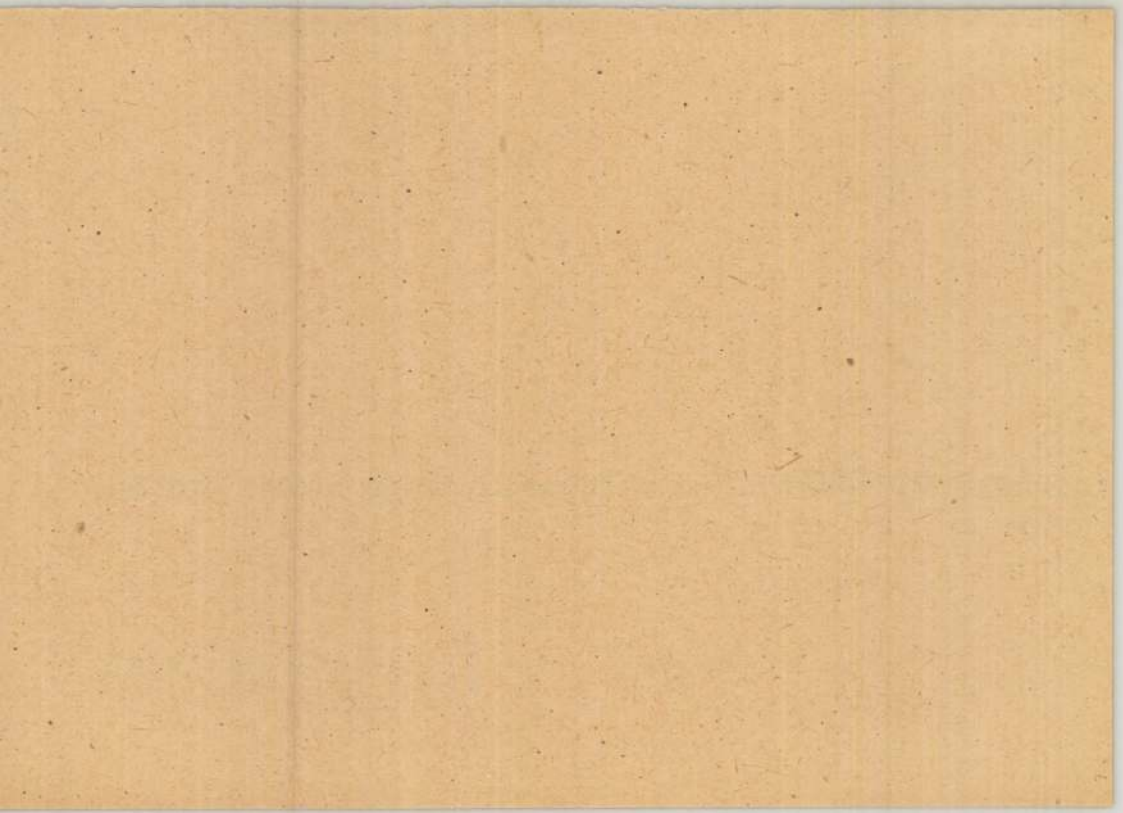
Az Insegbazar Pesten. Russ Fajmetszete.

(A Szépl. - példányon. 295.)

Vasárnapi Ujság XI.
1864. VI. 5. - 213 l.

Zakariás

Geduly Lajos superintedens arcképe. Russ fametszete.



Récsi Emil arcképe. Russ fametszete.

Zakariás

Vasárnap! Ujság XI.
1864. VI. 12. - 225 l.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. IX. 11. - 377 l.

Zakarias

Voiny József arcképe. / Az őzdi vasgyár alapt-
tőze / Russ K. fametszete.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. IX. 4. - 365 l.

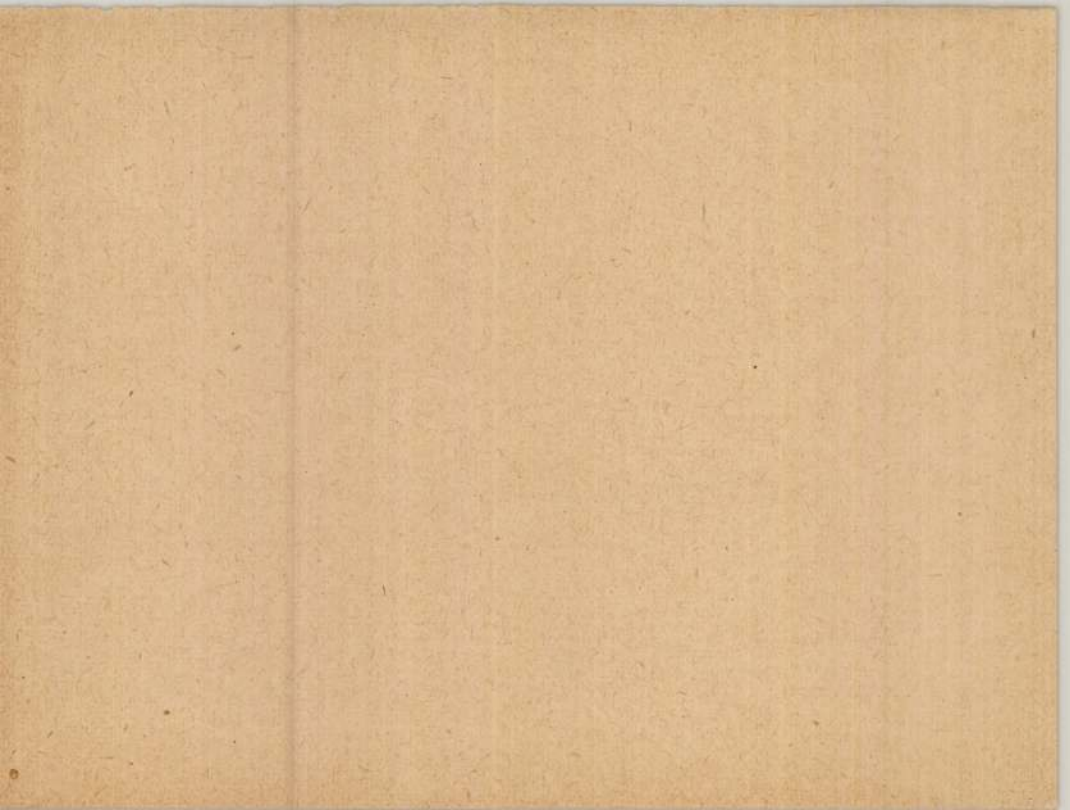
Zakariás

Szabó Károly arcképe, Russ K. fametszete.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. II. 21. - 73. l.

Zakariás

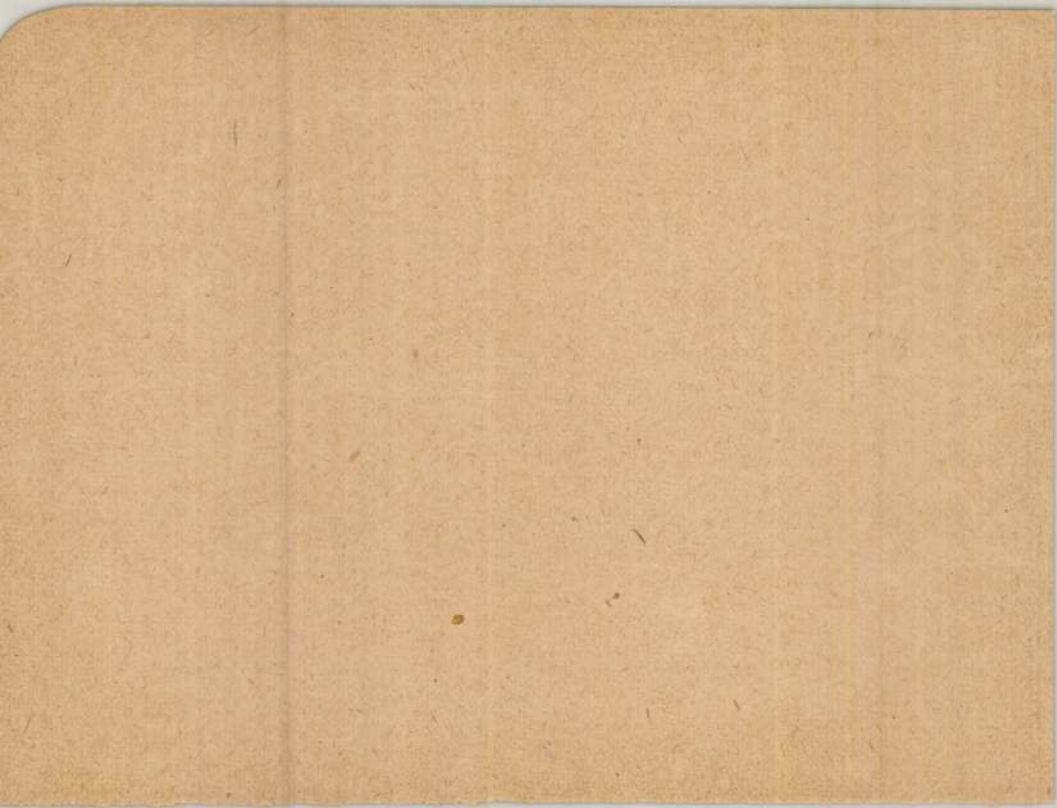
Terenyi Lajos arcképe Russ fametszete.



Vasárnap! Ujság XI.
1864. II. 21. - 76. 1.

Zakarás

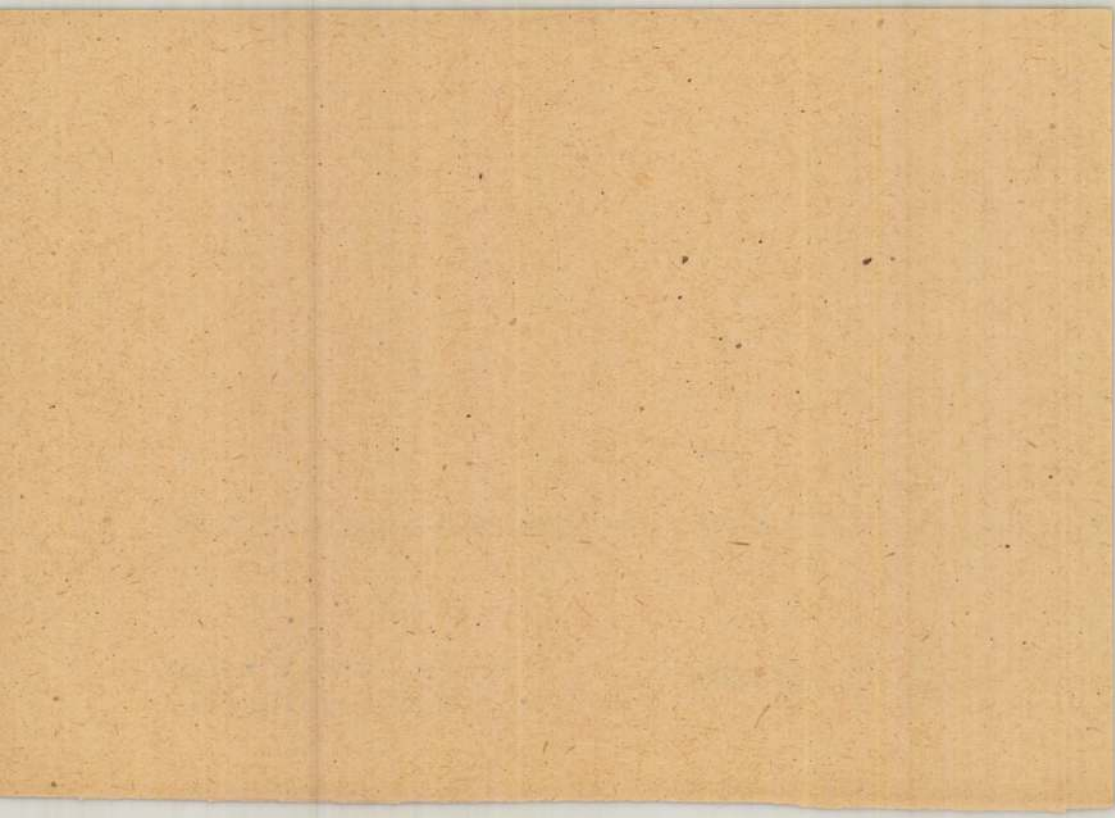
A Duna jégén 1864. januárban. Russ
Fametszete.



Vasárnapi Ujság XI.
1864. V. 8. - 173 l.

Zakariás

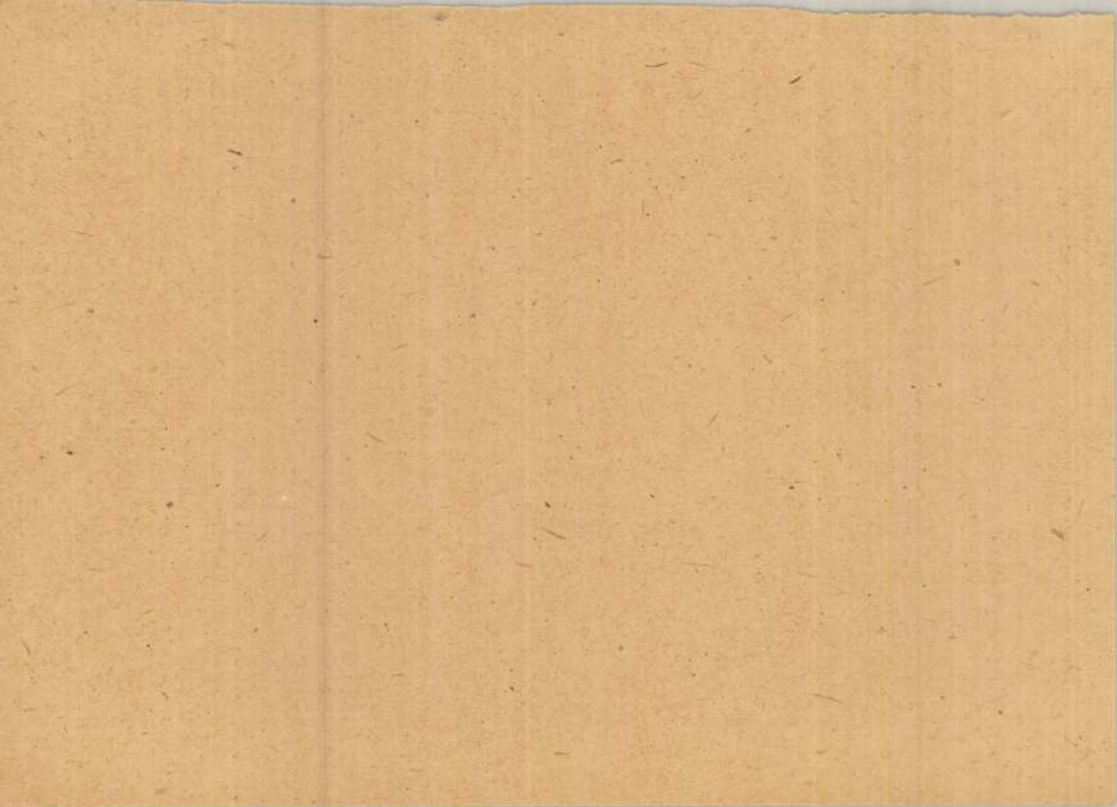
Németh Ferenc népanitő arcképe. Russ Tametszete.



Vasárnap! Ujság XI.
1864.V.8.-176 l.

Zakariás

Buják vára. / Nógrád megyében / Russ
Garnetszete.



Rejéropatakí vasgyár. Russ fametszete.

Vasárnapt Ujság XI.
1864. V. 8. - 177 I.

Zakarriás

Vasárnapi Újság XI.
1864. V. 15. - 185 1.

Zakariás

A kabola-pojánai furdó. Russ fametszete.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. I. 3. - 5. 1.

Zakarias

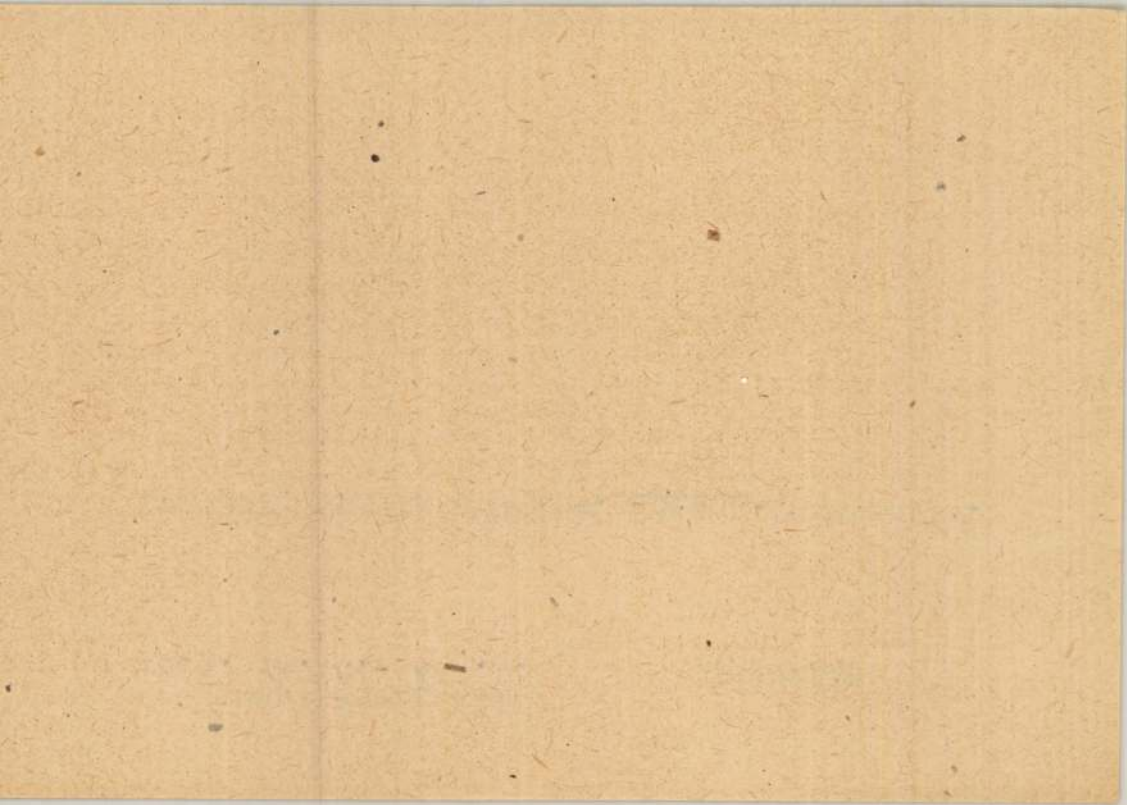
Eszék. Rusz Falmetszete.



Vasárnapi Újság XIII.
1866. IX. 16. - 441. 1.

Zakariás

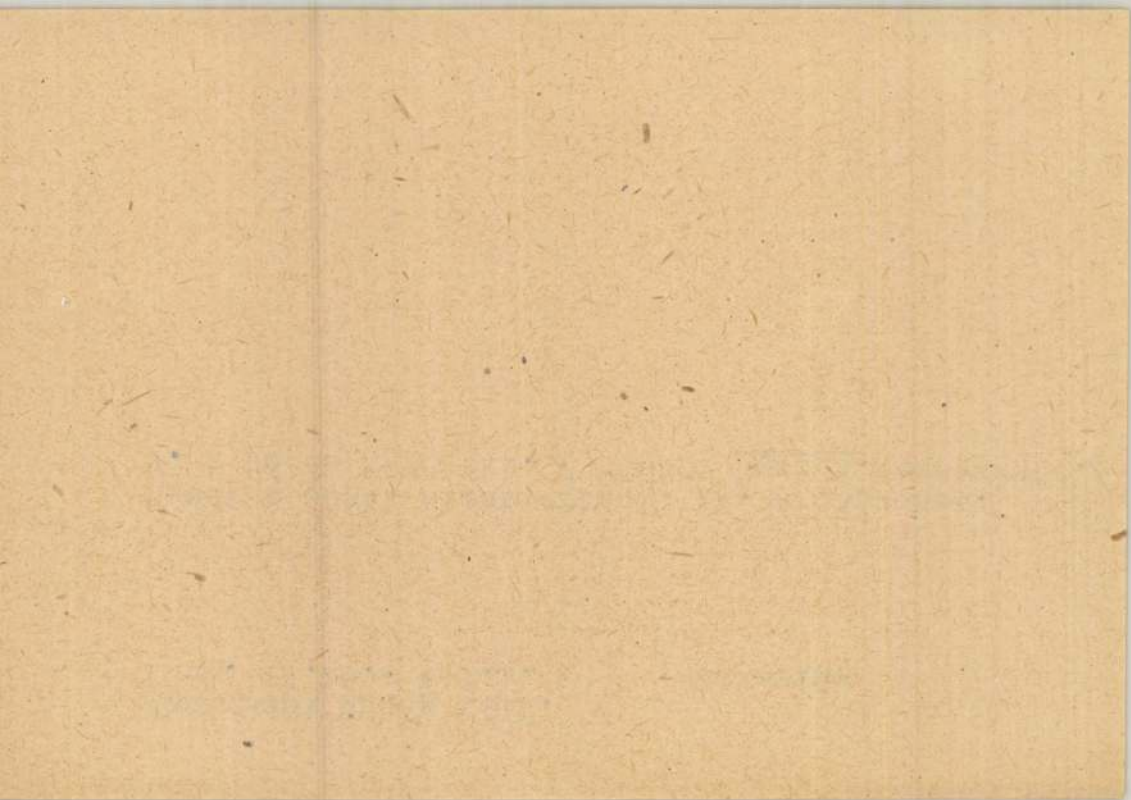
Czuczor Gergely arcképe, Rusz k. Jametszete.



Vasárnapi Újság XIII.
1866. IX. 16. - 445. l.

Zakariás

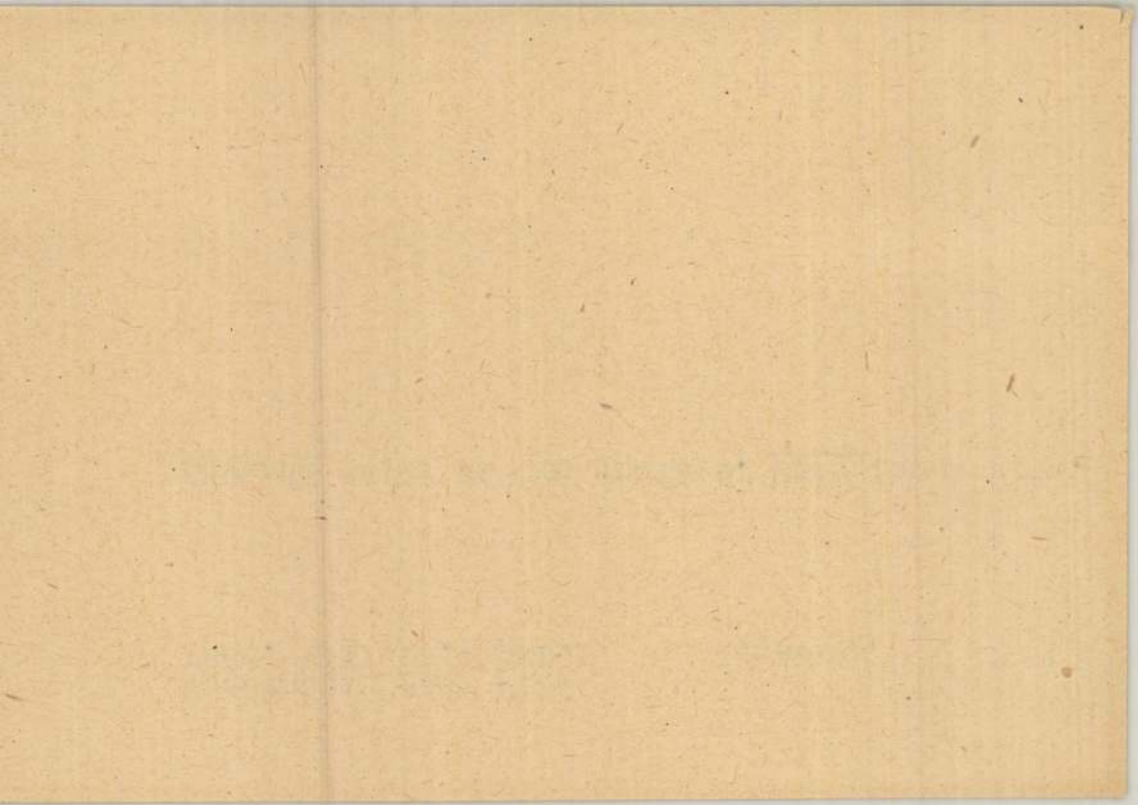
Épek a pesti Alatkertből. IV. A majomház.
V. A tó és környéke. / Utóbbi Ruzs K. Fametszete. /



Vasárnaptól Ujság XIII.
1866. VIII. 12. - 381. l.

Zakariás

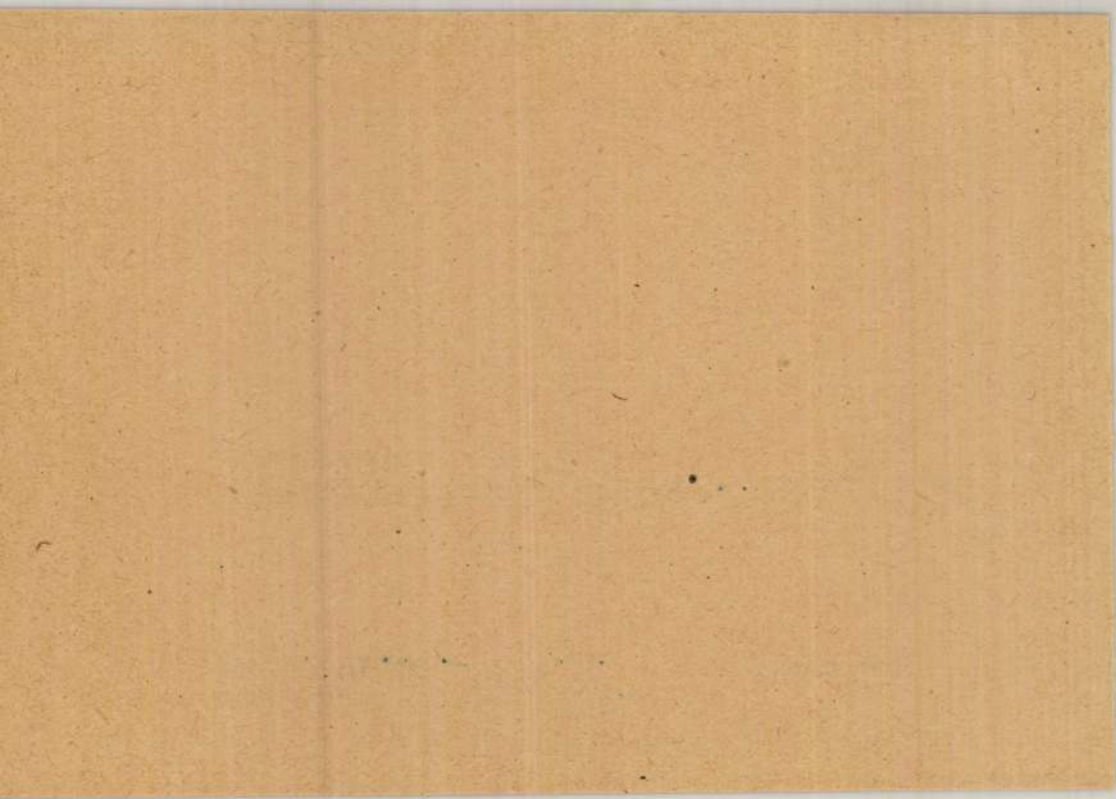
Kövend! Fejér Marton arcképe. Rusz fametszete.



Vasárnapi Ujság XIII.
1866. VI. 10. - 273. 1.

Zakariás

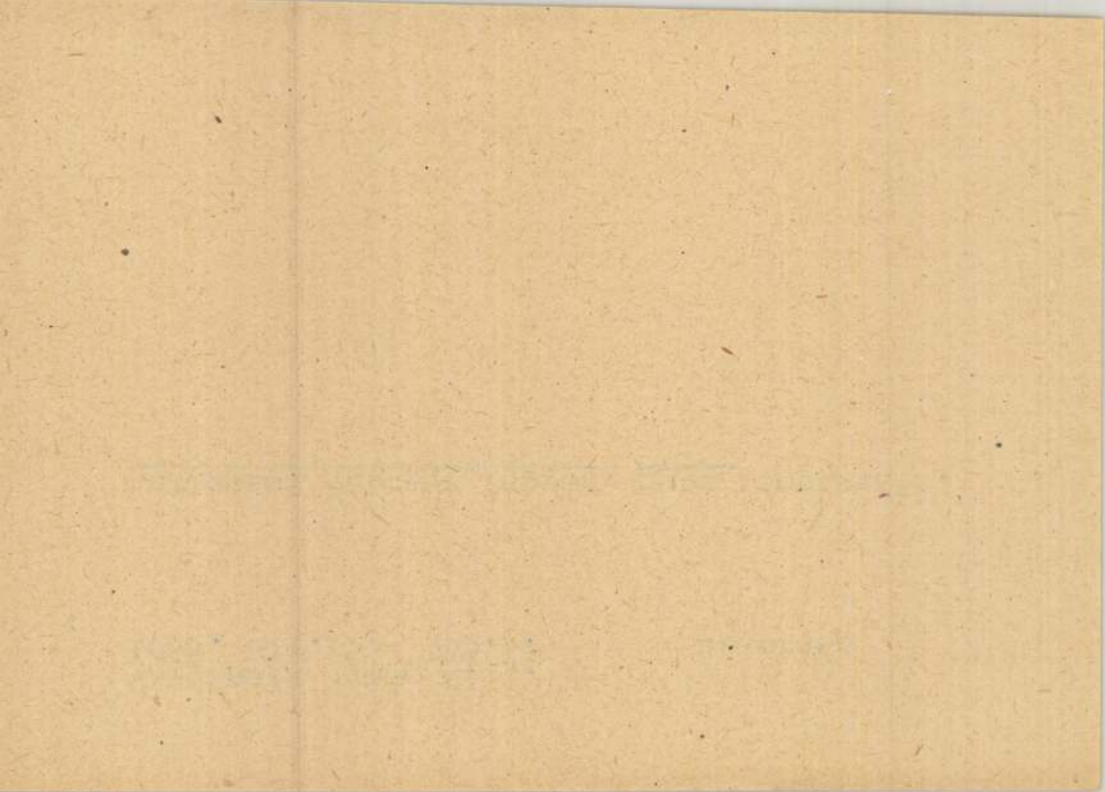
Horváth Boldizsár arcképe. Russ Károly
Tametszete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. VII. 15. - 333. 1.

Zakar Iás

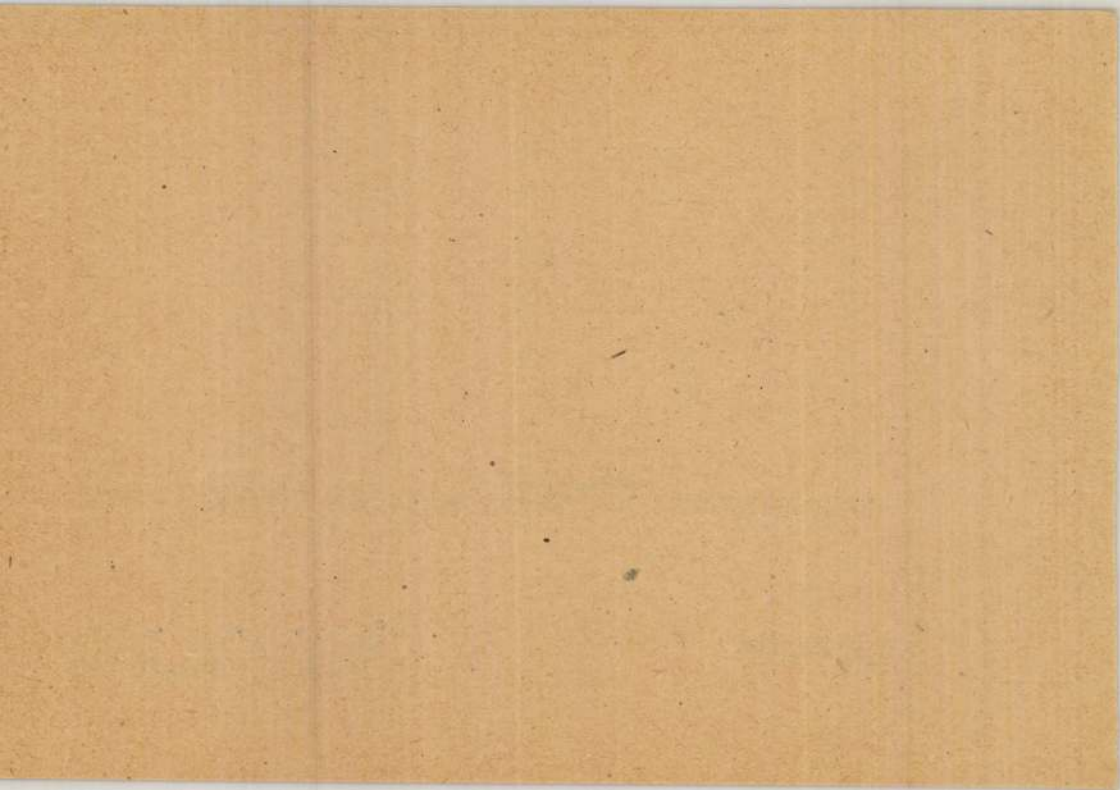
Kellemest Melczer István. Ruzs Tametszete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. IV. 22. - 185. 1.

Zakarias

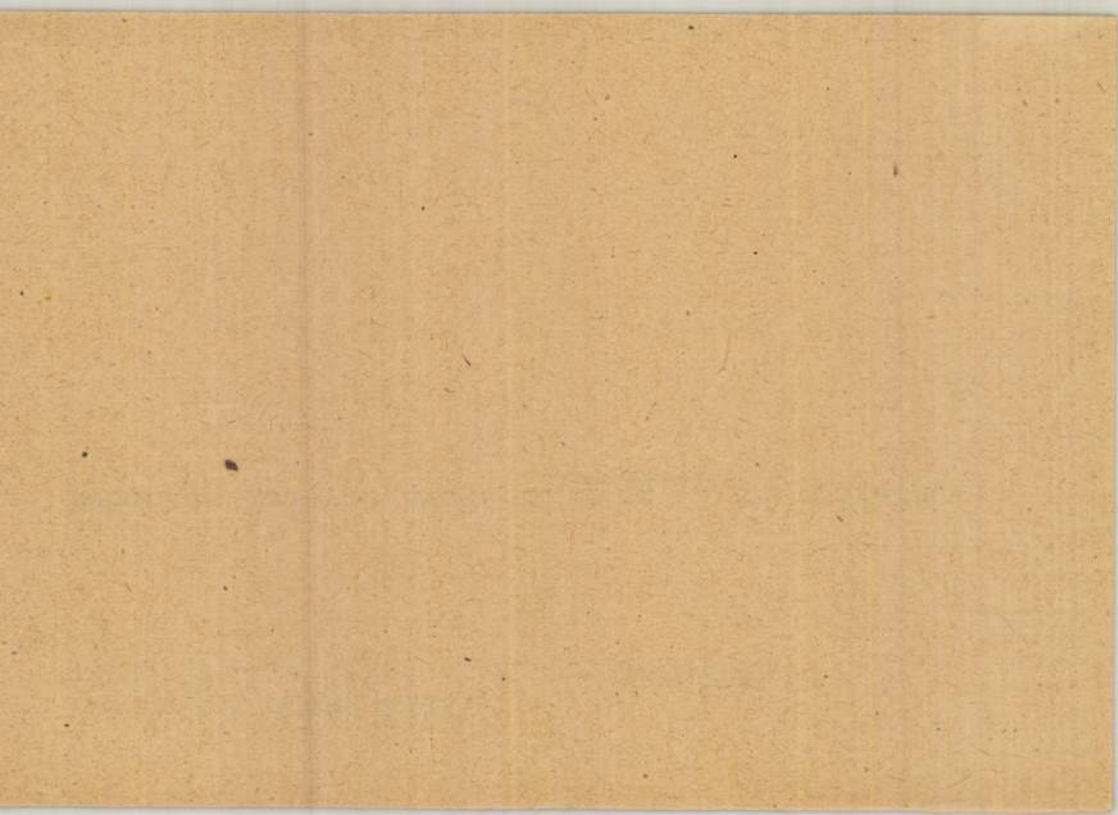
Jedlik Anyos arcképe, Russ K. Tametszete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. IV. 1. - 149. 1.

Zakariás

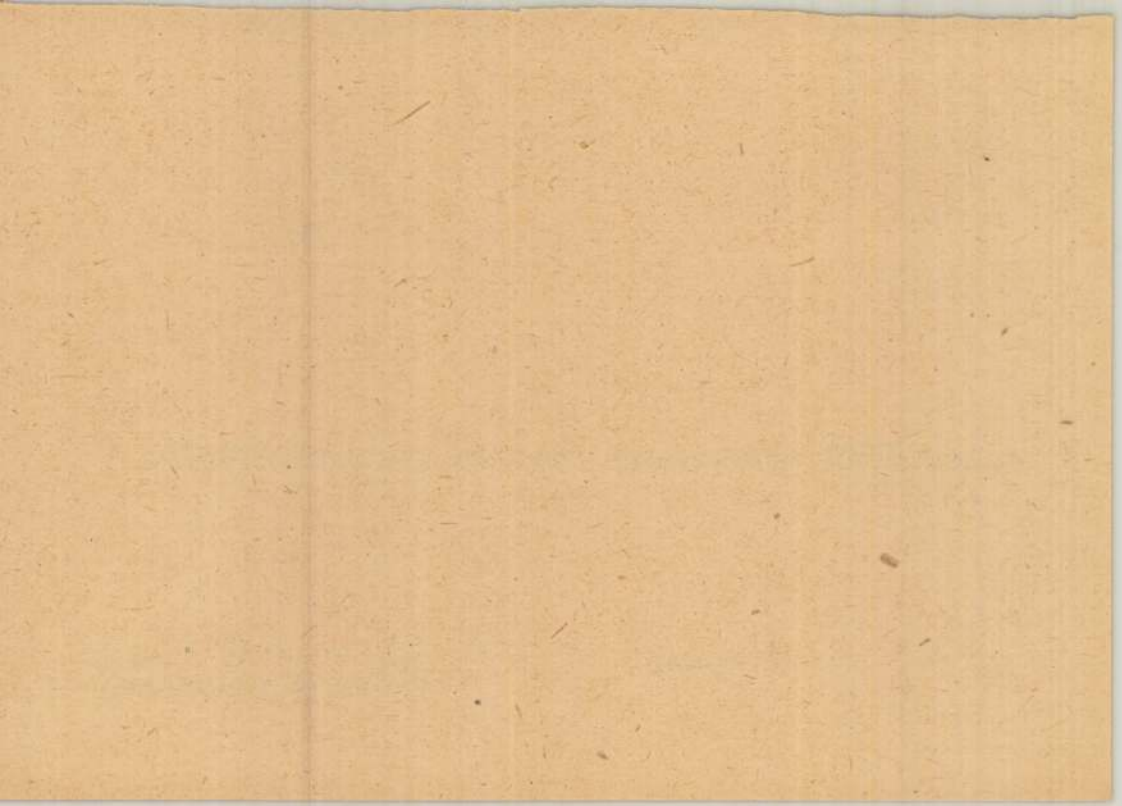
Böhmches Frißyes arcképe. Rusz k. fametszete.



Vasárnap! Újság XI.
1864. IV. 24. - 156 l.

Zakariás

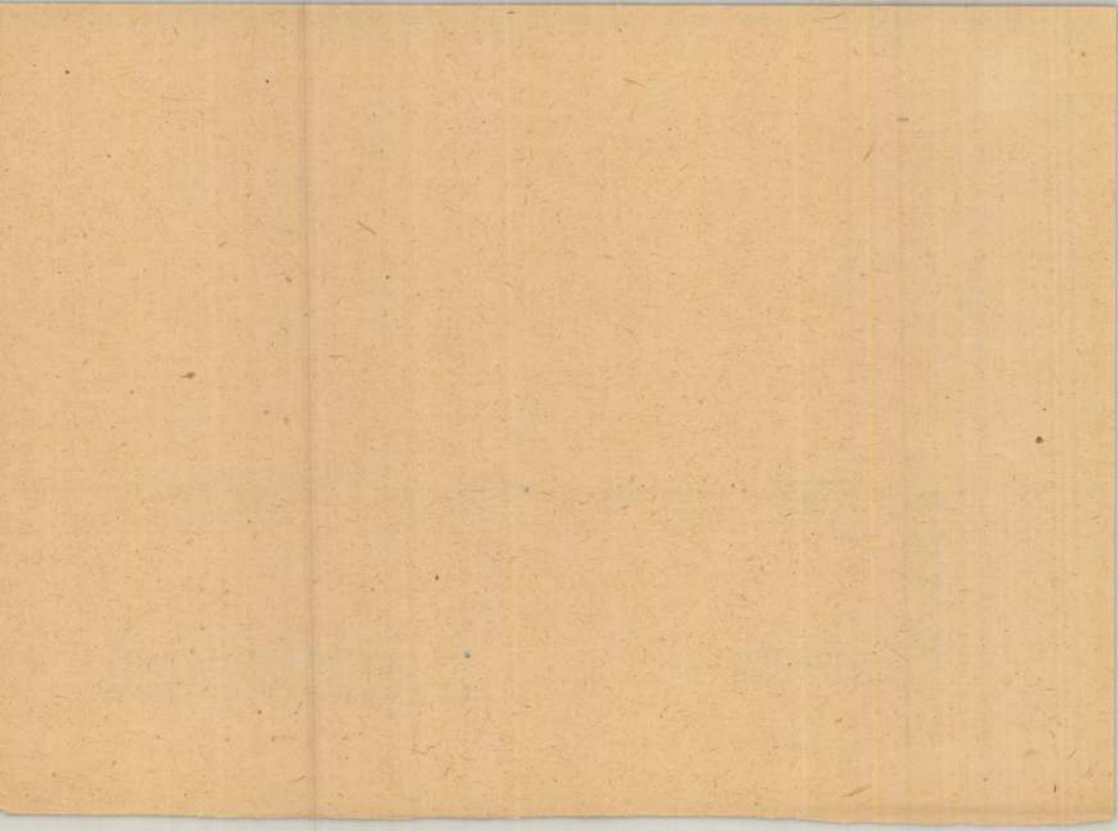
A Fajnai Falutlan temető. Fajmetszet. Russ műve.



A visszavölgyi zárogát. Farnetszet. Russ műve.

Vasárnapi Ujság XI.
1864. IV. 24. - 156 l.

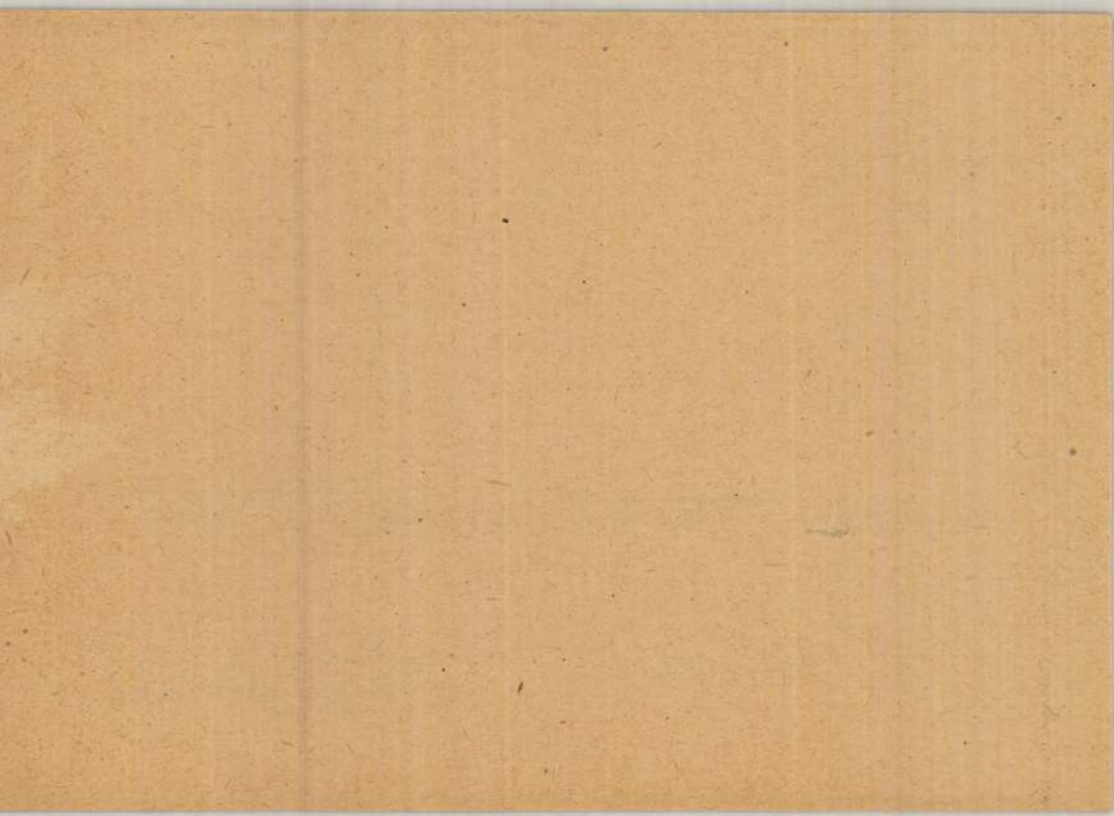
Zakarriás



Vasárnapl Ujság XIII.
1866. VI.24. - 301.1.

Zakariás

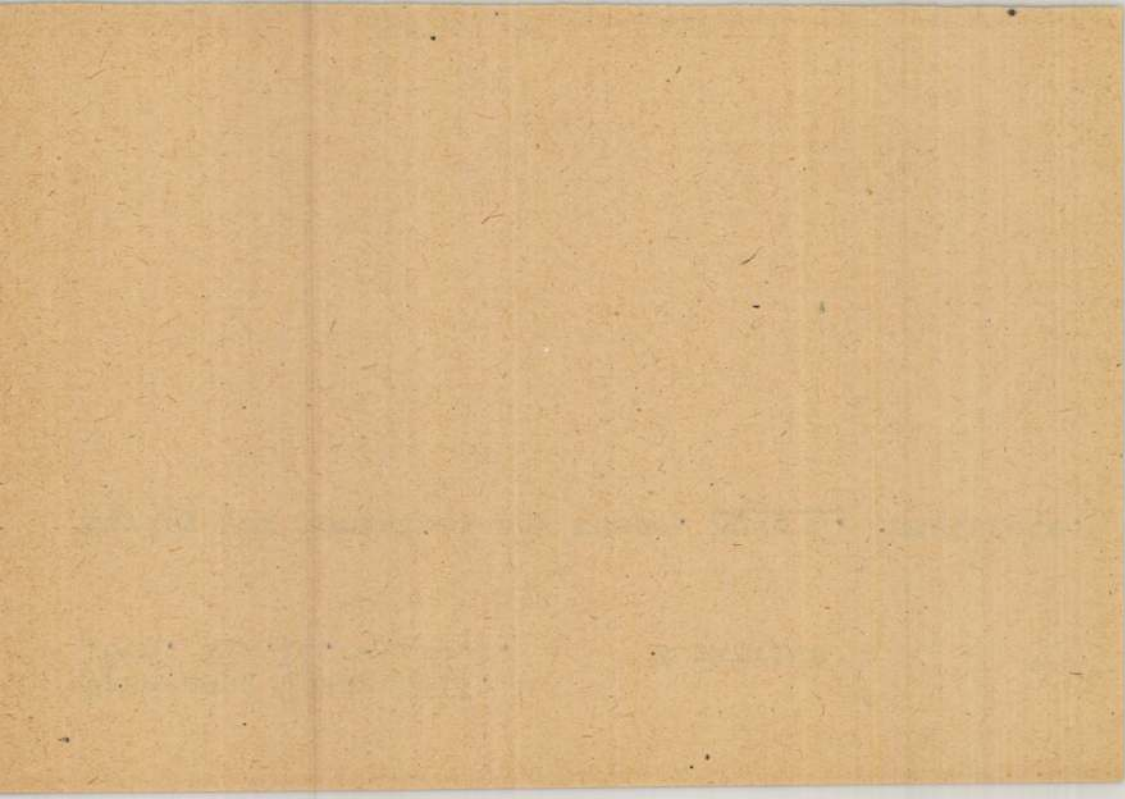
A Kendi-Lónai Körösa. Russ Károly Fametszete
Fénykép után.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. III. 11. - 113. 1.

Z akartás

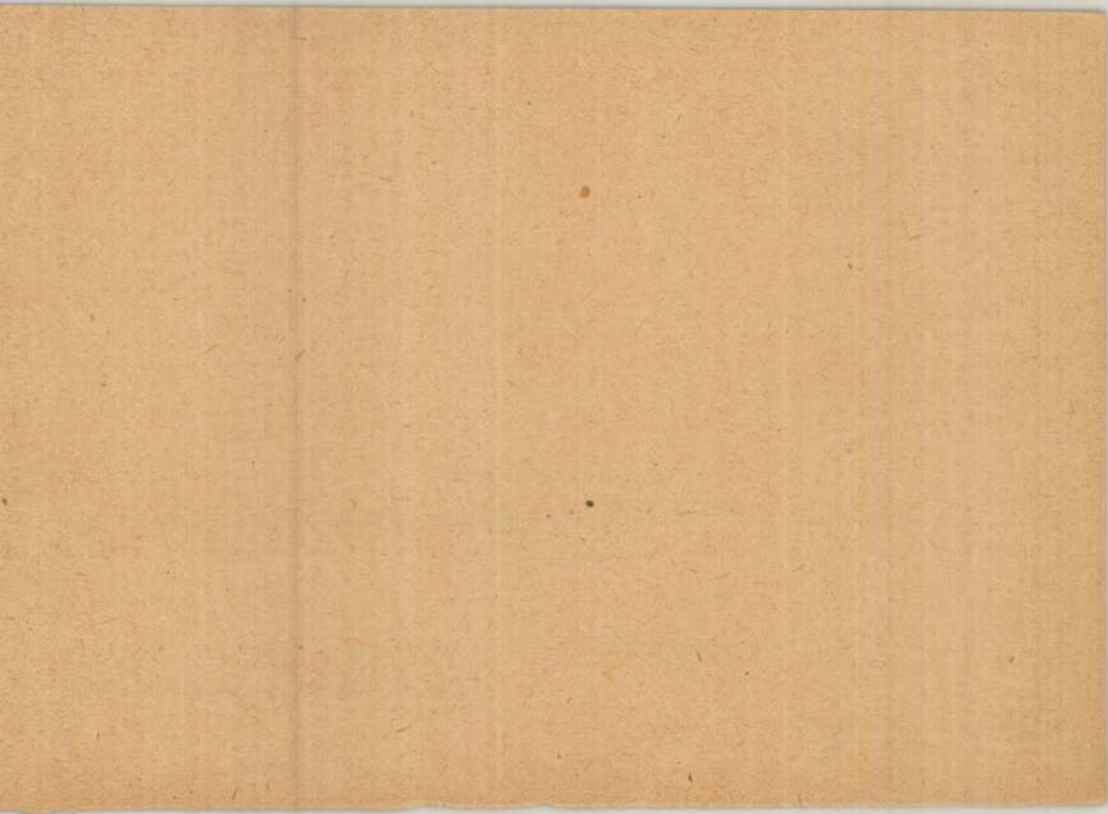
Murány vár romjainak egy része. Rusz K. Falmetszete.



Vasárnap Ujság XIII.
1866. II. 11. - 61. 1.

Zakariás

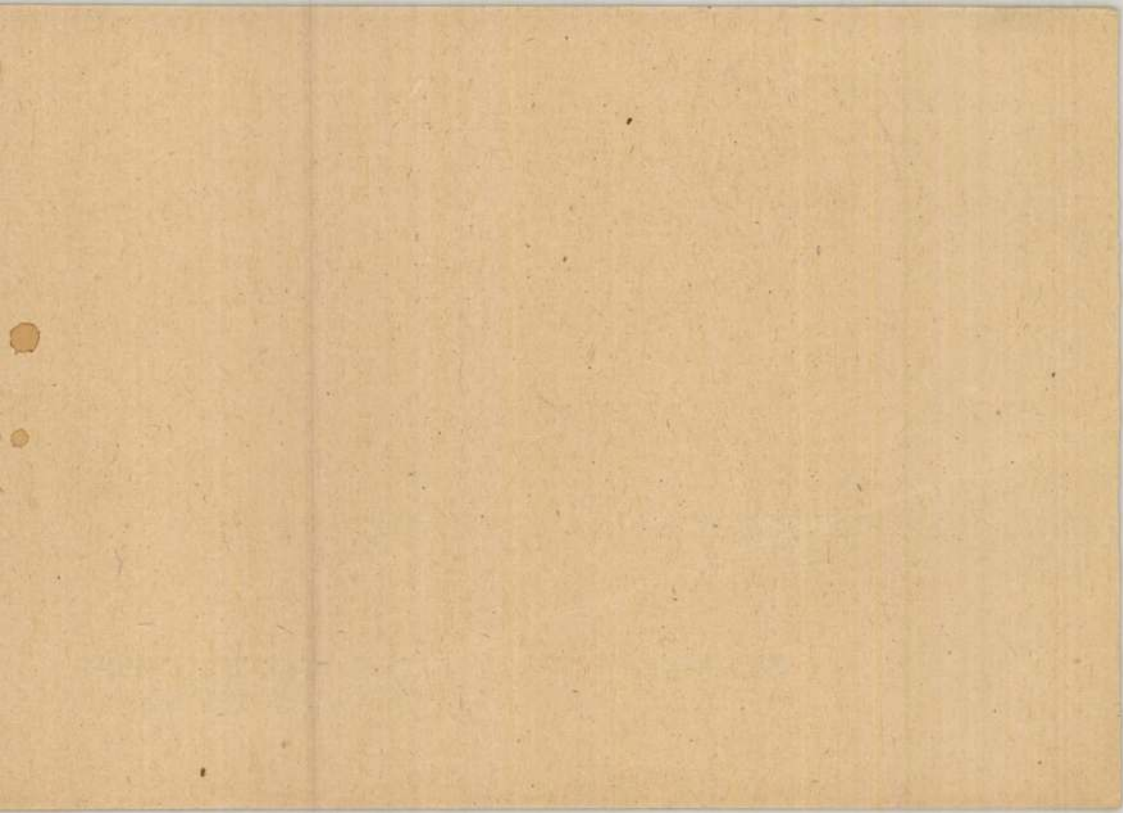
Erzsébet királyné arcképe. Rusz K. Jametszete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. II. 25. - 85. l.

Zakariás

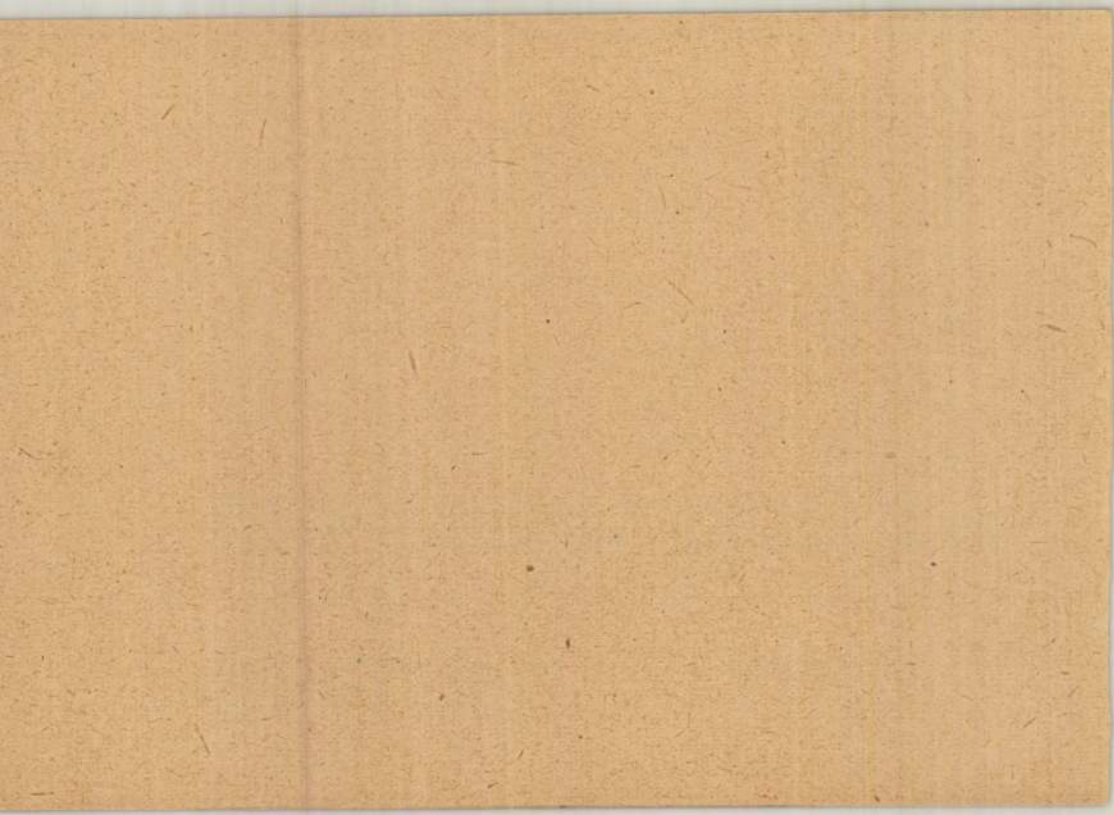
dr. Seeburger János báró arcképe. Ruszk. Fajmetszete.



Vasárnapi Ujság XIII.
1866. V. 6. - 217. 1.

Zakariás

Erdélyi szász család. / Beszterce vidéke /
Russ Károly fametszete, fénykép után.

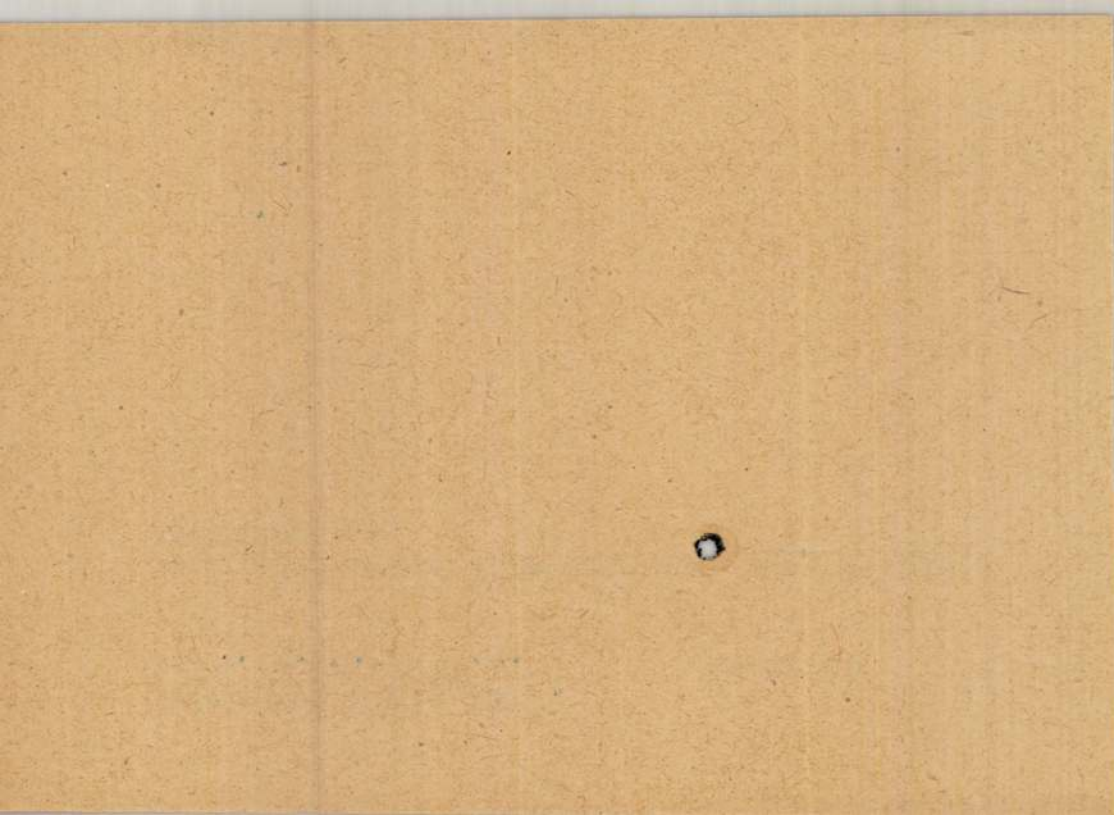


Vasárnap! Ujság XIII.

1866. V. 20. - 237. 1.

Zakariás

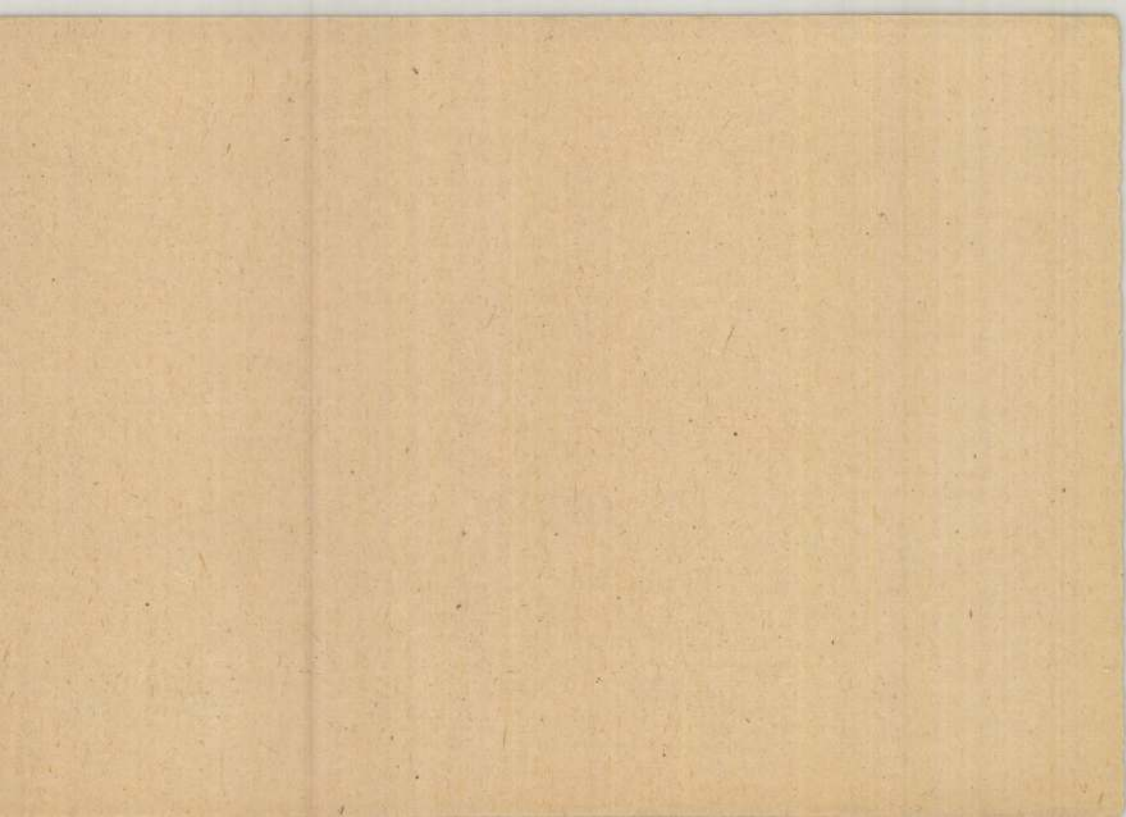
Pauly-Markovics Ilka arcképe Russ Károly
fajetszete.



Vasárnapi Ujság XIII.
1866. II. 18. - 73. l.

Zakarjás

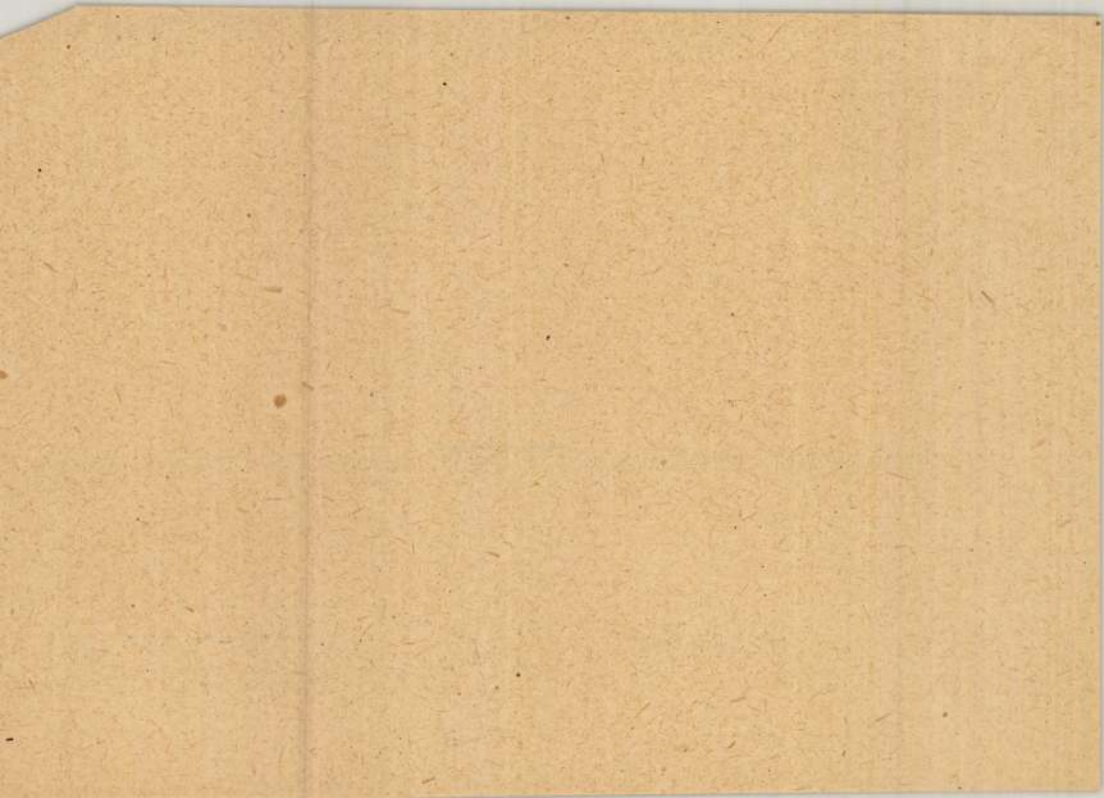
Mikó Mihály arcképe. Rusz. K. • Tametszete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. I. 7. - 1. 1.

Zakariás

Deák Ferenc arcképe Ruszk. K. fametsző intézete.



Vasárnap! Ujság XIII.
1866. I. 7. - 5. 1.

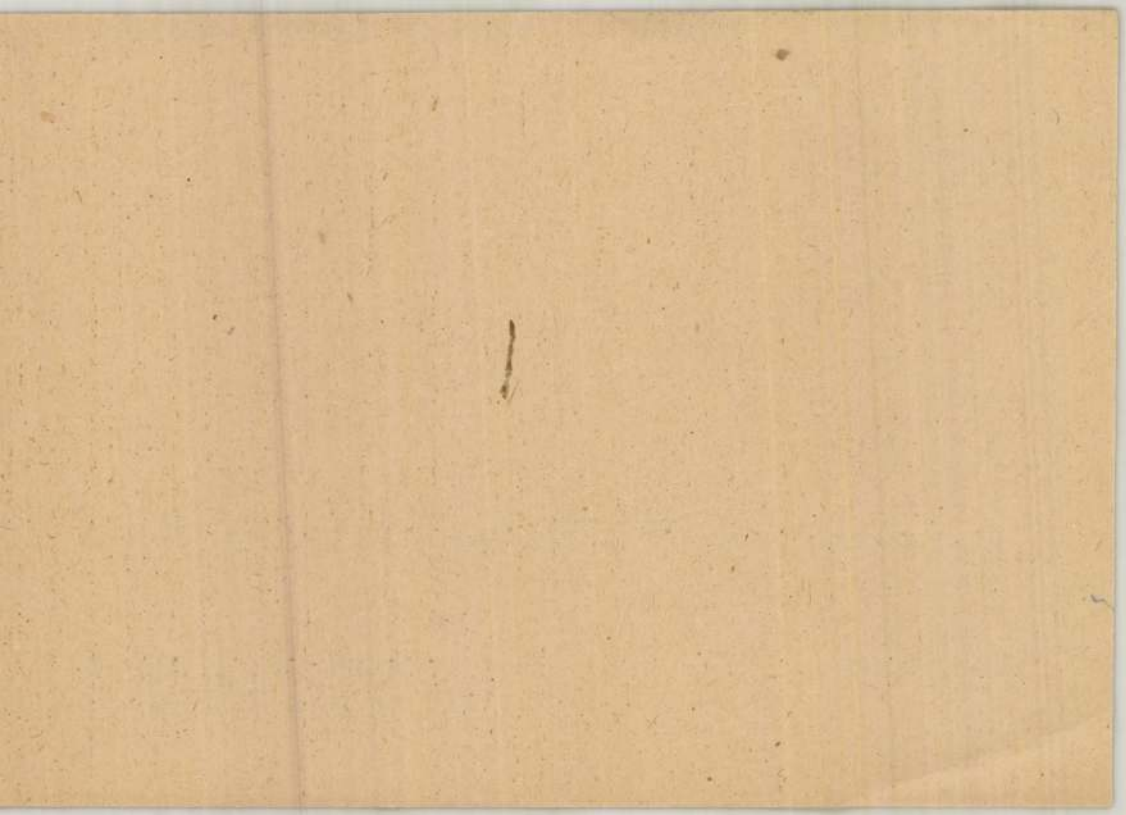
Zakariás

Az új házgyűszög Pesten, a Színház-téren.
Rusz k. fametszete.

Vasárnap! Ujság XIII.
1866. I. 14. - 15. 1.

Zakarias

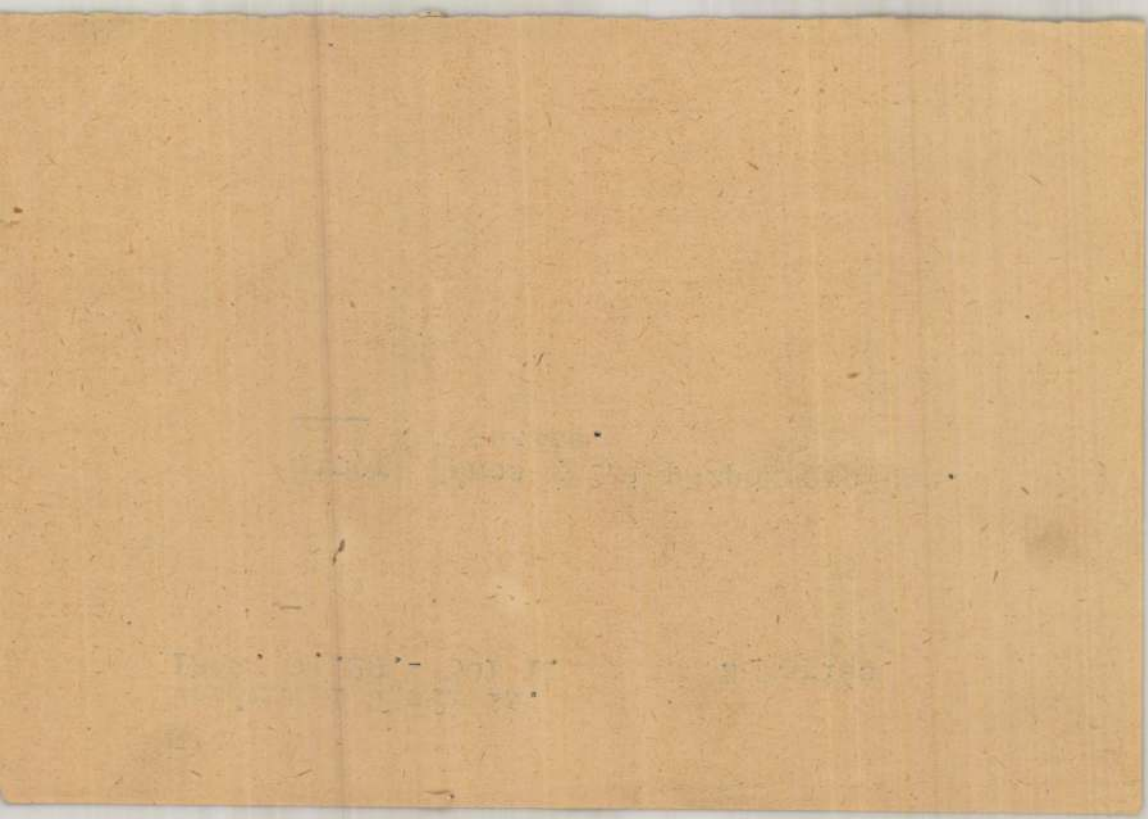
Ocsay Ferenc arcképe, Ruszk. K. fametszete.



Stmor János györi püspök arcképe.
Russ fametszete.

Zakarlas

Vasárnapi Ujság IX.
1862. VI. 29. - 301 l.

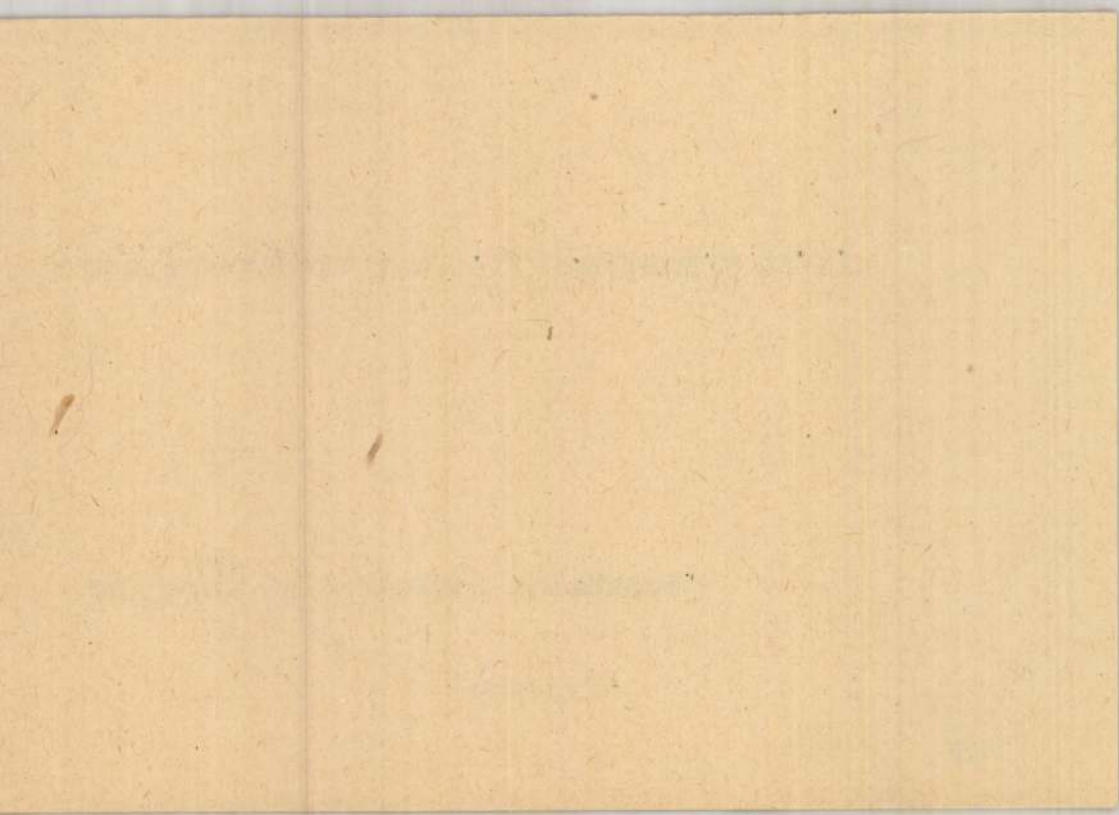


A Hollósy-féle ideje. / 1896-1901. / 77.1.

1898-ban az iskolához tartozott.

Rusicky,

MDK



Rusó István
Dél-Magyarország

1957. MAR 15.

A karcagi művészi majolikacsempe

Itt teremtik újjá a budai vár egyik XV. századbeli
cserépkályháját

Minden városnak megvan a maga büszksége. Karcag sok mindenről híres, de mindenekelőtt a cserépkályháiról. Igen magas művészi szinten művelik itt ezt a mesterséget, s talán nincsen két karcagi ház, ahol egyforma mintájú cserépkályha volna. A Karcagi Népművészeti Cserépkályha-készítő Szövetkezet, mint ilyen, egyedülálló az országban. Ha a kereskedelmi vállalatok képviselői válogatni akarnak, akár negyven mintát is eléjűk raknak. Mert Rusói Istvánnak, a Népművészet Mesterének keze alól ki tudná megmondani, hányféle csempeminta került már ki? Az iroda fala most is valóságos kiállítás, de a legértékesebb művészi darabokat a városi múzeum őrzi.

A minták között kétfajta domináló: a középkori mestereknek az elkallódásból előkerült naiv figurái és formái, valamint a népi díszítőelemek variációi. Mert, mint általában a mai képzőművészet, a művészi csempék alkotói is visszanyúlnak a régi századokhoz is formát újítani. Így aztán a karcagi mester egy-egy kályhacsempe-mintája nemcsak fűtőtestként, de falicsempéként is odakerülhet a modern otthonok falára.

Az egyik falicsempén páviánfigura, a másikon a régi karcagi szalmalornó képe adja a motívumot. Sokszor a népi monda. A karcagi Zádor-híd azért került például motívumként az egyik falicsempére, mert azt tartják, hogy 30 évvel a híres hortobágyi kilenclyukú híd előtt már állt és Zádor vitéz ezen keresztül menekítette meg Ágota kisasszonyt. S talán minden csempemotívumhoz fűződik valami hasonló emlék, sőt a népművész gondolatvilágában is szüntelen születnek új és új formák.

Gyakran akadnak aztán különleges megbízatások is. Tóth Károly, a szövetkezet elnöke egy rajzot mutat, a nyéki királyi műhelyben 1405 körül készített cserépkályha reprodukált rajzát. A kályha — mely a budai vár



(Nagy Zsolt felvétele)

Rusói István, a Népművészet Mestere

egyik szobájában állt — elpusztult az ostrom alatt. A rajz alapján mintegy másfél évi munkával készítette el az újjáépülő vár számára Rusói István a gyönyörű cserépkályhát. S a régi formáknak nagy kedvelője a vendéglátóipar is, hogy a középkori hangulatot árasztó berendezéssel idézze meg a jól fizető vendég számára a múltat. A Dél-budai Vendéglátó Vállalat 300 ezer forint értékben rendelt cserépkályhákat. A Pest-Buda, a Bécsikapu vendéglők, az Ördögöröm-csárda, a Vár-vendéglő, a Megyeri-csárda egy-egy magyar szobáját is karcagi cserépkályha díszíti már.

Említtük, hogy a népi művészet forma- és motívumvariációi önálló díszítőelemként: falicsempéként is életre léptek. A karcagi Rusói-

féle falicsempék külföldön is már keresettek. Gyakran szerepelnek nemzetközi kiállításokon — tavaly például 17 országban. A Népművészeti Vállalat útján azonban az egész országba eljutnak. A Most dolgoznak a vállalat újabb, mintegy 100 ezer forintos rendelésén. Eredeti, érdekes, új készítmény az a négyzetes, áttört díszítésű gyertyatartó is, amely László király figuráját használta fel. Ilyen és hasonló művészi formák kerülnek ki Rusói István keze alól, s most, miután jelentős bővítéssel új alkotóműhely, a gyártás és a mázkísérletek részére villanykemma is létesült, további fellendülés előtt áll a már ma is sok sikert szerzett karcagi népművészeti cserépkályha- és falicsempé-készítés.

R. L.

Bizakodással készül a SZEAC

A Szegedi EAC labdarugó-csapata ma, szerdán a Dunaújvárosi Kohással játszik barátságos mérkőzést Szegeden a Tisza-parti stadionban, délután 3 órai kezdettel. A két NB I-es együttes találkozója bizonyára érdekes, szép küzdelmet hoz, bár csapatunk megint tartalékosan áll ki, mert sérülés miatt Várhegyi I., Pusztai és Arató sem játszhat. Komoly remény van azonban arra, hogy valamelyikük még a héten meggyógyul. Lehet, hogy a sérültek közül ketten is bekerülhetnek a Bp. Honvéd ellen szombaton kiálló csapatba.

Rábay László edző a keddi edzés előtt a következőket mondta: — Az MTK ellen elért döntetlen után a csapat hangu-

lata, érthetően, jó. A fiúk — bár tudják, hogy a Honvéd erős ellenfél — bizakodással készülnek az újabb mérkőzésre és megint jó eredményt akarnak elérni. Az összeállítást a sérülések miatt csak közvetlenül a mérkőzés előtt, szombaton döntöttem el, de bízom abban, hogy a fiúk mindenképpen megállják a helyüket, mert jelenleg nemcsak tizenegy jó játékosunk van...

A Szeged—Bp. Honvéd mérkőzés iránt nagy az érdeklődés. A SZEAC vezetősége éppen ezért kéri a szurkolókat, hogy a pénztárak előtti torlódások elkerülése végett elővételben vásárolják meg jegyeiket. Az elővételi jegyárúsítás a SZEAC irodájában már megkezdődött.

Több mint 250 induló

Szegeden rendezték meg Csongrád megye és Szeged mezeifutó-bajnokságát, indulási rekordot jelentő 266 atléta részvételével. A szegediekén kívül vásárhelyi, makói, szentesi, csongrádi és kistéleki futók vettek részt a csaknem minden számban nívós küzdelmeket hozó viadalon. A vidék fokozatos előretörését jelentette, hogy a 22 bajnoki éremből tizenkettőt vittek el Szegedről. Különösen a Hódmezővásárhelyi Textil SE atlétái tettek ki magukért. Örvendetes volt az SZVSE férfi középtávfutóinak jó szereplése a felnőtt és junior 4000 m-es versenyben.

Férfiak. 6000 m felnőtt: 1. Sárkány (SZVSE) 19:28, 2. Nováb (SZVSE) 19:58. Csapat: 1. SZVSE. 4000 m felnőtt: 1. Huszár (SZVSE) 12:03.4, 2. Simonics (SZVSE) 13:04.4. Csapat: 1. SZVSE. 4000 m junior: 1. Imre (H. Textil) 12:38.4, 2. Kispál (Sz. Spartacus) 13:21.8. Csapat: 1. SZVSE. 3000 m ifjúsági: 1. Takács (Csongrádi Petőfi) 9:57. Csapat: 1. H. Textil. 1500 m serdülő A.: 1. Ba-

lász (Sz. 600. sz. ITSK) 4:30. Csapat: 1. H. Textil. 800 m serdülő B.: 1. Katymár (Szentesi Vízmű) 2:19.4. Csapat: 1. H. Textil.

Nők. 800 m felnőtt: 1. Antalné (SZVSE) 2:38.3. Csapat: 1. SZVSE. 600 m junior: 1. Müller (SZEAC) 1:55.

Csapat: 1. SZEAC. 600 m ifjúsági: 1. Korom (H. Textil) 1:46.8. Csapat: 1. H. Textil. 500 m serdülő A.: 1. Gömöri (H. Textil) 1:20. Csapat: 1. Makói VSE. 400 m serdülő B.: 1. Józsa (MVSE) 1:07.8. Csapat: 1. MVSE.

Monostori Tibor

A mexikói olimpia közvetítése

A mexikói olimpiai játékokra mindenütt folynak az előkészületek. Földünk csaknem valamennyi országában készülnek a legjobb sportolók, hogy minél eredményesebben szerepeljenek. Készülődnek a rádiósok és a televíziósok is, akik mindent megtesznek a műszaki sikerek érdekében.

Az Európai Rádió Szövetség (Eurovizion) és a Nemzetközi Rádió és Televízió Szervezet hétfőn aláírta a szerződést a 19. nyári játékok szervező bizottságával az 1968. évi mexikói olimpia rádiós és televíziós közvetítésére.

A közvetítések jogáért kiszabott összeg 1 250 000 dollár, amelyből egymillió esik

az Eurovizóra — tagja csaknem valamennyi nyugat-európai ország, ezenkívül Tunézia és Marokkó — 250 000 dolláros összeg érinti a prágai szervezetet.

Jan Broeksz, az Európai Rádió Szövetség elnöke elmondotta, hogy a közvetítéseket az Egyesült Államokon keresztül a műholdak segítségével oldják meg. Naponként átlag tízórás tv-közvetítést terveznek Mexikóból, többségüket egyenesből.

Broeksz elmondotta még, hogy a közvetítésért járó dollárösszeget arányosan osztják szét a tagállamok között, figyelembe véve természetesen a rádióhallgatók és a tv-nézők számát.

K=B=A=N

kozóra Tatabányán kerül sor.

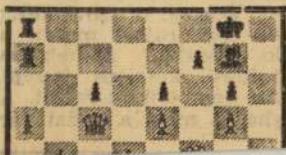
*

Szentesen a megyei szabados birkózóbajnokságon 32-en indultak. A győztesek (lepkesúlytól felfelé, nehézsúlyban nem volt nevezés): Török, Végh, Savanya, Kiss A., Villám, Piri (mindannyian SZVSE), Horváth (Szentesi MTE).

A világbajnok-jelöltek európai harmadik zónaversenye március 18-án kezdődik Halleban.

A magyar sakkozók közül eddig Bilek István és Bárczay László szereztek meg a jogot, hogy a nyáron Tuniszban kezdődő világbajnoki középdöntőn résztvegyenek. A hallei versenyen Portisch Lajosnak kell bizonyoskodik a továbbjutás.

SAKK



1931. MÁR 15.

A karcagi művészi majolikacsempe

Itt teremtik újjá a budai vár
egyik XV. századbeli
cserépkályháját

Minden városnak megvan a maga büszkesége. Karcag sok mindenről híres, de mindenekelőtt a cserépkályháiról. Igen magas művészi szinten művelik itt ezt a mesterséget, s

talán nincsen két karcagi ház, ahol egyforma mintájú cserépkályha volna. A Karcagi Népművészeti Cserépkályha-készítő Szövetkezet, mint ilyen, egyedülálló az országban. Ha

a kereskedelmi vállalatok képviselői válogatni akarnak, akár 40 mintát is eléjük raknak. Mert Rusói Istvánnak, a Népművészet Mesterének keze alól ki tudná megmondani, hányféle csempeminta került már ki? Az iroda fala most is valóságos kiállítás.

A minták között kétfajta domináló: a középkori mestereknek az elkallódásból előkerült naiv figurái és formái, valamint a népi díszítőelemek variációi. Mert, mint általában a mai képművészet, a művészi csempék alkotói is visszanyúlnak a régi századokhoz is formát újítani.

Az egyik falicsempén páviánfigura, a másikon a régi karcagi szélmalom képe adja a motívumot. Sokszor a népi monda. A karcagi Zádor-híd azért került például motívumként az egyik falicsempére, mert azt tartják, hogy 30 évvel a híres hortobágyi kilenclyukú híd előtt már állt és Zádor vitéz ezen keresztül menekítette meg Ágota kisasszonyt. S talán minden csempemotívumhoz fűződik valami hasonló emlék, sőt a népművész gondolatvilágában is szüntelen születnek új és új formák.

Gyakran akadnak aztán különleges megbízatások is. Tóth Károly, a szövetkezet elnöke egy rajzot mutat, a nyéki királyi műhelyben 1405 körül készített cserépkályha reprodukált rajzát. A kályha — mely a budai vár egyik szobájában állt — elpusztult az ostrom alatt. A rajz alapján mintegy másfél évi munkával készítette el az újjáépülő vár számára



(Nagy Zsolt felvétele)

Rusói István, a Népművészet Mestere

Rusói István a gyönyörű cserépkályhát. S a régi formáknak nagy kedvelője a vendéglátóipar is, hogy a középkori hangulatot árasztó berendezéssel idézze meg a jól fizető vendég számára a múltat. A Dél-budai Vendéglátó Vállalat 300 ezer forint értékben rendelt cserépkályhákat. A Pest-Buda, a Bécsikapu vendéglők, az Ördöggyom-csárda, a Vár-vendéglő, a Megyeri-csárda egy-egy magyar szobáját is karcagi cserépkályha díszíti már.

Említettük, hogy a népi művészet forma- és motívumvariációi önálló díszítőelemként: falicsempéként is életre letek. A karcagi Rusóiféle falicsempék külföldön is már keresettek. Gyakran szerepelnek nemzetközi kiállításokon — tavaly például 17 országban. A Népművészeti Vállalat útján azonban az egész országba eljutnak. Most dolgoznak a vállalat újabb, mintegy 100 ezer forintos rendelésén. Eredeti, érdekes, új készítmény az a négyoszlopes, áttört díszítőgyertyatartó is, amely László király figuráját használta fel. Ilyen és hasonló művészi formák kerülnek ki Rusói István keze alól, s most, miután jelentős bővítéssel új alkotóműhely, a gyártás és a mázsisérletek részére villanykemence is létesült, további fellendülés előtt áll a már ma is sok sikert szerzett karcagi népművészeti cserépkályha- és falicsempé-készítés.

R. L.

hogymegyénkben károkat okoz és évről évre egyre súlyosabbakat — a belvíz. Bevetett területek kerülnek víz alá, s egyre több család marad hajlék nélkül. A növekvő veszélyre figyelmeztet az a tény, hogy 1965-ben még csak 64 épület rongálódott meg, a múlt évben viszont 1241, s az idei évben pedig már 2000—2500 épület megrongálódásával, közöttük 300—400 megsemmisülésével számolnak. És a megyei tanács végrehajtó bizottsága most a helyzet súlyosságát átérző felelősséggel tárgyalta meg a városok és községek belterületi belvízhelyzetéről előterjesztett beszámolót: a védekezés területén azonnali, a megelőzés tekintetében további tennivalók vannak.

Csongrád megye geodéziai helyzetét tekintve igen alacsony fekvésű, Szeged és környéke az ország legmélyebben fekvő része, és az utóbbi évek intenzívebb csapadékos időjárása, a talajvíz megnövekedett szintje,

ségek elegenden de csapadékvíz-csatornázata, nem utolsósorban nem megfelelő karbantartása eredményezte a leti belvizeket — áll meg a megyei építkekedési és vízügyi jelentésében.

Ismert és igen hangoztatott megállapítás, hogy a tanácsok adott területükön mindenért felelősek... A „belvízügyben” a helyi tanácsi szervek felelőssége kerül az első helyre, mert a hatósági intézkedések, amelyekre lehetőségük van — elegendenek. A korábbi években megsokkottá vált, hogy a rendszerítő lakosok példamutatására támaszkodva a lakóházak előtti nyílt árkok, áttereszek kitisztítását társadalmi munka szervezésével szorgalmazták. Volt ahol ez eredményre vezetett, de igen sok helyen a csapadékvíz-elvezető árkok elhanyagoltak maradtak, s állapotuk az évek múlásával tovább romlott. Még a „belvizes” években sem bírságolták meg

latai több manyosság rására is ráirányították a figyelmet. Így például megállapították, hogy hiányzik a tanácsoknál a csapadékvíz-csatornahálózatok műszaki nyilvántartása. Enélkül ma már nem lehet tervszerűen korszerűsíteni, felújítani a csatornákat. Évente általában megyei szinten 6 millió forint állt rendelkezésre a vízügyi problémák megoldására, s olyan gyakorlat alakult ki, hogy minden tanács részére valamiképpen — általában 80—100 ezer forintot

Lapzártakor érkezett

Gáttól gátig ér a víz

- SZEGEDEN NAPI 10 CENTI AZ ÁRADÁS
- VÍZ ALATT A MÁRTÉLYI ÜDÜLŐTELEP
- VÉDENI KELL A MEZŐKRE VONULT ÖZEKET

Az Alsótiszavidéki Vízügyi Igazgatóság tegnapi jelentése szerint csupán az Algyő és a Maros-torkolat feletti Tisza-szakaszon van megyénkben első fokú árvédelmi készültség. Az áradás viszont tovább tart, de a víz emelkedése nem számottevő. Szegednél például napi 8—10 centi a szintnövekedés és tegnap 632 centimétert mutatott a vízmérce.

Az első fokú árvédelmi készültséget csak akkor rendelik el, ha 650 centis lesz a vízállás.

A Tisza felső folyásánál keletkezett árhullám sokat veszített erejéből, mert például Csongrád felett az al-pári nyári gátat is megnyitották és a vizet beengedték az ártérre, ahol nem tesz kárt. A víz beáramlása e területre tegnap még tartott és ezzel valósággal megcsappolták a levonuló árhullámot. Ha majd csökken a vízszint, az elborított területekről visszavezetik a vizet a folyó medrébe.

Az igazgatóság gátórházai-ból azt jelentették, hogy

már minden szakaszon gáttól gátig ér a víz, de a hullámok csak a gátak lábát öntözik.

A Marosban viszont kevés a víz, míg a Körös-szakaszon néhány napja tart az első fokú készültség. De a veszély itt sem jelentős. Ennek ellenére minden előkészületet megtett a vízügyi igazgatóság az esetleges nagyobb áradás fogadására.

A levonuló árhullám előntötte a mártélyi üdülőtelepet is. Csak a magasabban fekvő építmények maradtak szárazon. Néhol az üdülők kerítéséig, ablakaiig ér a víz.

Az áradás nem okozott eddig kárt, mert az üdülőkől a tél folyamán elszállították a berendezéseket, vagy felrakták a padlástérbe.

Az áradás miatt a Tisza menti szántóföldekre, vetésekre vonultak át az özek és az állományt a vadásztársaságokon kívül a tanyai lakosoknak is óvni kell a kóbor kutyák és lelkiismeretlen emberek kártevésétől.

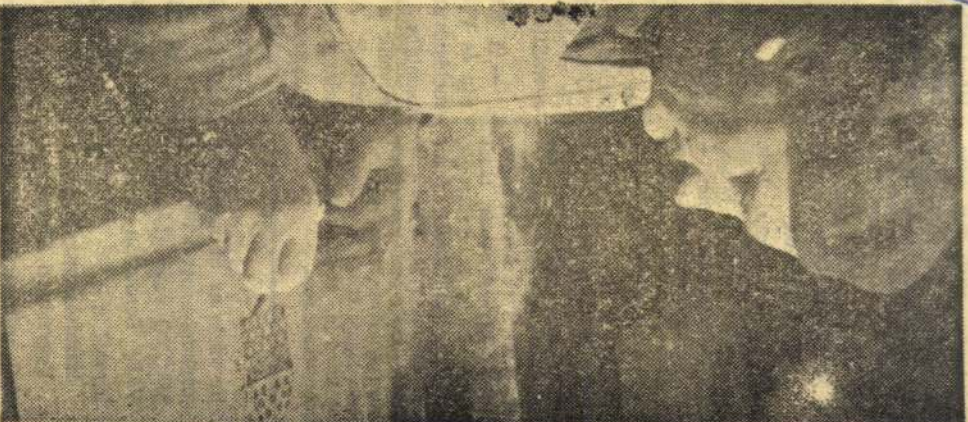
T. J.

Magyar Hirdető
SAJTÓFIGYELŐ
Bp. V., Petöfi Sándor u. 17.
Telefon: 188-296, 188-307

1961 DEC 16

SZOLNOK MEGYEI
NÉPLAP

Már be-
számloltunk
arról, hogy
Rusói
István
karcagi
népművész
készíti
a budai
vár
Zsigmond-
kori
kályhájának
csempéit
az épület
rekonstrukciója
során.
Munkája
most újabb
állomáshoz
érkezett,
a kályha
összerakása
is megtörtént,
melyet
a művész
végzett el
a napokban.
Alighogy
hazatért,
újabb
megrendelés
várt.
Az épülő
Budapest
körszálló
részére
szemes
hübos-
kemenéit
készít,
melyet
még ebben
az évben fel
is állítanak.
A művész már ennek tervén dolgozik. — NZS —



16.20: Két mese; szí-
filmek. 16.35: A rep-
üléssége az NSZK-ba
Sakk mindenkinél.
Táncoktatás. 18.25: E
18.40: Van új a Nap
19.21: Az Ön számár-
tük fel. 19.30: Tv-híra
A javíthatatlanok; cs
ténét. 21.40: Sportmű-
Tv-híradó. — 22.30:

program: A caredót halálhög-
lás. Vadnyugati film.

BRATISLAVA

14.55: Ordások között. I-II.
rész. 17.30: Kisfilmek. — 18.00:
Ottóro-híradó. 19.00: Tv-híradó.
19.45: Természetről film. —
20.10: Jirina Bondalova műso-
ra. 20.50: Bűnügyi múzeum:
Dr. W. esete. 21.40: Találkozás
művészekkel.

BUKAREST

17.00: Asszonyoknak. 17.30:
Gyermekeknek és iskolások-
nak. 18.30: A tv est híradója.
18.45: Előjegyzési naptár. 18.50:
Időjárásjelentés és hirdetések.
19.00: Tele-enciklopédia. 20.00:
A szökevény. 20.50: Halló... Itt
Bressó. 21.20: Mai vendégünk
Julien Chagrin. 21.40: Varieté
filmszalagon. 22.00: A tv éjsza-
kal híradója. 22.15: Telesport.
22.30: Műsorzárás.

Ne várja az ünnepeket,
meghibásodott TV. —
MAGNÓ vagy RADIO-
VAL. Forduljon biza-
lommal a

Jászalszentgyörgyi
Vegyesipari Ktisz-hez,
ahol szakszerűen gyor-
san megjavítják hibás
készülékét.

egymillió forint. A tisz-
füredi Járási Építő és Ve-
gyesipari Ktisz dolgozói már
jóval túl vannak az idei
terv teljesítésén. Tulajdon-
képpen október 1-én ünne-
pelhették volna az újévet,
hiszen éves tervüknek már
szeptember 30-án eleget
tettek. Tervén felüli ter-
melési értékük eddig több
mint 500 ezer forint amely
év végeig megközelíti az
egymilliót.

— A KUNHEGYESI Le-
nin és Vörös Október Ter-
melőszövetkezetekben kar-
bamidos fehérfjedűsítással
növelek a takarmány táp-
értékét. Az eddigi tapaszt-
alatok kedvezőek, s a tö-
rökszentmiklósi Járás több
termelőszövetkezetében is
hamarosan alkalmazták az
új módszert.

A lottó e-heti nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó
Igazgatóság tájékoztatása
szerint Pillisszentivánon, a
Petőfi Sándor Művelődési
Házban megtartott lottósor-
soláson az 50. játékhetén a
következő számokat húz-
ták ki:

6, 20, 28, 46, 80

Rudolf K...

PEST MEGYEI HÍRLAP

Rusó István

1021
1970. DECEMBER 25., PÉNTEK



A Karcagi Népművészeti és Agyagipari HTSZ-ben főleg eszerépkályhákat — de faliképeket és disztárgyakat is — készítenek. Néhány éve még minden tervet Rusói István (a képen), a népművészet mestere készített egyedül, ma már fia, ifj. Rusói István is hasznos segitőtársa, aki, mint népi iparművész, két éve dolgozik mellette.

MAJLOR



ak foglalkozást a piliscsabai új
a főváros közelsége — akik a
k, gyakori vendégei az ifjúsági

Foto: Urbán

Magyar Hirdető
SAJTÓFIGYELŐ

Budapest, V., Petőfi Sándor u. 17

Telefon: 188-296, 188-307

Busó István

MAGYAR NEMZET

1987 MAR 24

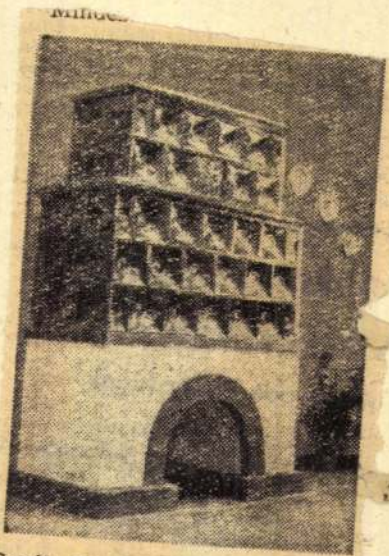
102

— A népművészek új alkotó-
műhelye elkészült a Nagykun-
ság agyagipari művészetének
egyik központjában, Karca-
gon. A többszázezer forintos
szélességgel épített műhelyben
Busó Istvánnak, a népművé-
zeti mesterének irányításával
készülnek a népi motívumok-
kal ékesített, művészi cserép-
kályha-csempék.

...orint harminc kü-
lönbség?

— Az a kiszereelés és besze-
relés ára.

Rusó István



Rusó István népi iparművész
(Karcag) esérépkandallója.

Peter Jurok's sketch of a roof structure
Karcag, Hungary, 1958 Jan. 22

Rumpler Ferenc

szűzhabó

1843. közt. gróf-
ujvárosi polgár

Ferfy 259. l.

KIRÁLYI M.
EGYETEMI N
BUDAPEST.

Handwritten signature: Maximilian Schlegel

rtsetzung.

19 02
2. Gebr.

DEBET.

Handwritten text: Erhaltung der Handen...

kgartenstrasse — 35.

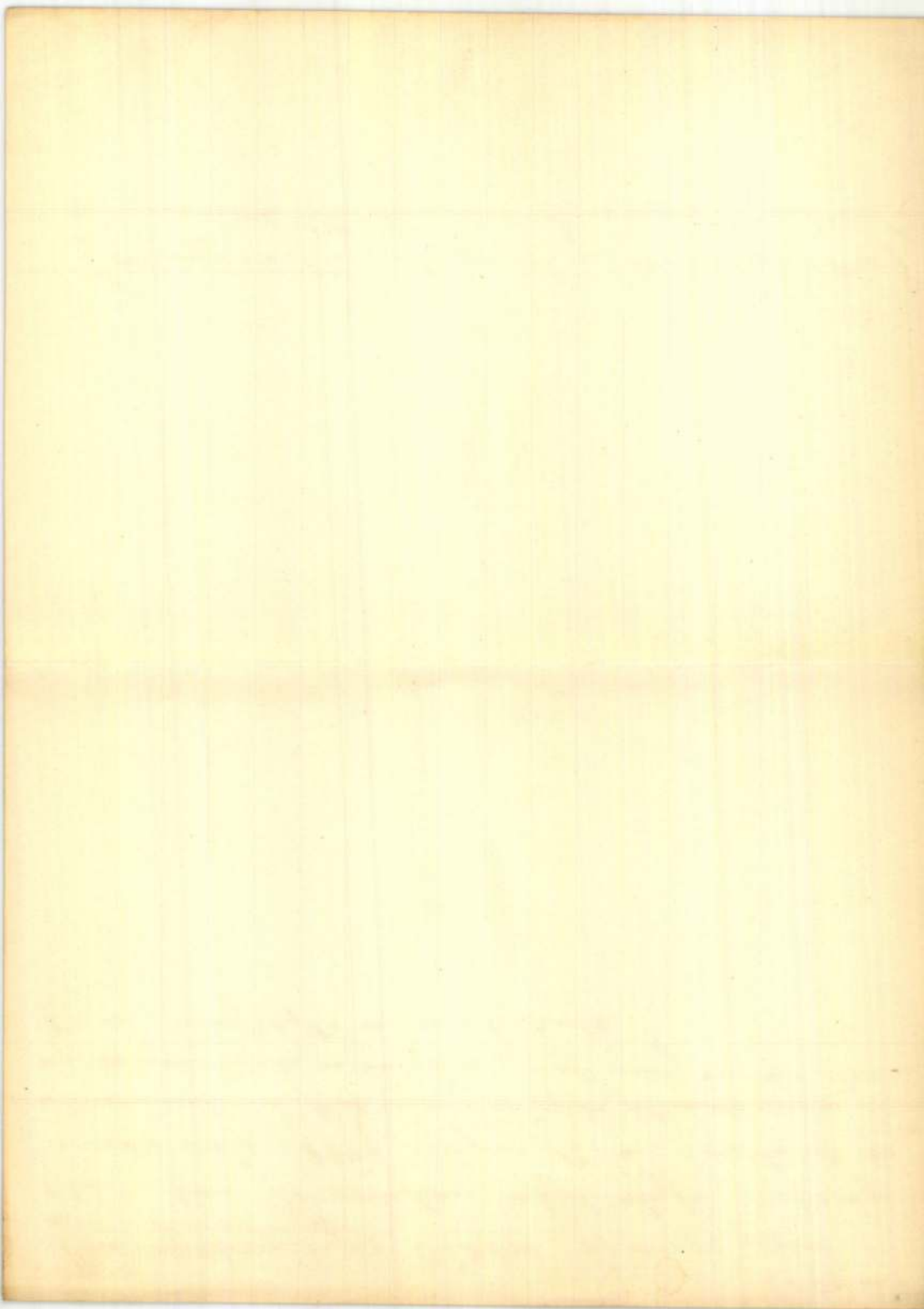
RLIN W. 8.

WAS MUTH

DR-BUCHHANDLUNG

technische
Mas
M
Industr
Berg
Eisent

Ing



James M. Allen: Hager and Minkow Kop-
gouvernementet af København. Hæftet 1912. 179 f.

James M. Allen: Hager and Minkow Kop-
1830-ban Doromfon, ahol alyk Koparag-
meget vel. 1849 majra 12-a irakoz be
a minichon Koprominvegeti akademia
epitominegeti oraklypa, het meg a es des.
14-en megafya a matkolt.

II. 726. Rumpelmayer Viktor, 19 éves, szül.
Pozsonyban, Magyarországon, atyja kőfaragó-
mester, építőművészet, 1849 máj. 12., 1849
dec. 14. megkapja a matrikelt.

Lorn 179. l.

Ily képfaragó műhely volt Pozsonyban a Rumpel-
mayer-féle, amely bizonyos hírnévre tett szert és a szá-
zad egész első felében bőven ellátta a vidéket is mun-
kával. A műhely egyik mestere, Rumpelmayer Márton,
még a szombathelyi új székesegyház számára is dolgo-
zott (1806—7 körül, főoltár, tabernakulum). A fafaragók
közül korszakunk végén a pozsonyi polgárság a fiatal
Adlernek fogta pártját, egyebek közt ő diszította farag-
ványokkal a Hofer András-emléket (1847). Beszterce-
bányán Barger műhelye azért is említésre méltó, mert

Alkoh. T. 26. 8.

Rumpelmayer

talfutó, csipke s a horgolt, kötött, kivarrt, himzett, à-jou-
rozott apróságoknak az a szörnyű tömege, amelynek
jelenléte s bősége hivatva volt tanúságot tenni a házi-
asszony és a ház leányainak valódi háziasságáról,
szorgalmáról, izléséről, takarékosságáról. Ez a «kézi-
munka» gyűjtőnév alatt szereplő mesterkedés, a maga
mindent elárasztó bőségében, nagyon beszédes jellem-
vonása a kor otthonának. Az efajta munka otthon ké-
szült, a minták kézzől-kézre, családról-családra jártak
s ezzel nagyon elterjedtek, bizonyos egyetemes jelleget
őltöttek, amelyen csak itt-ott változtatott valamit az
egyéni kezdeményezés. Érdekes vonás, hogy ez a házi-
iparszerű művészkedés alig vett át valamit a nép zama-
tos művészetéből, amelyet pedig ösmert, de nem becsült.
A tősgyökeres polgár szorgosan elkülönítette magát a
paraszttól, nem érzett vele közösséget, mint ahogy el-

Rumpelmayer Zavis

novais

KTM n

Laid Rumpelmayer Márton

csomaggal

Nagy Iván Magyarországi Képzőmű-

vészes - leírásokról, 1850 é.

Száradék, 1874, 192 l.



Pozsonyi ünnep

A százéves virágvölgyi templom

UJ EMBER
XLV. 17
(1989. 11. 23) 5. p.

FR. RUMPELMAYER

Virágvölgy Pozsony elővárosa. Az utóbbi időben Újvárosnak nevezik. A városhoz egyébként 1740-ben csatolták, 1774-ben létesült a plébániája. Ez idő tájt épült a temploma is, pontosabban mondva ekkoriban alakították át egy magtár-épületből. Tizenhárom évig szolgált a híveket. A második szentegyház már templomnak épült, és több mint száz esztendeig — 1783-tól 1888-ig — állt fenn. A ma is álló harmadik virágvölgyi szentegyházat egy évszázada emelte a hívek áldozatkészsége és Poek József plébános (1823—1895) buzgó-sága. Fr. Rumpelmayer pozsonyi születésű építész tervei alapján az ugyancsak pozsonyi Feigler Ignác építette fel. A kereszt alakú, neoromán stílusú bazilika hossza 57, szélessége 18 méter, tornya 76 méterre magaslik a táj fölé.

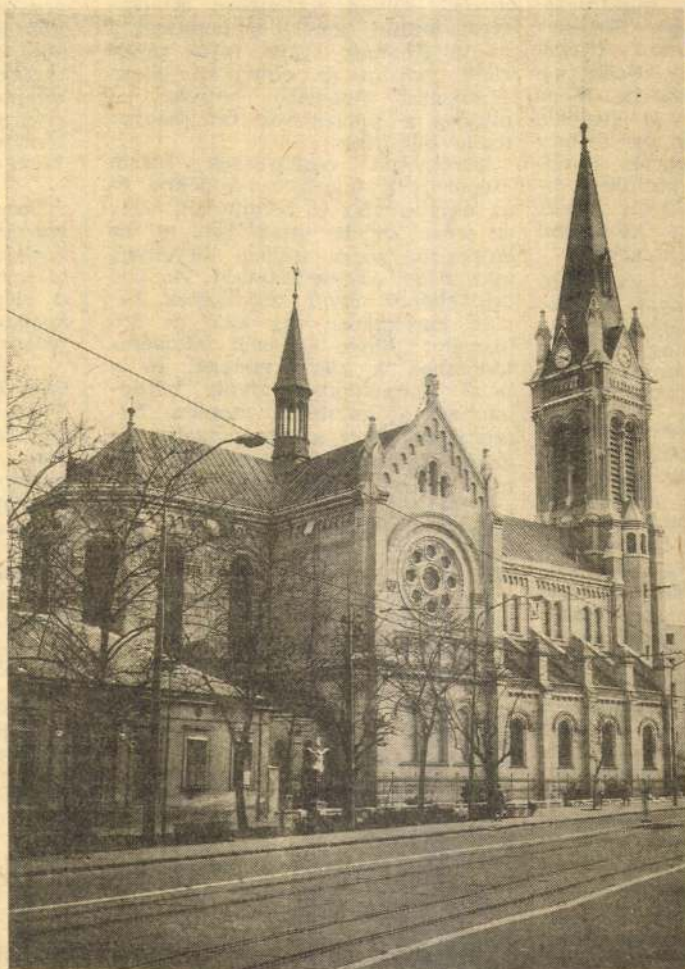
A templom nevezetessége, amely távoli vidékekről is ide vonzza a zarándokok seregeit, a kegyképe. Az egyik bal oldali mellékoltártól tekint alá a messziről érkezett zarándokra, aki eligazítást keres gondjára-bajára. Az olaszországi Genazzo kegyképének másolata, a Boldogasszonyt, mint a Jó Tanács Anyját ábrázolja. 1768-ban került ide a Duna mellé. Már Jordánszky Elek azt írja róla 1836-ban megjelent könyvében: „négy hónap alatt 159 rendkívüli segedelmet nyertek” itt a Jó Tanács Anyjához fordulók. A tanácskérők száma ma sem apadt. Ünnepe április 26-án van.

A templom másik nevezetessége Fadrusz János szobra. A bal oldali mellékhajóban látható. A keresztre feszített Krisztust ábrázolja. A pozsonyi származású művész 1893-ban ajándékozta a templomnak, hálából, hogy annak idején a plébános támogatta tanulmányaiban.

A templomot száz évvel ezelőtt Simor János hercegrímás szentelte fel. Az akkori pompás ünnepségek óta — a negyedszázados évfordulót kivéve — csak a közelmúltban volt nagyobb megemlékezés, amikor is Ján Sokol nagyszombati püspök mutatott be hálaadó főpapi szentmisét. Érkezésekor egy magyar kislány szép magyar verssel köszöntötte a főpásztort. Száz évvel ezelőtt a templomon kívül is volt prédikáció nagyobb ünnepeken, mégpedig külön a magyar, a német és a szlovák híveknek. Sajnos, ma Pozsonyban csak két helyütt van magyar mise, a ferencieknél és a most jubiláló virágvölgyiben, az utóbbiban is csak vasárnap este.

A szentmise végeztével a hívők sokasága sorfalat állt a plébániához vezető úton és lelkesen ünnepelte a főpásztort, valamint a megjelent számos egyházi személyt.

Zilizi Tihamér



Értekezés Kodolányi Jánosra

elem, a családért
c a kisemberek
süléséért, az or-
ajta pusztulásá-
sásáért. Életének
1974-ben *Tüskés*
ánya, *Kodolányi*
eszletekbe menő
aga is gyakran
írói és emberi
vagyok, a ma-
és politikai di-
esülésé, a pénzé,
fiai, esztétikai
ezé a népé?"

art elefántcsont
n olyan problé-
amelyek elvon-
a nagy célkitű-
ló munka útjá-
épi világából.

szereket ígéjél
szereket nélkül
ermekként szü-
bát, nehézkesen
olommadár"-nak
bar *Simon* című
kozva vall szü-
öttem a világra.
é, még ritkább,
az újszülött is
Anyám életben
k én is, csupán
kárát szokatlan
phet, hogy egész
ztek el Lábbal-
megkülönbözte-
mint a bar Si-
sfiú módfelett
a névre. Egye-
lábbal előre,
visznek."

eg egy fia szü-
gbetegen eltűnt
az újszülött is
maradtak azok
yek egy-egy nő

sával. A *Boldog Margit* című regé-
nye IV. Béla király Jézusnak el-
ígért leánya sorsában a szeretetet
hirdeti. Olyan történelmi atmosz-
férát teremt, amelyből nemcsak a
zárda életének reális rajza ragad
ránk, hanem az elmélyült lélek-
ábrázolás megigéző hatása: —
mindez a telizengésű, ősi magyar
nyelv bűbájával.

Történelmi regényeinek másik
csoportja a misztikus ósidőkbe és
az ókorba visz el bennünket, hogy
az íróval együtt vizsgáljuk: mi az
emberiség sorsa, milyen törvények
igazgatják viselkedésünket. Az *Égő*
csipkebokor című regényéhez fű-
zött jegyzetében így szól az író
üzenete: „Egyes egyének főlemész-
tódhatnak a külső világgal és a
belső ellentétekkel vívott küzde-
lemben, erőfeszítésük mégsem ha-
szontalan. Mert a nép magába fo-
gadja áldozatukat, megerősödik ál-
taluk s egyre egyenesebben halad
egy felsőbb rendű szocialista élet-
forma felé, amelyet ha valaki ta-
gad, annyi, mintha magát az em-
ber végső célját tagadná.”

Mózes és a zsidó nép szenvedés-
teli sorsának tanulságos történeti-
társadalmi kibontása után régi ter-
vét valósítja meg az *En vagyok*-
ban. E munkájában az izgatja:
miért nem fogadta el környezete a
Megváltót nemes tanításai, csoda-
tettei ellenére: miért árulta el ta-
nítványainak egyike? Nem annyira
Jézus, az elárult, mint inkább az
áruló Jehuda bar Simon (Júdás)
története, lelki vívódása, gyöttrődé-
se érdekli. Elsőben is *Jehuda bar*
Simon címmel írta meg Júdás fik-
tív életrajzát, később e részt be-
iktatta az *En vagyok* című Jézus-
regényébe, amely a szebbnél szebb
gondolatok tárháza. Jesuha (Jézus),
a Mester ekként buzdítja tanítvá-

Emberi próbatétel Interjú Raksányi Gellérttel

Raksányi Gellért a hazai színészvilág ismert személyisége; érdemes
művész, 1947 óta megszakitás nélkül a Nemzeti Színház tagja, ez év
áprilisától a Magyar Népköztársaság kiváló művésze is. Magánzemély-
ként egyike a legnépszerűbb embereknek; empátikus lényé, közösségi ér-
zése, baráti és kollegiális hűsége évtizedek alatt fogalomná vált a pálya-
társak körében. Jelentős alakja a mai katolikus szellemi életnek is: a
templomi irodalmi áhítatok és az Adalbertinum Evangelizációs Köz-
pont kulturális műsorainak gyakori közreműködő művésze. Ennek szel-
lemében szinte önként adódnak a kérdések életéről, felfogásáról és mű-
vészi pályájáról egyaránt.

*Dunántúli értelmiségi családból
származal, felmenő őseid között
kórházalapító és népbetegség-kuta-
tó orvosok, közéleti személyiségek
is előfordultak. Ilyen környezetből
hogyan szántad rá magad a színi
pályára?*

— Élénk viták voltak családom-
ban. Bátyám, aki a parlamentben
dolgozott, Lehotay Árpád tanárom-
nak szölt, hogy csak a végső eset-
ben vegyenek fel. Makay Margit
tanáromtól, későbbi szeretett kollé-
gámtól tudtam meg jó idő múlva,
hogy szótöbbséggel vettek fel és Le-
hotay is mellettem szavazott.
Egyébként kisgyermekkorom óta
mindig megmutatkoztam elhivatott-
ságom. Sohasem tartottam érdem-
nek azt, hogy ki hová születik, de
azt rettenetesnek tartom, ha vala-
kit a származása miatt bánának,
s ebből sajnálatos módon, nekem
is kijutott. Ha két évvel később
születek, már nem vesznek fel az
akadémiára, mert osztályidegennek
minősítenek. Igaz, hogy apám,
mint orvos soha nem sütött el pus-
kát a háborúkban, a bátyámat el-
lődzötték, mint nemzetgyűlési ti-
kárt, s nekem-is állandó harcaim
voltak az életben maradásért. De
végül is színész lettem, és valahogy
sikerült a művészt szinkronban
tartani az emberrel.

Környezeted az igazság kérlelhe-

akartak látni és láttatni bennünket
és valójában milyenek is vagyunk.
Hosszú pályafutásom során egyet-
len rendező, *Szönyi G. Sándor* kér-
dezte meg egy alkalommal, hogy
milyen szerepet szeretnék játszani.
Mindenki háromszor kap diplomát:
egyszer a főiskolán, egyszer a kol-
legától — ez kétségtelenül gyönyör-
ű dolog —, de meg kell, hogy
kapja önmagától is: — ez a har-
madik. Egyszer mindenkinek fel-
kell villantania azt, amire a rossz
szemléletek és hamis besorolások
miatt nem volt lehetősége. Feltét-
lenül meg kell fogalmaznunk ön-
magunkat és ars poeticánkat.

*Érett művészként jelenleg is ár-
nyalt alakításokkal leped meg a kö-
zönséget és a pályatársakat. Bern-
ard Shaw: Tanner John házassá-
ga című darabjában, mint Mendo-
za; Németh László Galileijében
mint Maculano pater és Csurka Ist-
ván: Megmaradni című drámájá-
ban, mint erdélyi családapa az el-
mélyült emberábrázolás legszebb
megnyilvánulásait villantod fel.
Miből merited az erőt és a színe-
ket az emberi jellemek megformá-
lásához?*

— Minden rosszban van valami
jó, abban is, hogy igen sokat igaz-
ságtalanul mellőztek, és talán hat-
vanévesen fedeztek fel igazán. E-
nek a pokoli, lélekvilág

80.f

Leander Beck

Rumpelmayer Alajos, kőfaragó,
Pozsonyból, 18 éves korában, 1840-
ben a rézmetszők szakosztályát la-
togatta.

Rumpelmayer Alajos

11487.

van abraoziva. Ötözete: a
tummel. Rendjeleit szalagon
t pedig ketös linczon hordja.

DIVS VASZARY

Martinsberg

Magnatenhauses.

Tr
rlags-Anstalt Wien (Stern & Steiner)
ern u. Steiner, Wien.

t papíroson, magassaga 22 cm.

. 275-910

7-910-202

Leit. 3189.

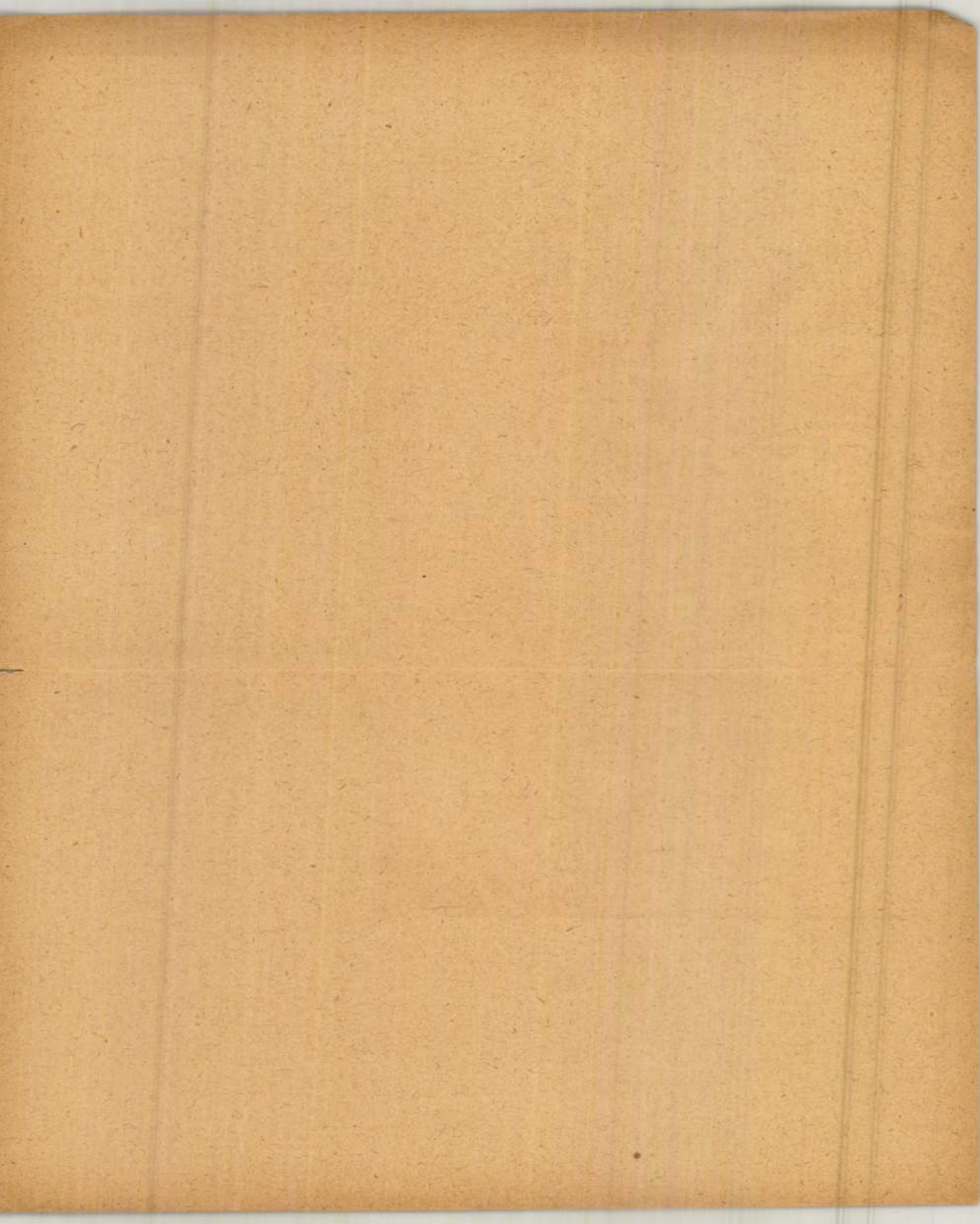
Sz. Wienben 1844 márczius 27-én.

I. Ferencz József.

Térdig, egy kissé balrafordultan áll, de visszaneéz. Gyűrűs jobb kezének hüvelykujját kabátjába akasztotta, balját pedig, melyvel keztyűjét tartja, leeresztette. Feje elől kopaszodik. Alla kibernetvált; rövid haja, bajusza és szakálla szőke; szeme kék. Nyakralója felett piros szalagon az aranygyapjas-rend jelvényét viseli; mellét a hadi érem meg a szolgálati- és érdemkereszt díszíti. Kettős elejű szürke kabátjának gallérja és hajtókája tölgyleveles paszománt, nadrágján oldalt a piros csík kettős. Oldalán kard lóg. Jelzése alól jobbra: »F. R.«

Fa, méretei 45 : 34.5 cm. — Lett. sz. 462. — Vétetett 1892 szeptember 16-án C. J. Wawrától 300 K-án (4-893). — Kifizettetett 1893 november 21-én. — Elszámoltatott 1894 június 28-án. — Az elszámolást tudomásul vette az 1894 július 10-iki 3135 szvsz. határozat (121-894).

Kifüggesztésére vonatkozó adatok. 1894 : XI. 494. *Russ Ferencz* : I. Ferencz József.



Russ Ferenc

88

A két ablak között

11. *Erzsébet királyné. Olajfestmény élet-nagyságban.* Festette Russ Ferencz 1859-ben.

A hagyomány szerint Eugénie francia császárnénak volt szánva, de a közbejött francia háború folytán nem küldetett el.

(Vétel.)

Gra Eers Museum

87. C

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Faint, illegible handwriting in the middle section, possibly a list or address.

Faint, illegible handwriting below the middle section.

Large, bold, blue cursive handwriting at the bottom of the page, likely a signature or name.

Russ Ferenc

8. Erzsébet királyné magyar öltözetben.
Olajfestmény. Festette természet után Russ
Ferencz 1854-ben.

(Gróf Andrássy Dénes ajándéka.)

La Erzsébet

87 l.

elöttinta; hogy hüllő-
nésem nékem, nem
vettem helyes ílyen
és elraktartam, de
hüllőöldön sem tárt-
gattya semmi kérem-
lyegbe ok. Ha ma-
gyaroktól a munká-
kell az általános
votok az eleinte nem
~~fogadtam ok követték~~
~~hüllőök követték~~
esetben kérték a kérester-
t a kérelmezőnek kért-
nak két jelentősebb
munkáért kifizetésre
a 80-as években sem
ad műveimért sem-
miért töllet, mint a
Kérelmezőnek okai -

RUSS, LEANDER (Bécs, 1809 – Bécs, 1864)

Festő és grafikus. A bécsi Akadémián tanult. Főleg csataképeket festett akvarellal és tussal. Karlnál találkozhatott Moritz von Schwinddel, aki hasonlóan Peter Krafft-hoz, ezekben az években foglalkozott a Zrínyi témával.

Művészet Magyarországon 1780-1830

MFA MKCS - MNC Bp. 1980.

SCHROTH, ANDREAS (Bécs, 1791—?, 1865)

Szobrász, Bécsben tanult és működött. Rudnay hercegprímás hívására jött Esztergomba és ő faragta a székesegyház kriptájának lejáratahoz a Béke és a Halhatatlanság

201 Zrínyi Miklós a szigetvári vár kapujában búcsúzik családjától

72. TÁBLA

rézmetszet, 11,4 x 8,9 cm

Jelezve: Leander Russ del. Joh. Neidl. sc.

In: Urania, 1828. Esztergom, Beimel József. 120. l. u.

(PIM 4169)

Ballai Valér „Szigetvár” című költeményének illusztrációja. Csúcsíves kapu előtt áll Zrínyi, mellette csatlósa. „Hölgye nyakába borul, térdét deli leánya ölelte...” — Az Auro-ra irodalmi jelentősége mögött messze elmaradó vidéki almanach szerény szerzőjének érzelmes költeményéhez a bécsi rajzoló a hősi cselekményből szentimentális epizódot választott kompozíciója témájaként.

Metsző NEIDL, JOHANN JOSEF (Graz, 1776 — Pest, 1832)

Rézmetsző, Frankfurtban, Münchenben és Augsburgban tanult. 1803-tól összekötésben állt a Kazinczy körrel. Elsősorban magyar írók portré-metszeteit ismerjük, illusztrációt kevésbé. A pesti vásárokat személyesen is felkereste metszeteivel, egy ilyen alkalmommal érte a halál 1832-ben a magyar fővárosban.

Irod.: Pataky 1951. nem ismeri.

Feltételezett rajzoló B. MESZNIL JÁNOS 19. sz. eleji grafikus. A „Mesnil, du”, illetve „Dumesnil” francia, sokgenerációs művészfamília tagja. A Thieme—Becker XXIV-ben ezzel a névvel felsorolt művészek közül senkit sem azonosíthatunk vele teljes biztonsággal. Dumesnil, Jan Frans festő már 1728—29-ben mester volt Antwerpenben, Dumesnil, Ivan francia származású orosz rézmetsző 1784 körül született. A lexikon említ egy Mesnil, Jacques rézmetszőt is, aki az 1800-as évek elején már elég idős lehetett.

B. MESZNIL JÁNOS (életrajzát lásd Kat. 202)

203 Gyulafi és Kaléta Zoltán kastélyában

rézmetszet, 17,4 x 9,5 cm

Jelezve: Rajzolta B. Mesznil

In: Dugonics András: Jolánka, Etelkának leánya. I. k. Pozsony, Pest 1803. Fűskuti Landerer Mihály.
Címkép

(OSZK 814.308/1)

73. TÁBLA

Russ Leander

rapido.
En luoja; Väinö nullo bucon-
Zaisaalud, äköi kigetvärook,
Weidl attal rirbenetsve a
Fades Feibian ätal nekkestett
1828. in Urania magyar Ziebloys-
kon kemelketo

Magy Fran Magyarorszigi Keppönü.
vejer - leprepub. urrot 1850 ip.
Szardokh, 1874. 193. l.

Egyetemi nyomta, 1905.

MDK.

Russói István

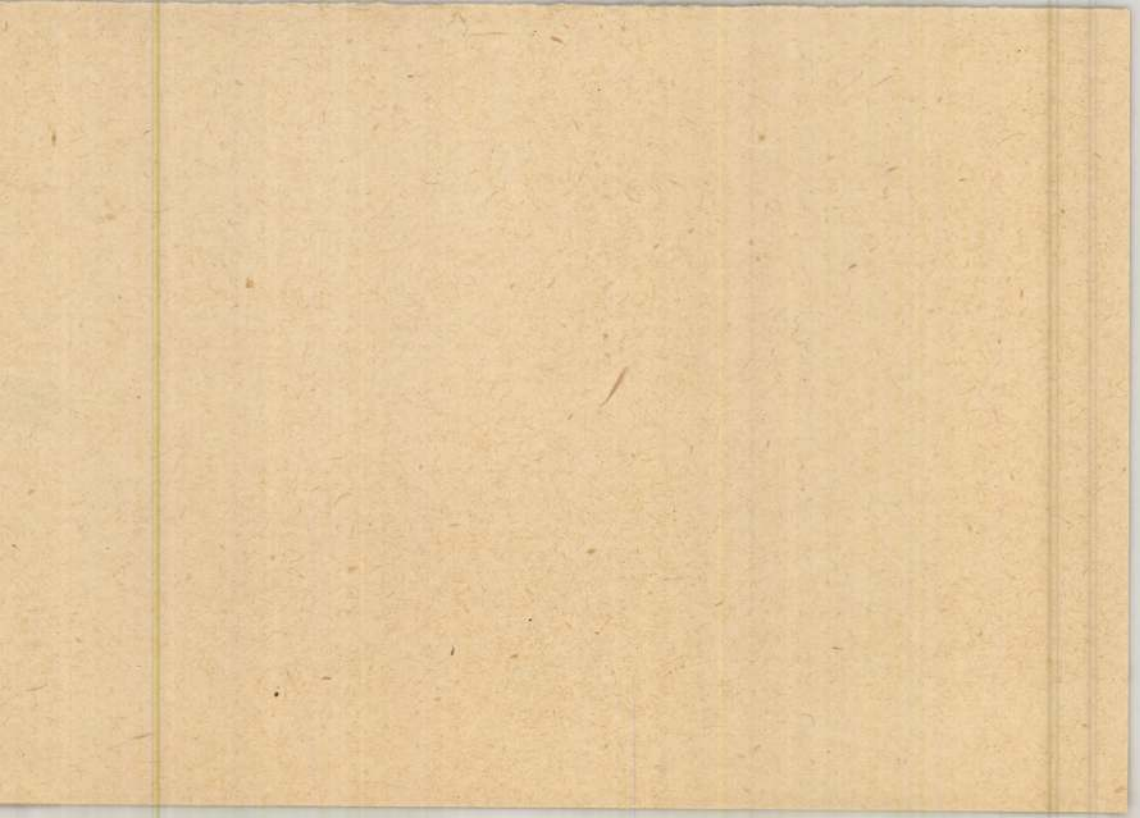
Kályhacsempe

Tükör 1967 febr.7.

Erklärung des Herrn Dr. ...
1967. Aug. 12.

Geop. ...
Karragon.

H. ...
Johann

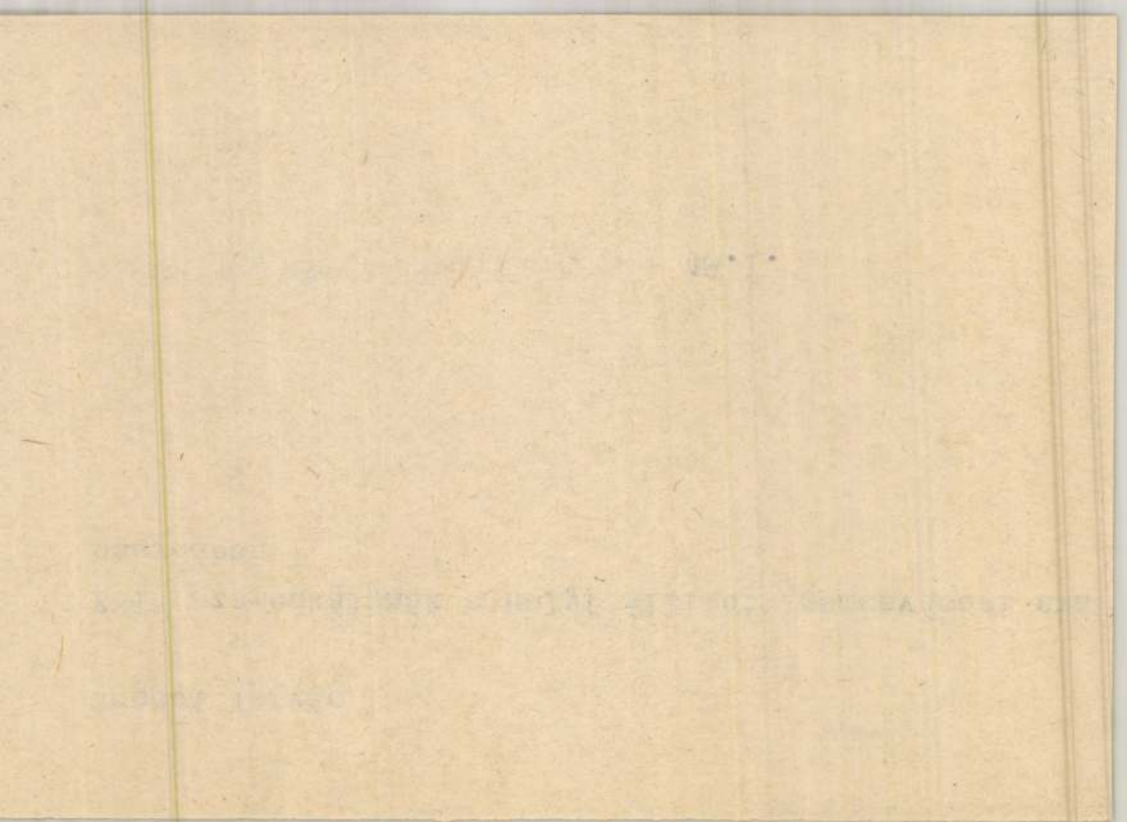


M.D.K.

Russol István

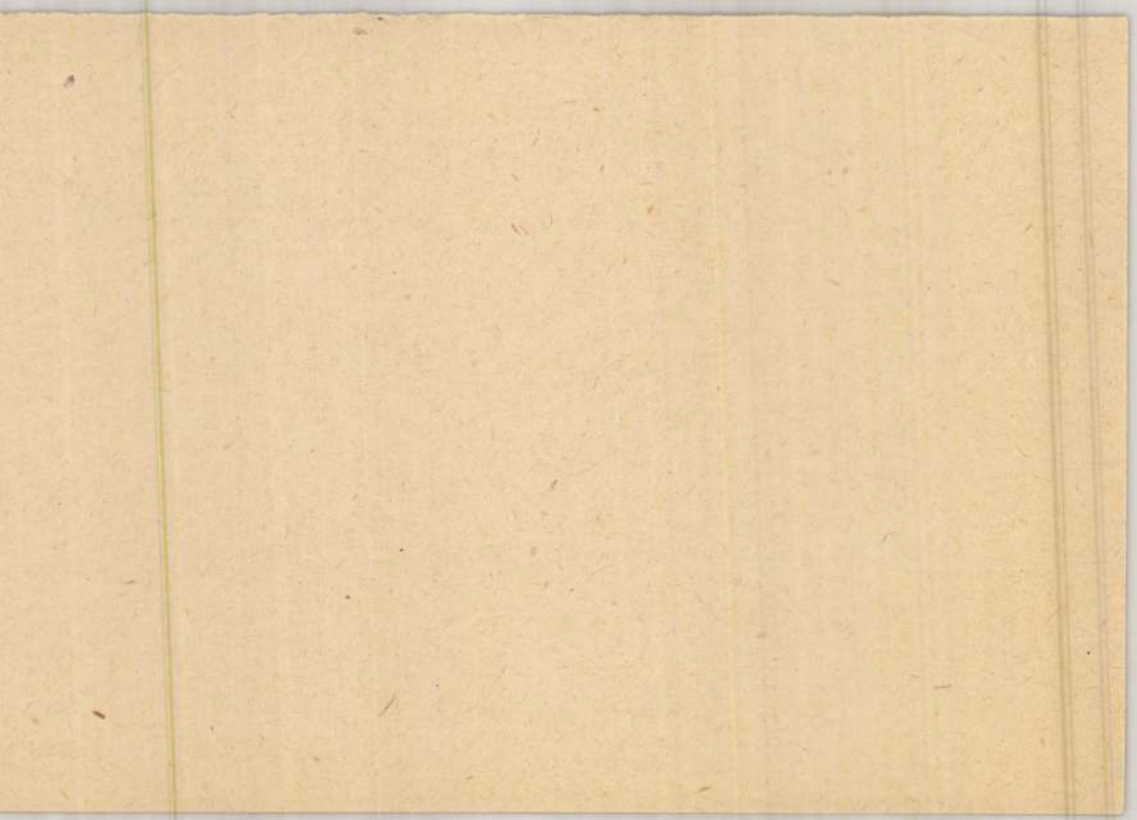
Zöld szemeskályhák a helytelenül nemesített
csárdában

Könyv kiadások 1967/5. 48. l.



Franklin Wiggins
Vespugap 1967 Aug. 12

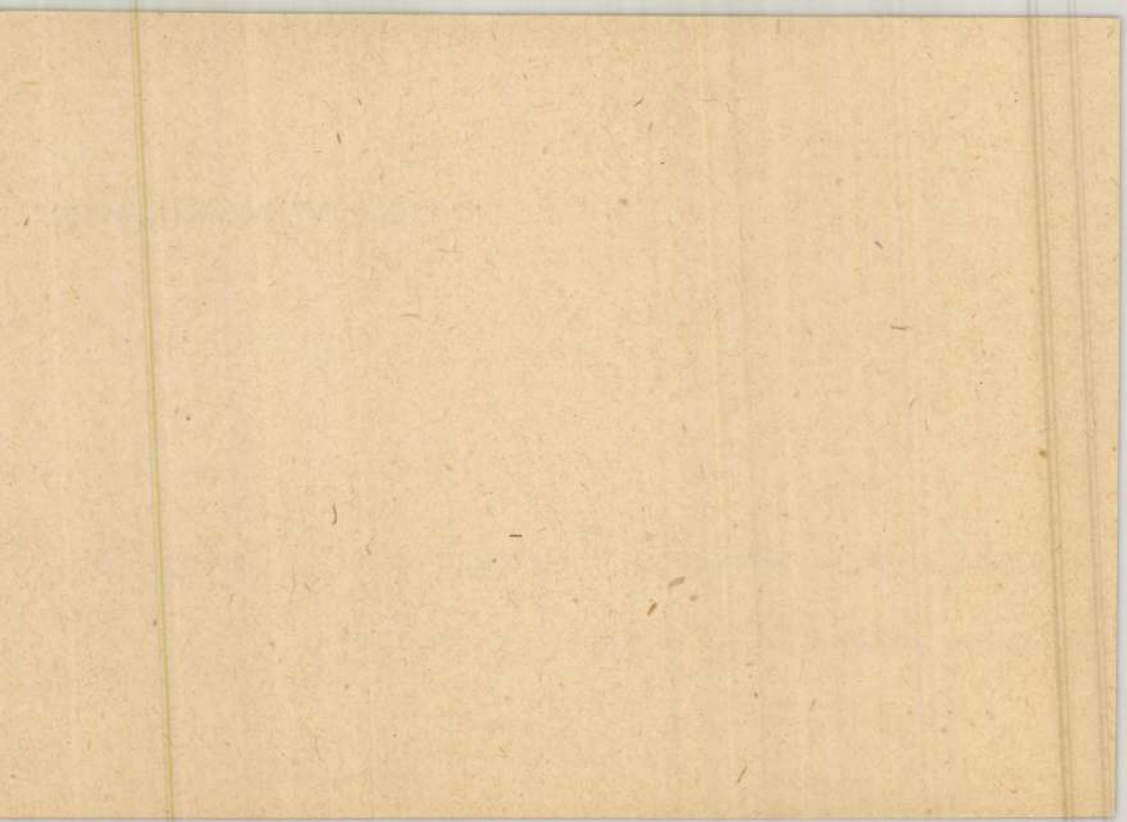
Franklin Wiggins
Vespugap 1967 Aug. 12



M.D.K.

Russói István
karcagi fazekas, a népművészet mestere
Két zöldséznű szemeskályha a neme svámost csárdába

Műemlékvédelem 1967/1.
38.1.

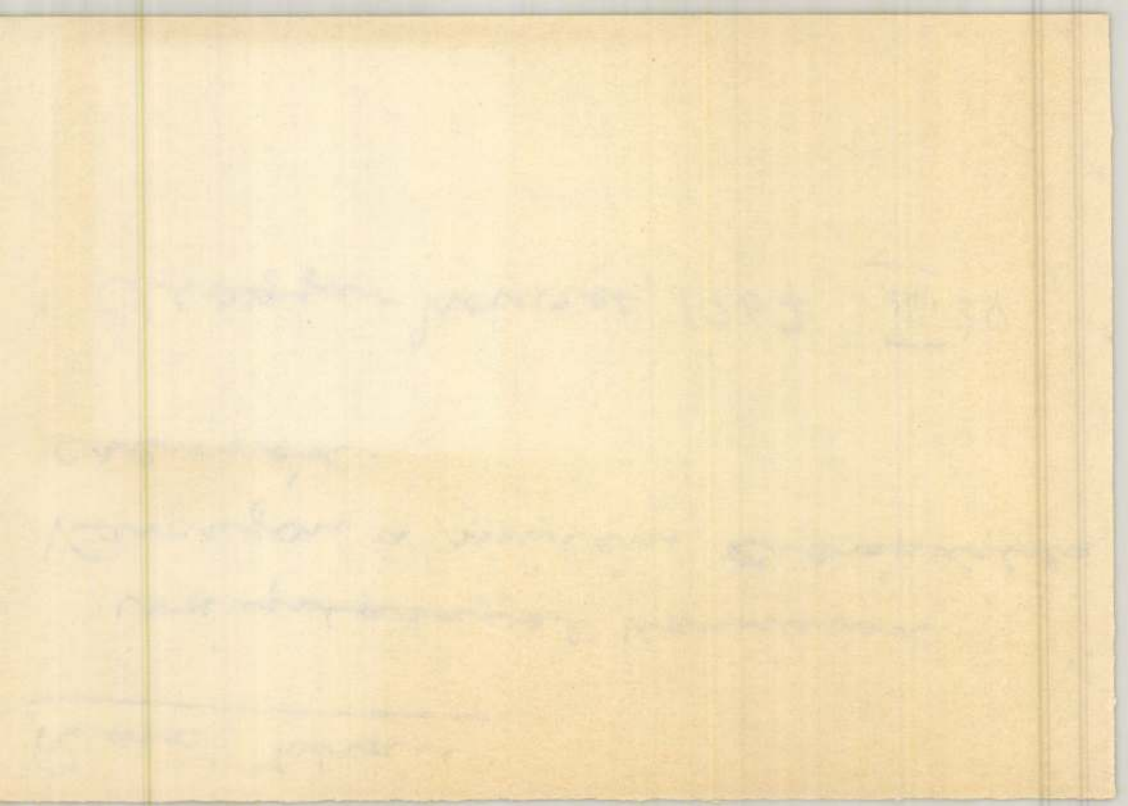


Ruosi Tamm

Wangsheng's Reminiscence

Karagun a mureni Erenikalgia
center.

Changsheng Journal, 1967. III. 24.



Beardi Dattan

Dilat wagt

Killicia Mezojima

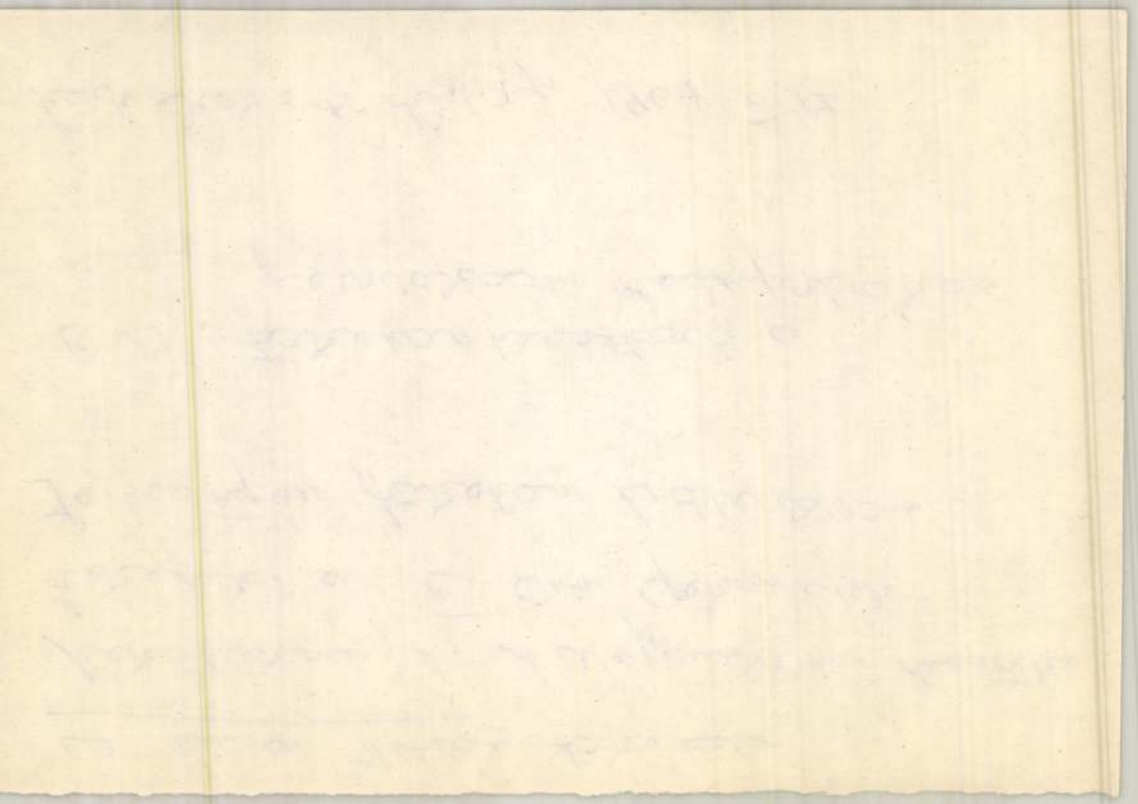
Suekook hegyes Nepap Suekook
1930. máj. 15.

id. Rubin' Nitra' forekon

Konstanz er. A. Wagners' Nitra.
Forekon a III. Ois. Forekon's
Forekon's forekon's forekon's

K. N. Forekon's forekon's
Forekon's forekon's forekon's

Forekon's Nitra' 1968 X-17



Рисові штири, напомажені
 кермамітис

Кансазон інамітисіне кермамітис
 а маувері кермамітисіне кермамітис

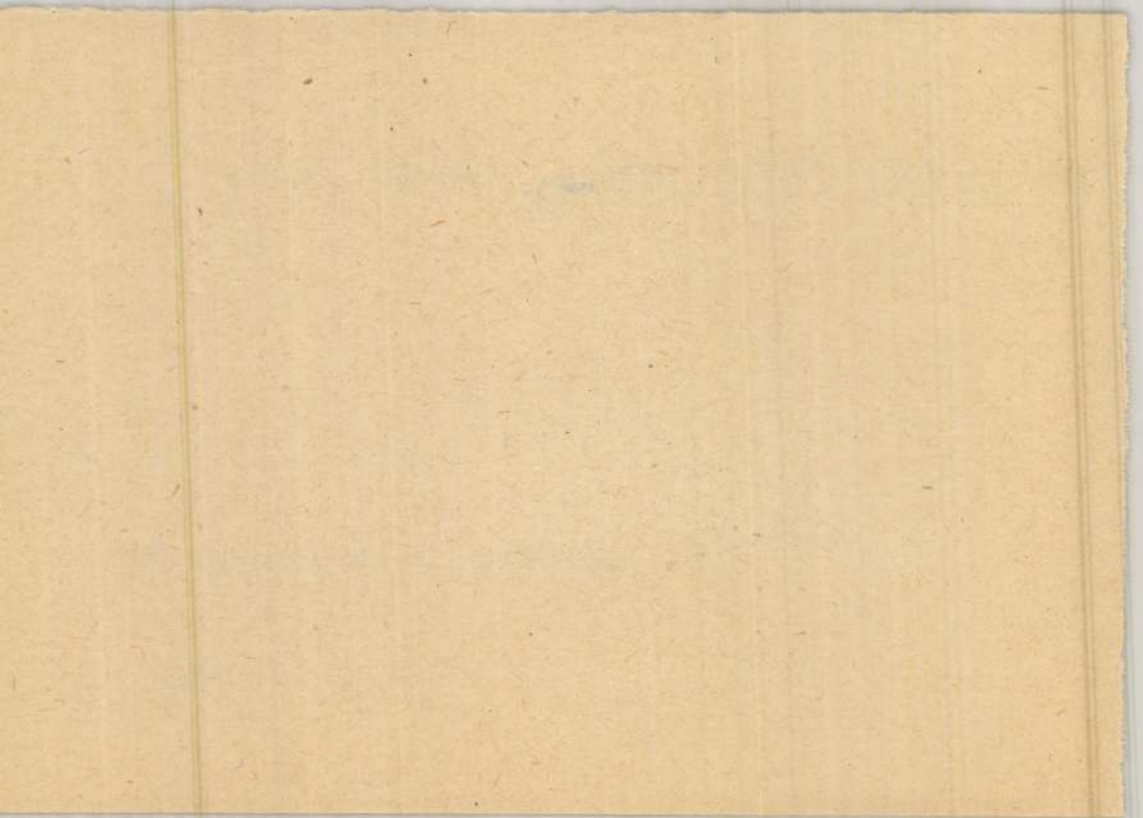
(теу кер.)
 а маувері кермамітисіне кермамітис

-: Кері олито'еленек а кермамітисіне кермамітис - 7

Ruusu: Istra

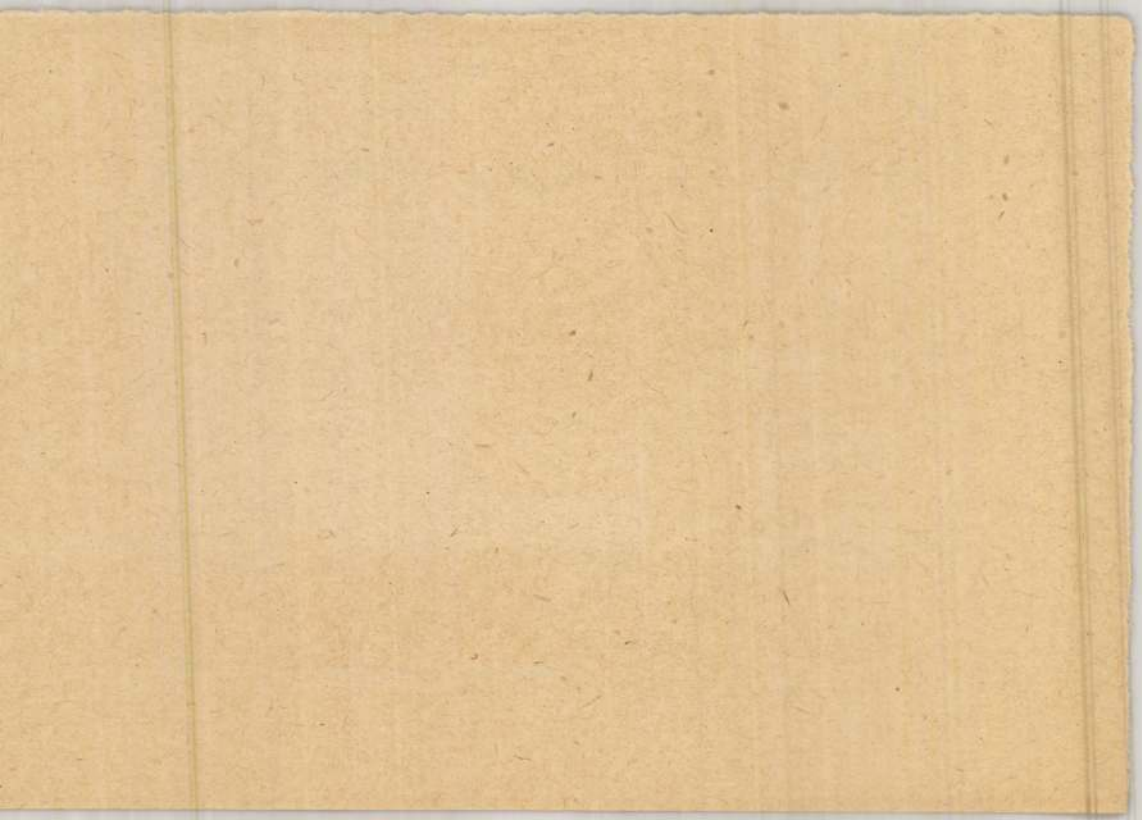
Cooper's Hill Station receipt Kirrigan.

Stevens receipt ~~Receipt~~ Kirrigan 1967. VII. 28.



Эл. Румер, Иванов
Советский Союз
Караган.

Годы моего детства
1967. VII. 24.



MDA

Puroi Atman
alpmanira

A alpmaniraet mofere. Maimy'kirin-

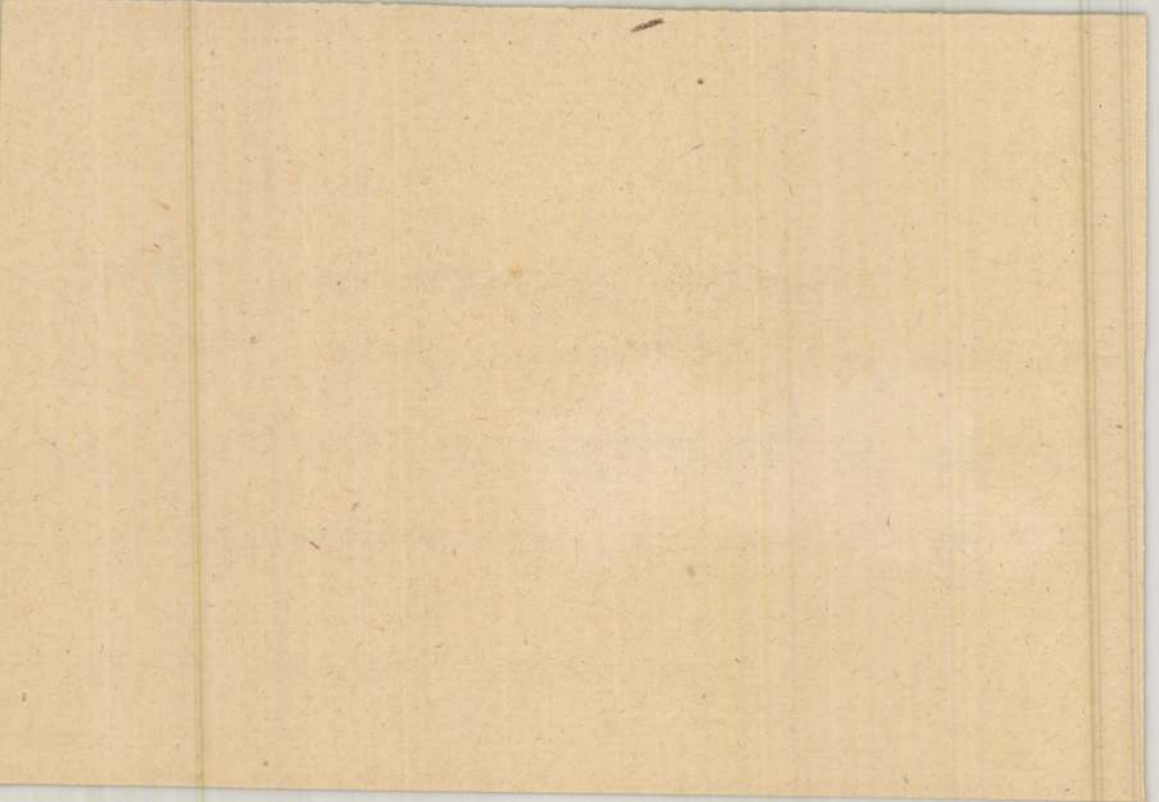
ret mupolen ulkoto'mu'loky 8' bema-
-t'it'okom kenu' Kocapen a koman'ing-

panekus alpman'venera teneie.

— : H'i-

ESTI HIRLAP
M. 1966. Mm. 5.

6



NEPSZABADSÁG

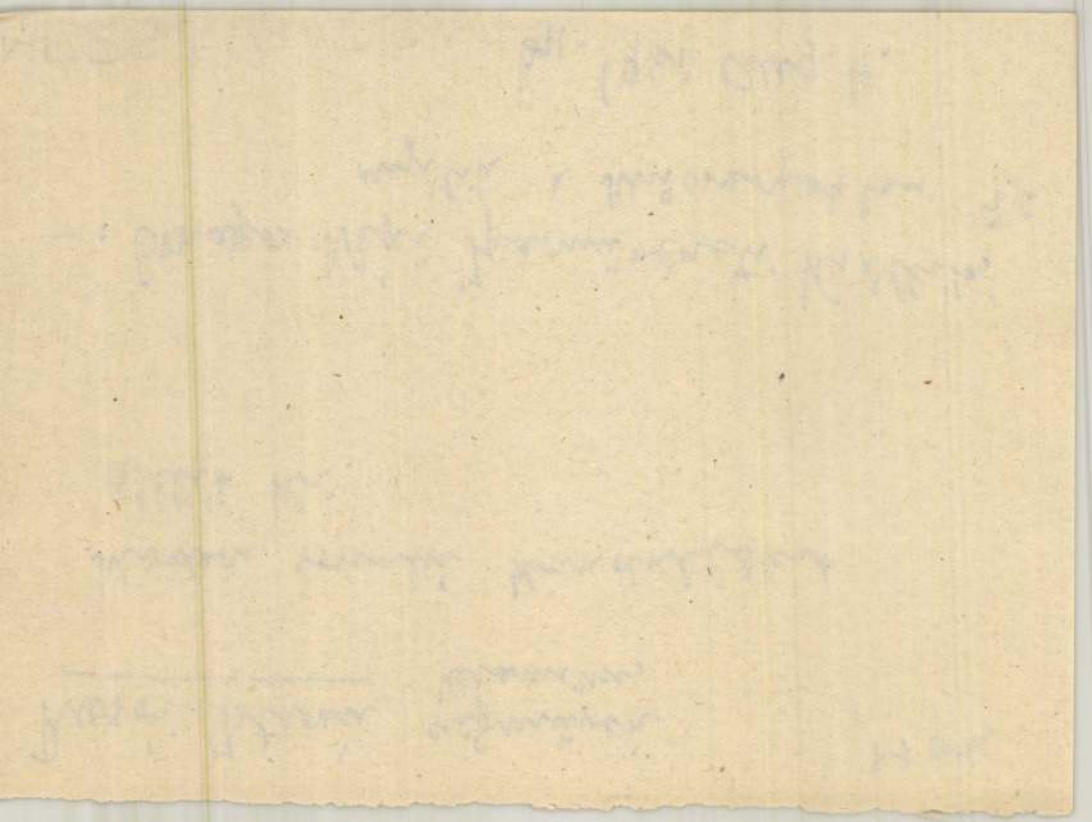
br. 1961. aug. 4.

-: Graspó Neki Gyarmatvéneti Kiskölyk
nyitók a Művészeti Kiskölyk 9. p

Itt van valami konduktorkat
a 11. Ki.

Pusztai István
egyművészi
közösség

H 04



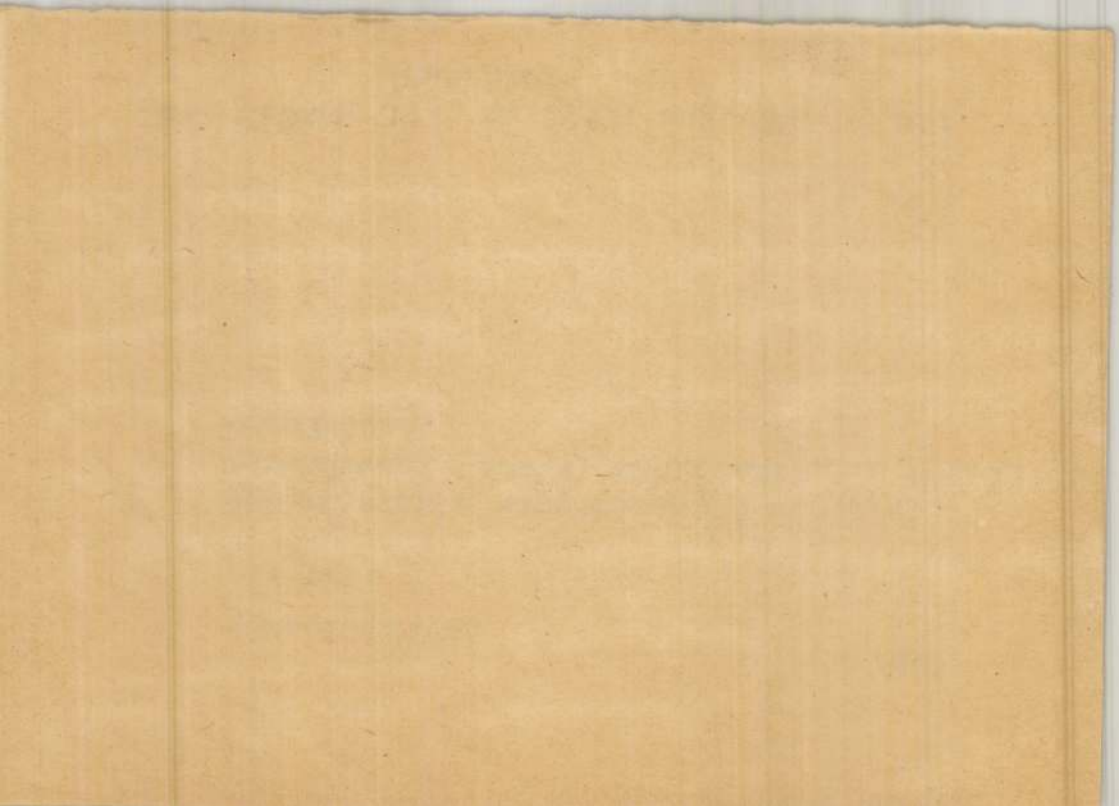
MDK

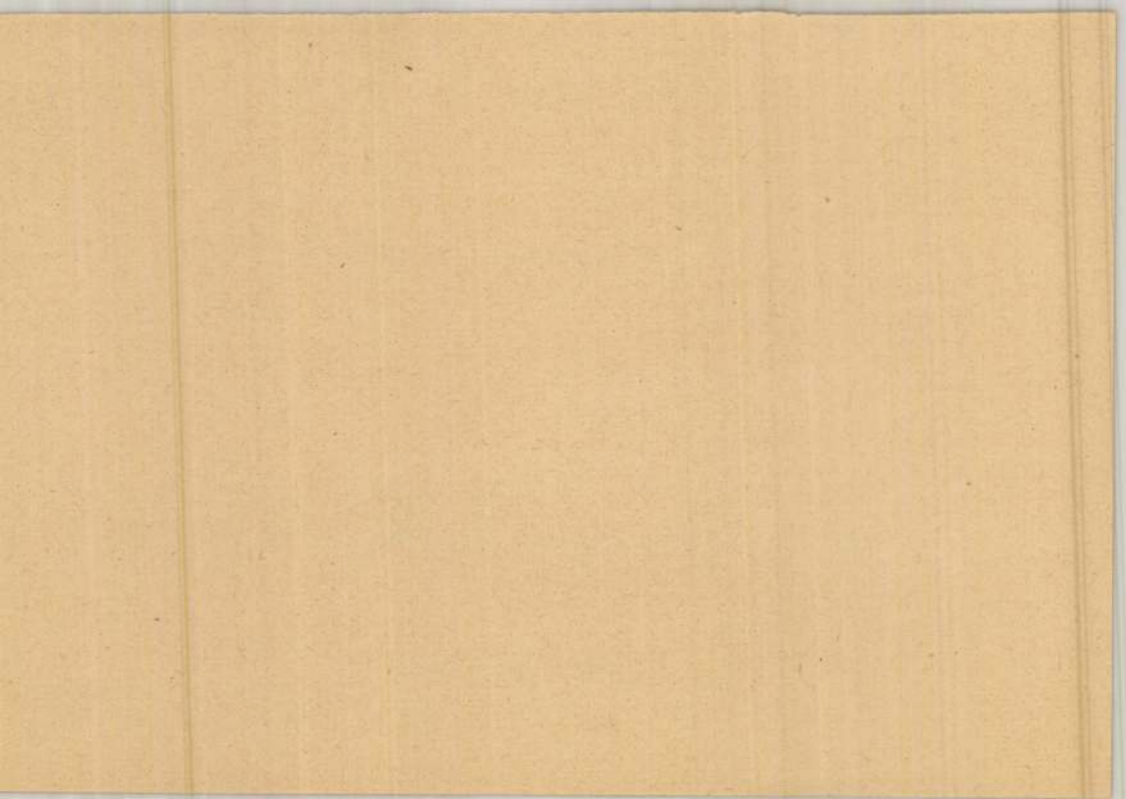
Rusó István

Fazekas

Kitüntették a népművészet 8 mesterét,
mezőkövésdi himzők, szütszabók, és fazekasok
személyében.

Esti Hírlap 193. sz. 1959. aug. 18. 2 old.
/nfoikke/





61.

Rusdi István népművész

M. D. K.

karcsai Fazekas.

A budai vár díszes kandeljőit és cserepekálya-
it restaurálaj.

Mátyás király korabeli cserepekálya mását készít
ti el.

Napló

Magyar Nemzet 1964. november 15. 9.1.

1875

11

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

1875

Russi Ötörin, nejmüvör

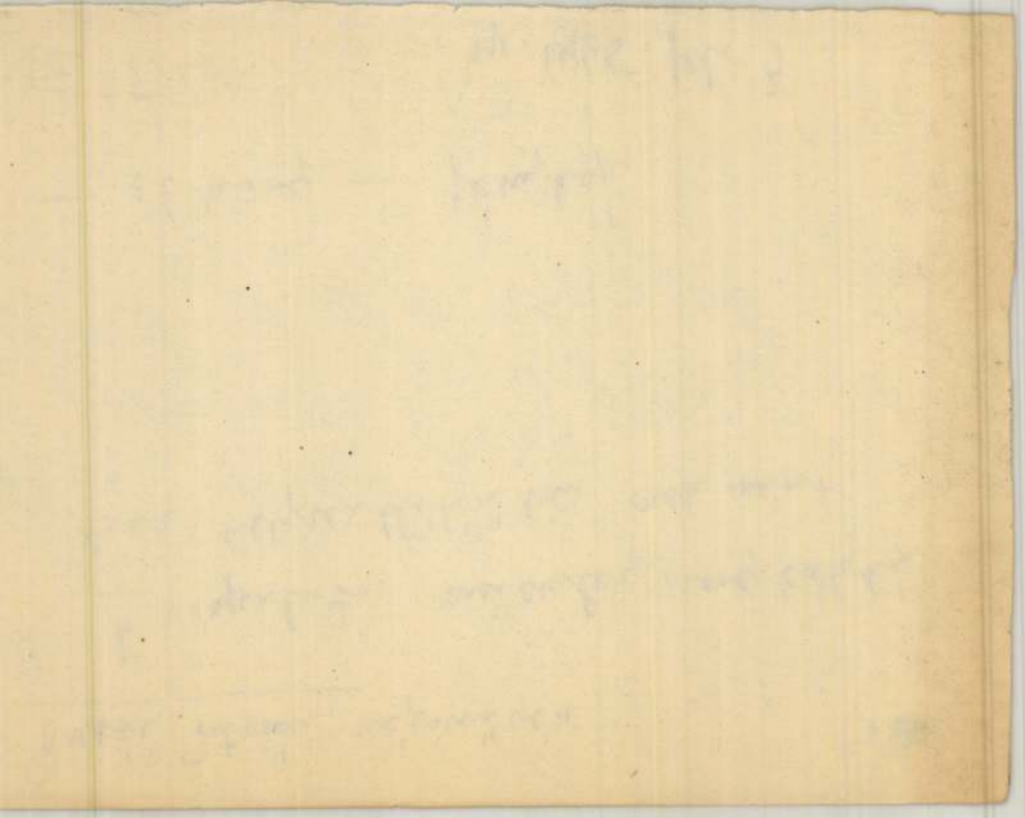
Me

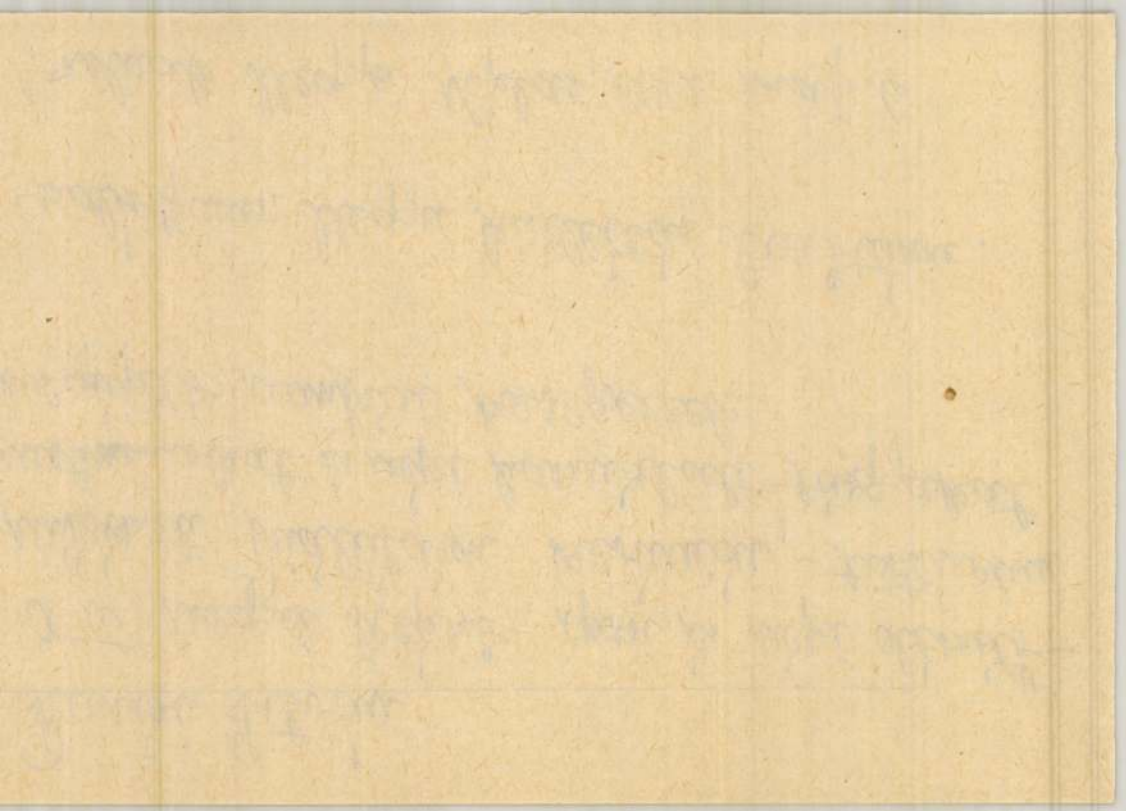
Vöyöbörte mü'evörök sergikölyke
vörte kölyevörök kölyörin vör vör vör.

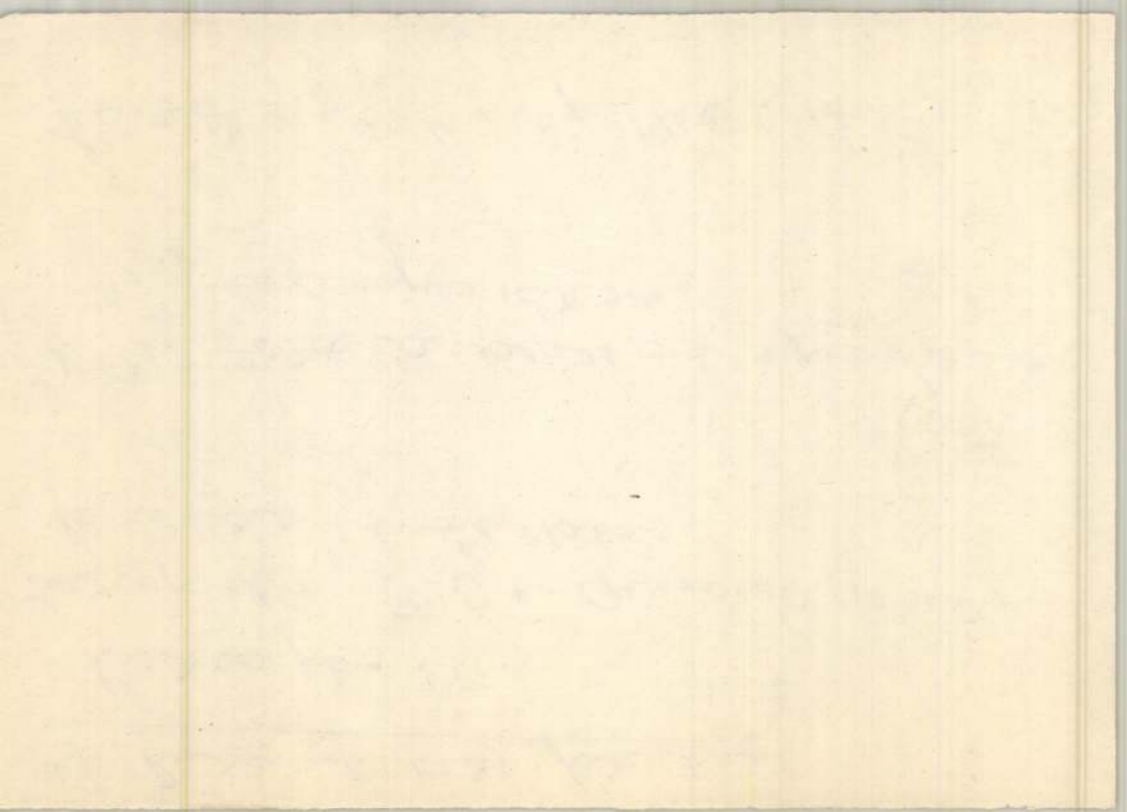
— : (köy) — köly köly

6

NEPSSZABADSAĞ
ny. 1965. febr. 3





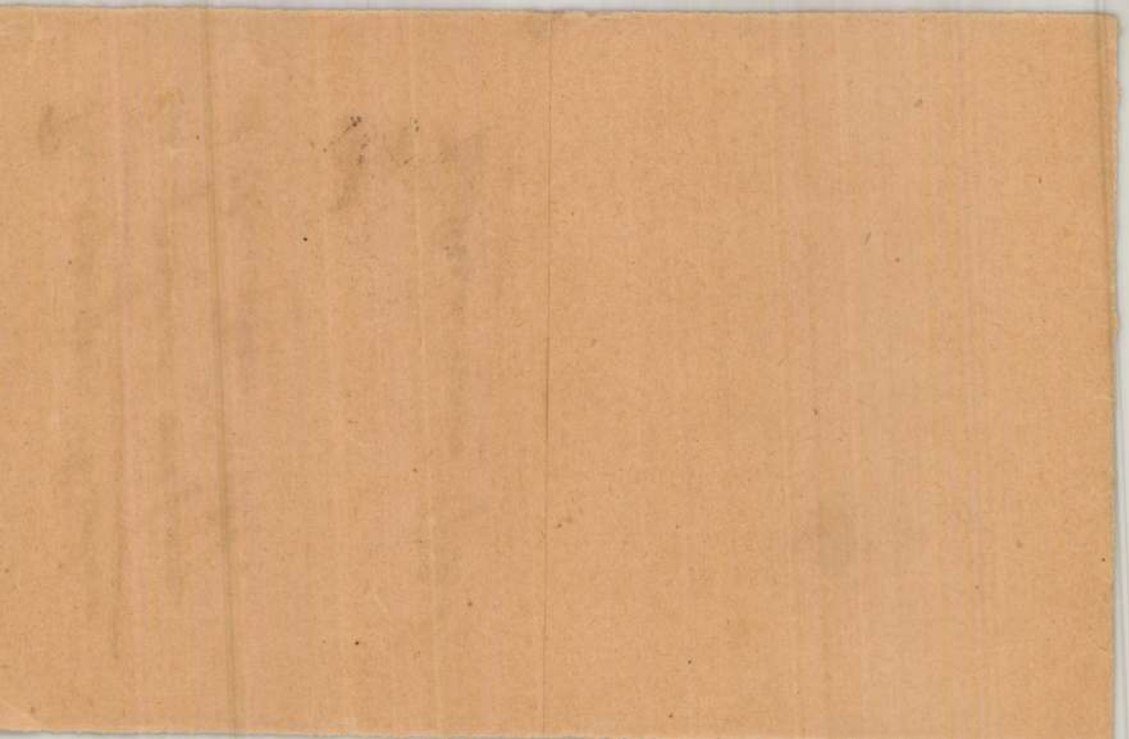


Rusperser, Nicola
ingherese onefice
Nolanoban 1481,

trad

2

Bahnami 93.8.



Ruopinger, Nicolao

Magyar életr. 1487,

1.

Balogh, Adalárd Miklós

IV. Ü

37. l.

752. NAGY POHÁR, oldalán empire keret
Bécs, 1825. — Grosses Glas, auf der
deutschem Spruch. Wien, 1825.

753. KOTHGASSER-POHÁR, oldalán em
Bécs, 1830 k. — Kothgasserglas, auf
von Laxenburg. Wien, um 1830.

754. KOTHGASSER-POHÁR, empire ker
łódz ó galambpárral. Bécs, 1820—25.
Hund und kosendes Taubenpaar. Wie

755. POHÁR, köszörült kék üveg, kihajl ó
Bidermeyer. — Glas, blau, geschliffen,
Böhmisches, Biedermeier.

756. POHÁR, köszörült zöldes üveg, ezüst
in grünlicher Farbe, mit silbernem N

757. KÉT VAJTARTÓ FEDŐVEL ÉS AL
— Zwei Butterbehälter mit Deckel un
Gold. Böhmisches, um 1840.

1 elől katonatiszt bottal. Gmunden, XVIII. sz. — Humpen
Officier mit Stock. Gmunden, XVIII. Jh.

en elől fuvolázó török. Gmunden, XVIII. sz. — Humpen
eine Türkenfigur. Gmunden, XVIII. Jh.

en három tehenet hajtó nőalak. Gmunden, XVIII. sz. —
auf der Wandung drei Kühe treibende Frau. Gmunden,

n elől lépő szarvas. Német (Münden ?), 1754. — Humpen
irnseite Hirschfigur. Deutsch (Münden ?), 1754.

n elől két madár. Német (Erfurt), XVIII. sz. — Humpen
zwei Vögel. Deutsch (Erfurt), XVIII. Jh.

árom medaillon, egyikben épületek. Német, XVIII. sz. —
auf der Leibung drei Medaillone, in dem einen Gebäude.

elől ugró szarvas. Német (Münden?), XVIII. sz. — Humpen
springender Hirsch. Deutsch (Münden?), XVIII. Jh.

1 két színben fa tövében Jákob az angyallal. Német, XVIII.
Fayence, auf der Wandung in Blau, Jakob mit dem Engel.

n két színben három kartus, egyikben épület. Német,
vel Fayence auf der Wandung drei Kartuschen in Blau.

HOLLÖKÉ VÁRA.
X. A. V. R. W. - Russ és Weinek Tametszete

Vas. Ujs. VIII. 1861, XII. 1. 572 l.

Russ

MDK

Vas. Uje. VIII. 1861, XII. 1. 569 1.

X. A. V. R. W. - Russ és weihen
Az Angolkisasszonyok Intézete Veszprémben, Jemetsz.

Russ

MDK

Vas. Ujs. XI. 1864. V/1. 161 l.

Shakespeare Vilmos. Geiger olajfestm. u. raj-
zolta Rohm, Fabra metszette Russ.

MDK

Russ

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

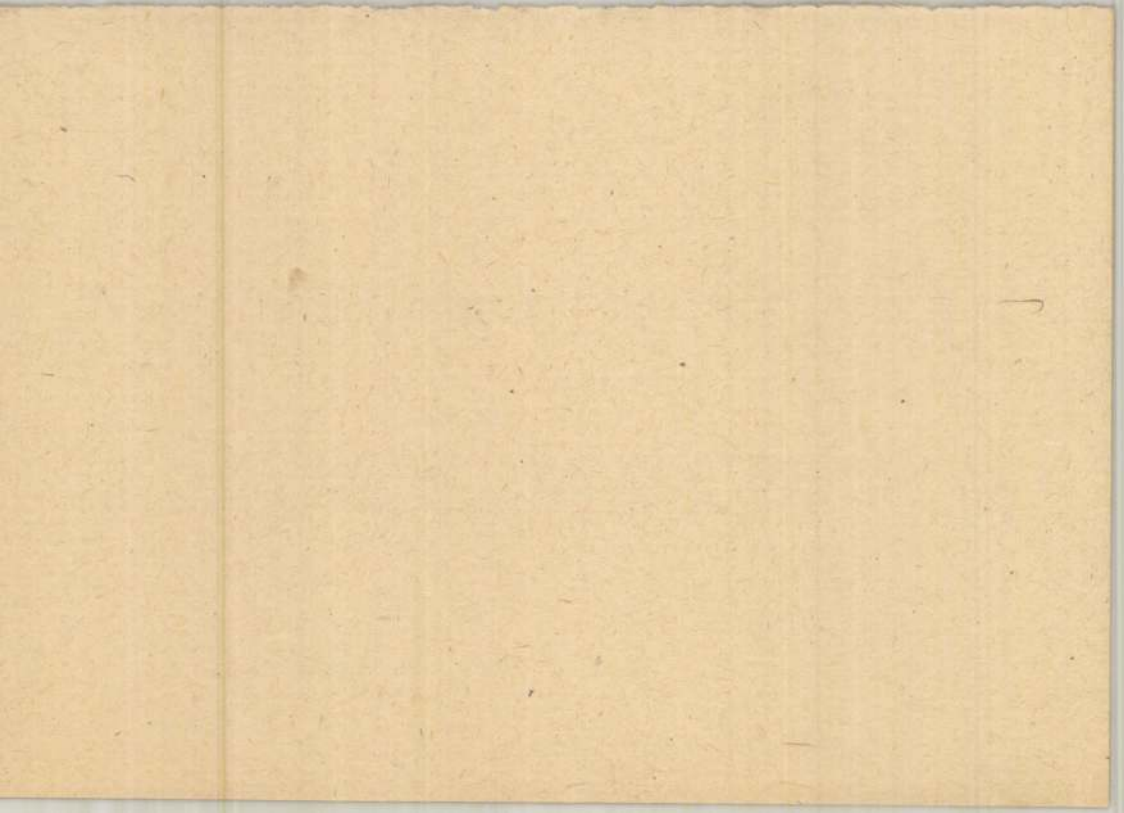
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

Uss. Uss. XI. 1864. XII. 18. 549 I.

A. Besselt Rus. de Konyvtarimik Alastorim.
Liders Rus. de Konyvtarimik Alastorim.

Russ

MDK



Promontori / Budafok / Földalatti lakás.
Lüders rajza, Russ. Tsmetszete

Russ

Vas. Ujs. XI. 1864. X. 9. 429 l.

MDK

Kölcsey emlékszobra Szatmár főpiacán.
H.L.Lüders jelzéssel, Russ K. fametszete

Vas. Ujs. XI. 1864. X. 2. 417 l.

Vas. Ujs. VIII. 1861, XII. 22. 604 l.

Tiszai Jelenet a Bank Bän c. operából. Russ
és Weinem Iametszete.

Russ

MDK

1878. 11. 19. 11. 19. 11. 19. 11. 19. 11. 19.

1878. 11. 19. 11. 19. 11. 19. 11. 19. 11. 19.

11. 19.

11. 19.

Vas. Ujs. VIII. 1861. XII. 22. 605 l.

Papai evang. egyház terve. Vojta Adolf
rajza u. Russ és Weinem festszete

Russ

MDK

1918

1918

1918

1918

MDK

Russ

A pesti Dunapárt alsó végpontja. Luders rajza
u. Russ fametsz.

Vas. újs. XI. 1864. XII. 25. 565 l.

Vas, Ujs. X. 1863 I. 18. 25 l.

Tihany, a Balaton mellett.
Zombory rajza, Russ fiametszete

Russ

MDK

MDK

Russ

Petöfi Lakasa gödöllön, 1844-ben, fametszet
x.a.v.R. et W. Jeltz. / Valószínűleg Russ és
Weinm/

Vas. Ujs. IX. 1862, I. 5. 8 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT
5720 S. UNIVERSITY AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60637

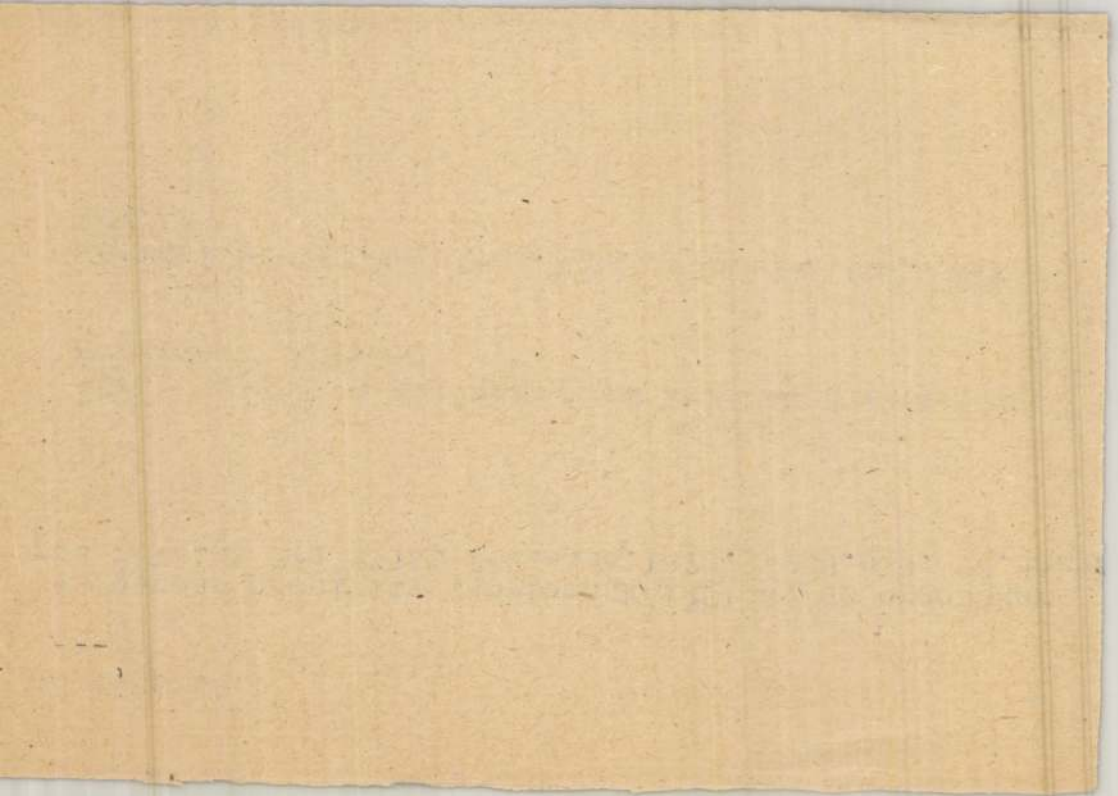
1972

Russ, Festó

A soproni oroszolyta templomnak/1861-64/az orgonakar-
zat feletti fre-kójját festette.1872. 238.old. 26. Jégyv

Török László: A historizmusok korának építésze
Sopronban 230. old

Soproni szemle. Helytört. Folyóirat. XLII. évf. 1968
Sopron



MDK

Russ

Alexy szoborcsoporthozata I. és II. a pesti
Vigadon, Russ fametszete.

Vas. Ujs. XI. 1864. VII. 10., 270 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVE.
CHICAGO, ILL. 60637

1968

MDK

Russ

A. M. Lud. Akadémia palotájának díszterme a
megnyitás ünnepein. 1865. XII. 11. - Haske
rajza, Russ fametszete

Vas. Ujs. XII. 1865. XII. 17. 648 l.

I 182 VI LIX 222 TIX 212 212

212 212 212 212 212
212 212 212 212 212 - 212
212 212 212 212 212

212 212 212 212 212
212 212 212 212 212
212 212 212 212 212

MDK

Russ

Kortinczai Furdó. II. Vadaszlak;
Altalanos lárkép a bemenetnél. Pényk.n. Lúdars
rajza, Russ Fametszete

Vas. Ujs. XII. 1865. VII. 2. 336 l.

1892. VII. 10. 1892. 1892. 1892. 1892.

1892. 1892. 1892. 1892. 1892. 1892. 1892. 1892. 1892. 1892.

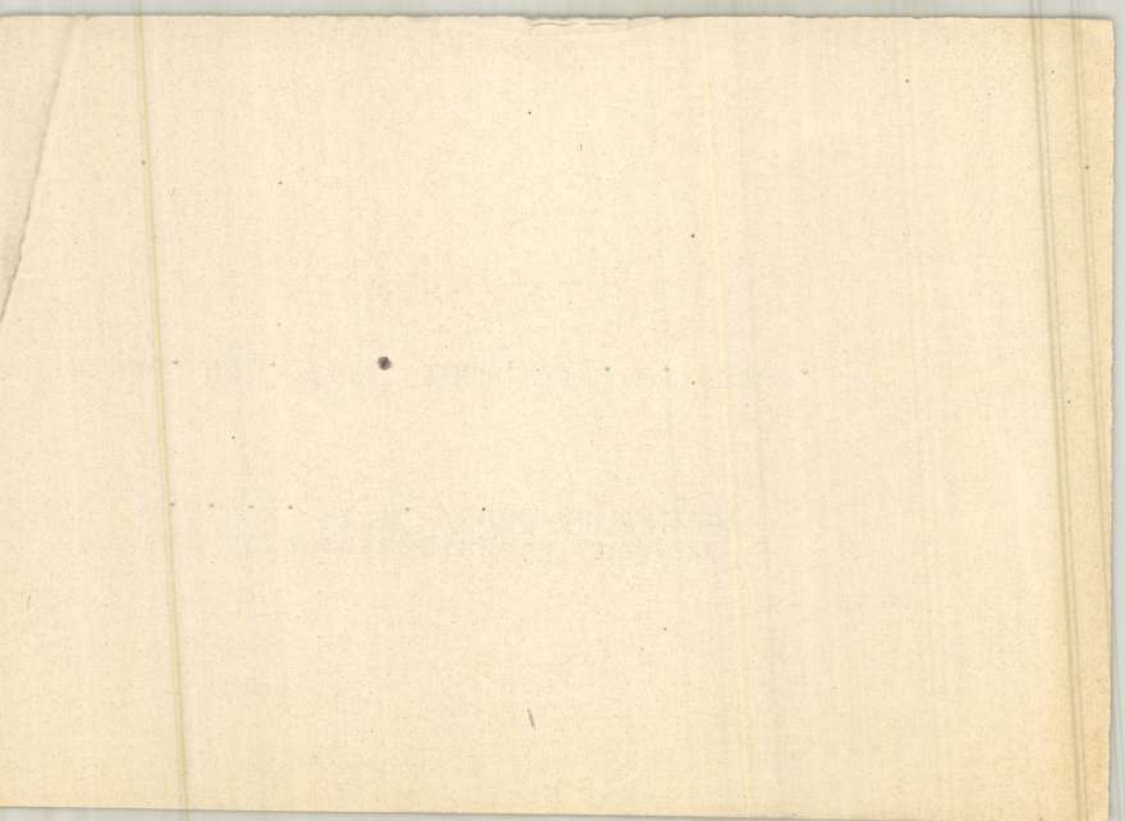
1892.

Vas. Ujs. VIII, 1861, XII. 8. 577 1.

Kállay Ferenc fametszetű arcképe
X.A.V.R. et W./Russ és Weinem

Russ &

MDK



Vas. Ujs. XII. 1865. X. 29. 552 l.

Vajda-Hunyad vára. Rohock u. Kelety Gusztáv
Russ Iametszete

Russ

MDK

1875

1875

1875

1875

MDK

Russ

Képek a hazai népeletről. III. Darabok.
Luders rajza, Russ Tametszete

Vas. Ujs. XII. 1865. X. 1. 506 l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

1950

1950

Vas. Ujs. XI. 1864, II. 21. 77 l.

A temesvári új izr. templom. Glenc Frey
rajza, Russ Iametszete

Russ

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

Vas. Ujs. XI. 1864. II. 7. 57 l.

Képek a hazai népéletből. XXXVII. Batyas szide,
Ujházy után rajzolta Kankó, Fábó metsz. Russ

Russ

MDK

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

1950

1950

1950

MDK

Russ

Таркѳі Вар. В.Е. - Берзевічы Edmund rajza,
Russ Jametsz.

Vas. Ujs. XI. 1864, v. 29. 204 l.

1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910.

1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920.

1921.

1922.

Vas. Ujs. VIII. 1861, XII. 15. 596 l.

Buják vára, Iametszet. X.A.v.R. et W.

Russ és Weinem

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

CHICAGO, ILL.

Russos Meinung

fanestros

1862. den 27. d. d.

degen

1862

1862. den 27. d. d.

degen

1862

1862. den 27. d. d.

1862. den 27. d. d.

1862. den 27. d. d.

1862. den 27. d. d.

1862. den 27. d. d.

dag később-kori emlékekben, amelyek
templom, a városháza, megyeháza etc
kulturmunkájára val a honvédszobor
kép öröklített meg.

A bányavárosok közül Körny
ezbánya vonja magára a műtörténész
templom, Selmeczon az Óvár és Leány
rosháza és ezárcs korai renaissance
omlékek ékes bizonyítékai annak, ho
cára élénk építő-művészeti élet folyt
cai között.

Leányrosháza

1895. évi évkönyv

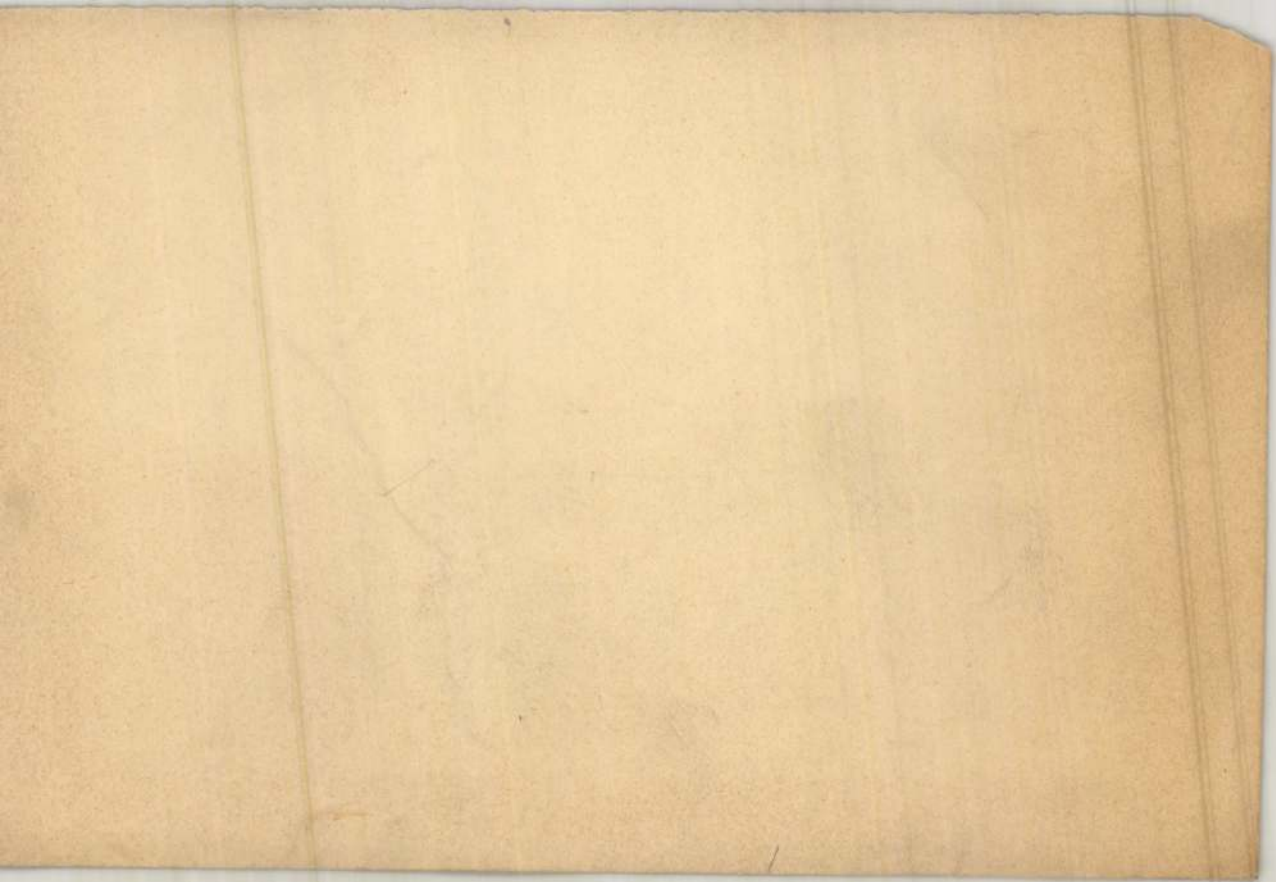
Leányrosháza

Leányrosháza

Pras
Paso

L.

Caalkaijoprom nuient.
III. 22. C



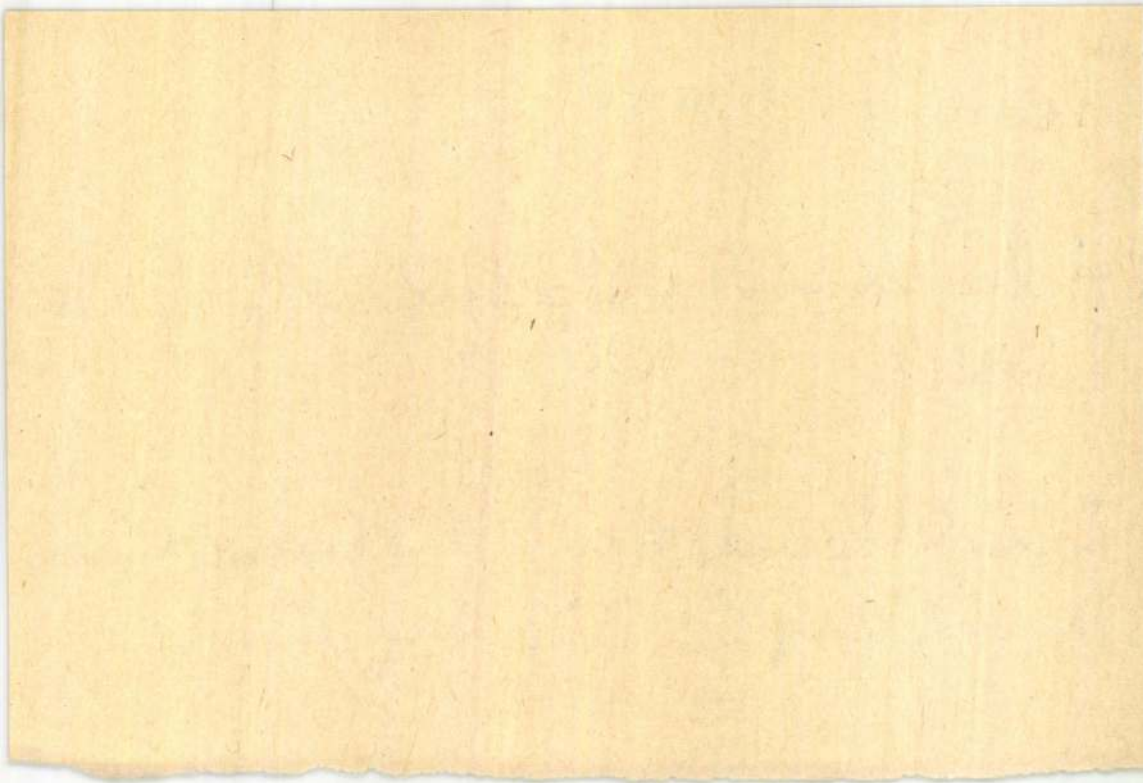
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
U.S.A.

Rumpler János, szabómester

Győrben polgárjogot nyert: 1807. máj. 20. Sopronból jött
kath. Taksa 8 Ft./Album Neo-Civium 1743-1838. Gyórv.
lvt/.102.o

Benyóczy Alfréd: Sopronmegyei családnevek Győr város
polgarkönyveiben. 97. old

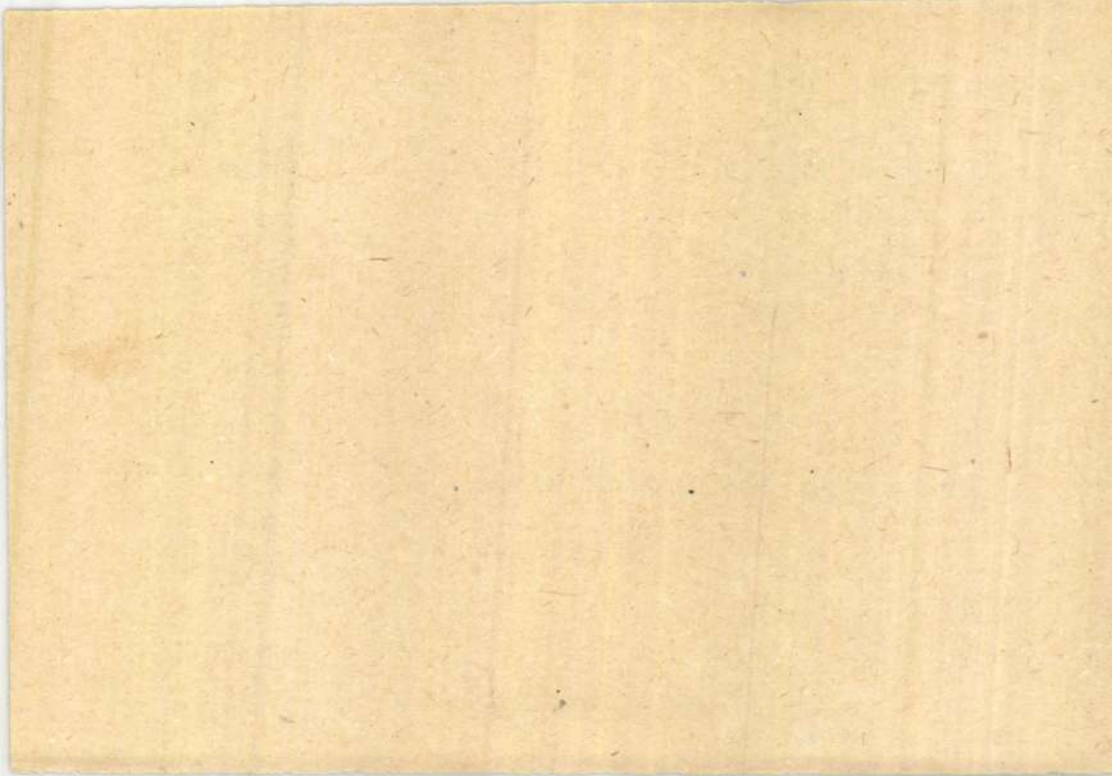
Soproni Szemle. Helytört Folyóirat. XII. 1958. Sopron



Pumperlurve

A hamosít bolatoufnesi bulda
Villit

Regep Oamé / A minenel elmaléjale,
Naplo, Vesper 1969, aug. 23.

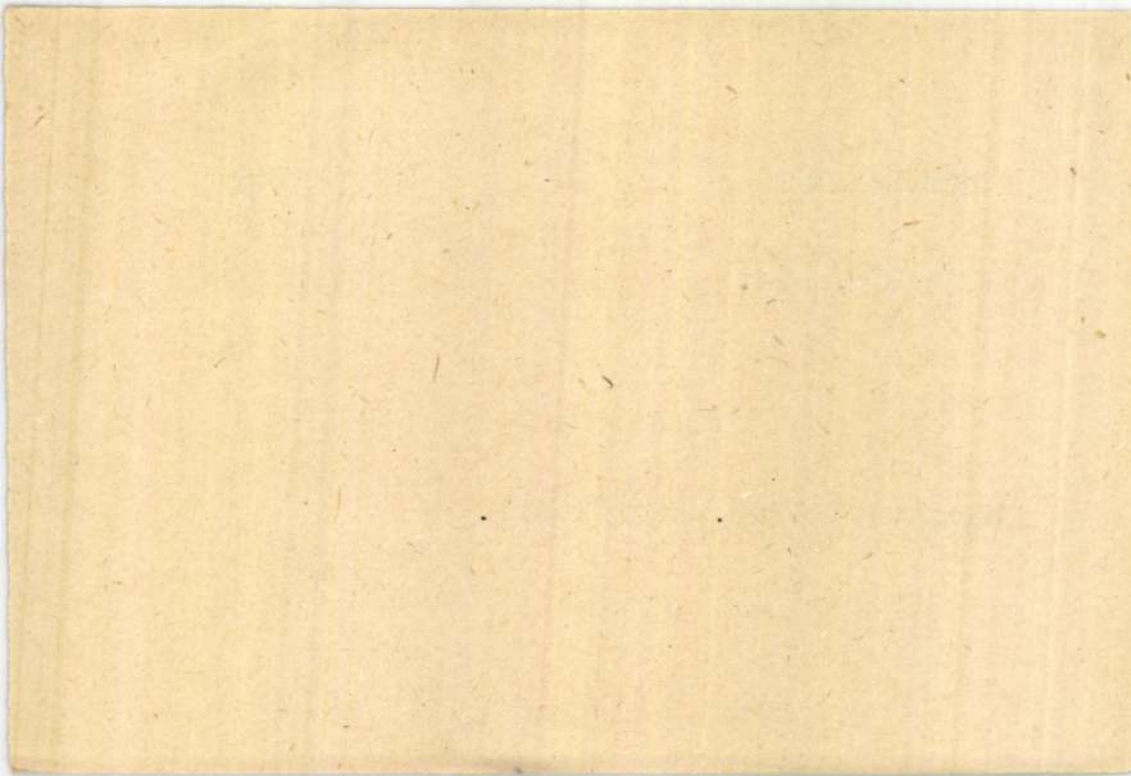


Rumpler Ferenc

MDK

Kikelet, olf.

Műcsarnok 1882. őszi kiáll.

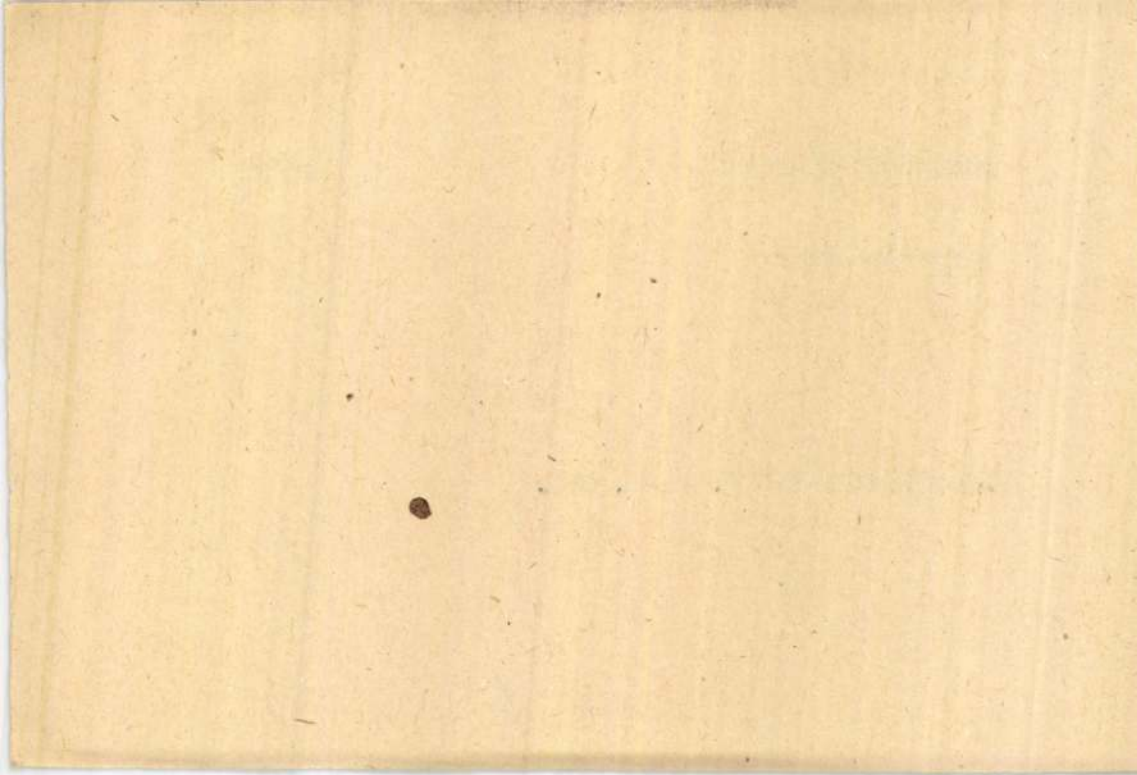


Rumpler Ferenc

MDK

Kikelet, olf.

Műcsarnok 1882. Őszi kiáll.

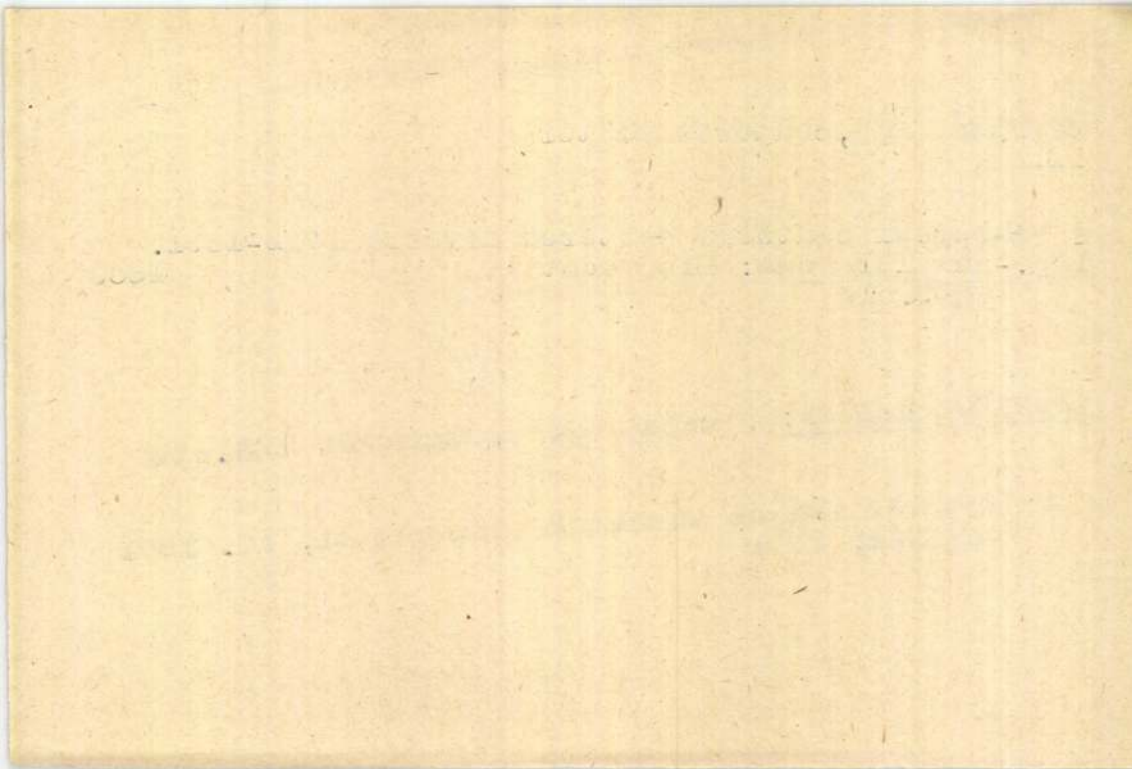


Rumpler Ferenc

MDK

Kedvező hír

Műcsarnok 1877. dec. 16.

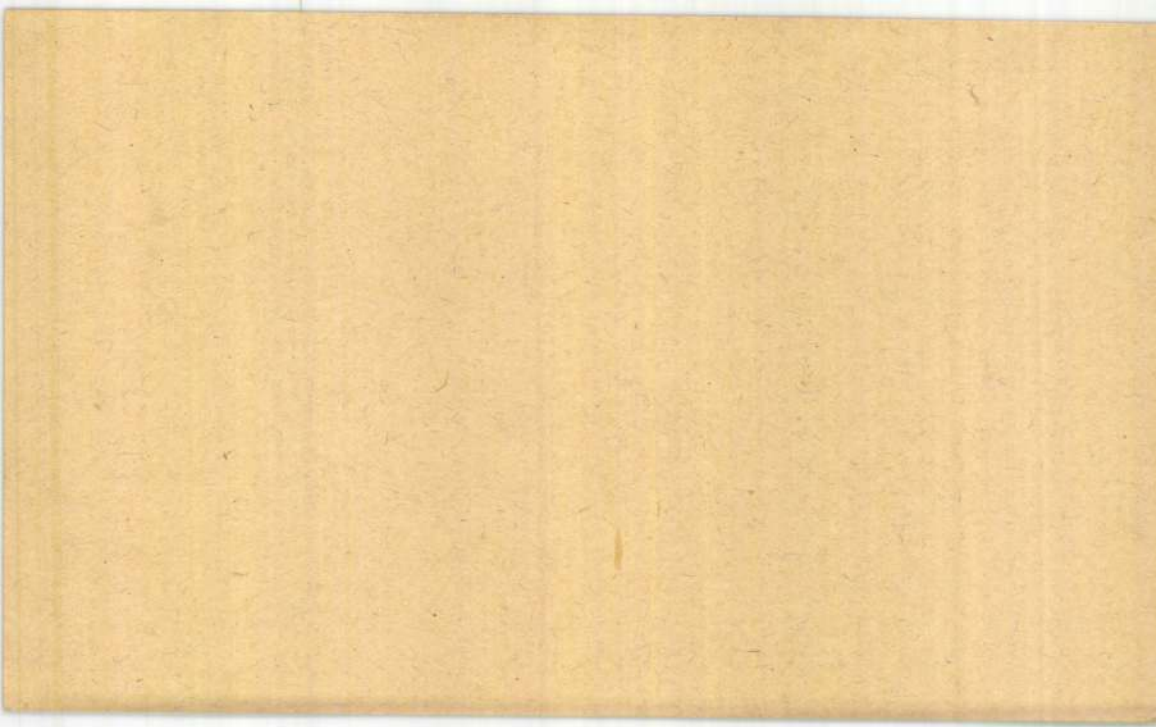


RUMPLER ADÁM, csutorás mester

A veszprémi csutorás mesterek névsora 1722-1891.
106.-Rumpler Ádám: Első adat 1830
259.old

BARTÓCZ JÓZSEF: A veszprémi csutorások 241.old

A Veszprém Megyei Múzeumok Közleményei, 10. 1971
Veszprém, 1971



R u m p f F ü l ö p
festő

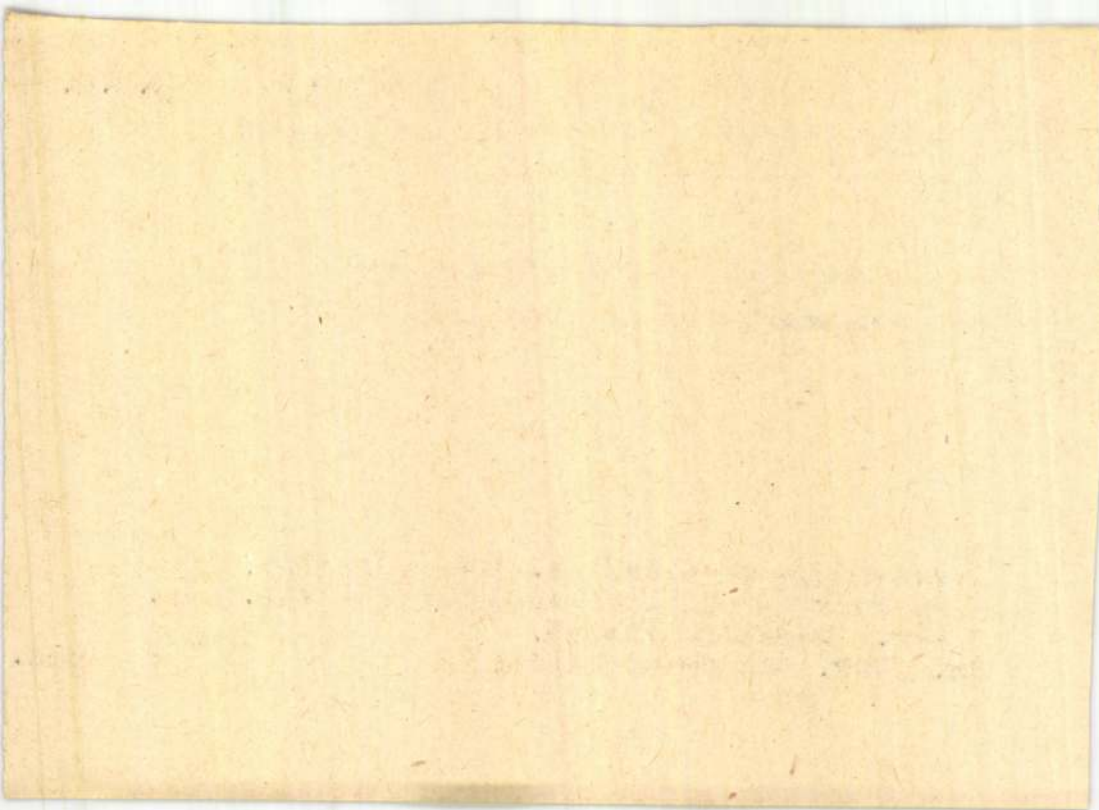
Fővárosi Lapok. 1868. dec. 25. / Fővá-
rosi hírek. /

Bonatti

KUMPERT Jakob köntves. Bgerben ~~in~~ a városi adó-
könyv 1834-ben említett nevet.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből. Valt.

STATE OF NEW YORK



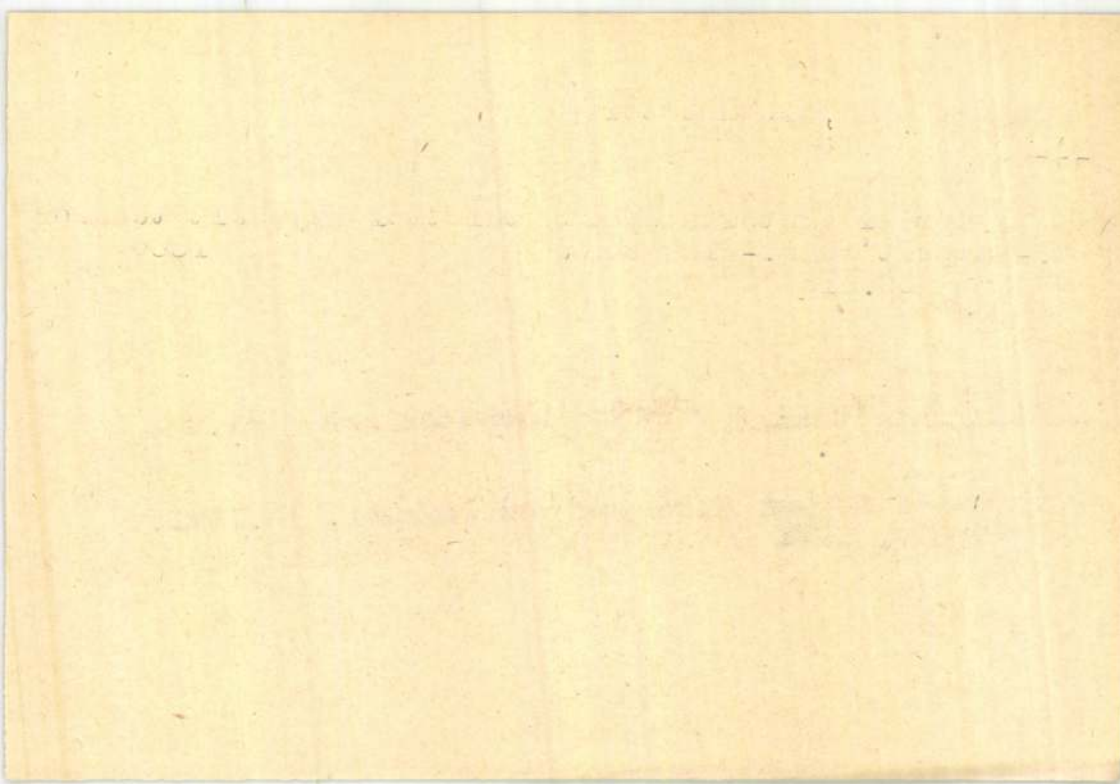
Rumpert Farab, kömives

M.D.K.

névét Egerben az 1834
évi adótörvény értelmében.

Heves megye emlékei I. írtta Voit Pál,
Magyarország emlékei topográfiaja VII. köt.
Szerk.: Dercsényi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

393 old.

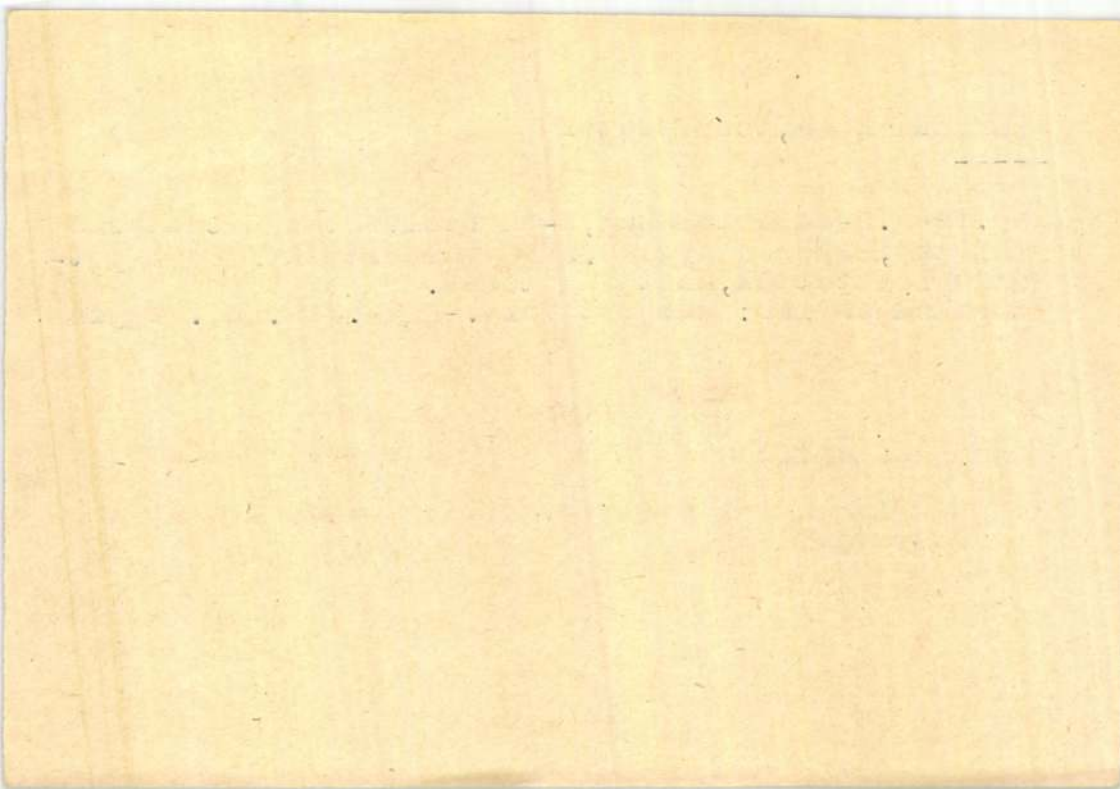


RUMPERT ADÁM, tobakmester

A Veszprémi Csutorás Ipartestülettel egyesült tobakok
7. - Rumpert Adám. - Első adat 1880
260. old

BARTÓCZ JÓZSEF: A veszprémi csutorások 241. old

A Veszprém Megyei Múzeumok Közleményei, 10. 1971.
Veszprém, 1971



RUMPERT ADÁM, tobakmester

1880. febr. 2-án a tobakok, 9-en beolvadtak a csutorás testületbe, Ekkor a gyűlésen 10 választmányi és 3 póttagot választottak, köztük 3 tobak.

A tobakok egyike: Rumpert volt.- 245. old. 30. jegyz

BARTÓK JÓZSEF .. veszprémi csutorások 41. old

A Veszprém Megyei Múzeumok Közleményei, 10. 1971
Veszprém, 1971

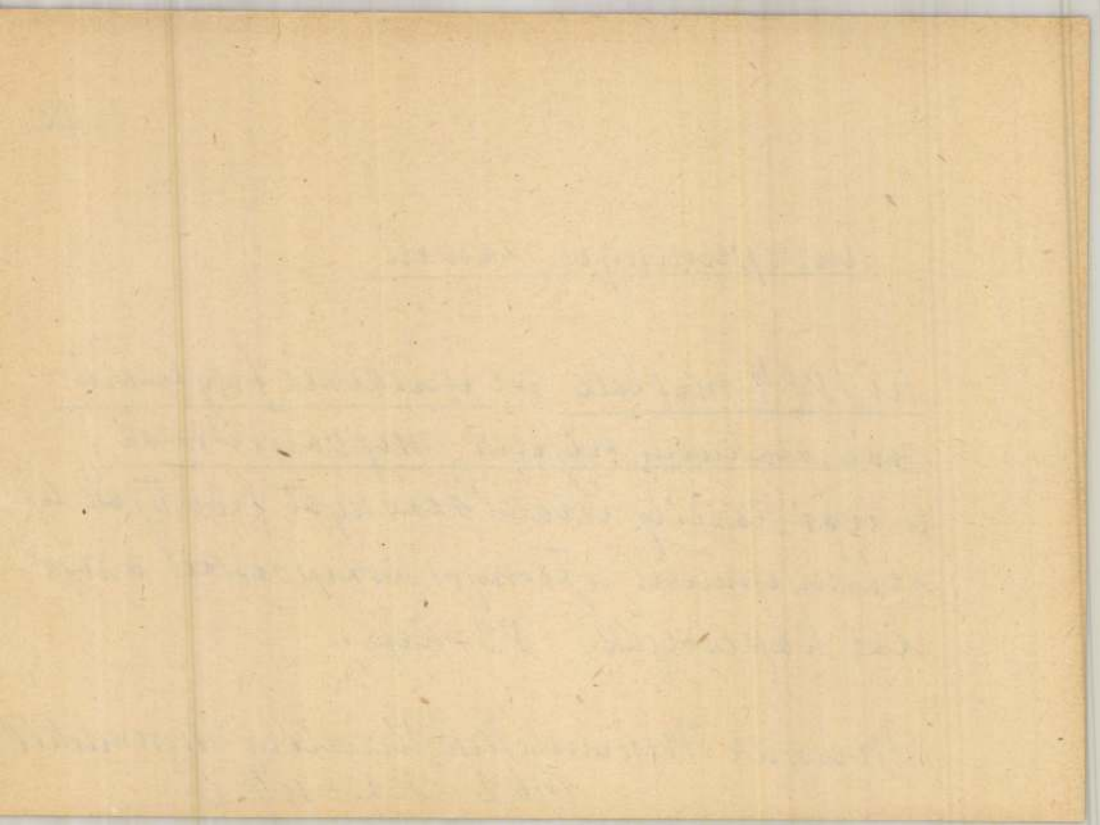
1884.

Rumpelmayer levelei

Mi 1884 meglát az építkezés folytatásá-
nál csaknem teljesén megvalósították.

A régi Kallós iskola sármányát lebontják új
sármányépület a Tornyos közepessel a régi-
lex kapcsolják 83. kép.

Magyar Művelődési Kézilény Művelődési
1962 105.-106. l.

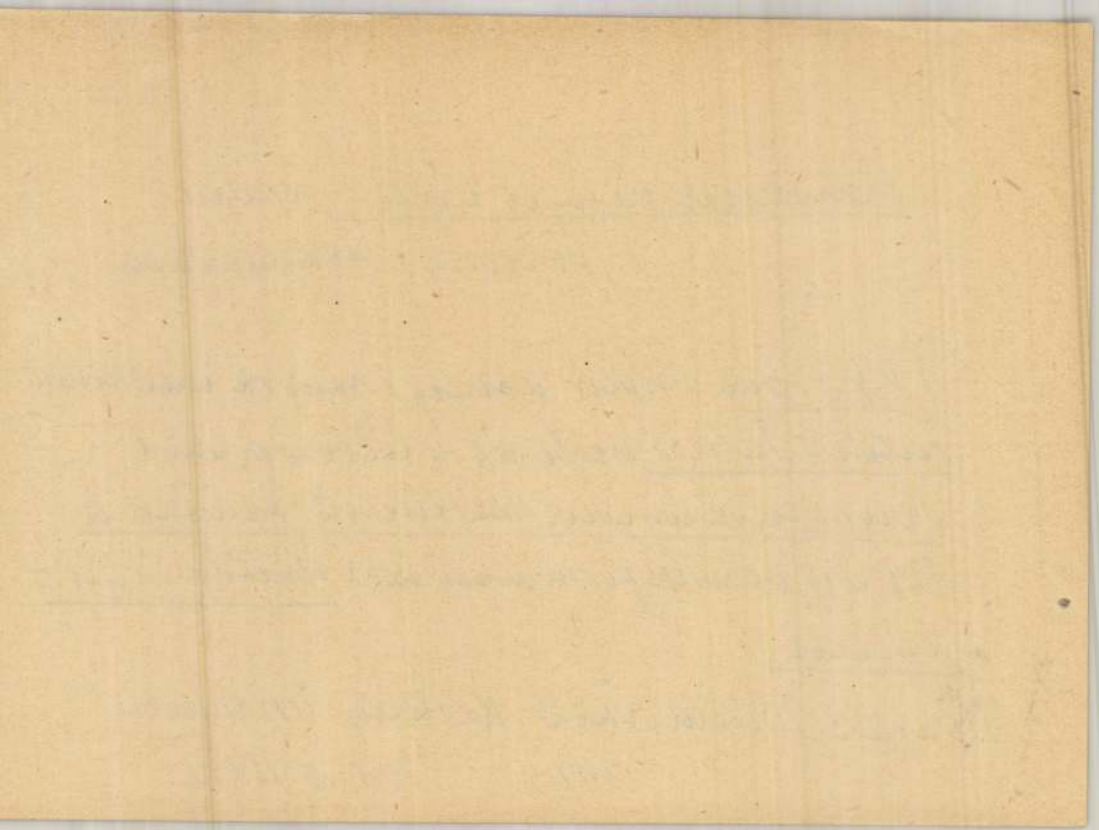


mus

Rumpelmayer Viktor építész
(porosonyi skámaraxái)

1883. -ban mikor a herceg i. rangra emelkedett
Festetics Tassilo vette át a lilboromanyt -
Rumpelmayerrel készített tervezet a
105. és 106. barokk formájában állt háttér alépi-
si

Magyar Művelődés. Későbbi Művelődés
1962, 105. és 106. l.



• RUMPELMAYER Viktór építész

(1883-87)

KOPPÁNY Tibor: A Balaton környékének
műemlékei. Bp. : OMvH, 1993 167, 169

Farkas András 1628, 1906
Farkas Árpád 2556
Farkas Attila 148, 1262, 1907
Farkas István 533, 1498
Farkas Katalin 1537
Farkas László 2155
Farkas Magdolna 2156
Farkas Mária 608
Sz.Farkas Márta 728
Farkas P. József 2073
Farkasdy Zoltán 1908
Farkasová, Veronika 1377
Fátuska János 410
(fazekas) 2403
Fazekas Magdolna 2157
Fazekas Mihály 140
Fazekas Péter 205
Fecske András 1812, 1909, 2028
Fecske Csaba 645
Fedor Ágnes 2283, 2570
Fehér Béla 1421, 1910
Fehér Dezső 2717
Fehér Ferenc 1557
Fehér László 533, 1839
E.Fehér Pál 117, 148, 2427
Fehér Zsolt 1658
D.Fehér Zsuzsa 1366, 2654
Fejér Csaba 2158
Fejér Ernő 142, 353, 2159, 2385
Fejér Zoltán 2160
Fejes Mária 1707
P.Fejős Ottó 2110
Fekete Csaba 1220
Fekete Ferenc 1335, 1583

Rumpelmayer

Viktor építész

Gróf Pálffy János

Teljesítési díjazás - kész

porroonyi, kőműves

1883-1885-ben fejezte be -

vegyes építész

Ortway Ti. vadász

Porroony város utcai

és tereki, Porroony

1905. 304. F.

世宗憲皇帝御製

欽定四庫全書

御製詩經傳說彙纂

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

卷之五

Pumpelmayer Vilmos

Emlék

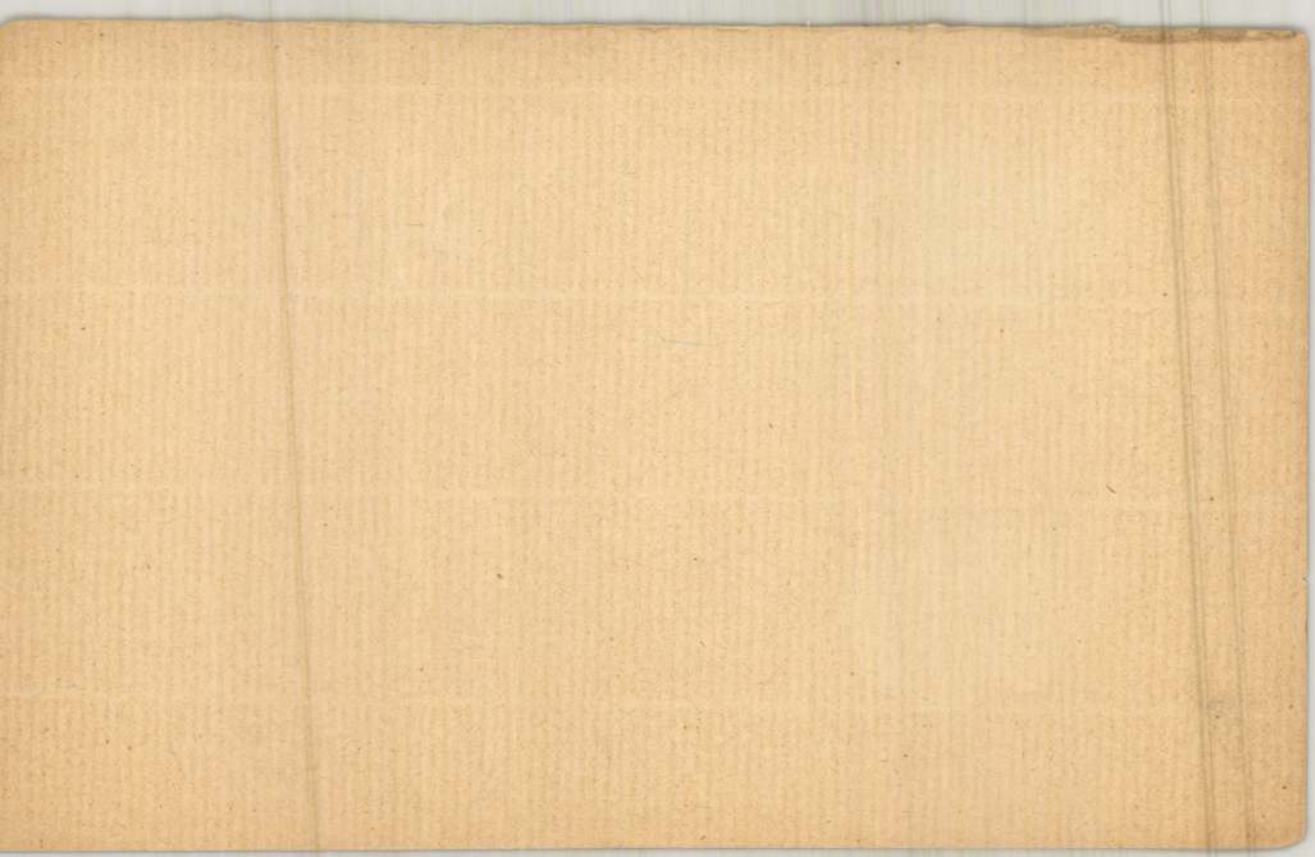
Máj 1830 nov. 7. Pozsony-
ban (?) + 1885 jan. 14.

Fenti épités a Festetics,
gróf hercegbéyi kastélyát,
a fejedelmi monaszt. So-
fiában, a német nagppró-
cesséjé palotát Bécében,
1883-85-ban gr. Pálffy János
nagyúr Pozsony Szent Károly
bárpalotáját, melyet királyi
háttal birtok birtokjainak
adott.

Ortway Ti. a dar. dr.

Pozsony város utcai
a terei. Pozsony 1905.

311. l.



Pampelmayer (3)

épités

A Kertthelyen lévő

Festetics - kastély 2 mil -
lő förtőhá Ervált, ka-
labinas toronyos 140 no -
bas épületével, 100 kol -
das partjánál a róól
mevertetés, hogy Eucroja
beugrottok magánépités -
lőtt. A kastély vívőre -
köznyélletti og hat kem
hozni vívőreteri látja el,
mely a Vonyarc körség.
melléki erdei förtősi ví-
zei palitija a kastélyba.
(Az építész műcs. emléke)

Margittay Rikárd. Balaton.

Tájak - emlékei. Bp 1943 22, 23. p

Árpád hánvát sedo
nem lehet a gána-
nok nem felvitt a
bánat Pörcölben; An-
vát sedo Jéheicgkó-
la rácsosa + o' Bruda

Áreresedéit Pörcölbe-
rganat
Ásronyan jó árdu-
maddan

nyak kúrdelöje
felhárud Gyndor
menyzei Pörcölbe

Rumpelmayr V&A

Leipzig 1912. 179

Franklin's Vireos V. 218.

Rumpelmayer Viktor építész

Közösen építette Haas Gusztav és Paschkis Miksa
építésszel II. Festetics Tasziló gróf részére 1883-
1887-ben a keszthelyi grófi kastélyt közel 2 milli
6 forint költséggel, neobarok stílusban.

Bontz, 346, 347, 348, 349, 350.1.Képpel.

RUMPELMAYER Vistola epiten (1830-1885)

miwei Porsayban

Sidnyy 1996 74. s. ill.

Kreuzburg, Thell; Brassó vm 245

leleis; Doboka vm

RUMPELMAYER Viktor építész (Bécs)

KOPPÁNY-DERCSENYI-ÖRSI: Magyar kastélyok. Bp., 1991

34.p.

A keszthelyi Festetics kastélyon végzett munkásságáról



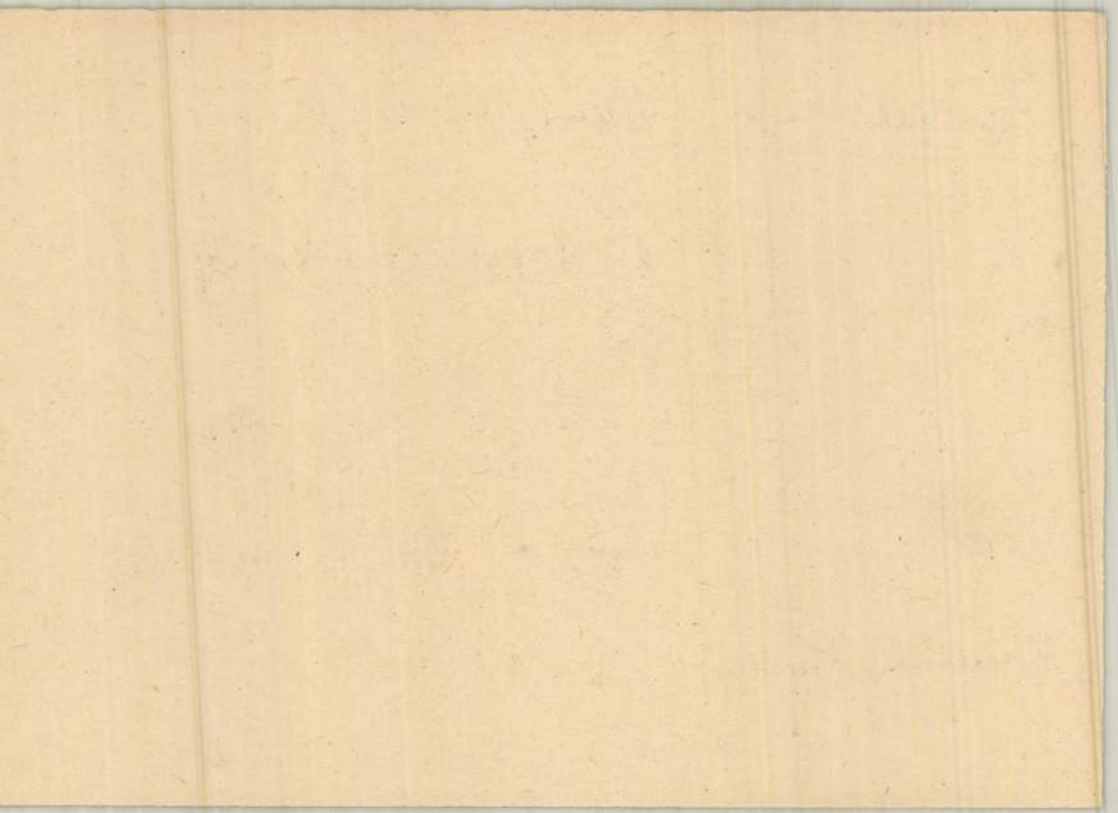
Rumpelmayes Viktor, epítés

L: Hofstädter Kniskbf.

-: Koncertek korszaka.

6.

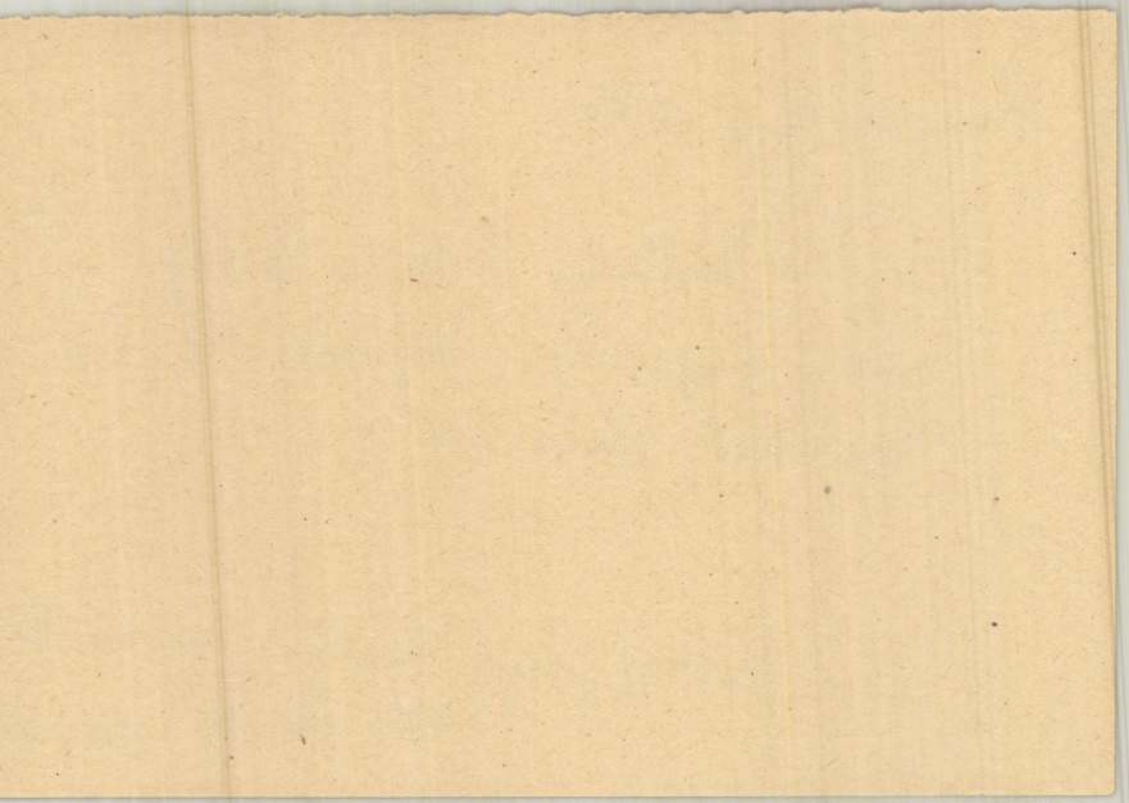
Esti Hírnap, Bn. 1978. jún. 8.



Rumpelmayer Viktor

a testhelyi Festetics kastély
utolsó nagyszabványú átépítése 1883-ban
keszült, terveit

Keldy György: Kastélyok, Zarándokvilág
1974 Corvina Műv. Oszt.



Rumpelmayer Viktor
építész

H.D.K.

1883-ban Rumpelmayer Terresi
kastély; kastély átépítését.

Pécsey Pálné: A kastély; Farkas kastély és
lelő bevétele.

532.

H.D.K.

General Report
of the

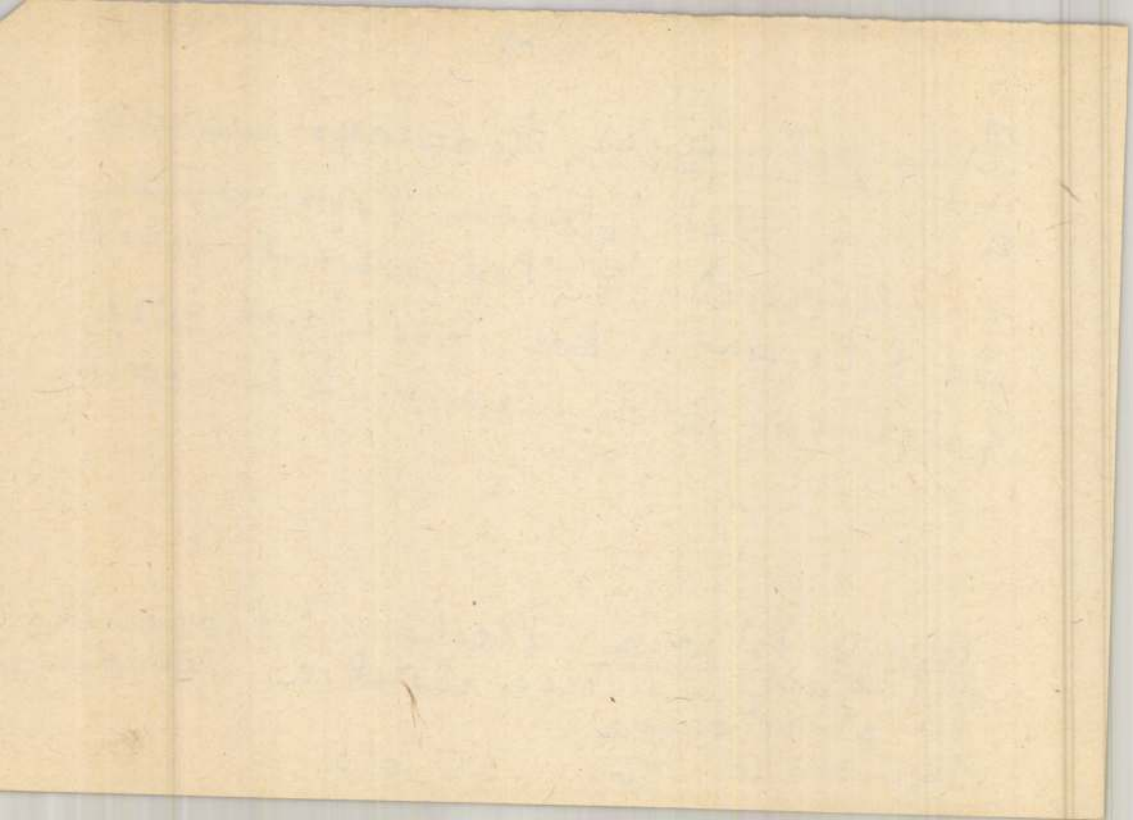
1883-84 - General Report
of the

188

General Report
of the

Rumpelmayer, köfaragó család,
a XII. sz. első felében Pozsonyban
működtek. Főleg vitaulókat
képzettek, a kor elsőnek meg-
felelően klasszikus stílusban.

Anna Petrova - Plasková: Slovenské
výškové múzeum skolská národná
ho oblasť.
Bratislava, 1966. 35. old.



Rumpelmayer Viktor

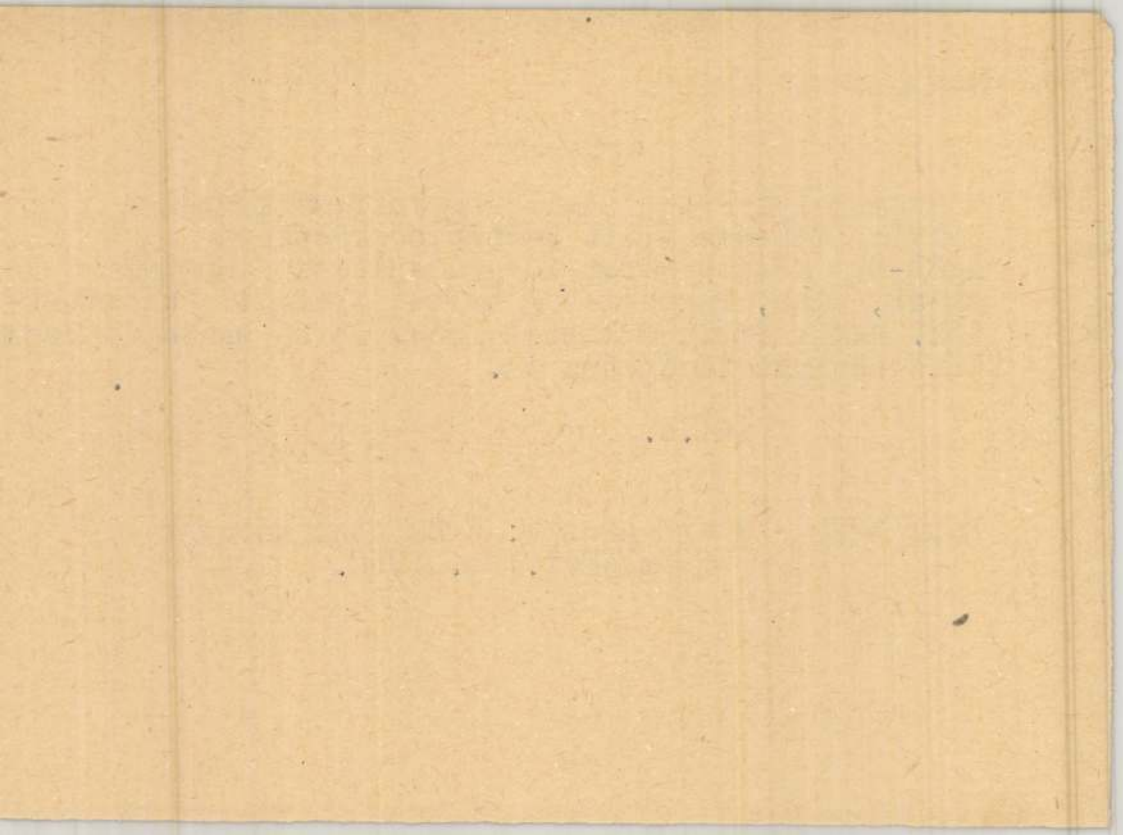
MD K

építész

A keszthelyi Pethő család egykori várkastélya helyén 1745-ben épült Festetics kastélyt 1883-87 között három idegen építész / Rumpelmayer, Haas, Paschkisch/ tervei szerint kiépítették. Akkor épült a kastély régi és új szárnyát összekötő tornyos középrész is.

141.o.

Entz Géza - Gerő László: A Balaton környék műemlékei. Bp. 1958.



Viktor Rumpelmayer építész

MDK

tervei alapján bővítették a keszthelyi Festetich
kastélyt 1883-87 között.

Genth.Műeml.1959 I. 159

Rumpelmayr

Viktor

l.

Radoskasty II.

69. l.

Visegrádi-utca 36.

Budapest, V.,

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó it.

EUROPA

1.



Rumpelmayers Viktor

* 1830

Lab II. 130

III. 101

IV. 26 (92?)

IV. 152

1493.

1909.

ber 27-én. *F* ugyanott 1742

összeültközése.

L haljelő

kap a

polt lovasok közül az elbukó szür-
zafordu és a kinyujtott jobb kezé-
ja fel a ~~karján~~ *jobb* vállára előtörő ku-
a támogat. Kisse hátrább még két né-
siet segítségére, a másik pedig
tos huzásra, a kinek barátja görbe
A csoportot domináló kurucz öltö-
te és nadrág, kék kabát és magas
térben lombos erdő bontakozik ki.

Cm.

ánya 1899. június hó 27-én.
9. deczember 22-én.

17

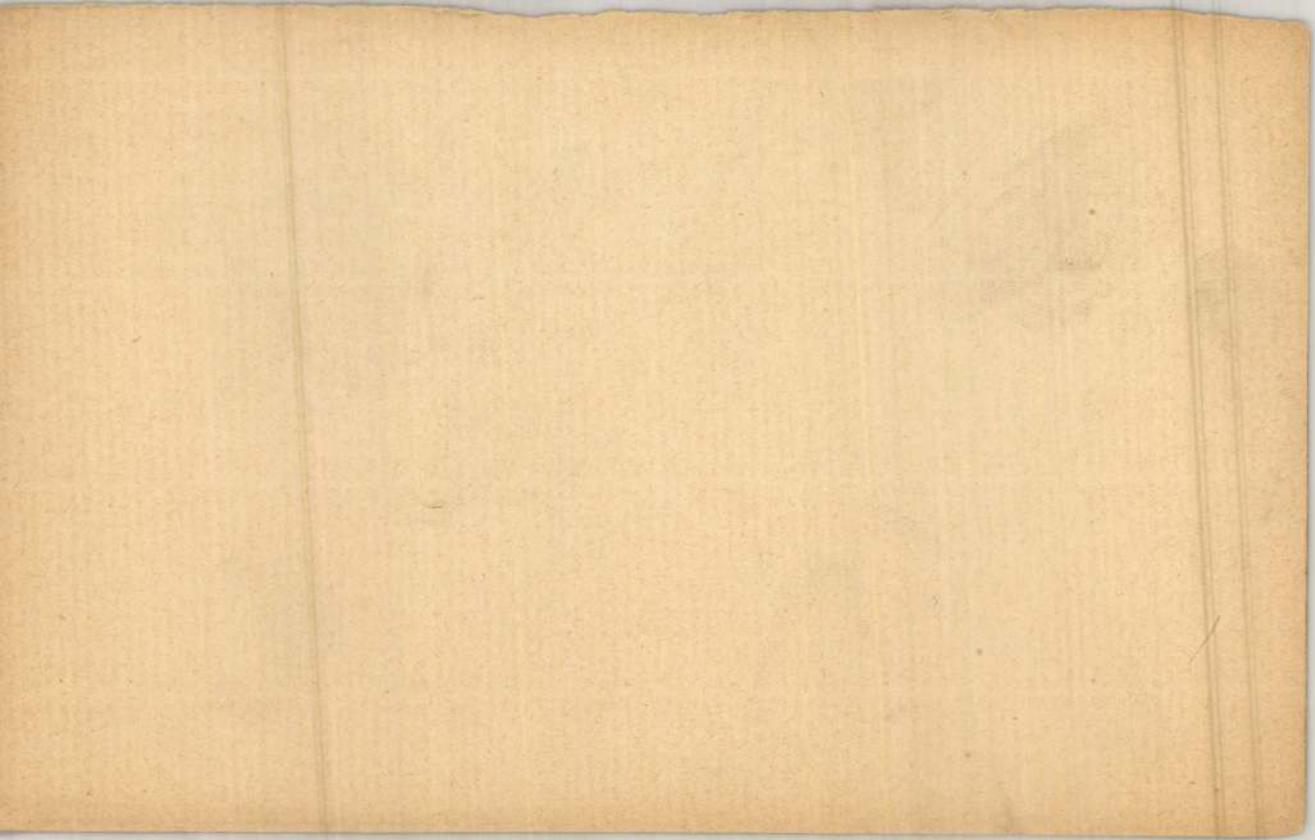
Permpelmaager Frages

epistler

P. Viktor unnlæste.
1900 könnð Þessum um
Löðlöt. Fenti epistla Po-
rosylum & vringuotopi
Kerplumot, & II. kerplati
barbarispeurlar Mikal-
nutan epistlar & ófejarte
se gr. Pálly þann þoro-
myi Þorsuð sagis - ten
þingvotagat.

Ortung Tuarar dr

Þorsung vana nita
ei tena; Þorsung 1905
311. P.



Ruempelmaayer Trippes

kein sinter

Peruste a Porony:

II. ker. Wäi. Talarögeni -
loi Nihilij - utrai pe -
kotajait, mielset 1886 - ta
nettes huomattakaa.

Ortroy Tiadon de

Porony vairs utrai oi
kerai Porony, 1905.

324. e.

1901

1902

Pumpelmeys Frigg

sputen

kommit a pommy-
myrinn (virginitys)
ok. Helainis kaupmest
Erikl 1885-88-6a.

Portray Tindor dr

Porroyn sein utsei
es keel. Porroyn
1905. 416. l.

Át. Képt. 289.

At. Képt. 289.

Fekszik. Gyűrűs jobbkezét balján
öt tart. Prémkaipagját boglár di (Sakti.)
sza és szakalla ősz. Ingénék lehaj-
irágja fekete; czipőj sárga. ~~A fese~~
mintázott. A falon ~~négy~~ sörban a
ie ILLÉSHAZA PERPETUUS a TRENCHIN,
COMES COMITATUM TRENCHINIENSIS,
ET LEOPOLDO I, a vászon hátán pe-
1. ~~14~~ 14-1-1859. a Magyar n. Museum-

- At. Képt. 289. -
1859 ~~I~~ ~~II~~ ~~III~~ ~~IV~~ ~~V~~ ~~VI~~ ~~VII~~ ~~VIII~~ ~~IX~~ ~~X~~ ~~XI~~ ~~XII~~ ~~1~~ ~~2~~ ~~3~~ ~~4~~ ~~5~~ ~~6~~ ~~7~~ ~~8~~ ~~9~~ ~~10~~ ~~11~~ ~~12~~ ~~13~~ ~~14~~ ~~15~~ ~~16~~ ~~17~~ ~~18~~ ~~19~~ ~~20~~ ~~21~~ ~~22~~ ~~23~~ ~~24~~ ~~25~~ ~~26~~ ~~27~~ ~~28~~ ~~29~~ ~~30~~ ~~31~~ ~~32~~ ~~33~~ ~~34~~ ~~35~~ ~~36~~ ~~37~~ ~~38~~ ~~39~~ ~~40~~ ~~41~~ ~~42~~ ~~43~~ ~~44~~ ~~45~~ ~~46~~ ~~47~~ ~~48~~ ~~49~~ ~~50~~ ~~51~~ ~~52~~ ~~53~~ ~~54~~ ~~55~~ ~~56~~ ~~57~~ ~~58~~ ~~59~~ ~~60~~ ~~61~~ ~~62~~ ~~63~~ ~~64~~ ~~65~~ ~~66~~ ~~67~~ ~~68~~ ~~69~~ ~~70~~ ~~71~~ ~~72~~ ~~73~~ ~~74~~ ~~75~~ ~~76~~ ~~77~~ ~~78~~ ~~79~~ ~~80~~ ~~81~~ ~~82~~ ~~83~~ ~~84~~ ~~85~~ ~~86~~ ~~87~~ ~~88~~ ~~89~~ ~~90~~ ~~91~~ ~~92~~ ~~93~~ ~~94~~ ~~95~~ ~~96~~ ~~97~~ ~~98~~ ~~99~~ ~~100~~ ~~101~~ ~~102~~ ~~103~~ ~~104~~ ~~105~~ ~~106~~ ~~107~~ ~~108~~ ~~109~~ ~~110~~ ~~111~~ ~~112~~ ~~113~~ ~~114~~ ~~115~~ ~~116~~ ~~117~~ ~~118~~ ~~119~~ ~~120~~ ~~121~~ ~~122~~ ~~123~~ ~~124~~ ~~125~~ ~~126~~ ~~127~~ ~~128~~ ~~129~~ ~~130~~ ~~131~~ ~~132~~ ~~133~~ ~~134~~ ~~135~~ ~~136~~ ~~137~~ ~~138~~ ~~139~~ ~~140~~ ~~141~~ ~~142~~ ~~143~~ ~~144~~ ~~145~~ ~~146~~ ~~147~~ ~~148~~ ~~149~~ ~~150~~ ~~151~~ ~~152~~ ~~153~~ ~~154~~ ~~155~~ ~~156~~ ~~157~~ ~~158~~ ~~159~~ ~~160~~ ~~161~~ ~~162~~ ~~163~~ ~~164~~ ~~165~~ ~~166~~ ~~167~~ ~~168~~ ~~169~~ ~~170~~ ~~171~~ ~~172~~ ~~173~~ ~~174~~ ~~175~~ ~~176~~ ~~177~~ ~~178~~ ~~179~~ ~~180~~ ~~181~~ ~~182~~ ~~183~~ ~~184~~ ~~185~~ ~~186~~ ~~187~~ ~~188~~ ~~189~~ ~~190~~ ~~191~~ ~~192~~ ~~193~~ ~~194~~ ~~195~~ ~~196~~ ~~197~~ ~~198~~ ~~199~~ ~~200~~ ~~201~~ ~~202~~ ~~203~~ ~~204~~ ~~205~~ ~~206~~ ~~207~~ ~~208~~ ~~209~~ ~~210~~ ~~211~~ ~~212~~ ~~213~~ ~~214~~ ~~215~~ ~~216~~ ~~217~~ ~~218~~ ~~219~~ ~~220~~ ~~221~~ ~~222~~ ~~223~~ ~~224~~ ~~225~~ ~~226~~ ~~227~~ ~~228~~ ~~229~~ ~~230~~ ~~231~~ ~~232~~ ~~233~~ ~~234~~ ~~235~~ ~~236~~ ~~237~~ ~~238~~ ~~239~~ ~~240~~ ~~241~~ ~~242~~ ~~243~~ ~~244~~ ~~245~~ ~~246~~ ~~247~~ ~~248~~ ~~249~~ ~~250~~ ~~251~~ ~~252~~ ~~253~~ ~~254~~ ~~255~~ ~~256~~ ~~257~~ ~~258~~ ~~259~~ ~~260~~ ~~261~~ ~~262~~ ~~263~~ ~~264~~ ~~265~~ ~~266~~ ~~267~~ ~~268~~ ~~269~~ ~~270~~ ~~271~~ ~~272~~ ~~273~~ ~~274~~ ~~275~~ ~~276~~ ~~277~~ ~~278~~ ~~279~~ ~~280~~ ~~281~~ ~~282~~ ~~283~~ ~~284~~ ~~285~~ ~~286~~ ~~287~~ ~~288~~ ~~289~~ ~~290~~ ~~291~~ ~~292~~ ~~293~~ ~~294~~ ~~295~~ ~~296~~ ~~297~~ ~~298~~ ~~299~~ ~~300~~ ~~301~~ ~~302~~ ~~303~~ ~~304~~ ~~305~~ ~~306~~ ~~307~~ ~~308~~ ~~309~~ ~~310~~ ~~311~~ ~~312~~ ~~313~~ ~~314~~ ~~315~~ ~~316~~ ~~317~~ ~~318~~ ~~319~~ ~~320~~ ~~321~~ ~~322~~ ~~323~~ ~~324~~ ~~325~~ ~~326~~ ~~327~~ ~~328~~ ~~329~~ ~~330~~ ~~331~~ ~~332~~ ~~333~~ ~~334~~ ~~335~~ ~~336~~ ~~337~~ ~~338~~ ~~339~~ ~~340~~ ~~341~~ ~~342~~ ~~343~~ ~~344~~ ~~345~~ ~~346~~ ~~347~~ ~~348~~ ~~349~~ ~~350~~ ~~351~~ ~~352~~ ~~353~~ ~~354~~ ~~355~~ ~~356~~ ~~357~~ ~~358~~ ~~359~~ ~~360~~ ~~361~~ ~~362~~ ~~363~~ ~~364~~ ~~365~~ ~~366~~ ~~367~~ ~~368~~ ~~369~~ ~~370~~ ~~371~~ ~~372~~ ~~373~~ ~~374~~ ~~375~~ ~~376~~ ~~377~~ ~~378~~ ~~379~~ ~~380~~ ~~381~~ ~~382~~ ~~383~~ ~~384~~ ~~385~~ ~~386~~ ~~387~~ ~~388~~ ~~389~~ ~~390~~ ~~391~~ ~~392~~ ~~393~~ ~~394~~ ~~395~~ ~~396~~ ~~397~~ ~~398~~ ~~399~~ ~~400~~ ~~401~~ ~~402~~ ~~403~~ ~~404~~ ~~405~~ ~~406~~ ~~407~~ ~~408~~ ~~409~~ ~~410~~ ~~411~~ ~~412~~ ~~413~~ ~~414~~ ~~415~~ ~~416~~ ~~417~~ ~~418~~ ~~419~~ ~~420~~ ~~421~~ ~~422~~ ~~423~~ ~~424~~ ~~425~~ ~~426~~ ~~427~~ ~~428~~ ~~429~~ ~~430~~ ~~431~~ ~~432~~ ~~433~~ ~~434~~ ~~435~~ ~~436~~ ~~437~~ ~~438~~ ~~439~~ ~~440~~ ~~441~~ ~~442~~ ~~443~~ ~~444~~ ~~445~~ ~~446~~ ~~447~~ ~~448~~ ~~449~~ ~~450~~ ~~451~~ ~~452~~ ~~453~~ ~~454~~ ~~455~~ ~~456~~ ~~457~~ ~~458~~ ~~459~~ ~~460~~ ~~461~~ ~~462~~ ~~463~~ ~~464~~ ~~465~~ ~~466~~ ~~467~~ ~~468~~ ~~469~~ ~~470~~ ~~471~~ ~~472~~ ~~473~~ ~~474~~ ~~475~~ ~~476~~ ~~477~~ ~~478~~ ~~479~~ ~~480~~ ~~481~~ ~~482~~ ~~483~~ ~~484~~ ~~485~~ ~~486~~ ~~487~~ ~~488~~ ~~489~~ ~~490~~ ~~491~~ ~~492~~ ~~493~~ ~~494~~ ~~495~~ ~~496~~ ~~497~~ ~~498~~ ~~499~~ ~~500~~ ~~501~~ ~~502~~ ~~503~~ ~~504~~ ~~505~~ ~~506~~ ~~507~~ ~~508~~ ~~509~~ ~~510~~ ~~511~~ ~~512~~ ~~513~~ ~~514~~ ~~515~~ ~~516~~ ~~517~~ ~~518~~ ~~519~~ ~~520~~ ~~521~~ ~~522~~ ~~523~~ ~~524~~ ~~525~~ ~~526~~ ~~527~~ ~~528~~ ~~529~~ ~~530~~ ~~531~~ ~~532~~ ~~533~~ ~~534~~ ~~535~~ ~~536~~ ~~537~~ ~~538~~ ~~539~~ ~~540~~ ~~541~~ ~~542~~ ~~543~~ ~~544~~ ~~545~~ ~~546~~ ~~547~~ ~~548~~ ~~549~~ ~~550~~ ~~551~~ ~~552~~ ~~553~~ ~~554~~ ~~555~~ ~~556~~ ~~557~~ ~~558~~ ~~559~~ ~~560~~ ~~561~~ ~~562~~ ~~563~~ ~~564~~ ~~565~~ ~~566~~ ~~567~~ ~~568~~ ~~569~~ ~~570~~ ~~571~~ ~~572~~ ~~573~~ ~~574~~ ~~575~~ ~~576~~ ~~577~~ ~~578~~ ~~579~~ ~~580~~ ~~581~~ ~~582~~ ~~583~~ ~~584~~ ~~585~~ ~~586~~ ~~587~~ ~~588~~ ~~589~~ ~~590~~ ~~591~~ ~~592~~ ~~593~~ ~~594~~ ~~595~~ ~~596~~ ~~597~~ ~~598~~ ~~599~~ ~~600~~ ~~601~~ ~~602~~ ~~603~~ ~~604~~ ~~605~~ ~~606~~ ~~607~~ ~~608~~ ~~609~~ ~~610~~ ~~611~~ ~~612~~ ~~613~~ ~~614~~ ~~615~~ ~~616~~ ~~617~~ ~~618~~ ~~619~~ ~~620~~ ~~621~~ ~~622~~ ~~623~~ ~~624~~ ~~625~~ ~~626~~ ~~627~~ ~~628~~ ~~629~~ ~~630~~ ~~631~~ ~~632~~ ~~633~~ ~~634~~ ~~635~~ ~~636~~ ~~637~~ ~~638~~ ~~639~~ ~~640~~ ~~641~~ ~~642~~ ~~643~~ ~~644~~ ~~645~~ ~~646~~ ~~647~~ ~~648~~ ~~649~~ ~~650~~ ~~651~~ ~~652~~ ~~653~~ ~~654~~ ~~655~~ ~~656~~ ~~657~~ ~~658~~ ~~659~~ ~~660~~ ~~661~~ ~~662~~ ~~663~~ ~~664~~ ~~665~~ ~~666~~ ~~667~~ ~~668~~ ~~669~~ ~~670~~ ~~671~~ ~~672~~ ~~673~~ ~~674~~ ~~675~~ ~~676~~ ~~677~~ ~~678~~ ~~679~~ ~~680~~ ~~681~~ ~~682~~ ~~683~~ ~~684~~ ~~685~~ ~~686~~ ~~687~~ ~~688~~ ~~689~~ ~~690~~ ~~691~~ ~~692~~ ~~693~~ ~~694~~ ~~695~~ ~~696~~ ~~697~~ ~~698~~ ~~699~~ ~~700~~ ~~701~~ ~~702~~ ~~703~~ ~~704~~ ~~705~~ ~~706~~ ~~707~~ ~~708~~ ~~709~~ ~~710~~ ~~711~~ ~~712~~ ~~713~~ ~~714~~ ~~715~~ ~~716~~ ~~717~~ ~~718~~ ~~719~~ ~~720~~ ~~721~~ ~~722~~ ~~723~~ ~~724~~ ~~725~~ ~~726~~ ~~727~~ ~~728~~ ~~729~~ ~~730~~ ~~731~~ ~~732~~ ~~733~~ ~~734~~ ~~735~~ ~~736~~ ~~737~~ ~~738~~ ~~739~~ ~~740~~ ~~741~~ ~~742~~ ~~743~~ ~~744~~ ~~745~~ ~~746~~ ~~747~~ ~~748~~ ~~749~~ ~~750~~ ~~751~~ ~~752~~ ~~753~~ ~~754~~ ~~755~~ ~~756~~ ~~757~~ ~~758~~ ~~759~~ ~~760~~ ~~761~~ ~~762~~ ~~763~~ ~~764~~ ~~765~~ ~~766~~ ~~767~~ ~~768~~ ~~769~~ ~~770~~ ~~771~~ ~~772~~ ~~773~~ ~~774~~ ~~775~~ ~~776~~ ~~777~~ ~~778~~ ~~779~~ ~~780~~ ~~781~~ ~~782~~ ~~783~~ ~~784~~ ~~785~~ ~~786~~ ~~787~~ ~~788~~ ~~789~~ ~~790~~ ~~791~~ ~~792~~ ~~793~~ ~~794~~ ~~795~~ ~~796~~ ~~797~~ ~~798~~ ~~799~~ ~~800~~ ~~801~~ ~~802~~ ~~803~~ ~~804~~ ~~805~~ ~~806~~ ~~807~~ ~~808~~ ~~809~~ ~~810~~ ~~811~~ ~~812~~ ~~813~~ ~~814~~ ~~815~~ ~~816~~ ~~817~~ ~~818~~ ~~819~~ ~~820~~ ~~821~~ ~~822~~ ~~823~~ ~~824~~ ~~825~~ ~~826~~ ~~827~~ ~~828~~ ~~829~~ ~~830~~ ~~831~~ ~~832~~ ~~833~~ ~~834~~ ~~835~~ ~~836~~ ~~837~~ ~~838~~ ~~839~~ ~~840~~ ~~841~~ ~~842~~ ~~843~~ ~~844~~ ~~845~~ ~~846~~ ~~847~~ ~~848~~ ~~849~~ ~~850~~ ~~851~~ ~~852~~ ~~853~~ ~~854~~ ~~855~~ ~~856~~ ~~857~~ ~~858~~ ~~859~~ ~~860~~ ~~861~~ ~~862~~ ~~863~~ ~~864~~ ~~865~~ ~~866~~ ~~867~~ ~~868~~ ~~869~~ ~~870~~ ~~871~~ ~~872~~ ~~873~~ ~~874~~ ~~875~~ ~~876~~ ~~877~~ ~~878~~ ~~879~~ ~~880~~ ~~881~~ ~~882~~ ~~883~~ ~~884~~ ~~885~~ ~~886~~ ~~887~~ ~~888~~ ~~889~~ ~~890~~ ~~891~~ ~~892~~ ~~893~~ ~~894~~ ~~895~~ ~~896~~ ~~897~~ ~~898~~ ~~899~~ ~~900~~ ~~901~~ ~~902~~ ~~903~~ ~~904~~ ~~905~~ ~~906~~ ~~907~~ ~~908~~ ~~909~~ ~~910~~ ~~911~~ ~~912~~ ~~913~~ ~~914~~ ~~915~~ ~~916~~ ~~917~~ ~~918~~ ~~919~~ ~~920~~ ~~921~~ ~~922~~ ~~923~~ ~~924~~ ~~925~~ ~~926~~ ~~927~~ ~~928~~ ~~929~~ ~~930~~ ~~931~~ ~~932~~ ~~933~~ ~~934~~ ~~935~~ ~~936~~ ~~937~~ ~~938~~ ~~939~~ ~~940~~ ~~941~~ ~~942~~ ~~943~~ ~~944~~ ~~945~~ ~~946~~ ~~947~~ ~~948~~ ~~949~~ ~~950~~ ~~951~~ ~~952~~ ~~953~~ ~~954~~ ~~955~~ ~~956~~ ~~957~~ ~~958~~ ~~959~~ ~~960~~ ~~961~~ ~~962~~ ~~963~~ ~~964~~ ~~965~~ ~~966~~ ~~967~~ ~~968~~ ~~969~~ ~~970~~ ~~971~~ ~~972~~ ~~973~~ ~~974~~ ~~975~~ ~~976~~ ~~977~~ ~~978~~ ~~979~~ ~~980~~ ~~981~~ ~~982~~ ~~983~~ ~~984~~ ~~985~~ ~~986~~ ~~987~~ ~~988~~ ~~989~~ ~~990~~ ~~991~~ ~~992~~ ~~993~~ ~~994~~ ~~995~~ ~~996~~ ~~997~~ ~~998~~ ~~999~~ ~~1000~~ ~~1001~~ ~~1002~~ ~~1003~~ ~~1004~~ ~~1005~~ ~~1006~~ ~~1007~~ ~~1008~~ ~~1009~~ ~~1010~~ ~~1011~~ ~~1012~~ ~~1013~~ ~~1014~~ ~~1015~~ ~~1016~~ ~~1017~~ ~~1018~~ ~~1019~~ ~~1020~~ ~~1021~~ ~~1022~~ ~~1023~~ ~~1024~~ ~~1025~~ ~~1026~~ ~~1027~~ ~~1028~~ ~~1029~~ ~~1030~~ ~~1031~~ ~~1032~~ ~~1033~~ ~~1034~~ ~~1035~~ ~~1036~~ ~~1037~~ ~~1038~~ ~~1039~~ ~~1040~~ ~~1041~~ ~~1042~~ ~~1043~~ ~~1044~~ ~~1045~~ ~~1046~~ ~~1047~~ ~~1048~~ ~~1049~~ ~~1050~~ ~~1051~~ ~~1052~~ ~~1053~~ ~~1054~~ ~~1055~~ ~~1056~~ ~~1057~~ ~~1058~~ ~~1059~~ ~~1060~~ ~~1061~~ ~~1062~~ ~~1063~~ ~~1064~~ ~~1065~~ ~~1066~~ ~~1067~~ ~~1068~~ ~~1069~~ ~~1070~~ ~~1071~~ ~~1072~~ ~~1073~~ ~~1074~~ ~~1075~~ ~~1076~~ ~~1077~~ ~~1078~~ ~~1079~~ ~~1080~~ ~~1081~~ ~~1082~~ ~~1083~~ ~~1084~~ ~~1085~~ ~~1086~~ ~~1087~~ ~~1088~~ ~~1089~~ ~~1090~~ ~~1091~~ ~~1092~~ ~~1093~~ ~~1094~~ ~~1095~~ ~~1096~~ ~~1097~~ ~~1098~~ ~~1099~~ ~~1100~~ ~~1101~~ ~~1102~~ ~~1103~~ ~~1104~~ ~~1105~~ ~~1106~~ ~~1107~~ ~~1108~~ ~~1109~~ ~~1110~~ ~~1111~~ ~~1112~~ ~~1113~~ ~~1114~~ ~~1115~~ ~~1116~~ ~~1117~~ ~~1118~~ ~~1119~~ ~~1120~~ ~~1121~~ ~~1122~~ ~~1123~~ ~~1124~~ ~~1125~~ ~~1126~~ ~~1127~~ ~~1128~~ ~~1129~~ ~~1130~~ ~~1131~~ ~~1132~~ ~~1133~~ ~~1134~~ ~~1135~~ ~~1136~~ ~~1137~~ ~~1138~~ ~~1139~~ ~~1140~~ ~~1141~~ ~~1142~~ ~~1143~~ ~~1144~~ ~~1145~~ ~~1146~~ ~~1147~~ ~~1148~~ ~~1149~~ ~~1150~~ ~~1151~~ ~~1152~~ ~~1153~~ ~~1154~~ ~~1155~~ ~~1156~~ ~~1157~~ ~~1158~~ ~~1159~~ ~~1160~~ ~~1161~~ ~~1162~~ ~~1163~~ ~~1164~~ ~~1165~~ ~~1166~~ ~~1167~~ ~~1168~~ ~~1169~~ ~~1170~~ ~~1171~~ ~~1172~~ ~~1173~~ ~~1174~~ ~~1175~~ ~~1176~~ ~~1177~~ ~~1178~~ ~~1179~~ ~~1180~~ ~~1181~~ ~~1182~~ ~~1183~~ ~~1184~~ ~~1185~~ ~~1186~~ ~~1187~~ ~~1188~~ ~~1189~~ ~~1190~~ ~~1191~~ ~~1192~~ ~~1193~~ ~~1194~~ ~~1195~~ ~~1196~~ ~~1197~~ ~~1198~~ ~~1199~~ ~~1200~~ ~~1201~~ ~~1202~~ ~~1203~~ ~~1204~~ ~~1205~~ ~~1206~~ ~~1207~~ ~~1208~~ ~~1209~~ ~~1210~~ ~~1211~~ ~~1212~~ ~~1213~~ ~~1214~~ ~~1215~~ ~~1216~~ ~~1217~~ ~~1218~~ ~~1219~~ ~~1220~~ ~~1221~~ ~~1222~~ ~~1223~~ ~~1224~~ ~~1225~~ ~~1226~~ ~~1227~~ ~~1228~~ ~~1229~~ ~~1230~~ ~~1231~~ ~~1232~~ ~~1233~~ ~~1234~~ ~~1235~~ ~~1236~~ ~~1237~~ ~~1238~~ ~~1239~~ ~~1240~~ ~~1241~~ ~~1242~~ ~~1243~~ ~~1244~~ ~~1245~~ ~~1246~~ ~~1247~~ ~~1248~~ ~~1249~~ ~~1250~~ ~~1251~~ ~~1252~~ ~~1253~~ ~~1254~~ ~~1255~~ ~~1256~~ ~~1257~~ ~~1258~~ ~~1259~~ ~~1260~~ ~~1261~~ ~~1262~~ ~~1263~~ ~~1264~~ ~~1265~~ ~~1266~~ ~~1267~~ ~~1268~~ ~~1269~~ ~~1270~~ ~~1271~~ ~~1272~~ ~~1273~~ ~~1274~~ ~~1275~~ ~~1276~~ ~~1277~~ ~~1278~~ ~~1279~~ ~~1280~~ ~~1281~~ ~~1282~~ ~~1283~~ ~~1284~~ ~~1285~~ ~~1286~~ ~~1287~~ ~~1288~~ ~~1289~~ ~~1290~~ ~~1291~~ ~~1292~~ ~~1293~~ ~~1294~~ ~~1295~~ ~~1296~~ ~~1297~~ ~~1298~~ ~~1299~~ ~~1300~~ ~~1301~~ ~~1302~~ ~~1303~~ ~~1304~~ ~~1305~~ ~~1306~~

Pumpkinseeds

See in garden

Perennial a prostrate

Virginia type: simple

most western

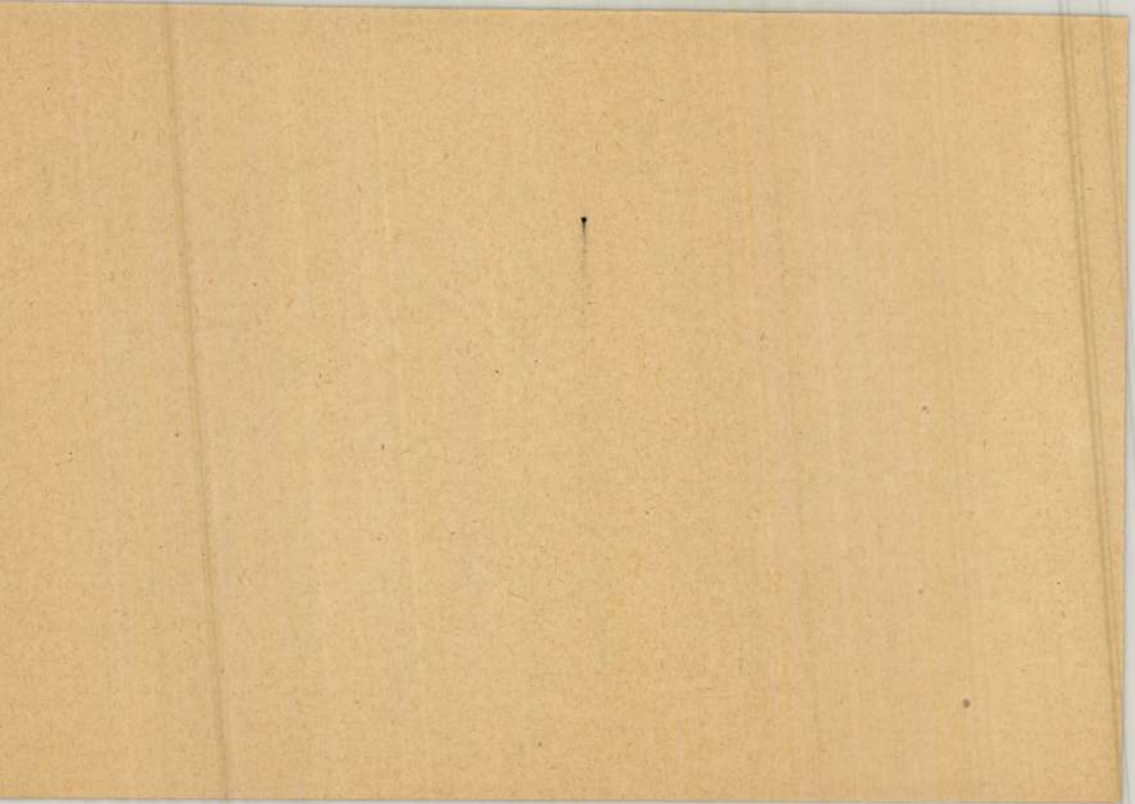
species. F. C. Mearns

col. 1885. Ga.

var

2 Velvet 1894

65-P.

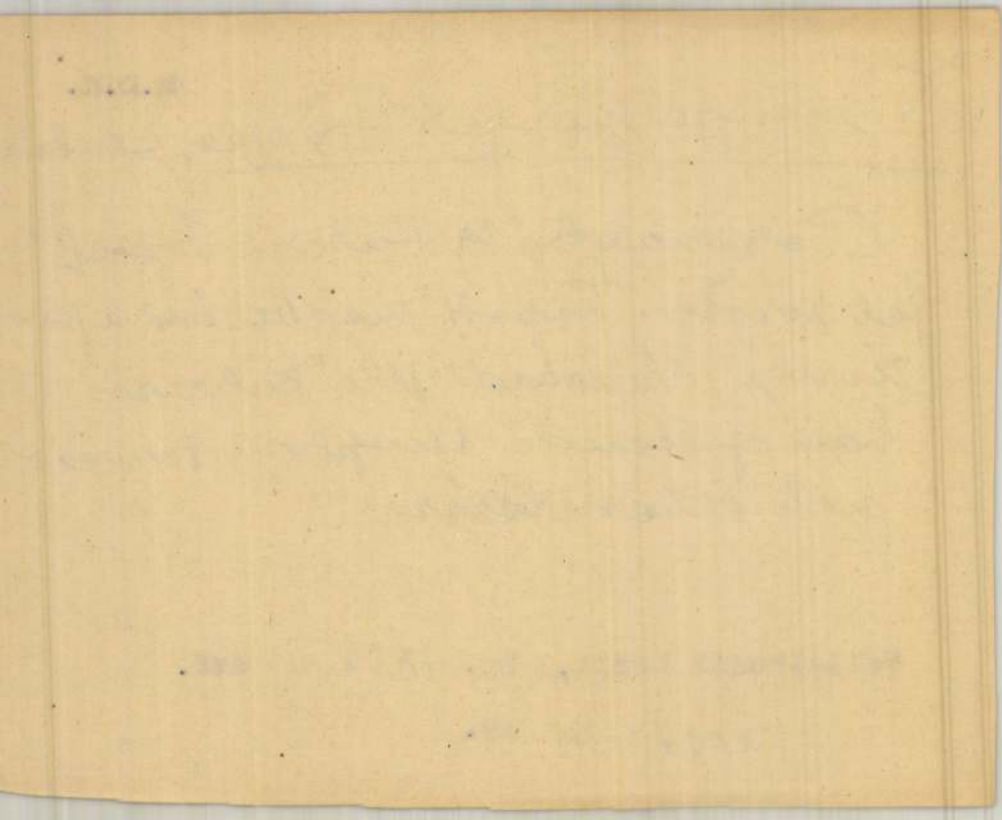


M.D.K.
Rumpelmayer Frigyes, építész

(Pozsonyból) Hubert Försel-
fel hűbösen kapott megbízást a po-
zsonyi „Neustadt-féle” külváros-
ban építendő templom terve-
nek elhészítésére.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1884. V. évf.

sept. 8. sz.



RUMPELMAYER, Fritz

és Bressler, Emil

1885/88 Porosony, virágvárosi 22. tpl.

Komárné 1984 149.

BUCKLE UP, AMERICA!

in Buckle up

1985/86 - 1986/87

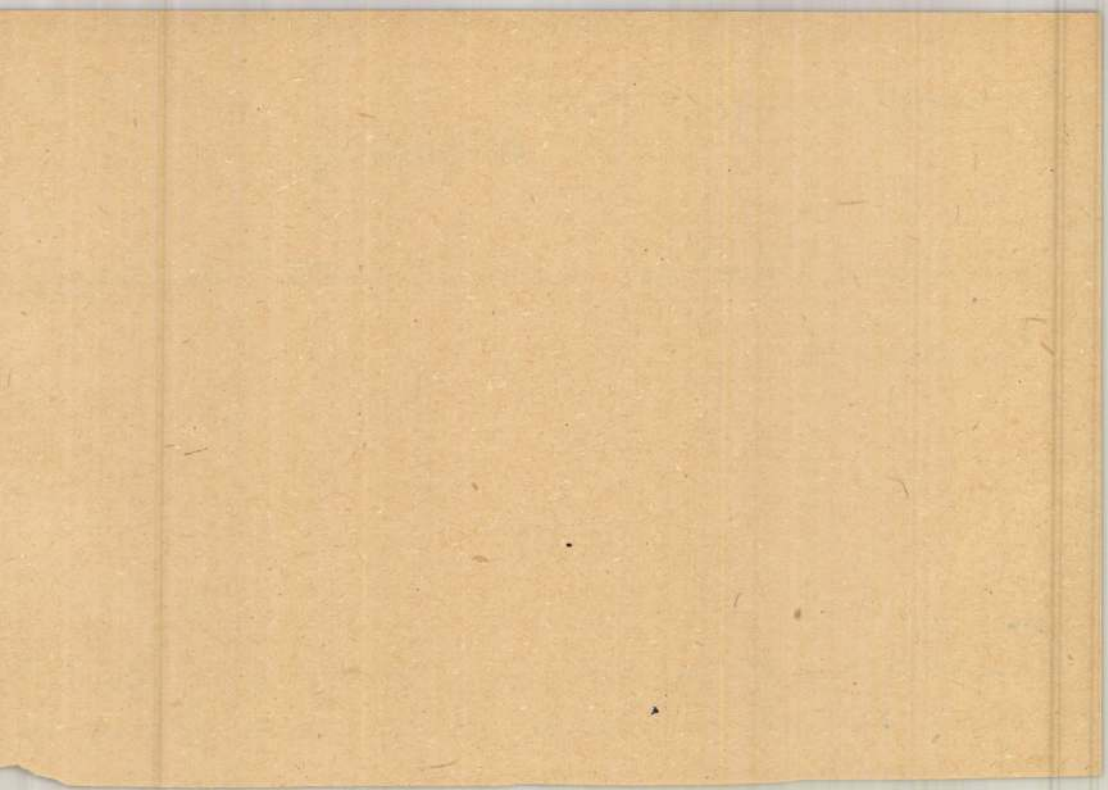
BUCKLE UP, AMERICA!

Rumpelmaier János
köfarsági

M. D. A.

A Maria Teresia nővér előtti köhögést
kecsiritője .

Emléklap a porsonyi koronázó emlék-
nővér leleplezésének tüneményére. Porsony
1897, 16



Rampelmayer - Janis

borny; kotaingi
1830 keinitte an alakk
teampkon on'opie ei let
his alainat vira auvungat

Jairary Endel: D neqy-
leghi plekainia totle-
nete, Maryout Simon
1868. VI. 27. 670. 1.

ORSZÁGOS KÖNYVTÁR

Punjabnagar Series

Porong, Kōpanga

1885. - van a Porong, Toldy-kō
nōshi niishi keinitate hōle-
menyō sai jōshūdo's andō-
kōkōjōt Hōkōrō m. c.

год

Porong, Toldy Kō (A) kasumi-
eis Kōl. Porong 1905.
164. f.

1900 - van Keitōtōte Petōfō, poro-
nyemle's tōtōgōt

no. 469. f.

január no 28-an, kedden ejjel $\frac{3}{4}$ 12 orakor, hossz
Teremtőjének.

A Szeretetet, a Jóságot vesztettük el Éde
rendelkezése folytán, aki csak bennünk és csak é

Drága halottunkat pénteken, folyó évi jan
temető halottasházában a róm. kath. anyaszenteg
helyezzük örök nyugalomra.

Az engesztelő szentmise (Requiem) lelkén
délelőtt 10 órakor a józsefvárosi plébániatemplom
nak bemutattni.

Budapest, 1936. évi január hó 29-én.

Örök szeretetünk és hálánk

**Községi temetkezési intézet I. Roham-utca 4. (A krisztin
szemben.) Telefon: Aut. 51-5-87.**

Alms for the aged (...?) etc.

1012

Chat. New to, 1894.

30-17 233-247, 419-440,

129-143, 299-312,

1015 h.: 22 explanations... etc.



Remphelwayer Alys
Norwuy, Kofarago
Loid

P. Martin atank
m

Pömpelmayer Staps
Poronyi Eszter

4 Poronyi eszterházi
1863-78 - évi pesti
donái pénzjegyek a
Könyvtárban.

Ország Tivadar

Poronyi eszterházi
Könyvtár, Poronyi, 1905
480. r.

vatalból.
alati ügben.

Roller m. 10

BUDAPEST. 11

Munkács

Mr. Protopop

to. St.

to. St.



595
szam.

ters für die geistlichen, Unterrichts- und Medicinal-Angelegenheiten
nberg, das vom 28. 6. datiert ist, teilt ihm mit, daß der Entlassung aus

¹⁹⁾ S. Anmerkung 3. Nr. 33 vom Jahre 1845.

²⁰⁾ Ebenda, IV, S. 174 f.

²¹⁾ Ebenda, IV, S. 4.

rrichtsministerium. 3215/489.

Seine k. k. Majestät haben mit Allerhöchster Entschliebung vom 24. April laufenden
s Ihnen die Lehrkanzel der slavischen Literatur an der Universität in Prag, mit dem
cter eines ordentlichen Professors, einem jährlichen Bezuge von Eintausend fünf-
t Gulden Conventions Münze und mit allergnädigster Nachsicht der gesetzlichen
ztaxen, für diese erste Anstellung zu verleihen geruht . . .

Indem es mir zum Vergnügen gereicht Euer Wohlgeboren von dieser Allerhöchsten
ng in Kenntnis zu setzen, erwarte ich zugleich, daß Sie sich ungesäumt auf Ihren
Dienstposten nach Prag verfügen . . .

Wien, den 25. April 1849.

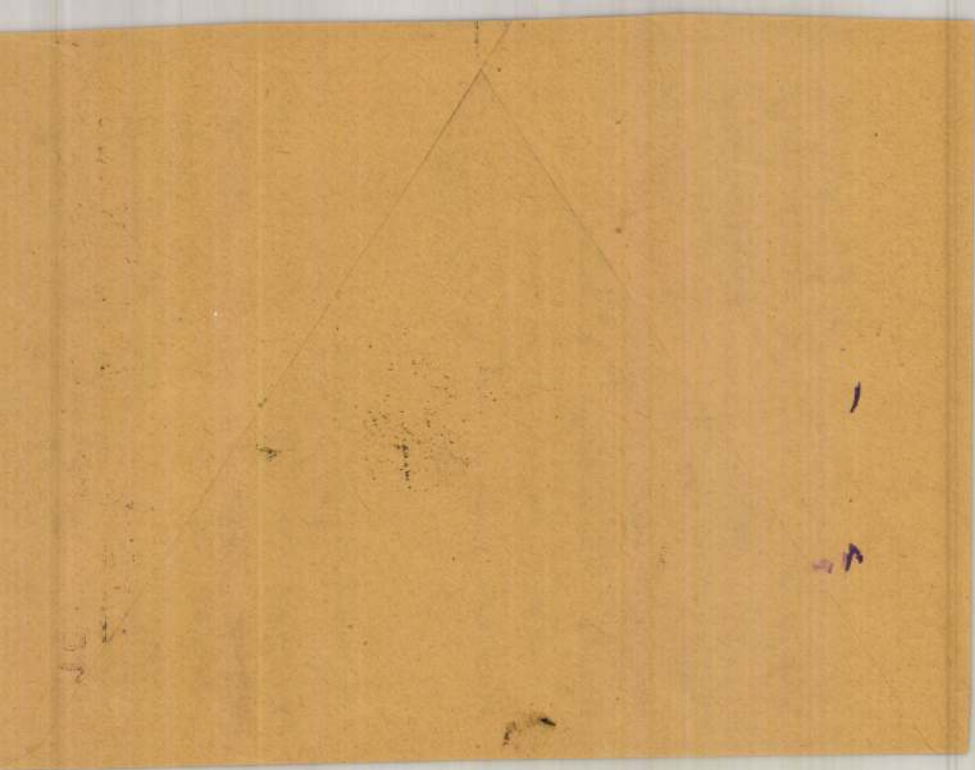
Für den prov. Minister des Unterrichts.
Der Unterstaatssekretär.
Helfert."

Rennschnecken, als

Worms: Zofarago, Seri-
ette a 45. Markon petri
palapratu' 0 a tithi ~~petri~~
Wofarago munitat' an 1865-67
iki retaniridais abalunard.
Wod

Shlenbogen? Zur Erinne-

nung an die feierliche
Consecration des neu erick-
teten Hochaltars im Katan-
riten-Institutium des
Königs-Domes in
Preoburg. Preoburg 1867.
39. 1. 43. 1.



Rümpelmeier's
Heinrich

geb. in Preßburg

187. alt.

~~1840 - 41~~

Bécsi akadémia

Ujny

18

1822

Klapka György II. 211.

Egm. ben -

Szátok / Aggházy / I
Rétsági járás. *pt*

Története: Az oklevelek 1423-ban emlékeznek meg. 1423-ban közül az egyik az egész kővárosban a Rhédey- és a Fáy családok között. 1562-1563-ban a nógrádi székben pedig 8 adóköteles háznál 12 magyar, 2 német és török hódoltság megszűntéig káptalan.

Bekötőt mentén egyházzal, a kertek alatt park

R. kat. templom. / Mária kor

Története: Épült a XV. században. A templom szerepel a Fáy család Visitatio szerint dűledez

rumi és rábaderoszlói Romy Erzsébet, textiles,
1938. végbizonyítványt nyert

Iparművészeti Isk. Évk. 1938-1941. Sz. 1942.

33

1.

1.

~~ALBERT EINSTEIN, 1940. J.R.N. 2~~

100

IDE

Rumpelmeier A. kőfaragó

A possonyi dóm 1867. évi restaurátora.

Führer durch Pressburg und seine Umgebungen.

Pressburg 1873. 69 l.

RUMPELMAYER Jonas Kaufmann

R. Kottum Kaufmann für Pommern

Alte neue epist. abgelesen.

1817-ten halbes Pommern

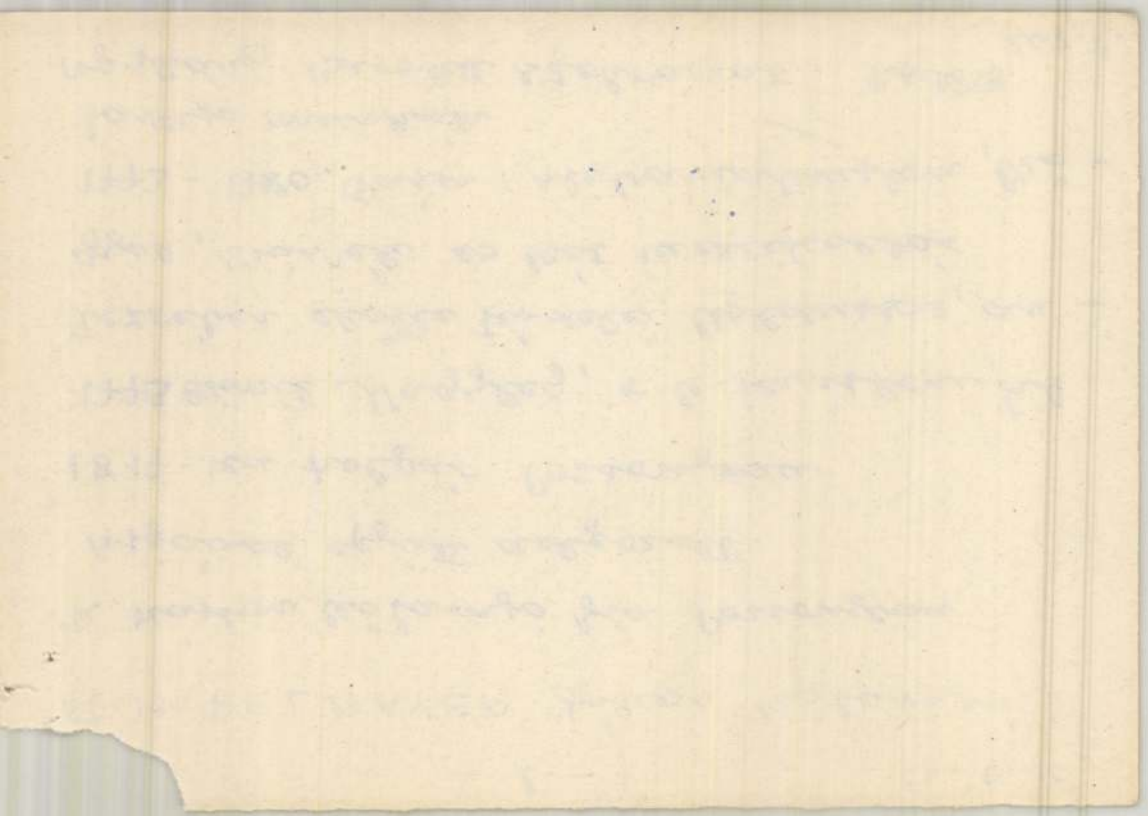
1793-er Jahre Magdeburg, n. e. Leutenau, St.

zwischen große Tiere "Kottum", an -
große, kleine es hat meiste

1773 - 1780. Daten, Melvinia Kaufmann, St. -

Leute Kaufmann

Abgelesen: Kaufmann St. Kaufmann... R. D. U. 1853.



R. D. U.

- 2 -

RUPPELMAYER James Rufus

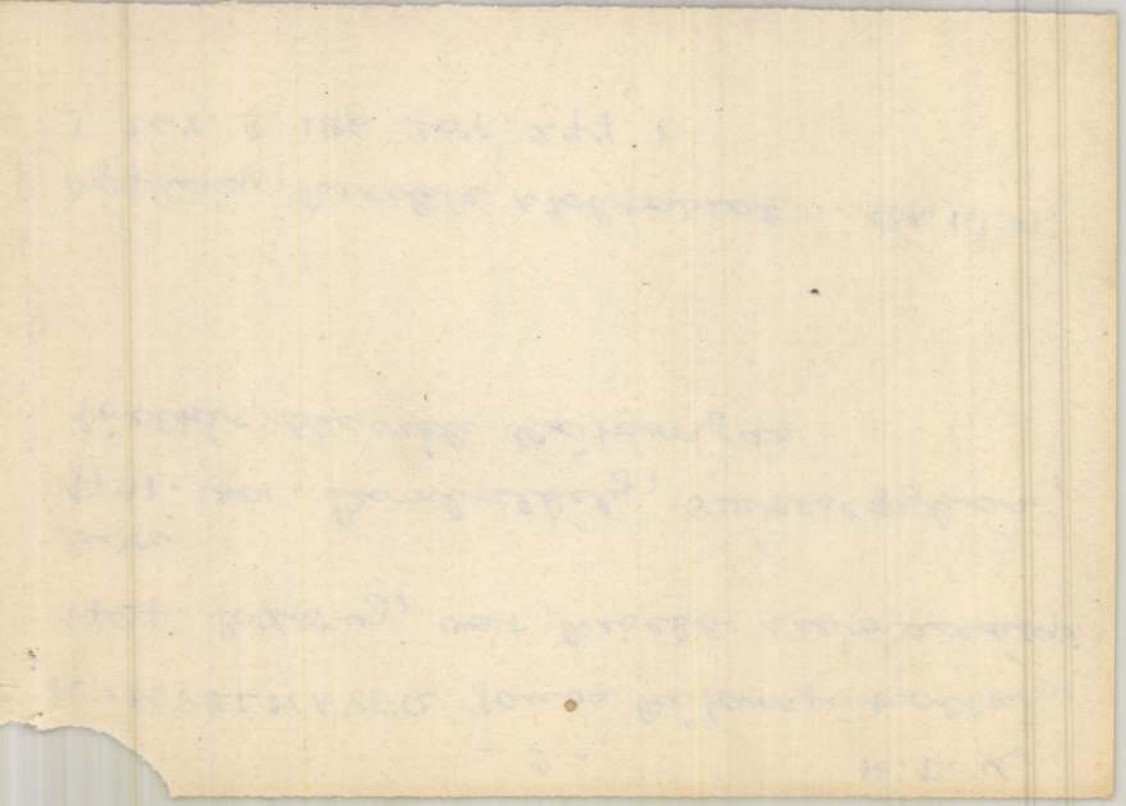
1797. Poissony, var. biselle sommatai

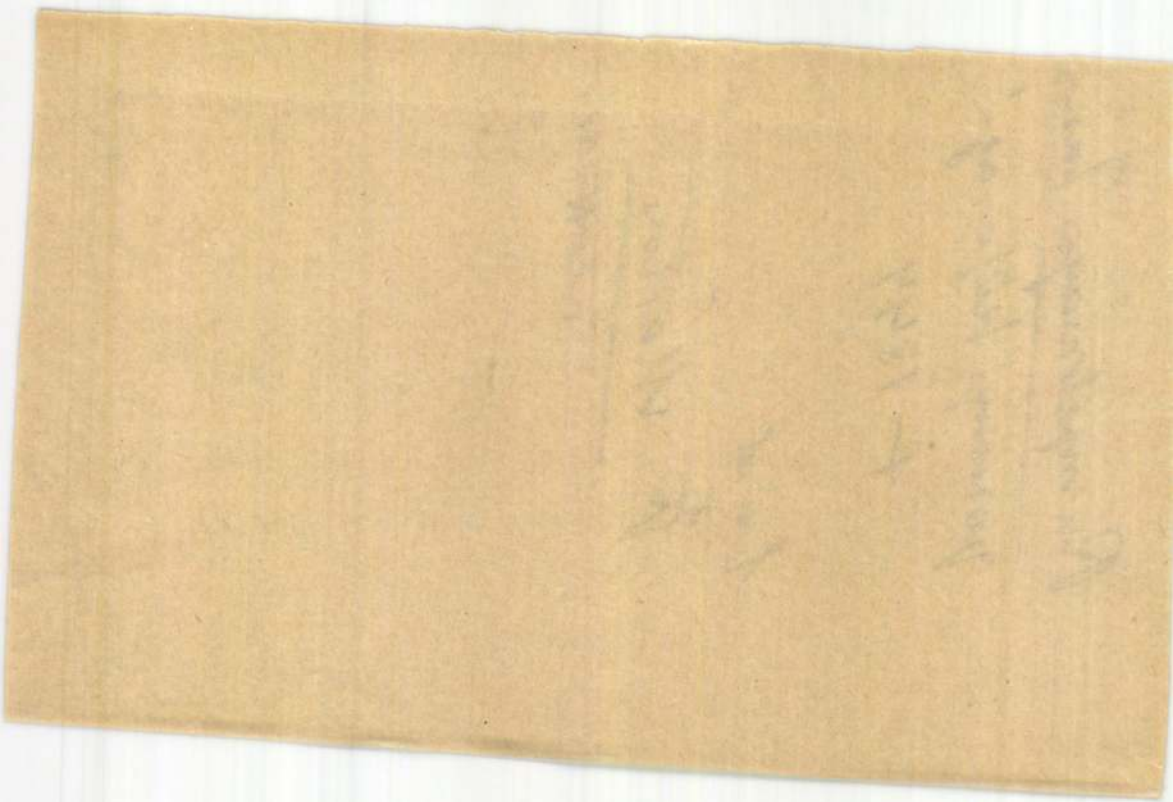
com
1791-1801. Fromberg, Silesia

fischer, biselle kotangas

Aggloay: Barille Steirische ... 1859.

I. 264. II. 186. 204. 244. c.





Rumpelmayer János
Porronyi kétfaragó

+ 1844

Laid

P. Marton

about 40.

Russ.

I. Erzsébet királyné magyar koronázó
öltözetben. Pastell. Russ. A.-tól.
(Réthi Károlyné hagyatéka.)

Alatta

Ha Ernőnek 868

árom az olvasó elé, mint sok
inak egybefoglaló eredményét.
3000 oldalon, több mint ezer
ját kezemmel készült rajzzal
sajjtót.

mintegy eltörpülnek, az autó és
nek ismernie kell a Földet,
eljuthatunk, s ne járjuk be
metlenül, tudatlanul, hanem
fogalmat.

gismertetése végett minden
gy ismertető, szépen illusz-
s értékes dísze minden könyv-
, minden kötelezettség nélkül

Hazafias tisztelettel

Dr. Cserevoly Ferőz

egyetemi tanár,

a Magyar Földrajzi Társaság
elnöke

Russ Town

and

2

Page 2

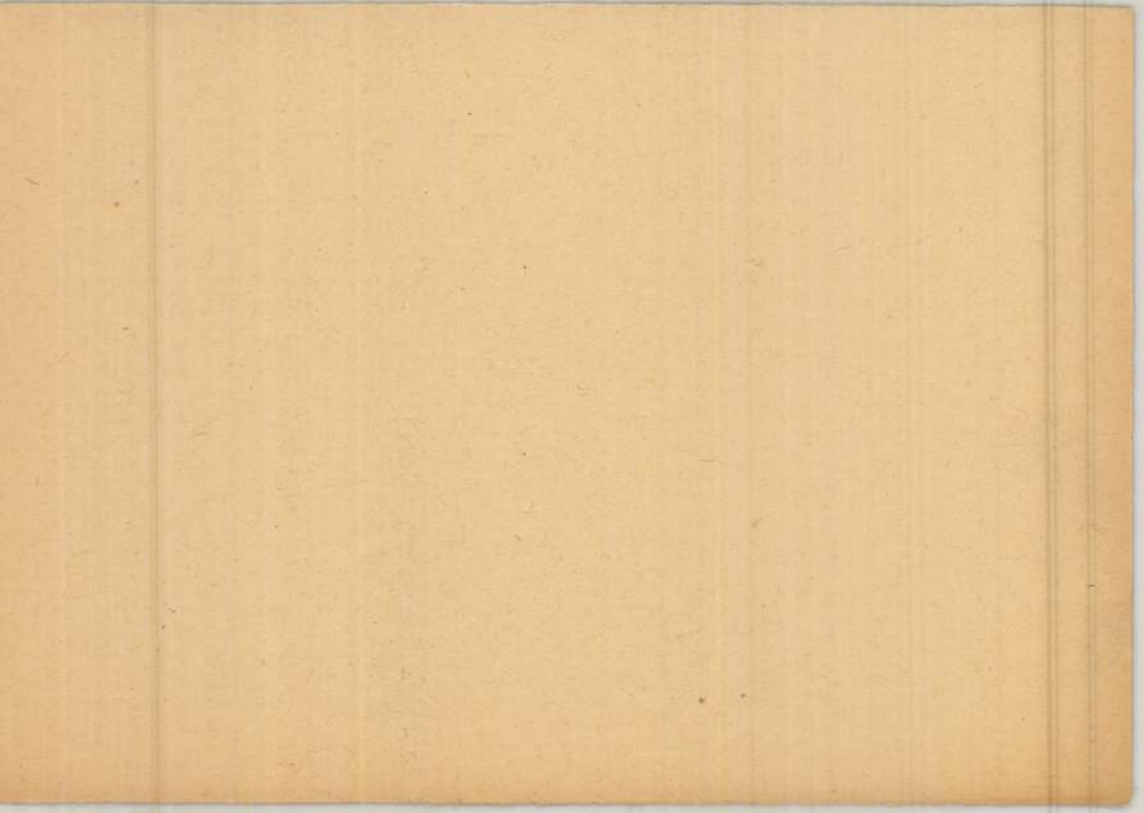
164

Russ Fere

Permittivkepe

28, 122, 480,

498.1.



Russ Feue

feets

1. Pravilnikhina

28, 122, 480,

490.1.

A

pengőről, mely összeget a Műemlékek
rendjének és számvitelének helyre-
alak rendezése körül az ujjáépítés
mber hónapjaiban kifejtett rend-
munkámért a Műemlékek Országos

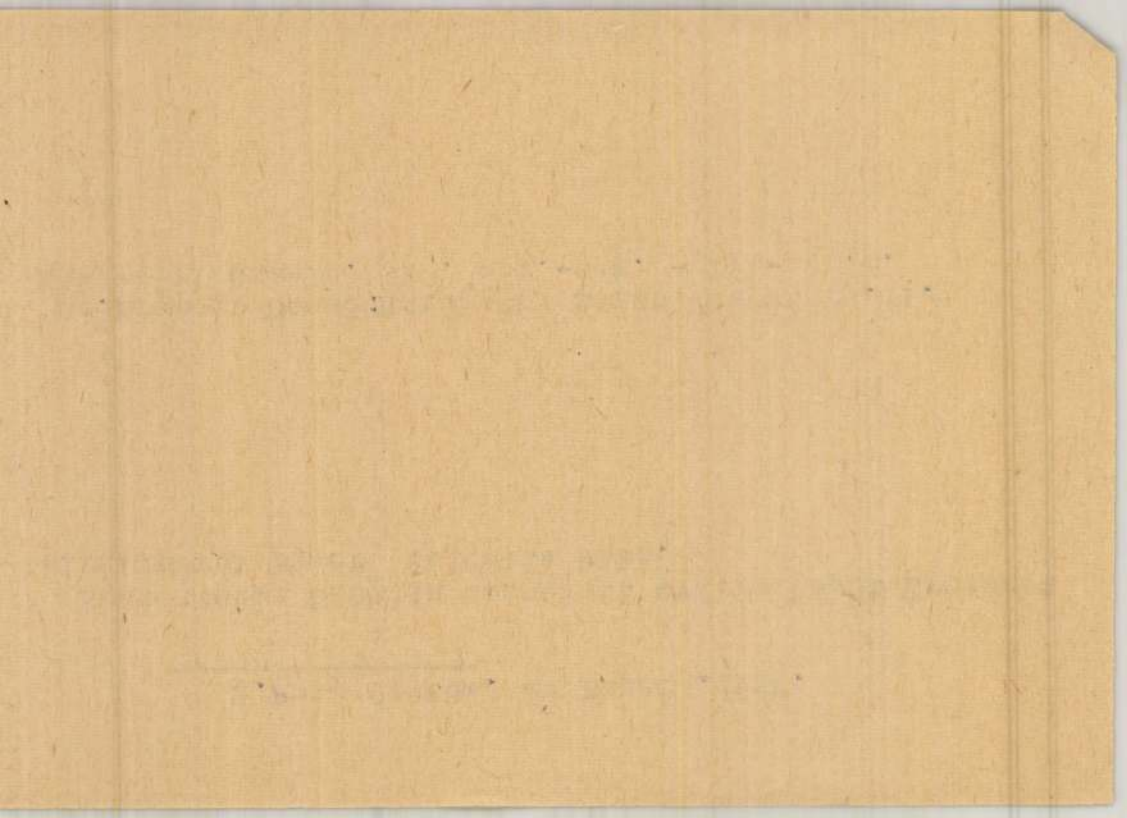
em .

er 31.

Russ család fennmaradt emlékei képet Erzsébet
királynéről Bauer rajzolta köbe.

F. Russ festő, és Bauer, graf.

Dr. Kremer Dező: Heráziak Tájai könyvtára. II.
Könyvtári Szemle. 1915. ápr.-aug. - 111-119. l.

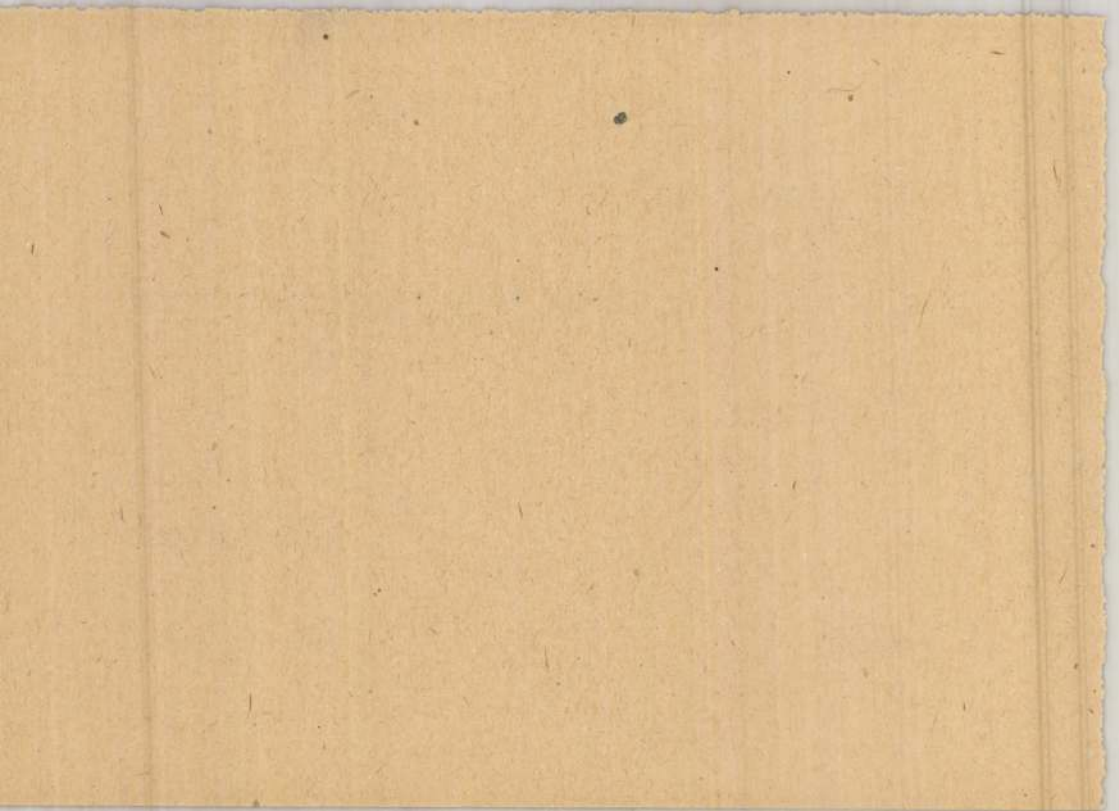


MICROFILM 1877. Dec. 16.

Tannuanyi6

Russ Ferenc

MDK

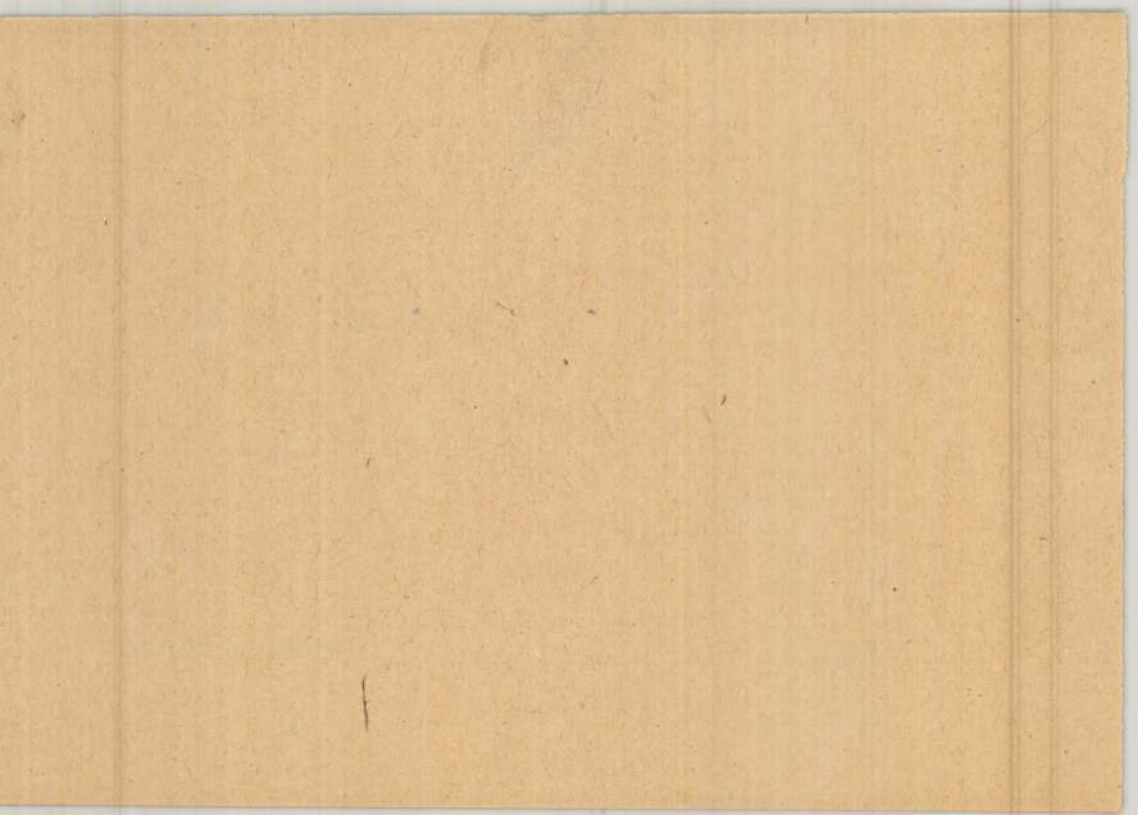


Műcsarnok 1877. dec. 16.

Várkastélyi élet

Russ Ferenc

MDK

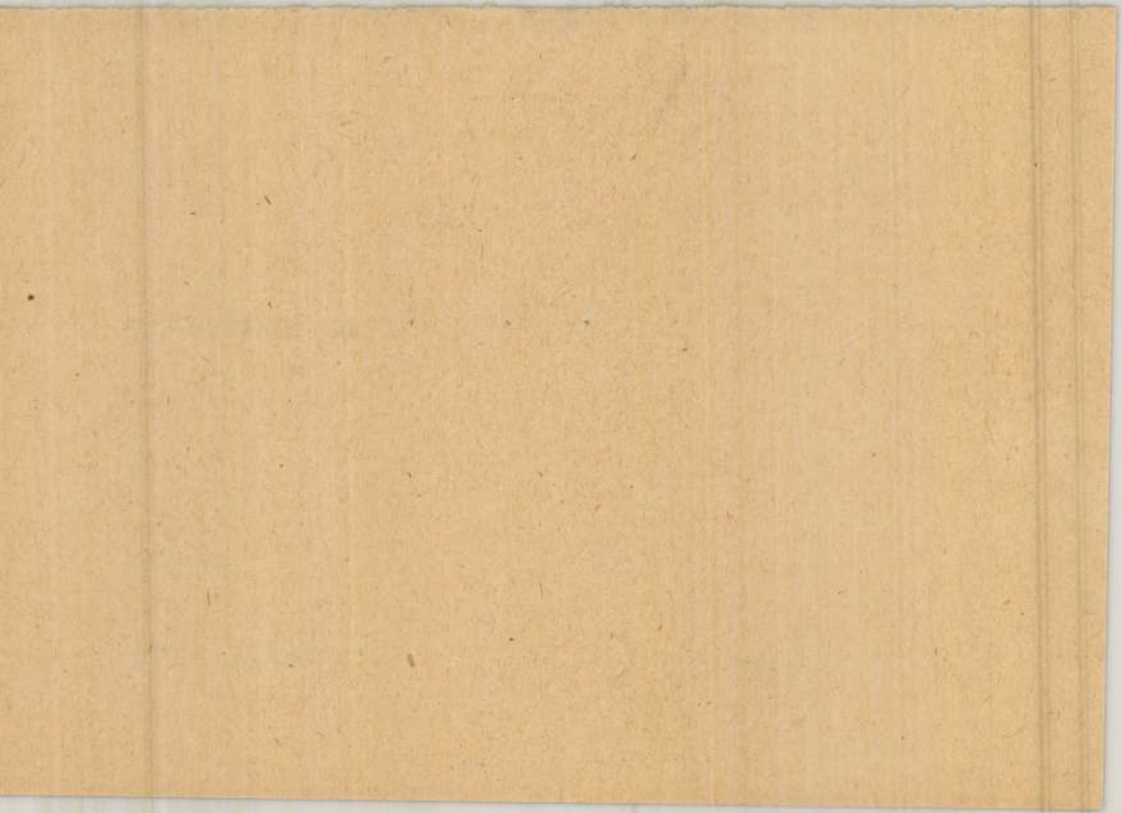


Messarnok 1877. dec. 16.

Hårem

Russ Ferenc

MDK



Micsarmok 1877. nov. 8.

Harem

Russ Ferenc

MDK

Kat. 29.1.

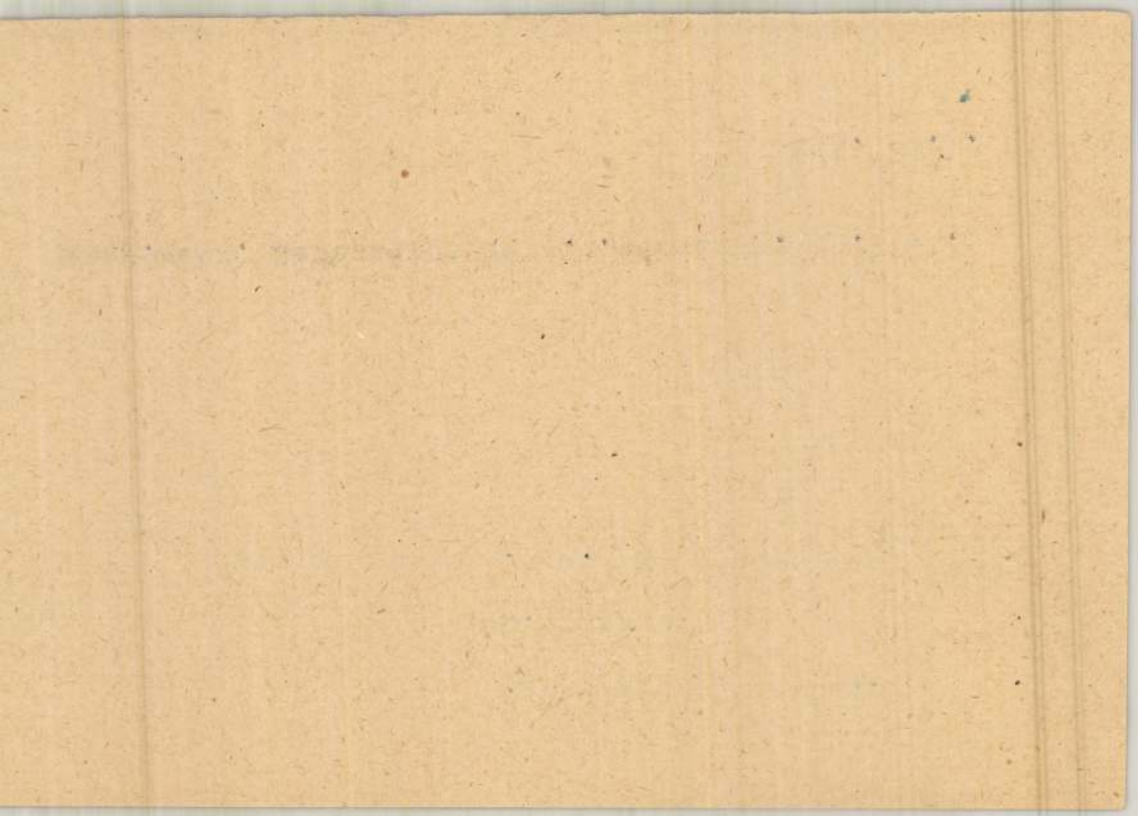
Magy. Nemz. Renaissance Társ. I. aukciója. Bp. 1921.

Natal Paraszt. J. által balra: Russ 1866.
53 x 42 1/2 Vázon.

sz. 1844 - ?

Russ Ferenc, festő.

HDK



M.D.K.

Russ, "Sgnata feteo"

1758-ban Katalin maggot arra, hogy
egy dics, mint ucsvari jete' aspania

Művert. 1955. 1. sz.

Valkó Aderján: Fertőd / Eszterháza, Süttör: Győr-
Sopron megye / mesterel, művészei 1720-1768 között

128.2

H. D. R.

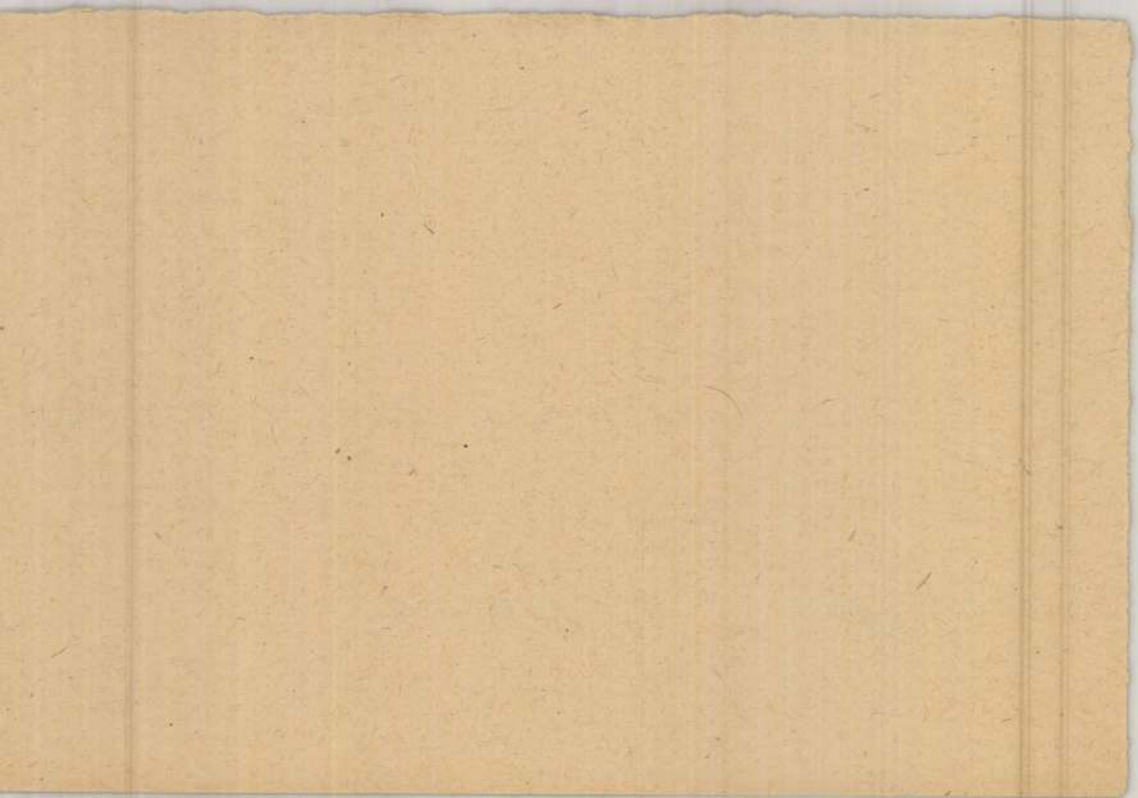
Russ, "Ignor feto"

~~Societaria~~ Invention

1758 - von Esterházyan Mauer

festonett sregodak

Garas XUM. 7. 246. 8.



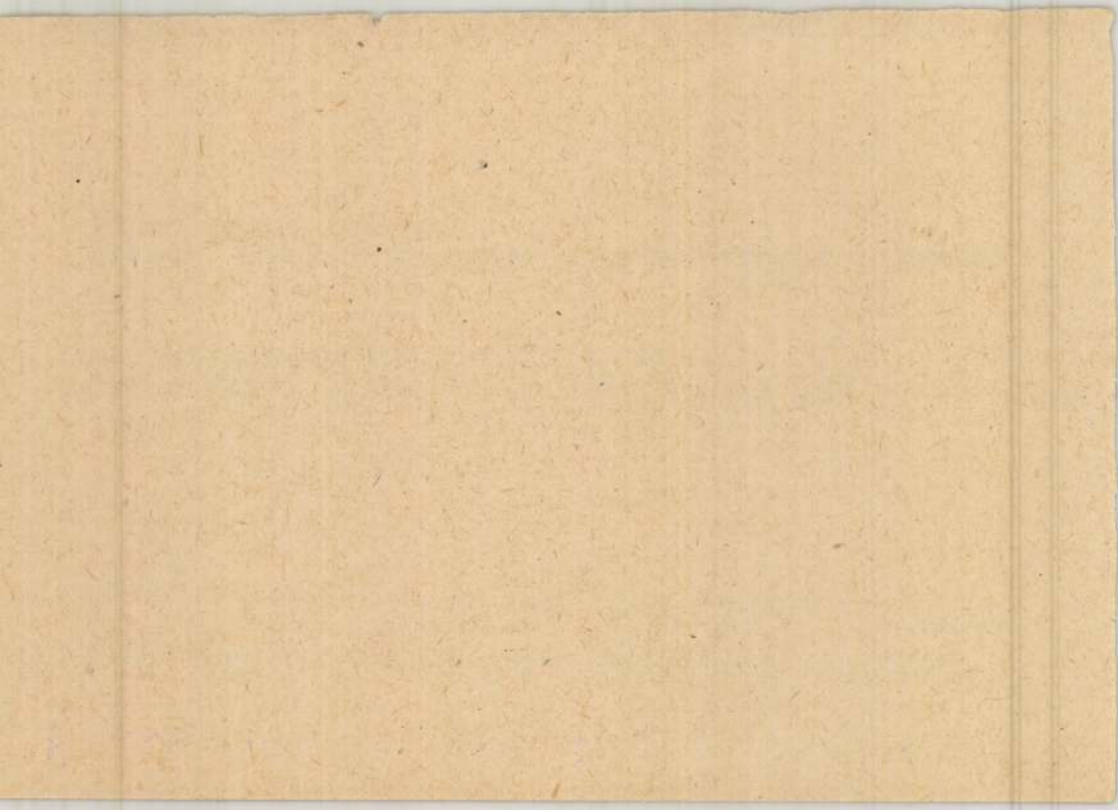
Prinz Hans, Kabinett

M D K

Formulare 1825 von Margot o. Germa-
-lung, Leipzig und Vorpommern, 16. Oct.

Letter sent: Bremerberg a good price for three papers
has been taken 1825-1827. 10.0.

opront game, Leipzig, 1827. 10.0. 1827



Russ Jones

1928/29 - 1929/30

Ferkeþzomfoiskäv

1928.2.

Érdekes egyedülálló példája Karls-
 ruhe, melyben minden radiáltna a
 fejedelmi palotához vezet, mely géc-
 pontja a legyezőalakú városnak. Itt
 azonban már nagyon sok az azonos
 terv szerinti sablonosan beépített ház-
 tőmb és teljesen sivatár képet mutat-
 nak azok a városok, melyek — mint
 pl. Mannheim — fejedelmi parancsra,
 katonamérnökök rendszerezés, fantáziát-
 lan agyából pattantak ki. Még kell
 az első, mely a vízet teljes öntnda-
 tóssággal és nagy művészettel alkal-
 mazta, mint V.-i elemet; a legszebb
 példák a római kútaik, melyeknek je-
 lentősége ebből a szempontból sokkal
 nagyobb, mint az elvételre lálalható
 középkori és renaissance kútaiknak és
 vízműveiknek.

A neoklasszicizmussal megszakadt a
 kapcsolata a nemzeti jellegű építészet-
 tel és helyébe görög-római homlok-
 zatok kerültek, melyek célszerűtlen-
 ségüktől eltekintve, egyformán ide-
 zennek hatnak Londonban, Berlinben
 és Szt. Pétervárott. A V. következőtes
 szigorú szabályosságát, komoly, re-
 prezentatív nica- és térfalakal kére-
 selt, de gyakran lemondott a terra-
 lákról és elszigetelvé mutatott be
 egyes épületeket (pl. Berlin, National-
 alaku, félkörös és esziliartet; a na-
 galyi Piazza del Plebisicito egyik ol-
 a hatalmas félkörös oszlopcsarnokké),
 más kupolával és a háttér sziklati-
 val igen szép hatást; viszont nagyon-
 a babil Kincs Place